

## أنجنزء الستادس

الأدب في المغرب والأندلس من أوائل القرن السابع إلى أواسط القرن العاشر للهجرة (أوائل القرن الثالث عشر إلى أواسط القرن السادس عشر للميلاد)

تاليت

# 676

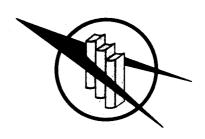
عضو مجمع اللغة العربية في دمشق عضو مجمع اللغة العربية في القاهرة عضو جمية البحوث الإسلامية في بومباي عضو الجمع العلمي العراقي في بغداد

# دار العام الملايين

مؤسّستة ثعتنا فيستة للستأليف والسترجسكة والنشث

شكارع مساراليساس - خلف شكنة المناو صب ١٠٨٥ - سلفوت : ٢٠٤٤١٥ - ١٦١٦٢٩ رقب : مسلايين - تلكن : ٢١١٦٦ مسلانيين

سيروت - بسنان



جميع الحقوق محفوظة

الطبعّة الأولى حسنريان (يونيو) ١٩٨٢



### الكلمة الأولى

سيكون الفصلُ الأوّلُ من هذا الجزءِ السادِس طويلًا جِدَّا، ذلك لأنّه سَيَعْرِضُ صورةَ العصر في الأندلس أيام بني نَصْرٍ أو بني الأحمر (٦٢٩ – ٨٩٧ هـ) ثمّ في المَغْرِب كُلّه: في أيّام بني مَرينِ في فاسَ (٥٩٢ – ٩٥٧ هـ) وبني زَيّانَ في تلِمْسان (٦٣٣ – ٩٦١ هـ) والدولةِ الوطّاسيّة في باديةِ الجزائر (٦٣٣ – ٩٦١ هـ) والدولةِ الحَفْصيّة في تُونِسَ (٦٢٥ – ٩٨٢ هـ)؛ وتلك حِقبةٌ تمتدُّ أربعةَ قرونِ كواملَ.

ولطولِ هذا العصر سببانِ رئيسانِ: طولُ ذلك العصر نفسهِ من حيثُ الزمنُ ثُمّ الحاجةُ إلى شيء من التوَسُّعِ في السَّعْي لِردِّ التَّهمة عن ذلك العصر بأنّه عصرُ ٱنحطاطٍ، مع العلم بأنّ الحياة العُمرانية والحياة الثقافيّة ثمّ الحياة السياسيّة نفسَها - في المغرب خاصّةً - كانتْ كُلُها مُزدَهِرةً.

إنّ الضّعْفَ السياسيّ في الأندَلُس (في سلطنة غرناطة الضيّقة الرُّقْعة والخاضعة للنُّفوذِ النَّصرانيّ) قد أدى - كما يُنْتَظَرُ في مِثلِ هذه الحال - إلى ضَعْفِ في الأدب عامّة وفي الثقافة أيضاً. غير أنّ هذه القاعدة العامّة قد خرَقها في الأندلُس، وفي ذلك الحين، نهضة عُمرانية من البناء ومن الزُّخرف لم يَسْبِقها نهضة مِثلُها ولا لَحِقها نهضة مِثلُها. إنّ قصورَ الحمراء في غرناطة معالِمُ من فن البناء وفن الزُّخرف وعُنوان لحضارة لم تَرْقَ إليها حضارة أخرى. ولهذه الآثارِ العربية في الأندلس (إسبانية اليوم) قيمة اقتصاديّة تقوم عليها حياة الإسبان، أولئك الإسبان الذين كانت صدور كُبرائهم قد ضاقت بالإسلام وبالسلمين، فقاتلوا المسلمين بقيادة البابويّة - ثم أخرجوهم من ديارِهم بوَحْشيّة لم يَعْرِفها إلا عصرنا الحاضر في فِلسَطين وفي غيرِ فِلسَطين أيضاً، بالأمس القريب.

لَيْسَ من المعقولِ، ولا من المألوف، أنْ نَصِفَ بالأنحطاطِ الفِكريّ أوِ الأنحطاط

الأدبي عصراً كان فيه القُرطبيّ المُفسّرُ (ت ٢٧١هـ) ثمّ آبنُ آبنُ عُصفورِ الإشبيليُّ (ت ٢٩٦هـ) وآبنُ مالكِ (ت ٢٧٦هـ) النَّحْويّانِ الكبيران ثمّ آبنُ البَنَاء العَدديُّ (ت ٢٦١هـ) والقَلَصاديُّ (ت ٢٩٨هـ) الرِّياضيّانِ ثمّ تلك الكَوْكَبَةُ من عُلماء التاريخ والجُغرافية والآجتاع المُوسِعِيّين (وبعضُهم يقول: المُؤسوعيّون): عبدُ الواحدِ المَرّاكُشيّ (ت ٢٤٥هـ) وحسازمٌ القَرْطاجَنيُّ (ت ٢٥٨هـ) وحسازمٌ القَرْطاجَنيُ (ت ٢٨٥هـ) وحسازمٌ القَرْطاجَنيُ اللهِ المُنسيِّ الذين ملأوا (ت ٢٨٥هـ) وأبنُ الأبّارِ القُضاعيُّ (ت ٢٨٥هـ) وبنو سعيدِ العنسيِّ الذين ملأوا القرنَ السابع ثمّ آبنُ عبدِ المَلكِ المَرّاكُشيّ (ت ٢٠٧هـ) وآبن منظورِ (ت ٢١١هـ) صاحبُ قاموسِ «لِسانِ العَربِ» ثمّ آبنُ خاتمةَ (ت ٧٧٠هـ) وابن أبي حَجلَة (ت ٧٧٠هـ) وأبنُ بطوطةَ الرحالةُ (ت ٢٧٧هـ) وأبو حَمّو الثاني (ت ٢٩١هـ) وآلُ مرزوقِ الذين ملأوا القرنَ الثامن بالفقه والأدب ثمّ الكوكبُ الوضّاءُ عبدُ الرحمن بنُ مرزوقِ الذين ملأوا القرنَ الثامن بالفقه والأدب ثمّ الكوكبُ الوضّاءُ عبدُ الرحمن بنُ خلْدونِ (ت ٨٠٨هـ) مُؤسّسُ علمِ التاريخ ومُوجِدُ علم الأجتاع في العالم كُلّهِ ثمّ الوَشَريسيّ (ت ٨٠٨هـ) صاحب كتاب «المِعيار»، وقد جَمَعَ فيه آراءً طيّبة في الوينة وي التربية والتعلم.

وإذا نحنُ نَسِينا في هذه الصورة الزاهية - مِنَ الحُكَام - بني نصرٍ أو بني الأحمر ملوك غَرناطة - مَعَ أنّهم تركوا لنا في الحضارة العُمرانية أَثراً لا يُنسى - فلا يجوزُ لنا أن نَنْسى المَنصورَ المَرينيَّ يَعقوبَ بنَ عبدِ الحق (٦٥٦ - ١٨٦ هـ) ويحيى بنَ عبد الواحدِ الحَفْصِيَّ (٦٢٥ - ٧٩٧ هـ).

الأَمَم كُلُّهَا تَمُرُّ فِي أَدُوارٍ مِن الرُّقِيِّ وَمِن الأَنْحِطَاطِ مَرَّةً بِعِدَ مرَّةٍ. وَأَرَى أَنَ السلمين لَم يَمرَّوا فِي ماضِيهم فِي مِثْلِ هذا الأَنْحطاطِ الذي يَمُرَّونَ بِهِ فِي عصرِهِمُ الحاضرِ، لأَنَّهم يَفْقِدُون فِي عَصْرهم الحاضرِ هذا رجالَ دولةٍ من أمثال الذين عَدَدْناهم فِي الأَسطر السالفة. فِعَسَى أَن يبعثَ اللهَ فينا من يَرُدُّ لنا تلكُ المَكانةَ التي كانتْ لنا من قبلُ. إنّه على كُلِّ شَيءٍ قديرٍ.

الأحد في ٢٠ من صفر ١٤٠٣ = ١٩٨٢/١٢/٥.

1-10	<ul> <li>خ صورة العصر في المغرب وفي الأندلس</li> </ul>
لغرب ۲۸ –	دولة بني الأحمر – الأسر الحاكمة في المشرق وا
عنان ۳۲ – بنو	لحفصيّون في تونس ٢٩ – بنو مرين ٣١ – أبو :
المغربي) ٣٦ –	وطَّاس ٣٣ - ليبيا ٣٥ - السودان الغربي (أو ا
مالّي أو مالي	حوض النكَّار (النيجر) وحوض السنغال ٣٧ -
سو)؟ كوكو في	. ٤ – غانة ٤٣ – كانم: برنو ٤٥ – الصوصو (م
ي) ٤٨ – ودّاي	كياك (كانياغا) ٤٧ - امبراطوريّة سنغي (صغاء
	. 0

\* الحياة الثقافية في هذا العصر العلوم الدينية ٥٦ - علوم الحديث ٥٥ - علوم الفقه ٥٩ - أصول الدين وعلم الكلام ٧١ - التصوّف ٧٤ - التاريخ والجغرافية ٥٨ - علوم التعاليم (الرياضيّة) - العلوم الطبيعية - رثاء البلدان أدب المولد - (الثقافة في السودان الغربي).

		السنه
		الهجرية
١٣٤	أبو البقاء البلسي	דוד
180	ابن غياث الشريشي	77.
١٤.	أبو عبد الله بن عسكر	777
١٤٤	محمّد بن أحمد الأستجيّ	749
١٤٨	موسى بن سعيد العنسي	72.
104	الأعلم البطليوسي	727
102	طلحة بن حزم الأمويّ	758
104	عنان بن جابر	720

109	ابن سفر المَريّي	
171	أبو علىّ الشلوبيني	710
172	عبد الواحد المرّاكشي	710
177	أبو بكر بن البنّاء الإشبيلي	727
١٧٠	أبو الحسن الدبّاج الإشبيلي	757
141	يحيى بن عبد الواحد الحفصي	757
۱۷٤	ابن سهل الإشبيلي	729
١٨٣	التيفاشي القفصي	701
۱۸۸	حميد الأنصاري	707
.184	أبو الخطّاب السكوني	707
197	أبو الحجّاج البيّاسيّ	708
۱۹٤	محمّد بن عبد الله المرسيّ	700
197	ابن الجنّان الأنصاريّ	700
۲ • ٤	أبو الحسن الشاذليّ	707
۲۱.	أبن الأبار القضاعي "	NOF
717	أبو المطرّف بن عميرة	AOF
772	ابن عربيّة (عربية؟)	709
777	أحمد اللَّلياني	709
779	ابن سيّد الناس	709
744	ابن عبدون المكناسيّ	709
740	ابن سراقة الشاطبي	777
747	أبو الحسن بن محمّد الجيّاني	778
7£. 7£7	ابن الفخّار الرعيني	777
721	أبو الحسن الششتري	AFF
707	ابن عصفور الإشبيلي	779
101	الدرجيني	٦٧٠

404	ابن أبي الحسين ً	771
400	القرطبي صاحب التفسير	771
۲7.	ابن مالك النحوي	777
771	محمّد بن الحس القلعيّ	775
774	ابن الجنّان الشاطبي	٦٧٥
***	ابن الناظر القرشيّ	779
***	سعيد بن حكم القرشي "	٦٨٠
774	ابن معمَّر الهوّاريّ	7.7.5
445	محمّد بن موسى المزاليّ	٦٨٣
٢٨٦	أبو البقاء صالح بن شريف الرنديّ	375
791	حازم القرطاجني	345
717	عليّ بن موسى بن سعيد العنسي	٥٨٦
٣١٧	إبراهيم بن أبي بكر التلمساني	79.
414	ابن السمّاط المهدويّ	79.
444	ابن عتيق المرسيّ	79.
440	ابن الفخّار البلسيّ	
444	حافي رأسه	794
444	عبد العزيز الملزوزيّ	797
441	بدر الدین بن هود	799
٣٣٤	ابن فَرْح الإشبيلي	799
440	مالك بن المرحّل	799
45.	يحيى بن علي اليفرني	٧
451	ابن عبد النور المالقيّ	٧.٢
٣٤٦	ابن عبد الملك المرّاكشيّ	٧٠٣
404	الغبريني صاحب الدراية	
800	أبو العبّاس العرفيّ	٧.٧

807	أبو جعفر بن الزبير	٧٠٨
177	ابن خميس التلمساني	٧٠٨
470	ابن الحكيم الرندي	٧٠٨
<b>X 7 7</b>	أبو عبد الله محمّد الغالب بالله	٧١.
419	ابن منظور صاحب لسان العرب	٧١١
277	أبو العبّاس الملياني	۷۱٥
777	التجاني صاحب الرحلة	٧١٨
474	ابن رُشَيْدِ السبتي	٧٢١
444	ابن البنّاء العدديّ	٧٢١
444	ابن آجرّوم	٧٢٣
499	ابن الفخّار الجذامي	٧٢٣
٤٠١	العبدري صاحب الرحلة	٧٢٥
٤٠٤	ابن عِداري المراكشيّ	
٢٠3	ابن أبي زرع	777
٤٠٩	ابن الزّيّات الكلاعيّ	٧٢٨
٤١١	القيجاطي	٧٣٠
٤١١	ابن هاني السبتي	٧٣٣
٤١٤	ابن القوبع التونسيّ	٧٣٨
٤١٩	ابن عمر الملكيشيّ	٧٤.
٤١.	محمّد بن أحمد بن جزيّ	٧٤١
£ ₹7 :	أبو حيّان الغرناطي	٧٤٥
٤٣.	الطويجن الساحلي	٧٤٧
577	أبو بكر بن شبرين	٧٤٧
٤٣٨	ابن الجيّاب الغرناطي	٧٤٩
221	ابن جابر الوادي آشي	٧٤٩
220	عبد المهيمن الحضرمي	V £ 4

٤٤٩	الجزنائي الفاسي الكرياني	V £ 9
٤٤٢.	ابن الصَّائغ المغربيِّ	V£9
٤٥٥	أبو العلاء بن سماك	٧٥٠
٤٥٧	ابن ليون التجيبي	٧٥٠
٤٦٠	مجيّد البدري	٧٥٠
٤٦١.	ابن المرابع	٧٥٠
270	ابن هذيل الغرناطي	٧٥٣
473	أبو عبد الله بن جزيّ الكلبي	٧٥٧
241	المقري الجد	V09
٤٧٧	أبو القاسم السبتي الغرناطي	٧٦٠
٤٨.	أبو جعفر بن صفوان	٧٦٣
٤٨٣	ابن الحاج النميري الغرناطي	AFV
٤٨٩	ابن خاتمة الأنصاري	
297	مندیل بن آجّروم	<b>777</b>
٤٩٨	أبو البركات بن الحاجّ البلفيقيّ	<b>777</b>
٥٠٣	لسان الدين بن الخطيب	777
٥١٧	ابن أبي حجلة	777
071	ابن بطّوطة	<b>٧٧٩</b>
٥٢٨	أبو جعفر الغرناطي الرعيني	<b>٧٧٩</b>
٥٣٠	ابن جابر الأندلسيّ	٧٨٠
٥٣٣	محمّد بن يوسف الثغري التلمساني	٧٨٠
٥٤٠	يحيى بن خلدون	٧٨٠
٥٤٦	ابن مرزوق الخطيب	٧٨١
000	أبو سعيد بن لبّ	٧٨٢
٥٥٨	أبو جعفر أحمد بن محمّد بن جزيّ	٧٨٥

170	محمد الظريف التونسيُّ	٧٨٧
۳۲٥	أبو جعفر بن زرقاله	
٥٢٥	ابن عبّاد الرندي	<b>V9</b> Y
079	ابن زمرك	V90
۲۷٥	ابن فرحون	V44
٥٧٩	أبو زيد المكّوديّ	۸۰۷
۲۸٥	ابن خلدون	۸۰۸
٦١.	ابن قنفذ القسنطيني	۸ • ٩
710	ابن الأحمر صاحب « نثير الجهان »	۸۱.
771	يوسف بن يوسف بن الأحمر	۸۱۹
778	ابن جابر الغسّاني المكنـاسي	۸۲۷
770	أبو بكر بن عاصم	474
37F*	ابن مرزوق الحفيد	٨٤٧
*744	أبو يحيى بن عقيبة	۸٦٠
721	أبو يحيى بن أبي بكر بن عاصم	۸٦٠
٦٤٨	ابراهيم التازي	۲۲۸
705	ابن عبد المنعم الحميري	
707	الجزولي السملالي	۸٧٠
*770	القلصاديّ	۸۹۱
*771	القاضي ابن الأزرق	۸۹٦

إنّ التراجم مرتبة في هذا الكتاب كلّه على سنوات الوفيات. ولكنّ اتّفق هنا ،حيث وضع على رقم الصفحة نجم صغير » (\*)، أن تأخّرت ترجمة مرتبة واحدة، وكان حقّها أن تتقدّم (أو تقدّمت وكان حقّها أن تتأخّر). وهذا ينطبق على التراجم السّت المثبتة على هذه الصفحة وعلى الصفحة التالية.

177	عبد الكريم الغرناطي	۸۹۸
777	زرّوق البرنسي	٨٩٩
٦٨,	ابن عبد الجليل التنسي	<b>499</b>
٥٨٢	شهاب الدین (بن) الخلّوف	۸۹۹
٦٨٨	أبو العبّاس الونشريسي	412
790	ابن غاز المكناسي	414
*٧.٣	ابراهيم الفجيجي	41.
<b>*</b> 79A	محمّد بن العربيّ العقيليّ	414
	اً سال من المن المن المن المن المن المن المن	



#### مقدمة

هذا الجُزءُ يَصِلُ بنا إلى الفتح العثاني في المَغْرِب (أي إلى نحو سنة ٩٣٠ هـ = ١٥٢٤ م). غير أن نَفَراً من الذين أَذْركَهُمُ الفتحُ العثانيُّ قد بَقُوا مُدَّةً بَعْدَ ذلك الفتح، فدخل نفرٌ منهم في نطاق هذا الجزء.

وبهذا الجُزءِ السادسِ الحاضرِ تنتهي السلسلة التي عَمِلْتُ في وَضْعِها جيلاً كاملاً من الدهر (١٣٧٠ - ١٤٠٣ هـ = ١٩٥١ - ١٩٨٣ م) (\*). وقد كنت جمعت في تلك الأثناء ألوفاً من البطاقات. فربمًا كان الأديبُ مُقِلًا أوْ ربّها كانت معرفتُنا بأخبارِه ضئيلة جدًّا، فيكونُ له بطاقةٌ واحدةٌ من هذه البطاقات. وربّها كانتْ مصادرُ أخبارِه ومراجعها كثيرةً، وعددُ مُصنّفاتِه كبيراً، فيكون له عشرُ بطاقاتٍ أو عِشرونَ أو أكثر.

ولم يكن بالإمكان أن يدخُل كلُّ آسم على بطاقة (أو على عدد من البطاقات) في متن هذا الكتاب. لقد كان لي طريقة في قبول الأديب أو الشاعر أو العالم في سلْكِ تراجم هذا الكتاب. هذه الطريقة تقوم على ثلاثة أُسُس: (أ) أن يكونَ للشخص المُختارِ نصوص على مُستوى ما من الجودة، و(ب) أن يكونَ له تاريخُ وفاة دقيقٌ أو قريبٌ من الدِّقة، و(ج) أن يكونَ له أثرٌ ثقافيٌّ أو لفتةٌ بارعة.

وقد كان آختيارُ التراجم مُضْياً. كنتُ أرْجعُ إلى كلِّ بطاقةٍ ثم أعودُ إلى المصادر والمراجع التي على تلك البطاقات صفحةً صفحةً. فإذا لم أجدُ نصًّا صالحاً لأن تبنى عليه ترجمة مستقلّة، وضعت البطاقة المتعلّقة به جانباً ثمّ أرجع إلى تلك البطاقات التي وُضِعَتْ جانباً فأنظُرُ فيها مرّةً ثانية، فقد أجدُها تصلُحُ لِتكونَ إضافةً إلى صورة العصر الذي أعالجه. فإذا لم تصلُحُ لذلك أيضاً أهملتُها مرّةً واحدة. ولا شك في أن هذا العملَ يقتضي وقتاً طويلاً. ومَعَ هذا كلّهِ، فأنا لا أستطيعُ أنْ أزعُمَ أنّ كلُّ ترجمةٍ تستحقُّ الدخولَ في هذا الكتاب قد دخلت فيه، كما لا أستطيعُ أن أقولَ أيضاً إنّ كلَّ تستحقُّ الدخولَ في هذا الكتاب قد دخلت فيه، كما لا أستطيعُ أن أقولَ أيضاً إنّ كلَّ

<sup>(</sup>٣) الجيل ثلث قرن (نحو ثلاثة وثلاثين عاماً).

ترجمة قَبِلْتُهَا هِي أَفضلُ مَن كُلِّ مَا أَهمَلته مِن التراجم. إِنَّ للجُهْدِ الْإِنسانِيِّ حدوداً مِن المكان وقُيوداً مِن الزمان، ولا يُمْكِنُ عند النظر في كُلِّ ترجمةٍ أَنْ أَعودَ إِلَى كُلِّ جملةٍ تتعلَّقُ بتلك الترجمة في كُلِّ كتابِ بِينَ يَدَيُّ أَو في متناول يَدِي مِن قُرْبٍ أَو مِن بُعْدٍ. وأَريدُ أَن أَعودَ مرَّةً أُخرى إِلَى نَفَرٍ مِن الذين يُحقِّقُون الكُتُبَ.

في هذا الجزء ترجمةٌ صاحبُها آبنُ شعيب الكرياني. لهذا الشاعر ترجمةٌ في «الإحاطة في أخبار غَرناطة » للسان الدين بن الخطيب. وقد جاء لهذا الشاعر مقطوعة منها البيت التالي (مصر – شركة طبع الكتب العربية – ١٣١٩ هـ، الجزء الأوّل، ص ١٤٣٠):

كان اللقاء فكان حظّي ناظري وسطا الفراق فصار حظّي مسمعي. وفي عام ١٩٥٥ للميلاد (بعد الطبعة الأولى (بستّة وعِشرينَ عاماً أو تزيدُ) أصدرت دارُ المعارف في مصر طبعة جديدة من « الإحاطة » على صفحة الغلاف منها: « حَقّقه وقدّم له محمّدُ عبد الله عِنَان »، وقد جاء فيها هذا البيت (١: ٢٨٥) على الشكل التالي: كان (اللّقا) فكان حظّي ناظري (وسُط) الفراق فصار حظّي (مسمع).

ولم ينس محقّق طبعة دار المعارف أن يَضَعَ سكوناً على السين وفتحة على الطاء في كلمة «وسط». وكذلك حذف الهمزة من كلمة اللقاء (ويحتل وزن البيت بذلك) ثمّ حذف أيضاً الياء من القافية «مسمعي» (والياء هنا ضمير)، فأصبح حقّ «مسمع» أن تصبح «مسمعا» (والمعنى يجيز ذلك، ولكن القافية لا تجيزه).

فأين التحقيق؟

ورجعة جديدة إلى «نفح الطيب » في موضع واحد من مواضع كثيرة. في قصيدة ابن الأبار المتعلّقة بالاستنجاد بسلاطين المغرب لإنقاذ الأندلس هذا البيت (٤: 20٧ هـ) وقد جاء على هذا الشكل:

يا للجزيرة أضحى أهلها جَزَراً للحادثاتِ وأمسى جَدُّها تَعِما. وقد ضبط المحقِّق كلمة «تعما » بفتح التاء وكسر السين فصار المعنى أن الجَدّ

(بفتح الجيم: الحظّ، السعد) أصبح تاعساً. وهذا غير مقبولٍ في المنطق، فنحن لا نقول: إنّ الخير أصبح شرَّا. بل نقولُ: إنّ الحالَ آنقلبتْ من الخير إلى الشر. وكذلك الأندلسُ (في بيت آبن الأبّار) قد تبدّلت بجدِّها (بحظّها) تَعَساً (بفتح التاء والسين).

إِنَّ الذي ضَبَطَ كَلِمَةَ « تَمِس » في هذا البيتِ يجب أن يكونَ قريباً في مُناقلةِ الحديثِ من عَوَّامٌ الناس. إِنَّ العامّة هُمُ الذين يقولون: « فلانٌ حظُّه تعيس » فيُخطِئون مرّتَيْنِ: مرّةً حين يَتَوَهّمون أن « الحَظّ » ذاتَه يُصبح تَمِساً ، وأنّ الخيرَ نفسَه يُصبحُ شرَّا ، وأنّ الغِنى يُصبح فَقْراً. ثم هم يُخطِئون مرّةً ثانيةً حينا يقولون: « تعيس » على وزنِ فعيلٍ ، مَكانَ تَمِس أو تاعِس .

نحن نقراً في الكتاب المُنزل (٢: ١٠٨، سورة البقرة): « .... ومَنْ يَتَبَدَّلِ الكُفْرَ بِالْكِفْرَ بِالْكِفْرَ بِالْإِيمَانِ فَقَدْ ضَلَّ سَواءَ السَّبيل ».

غير أنّنا نستطيع في باب البلاغة أنْ نقول: «أضحى غِناه فَقْراً » (لأنّ فُلاناً أساء استعالَ المالَ فَوَضَعَهُ في غيرِ مَواضعِه فأضاعه ولم ينتَفِعْ به). وكذلك نستطيع أن نقولَ: «أصبحَ خيرُه شرَّا » (لأنّه أتْبَعَ الخيرَ الذي صَنَعَهُ إلى بعضِ الناس مَنَّا أو أذّى). ونستطيع أنْ نقولَ (في باب البلاغة) أيضاً: «إنّ جَدّه قد أمسى تَعَسا » (لأنّه أضاعَ الفُرصةَ السانحةَ للقيام بعمله في الوقت المناسب). وكُلُّ هذا ليس من بابِ قولِ آبنِ الأبار في شيء.

وفي «نفح الطيب » أيضاً حاشيةٌ مؤلةٌ (٥: ١٩)، فقد ذكر المحققُ أنّ أبا بكر بن عاصم قد تولّى القضاء سَنَةَ ٨٨٨ (ثمانِ وثمانينَ وثمانيائة)، مَعَ أن أبا بكر هذا قد تُوفِّيَ سَنَة سِعة وعشرين وثمانائة (راجع تقويم ذلك في ترجمة أبي يحيى بن عاصم: ابن أبي بكر بن عاصم) المتوفّى سنة ٨٦٠ للهجرة في الأغلب. ولقد تنبّه خير الدين الزركلي إلى أن هذا التاريخ ٨٨٨ » خطأ مطبعيّ (راجع الأعلام الطبعة الرابعة، ٧: ٤٨ في حاشية العمود الأوّل).

ومرةً أُخرى إلى «أزهار الرياض». لهذا الكتاب-وهو مطبوعٌ في ثلاثة أُجزاء - فهارسُ مستقلةٌ بكُلِّ جُزء (وهذا غيرُ مقبولِ - إلّا إذا كان المُحقّقون الكبارُ،

وهم ثلاثة، قد دُفِعَتْ لهم أجورُ التحقيق على أساسِ العملُ منفردينَ، فتناولَ كلُّ واحدٍ منهم جزءاً). ولقدِ آهم المُحققون الثلاثة بالفهارس ، ولكنْ على دَرَجاتٍ مختلفة: ففي الجزء الأوّل من الفهارس هذه التي تَلي، وعلى الترتيب التالي أيضاً: فهرس الأعلام – فهرس الشعراء – فهرس القبائل – فهرس الأماكن – فهرس الكتب – فهرس القوافي – فهرس الموضوعات. وفي الجزء الثاني تفصيلٌ أكثرُ للفهارس : فهرس الشعراء (قبلَ فهرس الأعلام) – فهرس الأعلام – فهرس القبائل – فهرس الأماكن – فهرس الكتب – فهرس الأيام (المعارك) – فهرس الأمثال – فهرس القوافي – فهرس الموشحات والأزجال – فهرس أنصاف الأبيات – فهرس الموضوعات. وأمّا الجزء الثالث ففيه: فهرس الأعلام – فهرس القوافي – فهرس الأماكن – فهرس الكتب – فهرس الأعلام – فهرس الموضوعات. وأمّا الجزء الثالث ففيه: فهرس الأعلام – فهرس القوافي – فهرس الموضوعات. وأمّا الجزء الثالث ففيه:

ولا أريدُ الآنَ أن أشْغَلَك بترتيب الأسماء في كلّ فهرس وفي كلّ جزء ، فإنّ ذلك يطول. ولَقَدْ أَحْبَبْتُ أن أشيرَ إلى ذلك هنا لِيُعْلَمَ. مقدارُ ذلك التَّعَبَ الذي يُعانيه المؤلّفُ الجادُّ في الاستفادة من كثيرٍ من الكتب. إنّ ذلك المؤلّفَ الذي أعنيه مُضطرٌ إلى أنْ يكون مُحَقِّقًا لعدد كبيرٍ من الكتب التي يُوضَع على غِلافِها أنها بتَحقيق فلانٍ أو بتحقيق فلانٍ وفلان.

ثم إنّي لا أدفعُ نفراً من المؤلّفين عن حقهم بالآهتام بأقطارِهِمُ المُختلفةِ في التاريخ وفي الأدب. إنّ هذا المَنْحى قديمٌ جِدًّا، وأكثرُ ما يلجأ إليه المؤلّفون في هذا الباب تفصيلُ أخبارِ أقطارهم. غيرَ أنّي أعتقدُ أن هذا العملَ، وإن كانتْ له فائدةُ التفصيلِ، فإنّه لا يصوّرُ الحقيقةَ. لقدِ آضْطُرِرْتُ في تأليفي المدرسيّ – في التاريخ وفي الأدب وفي الجغرافية أيضاً – إلى أن آخُصَّ «لُبنانَ » بكتب خاصةٍ في ذلك. ولكن الذي يُطالعُ هذه الكتب المدرسية التي ألفتها أو شاركتُ في تأليفها برى أنني كنتُ دائمًا أرْسِمُ إطاراً للثقافة العربية في إطارٍ من الثقافة الإنسانية حول الموضوع اللبناني الذي أماليجُه بِحَسْبِ المَنْهِجِ اللبناني للتعليم. إنّ التاريخ – كما ذكرتُ في كتابي «تجديد أعالجُه بِحَسْبِ المَنْهجِ اللبناني للتعليم. إنّ التاريخ – كما ذكرتُ في كتابي «تجديد أتاريخ »، مثلاً – لا يجري في مجارٍ مُنْفصلةٍ. ومثلُ ذلك الأدبُ في كلّ أمّةٍ، فإنّه لا يُمْكِنُ أنْ يخلُصَ من آثار الآداب الأخرى، فلا بدّ في تاريخ الأدب العربي الحديثِ من

إشارات واضحة إلى الآداب الأجنبية شرقيةً وغربيةً. لا الأدبُ العربيُّ خَلَصَ، في تاريخه الحديث، من آثارِ فرنسيةٍ وإنكليزية أو ألمانيةٍ أو هنديةٍ، أو إفريقيةٍ أو أميركيّة؛ ولا هذه الآدابُ كُلُّها قد خَلَصَتْ، في تاريخها الحديث وفي تاريخها الوسيط أيضاً، من الآثار العربية. ولكنّ هذا موضوعٌ ليسَ هنا مكانُ تفصيلهِ.

قد يستغرب نفرٌ من القُرّاءِ إذا رأوا أنّني ضَمَمْتُ إلى كتابِ في تاريخ الأدب تراجِمَ لِفُقهاء ولِعُلَمَاء في السياسة والتاريخ والرِّياضيات. إنّ أولئك النَّفَر يجبُ ألّا يستغربوا ذلك، ذلك لأنّ التعبيرَ البارع عن الفِكْر الفِقهيّ والفكر الفلسفيّ والفكر السياسيّ والفكر الرياضيّ أوجةٌ من وُجوه الأدب. أضِفْ إلى ذلك كُلّه أن الأديبَ السياسيّ والذي يُشارك في عدد من فنون المعرفةِ الإنسانية. ثمّ يجب أن نَحْمِلَ قولَ آبنِ خَلدونِ (المقدّمة، بيروت - دار الكتاب اللبناني - ١٩٦١م، ص ١١٠٧): « ولهذا كان شُيوخُنا، رَحِمَهُمُ اللهُ، يَعيبون... المتنبّيَ والمَعرِّيُّ بِعَدَم النَّسج على الأساليب العربية. فكانَ شِعرُهُم كلاماً منظوماً نازلاً عن طَبقَة الشعر. والحائمُ في ذلك هو الذَّوق »، على فكانَ شِعرُهُم كلاماً منظوماً نازلاً عن طَبقَة الشعر. والحائمُ في ذلك هو الذَّوق »، على مَحْمَلِ التَشدُّدِ في التعريف وإلّا فَمَنْ يستطيعُ أن يُنْكِرَ على المَعرِّيِّ «طَبَقَتَه الساميةَ في الشعر » حينا يَقْنِصُ مِثْلَ هذا المعنى ثمّ يُجريهِ في هذا اللفظِ السهل والتَّشبيه البارع فيأتي بهذا الوصفِ المُبتكر للبَرْقِ في اللَّيلةِ الظَّلَاء (الديوان، مصر - مطبعة فيأتي بهذا الوصفِ المُبتكر للبَرْقِ في اللَّيلةِ الظَّلَاء (الديوان، مصر - مطبعة فيأتي بهذا الوصفِ المُبتكر البَرْق في اللَّيلةِ الظَّلَاء (الديوان، مصر - مطبعة فيأتي بهذا الوصف المُبتكر البَرْق في اللَّيلةِ الظَّلَاء (الديوان، مصر - مطبعة

إذا مَا أَهْتَاجَ أَخْمَرَ مُسْتَطَيْراً حَسِبْتَ اللَّيْـلَ زَنجِيَّـا جَريحـا. إنّ هذا وَصْفٌ يَعْجِزُ عن مِثلهِ الْمُبصرون.

#### المصادر والمراجع

في كلّ ترجمةٍ في هذا الكتاب مقطعٌ يَسْبِقُه الرقمُ «٤». المقصودُ أن يأتيَ بعدَ هذا الرقم ما لصاحب الترجمة من الكُتُب أو ما كُتُبِ عنه من الكتب أو في الكتب.

كان المفروضَ أنْ استخدمَ طبعةً واحدة من «الديباج المُذْهَب» مثلاً. ولكنْ، برُغْم حَجْم مكتبتي الخاصة، فإنّ هنالك كُتباً لا أمْلِكُها، فأنا أستميرُها من مكتبة الجامعة العربية (في بيروت). وفي عدد من الأحيان لا يكون كتاب من هذه الكتب معي فأضطر إلى استخدام طبعة أحصل عليها (وفي أحيان كثيرة أشيرُ إلى ذلك). وربّها يكونُ الكتابُ معي، فتحتاج إليه المكتبةُ العامّة فأردُّهُ إليها (نهائيًّا أو مُوَقَّتاً) فيغيبُ هذا الكتاب من قائمةِ المراجع (بعدَ الرقم «٤») أحياناً.

ولا أستطيع أن أقولَ إن كلَّ كِتابِ أُثْبِتهُ قد رأيتُهُ بعَيْنَيْ رأسي، وإلَّا فها الفائدةُ من عملِ أولئك الذين يعْمَلُون في « تأليف قوائم المطبوعات »؟

ثمّ إنّ هذا المقطع الرابع - ذا الرقم «٤» - دليلٌ للقارى، إذا هو أحبّ أن يتوسّع في آثار صاحب الترجمة المُعيّنة. وفي كثير من المراجع دليلٌ آخرُ إلى مصادر ومراجع ليست مذكورة في كتابي. أنا لم أذكرُ المقالاتِ التي كُتبت في أبي العَلاء المَعرّي أو في عبد الرحمن بن خَلْدون، ولكنّي أثْبَتُ في ترجمة أبي العَلاء «مَرْجِعاً من تأليف يوسفَ أسعَدَ داغرٍ » فيه مُعْظَمُ المقالاتِ التي نُشِرَتْ في المجلات وكانت تتناول حياة أبي العلاء المَعرّي أو خصائصة وآثارَه، كما ذكرتُ - في ترجمة عبد الرحمن بن خَلدونِ - كتاباً لعبدِ الرحمن بدوي فيه مثل ذلك عن عبدِ الرحمن ابن خَلْدون.

#### فهرس هذا الجزء

لقد كان ترتيبُ هذا الفهرس في هذا الجزء السادس عملاً شاقاً لعدد من الأسباب أوّلها أنّ الأسماء في هذا الجزء كثيرة جدًّا (راجع ص ٧١٢ وما بعدها)؛ ثمّ إنّ التداخل في أنساب الرجال في هذا الجزء خاصة كان كثيراً (كما نلاحظ مثلاً في سلاسلِ النسب لبني الأحمر أو لآل مرزوقٍ)، فحينا يكونُ في نَسَبِ أبي عيى بن عاصم (ص ٦٤١) خسة أسماؤهم «محمدٌ» في نسَقٍ واحد مُتتابع يصبح من الصعب الكلام على الأب وعلى الأخ وعلى الابن بوضوح (راجع مثلاً ترتيب أسماء «ابن الأحمر» وترتيب أسماء «ابن مرزوق».

لقد رتبت أسماء بني الأحمر على النَّسَب ثمّ جعلت ببن أهلّة كبارٍ أرقاماً. إنّ كلَّ رقم يدلّ على مرتبة صاحبه في تولّي عرض غرناطة. أمّا بنو مرزوقٍ فاتّبعت في سرد أسمائهم ترتيباً أقرب إلى التاريخ.

وكان منشأ الصعوبة، هنا وفي الأجزاء الباقية، حُبُّ الرواةِ للاختصار: فربّا أكتفى الراوي للأخبار أو المؤلّفُ للكتب بقولهِ: وكان ابنُ الأحمر، قالَ آبن مرزوقِ، وأخذ فلانٌ العلمَ على ابنِ مرزوقِ وما يقرُبُ من ذلك.

ولقد حاولت أن أتغلّب على هذه الصعوبة في أثناء التأليف فكنت أحاول أن أكثر ، مَع كل اسم غامض الدّلالة أو كثير الورود ، من القرائن الدالة عليه (اسمه ، كنيته ، لَقبه ، تاريخ وفاته ، صلته بأستاذه أو بتلميذه ، إلخ) . ولعل القارىء يعجب حينا يراني أثبت تاريخ الوفاة لرجل مرّتين أو ثلاثاً في الصفحة الواحدة . غير أنني لم أنقل كل هذه التفاصيل في الفهرس ، ولكنني كنت أستنير بها في أثناء ترتيب هذا الفهرس .

ومَعَ هذا كلّهِ فإنّني لا أُحِيلُ أَنْ يكونَ قد بَقِيَ في هذا الفهرس شيءٌ من الخطأ أو التداخل أو السهو. من أجل ذلك وضعتُ أحياناً إلى جانب عدد من الأسماء وإلى جانب عدد من أرقام الصّفَحات علامة آستفهام أو كلمة «راجع » كي يكونَ القارىء مُتنبّها عند مُحاولةِ الآستدلالِ برقم الصفحةِ على الآسمِ المطلوب.

#### هذه السلسلة

بهذه الجزء السادس من تاريخ الأدب العربي «تنتهي هذه السلملة بِحَسْبِ المنهج الذي كنت قد وضعتُه لها حينا بدأت جمع الموادِّ لتأليفها ، مُنذُ آثنينِ وثلاثينَ عاماً . لم أكن في ذلك الحين أفكر في المُضِيّ بها الى أبعدَ مِنَ الفتح العثانيّ. ذلك لأنّني كنت أُدْرِكُ أن التأليف المُنظَّم يحتاجُ إلى وقت طويل. ولو أنّني أحْبَبْتُ الآنَ أن أبدأ ملْحقاً لتاريخ الأدب العربي في العصر الحديث (على المِنهاج الذي سِرْتُ عليه في الاجزاء الستّة الماضية) لآحْتَجْتُ إلى رُبْع قرن جديد. وهذا أمرٌ مستحيلٌ علي ووراء المستحيل أيضاً.

في هذه السلسلة منهج مُتبع لم يحتلف في ترجمة من التراجم إلا على مَنهج آخر، وذلك في التراجم التي ليس فيها «مختارات». وبما أنّ هذه السلسلة وُضِعَتْ على «النسق التاريخي»، فقد كان من الصعب أنْ أتقدم إلى ترجمة (عند الطبع خاصة) إلا بعد استيفاء الكلام الضروري في التراجم السابقة. لقد وَقَعَ في يدي كُتُبُ في تاريخ الأدب (وفي غير تاريخ الادب أيضاً)، ولم يكن فيها منهج : كانت كُتُباً من عمل الخواطر (مقالات مفردة تُسعّى استبداداً «تاريخ الأدب»: يأتي فيها المتأخر قبل المتقدم، ويأتي آخر الموضوع قبل أوّله، وينسى المؤلف جانباً من البحث بعد أن يكون قد انتقل إلى عدد من البحوث الأخرى فير جع إلى ما كان فيه، أو مِنْ عَملِ التعليق) يبدأ المؤلف بقطعة من الإنشاء الكلامي البليغ ثم يُورِدُ مرة بعد مرة عدداً من التعليق) يبدأ المؤلف بقطعة من الإنشاء الكلامي البليغ ثم يُورِدُ مرة بعد مرة عدداً من عادة – ثم إنّك لا ترى «الشكل» الكافي (أو الضروريّ) أحياناً، ولا الشرح المفيد (مُقيّداً بالتاريخ أو بالمصدر أو بالقاموس على الأقل). لقد كنت أنا أرْجع إلى القاموس وإلى القواميس (عند موردت مرتين في صَفْحة واحدة إلى القاموس مرتين أو أكثر من

مرتين (ذلك لأنّي كنت أريدُ أن أرى ما يَقْصِدُه الشاعرُ أو الكاتبُ منها لا ما شاعَ من معناها أو ما كنتُ أنا قد عَرَفتُه من معناها) وكثيراً ما يُلاحظُ القارىءُ (في جميع أجزاء هذه السلسلة) أنّني أقولُ أحياناً «لَيْسَتْ هذه الكلمةُ في القاموس » وأعني بالقاموس هنا «القاموس المحيط » للفيروزابادي – أو ليستْ هذه الكلمة في القاموس بالمعنى الملموح هنا ، أو أنّي كنت لا أضع التفسيرَ وراء قاطعة (:) ، بل في أهِلّة كِبار (.....) ، كلّ ذلك كي أترُك للقارىء أيضاً إمكان النظر في المعاني المقصودة أو القريبة من الصّحة.

# ولهذا الجزء السادس ِ من هذه السلسلة قِصَّةٌ أُخرى:

بدأتُ بإعداد هذا الجزء (بعد الآنتهاء من تأليفه) للطبع (بِعدَد من الإصلاحات هُنا وهُنالك) في أوائلِ عام ١٩٨٢ (اثنين وثمانين) وقد متُ نِصْفَه الأول للمَطْبعة. ثم بدأ الطبع والتصحيح. ولما بدأ الآجتياح الإسرائيلي (وعانت مدينة بيروت ذلك القصف المُروِّع من الأرض والبحر والجوّ) كان نصف الكتاب في المَطْبعة والنصف الآخر معي في البيت. أمّا النصف الذي كان في المَطبعة فقد سلّمتُ فيه أمري إلى الله (ولم يَنفعني في ذلك إلاّ ذلك). وأمّا النصف الثاني الذي كان معي فقد كنت بعد اتتكالي على الله وشليم الأمر في كل شيء إليه وحْدَه من قبلُ ومن بعد الحرص عليه أكثر من حرصي على كلّ شيء آخرَ: تَركت بَيْتي ثلاثة أشهر ، فكانت «بقيّة ذلك أكثر من حرصي على كلّ شيء آخرَ: تَركت بَيْتي ثلاثة أشهر ، فكانت «بقيّة ذلك الجزء » معي. وكنت إذا نَزلت (في أثناء القصف إلى الملجأ و ما كان يُسمّى ملجأ) أخذت هذه البقية معي (لا أريد أنّ أقول أنا لك سَبَبَ ذلك، ولعلّك منبَبَ ذلك.

وغادرتُ بيروتَ إلى الجبل فكانت بقيةُ هذا الجزءِ معي في السيّارة إلى جانبي (بينا كان هنالك أغراضٌ كثيرةٌ في صُندوق السيّارة). - ولم يَحْفَظْني ويحفَظْ هذه البقيّةُ إلاّ اللهُ.

كنتُ دائمًا أقولُ في نفسي: لو تَلِفَتْ هذه البقيّةُ من الجزءِ السادسِ ، فهاذا يكونُ مصيرُ السَّلسلةِ – وَهِيَ مبتورةٌ من آخِرِها؟ – . ولكّن اللهَ سَلَّمَ.

وفي خِتام هذه الكلمةِ أَحَدُ الله على أَنْ تفضّلَ علي - إلى جانبِ أفضالهِ الكثيرة - بإتمام هذه السّلسلةِ على هذا الوجهِ، وأرجو أَن أكونَ قد أُدَّيْتُ بها رِسالةً أَحْبَبْتُ أَنْ أُوَدِّيَها: استخراجَ صورةٍ وافيةٍ للأدبِ العربيّ، قدر الأمكان، مجموعةٍ في كِتاب واحد.

« ولا تَقُولَنَّ لشَيْءٍ: إنِّي فاعِلٌ ذلك غَداً ، إلاّ أَنْ يَشَاءَ اللهُ » (\*). والحمدُ للهِ أوَّلاً وآخِراً وبينَ ذلك كَثيراً.

بيروت، الاربعاء

في الرابع من جمادى الأولى ١٤٠٣،

٢١/٢/٣٨٠٦.

ع .ف

<sup>(\*)</sup> القرآن الكريم ١٨ (سورة الكهف) ٣٣.

إنّي الآن أحاول أن أضع تنمة لهذه السلسلة في جزء واحد، أو أكثر من جزء واحد في الأغلب،
 بعنوان «معالم الأدب العربي في العصر الحديث » ولكنّي سأترك الحواشي الكثيرة التعقيد ثم استيفاء المصادر والمراجع كانا محتاجين إلى الجانب الأوفر من اعداد كلّ ترجمة) فعسى أن يعين الله على ذلك.

# صورة العصر في المغرب والأندلس - في أيام بني الأحمر –

سيكون هذا الفصل التمهيديُّ طويلًا جدًّا لطولِ اللهُّة التي يجاول وصفها في تلك البقاع الواسعةِ المترامية التي يجري فيها تاريخ هذه المدّة: من بَرْقَةَ شَرقاً إلى شِنْقيط (موريتانيا: بلادِ البيضان) على البحر الأخضر أو بحرِ الظُّلُات (الحيط الأطلسي) ثم من جبال البرانس (الفاصلة بين فرنسةَ وإسبانية) في الشَّال إلى خط الاستواء (من قارّةِ إفريقيَة) جَنوباً(١).

دولة بني الأحمر (أو بني نصر)

في مَطْلع القرن السابع للهجْرة (الثالث عَشَرَ للميلاد) كان لا يزال في الأندلس - إلى جانب الحُكْم المُوحِّديّ - ظلٌّ من الحكم المَحَلّي لبني غانية في الجزائر

<sup>(</sup>۱) كان تحقيق الأساء (أساء الأشخاص وأساء القبائل والبلاد - وخصوصاً فيا يتعلّق بالمغرب ثم ببلاد السودان الغربي على الأخص) صعباً جدًا: كنت أوّد أن أصل إلى اللفظ الحلي مع إثبات اللفظ المعرّب أيضاً. لقد اعتمدت «تاريخ السودان » (السودان الغربي) لعبد الرحمن بن عبد الله السعدي (أنجي ۱۸۹۸م) وتاريخ الفتاش في أخبار البلدان والجيوش وأكابر الناس لمحمود كعت بن الحاج المتوكل كعت التنبكتي (باريس ۱۹۶۱م).

ولقد كنت اجتهدت في تحقيق هذه الأسهاء بالرجوع إلى عدد من المراجع العربية والأجنبية (كدائرة المعارف الإسلامية) ثم اتفق أن لقيت نفراً من الأصدقاء فصحّعوا لي عدداً من الأسهاء ولقد أحببت ألا أذكر أسهاء هم كيلا ينسب ما بقي من الأسهاء بلا تحقيق إلى تساهلهم. وبعد، فإنني قد اعتمدت في ذلك كلّه أجتهادي، راجياً ألا يكون الخطأ في ذلك كثيراً. وسأكون شاكراً لكل من يتفضل فينبهني إلى تصحيح ما بقى من خطأ، في هذا الباب وفي غيره أيضاً.

الشرقية (جزائر البِليار: مَيورقة ومِنورقة ويابسة) ولبني مَرْدانيشَ في شرقي الأندلس.

ولمّا ضَعُفَ الموّحدون في المَغْرِب جعل وُلاتُهم في الأندلس يَتنازعون، فثارَ عليهم مُحمّدُ بنُ يوسفَ بنِ هودٍ (من أعقابِ بني هود ملوكِ الطوائف في سَرَقُسْطَةَ) ودخل مدينَة مُرْسِيَةَ (٦٢٥ هـ = ١٢٢٧ م) ثمّ آمتد سُلطانُه، في جَنوبيّ الأندلس، على شاطبةَ وقُرْطُبَةَ وإشبيليةَ وجبلِ طارقِ ثمّ على مرفأ سَبْتَةَ في المغرب.

وتَصَدّى لُسَافِسة مُحمّد بِنِ يوسفَ بِنِ هود على حُكْم بِقايا الأندلس رَجلٌ من قُرْطُبَةَ اَسمُهُ محمّد بنُ يوسفَ بنِ نَصْرٍ (بنِ الأَحر) بعدَ أَنِ اَسْتَبدّ بحُكْم فَرْناطَة (٢٦٩ هـ= ١٣٣٢ م). ثمّ اَسْتدّتِ المُنافِسةُ بِينَ الرجلين وجعل كلّ واحد منها يَسْتَنْجِدُ بالطاغيةِ (فرديناند الثالث ملك قشتالة) ويَبْذُلُ له الحصونَ والمُدُنَ الإسلامية حتّى يُعينَه على خصمه. وفي كلّ مرّة كانت أرضُ المسلمين في الأندلس تتقلّص من غيرِ أَنْ يستفيدَ المتنافسانِ شيئاً. ولجأ اَبنُ الأحمر مرّة إلى فرديناندَ الثالثِ لِيُعينَه على ثائرٍ صغيرٍ في إشبيليةَ، ثمّ سار اَبنُ الأحمر وفرديناندُ لحِصارِ الشبيلية. وبعدَ عامين سقطت إشبيلية ولكنْ في يدِ فرديناندَ لا في يدِ اَبنِ الأحمر (١٢٥٠ هـ ١٢٥٠ م).

وجاز يعقوبُ المنصورُ المرينيُّ إلى الأندلس مراراً وحارب الإسبانَ وانتصرَ عليهم، وكان في كلّ مرّة يتركُ الغنائم والأسلاب لبني الأحمر ليَقْوَوْا بها على أعدائهم، ولكنّ بني الأحمر كانوا قليلي الوفاء لبني مرين قصيري النظر في ما يتعلّق بالصالح لهم، فكانوا مرّة يتآمرون مَعَ الطاغيةِ على بني مرين ومرّة يُحرّضون الدُويلاتِ البربرية في المغرب ويساعدونها على قتال بني مرين. ومَعَ ذلك فقد انتصر يعقوبُ المنصور المرينيّ على الإسبانِ في مُعْظَم المعاركِ التي خاضها في الأندلس. وبلغتْ مَهابةُ يَعقوبَ المنصور عَقْدَ المرينيّ في قلوبِ الإسبانِ إلى (أنْ طَلَبَ شانجُه الرابعُ ملكُ قشتالةَ من المنصور عَقْدَ معاهدةِ للصلّح. فعُقِدتِ المعاهدةُ على ما أملاهُ المنصورُ المرينيّ. وبعدَ عقدِ الصلح حَضرَ معاهدةِ الرابعُ بنفسه وقابل المنصور المريني على مَقْرُبَةٍ من وادي لَكُه (في جَنوبيّ الأندلس) وأراد أنْ يقدّم إلى المنصور هديّةً، فطلب المنصور منه «كُتُبَ الإسلامِ التي الأندلس) وأراد أنْ يقدّم إلى المنصور هديّةً، فطلب المنصور منه «كُتُبَ الإسلامِ التي

كان الإسبانُ يَسْتَوْلُونَ عليها عند ٱستيلائِهم على اللَّدُنِ الإسلامية. فَبَعَثَ شَانَجُهُ إلى المنصور قَدْراً عظياً من تلك الكتبِ وعَدَداً مُهِمًّا من المَصاحف الكريمة. فنقَلَ المنصور هذه الكتب والمصاحف إلى مدينة فاس ووَقَفَها على طَلَبَةِ العلم ».

وبرُغْمِ العداوةِ التي كان بنو الأحمر يُضْمِرونها ويُظْهِرونها لبني مرين، فإنّ بني مرينٍ لم ينقطعوا عن الجواز إلى الأندلس والدفاع عن المسلمين. وفي سَنة ٧٤١هـ (١٣٤٠م) جاز أبو الحَسَ المريني إلى الأندلس، ولكنّ القشتاليّين والبرتغاليّين آجتمعوا على حرب المسلمين في مَعْركة قُرْبَ مَصَبّ نهر سالادو على المُحيط الأطلسي وهزموهم. وبعدَ أن استولى ألفونسُ الحادي عَشَرَ ملكُ قشتالةً على عدد من المدن الإسلامية مَنحَ أبا الحجّاج بوسُف المؤيَّد بالله مَلِكَ غَرْناطةَ هُدْنةً مَداها عَشْرُ سَنَواتٍ.

كلُّ هذا وبنو الأحمر في غَرناطَة يتنازعون فيا بينَهم ويُعادون بني مَرينِ ويُوالون الإسبان حيناً بعدَ حين. ولم يستطع الإسبانُ أَنْ يَسْتَوْلُوا على ما بَقِيَ في يد المسلمين من الأندلس لأنهم هم أيضاً كانوا في هذه الحقبة مُختلفينَ فيا بينهم، فقد كانت أسرة أرغونَ تُحاربُ أسرة قشتالة. ولكنْ في عام ١٤٦٩ م (٨٧٣ – ٨٧٤ هـ) تزوج فرديناندُ الخامسُ ملكُ أرغونَ إيسابلَ أُختَ هنري الرابع ملكِ قشتالة. وتوفي هنري الرابع (١٤٧٤ م) وخلف آبنة قاصرة فنصبت إيسابل على العرش فاتتحد بذلك عَرشُ أرغونَ وعرشُ قشتالة.

زالَ الخِلافُ الذي كان بين أُسْرةِ أرغونَ وأُسرة قشتالة فسارت إيسابلُ على رأس جيش وحاصرتْ غَرْناطة بنفسِها - وكان ملوكُ غَرْناطة لا يزالونَ متخاصمين يكيد بعضهم لبعض . وجاء شتاء قاس ، وضيّق الإسبان الحِصار على غَرْناطة - ولم يكن قد بَقِيَ للمسلمين من جميع مُلْكِ الأندلس سِواها - فآضطُر اهلها إلى الأستسلام (٨٩٧ه هـ = ١٤٩١م) على أَنْ يَبْقى من أهل غَرْناطة في غَرْناطة مَنْ شاء وأن يَخرُجَ منها من شاء . وكان في معاهدة الاستسلام سبعة وستون شرطاً لم يَف الإسبانُ للمسلمين بشَرْط منها .

# \*\*\*للمقارنة بالأسر الحاكمة في المشرق القريب

- في بلاد الروم (آسية الصغرى: في أماكن مختلفة منها):
   السلاجقة التُّرك ٤٦٤ ٨٨٨هـ (١٠٧٢ ١٤٨٣ م).
  - في مصر:
  - بقايا من الأيوبيّين ٥٦٤ ٦٥٠ هـ (١٦٦٨ ١٢٥٠ م) الماليك البحرية ٦٤٨ ٧٩٢ هـ (١٣٥٠ ١٣٩٠) الماليك البُرجيّة ٧٨٤ ٩٢٠ هـ (١٣٨٢ ١٥١٦ م)
    - في الشام (سورية):
- الباطنيون (الإسماعيلية- جبال النُصيرية: في الغرب) ١١٦٧ هـ (١١٦٢ - ١٢٧٢ م)

بقایا من الأیوبیین فی مدن مختلفة (فی الشَّال خاصّة) ۷۲۵ - ۹۳۰ هـ (۱۱۷۸ - ۱۵۲٤ م)

في اليمن (في أماكن مختلفة من جَنوبي شبه جزيرة العرب):
 ١١٩٧ هـ (١١٩٧ – ١٥١٧ م)

بنو عُثانَ (الأتراك العثانيّون)

في بلاد الروم (آسية الصغرى) ٦٩٩ هـ (١٢٩٩م) وما بعد. فتح القُسطنطينية ٨٥٧ هـ (١٤٥٣م) الفتح العثاني في المشرق ٩٣٢ هـ (١٥١٦م) الحكم العثاني في الجزائر ٩٣١ هـ (١٥٢٤م).

# الصورة السياسية في أيام بني نصر (بني الأحمر) في غرناطة:

### الحفصيّون في تونس

كان الحفصيّون فرعاً من الموحدين، وهم يَنتسِبون إلى أبي حفص يحيى بنِ عُمَرَ الهِنتاتيّ. وكان أبو حفص هذا من الأنصار الأقوياء الذين ثَبّتوا حُكُم الموّحدين في المغرب. ثمّ إنّ الناصرَ المُوحّدي نَصَبَ أبا محمّد عبد الواحد الحَفَصيّ، سَنة ٢٠٣ (١٢٠٧ م) نائباً عنه في مدينة تُونِسَ. وكانتْ هذه النيابة وراثية في الحفصيّين.

ولمّا جاء إلى نِيابةِ تُونِسَ ، سَنَةَ (١٢٢٧ م) ،٦٣٦ هـ ، أبو زكريّا يحيى بنُ عبد الواحدِ ، كان الموحّدون في مَرّاكُشَ قد ضَعُفوا ونشأ إلى جانبهم بنو مَرينِ الذين جعلوا ينافسونهم على حُكمِ المغرب. فأنتهزَ أبو زكريا يحيى بنُ عبد الواحدِ الفُرصَة وأعلنَ

آستقلالَه بالقُطر التُونسي. واستطاع أبو زكريا أن يَمُدَّ مُلكَه إلى القُطر الجزائريّ (حتى مدينتَي الجزائر وتلِسْانَ) وإلى القُطر المغربي (حتى سِجِلْماسةَ ومِكْناسةَ وسَبْتةَ وطَنْجة). وكذلك كان أبو زكريا حاكماً عُمرانيًّا بنى القَصْر في القَصبة (المدينة الداخلية: القلعة) وبنى سوق العطّارين (مركز الحياةِ الاقتصادية في مدينةِ تُونِسَ) وبنى المساجد فأزدهر القُطر التونسيّ في أيامِه اقتصادياً وعُمرانياً وثقافياً. وبنى أبو زكريا هذا مكتبة ضمّت، فيا قيل، سِتّةً وثلاثينَ ألف كتابٍ.

وجاء بعد أبي زكريا آبنه محمد المستنصر بالله (٦٤٧ - ٦٧٥ هـ)، وعُمرُهُ نحو عشرينَ سَنَةً، فنازعه العَرشَ آبنُ عمّهِ اللِحْيانيُّ ثمّ خَلَصَ العَرْشُ للمستنصر. ولكن في آخرِ سَنَةِ ، فنازعه العَرشَ آبنُ عمّهِ اللِحْيانيُّ ثمّ خَلَصَ العَرْشُ للمستنصر. ولكن في آخرِ سَنَةِ ، ١٦٧٥ (١١٧٠ م) هَاجم مَلِكُ فرنسةَ لويسُ التاسعُ - الملقّب: القدّيسَ لويسَ - شَاليَّ تُونِسَ بأربعينَ أَلفَ جُنديِّ فطالتِ الحربُ بين الملكين سِجالًا نحو سِتّةِ أَشْهُر. ثمّ فشا الطاعونُ في تُونِسَ وآمتد إلى الجيشِ الفرنسيّ فَهَلَكَ فيه خلقٌ عظيمٌ فيهمُ المَلِكُ لويسُ نفسهُ. فأضطُرَّتْ فرنسةُ إلى سَحْبِ جيوشِها وعَقْدِ الصُلح ودَفْعِ فيهمُ المَلِكُ لويسُ نفسهُ. فأضطُرَّتْ فرنسةُ إلى سَحْبِ جيوشِها وعَقْدِ الصُلح ودَفْعِ فَرَامة كبيرةٍ لتونسَ. وزادتِ الحضارةُ في أيام المستنصرِ بالله هذا حتى بلغتْ إلى التَرفُ، فكان هذا الترفُ إيذاناً بالسقوط في التقهقر.

غَرِقَتْ تُونِسُ فِي النزاعِ على العَرْش وفي الفِتَنِ زَمَناً طويلًا، من سَنَةِ ٢٧٦ إلى سَنَةِ ٢٩٨ (١٢٧٧ - ١٣٩٣ م). ثمّ جاء إلى عرش الحَفْصيّين في تونسَ أبو فارس عزّوزُ (عبدُ العزيز) بنُ أحمدَ (٢٩٦ - ٣٣٨ هـ) فَاستردّتْ تونسُ هدوءها ومكانتها وقُوّتها وآزدهارَها. ولكنّ المرينيّين أصحابَ مَرّاكُشَ ناجزوه القِتال فاستطاعَ أنْ يَتَغلّبَ عليهم ويتوغّلَ في المغرب حتّى وصَل إلى مدينةِ فاس، فجنتح المرينيّون إلى الصلح. وكان لعزّوز هيبةٌ وسُلطةٌ فعَظُمتْ مكانتُه في أقطارِ المَغْرِب وفي الأندلس أيضاً. وكان عزّوزٌ عمرانيًا فمكّنتُه ثروةُ تونسَ يومَذاك من إقامة القِلاع والمُسْتشفياتِ والمكتبات. غيرَ أنّ الدولةَ الحفصيّة كانت قد هَرِمَتْ بالنزاعِ الداخليّ وبالترفِ وبالزمَنِ أيضاً وزادَ طَمَعُ الإسبانِ فيها فهيّأ اللهُ لها مجاهدَيْنِ هما خيرُ الدين وأخوه عَروجٌ العثانيّان فدفعوا عنها خَطَرَ القراصنة الأوروبيّين(١٠).

<sup>(</sup>١) القراصنة: لصوص البحر. والقرصنة قديمة جدًا عُرفت في أيام الفينيقيين (أو الكنعانيّين) الذين =

ثم زاد هذا الخطرُ كثيراً فأستنجد أهل الشَّال الإفِريقيّ بالدولة العثمانية.

#### بنو مرين:

إنّ الحفصيّين خَلَفوا الموحّدين في تونسَ بالسِلْم، أما المرينيّون فقدِ انتزعوا الحُكم من الموحّدين بالحرب. بدأتْ دولةُ بني مرينِ بالاستيلاء على مدينةِ فاس ثمّ على مدينة مَرّاكُشَ في آخرِ ذي الحِجّة من سَنةِ ٦٦٧ (١٢٦٩/٨/٣٠ م). ولكن القتالَ لم يهدأُ في المغرب، فإنّ دولةَ الموحّدين لم تَنْقَرِضْ إلّا في سَنةِ ٦٧٤ (١٢٧٥ م) ثمّ إنّ القتالَ ظلّ دائراً بين المرينيّين وخصومِهم من الطامعين بالمُلك في أقطار المغرب المختلفة.

يَرْجعُ الفضلُ في نشأة دولةِ بني مَرينِ إلى السُلطان يعقوبَ بنِ عبدِ الحقّ (٦٥٦ - ١٨٥ هـ) وكان قديراً حازماً لم تقتصرْ جُهوده على توحيدِ المغرب، بلِ امتدّتْ جهودُه إلى مساعدةِ أهلِ الأندلسِ أيضاً، فقد جاز إلى الأندلسِ أربعَ مرّاتِ في نحوِ عَشْرِ سَنَواتِ (١٧٤ - ١٨٤ هـ) واستطاع أن يَهْزُمَ الإسبانَ ويدفعَ عن مُسلمي الأندلس شرّا كثيراً. ولم يكنِ النصارى الإسبان وحدَهم أعداء للسُلطان المَريني، بل كان بنو الأحمرِ المُسلمينَ يخافون على مُلْكِهِمُ الصغيرِ من المرينيّين فكانوا في أكثرِ الأحيانِ يُهالئون المَلكَ النصرانيَّ على السُلطان المُسلم. ولكنّ الإسبانَ أضطرّوا بعدَ هزائمِهِمُ المُتواليةِ إلى طلَب الصلح فعقد المنصورُ المَريني مَعَهم صُلْحاً وأخذ فيما أخذَه في مُقابلِ هذا الصلح أحمالًا من كتب العلمِ التي كان نصارى الأندلس قد سلبوها من في مُقابلِ هذا الصلح أحمالًا من كتب العلمِ التي كان نصارى الأندلس قد سلبوها من

كانت لهم سفن تطوف في البحار. وعرفها الإغريق (قدماء اليونان - وقد ورد ذكرها في الأوذيسة،
 وهي ملحمة منسوبة مع أختها الإلياذة إلى هوميروس من أحياء القرن التاسع قبل الميلاد). وقد
 بقيت هذه «اللصوصية» إلى العصر الحديث.

كان القراصنة جماعة من المغامرين يسطون على السفن وعلى الشواطىء للسلب والنهب. وربّا قتلوا، وربّا دمّروا أيضاً. ومع أن نفراً من هؤلاء كانوا يقومون بمثل هذا العمل بدافع شخصيّ، فإنّ عدداً من الدول الأوروبيّة في العصر الحديث (إنكلترة وفرنسة وهولندة وإسبانية والبرتقال وإيطالية) كان يستخدم هؤلاء في مهاجمة سفن المسلمين وفي الاعتداء على الشواطىء الإسلامية في البحر الأبيض المتوسط (وخصوصاً في الحوض الغربي منه) وعلى الشواطىء الشرقية من الجيط الأطلسيّ (سواحل المغرب). وكانت حركة عروج وأخيه خير الدين بربروسًا ردًّا على القرصنة الأوروبيّة للدفاع عن مراكب المسلمين وعن البلاد الإسلامية.

المدن الإسلامية. وكان عهدُ المنصور المَريي عهدَ قوّةِ وأزدهارِ أقتصادي وثقافي المنا.

وتُوني المنصورُ المريني في الشاني والعِشرين من المُحرَّم من سَنَةِ ٦٨٥ (١٢٨٦/٣/٢٠). فخلَفه آبنُه يوسُفُ الملقّب بالناصر. فعاد الإسبان وبنو الأحرِ إلى المُقاومة. ولكنّ الناصرَ استطاعَ أن ينتصر على الإسبان، سَنَةَ ٦٩١ (١٢٩٢م) في مَعْرَكَةٍ بجريةٍ آنتصاراً باهراً. وكذلك ثار على الناصرِ نفرٌ من الناقمين في المغرب نفسِه واستعانوا باليهود الساكنين في المغرب، فتغلّبَ الناصر على هؤلاءِ جميعاً. ولكنّ الناصرَ لم يَنْجُ من المؤامراتِ فقدِ آغتالَه أحدُ خِصيانِه، سَنَةَ ٧٠٦ (١٣٠٦م).

وآمتد بعد الناصر عصر من الضَّعف طويل ومَع أن السُلطان أبا الحسن علي بنَ عُثانَ (٧٣١ - ٧٥٢ هـ) يُعَد في السلاطين الأقوياء الحازمين، فإن أيامَ حكمهِ الطويلة كانت مملوءة بالقلاقل الداخلية والخارجية. ولم يَعْرِفِ المغربُ آنذاك عِزَة صحيحة وآزدهاراً مُستقراً إلا في أيام أبي عِنانِ فارس ِ.

### أبو عنان

أشهر سلاطين بني مرين المتأخرين أبو عنان فارسُ بنُ الحسنِ (٧٥٧ - ٧٥٩ هـ)، فإنّه لمّا استتبّ له الأمرُ استرد تِلمُسانَ (٧٥٣ هـ) من يدِ سُلطانِها أبي سعيدِ الزّيّانيّ أحدِ بني عبدِ الواد (١٠) الذين كانوا قد نازعوا بني مرينِ على جانبٍ من المَغْرب، ثمّ قتله. وصمد (٢) أبو ثابتِ الزعمُ بنُ عبد الرحن، بعد أبي سعيدِ الزناتيّ، لبني مرينِ ولكنّ أبا عِنانٍ هزمه فتمّتْ سيادةُ بني مرينٍ على المغرب الأوسط (القُطر الجزائري).

وكذلك آستولى أبو عنانٍ على جانبٍ من إفريقية (المَغْرب الأدنى - القطر التونسي). ثمّ إنّ عهدَ أبي عنانٍ في المُلك كان عهداً ٱستبحرتْ فيه الحَضارةُ وٱتسعَ

<sup>(</sup>۱) في إحدى زوراتي للجزائر لحضور عدد من ملتقيات الفكر الإسلامي سألت عن هذا الاسم «عبد الواد ». وقد قال لي مرّة الشيخ سليان داوود بن يوسف - وهو من أفاضل المؤرّخين ومن علماء الأباضية - أن المفروض أن يكون أصل هذا الاسم «عبد الواحد ». غير أنّه لم يشأ أن يقطع في ذلك.

<sup>(</sup>٢) صمد: قصد، هاجم (والعامّة يستعملون هذا الفعل بمنى «ثبت »).

العلم وعمّ العُمران وآرتقت الثقافة، فَقَدْ بنى أبو عنان المدارس والزوايا – وآشتهرت المدرسة البوعنانية في فاس بما كان فيها من آثار العُمران والزُخرُف وبما ضمّت من الطلّاب ومن مجاميع الكتب. ويكفيه فخراً أن العلّامة عبد الرحمن بن خَلْدون آختار أنْ يَنْزِلَ عنده لمّ بارح بلدَه تونسَ. ثمّ كتب «مقدّمته » الشهيرة وقدّمها إليه.

غيرَ أَنَّ كُلَّ هذا الإحسانِ لم يُنْقِذْ أَبا عِنانِ من يدِ الطُّغيان فقد قتله وزيرُه الحسنُ بنُ عُمرَ الفودوديُّ (٧٥٩ هـ = ١٣٥٨ م).

## بنو وطّاس

في ذلك الحينِ لم تكنِ الحدود ثابتةً بين القُطر الجزائريّ والقُطر المَغْربي (المغرب الله عبد الواد الأقصى). وكذلك لم يخلُص الحُكم في المغرب لبني مَرينٍ، فقد آستبدّ بنو عبد الواد (عبد الواحد؟) ((۱) - وهم فَرْعٌ من بني زَيّان - بالحُكم في تِلمْسانَ (٦٣٣ - ٧١٨ هـ) ثمّ عاد الحُكم في تلمسان إلى المَرينيّين مُدّةً. ثمّ عاد فرعٌ آخرُ من بني زَيّان إلى الحكم، سَنةَ عاد الحُكم في تلمسان إلى المَرينيّين مُدّةً. ثمّ عاد فرعٌ آخرُ من بني زَيّان إلى الحكم، سَنةَ ١٣٥٨ (١٣٥٩ م).

ولمّا انقرضتُ دولة بني مرين عاد الأمر كلّه إلى فرع من بني مرين يعرفون ببني وطّاس. ولم يكن في أيام بني وطّاس سوى النزاع الداخلي الذي فَسَحَ الجالَ أمامَ البرتغاليّين للاستيلاء على مُعْظَم شواطىء المغرب. لقد بلغ المغرب في أيام الدولة الوطّاسية دَرْكَ النزاع والفساد. وفي سنة ٨٩٧ (١٤٩٢م) سقطتُ غَرْناطةُ آخِرُ بلادِ السُلمين في الأندلس إلى المغرب.

وعاشت الدولة الوطّاسية - مَعَ كلّ ما كان فيها من القلاقل والفِتَنِ - إلى سَنَةِ مَا كان فيها من القلاقل والفِتَنِ - إلى سَنَةِ ١٥٥٤ م) لما انبسط الحكم العُثاني على الجزائر.

#### القطر الجزائري

كُلُّ بِلَادٍ تَؤُلُّفُ دُولَةً تَتْبَعُ فِي آسِمِها وفِي إدارتها كُرسِيَّ (العاصمة) فيها. وبما أن

<sup>(</sup>١) راجع، فوق، الصفحة السابقة، الحاشية الأولى.

الأقطار المَغْربية كان فيها كُرْسِيّان للحكم (عاصمتان) إحداهُا مدينة تُونِسَ في المغرب الأقصى، فإنّ المغرب الأقصى، فإنّ الغرب الأقصى، فإنّ القطر الجزائري كان، في الواقع، مقسوماً بين تَيْنِكَ العاصمتين، ولم يكنْ في القطر الجزائريّ دولةٌ عامّة - برُغْمِ ما نشأ فيه، بينَ الحينِ والحين، من الدُويلاتِ الخاصّة - مرّةً تزيدُ حصّة مَرّاكُسَ.

من أجل ذلك كانت أقسامٌ مختلفةٌ من القطر الجزائريّ تتْبَعُ مرّةً حكم الحَفْصيّين في تونسَ ومرّةً حُكمَ المَرينيّين في مَرّاكُش.

ومَعَ أَنّ اعتداء الإفرنج (من الإيطاليّين والفرنسيّين والإنكليز وغيرِهم) كان كثيراً على طولِ الشواطىء المغربية، فإن شواطىء القُطر الجزائري نالَها من ذلك الاعتداء نصيبٌ أكبرُ لوقوع القُطر الجزائريّ في وسَطِ تلك الشواطىء.

ولقد شاركَ أبناءُ القُطر الجزائريّ في هزيمةِ الحَمْلة الصليبية التي قادَها القدّيسُ لويسُ على قَرْطاجَة (شَالِيَّ مدينةِ تونس) مُشاركةً فعّالة، سَنَةَ ٦٦٩ (١٢٧٠م).

وعانت شواطيء القُطر الجزائري من القرْصنة الأوروبية شرَّا كثيراً. وكان القراصنة الأوروبيّون يُغيرون على الشواطيء ويَخْطَفون الذين يتّفق وجودُهم هناك. كان القراصنة يَحْمِلون أولئك الخطوفين إلى أقطار أوروبة ويبيعونهم رقيقاً مُستَعْبَدين. ولم يكنِ في القرْصنة عُنصرٌ ٱقتصاديٌّ تِجاريٌ فحَسْبُ، بل كان فيه عنصرٌ ديني صليي أيضاً. ولما طال شرُّ القرصنة على الشواطيء من القُطر التونسي خاصة، نشأت هنالك حركةٌ إسلاميةٌ للجِهاد تولاها الجاهدان العُثانيان خيرُ الدينِ وأخوه عَروجُ. والقرصنة الأوروبية لم تكن مشاريع فردية شعبية، بل كانت حَركةً دولية والبرتغال خاصة) كانت بين الحينِ والحين، حينا تستطيعُ، تحتلُّ عدداً من المدن الساحلية في القُطر التونسي أو القُطر المغربي أو القطر الجزائري، وفي سَنةِ ١٩٠ الساحلية في القُطر التونسي أو القُطر المغربي أو القطر الجزائري، وفي سَنةِ ١٩٠ على أنْ يدفعَ الإسبانُ المَرْسي الكبيرَ في وَهْرانَ. ولم يَبْقَ الجِهادُ الفرديُّ قادراً على أنْ يدفعَ الاعتداء الدوليَّ، فاستَنْجَدَ أهلُ الجزائرِ بالعُثانيين فجاء العثانيون على أنْ يدفعَ الاعتداء الدوليَّ، فاستَنْجَدَ أهلُ الجزائرِ بالعُثانيين فجاء العثانيون

لِنَجْدَتِهِمْ وبدأوا في المَغْرب حُكْماً إدارياً امتدّ فيا بعدُ إلى تُونِسَ ولكنْ لم يَصِلْ إلى المَغْرب الأقصى.

أما على الصعيد الداخلي فإن زيّانَ بنَ أبي حَمّو الثانيَ تَوَلّى تِلْمُسانَ سَنَةَ ٧٩٦ (١٣٩٣ م) وقطع دعوة المرينيين. من ذلك الحينِ يمكنُ أن يُقال إن جانباً من الجزائر قد أصبح له شكلٌ دوليٌّ خاصٌّ. هذا الشكلُ الدوليُّ الخاص الذي نشأ في تِلْمُسانَ، بعيداً عن الساحل، استمرَ مدةً إلى ما بعدَ الحُكمِ العُثاني.

#### ليبيا

كان تاريخُ ليبيا، في هذه الحِقبة، منذ ٧٢٤ هـ = ١٣٢٤ م، يدور حول طرابُلُس الغرب في الأكثر. ولقد تولّى طرابلسَ بنو ثابتِ بنِ عمّارٍ غيرَ مستقلّين بها لأنّ الحَفْصيّين والمرينيّين والإفرنجَ كانوا يتنازعونها ويتداوَلون الحُكمَ عليها. ولم يكن في مقدورِ وُلاتِها من بني عَمّارٍ أكثرَ من أن يَرْضُوْا بالدولة التي تسيطر عليهم أو أن يستظهروا بالعرب (البدو) على مقاومة الدول مقاومة محدودة.

وفي سَنَةِ ٧٥٥ هـ (١٣٥٤ م) استولى تُجَّارُ جَنَوةَ الإيطاليّون على طرابلسِ الغربِ فتكاتف على افتدائها نفرٌ من السلاطين والأمراء والناس منهم أبو عنان المرينيُّ المشهور، ومنهم أبو العبّاس أحمدُ بنُ مكّي صاحبُ قابسَ (وقابس مدينةٌ ساحليةٌ في جَنوبيّ القطر التونسي) وبعضُ أهل الحامةِ والجَريد ( في جَنوبيّ القطر التونسي أيضاً).

ومَعَ أَنَّ آلَ ثَابِتِ بِنِ عمَّارٍ كَانُوا فِي أُواخِرِ أَيَامِهِم خَاضِعِينَ لَلْدُولَةُ الحَفْصِيةَ فِي تُونِسَ، فقد أُدركَ أَبُو فَارِسٍ عَزَّوزٌ (عبدُ العزيز الحَفْصِي) أَنَّ آلَ عمَّارٍ ليسوا قادرين على حِاية طرابلسَ من الإفرِنْجِ فسار إليها واستولى عليها فانقرضت بذلك ولايةُ بني عمَّارِ بنِ ثابتٍ (٨٠٣ هـ = ١٤٠١م).

ولمّا بدأ الضَّعْفُ يَدِبّ في الدولة الحفصيّة عادتِ القلاقلُ إلى طرابُلُسَ فَطَمِعَ الإسبانيّون بها واستولَوْا عليها (٩١٦ هـ = ١٥١٠ م). واضطربت الأمورُ في ليبيا حتى أنقذها الحكمُ العثانيُّ، سَنَةَ ٩٥٨ = ١٥٥١ م، من ذلك الأضطراب.

# السودان الغربي (أو المغربي) (\*)

السُّودانُ هو المِنْطَقة المُمتدّة في قارّة إفريقية (جَنوبَ مِصْرَ وليبيا والقُطْرِ الجُيط الأطلسي: الجزائريّ والقطر المَغْربي) من البحر الأحمر شرقاً إلى بحر الظُّلُهات (المحيط الأطلسي: الأطلنطيقي) غرباً. وهذه المِنطقة تقعُ، عِنْدَ الجُغْرافيينَ العرب، شَالَ خطِّ الاَستواء، ذلك لأنّ قُدماء الجغرافيين مُنْذُ أيام اليونان قد ظنّوا أنّ ما وراء (جَنوبَ) خط الاستواء بِحارٌ أو قِفارٌ أو غاباتٌ كثيفةٌ تَمْلأها الوُحوشُ الضاريةُ والهوامُّ المُهْلكة، وأنها لا تَصْلُحُ لسكنى البَشَر.

ولمّا قَسَمَ القُدَماءُ «الرُّبْعَ المَعْمورَ » (الجانِبَ المَسْكونَ) من الأرض (ما بينَ خطّ الاَستواء والقُطْبِ الشَّالِيِّ) جَعَلوه سبعةً أقاليمَ (أوْ مُناخاتٍ) وجَعَلوا السودانَ في الأَقليمين الأوّلِ والثاني وعدُّوها «مُنْحَرِفَيْنِ عنِ الاَعتدال » لِشدّةِ الحَرِّ فيها ، ثم لِقِلّة مُوافَقَتِها للسُّكني ولِنَشَاة الحضارة.

وهذا السودانُ قسمانِ شرقيٌّ وغربيٌّ. والقسمُ الشرقيُّ منه يُعْرَفُ اليومَ باسمِ السودانِ المسريّ (جُمَّمَ الجوار) - وهُوَ جُمهوريّةُ السودانِ - وفي السودانِ الشرقيُّ كينيا (جنوبَ جمهوريّة السودان) وأوغندة وجانبٌ من حَوْضِ نهر الكونغو (وإن كانَ حَوْضُ نهرِ الكونغو أحقُّ أن يُنْسَبَ إلى أواسط إفريقية. ولا صلةَ كبيرةً له الآنَ ببحثِنا لأنّ الإسلامَ دَخَلَ إلى حوض الكونغو في زمنٍ متأخرٍ عن العصرِ الذي نعالجه).

وأمّا القِسمُ الغَرْبيّ من السودانِ فيَمْتدُّ من الحدودِ الغربيةِ لجُمهوريّة السودان اليومَ إلى الشواطئ الواقعةِ على المُحيط الأطلسي من الغَرْبِ ومن الجَنوب. ويدخُلُ فيه (في السودانِ الغربي: غربيِّ إفريقية) شادُ وبلادُ النكَّار (النيجرِ) ومالي والسّنغالُ وبلادُ غانَةَ وساحلُ العاج وما يُجاوِرُ هذه كلَّها من الأقسام السياسية الحديثة.

بدأ دخولُ الإسلام إلى السودانِ الغَرْبِي مُنْذُ القرنِ الرابعِ للهِجْرة (العاشر

(\*) راجع الحاشية على الصفحة ٢٥ والمتعلّقة بضبط الأعلام الجغرافية وأساء الأشخاص والقبائل في هذا الفصل، وخصوصاً فيما يتعلّق بالسودان الغربي. للميلاد) من طريقِ التجّار المُتردّدين على المناطق المُختلفة. ثمّ زادَ آنتشارُ الإسلام مَعَ قيام حَرَكةِ المُرابطينَ في القرن التالي. ولقد كان لدولةِ المرابطين (٤٤٨ - ٥٤١ هـ) خاصّةً ثمّ لدولة المُوحّدين (٥٢٤ - ٦٦٧ هـ) أثرٌ كبيرٌ في آزدياد آنتشارِ الإسلام.

والبحث في جُغرافية السودانِ الغربيّ وتاريخِه مُعَقَدٌ جِدًّا لأسبابِ منها أساء الأمكنةِ التي تَرِدُ على صُورِ مختلفةٍ بآختلافِ لَهَجات السُكَّانِ الكثيرةِ. ثمّ إنّ هذه الأسلاء قد تكونُ أحياناً أسلاء قبائلَ. أضف إلى ذلك كُلّهِ أن هذه الأسلاء نفسها لا تُطْلَقُ عادةً على أماكنَ مُتَحَيِّزةٍ، ذلك لأنّ مساكنَ القبائلِ تَتَداخَلُ ثمّ تَتّسعُ وتضيقُ بحسب آمتدادِ سُلطةِ رُؤَساءِ القبائلِ أو تقلُّص تلك السُّلطةِ.

وبعد ذلك تأتي الرواياتُ التاريخيّةُ المُتضاربةُ والمُختلطةُ بالخُرافاتِ وما تَنْساهُ الذاكرةُ الإنسانيةُ من الأحداثِ ثمّ ما تُضيفُه من الأحداثِ إلى ذلك القَصَصِ الشَّعبيّ القائم على النَّقْلِ الشَّفويّ من جيلٍ إلى جيلٍ.

ثم إن معالجة الحياة السياسية في السودان الغربي لا يُمكِنُ أن تكون على أساس الوَحدات السياسية (الدُّول) التي نَعْهَدها في أيامنا ، بل على أنها مساحات من الأرض تضيقُ أو تَسَّعُ بَعَسْبِ قوّةِ المُتَعَلَّبين عليها من أرباب الأُسَر ورؤساء القبائل.

## حوض النكار وحوض السنغال

يبدأ نهرُ النيلِ الغربيُّ (الثكار)، تمييزاً له من نهرِ النيلِ الشرقيّ أو نيلِ مِصْرَ (١) من غربيّ إفريقية ، مُتجهاً نحو الشَّال الشرقيّ حتى يصل إلى نُقطة عند طرَف الغابات الاستوائية على الحدود الجنوبية من الصحراء الكبرى، ثمّ يَعْطِفُ نحوَ الجنوب ويَسْتمِرُّ على سَمْتهِ (في أتجاهه) إلى أن يَصُبُّ على مقرُبةٍ من خليج فرناندوبو اليومَ.

وأما نهرُ السَّنَال فيقَعُ في الطَرَفِ الجَنوبيّ الغربيّ من السودان المغربي: يبدأُ في مِنطقةِ فوتا جالون (بلاد فَوْتَ) ثمّ يَتَّجِهُ شَالًا. وبعدَ ٱنحناء شديدٍ يتّجهه غرباً لِيصُبَّ

<sup>(</sup>۱) في مقدّمة ابن خلدون (٩٣/٥٤): « .... ويسمّى نيل السودان، ويذهب إلى البحر الحيط فيصبّ فيه عند جزيرة أوليك (؟). وعلى هذا النيل مدينة سلا (قرب الرباط، في المغرب) وتكرور وغانة – وكلّها لهذا العهد في مملكة ملك مالى.

في بحر الظُلُهات (المحيطِ الأطلسي) شَهالَ العاصمةِ دَكَارَ ، عندَ بلدةِ جديدةِ هي سان لويس. ومَعَ أَنَّ كَلِمةَ تكرور تُطلَقَ ، عِنْدَ المسلمين ، على مُعْظَمِ السودان الغربي ، فإنّها أكثرُ أنطباقاً على ذلك الجزءِ الغربيّ الذي يُسمّى بعضُه (على بحرِ الظلمات) «السنغال ».

#### الإسلام في السودان الغربي

إنّ أنتشارَ الإسلامِ في السودان يَرْجِعُ إلى جُهود جماعة من البربر يحسن الكلام على نفر منهم هنا.

البربر أو السكّان الذين كانوا في المغرب عند الفتح الإسلامي قسمان رئيسان البرانس والبُتْر . ومن البرانس : صنهاجة وكُتامَةُ . «وتحت صنهاجة قبائلُ كثيرةٌ تنتهي إلى السبعين منهم لَمْتونة وكدّالة (بكاف معقودة) ومسوفة . . . . وتحت هذه القبائل بطونٌ وأفخادٌ تَفوتُ الحصرَ . . . . . ومن صنهاجة «اللّشمون » . . . . وموْطِنُ هؤلاءِ المُلتَسمين أرضُ الصحراءِ والرِّمالُ الجَنوبيّةُ فيما بينَ بلادِ البربر وبلادِ السودان . . . وكان دينُ صنهاجة أهلِ اللِّنامِ المجوسيّة فدخلوا في الإسلام بعد فتح الأندلس (٩٢ للهجرة = ٧١١م) . وكانتِ الرِّئاسةُ فيهم لِلمُتونةَ . وثَبَتَ مُلْكُ لمتونة وطال فجاهدوا أمّمَ السودان ودَعَوْها إلى الإسلام ، فدانَ بالإسلام كثيرٌ من أهل السودان .

ثم آفترق أمر لَمْتونة بعد ذلك وأصبح مُلْكُهم طوائف وأصبحت رئاستُهم شِيعاً، مُدّة من الزمن - نحو مِائَةٍ وعِشرين سَنَةً - إلى أن قام فِيهِمُ الأميرُ أبو عبد الله محمّدُ بنُ تِيفاوُتَ المُعروفُ بتاسَرْتَ اللَّمتونيُّ فأجتمعوا عليه وبايعوه.

ولمّا تُوفِّيَ محمّدُ بنُ تيفاوُتَ قامَ بأمرِ صِنهاجة يحيى بنُ إبراهيمَ الكَدّاليّ، وكان بنو صِنهاجة يحيى بنُ إبراهيمَ الكَدّاليّ، وكان بنو صِنهاجة يسكُنون الصحراء التي تليها من الجَنوب غاباتُ بلادِ السودان ويليها من الغَرْب البحرُ المحيط. وكان آبْنُ تيفاوُتَ يُتابعُ الجِهادَ في بلادِ السودان للدفاعِ عن قبيلتهِ صِنهاجةَ ولِنَشْرِ الإسلام.

وفي سَنَةِ ٤٢٧ للهِجرة (١٠٣٥م) ذهب يحيى بنُ إبراهيم إلى الحجّ. ولَمَّا رَجَع مرّ

بالقَيْروان فَلَقِيَ فيها أبا عِمرانَ موسى بنَ عيسى الغَفْجوميّ الفاسيّ. وخاطبه في أمر البربر الذين يَعيشون في جَنوبيّ المَغْرب وأنّهم لَيْسوا على علم كافِ بأمور الإسلام. فكَتَبَ أبو عِمرانَ رِسَالةً إلى أحدِ أتباعهِ واجاجَ بنِ زْلُو(۱) اللَّمطيّ (وكان يسكُنُ في بلدةِ نَفيس ، على مَقْرُبَةٍ من سِجِلْهاسة - جَنوبَ جبالِ الأطلس عندَ الحُدود الشَّالية للصحراء) وأعطاها لِيَحْيى بنِ إبراهيم. فأشار واجاجُ على أحدِ طُلّابه عبدِ الله بنِ ياسينَ الجَروليِّ (۱) بأنْ يُرافِقَ يحيى بنَ إبراهيم. وكان ذلك في رَجَبَ من سَنَةِ ٤٣٠ ياسينَ الجَروليِّ (۱) بأنْ يُرافِقَ يحيى بنَ إبراهيم. وكان ذلك في رَجَبَ من سَنَةِ ٤٣٠ (ربيع عام ١٠٣٩ م) (٢).

ورأى عبدُ الله بنُ ياسينَ أنّ أفضلَ الوسائلِ لِتَنْشِئَةِ جيلٍ يقومُ بالجِهاد ويَحْمِلُ الدَّعوةَ إلى الإسلام إقامةُ رِباطٍ (أو رباطةٍ) في نَهْرِ النيل الغربيّ (النيجر) يربّي فيه أتباعَه تربيةً خالصةً مقطوعةً من مشاكِلِ البِيئة الآجتاعية العامّة.

في هذه الأثناء تُوفِّي يحيى بنُ إبراهيم الكدّاليُّ فأختارَ عبدُ الله بنُ ياسينَ من قبيلةٍ لَمْتونَة أميراً على فروع قبيلة صنهاجة هو يحيى بنُ عُمرَ اللَّمتونيُّ، وظلّ عبدُ الله بنُ ياسينَ صاحبَ دَعوةِ المرابطين (نسبةً إلى الرباطة التي كان عبدُ الله بنُ ياسينَ قد أقامها في نهر النيل الغربي). غيرَ أن عبدَ الله بنَ ياسينَ كان في الحقيقة الحاكم الفعليُّ من وراء يَحْيى بنِ عُمرَ.

وعبدُ الله بن ياسينَ لم يَكْتَفِ بالدعوة بالكَلِمَةِ الحَسَنة، بل جَعَلَ يُجاهِدُ قبائلَ البربرِ في جَنوبي المَغْربِ حتى حملها جميعاً على الطاعة ونشاها على الدين الخالص (السلوك الخالي من شوائب الوثنيّة) وجعلها قوّة سياسيّة مرهوبة الجانب.

ثُمِّ تُوُفِّيَ بحيى بنُ عُمَر اللَّمْتوني، سَنَةَ ٤٤٧ للهِجرة فقدَّمَ عبدُ اللهِ بنُ ياسينَ لِرئاسةِ صِنهاجَة أَخاً ليحيى بنِ عُمَرَ هو أبو بكرِ بنُ عُمَرَ، في المُحَرَّمِ من سَنَةِ ٤٤٨ (أولِ أيامِ الربيع من عام ١٠٥٦ للميلاد).

<sup>(</sup>۱) زُلو (بزای ساکنة).

<sup>(</sup>٢) قبيلة كزولة (بكاف معقودة ساكنة، تلفظ كما يلفظ أهل القاهرة الجيم: حزولة). أما حركة هذه الجيم فتكون بالفتح (وهو أشهر) وتكون بالضم.

<sup>(</sup>٣) كانت وفاة أبي عمران الفاسيّ سنة ٤٣٠ هـ .

وفي سنة ٤٥١ للهِجرة (١٠٥٩م) تُوفِّي عبدُ الله بنُ ياسينَ، ورأى أبو بكرِ بنِ عُمرَ أنّ العِبْ أثقلُ من أن يَحْمِلَه رجلٌ واحدٌ فعَهِدَ إلى آبنِ عمّ له هو يوسفُ بنُ تاشفينَ بنِ إبراهيمَ اللَّمْتونيُّ وفوضَ إليه جانباً من الأمر السياسيّ ومِنَ الجِهاد في قبائلِ البربرِ القريبةِ من شَاليٌّ المَغْرب وبَقِيَ هو يُجاهِدَ في الجَنوبِ قريباً من بلادِ السودان. ولكن في ذي القَعْدةِ من سَنةِ ٤٥٣ (مطلع عام ١٠٦١م). نظم يوسفُ بنُ تاشفينَ الجيشَ الذي كان بإمْرَتِهِ، وكان - كها بدا فيا بعد - يُريدُ الاستقلالَ بالحُكم. ولقد كانتْ رَغبةُ أبي بكرِ بنِ عُمرَ في الجِهاد والدعوةِ في بلادِ السودان أكبرَ عندَه من الرَّغبة في الحُكْم السياسيّ، فلم يُقاومْ عَمَلَ يوسُفَ بنِ تاشفين.

وظلٌ أبو بكرِ بنُ عُمَرَ يُجاهِدُ في الجَنوب ويدعو حتّى أَدْرَكَتْهُ الوَفاةُ ، سَنَةَ ٤٨٠ للهجرة (١٠٨٧ م). في ذلك الحينِ كانَ الإسلامُ قدِ ٱتّسعَ ٱنتشارُه في بلادِ السودان وبدأتْ تَنْهَض في السودانِ دُوَلٌ مُسلمةٌ.

# مالّي أو مالي<sup>(١)</sup>:

على ضِفاف نهرِ النيل الغربيّ هذا مُدُنَّ مُهِمّة (زال عددٌ منها منذُ زمنٍ). من هذه المُدُنِ كُلِّها (اَبتداءً من منابع النيجر): جاربُ، كانكابا، برمكو<sup>(۲)</sup>، نياني (مالي القديمة)، جِنَّة، دِيا، ثمّ (قبلَ انعطافه جَنوباً) بامبا. وعلى مسافة قليلة من هذا المُنْعَطَفِ (إلى الشَّال الغَرْبي) تقومُ مدينةُ تنبكت (تمبكتو)، ثمّ بعد انعطافه مدينة كاو. (كاڠو).

والمدينةُ التي تُعْرَفُ اليومَ بأسْمِ مالي بُنيَتْ على هَضَبة تكثُرُ فيها الزراعةُ ، بناها أحدُ شيوخ جماعاتِ مَندةَ في زَمَنٍ لا نُحَقِّقُه ، ولكنْ - على كلِّ حالٍ - قبلَ القرنِ الرابع للهجرة (العاشر للميلاد). والعاصمة الأولى لهذه المملكة كانت جارب في أعلى

<sup>(</sup>۱) بلاد مالى (اليوم) كانت تعرف عند المسلمين باسم بلاد التكرون (بالنون في آخرها) ويقال لها اليوم «التكرور » (بالراء). وكان هذا الاسم يطلق أيضاً على معظم بلاد السوادن الغربي (غربيً أفريقية).

<sup>(</sup>٢) - برمكو (في المصادر الأجنبية وفي المصادر العربية الحديثة): باماكو.

نهرِ النكَّارِ (النيجر قريباً من منابعه) في مِنْطقة كانشابا. ودَخَلَ الإسلام إلى كانشابا وعَمَّها مُنْذُ القرن الرابع للهجرة (الحادي عَشَرَ للميلاد).

ومالي دَخَلَها الإسلامُ من طريقِ التُجّارِ، في نحو ٤٠٠ للهِجرة (١٠١٠م)، وفي سَنَةِ ٤٤٢ للهِجرة (١٠١٠م) أعتنقَ مَلِكُها باراماندانا (١) الإسلامَ. وأدّى هذا الملك فريضةَ الحجّ، فكان بذلك قُدوةً لجميع ملوكِ مالي الذين جاءوا بعدَه.

ومر من الزمن قرنانِ كان - في أثنائها - تاريخُ مالي القائمُ على الرواياتِ الشعبية (مثلَ غيرِه من تاريخ بلاد السودان) كثيرَ الغُموض. في هذه الحِقبة، ونحو سَنَةِ ٤٩٥ للهِجرة (١١٠٠ م)، كان المَلكُ موسى كَتَع - والمُلقّب: عَلّا كُيْ (كُيْ بِضمّ فسكون: الرئيس) - قد أدّى فريضةَ الحجّ أربعَ مرّاتٍ، فيا قيل. غيرَ أنّ التاريخ السياسيَّ الواضحَ لِمَمْلكةِ مالي يبدأ بجيءِ ملكِ اسمه سُنْ دياتا.

إلى الشَّالِ الغربي من منطقة مالي كانتْ تقوم بلدة صوصو (وربّا كانتْ «صوصو » \* أَسَمَّ لِمقاطعة وللُغَة أيضاً). ففي سَنَة ٢٢١ للهجرة (١٢٢٤ م) ، أو بعد ذلك بقليلٍ ، استَوْلى سومان غورو سيّدُ صوصو على مانْدِنْغ (٢) (اسم مالي القديم) وأخذ أبناء مَلِكِها الأَثْنَيْ عَشَرَ وقَتَلَهُمْ إلّا واحداً كان كسيحاً (مُقْعَداً) يُدعى سُنْ دياتا (السيّد الأسد).

ٱستطاع سُنْ دیاتا، برُغْمِ عاهتِه، أن یهرُبَ من أسْر سومان غورو وأن یجمع حوله أنصاراً ویقاتل بهم ثمّ یستعید ماندنغ من ید سومان غورو، سَنَةَ ۱۳۳ للهِجرة (۱۲۳۵م). وأحَبَّ سومان غورو أنْ یَستردَّ ما فَقَدَهُ فِي حربِ سُنْ دیاتا، فَنَشِبَتْ بینَ اللّکیْنِ معرکَةٌ فِي کیریني، عند مدینة کولیکورو (شَالَ برمکو)(۳) فأنهزم سومان غورو وسَقَطَ فِي المعرکةِ قتیلًا. وتابع سُنْ دیاتا فُتوحَه حتّی استطاع أن یُلْحِقَ إمبراطوریّة صوصو کلّها بِمَمْلکتهِ. ونحو سَنَةِ ۱۳۸ للهِجرة (۱۲۲۰م) اَسْتَوْلی علی غانة و خَرَّ نها.

<sup>(</sup>١) برما (أو باراما) ثم ندنا (أو ندانا) بإدغام النون في الدال. ولعل له صيغاً أخرى.

<sup>(</sup>٢) ماندنغا (اسم قبيلة). \* أو «كوكو» أيضاً.

<sup>(</sup>٣) في الكتب الحديثة: باماكو.

ولمّا أتسّعت عملكة سُن دياتا أصبحت عاصمته جارب (في مقاطعة كانغابا) في أعالي حوض النيجر متطرّفة جدًّا: مُوغلة في الغابات الاستوائية وبعيدة عن طريق القوافل، فبنى مدينة – على نَحْوِ مِائتَيْنِ وثَلاثينَ كيلومتراً شَمَالَ جارب – سمّاها، على الأرْجَح ، نيامي. أمّا قبائلُ الفولاني (۱) (في الغرب) فيقولون فيها: مالي وميلي (بإمالة الياءين)، والبربرُ يقولون: ميل وميليت (بإمالة الياءين الأوليين). والعربُ يقولون: ماليل وميليل (بإمالة الياءاتِ الثلاثِ). أمّا الهَوْسا (وهم جماعات لغويّة لا عرقية) فيقولون: وَنْكَرْ.

وبعد سَنَةِ ٦٣٨ للهِجرة لم يَقُمْ سُنْ دياتا بحَمَلاتٍ جديدة ، ولكنَّ قُوادَه آستطاعوا أن يُوسعوا رُقعة الإمبراطوريّة. وفي النِّصف الثاني من القرنِ السابع للهِجرة (والنصف الثاني من القرن الثالث عَشَرَ للميلاد) بَلَغَتْ إمبرطوريّة مالي أقصى اتساعِها وذِروة عَظَمَتِها.

وفي مَدى جيلٍ من الدهر (٦٧٠ – ٧٠٧ للهِجرة) بعدَ سُنْ دياتا، تَوالَى على عرشِ مالي خمسةُ مُلوكِ أو يَزيدون لم يكنْ فيهم مَنْ يَسْتَحِقُّ لَقَبَ مَلِكِ سوى مَوْلَى (عبدٌ رقيقٌ أعتقه سيِّدُه) يُدعى سَبكورا أو سكورا (٦٨٤ – ٧٠٠هـ) ٱغتصب العرش ولكنْ ردَّ إلى مالى شيئاً من عَظَمَتِها.

ثم جاء أشهر ملوكِ مالي في صَفَحات التاريخ: مَنْسا موسى أو الَلكُ موسى الله مراكز منسا موسى الله مراكز منسا موسى الله مراكز في اتساع رُقْعة الإمبراطوريّة. واَشْتَهَرَ منسا موسى بقيامِه بِالحَجّ سَنَةَ ٧٢٤ للهجرة (١٣٢٤م)، فإنّه حَمَلَ مَعَه مالًا كثيراً واَصْطَحَبَ حاشيةً وفيرةً وتَصَدَّقَ بأموال كثيرة.

ولمّا عاد منسا موسى إلى السودان أصطحب نفرا من العُلماء والأدباء ، يحسنُ أنْ نذكُرَ منهم هنا الشاعرَ الغَرْناطيّ إبراهم بن محسد الساحليّ المشهور بالطُويْجِنِ(٢)، وكان مُهَنْدِساً أيضاً أدخَلَ البناء بالطابوق أو القرميد (الطين

 <sup>(</sup>١) فلاتا (بالفاء وشدة على اللام ثم تاء مثناة من فوقها) إسم قبيلة. والفلاتي (بفتح الفاء وتشديد اللام وتاء قبل الياء).

<sup>(</sup>٢) في الإحاطة (١: ٣٣٧ وما بعد): دخل إلى بلد السودانُ فاتُصل بملكها واستوطنها زماناً طويلًا. كانت وفاته ٧٤٧ هـ (راجع ترجمته في هذا الجزء).

المطبوخ) وبنى عدداً من المساجد في تُنْبُكْتُ وكاغو، على الطريقةِ الهَرَمِية (بسطوح عالية مَخْروطة تنتهي بنقطة) ممّا يساعد على تخفيف الحرّ عن المصلّين.

وبعدَ منسا موسى هذا بدأ آنحدارُ إمبراطوريّة مالي.

#### غانة

غانةً، في الأصلِ، لَقَبُّ للملوكِ الذين حكموا تلك البلادَ التي عُرِفَتْ فيا بعد باسم غانة. ثمّ أُطْلِقَ هذا الآسمُ «غانةً » على عاصمةِ المملكةِ وعلى البلادِ الداخلةِ في حُكْم تلك المملكة. ويبدو أنّ عاصمةَ إمبراطوريّة غانة كانت في وعكري أو في قُنْبَ (قُنْبَ صالح ، وَهِيَ الآنَ خرائبُ على نحو مِائتَيْ ميل - ثلاثِمِائةِ كيلومترِ شَالَ برمكو)(١).

وقيمةُ غانةَ في التاريخ تَرْجِعُ إلى مَعْدِنِ الذهب الكثيرِ في أرضها. ثمّ هي مملكةٌ قديمةٌ عَرَفَها التاريخُ منذُ القرن الثاني قبلَ الميلاد. وقد كانتْ أكبرَ مَالِك السودانِ في غربيّ إفريقية.

في أواسطِ القرنِ الثاني للهجرة (نحو ٧٧٠م) كانت تحكم غانة أسرة سودانية من السُنغي (٢)، وكان النزاع بينَ هذه الأسرة وبينَ قبائلِ البربر في الشَّال شديداً. وفي سنَة ٣٨٠ للهجرة (٩٩٠م) اَحتَلَّت قبيلة لَمتونة مدينة أوداغَسَّت (أو أوداغُسْت)، وجعَلَتْها مركزاً تجاريًّا كبيراً. هذه المدينة قد زالتِ الآنَ، ولا نَعْرِفُ مَوْقِعَها بالتدقيق. غيرَ أنّ ذلك لم يَمْنَعِ الأُسرة السُنغيّة من البقاء في الحكم ومن مَد حُدودِها ما بين تُنبُكُت والبحرِ المُحيط (الأطلسي) ما بين نهر النيل الغربي (النيجر) ونهر السنغال. وذلك في القرن الخامس للهجرة (الحادي عَشَرَ للميلاد).

<sup>(</sup>١) راجع، فوق، ص ٤٠، الحاشية الثانية.

<sup>(</sup>٢) تلفظ «صغاي » (بصاد مضمومة ثمّ غين كأنّها قاف ثمّ نون خفيفة كأنّها مضمرة: مدغمة في الياء). ولعل معناها: السنّى، نسبة إلى سنّة رسول الله (؟).

في سَنَةِ ٤٦٩ للهِجرة (١٠٧٦م) استَوْلى أبو بكر بْنُ عُمَرَ على مدينة قُنْب عاصمةِ غانة ودَخَلَ جانبٌ كبيرٌ من أهلِ البلاد في الإسلام. غيرَ أنّ جهادَ أبي بكر بْنِ عُمَرَ في قبائلِ البربر لم يُمَكِّنْهُ مِنَ الاحتفاظ بعاصمةِ غانةَ طويلاً، إذِ أضطرُّ إلى الانسحاب منها ثمّ قُتِلَ في ادرارَ (جبالِ الأطلس)، سَنَةَ ٤٨٠ للهِجرة (١٠٨٧م) وهُوَ يُقاتلُ البربر.

وبعد سنة ٤٨٠ للهجرة أخذَت قوّة ملوك غانة السُنْغي في التراجع حتى اقتصرَت مملكتهم على بُقعة إلى غرب نهر النكار فيها بسسيكونو على مَقْرُبَة من النهر ثمّ وَعُكْري المُوغلة غرباً. أمّا المناطق الأخرى التي كانت خاضعة لمملكة غانة فقد أصبحت مَالك مُستقلةً.

وفي سَنَةِ ٦٣٣ للهِجرة (١٢٣٥م) أُستَوْلَتْ مالي على مدينة غانةَ. وبعدَ خَمْس سَنَواتٍ دُمِّرَتْ مدينة غانة.

ولقد كان لغانة أثر كبير في أنتشار الإسلام في السودان الغربي، فإن الأُسرَ التي كانت تحكُم فيها والقبائل التي كانت تسكنها وتعمَل في الرَّعْي - وفي الزِّراعة أيضا - وهي في الأغلب قبائل سنغي (صغاي)، ثم هي مُختلفة الأصول مختلفة المساكن. وبما أن هذه القبائل كانت كثيرة العَدَد مُتفرقة في المناطق فقد اتسع أنتشار الإسلام على يَدَيْها حتى وصَلَ إلى أطراف الغابات الاستوائية - جَنوب الصحراء الكبرى.

ليس لنا عِلمٌ بالتاريخ الذي بدأ فيه انتشارُ الإسلامِ في السودان المَغْربي. وليسَ ثُمّت ما يمنعُ من أن يكونَ انتشاره قد بدأ منذ مجيء العرب إلى المغرب، من طريق التجارة ومن طريق دُعاةٍ مُتطوّعينَ. ويذكُرُ لويسُ ماسينيون في تَقْوعِه «العالم الإسلامي» (بالفرنسية، طبعة ١٩٥٤ باريس) أنّه كان في كانم (۱) (شادَ اليومَ) شِبهُ دولةٍ يسكننها مُسلمونَ منذُ القرنِ التاسعِ للميلاد (الثالثِ للهجرة) في الأغلب (ص ٣٥٩).

<sup>(</sup>١) كانم (بفتح النون وبضمّها أيضاً) وتشاد أو «شاد » (بلا تاء في أوّلها).

غيرَ أنّ مِنَ الثابتِ أنّ الإسلامَ بدأ انتشاراً واسعاً في مُعْظَم أراضي إفريقيّة الغربية (السودانِ المَعْربي) منذُ مَطْلَع القرنِ الخامس للهجرة (الحادي عَشَرَ للميلاد). ولكنْ إذا نحن استعرضنا «الديباج المذهب» لأبنِ فرحون اليَعْمُريِّ (ت ٢٩٩ هـ) - وهو مَعْربيُّ الأصلِ - ثم كتابَ «نَيْلِ الاَبتهاج بتطريزِ النَعْمُريِّ (ت ٢٩٩ هـ) التُنْبُكْتي الديباج المحروفِ بلقب بابا التُنْبُكْتي الديباج المحروفِ بلقب بابا التُنْبُكُتي (ت ١٠٣٦ هـ) - وهو من تنبكت (تبكتو) المركزِ الأكبرِ للثقافة في السودان الغَرْبي (أو المَعْربيّ) - لم نَرَهُم ذكرا أحداً من الأدباء أو العُلماء أو الفُقهاء قبلَ القرنِ التاسع للهجرة، ممّا يدُل على أنّه لم ينشأ في تلك البلادِ أحدٌ من ذَوِي التقديمُ والشُهْرةِ في هذه الفنون قبل ذلك التاريخ.

### کانم - برنو<sup>(۱)</sup>

من المؤرّخين مَنْ يُعالجُ تاريخَ كانمَ مستقلًا عن تاريخ بُرنو، ومِنهم مَنْ يَسوقُ تاريخَهُما في سَرْدٍ واحدٍ. وأظنّ أنّ المنهجَ الثاني أدْعي إلى الآختصار.

وكائم - في الأصل - آسم مدينة ثُمّ أُطْلِقَ هذا الاسم على دولة. وكائم هذه كانت تقع إلى الشرق الشَّالي من بحيرة شاد، وهِيَ اليومَ مقاطعة في جمهوريّة تشاد. أمّا برنو فهي مقاطعة إلى غَرْبِ بُحيرةِ شاد. وكان سكّانُ المُقاطعتين - كانمَ وبُرنو - أخلاطاً من القبائل.

يبدو أنّ تأسيسَ هذه الدولة كان على يدِ قبيلةِ زُواغةَ البربريّة، وَهِيَ قبيلةٌ بَدْوية كانت تسكُنُ إلى الشَّال من كانمَ، وكان آنتشارُها في تلك الأصقاع واسعاً. وقد بدأ دخولُ الإسلام إلى كانم منذُ القرنِ الرابعِ للهجرة (العاشر للميلاد) على يد التجّار الذين كانوا يأتون إليها من ليبيا ومِصْرَ، أو يَمرّون بها. ولا بدأ القرنُ السادسُ للهجرة (٥٠١ه هـ = ١١٠٨ م) كان الإسلام قدِ اتسع آنتشاره ثم آستقرّ. ولكن يبدو أيضاً أن الحُكْم كان، إلى ذلك الحين، «مَشيَخةً بَدْويّةً » ثمّ آنتقل إلى دَوْلةِ مَلكيّة، فيا بعدُ.

<sup>(</sup>١) برنو (الأصل في الباء أن تكون ساكنة، وهي هنا شبه مفتوحة، مع ميل إلى ضمُّها).

ويأتي في هذه السلسلة حومي آخر أو محمّد بن عبد الجليل الملقب سلمى (سالم؟)، وقد حكم من سَنَةِ ٥٩٠ إلى سَنَةِ ٦١٨ للهِجرة (١١٩٤ - ١٢٢١م) فوسّع المملكة وسيطر على قبيلة زغاوة (التي كانت هِيَ مسيطرة على كانمَ وما حولها). وفي أيامهِ أيضاً بدأ زوالُ الوثنيّة. ثمّ أصبحت جيمي (نجمينا) (١) عاصمة للدولة.

وبعد السلطان محمّد بن عبد الجليل جاء آبنه دونها (ت ١٤٥٦ هـ = ١٢٥١م) فكان عهده مَمْلوءًا بالحروب. ولكنه حَرَصَ على إقامة صلات بالحفصيّين أصحاب تُونِسَ فأرْسَلَ إلى السلطان الحَفْصيّ المُسْتنصر (أبي عبد الله محمّد بن كيى) هدايا نفسية كان فيها زُرافة (وكان دونها يدعى في ذلك الحين سلطان برُنُو، وكانت عاصمته مدينة كوكه أو جاجا أو كاكا - بكاف عربية أو بكاف معقودة). ويبدو أن برنو كانت مُنفردة بحُكُم نفسها ولكنها كانت تابعة لمملكة كانم. ثمّ يُر قرن أو يزيد قليلًا فنرى كانم نفسها تابعة لسلطان بُرنو، ويُرْسِلُ سلطانها أبو عمرو عُثانُ بن إدريسَ، سَنة ٤٧٧ للهجرة (١٣٩١م) رسولًا إلى الظاهر بَرْقوق سُلطانِ مِصْرَ يشكو إليه غارات على أرضه ذَهَبَ فيها أخوه وسَلفه في الحُكم عمرو (أو عُمَرُ) بن إدريسَ بن إبراهيمَ،، إلى جانب عدد كبير وسلفه في الحُكم عمرو (أو عُمَرُ) بن إدريسَ بن إبراهيمَ،، إلى جانب عدد كبير من الرعايا سقطوا قَتْلَى أو أَسْرى في يَد المُغيرين.

وبعد جيلٍ من الدهر (نحو ٨٤٣ هـ = ١٤٤٠م) أصبحت مملكة بُرْنو على

<sup>(</sup>١) هذه اللفظة «نجمينا » تشويه من الاسم الذي يرجع في أصله إلى العربية: إن جممنا (استرحنا) والعامّة يقولون جمّينا (إن جميّنا تكتب كلمة واحدة: انجميّنا).

جانب من القوّة فأخَذَ جيرانُها يُدارونها، وربّا دَفَعوا لها الجِزى. ثمّ بعدَ جيلِ آخرَ جاء إلى عرش بُرنو الغازي على بن دونيا (٨٨١ – ٩٠٩ هـ) فقضى على المُنازعات على العرش ونظّم مَرافِقَ الدولة ثمّ بني، إلى الغرب من بُحيرة شادَ، سَنَةَ ٨٨٩ للهجرة (١٤٨٤ م)، عاصمةً جديدةً سمّاها «غسْرَغُمو» (قصرَغمو أو بَرْنُن بُرْنو): حصن بُرْنو) وبسَطَ سُلطتَه على مَنْ كان يجاوره شَرْقاً وغرباً.

وجاء بعدَ علي هذا سُلطانٌ هو إدريسُ كَتَع كُرْمُبِي (؟) فحكم من سَنَةِ ٩٠٩ إلى سَنَةِ ٩٣٢ للهِجرة (١٥٠٣ - ١٥٢٦ م)، فعادتْ كائمُ إلى الخضوع لمملكة بُرْنو وبَقِيَتْ قبائلُ بولالا شبهَ مُستقلّةٍ (تَعيشُ في تلك المملكة ولكن تدفع جزية).

# امبراطورية الصوصو (صو) في كَياكَ (كانياغا)

جاءت جماعات من التكرور (حوض نهر السنغال)؛ في القرن السادس للهجرة (الثاني عَشَرَ للميلاد) واستبدّت بالسيطرة على كياك: كانياغا (إلى الغرب من أواسط نهر النيجر). وفي سَنَة ٢٧٥ للهجرة (١١٨٠ م) نَهَضَ جُنديٌ وَعَكريّ (سلنكي: نسبة إلى مدينة سيلًا من مدن السنغال) يدعى ديارا كنتي (؟) – وكان هذا الاسمُ يُطلَقُ أيضاً على الأسرة الحاكمة وعلى البلد. وقد كانت تلك الأسرة الحاكمة وثنية.

وجاء<sup>(۲)</sup> بعد ديارا كنتي آبنُه صوماغورو (صوماهورو) كنتي (نحو ١٢٠٥ - ١٢٣٥ م: ٥٩٨ - ٦٣٣ هـ) وآحتل ماندنغ (في أعالي حوض النيجر)، فشجّعه ذلك على أنِ يحتلَّ جارِبَ (كانغابا) في الجَنوب ثمّ غانةَ في الشَّال.

غيرَ أنّ هذا النصرَ كان خاوياً فإنّ النهبَ والقتل اللذين سادا بعد هذا الاحتلال حملا التُجّارَ المسلمين (في غانة خاصة) على الهِجرة إلى ولاتن (إلى

<sup>(</sup>١) برنن برنو أصلها برنو (مدينة، حصن) برنو (مضاف ومضاف إليه: برنو برنو - وفي لغتهم تدخل النون بين المضاف والمضاف إليه فيصبح التركيب الإضافي: برنن برنو

<sup>(</sup>٢) راجع، فوق، ص ٤٠ «تاريخ مالي ».

الشَّال الشرقي من بلدة غانة، على الحدود بينَ مِنْطقة الغابات ومنطقة الصحراء) وعلى إنشاء محطّة تجارية في ولاتن أخذتْ، على طريقِ القوافِل، مكانَ غانَة، وذلك نَحْوَ سَنَةِ ٦٢٦ للهِجرة (١٢٢٤م).

ويقال إن صوماغورو لمّا احتلّ ماندنغ قتل أحد عَشَرَ ابناً لملك ماندنغ. غيرَ أن واحداً من هؤلاء الأبناء – واسْمُهُ: صندياتا(۱)، وكان كسيحاً – نجا من القتل. ثمّ إنّه جع أنصاراً له، وفي سَنَةِ ٦٣٣ للهجرة قاتل صوماغورو، فأنهزم صوماغورو وقتل، فعادت فُلولُ أتباعهِ إلى التكرور؛ وعادت ماندنغ إلى حكم صندياتا.

## امبرطورية سنغى (صُغاي)

تطلق كلمة سنغي على قبائل من أصول مختلفة كانت تسكن في الحوض الأدنى للنكار (في منتصف الطريق بين أنحنائه في الشَّال ومَصبّه في الجَنوب). وفي نحو ٢٦٠ للهجرة (٨٧٢م) كانت مملكتهم كوكو \* (بضمّ الكافين أو بفتحها) أكبر ممالك السودان. في ذلك الحين كان يسكُنُها جاعاتٌ من البربر. ففيها وُلِدَ أبو يزيد مَخْلدُ بنُ كَيْدادِ الزَّناقيّ النكّاري (نسبة إلى النيجر؟) الإباضي الذي ثار على الفاطميّين (أصحاب تونس).

وفي نحو سَنَةِ ٣٧٠ للهِجرة (٩٨٠م) كان حكّام كوكو مسلمين. وبعدَ قرنِ من الزمنِ اَعتنقتْ أسرة «زا» (جا، ديا: الجاءون: الذين جاءوا من اليمن) الإسلامَ. ولكنْ يبدو أن السكّان الأصليّين (من السودان) ظلّوا على الوثنيّة زماناً طويلًا.

ثم دخلت مملكة سُنغَيْ، سَنَةَ ٦٤٨ للهِجرة (١٢٥٠م) في حكم مالي. وفي سَنَةِ ٢٧٥ للهِجرة (١٢٥٠م) أسس علي كولون أسرة سي أو شي، أو شيا (الجُباة، الخلفاء: خلفاء جا؟). وفي نحو ذلك الزمنِ ٱنتقلت عاصمة سُنْغي إلى مدينة كوكو.

ويبدو أن حُكَّام مالي كانوا، بينَ حينٍ وآخرَ، يَيْسُطون سُلطتَهم على بلادِ

<sup>(</sup>۱) راجع، فوق، ص ٤١.

ا صوصو

سُنْغَيْ هذه. وبين سَنَةِ ٧٢٦ وسَنَةِ ٧٣٧ (١٣٢٥ – ١٣٣٥ م) كانت كوكو وما يَتْبَعُها داخلةً في سلطان مالي. وقد زار موسى صاحب مالي، سَنَةَ ٧٢٦ (مدينَةَ) كوكو.

ثم إن أُسرة الجائين استعادت استقلالها. وفي سَنَةِ ٨٧٠ للهِجرة (١٤٦٤م) أقام علي الكبير إمبراطورية سُنْغي. ومن ذلك الحين عُرِفَتْ هذه الأسرة باسم صُني. وجاء صُني علي إلى العرش (نحو ٨٧٠ – ٨٩٩ هـ) فاستطاع استرداد تنبكت، سَنَة ٨٧٤ للهِجرة (١٤٦٩م)، بعد أن كان الطوارق قد استولوا عليها، سَنَة ٨٣٧.

ويُقال إنّ صُني عليًّا هذا كان يهتمُّ بأغراضهِ الشخصية أكثرَ مِنَ آهنامِه بما سوى ذلك. ولم يكن حُكمه في تنبكتَ صالحاً فهجَرها الزُّعاءُ من أهلِها وهجرها تُجّارُها إلى وَلاتُنْ. وفي سنة ٨٩٨ للهجرة (١٤٩٢م) مات صني عليُّ فجاء بعدَه بارو (أبو بكر داؤ). ولكن في العام التالي استطاعَ أحدُ القُوّادِ من الوصول إلى الحكم، وكان مُسْلِماً مُخْلِصاً، فارتقى العرشَ باسم أسْكِيا محدد الأوّلِ فنَظَّمَ الإدارة وأنشأ جيشاً نظاميًّا وأقر الأمنَ فعادتْ تنبكتُ مركزاً للثقافة الإسلامية. ثم إنّه أسس أسرةً حكمتْ قرناً كاملًا من الزمن. من سنة للثقافة الإسلامية. ثم إنّه أسس أسرةً حكمتْ قرناً كاملًا من الزمن. من سنة بي من اللهجرة (١٤٩٣ - ١٥٩١م).

وفي سَنَةِ ٩٣٥ للهِجرة (١٥٢٨م) كُف بَصَرُ محمد وأصيبَ بالعجز فأستبد بالله مكانَه أبنُهُ موسى، ولكنْ وَقَعَ التنافسُ على الحُكم بينَ نفرٍ مِنَ القُوّادِ ونفرٍ من المُغامرين وأضْطربَ الأمرُ حتى جاء أسكيا إسحاقُ، سَنَةَ ٩٤٦ للهِجرة (١٥٣٩م) فتغلّب على خُصومه وقتَلهم، وجاء بعدَ أسكيا إسحاقَ أخوه داوُودُ (سَنَةَ ٩٥٦هه)، ولقدْ تابعَ إسحاقُ وأخوه داوودُ سِياسَة أبيها أسكيا داوُودُ (سَنَةَ ٩٥٦هما).

<sup>(</sup>۱) هذه الأحداث والتي تليها وقعت بعد الحقبة التي يعالجها هذا الجزء، ولكنّ الاستمرار قليلًا في سردها يجعل الصورة التاريخية لتلك البلاد التي يغيب عنّا كثير من تاريخها أكثر وضوحاً ثمّ يدل على اتّصال مجرى الثقافة الإسلامية في ذلك الجانب من الأرض.

ولمّا مات داوودُ، سَنَةَ ٩٩٠ هـ (١٥٨٢ م) عادَ الأضطرابُ إلى البلاد، ولم يَسْتَطِعِ ابنه محمّدٌ الثالثُ أن يُدارِيَ الأحداثَ التي كانتْ في أيامه.

في ذلكِ الحينِ كان على عَرْشِ المغربِ سُلطانٌ قويٌّ قديرٌ هو أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ محيّدٍ المعروفُ بالمنصور الذهبي، وقد حَكَمَ من سَنَةِ ١٩٨٦ إلى سَنَةِ ١٠١٢ للهِجرة (١٥٧٨ - ١٦٠٣ م). ولا رَيْبَ فِي أَن المنصور للّا نَظَرَ إلى قُوّته وإلى ضَعْفِ المالك السودانية كان قد داخَلَهُ الطَّعَعُ فِي الأستيلاءِ على مناجمِ الملْح ومناجم الذهب في بلاد السودان. وكان بينَ المنصور سُلطانِ المغرب وإسحاق الثاني ملك كاغو مُفاوضات سياسية لم تُثْمِرْ، فأرْسَلَ المنصورُ إلى السودانِ جيشاً كبيراً بقيادةِ قائدِ آسمهُ جُوْذر. ومع أن الجيش المغربيّ لم يَصِلْ منْهُ إلى أرضِ السودانِ إلا أقلُه – لطولِ الطريق ومَشقّةِ التحرُّكِ في الصحراء – فإنّ الجيش المغربي قد تغلّب، بما كان لديه من المدافع، على جيش القبائل السودانية (التي زادتْ على مائةِ ألف من الرجال) الأنها كانت تُحارب بأدوات بِدائية من النبال والرِّماح. كان ذلك في أواخِر سَنَةِ ١٩٩٩ للهِجرة بأدوات بِدائية من النبال والرِّماح. كان ذلك في أواخِر سَنَةِ ١٩٩٩ للهِجرة ويبدو أنّ شَيْئاً من المُقاومة للمَغاربة قدِ آستمر في أرضِ السودان، ولكنّ تلكَ ويبدو أنّ شَيْئاً من المُقاومة للمَغاربة قدِ آستمر في أرضِ السودان، ولكنّ تلكَ ويبدو أنّ شَيْئاً من المُقاومة للمَغاربة قدِ آستمر في أرضِ السودان، ولكنّ تلكَ المَقاومة آنتهتْ في العام التالي وآنقرضتْ بأنتهائها إمبراطوريّةُ سُنْعي.

#### ودّاي

وَدَّايُ مِنطقة تتّصلُ بها باجرمة ودارفورُ، غَرْب بُحيرةِ شاد (بحيرة لامي)، وَهِيَ أحقُ أن تكونَ من أواسطِ السودان أكثرَ مِنها من غَرْبِه.

وقد تأخّر دُخولُ الإسلام إلى ودّاي حتّى القرنِ العاشرِ للهجرة (السادسَ عَشَرَ للميلاد). قِيلَ دَخَلَها الإسلامُ على يَدِ رَجُلٍ ٱسْمُه صالحٌ. من أجلِ ذلك

<sup>(</sup>١) أسكيا: الشيخ (؟). - «اسكيا »: الذي ليس هو، الآخر (غير الذي كان من قبل). هذه ملاحظة أبداها الزميل في مجمع اللغة العربية بالقاهرة الدكتور عبد الله الطيّب (الخرطوم)

تُعْرَفُ «ودّايُ » بآسم دارِ صالح أو دارِ صُليح أيضاً. أمّا الآسمُ «ودّايُ » فيُقال فيه إنّه آتٍ من «وداعَةَ ». وأهلُ المِنطقة يفضّلون على آسم «ودّايَ » آسمَ بُركو (بضمّ الباء).

أمّا الأحداثُ التي دارتْ في ودّايَ فمتأخّرةٌ عن العصر الذي نُقُصّ تاريخَه في هذا الكتاب.

# الحياة الثقافية - في أيام بني الأحمر -

سألجأ في تصوير هذا العصر إلى إيراد عدد واف جدًّا من الكتب في فنون العلم المختلفة. ومَعَ أنّ عدداً كبيراً جدًّا من هذه الكُتُب لا يُعَدُّ في نطاق الأدب، فإنّه يدُلُّ على رُقِيِّ الحياة الثقافية بلا ريب. ثمّ إنّنا نرى في هذه الكتب مَيْلاً كبيراً إلى الموضوعات الدينيّة، مِمّا يتّفقُ عموماً حينا تضعفُ القوّةُ السياسية في الأمّة، فالدينُ مَلاذٌ وملجاً في أيام المِحن والضّعف.

وسببُ الإطالةِ في هذا الفصلِ لصورةِ هذا العصرِ حِرْصٌ مِنّا على أن نُوقِنَ أن هذا العصرَ الذي لم يكن وَضّاء في السياسة، قد كان وضّاء جدَّا في الثقافة. وسيرى القارئ أن عدداً كبيراً مِنَ الأساء - مِنْ أساء الكتب ومن أساء مُؤلِّفي الكتب بيدفعُ عن هذا العصر «تُهمةَ الآنحطاط » التي أرادَ نفرٌ من الأغيارِ ومنا أيضاً أن يُلْصِقوها به.

### العلوم الدينية:

من أوائلِ الذين يُشارُ إليهم في هذا الباب، وفي العلوم الدينية، محمّدُ بنُ عبدِ الله المُرسيُّ (٥٧٠ – ٦٥٥ هـ) له: رِيُّ الظَمْآنِ أو التفسيرُ الكبير (في أكثرَ من عِشرينَ جُزءاً) – التفسير الأصغرُ (ثلاثةُ أجزاء). ومنهم المُقرىءُ أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ حسنِ الفاسيّ (٥٨٩ – ٢٥٦ في الأغلب) له اللآلىء الفريدة في شَرْحِ القصيدة الشاطبية. ثمّ منهم ابنُ عَبُدونِ المكناسيّ الفريد الله عمد المفسّرُ الكبير أبو بكرٍ القُرطي (٣١٥ – ١٧٦ هـ) (٣٠٠).

 <sup>(\*\*)</sup> لأصحاب الأسماء من الذين أشير إليهم بنجمين تراجم مستقلة في هذه السلسلة (يهتدى إليها بسنوات وفياتهم).

ومنهم أيضاً أحمدُ بنُ محمدِ بنِ خَضِرِ الشاطيُّ (ت ٦٧٤ هـ) له: قواعدُ الخطّ - كتابانِ في قراءة وَرْش (۱). وكذلك منهم عبدُ السلامِ بنُ عليِّ الزَواويُّ وَلِيَ قضاءَ المالكية في دِمَشْقَ واَنتهت واليه رئاسةُ الإقراء فيها له: عددُ الآي - التنبيهات على معرفةِ ما يخفى من الوقوفات (في القراءات). ثمّ يأتي هنا الشاعرُ مالكُ بنُ المُرحَّل (ت ٢٩٩ هـ) (\*\*) منف: (ت ٢٩٩ هـ) (\*\*) منف: البُرهانَ في ترتيبِ سُورِ القِرآنِ - مِلاكُ التأويلِ تتمة لكتابِ « دُرّة التنزيل وغُرّة التأويل » لفخرِ الدين الرازيّ (ت ٢٠٦ هـ) (١) أو ردُّ عليه.

ويأتي هنا أيضاً عبدُ الواحدِ بنِ محمّدِ المالقيّ (ت ٧٠٥هـ) له: الدُرُّ النَثيرُ والعَذْبُ النَميرُ في شرح كتابِ التَيْسيرِ لأبي عمروِ الدافيّ المتوفى سنة ٤٤٤ للهجرة (\*\*). ثمّ هنالك ميمونُ الفَخّارُ (ت ٧١٦هـ) له: التُحفةُ في القراءات – الدُرّة – المَوْرد. وكان لأبي عبدِ اللهِ محمّدِ بن محمّدِ الخَرّازُ الشَريشيُّ (ت ٧١٨هـ) إمامُ القُرّاء في فاسَ: أرجوزةُ موردِ الظهَآن في رسم القرآن – عُمدةُ البَيانِ في رسم القرآن – الحُصْريةُ في القراءات – شرح ابن بري(٣) – الدُّرَر اللوامع في القراءات – شرح العقيلة (٢) في القراءات – شرح ابن بري(١٠) كتباً في علوم القرآن الموامع في أصل مقرأ نافع. وذكر عبد الله كنون (النبوغ المغربي ٢١٦)(٤) كتباً في علوم القرآن اللهِ اللهِ المنتز البناء العدديّ (ت ٧٢١هـ) منها: تفسير الباء في البَسْملة – تفسيرُ الاسم (باسم اللهِ الرحمنِ الرحمي) في البسملة – تفسير سُورة الكوثر – تفسير سورة العَصْر – حاشيةٌ على الكشّاف – الدليلُ في مرسوم خطّ التنزيل – المُتشابهُ اللفظِ في القرآن – تسميةُ الحروف وخاصّيةُ وجودِها في أوائل السُور.

ولابن آجر وم (\*\*) (ت ٧٢٣ هـ): البارعُ في قراءة نافع – شرح حرزِ الأماني (في القراءات) للشاطبي. وهنالك « الأجوبة » (في التفسير) لابن البقّال (ت ٧٢٥ هـ). ثمّ هنالك أحمدُ بن الحسن بن الزيات الكَلاعي له: لَذّة السَمْع في القراءات السَبْع – قصيدةٌ

<sup>(</sup>١) عثمان بن سعيد (لقبه ورش) من القرّاء المشهورين، مولده ووفاته في مصر (١١٠ – ١٩٧ هـ).

<sup>(</sup>٢) للفخر الرازي ترجمة في الجزء الثالث من هذه السلسلة.

<sup>(</sup>٣) عقيلة أتراب القصائد؟ (للشاطي).

<sup>(</sup>٤) ابن برّي: عليّ بن محمّد بن الحسين الرباطي (ت ٧٣١ هـ) عالم بالقراءات.

<sup>(\* \*)</sup> له ترجمة في هذا الجزء.

على نَمَط الشاطبية (حِرزِ الأماني). ثم هنالك لأبي الحسنِ علي بنِ محدّ أبنِ برّي الرباطي (ت ٧٢٥هـ) وكان من أهلِ تازة ورئيسَ ديوانِ الإنشاء فيها: أرجوزة في مَخارج الحروف - أرجوزة مشهورة هي « الدرر اللوامع في أصل مقرأ الإمام نافع »، مطبوعة (الأعلام للزركلي ٥: ١٥٦) وعليها شُروحٌ ولها مختصراتٌ منها: المختار من الجوامع في مُحاذاةِ الدُرر اللوامع لأبي زيدٍ عبدِ الرحمنِ بنِ محمّدِ بن مخلوفِ الثَعالِي الجزائري (ت ٨٧٥هـ) صنّفه سَنَةَ ٧٤٧ (الجزائر ١٣٢٤ هـ).

وكان أحمدُ بنُ محمدِ العشّابُ القُرطيُّ وزيراً في تُونِسَ، له تفسيرٌ (للقرآن) مختصرٌ. ولا بنِ القَوْبعِ التُونسي (ت ٧٣٨ هـ) (\*\*) تفسيرُ سُورةِ ق. ولا بنِ جُزَيٍّ مرتبُ رِحْلةِ ابنِ بطّوطة (ت ٧٤١ هـ) (\*\*): البارعُ في قراءةِ نافع – التسهيلُ لعلوم التنزيل (مطبوع، راجع الأعلام للزركلي ٦: ٢٢١). وكذلك لإبراهيم بنِ محمّدِ الصفاقسي (مطبوع، راجع الأعلام للزركلي ٦: ٢٢١). وكذلك لإبراهيم بنِ محمّد الصفاقسي (مطبوع، راجع المُجيد في إعرابِ القرآنِ المَجيد » (ألّفه مَعَ أُخيه محمّد). ولحمّدِ أبنِ عليِّ البَلنسيّ العَنْسيُّ (ت ٧٤٦ هـ) «صِلة الجمع وعوائد التذييل لمَوْصول كِتابَي الإعلام والتكميل لمُبْهَاتِ القرآن ».

ولحمد بن علي بن عابد الفاسي (ت ٢٦٧ هـ) اختصار الكشّاف (للزمخشري) أزال عنه صِبغة الاعتزال. وكذلك لأبي القاسم السّلوليّ (من أحياء القرن التاسع) تفسيرٌ للقرآن. وللجادريِّ أو الجاديريّ (ت ٨١٨ هـ): النافعُ في أصول حَرْفِ نافع (١) - شرح ضبط القيسيِّ - شرح ابنِ برّي(١). ولحمّد بن يحيى بن جابر الفسّاني نافع (١) - شرح هـ) كتابٌ في رسم القرآن. ولأحمد بن محمّد المسيلي (ت ٨٣٠ هـ) تفسيرٌ للقرآن.

<sup>(</sup>۱) هو نافع بن عبد الرحمن بن أبي نعيم (بالتصغير) المدني المتوفّى في المدينة، سنة ١٥٩ هـ (٧٧٥م) على الأصح (وفيات الأعيان ٥: ٣٦٨ – ٣٦٩)، وفي الأعلام للزركلي (الطبعة الرابعة ٨: ٥) سنة ١٦٩ هـ، وهو أحد القرّاء السبعة.

<sup>(</sup>٢) ابن برّي النحوي أبو محمّد عبد الله بن برّي المتوفّى ٥٨٦ هـ (له ترجمة في الجزء الثالث من هذه السلسلة). ولعل المقصود بابن برّي هنا: أبو الحسن عليّ بن محمّد التازي (ت ٧٣١ هـ) من الماهرين في العلوم العربية والقراءات (النبوغ المغربية ١٠٠).

ومن المُكثرين في التأليف أبو زيد عبدُ الرحمن بنُ محمّدِ الثعاليُّ(۱) الجزائريّ المجاريّ (۱۳۲۷ هـ) - المُختار ۱۳۲۷ هـ) له: الجواهرُ الجِسانُ في تفسيرِ القرآن (الجزائر ۱۳۲۷ هـ) - المُختار من الجوامع في مُحاذاة الدُرر اللوامع في أصل مقرأ الإمام نافع (الجزائر ۱۳۲۶ هـ، راجع سركيس ۲٦١؛ بروكلهان، الملحق ٢: ٣٥٠، السطر العشرين). - نفائسُ المَرْجان في قصص القرآن. وكذلك لأبي عبدِ الله الحسنِ (أو الحسين) بنِ عليّ الشوشاوي السِمْلاليّ (ت ٥٠٠ أو ٨٩٩ هـ): إعانة المُبتدئين (في القِراءات) - الفوائدُ الجميلةُ على الآياتِ الجليلة - شرحُ موردِ الظآنِ في رسم القرآن. ويأتي هنا محمّدُ بنُ عبدِ الكريم المَغيلي التِلمساني (ت ٩٠٩ هـ) له البدرُ المنير في علوم التفسير. ثمّ هنالك عبدِ الكريم المَغيلي التِلمساني (ت ٩٠٩ هـ) له البدرُ المنير في علوم التفسير. ثمّ هنالك لابن غازِ المِكناسيّ (ت ٩١٩ هـ) \*\*

#### .... علوم الحديث

يحسن البدء هنا بعلي بن إبراهيم الأميي الشريشي (٥٦١ - ١٤٢ هـ) كان عليه مدار الفُتْيا في وقته، وله تآليف في الحديث والفقه. ومن المؤلفين في الحديث القاسم أبن محمد بن الطيلسان القرطبي (٥٧٥ - ١٤٣ هـ) له: الجواهر المفصلات في المسلسلات - غرائب أخبار المُسندين (٢) - ما وَرَدَ من الأمرِ في شُرْبِ الخمر - بيان المِسَل على قارىء الكِتاب والسُنن (٣). ثم هنالك محمد بن عتيق اللاردي المنن على قارىء الكِتاب والسُنن (٣). ثم هنالك محمد بن عتيق اللاردي (٥٦٥ - ١٣٧ هـ) له: أنوار الصباح في الجمع بين الكُتب السِتة الصَّحاح (١٠) - مطالع الأنوار في شائل المُختار (رسول الله). ثم هنالك أيضاً محمد بن يوسُف بن مسدي (بفتح الميم أو بضمها) الغرناطي (ت ٦٦٣ هـ)، له: المُسْنَدُ الغريب (جمع فيه مذاهب علماء الميم أو بضمها) الغرناطي (ت ٦٦٣ هـ)، له: المُسْنَدُ الغريب (جمع فيه مذاهب علماء

<sup>(</sup>۱) راجع، في الثعالبي هذا، تاريخ الجزائر العام ٢: ٢٦٢ - ٢٦٤؛ سركيس (معجم المطبوعات العربية) ٦٦١.

<sup>(</sup>٢) المسند (بضم فسكون ففتح - والتي تجمع جمع مذكر سالماً): الحافظ لحديث رسول الله والموثوق في روايته.

<sup>(</sup>٣) الكتاب (القرآن الكريم) والسنن (المقصود: أحاديث رسول الله عامّة).

<sup>(</sup>٤) والصحاح: صحيح البخاري (ت ٢٥٦ هـ) - صحيح مسلم (ت ٢٦١ هـ) ثمّ كتب السنن: لابن ماجة (ت ٢٧٣ هـ) - وأبي داوود السجستـــاني (ت ٢٧٥ هـ) - والترمــــذي (ت ٢٧٩ هـ) - والنسائي (ت ٣٠٠ هـ).

الحديث) - المُسَلْسلات - الأربعون (حديثاً) المختارة في فضل الحج والزيارة (زيارة المدينة) - مُعْجَمٌ (ترجم فيه لشيوخه). وهنالك أيضاً محمّدُ بنُ أحمدَ العَزَفي (بفتح ففتح) السَبْتي (٢٠٧ - ٢٧٧ هـ) أكملَ نظم «الدُرّ المُنظَّم في مولدِ النبّي المُعظّم » (من تأليف والدِه أحمد). ومن المؤلّفين في الحديث عبدُ الله بن سعد بنِ أبي جَمْرةَ الأندلسيّ تأليف والدِه أحمد). له جمعُ النهاية (اختصر فيه صحيحَ البُخاري) - بهجةُ النفوس (شرح جمع النهاية)، والكتابان مطبوعان.

وهنالك محمّدُ بنُ إبراهيمَ اليقوريُّ الأندلسيّ (ت٧٠٧هـ) له إكبال الإكبال (للقاضي عِياضِ على صَحيحِ مسلم). وكان ابنُ رُشَيْدٍ السَبَتِي (ت٧٢١هـ) (\*\*) صاحبُ الرِحَلة من كِبارِ علماءِ الحديث، له: تَرْجُهانُ التراجمِ (في وَجهِ مناسبة تراجمِ البخاري) - إفادة النَصيح بأسنادِ الجامعِ الصحيح - السَّنَنُ الأبْينُ والموردُ الأمْعن في المحامة بين الإمامينِ (البُخاري ومُسلمٍ في الحديث المُعنْعَنُ (١٠). ولابن الشاطِّ القاسمِ المن عبدِ الله الإشبيلي (ت٧٢٥هـ) كتابُ التعريف برِجال البخاري - حاشيةٌ على صحيح مسلم. ولأبي القاسم التجيبي السبتي (ت٧٣٠هـ) «أربعون حديثاً في الجهاد ».

ومن أكابرِ العلماء في الحديثِ عمّدُ بنُ محمّدِ بنِ سيدِ الناس اليَعْمُريُّ ومن أكابرِ العلماء في الحديثِ عمّدُ بنُ محمّدِ بنِ سيدِ الناس اليَعْمُريُّ (٢٠ – ٢٧٢هـ) أصلُه من إشبيليَةَ ولكنه ولد ثمّ توفي في القاهرة. له: عُيون الأثر في غَزَوات سيّدِ ربيعةَ ومُضرَ (٢) وفي شائله إذ هي أشرف شائل البشر (عيون الأثر في فنون المغازي والشائل والسِير) (القاهرة ١٣٥٦ هـ، دمشق ١٣٥٨ هـ) – بُشرى اللبيب بذِكرى الحبيب (مجموع قصائد في مدح الرسول مرتبة على الشعراء) مطبوع اللبيب بذِكرى الحبيب (مجموع قصائد في مدح الرسول مرتبة على الشعراء) مطبوع (سترالند في شمائي شرقي ألمانية ١٨١٥ م) – المقامات العلية في الكرامات الجلية (مدائح في الرسول) – النَفْحُ الشَّذِي شرحُ جامعِ التِّرْمِذِي – عُدَّةُ المَعاد في عَروضِ «بانتْ سُعادُ » (لكعب بن زهير في مدح الرسول) – مِنَحُ المِدَح (قصائدُ للصحابة «بانتْ سُعادُ » (لكعب بن زهير في مدح الرسول) – مِنَحُ المِدَح (قصائدُ للصحابة

<sup>(</sup>١) الحديث المعنعن: المسند إسناداً متَّصلاً: حدَّثنا فلان عن فلان عن فلان الخ (حتَّى يصل إلى رسول الله).

<sup>(</sup>٢) ربيعة ومضر (قبيلتان كبيرتان قويّتان ومعظم عرب الشمال). والمقصود بسيّد ربيعة ومضر هنا «محمّد رسول الله». الأثر (هنا: أحاديث رسول الله).

رجالاً ونِساءً) - تحصيلُ الإصابة في تفضيلِ الصَحابة.

وهنّالك عَلَمُ الدين القاسمُ بنُ محمّدِ البِرزاليُّ (٦٦٥ - ٧٣٩ هـ) الإشبيليّ، نسبة إلى برزالةَ (قبيلةٍ من البربر، كان أصلُ أهله من إشبيلية، وكان مولده في دِمَشْقَ، له: ثُلاثيّات مُسنَدِ أحمدَ بنِ حَنْبَلِ - العَوالي المُسندة - تأليفٌ في طبقات المُحدّثين - مُعْجمَ شيوخه. ثمّ هنالك عائشةُ بنتُ عليِّ الصَنهاجيّةُ كانتْ عالمةً بالحديث.

ولابن جُزَيِّ (ت ٧٤١ هـ) (\*\* مرتّبُ رِحْلة ابنِ بطّوطةَ: وسيلةُ الْمُسلم في تهذيبِ صحيح مُسلم .

وصنف أبو بكر الكتّانيُّ، سنة ٧٤٣ ، الإلمام لِذَوِي النُهى والأحلام، ولعيسى بنِ مسعود الزَواوي (٦٦٤ – ٧٤٣ هـ) إكبال الإكبال، وهنالك كذلك عبد المهيمن الحَضْرميُّ (ت ٧٤٩ هـ) (\*\*) السبيُّ، كان له تَقدُّمٌ في علم الحديث وضَبْط رجاله، صنف مَشْيخة (ثَبَتاً بأسماء شُيوخه احتوت على ألف شيخ )، وكان محمّد بن جابر الوادي آشيُّ (٦٧٣ – ٧٤٩ هـ) واسع المعرفة بالحديث قليل البضاعة في الفقه نَعتَهُ أَبنُ خَلْدُونِ بإمام المُحدّثين في تُونِسَ، له «أربعون حديثاً » (تدُلُّ بروايتِها عنْ رجالٍ مُتباعدينَ في الأوطان على اتساع رحْلته)، وله تعاليقُ وأسانيدُ في الفقه.

ويذكُرُ عبدُ الله كَنّونُ (ص ٢١٦، ٢١٧) أبا عبدِ الله الكرسبوطيَّ الفاسيَّ المولودَ سَنَةَ ٦٩٠ ثمّ يذكُر الكرسوطيَّ الفاسيّ (لعلّها واحدٌ، وآختلافُ التهجئة من خطأ الطبع) ويُورد مَعَ ذكرِها عدداً من كتب الحديث والفقه. كما يذكر كنّون أيضاً (ص ٢١٦) أبا القاسم بنَ عِمرانَ الحَضْرَميّ السَّبْتي ويُورد له «الشافي في اختصار التيسير والكافي » في فضل علوم القرآن والحديث. وهنالك عبدُ الله بن محمّد بن فَرْحونِ (٦٩٣ – ٧٦٩ هـ)، أصلُه من تونِسَ ومولده ومنشؤه ووفاتُه في المدينة (لم يخرُجْ منها إلا إلى مكةً)، له: الدرّ المُخلَّص من التقصيّ والمُلخَّص (جمع فيه أحاديث الكتابين) – كشف المُغطّى في شرح مختصر المُوطّا (شرح للكتاب السابق كما في الديباج الكتابين) – كشف المُغطّى في شرح مختصر المُوطّا (شرح للكتاب السابق كما في الديباج الكتابين) – كشف المُغطّى في شرح مختصر المُوطّا (شرح للكتاب السابق كما في الديباج الكتابين) – كشف المُغطّى في شرح مختصر المُوطّا (شرح للكتاب السابق كما في الديباج الكتابين) – كشف المُغطّى في شرح مختصر المُوطّا (شرح للكتاب السابق كما في الديباج الكتابين) – كشف المُغطّى في شرح مختصر المُوطّا (شرح للكتاب السابق كما في الديباج الكتابين) – كشف المُغطّى في شرح مختصر المُوطّا (شرح للكتاب السابق كما في الديباج المنابق كما في الديباج السابق كما في الديباج المنابق كما في الديباج المنابق كما في الديباء المنابق كما في الديباء المنابق كما في الديباء السابق كما في الديباء المنابق كما في الديباء المنابق كما في المنابق كما في الديباء المنابق كما في المنابق كما في الديباء المنابق كما في المنابق كما كما في المنابق كما في المنابق كما كما كما كما كما كم

ولحمّد بنِ محمّد النَذْروميِّ التِلمسانيِّ (ت بعد ٧٧٧ هـ) ثَبَتُ (ذَكَرَ فيه ما أخذه عن مُعاصريه من عُلماء الحديث). وكان أبو عبد اللهِ محمّدُ بنُ سعيدِ الرُعينيِّ الأندلسيّ

الفاسيّ (٦٨٥ – ٧٧٨ هـ) فقيهاً مُحدّثاً (نفح الطيب ٢: ٥٦٠) له تُحفة الناظرِ في غرائب الحديث. ولعلّ كُتَبه: تَنبيهَ الغافلِ وتعليم الجاهل – الجامعَ المفيد – الاعتاد في الجهاد، قد كانت في الحديث.

ولا بنِ مرزوقِ (ت ٧٨١هـ) (\*\*) شرحُ عُمدة الأحكام عن سيّد الأنام - المُسند الصحيح الحَسَن في مآثر مولانا أبي الحسن (!).

وكان في هذه الحِقبة سِراجُ الدين عمرُ بنُ نورِ الدين الأنصاريُّ الأندلسيُّ السَّة والقاهرةِ، له: أسمُهُ رجالِ الكتب السَّة - طبقاتُ الأولياء (تاريخ الفكر الأندلسيِّ ٤٠٠). ومن كِبار عُلمُهُ الحديثِ سِراجُ الدين عُمرُ بنُ عليِّ المعروفُ بابنِ المُلقّن (٧٢٧ - ٤٨٠ هـ) أصلُه من وادي آشَ ومولدُه ووفاتُه بالقاهرة له كتبٌ كثيرة جِدًّا منها: إكمال تهذيب الكمال في أساء الرجال - التذكرةُ في علوم الحديث - إيضاح الارتياب في معرفة ما يَشْتَبِهُ ويتَصحّفُ من الأساء والأنساب - الإعلام بفوائدِ عُمدة الأحكام - التوضيحُ لشرح الجامعِ السُول (السَّوول) في خصائص الرسول - شرح عمدة الحكّام - التُّبكتُ اللِطافُ في بَيان السُّول (السَّوول) في خصائص الرسول - شرح عمدة الحكّام - التُّبكتُ اللِطافُ في بَيان السُّول (السَّوول) في خصائص الرسول - شرح عمدة الحكّام - التُّبكتُ اللِطافُ في بَيان السُّول (السَّوول) ألي عبد الله الحاكم النَّب عبد الله الماء النَّب على البُخاريّ - شرح الوجيز للرافعي!) - طَبقات المُحدّثين - شرح زوائدِ مسلم على البُخاريّ - شرح الجامع الصغير - مختصر شُعبِ الإيمان - ثلاثةُ شروح على المنهاج (وهو شَرْحٌ على صحيح مسلم اللنَّوويّ).

ثم هنالك يحيى بنُ أحمد النَّفْزِيُّ السرّاجُ الرُنديُّ الفاسيّ (ت ٨٠٥ هـ) الذي التهت إليه رئاسةُ الحديث في بلده ووقته له تقييد أو «مشيخة ». ولأبي القاسم قاسمُ بنُ عليِّ التِينَمَليّ الفاسيّ المالقيّ (٧٤٣ - ٨١١ هـ) «بَرْنامجٌ » في مَنْ أخذ عنهم ، خرّج له الصلاح الأقفهسيّ جُزءاً من مَرْويّاته ساه «تُحفةَ القادم من فوائد الشيخ أبي القاسم ». وهنالك محمّدُ بنُ عبدِ الملك المِنْتوريُّ (ت ٨٣٤ هـ) الغَرْناطيُّ الأصلِ المَغْربيُّ الدارِله: فِهْرسِتُ (يشتملُ على مَرَويّاته) - الأمالي في الأحاديث العوالي .

ولحمّد بن أحمد بن مرزوق العَجيسي التِلمساني المعروف بالحفيد (\*\*) (٢٦٧ - ٢٨٦ هـ): أنواعُ الزَراري في مُكرّرات البخاري - المَتْجر الربيح في شرح الصحيح (للبخاري) رَجَزٌ في علم الحديث - روضة الإعلام بأنواع الحديث السام (السامي). ولأبي القاسم السَّلوي من أحياء القرن التاسع: شرحُ صحيح مسلم . ولأبي زيد عبد الرحمن بن محمّد الثعالي الجزائري (٢٨٦ - ٨٧٥ هـ): الأنوار (في المُعجزات النبويّة). وفي نحو سَنَة ٨٧٥ صنف أحمدُ بنُ زكريًا المَعْربي « مُعلّم الطُلّاب بما للحديث من الألقاب » (طَبقات الحديث: صحيح ، حَسَن ، مرفوع ، مُرْسل ....، ضعيف الخ).

وكان محمّدُ بن يوسفَ السَّنوسي ( ١٣٨ - ١٩٥ هـ) متعدّدَ نواحي الشخصية كثيرَ التأليف له في الحديث: مكمِّلُ إكال الإكال - شرحُ مُشكلات البخاري - مختصر الأين الزركشي على البخاري - مختصر الروْض الأنف (للسهيلي) - مختصر الأبي القاسم الزركشي على البخاري - مختصر الروْض الأنف (للسهيلي) - مختصر الأبي القاسم ( صحيح ) مسلم. ومن الأسماء المشهورة في هذا الباب أبو عبد الله محمّدُ بنُ القاسم التلمساني المعروفُ بابنِ الرصّاع (ت ١٩٨٥ هـ)، كان قاضياً وإماماً في جامع الزيتونة في تُونِسَ الحاضرةِ، له: تُحفة الأخيار في الصلاة على النبيّ المُختار - تذكرة المُحبّين في أسماء سيّد المُرسلين - الهداية الكافية. ومن علماء الحديث في هذه الحِقبة أحمدُ بنُ رَرّوقِ (ت ١٩٨٩) ( معنى المختار على النبيب إلى مقاصد حديثِ الحبيب - الفِهْرِسةُ المُباركة ( فِهرس لحدّثي فاس ولآثارهم).

..... علوم الفِقه:

وكانتِ الرَّغبةُ في الفقه دائماً شديدة. فمن فُقهاءِ هذه الحِقبة عبدُ السلام بنُ غالبِ المَسْراتيّ المعروفُ بابنِ غلّابِ (ت في القيروان ٦٤٨ هـ) له: الوجيز في الفقه، ومنهم راشدُ بنُ الوليدِ الفاسيُّ (ت ٦٧٥ هـ) له: كتابُ «الحلال والحرام» - حاشيةٌ على المُدوّنة. ومنهم عبدُ الله بنُ سعدِ بن أبي جَمْرةَ (حمزة) الأندلسيّ (ت ٦٩٩ هـ في

<sup>(</sup>١) الأُبّي (بالضمّ) هو محمّد بن خلفة (بالكسر) بن عمر من بلدة أُبّة (بينها وبين القيروان ثلاثة أيام) من علماء الحديث ومن الفقهاء ، توفيّ سنة ٨٣٧ هـ (١٤٢٤ م).

الأغلب) له: المُقنع في الأحكام.

ومن فُقهاء هذه الحِقبة أيضاً الزَّناقي (ت ٧٠٢هـ) له: شرحٌ على الموطاً - شرح المدوّنة (ص ٢١٦، ٢١٦). ومنهم أيضاً محمّدُ بنُ عبدِ الملك المَرّاكُشِي (\*\*) له: الجمعُ بين كتابَيْ ابنِ القطان الفاسي وابن الموّاقِ الغرناطيّ على «كتاب الأحكام» لعبد الحقّ الإشبيليّ (ص ٢١٧).

ومن كِبارِ الفقهاء ابنُ الحسنِ الصغيرُ (بالتصغير في الأغلب) عليُّ بنُ عبدِ الحقّ الزَرْويليّ (ت ٧١٩ هـ) قاضي فاسَ له: الدرّ النَثير في النوازل والأحكام - تَقْيِيدٌ على المُوّنة (في عدّة مجلّدات) - فتاوى - تقييد على الرسالة (لابن أبي زيد) - تقييد على التهذيب.

ولابن الفَخّــــار الجُذامي المالِقي (ت٧٣٣ هـ) (\*\*) شرح الرسالة - تحريم الشِطْرنج - شرح المختصر (؟). ولابن الشّاطّ القاسم بن عبيد الله الإشبيلي (ت ٧٢٥ هـ): غُنيةُ الرائض في علم الفرائض. ولحمّد بن عبد الله بن راشد القَفْصي (ت بعد ٧٣١ هـ): لُباب اللباب فيما تضمّنه الكتاب من الأركان والشروط والموانع والأسباب (في فروع الفقة، تونس ١٣٤٦ هـ) - الشِهاب الثاقب في شرح مختصر ابن الحاجب (في الفروع) - المُذْهَبُ في ضَبْطِ قواعدِ المذهب - الفائقُ في معرفة الأحكام والوثائق - النَّظْم البديعُ في آختصار التفريع - تُحفة اللبيب في آختصار كتاب آبن الخطيب (؟). ثم هنالك لحمّد بن أحمد بن جُزيِّ (٦٩٣ - ٧٤١ هـ): القوانينُ الفِقهية: قوانين الأحكام الشرعية ومسائل الفروع الفِقهية (تونس ١٣٤١ - ١٣٤٤ هـ) - الأنوار السنيّة في الألفاظ السنّية (؟). ولعبد الله بن عليّ بن سَلَمُونَ الكِنانيّ الغَرْناطيّ (٦٦٩ - ٧٤١ هـ) الشافي في تحريرُ ما وقع من الخِلافِ بين التبصرة والكافي - وثائق. ثمّ هنالك لعيسى بنِ مسعودٍ الزّواويّ (٦٦٤ - ٧٤٣ هـ): شرحُ جامع الأمّهات - مناقبُ مالكِ (بهامش تزيين المالك للسيوطي، القاهرة ١٣٢٥ هـ). وكذلك لعزِّ الدين محمَّدِ بن عبدِ السلام الهوَّاريّ المُنستيريّ (٢٧٦ - ٧٤٩ هـ) قاضي الجاعسة في تُونِسَ: شرح جامع الأمّهات (لآبن الحاجب) - شرح مختصر أبنِ الحاجب - تقاييدُ على مختصر أبن الحاجب (؟). ديوان

فَتاوَى. وهنالك عبدُ الرحمن الجَزوليّ (ت ٧٤١ هـ) له تقييدٌ على الرِسالة (لآبن أبي زيد القيرواني!).

وهنالك أيضاً آبنُ أبي يَحيى التَّسوليّ (ت ٧٤٩ هـ) له: تقييدٌ على المُدوّنة - شرح الرِسالة - شرح التهذيب - شرح الأجوبة (ص ٢١٧). ثمّ يأتي السطّيّ (ت ٧٥٠ هـ) له: تعليقٌ على المُدوّنة - تعليقٌ على مختصر آبنِ شاس (عبدِ اللهِ بنِ محدّ المِصري المالكيّ المُتوفّى المَتوفّى المَتوفّى المتوفّى (ص ٢١٨).

ويحسنُ قطعُ الكلام هنا للتأكيد على قيمة «التَوْثيق » في الفِقه.

اهتم المغاربة والأندلسيّون بالوثائق (العُقود التي تُنظَّم بين المتعاملين لدى الكاتب العَدْل) وألّفوا فيها. من هؤلاء جيعاً عبد الله بنُ عليِّ بنِ سَلمونَ الغَرناطي (ت ٧٤١هـ) وأبو إلقاسم بنُ (ت ٧٤١هـ) وأبو إلقاسم بنُ سَلمونَ بنِ عليِّ البيّاسيّ الغَرناطي (ت ٧٦٧هـ) له : العِقْد المُنظّم للحُكّام فيا يجري سَلمونَ بنِ عليِّ البيّاسيّ الغرناطي (ت ٧٦٧هـ) له : العِقْد المُنظّم للحُكّام فيا يجري بينَ أيْديهم من الوثائق والأحكام. وألّف فيها محمّدُ بنُ أحمدَ الفِشتاليّ (ت ٧٧٧هـ). ثمّ هنالك القاضي أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ عبدِ الملكِ بن شُعيبِ الفاسي (ت ٧٧٧ أو هنالك القاضي أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ عبدِ الملكِ بن شُعيبِ الفاسي (ت ٧٧٧ أو موسى بنِ عيسى المُغيليّ (ت ٧٩٧هـ) الوثائق في (علم التأليف بـ) الوثائق. ولأبي عِمرانَ موسى بنِ عيسى المُغيليّ (ت ٧٩١هـ) المُنتَّبُ الرائقُ في تدبيرِ الناشيء من القُضاة وأهلِ الوثائق – قِلادة التسجيلات والعقود وتصرف القاضى والشهود.

ثم استمر الاهتام بذلك طويلاً، فلأحمد بن يحيى الوَنشريسيِّ التلمساني (ت ٩١٤ هـ): الفائق في الأحكام والوثائق.

ونعودُ إلى المجرى الرئيسِ العامِّ في فروعِ الفِقه.

كان من كبار الفقهاء والقضاة، في العلم والإقراء والقضاء، الشريف الغرناطي (ت ٧٦٠ هـ) (\*\*) له: حصر مثارات (؟) القضاة بالأدلة.

وليوسفَ بنِ عُمَرَ الأنفاسيُ (٦٦١ - ٧٦١ هـ) إمام جامع القَرَويّين بفاسَ تقييدٌ على رسالة ابن أبي زيد تداوله الناسُ في أيامه، ولحمّد بن محمّد الربعي التونسي على رسالة - ٧٦١ هـ) «مشَيخةٌ » خُرِّجتْ له، ولحمّد بن الحسن المالِقي (ت ٧٧١) شرحُ

مُختصرِ ابن الحاجب. ثمّ لأبي عِمرانَ العَبْدوسيّ (ت٧٧٦ هـ): تقييدُ على المُدوّنة - تقييد على الرسالة - تقييد على التهذيب (ص٢١٧).

ومن كِبار الفُقهاء الإمامُ الحافظ أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ قاسمِ الفاسيّ المعروفُ بالقَبّاب (ت ٧٧٩هـ) له: اختصار أحكام ابنِ القطّان - شرحُ قواعد القاضي عياض - بيوعُ ابن جَاعةَ - فَتاوى (ص ٢٠٥، ٢١٨). ومن الفقهاء محمّدُ بنُ أحمدَ الشريشيّ (٦٩٤ - ٧٧٩هـ) له: شرحُ المِنهاج (للنوويّ، أربعة أجزاء) - زوائدُ الحاوي الصغير على المنهاج - اختصار الروضة.

وهنالك أبو عبد الله محمد بن سعيد الرعيني الأندلسي الفاسي (٦٨٥ – ٧٧٨ هـ) الفقيه المحدّث (نفح الطيب ٢: ٥٦٠) له: اختصار المقدّمات (لابن رشد) – الأسئلة والأجوبة – القواعدُ الخمسُ – المُقدّمات (؟) – شرحُ المقدّمات – الجامعُ المُفيد – تنبيه الغافل وتعليم الجاهل – الروضة البهية في البسملة والتصلية – المهاد في الجهاد (ص ٢١٧).

ومن كبارِ الفقهاء محمّدُ بنُ أحمدَ بن مرزوقِ التلمساني (٧١٠ – ٧٨١ هـ) (\*\*) له تآليفُ عديدةٌ في فنون كثيرة (راجع الديباج، القاهر، ص ٣٠٥ – ٣٠٩). أمّا الإمامُ الشاطبي (ت ٧٩٠ هـ) (\*\*) فشُهرته بالأصولِ أكبرُ من شُهرته في الفروع.

ومن كبار الفقهاء ومشهوريهم الإمام الشاطبي (\*\*) المشهور أبو اسحاق إبراهيم بن موسى (ت ٧٩٠هـ). كان مُفسّراً ومحدّثاً وفقيها وأصوليًّا نظّاراً(١) ولُغويًّا ونحويًّا وبويًّا وبويًّا وبيانيًّا له استنتاجاتٌ جليلة وبحوث مُحرَّرة (٢) وقواعدُ محقّقةٌ وكان حريصاً على اتباع السنّة مُجانباً للبِدَع وأهلِها. وكان شاعراً ناثراً، قال لمّا اَبْتُلِيَ بأهلِ البِدَع: بُليتُ، يا قومُ، والبلوى مُنوَّعة بن أُداريهِ حتّى كاد يُرْديني (٣).

بيست، يه وم، ومبلوى سوعه بن ادارية على دو يرديي . دفع المضرة لا جلْبٌ لمصلحة (٤): فحسبي الله في عقلي وفي ديني!

<sup>(</sup>١) النظّار: المُناظر (الذي يحاول نصر رأيه بالبراهين) وخصوصاً في العقائد الدينية.

<sup>(</sup>٢) محرّرة (مصحّحة، مضبوطة).

<sup>(</sup>٣) أردى فلان فلاناً: أهلكه، أماته.

<sup>(</sup>٤) غايتي دفع الضرر لا الاستفادة الماديّة. في قواعد الفقه أنّ دفع الضرر عن الناس مقدّم على جلب المصلحة لهم.

ومن أقواله: «أمّا من تعسّف وطلَبَ المُحْتملات والغَلَبَة بالمُشكلات وأعرض عن الواضحاتِ فيُخاف عليه التشبّه بمن ذمّه (ذمّهم) الله في قوله: ﴿ فأمّا الذين في قلوبهم زَيْغ فيتبعون ما تَشابَه (١) منه ٱبتغاء الفتنة وآبتغاء تأويله (٢). وما يعلم تأويله إلّا الله. والراسخون في العلم يقولون: آمنًا به، كلّ من عند ربّنا. وما يذكّر إلّا أولو الألباب (٣).

وكان لا ينظر في كتب المتأخّرين (القريبين من عصره) قال في مقدّمة «الموافقات »:

... وأمّا ما ذكرتم من عدم أعتادي على (١) التآليف المتأخّرة فليس ذلك منّي محضُ رأي، ولكن أعتمدْتُه بحسب الخِبرة عند النظر في كتب المتقدّمين مع المتأخّرين. وأعني بالمتأخّرين (نفراً) كابنِ بشيرٍ وابن شاسٍ وابن الحاجبِ(٥) ومَنْ بَعْدَهم، ولأنّ بعض مَنْ لَقِيتُه من العلماني بالفِقه أوصاني بالتحامي(١) عن كتب المتأخّرين....

ومن كتب الإمام الشاطبي: الموافقات أو عنوان التعريف بأصول التكليف (في أصول الفقه يتوسّط فيه بين مالك وأبي حنيفة) - المجالس (شرح فيه كتاب البيوع من صحيح البخاري) - الاعتصام (في التوحيد، وقد تكلّم فيه على البدع وتعريفها ومآخذها وأحكامها) - البِدع والحوادث(٢) - أصول النحو - عُنوان الاتّفاق في علم

<sup>(</sup>١) الزيغ: الميل (بالفتح) والانحراف عن الحقّ والهدى. تشابه الأمران: أشبه كلّ واحد منها الآخر (الأمر المتشابه: الذي يحتمل معنيين أو أكثر).

<sup>(</sup>٢) التأويل: الخروج (في التفسير) عن ظاهر الكلام.

<sup>(</sup>٣) اللبّ (بالضم): العقل. هذه الآية في المتن من سورة آل عمران (٣: ٦ أو سبعة، بحسب التعداد في المصحف).

<sup>(</sup>٤) «على » زائدة (راجع السطر التالي).

<sup>(</sup>٥) لم أهتد إلى ابن بشير هذا إلا في مقدّمة ابن خلدون (بيروت ١٩٦١ ، ص ١٠٢١ ، ١٠٢١) وهو من الشرّاح المتأخّرين على «المدوّنة » (في الفقه المالكي) – ابن شاس هو عبد الله بن محمّد (ت ٦١٦ هـ) شيخ الفقهاء المالكية في عصره في مصر . – وابن الحاجب هو عثان بن عمر (ت ٦٤٦ هـ) من كبار علماء العربية (النحو) ، وله كتب في الفقه أيضاً . ولد في مصر ، وسكن الشام مدّة ، وتوفّي في الإسكندرية .

<sup>(</sup>٦) العلماني (؟): الكثير العلم. التحامي عن الشيء: اجتنابه، تركه.

<sup>(</sup>٧) البدعة (الجديد في الدين مّا لم يفعله السلف). الجوادث (جمع حادثة): ما أحدثه الناس مّا لا يقرّه الدين.

الأشتقاق - شرحٌ على الخلاصة (١) (في النحو) - الإفادات والإنشادات (فيه طُرَفٌ ومُلَح أُدبيّات وإنشادات، أي مقاطعُ من الشعر).

ومن الذين شَهِدوا القرنين الثامنَ والتاسعَ محيّدُ بنُ عبدِ الرحمن الغاريِّ المَرّاكُشيُّ، صنّف سَنَةَ ٨٠٨ كتاب «إساع الصُّمِّ في إثبات الشرف من قبلِ الأُمِّ »(٢). ومنهمُ آبنُ عَرَفَةَ الوَرْغَميُّ التونِسيِّ (ت ٨٠٣هـ) شيخُ الإسلامِ في المغرب، له: المُختصر في الفقه – الطرق الناصحة قي عمل المناصحة (٢) – المسوط في الفقه – مختصر الفرائض (١) – شرح الفرائض الحَوْفية (٥) – الحدودُ الفِقهية. وكذلك منهم آبنُ المُلقِّنِ الفرائض عُمدة (ت ١٤٨ههـ)، وإن كان أكثرُ كُنبِهِ شروحاً ومُختصرات، له: الإعلامُ بفوائدِ عُمدة الحُكام – خُلاصةُ الفتاوي في تسهيلِ أسرارِ الحاوي (١) – تصحيح الحاوي – شرح الحاوي الصغير – عُجالة المُحتاج على المِنهاج (للنووي) – شرحُ منهاج النووي (في الحاوي الفقه الشافعي) – العِقْد المُذْهَبُ في طَبقات حَمَلةِ المَذْهَب (؟ = العِقد المذهب في طبقات الشافعية) أنزُهة النُظّارِ في قُضاة الأمصار – كلامٌ على سُنّة الجُمُعة القَبْليّة والبَعْديّة (١) (الهند ١١٠٤ هـ، في مجموعة) – شرح تَنْبِيه الشيرازي (بروكلمان ٢: والبَعْديّة (١) المنحق ٢: ١٠٩؛ الزركلي ٥: ٢١٨؛ سركيس ٢٥٢).

ولسعيدِ بنِ محمّدِ التُّجيبيّ العَقباني التِّلمْسانيّ (٧٢٠ - ٨١١ هـ) شرح الحَوْفية (في

<sup>(</sup>١) الخلاصة: ألفية ابن مالك.

<sup>(</sup>٢) المفروض أن يكون النسب المعتمد من جانب الأب. فعند العرب قول خاطىء هو أن الأمّ وعاء (أي لا يرث الطفل شيئاً من خصائصها، وهذا طبعاً خطأً). ويبدو أن هذا الكتاب محاولة لنقض هذا الرأي الخاطىء.

 <sup>(</sup>٣) تناصح الرجلان: نصح كل واحد منها الآخر. وناصح فلان نفسه في التوبة: كان مخلصاً فيها وصادقاً.

<sup>(</sup>٤) الفرائض (هنا) تقسيم الأرث.

<sup>(</sup>٥) أبو القاسم أحمد بن محمّد بن محلف الحوفي القلاعي الإشبيلي (ت ٥٨٨ هـ) أصله من حوف مصر، كان قاضياً في إشبيلية ومن البارعين في الفرائض (تقسيم الإرث) له فيها «تصانيف كبير ومتوسّط ومختصر، وكلّ ذلك ممّا بلغ في إجادته الغاية » (ابن فرحون ٥٣ - ٤٥٠؛ بروكلمن ٢: ٤٨٠، الملحق ١: ٥٣٣ - ٦٦٣).

<sup>(</sup>٦) الحاوي (؟).

 <sup>(</sup>v) في صلاة السنة قبل صلاة الجمعة وبعد صلاة الجمعة أقوال للفقهاء.

الفرائض) - شرح الجمل للخونجي (محمّد بن نامارو المتوفّى ٦٤٦ هـ). وهنالك عبد الرحمن بن يحيى الأصنوني المغيلي صنف، سنة ٨١٦، شرح التلمسانية.

وكان محمّدُ بنُ أحمدَ الوانّوغي التونِسيّ (٧٥٩ - ٨١٩ هـ) متعدّدَ نواحي الشخصية واسعَ الإلمامِ بكثيرِ من فنون المعرفة الدينية والطبيعيّة حتّى قال هو عن نفسه: «أعْرِفُ ثلاثينَ عِلْماً لا يَعْرِفُ أهلُ عصري أسله ها »! وتآليفُه كثيرةٌ، وربّا كرّر التأليفَ في الموضوع الواحد مِراراً (راجع شذرات الذهب ٧: ١٣٨ - ١٤١؛ بغية الوعاة ١٣).

وهنالك الفقيه المشهور أبو بكر بن عاصم (ت ٨٢٩ هـ) (\*\*) الغرناطي ، له: تحفة الحكّام في نُكَتِ العقود والأحكام (أرجوزة في قواعد القضاء) ، ويُقال لها العاصمية وتحفة عاصم أيضاً (الجزائر ١٨٨٣ ، باريس ١٨٨٣ (؟) ، الجزائر ١٨٩٦ – ١٨٩٣ م؛ الجزائر ١٨٩١ – ١٨٩٣ هـ) ؛ عليها شروح: لأبي عبد الله محمّد الجزائر ١٢٨١ – ١٢٨٠ هـ ، فاس ١٢٨٩ هـ) ؛ عليها شروح: لأبي عبد الله محمّد أبن أحمد ميّارة (ت ١٠٧٢ هـ) (القاهرة ١٣١٤ هـ)؛ لعليّ بن عبد السلام التسولي (بولاق ١٢٥٦ ، القاهرة).

ومن الفقهاء أبو موسى الجَنَاتيّ (ت ٨٣٠ هـ) له تقييدٌ على المُدوّنة. (ص ٢١٧). والغالبُ على تصانيفِ تقيّ الدينِ محمدِ بنِ أحمدَ الفاسيِّ (٧٧٥ - ٨٣٢ هـ) التاريخُ ، ولكن له: إرشادَ الناسكِ إلى معرفةِ المناسك (في الحجّ). ولقاسم بنِ عيسى القيروانيّ (ت ٨٣٧ هـ): شرح المُدوّنة - شرحُ رسالة ابن أبي زيدِ القيروانيّ (مصر ١٣٣٠ هـ) - خُلاصةٌ من غاية التحصيل وترك التعليل والتزويل (التأويل!) للبرذعيّ ١٣٣٠ هـ (راجع نهاية التحصيل ١٠٠٠، بروكلهان ٢: ٣١١، سطر ١٩، الملحق ٢: ٣٣٧، السطر راجع نهاية التحصيل ...، بروكلهان ٢: ٣١١، سطر ١٩، الملحق ٢: ٣٣٧، السطر ١٠ من أسفل). - شرح التهذيب (مختصر من المدوّنة) لإَبنِ البراذعيّ المتوفّى سنة ٣٧٢ هـ (!).

وهنالك يوسفُ بنُ إبراهيمَ الوانّوغيُّ (ت بعد ٨٣٨ هـ) له: كِفاية الناسك في علم المناسك.

ومن الفقهاء البارعين في الأدب أبو عبد الله محمد بن إبراهيم بن الشرّانِ الغَرناطيّ، كان لا يزالُ حيًّا في سَنَةِ ٨٣٧، له تصانيفُ منها: الأرجوزة المنظومة في

الفرائض (تقسيم الأرث). وقد شرحها الحاسب المشهور القَلصادي المتوفّى سنة ٨٩١. جاء في مقدّمة هذه الأرجوزة (نيل الابتهاج ٣١١ – ٣١٢):

دوامُ حسالٍ من الحسالُ وعسسادة الأيسام معهودة: وعسسادة الأيسام معهودة: من لليسالي بأئتسلاف؟ وكم والشمس بعد الغيم تُجْلَى، كما والنصر بالصبر مُحلّى الظُبا، وما على الدهر أنتقادٌ على والسيف قد يصداً في غمده، والفرَجَ الموهوبُ تجري بسه فصابر الدهر بحاليْسه من فصابر الدهر بحاليْسه من ولا يَضِقْ صدرُك من أزمة ولا يَضِقْ صدرُك من أزمة

واللطف موجود على كلّ حالْ (۱). حرب وسلم والليالي سِجالْ (۲). مِنَ اَعتبارٍ فِي اَختلاف الليالْ (۱)! للغيث من بعد القُنوط اَنهالْ. والجَدّ مَريشُ النِّبالْ (۱). حالٍ ، فإنّ الحالَ ذاتُ اَنتقالْ. حالٍ ، فإنّ الحالَ ذاتُ اَنتقالْ. ثمّ يُجلّي صَفْحتَيْهِ الصِّقال. لطائه مُ تَجْرِ يوماً بِبالْ. حُلُو ومُرّ واَعتدا واَعتدالْ (۱۰). وإنّا الصبرُ حُلِيُ الرجالْ. وإنّا الصبرُ حُلِيُ الرجالْ.

والواضح أنّ هذه الأبيات من مقدّمة الأرجوزة قبل الوصول إلى معالجة تقسيم الارث.

وآبنُ مرزوقِ الحفيدُ محمّدُ بنُ أحمدَ (ت ٨٤٢هـ) (\*\*) من المشاهير، له: آغتنام الفرصة في محادثة عالم قَفْصة (ابن يحيى بن عقيبة، في التفسير والفِقه) – شرح مختصر خليل – الأمل في شرح الجمل (للخونجيّ). وهنالك أحمد بن محمّد البرزليّ

<sup>(</sup>١) اللطف (لطف الله بعباده): رعاية الله للبشر بدفع المكروه عنهم.

<sup>(</sup>٢) معهودة (جرت العادة بأنها سيئة). سجال: متداول (مرّة يكون النصر لهؤلاء ومرّة لأولئك).

<sup>(</sup>٣) اعتبار = عبرة (درس ذو مغزى). اختلاف الليالي (تنقّلها خيراً وشرًّا).

<sup>(</sup>٤) الظبة (بضمٌ ففتح بلا تشديد): حدّ السيف (لا ينفع الضرب بالسيف إلّا مَعَ الصبر والثبات في القتال). مريش النبال (يوضع للسهم ريش في مؤخرته حتّى يستقيم سيره في الهواء): يصيب هدفه.

<sup>(</sup>٥) صابر الخصم خصمه: باراه في الصبر (في طول الصبر) وغلبه (صبر أكثر منه).

<sup>(</sup>٦) للدهر

(١٤١- ١٤٤ هـ)، وقد طال عمره كثيراً، وكان إمام جامع الزيتونة في تونس، له: جامع مسائل الأحكام فيها نزل من القضايا بالمُفتين والحكّام. وهنالك محمّد بن محمّد الغرناطي (١٨٨- ١٨٥ هـ) له: انتصار الفقير السالك لترجيح مذهب مالك. ولقاسم ابن سعيد العقباني التلمساني (ت ١٨٥ هـ) تعليق على ابن الحاجب (في الفقه! راجع الزركلي ٢: ١٠). ثمّ هنالك لإبراهيم بن فائد الزواويّ الجزائري (١٩٦- ١٨٥٧ هـ): تسهيل السبيل لمقتطف أزهار خليل فيض النيل في شرح مختصر خليل تحفة المشتاق في شرح مختصر خليل بن إسحاق.

وفي سَنَةِ ٨٦٤ صنّف محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ منصورِ القيسي الأندلسيّ فتوّى في حقوق المرأة المطلّقة.

وذكر خيرُ الدين الزِركليّ آثنين بآسم محمّد العقباني أثبتَ مَوْتَها سَنَةَ ١٨١: أحدُها محمدُ بنُ أحمدَ بنِ قاسم بنِ سعيدٍ من أهل تِلمْسانَ له « تُحفةُ الناظر وغُنية الذاكر في حِفظ الشعائر وتغيير المناكر » (٦: ٣٦١)؛ وثانيها محمّدُ بنُ العبّاس بنِ محمّد بنِ عيسى التلمساني النحويُّ أورَدَ له « فتاوَى » وعدداً من كتبِ النحو (٧: ٥٣). وقد ذكر بروكلمن « العقبانيَّ » مجرّداً وقد ذكر بروكلمن « العقبانيَّ » مجرّداً وأوردَ له حاشيةً على كتابِ ابنِ الحاجب: مُنتهى السؤال (السؤل) والأملِ في عِلْمَي والرّصولِ والجَدَل (الملحق ١: ٥٣٨).

وهنالك القوري (ت ٨٧٢هـ) له: شرح مختصر خليل (في ثمانية مجلّدات) - المنهلُ المورود شرح المَقْصِدِ المحمود لابن الجنّان (من أحياء القرن الثامن) - شرح وثائق المغرّناطيّ (ص ٢١٦، ٢١٧). ولأبي زيد عبد الرحمن بن مخلوف الجزائريِّ العَرْناطيّ (ص ٢١٦ ، ٢١٧). ولأبي أحكام العبادات - الإرشادُ إلى مصالح العباد - شرحٌ على مُختصر أبن الحاجب (في العباد - شرحٌ على مُختصر أبن الحاجب (في فروع الفِقه، جمع فيه نُخبَ كلام ابنِ رشدٍ وابنِ عبدِ السلام وابنِ هارونَ وخليلِ بنِ إسحاقَ وأبن عَرَفةً).

ونَسَبَ بروكلمنُّ (٢: ٣١٩ مرتين، الملحق ٢: ٣٤٧، ٣٤٨) « الدُّرَرَ المكنونةَ في نوازل المازونة » إلى أبي عمرانَ موسى بنِ عيسى المغيلي المازوني (ت ٧٩١ هـ) وإلى

آبنهِ أبي يحيى زكريا (ت ٨٨٣هـ)، مع أنّ الفرقَ بينَ سَنَتَيْ وفاتَيْها تُحيل أن يكونَ الثاني آبناً للأولِ (ولعل المازونة هذه رسالةٌ أوْ أرجوزة. ومازونة في الأصل فَرَعٌ من قبيلة مغيلة).

وهنالك عبدُ العزيز بنُ عبدِ العزيز اللَّهُ طيُّ المكناسيُّ (ت ٨٨٠ هـ) من أهل فاسَ له تقاييدُ على مُختصر خليلِ (ص ٢٢٠). ثمّ هنالك محمّدُ بنُ محمّدِ المشدّالي (ت ٨٦٦ هـ) له: تكملة حاشية أبي مهدي الوانّوغي على المدوّنة - مختصر البيانِ لابن رشد (رتّبه على نَسَق مسائل أبن الحاجب وجَعَله شرحاً له وردَّ كلّ مسألةٍ إلى موضعها من الإحالات، فجاءت في غاية الاتقان والتنسير؛ وترك من مسائله ما لا تعلُّقَ له أصلاً بكلام أبن الحاجب ولا يَقْرُبُ إليه بوجه) - ٱختصارُ أبحاث أبن عَرَفَةَ (في مِختصر ابنِ عَرَفَةَ لتلك المسائل المتعلَّقة بكلام أبن شاس وابن الحاجب. ثمُّ شرح هذه مَعَ زيادةِ شيء يسيرٍ ممّا لم يطلّع عليه أبنُ عَرَفَةَ). ثم هنالك أبو زكريّا يحيى بنُ عبد السلام العلمي القُسنطيني (ت ٨٨٨ هـ) له: تقاييد على المدوّنة - مُختصر خليلٍ – الرسالة. ومن مشاهيرِ الفقهاء والمؤلَّفين الإمام محمَّدُ بنُ يوسفَ السنوسيُّ (ت ٨٩٥ هـ) له كُتُبٌّ منها: شرح مختصر آبنِ عَرَفَةَ - مكمّل إكبال الإكبال - نُصرة الفقير في الردّ عــــلى أبي الحسن الصغير (بالتصغير!) - شرح الوغليسية - نظم في الفرائض - تعليقٌ على (مختصر!) أبنِ الحاجب - شرحٌ على الحَوْفية (في الفرائض). ولمحمّدِ بنِ عليٌّ بنِ الأزرقِ (ت ٨٩٦ هـ) (\* \* شفاءُ الغليل في شرح مُختصر خليل. وهنالك أحمدُ بن زِكري التلمساني (ت ٨٩٩ هـ) له مسائلُ القضاء والفُتيا.

وهنالك أيضاً محمّدُ بنُ أحمدَ السقطي المالقيّ، كان في أواخرِ القرن التاسع، له كتابٌ في الحِسْبة. ومن فقهاء هذه الحِقبة مجمّدُ بن (محمّد بن) يوسفَ الموّاق (ت ٨٩٧هـ)، عالم غَرْناطة في وقته، له: شرحُ مختصرِ خليل. ثمّ يأتي هنا أحمدُ بنُ أحمد المعروفُ بزرّوق (ت ٨٩٩هـ) له: شرح على رِسالة آبن أبي زيدِ (مصر ١٣٣٢هـ). وقد أورد له عبد الله كنّون (ص ٢١٨) عدداً من الكُتُبِ في الفِقه وأصول الفِقه والتصوّف لم يُميّزُ بعضها من بعض (راجع أيضاً شذرات الذهب ٢:٣٦٣).

ولأبي سَالِم إبراهيمَ بنِ هلالِ (ت ٩٠٣ هـ) شيخ سِجلْماسةَ ومُفتيها: كتابُ

المناسك (فاس ١٣١٨ هـ) - فتاوى (ص ٢١٧ ثمّ بروكلمن، الملحق ٢: ٣٤٨).

وكان محمّدُ بن عبدِ الكريم المغيليّ (ت ٩٠٩ هـ) من القائمين بنشر الإسلام وبالأمرِ بالمعروف والنّهي عن المُنْكَر في المغرب نفسِه ثمّ في بلادِ السودان فدَخَلَ بلادَ أهر وبلادَ كنّو وكشن ثمّ رحل إلى بلادِ التكرور فوصَلَ إلى بلدةِ كاڠو واجتمع بسُلطانها ساسكي محمّدِ الحاج؛ له تصانيفُ منها: مُغْني النبيلِ شرحُ مختصرِ خليلٍ - إكليلُ المُغني ساسكي محمّدِ الحاج؛ له تصانيفُ منها: مُغْني النبيلِ شرحُ مختصرِ خليلٍ - إكليلُ المُغني النبيلِ شرحُ مختصرِ خليلٍ الكيلُ المُغني عليه (حاشيةٌ على مختصر خليل) - أحكام أهل الذّمة. وكان له شعرٌ يسيرٌ عادي عليه جفاف لُغةِ العلماء (راجع في ذلك كلّه نيل الابتهاج ص ٣٣٠ – ٣٣٣). من هذا الشعر في إنكار صِحّة المنطق والاكتفاء بقولِ الشرع (وقد كَتَبَ بذلك إلى الإمام جلال الدين السُّيوطيّ المُتوفّى سنة ٩١١):

سَمِعْتُ بأمرٍ ما سمعتُ عِثلهِ؛ وكلُّ أَنَّ المرَّ في العلم حُجَّة ويَثْرُ أَنَّ المرَّ في العلم حُجَّة ويَثْرُ عن معانيهِ في كلِّ الكلام؛ وهل ترى دليه خذ الحق حتى من كَفورٍ، ولا تُقِمْ دليه عَرَفْناهم بالحق ، لا العكسُ، فأَسْتَبِنْ به الم

وكلُّ حديثِ حُكْمُه حُكْمُ أصله (۱). ويَنْهَى عن الفُر قان في بعض قوله (۲)؟ عن الحقِّ أو تحقيقه حين جَهْله (۳). دليلاً صحيحاً لا يُردُّ لشكله (٤)؟ دليلاً على شخص عذهب مثله (٥). به لا بهمْ، إذ هم هُداةٌ لأجله (۱).

وفي سَنَةِ ٩٠٩ هـ صنف يوسف دليلي البرغاويُّ بنُ محمّدِ العجيزيّ الحنفي كتاب

<sup>(</sup>١) الحديث (القول المروي عن رسول الله) أو كلّ قول آخر. حكمه حكم أصله (تكون مرتبته في الصحة كمنزلة راويه (أو قائله) من الصدق والثقة.

<sup>(</sup>٢) الفرقان: القرآن الكريم. ينهى عن الفرقان في بعض قوله (يجعل أقوال الرسول - في بعض الأمور - فوق قول القرآن، كالذين يقولون إنّ السنّة أو أقوال الرسول وأفعاله، تنسخ بعض ما جاء في القرآن).

<sup>(</sup>٣) المنطق «طريق » للوصول إلى الحقّ أو لاستخراج المجهول من المعلوم.

<sup>(</sup>٤) معاني المنطق (أحكامه) مأخوذة من الكلام المألوف (ولكن مرتّبة على منهج مخصوص). والدليل الصحيح (على صحّة حكم) يقاس بدليل آخر قام على صحّة حكم آخر.

<sup>(</sup>٥) لا تحكم على إنسان بسلك شخص آخر (ولو كانا رفيقين أو جارين أو من أتباع دين واحد).

 <sup>(</sup>٦) نحن نعرف مكانة كلّ إنسان بما في قوله من الصواب، ولا نعرف صواب القول من منزلة قائله عندنا.
 لأجله = لأجل الحقّ.

المُهِمّات في العِبادات (في الفِقه الحَنَفي). ولأبي الحَسَنِ عليِّ بنِ القاسم التَّجيبي الزقّاقِ (ت ٩١٢ هـ): المنهجُ المُنتخبُ إلى أصول المذهب - لاميّةٌ (في واجباتِ القاضي). وعلى هذينِ المُصنّفين شروحٌ كثيرةٌ مُعظمها مطبوع (بروكلان ٢: ٣٤١ - ٣٤٢ ، الملحق ٢: ٣٧٦؛ الزركلي ٥: ١٣٧ = ٤: ٣٢٠).

ومن مشاهير الفقهاء أحمدُ بن يحيى التلمساني الونشريسيّ (ت ٩١٤ هـ) له: إيضاحُ المسالك إلى قواعد الإمام أبي عبد الله مالك - المنهج الفائق والمنهل الرائق في أحكام الوثائق (في آداب المُوثِق - طبع فاس ١٣٩٨ هـ؛ في نشرة المراسلات الافريقية بالفرنسية ١٨٨٤ م) - المِعيارُ المُعْرِب عن فتاوَى علماء إفريقية والأندلسِ والمَعْرب (فساس ١٣١٤ - ١٣١٥ هـ؛ الوثائق المراكشية بالفرنسية، باريس ١٩٠٨ م) - أسنى المتاجر في بيانِ أحكام من غَلَبَ على وطنه النصارى ولم يُهاجِرْ وما يترتبُ عليه من العقوبة والزواجر (منش بألمانية ١٨٦٦ م) - كتاب الأقضية (نشره مركز الدراسات العُليا في المغرب، المجلّد الثامن، ١٩٣٧ م).

وفي هذه الحِقبة يأتي محمّدُ بنُ عبدِ الله اليَفَرْنيُّ المِكناسي (ت ٩١٧ هـ) قاضي فاس، له الجالس (في الفِقه) - التنبيه والإعلام فيا قضى به القُضاة وأفتى به الحُكام من الأوهام (ص ٢١٨). ولابنِ ميمونِ الادريسيِّ (٩١٧ هـ) رسالةُ الإخوان من أهل الفِقه وحملة القرآن (ص ٢١٧). ومن الفُقهاء والمكثرين في التأليف محمّدُ بن أحمدَ بن غازِ الفاسيُّ المِكناسيُّ (٨٤١ - ٩١٩ هـ) (\*\*)، له في الفِقه: تحرير المقالة في نظائر الرسالة آبْنِ أبي زيدِ القيرواني) وهي منظومة - الكُليّات الفِقهية، ولإبراهيمَ الفجيجيّ (ت ٩٦٠ هـ) (\*\*) المفيد في الفِقه، وفي هذه الحِقبة أيضاً مِمّن لا نَعْرِفُ رَمَنَهم بالدِقة أبو منصورِ المغراوي السِجِلْماسيّ، له المسائلُ الفِقهية المَنُوطة بالأحكام الشرعية، ثمّ هنالك عبدُ النور العِمرانيّ، له تقييدٌ على المُدوّنة - فتاوى، وربّا دَخَلَ الشرعية، ثمّ هنالك عبدُ النور العِمرانيّ، له تقييدٌ على المُدوّنة - فتاوى، وربّا دَخَلَ في هذه الحِقبة القاضي محمودُ كعت بن المتوكّلِ كعتِ الكرمنيُّ داراً التُنْبُكْتِيّ مسكناً الوعكري الصِنهاجي (٨٦٥ - ٩٥٥ هـ)، ولعلّه قد بَلَغَ أشدَّه في سَنَة ٩٢٥ هـ، له الموعدي الصِنهاجي (طبّل، وربّا دخل فيها أيضاً محمّدُ بن محمّدِ الرُّعَيْنيّ الحطّاب تقييدٌ على مُختصر خليل، وربّا دخل فيها أيضاً محمّدُ بن محمّدٍ الرُّعَيْنيّ الحطّاب تقييدٌ على مُختصر خليل. وربّا دخل فيها أيضاً محمّدُ بن محمّدٍ الرُّعَيْنيّ الحطّاب

<sup>(\*\*)</sup> له ترجمة في هذا الجزء.

الصغير (٩٠٢ – ٩٥٤ هـ)، أصلُه من المَغْرب ومولِدُه ومنشؤهُ في مَكّةَ ووفاتُه في طرابُلُسَ (ليبيا)، وهو فقيه مالكيّ من علماء المتصوّفين، له: مواهبُ الجليل في شرح مُختصر خليل – إرشاد السالكِ الحتاج إلى بيانِ المُغْتَمِرِ والحَاجِّ – هدايةُ السالكَ المُحتاج إلى بيان المُغتونين على المُحتاج إلى بيان أفعال المعتمر والحاجّ (أوردَ بركلمان ٢: ٥٢٦، هذين العُنوانين على أنها كتابان مستقلان) – تحريرُ الكلام في مسائلِ الالتزام (فاس ١٣٠٥ هـ) – شرحُ نظائرِ رسالةِ ابنِ أبي زيدٍ (لابن غز) – مواهب الجليلِ في شرح مُختصر أبي الضياء نظائرِ رسالةِ ابنِ أبي زيدٍ (لابن غز) – مواهب الجليلِ في شرح مُختصر أبي الضياء سيدي خليل (مصر: مطبعة السعادة ١٣٢٨ – ١٣٢٩ هـ؛ المطبعة الميمنية الميمنية .

ومن فقهاء الإباضية أبو طاهر إساعيلُ بنُ موسى الجيطاليّ، من جيطالَ في جَبَلِ نفوسةَ (جنوبَ غربيّ ليبيا اليومَ) له قناطرُ الخيرات (يصف فيه مرورَ المؤمنين على مقاماتِ سبع عَشْرة من قناطرِ الصِراط حتّى يَصِلوا إلى الجنان؛ (القاهرة ما ١٣٠٧هـ) – قواعدُ الإسلام(القاهرة، بلا تاريخ) مع شرح لعبدِ الله بن محدُ الكسبي. ثمّ هنالك أبو الفضل أبو القاسم بنُ إبراهيمُ البرّاديّ الدمّاريّ تلميذُ أبي سكن عامر الشمّاخيّ. صنف البرّاديُّ، سنَةَ ١٨٠هه؛ «الجواهرَ المُنتقاةَ من إتمام ما أخلى (أخلّ) الدارجيني به (في) كتاب طبقات المشايخ (راجع ترجمة الدارجيني، ت ٢٧٠). ثم يأتي الدارجيني به (في) كتاب طبقات المشير (مختصرٌ ثمّ تكملةٌ لكتابِ السّيرُ (\*) لأبي أشهرُ مصنفي الإباضيّةِ أبو العبّاسِ أحدُ بنُ سعيدِ بنِ عبدِ الواحد الشمّاخيّ اليفرنيّ العامري (ت ٢٦٨هه)، له: كتاب السّير (مختصرٌ ثمّ تكملةٌ لكتابِ السّيرُ (\*) لأبي المنافي بنر الورجلاني الإباضي المتوفّى سنة ٢١١ هـ ومن كتاب طبقات المشابخ للدرجيني المتوفى سنة ٢٠٠ ومن كتاب الجواهر المنتقاة للبرّادي) – سرد الحُجة على أهل الغَفْلة. وهنالك مصنف إباضيّ آخرُ ، لعلّه من هذه الحِقبة ، هو سالمُ بنُ سعيدِ الصائغي (أو الضائغي؟) له: «لُبابُ الآثار الواردة عن مشايخ (المشايخ؟) المتأخرين الاخيار (في الأديان).

أصول الدين وعلم الكلام

وفي الفقهاء من يَغْلِبُ عليه عِلْمُ الكلام (في تخريج الأدلة أو في سِياقة الجدال، وفي

الدفاع عن الرأي المُعْتَقَدِ أو الردِّ على آراء المُخالفين في الاعتقاد) أو يَعْلِبُ عليهم التصوّفُ (من إقامة الأحوال الروحية مكانَ الأسباب الماديّة). من هؤلاء جميعاً عبد الحكيم بن برّاجان الأندلسي له «شرحُ الأساء الحسنى ». ومنهم محمّدُ بنُ خليل التونسيّ السكوني (ت ٧١٦هـ) له «لحن العوامّ فيا يتعلّق بعلم الكلام ». ومنهم المتصوّف عليُّ بنُ محمّدِ بن فَرْحونِ (ت ٧٤٦هـ) له: الزاهر (ديوان شعره) – التصدير والتعجيز (أو التذييل) : وكذلك منهم أبو اسحاق إبراهيم بنُ محمّدِ المُرسيّ الأندلسي (ت ٧٥١هـ) له «زهرُ الكِهم في قِصّة يوسف عليه السلام » (وهي مقامات فيها شواهدُ من القُرآن الكريم والحديث ومن التأمّلِ والأخلاق وأشياء من القَصَص، شعراً ونثراً مسجوعاً). وقد كان لهذه القصّة شهرةٌ (طبعت في بودابست سنة شعراً ونثراً مسجوعاً). وقد كان لهذه القصّة شهرةٌ (طبعت في بودابست سنة شعراً ونثراً مسجوعاً).

ويبدو أنّ كُتبَ الأصولِ (أصول الدين وأصول الفقه) كانت في هذه الحقبة قليلةً. ففي هذا الباب يدخل محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ عليِّ بنِ البقّال (ت ٧٢٥ هـ) من أهلِ تازة ثمّ سكن فاس. وكان مُلمَّا بعدد من فنون العلم ولكنّه اشتهر بالأصول، له «الأجوبة في التفسير والأصول». وهنالك مُعاصره ابنُ الشاطّ الإشبيليّ (ت ٧٢٥ هـ) له «أنوارُ البروق في تعقّب القواعد والفُروق ». وفي هذه الحقبة أيضاً محمّدُ بنُ سعيدِ بنِ محمّدِ بنِ عُمْدن الرُّعَيْنِيُّ (٦٨٥ - ٧٧٨ هـ) الأندلسيُّ الأصلِ الفاسيُّ الدارِ مولداً ووفاة، له: اختصار المُقدّماتِ المُمهّدات (لابنِ رشدٍ) - اختصارُ حدود الشيرازي - الأسئلة والأجوبة - تنبيه الغافل وتعليم الجاهل - الجامع المفيد - الاعتاد في الجهاد، وكذلك لعبسدِ الرحمنِ بنِ أحمد الوغليسيّ (ت ٧٨٦ هـ): المقدّمسةُ (أو العقيدةُ) الوغليسية - رسالةٌ في الإيان والإسلام.

وقد مرّ الكلامُ على الإمام المشهور أبي إسحاقَ الشاطبي (ت ٧٩٠هـ) عندَ الكلامِ على الفقه.

وتبرُزُ الإشارة هنا إلى أنسلمو تورميدا الذي وُلِدَ في جزيرة مَيورقة وتعلّم في لاردة (إسبانية) وبولونيا (إيطالية) وأصبح راهباً فرنسيسكانيًّا. وكان قد صنّف مُناظرة باللغة الكاتالانية (لهجة شَاليٌ شرقيٌ إسبانية) اسمُها «الجدالُ بين الجار

والفرنسيسكاني أنسلمو تورميدا ». وقد نَصَحَهُ الأُسقُفُ نقولا مارتل بأن يعتنق الإسلام - وكان الاسقُف مارتل نفسُه مسلماً في قلبه. فانتقلَ انسلمو إلى تُونِسَ سَنَةَ ٨٢٣ هـ (١٤٢٠ م) - قبل خروج العرب من الأندلُس باثندينِ وسبعين عاماً - واعتنق هنالك الإسلامَ وتسمّى عبدَ الله بن عبدِ الله، وعُرف بالتَرْجُانِ الميورقيّ(١)، ثمّ صنف رسالةً عُنوانها: تُحْفة الأريب (أو اللبيب) في الردّ على أهل الصليب.

وهناك أيضاً يحيى بنُ إبراهيمَ بنِ عُمرَ الرقيليّ من أحياء القرن التاسع له: تجريد المِلّة (في الردّ على اليهود) - كتاب المُجادلة مع اليهود والنصارى.

ومن علماء الكلام في القرن التاسع أبو حفص عُمرُ بنُ جامعة الإباضي له كتاب في العقيدة عليه عددٌ من الشروح. ثم هنالك عبدُ العزيزِ بنُ عبدِ العزيز اللَّمْطي المكناسي (ت نحو ٨٨٠ هـ) له نظمٌ في المَنْطِق وفي الأصول وفي الفقه. وله تقاييد على «مختصر خليل » (في الفقه).

ولأحمد بن عبد الله الجزائري الزواوي (٨٠٠ - ٨٨٤ هـ) قصيدة في التوحيد (علم الكلام) تُلْفى بعناوينَ مُختلفة: المنظومة الجزائرية - القصيد - كفاية المريد (وهي نَيِّفٌ وأربعُ إِنَّة بيتِ شَرَحها كثيرون). ومن المُكثرين في التأليف أبو العبّاس أحمد بن أحمد بن محمّد بن عيسى البرنسي الفاسي المعروف بزرّوق (٨٤٦ - ٨٩٩ هـ) من أهل فاسَ، ولكنّه توفّي في تكرين بجوار طرابُلُسَ (ليبيا)، له كُتُبٌ منها: شرح من أهلِ فاسَ، ولكنّه توفّي في زيد القيرواني - الجُنّة للمعتصم من البِدع بالسُّنة (٢) - شرح العقيدة القدسيّة، الخ. ولأبي العبّاس أحمد بن محمّد الفاسيّ (؟)

<sup>(</sup>۱) يذكر عبد الله بن عبد الله الترجمان الميورقي في هذه الرسالة بلده ومنشأه ثم رحلته ودخوله في الإسلام في أيام الأمير الحفصي (في تونس) أبي العبّاس أحمد (۷۷۲ - ۷۹۳ هـ) وأيام ابنه أبي فارس عزّوز (۷۹۳ - ۷۹۳ هـ) وبيّن مقصود الرسالة في تسعة أبواب (ستّ وثمانين صفحة): وقد طبعت هذه الرسالة في لندن بلا تاريخ. وطبعت في تونس ۱۲۹۰ هـ وفي مصر ۱۸۹۵م و ۱۹۰۶م (راجع بروكلهان ۲: ۳۲۲ - ۳۲۳، الملحق ۲: ۳۵۲؛ معجم المطبوعات العربية ۳۳۰ عن كشف الظنون).

<sup>(</sup>٢) الجنّة (بالضمّ): الوقاية. البدعة: الأمر المحدث في الدين ثمّا لا يتّفق مع المرويّ في الدين (وإن كان هنالك بدعة حسنة لا ضرر منها ثمّ بدعة سيّئة). السنّة: قول رسول الله وعمله.

أُرجوزة «في أنّ اللغة فضيلة الإنسان» (في المنطق!) صنّفها سَنَةَ ٩٠٠ هـ. ثمّ هنالك أحمد بن محمّد بن زِكْري التلِمْسانيّ (ت ٩٠٦ هـ) أو قبلَ ذلك بقليل (راجع الأعلام للزركلي، ط ٤، ٢٣١:١ والحاشية التي معه). ولابن زِكري هذا: مُوصل المقاصد (أُرجوزة) - بُغية الطالب - المسائل العشر المسمّاة ببغية المقاصد وخلاصة المراصد (بروكلمن، الملحق ٢: ٢٥٧).

## التصوف

وحينا تضعُفُ السُّلطة السياسيةُ أو تختل الحياةُ الاجتاعية تتسعُ الأحوالُ الصوفية، لأن الذين يَعْجِزون حينئذِ عن القيام بالإصلاح الاجتاعي أو يقصرون في دفع عجلة القوّة المادّية يعتزلون الحياة العامّة ويستُرون عَجْزَهم بالتظاهر بحياةِ التقوى والتوكُّل.

ففي أواخر القرن السابع وأوائل القرن الثامن كان ابنُ الرقام ِ شمسُ الدين أبو الفضل القاسمُ بنُ سعدِ السبتي التونسي (ت ٧٠٥هـ)؛ له: اصطلاحُ الصوفية والتنبيه على مقاصدهم الجُزئيّة والكُليّة - تكملةُ الأنوار من علوم المُجرّبين الأبرار. وكذلك كان محمّدُ بنُ أبي القاسم الحِمْيريّ (بروكلمن ٢: ٣٢٧) المعروفُ بابنِ الصبّاغ، له دُرّة الأسرار وتُحفة الأبرار في مناقب سيدي أبي الحسن الشاذلي (تونس ١٣٠٤هـ).

وفي هذه الحِقبة أبنُ الحاجِّ الفاسيّ أبو عبدِ اللهِ محدُّ بنُ محدِ العَبْدَريّ القَيْرواني التِلْمُسانيّ (ت القاهرة ٧٣٧هـ) له: شموس الأنوار وكُنوز الأسرار (الكبرى: سحر وطلاسم) طبع في مصر ١٢٩٧هـ ثمّ ١٣٢٩هـ . - المُدخل أو مَدخل الشرع الشريف على المذاهب الأربعة، كشف فيه عن معائبَ وبِدَع يفعلُها الناسُ ويتساهلون فيها أكثرُها ممّا يُنْكَرُ وبعضها ممّا يُحتمل (طبع في الاسكندرية ١٢٩٧هـ والقاهرة اكثرُها م الموغ القَصْد والمُنى في خواص اسماء الله الحسنى.

ونَجِدُ في القرن الثامن أبا عبد الله محمّد بن سعيد الصنهاجي، عاسَ في النصف الأوّل من القرن الثامن، له: كنز الأسرار ولواقح الأفكار - التُحفة الظريفة في الأسرار الشريفة. وكذلك نَجِدُ لعليّ بنِ عُمَرَ الهوّاريّ التونسيّ « مناقبَ الصالح عيّاد

الزيّات ». ونجدُ أيضاً عُمَرَ الجزائريَّ الرشيديَّ، جاء إلى تُونِسَ سَنَةَ ٧٥٧ هـ، وصنّف ابتسام العروس ووَشْيَ الطُّروس في مناقبِ أبي العبّاسِ أحمدَ بنِ عروس (تونس ١٣٠٣ هـ) – قَمْعُ النفوس من كلام آبنِ عروس – ديوان (القاهرة ١٨٨٠ م).

وفي هذه الحقبة كان جمالُ الدين أبو المحاسن يوسفُ بنُ علي الندرومي (من ندرومة قرب وهران بالجزائر اليوم) له قبسُ الأنوار وجَمْع الأسرار (في معاني الحروف في أساء النبات والحيوان) صنّفه سنة ٧٨٦. وفيها الفقيهُ الخطيبُ العارفُ المحقّق أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ إبراهيمَ بنِ عبّاد (\*\*) النَّفْزيُ الرُّنديُ (٧٣٣ - ٧٩٢ هـ).

وكان فيها أيضاً أبو العبّاس أحمدُ بنُ يوسفَ التُّجيبيّ بن البنّاء السَرَقُسطيّ الفاسيّ (توفيّ في فاس تُبيل مبدأ القرن التاسع) نظم في التصوّف، له: المباحث الأصلية عن جملة الصوفية. وفيها أحمدُ التادليّ المتوفّى في تُونِس بُعيدَ القرن الثامن، له: مناقبُ الصالحة عائشة بنت عمران المنوبيّ. ثمّ هنالك محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ يعقوبَ الكوميّ التُونسي، صنّف بُعيدَ ٨١٠ه ه «تيسير المطالب ورَغْبة الطالب».

ومن المتصوّفة المشهورين المكثرين من التأليف شهابُ الدين أبو العبّاس أبو الفضل أحمدُ بنُ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ عيسى بن زَرّوقِ الحضّار البرنسي الفاسي (ت الفضل أحمدُ بنُ أحمدَ بن أحمدَ الفضل أحمدُ الكيناش (أصول الحقيقة والطريقة ، مطبوعاً مع شرح بقلم محمّدِ بن أحمدَ الخرّوبيِّ وبعنوانِ: قواعد التصوّف ، القاهرة ١٣١٨ هـ) – النصيحة الكافية لن خصه الله بالعافية (القاهرة ١٢٨١ هـ) – المَقْصِدُ الأسمى فيا يتعلّق بمقاصد الأسما (الأسماء الحسنى) – المَقْصِد الأسند في شرح الأسماء الحسنى – الوظيفة قلال النساء الررّوقية – وظيفة – دعاء – دعاء الصباح ودعاء المساء – نصائح – مفاتيح العزّ والنصر في التنبيه على بعض ما يتعلّق بحزب البحر (٢): سفينة النجا (النجاة) فيمن إلى الله التجا (التجأ) – شرح حزب البحر – عمدة (عدّة) المريد الصادق من أسباب المقت في بيان الطريق وذكر خواص الوقت – شرح القصيدة النونية (٣) – شرح عقيدة بيان الطريق وذكر خواص الوقت – شرح القصيدة النونية (٣) – شرح عقيدة

<sup>(</sup>١) الوظيفة: أدعية دينية معيّنة يقرأها صاحبها في أوقات راتبة (بأستمرار في أوقات معلومة).

<sup>(</sup>٢) «حزب البحر » لأبي الحسن على بن عبد الله الشاذلي (ت ٦٥٦ هـ).

<sup>(</sup>٣) يذكر بروكلمن «شرح القصيدة النونية » هذه، الملحق ٢٦٢:٢ ثمّ يُحيل (للقصيدة النونية) على ١: =

الغزّاليّ - أُرجوزة في عيوب النفس - تمهيد (تأسيس) عقائد التصوّف وأصوله (أعاد صوغه وحرّره عليُّ بنُ حسام الدين المتقي الهنديُّ بعنوان: قواعد الطريقة في الجمع بين الشريعة والحقيقة) - مكاتبة إلى كافّة الفقراء (في الشروط الخمسة للقبول في الطريقة) - الذِكْر (الحقيقي) - السدُّرَر المنتخبة في الأدوية (الأدعية؟) المجرّبة - الجامع لجُمَلِ من الفوائد والمنافع - المواهب السنيّة - المباحث السنيّة في خواصِّ منظومة نور الدين الدِّمياطيّ (نظم أسماء الله الحُسنى) - الكشف - شرح الحكم العطائية (۱) - شرح المقدّمة الوغليسية (۱).

وفي سنة ٨٣٠ هـ صنف محمّدُ المفضّلُ بنُ الهادي بنِ أحمدَ بنِ عزّوزٍ «كشف الرانِ<sup>(٣)</sup> عن فؤادِ مانع الزيارة ومدّعي تفضيل الوظيفة على القرآن والدليل (على ذلك) والبرهان. وفي سَنَةِ ٨٦٠ هـ صنف عليُّ بنُ عيسى بنِ سلامةَ البَسْكريّ «اللوامع والأسرار في منافع القرآن والأخبار ».

وفي هذه الحِقبة أيضاً إبراهيمُ التازيّ الوهراني (ت ٨٦٦هـ) له: النُّصح التامّ للخاصّ والعامّ (قصيدة في المواعظ والحكم) – المراديّة (؟). وله في هذا الجزء ترجمة مفردة. ومن المتصوّفة المشهورين أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ سُليمانَ الجزولي (ت ٨٧٠هـ) صاحب «دلائل الخيرات» (بروكلمن ٢:٣٢٧)له ترجمة مفردة.

وهنالك محمّدُ بنُ محمّدِ بن يعقوب الكومي التونسي (ت بعد ٨٨٠ هـ) له: تيسير المطالب ورغبة الطالب (في أسرار الحروف) - الإيماء إلى علم الأسماء (بروكلمن ٢:

<sup>= 142 (</sup>الترقيم للطبعة الأولى) أو ١: ٦٣٧ – ٦٣٨ (الترقيم للطبعة الثانية). ثمّ وقعتُ في بروكلمن، الملحق ١: ٤٨٤ على «القصيدة النونية» لأبي الحسين عليّ بن عبد الله الشتري المتصوّف (ت ٦٦٨ هـ). وفي نفح الطيب (٢: ١٨٦ – ١٨٧): وقال (الشتري)، وهي من أشهر ما قال: «أرى طالباً منا الزيادة لا الحسنى .....»، وهي طويلة مشهورة في الشرق والغرب، وقد شرحها شيخ شيوخ شيوخنا (كذا ثلاث مرّات) العارف بالله تعالى سيدي أحمد زرّوق.

<sup>(</sup>١) الحكم العطائية لأحمد بن محمّد بن عطاء الله الاسكندري (ت ٧٠٩ هـ) المتصوّف.

<sup>(</sup>٢) المقدّمة الوغليسية (في الأصول: أصول الدين) لأبيّ زيد عبد الرحمن بن أحمد الوغليسي (ت ٧٨٦ هـ).

<sup>(</sup>٣) الران: الغطاء والحجاب الكثيف. الزيارة (لقبر الرسول في المدينة). الوظيفة (راجع الحاشية على الصفحة السابقة). على القرآن (على قراءة القرآن).

٣٢٨)؛ وفي سنة ٨٩١ هـ صنف أبو النجم ركن الدين الخطيب المغربي «عقائق الحقائق ».

ومن أكابر رجالِ التصوّف الإمام أبو عبد الله محمّدُ بن يوسف بن عمر بن شُعيب السنوسيّ (نسبة إلى قبيلةٍ من المغرب) التلمساني الحَسني (٨٣٢ - ٨٩٥ هـ) كان متعدّد نواحي الشخصية مُلِمَّا بعدد كبيرٍ من علوم الدين ومن علوم الدنيا حتّى أيساغوجي (المُدخل إلى المنطق) والفلسفة والطبّ وعِلم الجبر والمَقابَلة وعلم الأسطرلاب (الفلك). ولكنّه أنفرد بعِلم الباطن (التصوّف) وفاق به أهل بلده وزمنه. ومن أقواله:

« من الغرائب في زماننا هذا أن يُوجد عالمٌ جُمع له علم الظاهر (الفقه) والباطن (التصوّف) على أكملِ وجه بحيث يُنْتَفَعُ به في العِلمين. فوجود مثله في غاية النُّدور. فمن وجَدَه فقد وجد كَنْزاً عظياً دُنْيا وأُخرَى فَلْيَشُدَّ عليه يدَه لئلا يضيعَ عن قريب فلا يَجدَ مثلَه شرقاً وغرباً أبداً - الوليُّ الحقيقيّ من لو كُشِفَتْ له الجنّةُ وحُورُها ما التَّفَتَ إليها ولا ركنَ لغيرِه تعالى. فهذه حقيقة العارف. - حقيقة العبودية امتثالُ الأمرِ وأجتنابُ النَّهي مَع كالِ الذَّلة والخُضوع ».

وللإمام السنوسي من الكتب: شرح الفاتحة - شرح صحيح البخاري - مكمّل إكال الإكال (شرح على صحيح مسلم) - شرح الفرائض الحَوْفية - المقرّب المستوفي في شرح فرائض الحَوْفي - شرح كَلِمتَيْ الشهادة - الدليل على أن الشهادتين تجمعان جميع صفات الله ورسوله - شرح أساء الله الحُسنى - العقيدة الكبرى = عقيدة أهل التوحيد والتسديد المُخرِجة من ظلمات الجهل وربْقة (ربقات) التقليد المُرغمة أنف كلّ مُبتدع عنيد، القاهرة ١٣٠٦ - شَرْحُها للسنوسيّ نفسه (أعمدة أهل التوفيق والتسديد في عقيدة أهل التوحيد) مصر ١٣١٧ هـ. - العقد الفريد (المنهاج السنوسي - العقيدة الوسطى (السنوسية الوسطى = الجمل = المرشدة) مَعَ شَرْح لها للسنوسي - حاشيـــة عليهــا لحمود المَقْدسي، تونس ١٣٢١ هـ. - العقيــدة الصغرى = عقيدة أهل التوحيد الصغرى = أمّ البراهين في العقائد (مختصر محتو على عقائد التوحيد)، ليبسك ١٨٤٨ م، الجزائر ١٨٩٦ م، فاس (مراراً)، فاس (في عجموعة) ١٣١٧ هـ، جاوى ١٣١٨ هـ، مصر ١٢٧١، ١٢٧٨، ١٢٧٧،

١٣٠٢ ، ١٣٠٣ ، ١٣٠٤ ، ١٣٠٦ ، ١٣٢٥ هـ - شَرْحٌ عليها للسنوسي: توحيد أهل العِرفان ومعرفة الله ورسوله والبرهان (بالبرهان)، تراني (قرب باري في إيطالية) ١٩١٤م ؟ - مع شرح لهما باللغمة الملاويمة لزين العابدين محمّد بتّاني، بنانع ١٣١٠ هـ - شرح (بالأردو)؟ لحمّد زين بن جلال الدين ( ) بومباي ١٣١٠ هـ - (نشره غابرييلي)، تراني (قرب باري في ايطالية) ١٩١٤ م - (نشرها هورتن في «نصوص قدية» رقم ٣٩) بون وألمانية) ١٩١٦ م - (نشرها لوشياني في الجلّة الافريقية وعلّق عليها باللغة الفرنسية) الجزائر ١٨٩٦ م (راجع معجم المطبوعات العربية ١٠٥٨ ، قارنه ببروكلمن ، الملحق ٢ : ٣٥٣ : المجلة الإفريقية، رقم ٤٢، عام ١٨٩٨م) - حاشية لمحمّد بن أحمد الدسوقي (ت ١٢٣٠ هـ)، بولاق ١٢٨١، ١٢٩٧؛ القاهرة ١٢٩٠، ١٢٩٥، ١٣٠٥، ١٣٠٦، ١٣١٤ ، ١٣١٥ ، ١٣٣١ الخ - حاشية لإبراهيم الباجوري (١١٩٨ - ١٢٧٧ هـ)، بولاق ۲۷۲۱ ، ۱۲۷۷ ، ۱۲۸۰ ، ۱۲۸۳ ، ۱۲۸۹ ، ۱۳۰۱ ، ۱۲۹۸ ، ۱۳۰۱ ، ۱۳۰۱ ، ۱۳۰۲ ، ۱۳۰۷ ، ۱۳۰۵ ، ۱۳۰۰ ، ۱۳۱۰ ، ۱۳۱۰ (منع شرح أحمد الأجهوري على الهامش) ثمّ (طبع حجر) القاهرة ١٢٧٩، ١٢٨٩، ١٢٨٩، ١٢٩٨، ١٣١٠ ، ١٣١٠ ، ١٣١٨ هـ - حاشية لعبد الله بن حجازي الشرقاوي (ت ١٢٢٧ هـ) ، القاهرة ١٢٩٢ هـ - حاشية لأبي زيد عبد الرحمن بن عبد القادر الفاسي العريف (ت ١٠٩٦ هـ) في مجموعة، فاس ١٣٠٦ - ١٣٠٨ هـ - حاشية: ذريعة اليقين إلى أمّ البراهين لحمّد بن عمر النووي الجاوي، القاهرة ١٣١٣ هـ، مكّة ١٣١٧ هـ - حاشية لحمّد زين، الاستانة ١٣٠٢ هـ - حاشية: سراج الهدى لحمّد زين السمباوي (باللغة المالاوية)، مكّة ١٣٠٣ هـ.

وللإمام السنوسي أيضاً: المقدّمة (في الفلسفة: الإلهيات والتوحيد، نشرها لوشيانو) الجزائر ١٩٠٨م - شرح المقدّمة (شرحها السنوسي) - مختصر المقدّمة (المواهب الربانية، شرحها إبراهيم بن الحسن البنّاني السرقسطي) مطبوعة على هامش «العقيدة الصغرى »، القاهرة ١٣٠٤، ١٣٣٢ هـ. - نصرة الفقير = نصرة أهل الدين وأهل اليقين على من تعرّض في التطريق (؟) (في الردّ على أبي الحسن الصغير،

بالتصغير؟، المكناسي) – عمدة ذوي الألباب – كتاب الحدائق – جواب عمّن (؟) سأله عن وزن الأعمال – صلوات – رسالة (بلا عنوان) – جواب عن سؤال أُلْقِيَ على بعض لبعض الصوفية – ترجمة (؟) المقامة النبوية – جواب على سؤال أُلْقِيَ على بعض الأخيار في النوم – المُجرَّبات (الحلّي بالجرّبات)، بولاق ١٢٧٩ هـ، مصر ١٢٩٦، ١٣١٦ هـ؛ (بهامش مجرّبات الديربي) القاهرة ١٣١٨ هـ. – شرح كتاب ايساغوجي (شرح الايساغوجي) – مختصر علم المنطق (مع حاشية الباجوري على شرح السنوسي على مختصر السنوسي في علم المنطق (مع حاشية الباجوري على شرح البناني على مختصر السنوسي نفسه، حاشية على الشرح لمحمّد بن الحسن البناني السرقسطي (ت ١٢٩٤ هـ) فاس ١٣٠٦ هـ – حاشية على مختصر المنطق للباجوري، السرقسطي (ت ١١٩٤ هـ) فاس ١٣٠٦ هـ – حاشية على مختصر المنطق للباجوري، من غامض أسرار الصناعة الطبيّة – شرح على حديث «المعدة بيت الداء».

ومن المؤلّفين في التصوّف، في هذه الحِقبة بركاتُ بن أحمد بن محمّد العروسي النجّار القسنطينيّ، كان في أواخر القرن التاسع وأوائل العاشر، له: وسيلة المتوسّلين في الصلاة على سيّد المرسلين - تذكرة الغافل وتبصرة الجاهل.

ومن الذين ألّفوا في التصوّف أبو عبد الله محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ السكّاكِ المِكْناسيُّ (ت قبيل ٩١٤ هـ) له استنزال اللطائف الرِضْوانيَّة - نصْح ملوك الإسلام بما يجب عليهم من حقوق آل البيت الكرام - أُسلوبٌ من الكلام على «لا حول ولا تُوَّة إلاّ بالله ». ويأتي في هذه الحِقبة أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ محمّدِ الصبّاغُ قاضي القضاة في القلْعة (في القطر الجزائريّ) كان في أوائل القرن العاشر، وقد صنّف بُستان الأزهار في مناقب زمزم الأخيار ومَعْدِنِ الأنوار سيدي أحمد بنِ يوسف الرشيدي (دفين مِليانة بالقطر الجزائري نحو سَنَة ٩٢٠) - شفاء الغليل - شرح على الذِكْر - وله أقوالٌ نشرها رينيه باريس ١٨٩٠م.

ثُمّ هنالك الفقيهُ الصوفي محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ صَعْدِ التلمساني(١) (ت مصر ٩٠١ هـ)

١) راجع بروكلمن، الملحق ٢: ٣٦٢، وفيه بن سعد (خطأ في الطبع)، ثم الأعلام للزركلي ٣٣١:٦ (٥: ٣٣٥).

تلميذ السنوسيّ، له: النجم الثاقب فيما لأولياء الله من المناقب - روضةُ النُّسرين في مناقب الأربعة المتأخّرين (الهوّاريّ، وإبراهيم التازي والحسن أبركان وأحمد بن الحسن الغاري) - مفاخر الإسلام في فضل الصلاة على النبيّ عليه السلام.

وعاش في النصف الأوّل من القرن العاشر برهان الدين إبراهيم بنُ محمود الشاذليُّ (ت نحو ٩٠٦ هـ) له: أصولُ مقدّماتِ الوصول - حزب المغرب - التفريد بضوابط قواعد التوحيد.

## التاريخ والجغرافية

يَلِي آتَساعَ التَّالِيفِ فِي العلوم الدينية ، في عصرِ بني نَصْرٍ ، ٱتّساعُ التَّالِيفِ فِي التَّارِيخِ لأَن التَّارِيخِ مِن الفُنون التي يتأسّى بها الناس في أيام ضَعْفِهم . فين أوائلِ النين آشتغلوا بِكتَّابة التَّارِيخِ في هذا العصر يوسُفُ بنُ محمّد البيّاسيُّ (ت ٦٥٤ هـ) ، له الإعلامُ بالحروب في صَدْر الإسلام . وفي أيّامِه كان أبو عبد الله محمّدُ بنُ عبد الله بن الأبارِ القُضاعي (\*\*) (ت ٦٥٨ هـ) الذي كَثُرَتْ تصانيفه في التَّارِيخِ السياسيّ والتراجم وفي تاريخ الأدب . ثمّ يأتي أبو الحسنِ عليُّ آبنُ موسى بنِ سعيدِ العَسْييّ (\*\*) (ت ٦٨٥ هـ) الذي عَملوا في تأليف كتاب «المُغْرِبِ في حُلى المَغْرِب » ، له (ت ٦٨٥ هـ) آخِرُ الذين عَملوا في تأليف كتاب «المُغْرِبِ في حُلى المَغْرِب » ، له المُؤوزيّ (\*\*) (ت ٦٨٥ هـ) كتابٌ في تاريخ المغرب لا نَعْرِفُ له عُنُواناً خاصاً . ثمّ المُؤوزيّ (\*\*) (ت ٦٨٥ هـ) كتابٌ في تاريخ المغرب لا نَعْرِفُ له عُنُواناً خاصاً . ثمّ المَا أبو المهجرة .

فإذا آنتقلنا إلى القرن الثامنِ وَجَدْنا أبا العبّاس الغِبريني (\*\*) (ت ٧١٤ هـ) صاحب «عُنوانِ الدِراية فيمن عُرِفَ من العلماء في المِائَةِ السابعة بِبِجاية » (في القطر الجزائري اليوم) ، وَهُوَ كتابُ تراجم ؛ ثم وَجَدْنا آبنَ عِذاري (\*\*) (ت ٧٢٥ للهجرة ، في الأغلب) ، وله « البَيانُ المُغْربِ في أخبار إفريقية والمُغْرب » ، سَرَدَ فيه أولاً تاريخَ المُغْربِ ثم تاريخ الأندلُس. وهنالك أبو الحسن علي بنُ عبدِ الله (أو آبنِ محدّ) الفاسي (\*\*) (ت ٧٢٦هـ) له « الأنيس المُطرِبُ برَوْضِ القِرْطاس في أخبارِ ملوك الفاسي (\*\*)

المغرب وتاريخ مدينة فاس ». وهنالك قاضي غَرْناطة أبو عبد الله محمّدُ بنُ يحيى بن أبي بكر (قُتِلَ شهيداً في وَقْعة طَريف ، ١٤٧هـ) له «التمهيدُ والبَيانُ في فضلِ الشهيدِ عُمَانَ بنِ عفّان » - وكأنّه نَظَرَ عند تأليف هذا الكتابِ إلى مَوْته هو شهيداً . ولأبي البقاء خالد بنِ عيسى البَلوي (\*\*) رحلة (٢٣٦ - ٧٤٠هـ) سمّاها «تاجَ المَفْرِق بتَحْلِية عُلماء المَشْرق » وقد مَلأها بالسَّجْع . ويأتي هنا أيضاً أبو الحسنِ علي الجزنائي (\*\*) (ت ٤٤٧هـ) له «زهرُ الآس » (في بناء مدينة فاس) . وفي هذا المحمر المؤرّخ المُوسِعي لسانُ الدين بنُ الخطيب (\*\*) (ت ٢٧٧هـ) والرّحالةُ آبنُ الخطوطة (\*\*) (ت ٢٧٧هـ) ، وشُهْرتُها في فُنونِها واسعة . ولأبي زكريّا يحيى بنِ محمّد بن بطّوطة (\*\*) (قبلَ بِتِلْمسانَ ، سَنَة ٠٨٧هـ) ، له « بُغْيةُ الرُّوَّاد في ذِكرِ الملوك من بني عبدِ الواد » . ثمّ هنالك لعبدِ اللهِ بنِ إبراهيمَ الأصيليّ (ت ٢٩٢هـ) «عُمدةُ الطالب في نَسَبِ آلِ أبي طالبِ » .

ومن كبارِ المؤرّخين مؤسّسُ عِلمِ التاريخ ومُوجِدُ علمِ الآجةاع عبدُ الرحمنِ آبنُ خَلْدونِ (\*\*) (ت ٨٠٨هـ). ويأتي هنا أبو الفضلِ أبو القاسم إبراهيمُ البَرّاديُّ تلميذُ الشيخِ عامرِ الشمّاخي (ت ٧٩٢هـ). وقد صنّف البَرّاديُّ ، سَنَة ٨١٠هـ ، كتابَ الجواهرِ المُنتَقاةِ في إتمام ما أخلَّ به كتابُ الطَبقات » (القاهرة ١٣٠٢هـ). وكتابُ الطَبقاتِ المُشارِ إليه هنا ، هو «طَبقاتُ المشايخ » (في حياةِ الرسولِ والصّحابةِ والأبُمّةِ الرُسْتُميّين وعلماء الإباضيّة) لأبي العباسِ أحمدَ بنِ سعيدِ الدَّرْجِينيّ ، ألّفه الدَّرجينيُّ بُعيدَ سَنَةَ ٢٢٦ للهجرة.

ومن أسرة بني نَصْرِ (أو بني الأحمرِ) في غَرْناطة أبو الوليدِ إساعيلُ بْنُ يوسُفَ بنِ مُحمّدِ (\*\*) (ت ٨١٠ هـ، في الأغلب) له عددٌ من كُتُبِ التاريخ: نَشْرُ الجُانِ في شِعْرِ مَنْ نَظْمَنِي وإياهُ الزمانُ – نَثيرُ إفراد (؟) الجُان في نَظْم فُحولِ الزمان (من أحياء المائةِ الثامنة) – مشاهيرُ بيوتاتِ فاس – حديقةُ النِّسْين في أخبارِ بني مَرينِ. ولأبي العبّاسِ أحمد بنِ الحُسينِ (أو الحسن) بنِ عليِّ بن قُنْفِذِ (ت ٨١٠هـ) «كتاب الوَفَيَاتِ » مُرتَّباً على السِّنين، وهو على غايةٍ من الإيجاز. ثم يأتي القاسمُ بنُ عيسى بنِ الناجي القيرواني (ت ٨٣٧هـ) القاضي، وخطيبُ جامع الزيتونةِ ، له «معالمُ الناجي القيرواني (ت ٨٣٧هـ)

الإيمان » (في أقسام): وصفِ المساجدِ القديمة ، تاريخِ بناءِ القَيْروان ، وتَراجمَ نَفَرِ من المشاهير). وبعد أُمَد نَجِدُ مُحمّد بنَ عليِّ الشاطبيَّ المَغْربِ الذي صنّف ، في تازة (في المَغْرب الأقصى ) ، سَنَة مُحمّد بن علي الشاطبيَّ الجُهان في (مختصر) أخبارِ الزمان » . ثمّ هنالك محمّد بن عبدِ الله بنِ عبدِ الجليل التَنسِيّ (ت ٨٩٩هـ) ، له « نَظْمُ الدُّررِ والعِقْيانِ في بَيانِ شَرَفِ بني زَيّان » .

ويأتي أخيراً أبو عبد الله محمدُ بنُ أحمدَ بنِ غازِ (\* \*) (ت ٩١٩ هـ) ، له « الرَّوْضُ الْمَتُونَ فِي أَخبار مِكناسةِ الزيتُون » . ثمّ يأتي في أعقابِ هذا العصرِ أبو العبّاس أحمدُ ابنُ أبي عثانَ سعيدِ بنِ عبدِ الواحد الشَّمّاخيُّ اليَفَرْنيُّ العامريُّ المُتُوفِّى في جَبَل نَفّوسةَ ابنُ أبي عثانَ سعيدِ بنِ عبدِ الواحد الشَّمّاخيُّ اليَفَرْنيُّ العامريُّ المُتوفِّى في جَبَل نَفّوسةَ (جَنوبَ غربي ليبيسا اليومَ) في جُهادى الأولى من سَنسةِ ١٩٢٨ (نَيْسانَ - إبريسلَ المرتبيلُ ، له كتابُ « السِّيرِ » آختصرهُ من كتابِ أبي زكريّا يحيى بنِ أبي بكر الوَرْجَلانيّ (ت ٤٣١ هـ) وعنوانه: « السِّيرُ وأخبارُ الأئمة » (تاريخ أمّةِ الإباضيّة في الوَرْجَلانيّ (ت ٤٣١ هـ) وعنوانه: « السِّيرُ وأخبارُ الأئمة » (تاريخ أمّةِ الإباضيّة في مزابَ بَجَنوبيّ الجزائر) ومن كتاب الطَبَقات للدرجيني ومن الجواهرِ المُنتقاةِ للبرّاديّ مزابَ عَي الدرجينيّ والبّراديّ، فوق، ص ١٨) ثمّ زادَ على هذه الكتب تَرَاجِمَ (إلى قريبِ من زَمَنِه).

والسياسةُ العامّة شديدةُ الصِلة بالتاريخ. ولقد مرّ بنا شيءٌ من ذلك في الكلام على أبي بكر محمّد بن الوليدِ الطُّرطوشي (\*\*) (ت ٥٢٠ هـ) ويحسُنُ هنا مدُّ الكلام قليلاً في أبي حَمّو موسى (الثاني) بن أبي يعقوبَ يوسُفَ بن أبي زكريّا يَحْيى بن أبي يحيى يَغَمْراسَنَ بن زَيّانَ. ويَغَمْراسَنُ بنُ زَيّانَ (٣٠٦ – ١٨٦ هـ) هذا ٱسْتَقلّ بمدينةِ تِلمْسانَ (القُطر الجزائري) بعد ضَعْفِ دولة المُوحِّدينَ وأنشأ سلطنةَ فَرْعِ زيّانَ من بني عبدِ الواد.

وُلِدَ أَبُو حَمَّو موسى بنُ يوسُفَ ، سَنَةَ ٧٢٣ للهِجرة (١٣٢٣م) ، في غَرْناطة (الأندلُس) حيثُ كان أَبُوه مُبْعَداً . وفي أواخرِ سَنَةِ ٧٣٦ للهِجرة (أواسطِ ١٣٣٦م) اسْتولى المَرينيّون على تِلْمُسانَ وأزالوا مُلْكَ بني زَيّان . ثمّ إنّ أبا حمّو موسى بنُ يوسُفَ استطاع بعد أمد ، في صَفَرَ من سَنَةِ ٧٦٠ (كانون الثاني - يناير ١٣٥٩م) ، وفي حديث طويل ، أن يدخُلَ تِلْمُسانَ ويُعيدَ مُلْكَ بني زَيّان . وجعَلَ أبو حمّو موسى حديث طويل ، أن يدخُلَ تِلْمُسانَ ويُعيدَ مُلْكَ بني زَيّان . وجعَلَ أبو حمّو موسى

(الثاني) هذا لدولةِ بني زيّانَ قوّةً وأُبَّهَةً. غير أنّ الدهرَ لَمْ يَصْفُ لأبي حَمّو فنازَعَهُ أُولادُهُ ثمّ قُتِلَ هُوَ في مَعْركةِ الغيران (على نِصف يوم من تلمسان - في محاربة آبنهِ عبدِ الرحمنِ - في رابع ِ ذي الحِجّة من سَنَةِ ٧٩١ (٣٣/ ١١/ ١٣٨٩ م).

وكان أبو حمّو موسى بنُ يوسُفَ حازماً حكياً وإداريًّا عُمرانيًّا ومُثَقَفاً مُصنَفاً وَصَلَ إلينا منه كتابٌ قَيَّمٌ في السِياسة العامّة آسمه (۱ « واسطةُ السُّلوك في سِياسة المُلوك » ، أَلَّفَهُ بينَ ٧٧١ و ٧٧٧ للهِجرة (١٣٣٩ - ١٣٧٥ م) وجعَلَهُ أربعةَ أقسام : في قواعدِ المُلك والوصايا والآداب والحِكم المُرشِدة إلى طُرُق الصواب (في الحُكم) - في قواعدِ المُلك وأركانهِ وما يَحتاجُ إليه المَلكُ في قوام سُلطانه - في الأوصاف التي هي نِظام المُلك وكماله وبَهْجَتُه وجَماله - في الفِراسة (معرفة خفايا الناس من النظر إلى وُجوهِهم ومن كلامهم وسُلوكِهم) وهي خاتمة السياسة.

ولا شكَّ في أن أبا حمّو قد اعتمد عدداً من المصادر استقى منها أحكامَه وأمثِلَتَه أبرزُها أثراً في كِتابه: سراجُ الملوك للطُّرطوشيّ (ت ٥٢٠ هـ) - كتاب العِقْد لابن عبد ربّه (ت ٣٢٨ هـ) - المنهج المسلوك في سياسة الملوك لعبد الله اَبن عبد الرحمن (٢) - سُلُوانُ المُطاع في عُدوانِ الاتّباع لمحمّدِ بن عبدِ الله بن ظَفَرِ المالكيّ (ت ٥٦٥ هـ).

الأسطر التالية المتعلّقة بأي حرّو موسى (الثاني) الزيّاني مستقاة من البحث التالي: النظرية السياسية للسلطان أي حرّو الزيّاني الثاني لوداد القاضي - في مجلة «الأبحاث » (مجلة يصدرها مركز الدراسات العربية ودراسات الشرق الأوسط: كلية الآداب والعلوم - الجامعة الأميركية، رئيس التحرير: إحسان عبّاس - الجامعة الأميركية في بيروت) السنة ٢٧ (١٩٧٨ - ١٩٧٩م).

هو جلال الدين أبو النجيب أبو الفضائل عبد الرحمن بن نصر (الله) بن عبد الله بن نصر بن عبد الله الشيزري (نسبة إلى شيزر - قرب حماة في شماليّ الشام: سورية) التبريزي العدوي النبراوي (بفتح ففتح فيها)، عاش مدّة طويلة في حلب وكان كاتباً عند صلاح الدين الأيوبي، وتولّى القضاء في طبريّة. ثمّ كانت وفاته سنة ٨٥٩ للهجرة (١١٩٣ م). وكان عبد الرحمن بن نصر هذا مصنفاً له: النهج المسلوك (أو نهج السلوك) في سياسة الملوك (ألّفه لصلاح الدين الأيوبي) ثمّ خلاصة الكلام في تأويل الأحلام (راجع بروكلمن ١: ٢٠٣، الملحق ١: ٨٢٢ – ٨٢٣). وقد اضطرب يوسف اليان سركيس في فهرسته الجامع «معجم المطبوعات العربية والمعرّبة» فأورد اسمه في أمكنة مختلفة، قال: أبو الفرج عبد الرحمن نصر بن عبد الله الشيرازي نبغ في حلب (سنة) ٥٦٥، له خلاصة الكلام في تأويل الأحلام، باريس ١٨٦٤ (ص ١١٧٥)؛ وقال: الشيخ عبد الرحمن بن نصر بن عبد الله، توفّي ٨٥٨، له «المنهج باريس ١٨٦٤ (ص ١٨٧٥)؛ وقال: الشيخ عبد الرحمن بن نصر بن عبد الله، توفّي ٨٥٨ ، له «المنهج باريس

وتحاول ودادُ (۱) القاضي صُنعَ نظرية سياسية لأبي حمّو تُقيمها على الأسس التالية: خُلُقُ اللّك: القاعدةُ الرُّباعية (الفضائل الأربعة: العقل والشجاعة والعدل ثمّ الكرم والحِلم والعَفْو كأنها شيء واحدٌ، حتى يُصْبِحَ العددُ هنا أربعةً). وأما الأساس الثاني فهو رعيّةُ الملك (وتُسمّيها صاحبةُ المقال: القاعدةَ البيروقراطية)، أي مرافقُ الدولة أو خُطَطُها أو مناصبها والموظفون مِنَ الذين يقومون بالعمل في هذه المناصب. والأساس الثالث: مال الملك (القاعدة الاقتصادية) أو الجِباية وإنفاقُ مالِ الدولة وحُسنُ القيام على هذا المال في جبايتهِ وفي إنفاقه. والأساس الرابع: جيشُ الملك (القاعدة العسكرية) حُسنُ معاملةِ الجُند والتفطنُ لمقاصدِ العَدُو ولحركاته. والأساس الخامس: فَراسة الملك (القاعدة السيكولوجيّة). ولقد أولى أبو حوّ هذا الأساس الخامس: فَراسة الملك (القاعدة السيكولوجيّة). ولقد أولى أبو حوّ هذا الأساس المتاماً كبيراً فيا يتعلّق برجاله وأعوانه وعا يتعلّق بخصومِه وأعدائه.

ولا ريب في أن هذا الكتاب - واسطة السلوك في سياسة الملوك (كما يظهر من مقال وداد القاضي) - نصائح شخصية جمعها أبو حمّو من طريق حياته (من قراءته في الكتب ومن اختباره في الإدارة والحرب). ويبدو أن أبا حمّو قد حاول أن يبوّها تبويباً عاقلاً نافعاً.

ولا يغيب عن المطالع في مقال وداد القاضي أن أبا حمّو قد آستفاد من كتاب «كليلة ودمنة » ، كما استفاد من الماثورات عن أفلاطون والواردة في الكتب العربية . إنّ ما سمّته وداد القاضي : خُلُقُ المَلِك أو القاعدة الرُّباعية - وهي العقل والشجاعة والعدل . . . والحِلم . . . - إنّا هي الفضائل الأربع عند أفلاطون (ت ٩٧٠ قبل المِجرة = ٣٤٧ ق . م . ) ، وإن كان أبو حمّو قد جمع في كتابه كلَّ الأقوال التي

المسلوك في سياسة الملوك، بولاق ١٨٤١ م (١٢٥٧ هـ)؛ مصر ١٣٠٦ و ١٣٢٦ هـ (ص ١٢٧٧). وبعد سطرين ذكر عبد الرحمن بن نصر الشيرازيّ وأحال على الشيرازي. راجع أيضاً الأعلام للزركلي (الطبعة الرابعة) ٣: ٣٠٠. وقد قبلت وداد القاضي عنواناً للكتاب « المنهج المسلوك ... » (ص ٧٩). وهنالك أيضاً « المنهج المسلوك في سياسة الملوك » ليوسف بن أيوب بن يحيى (بروكلمن الملحق ٢: وهنالك أيضاً « المنهج المسلوك في سياسة الملوك » ليوسف بن أيوب بن يحيى (بروكلمن الملحق ٢: ١٠١٧).

<sup>(</sup>١) هي (الآنسة الدكتور) وداد بنت عفيف بن حسن بن محيي الدين القاضي من أسر بيروت الكريمة المحروفة (ولدت في بيروت ٢٢/ ١١/ ١٩٤٣م).

توافق مَقْصِدَه من غيرِ أن يوزّعها بين مصادرها. ولقد أشارتْ ودادُ القاضي إلى مثل ذلك.

وفي هذا الباب من السياسة العامّة يأتي شمسُ الدين أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ عليٌ بنِ محمّدِ الأصبحي المعروفُ بأبنِ الأزرق الأندلسيّ ، تولّى القضاء في غَرناطةَ ثمّ غادر الأندلس إلى تلِمْسانَ (في العُدُوة المَعْربية) (۱) – لمّا استولى الإسبانُ على غَرناطة – ويبدو أن وفاته كانت بُعيد ذلك (قُبيل أنتهاء القرن الهِجريّ التاسعِ والقرن الميلادي الخامس عَشرَ). وأحبّ آبنُ الأزرقِ هذا أن يسلُكَ سبيلَ آبنِ خَلْدونِ (ت ٨٠٨هـ) في فَهْمِ التاريخ فها آجتاعيًا ، فوصل إلينا من كُتُبهِ : الإبريزُ المسبوكُ في كيفيّة آدابِ الملوك (صنّفه سنَة ٨٨ههـ) – تحبيرُ الرياسة وتحذيرُ السياسة – بدائعُ السلك في طبائع المُلكِ ، قال فيه أحدُ بنُ أحمدَ بابا التَّنْبُكيُّ (ت ١٠٣٦هـ) (نيل الابتهاج ٣٢٤): « . . . بدائعُ السلك في السياسة السُلطانية ، كتابٌ حَسَنٌ مُفيدٌ في مَوضوعه ، لَخص فيه (آبنُ الأزرق) كلامَ آبنِ خَلْدونِ في مُقدّمةِ تاريخِه وغيرَه مَعَ زَوائِدَ لا يُستغنى بوجهِ عنها » (لا يستغنى عنها بوجه).

ومن المتأخّرين في هذا الدورِ محمّدُ بنُ عبدِ الكريم المَغِيلي التِلِمْساني (٢)، له «تعريفٌ فيا يَجِبُ على الملوك »، وقد طُبع بعنوان «تاج ِ الدين فيا يجب على الملوك والسلاطين » (بيروت ١٩٣٢م) - «أحكام أهل الذمة ».

ومن السياسة الخاصيّةِ (سياسةِ الإنسانِ نفسه) النّكاحُ. وقد وصل إلينا من

<sup>(</sup>۱) في نيل الابتهاج (ص ٣٢٤): الغرناطي وقاضي الجاعة في غرناطة... كان حيًّا في حدود التسعين وغاغائة، ارتحل لتلمسان لمّا استولى العدوّ على بلده ثمّ للشرق. ولم أقف على وفاته. - راجع أيضاً بروكلمن ٢: ٣٤٣؛ الأعلام للزركلي ٧: ١٨١ (٦: ٢٨٩، مع الحاشية الطويلة المفيدة). وقد قدّر الزركلي تاريخ وفاة ابن الأزرق فكانت عنده ٨٩٦هـ (١٤٩١م). ومن الصواب أن تؤخّر بضع سنهات أخرى.

<sup>(</sup>٢) هو محمّد بن عبد الكريم بن محمّد المغيلي - نسبة إلى مغيل (بفتح فكسر) بلد قرب فاس (القاموس ٤: ٥١) - التلمساني مفسّر وفقيه ونحويّ ومنطقي ومن العارفين بالاجتاع والسياسة (راجع نيل الابتهاج ٣٣٠ - ٣٣٣؛ بروكلِمن، الملحق ٢: ٣٦٣؛ الأعلام للزركلي (ط ٤، ٦: ٢١٦). وكانت وفاته ٩٠٩ هـ (١٥٠٣).

تصنيف أبي عبد الله محمد بن أحمد التّجاني (\*\*) صاحب الرّحْلة والمُتوفّي نحو سنة ٧١٧ للهجرة (١٣١٧م) « تُحفة العَروس (١) ونُزهة النفوس ». وكذلك وَصَل إلينا من تصنيف أبي عبد الله عُمر بن محمد النّفزاوي (٦) كتاب الرّوْض العاطر في نُزهة الخاطر = المطبوع بعُنوان « تنوير البطاح في معرفة كَيْفية النّكاح » (القاهرة: بلا تاريخ؛ فاس ١٣١٠ه هـ؛ تونس ١٩٢٨م. ثم هو منقول ومطبوع في اللغات الفرنسية والألمانية).

## علوم التعاليم

علومُ التعاليم هي العلوم التي تجري في الأعداد كثيراً أو قليلاً ، أو هي العلومُ الرياضية والطبيعية في تصنيف المعارف الإنسانية عندنا اليوم . وهنا موضعُ ملاحظة يحسنُ أنْ تتكرر مرّة بعد مرة : إن « العلم » ليس فقط مُفرداتِ المعارف القائمةَ على القواعد الدقيقة كالحساب والفلك والموسيقي ، ولكنّ « نعت َ » العلم ينطبقُ أيضاً على كل فنّ من فنون المعرفة الإنسانية كالفلسفة والأدب والتاريخ إذا نحن سِرْنا فيه على منهج معين .

وعصرُ بني نصرِ في الأندلس كعصر بني مَرينِ في المغرب لم يَخْلُ من علوم التعاليم. أما قِلّةُ هذه العلوم في الأندلس فلأنّ العرب لم يكن لهم في الأندلس، في تلك الجقبة، سوى مدينة غَرْناطة وما حولَها، فلا يُنتظرُ أن يكونَ فيها «علم» كثيرٌ وإن كثرت فيها الفُنون الأدبية واللُغوية والسدينية، لأنّ هسذه الفنونَ أقربُ إلى العاطفة والعاطفة تَقْوَى في أيام الضَّعْف السياسيّ. أما قلّة علوم التعاليم في المغرب في ذلك الحينِ فترجعُ في رأى عبد الله كنونِ (النبوغ المغربي، ص ١٩٨، المغرب في ذلك الحينِ فترجعُ في رأى عبد الله كنونِ (النبوغ المغربي، ص ١٩٨، راجع ١٩٨) إلى أنّ سلاطينَ المرينيينَ لم يشجّعوا هذه العلوم كما شجّعها الموحدونَ في

<sup>(</sup>١) العروس تقال للرجل وللمرأة.

<sup>(</sup>٢) كتب النفزاوي هذا لأبي عوانة الزواوي وزير السلطان الحفصي أبي فارس عبد العزيز الذي تولّى من سنة ٢٩٦ إلى سنة ٨٣٧ للهجرة (١٣٩٤ – ١٤٣٣ م). ويبدو أن الزواوي كان في أوّل هذه المدّة (راجع بروكلمن ٢: ٣٣٤ ، الملحق ٢: ٣٦٩ – ٣٦٩).

بعض ِ أدوارهم ، وخصوصاً في أيام يعقوبَ المنصورِ المُوحّدي (٥٨٠ – ٥٩٥ هـ).

\* \* \*

يبرُزُ في هذا العصرِ ثلاثةٌ من علماء الرياضيّات أوّلُهم في تاريخ الوفاةِ محمّدُ آبنُ إبراهيم بنِ الرقامِ المُرْسيُ الأندلسيُ (ت ٢١ صفر ٧١٥) وكان مشاركاً في الرياضيّات والفيزياء وعلم النبات وفي الطبّ ، له كتابٌ في علم الظّلال (فيزياء: بصريّات؟) وفي المِساحة (الهندسة المستوية) في كتاب له عُنوانُه «التكسير» ، أوّلُه: «التكسيرُ صِناعةٌ يُنظَرُ فيها في مِساحة الأشكال » (راجع الأعلام للزركلي ، ط ٤ ، ٥ : ٢٩٧ ؛ بروكلمن ، الملحق ٢ : ٣٧٨).

وأمّا الشمسُ المُشرقةُ في الرياضيّات ، في هذا العصر ، فكان أبا العبّاسِ أحمدَ بنَ عُمّانَ الأَزْديّ المَرّاكُشي المعروفُ بابنِ البنّاءِ العَدَدِيِّ (٦٤٩ - ٧٢١ هـ) ، صنّف كُتُباً كثيرةً في الحساب والجبر والهندسة والفلك والتنجيم والجُغرافية والنبات . ويبدو أن وتقومُ شُهرتُه على كتابه المعروف بعُنوانِ «تلخيص أعمالِ الحساب »(١) . ويبدو أن اهتامَ آبنِ البنّاء - بالإضافة إلى إحاطته بفُروع ِ هذا العلمِ - كان مُنْصَبًّا على تَيْسيرِ الحُسبان على الناس (١) .

ثمّ يأتي يَعيشُ بنُ إبراهيمَ بنِ يوسُفَ بن سَمّاكِ (ت نحو ٧٧٣هـ) له: مراسمُ الآنتساب في علم الحساب - رفع الإشكال في مساحة الأشكال (في الهندسة المُستوية) - علم القبّان (فيزياء - علم الحِيَل: ميكانيك) وغيرُها في موضوعاتِ أُخرى (٣)

<sup>(</sup>۱) حقّقه وترجمه (نقله إلى الفرنسية) وعلّق ليه الدكتور محمّد السويسي، تونس (منشورات الجامعة التونسية) ١٩٦٩ م.

 <sup>(</sup>۲) راجع تمهيد محمد السويسي لكتاب «تلخيص أعمال الحساب» (الحاشية السابقة)؛ تراث العرب العلمي لقدري طوقان، الطبعة الثالثة، ٤٣٩ – ٤٣٣؛ بروكلمن ٢: ٣٣٠ – ٣٣٠، الملحق ٢: ٣٦٣ – ٣٦٤؛ النبوغ المغربي ٢٠٠ – ٢٢١).

<sup>(</sup>٣) راجع الأعلام للزركلي ٩: ٢٧١ (٨: ٢٠٥ – ٢٠٦)؛ ووفاته في بروكلمن (٣: ٣٤٤) قبل سنة ٧٧٤ هـ. ثمّ يذكره بروكلمن (الملحق ٣: ٣٧٩) باسمه وينسب إليه الكتب التي ذكرها له من قبل ولكن يجعل وفاته سنة ٨٩٥ هـ = ١٤٨٩م.

ولعل من علماء هذا العصر (وفي القرنِ الثامنِ للهِجرة؟) أبا عبدِ اللهِ بنِ هلالٍ ، قال فيه عبد الله كنون (النبوغ المغربي ١٩٨): إمامُ التعاليم وأنّه شَرَحَ كتاب المجَسْطى لبَطْلَيْمُوسَ القَلوذيّ.

ويبدو أنّ علم الفلك والحُسبانَ الفلكيّ كانا على مستوّى صالح من الرقيّ، فإنّ أبا عليّ الحسنَ بنَ عُمَرَ المرّاكُشيّ (ت نحو ٦٦٠) كان له كتابُ «جامع المبادىء والغايات في علم المِيقات » (بروكلمن ١: ٦٢٥، الملحق ١: ٨٦٦).

ومن البارعين في علم الفلك في هذا العصر مُحيِي الدين أبو الفتح يحيى بنُ محدِ آبِنِ أبي الشُّكر (أو شُكر) المعروفُ بالحكيم المَغْرِيّ (ت بين ١٨٠ و ١٩٠ هـ) كان من أهل قُرطُبة ثمّ رَحَلَ إلى المشرق وعَمِلَ مَعَ نصيرِ الدين الطوسيّ في مرصد مَراغَة (١٠) ولابن أبي الشُّكر كُتُبُّ كثيرةٌ في الرياضيّات والفلك منها (في الهندسة والمُثلّثات): تحرير أقليدسَ في أشكال الهندسة – كتاب المَغْروطات (تحرير الخروطات لأبولونيوس) – إصلاح كتاب منالاوُس في الأشكال الكُرِيّة – تهذيب كتاب ثيودوسيوس في الأكر – رسالة في استخراج الجيوب الواقعة في الدائرة – رسالة فيا تفرّغ عن الشكل القطّاع من النِّسب على سبيل الإيجاز . ثمّ له (في الفلك والحُسبان الفلكيّ): الحُكم على قرائن (قران) (١) الكواكب في البروج الاثني عشر – مقالات تتعلق بحركات الكواكب – مقالة في استخراج تعديل النهار وساعات المشرق (شروق الشمس) ، والدائر من الفلك بطريق الهندسة – مُلَخّص المِجِسْطيّ (؟ من نقل أبي الفرج غريغوريوس الملَطيّ المتوقى ١٨٥ للميلاد) – زيح وحدولٌ وتفسيرٌ لهذا الجدول) لتقويم الكواكب يشتمل على مِائتَيْنِ وواحدٍ وأربعينَ فَنَا من الحساب – الجدول) لتقويم الكواكب يشتمل على مِائتَيْنِ وواحدٍ وأربعينَ فَنَا من الحساب – الجدول التقويم الكواكب يشتمل على مِائتَيْنِ وواحدٍ وأربعينَ فَنَا من الحساب حلطيح الأسطرلاب – أربعُ مَقالات في النجوم – رسالة الخطا والإيغور (٣) . وكذلك

 <sup>(</sup>١) مراغة في آذربيجان الفارسية (في منطقة جبلية في أقصى الشمال - جنوب تبريز). وكان فيها مرصد
 من أكبر المراصد القديمة. اجتمع في هذا المرصد نفر كثيرون من علماء الفلك المسلمين.

<sup>(</sup>٢) القران (بالكسر): وجود نجمين على ممر واحد من خطّ البصر.

 <sup>(</sup>٣) الخطأ: (بخاء معجمة مفتوحة وطاء مهمله مفتوحة وألف): كاتاي – قبائل من الترك كانوا يعيشون شال نهر جيحون، في أواسط آسية وكانوا على الوثنية، ومساكنهم كانت في مناطق تابعة للصين (راجع في تحقيق ذلك تاريخ ابن الآثير ٩: ٢٩٧، ١١: ٨٥، ٨٥، ٤٨ع، ٨٥ ثم راجع فهرس الأعلام (في تاريخ =

له كتب في التنجيم (١).

ويأتي هنا شمسُ الدين أبو العبُّاسِ محمَّدُ (أحمدُ) بنُ مسعودِ الخزرجيّ السَبْتي (من أهل سَبتةَ) المغربي (ت ٦٩٨ هـ)، قيل فيه إنّه مخترعُ علم الزايرجة (٢).

ثم يأتي أبو مَقْرَع (بفتح فسكون ففتح: النبوغ المغربي ٢٢١ مرتين) أو أبو مقرعة (نفح الطيب ٢: ٦٩٣ ، السطر السادس من أسفل) البطّوي (٣) له رجز في التقويم والتنجيم (١٠) .

ولشمس الدين محمّد الجَزوليُّ (ت نحو ٧٤٥ هـ): كتاب العمل بالأسطرلاب - رسالة في العمل بالجَيْب الغائب (؟) - رسالة في رُبْع المساترة (؟) - رسالة في ثُمْن الدائرة (بروكلمن ٢: ٣٦١ - ٣٣١ ، الملحق ٢: ٣٦٤ ابن الجزولي).

ومن عُلماء الفلك أبو زيد اللَّجائي الفاسي (ت ٧٧٣ هـ) اخترع اسطُرلاباً مُلصقاً بالجدار والماء يدير شبكته (؟) على الصفحة ، فيأتي الناظر فينظر إلى ارتفاع الشمس كم هو وكم مضى من النهار ، أو ينظر ارتفاع الكواكب في الليل .

ثم نَجِدُ للزُّبيرِ بنِ أحمدِ بنِ إبراهم بنِ الزبير (ت ٧٩٠هـ) تذكرة ذَوِي الألباب في استيفاء العمل بالأُسطرلاب (بروكلمن ٢: ٣٤٤). ثم يأتي في هذا النَّسَق أبو الحسن عليُّ بنُ موسى بنِ عبدِ الله بن محمد بن حَيْدور (٥) ، له: الاعتباراتُ النظريّة في الأحكام

ابن الآثير) لاتمام التحقيق. والايغور أيضاً من الترك. - طريقة الحسبان الفلكي عند هاتين الأمتين.

<sup>(</sup>١) راجع في الحكيم المغربي: الأعلام للزركلي ٩: ٢١٠ (٨: ١٦٦)؛ بروكلمن ١: ٦٢٦، الملحق ١: ٨٦٨ – ٨٦٨؛ تراث العرب العلمي لقدري طوقان ٤٢٤.

<sup>(</sup>٢) في تاج العروس (الكويت ٦: ٢٥): الزايجة صورة مربّعة أو مدوّرة تعمل لموضع (مواضع) الكواكب في الفلك لينظر (فيها) في حكم المولد (مولد الشخص من حيث السعد والنحس) في عبارة المنجمين. - راجع في ابن مسعود السبتي بروكلمن ١: ٦٥٥، الملحق ١: ٩٠٩ - ٩١٠.

<sup>(</sup>٣) يمكن أن يكون اسمه الكامل: أبو محمد عبد الحق بن علي البَطُّويّ (نسبة إلى بطُّوية في الريف، شال المغرب) الورزيزيّ المجموليّ المرجوشيّ السوسيّ، له رجز في التقويم والتنجيم (لعلّه: «بروج القمر عند العرب » الذي حرّره موتيلنسكي وطبعه (الجزائر ١٨٩٩ م) - راجع النبوغ المغربي ٢٣١؛ بروكلمن ٢ : ٣٣١، الملحق ١: ٣٦٤).

<sup>(</sup>٤) راجع في اللجائي النبوغ المغربي ٢١٤ ـ ٢١٥؛ تراث العرب العلمي ٤٣٧.

 <sup>(</sup>٥) في النبوغ المغربي، ص ٢٢١، السطر الخامس: هيدور (بالهاء). راجع أيضاً بروكلمن الملحق ١:
 ٣٦٥ (بالحاء).

النجومية - شرح تلحيص أعال الحساب لأبن البناء العَدَديّ.

ثمٌ يأتي الجاديريّ (بالياء بعدَ الدال ، النبوغ المغربي ١٩٩ ، ٢٢١) أو الجادريّ (بكسر الدال وبفتح الدال: راجع بروكلمن ، الملحق ٢: ٢١٧) وهو أبو زيد عبدُ الرحمنِ المُؤتّتُ في مسجد القَرَوِيّين في فاس (ت ٨١٦هـ) ، له روضة الأزهار في علم الليل والنهار.

ثمّ يأتي محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ يَحْيى بن الحَبّاكِ (ت ٨٦٧ م)، له: بُغيةُ الطُّلابِ في علم الأسطرلاب - شَرْحُ روضةِ الأزهار في علم الليل والنهار (للجاديري) - تُحْفَةُ الطُّلابِ في عددِ السنينَ والحسابِ (راجع بروكلمن ٢ : ٣٣٣ ، الملحق ٢ : ٣٦٥ ؛ نيل الابتهاج في عددِ السنينَ والحسابِ (راجع بروكلمن ٢ : ٣٣٣ ، الملحق ٢ : ٣٦٥ ؛ نيل الابتهاج فاس).

ومن الفنونِ التي تأخُذُ من الرياضيّات ومن الفيزياء الموسيقى. في نحو سَنَةِ ٧٠٠ للهجرة صنّف محمّدُ بنُ إبراهيمَ الصَّلاحيُّ للناصرِ لدين الله المَرينيّ (٦٨٥ – ٧٠٦ هـ) أبي يعقوبَ يوسُفَ بنِ يعقوبَ بنِ عبدِ الحقّ<sup>(۱)</sup> كتاباً في آلاتِ الموسيقى أثبتَ بروكلمنُ (٣٣ : ٣٣٣) عنواناً له: « الإمتاع والأنتفاع » (٢).

وفي العلم الطبيعيّ على الحصر (الفيزياء) يأتي شِهاب الدين أبو العبّاس أحمدُ بنُ يوسُفَ التيفاشي (\*\*) التونسيّ (ت ٢٥١ هـ) ، له: أزهارُ الأفكار في جواهر الأحجار – مطالعُ البدور ومنازلُ السرورُ (في المعادن) – فصلُ الخِطاب في مداركِ الحواسِّ الخَمْسِ لأولي الألباب – الأحجار التي توجدُ في خزائنِ الملوك وذَخائِرُ الرؤساء وغيرُها . ثمّ هنالك أبو الحسن بنُ يوسُفَ المديونيُّ الحكيمُ (في نحوِ هذا العصر) له الدَوْحةُ المُشتَبِكَة في ضوابطِ دارِ السِكّة (النبوغ المغربي ٢٢١) لِسَكُّ العِملة ، وفي هذا العَملِ جانبُ من الفيزياء .

ومَعَ أَن الصَّنْعة (الكيمياءِ القديمةَ) قد عاشتْ في المشرقِ والمَغْرب مُدّةً طويلةً ثمّ

<sup>(</sup>١) يورد بروكلمن عادة أساء الأعلام مختصرة. وقد وردت جملة بروكلمن كما يلي: للمريني أبي يعقوب بن يجيى بن عبد الحق.

<sup>(</sup>٢) لعل العنوان الكامل: الامتاع والانتفاع بآلات السَّاع.

إنها آستمرّتْ في أوروبّة إلى نصفِ القرنِ الماضي ، فإنّ العصرَ الذي نبحَثُ في أعلامه الآنَ لم يَجْمَعْ من علماء الكيمياء من كان ذا أثرِ بارز . هنالك مثلاً أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ عُمرَ الزواويُّ النجّارُ البِجائِي (من أحياء القرن التاسع في القطر الجزائري) له فصلٌ في الكيمياء ثمّ تُحْفةُ الناظر ونُزهة المناظر (بفتح الميم - بروكلمن ، الملحق ٢ : في الكيمياء ثمّ تُحْفةُ الناظر وفروعه .

كان حظُّ العصرِ المَريني من الطِبّ أَوْفَرَ من حظّهِ من الكيمياء. كان فيه (النبوغ المغربي ٢٠٠) أبو الحسنِ عليُّ بنُ الشيخِ الطبيبِ بن أبي الحسنِ عليٍّ العَنْسِيُّ المَرّاكُشِيُّ (وفي آسمِه شيءٌ من الخِلاف) ، وقد كانَ مُشارِكاً في عدد من العلوم الكونية ، له في الطِبّ: الأمراضُ السِرّيّةُ وعِلاجُها – الأذكمة (؟؟) وصِفاتُها وما يُطْلَبُ أن يُتَجَنَّب فيها . ثمّ له: النساءُ وما يُحْمَدُ أو يُذَمُّ مِنهن ، وَضَعَهُ بِرَسْمِ السُّلطانِ أبي الحسن المرينيِّ فيها . ثم له : النساءُ وما يُحْمَدُ أو يُذَمُّ مِنهن ، وَضَعَهُ بِرَسْمِ السُّلطانِ أبي الحسن المَرينيِّ فيها . ثم له : النساءُ وما يُحْمَدُ أو يُذَمُّ مِنهن ، وَضَعَهُ بِرَسْمِ السُّلطانِ أبي الحسن المَرينيِّ

ويبدو أن من البارعين في الطِب في ذلك العصرِ أحمدَ بنَ شُعيبِ الجزنائي (\*\*) (ت ٧٤٩)، وكمانَ كماتباً وشاعراً وطبيباً جعَلَه السُّلطانُ أبو سعيد المريني (٣٧٠ - ٧٣٧ هـ) في جُملة الكُتّاب، ولكنْ أجرى عليه رِزْقَ (مُرتَّب) الأطبّاء لِتقَدَّمِهِ في الطِب، فكان كاتِبة وطَبِيبة وكذلك فَعَلَ السُّلطانُ أبو الحسنِ المَريني (٣٠٠ - ٧٤٧ هـ) بعد ذلك (النبوغ المغربي ٢٠٠).

ومن المُؤلّفين في الطّبّ أبو عبد الله محمّدُ بنُ عليِّ اللَّخْميّ الشُّقوريُّ (نِسبة إلى بلدة شَقورة ، من نواحي جَيّان) الأندلسيُّ ، صنّف سَنَة ٢٤٩ للهِجرة : تحقيق النبأ عن أمر الوَبأ (في طاعون سَنَة ٢٤٩ هـ = ١٣٤٨ م) أو الموت الأسود (الطاعون الكبير) الذي انتشَرَ في أوروبَّة سَنَةَ ٢٤١ هـ (١٣٤٠ م) وٱسْتمرّ إلى سَنَة ٢٥٠ هـ (١٣٤٩ م) ثمّ عاد إلى أوروبَّة ١٣٦١ – ١٣٦٢ و ١٣٦٩ للميلاد (٢٦٢ و ٢٧١ – ٢٧٢ للهِجرة). وله أيضاً مُجَرَّبات في الطِبّ (راجع بروكلمن ٣ : ١٢٧٩ ، السطر ٢٨ وما بعد ؛ الأعلام للزركلي ، ط ٤ ، ٢ : ٢٨٥).

ومن البارزين في التطبيب وفي التأليف في الطّب أبو عبد الله محمّدُ بنُ علي آبنِ عبد الله القرْبِلْياني (نسبة إلى قِرْبِلْيانَةَ أو كَرَابِلْيانْتِه على مقربة من أور يُولَةَ ، شَرْقَ

مُرْسِيَةً ، في الجَنوبِ الشرقيّ من الأندلُس ، كان عالماً بالأعشاب وطبيباً جرّاحاً سَكَنَ مَرّاكُشَ مُدّةً ثمّ عادَ إلى الأندلُس فَتُوفِّيَ في غَرْناطة (سَنَةَ ٢٦١ هـ) . وللقرْبِلْياني هذا كتاب في الأعشاب (النباتات المُستَخْدَمَة في تركيب الأدوية) ثمّ كتاب «الاستقصاء والإبرام في علاج الجراحات والأورام » ألفه للسلطان أبي الجيوش نَصْرِ بن محمّد النَّصْرِيِّ الذي جاء إلى الحُكْم سَنَةَ ٢١١ للهِجرة ثمّ خُلعَ سَنَةَ ٢١٣ . وكانت وفاتُه في وادي آش (قربَ غَرناطة) سَنَةَ ٢٢٢ هـ (راجع بروكلمن ، الملحق ٢ : ٣٦٦ ؛ الأعلام للزركلي ، ط ٤ ، ٢ : ٢٨٥ ) .

وفي أيام المرينيين (ورُبّها في النصف الثاني من القرن الهجري الثامن) كانتْ عائشة بنتُ الشيخ الكاتب الوجيه أبي عبد الله بن الجيّار المُحْتَسِب (١) في مدينة سَبْتَة في شَهالي المَعْرب. زادتْ سِنُها على السبعين ، وكانت عارفة بالطّب وبالعقاقير ، بصيرة بالماء (النَظر إلى بول المريض) وبعلاماتِه (راجع النبوغ المغربي ٢١٥).

ومن المذكورين في هذه الحِقبةِ الشريفُ الصِقِلِّيُّ أحمدُ بنُ عبدِ السلام التُونِسيُّ، كانَ في أيام ِ أبي فارس عبد العزيز الحفصي (٧٩٦- ٨٣٧هـ) وصَنَّفَ له كتابَ الأطباء (أو كتابِ حِفْظِ الصَّحة) المعروفَ بالطِبِّ الشريف. وله شرحٌ على ألفية ابنِ سينا (بروكلمن ٢: ٣٣٣، الملحق ٢: ٣٦٧).

وفي سَنَةِ ٨٩٧ للهِجرة صنّفَ أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ عبدِ الملكِ الحَسني المَصْموديُّ من أهلِ تِلْمُسانَ كُتُباً جَعَلَها بروكلمن (٢: ٣٣٤، الملحق ٢: ٣٦٧) في فصلِ الكيمياء وعلوم الجَفْرِ، هي: تُحفةُ مَنْ صَبَرَ على تَطْهير الحَجَر (وهُو عُنوانٌ شديدُ اللُّصوقِ بالكيمياء، فالمقصودُ بالحَجَرِ هنا حَجَرُ الفلاسفة الذي تُحَكُّ بهِ المَعادنُ الخسيسةُ فَتُصْبِحُ ذهباً، في ظنّهم) - الوافي في تدبير الكافي - المحنة المنكية (؟) لمبتدىء القراءة المكية.

ويأتي في أواخرِ هذه السلسلةِ عبدُ القاهرِ بنُ محمُدِ التُّونِسيُّ، صنَّفَ سَنَةَ ٨٩٩

<sup>(</sup>١) المحتسب هو الذي يتولّى الحسبة (في الدولة الإسلامية): مراقبة السوق (مراقبة الأسعار والأخلاق المامّة والبضائم والأطعمة):

للهجرة كتابَ الطِّبّ في تدبير المُسافرين ومَرْضى الطاعونِ (بروكلمن، الملحق ٢: ٣٦٧).

## رثاء البلدان:

الدُّنيا دُولٌ - والدَّولةُ: آنتقالُ الأمرِ من جماعة إلى جماعة ، مرّة يكونُ لهؤلاء ومرّة يكونُ لأُولئكَ ؛ وربّا كان لقوم ثمّ لم يَعُدْ إلَيْهِمْ - والقاعدةُ أَنَّ كلَّ دولة (بَعْنى مُلْكِ أَسرةٍ أو فردٍ جماعةً \* من الناس أو رُقْعةً من الأرض وبمعنى حِيازةِ الإنسان ثروةً أو تمتّع فرد بجاهٍ) لا تعيشُ إلى الأبد ، بل لا بُدَّ لها من عُمُر طبيعيِّ تَحْيا في مداهُ ثمّ تسقطُ ليقومَ غيرُها مكانها ، كما يقولُ أبنُ خلدونٍ . ولقد كان من الطبيعي جدًّا أنْ يحزَنَ أهلُ كلً دولة على زَوالِ دَوْلَتِهِمْ أَوْ خوفاً من أن تَزولَ دولتُهم حينا يبدأ آنحدارُها نحوَ الزوال الأكيد .

ولقد أرادَ الإسلامُ مِنَ الناسِ أن يكونَ لهم في زَوالِ الدُّولِ والأُمَمِ عِبرةٌ فلا يَظْلِمُ بَعْضُهُمْ بعضاً ولا يأتوا بما يُعَجِّلُ زَوالَهم أو يجعَلُ زَوالَهم شديدَ الأَلَمِ لهم - ما دامَ ذلك الزوالُ أمراً لا مفرَّ منه - أو سَيِّء العواقب عليهم وقومهم. ويكفينا هُنا قولُ اللهِ تعالى: ﴿ وما أَرْسَلْنا من قَبْلِكَ إلا رجالا نُوحي إلَيْهِمْ من أهلِ القُرى. أَفَلَمْ يَسيروا في الأرض فينظُروا كيف كان عاقبةُ الذين مِنْ قَبْلِهِمْ؟ وَلدارُ الآخرةِ خيرٌ للّذينَ آتَقُوا. في الأرض فينظُروا كيف كان عاقبةُ الذين مِنْ قَبْلِهِمْ؟ وَلدارُ الآخرةِ ولديرُ للّذينَ آتَقُوا. أفلا تَعْقلونَ؟ ﴿ (١٠٤ - ١٠٩ ، سورة يوسف). وقال اللهُ تعالى: ﴿ أَفَلَمْ يَسيروا في الأرض فتكونَ لهم قُلُوبٌ يَعْقلون بها أَوْ آذانٌ يسْمَعون بها؟ فإنها لا تَعْمى الأبصارُ ، ولكنْ تَعْمى القلوبُ التي في الصُّدور ﴾ (٢٠: ٢٦ ، سورة الحجّ).

ومن أوائل الذين يحسنُ الآستِشهادُ بِهم مِنَ الشُعراءِ في هذا الموضوع عُبيدُ اللهِ بنُ قَيْسِ الرُّقَيَّاتِ (ت ٧٥ هـ) الأُمَوِيُّ قال في قصيدتهِ الهَمْزيّةِ المشهورة (راجع الجزء الأوّل من هذه السلسلة) يخافُ على دَوْلةِ بني أُمَيَّةَ القُرَشية أَنْ تزولَ بالنِّزاعِ الذي كان بينَ الطامِعِينَ في الحُكْم (وقد سَقَطَتِ الدولةُ الأُمويّة، سَنَةَ ١٣٢ للهِجرة - عام ٧٤٧ للميلاد):

<sup>\* «</sup>جماعة » (بالنصب): مفعول به من المصدر «ملك » مضافاً إلى فاعله (أسرة أو فرد).

حبّذا الغيشُ حينَ قومي جميعاً قبلَ أَنْ تطمَعَ القبائلُ في مُلْ أيُّها المُشتهى فَناء قُرَيْشِ ؟ إِنْ تُوَدِّعْ مِنْ البِــــلادِ قُرَيْشٌ لا يَكُنْ بعدَهُمْ لِحَيِّ بَقــاء.

لم تُفَرِّق أمورَهـــا الأهواء؛ كِ قُرَيْشِ وتشمَتَ الأعداء. بيَــدِ اللهِ عُمْرُهــا والفَنــاءُ.

كانَ عُبيدُ اللهِ بنُ قيسِ الرُّقَيَّاتِ يَخْشى على مُستقبل الدولةِ الأُمَويَّةِ. أمَّا البُحْتُرِيُّ، في العصر العبّاسيّ، فقد جاء إلى العِراق بعد وفاةِ أبي عّامٍ (٢٣٢ هـ = ٨٤٦ م) ليُجَرِّبَ حَظَّهُ في التَكَسُّب بالشعر . لم يَلْقَ البُحتريُّ الناشيءُ بعد ذلك الشاعر الراسخ المكانةِ تَوْفيقاً، فذَهَبَ في يوم من الأيام إلى المدائن - وَهِيَ مَشْهَدٌ لِمَدينةٍ قديمةٍ ، على نحو عشرينَ ميلاً شَرْقَ بَغْدادَ - ووَقَفَ عِندَ إيوانِ كِسرى يُعَرِّي نَفْسَه (الخائبة في التَّكَسُّبِ بالشعر) بزُّوالِ تلك الدولةِ العظيمة التي كانت قد بَنَتْ ذلك الإيوانَ (المَقرَّ المَلكييَّ) ثمّ زالتْ، فقال (راجع الجزء الثاني من هذه السلسلة) قَصيدتَهُ السِّينيةَ: « صُنْتُ نفسي عَمّا يُدَنِّسُ نفسي ». فمن هذه القصيدة:

تُ إلى أبيضِ المدائنِ عَنْسي(١)، لمَحَلِّ من آل ساسانَ دَرْس (٢). وَلَقَدْ تُذْكِرُ الخطوبُ وتُنسى (٣). ـس وإخلالــه بَنيّــةُ رَمْس (<sup>1)</sup>. جَعَلَتْ فيه مأتماً بعدَ عُرْسٍ.

حَضَرَتْ رَحْلِيَ الْهُمومُ فَوَجَّهُ أَتَسَلَّـــي عن الْهُموم وآسَى ذَكَّرَتْنيهمُ الخُطُوبُ التَّوالي، فكأنَّ الجِرمازَ من عَدَم الأنْ لو تراه عَلمْتَ أَنَّ اللَّيالي

الرحل: البيت، المسكن؛ نزلت عليّ الهموم في بلدي ضافرت وجئت إلى العراق. العنس: الناقة القويّة. (1)أبيض المدائن: المدائن (بلدة على نحو عشرين ميلاً شرق بغداد).

أسى (بفتح فكسر ففتح) فلان على فلان: حزن عليه وأشفق. آل ساسان: ملوك الفرس. درس:  $(\tau)$ دارس، محوّ المعالم.

الخطب (بالفتح): المصيبة. (٣)

الجرماز: بناء عظيم كان عند أبيض المدائن، وقد عني(امّحي) أثره (تاج العروس – الكويت ١٥: (٤) ٥٥). من عدم (فقدان) الإنس (بالكسر): الناس، السكّان، وإخلاله (ترك الناس له). البنيّة (بالفتح): كلّ ما يبنى. رمس: قبر.

وكانتِ الدواعي لِرِثاءِ المُدُنِ في الأندلس كثيرةً، بعدَ أَنْ بدأ الإسبانُ النّصارى يستَوْلون على المُدُنِ الإسلامية في تلك الحربِ الصليبيةِ التي سَبَقَتِ الحربَ الصليبية في المَشْرق.

في نَفْحِ الطيب (٤: ٣٥٢، راجع ٣٥٤، ٣٥٤؛ راجع وفيات الأعيان ٥: ٢٧): أنّ مِنْ أُوّلِ المدنِ العظيمةِ التي استولى عليها الإسبانُ مدينةُ طُلَيْطُلة، أخذها الفونسو السادسُ، سَنَةَ ٤٧٨ للهِجرة، من يدِ القادرِ يحيى بنِ إساعيلَ بنِ ذي النون. فقال بعضُ الشعراء يَرْثيها (نفح الطيب ٤: ٣٨٣ - ٤٨٦) بقصيدة ليستْ من عيونِ الشعر، ولكنَّ فيها عاطفةً قويّةً مِنَ التعبير وكَشْفاً عن أسبابِ ضَعْفِ الأُمَمِ. من هذه القصيدة الطويلة:

طُلَيْطُلَةٌ أباح الكُفْرُ منها فليس مِثالَها إيوانُ كِسرى، فليس مِثالَها إيوانُ كِسرى، ألم تَكُ مَعْقِلًا للدين صَعْباً وكانت دارَ إيانٍ وعِلم فعادتُ دارَ كُفْرٍ مُصطفاةً مساجِدُها كَنائِسُ، أيُّ قلب مساجِدُها كَنائِسُ، أيُّ قلب أنتقامٌ أن يَحِلُّ بنا آنتقامٌ وأكسلُ للحرام، ولا أضطرارٌ يزولُ السِّتْر عن قوم إذا ما يُخذوا ثأرَ الدِّيانة وآنصُروها،

حاها. إنّ ذا نَباً كبيرُ. ولا مِنها الخَورْنَقُ والسَّديرُ(۱). فذلّل منها الخَورْنَقُ والسَّديرُ(۱)? فذلّل معالِمُها الـتي طُمِسَتْ تُنير(٣)، قد أضطربتْ بأهْليها الأمور(٤): على هذا يَقرُّ ولا يَطير؟ على هذا يَقرُّ ولا يَطير؟ وفينا الفِسْقُ أَجْعِ والفُجور\*؟ وليسهُلُ الأمرُ العسير. إليه فيسهُلُ الأمرُ العسير. على العصيانِ أَرْخِيَتِ السُّتور. فقد حامتْ على القَتْلَى النُّسُورُ.

 <sup>(</sup>١) إيوان كسرى لا يشبهها. ولا منها (وليس من نوعها أو مكانتها) الخورنق والسدير (قصران في جنوبي العراق من أيام المناذرة).

<sup>(</sup>٢) القدير: الله تعالى.

<sup>(</sup>٣) معالمها (مدارسها ومساجدها الخ التي طمست أو محيت الآن كانت من قبل تنير).

<sup>(</sup>٤) مصطفاة (مختارة): اختار الإسبان أخدها (الآن) دون غيرها. مصطفاة (أيضاً): مأخوذة. - اصطفى فلان مال فلان: أخذه كلّه (القاموس ٤: ٣٥٢، السطر التاسع من أسفل).

<sup>(\*)</sup> أجمع (بالضمّ) توكيد للفسق (فينا جميع أنواع الفسق). ثمّ « أجمع (بالفتح) حال من « فينا » (فينا جميعاً فسق).

ولا تَهنوا، وسُلّوا كُلَّ عَضْبِ
لقد صُمَّ السَميعُ، فلم يُعَوِّلُ
تُجاذِبُنا الأعادي بِأَصْطِناعِ
فباقِ في الدِّيانة تحت خِزْي وآخرُ مَارِقٌ هانَت عليه كَنَى حَزَناً بأنّ الناسَ قالوا: وَنَفِرُ عنها لقد ذَهبَ اليقينُ فلا يقينٌ، فسلا دينٌ ولا دُنْيا، ولكنْ فلا يقينٌ، ولكنْ ولا دُنْيا، ولكنْ

تهابُ مَضارباً منه النُّحورُ (۱).
على نَبا، كما عَمِيَ البصير (۲).
فَيَنْجَدِبُ المُخَوَّلُ والفقير (۳):
تُثَبِّطُه الشُّويْهَةُ والبَعير (۱)،
مَصائِبُ دينه، فلَهُ السَّعير (۱)،
إلى أينَ التحوُّلُ والمسير؟
وليسَ لنا وراء البحر دُور؟
وغرَّ القومَ بالله الغرورُ (۱)،
غرورٌ بالمعشة ما غرورُ (۱).

وكَثُرَ رِثَاءُ الْمُدُنِ والدُّوَلِ فِي الأندلُس. ومِنْ أَشْهَرِ ما قيلَ فِي ذلك قصيدةُ آبْنِ عَبْدونِ (ت ٥٢٩ هـ، راجع ترجمته في الجزء الخامس): «الدَّهْرُ يفجَعُ بعدَ العَيْنِ بالأَثَر ».

وجرت بين ملوك المغرب وملوكِ الأندلس مكاتبات، فكانت رسائلُهم في فلك - في البكاء على أحوال المسلمين في الأندلس وفي استنهاض بعض أولئك الملوكِ هِمَم بَعْضِهِمُ الآخرِ - مثلَ تلك القصائدِ.

<sup>(</sup>١) لا تهنوا: لا تضعفوا. العضب: السيف. تهاب (تخاف). النحر (أعلى الصدر: المكان الذي ينحر أو يذبح منه البعير).

<sup>(</sup>٢) كانت الأخبار تأتي بالخطر على طليطلة فلم يلق الأمراء بالاً إلى ذلك.

<sup>(</sup>٣) الاصطناع: تقريب الناس إليك بثيء من المغانم المادّيّة. الخوّل: الذي خوّله الله (أعطاه) ملكاً أو خيراً كثيراً.

<sup>(</sup>٤) تثبّطه (تعوقه عن الحرب أو الهجرة) الشويهة (الشاة الصغيرة) أو البعير (الحيوان الكبير): يخاف أن كارب أو يهاجر فيحسر شيئاً (صغيراً أو كبيراً) يلكه.

<sup>(</sup>٥) السعير: نار جهنّم (في الآخرة). مارق: خارج من الإسلام (كافر).

<sup>(</sup>٦) البيقين: الإيمان الثابت. الغرور (بالفتح): إبليس. راجع القرآن الكريم (٣١: ٣٣، سورة لقان): ﴿.... فلا تغرّنكُمُ الحياة الدنيا، ولا يغرّنكم بالله الغرور﴾.

<sup>(</sup>٧) ليس لهؤلاء دين، ولا هم يفهمون ما الدنيا (الحياة الكرية)، ولكنتهم مغرورون (مفتونون، متعلّقون) بالمعيشة العاديّة. غرور ما غرور (اهتام بشيء قليل جدًّا من أسباب الحياة).

إِنَّ أسبابَ الخوف على مُستقبل المسلمين في الأندلس كانت كثيرة مُنْذُ أيام ملوك الطوائف حيناً بدأ تنازعُ ملوكِ الطوائف ثمّ استيلاء الإسبانِ النصارى على البُلدان وعلى الحُصون من أيدي الحُكّام المسلمين. ففي سَنَةِ ٤٨٨ للهِجرة - لمّا استَوْلى السيّدُ القُمْسِياطور على بَلنْسِيَةَ قال آبنُ خَفاجة (٤٥٠ - ٥٣٣ هـ) يأسى لِحالِها (نفح الطيب ٤٠٥٥):

عاثَتْ بساحَتِكِ الظُّبا، يا دارُ، ومَحا محاسِنَك البِلَ والنَّارُ (۱)؛ فسإذا تردّدَ في جَنابِك ناظر طالَ اعتبارٌ فيك واستعبارُ (۱). أرضٌ تقاذَفَتِ الخُطوبُ بأهْلِها، وتَمَخَّضت بخَرابها الأقدار (۱). كتَبَتْ يَدُ الحَدَثان في عَرَصاتِها: (لا أنتِ أنتِ ولا الدِّيارُ ديار) (۱).

وقال القاضي أبو بكرِ بنُ العَرَبِيّ لمّا جرت معركةُ ٥٢٧ للهِجرة (١١٣٣ م) - عندَ إشبيليةَ (؟) - حينا جاء إلى تفسير قولهِ تعالى: ﴿ ٱنْفروا خِفافاً وثِقالاً ﴾ ، الآيةِ (٩: ٤١ مورة التوبة) ما يلي (نفح الطيب ٤: ٤٧٦ - ٤٧٧):

ولقد نَزَل بنا العدُوُّ - قَصَمَهُ اللهُ تعالى - سَنَةَ سبع وعِشرين وخَمْسِمِائَةٍ فجاسَ ديارَنا (٥) وأُسَرَ جيرَتنا وتوسّطَ بِلادَنا .... فقلتُ للوالي والمُولَّى عليه (١): هذا عدُوُّ اللهِ قد حَصَلَ في الشَّرَكِ والشَّبَكة (٧) ، فَلْتَكُنْ عِندَكم بَرَكَةٌ ، ولْتَكُنْ منكم إلى نُصْرةٍ

<sup>(</sup>۱) عاث: أفسد، أتلف، أهلك. الظبا (بالضم) جمع ظبة (بضمّ ففتح بلا تشديد): حدّ السيف. وفي نفح الطيب: ظبا (بالكسر) يقصد ظباء جمع ظبية (غزال)، وهو خطأ. البلى: القدم (بكسر ففتح): تقادم الزمن والتهرّو والهلاك.

<sup>(</sup>٢) فإذا تردد (نقل البصر من مكان إلى مكان) في جنابك (أطرافك، أقسامك) ناظر (عين). الاعتبار: الاتّعاظ بالمصائب. استعبار: بكاء (حزن).

<sup>(</sup>٣) الخطب (بالفتح): المصيبة. تقاذفت الخطوب بأهلها (شرّدت المصائب أهلها من مكان إلى مكان). تخصّت (تحرّكت ثمّ انجلت) الأقدار (جمع قدر - بفتح ففتح: وقوع ما كان الله تعالى قد قضاه أو حكم به في سابق علمه) عن خرابها.

<sup>(</sup>٤) الحدثان (مفرد): كناية عن الليل والنهار. والحدثان أيضاً: المصائب. «لا أنت أنت ولا الديار ديار » مطلع قصيدة لأبي مّام يمدح بها القائد العبّاسيّ أبا سعيد محمّد بن يوسف الثغري.

<sup>(</sup>٥) جاس بلادنا: وطئها، جاء إليها.

<sup>(</sup>٦) للوالي على البلد (إشبيلية؟) وللمولّى عليه: لأهل البلد (للناس كلهم).

<sup>(</sup>٧) في الشرك والشبكة (أصبح بين أيديكم بعيداً عن مراكز تموينه ومحاطاً برعيَّتكم).

الدين المُتَعَيِّنَةِ عليكم (١) حَرَكَةٌ: فَلْيَخْرُجْ إليه جميعُ الناس حتى لا يَبْقى منهم أحدٌ في جميع الأقطار (إلا خَرَجَ إليه) فيُحاطَ به (٢)، فإنّه هالكٌ لا مَحالةَ إنّ يَسَرَكُمُ اللهُ له. فَعَلَبَتِ الذُّنوبُ ورَجَفَتْ بالمعاصي القُلوبُ، وصارَ كُلُّ أحدٍ من الناسِ ثَعْلَباً يأوي إلى وجارِه (٣)، وإنْ رأى المكيدةَ بِجارِه \* \* . فإنّا للهِ وإنّا إليه راجعونَ، وحسْبُنا اللهُ ونِعْمَ الوكيلُ.

- وفي رَمَضانَ من سَنَةِ ٥٦٤ نَظَمَ الشاعرُ أبو جعْفَرٍ أَحمدُ بنُ عبدِ الرحمنِ الكِنانيُّ الوَقَّدينُ وقال الوَقَّدينُ قصيدةً في مَدْحَ السُّلطانِ يوسفَ بنِ عبدِ المؤمن (ثاني سَلاطينِ الموحّدين) وقال فيها يَصِفُ حالَ الأندَلُسِ ويَحُثُ على الجِهاد (الذيل والتكملة ١: ١٩٧ - ١٩٩):

ألا ليْتَ شِعرِي، هل يُمَدُّ لِيَ المَدى وهل، بَعْدُ ، يُقْضى في النَّصارى بنُصَرةٍ ويغزو أبو يعقوبَ في شانتِ ياقب ويفْتَكُ من أيدي الطُّغاة نواعاً وعَفرَ منهُن التُّرابُ ترائِبـــاً

فأَبْصِرَ حَفْلَ المُشركين طريدا (١)؟ تُعادِرُهم للمُرْهَفاتِ حَصيدا (٥)؟ يُعيد عَميدَ الكافرين عَميدا (٢)؟ تَبدَّلْنَ من نَظْمِ الحُجول تُيودا (٧) وخدد منهن الْهَجيرُ خُدودا (٨)؟

<sup>(</sup>١) المتعيّنة على الوالى وعلى الناس: الواجبة عليهم.

<sup>(</sup>۲) کاط به: یصبح محصوراً من کل جانب.

<sup>(</sup>٣) الوجار شقّ في الأرض يدخله الحيوانات كالثعالب والأرانب.

<sup>(\*\*) ....</sup> مع أنه يرى استيلاء العدو على أرض جاره أو يرى أن العدو يقتل جاره.

<sup>(</sup>٤) يمدّ لي المدى (المسافة): يطول عمري. الحفل: الاجتماع. طريد: مطرود، مشرّد.

<sup>(</sup>٥) المرهف: السيف. حصيد: محصود (مقتول).

<sup>(</sup>٦) أبو يعقوب: السلطان يوسف بن عبد المؤمن. شانت ياقب (سانت ياغو، اليوم) بلد في أقصى الشمال الغربي من جزيرة الأندلس. عميد الكافرين: رئيس الإسبان. عميد: معمود (مضروب على رأسه بالعمود) مقتول (ويزول ملكه).

<sup>(</sup>٧) الطغاة جع طاغية (وكان العرب يطلقون كلمة طاغية على كلّ ملك من ملوك الإسبان). نواعم جمع ناعمة (فتاة شابّة، امرأة فتيّة). الحجل (بالكسر): الخلخال (بالفتح). بدلاً من أن يتأنقن في لبس الخلاخيل في أرجلهن للزينة أصبحت القيود توضع في أيديهن وأرجلهن في الأسر والسجن.

<sup>(</sup>A) عفر فلان الشيء: مرّغه في الغبار أو أدخله في التراب. التربية: الجانب الأعلى من الصدر. خدد: شقّق. الهجير: حرّ نصّف النهار (كناية عن العمل وقت الظهر) حينا يستريح الناس عادة بالقيلولة (بالنوم بعد الظهر).

ولمّا عظُمَ خطَرُ الإسبانِ على بَلنْسِيَةَ قبلَ سُقوطِها (١) جاء من أهلِها وفْدٌ إلى السُّلطانِ أبي زكريّا الحَفْصيِّ صاحبِ تُونِسَ، في رَجَبَ من سَنَةِ ٦٣٦. وكان في الوفد ابنُ الأبّارِ القُضاعيُ (٢) فأنشدَ قصيدتَه السينيّةَ «أَدْرِكْ بِخَيلِكَ خَيْلِ اللهِ أندَلُسا» بين يَدَي السُّلطانِ الحَفْصِيِّ.

وفي هذا الوقتِ نفسِه، قُبيلَ سقوطِ بَلَنْسِيةَ، وجّهَ بعضُ الشُّعراءِ إلى السُلطانِ الحفصيّ أبي زكريّا نفسِه قصيدةً مطلَعُها «نادَتْكَ أندَلُسٌ فَلَبِّ نِداءها »(٣) جاء فيها (نفح الطيب ٤: ٤٧٩ – ٤٨٣):

تِلْكَ الجزيرةُ لا بَقاءَ لها، إذا أشفى على طَرَفِ الحياةِ ذَماؤُها، حاشاك أنْ تَفْنى حَشاشَتُها، وقد إيه بَلنْسِيةٌ، وفي ذكراكِ ما كيف السبيلُ إلى أحتلال معاهد بأبي مدارسُ كالطُّلُول دوارسٌ

لم يَضْمَنِ الفتحُ القريبُ بقاءَ ها(1). فأَسْتَبْقِ للدِينِ الْحَنيفِ ذَماءَ ها(٥). قصرَتْ عليك نداء ها ورَجاء ها. يَمْري الشُّؤُونَ دِماءَ ها لا ماءَ ها(٦). شَبَّ الأعاجمُ دونَها هَيْجاء ها(٧). نَسَخَتْ نواقيسُ الصليب نداء ها(٨).

وأشهرُ القصائدِ في هذا البابِ قصيدةُ أبي البقاء صالحِ بنِ يزيد الرُّنْديِّ (ت ٦٨٤ هـ): «لِكُلِّ شيءً إذا ما تَمَّ نُقصانُ » (راجع ترجمة الرندي هذا في هذا الجزء). ومعَ أنَّ هذه القصيدةَ قد عُرِفَتْ بآسْمِ «رِثاء الأندلُس »، فإنّها قد نُظِمَتْ

<sup>(</sup>١) استولى الإسبان عليها ٦٣٦ هـ (١٢٣٨ م).

<sup>(</sup>٢) ابن الأبار القضاعي (ت ٦٥٨ هـ؛ راجع ترجمته في هذا الجزء).

<sup>(</sup>٣) لبّي: أجاب.

<sup>(</sup>٤) إذا لم تنقذها أنت قريباً، فإن الإسبان سيستولون عليها.

<sup>(</sup>٥) أشفى: قرب، اقترب. الذماء: بقيّة الحياة. الدين الحنيف: الإسلام.

<sup>(</sup>٦) مرى يري (مسح): يري الحالبُ ضِرعَ (بالكسر) النعجة ليسيل اللبن منه. الشأن (بالفتح، وجمعه شؤون): مجرى الدمع من العين. يري الشؤون: يجملنا نبكي حزناً.

<sup>(</sup>٧) ُ احتلال: سكنى. المعهد (المنزل الذي ألفه الإنسان). شبّ: أوقد. الأعاجم (هنا): نصارى الإسبان الذين لا يتكلّمون العربية. دونها (دون رجوعنا أو وصولنا إليها). الهيجاء: الحرب.

 <sup>(</sup>٨) مدارس (هنا) مآذن، مساجد (لأنّ المسجد في الإسلام مكان الدراسة والعلم). الطلل: بقايا البناء بعد تهدّمه (الأصح: المكان الذي زال منه البناء). دوارس (جمع دارس: ممحوّ).

قبلَ سُقوطِ الأندلس بقَرْنَيْنِ كِاملين.

وكان بينَ أي المُطَرِّفِ أحمدَ بنِ عبدِ الله بنِ عُمَيْرَةَ (٥٨٧ – ٦٥٨ هـ) وأبي عبدِ الله عبدِ الله بنِ عبدِ الله بنِ الأبّارِ القُضاعيِّ (٥٩٥ – ٦٥٨ هـ) صَداقةٌ ومُكاتباتٌ. فلمّا سقطتْ بَلنْسِيةُ وَرَدَ على آبنِ عُميرةَ رِسالةٌ مِنَ آبنِ الأبار (في شأن بَلنْسِيةَ ، فيا يبدو ، وبعدَ ٱنقطاعِ المكاتبةِ بينها زَمناً) ، فَرَدَّ عليها آبنُ عُميرةَ برسالةٍ طويلةٍ من النثر والنظم جاء فيها (نفح الطيب ٤: ٤٩٠ – ٤٩٦):

..... وأعودُ من حيثُ بدأ الأخُ الذي أَبُثُه شَوْقي وأتَطَعَّمُ حلاوةَ عِشرتهِ باقيةً في حاسةٍ ذَوْقي، طارَحَني حديثَ مَوْرِدٍ جفَّ وقطينٍ خَفَّ(۱). فيا - لله - لأتراب دَرَجوا(۲) وأصحاب عن الأوطان خَرَجوا. قُصَّتِ الأجنحةُ وقيل: طيروا، وإنّا هو القتلُ أو الأسرُ أو تَسِيروا. فتَفَرّقوا أيْديَ سبا وآنتشروا مِلْءَ الوِهادِ والرّبي (۱). ففي كلّ جانب عَويلٌ وزَفْرةٌ، وبكلٌ صَدْرٍ غَليلٌ وحَسْرة (۱). ولكلّ عين عِبْرةٌ لا تَرْقاً من أَجْلِها عَبْرة (۱). دالا خامر بلادنا حين أتاها، وما زال بها حتى سَجّى (۱) على مَوْتاها، وشَجَا (۱) لِيَوْمِها الأطولِ كَهْلَها وفتاها. وأنذر بها في القوم بُحرانُ أنيجة (۸) يومَ أثاروا أَسْدَها المَهيجَة، فكانت تلك الحُطَمَةُ طَلَّ الشُّوبوبِ(۱) وباكورةَ البَلاء

<sup>(</sup>١) طارح فلان فلاناً حديثاً: حاوره بجديث. المورد: مكان شرب الماء. القطين: الساكن، خفّ: ارتحل.

<sup>(</sup>٢) الترب (بالكسر) - تربك من كانت سنّه مثل سنّك. درج: ذهب (مات). النداء (هنا): الأذان (النداء إلى الصلاة).

 <sup>(</sup>٣) تفرّقوا أيدي سبأ (في كلّ مكان)، كما تفرّق أهل اليمن بعد انفجار سدّ مأرب. الوهدة (بالفتح): ما
 انخفض من الأرض.

<sup>(</sup>٤) الغليل: شدّة العطش وحرارته (والحزن).

<sup>(</sup>٥) عبرة (بالكسر): عظة، درس، مغزى، (وبالفتح): دمعة، بكاء. رقأ: جفّ (الدمع) وانقطع.

<sup>(</sup>٦) سجّى الميت (بفتح فسكون): غطّاه.

<sup>(</sup>٧) شجا الأمر فلاناً (جعله يحزن).

 <sup>(</sup>٨) كان قد سبق سقوط بلنسية معركة أنيجة (أو أنيشة) التي دلّت على ضعف المسلمين هنالك. البحران:
 شدّة الحرّ (ودخول المريض في الهذيان من شدّة الحمّى). الحطمة (بضم ففتح): النار الشديدة. الناقة التي تضرب الأرض بخفها ضرباً شديداً، الحادث العنيف. الطلّ: أول المطر، المطر الخفيف.

<sup>(</sup>٩) الشؤبوب: الدفعة (بالضمّ): الكبيرة من المطر. سقوط أنيجة (وهي بلدة صغيرة) كان البدء لسقوط المدن الكبيرة (مثل بلنسبة).

المَصْبوب. أَثْكَلَنا إخواناً (١) أبكانا نَعِيُّهم.....

في نفح الطيب (٤: ٣٨٥ وما بعد):

ولم يَزَلْ بنو مَرينِ يُعينون أهلَ الأندلُسِ بالمالِ والرجال، وتركوا منهم حُصةً مُعْتَبرةً (٢) من أقاربِ السلطان بالأندلس غزاةً. فكانتْ لهم وقائعُ في العدُوِّ مذكورةٌ ومواقفُ مشهورةٌ. وكان عندَ أبنِ الأحرِ (٣) منهم جماعةٌ بغَرْناطةَ وعليهم رئيسٌ من بيتِ مُلْكِ بني مَرينِ يُسمّونه «شيخَ الغُزاة ». ولمّا أفضى المُلْكُ إلى السُّلطانِ الكبيرِ الشهيرِ أبي الحسنِ المَرينيّ، وخَلَصَ له المَعْرِبُ وبعضُ بلادِ الأندلُسِ ، أمر بإنشاء الأساطيلِ الكثيرة برَسْمِ الجِهاد بالأندلس وآهتم بذلك غايةَ الاهمام.

فقضَى الله تعالى أنِ آسَتُولى الإفرِنْجُ على كثيرٍ من تلك المراكب بعدَ أُخْذِهِمُ الجزيرةَ الخضراء، وكانَ الإفرِنْجُ قد جَمَعوا جُموعاً كثيرةً برَسْمِ الاستيلاء على ما بقي للمُسلمين بالأندلس. فأسْتَنْفَرَ<sup>(1)</sup> أهلُ الأندلس السُّلطانَ أبا الحسنِ المذكورَ، فجاء بنفسِه إلى سَبْتَةَ – فُرضةِ المَجاز<sup>(0)</sup> ومحلِّ أساطيلِ المسلمين – فإذا بالإفرِنْج جاءوا بالسُّفُنِ آلتي لا تُحصى ومَنَعوه من العُبور وإغاثة أهلِ الأندلُسِ حتى آسْتَوْلُوْا على الجزيرةِ الخضراء<sup>(1)</sup> وأنْكَوْهُ في مَراكبهِ أعظمَ نكايةٍ<sup>(٧)</sup>، وللهِ الأمرُ.

وقدْ أفصحَ عن ذلك كتابٌ صَدَرَ من السُّلطانِ أبي الحسنِ المذكور إلى سُلطانِ مِصْرَ والشامِ والحِجازِ اللَّكِ الصالحِ بنِ اللَّكِ الناصرِ مُحمَّدِ بنِ الملكِ المنصورِ قلاوُونَ الصالحيِّ الأَلْفِيِّ(^)....

<sup>(</sup>١) أثكلتنا (أفقدتنا بالموت). النعيّ (بتشديد الياء): الذي يعلن خبر الموت.

<sup>(</sup>٢) حصّة (قسم) معتبرة (وافية، كَثيرة): جماعةً من جنود بني مرين.

 <sup>(</sup>٣) ابن الأحمر لقب لكل سلطان من سلاطين بني نصر في غرناطة.

<sup>(</sup>٤) استنفر الرجل قومه: دعاهم (وأوجب عليهم) أن يسيروا للحرب.

<sup>(</sup>٥) الفرضة: الخليج (على النهر أو البحر) ترسو فيه السفن. الجاز (بحر الجاز) الذي يجوز (ينتقل) فيه الناس بين برّ المغرب وبرّ الأندلس.

<sup>(</sup>٦) الجزيرة الخضراء: الطرف الأقصى من جنوبي جزيرة الأندلس، ومدينة هناك أيضاً.

<sup>(</sup>٧) أنكوه (في القاموس: نكوه - بفتح ففتح فسكون): غلبوه، قهروه.... أغرقوا كثيراً من مراكبه.

<sup>(</sup>٨) الملك المنصور قلاوون (٦٧٨ - ٦٨٩ هـ) الصالحي (لأنّ الملك الصالح نجم الدين أيوب قد أعتقه سنة ٦٤٧ للهجرة) (الألفي، لأنّ سيّده كان قد اشتراه بألف دينار).

وَبَعْدَ خَمْسِ صَفَحاتٍ من دِيباجةٍ في التَمَدُّحِ والمديح وبثِّ الأشواق وذِكْرِ المفاخر تبدأُ رِسَالَةُ أبي الحسن المَرينيِّ إلى المَلكِ الصالح (٤: ٣٩١ وما بعد):

.... للّا وَصَلَنا مِنَ الأندلُسِ الصريخُ (۱) ، ونادى مُنادِ للجهاد عَزْماً لِمِثْلِ نِدائهِ يُصيخ (۲) ، أنبأنا أنّ الكُفّارَ قد جَمَعوا أحزابَهم من كُلِّ صَوْب (۳) ، وحَتَمَ عليهم باباهُمُ اللعينُ التناصُرَ من كُلِّ أوْب (٤) ، وأنْ تَقْصِدَ طوائِفُهُمُ البلادَ الأندلسيّةَ بإيجافِها وتَنْقُصَ بالمُنازلةِ أرضَها من أطرافِها (٥) لِيَمْحوا كَلَمَةَ الإسلامِ منها ويُقلِّصوا بإيجافِها وتَنْقُصَ بالمُنازلةِ أرضَها من يَشْتَغِلُ بالأساطيل مِنَ القُوّاد ، وسِرْنا على أثرِهِمْ إلى سَبْتَةَ مُنْتَهَى المَغْربِ الأقصى وبابِ الجِهاد . فا وصَلْناها إلّا وقد أخَذَ أخْذَهُ العدوُّ الكافرُ ، وسَدَّتْ أجفانُ الطواغيتِ (٢) على التعاونِ مَجازَ العُبور .... لكنّنا – مَعَ أنسدادِ تلك السبيلِ .... – حاولُنا إمدادَ تِلْكُمُ البِلادِ بِحَسْبِ الجُهْدِ ، وأَصْرُخْناهُم (٧) بِمَنْ أمكنَ مِنَ الجُنْد .... وأمَرْنا لصاحبِ الأندلس مِنَ المال بِا يُجَهِّزُ به حَرَكَتَه لِمُداناة مَحَلِّ حِرْبِ الضلال (٨) .... وقد كان من لُطْفِ اللهِ حين قضى بأخْذِ هذا النَّغْرِ (١) ، أنْ قَدَّرَ لنا فَتْحَ جبلِ طارق (١) من أيدي الكُفْر وهُوَ المُطِلُّ قضى بأخْذِ هذا النَّغْرِ (١) ، أنْ قَدَّرَ لنا فَتْحَ جبلِ طارق (١) من أيدي الكُفْر وهُوَ المُطِلُّ قضى بأخْذِ هذا النَّغْرِ (١) ، أنْ قَدَّرَ لنا فَتْحَ جبلِ طارق (١) من أيدي الكُفْر وهُوَ المُطِلُّ

<sup>(</sup>١) الصريخ: الاستغاثة.

 <sup>(</sup>٢) عزما (مفعول به من نادی). يصيخ: يميل (بسمعه). - كان عزمنا في الاستجابة لندائه أكيداً مخلصاً
 مثل استغاثته بنا.

<sup>(</sup>٣) لمّا وصل من الأندلس الصريخ.... أنبأنا (أخبرنا). صوب: جهة.

 <sup>(</sup>٤) حتم: أوجب، فرض. لمّا كُتبت هذه الرسالة، سنة ٧٤٥ للهجرة (١٣٤٥ م) كان البابا في رؤمية
 كليمنت السادس (١٣٤٢ – ١٣٥٢ م). الأوب: الجهة والناحية.

<sup>(</sup>٥) الإيجاف: السرعة (الاستيلاء على الأراضي بلا حرب). تنقص (فعل متعدّ) طوائف الإسبان (فاعل) بالمنازلة (القتال، المبارزة في القتال) الأرض (مفعول به) من أطرافها (جوانبها). راجع القرآن الكريم: ﴿أُولُم يَرُوا أَنَّا نَاتِي الأَرض ننقصها مَن أطرافها﴾ (١٣: ٤١، سورة الرعد).

<sup>(</sup>٦) الأجفان جمع جفن (بالفتح): مركب حربي (؟). الطواغيت (جمع طاغوت: الشيطان) كناية عن الإسبان.

<sup>(</sup>٧) أصرخ: أغاث، ساعد.

<sup>(</sup>A) لمداناة محلّ حزب الضلال (للاقتراب من الإسبان المهاجمين بجيش: للحيلولة بينهم وبين احتلال المدانا.

<sup>(</sup>٩) الثغر: المكان الذي يخشى مجيء العدوّ منه (برًّا أو بحراً).

<sup>(</sup>١٠) جبل طارق: رأس صخري مشرف على البحر عند طرف جزيرة الأندلس جنوباً.

على هذه المدرَة (١)، والفُرصةُ منها - إنْ شاء الله - مُتَيَسِّرَةُ (٢) .... وعُدْنا لِحَضْرِ تِنا (٣) فاسَ لِتَستريحَ الجُيوشُ من وَعْثاءِ السفرِ (١) وتُرْتَبَطَ الجِيادُ وتُنْتَخَبَ العُدَدُ (٥) لوقتِ الطهورِ المُنْتَظَر وتكونَ على أُهبة (٦) الجهاد .....

وعِندَ عَوْدِنا مِن تلك المُحاولة، تَيَسَّرَ الرَّكْبُ الحِجازِيّ (٧) مُوجِّهاً إلى هُنالِكُمْ رَواحِلَه (٨)، فأصْدَرْنا إليكم هذا الخِطابَ.... واعتقادُنا فيكم في ذاتِ الله لا يُخْشَى جَديدُه مِن البلاء (١). وما لكم من غَرِض بهذه الأنحاء فَمُوفَّى قَصْدُه على أكملِ الأهواء (١٠)... والبلادُ بأتّحادِ الوُدِّ مُتَحدةٌ، والقلوبُ على ما فيه مَرْضاةُ الله – عزَّ وجلَّ – مُنْعَقِدةٌ. جَعَلَ الله ذلكُمْ خالصاً لربِّ العِباد مَدْخوراً ليومِ التَّنادِ (١١) مَسْطوراً في الأعمال الصالحةِ يومَ المَعاد (١٢).... والسلامُ الأثمُّ يَخُصُّكُمْ كثيراً أثيراً (١٢) ورَحْمَةُ اللهِ وبَركاتُه. وكُتِبَ يومَ الخميس السادسَ والعِشرين من صَفَرَ المُبارِكِ من عام خسةٍ اللهِ وبَركاتُه. وكُتِبَ يومَ الخميس السادسَ والعِشرين من صَفَرَ المُبارِكِ من عام خسةٍ

<sup>(</sup>١) المدرة: القرية (المدينة) المبنيّة بالطين (أي مدينة الجزيرة الخضراء التي بنيت هنالك لتكون مكاناً لتجمّم الجيوش).

<sup>(</sup>٢) ... متيسرة (سهلة) لمهاجمة الإسبان.

٣) الحضرة: العاصمة.

<sup>(</sup>٤) وعثاء السفر (شدّته والتعب الذي يقاسيه المسافر).

<sup>(</sup>٥) ارتباط الجياد (الخيل): إعدادها للحرب. العدّة (بالضمّ): آلة الحرب.

<sup>(</sup>٦) الأهبة: العدّة (بالضمّ) الوسيلة، الاستعداد.

<sup>(</sup>٧) الركب الحجازي: القافلة المتوجّهة إلى الحجاز للحجّ.

<sup>(</sup>٨) الراحلة: الحيوان (البعير، الحصان، الخ) الذي يسافر الناس عليه.

<sup>(</sup>٩) نحن نعتقد أنكم إذا دُعيتم إلى مثل هذه المساعدة في الدفاع عن المسلمين في الأندلس، «لا يخشى جديده من البلاء » (الاختبار): أنتم معروفون أن أعالكم الماضية كانت للدفاع عن الإسلام والمسلمين (وهذا ملموح في ثنايا الرسالة)، فلن يكون موقفكم الجديد إلّا كمواقفكم القديمة.

<sup>(</sup>١٠) وما لكم (ما ترغبون فيه) من غرض (حاجة أو رغبة) بهذه الأنحاء (في بلادناً: المغرب) فموفّى (نقوم لكم به) على أكمل الأهواء (على أحسن ما ترغبون).

<sup>(</sup>۱۱) مذخوراً: مدّخراً، محفوظاً. التناد = التنادي (يوم القيامة)، إذ يكثر فيه تنادي الناس: ينادي أصحاب النار أصحاب الجنّة (يستغيثون بهم لشيء من الماء مثلاً) وينادي أصحاب الجنّة أصحاب النار (ليذكّروهم بأن أعالهم – أعمال أصحاب النار – في الدنيا لم تكن صالحة).

<sup>(</sup>١٢) يوم المعاد: يوم القيامة (عودة البشر كلّهم إلى ربّهم للحساب).

<sup>(</sup>١٣) الأثير: الفاضل، الكريم.

وأربعينَ وسَبْعِمِائَةِ (١).

وفي سَنَةِ ٧٥٠ للهِجرة (١٣٥٠ م)، أو بعدها بقليلٍ كَتَبَ لِسانُ الدينِ بنُ الخطيب على لِسانِ سُلطانِ غَرِناطةَ أبي الحجّاجِ يوسفَ النيّار بنِ إسماعيلَ (٧٣٣ - ٧٥٥ هـ) «رسالةً إعلاميّةً » (من الدعاية الرسمية) يُشدّدُ فيها عزائمَ الرعيّة على شيءً من الصبر على الضيق النازل بغرناطةَ ويُمنيّهِم (٢) بِفَرَجٍ أُوسَعَ مَدّى. في هذه الرسالة (نفح الطيب ٤: ٤٤٢ - ٤٤٢):

.... فقد عَلِمْتُم، ما كانتِ الحالُ آلتْ (٢) إليه من ضِيقةِ البلادِ والعِباد بهذا الطاغية (١) الذي جرى في مَيْدانِ الأملِ جَرْيَ الجَموحِ (٥)، ودارتْ عليه خَمْرةُ النَّخُوةِ والخُيلاءِ مَعَ الغَبوق والصَّبوح (٢)، حتى طَمِحَ بسُكْرِ ٱعتزازِه، و (قد) مُحِّص (٢) المُسلمون على يدهِ بالوقائع التي تُجاوِزُ مُنتهى مِقْدارِه (٨)، وتَوَجَّهَتْ إلى اسْتِئْصال الكَلَمَةِ (١) مَطامِعُ أفكاره، وَوَثِقَ بأنّه يُطْفِيءُ نورَ الله بنارِه، ونازلَ جَبَلَ الفَتْحِ فَشُدّ مُخَنَّقُ حِصاره (١٠)... وساءتِ الظُنونُ في هذا القُطر الوحيد (١١) المُنقطع بين الأُمّة الكافرة والبُحور الزاخرة والمَرام البعيد، وإنّنا صابَرْنا بالله (١٢) تعالى تَيّارَ سَيْلهِ واستضأنا بنورِ التوكُّل عليه في جُنْح هذا الخَطْب ودُجُنَّةِ لَيْلهِ (١٢)، ولجأنا إلى

<sup>(</sup>١) يوافقه في التقويم الميلادي ١٣٤٤/٧/٩.

 <sup>(</sup>٢) يجعل لهم أمنية: أملاً مقبلاً.

<sup>(</sup>٣) آلت: رجعت، صارت (وصلت).

<sup>(</sup>٤) كان المسلمون في الأندلس يطلقون على ملوك إسبانية لقب « الطاغية » (الظالم المتجبّر).

 <sup>(</sup>٥) الجموح: الحصان النشيط النافر الذي لا يكاد يمكن أحداً من ركوبه.

<sup>(</sup>٦) خرة (الصواب: خر). الخيلاء: التكبّر. الحاسة، التعاظم، التكبّر. الغبوق: شرب الخمر مساء. الصبوح: شرب الخمر صباحاً.

<sup>(</sup>٧) محص: طهر، اختبر، نفى الكدر والثوائب من المعادن. محص (القتال) الناس: نفى منهم من لا يصلح (أهلك أكثرهم).

<sup>(</sup>٨) قتل من المسلمين أكثر تمّا كان هو قادراً على قتله (لضعف المسلمين وتخاذلهم).

<sup>(</sup>٩) استئصال: اقتلاع. الكلمة (كلمة التوحيد).

<sup>(</sup>١٠) جبل الفتح: جبل طارق.... اشتد عليه الحصار.

<sup>(</sup>١١) الوحيد (هنا) المنفرد بنفسه والمنقطع عن إخوانه المسلمين..

<sup>(</sup>١٢) صابرنا بالله (استعنا بالله ليكون صبرنا على القتال أكثر من صبر عدونا).

<sup>(</sup>١٣) الجنح: الجانب من الليل. الدجنّة: الظلام.

مَنْ بيده نواصي الخلائق (١) .... و فَسَحْنا مَجالَ الأمل في ذلك المَيْدانِ المُتَضايِق .... و له نُقَصِّرْ - مَعَ ذلك - في إبرام العَزْم و آسْتِشْعار (١) الحَزْم وإمداد الثُّغور بأقصى الإمكان وبَعْثِ الجيوش إلى ما يَلينا على الأحيان (١). فَرَحِمَ اللهُ انْقِطاعَنا إلى كَرَمِه وٱلْتِجاءِنا إلى حَرَمهِ (١) ، فجكي (٥) بفضله ، سُبحانَه ، ظُلَمَ الشُّدة ومَد على الحريم والأطفال ظِلالَ رَحْمتِه المُمتدة .....

وبَيْنَا شَفَقَتُنا على جبلِ الفتح تُقيمُ وتُقْعِدُ، وكَلَبُ (١) الأعداء عليه يُبْرِقُ ويُرْعِدُ، والرجاءُ واليأسُ خَصْانِ: هذا يُقرِّبُ وهذا يُبَعِّدُ، إذ طَلَعَ علينا البشيرُ بأنفراج الأزمة وحَلِّ تلك العَرْمة ومَوْتِ شاهِ تلك الرُّقعةِ (٢) وإبقاء الله تعالى على تلك البُقعةِ (٨)، وأنَّهُ، سبحانَه - أُخَذَ الطاغيةَ (١) أَكْمَلَ ما كان آغْتراراً وأعظمَ أنصاراً ... وأنَّ مَنْ بيده الأمرُ طَرَقَهُ بَحَتْفِه (١٠) وأهْلَكَهُ بِرُغْمِ أَنْفِه، وأنَّ مَحَلَّتَه عاجلها التَّبابُ والتَّبارُ (١١)، وعاثتْ في منازِلها النار (١٠).... وأنَّ حُاتَها (١٠) يَخْرُبون عاجلها التَّبابُ والتَّبارُ (١١)، وعاثتْ في منازِلها النار (١٠).... وأنَّ حُاتَها (١٠١) يَخْرُبون

<sup>(</sup>١) إلى من بيده.. (إلى الله). الناصية: مقدّم الرأس أو شعر مقدّم الرأس.

<sup>(</sup>٢) استشعار (لبس) الحزم (البّت في الأمور): تظاهرنا بذلك.

<sup>(</sup>٣) الثغر: المكان الذي يخشى مجيء العدوّ منه. يلينا: يكون إلى جانبنا، على مقربة منّا. على الأحيان: حيناً بعد حين (؟).

<sup>(</sup>٤) الحرم: المكان الذي يحميه صاحبه. حرم الله: المكان الذي لا يجوز فيه القتال.

<sup>(</sup>ه) جلّی: کشف.

<sup>(</sup>٦) الكلب (بفتح ففتح): شدّة الأذى.

<sup>(</sup>٧) الأزمة: الشدّة. العزمة: الإرادة. شاه (ملك) الرقعة: رقعة الشطرنج (بالكسر): كناية عن ملك الإسبان ألفونسو الحادي عشر الذي توفّي في أثناء حصار جبل طارق، عام ١٣٥٠ للميلاد (٣٥٠هـ). – التعبير «شاه تلك الرقعة » مأخوذ من المقامة المضيرية لبديع الزمان الهمذاني (ت ٣٩٨هـ).

<sup>(</sup>٨) تلك البقعة (التي كانت قد بقيت للمسلمين في الأندلس).

<sup>(</sup>٩) أخذ الطاغية: أماته.

<sup>(</sup>١٠) طرقه (أتاه بغتة) بحتفه (بهلاكه).

<sup>(</sup>١١) التباب والتبار: الهلاك.

<sup>(</sup>۱۲) عاث: أفسد.

<sup>(</sup>١٣) الحاة: الجنود (المدافعون، الأبطال).

بيوتَهم بأيديهم وينادي بِشَتاتِ<sup>(۱)</sup> الشَّمْل مُناديهم. وتلاحَقَ الفُرسانُ<sup>(۱)</sup> مِنْ جَبَلِ الفَتْحِ (ذلك) المَعْقِلِ<sup>(۱)</sup> الذي عليه من عِناية الله تعالى رواقٌ مضروب، والرِّباطِ <sup>(۱)</sup> الذي مَنْ حارَبَه فَهُوَ الحروب<sup>(۱)</sup>. فأخبَرَتْ بانفراج الضِّيق واَرْتفاع العائق لها عنِ الطريق.... وأنّ النصارى - دَمَّرَها الله تعالى - جَدّتْ في اَرتحالها<sup>(۱)</sup> وأسرعتْ مجيفة طاغيتها <sup>(۱)</sup> إلى سوء مآلها <sup>(۱)</sup> وحالها، وسَمَحَتْ للنار والنَّهب بأسلابِها وأموالها <sup>(۱)</sup>. فبَهَرَنا هذا الصُّنْعُ الآلهيّ الذي مهد الأقطار بعد رَجَفانِها <sup>(۱)</sup> وأنامَ العُيونَ بعد سُهادِ أَجْفانِها... ورأينا سِرَّ اللطائفِ الخَفيةِ كيف سَريانُه في الوجودِ وشاهَدْنا بالعِيانِ أنوارَ اللطائفِ الإلَهيّة والجود. وتُلْنا: إنّا هو الفَتْح الأوّلُ شُفِعَ بِثانِ، وقواعدُ الدين الحَنيفِ أيِّدَتْ من صُنْعِ الله ببُنْيانِ <sup>(۱)</sup>. اللَّهُمَّ، لك الحمدُ على نِعَمِكُ الباطنةِ والظاهرة ومِننَكُ (۱) الوافرة. إنّك وَلَيُنا (۱) في الدُّنيا والآخِرة.

وهنالك رسائلُ أخرى بهذا المعنى لا تخرُج عن هذا الإطار - من ضَعْف المسلمين حيناً وتخاذُلِ أُمرائهم حيناً آخرَ، ومن تناصرِ الدُّول النَّصرانية في أُوروبّة على إخراج المسلمين من الأندلُس. وكانتِ البابويّةُ تَتَزَعّمُ هذه الحَركة - ممّا لا حاجةَ إلى الاستشهاد بها. إنّ ما ذكرْتُه يُجْزِيءُ عمّا لم أَذْكُرْهُ. وفي هذه الصَّفَحات الكِثارِ التي

<sup>(</sup>١) الشتات: التفرّق.

<sup>(</sup>٢) تلاحق الفرسان: لحق بعضهم بعضاً (فرّوا، هربوا، انهزموا).

<sup>(</sup>٣) المعقل: الحصن (بالكسر).

<sup>(</sup>٤) الرباط: المكان الذي يكون فيه مدافعون على حدود الدولة الإسلامية.

<sup>(</sup>٥) المحروب: المسلوب (الخاسر).

<sup>(</sup>٦) جدّت في ارتحالها: أسرعت في سفرها (رجوعها إلى بلادها).

<sup>(</sup>٧) جيفة (جثّة) طاغيتها (ملكها: ألفونس الحادي عشر).

 <sup>(</sup>٨) إلى سوء مآلها: مرجعها، مصيرها (مرجع الملك بعد الموت إلى جهنم).

<sup>(</sup>٩) سمحت للنار والنهب بأسلابها وأموالها (؟).

<sup>(</sup>١٠) مهد (بلا تشديد وبتشديد): عمل على تسهيل الأمر وتهيئته (تسكينه).

<sup>(</sup>١١) الفتح الأوّل (موت الطاغية ألفونسو الجادي عشر؟). الفتح الثاني (انسحاب الإسبان وتركهم محاصرة المسلمين؟). قواعد (أسس) الدين الجنيف (الإسلام) أيدّت (قويت، زاد، رسوخها) ببنيان (بدعائم، بكال).

<sup>(</sup>١٢) المنن جمع منّة (بالكسر): نعمة.

<sup>(</sup>١٣) الوليّ: الذي يتولّى أمر الناس (الصاحب، النصير، الحليف، الكفيل، الخ).

مرّتْ نوعٌ من الأدب (أدب التفجّع) وغاذجُ وافيةٌ لأُسلوب لِسانِ الدينِ بنِ الخطيب.

- ومن رسالة لِلسانِ الدين بنِ الخطيب، بعد أن وَرَدَ خبرٌ بأن بني مرينِ كانوا قد عَزَموا على إنجاد غَرْناطة ثم جاء خبرٌ ثانٍ بأنهم عَدَلوا عن ذلك (نفح الطيب ٤: 11 - ٤١٥):

.... ونَحْنُ مها شُدَّ المُحَنَّقُ بكم نَسْتَنْصِرُ ، أو تَراخى ففي وُدِّ كَ نَسْتَبْصِرُ ، أو فَتَحَ اللهُ تعالى فأبوابكم نُهنَي ونُبَشِّرُ . وقرَّرْنا عند كم أن العَدُوَّ في هذه الأيام توقف عن بلادِ المُسلمين فَلَمْ تَصِلْ منه إليها سَريّةٌ (١) ، ولا بطشت له (فيها) يدُّ جَريّةٌ (١) ... ولا ندري أَلمكيدة تُدَبَّرُ .... أو لشاغلِ في الباطن لا يظهَرُ (١) وبعد ذلك ، ورَدَتْ على بابنا من بعض كِبارِهم وزُعاء أَقْطارِهم مُخاطباتٌ يَنْدُبون فيها إلى جُنوحها للسلم في سبيلِ النَّصْح (١) ... فلم يَخْفَ عنا أنه أمرٌ دُبِّرَ بِلَيْلِ (١) ... فوجهنا إليه ... لنَعْتَبِرَ ما لَدَيْهِ (١) ... فتأتّى ذلك وجر مُفاوضة أعدنا (في الحاشية: أعددنا) لأجلها الرسالة (١) واسْتَشْعُرْنا البَسالة (٨) ... ونحن نرتقبُ ما يخلُقُ اللهُ تعالى من مُهادنة عصُلُ بها الأقواتُ المُهيَّأة للآنتِسافِ (١) ، وتسكّن (في الحاشية: تسكين) ما ساء البلاد تحصُلُ بها الأقواتُ المُهيَّأة للآنتِسافِ (١) ، وتسكّن (في الحاشية: تسكين) ما ساء البلاد المسلمة من هذا الإرجاف (١٠) ... أو حرب يبلُغُ الاستبصار فيها غايتَه (١٠) ... ولم

<sup>(</sup>١) السريّة (في الأصل): جيش يذهب للجهاد ولا يكون فيه محمد رسول الله. وهنا: حملة عسكرية فقط.

<sup>(</sup>٢) جريّة = جريئة (وحذفت الهمزة للموافقة في السجع مع «سريّة »).

<sup>(</sup>٣) ....لشاغل في الباطن: لمشاكل داخلية (في بلاد الإسبان).

<sup>(</sup>٤) .. يطلبون منا أن نجنح (غيل) إلى السلم (الصلح) في سبيل النصح (اقرأ: على سبيل النصح): حبًّا بفائدتنا نحن (المسلمين).

<sup>(</sup>٥) أمر دبر بليل (مكيدة، خداع).

<sup>(</sup>٦) تظاهرنا أننا قبلنا اقتراح الإسبان فأرسلنا إليهم مفاوضين.

<sup>(</sup>v) الرسالة (هذه الرسالة).

<sup>(</sup>٨) استشعر الرجل: لبس الشعار (ثوب يلبس ملاصقاً للبدن). استشعرنا البسالة (الشجاعة): تظاهرنا بالقوة (بينا كنا نكتب إليكم هذه الرسالة لنستغيث بكم).

 <sup>(</sup>٩) فعلنا ذلك (قبلنا الهدنة) خوفاً على المواسم التي قرب حصادها ونخشى إذا جاء الإسبان بحملة عليها أن ينتسفوها (يقتلعوها): يتلفوها.

<sup>(</sup>١٠) الإرجاف: نشر الأخبار السيئة (التهديد بالحرب).

<sup>(</sup>١١) حرب يبلغ الاستبصار (حسن النظر) فيها غايته (قامه): حرب ليست لصالحنا.

نَجْعَلْ سَبَبَ الاَعتِزازِ فيما أَرَدْنا وشموخَ الأنف فيما أَصْدَرْنا إلا ما أَسَعْنا من عَزْمِكُمْ (۱) على نُصْرةِ الإسلام وآرتقابِ خُفُوقِ الأعلام (۲).... ثمّ آتصل بنا الخبرُ الكارثُ (۳) على نُصْرةِ الإسلام وآرتقابِ خُفُوقِ الأعلام (۱)، وتسويفِ مواعيدِ النُّصرةِ الكارثُ (۳) على كان من حَوْرِ العزائمِ المؤمنة بعدَ كَوْرِها (۱)، وتسويفِ مواعيدِ النُّصرةِ بعد فَوْرِها (۱) وأنّ الحَركة مُعْمَلةٌ إلى مَرّاكُشَ (۱) الجهةِ التي في يَدَيْكُمْ زِمامُها .... فُوسِعَتِ الأبصارُ المُرْتقِبةُ (۷) وساءت الظُّنونُ وذَرَفَتِ العُيونُ. وأكذَبَ الفُضلاءِ الخبرَ ونَفُوا أَنْ يُعْتَبرَ. وقالوا: هذا لا يُمْكِنُ حيثُ الدينُ الحَنيفُ والمُلكُ المُنيف (۱) والعُلهاءُ الذين أخذَ الله تعالى مِثاقَهم وحَمَّلَ النصيحةَ أعناقهم (۱). وهذا المُفترَضُ (۱۱) يأباهُ اللهُ تعالى والإسلامُ، وتأباه العُلهُ والأعلامُ ، وتأباه المآذِنُ والمنابرُ ، وتأباه المُمَم الأكابرُ . فبادَرْنا نَسْتَطْلعُ طَلْعَ هذا النبأ الذي إن كان باطلاً فهو الظنَّنُ ، وللهِ المَنْ (۱۱) وإن كان خِلافَه لِرأي طَلْعُ هذا النبأ الذي إن كان باطلاً فهو الظنَّ ، وللهِ المَنْ إن في شفاعةٍ ويد إليه كف تَرَجَّحَ ... فنحن نُوفِدُ كلَّ من يقدم إلى الله تعالى بهذا القُطْرِ في شفاعةٍ ويد إليه كف تَرَاعةِ ومن يُوسَمُ (۱۲) بصلاح وعبادة .... يَتطارَحون عليكم في نَقْضِ ما أُبْرِمَ ونَسْخِ

<sup>(</sup>١) أشعنا: أذعنا، أعلنًا.

<sup>(</sup>٢) ارتقاب (انتظار) خفوق (توج) الأعلام (الرايات): مجيئكم لمساعدتنا.

<sup>(</sup>٣) الكارث: الشديد الوقع على النفس (المنذر بكارثة).

<sup>(</sup>٤) الحور: الرجوع (عن العزم)، نقض ما كان الإنسان قد عزم عليه. الكور: لف الشيء على الجسم (إحكام الرباط، تأكيد الأمر). الفور (الإسراع في العمل).

<sup>(</sup>٥) إن الجيوش التي كانت متّجهة من مراكش (عاصمة المغرب) إلى الأندلس لقتال الإسبان، هي الآن معملة (مسرعة) نحو مراكش (بسبب النزاع بين السلطان أبي الحسن المريني علي بن عثان وأبي عنان فارس، سنة ٧٥١ للهجرة، على العرش-راجع الاستقصا ٢: ٨٥).

<sup>(</sup>٦) سقط في الأيدي الممدودة (الطالبة للمعونة): تحيّرت واضطربت.

<sup>(</sup>٧) خسئت: ضعفت (فقدت القدرة على معرفة الأمور). المرتقبة: المنتظرة.

<sup>(</sup>A) الدين الحنيف: الإسلام. المنيف: العالي (الثابت القوي).

<sup>(</sup>٩) العلماء مسؤولون عها يصيب أمتهم.

<sup>(</sup>١٠) المفترض= المفروض (رجوع بني مرين عن وعدهم بنصرة الأندلس ومحاربة الإسبان).

<sup>(</sup>١١) نستطلع طلع النبأ: نبحث عن صحة الخبر. المنّ: النعمة، الإنعام على الناس.

<sup>(</sup>١٢) يقدم (؟). الضراعة: السؤال (من الله) بتذلّل وخضوع. وسم (بالبناء للمجهول): صار له علامة. - ... نرسل إليكم أفراداً تقبل شفاعتهم عندكم (؟) ويتضرّع إلى الله كي تقبلوا منه (؟).

ما أُحْكِمَ (۱) ، فإنكم (۲) تَجْنُونَ به على مَنِ ٱسْتَنْصَرَكُمْ عَكْسَ ما قَصَدَ .... وهَبِ العُذْرَ يُقْبَلُ في عَدَمِ الإعانةِ وضرورةِ الآستعانةِ والآستكانة ، أي عُذْرِ يُقْبَلُ في الآطراح يَقْبَلُ في الآطراح والإعراضِ الصُّراح (۳) . كأنّ الدينَ غيرُ واحد (۱) ، كأن هذا القُطْرَ لِكَلِمَةِ الإسلامِ جاحدٌ ، كأنّ ذِمامَ (۱) الإسلامِ غيرُ جامع .... فنحنُ نسألُكُم باللهِ الذي تَساءلونَ به والأرحام (۱) ، ونأنفُ لكم من هذا الإحْجام . ونتطارَحُ عليكم أنْ تَتْرُكوا حَظَّكُم في أهلِ تلكَ الجِهةِ (۲) حتى يحكُم الله بَيْنَنا وبينَ العَدُوِّ الذي يَتَكالَبُ عَلَيْنا بإدْبارِكم بعدَما تضاءلَ لا سُتِنْفارِكم (۱) .... وما ذَهَبْتُمْ إليه لا يَفوتُ (۱) .... إنّا الفائتُ ما وراء كم من حيثُ تأنف من سَاعِه أودّاؤُكم (۱۱) ودينٌ يَشْمَتُ به أعْداؤُكم (۱۱) . فأسْعِفوا بالشَّفاعةِ فيمن بِتِلْكَ الجِهة المَرّاكُشيّةِ قَصْدَنا (۱۲) ، وحاشا إحسانكم أنْ يَرْضى فيه بالشَّفاعةِ فيمن بِتِلْكَ الجِهة المَرّاكُشيّةِ قَصْدَنا (۱۲) ، وحاشا إحسانكم أنْ يَرْضى فيه بردَّنا .....

<sup>(</sup>١) يتطارحون: يتبادلون الآراء في أمر ما (هنا: يلقون بأنفسهم بين أيديكم بذلّة). في نقض ما أبرم (في البطال ما كنتم أقررتموه) وفي نسخ ما أحكم (تبديل ما كان قد جُعل فرضاً واجباً).

<sup>(</sup>٢) فإنكم (إقرأ: وإلّا فإنكم - فإن لم تفعلوا فإنكم).

<sup>(</sup>٣) اطراح الأمر: تركه جملة وإهاله. الإعراض (الالتفات عن الأمر، ترك الاهتام بالشيء) الصراح (الواضع الذي لا تردد في تفسيره).

<sup>(</sup>٤) كأنّ ديننا غير دينكم.

<sup>(</sup>٥) الذمام: العهد، الحقّ، الحرمة (وجوب الدفاع عمّا يتّصل بالإنسان).

<sup>(</sup>٦) في القرآن الكريم: ﴿فَاتَقُوا الله الذي تَساءلُون به والأرحام﴾ (٤: ١، سورة النساء): خافوا الله. تساءلون = تتساءلون به بينكم (حينا يقول أحدكم للآخر: أسألك بالله – بأنني وإيّاك نعبد ربًّا واحداً) واتّقوا (خافوا على) الأرحام (القرابة التي بيننا في الدين، وفي النسب أيضاً) أن تقطعوها وتتركوا نصرنا فيستولى علينا العدو الكافر.

 <sup>(</sup>٧) اتركوا الآن الخلاف الذي بينكم في تلك الجهة (مرّاكش – من الخلاف على تولّي العرش) إلى أن
 تنقذونا من العدوّ (الإسبان) الذي يتكالب (يعلن العداوة لنا ثمّ يثب علينا من كلّ جانب) بإدباركم
 (إذا رأى أنكم تتخلّفون عن نصرتنا).

<sup>(</sup>٨) استنفارك: الاستغاثة بكر.

<sup>(</sup>٩) ما ذهبتم إليه (حلّ مشكلة الحلاف على العرش) لا يفوت (لا يمضي زمنه، يمكن أن تعالجوه بعد مدّة). إنّما الفائت (الذي تخسرونه ثمّ لاتنقذونه) ما وراء كم (ما تركتموه وراء كم: لا تهتمُون به، أي ضياع بلاد الأندلس).

<sup>(</sup>١٠) الوادّ: الحبّ.

<sup>(</sup>١١) ودين (أي الإسلام) يشمت به أعداؤكم - إذا زال عن الأندلس.

<sup>(</sup>١٢) ابعثوا إلى مساعدتنا أولئك الجنود الذين رددتموهم إلى مدينة مرّاكش.

# أدب المولد (\*)

المَوْلِدُ، هنا، ذِكرى ميلادِ محمّد رسولِ الله - في ثاني عَشَرَ ربيع الأوّلِ من العام ٥٢ قبلَ الهِجرة (٥٧٠م) - والا حتفالُ بهذه الذِكرى بِدْعةٌ (شيءٌ لم يكنْ في أيام رسولِ الله ولا في أيام الصّحابة). غيرَ أنّ هذه البِدعة إذا آتصلت بالتقوى (من صلاة وذكر للهِ) وبالأعمال الصالحة (من خِدمة المجتمع: بالصّدَقة والوَعْظ والتحدُّث بَآثرِ الإسلام وزيارة بعض المسلمين بعضاً تأكيداً للمودّة بينهم) فإنها تُصْبِحُ حينيَذ بِدعة حَسنة محودة. أمّا هذا الذي يفعله اليوم جَاعاتٌ من المسلمين عادة (من إقامة الزينة من الورق اللون وإطلاق الرصاص والركش في الشوارع واستغلالِ المناسبة الكرية في سبيلِ أغراض دُنيوية مُختلفة - سِياسيّة أو غير سياسيّة) فإنّا هُوَ جاهليّةٌ ووَثَنيّةٌ في سبيلِ أغراض دُنيوية مُختلفة - سِياسيّة أو غير سياسيّة) فإنّا هُوَ جاهليّةٌ ووَثَنيّةٌ أيضاً. وعلى هذا قال الإمام شَيْخُ الإسلام آبنُ تَيْمِيَّة (ت ٧٢٨ هـ).

« .... وأمّا آتّخاذُ مَوْسم عَيرِ المواسمِ الشَرعيّة (١) كَبَعْضِ لِيالِي شهر رَبيعِ الأَوّلِ التي يُقالُ إِنّها ليلةُ المولدِ(٢) ، أو بعضِ ليالي رَجَبَ (٣) أو ثامِنَ عَشَرَ ذي الحِجّةُ (٤) أَوْ

<sup>(\*)</sup> للدكتور محسن جمال الدين كتاب في ثمان وأربعين صفحة، على صفحته الأولى: في رياض الأندلس: احتفال الموالد النبويّة في الأشعار الأندلسيّة والمغربية والمهجرية، الطبعة الأولى، بغداد (مطبعة دار البصري) ١٩٦٧ م. – ومع أن هذا الكتاب يتناول أشياء كثيرة لا صلة لها بالمولد: دخول الإسلام إلى المغرب والأندلس (ص ٨ – ١٤) ثمّ اهتام العلماء والأمراء والخلفاء في ميلاد الرسول الأعظم (ص ١١ – ١٤)، وهو فصل في نفر من علماء المغرب والأندلس ليس فيه ذكر للمولد. ثمّ يأتي فصل: الشخصيّات الأندلسية والمغربية التي زارت المشرق أو دخلت الأماكن المقدّسة (ص ١٩ – ٢٠). وابتداء من الصفحة العشرين (أو الحادية والعشرين على الأصحّ) يأتي الكلام على الاحتفال للمولد النبويّ. ولا شكّ في أن الصديق محسن جمال الدين قد نبّه الأفكار بكتابه الموجز إلى موضوع يستحقّ عناية وافية.

<sup>(</sup>١) في الإسلام موسان شرعيّان: أوّل شوّال (عيد الفطر: لخروج المسلم من صيام رمضان على طاعة) ثمّ العاشر من ذي الحجّة (عيد الأضحى: لقيام المسلم المستطيع بفريضة الحجّ).

<sup>(</sup>٢) لا خلاف في أن محمّداً رسول الله قد ولد في شهر ربيع الأوّل؛ ولكنّ هنالك خلافاً في اليوم الذي ولد فيه من شهر ربيع الأوّل.

<sup>(</sup>٣) لعل في ذلك إشارة إلى ليلة الإسراء. إن الحادث التاريخي: إسراء الرسول صلّى الله عليه وسلم (في السابع والعشرين من رجب) ثابت. ولكن الاحتفال بهذه الليلة من كلّ عام لم يكن معروفاً في أيام الصحابة.

<sup>(</sup>٤) في الثامن عشر من شهر ذي الحجّة (من السنة العاشرة للهجرة)كان الرسول راجعاً من حجّة الوداع. فلمّا =

أُوّلِ جُمُعة من رَجَبَ أو ثامِنِ شَوّالِ الذي يُسمّيهِ الجُهّالُ عيدَ الأبرار، فإنّها مِنَ البدَع التي لم يَسْتَحِبَّها السَّلَفُ ولم يفعَلوها (١) ».

أمّا الأحتفالُ بذكرى المولدِ وبذكرى أيام وليالِ مُختلفاتٍ فبدأ في أيامِ الفاطميّين (في القرن الرابع للهجرة = العاشر للميلاد)، فقد أراد الفاطميّون أن يجعلوا لِحُكْمِهِمُ السياسيّ وَجاهةً فَاتّخذوا عدداً من المناسباتِ المشهورة وتألّفوا بها عَوامَّ الناسِ بإقامة المآدِبِ العامّة وبإقامة مَعالِم الزينة بالأنوار وبقراءة السيرة (النّبَويّةِ أو غيرها من السّير). وأحبّ العامّةُ ذلك. ولم يكُنْ في مثلِ هذه الاحتفالات ضَرَرٌ (إذا كانت للتقوى ولفائدةِ الناس)، ولكنّها – على كُلِّ حالٍ – ليست فَرْضاً على الناس.

وأحب نفر من العلماء أيضاً وضع سيرة للرسول صلى الله عليه وسلم وقراءة تلك السيرة على الناس في عدد من المناسبات العامة أو الخاصة (شُكْراً لله على شفاء مريض أو نجاح مشروع أو ما يُشبِهُ ذلك).

وبينا كان عوامُّ الناس ونفرٌ من الزُّعاءِ السياسيّين يَحْرِصون على الاَحتفال بذكر المؤلد، كان هنالك مقاومةٌ لهذا الاَحتفال على أنّه بِدعة. أمّا صلاحُ الدين الأيوبي فقد كان يُشَجِّعُ هذه الاَحتفالاتِ لأغراض دِفاعيّة. كان الإفرِنجُ الصليبيّون يجتمعون في المواسم النَّصرانية، فإذا رأَوْا غُرَّةً من المسلمين هاجموهم. فدعا صلاحُ الدين إلى إقامة مواسمَ إسلامية في أيام المواسم النصرانية باسلا مختلفةٍ وٱخْتَرَعَ عدداً من مثل تلك المواسم أيضاً ثمّ جَعَل للموسمِ الواحدِ (في يوم ما من الأيام) أسلا مختلفةً في الأماكن الختلفة (١).

<sup>=</sup> وصل إلى غدير خمّ نزل (ليستريح)، لأنّ السفر القديم كان مراحل. ففي ذلك المكان آخى الرسول صلّى الله عليه وسلّم علي بن أبي طالب. الحدث تاريخيّ فيا يبدو ولكنّ الاحتفال بذكرى هذه الحادثة بدعة يمكن أن تكون بدعة حسنة، ولكنّها ليست عيدا شرعيًّا.

<sup>(</sup>۱) فتاوی ابن تیمیة (القاهرة ۱۳۲۹ هـ) ۱: ۳۱۲.

<sup>(</sup>٢) كانت هذه المواسم (الأعياد الشعبية) تحمل معنى دينيًّا وغاية سياسيَّة حربية. من هذه موسم النبي موسى في القدس وموسم النبيّ روبين في يافا (في يوم واحد؟.....؟) وأربعاء أيوب في بيروت، وخيس المشايخ (خيس الدعسة) في حمص، الخ. وقد كادت هذه المواسم تنسى الآن.

وكانتْ غاية صلاح الدين من ذلك أنْ يكونَ من المسلمين جَاعاتٌ مجتمعةٌ مُتأهّبةٌ في أيام آجتاع النصارى في أعيادهم لئلا يُهاجِم الإفرِنْجُ الصليبيّون بلدةً مُسلمةً والمسلمونَ فيها أو حولَها غافلون عن ذلك. وآنتشرتْ هذه المواسم في الشام ومِصْرَ والعراق ثمّ عاشَ عددٌ منها بعد ذلك زماناً طويلاً.

يُخْبِرُنا آبنُ جُبيرٍ في «رِحلتِه » أنّه شَهِدَ آحتفالاً بذكرى مَوْلِدِ الرسولِ في مَكّةً، في أواخرِ القرنِ الشادس للهِجرة (أواخر القرن الثالثَ عَشَرَ للميلاد).

وفي مطلع القرن السابع للهجرة كان مُظفّرُ الدين كوكْبوري صِهْرُ صلاح الدين الأيوبي (زوجُ أُختِه) يُقيم آحتفالاتِ لذكرى المولد في ولايته، في إرْبِلَ، بالعراق. وقد نظَم آبنُ دِحْيَةَ الكلبيُّ المُتَوفِّي سَنَةَ ٦٣٣ للهِجرة (١٢٣٥ م) لكوكبوري «مولداً » (سيرةً لرسولِ الله: التنويرَ في مولد السِّراج المنير).

ومن الشام ومِصْرَ آنتقل هذا الاحتفالُ بذكرى مَوْلدِ الرسول إلى المَغْرب والأندلس، ثمّ إلى الهِند أيضاً. قال السَّخاويُّ (ت ٩٠٢هـ ١٤٩٧م) في كتابه «التِبْرِ المسبوكِ في نصيحة الملوك » (ص ١٣ - ١٤): « ولا (يزال) أهلُ الإسلام يَحْتَفلون بشَهْرِ مولدِه، صلّى اللهُ عليه وسلّم: يَعْمَلون الولائمَ لذلك ويتصدّقون في لياليهِ بأنواع الصَّدَقات ويُظْهِرون السرورَ ويَزيدون في المَبرّاتِ ويَتَغَنَّوْنَ بِقراءة مَوْلدِه الكريم... وأكثرهم بذلك عِنايةً أهلُ مِصْرَ والشام . وللسُّلطانِ في تلك اللَّيالي مَقامٌ يقومُ فيه ... فلقد حَضَرْتُ ليلةَ مَوْلدٍ مِن سَنةِ ٧٨٥ (\*) عندَ الظاهرِ برقوق ».

والبديعيّاتُ (مدحُ رسولِ الله) فنَّ قديمٌ جدًّا بدأه كَعْبُ بنُ زُهيرِ بنِ أبي سُلمى (ت ٢٦ هـ = ٦٤٥ م) في أيام الرسولِ (راجع ِ الجزء الأوّل من هذه السلسلة). ثمّ اتسعَ القَوْلُ في ذلك. وخَرَجَ هذا الفنُّ من المدح المألوفِ إلى التَعْني به في المُناسبات، وفي ذكرى مولدِ رسولِ اللهِ، صلّى اللهُ عليه وسلّم، من كُلِّ عام. فَمِنَ الذين وَضَعوا

<sup>(\*)</sup> ليلة المولد (بالحسبان العربي): العرب يحسبون اليوم من غروب الشمس إلى غروبها في اليوم التالي، فالليلة عندهم قبل النهار. فليلة المولد، إذن، هي الثاني عشر من شهر ربيع الأول (من سنة ٧٨٥ للهجرة: ١٦/ ٥/ ١٣٨٣ م). أمّا في حسباننا اليوم (في الرزنامة) فليلة المولد في تلك السنة كانت (عندنا اليوم) أول ليل الحادي عشر من ربيع الأول ٧٨٥ هـ (١٥/ ٥/ ١٣٨٣ م).

« مَوالدَ » لِتُتلَى أو لِتُنْشَدَ في هذهِ المناسبةِ الكريمة من كلِّ عام (في المشرق): آبنُ المَعْربيّ أبو القاسمِ بنُ الحَسين بن علي (ت ٤١٨ هـ) له قصيدة في مدح الرسول (نفح الطيب ٧: ٤٨٨ - ٤٨٩) ثم أبو الفرج بنُ الجَوْزي (٥٩٧ هـ) وعبدُ الرحيم البُرَعيّ اليَمنيّ (ت ٨٠٣ هـ) والسَّخاوي صاحبُ الضوءِ اللامع (ت ٢٠٢ هـ) وعائشةُ الباعونية اليَمنيّ (ت ٢٠٢ هـ) وابنُ الدَّيْبَع الشَّيْبانيّ (ت ٩٤٤ هـ) وآبنُ حَجَرٍ الهَيْتمي (٩٧٤ هـ).

وقال أهلُ المغرب وأهل الأندلس كثيراً في مدح رسولِ الله وأنشدوا المدائح فيه في المناسبات (وفي ذِكرى المولد خاصّةً). وفي هذا الفصلِ الطويلِ لَمَحاتٌ من ذلك. وسيرى القارئ أنني لو أردتُ ٱسْتعراضَ كُلِّ ما قيل في هذا الموضوع ِ هنا لَبلَغَ هذا الفصلُ نصْفَ هذا الجُزءِ.

فَمِنَ الذين نَظَموا في « مولِد رسولِ الله » خاصّةً أبو العباس بنُ العريفِ الصوفيُّ (ت ٥٣٦ هـ)، له عددٌ من المدائح في الرسول (نفح الطيب ٧: ٤٩٧ – ٤٩٩). من ذلك مثلاً:

وحقَّكَ، يا محمّدُ، إنّ قلبي بِحُبِّكَ قُربةٌ نحوَ الآلِهِ.(۱) جَرَتْ أمواهُ حُبِّكَ فِي فُؤادي فهام القلبُ في طيب المياه. فصرْتُ أرى الأمور بعينِ لاهي.(۲) إذا شُغِفَ الفُؤادُ به وِداداً، فهل يَنْهاه عن ذِكْراه ناهي؟(۳)

وَلاَّ بْنِ العريفِ أيضاً «صلاةٌ على النبييّ » تُشْبِهُ «دلائلَ الخَيْرات » (أي إيرادَ المعاني المُخْتلفةِ في جُمَلٍ مُتقاربةٍ في اللّفظ). مِنْ ذلك (نفح الطيب ٧: ٤٩٨ - ٤٩٨):

صَلّى الْإِلَهُ على النبيّ الهادي ما لاذتِ الأرواحُ بالأجسادِ (١٠). صلّى عليه اللهُ ما ٱسْوَدَّ الدُّجي فَكَسا مُحَيَّا الأَفْقِ ثَوْبَ حِدادِ.

<sup>(</sup>١) قربة: تقرّباً. وسيلة للقرب. - أنا أحبّك ليقرّبني حبّي لك من الله.

<sup>(</sup>٢) اللاهي: الذي يسهو، يغفل عن الأمور.

<sup>(</sup>٣) ذكراه: ذكرى الرسول.

<sup>(</sup>٤) لاذ: التجأ - وهو يقصد ما دام في الأجساد أرواح (ما دامت هذه الدنيا).

صلّى على خيرِ الأنامِ مُحمّدٍ مَنْ خَصّ لهُ بالنورِ والإرشادِ. صلّى الإلّهُ على رسولٍ فاتح فَتَح الظللمَ بنوره الوَقّادِ. صلّى عليه مَنْ أراه جَلالَهُ وأنالَهُ من ذاك كُللَّ مُرادِ (١). وهذه القصيدةُ في نفح الطيب واحدٌ وثلاثونَ بَيْتاً على هذا النَّوْعِ مِنَ السَّرْد.

فإذا نحن آنتقَلْنا إلى الأندلس وجَدْنا بعضهم يَنْسِبُ بديعيّةً إلى القاضي عِياضِ آبنِ موسى بنِ عِياضٍ (ت 250 هـ). ولكنّ المَقّريّ يقول (نفح الطيب ٧: ٣٢٣ – ٣٢٤):

هنالك قصيدة «في التَوْرِية بسُورِ القُرآن و (في) مدح النبي صلّى الله عليه وسلّم (٢)... وَهِيَ من غُررِ القصائدِ. وكثير من الناس يَسْبُها للقاضي الشهير عالم المَغْربِ أبي الفضلِ عِياضٍ. وكنتُ أنا في أوّلِ الاَشتغال مِمّنْ يعتقدُ صِحّة هذه النّسبةِ حتى وَقَفْتُ على البديعيّة المَوْصوفة لرفيقه أبي جعفر (٣)، فإذا هي منسوبة للناظم ابن جابر » (١٠).

غيرَ أنّ القولَ في « البديعيات » عامةً وفي « المؤلديّاتِ » خاصةً قد ٱتّسعَ في زمَنٍ لاحق وكَثُرَ حتى أصبح يَعْيا على الحصر.

أما الرحَّالة آبنُ جُبيرٍ (ت ٦١٤ هـ) فقد وَصَفَ طَرَفاً من الآحتفال بالمولد النَّبويُّ

<sup>(</sup>١) جلاله: عظمته (عظمة الله) - لعل في هذا البيت إشارة إلى المعراج (حينا وصل رسول الله إلى قرب عرش الرحمن).

 <sup>(</sup>٢) في كل « فاتحة » للقول معتبره حقّ الثناء على المبعوث بـ « البقرة ».
 الفاتحة هي السورة الأولى في المصحف، والبقرة هي السورة الثانية.

<sup>(</sup>٣) أبو جعفر الغرناطي أو الإلبيري (ت ٧٧٩ هـ) رفيق ابن جابر الضرير (ت ٧٨٠ هـ) - راجع ترجمتيها في هذا الجزء. في هذا النص من «نفح الطيب» انقطاع في السرد أو نقص في الكلام. أن أبا جعفر الغرناطي هذا (ت ٧٧٩ هـ) لا يمكن أن يكون رفيقاً للقاضي عياض (ت ٤٤٥ هـ). ولعل الكلام يستقيم اذا قلنا: ... حتى وقعت على هذه البديعية الموصوفة (في كلام يتناول ابن جابر الاندلسي الهواري) لرفيقه أبي جعفر، فإذا هي منسوبة للناظم ابن جابر.

<sup>(</sup>٤) راجع الحاشية السابقة.

في مكة. وصل أَبنُ جُبير إلى مكة في ثاني عَشَرَ ربيع ِ الآخِر (يوم ذكرى المولد \* )فنظم قصيدة منها (نفح الطيب ٢: ٤٩٢ – ٤٩٤):

فعاد شبائك بعد الهرم. (۱)
و شكراً لِمَنْ شُكرُه يُلتزَمْ... (۲)
فيومَ التّنادي به يُعتَصمْ، (۲)
ذِماماً، فها زال يرعى الذّمِمْ (۱)
أُمْ بتُربته فاستَالمْ

ثُمَّ إِنَّ لِأَبْنِ جُبِيرٍ أَشَعَاراً كثيرةً في الحجاز وفي مدح الرسول. فَمِنْ هذهِ الأَشْعَارِ مَّا يَقرُبُ من أَدبِ المَوْلدِ قولُه (نفح الطيب ٢: ٤٩٣):

أُحِبُّ النَّبِيَّ المُصْطفى واَبْنَ عَمَّهِ هُمُ أهلُ بَيْتٍ أُذْهِبَ الرِّجْسُ عَنْهُمُ؟ مُوالاتُهم فرضٌ على كلِّ مُسْلِمٍ،

عَلِيًّا وسِبْطَيْهِ وفاطِمَة الزَّهْرَا. (٦) وأَطْلَعَهُمْ أُفْقُ الْهُدى أَنْجُمَّا زُهْرا. (٧) وحُبُّهُمُ أَسْنى الذَّخائرِ لِلأُخْرى (٨).

<sup>(\*)</sup> وصل ابن جبیر إلی مكّة يوم الخميس الثالث عشر لربيع الأول ٥٧٩، وهو الرابع من شهر آب- أغسطوس، عام ١١٨٣م (راجع «رحلة ابن جبير» بيروت، دار صادر ودار بيروت، ١٣٧٩ هـ = ١٩٥٩م، ص ٥٨، راجع ص ٤٤ و ٤٩).

<sup>(</sup>١) الحرم: الحرم المكّيّ (المساحة المحيطة بالكعبة).

<sup>(</sup>٢) .... شكراً (لله).

<sup>(</sup>٣) يوم التنادي: يوم القيامة.

<sup>(</sup>٤) في غد (يوم القيامة). الذمّة والذمام: العهد، الأمن، الكفالة.

<sup>(</sup>٥) تربته (قبر الرسول). استلم: قبّل.

<sup>(</sup>٦) المصطفى (المختار من جميع الناس). على: عليّ بن أبي طالب. سبطاه = سبطا رسول الله (الحسن والحسين أبنا عليّ بن أبي طالب). فاطمة الزهراء (البيضاء) ابنة الرسول وزوج الإمام عليّ.

<sup>(</sup>٧) أهل البيت هنا (رسول الله وفاطمة وعليّ والحسن والحسين). وأهل البيت في القرآن الكريم (٣٣: ٣٣، سورة الأحزاب): نساء النبيّ: ﴿وقَرْنَ في بيوتكنّ ولا تَبرّجْنَ تبرّج الجاهلية الأولى وأقمْنَ الصلاة وآتينَ الزكاة وأطِعْن الله ورسوله، إنما يريد الله لِيُذهبَ عنكُم الرجسَ، أهلَ البيت، ويطهّرَكم تطهيرا ﴾. أطلعهم (جعلهم). زهرا = بيضاً (لامعة). - أفق فاعل «أطلع».

<sup>(</sup>٨) الذخيرة: ما يخبئه الإنسان ويعده (ليستعين به في الستقبل). الأخرى: يوم القيامة.

فإنّي أرى البَغضَاءَ في حَقِّهم كُفْرا. (١) وَهُمْ نَصَروا دِينَ الْهُدى بالظُّبا نَصْر ا. (٢) لدى المَلاَ الأعلى ، وأكْرِمْ بهِ ذِكْر ا (٣).

وما أنا لِلصَّحْبِ الكِرامِ بِمُبْغِضِ ، هُمُ جاهـدوا في الله حَقَّ جِهادِهِ: عَلَيْهِمْ سَلامُ اللهِ مـا دامَ ذِكْرُهم

ويبرُز هنا أبو العباس محمدُ بنُ أحمدَ العَزَفي السَّبْتيّ المَغْربي، فقد ألف (نحو سنة عبرُز هنا أبو العباس محمدُ بنُ أحمدَ العَظَم » (راجع نفح الطيب ٢: ٣٦):

أهلُ الحديثِ عِصابةُ الحق فازوا بدَعْوةِ سيّدِ الخَلْقِ. (1) فَوُجوهُهُمْ زُهْرٌ مُنَضَّرَةٌ لألاؤها كَتَأَلُّقِ السبرقِ. (٥) يَا لَيْتَنِي مَعَهم فُيُدْرِكَنِي ما أَدْركوه بها من السبقِ (٦).

ولأبي زيد الفازازيُّ (ت ٦٣٧ هـ) عددٌ من القصائد في مدح الرسول (نفح الطيب ٧: ٥٠٧ – ٥١٢)، منها (٧: ٥٠٨):

أيُّ نورٍ كَشَفَ اللهُ بــــهِ سُدَفَ الباطلِ عنا أجمعينْ (٧) خَتَمَ اللهُ بــــه أنوارَه عِندَما أكْمَلَ سِنَّ الأربعينْ (٨) وأتانـــا بدليــل بيِّن عَجَزَتْ عنهُ دواعي المُدّعينْ (١) فأعيد أنباءه فَهْيَ (١) مُنَـى أنفس القائلِ والمُستمعينْ (١٠) وهنا يأتي أيضاً ابنُ عربيِّ (ت ٦٣٨ هـ) ، ولَعَلَّ في «الصلاة الأكبريّة »(١٠) له ما

<sup>(</sup>١) الصحب: اصحاب رسول الله.

<sup>(</sup>٢) الظبا جمع ظبة (بضم ففتح): حد السيف.

<sup>(</sup>٣) الملاً الأعلى: العالم العلوي (الإلهي) مع الملائكة.

<sup>(</sup>٤) أهل الحديث: الذين يشتغلون برواية أحاديث رسول الله. عصابة: جماعة على رأي واحد. سيد الخلق: محمد رسول الله. فازوا (نجحوا) لمّا استجابوا لدعوة رسول الله والاهتام بأقواله وأفعاله.

<sup>(</sup>٥) زهر جمع أزهر: أبيض، لامع، طاهر، نقيّ. النضرة: الجال والانشراح (في الوجه) التألّق اللمعان.

<sup>(</sup>٦) من السبق إلى الخير والأجر.

<sup>(</sup>٧) السدفة (بالضمّ): الظلمة.

لا) لما بلغ محد عليه الصلاة والسلام سن الأربعين بعثه الله رسولاً وجعله خاتم (آخر) الأنبياء.

<sup>(</sup>٩) في الأصل كذا: دواعي. لعلَّها: دعاوى.

<sup>(</sup>١٠) انباؤه: أخبار (رسول الله).

<sup>(</sup>۱۱) راجع سرکیس ۱۷۸.

يقرُب إلى «أدَبِ المَوْلدِ». ومَعَ إدريسَ بنِ محمّدِ بنِ محمّدِ بنِ موسى الأنصاريِّ القُرْطُيِّ (طُيّ التَوْر طُيّ التَوْر طُيّ (٧: المولد » (نفح الطيب (٧: ٤٤١ - ٤٤٤):

أَهْلًا بِكُم، يَا أَهِلَ هَذَا النَّادِي، أَهِلَ ٱعتقادِ الوَعْدِ والميعادِ(١)، أَهْدُوا الصلاةَ إلى النبيِّ الهادي وصِلُوا السلامَ لـ مَسعَ الآبادِ(١) يَنْدَى نسياً مُذْكِراً تَسْنيا.(٣)

أَوْصَافُه مِن كُلِّ حُسْنِ أَبَهِ: العَرْفُ ينفَحُ والسَّنَا يَتَبَلَّجُ<sup>(1)</sup>، فَتَالَّجُ الأَرجِاءُ منه وتَبهَجُ. فَاقَ الزواهرَ نورُها يتَوهّب أُ<sup>(6)</sup> وَتَنالَّجُ الأَرجِاءُ منه والزَّهْرَ نَفَاحَ النسيمِ وَسِيا (1)

وفي مُوَشَحَّةٍ لآبنِ سَهْلِ الإشبيليّ (ت ٦٤٩ هـ) نَفَسٌ قريبٌ جِدَّا من « التوشيح » الذي يُقْرأ عادةً في الموالد مَعَ عُذوبةٍ وطَلاوةٍ عُرِفَ آبْنُ سَهْلِ بها ونَفقِدُ جانباً كبيراً منها في شِعر غيره، وفي ترجمة آبنِ سَهْلِ جانبٌ وافٍ من المُوشّحةِ المذكورة.

وآبنُ الجَنّانِ الأنصاريُّ (ت بُعيد ٦٥٢ هـ) عالمٌ وأديبٌ مترسّل وشاعرٌ ومِنَ الذين أكثروا القولَ تبرُّكاً بمديح رسولِ الله. وله في هذا الجزء ترجَمةٌ مستقلّة. ثم له موشّحةٌ بارعةٌ في مولدِ الرسول مطلَعُها (نفح الطيب ٧: ٤٣٢):

اللهُ زادَ مُحمّداً تكريما وحَباهُ فضلًا من لَدُنْهُ عظيما(٢)

<sup>(</sup>١) .... الذين يؤمنون بالوعد (النشر من القبور) والميعاد (اجتماع الناس في الآخرة للحساب).

<sup>(</sup>٢) الآباد جمع أبد: دهر (مدّة لا تنتهى).

<sup>(</sup>٣) يندى (يصدر منه هواء رطب بارد) يذكّر الناس بوصف التسنيم (والتسنيم عين ماء في الجنّة).

<sup>(</sup>٤) أبهج: أكثر نضارة (حسناً وتألّقاً). العَرف: الرائحة الطيّبة. نفح الطيب (المسك، مثلاً): انتشرت رائحته. السنا: الضوء. تبلّج الصبح: ظهر وأنار.

 <sup>(</sup>۵) تتأرّج الأرجاء (نواحي البلاد): تكتسب رائحة (طيّبة). الزواهر: الزهر (بالضم) جمع أزهر: نجم مضيء. توهّج: زاد اتّقادا أو اشتعالاً (نوراً).

<sup>(</sup>٦) نفح النسم: تحرّك. نفح الطيب: انتشرت رائحته.

<sup>(</sup>٧) ، إن كلمة « لدُّنَّهُ » مشكولة (نفح الطيب ٧: ٤٣٢ ، السطر ١١) بكسرة على الهاء. ولا يمكن أن يكون =

### وأختصّه في المُرسلين كريما

ذا رأفة بالمُؤمنين رحيها(١) صَلُّوا عليه وسلِّموا تسلمها. وفي ترجمةً آبن الجنان جانب من هذه الموشحة.

ولا بن الجنان أيضاً عددٌ من القصائد في مدح الرسول. وله أيضاً «رَمَضانيّةٌ » (الإحاطة ٢: ٢٥٧ - ٢٥٨)، وهي تدخُلُ في هذا الباب مادامَ الجامعُ بينَ الرَّمَضانية والمِيلادية مديحُ رسول الله. ومطلَعُ هذه الرَّمضانية:

وغابَ سَناهُ بعد أَنْ كان أَوْمضا . (٢) ويا عَصْرَه أَعْزِزْ علي أَن ٱنقضي (٣) فخيّمَ فينا ساعةً ثمّ قَوَّضا(٤). أبالسُّخطِ عنَّا قد تَوَلَّى أم الرِّضا. (٥)

مضي رَمَضانٌ أو كأنّي بهِ مضى فيا عهدَه قد كانَ أكرَمَ مَعْهَدِ؛ أَلَمَّ بنــا كالضيفِ في الطَّيفِ زائراً ِ فيا ليتَ شعري ، إذ نَوَى غُر بِهَ النَّوي ، ثم قال مشيراً إلى ليلة القَدْر (٦):

<sup>=</sup> هذا من عمل محقّق الكتاب، بل من مساعد أو من متبرّع. إن هذه الكلمة «لدنه » ترد في القرآن الكريم مرّتين (٤: ٤٠) سورة النساء): ﴿.... ويؤت من لدنه أجراً عظياً﴾ ثمّ (١٨: ٢، سورة الكهف): ﴿ليندر بأسا شديدا من لَدُنه للله والنون في «لدن » مبنية على السكون، فإذا أضيفت «لدن» إلى الهاء (ضمير الغائب) كانت الهاء مضمومة. فهي شبيهة «عن»، فنحن نقول: عنه (بضم الهاء لا بكسرها)، وكذلك نقول: «لدنه » بسكون النون وضم الهاء.

في القرآن الكريم (٩: ١٢٨ ، سورة التوبة): ﴿لقد جاء كم رسول من أنفسكم: عزيز عليه ما عَنتُّم (يعزُّ (1)عليه: يؤلمه أن تلقُوا مشقّة أو مكروها)، حريص عليكم، بالمؤمنين رؤوف رحيم﴾.

كأنَّى به مضى (مضى منذ زمن يسير جدًّا. سناه: نوره. أومض: لمع لمعاناً خفيفاً (رأى الشاعر أن رمضان  $(\tau)$ لم يطل كثيراً = إن تقوى الشاعر وحبّه للصيام جعلاه يشعر أن هذا الشهر كان قصيراً).

أعزز على أن انقضى: قد شق على أن ينقضى (لم أكن مسروراً بانتهائه). (4)

<sup>(</sup>٤) ألمّ: زار زيارة خفيفة. الطيف: الحلم (بالضمّ)، المنام. خيّم: نزل، حلّ، سكن. قوّض: رفع الخيمة، رحل، سافر.

اذ (لَّا) نوى (قصد رمضان) غربة النوى (الفراق - ليعود الينا بعد أحد عشر شهراً). تولَّى: ذهب. (a)

ليلة القدر تكون في ليلة وتْر من العشر الليالي الأخيرة من رمضان: ٢١، ٣٣، ٢٥، ٢٧ أو (٦) ٢٩. - من أحيا هذه الليلة (سهر فيها إلى الصبح ثمّ اتَّفق أن دعا دعاء صالحاً، فإن الله يستجيب هذا الدعاء).

وإن قُضِيَتْ قبلَ التَّفَرُّقِ وَقْفَةٌ فيا حُسْنُها من ليلة جَلَّ قَدْرُها، وقال: ٱطلُبوها تَسْعَدوا بِطِلابها جَزاهُ إِلَهُ العرشِ خيرَ جزائه وصلّى عليهِ مِنْ نَبِيٍّ مُبارَكِ عليه سلامُ اللهِ ما آنهل ساكبٌ عليه سلامُ اللهِ ما آنهل ساكبٌ

فمَقْضِيُّها من ليلةِ القَدْرِ ما قضى (۱). وحَضَّ عليها الهاشميُّ وحَرَّضا (۲). فحرَّكَ أربابَ القلوب وأنْغضا (۳). وأكْرَمَنا بالعَفْوِ منه وبالرِّضا؛ رَوُوفِ رحيمِ للرِّسالة مُرتضى. وذهَّبَ مَوْشِيَّ الرِّياضِ وفضَّضا (٤).

و لأبي الحجّاج يوسُف بن موسى المُنْتَشَاقِرِّي (القرنَ الثامنَ (٥٠) في أدب المُولِدِ شِعرٌ منه مُسدَّسَةٌ (٦٥ منه مُسدَّسَةٌ (٦٥ بيتاً) جاء فيها (نفح

<sup>(</sup>١) يبدو أن الشاعر قد طلب ليلة القدر (سهر أملاً في أن يراها، فلم يرها).

<sup>(</sup>٢) الهاشميّ: محمّد رسول الله. حضّ عليها وحرّضا: حثّ المسلمين على السهر في الليالي العشر الأواخر من رمضان في التقوى والعبادة.

<sup>(</sup>٣) أرباب (اصحاب) القلوب: الذين يذهبون في العبادات مذهباً روحيًّا (يدركون الجانب الظاهر والمعنى الخفي من العبادة). أنغض: أخذ الأمر بالجدّ (بالكسر) وجهد في تنفيذه؛ حرّك، دفع.

<sup>(</sup>٤) انهل ساكب (هطل مطر كثير). وذهب موشي الرياض وفضضاً: أنبت في الأرض نباتاً مذهباً (بضم المع وفتح الهاء: بلون الذهب) وفضضا.... (بلون الفضة).

<sup>(</sup>٥) من نفح الطيب: كان المنتشاقري هذا فقيها (٧: ٥١٥) قاضياً في رندة ومن شيوخ (أساتذة) لسان الدين بن الخطيب (٥: ٦٠٥)، ولكن لسان الدين نفسه يذكر أنّه لقي المنتشاقري مدّة قصيرة جدًّا (٦: ١٣٥). ولكانت بينها مراسلة (راجع ٦: ١٣٥ – ١٣٨). وتآليف المنتشاقري كثيرة (٦: ١٤٥). ولمّا انتهى لسان الدين بن الخطيب من تأليف كتاب «الإحاطة بأخبار غرناطة »، سنة ٧٧١ للهجرة (راجع الإحاطة ١: ٦٨، مقدّمة عبد الله عنّان) كان المنتشاقري لا يزال حيًّا (٦: ١٤٥).

<sup>7)</sup> وصف المقري المسدّسة (القصيدة المسمّطة: ذات الاختلاف في قوافيها) والتي يتألف كلّ بيت (كلّ مجموع من ستّة أشطر) من أربعة أشطر بقافية مستقلّة ثمّ شطرين هما قفلة لكلّ بيت بقافية ثابتة (هي الميم في شطري القفلة). وقد قال المقري في وصفها (١٠ ٢ ٥١ - ٥١٣): «وترتيبها على حروف المعجم باصطلاح أهل المغرب، فيما عدا الرويّ (يقصد الحرف الأساسي في قافية القفلة) فإنه على حرف الميم. وكذا آخر الشطر الذي قبله فإنه ميم أيضاً ». وهذا نصّه (نص التسديس: المسدّسة) مجروفه، ما عدا حرف الواو فإني لم أجده وكملته على منواله.

وترتيب الأبجدية عند أهل المغرب، كما يبدو في هذا التسديس: من الألف إلى الزاي (أحت الراء) كترتيب المشارقة. ثمّ تستمرّ الأحرف على النسق التالي: ط، ظ، ك، ل، م (والمي غائبة من الأبيات لأنها في قافية القفلة)، ن، ص، ض، ع، غ، ف، ق، س، ش، هاء، واو، ى (ألف مقصورة: ى بلا نقط)، ى (بنقطتين تحتها).

#### الطيب ٦: ١٤٠ - ١٤١):

حُبّي ومَدْحي أحد الهادي آلذي أسمَى الورى في مَنْصِب وبِمَنْسِب الحَـقُ أظهرَهُ عَقيب خَفائهِ، ونفى هُـداه ضَلالةً من جائر سُبحانً مُرْسِله إلَيْنا رَحةً سُبحانً مُرْسِله إلَيْنا رَحةً والمُعجزات بَدت بصدق رسوله كالظّبي في تَكْليمه، والجِدْع في والنار إذْ خَمَدت بنُور ولادة،

فوزُ الأنامِ يَصحُ في تصديقه (۱). من هاشم زاكي النّجار عَريقه (۲). والدينُ نظّمه لَدى تفريقِه (۳). مُسْتَوْثِقِ بِيَغوثِهِ ويَعوقه (۱). مُسْتَوْثِقِ بِيغوثِهِ ويَعوقه (۱). يهدي؛ ويهدى الفضلُ من توفيقه (۱). وحقيقه بالمأثرات خليقه (۱): تحنينه والبَدْر في تَسْقيقه (۷)؛ وأجاج ما قد حَلا من ريقه (۸).

- (۱) أحمد الهادي: محمد رسول الله. فوز الإنسان (في الآخرة بدخول الجنّة بمكن إذا صدّق الإنسان برسول الله) وعمل بما جاء به رسول الله.
- (۲) المنصب (هنا): المقام (مقام الرسالة). المنسب: النسب. زاكي: طاهر. النجار: الأصل. العريق: الكريم الأصل.
- (٣) محمّد رسول الله أظهر الحقّ بعد أن كان الحق خافياً (بين الناس)، ثمّ نظم الدين بعد أن كان الدين (٣) (بين الناس) فوضى.
- (٤) هُداه (هدى الرسول). الضلال والضلالة: السير في طريق الباطل. الجائر: الظالم، الحائد عن الطريق المستقيم. مستوثق: معتقد، متسك. يغوث ويعوق من الأصنام التي عبدتها جماعات من عرب الجاهلية.
- (۵) هو يهدي (بالبناء للمعلوم) الناس. ويُهدى (بالبناء للمجهول) الفضل (نائب فاعل مرفوع): (زيادة الخير عمّا عند الآخرين) من توفيقه (من موافقة الناس لماء جاء الرسول به؟). ويجوز «يهدي » (بالبناء للمعلوم) الفضل (مفعول به زيادة الخير فيه عمّا عند غيره).... المعنى، على كل حال، غامض لضعف التركيب .
- (٦) دلت معجزات رسول الله على صدق رسول الله. المأثرة: العمل الكريم. وحقيقه بالمأثرات خليقه (؟ وبحقيقه: بما عرف عنه من الأعبال الكريمة) خليقه (لا وجه لإعرابها بالجرّ): إنّ صدق الرسول المعروف والمشهور جعله خليقاً: مستحقًا، قادراً وأهلاً للمعجزات التاليمة؟)
- (٧) كلّمه الظبي وحن الجدع لفقده (راجع موشّحة ابن سهل الإشبيلي ، ت ٦٤٩ هـ). وأشار مرّة إلى البدر فانشق البدر قسمين.
- (A) يوم مولد رسول الله انطفأت النار في فارس (وكانت تلك النار في الهيكل في ذلك الحين مشتعلة منذ ألف سنة بلا انقطاع). في التاريخ: إن النار انطفأت (في نحو ذلك الزمن). الأجاج: الماء الشديد الملوحة.

والزادُ قَـلٌ، فزادَ من بَركاتِ فكفى الجُيوشَ بتَمْره وسَوِيقِه (١). غيرَ أَنَّ « مُسَدَّسَةَ المُنْتَشاقْريّ » (نفح الطيب ٧: ٥١٢ - ٥١٧) أعْلى نَفَساً وأحسَنُ مَعانى وأقربُ إلى الجوّ الروحي للنُّبُوَّة. قال المنتشاقريُّ:

حَــلَّ فِي طَيْبَــةٍ رسولٌ كريمٌ فعليه الصلاةُ والتسليمُ (٢).

\* \* \*

مُرشِدُ الناس للطريق السَّواء، وشفيعُ العُصاة يومَ الجزاء (٣): فعليه الصلة والتسليم.

صَفْوَةُ الخَلْقِ خاتَمُ الأنبياءِ، والعِماد المسلمةُ في اللأواء يومَ يبدو لَدَيْهِ جاهٌ عظمُ

\* \*

فأضاءت مشارق ومغارب (١)، وبدرت منه للأنام عجائب فعليه الصلة والتسلم.

أذهَ الغيُّ نورُه والغياهِ ب وغدا الحت عالباً للأكاذب صدد أقوال معلوم المعلوم المعلوم

فَسِوَى ما قَضى به مَفْسوخُ. فالورى مادح له ومُصيخُ<sup>(۱)</sup>. فعليه الصلة والتسليم.

كُلِلَّهُ دينِ بِدِينِهِ مَنْسُوخُ (٥)؛ لِهُلِداهُ بكِلِّ قلبِ رُسُوخُ، كُلُّهُمْ فِي هَوى النِيعِ يَهِمَ،

\* \* \*

<sup>(</sup>١) السويق: نقيع الشعير.

<sup>(</sup>٢) طيبة: المدينة المنوّرة.

 <sup>(</sup>٣) العاد (الذي يُعتمد ويُعتمد عليه). الملاذ: الملجأ. اللأواء: ضيق المعيشة وشدة المرض. يوم الجزاء:
 يوم القيامة.

<sup>(</sup>٤) الغيّ: الضلال. الغيهب: الظلام.

<sup>(</sup>٥) منسوخ: ملغى. الدين لا يلغى، وإنما الذي نسخ (بالبناء للمجهول) هو الشريعة (نظام المعاملات). الإسلام لم يلغ الدين كما أنزل على موسى وعيسى. ولكن الناس نسوا (بضم السين) هذين الدينين. ثم جاء الإسلام مجقيقة الدين وأبطل شريعة الدينين السابقين لأنّ الأحكام تتغيّر بتغيّر الأزمان.

<sup>(</sup>٦) مصيخ: مائل بسمعه.

فاق بالمؤلد السعيد ربيع من هُوَ الذُّخرُ والعاد المنيع، ورؤوف بالمؤمنين رحمي (١)

أنّ فيه بدا الجَلالُ الرفيعُ: فَمَالاذٌ للمُذْنِبِينَ شفيعُ فعليه الصلاةُ والتسليم.

قد سَا قدرُه بغيرِ تَناهي (٢) آمِرٌ بالتُّقي، عنِ الشرِّ ناهِ؛ وله عِنده النَّعيمُ المُقيم (٣).

وعلا جاهُهُ على كلّ جاهِ: مَنْ يُطِعْهُ يَنَلْ ثَوابَ الإلّهِ، فعليه الصلة والتسلم.

وفي هذا السِّلك يأتي الإمامُ مالكُ بنُ الْمرَحَّل المالقيّ السَّبْتيّ (الأندلُسيّ المَغْربيّ) والمُتَوَفَّى سَنَةَ ١٩٩ للهِجرة فيزيدُ على أبنِ سَهْلِ الإشبيليّ في الصِّناعة (راجع ترجمة الشاعرين) ولم يُقصِر عنه في الطَّلاوة. غير أنّ آبْنَ المُرَحَّلِ يفضُلُ آبْنَ سَهْلِ في أنّه جَلا الكلامَ على الرسولِ، صلّى اللهُ عليه وسلّم، في جَوّهِ الروحيّ، بينا آبنُ سَهْلِ قد مدّ القولَ في تَشابيهَ مادّيّةٍ تنطوي على تَجْسيم (راجع نفح الطيب ٧: ٤٤٥ - ٤٤٥، موشّحة ابن المرحّل).

ولأبي عبد الله مُحمّد التَّنَسِيِّ (من أحياءِ القرن الثامن للهجرة) كتابان في تاريخ المَعْرب: «راحُ الأرواح فيما قالَه المَوْلى أبو حَمّو من الشعر وقيلَ فيه من الأمداح وما يُوافِقُ ذلك على حَسْبِ الاقتراح » ثمّ « نَظْمُ الدُّرِّ والعِقْيانِ في شَرَفِ بني زَيّانِ ومُلوكِهِمُ الأُعيانِ » عَرَضَ فيهما لأدبِ المَوْلِدِ ولا حتفالِ المَعاربة بليلةِ المَوْلِدِ. جاء في نفح الطيب (٦: ٥١٥ – ٥١٥):

وكان السُّلْطانُ أبو حَمَّو المَمْدوحُ بهذهِ القصيدة (١) يَحتفلُ لِلَيلةِ مَوْلِدِ رسولِ اللهِ صلّى اللهُ عليه وسلم غاية الاحتفال، كما كان ملُوكُ المَغْرب والأندلُس، في ذلك العصر

<sup>(</sup>١) راجع القرآن الكريم (٩: ١٢٨ ، سورة التوبة).

<sup>(</sup>٢) التناهي: بلوغ الشيء إلى نهاية يقف عندها.

<sup>(</sup>٣) نعيم مقيم: دائم.

<sup>(</sup>٤) « ما على الصبّ في الهوى من جناح »، ليحيى بن خلدون.

وما قَبْلَه، (يفعَلُون). ومِنَ احتفالهِ له (۱) ما حكاه شيخُ شُيوخِ شيوخِنا الحافظُ سيدي أبو عبد اللهِ التَّنَسِيُّ ثُمَّ التِلِمْسانيُّ في كتابه «راحِ الأرواح....»، ونصُّه:

إنه (٢) كان يُقيمُ لَيْلَة المِيلاد النَّبَوِيِّ - على صاحبهِ الصلاةُ والسلام - بمشورة (٣) من تلمسانَ المحروسة مدعاة حُفيلة يُحْشَرُ فيها الناسُ خاصّةً وعامّةً، فها شئت من نمارق مصفوفة وزَرابِيَّ مَبْثوثة (٤) وبُسطٍ مُوشّاة ووَسائِدَ بالذهبِ مُغَشّاة (٥)، وشَمْع كالأُسْطُوانات وموائِدَ كالهالات، ومَباخِرَ منصوبة كالقبابِ يَخالُها المُبصِرُ تبراً مُذاب (٢). ويُفاضُ على الجميع أنواعُ الأطعِمة كأنها أزهارُ الربيع المُنمنمةُ (٧) تَشْتهيها الأنفُسُ وتَسْتَلِدها النواظرُ. ويُخالِطُ حُسْنُ ريّاها الأرواحَ ويُخامِرُ (٨). رُتَّبَ الناسُ فيها على مَراتِبهم ترتيبَ ٱحتفالٍ، وقد عَلَتِ الجميعَ أُبَّهةُ الوَقارِ والإجلال.

وَبعُقْبِ ذلك يَحْتَفِلُ الْمُسْمِعُونَ (١) بأمداح المُصْطفى عليه الصلاة والسلام، ومُكَفِّرات تُرَغِّبُ في الإقلاع عن الآثام (١٠٠)، يَخْرُجون فيها من فن إلى فن ومن أسلوب إلى أسلوب ويأتون من ذلك بما تَطْرَبُ له النُّفوسُ وترتاحُ إلى سَاعه القلوب. وبالقُرْب من السُّلْطان - رضْوانُ الله تعالى عليه - خِزانةُ المِنجانةِ (١١) قد زُخْرِ فَتْ

<sup>(</sup>١) الاحتفال: الاجتاع للقيام بتكريم إنسان أو حادثة.

<sup>(</sup>٢) أبو حمّو.

<sup>(</sup>٣) مشورة (هنا) يبدو أنها مكان أو بناء خاص أو جانب من بناء.

<sup>(</sup>٤) في القرآن الكريم (٨٨: ١٥ – ١٦ ، سورة الغاشية): ﴿ ..... وغارق مصفوفة وزرابي مبثوثة ﴾ . النمرق والنمرقة (بضم النون فيها): الوسادة (الخدة) الصغيرة يتكنى الجالس عليها . الزربية (بالفتح): بساط كثيف أو حصير (والعامة يقولون: « سجّادة »). مبثوثة: متفرّقة في أماكن مختلفة .

<sup>(</sup>٥) الوشي: النقش في النسيج بأشكال مختلفة وألوان مختلفة (التزيين). مغشّاة: مستورة (عليها تزيين كثير بخبوط الذهب).

<sup>(</sup>٦) حَقّ «مذاب » النصب: مذاباً. في التجويد (قراءة القرآن) يمكن الوقوف على المرفوع والمجرور بالسكون، ولكنّ المنصوب يجب الوقوف عليه بالفتحة. ولكنّ الكاتب هنا أراد أن يناسب بين «مذاب » و «كالقباب » في السجع. وهذا خطأ.

<sup>(</sup>٧) المنمنم: (هنا) المزخرف (المزيّن) المرقّش (بألوان مختلفة).

<sup>(</sup>A) الريّا: الرائحة الطيّبة. خامر: خالط.

<sup>(</sup>٩) المسمع: المغنيّ . المصطفى: المختار (رسول الله).

<sup>(</sup>١٠) يبدو أن المكفّرات (هنا) قصائد دينية تحثّ على الإقلاع (ترك) عن الآثام (الذنوب).

<sup>(</sup>١١) المنجانة (بجيم فارسية): ساعة تدلُّ على الوقت.

كأنّها حُلَّةٌ يَهانِيّةٌ لِهَا أَبُوابٌ موجفة (١) على عَدَدِ ساعاتِ اللَّيْلِ الزمانية. فمها مضت ساعةٌ وَقَعَ النَّقْرُ بقَدْرِ حِسابها، وفُتحَ عِندَ ذلك بابٌ من أبوابها وبَرَزَتْ منه جاريةٌ صُوّرتْ في أحسنِ صورة في يَدِها اليُمنى رُقْعةٌ مُشتمِلةٌ على نَظْمٍ في تلك الساعةِ بأسْمِها مسطورةٌ فَتَضَعُها بينَ يَدَي السُّلْطانِ بِلَطافةٍ، ويُسْراها على فَمِها كالمؤدِّيةِ بالنُبايعةِ حقَّ الخِلافة. هكذا حالهُم إلى ٱنْبِلاج عَمودِ الصباح ونِداء المُنادي: حيَّ على الفلاح (٢).

وينقُلُ المقريُّ قِطعةً ثانيةً في هذا الموضوع نفسِه من كتاب التَّنَسيّ: نظم الدُّرِّ والعِقيانِ « .... »، (نفح الطيب ٥١٤:٦ – ٥١٧). ومَعاني هذه القِطعة الثانية هي معاني القِطعة الأولى مَعَ شيء مِنَ الاختلاف في التعبير ومَعَ ٱختصار يسير هنا وتفصيل يسير هناك. ويكثرُ التفصيلُ في وَصْفِ المِنجانة مَعَ ذكرِ الأشعار التي تُقال عند كلِّ ساعةٍ من ساعاتِ الليل.

ويبدو أنه كان لِلسانِ الدين بنِ الخطيبِ (ت ٧٧٦ هـ) ميلاديّاتٌ (قصائدُ طِوالٌ قِيلَتْ فِي ذِكرى المولدِ النَّبَوِيِّ الكريم). من ذلك مثلاً قولهُ من قصيدةٍ (نفح الطيب ٢٠١٦ - ٤٥١):

تألَّسَقَ نَجْدِيُّ فَأَذْكَرَٰ فِي نَجْدِدا وهاجَ بِي الشَّوْقَ الْمُبَرِّحَ والوَجْدا (٣). ثمّ يقول:

إذا أنتَ شافَهْتَ الديارَ بِطَيْبَةٍ وجِئْتَ بها القبرَ الْمُقدَّسَ واللَّحْدا(٤)، وآنَسْتَ نوراً من جنابِ مُحمَّدٍ يُجلِّي القُلوبَ الغُلْفَ والأعين الرُّمْدا(٥)،

<sup>(</sup>١) موجفة: مغلقة (أوجف الباب: أغلقه).

 <sup>(</sup>٢) نداء المنادي: أذان المؤذّن. حيّ على الفلاح (الأذان لصلاة الصبح: بين ظهور الفجر وطلوع الشمس).

 <sup>(</sup>٣) تألّق (البرق): لمع. نجديّاً: من جهة نجد (شماليّ شبه جزيرة العرب). المبرّح: المتعب، المعدّب. الوجد:
 الحبّ.

<sup>(</sup>٤) شافه الرجل المكان: اقترب منه. طيبة: المدينة المنوّرة. القبر: قبر رسول الله.

<sup>(</sup>٥) الأغلف: الذي عليه غطاء طبيعي (قلب أغلف: لا تصل إليه النصيحة أو الحقيقة). العين الرمداء (التي أصيبت بمرض الرمد فحال ذلك دون رؤيتها الأشياء بوضوح).

وأذر به دمنعاً وعَفِّرْ به خدّا(۱) بخطاه ، وأضحى من أحبَّتهِ فَرْدا(۲) . سوى لَوْعة تَعتادُ أو مِدْحة تُهدى (٣) . فجودُكَ ما أجْدى وكفُّكَ ما أنْدى (٤) ! فجودُكَ ما أجْدى وكفُّكَ ما أنْدى (٤) ! وبَوَّأَهُم ظِلاً من الأمن مُمْتَدّا (٥) . وبَوَّأَهُم ظِلاً من الأمن مُمْتَدًا (٥) . فقد شَمِلَتْ عَلْياؤك القَبْلُ والبَعْدا (٢) . فقد شَمِلَتْ عَلْياؤك القَبْلُ والبَعْدا (٢) . أعاد فأنت القصد منه وما أبدا (٧) . ومُذْهِب لَيْلِ الرَّوع وَهُو قد آرْبَدّا (١٠) . فلا عزمة تَمْضي ولا لَوْعَة تَهْدا (١٠) . فلا عزمة تَمْضي ولا لَوْعَة تَهْدا (١٠) . تَضَوَّع نَدًا ما رأيْنا له نِدّا(١٠) .

فَنُبُ عَن بعيدِ الدارِ فِي ذلك الحِمى وقل: يا رسولَ الله ، عبدٌ تقاصَرَتْ ولم يَستطِعْ ، مِنْ بَعْدِ ما بَعُدَ المَدى ، ولم يَستطِعْ ، مِنْ بَعْدِ ما بَعُدَ المَدى ، تدارَكْ له ، يا غَوْثَ العِبادِ ، برحة ؛ أجارَ بِكَ الله العِبادَ من الرَّدى حَمَى دِينُكَ الدُّنيا وأقطعكَ الرِّضا تقدَّمْتَ مُختاراً تأخرت مَبْعَثاً ؛ وعِلَّ ما وعِلّهُ هذا الكونِ أنتَ ؛ وكلُّ ما فهذا على مُشَقِيرٌ ، وكلُّ ما عليك مُقصرٌ ، فاذا عسى يُشني عليك مُقصرٌ ، فاذا عسى يُشني عليك مُقصرٌ ، عليك مُقصرٌ ، عليك مُقصرٌ ، عليك مُقصرٌ ، وفي « عَسَى » ولي « عَسَى » ولي أن أُحُط الرَّحْلَ فِي تُرْبِكَ السِنِي اللهِ ، يا كاشِفَ العَمى ، إلى أنْ أَحُط الرَّحْلَ فِي تُرْبِكَ السِنِي

ر. ) ناب فلان عن فلان: قام مقامه وفعل ما يجب عن الآخر. أذرى فلان الدمع: نثره (بكي). عفّر (مرّغ بالتراب)

<sup>(</sup>٢) أضحى من أحبته فرداً: لم يبق له محبّ (؟).

<sup>(</sup>٣) تعتاد (بالبناء للمعلوم) = تعتاده (تعود إليه مرة بعد مرة).

<sup>(</sup>٤) أجدى: أنفع، ما أجدى: ما أنفعه، ما أندى كفك: ما أكثر نداها (كرمها).

 <sup>(</sup>٥) بواً الله العبيد مكاناً: أنزله فيه وأسكنه.

<sup>(</sup>٦) اختارك الله للرسالة قبل جميع الأنبياء، ولكن جعلك آخرهم في الزمن.

 <sup>(</sup>٧) والله خلق هذا العالم من أجل أن تكون أنت رسولاً إليه. وكل شيء خلقه الله بعد ذلك كان أيضاً من أ أجلك. أبدأ: فعل الشيء ابتداء (للمرّة الأولى). أعاد العمل: عمله ثانية وثالثة الخ.

<sup>(</sup>A) ألا يألو ألواً: قصر. الذكر (القرآن الكريم).

<sup>(</sup>٩) الروع: الخوف. آربد: تغيّر لونه (أظلم، اشتد).

<sup>(</sup>١٠) اللوعة: حرقة الحبّ أو الحزن.

<sup>(</sup>١١) الندّ: (بالفتح): الرائحة الطيّبة، (بالكسر): المثيل، الكفؤ.

<sup>(</sup>١٢) اهتز الإنسان (طرب، فرح). لمّا ولد الرسول: أضاءت الساء وظهرت أقطار العالم واضحة، حتى إن المبانى التي في بصرى (في الشام) رؤيت من مكّة. الهضب: المكان العالي. الوهد: المكان المنخفض.

ومن رُعْبهِ الأوْثانُ خرّتْ مَهابةً، ومن هَوْلهِ إيوانُ كِسْرى قدِ ٱنْهدّا(۱).
وغاضَ له الوادي، وصبّحَ عِزُّه بيوتاً لنارِ الفُرس أعدمها الوَقْدا(۱).
رَعَى اللهُ منها ليلةً أُطلَعَ الهُدى على الأرضِ من آفاقِها القَمرَ السَّعْدا.
ولِلسانِ الدينِ بنِ الخطيب «ميلاديّة » بارعةٌ رقيقةٌ لم يَحْفَظِ المَقريُّ منها سوى الأبياتِ التاليةِ (نفح الطيب ٦: ٥٠٩ - ٥١٥):

أَنْ يُرى طائراً بغير جَناح (٣)، ما على القلبِ بَعْدَكم من جُناحِ حبَ بأنفاسِكِمْ نسيمُ الصباح<sup>(٤)</sup>. وعلى الشوق أنْ يَشبّ إذا هَبْ والليالي تَلينُ بعد الجاح(٥)، جــيرةَ الحيِّ، والحديــثُ شُجونٌ بعدكم؟ لا، وفالق الإصباح (١)! ـأيّـام ما كان بُعْدُكم بأقتراحي. ولَوَ أَني أُعطَى أَقتراحي على الـ ضايقَتْنى فيكم صُروفُ اللَّيالي وأستدارت علي دور الوشاح (٢)؛ وسَقَتْــنى كــأسَ الفِراق دِهاقــاً في أُغتباق مُواصَل وأصطباح<sup>(^)</sup>. حَرَماً لم أَخَلْهُ بالسُتباح(١). وأستباحت من جدّتي وفَتائي يا تُرى - والنفوسُ أسرى الأماني ما لَها مِنْ وَثاقها مِنْ سَراح؟ أو يُتاحُ اللِّقاء بعدَ أنتزاح(١٠٠)؟ هل يُباحُ الوُرودُ بعد ذيادٍ

<sup>(</sup>۱) خر: سقط. إيوان كسرى: قصر شرق بعداد كان لملوك الفرس. وقد انشق جانبه ليلة مولد الرسول وسقط عدد من شرفاته (وفي التاريخ ما يهل على حدوث ذلك في نحو ذلك الوقت).

<sup>(</sup>٢) غاض الوادي (النهر): غار ماؤه وجفّ (في ذلك الحين غار الماء في بحيرة ساوة في فارس). العزّ: القوة والمجد. صبحنا الحادث: جاءنا صباحاً. – في ذلك الحين انطفأت النار في الهيكل الكبير بعد أن ظلّت مشتعلة ألف عام بلا انقطاء.

<sup>(</sup>٣) جناح (بالضم): لوم، ذنب.

<sup>(</sup>٤) شبّ الشوق (الحبة): أشتعل، زاد. هبّ: جرى، قَوِيَ.

<sup>(</sup>٥) الشجن (بفتح ففتح): الغصن. الحديث شجون (أنواع مختلفة ومتشعبة). الجماح: الشدة والعصيان.

<sup>(</sup>٦) السلوّ: النسيان. خامر: خالط. فالق الإصباح (الله تعالى)، والواو للقسم.

<sup>(</sup>٧) صروف الليالي: الأحداث والمصائب. واستدارت علىّ دور الوشاح (أحاطت بي من كل مكان).

 <sup>(</sup>٨) دهاقاً: مملوءاً. الاغتباق والاصطباح: شرب الخمر مساء وصباحاً.

<sup>(</sup>٩) الجدة: الزهو والقوة. الفتاء: الشباب.

<sup>(</sup>١٠) الورود: شرب الماء. ذياد: طرْد، منع. الانتزاح: البُعاد.

وإذا أعوْزَ الجُسومَ التلاقي، نيابَ عنيهُ تعيارُفُ الأرواح. ويرى المَقريُّ، بحَقِّ، أنَّ أبا زكريًّا يَحيْى بنِ خَلْدونِ (ت ٧٨٠ هـ) قد حاكى هذه القصيدةَ لِلسانِ الدين لمَّا مَدحَ السُّلطانَ أبا حمّو في مَوْلِدِ سَنَةِ ثمانِيَةٍ وسَبْعينَ وسَبْعينَ وسَبْعينَ أبي صيف عام ١٣٧٦م) فقال (نفح الطيب ٢: ٥١٠ – ٥١٣):

ما على الصَّبِّ في الهَوى من جُناح أَنْ يُرى حِلْفَ عَبْرةٍ وٱفتضاح (١). (وفي ترجمة يحيى بنِ خلدونِ مختاراتٌ من هذه القصيدة).

ولابن زَمْرَكَ الْمُتَوَفَّ عِي سَنَهِ ١٩٥ - أو بعدَه القليل (نفح الطيب ٧: ١٧١ - ١٩٥) بَديعيَّاتُ تجري في قصائدَ ومُوشَّحاتٍ. من هذه البديعيَّاتِ قصيدتُه التي أُنْشَدَها في مَوْلِدِ سَنَةَ ٧٦٧ للهِجرة (نفح الطيب ٧: ١٧٩ - ١٨٣):

زارَ الخَيـــالُ بأيْمَنِ الزَّوْراءِ فجلا سَناهُ غياهبَ الظَّلْاء (٢).

#### قال فيها:

يا ليتَ شِعْري، هل أرى أطْوي إلى فَتَطِيبَ فِي تلك الرُّبوعِ مدائحي حيثُ النُبُوّةُ نورُها مُتَألِّتَ لُّ حيثُ الرِّسالةُ فِي ثَنِيّةٍ قُدْسِها حيثُ الضريحُ ،ضريحُ أَكْرَم مُرْسَل، المُصْطفي والمُرْتضى والمُجْتبي

قبرِ الرسولِ صحائِفَ البَيْداءِ ويَطولَ في ذاك المَقامِ ثَوائي (٣)؟ كالشمس تُرْهى في سَناً وسَناء (٤)؛ رَفَعَتْ لِهَدْي الخَلْقِ خيرَ لِواء (٥)؛ فَخْرِ الوُجودِ وشافعِ الشُّفَعاء: والمُنْتقى مِنْ عُنْصُرِ العَلْياء (١).

<sup>(</sup>١) الجناح (بالضم): اللوم، الذنب. العبرة: الدمعة (البكاء).

<sup>(</sup>٢) الزوراء: المكان الذي في الطريق إليه انحناء. والزوراء علم على مدينة بغداد لأن نهر دجلة ينعطف قبل الوصول إليها. السنا: النور الغيهب: الظلفة. الظلماء: الليل.

<sup>(</sup>٣) الثواء: المكث (بالضم): الإقامة.

<sup>(</sup>٤) متألّق: لامع. تزهى (كذا في الأصل): تفتخر تتكبّر. لعلّها «تزهو »: تضيء، تنير. السنا: النور. السناء (بالهمزة): العلو، الارتفاع.

<sup>(</sup>٥) ثنيّة (؟) قدسها (الطهارة، البركة، السمّو والرفعة): قدسها الخالص التامّ الكامل.

<sup>(</sup>٦) المصطفى: الختار. المجتبى: المقرّب.

- نَشَرَ الإلّهُ بها - ومِنْ نَعْاء . وتقَدَد م الكُهّان بالأنباء . في الكَوْنِ كالأرواح في الأعضاء والكُفْرُ أصبح فاحِمَ الأرجاء . تَجْلُو ظَلَمْ الشكِّ أيَّ جَلاء . إلاّ على ذي المُقْلة العَمْياء . إلاّ على ذي المُقْلة العَمْياء . من بعد ، أيدي الخَلْقِ والإنشاء (۱) ، نُورِ السَّنِيِّ الساطع الأضواء ، نُورِ السَّنِيِّ الساطع الأضواء ، ومُواسِيَ الأبتام والضُعَفاء (۱) . ومواسِيَ الأبتام والضُعَفاء (۱) . داء الذُنوب . وفي يَدَيْكَ دَوائي . داء الذُنوب . وفي يَدَيْكَ دَوائي . خلصَت إليك مَحبّي وندائي (۱) .

وَبِلَيْلَةِ المِيلَادِ كُمْ مِنْ رَحْمَةٍ قد بَشَّرَ الرُّسْلُ الكِرامُ بِبَعْشِه، أَكْرِمْ بها بُشْرَى على قَدَم سَرَتْ أَمْسَى بها الإسلامُ يُشْرِقُ نورُه، هُو آيَةُ اللهِ السيّ أنوارُها هُو آيَةُ اللهِ السيّ أنوارُها والشّمسُ لا تَخْفى مَزِيَّةُ فَضْلِها يا مُصْطَفَى - والكُوْنُ لم تَعْلَقْ به، يا مُصْطَفَى - والكُوْنُ لم تَعْلَقْ به، يا مُطْهرَ الحقِّ الجَلِيِّ ومُطْلعَ النه يا مُلْجَا الحَلْقِ المُسْفَعَ فِيهِم، يا آسِيَ المَرْضى ومُنْتَجَعَ الرِّضا يا آسِيَ المَرْضى ومُنْتَجَعَ الرِّضا أَشْكُو إليك، وأنتَ خيرُ مُؤَمَّلٍ، إنْ كُنْتُ لم أَخْلُصْ إليك، فإغًا إنْ كُنْتُ لم أَخْلُصْ إليك، فإغًا

مُ يستطردُ أَبنُ زَمْرَكَ إلى مدح محدد الخامس الغَنِيِّ بالله مَلِكِ غَرناطة (١)، مَعَ الإشارة إلى الأحتفال بالمؤلد:

وَبِسَعْدِ مَوْلايَ الإمامِ مُحَمَّدِ يا أَبْنَ الخلائفِ مِنْ بني نَصْرٍ ومَنْ مِنْ كُلِّ مَنْ تَقِفُ الْلُوكُ بِبابهِ

تَعِدُ الأماني أَنْ يُتاح لِقائي. حاطوا ذِمارَ اللّه السَّمْحاء (٥) يَستَمْطرونَ سَحائــــ النَّعْاء.

<sup>(</sup>١) الكون (هنا) العالم، الوجود. الإنشاء: الإيجاد من العدم. - أختارك الله (يا محمّد) قبل أن يبدأ الله خلق هذا العالم.

 <sup>(</sup>۲) الآسي: الطبيب، المداوي. منتجع الرضا (الذي يطلب الناس رضاه). المواسي: الذي يساوي الآخرين
 بنفسه - الذي يواسى أو يحاول تخفيف آلام الآخرين.

<sup>(</sup>٣) خلص فلان إلى المكان: استطاع أن يصل إليه مخترقاً أزدحام الناس.

<sup>(</sup>٤) محمّد (الغنيّ بالله) بن يوسف ثامن سلاطين بني نصر في غرناطة (٧٥٥ - ٧٦٠ هـ) وخامس من كان اسمه محمّداً منهم.

<sup>(</sup>٥) الذمار: الكيان والحرمة (ما يجب على الإنسان أن يدافع عنه). الملّة السمحاء: الدين الليّن السهل (لا تعقيد ولا تشدّد فيه)، الإسلام.

فالرُّعْسِبُ رائدُهم إلى الأعداء؛ والنصرُ معقودٌ بكـــلٌ لواء. يَجْزيكَ عنها الله خيرَ جَزاء، لا. تَهْتدي فيه القطا للهاء (١١). وشَفَعْتَــه باللَّمْلــة الغَرَّاء (٢). قُوتَ القُلوب بذلك الإحْياء (٣).

قَوْمٌ إذا قادوا الجُبوشَ إلى الوَغي والعِزُّ مَجْلُوبٌ بِكِلِّ كَتيبِة، يا فخرَ أَنْدَلُس وعِصْمَةَ أَهْلها، كم خُضْتَ طَوْعَ صَلاحِها مِنْ مَهْمَهِ عَظَّمْتَ ميلادَ النبيِّ مُحمَّدٍ أَحْيَيْتَ لَيْلَكَ ساهراً فأفَدْتَنا

لَوْ تَرْجِعُ الأيامُ بعدَ الذَّهابْ،

وكُـلُّ مَنْ نـامَ بِلَيْــلِ الشبـابْ

وَلِأَبْنِ زَمْرَكَ مُوَشِّحةٌ في ذِكْر المُوْلِدِ (نفح الطيب ٧: ٢٨٠ - ٢٨١) مطلعها: لم تَقْدَح الأيامُ ذِكْرى حَبيبْ (1). يُوقِظُه الدهرُ بصُبْح المَشيبُ (٥).

والبيتان الأخيران فيها<sup>(٦)</sup>:

المُصْطفى الهادي شفيعٌ مطاعْ(٧). (هل يُحْمَلُ الزادُ لدار الكريم) فحاهُمه ذُخْرُ الفقيير العمديمُ وحُبُّه زادي، ونعْمَ الْمَتاعْ

المهمه: الأرض المقفرة (الخالية). القطا: طير قوي الحاسة للهاء. (1)

<sup>(</sup>٢) الغرّاء: البيضاء (المباركة). الليلة الغرّاء (؟). لعلّها ليلة عاشوراء (راجع، تحت، ص ١٣٠ – ١٣١).

قوت القلوب: غذاء الروح. الإحياء: سهر الليل في العبادة. في الحاشية (نفح الطيب ٧: ١٨٣): ان (٣) الشاعر يورّي هنا (يشير) إلى كتاب « قوت القلوب » (لأبي طالب المكيّ) وكتاب «إحياء علوم الدين » (لأبي حامد الغزالي). هذا التعليل بعيد.

قدحت الأيّام في الشيء: أتلفت جانباً منه. لم تقدح الأيام ذكرى حبيب (لم تنسني حبيي). - مها (٤) يَنْقَضِ على المحبِّ من الزمن لا ينس أحباءه (لقد شاخ الشاعر، ولكنَّه ما يزال يرجو الذهاب إلى

إذا عفل الإنسان في أيام شبابه (عن بعض العبادة)، فإنه يعود (إلى ذلك الجانب من العبادة) حينا (a) تتقدّم به السن.

البيت في الموشّح (وفي المسمّط) عدد من الأشطر يجمع بينها ترتيب معيّن في قوافيها. (7)

<sup>«</sup> هل يحمل الزاد لدار الكريم » شطر للفقيه الزاهد أبي عبد الله أبي الحجّاج يوسف المنصفي (نسبة (v)إلى المنصف، وهي قرية قرب بلنسية). وكان للمنصفي رحلة إلى المشرق. وسكن سبتة وهو من أحياءِ النصف الأول من القرن السابع للهجرة (راجع المغرب ٣٥٤:٣؛ نفح الطيب ١: ١٨١ ، ٣: ٥٩٥ ، ٤: ٢٣٣).

والله سمّاه الرؤوف الرحم، عسى شفيع الخساب يوم الحساب يَلْحَقَسني منه قَبولٌ مُجاب

يا مُصطفًى، والخَلْقُ رَهْنُ العَدَمْ، مَزِيّةُ أَعْطِيتَهِا فِي القِدَمْ مَوْيِّةُ أَعْطِيتَهِا فِي القِدَمْ مَوْلِكَ المرقومُ لِلّا نَجَمْ نادَيْتُ لو يُسْمَحُ لي بالجوابْ أطلَعْتَ للْهَدْي بغير ٱحتجابْ

فجارُهُ المكفولُ ما إِنْ يُضاعُ (١). وملجأُ الخَلْقِ لِرَفْعِ الكُروبُ (٢) يَشْفَعُ لِي فِي مُوبِقاتِ الذُّنوبُ (٣).

وَالْكُوْنُ لَمْ يَفْتُونَ كِمَامَ الوُجودُ (٤): بها على كُلِّ نَسِيٍّ تَسودُ، أَنْجَزَ لِلأُمّسةِ وَعْسَدَ السُّعودُ. شَهْرَ ربيع ، يا ربيعَ القُلوبُ، شَهْلًا، ولكن ما لها مِنْ غُروبُ.

ويبدو أنّ من المُناسباتِ التي كان أهلُ الأندَلُس (والمَغْرب) يَحْتَفِلونَ لها ذِكْرَى عاشوراء (العاشرِ من المُحَرِّم: الشهرِ الأوّلِ من السَّنَة الهِجريّة - وفي العاشر من المُحَرِّم مِنْ سَنَةِ ٦١ = ٦٠/١٠/١٠ م) كانت مأساةُ عاشورَاء ومقتلُ الحسين بن عليٌّ رَضِيَ اللهُ عنه. ولاّ بْنِ زَمْرَكَ (نفح الطيب ٧: ٢٢١) مِنْ قصيدةٍ في مدح ِ مُحمّدِ الغنيُّ بالله النَّصْريُّ يذكُرُ فيها عاشوراء:

رَفَعَتْ لِواءً للنَّدى مَنْشورا (٥)، فَجَّرتَ منها بالنَّوالِ بُحورا (٦).

يا أيُّها الَوْلى الني بَركاتُهُ لك راحةٌ تُزْجي الغَامَ بأُنْمُلِ

<sup>(</sup>١) راجع القرآن الكريم (٩: ١٣٨، سورة التوبة). ما أن يضاع: لا يضاع («أن » زائدة).

<sup>(</sup>٢) يوم الحساب: يوم القيامة. الكرب: الحرن الشديد.

<sup>(</sup>٣) الذنب الموبق (المهلك، العظم).

<sup>(</sup>٤) المصطفى: الختار للرسالة (محمد رسول الله). والخلق (الواو للحال: حينا كان البشر لا يزالون) رهن العدم (قبل وجودهم في هذا العالم). الكون (هنا): هذا العالم. الفتق: الشقّ. الكام: الكأس (الأوراق الخضر التي تغلّف الزهرة قبل أن تتفتّح الزهرة). – أن الله قضى أن يكون محمّد رسولاً إلى هذا العالم قبل أن يخلق الله هذا العالم.

 <sup>(</sup>٥) المولى: السيد (محمد رسول الله). الندى: الكرم.

 <sup>(</sup>٦) تزجي: ترسل، تسيّر. الأغلة: طرف الإصبع (كناية عن سهولة تسيير الأمور). النوال: العطاء (الخير، الفائدة).

واليَوْمَ مَوْسِمُ قُرْبَسِةٍ وعِبِسَادة وغداً - ظَفِرْتَ بأَجْره - عاشورا(۱). راعَيْسِتَ فيه سُنِّةً نَبُويِّةً تَرْوي الثُقّاتُ حديثَه المشهورا. لا زِلْتَ، عامَكَ كُلَّه، في غِبْطة لَقِيتَ منها نَضْرةً وسُرورا (۲) ولا بْنِ زَمْرَكَ أيضاً قصيدةٌ يبدو أنّه مَدَحَ بها الغنيَّ بالله النَّصريَّ وَوَرَدَ فيها ذِكْرُ عاشوراء (نفح الطيب ۱۷۲ - ۱۷۷). من هذه القصيدة:

مولايَ، يا أَبْنَ السابقينَ إلى العُلا أبناءُ أنصارِ النَّبِيِّ وصَحْبُهُ والمُؤثرون - ورَبُّنا أثنى بها؛ فاضت علينا من يَدَيْكَ غَائِمٌ في مَوْسِم للدِينِ قد جَدَّدتَه أضعاف ما أهْدَيْتَنا من مِنَّةٍ

والرافعين لواءها المنشورا، في الذِّكْرِ أَصْبَحَ فَخْرُهُمْ مذكورا<sup>(٣)</sup>؛ في الحَشْرِ خُلَّدَ وَصْفُهم مسطورا<sup>(٤)</sup>، وتَفَجَّرَتْ من راحَتَيْكَ بُحورا، وأقَمْتَ فينا عِيدهُ المشهورا، تُهْدِي إلَيْكَ ثَوابَها عاشورا<sup>(٥)</sup>.

أمّا في السودان الغَرْبيِّ خاصَّةً فيبدو أنّ الآهمَامَ كان بالفِقه وما يتصل به؛ وأمّا النّتاجُ الأدبيُّ والتأليفُ في العلوم العقلية والاجتاعية فكان في زَمَنِ متأخّرِ جِدًّا، ثمّ إنّ هذا النتاجَ كُلَّه لم يظهَرْ بالطبع إلاّ قليلاً جِدًّا، كما أنّ وُصولَنا إلى هذا النتاج - مخطوطاً ومطبوعاً - كان أيضاً صعْباً.

وعلى كلّ حالٍ، فإنّ هنالك بضعةً نَفَرٍ وَرَدَ ذِكْرُهم في « نَيْلِ الآبتهاج »، منهم عبدُ العزيز التَكْروريُّ الذي رَحَلَ إلى المشرق في منتَصَفِ القرن التاسع (ص ١٨٢).

<sup>(</sup>١) القربة: العمل الذي يسرّ الآخرين ويقرّبك منهم.

 <sup>(</sup>٢) الغبطة: النعمة، حسن الحال، السرور. في القرآن الكريم (٧٦: ١١، سورة الدهر): ﴿ فوقاهم (صرف عنهم) الله شرّ ذلك اليوم (يوم الحساب، يوم القيامة) ولقّاهم (أعطاهم) نضرة (حسناً وإضاءة في وجوههم) وسروراً ﴾.

<sup>(</sup>٣) في الذكر (في القرآن الكريم).

<sup>(</sup>٤) المؤثرون: الذين يفضّلون الآخرين (بفتح الخاء) على أنضهم. الحشر (سورة الحشر). في القرآن الكريم (٥٠: ٩، سورة الحشر): ﴿ويؤثرون على أنفسهم، ولو كان بهم خصاصة﴾ حاجة إلى ذلك الشيء الذي يعطونه لغيرهم.

 <sup>(</sup>٥) المنة: الإحسان، الإنعام.

ومنهم محمّدُ بنُ أحمدَ أَبنِ أَبِي مُحمّدِ التازختي (نحو ٨٧٠ - نحو ٩٣٦ م) والمشهورُ بِلَقَبِ أَيْدَ (١) أَحمدَ رَحَلَ إِلَى تكدةَ فَلَقِيَ فيها المَغِيليَّ (ت ٩٠٩ هـ) وحَضَرَ دُروسَه. ثمّ رَحَلَ إلى المشرق وأَخَذَ عن نَفَرٍ من العلماء في مصْرَ ومكَةَ. وأجتهدَ (في تخريج مسائلِ الفِقه) وصار من مُحَصِّلي العُلماء مُحَدِّنًا ومُحَقِّقًا ومُتَفَنِّنًا في عددٍ من العلوم. ثمّ قَفَلَ الفِقه) وسار من مُحَصِّلي العُلماء مُحَدِّنًا ومُحَقِّقًا ومُتَفَنِّنًا في عددٍ من العلوم. ثمّ قَفَلَ إلى السودانِ ونَزَلَ في بلدةِ كشنَ فأكرمه صاحبها غايةَ الإكرام وولاه قضاءها (ص ٣٣٥).

وأَخَذَ الفقيةُ الحافظ مخلوفُ بنُ عليِّ بنِ صالح البلباليِّ (تُوفِيِّ بعدَ ١٤٠ هـ) العِلَم (وكانتْ قد تقدّمتْ به السِنُّ) عن عبد الله بنِ عُمَر بنِ محمّدِ أقيتَ في بلادِ ولاتن ثمّ سافَرَ للغَرْب (للمغرب) فأخذ عن ابن غازي (ت ١٩٥ هـ). بعديند دَخلَ بلادَ السودان، مثلَ بَلدِ كند وبَلدِ كشن وغيرها وأقرأ أهلَها وجرى بينَه وبينَ العاقب الأنصمني خِلافٌ. ثمّ إنّه دخل تَنْبُكْتَ ودرّس فيها. وعاد حيناً إلى مَرّاكُشَ ثمّ رَجَع إلى بلادِه (ص ٣٤٤).

وهنالك أيضاً عبدُ الرحمن بنُ عليِّ بنِ أحمدَ القصريُّ الفاسيُّ السُّفيانِيّ المعروفُ بلقبِ سقين أبي محمّد (نحو ٨٧٠ – نحو ٩٥٦ هـ) أخَذَ عن زَرّوقِ (٣٩٥ هـ) وعن ابن غازي (٣٩٥ هـ). ثمّ إنّه رَحَلَ إلى الشرق (سَنَةَ ٩٠٩ هـ). ثمّ رَجَعَ إلى بلاد السودانِ ودَخَلَ كانو وغيرَها وبَقِيَ هنالك مُدّةً عادَ بعدَها إلى فاس، سَنَةَ ٩٢٤ للهِجرة وتولى الخَطابة فيها في جامع الأندلس(٢). وبعدَ وفاةِ محمّد بنِ محمّد بنِ الإمام القوري (ت هـ) تولّى الفُتْيا فيها أيضاً، مُدّةً وجيزةً، فيا يبدو. فلمّا عُزِلَ عن الفُتْيا أكبُّ على روايةِ الحديث وإقرائِه إلى أن أَدْرَكَتْهُ الوفاةُ (ص عن الفُتْيا أيضاً مُرّةً وإلى أن أَدْرَكَتْهُ الوفاةُ (ص ١٧٧ – ١٧٧).

ثمّ يأتي محمّدُ بنُ محمودِ بنِ عمرَ بنِ محمّدِ أقيتَ بنِ عُمرَ بن يحيى الصِّنْهاجيّ مُمّدُ عمّدُ بن يحيى الصّنْهاجيّ (سَنَةَ ١٥٥ للهِجرة-راجع ترجمته) قاضي

<sup>(</sup>١) أيد، أيت: ابن.

<sup>(</sup>٢) في جامع عُدُوة الأندلسيين- الجانب الذي سكنه المهاجرون من الأندلس في مدينة فاس.

تَنْبُكْتَ تولّى هو القضاء بعده. وكانت له معرفةٌ بالبلاغة والمَنْطِقِ، وله تعليق على رَجَزِ المغيلي في المنطق (ص ٣٤٠).

ولا بد من الإشارة، قبل آنتهاء القرن العاشر للهجرة، إلى أبي بكر بن أحمد بن عُمر بن محمد أقيت التنبكي (١٩٩ - ١٩٩ هـ)، كانت له معرفة باللُغة والفقه، كا كانت له «تآليف صغار في التصوف »وغيره، منها «مُعين الضُعفاء في القناعة » (صكانت له «تآليف صغار في التصوف بوغيره، منها «مُعين الضُعفاء في القناعة » (صعل الإشارة إلى العاقب بن محمد بن محمد أقيت بن عُمر بن محمد أقيت بن عُمر بن على بن يحيى التنبكي (٩١٣ - ٩٩١ هـ)، كان قوي القلب صُلْباً في الحق مِقْداما ومُسدد أفي أحكام من أحكام من أحكام من أحكام من القضاء ويلزم كانوا يَخْضَعون له فيها. أمّا إذا لم يفعلوا ذلك فكان يَعْزِلُ نفسَه من القضاء ويلزم بيتَه، فيلاطفونه حتى يَرْجِعَ إلى مَنْصِبه. وقد فَعَلَ ذلك مِراراً. وكان العاقب بن وأجازوه (ص ٢١٨ - ٢١٩).

ومن الفُقهاء العاقبُ بنُ عبدِ اللهِ الأنصميّ المَسوقيّ (تُوفِيّ بعدَ ١٥٠ هـ) من أهل أكدس - وهي بلدةٌ قريبة من بلادِ السودان - أَخَذَ عنِ الإمام محمّدِ بنِ عبدِ الكريم المَغِيلي التِلْمُساني (ت ١٠٩ هـ)، وكان المَغِيلي قد رَحَلَ إلى بلادِ السودان وبلادِ التَكْرورِ. ثمّ رَحَلَ العاقبُ بنُ عبدِ الله إلى المَشْرق وأخذَ عن جلالِ الدين السيوطيّ التَكْرورِ. ثمّ رَحَلَ العاقبُ بنُ عبدِ الله إلى المَشْرق وأخذَ عن جلالِ الدين السيوطيّ (ت ١٩١٩ هـ) في مِصْرَ وغيرِه، في أثناء طريقِه إلى الحجّ. وللعاقبِ تصانيفُ منها تعليقةٌ على قولِ خليلِ (١) - جُزْءٌ في وُجوبِ صلاةِ الجُمُعةِ في قرية أصمن - الجوابُ تعليقةٌ على أسئلةِ القاضي محمّدِ بنِ محمودٍ - أَجْوِبَةُ الفقيرِ عن أسئلة الأمير، أجابَ فيها السلطانَ أسكي الحاجّ محمّد (ص ٢١٧ - ٢١٨ ، راجع ٣٤٤).

<sup>(</sup>۱) خليل بن إسحاق الجندي (لأنّه كان يلبس ثياب الجند): فقيه ملكي (ت ٧٧٦ هـ)، له كتاب في الفقه مشهور بعنوان «محتصر خليل ».

# ابن أبي البقاء البلنسي

١ - هو الأستاذُ أبو عبدِ الله محمدُ بنُ محمدِ بنِ سُليمانَ الأنصاريُّ المعروفُ بآبنِ أبي البقاءِ ، أصلُه من سَرَقُسْطَةَ (ومسكنُه في بَلَنْسِيَة). كانتْ وفاتُه سَنَةَ ٦١٦ للهجرة (١٢١٩ - ١٢٢٠ م).

٢ - كان آبنُ أبي البقاء البَلنسيُّ بارعاً في العربية (النَّعْو) واسعَ العلم بها، وقد تصدَّرَ لتَعْليمِها، وكانتْ له عِنايةٌ بتقييدِ الآثار (الحديث؟). ثم هو شاعرٌ مجوِّدٌ، له رثام وله وصف جيدٌ وغزلٌ.

#### ٣- مختارات من شعره

قال آبنُ أبي البقاء البلنسيُّ من قصيدةٍ له في الرثاء:

قد علّمَتْني الليالي أنّ ريقَتَها صابٌ، وإنْ قال قومٌ إنّها عَسَلُ<sup>(۱)</sup>. إنّ الذي كانتِ الآمالُ مُشْرِقَةً بهِ وعيش الأماني بُرْدُها خَضِلُ<sup>(۲)</sup>، أصاب صَرْفُ الليالي منه قُطْبَ حِجَى.

يا مَنْ رأى الشُّهْبَ أعيَت دونَها السُّبُلُ (٣).

- وقال يَصفُ السَّيْفَ:

وذي رَوْنـقِ كالبَرْقِ، لكنَّ وَعْدَهُ صدوقٌ ؛ ووَعْدُ البرقِ كِذْبٌ . ورُبّا (١) . . . .

<sup>(</sup>١) الريقة: الريق (اللعاب - بالضم - القليل): كناية عن السرور القليل الذي تحاول الدنيا أن تهبه للناس. الصاب: شجر له عصارة (بالضمّ) مرّة.

 <sup>(</sup>٢) بردها (بالضمّ) ثوبها (وفي الأصل، ضبطت الكلمة بفتح الباء من البرد، ضدّ الحرّ، ولا معنى له).
 الخضل: المبتلّ، الناعم.

<sup>(</sup>٣) الحجى: العقل. قطب حجى (مركز العقل): المستند الذي يدور عليه العقل. صرف الليالي: المصائب. يا من رأى الشهب أعيت دونها السبل (كانت المصيبة بموت هذا الرجل عظيمة إلى حدّ أن النجوم وقفت عن الدوران) لقد اضطرب كلّ شيء بعد موته.

<sup>(</sup>٤) الرونق: الحسن (بالضمّ)، اللمعان. يبرق السيف إذا هزّه صاحبه ليضرب به. السيف يبرق وهو على وشك أن يصيب فيقتل. أمّا البرق (الذي في الغيم) فقد يظهر فيتبعه مطر أو لا يتبعه مطر. وربّا (فيها اكتفاء): وربّا أمطر (الغيم بعد البرق).

عَقَدْتُ نِجادَيْهِ لِحَـلِّ مَائَمي وساء الأعادي إذ بكَتْ شَفَراتُه،

- وله في الغزل:

غيرُ خافٍ على بصيرِ الغرامِ عَبَراتٌ تصُــدُ عن نَظَراتٍ، ودِمــالا تُراقُ بآسمِ دُموعٍ، شَرِبَتْ، بَعْدَكَ، الليالي حياتي

أنّ يومَ الفراقِ يومُ حام (٣): ونشيجٌ يَحولُ دونَ الكلام (٤)، ونُفوسٌ تودي برَسْم سَلام

غيرَ أوْشالِ لَوْعَـتى وسَقامي (٥).

وقلت له: كُنْ لِلمكارم سُلَّما (١).

وسرَّ ولاةَ الوُدِّ لمَّا تَبَسَّا (٢).

٤- \*\* الذيل والتكملة ١: ٢١٥ (رقم ١٤٣).

## ابن غيّاث الشريشيّ

١- هو أبو عمرٍو عمدُ بنُ عبدِ الله بنِ غيَّاتٍ الجُذاميُّ الشَّريشيّ، كانِ مولدُه سَنَةَ ٥٣٦ للهِجرة (١١٤١ - ١١٤٢ م). كَتَبَ في شَبيبَتِه عنِ الأميرِ إسماعيلَ بنِ عبدِ المؤمن (من وُلاةِ الموحّدين في الأندلس؟). ثمّ إنّه زارَ مَرّاكُشَ ومَدَحَ أُمَراءها. وكانتْ وفاتُه في المُحَرَّم من سَنَةِ ٦٢٠ (شباط - فبراير ١٢٢٣ م) في الأغلب: أو ٦١٩ (الوافي ٤: ١٠).

<sup>(</sup>١) النجاد (بالكسر) ما يحمل به السيف فيعلّق في العنق. التميمة: حجاب يعلّق على الصبي لمنع إصابته بالعين (من خرافات العامّة). عقدت نجاديه لحلّ تماثمي: بدأت بحمل السيف (بالقتال والحرب) لمّا حلّت عنّي تماثمي (لما جاوزت سنّ الطفولة): بأكراً - وقلت ..... كن (في يدي: سأقاتل بك) في سبيل الوصول إلى معالى الأمور.

<sup>(</sup>٢) الشفرة: حديدة السيف التي تقطع. بكت شفرة السيف (سال عليها الدم من قتال الأعادي). تبسّم السيف: كثر بريقه (لكثرة تحريكه للضرب به).

<sup>(</sup>٣) الحمام (بالكسر): الموت.

<sup>(</sup>٤) تكثر العبرات (الدموع) في العين حتّى تعجز العين عن النظر. النشيج: إرتفاع الصوت بالبكاء.

<sup>(</sup>٥) بعدك (بعد فراقك). شربت الليالي حياتي (ذهبت من الحياة: بطلت بعدك قيمة الحياة). الوشل (بفتح ففتح): الماء القليل (بقيّة الشيء). اللوعة: حرقة يجدها الإنسان في نفسه من أثر حبّ أو ألم أو حزن. السقام: الضعف، المرض.

٢ - كان أبو عمرو بنِ غياثِ ذا مكانةً في قومهِ، كما كان أديباً وكاتباً مُحسناً اتصلتْ المكاتباتُ بينه وبينَ نفرٍ من أُدباءِ زَمانه منهم مَثَلًا ابنُ مَرْجِ الكُحْل(١)، وكانت تلك المكاتباتُ تجري في نَثْرٍ وفي شعرٍ. وشعرُه كثيرٌ رقيقٌ جيدٌ. ويبدو أن مُعْظَمَ شعرِه كان في مدح الملوكِ والرؤساء.

### ٣- مختارات من آثاره

- لأبي عمرِو بنِ غيّاثٍ أبياتٌ في العِتاب والنّسيب، هي (نفح الطيب: ٢: ٦٠٨):

أَوْدِعْ فَوَادِي حَسْرةً أَوْ دَعِ ؛ نَفْسَكَ تُؤَذي أَنتَ فِي أَضْلُعي (٢). أَمْسِكْ سِهامَ اللَّحظِ أَوْ فَٱرْمِها: أَنتَ بَا ترمي مُصابٌ مَعي (٣). مَوْقِعُها القلبُ، وأَنتُ الذي مَسْكَنُسه في ذلك المُوْضِعِ.

- قالَ أبو الحسنِ الرُّعينيِّ (١): لَقيتُ (أَبنَ غياثٍ) سَنَةَ خُسْ عَشْرَةَ (وسِتَّهِائَةٍ) وأخذتُ عنه ثمِّ آسْتَجَزْتُه (٥) سَنَةَ سِتَّ عَشْرَةَ فَكَتَبَ إِليَّ مُجيزاً:

..... قَسَماً بِمَا يَكُونُ بِهِ القَسَمُ<sup>(١)</sup>، لقدِ ٱسْتَفْتَحْتَ بِاباً وإِنَّه لَمُغْلَقٌ مُبْهَمٌ<sup>(٧)</sup>؛ وَاَسْتَنْطَقْتَ أَعْجَمِيًّا، ومِنْ أَيْنَ لِهِ أَنْ يُفْصِحَ الأَعجمُ. ونَفَخْتَ حيثُ لا ضَرَمَ<sup>(٨)</sup>:

<sup>(</sup>١) ابن مرج الكحل (راجع الجزء الخامس، ص ٦٩١).

<sup>(</sup>٢) أودع (أَجعل في) فؤادي إحسرة أو دع (اترك وضعها). إنّك إن فعلت (ووضعت حسرة في قلبي) فإنّك تؤدي نفسك أيضاً لأنّك محبوبي الذي أجعله أنا بين أضلعي (في قلبي).

<sup>(</sup>٣) إرم سهام اللحظ: أطلقها عليّ.

<sup>(</sup>٤) هو أبو الحسن عليّ بن محمّد بن عليّ الرعينيّ (٥٩٢ – ٦٦٦ هـ).

<sup>(</sup>٥) طلبت منه إجازة (شهادة) بما أخذته عنه من العلم والساح لي بأن أعلَّم الناس ما تعلَّمته منه.

<sup>(</sup>٦) بما به يكون القسم (الحلف باليمين): بالله تعالى.

<sup>(</sup>٧) استفتحت باباً (طلبت فتح باب): طلبت منّي شيئاً (إجازة). وانّه (أنّ هذا الباب): إعطائي إجازات. وانّه لمغلق (ليس لي عادة بإعطاء إجازات). المبهم: الشيء الساذج (الذي لا علامات فه)....

<sup>(</sup>٨) ونفخت حيث لا ضرم: لا مادّة قابلة للاشتعال بالترويح (بنفح الريح) عليها.

أُعيذُها نَظَراتِ منكَ صادقةً أَنْ تحسَبَ الشحمَ فيمن شحمُه وَرَمُ (١).

بهِ ويُتَبَرَّكَ. غيرَ أَنَّ القِدَمَ والْهَرَمَ والأَلْمَاخِ (٣) مَنْ لا يَنْبغي أَنْ يُتْرَكَ ويَجِبُ أَن يُتَيَمَّنَ بهِ ويُتَبَرَّكَ. غيرَ أَنَّ القِدَمَ والْهَرَمَ والأَلْمَ (٤) صَرَفَتْني عنِ الإسهابِ والتطويل (٥). وما يُطيل شيخٌ له بعد نَوْماتِ العُيونِ بالليل نَظْرةُ تَخْبيلِ (٦)؛ وكُتُبُه تَخْيِيلٌ وعَيْشه تنكيل (٧). وقد أتضح له من السبعين إلى الثانين السبيلُ (٨).

- وله أبياتٌ في الصِّبا والشَّيْب:

وقيد بُعَيْدَ الأربعينَ إلى الصِّبا (١) ؟ لَمَنْ شَاء بالأعال أَنْ يَتَقَرَّبا. أَيُنْكَرُ نُورٌ قد تَخَلَّلَ غَيْهَبا (١٠) ؟ كُمَيْتُ الصِّبا مِمَّا جرىعاد أشْهبا (١٠) . صَبَوْتُ، وهل عارٌ على الحُرَّ إنْ صَبا يرى أن حُبُّ الحُسْن في اللهِ قُرْبَةً وقالوا: مَشيبٌ. قلتُ: واعَجَبَا لكم، وليس مَشيبًا ما تَرَوْنَ، وإنّا

٤- \*\* المغرب ١: ٣٥؛ برنامج الرعيني ٩٩ (رقم ٣٧)؛ الذيل والتكملة ٦: ٢٩٥ – ٢٩٦ (رقم ٣٧)؛ تخمة القادم ٢٩٦؛ الوافي بالوفيات ٤: ١١؛ نفح الطيب ٢: ٦٠٨.

<sup>(</sup>١) البيت للمتنبّى، الشحم: مادّة يصبح بها الجسم سميناً. الورم: انتفاخ من مرض.

<sup>(</sup>٢) كان ابن غياث يريد أن يذكر نفراً من شيوخه (أساتذته). وهم غير مذكورين في الأصل.

<sup>(</sup>٣) الأشياخ: الشيوخ (الأساتذة).

<sup>(</sup>٤) القدم (طول الزمن) يدعو إلى النسيان. الهرم (طول العمر) يدعو إلى الضعف. الألم (ذهاب الصحّة) يدعو إلى قلّة الصبر وقلّة الاحتال.

<sup>(</sup>٥) الإسهاب: إكثار التعابير للمعنى الواحد. التطويل: الإتيان بمعان كثيرة.

<sup>(</sup>٦) بعد نومات العيون (بعد أن ينام الناس في الليل). نظرة تخبيل: تدل على الخبل (بفتح ففتح): الجنون أو فساد التفكير.

 <sup>(</sup>٧) كتبه (كذا في الأصل). والكتب جمع كتاب بمعنى الحكم أيضاً. يقول: إنّ أحكامه من عمل الخيال لا صواب فيها. التنكيل: العقاب الشديد الذي يراد به ردع الآخرين عن أعمال السوء.

<sup>(</sup>٨) اتّضح (بان، ظهر).... السبيل (النهاية، الموت).

<sup>(</sup>٩) صبا: مال (إلى المحبوب). قاد: جرّ. الصبا: العشق (الجهل في أيام الشباب)..

<sup>(</sup>١٠) الغيهب: الظلام (هنا: سواد الشعر). في الوافي: «بدر » مكان '«نور ».

<sup>(</sup>١١) الكميت (الحصان الأحمر اللون). كميت الصبا (نشاط الشباب). أشهب (أبيض اللون).

# الرفّاء المُرسيّ

١ - هو الأستاذُ أبو علي الحسنُ بنُ عبدِ الرحمن بنِ محمدِ بنِ أحمدَ بنِ موسى بن عبدِ الرحمن الكِناني المُرْسِيةُ، من أهلِ مُرْسِيةَ. أخذَ القراءاتِ عن أبي جعفر (بن)(١) الحصار. وماتَ الرفّاءُ في بلدهِ مُرْسِيةَ سَنَةَ ٣٣٣ للهِجرة (١٢٣٥ - ١٢٣٦ م) في الأغلب.

٢ - كان الرفّاءُ المُرسيُّ مُقْرِئاً ونَحْوِياً، وكان أديباً شاعراً مطبوعاً صاحبَ مُقَطَّعاتٍ، وفي شعرِه تكلُّفُ لُزومِ ما لا يلزَمُ. ويبدو أنّه كان يُكْثِرُ من وَصْفِ المآكل.

### ۳ - مختارات من شعره

- قال الرفّاء المُرسيُّ في المُجَبّنات (نوع من الحَلْوى: عَجينِ مَحْشُوُّ بالجُبْن يُقلَى بالسَّمْن ويُغْمَسُ في القَطْر ، كالقطائف)(٢):

شُغِفْتُ بَحُبِّ أَبِكارٍ حَبالى، وَودِّي لو بَنَيْتُ بها عَروسا(٣). إذا لاحت بُدوراً في المقالي تراءت للعيون بها شُموساً(٤).

- وله في النسيب (من لزوم ما لا يلزَمُ بِكَلِمَتَيْنِ أَوْ أَكْثَرَ): أَتُسَسَى فُلَّمًا كُلَّمًا ، وبُسَانَ الأسي كُلَّمًا كَلّمًا (٥٠).

<sup>(</sup>١) في بغية الوعاة (ص ٢٢٣): أبو جعفر بن الحصّار. وفي نفح الطيب (٢: ٥٠) أبو جعفر الحصار.

<sup>(</sup>٢) عكن أن تقلي بالسيرج (بالسين المهملة المكسورة) أو الشيرج (بالشين المعجمة المفتوحة): دهن السمسم.

<sup>(</sup>٣) شغف الرجل (بالبناء للمجهول): أصيب شغاف (بالضمّ) قلبه (غلاف قلبه) من الحبّ. أبكار جمع بكر (بالكسر) كناية عن القطيفة (وجمعها قطائف) التي تكون مثنية ومختومة الطرفين أو تكون من قطعتين أطبقت إحداها على الأخرى وختمت دائرتها. حبالي (كناية عن انتفاخ القطائف لكثرة ما في جوفها من الجبن). بنى الرجل بالمرأة (اتّخذها زوجاً له) لأنّه يبني بيتاً (خيمة) تضمّها معاً. ود (بالضم أو بالكسر أو بالفتح): الحب، الرغبة (بالفتح).

<sup>(</sup>٤) لاحت بدوراً (تكون بيضاء حينا تكون عجيناً). المقالي (هنا) جمع مقلاة (صفحة تقلى فيها الأطعمة). تراءت شموساً (حينا تقلى تصبح صفراء أو حمراء).

<sup>(</sup>٥) أسى: داوى. كلّم (بالضمّ): في كلّ مرّة. كلّم (بالفتح): جرح. بان: ابتعد، ذهب. الأسى: الحزن. كلّم (في القافية): خاطب. - إذا نظر المحبوب بعينيه إلى المحبّ، شعر المحبّ بأنّه قد جرح (قلبه): فإذا عاد المحبوب فخاطب المحب شعر المحبّ بأنّه قد شفي من جروح قلبه.

شفى الصبُّ ماءُ اللَّمي آلَا(١) وروَّى الغَليــــلَ، ومنْ بَعْدمـــــ وزاد فقد ثَلًا ما ثلّاً الله وزاد وثلُّمَ مــا شاء من قربــةِ ومَنْ يأسُ ما سَلَّ ما سَلَّا (٣). وسَلّ عليـــه حُسامَ النُّوى، فألْحَفَه ضُرٌّ ما ضَرَّما (٤). وضر م نار الجوى في حَشاه يرى فرصةً عدَّ ما عدّما (٥). وعَدَّمَــه الصــبر من بعــدِه - إذا ما آعْترى وأَنْتَمى - أَنْتُما (٦). أَعَيْنَيْهِ، كُفّا؛ فأصْلُ البلا وهلّا إذا عُذتما عُدتما (٧)؟ ويا صاحِبَيْهِ، ألا عُذْتُها، ومِنْ قَبْلِهِ قُلْتُ ما قُلْتُما (^). وقد قُلْتُها أَنْ سَيَقْضي أَسِيَ

٤- ★★ - تحفة القادم ١٥٨؛ الوافي بالوفيات ١١: ٦٦ - ٦٧؛ بغية الوعاة ٢٢٣.

<sup>(</sup>١) روّى الغليل (حرّ العطش، العطش الشديد): أطفأ العطش. الصبّ: الحبّ. ماء اللمى (سمرة الشفاه) ريق (الحبوب). آلم (أدخل الألم على النفس)، لأن الحبوب حجب ريقه (بعدئذ) عن الحبّ.

<sup>(</sup>٢) البيت غامض. ثلم: قطع، شقق. (قرابة نسب؟) - في الأصل « قربه » مضبوطة بضمّة فسكون فكسرة. زاد (؟). ثلّ: هدم.

<sup>(</sup>٣) النوى: الفراق، البعاد. يأسو: يداوي. ما سلّ: أثر الحسام (السيف). سلّم (؟): ألقى السلام، نجّى، أنقذ ..... (؟).

<sup>(</sup>٤) الجوى: ألم الحبّ. الحشا: الباطن، القلب. ألحفه: غطّاه (باللحاف). ضرّ: أذى، مرض، ضرّم: أشعل النار.

<sup>(</sup>٥) عدّمه: أعدمه، أفقده. الصبر (مفعول به). من بعده (بالضمّ؟): فراقه، بعاده. - يرى فرصة (مفعول به ثان مقدّم). عدّ (مفعول به أوّل مؤخّر). عدّم (بالبناء للمجهول): في هذه الفرصة التي لا يرى الحب في أثنائها محبوبه يستطيع الحبّ أن يعرف الأشياء التي عدمها (فقدها لما ابتعد محبوبُه).

<sup>(</sup>٦) كفًا: توقّفا (عن الدمع، البكاء). اعترى: أصاب. انتمى (انتسب): إنّ ابتلاء الحبّ بالمصائب راجع إلى أن عينيه تريان الجبوب اعتزى= انتمى (؟).

<sup>(</sup>٧) ويا صاحبيه (رفيقيه). عدتما: التجألما (احتميما من أن يصيبكما الحبّ بالمصائب). وإذا كنما أنما قد عدتما (ونجوما) من الحبّ، فلهذا ما عدتما (رجمما) إليه (وأنقذماه ممّا هو فيه). عدتما (في الأصل) بالدال المهملة. وقاعدة لزوم ما لا يلزم في هذه الأبيات أن تكون «عذما » (بالذال المعجمة). عذمًا (الثانية) لعلّها مستعملة فعلاً متعدياً (وليست في القاموس بهذا المعنى) – يقصد أنجيماه، أنقذماه.

<sup>(</sup>A) قضى: مات. الأسى: الحزن. - وأنا قبلكها قلت عن هذا الحبّ أنّه سيموت من الحب (ومع ذلك فهو لا يزال حبًّا).

### أبو عبد الله بن عسكر

١ - هو القاضي أبو عبد الله بنُ عسكر (المرقبة العليا ١٢٣) أو أبو عبد الله محمد أبنُ عسكر (نفح الطيب ٢: ٣٥١): محمدُ بنُ عليِّ بنِ عُبيدِ اللهِ بنِ الحَضِرِ بنِ هارونَ الغسّانيُّ المالقيِّ (الذيل والتكملة ٦: ٤٤٩)، أصلُه من إحدى قُرى مالَقَةَ، وكان مولدُه نحو سَنَةِ ١٨٥ للهِجرة (١١٨٨ - ١١٨٩ م).

تلقّى أبو عبد الله بنُ عسكر العلمَ على نَفَرٍ كثيرين في الأندلس وفي العُدْوة (المَغْربية) وفي المَشْرق. وقد وَلِيَ قضاء مالَقَةَ نِيابةً عنِ القاضي أبي عبد اللهِ محمّد بنِ الحسنِ بنِ محمّد بن الحسنِ النُّباهيِّ(۱) – عند آنتقالِ الحُكْم في الأندلس من بني هود إلى بني الأحمر – (نحو عبد على قضاءها مُستبِدًّا (مُستقِلًا) إلى آخرِ حياته في رابع جُادَى الآخِرةِ من سَنةِ ٦٣٦ (١٢٣٩/١/١٢ م).

٢ - كان أبو عبد الله بنُ عسكرٍ مُستقيمَ السيرةِ ماضيَ العزيمةِ عادلًا. وكان مُتَوَقِّدَ النَّهنِ واسعَ المعرفة بالقِراءة (للقُرآن الكريم) وبالحديث والفقه والنَّعْو والتاريخ. وكانِ مُؤَلِّفاً صَنَفَ عدداً من الكُتُب منها: مَقامةٌ سَمّاها «رَسالةَ أَدّخارِ الصبر وأفتخارِ القصر والقبر»، وَهِيَ غريبةٌ في بابها - المَشْرَعُ الرَّوِيُّ في الزيادةِ على غَرِيبَي وأفتخارِ القصر والقبر»، وَهِيَ غريبةٌ في بابها - المَشْرَعُ الرَّوِيُّ في الزيادةِ على غَرِيبَي الهَرَوِيِّ ") - أربعون حديثاً (التزم فيها آسمَ شيخهِ آسمَ الصَّحابيّ) (٣) - نُزْهَةُ الناظر في مناقبِ عمّارِ بنِ ياسرٍ (١٠) - الجزء المُخْتَصَرُ في السُّلُوِّ عن ذَهاب البصر (٥) - الإكمالُ في مناقبِ عمّارِ بنِ ياسرٍ (١٠) - الجزء المُخْتَصَرُ في السُّلُوِّ عن ذَهاب البصر (٥) - الإكمالُ في مناقبِ عمّارِ بنِ ياسرٍ (١٠) - الجزء المُخْتَصَرُ في السُّلُوِّ عن ذَهاب البصر (٥) - الإكمالُ في مناقبِ عمّارِ بنِ ياسرٍ (١٠) - الجزء المُخْتَصَرُ في السُّلُوِّ عن ذَهاب البصر (١٥) - الإكمالُ في مناقبِ عمّارِ بنِ ياسرٍ (١٠) - الجزء المُخْتَصَرُ في السُّلُو عن ذَهاب البصر (١٥) - المُخْتَصَرُ في السُّلُو عن ذَهاب البصر (١٥) - المؤلِّية المُعْتَصَرُ في السُّلُو عن ذَهاب البصر (١٥) - المؤلِّية السُّلُو عن ذَهاب البحر المؤلِّية المُعْتَصَرُ في السُّلُو عن ذَهاب البحر (١٤) - المؤلِّية المُعْتَصَرُ بنِ ياسمِ (١٥) - المؤلِّية المُعْتِية المؤلِّية السُّرِّية المؤلِّية المؤلْوية المؤلِّية المؤلِّية المؤلْوية المؤلِّية المؤلْوية المؤلِّية المؤلْوية المؤلْوية المؤلِّية المؤلْوية الم

<sup>(</sup>١) تولّى القضاء بالقة من سنة ٦٣٦ إلى سنة ٦٣٠ هـ في أيام الأمير محمّد بن يوسف بن هود الذي كان مستبدًّا با كان قد بقى للعرب في الأندلس قبل مجيء بني نصر أو بني الأحر.

 <sup>(</sup>٢) أحمد بن محمد الهروي (ت ٤٠١ هـ) له كتاب غريب القرآن (الألفاظ القليلة الاستمال في اللغة)
 وغريب الحديث.

<sup>(</sup>٣) اشترط أن يكون كلّ حديث من الأربعين حديثاً قد رواه صحابي اسمه كاسم أحد شيوخ أبي عبد الله آبن عسكر أو أن تكون الأربعون حديثاً رواها صحابة أساؤهم كلّهم كاسم شيخ واحد من شيوخ ابن عسكر (٢).

<sup>(</sup>٤) عمّار بن ياسر (ت ٣٧ هـ) من الصحابة وأحد السابقين إلى الدخول في الإسلام، ومن الولاة والقادة الشجعان.

<sup>(</sup>٥) أَلَّفه لأبي محمَّد بن أبي خرص (بضمَّ الخاء) الضرير الواعظ.

والإيمّام في صِلة الإعلام بمحاسنِ الأعلام من أهلِ مالَّقَةَ الكِرام(١١).

ولأبي عبد اللهِ بن عسكرٍ نظمٌ جيّدٌ يأتي فيه أحياناً بلُزوم ِ ما لا يلزَمُ. وهو أديبٌ مُحْسِنٌ في النثر والنظم مَعَ المقدرة على وُجوهِ البلاغة.

#### ۳- مختارات من آثاره

- لمّا كان أبو عِمرانَ موسى بنُ سعيد (٢) بالجزيرة الخضراء مُقَدَّماً على أعالِها من قبل ابنِ هود (٣) وَصَلَ (إليه) كتابٌ مِنَ الفقيه القاضي أبي عبدِ الله محمّدِ بنِ عسكرٍ قاضي مالَقَةَ، مَعَ أحدِ الأدباء، منه (نفح الطيب ٢: ٣٥١ - ٣٥١):

أُفاتِحُ مَن قلبي بعَلْياه واثقٌ، وإنْ كانتِ الأبصارُ لم تنسَخَ الوُدّا (٤). وَثِقْتُ بِمَا لِي مِن ذِمامِ تَشَيُّعي بَآلِ سعيدٍ فَٱبْتَغَيْتُ به السَّعْدا (٥). وبالحبّ يدنو كُلُّ مَنْ أَقْصَتِ النَّوى بِرُغْمِ حِجابٍ للنَّوى بَيْنَنا مُدّا (١).

يا سَيِّدي الذي حَمَّلي ما أمالَ أساعي من الثناء عليه أنْ أهجُمَ على مُفاتحتهِ شافعاً في مُوصِلها إليه، واثقاً بالفَرْع لعلم الأصل(١)، مُؤمِّلًا للإفضال بتحقيق الفضل(١). إنْ لم تَقْض باجتاع بَيْنَنا الأيامُ فلا(١) تُجْزِيءُ من المُشافهة بَيْنَنا الْسُنُ الأقلام ويُوحي بعضُنا إلى بعض بسُور الوداد(١٠٠). والحمدُ لله الذي أطْلَعَكَ في ذلك

<sup>(</sup>۱) لهذا الكتاب اسم آخر ، هو: مطلع الأنوار ونزهة البصائر والأبصار فيا احتوت عليه مالقة من العلماء والرؤساء والأخيار وتقييد ما لهم من المناقب والآثار. وأبو عبد الله بن عسكر مات قبل أن يكمل هذا الكتاب، فتولى كإله (إكإله) ابن أخته أبو بكر بن محمّد بن خميس.

<sup>(</sup>٢) من آل سعيد العنسيّ (راجع الجزء الخامس، ص ٣٣٨).

 <sup>(</sup>٣) محمد بن يوسف بن هود المستبد بجنوبي الأندلس باسم المتوكل (٦٢١ - ٦٣٥ هـ).

 <sup>(</sup>٤) أفاتح: أبدأ بمخاطبة...- الأبصار لم تنسخ الود (؟).

<sup>(</sup>٥) الذمام: العهد، الحرمة، الحق. التشيّع: الانتاء إلى قوم أو رأي.

<sup>(</sup>٦) أقصى: أبعد (فعل ماض). النوى: البعاد، الفرقة، الفراق.

 <sup>(</sup>٧) لعلم الأصل (لمعرفتي بمكانة ال سعيد وفضلهم).

<sup>(</sup>A) الإفضال: الإحسان إلى الآخرين. تحقيق الفضل: الثقة بأن يحدث الإحسان الجديد (قياساً على ما عرف عن آل سعيد من الفضل السابق).

<sup>(</sup>٩) كذا في الأصل (المعنى يقتضي أن يقال: فلا أقل من أن تجزى . . . . ) .

<sup>(</sup>١٠) الوداد: الحبة. سور الوداد (بالحبة الكاملة، الحبة السامية).

الأُفْقِ بدْراً (۱)، وأَدْناك من هذه الدارِ فَصِرْنا لِقُرْبِ مَنْ يَرِدُ عنك لا نَعدَمُ لك ذِكْراً (۲). فكُلُّ يُثني بالذي عَلَمَتْ سعْدٌ (۲) ويَصِفُ من خِلالِكَ ما يَقْضي (به) ذلك الحِدُ (۱). ولمّا كان إحسانُك يُبشَرُ به الصادِرُ والواردُ ويُحرّض عليه الغائبُ والشاهد (۱)، مَدَّ أَملَه نحوّك مُوصِلُ هذه المُفاتحةِ ، وليسَ له وسيلةٌ ولا بضاعة إلاّ والشاهد (۱)، وهِي – عند بَيْتِك الكريم – رابحة. وهو من شَتَّت خُطوبُ هذا الزمانِ شَمْلَه وأبانتْ نوائبُه صبرَه وفضلَه (۷). وما طَمَعَ بِبَصِرِه إلاّ إلى أَفْقكَ (۱)، ولا وَجَّه رجاءه إلاّ نحو طَرَفِك (۱). والرجاءُ من فَضْلكَ أن يعودَ وقد أَثْنَتْ حَقائِبُه (۱) وأَعْنَقَتْ مِنَ الحَمْدِ ركائِبُه (۱). ودُمْتَ غُرَّةً في الزمنِ البَهيمِ اللهُ محصوصاً بأفضلِ وأَعْنَقَتْ مِنَ الحَمْدِ ركائِبُه (۱). ودُمْتَ غُرَّةً في الزمنِ البَهيمِ اللهُ محصوصاً بأفضلِ التَحِيَّة والتَّسْلَمِ.

- ومن شعره في النسيب، وفيه عاطفةٌ فِطرية من الطُّفولة العَدْبة (نفح الطيب ٢: ٣٥٢):

<sup>(</sup>١) .... بدراً (معروفاً مشهوراً نافعاً).

<sup>(</sup>٢) .... ذكرك عندنا لا ينقطع.

<sup>(</sup>٣) إشارة إلى قول الشاعر: «وما قلت إلّا بالذي علمت سعد » (أي بما هو معروف ومشهور).

<sup>(</sup>٤) الخلال: الصفات، الخصال الحميدة. ذلك المجد (القديم الذي لقومك).

<sup>(</sup>ه) الصادر (الذاهب من عندنا) والوارد (القادم عليناً) والغائب (الذي ليس معنا الآن) والشاهد (الحاضر بيننا): جميع الناس.

<sup>(</sup>٦) .... لا يجمع بينك وبينه إلّا المعرفة بالأدب (بالشعر) مثلًا، وإلّا فإنّه ليس قريناً لك في الغنى أو الجاه أو المكانة.

<sup>(</sup>٧) أبانت: أبعدت، قطعت. نوائبه (نوائب الزمان: المصائب).

<sup>(</sup>A) أفقك: بلدك (المكان الذي أنت فيه).

<sup>(</sup>٩) طرفك (الجانب من البلاد حيث أنت).

<sup>(</sup>١٠) إشارة إلى قول الشاعر الأمويّ نصيب (بالتصغير) بن رباح (ت بين ١٠٥ و١٠٠ هـ): فعاجوا فأتتُوا بالــــذي أنــــت أهلـــه، ولو سكتوا أثنـــت عليـــك الحقائـــب. (راجع الجزء الأوّل، ص ٦٣٣): ما كان في حقائبهم من الهدايا والعطايا.

<sup>(</sup>١١) الركوبة: المطيّة يسافر الناس عليها. أعنقت: مدّت أعناقها وهي تسير (مسرعة). من الحمد (يحمدونك سروراً بما نالوا منك).

<sup>(</sup>١٢) البهيم: الساذج، الغفل (بضمّ فسكون): الذي لا معالم فيه أو إشارات تهدي السائرين.

أهواكَ، يا بَدْرُ، وأهوى الذي يَعْذِلُني فيك، وأهوى الرقيبْ(۱)؛ والجسارَ والسدارَ ومَنْ حَلَّها وكُلُّ مَنْ مرّ بها مِنْ قريبْ؛ وكُلُّ من يَلْفِظُ باسم الجبيبْ.

رَكِبْتُ إِلَى لُقْيَاكَ كُلَّ مَطِيَّةٍ مُبَرَّأَةٍ أَنْ تَعْرِفَ الأَبَ والنَّسْلا(٣). إذا نَسَبوها فالتَّنوفة أُمُّها، ووالِدُها ما الغَمَام إذا آنهلا(٤). وما عَلمَتْ يوماً غِذاءً، وإنّا أعارَ لها الأعضاء صانِعُها فَتْلا(٥). وقد ضمرت حتّى آغتدتْ من نُسوعها فلو عُرِّضَتْ للشمس ما أَسْقَطَت ظِلاً(١).

<sup>(</sup>۱) البدر: الحبوب الجميل الذي يشبه البدر. يعذل: يلوم، الرقيب: الذي يتابع أعمال الحبين لينغّص عليهم حياتهم (عنعهم من الالتقاء، يشي بهم، إلخ).

<sup>(</sup>٢) الحلفاء: نبات ينبت على أطراف الماء له أوراق ليفيّة تشبه سعف النخيل تصنّع منه حبال، ويشتعل أبضاً سمعة وشدّة.

<sup>(</sup>٣) يشبّه البلغة بالمطيّة (الدابة التي يسافر الناس عليها)، سوى أنّها لا أبوان لها ولا نسل (أولاد) لها.

<sup>(</sup>٤) التنوفة: الفلاة (الأرض الواسعة لا ماء فيها). أنهل انهمر (هطل: سقط بكثرة).

<sup>(</sup>٥) أعضاً وها (أقسامها) لم تأت من النمو بالغذاء، ولكن الذي صنع البلغة كان قد فتل أوراق الحلفاء على أشكال مختلفة.

<sup>(</sup>٦) ضمرت: أصبحت نحيلة أو هزيلة. اغتدت (كذا في الأصل بالدال المهملة): أصبحت. النسع (بالكسر) سير عريض من جلد. اغتدت من نسوعها(؟).

وما في قَراها قدرُ مَقْعَد راكب، ولكنّها ساوَتْ مِساحتُها الرِّجْلا(۱). لِتَبْليغِها الْمُضْطَرَّ تُدعى ببُلغة ، وإنْ قسْتَ بالتَّشْبيهِ شَبَّهْتَها نَعْلا(۱). سأشكُرُها جُهدي وأثني بفَضْلِها؛ فقد بَلَّغَتْني خيرَ مَنْ وَطِيءَ الرَّمْلا(۱): مَليكاً كأنّ الشمسَ فوقَ جَبينِه وليثَ الشَّرى في دِرْعِه حامياً شِبْلا(۱). إذا رامَ أمراً لم يكُنْ فيه مِنْ «عَسَى »؛ وإنْ قالَ: كُنْ ، لم يَخْشَ في غَرَض مَوْلى (۱). وماليكا ذاك إلّا أنّ في الله هَمَّاهُ في ذلك، القولَ والفِعْللاً (۱).

٤- \*\* الذيل والتكملة ٦: ٤٤٩ - ٤٥٦ (رقم ١٢١٨)؛ المرقبة العليا ١٢٣، راجع ١١٢؛ الإحاطـة ٢: ١٢٥ - ١٢٥؛ نفـح الطيـب ٢: ٣٥١ - ٣٥١، ٣: ١٣١،
 ١٢٠ - ٣١١ - ١٠٠ . . . ٣١٠ .

## مجدّ بن أحمد الاستجيّ

١ - هو أبو عبد الله محمد بن عبد الله بن أحمد الإستجي ، كان أسلافه من سُكّان إستجة ثمّ أنتقلوا إلى مالقة .

وُلِدَ أَبُو عَبْدِ الله الإستِجِيُّ فِي مَالَقَةَ وَتَلَقَّى العِلَمَ عَلَى نَفْرٍ مَنْهُم أَبُو جَعْفَرٍ أَحْدُ بنُ عَبْدِ عِيْ اللهِ وَأَبُو عَلِيٍّ عُمَرُ بنُ عَبْدِ عِيْ اللهِ وَأَبُو عَلِيٍّ عُمَرُ بنُ عَبْدِ

<sup>(</sup>١) القرى (بالفتح): الظهر.

<sup>(</sup>٢) لتبلغيها المضطرد: للوصول بالمحتاج إلى السفر تسمّى بلغة (تبلّغه مقصده). - في عملها (خدمتها لصاحبها تشبه المطيّة) أمّا شكلها فيشبه النعل.

<sup>(</sup>٣) جهدي: بأقصى طاقتي. أثني بفضلها: أشكرها على فضلها.

<sup>(</sup>٤) الشري: الجبل. ليث (أسد) الشرى يكون شديداً ضارياً. هم أسد الشرى (شجعان أقوياء). - .... في درعه حاماً شلاً (؟).

<sup>(</sup>٥) لم يكن فيه من «عسى »: لم يكن فيه تردّد. المولى: السيد. لم يخش (يخف) في غرض (في أمر من أموره) مولى (سيّداً فوقه يمنعه تمّا يريد).

<sup>(</sup>٦) .... كلّ همّه أن يرضي الله بأعاله. من أجل ذلك يجري له الله ذلك (يساعده الله على تنفيذ كلّ ما يريده من قول أو فعل).

الجيد الأزديُّ وأبو عليِّ بنِ سيري(١). ثم إنه أقرأ في بلده مالَقَةَ وهو بَعْدُ في العِشرين من العُمُر.

ويبدو أنّ الاستجيُّ هذا قد جاء إلى غَرْناطَة (٢) في آخرِ عُمُرِه - سَنَةَ ٦٣٩ للهِجرة - ومَرِضَ فيها ثم تُوُفِّيَ في أواخِرِ سنَةِ ٦٣٩ هـ (١٢٤٢ م) في الأغلب.

7 - كان محمّدُ بنُ أحمدَ الإستجيُّ من حَمَلةِ العِلْم والمُستغلين بالحَديث، ولكنّ الأدبَ غَلَبَ عليه. وله نثرٌ وشِعْر لَيْسا في الغاية من الإجادة. ثمّ هو مُصَنِّفٌ له: ظهورُ الإعجاز بينَ الصُّدور والأعجاز (٣) (شرحٌ لديوان المتنبّي) - شمس البيان في لَمْس البَنان - الزَهرة الفائحةُ في الزهرة اللائحة (٤) - نَفْح الكِامات (٤) في شَرْح البَنان - الزهرة الفائحةُ في الرّهرة اللائحة في التَّوْطِئة المقامات - اقتراح المتعلّمين في اصطلاح المُتكلّمين - التصوّر والتصديق في التَّوْطِئة لعلم التحقيق (في المنطق؟) - رَقْمُ الحُلَلِ في نَظْمِ الدُّولَ - مِفتاح الإحسان في اصطلاح الإحسان أي المناق المناق المناق المناق المناق أله من شِعرٍ ونَثْر وخُطَب ورسائلَ. وهذه الكُتُبُ الدالّةُ على آسّاعِ نِطاق معرفتهِ لم يَصِلْ إلينا منها شيءٌ .

وفي شعرِ أبي عبدِ الله الإستجيّ شيء من العُذوبة - برُغْمِ ما يبدو عليه من التقليد - فقد ذَكَرَ لِسانُ الدين بنُ الخطيب للاستجيّ مطلعَ قصيدةٍ هو: « ما لِلنَّسيم لدى الأصيل عَليلا(١)؟ » ثمّ أوْرَدَ منها بيتاً واحداً هو:

حتَّى النسيمُ إذا ألمَّ بأرضِهِمْ خَلَعوا عليه رِقَّةً ونُحولا(٧).

۳ - مختارات من آثاره

- قال محمّدُ بنُ أحمدَ الاستجيُّ على طريقةِ أهلِ التصوّف في ذِكْرِ الأماكن المُقدّسة:

<sup>.... (1)</sup> 

 <sup>(</sup>٢) يبدو أنه انتقل من مالقة إلى غرناطة لمحنة كانت قد وقعت عليه في مالقة.

<sup>(</sup>٣) الإعجاز (بالكسر): عجز بعض الناس عن فعل ما يقدر عليه بعضهم الآخر. الأعجاز (بالفتح) جمع عجز (بفتح فضم): الشطر الثاني من بيت الشعر. الصدور جمع صدر: الشطر الأول من بيت الشعر.

<sup>(</sup>٤) نفح: انتشار الرائحة، الكهامة: الأوراق الخضر التي تضم الزهرة قبل أن تتفتح الزهرة.

<sup>(</sup>ه) الإحسان... الإحسان (؟).

<sup>(</sup>٦) الأصيل: منتصف الوقت بين الظهر والمغرب. العليل: الضعيف (القليل الحرّ).

<sup>(</sup>٧) أُلمَّ: مرّ (بأرضهم) أو نزل نزولًا خفيفاً (قليلًا).

قِفُوا فِي رُبِي نَجْدِ ، فَفِي القلبِ مَرْساهُ ؛ وغَنَّوا إِذَا أَبْصِرتُمُ ثَمَّ مَغْنَاهُ (۱). أما هذه نجد أما ذا هُوَ الحِمى ؟ فهل عَمِيَتْ عَيْناه أَمْ صُمَّ أَذْناه (٤) ؟ دَعُوهُ يُوفِّي ذِكْرُه بِلِسانِ بِهِ دُيونَ هَواهُ قبلَ أَنْ يَتَوَفَّاه (٣). ويسل سائق أَنْ يَتَوَفَّاه (٣) بَوْمِ بِ العَرام بَلَوْمِ بِ العَرام بَلَوْمِ بِ العَرام بَلَوْمِ العَرام بَلْوَالِ العَرام بَلَوْمِ العَرام بَلَوْمِ العَرام بَلَوْمِ العَرام بَلَوْمِ العَرام بَلَوْمُ العَرام بَلَوْمِ العَرام بِلَوْمِ العَرام بَلَوْمِ العَرام بَلَوْمِ العَرام بَلَوْمِ العَرام العَرام بِلَوْمِ العَرام بَلَوْمِ العَلَا عَلَيْ العَلَا عَلَيْ العَلَامِ العَرام بَلَوْمِ العَلَامِ العَمْ العَلَامِ العَلَامِ العَلْمُ العَلَامِ العَلَامِ العَلَامِ العَلَامِ العَلَامِ العَلَامُ العَلَامُ العَلَامُ العَلَامِ العَلْمِ العَلَامِ العَلْمِ العَلَامِ العَلْمِ العَلَامِ العَلَامِ

- وكُـــلُّ إذا يَغْشاه في الحُـــبُّ يَخشاه المُــبُ

ولم يَبْقَ إلا عظمُها وبَقاياه (٥). ويا ذا التُّقى، مَنْ لي بأنِّيَ ألْقاه (٢)؟ أسائلُ عَمَّنْ كان بالأمس سُكْناه (٧). وعُمْرٍ على رُغْمِ العَدولِ قَطَعْناه (٨)، فأقضى ولا يُقْضى الذي أَتَمَنّاه (١).؟

أرِحْها، فقد ذابت من الوَجْد والسُّرى، ويا صاحبي، عُجْبي على الخَيْف من مِنى ؟ وعَرِّجْ على وادي العَقيقِ فإنّني وقُلْ لليالِ قد سَلَفْنَ بعَيْشهِ هَلِ العَوْدُ أرجُوهُ أم العُمْرُ يَنْقَضي

- وله من بَرْنامج مَشْيَخَته (وفيه تكلُّفٌ كثيرٌ وتَوْرياتٌ وإشارات مُختلفةٌ إلى الأدب والنحو والتاريخ):

ما هذه الأنوارُ اللائحة والأنوارُ الفائحة(١٠). إنّي لأَجِدُ رِيحَ الحِكْمة ولا أُفَنَّدُ،

<sup>(</sup>١) المرسى: النزول، البقاء، السكني. المغنى: المكان المعمور (الذي يسكنه الناس).

<sup>(</sup>٢) الحمى: المسكن الذي يجب علينا حمايته.

<sup>(</sup>٣) قبل أن يتوفّاه الله (قبل أن يوت).

<sup>(</sup>٤) العيس جمع عَيْساء: الناقة. - يا أيّها الذي يسوق النياق إلى نجد (مكان الحبوب) وهو ينشد لوم الحبّ. - وكلّ إنسان يرى هذا الحبّ يخاف منه (لتبدّل جسمه بالنحول من أثر الحب)؟ - .

<sup>(</sup>٥) أرحها: اترك العيس مدّة بلا سير (بلا سفر) فلعلها تستريح قليلًا (لكثرة أسفار هذا الحب عليها ولبعد أسفاره). الوجد: شدّة الحبّ أو ألم الحبّ. السرى: السير في الليل.

<sup>(</sup>٦) عاج: مال (إلى مكان لينزل فيه). الخيف ومنى في الحجاز (من مناسك الحجّ) يكنى بها عن مكان الحبوب.

 <sup>(</sup>٧) ... عن المحبوب الذي كان يسكنه.

<sup>(</sup>٨) العذول: اللائم. سلفن (مضين - بفتح الضاد) بعيشه (بالعيش فيه؟).

<sup>(</sup>٩) العود: الرجوع إلى ذلك المكان. فأقضي (أموت). لا يقضي الذي أتمنّاه (لا يتاح لي ما أتمنّى: زيارة المحبوب).

<sup>(</sup>١٠) الأنوار (الأولى) جمع نُور (بالضمّ): الضوء، الضياء. الأنوار (الثانية) جمع نَوْر (بالفتح): الزهرة. اللائحة: البادية للنظر. الفائحة: التي تنتشر منها الرائحة الطيبة.

وأرِدُ مَوْرِدَ النَّعْمة ولا أُكَنَّدُ (١). أمِسْكُ دارينَ يُنْهَبُ أَمِ الصَّنْدَلُ في الضِّرامِ اللهِّبَ أَمْ تفتَّحَتْ أَسِابُ المِنَّةِ ففاح نَسِيمُها، وتوضَّحَتْ أَسِبابُ المِنَّة فلاحَ وَسِيمُها (٢)؟

(وقال في صُلْبِ هذا البَرْنامُج في ذِكْرِ نَفَرٍ مِن شُيوخه):

ومِنْهُمُ الفقيهُ الأَجَلُّ العالِمُ العَدْلُ المُحَدِّثُ (1) الأكملُ المتفنّنُ الخطيب القاضي أبو محمّد بن حَوْطِ الله (٥) ، سَمِعْتُ عليه كُتُباً كثيرة عالَقَةَ بِقراءةِ الفقيه أبي العباسِ آبنِ غالب (٦) ، ولَقِيتُه بقُرْ طُبَةً - وهُوَ قاضيها - وحَدّثني عن جَدّي وعن جُملةِ شُيوخِ . وله بَرْنامَجٌ كبيرٌ . وأخوه القاضي الفاضل أبو سُليانَ منهم .

ومنهمُ الفقيهُ الأجلُّ العالِمُ العَلَمُ الأوحَدُ النَّحْوِيُّ الأديب المُتَفَنِّنُ أبو على عُمرُ أبنُ عبدِ الجيدَ الأزدي (٧)، قرأت عليه القُرآنَ العزيزَ مُفْرَداً (١٨)، وكتابَ الجُمَل والإيضاح وسِيبَوَيْه (١) تَفَقُّها (١٠). وما زِلْتُ مُواطِناً له إلى أَنْ تُوفِّيَ، رَحِمَهُ اللهُ.

<sup>(</sup>۱) أَفنَد (يُسب إليَّ الفند) بفتح ففتح - : ضعف الرأي (الجنون). أكنَّد (ينسب إليِّ الكنود: كفران النعمة أو نكرانها). وفي ذلك اقتباس من القرآن الكريم (۱۲: ۹۶، يوسف): ﴿إنَّي لاَّجد ريح يوسف لولا أَنْ تُفنَّدون ﴾ ثمِّ (۱۰: ۲، العاديات): ﴿إِنَّ الإِنسان لربَّه لَكَنُود﴾ .

<sup>(</sup>٢) دارين اسم لمكانين (في البحرين وفي الشام: سورية) مشهورين بالمسك. نُهب: أُتيح لجميع الناس. الصندل: مادّة طيّبة الرائحة تلقى في النار فتفوح رائحتها.

<sup>(</sup>٣) لاح: ظهر، وسيمها (شبحها الجميل).

<sup>(</sup>٤) العدل: الذي تقبل شهادته أمام القاضي (تقال للمذكّر وللمؤنّث وللواحد وللجمع). الحدّث: المشتغل بالحديث رسول الله).

<sup>(</sup>٥) القاضي أبو محمد عبد الله بن سليان بن حوط الله الأنصاري المالقي (ت ٦١٢ هـ) تولَّى القضاء في بلدان عديدة في الأندلس وافريقية. كان فقيهاً أديباً، وله شعر (المرقبة العليا ١١٢). وحوط الله تحريف (فيا يبدو) من حوتللو (حوت: سمكة، و «أللو » علامة التصغير في الإسبانية).

 <sup>(</sup>٦) لعله الفقيه القاضي محمد بن إبراهيم بن محمد بن غالب الأنصاري (ت نحو ٦٤٠ هـ أو قبيل ذلك).
 وتولّى قضاء غرناطة، في الأغلب (المرقبة العيا ١٢٤).

<sup>..... (</sup>v)

 <sup>(</sup>A) مفرداً: برواية (في القراءات) واحدة (بقراءة نافع وحدَها أو بقراءة ورش وحدها إلخ – راجع ذلك في ترجمة القرطبي المتوفّى سنة ٥٩٠، في الجزء الخامس).

<sup>(</sup>٩) كتاب الجمل (للزجّاجي) وكتاب الإيضاح (لأبي عليّ الفارسي) ثمّ سيبويه=الكتاب .

<sup>(</sup>١٠) تفقهاً: فهماً ومناقشة ونقداً (كان يعرف الكتاب من قبل. وهو الآن يريد أن يزداد معرفة به).

وكان فريدَ عصرهِ في الذكاء، ولم يكن في طَلَبَةِ الأُستاذِ أبي زيدٍ السُّهيليِّ أنجبُ منه (١)....

ومِنهمُ الفقيهُ الأجلّ العالمُ المُحَدِّثُ السيِّدُ أبو محمدِ القُرطُبِيّ (٢)، قرأتُ عليه القُرانَ بالرواياتِ مُفْرداتِ (٣)، وتَفَقَّهْتُ عليه في الجُمَلِ (٤) والأشعار. وأجازَني جميعَ ما رَواه (٥). وكذلك فَعَلَ كُلُّ واحدِ مِمَّنْ تَقَدَّم.

٤- ★★ الإحاطة ٢: ٢٤١ - ٢٥٠.

### موسى بن سعيد العنسي

۱- هو أبو عِمرانَ موسى بنُ محسدِ (۵۱۵ – ۵۸۹ هـ) بن عبدِ المَلكِ المَلكِ (۵۲۵ – ۵۸۹ هـ) بن عبدِ المَلكِ (عَلَمَ عَصُبَ) ﴿ فَي خامس رَجَبَ من سَنَةِ ٥٧٣ للهِجرة (٢٨/ ١٢/ ١١٧٧م). ثمّ إنّ موسى أَدْركَ الفيلسوفَ آبنَ رُشْدٍ (ت ٥٩٥ هـ) وتلَقّى عليه شيئاً من العِلم (المغرب ١: ١٠٤).

بدأ موسى بنُ سعيد حياتَهُ السياسية بأن تولّى الكِتابة لعبد الواحد بن يوسفَ بن عبد المؤمن (أخي المنصور المُوحِّديِّ)، حينها كان عبد الواحد هذا والياً على الأندلُس (إشبيلية؟). ويبدو أنَّ منافسة شديدة كانت بين عبد الواحد والمُسْتنصر أبي يعقوب يوسفَ الثاني (حفيد يعقوبَ الأوّل المنصور) وسُلطانِ المَغْرب (٦١١ - ٦٢٠ هـ). وأرادَ المُستنصرُ أنْ يستميلَ موسى بنَ سعيد فعرضَ عليه الوِزارة في مَراكُش، فلم يقبَلْ موسى (نفح الطيب ١ : ١٨٢ - ١٨٣).

<sup>(</sup>١) أبو زيد (أبو عبد الرحمن) السَّهيلي (ت ٥٨١ هـ) صاحب كتاب «الروض الأنف (بضم فضمّ).

<sup>..... (</sup>۲)

<sup>(</sup>٣) كل ختمة من القرآن (قراءة كاملة) برواية واحدة في القراءات (راجع الحاشية الثانية على هذه الصفحة).

<sup>(</sup>٤) الجمل=كتاب الجمل (للزجاجي)

<sup>(</sup>٥) سمح لي بأنّ أروي عنه (ما تعلمته منه): أعلمه لغيري.

 <sup>\*</sup> بحصب (بضم الصاد أو بكسرها).

واستطاعَ عبدُ الواحدِ أَنْ يتولّى الْمُلكَ في مَراكُش (٦٢٠ – ٦٢١ هـ) عاماً واحداً ثُمّ خُلعَ وقُتل (نفح الطيب ٤: ٣٨٤). ومعَ أَنّ موسى بنَ سعيدِ لم يكنْ في مَرّاكُشَ يومَ تولّى عبدُ الواحدِ الْمُلْكَ، بلْ كَتَبَ إليه من إشبيلية يُهنّئُه (نفح الطيب ٢: ٣٦٢)، فإنّه ذَهَبَ إلى مَرّاكُشَ (المغرب ٢: ٥٣) بعدَ ذلك.

ثمّ ثارَ أبو عبدِ الله مُحمّدُ بنُ يوسفَ بنِ هود ، سَنَةَ ٦٢٥ لَلهِجرة (١٢٢٨ م) على المُوحّدين وٱسْتبد بالصُخيراتِ (قُربَ مُرْسِيَةَ) وٱتسعَ مُلْكُه في جَنوبي الأندلُس، فهالَ عَمّدُ بنُ سعيدِ العَنْسي وآبنُه موسى (صاحبُ هذه الترجَمةِ) مَعَهُ إلى آبنِ هودٍ ونقَضا وَلاءَهُما للمُوحّدين (كما كانا قد نقضا من قبلُ ولاءهما للمرابطين).

وأراد آبن هود أنْ يُكافىء بني سعيد على نُصرتهم له فولّى موسى على الجزيرة الخضراء.

و اتّصلَ استبدادُ اَبْنِ هودٍ بجَنوبيِّ الأندلُس عَشْرَ سِنينَ ثم قَتَلَهُ أَحَدُ وُلاتِه، سَنَةَ ٢٣٥ للهِجرة (في أوّلِ شهورِ عام ١٢٣٨ م).

ويبدو أنّ موسى بنَ سعيد قد تَنَقّلَ بعدَ ذلك مُدّةً في مُدُنِ الأندلُس ثمّ رأى أن مُقامَه في الأندلُس أصبح كثير الأضطراب فعَزَمَ على الرِّحلةِ إلى المشرق بِنِيَّة الحَجّ، غيرَ أنّه تُوفِيَّ بعدَ وُصولِه إلى الإسكندريّة، وذلك في ثامنِ شوّالٍ من سَنة ٦٤٠ (٣٠/ ١٢٤٣ م).

٢- كان أبو عِمرانَ موسى بنُ سعيدٍ رَجُلَ سياسةٍ، ودولةٍ مثلَ أهله. وكان كاتباً مُترَسِّلاً وشاعراً، إلا أنه أبرعُ في نَثْره منه في شِعره. والذي يبدو أن مَيّزتَه كانتْ في اتساع مَعْرفتهِ بالتاريخ وبالأدب، وهُو أحدُ الذين شاركوا في تأليف كتابِ « المُغْرِبِ في حُلى المَغْرب ».

### ٣ - مختارات من آثاره

- قالَ أبو عِمرانَ موسى بنُ محمّدِ بن عبدِ الملك بنِ سعيدٍ في المُظفّر عبدِ المَلِكِ

العامري(١) (المغرب ٢: ٣٠٢) إملاء (ٱرتجالاً):

مَلكٌ لم يَرِثِ الإمارةَ عن كَلالةٍ وبَدْرٌ لم يطلُعْ بغيرِ هالة (٢)، إذ كان قد تقدّمَتْ بِبَلْسِيةَ رئاسة جَدّهِ أي بكرِ بنِ عبدِ العزيز (٣)، وأوَى مِنه أهلُها - في تلك الخُطوب - إلى حِرْز حريز (١). فظن الناسُ أن التَيْتَلَ في المَخْبَرِ (٥) مثلُ الأسد، فقلده تلك القلائد فذب عن نظامها وآجتهد (٢). فَهَزَمَ اللَّهَ مين وأخرجَ عن بلادِه أميرَهُمْ عبد الله بنَ غانيةَ. وطلَعَ على تلك الظلّم كالصُّبْح المُبين (٢)، إلّا أنّه صادَف في شرقِ الأندلُس الأميرَ أبا محدِ بنَ عِياضِ أسدَ الحروب وقطبَ الخُطوب (٨)، رَجُلَ الشَّعْر (١) شُهرةً وشجاعة، وقد ألقى جميعُ تلك البلاد له بالسمع والطاعة. فَهَوَتْ قلوبُ أهلِ بَلنسيةَ إليه (١٠). ورامَ أبنُ عبدِ العزيز صَرْفَهُمْ عن ذلك فثاروا عليه. فخضَعَتْ أقلامُه للسيوف (١٠)، ودارتْ عليه من الفِتَنِ صُروفٌ (١٠). فلم يرَ إلّا الفِرارَ، قائلًا ليس

<sup>(</sup>١) من نسل المنصور بن أبي عامر (ت ٣٩٢هـ) المستبدّ بأمر الخلافة المروانية في أيام هشام بن الحكم المستنصر بن عبد الرحمن الناصر.

<sup>(</sup>٢) الكلالة: الرجل يموت لا أولاد له ولا زوجة (ان المظفّر لم يصبح ملكاً لأنّه لم يكن هنالك ملوك، بل انتزع الملك من أصحابه). الهالة دائرة (مظلمة أو ملوّنة) ترى حول الجرم المضيء بنفسه كالشمس والقنديل (وهي في الحقيقة ترى حول عين الرائي – أو بين الجسم المضيء وعين الرائي حينا يكون المواء مشبعاً بالرطوبة على درجة معيّنة). وكانوا من قبل يعتقدون أن الهالة تدلّ على شيء من القداسة.

<sup>(</sup>٣) هو حفيد المنصور بن أبي عامر.

<sup>(</sup>٤) الخطب: المصيبة، الحادث المؤذي. أوى: التجأ.

<sup>(</sup>٥) في القاموس (٣: ٣٤١): الثيتل (بالثاء المثلّثة) الوعل المسنّ، نوع من بقر الوحش (الغزلان). الخبر: الاختبار (حقيقة الأمر).

<sup>(</sup>٦) قلّدوه تلك القلائد (ولّوه - بفتح اللام - الحكم). ذبّ: دفع (دافع، حامي عن البلد).

<sup>(</sup>٧) المبين: الظاهر، الواضح.

<sup>(</sup>A) صادف (يقصد: وافق، حدث). أبن عياض: ملك (مستبد) بشرق الأندلس (راجع نفح الطيب ٤: ٥٦). قطب الخطوب (سبب تلك الأحداث الكبار؟).

<sup>(</sup>٩) الثغر: المكان (برًّا أو بحراً) يخشى مجيء العدوّ منه يحكم منطقة قرية من بلاد الاسبان.

<sup>(</sup>١٠) هوت إليه القلوب (مالت).

<sup>(</sup>١١) انهزم أدبه (ورجال بلاطه الأدباء) أمام القوّة.

<sup>(</sup>١٢) الصروف: المصائب.

على زأرِ الأسدِ قرارٌ (١). فجاءتْ به المقاديرُ إلى أن حصّلتْه في يَدِ عَدُوه عبدِ الله بنِ غانيةَ ، فسَجَنَه في جزيرةِ مَيورقةَ إلى أنْ يسَّر اللهُ سَراحَه على يدِ المُوحِّدين. فحلَّ بَمَرّاكُشَ تحتَ نِعمةٍ ضافيةٍ ملحوظاً بعينِ الرِّعاية مُتَفَقَّداً من الأمر العزيز بأجزَلِ جرايةٍ (٢).

- قال موسى بنُ محيّد بنِ عبدِ الملك بنِ سعيدِ في نهرِ أَنْدَرَشَ (المغرَب ٢: ٢٣٥): خَلِّسني في نَهْرِ أَنْسَدَرَشِ كَيْ أُرَوّي عِنسَدَه عَطَشي. مُسَدِّد مِنْسَه مِعْصَمٌ نَضِرٌ في بسيطٍ بالرِّياض وُشِي(٣). عنسدَ ما أَبْصَرْتُ بَهْجَتَه حِرْتُ من فِكْرِ ومن دَهَشِ (٤) عنسدَ ما أَبْصَرْتُ بَهْجَتَه حِرْتُ من فِكْرِ ومن دَهَشِ (٤)

- وقال يُرُد على من عاتبه (٥) بكَثْرَةِ المُطالعة والصبرِ عليها (المغرب ٢: ١٧٠ = نفح الطيب ٢: ٣٣٤):

وراعياً في الدُّجى للأنْجُمِ الزُّهُرِ (٧) يهفو لَدَيْهِ كَغُصْنِ باسِمِ الزَّهَرِ (٨)، ولا يُخَلِّدُ من فخر ولا سِيرِ (١)،

يا مُفْنِياً عُمْرَه في الكأس والوتر يبكي حَبيباً جَفاهُ أَوْ يُنادِمُ مَنْ مُنَعَّاً بِينَ لَــنَّاتٍ يُمَحِّقُهـا

<sup>(</sup>١) يقولِ النابغة الذبياني:

أُنبِئَــت أَنَّ أَبِـا قابوس أُوعَــدني، ولا قرار عـــــلى زأر من الأسد. لا يستطيع أحد أن يطمئن إذا كان يسمع صوت أسد (إذا كان إلى جانبه ما يهدّده).

<sup>(</sup>٢) المتفقد الذي يعتني به أناس كثيرون. من الأمر العزيز (أمر الملك). أجزل (أكبر، أثمن) جراية: مرتب جار على الموظّف أو المقرّب باستمرار.

<sup>(</sup>٣) نضر، ناضر: ريّان، برّاق. وشي (المقصود: الفعل المجهول من وشّى - بتشديد الشين - زيّن).

<sup>(</sup>٤) الدهش (بفتح أو بفتح ففتح): التحير، ذهاب العقل.

<sup>(</sup>٥) هو يردّ بهذه الأبيات على ابنه عليّ (ت ٦٨٥ هـ) والمؤلّف الأخير لكتاب المغرب (راجع نفح الطيب ٢: ٣٣٣ – ٣٣٤).

<sup>(</sup>٦) الكأس (شرب الخمر) والوتر (سماع الغناء): اللهو.

<sup>(</sup>٧) الزهر جمع أزهر: لامع، مشرق. راعياً للأنجم الزهر: ساهراً بلا عمل منتج.

<sup>(</sup>٨) جفاه: هجره. هفا إليه: مال، اشتاق. كغصن (حبيب معتدل القامة كالغصن).

<sup>(</sup>٩) يمحقها (يضيعها سدى). السيرة: السمعة الحسنة أو التاريخ المكتوب.

## وعـــاذلِ لِيَ فـــيا ظِلْـــتُ أَكْتُبُـــه:

يُسْدي التعجُّسب من صبري ومن فِكَري (١)؛

حِبْرٍ وطِرْس عن الأغصانِ والحِبَرِ (٢) ولا تَرى أبدَ الأيامِ من ضجر (٣). لأفقه هِمّستي ، وأسألْ عنِ الخبرِ (١) ، من بعدِ ماصار مِثْلَ التُّرْب ، كالسُّورِ (٥) بعدَ المَاتِ ، جمالُ الكُتْبِ والسِّيرِ) (٢).

يقولُ: ما لك؟ قد أَفْنَيْتَ عُمْرَكَ في وظِلْتَ تسهرُ طولَ الليلِ في تعب أَقْصِرْ، فإنّي أَدْرى بالذي طمَحت وأسمع لقولِ الذي تُتلى مَحاسنُه، (جمالُذي الأرض كانوافي الحياة وهم،

## الأعلم البطليوسي

# ١ - هو أبو إسحاقَ إبراهيمُ بنُ قاسم بن إسحاقَ الأعلمُ البَطَلْيَوْسيُ (٧) النَحْويُّ،

<sup>(</sup>١) العاذل: اللائم. ظلت (بالكسر)= ظللت (بكسر اللام الأولى وسكون الثانية).

 <sup>(</sup>٧) في حبر (مداد أسود يكتب به) وطرس (ورق): في الكتابة والتأليف. الأغصان والحبر (الثوب الجميل من الحرير الأسود) لعلّه يقصد النساء الجميلات (اللواتي قاماتهن معتدلة كالأغصان وأبشارهن أو ظاهر جلدهن ناعم كالحرير).

 <sup>(</sup>٣) إن كلمة ظلت (في هذا البيت وفي البيت الرابع من هذه القطعة أيضاً) مضبوطة (في نفح الطيب ٢:
 ٣٣٣) بفتح الظاء). أبد الأيام: كل الأيام (التي لا تنتهي).

<sup>(</sup>٤) أقصر (اترك هذا الاعتراض).

<sup>(</sup>٥) من بعد ما صار مثل الترب (بعد ما مات). تتلى محاسنه كالسور (محاسنه كرية كالسور في القرآن الكريم - هذه مبالغة غير مستحبّة).

<sup>(</sup>٦) الواضح أن البيت مضمّن. السيرة (تاريخ رجل عظيم).

<sup>(</sup>٧) هو غير الأعلم الشنتمري يوسف بن سليمان (ت ٤٧٦ هـ). وفي سنة وفاة الأعلم البطليوسي شيء من الخلاف.

وُلدَ في بَطَلْيَوْسَ وأخذَ النحوَ عنِ الأستاذِ هُذيلِ (١) من علاء النحو. ثمّ إنّه تصدّر للإقراء في إشبيلية، في عددٍ من الفنون. وكانت وفاتُه في سَنَةِ ٦٤٢ هـ (١٢٤٤ - ١٢٤٥ م) في الأغلب.

٢ - كان الأعلمُ البَطَلْيَوْسِيُّ رَجُلًا ضيَّقَ الصدر بكلِّ شيء كثيرَ الشكوى من الزمن ومن الناس، وهجا حِمْصَ (إشبيلية) ولم يتَّفقْ أنْ هجاها أحدُّ قبلَه. وكان بارعاً في النحوِ خاصةً. وله تصانيفُ منها: تاريخُ بَطَلْيَوْسَ - الجمعُ بين الصِحاح للجوهريّ والغريب المصنّف (راجع بغية الوعاة ١٨٥). وقد بلغتْ تصانيفُه خمسينَ عَدًّا (نفح الطيب ٣: ٤٥١).

وكذلك كان الأعلم البَطَلْيَوْسيُّ أديباً شاعراً. وكان ناقداً أيضاً (راجع نفح الطيب ٣: ٤٥١ - ٤٥١، ٥٩٦، ٧: ٦ و ٧).

### ۳ – مختارات من آثاره

- للأعلم البطَلْيَوْسي في الشكوى من الدهر والناس:

\*\* دع الأيامَ تُنْصِفُ من أُناسِ ولا تدمَع جُفونُك إن تفانَوْا ونَكِّب عن مَصارعِهمْ جَزاءً، و فكر في صنيعِهم - وُلاةً -صَحِبْتُ الناسَ جيلاً بعد جيلٍ \*\* يا حِمصُ، لا زلْتِ داراً،

إذا صارتْ لهم حَقَروا الكِراما. (٢) ولا تقرأ على أحد سلاما. ولا تحفَظ لمذموم ذِماما. (٣) لِتَشْكُرَ فِي تَسَرُّعـــهِ الحِامــا! فلم أر من أودُّ له المقاما.

الأستاذ هذيل (كذا غير منسوب) ذكره السيوطي في « بغية الوعاة » (ص ٤٠٨) نقلاً عن المغرب (١: (1)٢٦٥)، وسمَّاه المَّري في «نفح الطيب » (٤: ١٢٧): «الأديب النحوي هذيل الإشبيلي ». راجع أيضاً في «المغرب» (١: ٢٦٥، الحاشية الأخيرة). وفي الغصون اليانعة (ص ٦٩ - ٧١) شيء من أخباره ومن شعره.

إذا صارت لهم: إذا أصبح لهم نفوذ. (۲)

نكّب: تجنّب، أبتعد. المصرع: المقتل، الهلاك. جزاء: عقاباً (لا تعاقب الذين يقتلهم الدهر). (4)

### ما فيكِ موضعُ راحمه إلّا وما فيه راحمه (١)!

- ومن أقوالهِ في النقد (من نفح الطيب): لِيَكُنْ مَحْفوظُك من النظم مثلَ قولِ ابن القَبْطُرْنُه (٢): « دَعاكَ خليلُكَ واليومُ طلّ » (٣: ٥٩٦) - وقال إنّه سَمِعَ أبا بكرِ أَبْن زُهْرِ يقولُ: « كُلُّ الوشّاحين عِيالٌ على عُبادةَ القرّازِ فيما أتّفق له من قوله: « بَدْرُ تِمّ ... » ... وما حَسَدتُ قطُّ وشّاحاً على قولِ إلاّ أبنَ بَقِيٍّ حينَ وَقَعَ له: « أما ترى أَحَدْ ... لا يُلْحَقْ » (٧:٧).

٤- \*\* المغرب ١: ٣٦٩؛ القدح المعلّى ١٥٧؛ بغية الوعاة ١٨٥؛ نفح الطيب (راجع المتن)؛ أزهار الرياض ٣: ١٠٠؛ الأعلام للزركلي ١: ١٠ (٦٢).

## طلحة بن حزم الأمويّ

١ - هو أبو محمد طلحة بن أبي بكر محد (ت ٦١٩ هـ) بن طلحة بن محمد بن عبد الملك بن أحمد بن خلف بن الأسعد بن حزم الأمويُّ اليابُريُّ الإشبيليّ، أصلُ أهله من يأبُرةً (٣) ثمّ أنتقلوا إلى إشبيلية .

وُلِدَ طلحةُ بنُ حزم الأُمويُّ، في أواخرِ جُهادى الأولى من سَنَةِ ٢٠١ (مطلع كانونَ الثاني - ينايرَ من عام ١٢٠٥ م).

وروى طلحة بنُ حزم الأمويُّ عن أبيه أبي بكر وعمّهِ أبي العبّاس ثمّ عن نَفَرٍ كثيرين منهم أبو بكر بن قسّوم الزاهدُ (ت ٦٣٩ هـ) وأبو عليِّ بن الشَّلوبين (ت ٦٤٥ هـ) وغيرُهم. ولم يأخُذُ عن أبيه كثيراً لأنّه كان قد عانى مرضاً شديداً في مطلع شبابه، ثمّ إنّ أباه تُوفِّي باكراً (سَنَةَ ٦١٩ هـ). غيرَ أنّ هذا كلَّه لم يَمْنَعْهُ من أن يَسْتَدْرِكَ كثيراً من العلم في وقت قصير، فقد تصدَّرَ لتدريس النحو وغيره باكراً ثمّ أجازَ لِنَفَرٍ من الذين درسوا عليه قبلَ أنْ يُجاوِزَ هو العشرينَ من عُمُرهِ.

<sup>(</sup>١) موضع راحة (بقدر راحة اليد).

<sup>(</sup>٢) أبناء القبطرنة ثلاثة أدباء شعراء (راجع تراجمهم في الجزء الخامس).

<sup>(</sup>٣) يابرة في البرتغال اليوم (شرق لشبونة العاصمة).

وكانتْ وفاةُ طَلحَةَ بنِ حزم في إشبيليةَ سَنَةَ ٦٤٣ للهِجرة (١٢٤٥م) في الأغلب.

٢ - كان طلحةُ بنُ حزمِ الأُمويُّ مُقرِئاً للقُرآن قديراً في صِناعة التجويد، كما
 كان عارفاً بالحديث ونَحْوِيًّا مَاهراً ومُتَبحِّراً في التاريخ. ثم كانتْ له عِناية بالأدب ورُبّا نَظَم الشّعرَ. وشِعرُه عاديٌّ يَميلُ إلى شيء من الضّعف.

ثم هو مُصنَفً له مُعْجَمُ شُيوخهِ سمّاه « مُلحةَ الراوي وخِتامَ عَيْبةِ الحاوي » (۱) (ألّفه سَنَةَ ٦٢٠ هـ) في بَرْنامج سمّاه « نُغْبةُ الوارد ونُخبة مُستفادِ الوافد » (۱) (وهو مشتملٌ على أسله مِئاتٍ من الرجال والنساء). ثمّ إنّه عمل فَهارِسَ (لأسله الكتب؟) لِنَفَر من أشياخهِ كأبي أُميّةَ وأبي الوليدِ بنِ الحاجِّ وغيرِها؛ وقد ظَهَرَ في ذلك كلّه جَوْدَةُ أختيارِه وحسنُ ترتيبه وفضلُ آقتداره. وكذلك كان قد بدأ يَزيدُ في «كِتاب الصّلة » لأبي القاسم بنِ بَشْكُوالَ، ولكنْ لم يَسْتَطِعْ إِتمَامَ ما بدأ به.

#### ۳- مختارات من آثاره

- قال طلحةُ بنُ حزم الأُمويُّ: كان أبو زكريا يحيى بنُ عاندٍ يُنشِدُنا في أواخرِ مِالسَّاع (تدريس الحديث):

مجالسُ أصحابِ الحديثِ حدائِقٌ لَنَزَّهُ (٣) فيهـا أُعيُنُّ وقلوبُ.

ثمّ قال (طلحة بن حزم): وسألني صاحبُنا وشيخُنا أبو محمّدِ بنِ قاسمِ الحريريُّ تَذْييلَ هذا البيتِ... فقلتُ:

<sup>(</sup>۱) الملحة: ما يستحسن من الأحاديث. الراوي: راوي الحديث. العيبة: وعاء من خوص (جريد النخل). الحاوي: الذي يرقى الأفاعي ويقبض عليها ويلاعبها. والحاوي (الشيء يشتمل على أشياء كثيرة).

 <sup>(</sup>٢) النغبة: الجرعة (بالضم) أو ملء الفم من الماء الوارد: الآتي إلى الماء ليستقي (يشرب أو يملأ وعاء).
 الوافد: الآتى من مكان بعيد.

<sup>(</sup>٣) تنزّه = تتنزّه: تسير في البساتين طالبة التفريج عن النفس (وهذا المعنى المقصود هنا خطأ شائع. والتنزّه، في القاموس، الترفّع عن الأمور التي لا تليق).

تَنَزَّهُ فيهـــا أَعْيُنٌ وقلوبُ). فأيْنَعَ غُصْنُ العلم فَهْوَ رطيبُ (۱)؛ فريحُ الصَّبا من نَشْرِهِنَ تَطيبُ (۲)؛ يَلَذُّ جَنَى مَعْنَى لَهُنَّ غَريبُ (۳). فللنَّوْرِ في الأوراق روق عجيبُ (۱). جنابٌ رحيبٌ والمَحَلُّ خَصيبُ (۱): وللعين من حُسْنِ الجميعِ نصيبُ (۱). (مجالسُ أصحابِ الحديثِ حدائِقٌ تَفَجَّرَ يَنْبوعُ الشريعةِ وسْطَها وأَطْلعتِ الأفنانُ زَهْرَ فُنونهِ وأَعْرتِ الأزهارُ زُهْرَ فوائدٍ وأعْرتِ الأزهارُ زُهْرَ فوائدٍ كَسَتْ شَمْسُ دينِ المصطفى كلَّ ما بها نَرى طالبي الآثارِ في رَغْدِ عَيْشِهم فللفِكْر قَطْفَ ثُمَّ للنفس نَعْشَةً، فللفِكْر قَطْفَ ثُمَّ للنفس نَعْشَةً،

ومن نظم أبي محمّد طلحة بن حزم :

من كان في كَسْبِ لَه مُسْتَسْهِلاً ؟ مَن كان في كَسْبِ لَه مُسْتَسْهِلاً ؟ من لا يَريبُك أَمرُه في دِرْهَم حَكَمُ لَه في حُكْمه عدلٌ فيا فكأن ما حَكْمه من حُكْمه

ذاك الذي لا ريب في تَنْقيصه (٧). فهو الذي لا شَوْبَ في تَخْليصه (٨). يرتابُ في الإنصاف في تخصيصه (١). عنه أستفادوه ومن تَمْحيصه (١٠).

- \* \* الذيل والتكملة ٤: ١٦١ - ١٧٠ (رقم ٣٠٣)؛ بغية الوعاة ٣٧٣.

<sup>(</sup>١) أينع الثمر: نضج (واستعاله للغصن خطأ).

<sup>(</sup>٢) الفنن (بفتح ففتح): الغصن. الفنون (هنا) الأنواع. الصبا: ريح الشرق. النشر: الرائحة الطيّبة.

<sup>(</sup>٣) زهر، لعلّها «زهر» (بالضمّ): نجوم (فوائد بارعة مشهورة). جنى يجني: قطف الأثمار. جنى معنى: معان محتارة.

<sup>(</sup>٤) دين المصطفى (محمد رسول الله): الإسلام. النور (بالفتح): الزهر الأبيض. روق (حسن منظر؟) لا يستقم بها الوزن هنا.

<sup>(</sup>٥) الآثار (هنا) الأحاديث (أحاديث رسول الله). رغد العيش: سعته ونعومته. والجملة: « جناب رحيب والحلّ خصيب » في محلّ نصب حال (؟).

<sup>(</sup>٦) للفكر قطف (طالبو الآثار، أي دارسو الحديث، يقطفون من رواية الأحاديث أثماراً شهيّة مفيدة). النعشة (هنا): اغتناء الإنسان بعد فقر أو إنهاضه بعد عثرة، سرور.

 <sup>(</sup>٧) - من كان متساهلاً في انفاق ما يكسبه، فذلك الذي يكسب ماله من وجه غير شرعي (بسهولة).

<sup>(</sup>٨) – والذي لا تشكّ في أمره عند إنفاق ماله، فذلك لا شوب (لا خلط، لا سوء) في إخلاصه في جمع ماله.

<sup>(</sup>٩) الحكم (هنا) الله. لا نرتاب في تخصيصه (في إعطاء بعض الناس أكثر من بعضهم الآخر).

<sup>(</sup>١٠) فإذا وافق حكم الناس على فلان من الناس ما حكم به الله عليه، فأنّهم يكونون قد استفادوا هذا الحكم الصحيح من نعمة الله عليهم، ومن التمحيص: البحث الدقيق في الأمور (؟؟؟).

#### عنان بن جابر

1- هو عِنانُ بنُ جابرِ بنِ جامع زعيمُ قبيلةِ بني مِرْداسِ بنِ سُلَيْمٍ - وكان بنو مِرداسِ هؤلاء قد جاءوا مع القبائل التي سَرَّحَها الفاطميون من صَعيد مِصْرَ إلى إفريقية (القُطر التونِسيِّ) انتقاماً من الذين كانوا قد تَخَلَّوا عنِ الدعوة الفاطمية (راجع الجزء الربع). وقد كان ملوكُ بني حَفْصٍ يُقرّبون رجالاتٍ من بني مِرداسٍ ويُغْدِقون عَلَيْهِمُ العطايا لِيَسْتعينوا بهم عِند الحاجة إليهم في مقاومة خُصوم الحَفْصيّين.

وفي أيام أبي زكريا يَحْيى بنِ عبدِ الواحد الحفصيِّ (٦٢٥ - ٦٤٧ هـ) حَدَثَ خِلافٌ بين بني مِرداس ويحيى الحفصي، فألقى يحيى الحفصيُّ شيئًا من العداوة بين قبيلة بني مِرداس وقبيلة بني علاق. فاستاء عِنانُ بنُ جابرِ (شيخُ بني مرداس) وآرتحل مع قومه إلى المغرب الأوسط (القُطر الجزائري).

وكانت وفاة عِنانِ بنِ جَابِرٍ نحوَ سَنَةِ ٦٤٥ للهجرة (١٣٤٧ م).

٢ - عنانُ بنُ جابرِ شيخٌ بَدْوِيٌّ مُستقيمُ السِيرة أبيُّ النفسِ شُجاعٌ. وشِعْره بَدْويُّ الخصائصِ وعليه نفحةٌ جاهليةٌ، وفيه حَاسة (وصف للقتال) وفخرٌ بالنفس. وشعره متينُ السَّبْكِ ولكنْ يتخللُه صِيغٌ غريبة: ساليٌّ (سال)، تخاير، ضرائر (١).

### ۳ - مختارات من شعره

- قال عنانُ بنُ جابرٍ يفتخر ويذكر سببَ ٱنتقالهِ من إفريقية (تونسَ) إلى المغرب الأوسط (القُطر الجزائري):

ولمَّا رأيتُ الوُدَّ قد بانَ وآنقضي دَعَوْتُ، ونارُ الشُّوْق تغزو ضائري (٢):

<sup>(</sup>۱) سالي (بضمتين على الياء) مكان سال (منقوص): الذي يسلو (ينسى)؛ التخاير (التنافس في الخير)، وهو يقصد بها الاختيار؛ الضرائر (جمع ضَرة: ثاني زوجتي الرجل أو جمع ضرورة: ما يضطر الإنسان إلى فعله، الحاجة)، وهو يستعملها بمعنى الضرر.

<sup>(</sup>۲) بان: ابتعد،

سليم القرى عَبْلِ الذّراعَيْن فاطر (۱) عليم خبير بالصّوى والمخاطر (۲)، كا سلّم الأحبابُ عِنْدَ التّزاور (۳). وفيها نما عقلي ولُبّي وخاطري (۱). سلاماً يُؤدّي عن عِنانِ بْنِ جابر (۱) مُحبّرة منظوم قلم كالجواهر (۱)، مُحبّرة منظوم قلم كالجواهر (۱)، وتزعُمُ أبي ساليٌ غيرُ ذاكر (۷). على كرَم مِنّا وحفظ سرائر (۸). على كرَم مِنّا وحفظ سرائر (۸). ترانا على خيل عِتاق ضوامر (۱). وحانت أمورٌ ضيّقات المصادر (۱۰)، بلا ذِلَّة مِنّي سِوى طَوْع آمرِ، وعَوْف ودبّاب وزغب وماجر (۱۱)

ألا أيها الغادي على مَتْنِ ضامرٍ عليه غُلامٌ لا يَمَلُ من السُّرى تحسّل إلى ترشيشَ عني تحيّة بيلادٌ بها نيطَتْ عَليَّ تَاعَي، وبلِّن لِنسَدْم وبلِّن لِنسَدْم أَرْيَحِيٍّ سَمَيْدع بعَثْت، أبا عبد الإله، بدائعا تُذكّرني الود المندي كان بَيْننا ليسال وأيّام نعمنا بوصلها وكُنا إذا ما الجيشُ صُفَّت جُنودُه فلمّا بدا لي بعضُ ما كنتُ أتّقي وعادتْ عليَّ الأرضُ حَلْقةَ خاتَم ومالكِ ومالكِ

<sup>(</sup>١) الغادي: الذاهب باكراً. متن (ظهر) ضامر: حصان نحيل البطن (قادر على الجري السريع طويلاً). القرى: الظهر. عبل: سمين. فاطر: الذي فطر (شقّ)، أي شقّت سنّه لحم اللثة وبرزت (في السنة الثانية من عمره؟): أصبح قويًّا.

<sup>(</sup>٢) السرى: السفر في الليل. الصُوَّة (بضم الصاد وتشديد الواو): علامة توضع على جانب الطريق لمعرفة الاتجاه أو لقياس المسافات. المخاطر (يقصد الأماكن التي فيها خوف).

<sup>(</sup>٣) ترشيش: تونس. التزاور (تبادل الزيارات أو زيارة بعض الناس بعضاً).

<sup>(</sup>٤) ناط: على التميمة: حرز (بالكسر): قطعة ورق تطوى طيًّا يجعلها مثلثاً متساوي الساقين وتعلق على الصغير لدفع أذى العين والحسد (يقصد أنه ولد في تونس).

<sup>(</sup>٥) الندب: الظريف والنحيب (الذكي، الفاضل) الأريحي: النشيط، الحليم (الواسع الخُلق)، الكريم. السميدع: السيّد، الكريم، الشجاع.

<sup>(</sup>٦) بدائع محبّرة (مزينة): أي قصيدة ذات معان جميلة.

<sup>(</sup>٧) سالي: (أو سالي) يقصد «سال» (بكسرتين على اللام): الذي ينسى.

<sup>(</sup>٨) سرائر جمع سريرة: ما يكتمه الإنسان أو يسرّه (يضمره) في نفسه.

<sup>(</sup>٩) الحصان العتيق: الكريم (المعروف النسب)، القادر على الركض. الضامر (النحيل البطن)، السريع.

<sup>(</sup>١٠) اتَّقي: أخشى، أخاف (من العداوة). حان: اقترب. أمر ضيَّق المصدر (لا خيار فيه؟) سيَّىء العاقبة.

<sup>(</sup>۱۱) رياح ومالك وعوف أساء قبائل، ثمّ دبّاب وزغب (بالضمّ) اسمان. ويبدو أنْ ماجر أيضاً اسم بطن من قوم الشاعر.

لَهُمْ مَرْقَبٌ دوني وقد كنتُ فوقهم تبيَّنْتُ حالاً لا أُطيقُ أحتالها وسلّمتُ أرضَ الشرق لا عن مذلَّة ، إلى بلّد لا يَعْرفُ الذُّلُّ أَهلُه

بسَيفي ورُمحي والوَغى وعشائري (١)، فحُدتُ بِنفسي عن عدوِّ وجائر. ويَّمْتُ أُرضَ الغرب لا عن تخاير (٢) كرامَ العَشايا من هِلالِ بْنِ عامر (٣).

و - ★ ★ مجمل تاريخ الأدب التونسي ٢٠٢ - ٢٠٥؛ عنوان الأريب ٢٠٢ - ٢٠٥.

# ابن سَفَر المَرِيّيّ

١- هُوَ أبو عبدِ الله محمدُ (بن عبد الله) بن سَفَرِ المَريّي (١) - منسوباً إلى جَده - أصلُه من ناحيّة المَريّة ولكنه عاش في إشبيلية. لا نعلمُ زَمَنه بالتحديد، ولكن يُنْتَظَرُ أن يكونَ - استناداً إلى وُرودِ ترجمته في « تُحفة القادم » لابن الأبار المُتَوفّى في مطلع سَنَةِ ٦٥٨ - من أحياءِ النصفِ الأوّلِ من القرنِ السابعِ (الثالث عَشَرَ للميلاد).

٢ - أبنُ سفرٍ المَريّيُ أديبٌ بارعٌ وشاعر رقيقٌ محسنٌ كان شاعرَ المَريّةِ في عَصْرهِ ،
 أَحْسَنُ شِعرِه الوصفُ ، ووصفهُ من أبدع الأوصافِ في جَمال الأندلس .

#### ٣- مختارات من شعره

- قال ابن سفر المريِّيُّ في وصفِ الأندلس (نفح الطيب ١: ٢٠٩ - ٢١٠): في أرضِ أندلسِ تُلْتَـــدُّ نَعْهاءُ ولا يُفارِقُ فيها القلبَ سَرَّاءُ (٥٠).

<sup>(</sup>١) - كان لهم مكانة دوني (تحتى)...

<sup>(</sup>٢) يمّ: قصد. تخاير (يقصد اختيار).

<sup>(</sup>٣) كريم العشيّة: يحافظ على عفافه (؟). هلال بن عامر: جدّ قبيلة.

<sup>(</sup>٤) في المغرب: أبو الحسين. وفي نفح الطيب (١: ٢٠٩) المريني (وهو تصحيف). وفي الوافي بالوفيات: المغربي. ويدعى أحياناً: ابن صفر (بالصاد).

<sup>(</sup>٥) النعاء: الخفض والدعة (العيش في أمن واطمئنان). السرّاء: النعمة والرخاء (سعة العيش) والمسرّة.

وليس في غيرها بالعيش مُنْتَفَعٌ، ولا تقومُ وأينَ يُعدَلُ عن أرض تَحُضُ بها على المُد وكيفَ لا يُبْهِجُ الأبصارَ رؤيتُها وكلُّ رَوْمُ وكيفَ لا يُبْهِجُ الأبصارَ رؤيتُها وكلُّ رَوْمُ وليفَ أَنهارُها فِضَةٌ، والمِسْكُ تُربتُها، والخَزّ رَوْهُ وللهواء بها لُطفَ يَرِقُ به مَنْ لا يَرِقُ ليسَ النسيمَ الذي يهفو بها سَحَراً، ولا انتثار وإنّا أرَجُ النسدِ استَثار بها في ماء ورد وأينَ يبلُغُ منها ما أُصَنَفه، وكيف يَحْو وأينَ يبلُغُ منها ما أُصَنَفه، وكيف يَحْو وأينَ يبلُغُ منها ما أُصَنَفه، وكيف يَحْو دارتْ عليها نطاقاً أبحُرٌ خَفَقَتْ وَجْداً بها إن دارتْ عليها نطاقاً أبحُرٌ خَفَقَتْ وَجْداً بها إن داري ما خَوَضٌ؛ والطيرُ يشد فيها الزَّهُ مِنْ طَرَبِ؛ والطيرُ يشد فيها الزَّهْرُ مِنْ طَرَبِ؛

ولا تقوم بحق الأنس صهباء (١).
على المدامة أمواه وأفياء (٢)؟
وكل روض بها في الوشي صنعاء (٣)!
والحَزّ روْضتُها، والدر حَصْباء (٤)،
مَنْ لا يَرِق، وتبدو منه أهواء (٥)،
ولا انتثار لآلي الطل أنداء (٢)؛
في ماء ورد فطابت منه أرْجاء (٧).
وكيف يَحْوي الذي حازَتْه إحصاء ؟
فريدة ، وتولّى مَيْزَها الماء:
وأجداً بها إذ تبدّت وَهْيَ حسناء (٨).

فَهْيَ الرِّيساضُ وكُـــلُّ الأرضِ صَحْراء (١)!

<sup>(</sup>١) الصهباء: الخمر - حتّى الخمر (إذا شربت في غير الأندلس) لا تحدث للإنسان أنساً (انشراحاً). والأنس في الأصل: حديث النساء.

<sup>(</sup>٢) وأين يعدل عنها: إلى أين ينتقل الإنسان.

<sup>(</sup>٣) الوشي: التزيين. صنعاء: عاصمة اليمن (مشهورة بالنسيج الجيد الجميل).

<sup>(</sup>٤) الخزّ: الحرير، الدرّ: اللؤلؤ، الحصباء: الحصا، صغار الحجارة.

<sup>(</sup>٥) يرق به من لا يرق: إنَّ الجافي الطبع يصبح (بعد تنشق هوائها) رقيقاً لطيفاً. الأهواء جمع هوى: ميل النفس إلى العشق وما يتبعه.

<sup>(</sup>٦ و ٧) هفت الربح: هبت وحركت الأغصان. السحر: آخر الليل قبيل الفجر. في نفح الطيب (١٠: ٢) « النسيم » (بالرفع: بضمّة على آخره) وهذا لا يستقيم في الإعراب (« فالذي » لا تعرب في المشهور خبراً) مع الاسم الظاهر في النواسخ. وكذلك المعنى بذلك لا يستقيم. المقصود: ليس الذي يهبّ في الأندلس (في آخر الليل) نسياً (من الهواء)، ولا قطرات الماء المنتثرة (المتفرّقة) في الغصون من الطلّ الذي ماء متجمّعاً، ولكنّ ذلك كلّه مزيج من الأرج (الرائحة الطبّبة) ومن ماء الورد.

<sup>(</sup>A) يحيط بالأندلس (كالنطاق: الزّنّار، من كلّ جانب) أَنجُر (بحَار وأنهار). وجداً بها: عشقاً لها. تبدّت وهي (أي الأندلس).

 <sup>(</sup>٩) خلعت عِذاري: انفعست في اللهو. والأصح: قضيت كل شبابي (في التمتّع باللهو أيضاً). ولا أجد عوضاً (بدلاً) من شبابي.

- وقال في النسيب:

وواعَدتُها والشمسُ تَجنَحُ للدُّجِي، بزَوْرَتِها شمساً وبدرُ الدُّجِي يَسْرِي (۱). فجاءتُ كما يشي سنسا الصُبْحِ في الدُّجِي، وطوراً كما مرّ النسيمُ على النهر (۲)؛ فعطرت الآفساق حَولي فأشَعرَتْ بَقْدَمِها، والعَرْفُ يُشْعِرُ بالزَّهْر (۱). فعطرت الآفساق حَولي فأشَعرَتْ بَقْدَمِها، والعَرْفُ يُشْعِرُ بالزَّهْر (۱). فتابعتُ بالتقبيلِ آثارَ سَعْيِها كما يَتَقصى قارى والحِقْفِ والبَدْر (۱). فيتُ بها، والليلُ قد نام، والهوى تَنبَّة بين الغُصْنِ والحِقْفِ والبَدْر (۱). أعانِقُهـا طوراً وأثيمُ تـارةً إلى أن دَعَتْنا للنَّوى رايةُ الفَجْر، فَفَضَّتُ عُقوداً للتعانُق بَيْنَنا. فياليلة القَدْر، اثرُكي ساعة النَّفْر (۱)!

٤- \*\* الوافي بالوفيات ٣: ١١٤؛ المغرب ٢: ٢١٣ - ٢١٣؛ نفح الطيب ١: ١٥٧،
 ٢٠٩ - ٢٠٠، ٢٢٧، ٣: ١٩٨ - ١٩٨؛ بالنثيا ١٢٩ - ١٣٠.

# أبو عليّ الشَّلُوْبينُ

١ - هو أبو علي عُمر بن محمد بن عمر بن عبد الله الأزدي الإشبيلي المعروف بالشَّلُوبين وبالشَّلُوبين (١١٦٧ - ١١٦٧ م).

 <sup>(</sup>١) الشمس (الحقيقية) تجنح (قيل) للدجى (لليل، للغروب). شمساً (فتاة جميلة) تزورني في الليل مع أن البدر ظاهر في ساء الليل.

<sup>(</sup>٢) كما يشي سناً (ضوء)....: على مهل.

<sup>(</sup>٣) العَرف: الرائحة الطيّبة.

<sup>(</sup>٤) سعيها (إليّ): مجيئها، سيرها. كما يتقصّى ....: خطوة خطوة.

<sup>(</sup>٥) بت بها (معَها). نام الليل: غفّل (طال). الغصن (قوامها) والحقف: ما اعوجٌ من الرمل (وسط جسمها) والبدر: وجهها (أعانقها.... وأقبّلها).

<sup>(</sup>٦) ففضّت..... أنهت لقاءنا. ليلة القَدْر (الليلة السابعة والعشرون من رَمَضان - وهي مباركة وخير من ألف شهر). ساعة النفر: الوقت الذي ينحدر فيه الحجّاج من عرفات (وهو المنسك الأساسي في الحجّ). - يا ليلتنا السعيدة لا تنتهي! (هنا) ليلة القدر (كناية عن الليلة التي قضاها مع محبوبته)، وليلة النفر (كناية عن الصباح الذي اضطر فيه إلى مغادرة مكان محبوبته).

أخذ أبو علي الشلوبين عن جماعة وفيرة العدد من العلماء (راجع أسماءهم في «الذيل والتكملة » ٥: ٤٦١ – ٤٦١). ثم تصدر للإقراء نحو سَنة ٥٨٠ هـ وأستمر في ذلك سِتين عاماً. في هذه الأثناء كان مُنقطعاً إلى آلِ زُهْرٍ. ثم إنّه زار مَرّاكُش في أيام المنصور المُوحّديّ (٥٨٠ – ٥٩٥ هـ). وكانت وفاتُه (نفح الطيب ٤: ٤٧٢) في إشبيلية في منتصف صَفَرَ من سَنة ٥٤٥ (١٢٤٧/٦/٢١ م).

7 - قال أبو جَعْفرِ أحمدُ بنُ الزُبير (ت 8 ٥ - 8 م) في «صلةِ الصَّلة » (9 - 9): «وكان الأستاذُ أبو عليِّ (الشلوبين) رَحِمهُ اللهُ إماماً في العربيةِ غيرَ مُدافَع ، وهو آخِرُ أئِمَّةِ ذلك الشأنِ بالمَسْرق والمَعْرِب.... أقرأ نحواً من ستِّينَ سَنَة وعلا صِيتُهُ واشتهرَ ذِكْرُه. وكان ذا معرفة بنقْدِ الشِّعر وغيرهِ بارعاً في التعليم ناصحاً وبه أبقى الله ما بأيدي أهلِ المَعْرب من علم العربية. وقل متأدّبٌ بالأندلسِ من أهلِ وَقْتِنا لم يَقْرَأُ عليه أو نَحْويٌ لا يَسْتَنِدُ - ولو بواسطة - إليه).

ومن «نفح الطيب »: كان أبو عليّ الشلوبينُ من أعلام إشبيليةَ (٢: ٢٧١) سارَ في المشارق والمغارب ذِكْرُه (٣: ١٩٢) وهو إمامُ النُّحاة (٣: ٤٩٠). ولقد كان له نظمٌ على منهج ِ نظم العلماء مملومٌ بالإشارات اللغوية والنحوية، متخلّف (رديء).

وكانت له مُصنَّفاتٌ منها: كتاب القوانين (في علم العربية: النحو) - كتاب

<sup>=</sup> إبراهيم الأنصاري المالقي، أخذ العربية (النحو) والقراءات عن عبد الله بن أبي صالح ولازم ابن عصفور مدّة إقامة ابن عصفور في مالقة. وأقرأ الشلوبين الصغير القرآن والعربية في بلده (مالقة) مجاناً، يقرىء الذين يحبّون التزوّد بالعلم للعلم غير قاصدين التكسّب بما يتعلّمون. وكان يعيش من أملاك له. له شيء من التصنيف: شرح أبيات سيبويه شرحاً مفيداً وكمّل شرح شيخه ابن عصفور على الجزولية (بغية الوعاة ٢٩ - ٨). والشلوبيني في الغالب، نسبة إلى الشلوبينية (سالوبرينيا - وهي بلدة صغيرة في منتصف الساحل الجنوبي على البحر الأبيض. وهي تقع جنوب غرناطة تماماً، ولكن على شاطىء البحر). وهي قرية من قرى إشبيلية (إنباه الرواة ٢: ٣٣٧). وفي القاموس (٤: ٢٠٠): شلوبين أو شلوبينة (بفتح ففتح فيها) بلد بالمغرب منه أبو علي الشلوبيني النحوي. وفي نفح الطيب أيضاً (٣: شلوبينة (بفتح ففتح فيها) بلد بالمغرب منه أبو علي الشلوبينية (وين خلكان يقول (٣: ٢٥٠): « ... هذه الموضوع يذكرون أن الشلوبين هو الأبيض أو الأشقر. وابن خلكان يقول (٣: ٢٥٠): « ... هذه النسبة إلى الشلوبين، وهو بلغة الأندلس (نصارى الأندلس): الأبيض أو الأشقر. هكذا ذكروا. والله أعلم ». ثمّ راجع الحاشية الثالثة، تعليقاً على قول ابن خلكان.

التوطئة على الجزولية، وهو مشهور (نفح الطيب ٣: ١٨٤). والجزولية أرجوزة في النحو لأبي موسى عيسى بن عبد العزيز الجَزولي (ت ٢٠٧هـ). وهذه «التوطئة » مختصر لكتاب القوانين. - شرح المقدّمة الجزوليّة (شرحها شرحين: شرحاً كبيراً وشرحاً صغيراً) - تعليق على كتاب سيبويه.

## ٣- مختارات من شعره

- وصَل إلَيْنا من أبي عليِّ الشَّلَوْبينيِّ أبياتٌ من الشعر (المغرب ٢: ١٣٠، نفح الطيب ٣: ٤٩١) يتغزّل فيها بغُلام ِ ٱسمُه قاسمٌ كان يَهْواه، وهي:

ومّما شَجا قلبي وفَض مَدامِعي هوى قَدَّ قلبي إذْ كَلَفْتُ بقاسم (١). تعشَّقْتَه جُهدي، فكان - لِشَقْوَتِي وطول عَنائي - قاسياً غيرَ راحم. . وكانتُ كميم أُلْحِقَتْ بالزَلاقِم (٢).

ولأبي عليّ الشلوبينِ أيضاً (القدح المعلّى ١٥٣):

ولم يكُنْ في رجال الأزدِ لي سَلَفُ<sup>(٣)</sup>، بذاك فخراً. فكيف العلمُ والشرف<sup>(٤)</sup> فكلُّ ذي حسدٍ في مِثْل ذا يَقفُ<sup>(٥)</sup>

لو لم تكُنْ لِيَ أعراقٌ لها كَرَمٌ، لكان في سِيبَوَيْهِ الفخرُ لي، وكفى فالحمد لله حمداً لا أنصرامَ له.

<sup>(</sup>۱) شجا: حزن، أحزن. فضّ مدامعي: نثر دموعي (جعلها تتساقط بكثرة). قدّ: قطّع. كلفت بالشيء: أحببته وتعلّقت نفسي به.

<sup>(\*)</sup> العناء (بالفتح): التعب.

<sup>(</sup>٢) .... الميم أصلاً (كنت أحسب أن اسمه، حقيقةً، قاسمٌ: يقسم بين نفسه ومحبّه قسمة حقّ). ولكنّ .... الميم في اسمه زائدة (فهو قاس). الزلاقم: الحيّات الزرق (من المغرب ونفح الطيب).

<sup>(</sup>٣) أعراق جمع عرق (بالكسر): أصل (من النسب). الأرد (قبائل من عرب الجنوب).

<sup>(</sup>٤) سيبويه: عمرو بن عثمان الحارثي (ت ١٨٠ هـ) من أهل البصرة، فارسيّ الأصل، كان إمام النحاة. فكيف العلم والشرف: فكيف إذا أُضيف إلى أصلي الكريم وإلى نسبتي في قبائل الأزد ما بلغت إليه أنا من العلم ومن الشرف (المكانة الاجتاعية)؟

<sup>(</sup>٥) أنصرام: أنقطاع، أنتهاء. فكلّ ذي حسد في مثل ذا يقف: لا أحد يحسدني في هذه الأمور لأنّه يعلم أنّه لا يستطيع أن يبلغ فيها إلى مثل ما بلغت أنا فيها.

٤- \*\* التكملة ٢٥٨ (رقم ١٨٢٩)؛ الذيل والتكملة ٥: ٤٦٠ - ٤٦٤؛ صلة الصلة ٧٠ - ٧٠ (رقم ١٨٢٨)؛ المغرب ٢: ١٣٩ - ١٣٠؛ القدح المعلّي ١٥٢ - ١٥٤؛ وفيات الأعيان ٣: ٤٥١ - ٤٥٤؛ الديباج المذهب ١٨٥ - ١٨٨؛ ابن قنفذ ٣١٧؛ بغية الوعاة ٣٦٤؛ نفح الطيب (راجع المتن)؛ شذرات الذهب ٥: ٣٣٢ - ٣٣٣؛ الأعلام للزركلي ٥: ٣٢٤ (٢٣٠).

### عبد الواحد المرّاكشي

هو مُحْيِي الدينِ أبو محمّدِ عبدُ الواحدِ بنِ عليِّ التميميُّ المَرّاكُشيُّ، وُلِدَ في السابع من ربيع الثاني من سَنَةِ ٥٨١ (١١٨٥/٧/١٠م) في مدينة مَرّاكُشَ في أسرةٍ كانت، فيا يبدو، غنيّةً وجيهةً مُتّصِلةً بالبيتِ المالك اتّصالاً وثيقاً لا يَبْعُدُ أن يكونَ من جِهةِ القَرابة.

لَقِيَ عبد الواحدِ المراكشيُّ الطبيبَ الشاعرَ أبا بكرِ بنَ زُهْرٍ، قيل في مَرَّاكُشُ وقيل في فاس، ولا نَعْلَمُ ما مَبْلَغُ العلمِ الذي أخذَهُ عنه إذ كانَ مَوْلدُ عبدِ الواحدِ سَنَةَ ٥٨١ وكانتْ وفاةُ ابنِ زهرٍ في سنة ٥٩٥.

وتنقّل عبدُ الواحد المراكشي كثيراً في المغربِ وفي الأندلس وبينها ، وكان وثيقً الاتّصال بالأميرِ أبي اسحقَ بنِ أبي يوسفَ يعقوبَ المنصورِ الموحّديِّ – وكان حاكماً لإشبيلية في أيام أخيه محمّد الناصر (٥٩٥ – ٦١٦ هـ) – . وفي آخرِ يوم من سَنةِ ١٦٢ هـ (٩/ ٤/ ١٢١٧ م) غادرَ عبدُ الواحد الأندلسَ إلى مِصْر ثمّ حجّ (آخِرَ سَنةِ ١٢٠٠ هـ = مطلعَ ١٢٢٤ م) وعادَ بعد ذلك إلى مصر. ولعلّه زارَ في أثناء تلك المدّة الشام والعراق.

ويبدو أنّ عبدَ الواحد المَرّاكُشيّ لم يَرْجعْ إلى المغرب. ومعَ أنّنا لم نسمعْ من أخباره شيئاً بعدَ تأليفِ كتابه «المعجب »، سَنَةَ ٦٢١ للهِجرة، فإنّ وفاتَه كانتْ سَنَةَ ١٤٢ للهِجرة، فإنّ وفاتَه كانتْ سَنَةَ ٦٤٥ (١٢٤٧ م) أو بعدَ ذلك بعام أو عامين.

٢ - شُهِرَ عبدُ الواحد المرّاكشيُّ بكتابهِ المُعْجِب في تَلْخيص أَخْبارِ المَغْرب، ألَّفه

في المَشْرِقِ بطَلَبِ من وزيرٍ عبّاسيِّ كان قد «أصفاه وُدَّه وأغْدق عليه إحسانَه » وفَرَغَ من إملائه في رَمَضانَ من سنة ٦٢١ (أيلول - سبتمبر ١٢٢٤ م). ولَعَلَّ ذلك الوزير كان مُؤيِّد الدين محمّد بن محمّد بن عبد الكريم بن بَرْزِ القُمّي الذي تولّى الوزارة للعبّاسيين في بَغداد من أواخرِ سَنَةِ ٥٩٥ إلى سنة ٦٢٣ هـ (١١٩٨ - ١٢٢٦ م). ثم إنّنا لم نَسْمَع شيئاً عنْ عبدِ الواحدِ المراكشيِّ بعدَ الفراغِ من إملاء كتابهِ المعجب.

و « المعجب » كتابٌ طريفٌ فيه تاريخٌ وفيه جُغرافيةٌ وفيه أدبٌ واجتاعٌ ، وخصوصاً من تلك المُدّةِ التي شَهِدها المؤلّفُ من عهد الدولةِ الموحّدية فأثبتَ عدداً من الحوادث التي شَهِدها بنفسِه أو رَواها عَمّنْ شَهِدها .

#### ٣- مختارات من آثاره

- من مقدمة كتاب « المعجب »:

.... وبعدُ، أيُّها السيّدُ الذي توالتْ عليّ نِعَمُهُ وأَخِذَ بِضِبْعي من حَضَيضي الفَقْر والخُمول اعْتناؤه وكرَمُه.... فإنّك سألتني - بَوَّأَك اللهُ أعلى الرُّتَب، كما عَمَرَ بِكَ أَنْدِيةَ الأدب... - إملاء أوراق تشتملُ على بَعْض أخبارِ المَعْرِب وهَيْئَتِهِ وحُدودِ أَقْطارهِ وعلى شيءٍ من سِيرِ مُلوكهِ، وخصوصاً ملوكَ المَصَامِدةِ من بني عبد المؤمن، من لَدُن ابتداء دَوْلَتِهِمْ إلى وَقْتِنا هذا - وهُو سَنةُ ٦٢١ - وأن يَنْضافَ إلى ذلك نُبْذَةٌ من الشعراء ذِكْرِ من لَقِيتُه أو لَقِيتُ من لَقِيَهُ أو رَوَيْتُ عنه بوجهٍ ما من وجوه الرِّواية من الشعراء والعُلهاء وأنواع أهل الفضل.

- شيء من سيرته (المعجب ٢٦٢ - ٢٦٣):

....فَمَرّاكُشُ آخِرُ اللَّهُ فِي المَغْرِب (١).... وبهذه المدينةِ، أعني مرّاكُشَ، مَسْقَطُ رأسي. وَهِيَ أُوّلُ أَرْضٍ مَسَّ جِلْدي تُرابَها (٢). وكان مَوْلِدي بها لسَبْع خَلَوْنَ من ربيع الآخِرِ سَنَةَ ٥٨١، في أُوّلِ أيام أبي يوسفَ يعقوبَ بنِ يوسفَ بنِ عبدِ المؤمن

<sup>(</sup>١) في أبعد نقطة من المغرب إلى الجنوب.

<sup>(</sup>٢) « وأول أرض مس جلدي ترابها » شطر من الشعر (راجع نفح الطيب ١: ١٧٣) من شعر بعض الأعراب (راجع حاشية ٦، نفح الطيب ١: ١٧٢). وهو بيت مشهور (وفيات الأعيان ٤: ٢٥٤).

أَبْ عِلَيُّ (۱). ثُمِّ فَصَلْتُ (۲) منها وأنا أَبنُ تِسعةِ أعوام إلى مدينةِ فاسَ، فلم أَزَلْ بها إلى أَنْ قرأتُ القُرآنَ وجوّدتُه ورَوَيْتُه (۳) عن جماعة كانوا هنالك مُبرِّزين في علم القُرآنِ والنحو. ثمّ عُدتُ إلى مَرّاكُشَ فلم أَزَلْ مُتَردِّداً بين هاتينِ المَدينتيْنِ (۱). ثمّ عَبَرْتُ إلى جزيرةِ الأندلس سَنةَ ٢٠٣ فأدركتُ بها جماعةً من الفُضلاء من أهلِ كلِّ شأن (۱) فلم أحصلُ - بحمدِ اللهِ - من ذلك كلّهِ إلا مَعْرِفة أسائهم ومَوالدِهِمْ ووَفَياتِهم وعُلومِهم، وأنفردوا دوني بكلِّ فضيلةٍ. ولا مانعَ لِما أعطى الله ولا مُعْطِيَ لِما مَنعَ، يَخْتَصُّ برَحْمتهِ مَنْ يشاء، وهُو ذو الفضلِ العظيم (۱).

### - إِشْبِيلِيَةُ (المعجب ٢٧١):

....وإُسَبيليةُ هذه هِي حاضرةُ الأندلُسِ في وَقْتِنا هذا (٢). وَهِيَ التي تُسمّى عِندَهم في قديم الزمانِ حِمْصَ، سُمِّيَتْ بذلك لِنَزولِ أَجنادِ حِمْصَ إيّاها حينَ آفْتَتَحَ المسلمون الأندلُسَ (٨). وقد زادَ أمرُ هذه المدينةِ على صِفَةِ كلِّ واصفٍ وأتى فوقَ نَعْتِ كلِّ ناعتٍ. وَهِيَ على شاطىء نهرٍ عظيم يَنْصَبُّ من جِبالِ شُقورةَ، وتَنْصبُ إليه أنهارٌ كثيرة، فلا يَصِلُ إلى إشبيليةَ إلا وهو خِضَمُّ (١) تَصْعَد فيه السُّفُنُ الكِبارُ من البحر الأعظم (١٠) سبعينَ مِيلاً - وذلك مَرْ حَلتانِ (١١) - . وهذه المدينةُ كانت

<sup>(</sup>١) هو المنصور الموحّدي (٥٨٠ – ٥٩٥ هـ).

<sup>(</sup>٢) فصل الرجل من البلد: غادرها، سافر منها.

<sup>(</sup>٣) رويته (رويت قراءاته وأحكام قراءته والناسخ والمنسوخ فيه، الخ).

<sup>(</sup>٤) متردداً بين هاتين المدينتين (هنا: اتنقّل بينها).

<sup>(</sup>٥) كلّ شأن (كلّ فرع من فروع المعرفة).

<sup>(</sup>٦) ﴿ يُحْتُصُ برحمته .... ﴾ (القرآن الكريم ٣: ٧٤، آل عمران، راجع ٢: ١٠٥، البقرة).

 <sup>(</sup>٧) الحاضرة: العاصمة. في وقتنا هذا (زمن المؤلف: عبد الواحد المراكشي): القرن السابع للهجرة (الرابع عشر للميلاد).

<sup>(</sup>٨) إشبيلية سميّت حمص لشبهها بمدينة حمص بالشام (سوريا). أمّا الأجناد (الحاربون الذين نزلوا فيها فهم الذين جاءوا في عصر الولاة مع بَلْج بن بِشْر (راجع ذلك في الجزء الرابع - اطلب بلج بن بشر في الفهرس).

<sup>(</sup>٩) الخضم: البحر الواسع.

<sup>(</sup>١٠) البحر الأعظم: الحيط الأطلسي (الاطلانطيكي).

<sup>(</sup>١١) المرحلة: المسافة التي يقطعها المسافر في يوم (نُحو ٣٠ كيلومتراً؟). والكاتب يجمل المرحلة خمسة وثلاثين ميلاً (رومانيًا) أو اثنين وخمسين كيلومتراً.

قاعدة (١) مُلْكِ بني عَبّادٍ، حَسْبَ ما تَقدّمَ، ثمّ صَيّرها المصامدة (٢) مَنْزِلاً لهم أيامَ كُوْنِهم بالأندلُس، منها ينفُذُ أمرُهم وفيها يَسْتَقِرُ مُلْكُهم. وبَنَوْا بها قُصوراً عظيمة وأَجْرَوْا فيها المِياهَ وغَرَسوا البساتينَ فزادَ ذلك في حُسْنِ هذه المدينة.

- ٤- المعجب... (دوزي)، ليدن ١٨٤٧ م ثم ١٨٨١ م؛ (محمد هاشم الكتبي)، دمشق ١٣٢٤ هـ؛
   مصر (مطبعة السعادة) ١٣٣٤ هـ؛ مصر (المطبعة الجالية) ١٣٣٢ هـ؛ (محمد الفاسي)،
   فاس ١٩٣٨؛ (صححه... محمد سعيد العريان ومحمد العربي العلمي)، القاهرة (مطبعة الاستقامة) ١٣٦٨ هـ = ١٩٤٩ م.
- \*\* صلة الصلة ٧٠ ٧١؛ التكملة (رقم ١٨٢٩)؛ الديباج المذهب ١٩٠؛ مقدّمة المعجب (في طبعة دوزي وفي طبعة العريان)؛ دائرة المعارف الإسلامية ١: ٩٤؛ بروكلمن ١: ٣٩٣ ٣٩٣، اللحق ١: ٥٥٥؛ المكتبة العربية الصقلية ٣١٨ ٨٢١؛ النبوغ المغربي ١٥٤ ١٧٢٥ الأعلام للزركلي ٤: ٣٢٦ (١٧٦)؛ سركيس ١٧٢٤ ١٧٢٥؛ بالنثيا ١٨٥ ١٧٢٠ الأدب المغربي ٣٩٠ ٣٩٤.

## أبو بكر بن البناء الإشبيلي

١- هو أبو بكر محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ عبدِ الرحمنِ العبيديُّ الإشبيليُّ المعروفُ بابنِ البنّاء، فقد كان أبوه بنّاءً في إشبيليَة، ويبدو أنّه قد تأثّرَ بصَنْعةِ أبيه فنشأ على كثيرٍ من الجِدّ والهِمّة والمُثابرة. كان مولدُه في إشبيلية سَنَةَ ٥٨١ للهِجرة (١١٨٥ - ١١٨٦ م).

تلقّی أبو بكرِ بنِ البنّاء العِلَمَ على نفَرٍ منهم أبو الحسنِ بنُ عَطِيَّة (ت هـ) وأبو بكرِ بنِ طَلْحةَ (ت ٦٤٨ هـ) وأبو عليّ بكرِ بنِ طَلْحةَ (ت ٦٤٨ هـ) وأبو عليّ آبنُ الشَّلوبين (ت ٦٤٥ هـ).

وعَمِلَ أبو بكرِ بنِ البنّاء الإشبيليّ كاتباً لِنَفَرٍ من الوُلاةِ على الأندلس ثمّ خَصّ نفسَه بوُلاةِ المُوحّدين على إشبيلية. وفي آخرِ مُدّةِ المُسلمين في إشبيلية استبدّ بحُكْمِها

<sup>(</sup>١) قاعدة (عاصمة): مدينة مهمة.

<sup>(</sup>٢) مصمودة قبيلة بربريّة ينتمي إليها سلاطين دولة الموحّدين.

حيناً. ثمّ لَمّا أستولى عليها الإسبان (رَمَضَانَ ٦٤٦) أنتقل منها إلى سَبْتَةَ (في العُدوة المُغْربية)، وفيها تُوفِيِّيَ وشيكاً في السادسِ من شوّالٍ من سَنَةِ ٦٤٦ (لمُغْربية)، والمُعْربية المُعْربية المُعْربية

٢ - كان ابنُ البنّاء الاشبيليُّ أديباً كاتباً ومُترَسِّلاً مُكْثِراً وشاعراً. وقد ذَكَرَ المؤرّخون لحياته أن تَرَسُّله كان عاديًّا وأن شِعرَه كان قليلَ الرونق. ولكنه يبدو واسع الثقافة، فقد كان مُولَعاً باقتناء نفائس الكتب كما كان مُولَعاً أيضاً بنسخ الكتب النفيسةِ وبتَقْيِيد الأقوالِ والنُّكَتِ البارعة، حتى قيل إنّه لمّا غادرَ إشبيليةَ حَمَلَ مَعَهُ خَمْسَمِائَةِ كتابٍ بخَطِّ يَدهِ.

وكان ابنُ البنّاء الإشبيليُّ على شيء من التناقض في طبعه: كان يظهرُ مُتَدَيِّناً بينا كان جريئاً على سَفْكِ دِماء خُصومه. وكان يبدو متواضعاً وهو يرى نفسه فوق الناس جميعاً. وكان رفيقاً في معاملة الوُلاة: كان يَخْدِمُهم مدّةً ثمّ إذا أرادَ الانفصالَ عنهم فَعَلَ ذلك بيُسْرِ من غيرِ أَنْ يَجِدَ أُولئك الوُلاةُ طريقاً إلى لَوْمهِ.

### ۳ - مختارات من شعره

- كان السيّدُ أبو عبدِ الله بنُ أبي حَفْصِ بنِ عبدِ المؤمن المُوحِّدِيُّ والياً على بَلْنسِيَةَ (في غربيّ الأندلس). فاتَ في بَلْنسِيَةَ (في غربيّ الأندلس). فاتَ في إشبيلية، فقال أبو بكرِ بنِ البنّاءِ يَرْثِيه (المغرب ١: ١٤٩؛ راجع اختصار القدح المعلّى ١١٥):

كَأَنَّكَ مِن جِنْسِ الكواكبِ كُنتَ، لم تُفارِقْ طُلوعاً حالَها وتَوارِيا (١٠). تَحَلَّيت مِن شرقِ يَروقُ تلألُواً، فلمَّا ٱنْتَحَيْتَ الغربَ أصبحت هاويا (٢٠)

<sup>(</sup>۱) كأنّك من جنس الكواكب (مثل الكواكب: مضيء ، منير) لم تفارق حالها (الإضاءة ، النور). التواري: الاختفاء ، الغروب. أنت مثل الكوكب مضيء دائماً (سواء أكنت ظاهراً في الساء أم غائباً عن الساء) ولكن الناس لا يرونك.

 <sup>(</sup>٢) تحلّى الرجل: اتّخذ أو لبس حِلية أو زينة. يروق (يحسن في النظر). انتحى: اتّجه إلى ناحية.
 الهاوي: الساقط وراء الأفق الغربي (ليغيب كالشمس).

- كان «الباجي » رجلاً ثائراً استبد بإشبيلية حيناً وانتزعها من ابن هود (في أوائلِ عَشْرِ الثلاثين من القرنِ الهجري الرابع). وقد مَدَحه أبو بكرِ بنُ البناء ومدَحَ مَعَهُ نفَراً من أهلهِ وأنصارِه فقال فيهم جميعاً - والأبيات التالية من الشَّعْر الجيّد (اختصار القدح المعلّى ١١٩):

أَنْتُمْ وُلاةُ الأمرِ رُغْاً عـــلى آنـافِ أعــدا وحُسّادِ (۱). في ضِئْضِيءِ الجدِ اَشتركْتُمْ وفي بُحبوحةِ الرأي لدى النادي (۲). ثلاثـةٌ مثـلُ الأثافي على الرأ ي الذي يعدو على العادي (۳). هُزّوا بـا أُعْطِيتُمُو تُبّـةَ ال

- في الذيل والتكملة (٥: ٦٨١) أن بعضَ خواصِّ ابنِ البنَّاء جَمَعَ له جانباً من رسائله في أربعةِ مُجلَّداتٍ ضخمةٍ. قيل: فلمَّا ٱطلَّعَ ٱبنُ البنَّاءِ عليها كَنَبَ بَخَطَّهِ على أَوْلِها بَيْتَيْنِ من الشعر من نظمهِ هما:

إنّي تأمَّلُ تَ فَلَمُ أَسْتَجِدُ أَكْثَرَ مِا فيه ولم أَرْضَهُ (٥). ورُمُت بالإحسانِ فَوْزاً فسلا سَاءَه نِلْت ولا أَرْضَدُ (١). وهذانِ أيضاً بَيْتانِ جَيّدانِ من لُزوم ما لا يلزَمُ (بأربعةِ أحرفِ).

٤- ★★ الذيل والتكملة ٥: ٦٨١ - ٦٨٦ (رقم ١٢٨٣)؛ اختصار القدح المعلّى
 ١١٨ - ١١٩؛ المغرب ١: ٢٤٩.

<sup>(</sup>١) آناف= أنوف (جم أنف).

<sup>(</sup>٢) الضئضىء: الأصل. البحبوحه: وسط الدار (المكان الواسع). النادي: مجلس كبار القوم ذوي المكانة والنفوذ.

<sup>(</sup>٣) الأثفية (بالضم) إحدى حجارة ثلاث ينصب عليها القدر فوق النار. إنَّ الشكل ذا الزوايا الثلاث يكون أثبت من كلّ شكل آخر ذي أربع زوايا أو خمس أو ستّ، الخ. العادي: المعتدي، الهاجم، العدوّ. أنتم على رأي واحد لا يتزعزع.

<sup>(</sup>٤) بما أعطيتمو (من القوّة ومن حسن الرأي) قبّة القصر .... قبة الوادي .... - أنتم بقوّتكم تخيفون قصر الموحدين في مراكش وقصر الوادي (النهر الكبير الذي عليه مدينة اشبيلية مقرّ الوالي على الأندلس من طرف الموحدين).

<sup>(</sup>٥) استجاد الشيء: وجده جيّداً. أرضه (من الرضا).

<sup>(</sup>٦) رام يروم: قصد. فلا ساءه نلت ولا أرضه (لم أنل منه شيئاً لا كبيراً ولا صغيراً).

# أبو الحسن الدبّاج الإشبيلي

١ - هو أبو الحسنِ عليُّ بنُ جابرِ بنِ عليٌّ بنِ عليٌّ بنِ يحيى اللَّخْمِيُّ الاشبيليُّ المعروفُ بابن الدبّاجِ أو ابنِ الدبّيج (بغية الوعاة ٣٣١)، وُلِدَ سَنةَ ٥٦٦ هـ (١١٧٠ - ١١٧١ م).

أَخَذَ ابنُ الدَّبَاجِ عن أبي بكرِ بنِ طَلْحةَ وأبي الحسنِ بن خَروفِ وأبي ذَرِّ الْحُشني وغيرهم. ثمَّ تصدَّر لا قراء القُرآنِ بالقراءاتِ السَّبْع ولتدريسِ النحو (من كتاب سيبَوَيْهِ) والأدب (في الكامل للمبرِّدِ ونوادرِ القالي وغيرِهما) نحو خسينَ سَنَةً. وكانتْ وفاتُه في ٢١ مِنْ شَعبانَ من سَنَةِ ٦٤٦ (١٢٤٨/١٢/٩).

٢ - كان أبو الحسنِ الدبّاجُ رجُلاً عالماً صالحاً زاهداً من أعلامِ القُرّاء والنحويّين والأُدباء في زمانهِ، وكان شديد الذكاء ظريف الدُّعابة. وله مقطّعاتٌ من الشِعر الرصينِ الصحيح وموشّحاتٌ (القدح المعلّى ١٥٦).

### ٣- مختارات من شعره:

- قال أبو الحسنِ الدّبّاجُ الإسبيليُّ في الغزل:

لَّا تَبدَّتْ وشَمْسُ الأَفْقِ باديةٌ أَبْصرتُ شمسَيْن من قُرْب ومن بُعُدِ.

من عادةِ الشمسِ تُعشي عينَ ناظرِ ها ، وهذه نورُ ها يَشْفي من الرمد (١١).

- وقال يَصِفَ مُجَبَّناتٍ (قطائفَ مَحْشُوَّةً بالجُبن ومَقْلُوّة بالسمن، تُغْمَس في القَطْر) (٢):

أَحْلَى مواقعِها إذا قُرَّبْتَها وبُخارها فوقَ الموائدِ سامي.

إِن أَحرَقَتْ لَمْساً فإنّ أُوارَها في داخلِ الأحشاءِ بَرْدُ سلام [٣]!

- وقال في ظاهر الأمور وباطنها:

<sup>(</sup>١) تُعشي: تُضعف البصر (وخصوصاً في الليل).

<sup>(</sup>٢) القطر: سكّر محلول بقليل من الماء يغلى على النار حتّى يكتسب كثافة معيّنة. ويضاف إليه قليل من الحمض (المادة الحامضة كيلا يتبلور).

<sup>(</sup>٣) الأوار: حرّ الشمس والنار.

فلَسْتُ أَسامي مُوسِراً وَوَجِيها(\*). فلا بُدّ يوماً أن سَيَعْثِرُ فيها!

تَمرُّ مُرَّا مُسْرِع (٣). حَسِبْتُهُنَ جُمَع أو أن تُسرعا (١). تُبْط عَم أو أن تُسرعا (١)، وهُنَّ يَذْهَبْنَ معالياً

- وقال في القناعة بالعيش:

رَضِيتُ كَفافي رُتبةً ومَعيشةً ومَنْ جرّ أثوابَ الزمانِ طويلةً

- وقال في مرِّ الأيام بسُرعة:

مـــا لي أرى أيّامَنــا إذ حَسَبْ أَشْهُراً ولا خَسَبْ أَشْهُراً ولم نَكُنْ نُعنـــى بــان لو لم تكُنْ أعهارُنـــا

2- \*\* برنامج الرعيني ٨٨ - ٩٨؛ التكملة ٦٨٣ (رقم ١٩١٠)؛ الذيل والتكملة ٥: ١٩١٠ بنامج الرعيني ١٨٠ - ١٩٨؛ الغرب ١: ٢٥٥ - ٢٥٦؛ القدح المعلّى ١٥٥ - ١٥٥ - ٢٣٦؛ نفح الطيب ١: ٢٣٥ - ٢٣٦؛ نفح الطيب ٢: ٩٥، ٣٠ - ٤٧٨؛ ٢٤٠ - ٤٧٩.

### يحيى بن عبد الواحد الحفصي

١- هو أبو زَكَرِيّا يحيى بنُ عبدِ الواحدِ بنِ أبي حفسٍ، وُلِدَ سَنَةَ

- (١) راد يرود: طلب، مجث عن. ورد يرد: ذهب إلى الماء ليشرب.
- (٢) وفيه سمّ مقشّب (مزوج به) صواب التركيب: طعام مقشّب (مزوج بسمّ أو بما يفسده).
- (\*) الكفاف: ما كان مقدار الجاجة بلا زيادة ولا نقصان. رتبة: في المكانة الاجتماعية (من الناحية المعنويّة). معيشة: فيا يتعلّق بالطعام والشراب واللباس (من الناحية المادّيّة). سامى فلان فلانا: ناضه للبلوغ حتّى يبلغ إلى مثل مكانته (العلمية أو الاجتماعية....). الموسر: الغنيّ.
- (٣) حسب يحسب (بفتح السين في الماضي وضمّها في المضارع): عدّ. وحسب يحسب (بكسر السين في الماضي وفتحها في المضارع): ظنّ. جمعة: أسبوع.
  - (٤) نُعنى: نهتم ، نشغل (بفتح الغين) بالنا .

009 هـ (١١٦٣ – ١١٦٤ م). كان الحكامُ الذين سبقوه في حاضرة تونسَ وُلاةً للموحّدين. فلمّا آلَتُ الوِلايةُ إلى أبي زكريّا هذا (٦٢٦ هـ) كانُ الموحّدون قد ضَعُفوا جِدَّا فأعلنَ استقلالَه عنهم. ثمّ اصْطَدَمَ بيحيى بنِ غانيةَ الميورقيّ (وكان بنو غانيةَ لا يزالون أنصاراً للمُرابطين الذين خَلَفَهُمُ الموحّدون في المَغْرِب) فقاتله يحيى وتغلّبَ عليه وقتلَه (٦٣٦ هـ). ثمّ تغلّبَ أيضاً على قبيلةِ هوّارةَ التي ثارت عليه.

وعَمِلَ أَبُو زَكَرِيا على توسيع رُقْعةِ مُلكهِ فانتزع من الموحّدين عدداً من المدن (تِلِمْسانَ وسِجِلْماسةَ في الجزائرِ اليومَ إلى جانبِ سَبتةَ وطَنجة ومِكناسةَ في المَغْرب اليوم).

وكانتْ وَفَاةُ يجيى بنِ عبدِ الواحدِ الحفصي في بونةَ (أرضِ الجزائرِ اليومَ)، في جُادى الآخرةِ من سَنَةِ ٦٤٧ (مطلع الخريف من عام ١٣٤٩ م).

7- يُعَدُّ يحيى بنُ عبدِ الواحدِ المؤسّسَ للدولة الحَفَصية في تُونِسَ. وقد كان عظيمَ الهيبة سديدَ الرأي، كما كان تقيًّا عادلاً متواضعاً ومُحبًّا للرعية. وكان مَلكاً عُمرانيًّا أنشأ جامع القصبة (القلعة القديمة) وصوَمعته (مئذنته) البديعة العجيبة (ولمّا اكتمل بناؤها في غُرّةِ رَمَضانَ من سَنَةِ ٦٣٠ بدأ الأذان فيها هو نفسه). وبنى سوق العطّارين (ولا تزال سوق العطّارين إلى اليوم تحمل الطابع التونسيّ القديم) وعدداً من المدارس وأنشأ مكتبةً كبيرة. وكذلك كان أديباً ناثراً وناظماً.

#### ٣- مختارات من آثاره

- من وصيّةِ يحيى بنِ عبدِ الواحد الحفصيّ لاَبنهِ ووليّ عهدِه أبي عبدِ الله محمّدِ الله محمّدِ :

اعلَمْ - سَدّدَك اللهُ وأرشَدَكَ ، وهَداكَ لِما يُرضيك وأسْعَدَكَ ، وجعلكَ محمودَ السيرةِ مأمونَ السريرة (١) - أنّ أوّلَ ما يَجِبُ على مَنِ ٱسْترعاهُ اللهُ في خَلْقهِ وجعله مسؤولاً عن رعيّته ، في جُلِّ أمرِهم ودِقّه (٢) ، أن يُقَدِّمَ رِضا الله في كلِّ أمرٍ يُحاولُه ، ويكونَ عملُه

<sup>(</sup>١) سدّدك الله (جعل سيرك مستقياً). السريرة: الطويّة، الباطن (مايكتمه الإنسان في نفسه).

<sup>(</sup>٢) الجلّ الكبير، العظم (العامّ الجمل). الدقّ: الدقيق، الصغير (المفصّل).

وسعيه وذَبّهُ (١) عن المسلمين بعد التوكّلِ عليه. ومتى فاجأك أمرٌ مُقْلِقٌ أو وردَ عليك هَمٌّ مُرْهِقٌ فريّضْ لُبَّكَ وسكّنْ جأشك (٢).... ولا تُقْدِمْ إقدامَ الجاهل، ولا تُحْجِم إحجامَ الأخرَقِ (٦) المُتكاسلِ. واعلَمْ أنّ الأمرَ إذا ضاقَ مَجالُه وقصّرَ عن مُقاومتهِ رِجالُه، فمِفتاحُه الصبرُ والحَزامة (١) وأخذُ الرأي من عُقلاءِ الدولة ورؤسائها وذوي التجارِب من نُبهائها (٥)، ثمّ الإقدامُ عليه بعد التوكّل على اللهِ فيما لَدَيْهِ.... وعليكَ بتَفَقّدِ أحوالِ الرعيّةِ: فلا تَنَمْ عن مَصالِحهم ولا تُسامح أحداً فيهم.... واتّخذْ ثِقاتِ صادقينَ مُصدَّقينَ لهم في جانبِ اللهِ أوفَرُنصيبِ ،وفي رفع مسائلِ خَلْقه إليك أسرعُ مُجيب.

- وقال يَصِفُ روضةً أنشأها قُرْبَ تونسَ العاصمةِ:

يُحيّيكَ عَرْفُ الطِيبِ مِن كُلِّ جانب (١٠٠).

<sup>(</sup>١) ذبّ عن شيء: دافع عنه.

<sup>(</sup>٢) اللبُّ: العقل. الجأش: النفس، القلب.

<sup>(</sup>٣) أحجم: تأخر (خاف مباشرة العمل). الأخرق: الأحمق والمتحيّر الذي لا يدري ما يجب أن يفعل.

<sup>(</sup>٤) الحزامة: الفصل في الأمور.

<sup>(</sup>٥) النبهاء: الأشراف ثم ذوو الفطنة (جودة الفهم).

<sup>(</sup>٦) النمير: الطيّب النافع في الريّ (سقي المزروعات). الفرق (فصل شعر الرأس جانبين). الذُّوابة (بالضمّ): ضفيرة الشعر. – سال غير الماء (يقصد: النهر) بين اخضرارها (نبات الأرض الأخضر) كأنّه فرق: خطّ أبيض (لأنّ الفرق في الشعر يكشف عن جلد الرأس) بين الذوائب (الضفائر السود – والعرب تقول للأسود أخضر).

 <sup>(</sup>٧) الكنهور: قطع السحاب العظيمة (والملموح هنا أنّها السوداء – فإنّ الغيوم إذا كثف فيها بخار الماء
 بدت سوداء). الغيهب: الظلمة (بالضمّ)، الليل الشديد السواد.

<sup>(</sup>٨) اطّردت الأشياء (كانت متتابعة). المذنب (بالكسر): مسيل الماء (الماء المجرور من نهر أو من حوض).

<sup>(</sup>٩) الغضّ: الطريّ الناضر (الذي فيه لين ولمعان وجمال). الدرّ: اللؤلؤ. السبيكة: قطعة المعدن (بكسر الدال) التي أذيبت (فأصبحت صافية خالية من الموادّ الغريبة) ثمّ أعيد سَبْكها.

<sup>(</sup>١٠) الردن (بالصّمّ): طرف الثوب. نفحها: ما ترسله من رائحة طيّبة. أنعمت الربح: هبت هيّنة.

٤ \*\* أزهار الرياض ٣: ٢٠٨؛ فوات الوفيات ٢: ٤٠٠ – ٤٠١؛ المجمل في تاريخ الأدب التونسي ١٨٦ – ١٩٠٠؛ الأعلام الأدب التونسي ١٨٦ – ١٩٨؛ خلاصة تاريخ تونس ١٠٧ – ١٠٨؛ الأعلام للزركلي ٩: ١٩٣ – ١٩٤ (٨: ١٥٥).

### ابن سهل الإشبيليّ

1- هو أبو إسحاق إبراهيم بنُ سَهْلٍ، وُلِدَ في إشبيليةَ، نحو سَنَة ٦٠٧ هـ (١٢١٠ م)، على اليهوديّة فكان يُعْرَفُ بابنِ سهلِ اليهوديّ أو الإسرائيليّ. ثمّ لمّا اهْتدى إلى الإسلام، بعد أن بلغ مَبْلَغَ الشباب، أصبح يُدْعى ابنَ سَهْلِ الإشبيليَّ والإسلاميَّ. غيرَ أن نَفَراً مِنْ مؤرّخي الأدب كانوا يشكون في صِحّة إسلامه (راجع نفح الطيب ٣: ٥٢٣ – ٥٢٤).

يبدو أن آبنَ سهْلٍ بدأ تَلَقَّيَ العلمِ وقراءةَ القُرآنِ قبلَ أن يدخُلَ في الإسلام. وقد درَس على أبي عليّ الشَّلُوْبينيّ (ت ٦٤٦ هـ).

وتطوّف آبنُ سهْلِ بشعرِه بين بَلاطاتِ الأمراء ، فلقد كان في قُرطُبة (وله وصفٌ في نهرها: الوادي الكبير) ، كما مدَحَ صاحبَ مُرسِيةَ محمّد بنَ يوسف بنِ هود (٦٢١ – ٦٣٥ هـ). ثمّ انتقل إلى إشبيلية ، مَسْقطِ رأسه ، وسَكَنَها إلى أنِ استولى الإسبانُ عليها ، سَنةَ ٦٤٦ هـ (١٣٤٨ م). فأنتقل إلى العُدوةِ الإفريقية (المغرب). وسكن سَبْتة وأصبح كاتباً لواليها أبي عليِّ بنِ خلاص . وكانا مرّةً في البحر معاً ، في عُرْضِ سَبْتة ، فغَرقا ، سَنة ٩٤٦ هـ (١٢٥١ م) في الأعلب.

٢ – آئنُ سهْلِ الإشبيليُّ شاعرٌ مُقِلٌ مُحسن له قصيدٌ وموشّحاتٌ منوّعةٌ أكثرُها في الغَزَل ، وأكثرُ غزله في غُلام مهودي آسمُه موسى . وغزلُه رقيقٌ جدًّا ، قيل لأنّه « آجتمعَ فيه ذُلاّنِ: ذلُّ العِشق وذل اليهودية » . وكذلك له وصف بارعٌ . وأما موشّحاتُه فَهِي منوّعةٌ . وجميعُ شِعره سَلِسٌ عَذْبٌ . وله بديعيّةٌ (في مدح الرسول) ، قيل نَظَمها قبلَ أن يُسْلم .

#### ٣- مختارات من شعره

- قال ابن سهل الإشبيلي في النسيب، وهو من شِعْره الرقيق المشهور:

تَدْرِي النجومُ، كهايَدْرِي الوَرى ، خَبَرِي . دمعي وأنشَقُ رَيّا ذِكْرِكَ العَطِر (١) ؛ بينَ الرِياض وبين الكأس والوَتَر (٢) .

سَلْ فِي الظلامِ أَ خَاكَ البَدْرَ عَنْ سَهَرِي ؟ أَبِيتُ أَهْتِفُ بِالشَكْوَى وأشربُ مِنْ حَتَّى أُخَيَّلُ أَنِي شاربٌ ثَمِلٌ عَتَّى أُخَيَّلُ أَنِي شاربٌ ثَمِلٌ

- وقال يصف نَهْراً يخترق مرجاً:

الأرضُ قد لَبِسَتْ رِداءً أَخْضرا، ها عَلَمْ اللَّهُ الزَّهْرَ كافوراً بِها عَلَمُ الزَّهْرَ كافوراً بِها وكانٌ سَوْسَنَها يُصافِحُ وَرْدَها والنهرُ ما بينَ الرِّياض تَخالُه

والطَّلُّ يَنْثُرُ فِي رُباها جَوْهرا (٣). والطَّلُّ يَنْثُرُ فِي رُباها جَوْهرا (٤). وحَسِبْتُ فيها التُّرْبَ مِسْكُا أَذْفرا (٤). ثَغْراً يُقَبِّلُ منه خَدًّا أَحْمرا (٥). سَيْفاً تَعَلَّقَ فِي نِجادٍ أَخْضرا (٢).

- ومن بَدِيعِيّة لَهُ يمدحُ فِيها الرَّسولَ، وَهِيَ طَويلةٌ:

وركْبِ دَعَتْهُمْ نَحْوَ طَيْبةَ نِيّةٌ فَمْ وَجَدَتْ إِلّا مُطيعاً وسامِعا(٧). تُضيءُ من التَّقْوى خَبايا صُدورِهِم وقد لَبِسوا اللَّيْلَ البهيمَ مَدارِعا(٨). تكادُ مُناجاةُ النَّبيِّ مُحَمَّد تَنُمُّ بهم مِسْكاً على الشمّ ذائِعا(١).

<sup>(</sup>١) هتف فلان: صاح وهو يد صوته. نشق (بفتح فكسر): شمّ. الريّا: الربيح الطّيبة.

<sup>(</sup>٢) أخيّل: أبدو (للناظرين إليّ). الثمل: الذي أثّرت فيه الخمر.

<sup>(</sup>٣) الطلِّ: نقاط الماء المتجمّعة من برد الليل على الأغصان. الجوهر: اللؤلؤ.

<sup>(1)</sup> الكافور: طيب أبيض اللون. المسك: طيب أسود اللون. الأذفر: الشديد الرائحة (طيّبةً تلك الرائحة كانت أو كرية – والمقصود هنا: الرائحة الطيّبة).

<sup>(</sup>٥) السوسن: الزنبق الأبيض. يشبّه الفم (الأسنان) بالزنبق الأبيض، والخد (لاحراره: دليل صحّته وجاله) بالورد.

<sup>(</sup>٦) النجاد: حمالة (بالكسر): سيران من جلد أو نسيج يعلّق بهما السيف إلى العنق.

<sup>(</sup>٧) الركب: الجماعة على الإبل (بكسر فكسر) يسافرون معاً. طيبة (بالفتح): المدينة المنورة.

<sup>(</sup>٨) البهم: الذي لا علامة ظاهرة فيه (شديد السواد). المدرع (بكسر فسكون ففتح): الدرّاعة (بالضمّ وتشديد الراء): ثوب من صوف. - لبسوا الليل مدارع: استعانوا على برد الليل بثياب من صوف ثمّ تابعوا سيرهم.

<sup>(</sup>٩) المناجاة: المخاطبة سرًّا من قرب (أو في الضمير). نمّ: انتشر. ذائع: منتشر.

تَلاقى على وِرْدِ اليَقينِ قُلُوبُهُمْ خَوافِقَ يُذْكِرْنَ القَطَا والمَشارِعا (١): قلوبٌ عَرَفْنَ الحقَّ فَهْيَ قدِ ٱنْطَوَتْ عليها جُنوبٌ ما عَرَفْنَ المَضاجعا (٢).

- ولا بن سَهْلِ هذه الموشّحةُ المَشْهورة التي كَثُرَ تقليدُها في المَغْرب والمَشْرِقِ:

هَـلْ دَرَى ظَبْيُ الحِمى أَنْ قد حَمى قلبَ صبِّ حَلَّهُ من مَكْنَس (٣).
فَهْوَ فِي حرِّ وخَفْسستِ مِثْلًا لَعِبَتْ ربحُ الصَّبا بالقَبَس (١).

يا بُدوراً أشْرقَتْ يومَ النَّوى غُرَراً تسْلُكُ بِي نَهْجَ الغَرَرْ (٥). ما لِنَفْسِي فِي الهوى ذنبُ سِوى منكُمُ الْحُسْنِي ومن عيني النظر (٦). أَجْتَنِي اللَّذَاتِ مَكْلُومَ الجِوا ؛ والتَّداني من حبيبي بالفِكر (٧). كُلَّا أَشْكُوه وَجْسِدِي بَسَا كالرُّبِي بالعارِضِ المُنْبَجِس (٨)،

<sup>(</sup>۱) الورد (بالكسر): مكان الماء (ذهاب الناس إلى الماء للشرب). تلاقى - تتلاقى . القطا جمع قطاة (طائر سريع الطيران). المشرعة: الشريعة (مكان شرب الماء). - يجتمع المسلمون الذاهبون إلى طيبة (المدينة المنوّرة، لزيارة قبر الرسول) بيقين (بإيان ثابت) خوافق (قلوبهم تخفق من فرحة اللقاء أو المدينة المنوّرة الريارة قبر الرسول) بيقين (بإيان ثابت) خوافق (قلوبهم تخفق من فرحة اللقاء أو الموصول إلى المدينة). يذكرن (يذكرن - بالضمّ والكاف المشدّدة المكسورة) الناس (بالنصب) بالقطا والمشارع (بطيور القطا وهي مسرعة في طيرانها إلى أماكن الماء).

<sup>(</sup>٢) قلوبهم موجودة بين جُنوب (جع جنب) ما عرفن المضاجع: الاستلقاء في الفراشِ (النوم).

 <sup>(</sup>٣) الحمى: ما يجب على الإنسان حمايته. ظبي الحمى (أجمل أهل الحيّ والذي يحميه أهله من أن تمتد إليه عين الحجبّ). حمى: منع. الصبّ: الحجبّ المشتاق إلى الحجوب. قلب صبّ حلّه (الحجوب الذي حلّ: نزل، ملأ) قلب الحجبّ. المكنس (بفتح فسكون ففتح): الكناس (بالكسر): المكان تأوي إليه الظباء (هنا: النساء الجميلات) وغيرها من الوحوش.

<sup>(</sup>٤) الصبا: ربح الشرق. القبس: النار القليلة المحمولة (ولها لهيب) في عود دقيق.

<sup>(</sup>٥) النوى: البعاد (بالضم)، الفراق. الغرّة (بالضمّ): مقدّم الجبين (كناية عن البياض والجال). - كلّ محبوب من هؤلاء المحبوبين غرّة (كلّ شيء فيه جميل). نهج: طريق. الغرر (بفتح ففتح): الضلال.

<sup>(</sup>٦) منكم الحسنى (مؤنَّث أحسن): فيكم أحسن (أجل) ما في جميع الناس.

 <sup>(</sup>٧) أجتني: أجنى: أقطف، أنال (القليل من اللذّات). مكلوم: بجروح. الجوا (يقصد: الجواء جمع جوّ: داخل الشيء): القلب. التداني: القرب. لذّي الوحيدة أنّي أفكر في حبيبي (لأنّي لا أستطيع لقاءه).

<sup>(</sup>A) الوجد: الحزن (من الابتعاد عن المحبوب). بسم: ابتسم (انفرجت شفتاه فظهرت أسنانه الجميلة - من غير أن يحدث صوتاً). الربوة: الرابية (الأرض المرتفعة قلبلاً تسقى بماء وافر وتتعرّض للربح وللشمس =

وهْيَ مِنْ بَهْجَتِها فِي عُرُس (۱).

بأي أَفْديهِ من جافٍ رَقيق (۲).
أُقْحُواناً عُصِرَتْ منه رَحيق (۲).
وفُؤادي سِكْرُه ما إِنْ يُفيقْ (٤)
ساحِرُ الغُنْسِج شَهِيّ اللَّمَس (٥).
وهُو مِنْ إعراضِه فِي «عَبَس» (١).
لي جزاءُ الذنب وهُو المذنب.
مَشْرقاً للشمس فيه مَغْربُ(٧).

غالب لي غالب بالتُّوَده ؛ ما عَلِمنا مثل ثغر نَضَده أخدت عَيْناه منه العَرْبده ؛ أخدت عَيْناه منه العَرْبده ؛ فاحِمُ اللَّمَةِ معسولُ اللَّمني وَجْهُهُ يتلو «الضُّحى» مُبْتسا، للهُ عن جُرمي لَدَيْه ،

أَحَدْتُ شَمْسُ الصُّحَى مِن وَجْنَتَيْهُ

إِذْ يُقْدِيمُ القَطرُ فيها مأمًا،

- فيكثر نباتها وزهرها). العارض: الغيم المقبل (المملوء بالمطر). المنبجس: المنفجر (المتدفّق)
   بالماء. شكواي إليه تجعله يبتسم وتظهر أسنانه فيزداد جمالاً، كما أن المطر يُنبت في الربوة أنواع النبات والأزهار فتزداد بذلك جمالاً.
- (۱) نزول القطر (المطر) كأنّه دموع المأتم (اجتماع النساء عند الميت بفتح فسكون). وهي (أي الربي) من بهجتها (من جمالها وفرحها بما فيها من أنواع الزهر .....).
- (٢) التوءدة: التأنّي (أنا شديد الحبّ له ولسرعة لقائه، وهو يضرب لي المواعيد البعيدة أو يتغاضى عن رغبتي). الجافي: الغليظ القاسي.
- (٣) نضّد: رتّب، نسّق. الأقحوان زهر له بتلات بيض (تشبّه بها الأسنان السليمة الجميلة) وقلبه أصفر. الرحيق (السائل الحلو في الزهر تشربه النحل ثمّ تمجّه من فيها فيكون منه العسل). والشاعر يقصد بالرحيق «الخمر».
- (٤) عينا المحبوب سكرت من رحيق فمه (راجع الحاشية السابقة). العربدة: السكر الذي يؤذي به السكران من حوله. وفؤادي سكره ما إنْ (إنْ هنا زائدة) يُفيق (وفؤادي لا يفيق من سكره من نظري إلى جال فمه ومعرفتي بما في فمه من غير أن أكون قد ذقته).
- (٥) فاحم: أسود. اللمّة (بالكسر): الشعر الجاور للأذن (سواد الشعر كناية عن الشباب). اللمى: سمرة في الشفة (كنية عن الشفاه، وعن الريق). الغنج الدلال، جمال العينين. اللعس: سواد قليل في باطن الشفة (كناية أيضاً عن الريق).
- (٦) مطلع السورة الثالثة والتسعين في المصحف: ﴿ والضحى (أوّل ارتفاع النهار وامتداد الضياء) والليل إذا سجى (هبط بهدوء وسكن)، ما ودّعك ربُّك (تركك، يا محمد) وما قلى ﴾ (أبغض، أبغضك). ومطلع السورة الثانين: ﴿عبس وتولّى أن جاءه الأعمى ﴾.
- مشرق للشمس (كناية عن بياض وجهه) فيه (في وجههه) مغرب للشمس (كناية عن حمرة خدوده،
   كالحمرة التي تتركها الشمس على الأفق الغربي إذا هي غربت).

ذهب الدمع بأشواقي إلَيْه؛ يَنْبُست ألورد بَلْحظي كُلَّا ليت شِعْري، أيُّ شيء حَرّما

لله أشكو إلى حُرَقي تَرك تَ أَلْحاظُ مِن رَمَقي وأنا أَشْكُو أَلْف مِن رَمَقي وأنا أَشْكُرُهُ في ما بَقي،

فَهُوَ عِنْدِي عَادِلٌ إِن ظَلَمَا ؛ ليسَ لي في الأمر حُكْمٌ بعدَما

أضْرمَ الناسارَ بأحشائي ضِرامْ هِيَ فِي خَدَّيْسِهِ بَرْدٌ وسَلام، أتّقى منه على حُكْم الغرام

وله خد الله بلَحظي مُذْهَبُ (١): لاحظته مُقْلتي في الخُلَسِ (٢). ذلك الوردَ على المُغْترس (٣)؟

غادرَتْنِي مقلتاهُ دَنِفِا<sup>(1)</sup>. أَثَرَ النَّمْلِ على صُمُّ الصَّفا<sup>(0)</sup>. لستُ ألحاه على ما أتلفا<sup>(1)</sup>. وعَذُولِي نُطْقُه كالخرس <sup>(۲)</sup>. حَلَّ النَّفَس.

تتلظَّى كُلَّ حينٍ ما تشا. وَهْيَ ضُرُّ وحَريتٌ في الحَشا(^). أَسَداً وَرْداً وأَهْواه رَشا(¹).

<sup>(</sup>١) فني دمعي وجفّ من كثرة بكائي (لأنّ حبّي له شديد وهو معرض عنّي). خدّه مذهب (في احمرار من خجله كلّم نظرت إليه).

<sup>(</sup>٢) يحمر خدّه (من الخجل) كلّما نظرت إليه في الخلس (جمع خلسة بالضمّ) مرّة بعد مرّة في غفلة من الذين حواننا.

<sup>(</sup>٣) أَنا الذي أزرع الورد في خدوده (أجعلها تحمر من نظري إليها) ثم هي حرام علي (لا أستطيع أن أقطف منها ما زرعته فيها: أن أقبّلها).

<sup>(</sup>٤) الدنف: المريض القريب من الهلاك (التلف، الموت).

 <sup>(</sup>٥) الرمق: بقيّة الروح (في الجسد). الصفا جع صفاة: الصخرة الملساء الصلبة. الصمّ جع أصمّ وصمّاء.
 الشيء الأصمّ: الصلب المصمّت (المملوء جوفه). – إنّ مسير النملة على الصخر لا يترك أثراً.

<sup>(</sup>٦) أشكره في (على) ما بقي (فيّ) من حياة وقوّة. ألحاه (من لحي، يلحى: ذمّ، لعن).

<sup>(</sup>٧) العذول: الذي يلوم المحبّ على حبّه. كلام عذولي وسكوته سيّان (أنا لن أسمع لوماً في محبوبي من أحد).

 <sup>(</sup>٨) هذه الحمرة التي تشبه النار هي برد وسلام في خدّيه (لا تضرّه)، وهذا اقتباس من القرآن الكريم
 (٢١: ٦٩، سورة الأنبياء): ﴿ فلنا: يا نارُ، كوني برداً وسلاماً على إبراهيم ﴾. الحشا: القلب (قلبي).

<sup>(</sup>٩) أَتَّقى: أخاف، أجانب. الورد: الأحمر (الأسد الورد: الشديد الصراوة والافتراس). رشأ: غزال

قلتُ، لَّا أَنْ تَبَدَّى مُعْلَما، وَهُوَ مِن أَلِحَاظه فِي حَرَس (٢): أَيُّها الآخِذُ قَلْسِي مَغْهَا اجْعَل الوَصْلَ مَكَانَ الخُمُس (٣)!

- من نفح الطيب (٧: ٤٤٥ وما بعد): « من ذلك قولُ أبي اسحاقَ إبراهيمَ بنِ سهلِ الإسرائيليِّ الإشبيليِّ (موشّحةً، ولكنّ) بعضاً ذكر أنّها من قولهِ لمّا أظْهَرَ الإسلامَ، وَهِيَ لا تقتضي رَفْعَ الرِّيبة عنه والاتّهام (١٠):

جعَـــل الْمَهَيْمِنُ حُــبُّ أَحمدَ شِيمــةُ(٥) وأتـــى بِـنه في الْمُرسلــين كريمــةً(١)، فغـــدا هواهُ عـــلى القلوب تَميمـــةً(٧)؛

ت صغير. - أنا أحبّه كأنّه غزال جميل بريء ثمّ أخافه (أخاف نتائج هجرانه) كأنّه أسد كريه المنظر شديد الضراوة.

<sup>(</sup>١) تبدّي: ظهر لي (لَمَا رأيته). المُعْلَم: الفارس الشجاع القويّ الذي لا يتلثّم في أثناء المعارك (ولا في غير المعارك) لأنّه لا يخاف من خصومه، بل هم يخافونه. ألحاظه الفتاكة (كالسيوف والرماح) تحرسه.

<sup>(</sup>۲) أنت أخذت كلّ قلبي (سلبتني القدرة على أن أحب محبوباً آخر)، تصدّق علي بوصلك (بالاقتراب منك). مكان الخمس (في الجهاد توزّع أربعة أخماس الغنائم المنقولة بين الأحياء من الذين اشتركوا في المعركة)، ويبقى الخمس الخامس فيكون لآل بيت الرسول (إذ لا يجوز لهم أن يأكلوا من الزكاة والصدقات) وللمحتاجين من سائر المسلمين. وهنا إشارة إلى آية من القرآن الكريم (١٤، ٤١، سورة الأنفال): ﴿واعلموا أنّا غَيْمْتم من شيء (في الحرب) فإنّ لله خُسُه (للتصدّق على المحتاجين) وللرسول(لنفقة الرسول ونفقة أهل بيته) ولذي القُربي (الأقارب الرسول) واليتامي والمساكين (الذين يكسبون مالاً لا يكفيهم لحياتهم) وابن السبيل (المنقطع عن وطنه لا يملك ما يتابع به طريقه).

٣) لم يكن المقري صاحب نفح الطيب على حق في إعلان الارتياب بصحة إسلام ابن سهل، ذلك لأن الإيان شيء بين الإنسان وخالقه، ولا يجوز لنا إذا قال إنسان إنه مسلم أن نرد قوله، ما لم يكن لنا دليل على أن عملاً من أعاله مخالف للإسلام جهاراً. ولا شكّ في أن الإيان في الناس على مراتب، فهنالك أفراد إيانهم أعلى من إيان أفراد آخرين. غير أن الحكم في ذلك لله وحده. ولقد كان في أيام الرسول، صلى الله عليه وسلم، جماعة صح الارتياب بإيانهم فسمّاهم الله «منافقين »، ولم يقل إنهم كفار أو غير مسلمين.

<sup>(</sup>٤) قال إحسان عبّاس في (نفح الطيب ٧: ٤٤٥، الحاشية ٢): لم أجد هذه المخمّسة (الموشّحة) منسوبة لابن سهل الإسرائيلي إلّا في النفح، ولم ترد في ديوانه (طبع صادر ١٩٦٧).

<sup>(</sup>٥) المهيمن (من أساء الله الحسني). أحمد (محمّد رسول الله). شيمة: خلق (بضمّ فضمّ)، العادة (الجميلة).

<sup>(</sup>٦) كرية: جوهرة (لؤلؤة) نفيسة (ثمينة، غالية)، فهو خير المرسلين وآخر المرسلين.

<sup>(</sup>٧) التميمة: الحجاب (ما يعلّق على الأطفال لردّ العين عنهم ومنع الأذى).

وغدا هُداهُ لهَدْيِهِمْ تَتْمياً. صلّوا عليهِ وسَلّموا تسليها(١).

\* \* \*

أبدى جَبدينُ أبيده شاهددَ نورهِ (۲)، سَجَعَدتْ بده الكُهّدانُ قبدل ظُهورِه (۳) كالطديرِ غرّدَ مُعْرِبداً بصفديرهِ

عن وجه إصباح يُطِلُ نسيا. صلّوا عليه وسلّموا تسليا. (١)

\* \* \*

الله أوضَ عَ فَضلَ ه فَتَوضَّ ه الله أوضَ على الله والله بيّنَ حُبِّ ه في «والضُّح على »(٥)، والجِ نُع حنَّ له هوًى فترَنَّ عالى الله والجِ الله على الله والجِ الله على الله والماء فاض بِكَفَّهِ تَسْنيا (٧). صلّوا عليه وسَلِّموا تسليما الله والماء فاض بِكَفِّهِ تَسْنيا (٧).

(١) الهُدى (بالضمّ) كالهَدي (بالفتح). في القرآن الكريم (٣٣: ٥٦ ، سورة الأحزاب): ﴿ إِنَّ الله وملائكته يصلّون على النبيّ. يا أيّها الذين آمنوا، صلّوا عليه وسلّموا تسليما ﴾.

(٣) ﴿ سَجَّعُ: غُنَّى، أَكْثَرُ الكَّلَامُ (فِي الشَّيءُ).

<sup>(</sup>٢) في الأخبار أن عبد الله بن عبد المطلّب (والد محمّد رسول الله) كان في جبينه نور يتلألأ (وصل إليه من النور الذي وضعه الله في آدم). ثم إنّ امرأة (في الجاهلية) كانت تريد عبد الله، وكان هو يأبى ذلك (وكان في ذلك الحين زوج آمنة والدة محمّد رسول الله). ويقولون (وهذا من الإسرائيليّات الظاهرة أو الخفية) إنّه بعد مدّة (وكانت آمنة قد حبلت بمحمّد) مرّ عبد الله بتلك المرأة فرأت أن النور الذي كان يتلألاً في جبينه قد اختفى (انتقل إلى الجنين في بطن آمنة) فلم ترغب فيه.

 <sup>(</sup>٤) «نسيًا » (كذا في الأصل) ولا معنى لها هنا. يجب أن تكون «وسيًا » (جميلاً). ثم إن هذه القافية (نسيًا) تأتى في آخر مخمس من هذه الموشحة.

<sup>(</sup>۵) حبّه (حبّ الرسول). الضحى (السورة الثالثة والتسعون في المصحف) وهي: ﴿والضحى (أول النهار. والواو للقسم) والليلِ إذا سَجى (نزل، خيّم). ما ودّعك ربّك (تركك، يا محمد). وما قلى (أبغضك). ولَلآخرة خير لك من الأولى (من هذه الدنيا). ألم يجدّك يتياً فآوى؟....﴾ الخ.

<sup>(</sup>٦) الجذع جزء من ساق شجرة كان محمد رسول الله يقف عليه ليخطب. فجعل جماعات من الناس يقولون إنهم يسمعون هذا الجذع يحن (يتن حزناً على رسول الله). فقطع عمر بن الخطاب هذا الجذع.

<sup>(</sup>٧) وفي الاثر أن الجيش عطش مرة ولم يجد ماء ففاض من بين أصابع الرسول ماء شرب منه الجيش حتى =

احْتَ مَنَ فِي السَّبْ عِ الطِّبِ اِنَ بُراقَ ، والأَرضُ واجف تُ تخصافُ فِراقَ مِن اللَّهِ اللَّهُ وَاللَّمْ واجف تُ تخصافُ فِراقَ مِن أَدْن مِنْ أَدْن مِن أَدْن مِن أَدْن مِنْ اللَّهُ وَمِنْ وَاللَّمُوا مِنْ مِلْكُولُ كُرِيمًا (٢). صَلَّوا علي وَمُلْمُوا تَسْلُمُ اللَّهُ وَمُلْمُوا تَسْلُمُ اللَّهُ وَمُلْمُوا تَسْلُمُ اللَّهُ وَمُلْمُوا تَسْلُمُ اللَّهُ وَمُلْمُوا مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَمُلْمُوا وَمُلْمُوا مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَمُلْمُوا وَمُنْ اللَّهُ وَمُلْمُوا وَمُنْ وَالْمُلْمُ وَمُلِكُ وَمُلْمُ وَالْمُلُولُ وَمُ وَالْمُنْ وَالْمُؤْلُولُ وَمُؤْلِمُ اللَّهُ وَمُلْمُولُ وَمُلْمُولُ وَمُؤْلِمُ وَالْمُعُلِمُ وَمُلِكُ وَمُلْمُ وَالْمُولُ وَمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلُولُ وَمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلُولُ وَمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلُولُ وَالْمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلُولُ وَالْمُؤْلُولُ وَالْمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلِمُ وَالْمُؤْلِمُ وَلِمُ وَالْمُؤْلِمُ وَا

فأشِمَّ رَيْحَــانَ القُلوبِ الطَّيِّبِـا،
ودنا فأُسْمِع: «يا مُحمّدُ، مَرْحبا(٣).
إنّي جَعَلْتُ كَليا(٤) جـارَ عرشي الأقربا،
إن كُنتُ قَبْلَكَ قد جَعَلْتُ كَليا(٤) ». صلّوا عليه وسلّموا تسليا.

يا ليلة يَجْري الزمانُ فتَسْبِق، الحُجْب تُفْتَ قُونُهُ، الحُجْب تُفْتَ قُونُهُ، الحُجْب تُفْتَ عَالَم الله المُحْب الله الله المُحْب المُحْب الله المُحْب المُحْب المُحْب الله المُحْب المُحْب الله المُحْب المُحْب

<sup>=</sup> آرتوی. تسنیم: عین فی الجنة (ماء عذب).

<sup>(</sup>۱) آحتث الدابة: حثّها (حضّها على الإسراع). السبع الطباق (السموات السبع). البراق: دابّة أكبر من الحمان عظيمة السرعة، إذ تجعل، في كلّ خطوة، حافرها حيث ينتهي بصرها. وعلى البراق كان الإسراء بالرسول من بيت المقدس. الواجف: الخائف المضطرب.

<sup>(</sup>٢) ملك الملوك: الله سبحانه وتعالى.

<sup>(</sup>٣) أشمّ (بالبناء للمجهول) أدني منه (جعله الله) يشمّ (بضمّ الشين) ريجاناً (نباتاً ذا رائحة طيّبة). ريجان القلوب (ينعش القلب؟). دنا (ٱقترب من عرش الرحمن). فأسمع (بالبناء للمجهول: جعله الله يسمع).

 <sup>(</sup>٤) ...إذا كنتُ من قبل قد جعلت موسى يكلّمني (وهو لا يراني)، فقد جعلتك الآن جاراً قريباً جدًا لعرشي (تسمع وترى).

 <sup>(</sup>٥) الحجب جمع حجاب (دون عرش الرحمن) تفتق (تشق ليبصر الرائي من خلال فتوقها: شقوقها).
 الأرائج جمع أريج وأريجة (رائحة طيبة). تفتق: يفتح وعاؤها أوّل مرّة (شمّ الرسول في الإسراء رائحة لا عهد للإنسان بها).

بُشرَى، محمّدٌ آستفادَ نسيما(١). صلّوا عليـــه وسلّموا تسلـــيا.

حتّ إذا أَقْتَعَ لِنَالِهُ البَّرَاقَ لِيَنْزِلا ، نادَتْ لَهُ أَسرارُ السَّمَواتِ العُ لِلاً ، « يا راج لا وَدّعْتُ له لا عن قلَ عى ،

ما كان عهدُك بالغُيوب ذميا (٣) ». صلّوا عليه وسلّموا تسليا.

- ٤- ديوان ابن سهل.... القاهرة ١٢٧٩، ١٢٨٩، ١٢٩٢، ١٣٩٧، ١٣٠١، ١٣٢٨ هـ ١٣٢٨ هـ؛
   فاس (طبع حجر) ١٣٢٤هـ؛ (أبو حسين القرني)، القاهرة ١٣٤٤هـ=١٩٦٦م؛
   بيروت ١٨٨٥م (١٣٠٦ ١٣٠٣هـ)؛ القاهرة (المكتبة العربية) ١٩٢٦م. (قدّم له احسان عبّاس)، بيروت (دار صادر ودار بيروت) ١٩٥٣ ثمّ ١٩٦٧م.
  - ختارات من ابن سهل، بیروت (مکتبة صادر) ۱۹۵۳.
- \*\* المسلك السهل في شرح توشيح ابن سهل، تأليف محمّد الإفراني المغربي، فاس ١٣٢٤ هـ = ١٩٠٩م.
  - ابن سهل الأندلسي، تأليف عارف تامر.
- المغرب ١: ٢٦٥ ٢٦٥؛ فوات الوفيات ١: ٢٩ ٣٥؛ الوافي بالوفيات ٦: ٥ ١١؛ القدح المعلّى ١٤٠ – ١٤١؛ شذرات الذهب ٥: ٢٦٤ – ٢٦٥؛ نفح الطيب ٢: ٣٠٠ – ٣٠٨، ٣: ٥٢٢ – ٥٢٧، ثمّ هنالك موشّحات لابن سهل ومعارضاتها ٧: ١١،

<sup>(</sup>١) عبق (بفتح فكسر): ظهرت رائحته. مسك الليل (ظلام الليل كلّه، لأنّ المسك أسود): كان الليل كلّه يفوح برائحة طيّبة تفوح في العالم).

<sup>(</sup>٢) آقتعد فلان الدابة: ركبها اقتعد الرسول البراق (لينزل إلى الأرض) أسرار الساوات (كائنات في الساء لا يعرفها الناس). القلى: البغض.

<sup>(</sup>٣) ما كان عهدك بالغيوب (جمع غيب: وجودك في عالم الغيب، في طبقات الساء) ذميا (مذموماً): لقد كنت في عالم الغيب كأنك في الأصل من أهله. أو: لقد أسرى بك إلى الساء لأنك مبرّاً من كل عيب (سلوكك بالغيب، في السرّ، كسلوكك الظاهر في العلن). - راجع القرآن الكريم: ﴿ آرجعوا إلى أبيكم فقولوا: يا أبانا، إنّ آبنك سرق. وما شَهدنا إلّا بما علمنا، وما كنا للغيب حافظين ﴾ (١٢: ٨١، سورة يوسف)، ثم ﴿ الرجال قوّامون على النساء بما فضل الله به بعضهم على بعض وبما أنفقوا من أموالهم، فالصالحات (من النساء) قانتات (مطيعات لأوامر الله ولأزواجهن) حافظات للغيب (محافظات على سلوكهن في أثناء غيبة أزواجهن) بما حفظ الله ﴾ (بما كان الله قد وصّى)..... ثم ﴿ ذلك ليعلم أنّي لم أخنه بالغيب وأن الله لا يهدي كيد الخائنين ﴾ (١٠) ٥٠، سورة يوسف).

٦٦ - ٦٥، ٦٩، ٦٩، وما بعد، ٤٤٥ - ٤٧٠؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٩٢٥ - ٦٥٠؛ بيكل ٣٤٤ - ٣٤٥؛ نيكل ٣٤٤ - ٣٤٥؛ ختارات نيكل ٢٠٦٠ - ٢٢٥، الملحق ١: ٣٦٣)؛ سركيس ١٢٣.

# التِيفاشيّ القَفْصيّ

1 - هو شرفُ الدين أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ يوسُفَ بنِ أحمدَ بنِ أبي بكرِ بنِ حمدونِ أبنِ حجّاجِ (١) القَيْسيُّ التيفاشي، نِسبةً إلى تيفاشَ (١). وُلِدَ في مدينةِ قَفْصةَ (في غربيّ القُطرِ التونسيّ)، سَنةَ ٥٨٥ (١١٨٤ م) وبدأ تعلُّمَه فيها على أبي العبّاسِ أحمدَ بنِ أبي بكرِ بنِ جعفرِ المَقْدسي. ثمّ انتقلَ إلى تُونِسَ الحاضرةِ وتابعَ دراستَه في جامع الزيتونة. بعدَئذٍ رَحَلَ إلى مِصْرَ وقرأ على عبدِ اللطيفِ البَغْداديُّ (ت ٦٢٩) ثمّ انتقلَ إلى ومَشْقَ وقرأ فيها على تاج الدين الكِنديّ.

وعاد التيفاشيُّ إلى تونِسَ فولاه أبو زكريًا يحيى الحَفْصيُّ (٦٢٦ - ٦٤٧ هـ) القضاء في قفصة . ولكنه ارتحلَ ثانيةً إلى المشرق. وفي رِحلته الثانية ماتتِ امرأته مُّ انكسر به المركب مرّة (بعد موتِ زوجته) فَغَرِقَ أبناؤه الثلاثةُ وضاعَ ما كان مَعه من المال.

وتجوّل التيفاشيُّ في المشرق: زارَ العِراقَ وفارسَ ثُمّ جاء إلى القاهرة نحو سَنَةِ ١٣٠ (١٢٣٢ - ١٢٣٣ م) وَعَرَفَ نفراً من كِبارِها منهم مُحْيِي الدين محمّدُ بن نادي (٦) وأبو الحسنِ عليُّ بنُ سعيدِ العَنْسيُّ (وقد أجازَ له روايَة كتابِ «المُغْربِ في محاسنِ المُغْرب ») ومُكرَّم بنُ منظورِ (ت ٦٥٤) والدُ صاحبِ «لسان العرب » وكانتْ وفاةُ التيفاشي القَفْصي في القاهرة، سَنَةَ ٦٥٦ (١٢٥٣ - ١٣٥٤ م).

٢- كان التيفاشيُّ القفصيّ واسعَ الإحاطة بفنونٍ من الأدب والعلم وشَاعراً

<sup>(</sup>١) في «الديباج المذهب » سلسلة نسب أطول. في بروكلمن ٢٥٢:١، الملحق ٩٠٤:١ شهاب الدين.

<sup>(</sup>٢) تيفاش قرية من قرى قفصة (الديباج المذهب ٧٥). وذكر حسن حسني عبد الوّهاب أن تيفاش (الورقات ١: ٤٤٨) في شماليّ عالة (مقاطعة) قسنطينة في شمالي القطر الجزائري.

<sup>(</sup>٣) وفي «الورقات » (ص ٤٥٠ ، ٤٥٥) «ابن ندى ».

يَنْهَجُ مَنْهَجَ أدباءِ عصرهِ في تكلُّف أوجهِ البلاغة؛ غير أن شِعْرَه نازل على المرتبة المقبولة. أما شُهْرَتُه ومكانته فتقومان على مُؤلّفاتهِ العديدةِ، وإن كانَ أكثرُها وَثِيقَ الصِّلَةِ جدَّا بالناحيةِ الجنسية الصريحة. وللتيفاشيّ كتبٌ منها: فصل الخطاب في مدارك الحواس الخمس لأولي الألباب(١) – الدرّة الفائقة في محاس الأفارقة (التونسيّين) – أزهار الأفكار في جواهر الأحجار (لعلّه الأحجار الملوكية، ولعلّه في الأصل من كتاب فصل الخطاب) – سجع الهديل في أخبار النيل – الديباج الخُسْرواني في شرح شعر ابن هاني – درّة اللآلي من عيون الأخبار ومستحسن الأشعار – نزهة الألباب في ما لا يوجد في كتاب (نوادر وأشعار تتعلّق بالجنس) – مطالع البدور في منازل السرور – قادمة الجناح (في معاشرة النساء) – رجوع الشيخ إلى صباه في القوّة على الباه – رسالة في ما يحتاج إليه الرجال والنساء في استعال الباه ممّا يضرّ وينفع.

### ٣- مختارات من آثاره

- من تاريخ الموسيقى في المغرب:

.... كان غِناءُ أهلِ الأندلسِ في القديمِ إمّا بطريقةِ النصارى \* وإمّا بطريقةِ حُداةِ العرب<sup>(۲)</sup>. ولم يكُنْ عندهم قانونٌ يعتمدون عليه إلى أن قامتِ الدولةُ الأموية، وكانتْ مُدّةُ الحَكَمِ الرَبضِيّ<sup>(۳)</sup>، فوفد عليه من المشرق ومن إفريقِيةَ التونِسية من يُحْسِن صَنعْة التلاحين المدنية (ع) وأخذ الناس عنهم، إلى أن وفد الإمام المُقدَّمُ في

<sup>(</sup>۱) هذا الكتاب يقع في أربعين جزءاً (نحو ثمانية آلاف صفحة)، وهو مُوسِعة (موسوعة: دائرة معارف) مبنية على الأنواع التي تتناول المعارف الإنسانية المختلفة من مظاهر الطبيعة (الجهاد والحيوان) ومن المدارك العلمية والعملية كالطبّ والموسيقى ومن الأحوال الاجتاعية والفكرية كتاريخ الأمم وعلومهم كالفلك وعلم الحجارة الكرية. وقد اختصر هذا الكتاب ابن منظور مصنف «لسان العرب». ويكن أن نعد هذا الكتاب سلسلة متوالية في التأليف لأن التيفاشي جعل لكلّ جزء عنواناً مستقلًا (راجع أيضاً «الورقات»، ص ٢٥٥ – ٤٥٧).

<sup>(</sup>٢) الحادى: الذى يسوق قوافل الإبل، يقصد بطريقة الحداة «الغناء البدوي ».

<sup>(</sup>٣) الدولة الأموية: الدولة المروانية في الأندلس. الحكم الربضي هو الحكم الأوّل (١٨٠ - ٢٠٦ هـ) بن هشام بن عبد الرحمن الداخل.

<sup>(</sup>٤) المُدُنية (بضمٌ فضمٌ؟): خلاف البدوية. \* نصارى الأندلس (الأسباك).

هذا الشأن علي بنُ نافع الملقب بزِرْياب عُلامُ إسحاق المَوْصِلِي على الأميرِ عبدِ الرحمن الأوسط (۱) فجاء بما لم تَعْهَدْهُ الأسماعُ واتّخذ السلطانُ (۱) طريقته ونُسِي غيرُها إلى أن جاء ابنُ باجّه الإمامُ الأعظمُ فاعتكف مُدّة سِنينَ مَعَ جَوارِ مُحْسنات فهذّب الاسْتِهْلال (۱) والعَمَل ومزج غِناء النصارى بغناء المشرق واخترع طريقة الأجدالا (۱)(٤) بالأندلس. وقد مال إليها طبعُ أهلها ورفضوا ما سواها. ثمّ جاء بعده ابنُ جودي وابن الحمّارة وغيرُها فزادوا ألحانَه (٥) تهذيباً واخترعوا ما قدروا عليه من الألحان المُطربة. وكان خاتمة هذه الصّناعة أبو الحسنِ بنُ الخاسر المُرْسِيُّ (۱) فإنّه أدرك فيها عِلمًا وعَمَلًا ما لم يُدْرِكُه أحدٌ. وله في الموسيقى كتاب كبيرٌ في جُملةِ أسفارٍ. وكلُّ تلحينِ سُمِعَ بالأندلس والمَعْرب في شعرٍ متأخّرٍ فَهُوَ من صَنْعَته.....

- يوم نعيم بين ليلين غيرِ ذلك:

بلِ الدهرُ أهداه لنا مُتَفَضِّلا. لحسناء لاحَتْ بين فَرْعَيْنِ أُرْسِلا(٧)! ويوم سَرَقْناهُ من الدهر خِلسة؛ أُشَبِّهُ مَ عُرَّةً

- ذهاب الليل ومجيء الفجر:

<sup>(</sup>١) زرياب (راجع، فوق، ص ٨ في الجزء الرابع). تلميذ إسحاق الموصلي. عبد الرحمن الأوسط (٢٠٦ - ٢٣٨ هـ).

<sup>(</sup>٢) السلطان: صاحب السلطة (الخليفة، الدولة) - يقصد الغناء الرسمي، في البلاط.

 <sup>(</sup>٣) ابن باجه (راجع، فوق، ص ٢١٥ في الجزء الخامس). الاستهلال: مطلع الغناء. العمل: منهج الغناء والسير فيه (؟).

<sup>(</sup>٤) الأجدالا (غير معروفة - وعلامة الاستفهام من الأصل المنقول عنه).

<sup>(</sup>٥) ابن جودي (؟). ابن الحارة (ضبطها حسن حسني عبد الوّهاب (الورقات ١: ٤٥٤) بتشديد الميم. وتركها شوقي ضيف (المغرب ٢: ١٢٠) مهملة. وكذلك فعل إحسان عبّاس (نفح الطيب ١: ٢٠٥، ٣: ٧٠ معملة ابن ٣: ٧٤٨). وابن الحارة الغرناطي تلميذ ابن باجّه، برع في الألحان وفي نظم الشعر. ويرد هذا الاسم في نفح الطيب مرّة بكنية واسم هما أبو الحسن عليّ وثلاث مرّات أبو عامر محمّد. ولعلّ الاثنين واحد.... في ألحانه (في ألحان ابن باجّه).

<sup>(</sup>٦) أبو الحسن بن الخاسر المرسى (؟).

<sup>(</sup>٧) الفرع: الشّعر. لاحت بين فرعين: ظهر وجهها بين شيء من شعرها في كلّ جانب.

نَبِّهُ نديَك، إنّ الديك قد صَخَبا والفجر في كَبِدِ الليلِ السَّقيم حكى كأنّه، بظلم الليل مُمْتَزِجاً، كأنّه الفجرُ زَنْدُ قادحٌ شَرَراً كأنّه أوّلَ فجرِ فارسٌ حُمِلَتْ كانّ أوّلَ فجرٍ غارسٌ وَمَلَتْ كانّ ثانِيَ فجرٍ غرّةٌ وَضَحَتْ

### - وصف الزلزال:

أما ترى الأرض في زلزالها عَجَبا أضحَتْ كوالدة خرقاء مُرْضِعة قد مَهّدَتْهُمُ مِهاداً غيرَ مُضطربً حتى إذا أبصرَتْ بعضَ الذي كَرِهَتْ هزّتْ بهم مَهْدَهُمَ تشا تُنَهْنِهُهُمْ فصكتِ المهدَ غَضي فَهْيَ لافظةً

والليلُ قَوَّضَ من تَخْيِيمِه الطُنُبا(١). سِرَّ الْمَتَيَّمِ عن أَجْفانه غُلِبا(٢). سَمراء تَفْتَرَ أَبْدَتْ مَنْسَا شَنبا(٣). في فَحمةِ الليلِ لاقى الفَحْمَ فالْتَهبا(٤). راياتُه البِيضُ في آثارِه فكبا(٥). تَسيلُ في وجهِ طِرْفِ أَدْهَم وَثَبا (٢).

تدعو إلى طاعة الرحمن كُلَّ تَقي. أُولادَها دَرَّ ثَدْي حافلِ غَدَق (٧). وأفر شَنْهم فِراشاً غيرَ ما قَلقِ. مِمّا يَشُقُ، من الأولادِ، من خُلُق (٨)، ثمّ استشاطت وآل الطبع للخرق (١)، بعْضاً على بَعْضِهم من شِدّةِ الحَنق (١٠).

<sup>(</sup>١) صحب: علا صوته واختلط بغيره (يقصد: صاح). الطنب: خشبات حول الخيمة تشد أطراف الخيمة اليها. قوص: هدم، قلع.

<sup>(</sup>٢) المتيم: الذي أمرضه الحبّ. غلبا (كذا في الأصل)، لعلّها «حجبا».

 <sup>(</sup>٣) افتر ابتسم فظهرت أسنانه. المنسم: الرائحة الطبّبة (كذا يقصد الشاعر). الشنب: البارد! والشنب (بفتح ففتح): الجميل، الصافي.

<sup>(</sup>٤) الزند: قطعة من الحديد تقدح (تستخرج) بها النار من الحجر. فحمة الليل: اشتداد سواده.

<sup>(</sup>٥) أول فجر: الفجر الكاذب (أول ظهور نور الصباح من وراء الأفق)ويكون ضعيفاً. كبا: عثر. - كأنّ الفجر فارس (على حصان أسود؟) تتالت وراءه الرايات البيض حتّى غلبته وغطّت عليه!.

 <sup>(</sup>٦) الفجر الثاني: الفجر الصادق (حينا يعم النور وجه الأفق الشرقي ولكن قبل أن تستنير الأرض.
 الغرة: مقدّمة الوجه أو الرأس (وتكون بيضاء). تسيل: تمتد (تظهر ثابتة). الطرف: الحصان.
 الأدهم: الأسود.

<sup>(</sup>٧) الخرقاء الحمقاء. الدرّ: اللبن. حافل: مملوء. غدق: كثير.

<sup>(</sup>٨) شقّ: صعب (بضمّ العين)، أتعب.

<sup>(</sup>٩) تشا تنهنههم: تشاء أن تكفّهم (تردعهم، تمنعهم) عن السلوك السيّء. آل: رجـــع. الخرق: الحمق. - ..... غضبت وعاد طبعها إلى الاضطراب (بعد الهدوء).

<sup>(</sup>١٠) صكّ: ضرب.

- مَنامٌ مُنْذِرٌ بمُصيبة:

وجرى لي في المَنامِ أمرٌ عجيبٌ في السِّراجِ وذلك أبي رأيتُ (١) كأني جالسٌ وبينَ يَدَيَّ ثلاثةُ سُرُج موقودة (١) وإلى جَنْبي زوجتي وهي تنفُخُ على أحدِ السُّرُجِ لتُطفئته فأدْركني عليها غَيْظٌ شديد ونهَيْتُها عن ذلك ، فألَحّتْ في النَّفْخ عليه . فاضطربت وقُلت لها: إنْ أطفأتِه فأنتِ طالقٌ! فقامتْ فَنَفَحَتْ في السرجِ الثلاثةِ وأطفأتها ولم أكنْ قبلَ ذلك (قد) جرى على لِساني للطلاقِ ذِكْرٌ البَتّة (٣) ، ولا حدّثت نفسي بطلاقها قطُ ، وكان لي منها ثلاثة بنين . وأتّفق بعد هذه الرؤيا بأيام أنْ مَرضَتْ فاتتْ . وركِبْتُ أنا وأولادي الثلاثة البحر ومَعِيَ مالٌ طائلٌ . فعطبت السفينة في البحر وغرق البنون الثلاثة والمالُ جيعه . ونَجَوْتُ على لوح مسلوباً (١) من الأهل والمال .

- ٤- أزهار الأفكار في جواهر الأحجار (بيشيا)، فلورانسا ١٨١٨م؛ حققه يوسف حسن ومجمود بسيوني (المطبعة العامة للكتّاب ١٩٧٧م).
- نثار الأزهار في الليل والنهار (جزء من «أزهار الأفكار » اختصره ابن منظور)، القسطنطينية (مطبعة الجوائب) ١٢٩٨ هـ.
- كتاب الباه في رجوع الشيخ إلى صباه (رجوع الشيخ إلى صباه من القوّة على الباه)، بولاق ١٣٠٩؛ القاهرة ١٣١٦.
  - الأحجاز التي توجد في خزائن الملوك وذخائر الرؤساء (راجع الأعلام للزركلي).
- سرور النفس بمدارك الحواس الخمس (هذبه ابن منظور حققه إحسان عباس)، بيروت (المؤسسة العربية للدراسات والنشر) ١٩٨٠ م.
- \*\* الوافي بالوفيات ١٠ ، ٢٨٨ ٢٩١؛ الديباج المذهب ٧٤ ٧٥؛ الورقات لحسن حسني عبد الوهّاب، ص ٤٤ ٢٠٥ (راجع له أيضاً: مجلّة الفكر جوان ١٩٥٩ م ص ٤ ١٠؟ مجمل تاريخ الأدب التونسي ٢٠٥ ٢٠٨؛ مجلّة مجمع اللغة العربية بدمشق ٣٩: ١٢ (لعبد القادر زمامة)؛ الجلّة الأسيوية ١٨٢٨ م، ص ٥ وما بعد؛ بروكلمن ١: ٦٥٢،

<sup>(</sup>١) أي رأيت فيا يرى النائم.

<sup>(</sup>٢) كذا في الأصل. والصواب: موقدة (من أوقد): مشتعلة.

<sup>(</sup>٣) البتّة: أبداً، قط، مطلقاً.

<sup>(</sup>٤) مسلوباً: مجرّداً ممّا أملك.

الملحق ١: ٩٠٤؛ الأعلام للزركلي ١: ٢٥٩ (٣٧٣، راجع الحاشية، ص ٢٧٤)؛ سركيس ١: ٦٥١ – ٦٥٢.

# حُميدٌ الأنصاريُّ

١- هو أبو بكر أحمدُ بنُ عبدِ اللهِ بنِ الحسنِ بنِ أحمدَ بنِ يحيى بنِ عبدِ الله الأنصاريُّ القُرطُبيُ المالَقيِّ، أصلُ أهله من قُرطُبةَ وقدِ آنتقلَ جَدُّه لأبيه - الحسنُ بنُ أحمد - إلى مالَقَة. ووُلِد حُميدٌ الأنصاريُّ في مالَقَةَ سَنَةَ ٢٠٧ للهِجرة (١٢١٠ - ١٢١١ م).

سَمِعَ حُميدٌ الأنصاريُّ من أبي الحسنِ بن محمّدِ الشاريّ<sup>(۱)</sup>. وسمع من كثيرينَ غيرِه في الأندَّلُسِ والمَغْرب والمَشْرق. وكان قبلَ رِحْلتهِ (نحو ٦٤٩ هـ) قد تصدّرَ في بَلَده مالَقَةَ للتدريس فأقْرأً القُرآنَ وحدّثَ ودرّسَ الفِقه والعربيةَ (النحو).

ورَحَلَ حُميدٌ الأنصاريُّ إلى المشرق بِنِيّةِ الحجّ. ويبدو أنّه وَصَلَ أوّلًا إلى الشام (سورية) ثمّ أنتقل إلى مِصْرَ، ولكنّه مَرِضَ في مصر ثمّ تُوُفِّيَ في الثاني والعشرين من ربيع الأوّلِ من سَنَةِ ٦٥٣ (١٢٥٤/٥/١١ م).

٢ - كان حُميدٌ الأنصاريُّ وَرِعاً زاهداً مُتَقَشِّفاً. وقد كان مُقْرئاً للقُرآن مجوِّداً ومُحدِّثاً حافظاً وفقهياً وماهراً في علم العربية (النحو). ثم هو كاتبٌ وشاعر، وشِعرُه كثيرٌ عاديٌّ قاصرٌ على الزُّهد والحِكم.

### ٣- مختارات من شعره

- قال حُميدٌ الأنصاريُّ في الناسِ وأحوالِهم:

مَطَالِبُ الناس في دُنْيَاكَ أجناسُ فَآقْصِدْ فلا مَطْلَبٌ يبقى ولا ناسُ(٢).

 <sup>(</sup>١) توفّي في رمضان من سنة ٦٤٩. وفي الديباج المذهب (ص ٤٦): أبو الحسن بن محمّد الشارقي (وتكرار «الشارّي» في الذيل والتذكرة يمكن أن يدّل على أنّ الشاري أصحّ).

<sup>(</sup>٢) اقصد: اعتدل.

وٱرْضَ القناعة مالاً والتُّقى حَسَباً، وإنْ عَلَتْكَ رؤوسٌ وٱزْدَرَتْكَ، ففي

- وقال في الدنيا وأحوالِها:

ولمّا رأيتُ الشّيْبَ بَيّنَ صُبْحُه أقَمْتُ على نفسي فناء دليلها، وقالتْ: «تَمَتَّعْ من زَمانِك ساعةً، وبادِرْ إلى لَذّاتِ ذاتِكَ وأَغْتَنِمْ وغرّت وما بَرّتْ، ولكنْ أَجَبْتُها:

فها على ذي تُقى من دهرِه باس (١). بَطْن الثَّرى يَتَساوى الرِّجْلُ والراس.

وليلَ شَبابي قد مَضى لِسبيله (۲)، فَصِرتُ بوجه مُعْرِض عن دليله (۳). ولا تَبْكِينَ الْهَوْلَ قبلَ نُزوله (٤)؛ طُلوعَ مُحَيَّا البَدْرِ قبلَ أُفوله (٥) ». « و كم ناصح لِي ما أصَحْتُ لِقِيلة (٢) »!.

2 - \*\* الذيل والتكملة ١: ١٣٨ - ١٤٣ (رقم ٢١٤)؛ الديباج المذهب ٤٦؛ بغية الوعاة ١٣٥)؛ الديباج المذهب ٤٦؛ بغية الوعاة ١٣٥.

# أبو الخطّاب السكوني

١- هو أبو الخطّاب محمّدُ<sup>(٧)</sup> بنُ أحمدَ بنِ خليلِ بنِ إساعيلَ بنِ عبدِ اللّك بنِ خليلِ بنِ إساعيلَ بنِ عبدِ اللّك بنِ خلفِ بنِ عبدِ الله السُّكونيُّ، أصلُ أهلهِ من لَبْلةَ (في جَنوبِّي البُرتغال اليومَ – غربَ إشبيليةَ). وكان مسكنُه في إشبيليةَ، ثمّ غادَرَها لمّا ٱستولى عليها

<sup>(</sup>١) بأس: مشقّة، ضرر.

<sup>(</sup>٢) بين: ظهر. ليل شبابي (شعري الأسود، شبابي).

<sup>(</sup>٣) ..... فناء دليلها (؟).

<sup>(</sup>٤) الهول: المصيبة الخيفة (الموت؟).

<sup>(</sup>٥) البدر (الحبوب). الأفول: المغيب.

<sup>(</sup>٦) غرّت (أي الدنيا أو النفس): خدعت. برّت: وفت بما وعدت، صدقت بما قالت. أصخت: أملت سمعي إليه، سمعت منه. القيل: القول.

<sup>(</sup>٧) جاء في الذيل والتكملة ذكر ثلاثة إخوة لأبي الخطّاب السكوني اسم كلّ وأحد منهم «محمّد » أيضاً. هم أبو الحكم (٥: ٦٣٠، رقم ١١٩٩) وأبو عمر (٥: ٦٣٥، رقم ١٢٠١) وأبو الفضل (٥: ٦٣٦، رقم ١٢٠٢).

النصارى (٦٤٦ هـ). روى أبو الخطّابِ السُّكونيُّ فُنوناً من العِلم عن نفرٍ من أهلهِ ثمِّ عن نفرٍ آخرينَ منهم: أبو عبدِ الله بنُ زَرْقونٍ (ت٥٨٦ هـ) وأبو جعفرِ بنِ مَضاءِ (ت٥٩٢ هـ) وعبدُ المَلكِ بن بَدْرونِ (ت٥٩٢ هـ) وعبدُ المَلكِ بن بَدْرونِ (ت٥٩٠ هـ) وأبو عمرانَ المارتكيُّ الزاهدُ (ت٤٠٠ هـ) وأبو الحسن بنُ خَروفٍ (ت٥٤٠ هـ) وأبو الحسن بنُ خَروفٍ (ت٥١٠ هـ) وأبو محمّدِ بنُ حَوْطِ الله (ت٦١٠ هـ) وأبو بكرِ بنُ طَلْحةَ الإشبيليُّ (ت٦١٠ هـ) وأبو بكرِ بنُ طَلْحةَ الإشبيليُّ (ت٦١٠ هـ).

وكَتَبَ أَبُو الخَطَّابِ السُّكُونِيُّ، فِي أَيَامِ شَبَابِهِ لِبَعْضِ الأَمْرَاءِ ثُمَّ تَرَكَ ذلك. وكانتْ وفاتُه عن سِنِّ عَالِيةٍ، في العَشْرِ الأُواخرِ من شَعْبَانَ من سَنَةِ ١٥٢ (النصف الثاني من آبَ – أغسطس من عام ١٢٥٤ م).

٢ - كان أبو الخطّابِ السكوفيُّ حافظاً للحديثِ وفقيهاً وعارفاً بالتاريخ، كما كان مُبرِّزاً في علوم اللُّغة. وكان فصيحاً بليغاً يخطُبُ رَوِيَّةً واَرتجالاً بينَ يَدَي الملوكِ وفي الحافلِ الجُمهوريّة. وله شِعرٌ. غيرَ أن شِعرَهُ الواصلَ إلينا عاديٌّ ويَنُوءُ بأشياء من الضَّعف.

وكان أيضاً مُصنِّفاً صَنَعَ بَرنامجاً سَمّاه «التَّذكِرةَ» ضَمّنه التعريف بشيُوخه وبدارِكِهِمُ العِلميةِ وبأحْوالهم وبطُرُقِ أخذهِ عنهم، وقد عَدّ منهم نَيِّفاً وتِسعينَ شيخاً. وكان هذا البرنامجُ ضَخْماً ولكنّه ضاع لمّا غادرَ أبو الخطّاب إشبيلية.

وله أيضاً قصيدةٌ سمّاها «ناظمة الفرائض »(١) في عَقْدِ العقائد - الحججُ الإقناعية في الحجورِ إذا استعمل في الخطط الشرعية - النَّفحة الداريّة واللَّمحة البُرهانية في العقيدة السُنيّة والحقيقة الإيمانية. وقد جُمِعَتْ جُملةٌ من رَسائله الإخوانية خاصّةً ومن أشعارِه في كتابِ عُنوانُه «الغُرَرُ والدُّرَر » (جَمَعَه أبو بكرِ بنِ أخيه أبى عُمرَ).

<sup>(</sup>١) في حاشية الصفحة ٦٣٢ (الذيل والتكملة، السفر الخامس): كذا في الأصل. ولعلّها «الفرائد» (إذ الملموح أن هذه القصيدة في العقائد الإيمانية من علم الكلام، بينا «الفرائض»: في المواريث. والفريدة: اللؤلؤة الثمينة النادرة).

#### ۳ - تختارات من شعره

- قال أبو الخطّابِ محمّدُ بنُ أحمدَ السُّكونيُّ صاحب هذه الترجمةِ في السأمِ من الأسفار ومن أحوال الزمن وأحوال البشر:

في غُربة عارضَتْ في مألفِ الوطن (١). أبناؤه وأثاروا ثائر الإحَن (٢). لُمْتُ الزمانَ ، ولا لَوْمٌ على الزمن (٣). والكلُّ لولاه لم يُوجَدْ ولم يَكُن. فأَلْمَحْ بِلامِحةِ الألبابِ والفِطن (٤). مُسْتَوْضِحاً سَنَنَ القُرآن والسُّنن (٥).

أشكو إلى الله ما لاقينت من زَمَنِ إذا تنكّر لي حالا (؟) تنكّر لي أستغفر الله، كم لله مِنْ مِنَنِ! فالأمر لله في الحالاتِ أَجْمَعِها، هو الذي خَلَقَ الأشياء مُخْترِعاً وكُنْ مَعَ الله في عِلْمٍ وفي أدبٍ وكُنْ مَعَ الله في عِلْمٍ وفي أدبٍ

- وله في شيء من الجدل الكلامي (علم الكلام):

بِمَدْرَكِ العقل كلُّ الخلقِ مطلوبُ كسباً، ولكنْ لِرّبِ الخلق مَنْسوبُ(١).

عِلْماً قديماً، وسِرُّ الغَيْبِ محجوب (٧). وهو المُسبِّبُ، ما للغيرِ تَسْبيبُ (٨).

مشيئةُ الحقّ في الأكوانِ كائنةٌ وكلُّ شيءٍ فمَقْدورٌ بقُدْرتهِ،

<sup>(</sup>١) عارضت في مألف الوطن: حالت دون استقراري في وطني

<sup>(</sup>٢) حالا (كذا في الأصل). لعلّ المقصود: إذا تنكّر لي وطني (في حال من أحواله) تنكّر لي (أيضاً) أبناء وطني. الصواب أن يقال: حال. ولعلّ «حالا » خطأ من النسخ (في الأصل المخطوط) أو في أثناء التصحيح (عند الطبع) أو من الإهمال.

<sup>(</sup>٣) المنة: المعروف، الفضل (بلا مقابل).

ر... مخترعاً (على غير مثال سابق ومن غير مادّة موجودة من قبل).... فاعرف ذلك بعقلك.

<sup>(</sup>٥) السنن (بفتح ففتح): الطريقة، المثال. السنن جمع سنّة (بالضمّ فيها): عمل رسول الله.

<sup>(</sup>٦) كلّ الناس مطالبون بأن يعملوا أعالهم بعد تفكير (وإرادة)، مع العلم بأن الله تعالى هو الذي يجعل الإنسان قادراً على أعاله (هذا الرأي يرجع في علم الكلام إلى أن أعال الإنسان مكتوبة عليه منذ الأزل، ومم ذلك فهو يباشرها بإرادته (أو على الأقل يكون راضياً بها).

 <sup>(</sup>v) - كلّ ما يحدث الآن وبعد الآن في العالم هو بإرادة الله القدية......

<sup>(</sup>٨) إنّ الله وحده قادر على كلّ شيء ، وهو مسبّب (موجد) الأشياء كلّها. ولا يستطيع أحد غيره أن يوحد شئاً.

فَسَلِّمُ الْأَمرَ للأحكامِ وأرْضَ بها، فكلُّ حُكْم بصَفْح اللَّوْح مكتوب(١).

الذيل والتكملة ٥: ٦٣٠ – ٦٣٥ (رقم ١٢٠٠).

# أبو الحجّاج البيّاسيّ

١ - هو جمال الدين أبو الحجّاج ِ يوسفُ بنُ محمّدِ بنِ إبراهيمَ الأنصاريُّ البَيَّاسِيُّ، وُلِدَ فِي بَيَّاسةً من كورة جَيَّانَ فِي ١٤ من ربيع الأول من سَنة ٥٧٣ (١١٧٧/٩/١٠). وقد تَنَقَّلَ في البلاد: زارَ إشبيليةَ والجزيرةَ الخضراءَ وغيرَهما ثمّ انتقل إلى تُونسَ ولَزِمَ بَلاطَ أبي زكريًا يحيى الحَفْصيّ (٦٢٦ - ٦٤٧ هـ) ونال عنده حُظْوةً فأجرى أبو زكريًا له راتباً شهريًّا. وألَّفَ البياسيُّ لأبي زكريا كتابَ الإعلام بالحروب الواقعة في صدر الإسلام. وكانت وفاتُه في الرابع من ذي القَعْدة من سَنة ٦٥٣ (١٢/٥/١٢/٥ م) في مدينة تونس.

٢ - كان أبو الحجَّاج البيَّاسيُّ أديباً بارعاً مُطَّلعاً على أقسام الكلام من النظم والنثر، عارفاً بأيّام العربِ وأشعارِها في الجاهليةِ والإسلامِ كثيرَ الحِفْظِ والرواية يحفَظُ النوادرَ والفُكاهاتِ المرويّةِ عن الأندلسيّين مّا جعله نديًّا للملوك. وكان أيضاً عالماً في اللغة. ثمّ هو من أشْياخ ِ المؤرّخين ومؤرّخُ الأندلس (المغرب ١: ٢٠٥، ٤٢٧، ٢: ٧٣). وهو مصنّف له كتاب الإعلام بالحروب الواقعة في صدر الإسلام (من مقتل عُمَرَ بنِ الخطَّابِ إلى ثورة الوليد بن طَريفٍ الخارجي على هرونَ الرشيدِ ببلاد الجزيرة الفراتية). - ذيل على تاريخ ابن حيّان - الحاسة المغربية (انتهى من تأليفها في مدينةِ تُونِسَ، في آخِرِ شوّالٍ من سَنَةِ ٦٤٦). وله ذيلٌ على كتاب « المتين » (في التاريخ)، لأبي مَرْوانَ حَيَّانَ بنِ خَلْفِ بنِ حيَّانَ (ت ٤٦٩ هـ)، وكان أبن حيَّانُ قد أَلُّف هذا الكتابَ في عشرةِ أجزاءً وجعَلَه قاصراً على أحداثِ عصره (نفح الطيب ٣: .(١٨١

<sup>(</sup>١) كن راضياً بالأحكام (بما يحكم عليك الله به في هذه الدنيا)، إذ لا فائدة من الاعتراض عليها فإنَّها مكتوبة (عليك) في صفحة اللوح المحفوظ (في السماء، منذ خلق الله السماء والأرض).

### ٣- الختار من آثاره

- من مقدّمة كتاب الحاسة المغربية:

.... أما بعدُ، فإنّي قد كُنتُ في أوانِ حَداثتي وزمانِ شَبيبتي ذا وُلوع بالأدب ومحبّة في كلام العرب. ولم أزلْ مُتَتَبّعاً لِمعانيه ومُفتّشاً عن قواعده ومَبانيه إلى أن حَصَلَت لي جُملة منه لا يَسَعُ الطالبَ المُجْتَهِدَ جَهْلُها، ولا يَصْلُحُ بالناظرِ في مِثْلِ هذا العلم إلّا أنْ يكونَ عنده مِثْلُها. وحَملَتْني الحبّةُ في ذلك العلم والوُلوعُ به على أن جَمَعْتُ من أختَرْتُهُ واستَحْسَنتُه من أشعار العرب جاهليها ومُحَضْرَمِها وإسلامِيها ومُولَدها(۱) ومن أشعار المُحدثين من أهلِ المشرق والأندلس وغيرِهم ما تَحْسُنُ به المُحاضرة وتَجْمُلُ عليه المناظرة(٢).

ثم إني رأيت أن بقاء ها دون أن تَدْخُل تحت قانون يَجْمَعُها وديوان يُؤلِّفُها مُؤذِن بَدَهابِها ومُؤدِّ إلى فَسادها. فرأيت أن أضم مُختارَها وأجمَع مستحسنها تحت أبواب تُقيِّدُ نافرَها وتَضُمُّ نادِرَها. فنظرت في ذلك فَلَمْ أَجِدْ أقربَ تبويباً ولا أحسن ترتيباً ممّا بَوّبه ورَتّبه أبو تمّام حَبيب بن أوس رَحِمهُ الله تعالى في كتابه المعروف بكتاب الحَماسة ولا أحسن من الاقتداء به والتَوخي لمذهبه لتقدُّمِه في هذه الصّناعة وأنفرادِه منها بأوفر حظ وأنفس بضاعة في فاتبَعث في ذلك مَذْهَبه ونَزعْت مَنْزِعه، وقرَنْت الشّعر بما يُجانِسه ووصَلْتُه بما يُناسبه، ونَقحْت ذلك وآخترْتُه على قَدْر آستطاعتي وبلوغ طاقتي وجُهدي ....

- وله هجام فيه مُجونٌ في غُلام يُحبّه كان يقرأُ عليه ثم شبّ، قاله يخاطب آخرَ: قد سَلَوْنا عن النّي تَدْريهِ وجَفَوْناه إذ جَفا بالتّيه؛

 <sup>(</sup>١) الشعر المخضرم هو الذي نظمه شاعر عاش في الجاهلية والإسلام. والشعر المولّد هو الشعر العبّاسيّ لأنّ عدداً كبيراً من الشعراء العبّاسيّين كانوا مولودين بين أب عربي وأم غير عربيّة، أو لأنّ معانيه كانت مولّدة (مبتكرة أو منظوراً فيها إلى المعاني التي كانت عند غير العرب).

 <sup>(</sup>٢) المحاضرة كلام القوم الذين يحضرون مجلساً واحداً ويتناول الحاضرون فيه كلاماً وأخباراً تما يحضُرُهم
ومن مُتناول أيديهم وذاكرتهم. والمناظرة: المباحثة في أمر بالمحاجّة (بإقامة الحُجج) ومحاولة كلّ مناظر
أن يتغلّب بالحُجّة على مناظره.

اً لأنساس خدَعوه بالزُّورِ والتَّمْويه: نحوَ مُضلِ وسفيسه يَقُودُه لسَفيسه!

وتَرَكْنِاهُ صاغِراً لأنساسِ لمُضِلِّ يَهْديهِ نحوَ مُضَلِ

٤-\*\* المغرب ٢: ٧٧؛ القدح المعلّى ٩٥ - ٩٥؛ وفيات الأعيان ١: ٣٣٣، ٧:
 ٢٣٨ - ٢٤٤ (وفيها مختارات كثيرة من كتاب الحياسة المغربية)؛ نفح الطيب ٣:
 ١٨١، ٣١٦ - ٣١٩؛ شذرات الذهب ٥: ٣٦٢؛ بروكلمن ١: ٤٢٤، الملحق ١: ٨٥٥ - ٨٥٨؛ الأعلام للزركلي ٩: ٣٣٩ - ٣٣٠ (٨: ٢٤٩).

# محمّد بن عبد الله المرسيّ

١ - هو شرفُ الدينِ أبو عبدِ الله محمدُ بنُ عبدِ اللهِ بنِ محمدِ بنِ أبي الفضلِ السُّلَمي المُرسيّ، وُلِدَ في مُرْسِيَةَ في أوّلِ سَنَةِ ٥٧٥ (صيفِ ١١٧٤) أو آخِرِ ٥٦٩. قرأ القرآنَ على أبي الحسينِ محمدِ بنِ عَلْبونِ المُرسيّ، وسَمِعَ النحو من أبي الحسنِ على بنِ يوسفَ بنِ شريكِ الدانيّ والطيّبِ بنِ محمّدِ بنِ الطيّبِ والشَّلوبينِ وتاجِ الدين الكِنْدِي، وسَمِعَ الموطّأ في المَعْرب من الحافظ أبي محمّدٍ عبدِ الله بنِ محمدِ بن عبيد الله الحِجْري.

وبعد أن تطوّف في الأندلس والمَغْرب في طلَب العلم رَحَلَ، سَنَةَ ٢٠٧ وحَجّ وتطوّف في الجِجاز والشام والعِراق ومِصْرَ وخُراسانَ يَزدادُ عِلماً أو يتصدّرُ للتدريس<sup>(۱)</sup>. وفي سَنَةِ ٦٢٤ انتقلَ إلى مِصْرَ. وقد كانتْ وفاتُه في عَريش مِصْرَ، وَهُوَ مُتوّجةٌ إلى دِمَشْقَ، في خامسَ عَشَرَ ربيع الأوّلِ من سَنَةِ ٦٥٥ (١٢٥٧/٤/١م)<sup>(٢)</sup>.

٢ - كان مُحمّدُ بن عبدِ اللهِ المُرسيّ مُفَسِّراً ومُحَدِّثاً وفقيهاً ، كما كانت له مُشاركةً في شيء من الهَنْدسةِ المُستوية (٣) وفي عِلْم الكلام. وكذلك كان أديباً ناثراً وناظماً

<sup>(</sup>١) راجع معجم الأدباء ١٨: ٢١٠، ٢١١؛ بغية الوعاة ٦١.

<sup>(</sup>٢) في بروكلمن (الملحق ١: ٥٤٦): في ٣/ ٤/ ١٢٥٧ م.

<sup>(</sup>٣) في معجم الأدباء (٢١١ : ٢١١ ، راجع بغية الوعاة ٦١): «وكان نبيلاً ضريراً يحلّ بعض مشكلات أقليدس ». وهذا مستغرب لأنّ الأعمى لا يستطيع معالجة المسائل القائمة على الأشكال (إلاّ إذا كانت كلمة «ضرير » خطأ في النسخ).. ومع أن الصفدي قد ترجم له في الوافي بالوفيات (٣: ٣٥٥ – ٣٥٥) فإنّه لم يذكره في نكت الهميان في نكت العميان.

وعالماً بالنحو. وكانتْ له تصانيفُ كثيرةٌ وَرَدَ له منها: ريّ الظَّآن في تفسير القرآن (كبير جدًّا في عشرين جزءاً ، قصد منه أن يَرْبط عند التفسير بين الآيات) - التفسيرُ الأوسط (عشرةُ أجزاء) - التفسيرُ الصغير (ثلاثة أجزاء) - مختصرُ صحيح مُسْلم - كتابٌ في أصول الفِقه والدين - كتاب في البديع والبلاغة - الإملاء على المُفَصَّل (للزَمَخْشري) - الضوابطُ النحوية في علم العربية - الكافي في النحو - تعليقٌ على المُوطَّأ. وله عددٌ من التعاليق أيضاً في فنون مختلفة.

### ۳ - مختارات من شعره

- قال محمَّدُ بنُ عبدِ اللهِ المُرسى في الثِّقَةِ بعَفْو الله:

قالوا: محمَّدُ، قد كَبرْتَ - وقد أتى قلتُ: الكريمُ - مِنَ القبيحِ لضَيْفه

داعي المَنون - وما اهْتَمَمْتَ بزاد <sup>(١)</sup>! عنــدَ القُــدومِ مَجيئُــه بالزاد.

- وقال في الغزل:

ذاك العِذارُ، وكان بَدْرَ تَهَام (٢). ولـذا تَضاعَفَ فيه فَرْطُ غَرامي. فأتى العِذارُ يُمِدُّها بسِهام (٣).

قالوا: فسلانٌ قد أزال ساءهُ فأَجَبْتُهُم: بل زادَ نورُ بهائِه، واستَقْصَرَتْ أَلِحَاظُهُ فَتَكَاتِهِا

- وقال في أنَّ النَّجاة (يومَ القيامة) تكون باتّباع كتابِ الله وسُنَّةِ رَسولهِ: غيرُ اتباع المُصطفى فيا أتى(١). سُبْلُ الغَوايةِ والضلالة والرَّدى(٥).

من كان يرغَبُ في النجاة فما له ذاك السبيلُ المُستقيمُ، وغيرُه

محمّد (منادى: يا محمد). المنون: الموت. الزاد (هنا): التقوى والأعال الصالحة التي تنفع الإنسان في الآخرة. في القرآن الكريم (٢: ١٩٧ ، البقرة): ﴿ وتزوُّدُوا فَإِنَّ خِيرِ الزاد التقوى ﴾.

بهاؤه: جماله. العِذار: الشعر النابت في الوجه. كان بدر تمام: كان وجههه قبل أن ينبت شعر وجهه  $(\Upsilon)$ أبيض كلّه (يشبه البدر)...

<sup>-</sup> مع تقدَّمه في الشباب خفَّ السِّحر في عينيه فعُوِّضَ من ذلك الشُّعرَ الذي يبدأ فينبت في وجهه (٣) (وكانوا يَرَوْنَ أَنَّ بدء نبات الشعر في الوجه يزيد في الجال).

المصطفى: محمّد رسول الله. فيما أتى به محمّد رسول الله. (٤)

الردى: الموت، الهلاك. (a)

صحّت فذاك إذا اتَّبعت َهُو الهُدى (١) بابٌ يَجُرُّ ذوي البَصيرة للعَمى (٢). والتابعون ومَنْ مَناهِجَهم قَفا (٣).

فاتْبَعْ كِتابَ اللهِ والسُّنَنَ التي ودَعِ السُّوالَ بكمْ وكيف؟ فإنه السوالَ بكمْ وكيف؟ فإنه السدينُ ما قالَ النبيُّ وصَحْبُهُ

٤-\*\* معجم الأدباء ١٨: ٢٠٩ - ٢١٣؛ الوافي بالوفيات ٣: ٣٥٥ - ٣٥٥؛ بغية الوعاة
 ١٠ - ٦٠ نفح الطيب ٢: ٢٤١ - ٢٤٢؛ بروكلمن، الملحق ١: ٤٥٥؛ الأعلام
 للزركلي ٧: ١١٠ (٦: ٣٣٢).

## ابن الجنّان الأنصاري

1- هو أبو عبد الله محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ أحمدَ القيسيُّ المعروفُ بابنِ الجنّان (1) الأنصاريِّ من أهلِ المَريّة. أخذَ آبْنُ الجنّان الأنصاريُّ العلمَ عن نَفَرٍ منهم: أبو الحسن سهلُ بنُ مالكِ وأبو بكرٍ عزيزُ بنُ عبدِ الملك القيسيُّ المُرسيّ (ت ٦٣٦ هـ) والمعروفُ بآبْنِ خطّابِ النَّحْوي (نفح الطيب ١: ٢٢٢) ثمّ عبدُ الله بن عبدِ الحقّ بنِ قطرالِ المُتوفّى أيضاً سَنَةَ ٦٣٦ للهِجرة (راجع نفح الطيب ٥: ٢٥٦ و٧: ٢١٦) ثمّ أبو الربيع بنُ سالمٍ وأبو عيسى بنُ السدّادِ ثمّ أبو عليٍّ الشَّلُوبينيُّ (ت ٦٤٥ هـ).

واتصل آبنُ الجَنّانِ الأنصاريُّ بالمتوكّلِ محمدِ بنِ يوسفَ بنِ هودٍ صاحبِ مُرسيةَ (٦٢٠ - ٦٣٥ هـ). فلمّا استولى الإسبانُ على مرسيةَ (٦٤٠ هـ) انتقلَ إلى أوريولة. ثمّ جاءته دعوةٌ من ابن خلاص صاحب سَبْتَة (المغرب) فأنتقل إلى سبتة. ثمّ انتقل إلى

<sup>(</sup>١) كتاب الله: القرآن الكريم. السنن (جمع سنّة): العمل الذي كان الرسول يقوم به، والأحاديث التي كان يقولها.

<sup>(</sup>٢) في الحياة أمور مغيّبة (وراء الحسّ الإنساني) لا فائدة من محاولة معرفتها؛ والبحث عن أسبابها وكيفيّاتها يزيد في غموضها وفي حيرة الباحث.

<sup>(</sup>٣) الصحب والصحاب: الذين عاشوا في زمن الرسول وعرفوه وصحبوه. التابعون: الذين لم يَرَوُا الرسول، ولكن رأوًا صحبه. قفا يقفو: تبع.

<sup>(</sup>٤) اختار خير الدين الزركلّي أن يسمّي ابن الجنّان هذا (الأعلام ٧: ٣٥٦ = ٧: ٢٩) ابن الجيّان بالياء بنقطتين تحتها. راجع تعليقه.

بِجايةَ. وفي بِجايةَ مَرِضَ ثُمّ تُؤُفِّيَ نحو ٦٥٥ هـ (١٢٥٧ م).

٢- كان ابنُ الجنّانِ الأنصاريُّ من العلماء بالحديثِ والفِقه، كما كان أديباً وخطيباً بارعاً وكاتباً مترسّلاً وشاعراً مُحسناً. وفنونُ شعرِه الزُّهد والمواعظ والبَديعيّات (القصائدُ في مدح الرسول) والألغازُ. والسهولةُ والعذوبةُ تَعْلِبانِ على شِعره. ونثرُه متينٌ حَسنُ الصِّناعة. وله موشّحاتٌ.

### ۳- مختارات من آثاره

- قال ابنُ الجنَّانِ الأنصاريُّ (في مرضهِ الذي تُوُفِّي فيه) يرجو رحمةَ الله:

أنّ الطبيبَ هو الذي هو مُعْرِضي<sup>(۱)</sup>. وإنِ آرتضي سَقَمي رَضيت بما رَضِي. لكنْ لِرَحْمتهِ جَعَلْت تَعَرُّضي (۲).

ما لي اعتراضٌ بالذي يَقْضي به، - وقال في الشفاعة برسول الله:

جَهلَ الطبيبُ شِكايتي؛ وشِكايتي

فإن آرتضى بُرْئي تَدارك فَضلُه،

بذِكْرِ شفيع في الذنوب مُشَفَّع (٣). على ذي مَقام في الحِساب مُرفَّع (٤). ومن يَرْتَج المُختارَ لا شكّ يُنفَع (٥). إذا قصدت باب الرضا لم تُدفَع .

أَيَذْهَبِ بُومٌ لَم أَكُفَّرْ ذَنوبَهِ وَلَم أَكُفَّرْ ذَنوبَهِ وَلَم أَقْض فِي حَق الصلاةِ فريضةً أَرَجِي لَدَيْهِ النَفْعَ فِي صِدقِ حُبّهِ، وأهدي إلى مثواه مني تحيّة

<sup>(</sup>١) الطبيب (في الشطر الأوّل): الحكم الذي يداوي الناس. الشكاية: المرض. الطبيب (في الشطر الثاني): الله.

<sup>(</sup>٢) - مع أنّ الإنسان المؤمن لا يجوز له أن يعترض على أحكام الله، فإنّ ذلك لا ينع من أن يتعرّض (٢) (يتصدّى، يتوجّه) الإنسان في طلب الخير من الله.

<sup>(</sup>٣) الشفيع المشفّع يوم القيامة محمّد رسول الله (ولكنّه يشفع بعد إذن الله له بذلك). ففي القرآن الكريم (٣) : ٣٥ ، سورة (٣) : ٤ ، سورة السجدة): ﴿ مَا لَكُمْ مَنْ دُونُهُ (مَنْ دُونُ الله) مَنْ وَلَيْ وَلَا شَفِيعٍ ﴾ ثُمّ (٣: ٢٥٥ ، سورة البقرة): ﴿ مَنْ ذَا الذِي يَشْفِع عنده (عند الله) إلاّ بإذنه؟ ﴾.

<sup>(</sup>٤) ذو مقام في الحساب (يوم القيامة) مرفع (عالي المقام): محمّد رسول الله.

<sup>(</sup>٥) المختار (محمّد رسول الله).

- الموشّحة المشهورة.

هذه الموشَّحةُ بديعيَّةٌ في مدح الرسول وذكر فضائلهِ ومُعْجزاتهِ. وهي مشهورةٌ جِدًّا لا تزالُ إلى اليوم تُسْمَعُ في المُناسبات الدينية. ولقد كانتْ شُهرتُها مُنذُ أيامهِ هو واسعةً جدًّا عارضَها أو قلّدها شُعراء كثيرون (١). من هذه الموسَّحة.

الله زاد مُحمّ دا تكري وحباه فضللاً من لَدُنْه عظيما(٢) وحباه فضللاً من لَدُنْه عظيما(٢) واخْتَصّ في المرسلين كري المناه في المرسلون كري كالمناه وسلّموا تسليما(٣).

حــــاز الحامــــد والمادح أحمدُ (١)، وزكـــت مناسِبُه وطــاب المَحْتِــدُ (٥). وتأثّلــــت عليـــاؤه والسُّؤدَدُ (١) محــداً صمــياً حادثــاً وقديما. صلّوا عليــه وسلّموا تسلـيا (٧).

<sup>(</sup>١) راجع نفح الطيب ٧: ٤٣٢ - ٥١٩ (في أماكن كثيرة متتالية ومتفرّقة).

<sup>(</sup>٢) حباه: أعطاه. من لدنه: من عنده (لا تقال إلا في الله).

 <sup>(</sup>٣) راجع التعليق في ترجمة ابن سهل الإشبيلي (ت ٦٤٩ هـ) على «صلوا عليه وسلموا تسلما ».

<sup>(</sup>٤) أحمد (محمّد رسول الله).

<sup>(</sup>ه) زكا: طاب، طهر. المنسب (القرابة. والمناسب: أصول الفرد وآباؤه). المحتد: الأصل (الكريم) والطبع (السلم).

<sup>(</sup>٦) تأثّل: ثبت، عظم. السؤدد (والسودد، أيضاً): السيادة.

<sup>(</sup>٧) الصميم: وسط الشيء ، الخالص النقيّ من كلّ شيء (خيراً أو شرًّا).

معنى السجودِ لآدم تفهيما (١). صلّوا عليه وسلّموا تسليما.

\* \* \*

آياتُ لهُ بَهَرَتْ سناً وسناء (٢) وأف القَمَرينِ مند في اء (٣) وعَلَى القَمَرينِ مند لم الظُهورِ لواء (٤)

فَهَدى بِهِ اللهُ الصِّراطَ قويما. صلّوا عليه وسلّموا تسليما.

\* \* \*

مــــا زال بُرهــانُ النبِيّ يلوحُ: يغـــدو بـــه الإعجـازُ ثمّ بروحُ،

<sup>(</sup>١) في الأخبار المرويّة أنّ «محمّداً » (صلّى الله عليه وسلّم) كان موجوداً قبل آدم أبي البشر. وفي هذه الخمّسة أن الله أمر الملائكة أن يسجدوا لآدم (راجع القرآن الكريم، مثلاً، ٢: ٣٤، سورة البقرة) لأنّ «النطفة » الني نشأ منها «محمّد » كانت موجودة في آدم منذ ذلك الحين (وهذه أقوال مخالفة لما ورد في القرآن الكريم، في أماكن كثيرة).

<sup>(</sup>٢) الآية: العلامة، المعجزة التي يحتص الله بها بعض خلقه دون بعض (انقلاب العصاحية كان آية لموسى). بهر: أدهش، حير، غلب، ستر (الأشياء الماثلة). السنا: ضوء البرق. السناء: العلو، الرفعة.

<sup>(</sup>٣) القمران: الشمس والقمر.

<sup>(</sup>٤) العلم: الجبل. الظهور جمع ظَهر: رأس الجبل. اللواء: الراية (يسير بها الرجل فيتبعه الناس). وعلت...: فاق (محمّد) برسالته جميع الذين جاءوا قبله.

<sup>(</sup>٥) دنا: اقترب. الزهر: اللامعة. حليمة السعدية: مرضعة رسول الله. سعد (بنو سعد: قبيلة حليمة السعدية) - في هذه الأشطر علامات ينسبها الشاعر (كما نسب نفر كثيرون مثلها) إلى ولادة الرسول (وليست من الأخبار الصحاح - وقد قال الرسول: أنا ابن امرأة من قريش كانت تأكل القديد: اللحم المجفّف).

بَرَكَاتُ أَرْنَ تُ عَلَى التَّعْدَدِ (٢)

كم أَطْعَمَ تُ من حَاضِرِينَ وبادِ
من قَصْعَ تِ أَو تَحْثَيَ تِ من زادِ
رِزْقاً كريماً للجيوشِ عَمِيما(١)! صلّوا عليه وسلّموا تسليا.

ذاك الشفي عُودُ،

<sup>(</sup>٢) برهان النبيّ ...: ما عهده معاصروه من صدقه وأمانته واهتامه بخير قومه. الروح: جبريل.

<sup>(</sup>٢) أربى: زاد. الحاضر: الساكن في المدينة. البادي: الساكن في البادية. القصعة: وعاء صغير يوضع فيه الطعام. الحثية (ليست في القاموس). الحثي: ما يؤخذ (من الأشياء) باليد: مقدار كفّ (شيء قليل).

<sup>(</sup>٣) العميم: الجمع الكثير.

<sup>(</sup>٤) كان في صدر مسجد الرسول في المدينة جذع (قطعة من ساق شجرة ضخمة) كان الرسول يقف عليه ليخطب في المسجد. فبعد وفاة الرسول أخذ نفر من الناس يأتون إلى هذا الجذع للتبرّك به ثم يقولون إنهم يسمعون منه حنيناً (صوتاً يدل على الشوق والحزن) كحنين الواله (الشديد الحزن، المتحيّر). فقطع عمر بن الخطاب هذا الجذع لأنه قدّر أن سلوك نفر من الناس عند هذا الجذع يدل على الوثنية.

<sup>(</sup>٥) البلبال: اضطراب العقل وتحييره بأفكار مختلفة تخطر له.

<sup>(</sup>٦) المتيم: الذي أمرضه الحبّ.

<sup>(</sup>٧) الوسيم: الجميل.

ولواؤه بِيَ لِيَ العُ لَعَقُودُ.

فــــاإذا توافــــتْ للحِساب وفُودُ (۱)،

قالوا: تقــدّمْ بالأنــام زَعيما. صلّوا عليــه وسلّموا تسلــيا.

فيقومُ بالباب العَلِيِّ ويسجُ دُ، ويقولُ: يا مَوْلايَ، آنَ المَوْعِ دُ<sup>(۲)</sup>. فيُجابُ: قُالْ يُسْمَعْ إليكَ، مُحَمِّدُ!

ونُريكَ مِنَّا نَضْرةً ونَعيما(٣). صلّوا عليه وسلّموا تسلما.

أَعْظِمْ بِعِزِّ مُحمِّ دِ وَبِجَاهِ مِعِرِّ مُحمِّ مُتَوَسِّلًا لَالِهِ فِي الْمُعْلِمِ الْمُ الرُّسُلِ فَضْ لَ مِياهِ هِ (١). شَرِبَ تُ كِرامُ الرُّسُلِ فَضْ لَ مِياهِ هِ (١).

فَغَدَتْ تُعَظِّمُ حَقَّه تعظياً صلّوا عليه وسلّموا تسلما.

يــــا سامِعي أخبــــارِه ومَفاخرِهُ ومُظالـــعي آثــارِه ومــارِه ومــارِه ومــارِه ومــارِه ومُطالـــعي آثــدهُ (٦) ومُؤمّـــــاي وافي الثوابِ ووافِرِهُ ،

إِنْ شِئَتُم فَوْزاً بِذَاك عظيا، صلّوا عليه وسلّموا تسليا.

<sup>(</sup>١) للحساب: ليوم الحساب (يوم القيامة) وفود الأمم المختلفة (من أتباع الأنبياء).

<sup>(</sup>٢) فيقوم (يقف) بالباب العليّ (بين يَدَي الله). آن: قرب، حلّ. الموعد: الوعد (وعد الله بتفضيل أمّة محسّد عسلى غيرها من الأمم، ففي القرآن الكريم: ﴿ كنتم خسير أمّة أخرجت - بالبناء للمجهول - للناس »).

<sup>(</sup>٣) النضرة (هنا) تلألؤ الوجه من نشاط أو سرور.

<sup>(</sup>٤) توسّل الرجل: طلب شيئاً (مّن هو فوقه) مع الرجاء.

<sup>(</sup>٥) شربت الرسل فضل مياهه (إنائه): كانت رسالاتهم جزءًا من رسالته

<sup>(</sup>٦) المأثرة (بضمّ الثاء المثلّثة): المكرمة (العمل الكريم) المتوارثة.

- من وصيّة كتبها ابنُ الجَنّان الأنصاريُّ على لسانِ ابنِ هودِ<sup>(۱)</sup> إلى أوْلادِه وعُمّاله الموظّفين في دولته).

.... إنّا - والله المُرشد - لَنَعْلَمُ أَنّ الأَمرَ الذي قَلّدَنا الله تعالى منه ما قلّدَهُ، وأَسْنَدَهُ إلينا مِن أُمورِ خلقهِ ما أَسْنَدَهُ، قد أَلْزَمَنا من حُقوقهِ الواجبةِ وفُروضهِ الراتبةِ ما لا يُستَطاعُ إلا بَعونتهِ أَداوُه (٢)، ولا يَسْتَبِ الله بِتعلى انتهاؤه وللراتبةِ ما لا يُستَطاعُ إلا بَعونيهِ الله تعالى انتهاؤه ويقرّب وابتداؤه. فَهُو المشكورُ عَزَّ وجَلَّ على نِعمتهِ والمُستَعانُ على ما يُدني من رضاه ويُقرّب من رَحمته. وإنّ كلَّ امرِيء بشأنهِ مشغولٌ، وعن خُويصِيةٍ (٣) نفسهِ مسؤول. ونحنُ بما اسْترعانا الله تعالى مشغولون، وعن الكبير والصغير مسؤولون. وعلينا النصيحةُ لله في عباده وبلاده، ولا قوّةَ إلا بالله عليه توكّلنا، عباده وبلاده، ولا قوّةَ إلا بالله عليه توكّلنا، سكونهم، وتَحرّ كُنا يتصلُ لِيحْصلُ لم سكونهم، وأمَلنا ألا نُقرَّ فيهم بحولِ الله تعالى ظُلماً ولا هَضاً (٥)، ولا نَحْرِمُ لهم في الله عليه ونيّتِه، مَنْ إقامة حقوق الله ما آستَطَعْنا نَظماً. وأنّى (٢) يَنْصَرِفُ، عن هذا القَصْدِ بعملهِ ونيّتِه، مَنْ يَعْرِفُ أَنّ الله جلَّ جلالُه لا يُجَوِّزُ ظُلْمَ ظالم في بَرِيَّتِهِ (٧). ولَعَلَّ الله الذي حَمّلنا ما عَمْنا، واستَعْمَلنا بشيئتهِ فيا استعَمَلنا، أَنْ يَهَبَ لنا توفيقَه ويَسْلُكَ بنا إلى هُداه طريقَه.

- ذَمّ الدنيا (من خُطبة لابن الجنّان الأنصاريّ):

.... فَبِئْسَتِ الدارُ داراً لا تُدارِي، ولا تُقيلُ لعاثرِها عِثاراً (^)، ولا تَقْبَلُ

<sup>(</sup>١) المتوكّل بن هود صاحب مرسية (٦٢١ - ٦٣٥ هـ).

<sup>(</sup>٢) الراتب: المتكرّر على نسق واحد. أداؤه: القيام به.

<sup>(</sup>٣) الخويصيّة تصغير الخاصّية التي هي نسبة إلى الخاصّة (ما يخصّ نفسك دون غيرك).

<sup>(1)</sup> نستعين بالله في طلبنا شيئاً من الله.

<sup>(</sup>٥) الهضم: أن يكون لأحد عندك حقّ فتعطيه جزءًا منه فقط (والظلم أن تسلبه كلّ حقّه).

<sup>(</sup>٦) أنّى: كيف؟

<sup>(</sup>٧) البريّة: الخلق (بالفتح) جميع الناس.

<sup>(</sup>A) الدار: هذه الدنيا. لا تقيل لعاثر عثاراً (لا ترفع ساقطاً من سقطته): لا تغفر ذنباً (جاء به أحد خطأ).

لِمُعتذرِ ٱعتذاراً، ولا تَقي من جَوْرِها (۱) حليفاً ولا جاراً. وليسَ لها من عهدٍ ولا فِرمام: كم فَتكَتْ بقوم غافلين عنها نيام ، كم نازلتْ بنوازِلها من قباب وخيام (۲) ، كم بدّلتْ من سلامة بداء ومن صحة بِسَقام .. كم أبادت طوارق حوادِثها من شيخ وكهٰلِ وغُلام . لا تُبقي على أحد ، ولا تَرْثي لوالد ولا ولَد ، ولا تُخلِدُ سروراً في خلَد (٣) ، ولا يَمتدُّ فيها لآملِ أَمدٌ . بَيْنا يُقالُ قَدْ وُجِدَ ، يُقالُ قد فُقدَ! بُعداً لها قد طُبِعتْ على نكد وكمَد ، فالفَرَحُ فيها ترَح ، والحبرة عَبرة (١) ، والضَّحِكُ والآبتسام بُكاعُ وأدمع سِجام (٥) . وكمَد ، فالفَرَحُ فيها ترَح ، والحبرة عَبرة (١) ، والضَّحِكُ والآبتسام بُكاعُ وأدمع سِجام (٥) . وتُبيحُ بالحِام (٧) حِمى وكمَد قلا سبيل إلى امتناعِهم ، وتَشْتَحِثُ ركائبَ الحلائق على اختلافِ أنواعِهم إلى الله الأعزة فلا سبيل إلى امتناعِهم ، وتَشْتَحِثُ ركائبَ الحلائق على اختلافِ أنواعِهم إلى الله عزَّ وجلَّ وارتجاعِهم (٨) ، فيسيرونَ طَوْعَ الزِّمام (١) ، ويُلْقونَ مَقادةَ التذلُّلُ والاستِسْلام ، عَلَّ والبَارُعام ويَنْزِلُوا بُطُونَ الرِّجام ويَحِلُوا الوَهْد بعد المَقام السام (١٠) . فلا ناج حتى يَلجأوا بالرُّغام ويَنْزِلُوا بُطُونَ الرِّجام ويَحِلُوا الوَهْد بعد المَقام السام (١٠) . فلا ناج من خطْبها العظيم ولا سليم (١٠): يتساوى في حُكم المَنيّة الأغرُّ والبهم من خطْبها العظيم ولا سليم (١٠): يتساوى في حُكم المَنيّة الأغرُّ والبهم من خطْبها العظيم ولا سليم (١٠): يتساوى في حُكم المَنيّة الأغرُّ والبهم أنها من خطْبها العظيم ولا سليم (١٠): يتساوى في حُكم المَنيّة الأغرُّ والبهم أنها من خطّبها العظيم ولا سليم (١٠): الله المناح ويولُولُ الله ويُعْلِمُ والمُعْلَمُ والمُعْلِمُ والمُعْلَمُ وال

<sup>(</sup>١) وقي، يقي: حمى، دافع عن. الجور: الظلم، الحيد عن طريق الحق.

<sup>(</sup>٢) نازلت: حاربت، اعتدت. النازلة: المصيبة. قباب (أهل القباب). القبّة: خيمة كبيرة من جلد يسكنها الرؤساء والأغنياء. والخيمة تكون (في العادة صغيرة من شعر أو صوف أو نسيج آخر ويسكنها عامّة الناس). الدنيا عدوّ لجميع الناس.

<sup>(</sup>٣) لا ترثي لفلان: لا ترحمه. لا تخلد: لا تبقي، لا تديم. ثمّ اقرأ: ولا تخلد سروراً ولا في خلد (في بال): لا يخطر ببال أحد أن الدنيا تدوم لأحد.

<sup>(</sup>٤) ترح: حزن. الحبرة: السرور. عبرة: دمعة (حزن، أسف).

<sup>(</sup>٥) السجام مصدر سجم: سال (كثيراً أو قليلاً). وابن الجنّان (هنا) يصف الدموع بالمصدر «سجام» والمصدر (إذا جعلناه صفة) يلزم الإفراد أكان الموصوف مفرداً أو جمعاً.

<sup>(</sup>٦) الرباع جمع ربع (بالفتح): المكان المسكون.

<sup>(</sup>v) الحمام (بالكسر): الموت.

<sup>(</sup>٨) تحتثّ: تحرّض وتحثّ على السرعة (تسوق بعنف). الركائب جمع ركوبة: دابّة تركب في السفر. إلى الله (أي بالموت). ارتجاع (الخلق إلى الله: ردّ الناس إلى الله (يوم القيامة) لحسابهم.

<sup>(</sup>٩) الزمام: لجام الدابة، رسنها.

<sup>(</sup>١٠) الرغام: التراب. الرجام جمع رجمة (بالفتح): حجر ينصب على القبر. الوهد: الأرض المنخفضة، الحفرة. السام (حقّها أن تكون: السامي): العالي (لأنّ المنقوص تلزمه الياء في التعريف والإضافة: هو سام، ولكنّه سامي المقام والسامي في المقام.

<sup>(</sup>١١) الخطب: المصيبة. الخطب العظيم: الموت. سليم معطوفة على ناج.

## والأعزُّ والمَضيم(١)....

٤- \*\* عنوان الدراية ٣٠٦ - ٣٠٦؛ الإحاطة (١٣١٩ هـ) ٢: ٢٥٦ - ٢٦٤؛ نفح الطيب ٧: ٤٠٦ - ٤٠٨، ٤٤٠ - ٤٤١، ٥٠١ - ٥٠١ الأعلام للزركلي ٧: ٢٥٦ (٢٩).

## أبو الحسن الشاذليّ

١ - هو نور الدين أبو الحسنِ عليُّ بنُ عبدِ اللهِ بن عبدِ الجبّارِ الشريفُ (٦) الزَرْويليّ الشاذِليّ، وُلِدَ في قرية غُهارةَ قرب سَبْتَةَ (٣)، سِنة ٥٩٣ هـ (١١٩٦ م) ونشأ فيها وتلقّى علومَه الأولى.

تاقت نفسُ أبي الحسن إلى التصوّفِ منذ مَطْلَع ِ شبابهِ فاَنتقل إلى زَرْوِيلة (1). ثمّ إنّه جاء إلى فاسَ فَلِقيَ نفراً من أتباع الصوفي المشهورِ أبي القاسم الجُنيد البَغْدادي (ت ٢٩٧هـ) ومن أتباع أبي مدين، أشهرُهم عبدُ السلام بن مَشيش (ت ٦٢٥هـ) وأبو عبد الله مجمّد بن حِرْزِهِم المعروفُ بابنِ حَرازِم وبأبي حِرْزَم (ت ٦٣٣م) وأخذَ عنهم معارفه وطريقة سلوكه في التصوّف.

<sup>(</sup>١) المنيّة: الموت. الأغرّ: الأبيض (الكريم الأصل). البهيم: الأسود (الجهول الأصل). ويقال للشيء إذا لم يكن واضحاً في جودته أو في رداءته: لا أغرّ ولا بهيم. المضيم (بالفتح): الذليل.

<sup>(</sup>۲) أبو الحسن الشاذلي من البربر أهل المغرب الأقصى كما يدلّ على ذلك مولده في قرية غارة وتقلّبه في المغرب في مطلع حياته - في زرويلة وفاس. ولكنّ أتباعه المتأخّرين رفعوا نسبه إلى العلويين عامّة مرّة، وإلى الأدارسة مرّة ثانية خاصّة - ومن هنا أطلقوا عليه لقب الشريف. ويحسن أن نلاحظ أيضاً أن هؤلاء المؤرخين لحياته جعلوه يلقى من مشاهير الصوفيّين والعلماء نفراً لم يجمع بينه وبينهم مكان ولا زمان - جرياً على عادة نفر من المؤرخين الذين لا يحكمون قوانين المنطق وطبيعة العمران ومجاري العادة عند التأريخ. - ومعظم الذين أرّخوا لأبي الحسن الشاذلي شغلوا أنفسهم بالكرامات (شبه المعجزات) وبالروايات الخيالية والمنامات أكثر تمّا رجَعوا إلى التاريخ وإلى ضبط أحداث حياة الشاذليّ بالتواريخ.

<sup>(</sup>٣) سبته مرفأ المغرب الأقصى على البحر الأبيض المتوسّط.

<sup>(</sup>٤) زرويلة بلدة كانت عند شفشاون، قريبة من تطوان (في الجانب الشمالي من المغرب الأقصى).

بعدَئذ أنتقلَ إلى تونِسَ وتلقّى على نَفَرٍ من علمائها التفسيرَ والحديثَ والفِقْهُ والنحوَ والأدبَ ولَقِيَ فيها المتصوّفَ أبا سعيدِ الباجيُّ (ت ٦٢٨ هـ).

ولعلَّ عبدَ السلام بنَ مشيش كان قد أشار على أبي الحسن الشاذلي بالتوجّه إلى تُونِسَ توسيعاً لطريقةِ التصوّف فأنتقل أبو الحسن إلى تونسَ وآتخذَ رِباطاً (١) في جبل زَغُوانَ وأخذَ ينشُرُ دعوتَه في بلدة شاذِلَةَ قريباً من رِباطِه. وكَثُرَ أتباعُ أبي الحسن في تونسَ وعَظُم نفوذُه فسَعَى به أبو القاسم بنُ البراء قاضي الجَهاعة بتونسَ إلى السلطان أبي زكريًا الحَفصيّ (٦٢٦ - ٦٤٧ هـ) فتعرّض أبو الحسن لشي من الأضطهاد ثمّ نُفِيَ عن تونسَ فجاء إلى مِصْرَ، ولعلّه في هذهِ الفترةِ ذهب إلى العِراق ولقي في بغداد أبا الفتح الواسطيّ (ت ٦٣٢ هـ).

وعاد أبو الحسن الشاذليُّ إلى تونسَ سَنَةَ ٦٤٠ هـ (١٢٤٢ م)، ولكنّه أُزْعِجَ عنها من جديد فرَجَعَ إلى مِصْرَ (١٤٢ هـ) ومَعَهُ نَفَرٌ من خاصّةِ أتباعهِ أشهرُهم أبو العبّاسِ الْمُرسيُّ (١٠٠ واستقرّ الشاذليُّ وأتباعُه في الاسكندرية واتسعت دعوتُه هناك فتعرّض لشيء من الاضطهاد. ثمّ كُف بصَرُهُ – أو ضَعُف كثيراً – سَنَةَ ١٤٦ هـ. ويُقال إنّه آشترك في تلك السنةِ نفسِها في مَعْرَكةِ المنصورة التي نَشبَتْ بين المسلمين وبينَ الحملةِ الصليبيةِ السادسةِ التي كان يقودُها لويسُ التاسعُ ملكُ فرنسةَ والتي أُسِرَ فيها لويسُ نفسُه.

وسار أبو الحسنِ الشاذليُّ في نَفَرٍ من أتباعه إلى الحجّ – بعدَ أن كان قد حجّ مراراً من قبلُ – فأصابته وَعْكةٌ في قرية حُميترة (٣) بصحراء عَيْذابَ من صعيدِ مِصْرَ، فتوفّي في شهر شوّالٍ من سَنَةِ ٦٥٦ (تشرينَ الأوّلَ – أكتوبر ١٢٥٨ م) فتولّى أبو العبّاس المرسىّ دَفْنَهُ.

<sup>(</sup>١) الرباط: محلّ ربط الخيل، وهو مكان تنزل فيه جماعات من المجاهدين لصدّ العدوّ عن تخوم البلاد الإسلامية. ثمّ أصبح الرباط دالاّ على بناء صغير ذي قبّة يقيم فيه رجل أو نفر من الرجال للزهد والتصوّف، أو للعبادة.

<sup>(</sup>٢) أبو العبّاس المرسي: هو شهاب الدين أحمد بن عمر (ت ٦٨٦ هـ).

<sup>(</sup>٣) حميترة (بالتصغير) وبتاء (ثالث حروف الهجاء منقوطة بنقطتين من فوقها) علم (بفتح ففتح) في صحراء عيذاب، من صعيد مصر (راجع القاموس ٢: ١٤ ثم تاج العروس – الكويت ١١: ١٤).

7 - أبو الحسنِ الشاذيُّ من كِبَارِ أصحابِ الطُّرُقِ (١) الصوفية ومن أشهرِهم. وكان الشاذيُّ قد تأثّر بعَدَدٍ من كُتُبِ التصوّف المشهورة منها: المواقف والمُخاطبات لحمّدِ بن عبـ الجبّـار النفَّريّ (ت ٣٥٤هـ) - قوت القلوب لأبي طالـــب المكيّ (ت ٣٨٧هـ) - الرسالة البيانية لأبي القاسم القُشيريّ (٣٦٥هـ) - إحياء علوم الدين للغزّالي (ت ٥٠٥). ومَعَ أنّ الشاذليَّ من أصحابِ التصوّف المعتدل في التفكير والسلوك، فإنّ الجانب السلبيّ بارزٌ في حياته جدَّا: إنّ تصوُّفه يقومُ على أربع دعائم: الذير وبساطة العمل الصالح، التفكير وبساطة الصبر، الفقر وبساطة الشُّكر، النور وبساطة المشكر، وبساطة المعبوب (الله). ويبدو الحببّ وبساطة بعض الدنيا وأهلها، وثمرةُ ذلك محاولةُ الاتّصال بالمحبوب (الله). ويبدو أنّ الشاذليَّ كان في أولِ حياتهِ أكثرَ مَيْلاً إلى الكِفاح والجِهاد والعمل الاجتاعي، ولكنْ لم يُحْرِزْ نَجاحاً في كِفاحه في المغرب الأقصى وتونسَ ومِصْرَ ثمّ نالَه من محاولةِ العمل الإيجابيّ اضطهادٌ مستمرٌّ، فآثر الإخْلادَ إلى الوجه السلبيّ من التصوّف.

وكان للشاذليّ نظم.

والشاذليُّ مُصَنِّفُ له: عُمدة السالك على مذهب الإمام مالكِ في العبادات وغير ذلك – المقدّمة العزية للجاعة الأزهرية (مختصر الكتاب السابق) – كتاب الإخْوة – الرسالة الحَوْذية – التسلّي والتصوّر على ما قضاه الله من أحكام أهل التجبُّر والتكبّر – تخميس رائية أبي مَدْيَن – ديوانٌ – مجموعُ أشعارِ (٢) – رسالة الأمين – الاختصاص من الفوائد القرآنية والخواص (السرّ الجليل في خواص حسبنا الله ونعم الوكيل). وللشاذليّ أحزابٌ (٣) كثيرةٌ منها: حزب البرّ (أو الحزب الكبير) – حزب البحر – حزب الإخفاء – حزب النصر – حزب الطَمْس على عيون الأعداء – حزب اللُّمة و حزب النافية و حزب ا

<sup>(</sup>١) الطرق جمع طريقة: أسلوب للحياة الصوفية يقوم على الاقتداء بشيخ صوفي معين مع اتّخاذ مسلك معين وقراءة أحزاب معينة (الحزب: راجم حاشية تالية).

<sup>(</sup>٢) لعلٌ هذا المجموع هو الديوان.

<sup>(</sup>٣) الحزب: الورد (بكسر الواو): ترتيب لآيات وأقوال على وجه مخصوص يقرأها المتصوّف (أو المتعبّد عامّة) في أوقات معيّنة (راجع غوذج من ذلك في الختارات من آثار الشاذلي).

صلاة الفتح والمَغْرب - حزب الحمد - حزب التفريج - الحزب الأوّل - الحزب الثاني - دعاء.

### ۳- مختارات من آثاره

- من حزب البر المعروف بالحزب الكبير:

أعوذُ باللهِ من الشيطان الرَجيم (١). بسم الله الرحمنِ الرحمي (٢) الحوادا جاءك الذين يؤمنون بآياتِنا فقُل: سلامٌ عليكم. كَتَبَ رَبُّكُم على نفسِه الرحمة: إنّه من عَمِلَ منكم سوءاً بجَهالة ثمّ تابَ من بَعدِه وأصلحَ ؛ فإنّه غفورٌ رحيه (٣). ﴿ بديعُ السمواتِ والأرض؛ أنّى يكونُ له ولَدٌ ولم تكن له صاحبةٌ ؛ وخَلَقَ كلَّ شيءٍ . وَهُوَ بكلِّ شيءٍ عليه (١) ....

اللهمَّ، إنَّك تعلَمُ أنِّي بالجَهالةِ معروفٌ. وأنتْ بالعلمِ موصوف، وقد وَسِعْتَ كلَّ شيءِ من جهالتي بعِلْمِكَ فَسَعْ ذلك برحمتِكَ كها وَسِعْتَه بعِلْمِك. واغفِرْ لي، إنَّك على كلِّ شيءٍ قدير ......

يا الله ، يا عظيم ، يا علي ، يا كبير : نسألُكَ الفقرَ مِمّا سِواكَ (٥) والغِنى بكَ حتّى لا نشهَدَ إلا إيّاكَ (٦). والْطُف بنا فيها لُطْفاً عَلِمْتَه يَصْلُحُ لِمَنْ والاكَ ، واكْسُنا جلابيبَ العِصْمة في الأنفاسِ واللَّحَظات، واجعَلْنا عبيداً لك في جميع الحالاتِ ، وعَلِّمْنا من

<sup>(</sup>١) القرآن الكريم (١٦: ٩٢ ، سورة النحل): ﴿ فَإِذَا قرأت القرآن فاستعذ بالله من الشيطان الرجم ﴾ .

<sup>(</sup>٢) في القرآن الكريم مائة وأربع عشرة سورة تبدأ مائة وثلاث عشرة سورة منها بالآية: «بسم الله الرحمن الرحم ». أمّا السورة التاسعة (سورة التوبة) فلا تبدأ بهذه الآية لأنّها نزلت في الحرب وفي «براءة » الله ورسوله من المشركين الذين كانوا لا يزالون إلى ذلك الحين على الوثنية. ومطلع السورة التاسعة: ﴿ براءة من الله ورسوله .... ﴾ ولذلك تعرف أيضاً بسورة «براءة ». ثمّ إنّ الآية «بسم الله الرحمن الرحمي » ترد في سياق سورة النمل (٢٠: ٣٠) فيكون عدد مرّات البسملة في القرآن الكريم مائة وأربع عشرة بعدد السور.

<sup>(</sup>٣) القرآن الكريم ٦: ٥٤ (سورة الأنعام).

<sup>(</sup>٤) القرآن الكريم ٦: ١١١ (سورة الأنعام).

<sup>(</sup>٥) هذه الجملة يجب أن تعني ما يلي: سألك أن تجعلنا أغنياء عن كلّ أحد سواك، فقراء (محتاجين) إليك وحدك وأن نغني (نصبح أغنياء بك: بعطائك أنت).

<sup>(</sup>٦) حتَّى لا يكون أمام أبصارنا وبصائرنا غيرك.

لَدُنْكَ عِلْماً نَصيرُ به كاملين في المَحْيا والمَات.....

اللهمَّ، نسألُكَ إيماناً دائماً، ونسألك قلباً خاشعاً، ونسألك علماً نافعاً، ونسألك يقيناً صادقاً، ونسألك تيناً صادقاً، ونسألك ديناً قيماً. ونسألك العافية (١٠)، ونسألك العافية (١٠)، ونسألك الغنى عن الناس.....

من مقدّمة المقدّمة العِزّيّة ومن خاتمتها:

... هذه مقدّمة في مسائلِ العباداتِ وغيرِ ذلك على مذهبِ الإمامِ مالكِ بنِ أَنَسٍ ، رَحِمَهُ اللهُ تعالى - لَخَصْتُها من كتابي السُمّى بد «عُمْدةِ السالك على مذهبِ الإمامِ مالكِ في العباداتِ وغير ذلك ». وَسمّيتُها بد « المُقدّمة العِزّية للجاعة الأزهرية » مشتملةً على أحَدَ عَشَرَ باباً....

يَنْبغي للإنسانِ ألّا يُرى إلّا مُحَصِّلًا حَسَنَةً لَعادِه أو دِرْهَاً لَعاشهِ، ويَتْرُكُ (٢) ما لا يَعْنِيه ويَحْتَرِسُ من نفسِه ويَقفُ عند ما أَشْكَلَ ويُنْصِفُ جليسَه ويُلينُ له جانِبه ويَصْفَحُ عن زَلّتِه ويَلْزَمُ الصبرَ. وإنْ نَظَرَ عالِمًا نَظَرَ إليه بعينِ الإجلال، ويُنْصِتُ له عند المقال. وإن راجَعَه راجَعَه تَفَهمًا ولا يَعارِضُه في جوابِ سؤال سأله . ومَنَ ناظَرَ في عِلْم فَبِسَكينة ووقار وتَرْكِ الاستيلاء وبحُسْنِ التّأنّي وجميل الأدب، فإنّها مُعينانِ على طلب العلم.....

- ٤- الشرح (أو الأنس أو السر) الجليل في خواص «حسبنا الله ونعم الوكيل »(٣)، القاهرة (طبع حجر) بلا تاريخ؛ القاهرة ١٢٩٧ هـ.
- حزب البحر (في مجموع لطيف)، القاهرة (طبع حجر) ١٨٦٥ م (١٢٨٢ هـ)؛ قازان ١٨٩٧ م (١٣١٤ ١٣١٥ هـ)؛ مع أحزاب أخرى وأشعار وترجمة فارسية تتخلّل السطور في مجموع عنوانه «لوح محفوظ »، لحمّد محفوظ الحقّ، أرّا (؟) ١٣٠٩ هـ؛ مع أحزاب أخرى بمقدّمة هندستانية وترجمة تتخلّل السطور، لحمّد عبد القيّم، كاونبور

<sup>(</sup>١) العافية من كلّ بليّة: الإعفاء (الحاية) من كلّ مصيبة. تمام العافية: تمام الصحّة.

<sup>(</sup>٢) السياق النحوي يقتضي أن يكون الفعل «يترك » والأفعال التي بعده معطوفة عليه «منصوبة »، ولكن المعنى حينئذ يضطرب ويصبح «وألا يترك ما لا يعنيه: أي يهتّم بما لا يعنيه ».

 <sup>(</sup>٣) في القرآن الكريم (٣: ١٧٣، سورة آل عمران): ﴿ حسنا الله (إنّ الله يكفينا مكائد أعدائنا ويدفع تلك المكائد عنّا) ونعم الوكيل﴾ (وهو الذي نفوّض إليه أمرنا في كلّ شيء).

- ١٨٩٦ م؛ مع ترجمة إلى لغة التاميل (في جنوب الهند) في مجموع «نفحة الأنبار (؟) »، لنوح على القادري، بومباي ١٣٢٠ هـ.
- المقدّمة العزّية للجهاعة الأزهرية، القاهرة (دار إحياء الكتب العربية: عيسى البابي الحلى وشركاه) بعد ١٣٣٢هـ.
  - مجموع الأحزاب، القاهرة ١٣١٧ هـ.

#### \*\* شرح حزب البحر:

- شرح.... لأحمد بن أحمد زرّوق<sup>(۱)</sup> (على هامش دلائل الخيرات)، مدراس ١٩٠٨م.
  - اللطيفة المرضية، لابن ماهلا (؟)، القاهرة ١٩٣٥م.
  - فيض الرحمن (حاشية) لحسن العدوي، القاهرة ١٢٨١ هـ.
  - خلاصة الزهر .... لحمد خليل القاوقجي (٢)، القاهرة ١٣٠٤ هـ.
     شرح حزب البرّ (أو الحزب الكبير):
- تنبيه العارف البصير على أسرار الحزب الكبير، للمرتضى الزبيدي<sup>(٣)</sup>، القاهرة (مطبعة السعادة) ١٣٣٣ هـ.
- شرح حزب البرّ أو الحزب الكبير، تأليف أبي زيد عبد الرحمن بن محمّد الفاسي<sup>(١)</sup> (مع « تنبيه العارف »)؛ القاهرة (مكتبة الكلّيات الأزهرية) ١٩٦٩ م.
- الجواهر المضيّة (؟) في شرح العزّية ، لصالح بن عبد السميع الآبي الأزهري ، القاهرة (دار إحياء الكتب العربية) ١٣٣٢ هـ .
- درّة الأسرار وتحفة الأبرار، تأليف محمّد بن أبي القاسم الصبّاغ الحميري، تونس ١٣٠٤
  - مجموعة آراء سنية للسادة الشاذلية (تجرير محمّد الطيّب الجزائري)، دمشق ١٣٠١ هـ.
    - ابن عطا الله ونشأة الطريقة الشاذلية: تحقيق «الحكم العطائية » لبولس نونا)،
      - المفاخر العليّة في المآثر الشاذلية، تأليف محمّد بن محمّد عيّاد ......
- أبو الحسن الشاذلي، بقلم على سالم عمّار، الجزء الأول، مصر، (مطبعة دار التأليف)
- أبو الحسن الشاذلي الصوفي والعارف بالله، بقلم الدكتور عبد الحليم محمود (أعلام العرب، رقم ٧٧)، القاهرة (المؤسّسة المصرية العامّة للتأليف والنشر) ١٩٦٧ م.

<sup>(</sup>١) أحمد بن أحمد بن زرّوق (ت ٨٩٩ هـ)، له ترجمة في هذا الجزء.

<sup>(</sup>٢) محمَّد بن خليل المشيشي القاوقجي الطرابلسي (ت ١٣٠٥ هـ)، راجع بروكلمن، الملحق ١: ٧٧٦.

<sup>(</sup>٣) محمّد بن محمّد المرتضى الزبيدي (ت ١٢٠٥ هـ) صاحب القاموس العظيم « تاج العروس ».

<sup>(</sup>٤) عبد الرحمن الفاسي (ت١٠٣٦ هـ).

نكت الهميان ٢١٣؛ ابن قنفذ ٣٢٣؛ شذرات الذهب ٥: ٢٧٨ - ٢٧٩؛ دائرة المعارف الإسلامية (الطبعة الأولى) ٤: ٢٤٦ - ٢٤٩؛ بروكلمن ١: ٥٨٣ - ٥٨٥، الملحق ١: ٨٠٨ - ٨٠٨؛ النبوغ المغربي ٣٥٧ - ٣٦٥؛ الأعلام للزركلي ٥: ١٢٠ (٤: ٣٠٥)؛ مجلّة العربي ٦/ ١٩٦٤ و٧/ ١٩٦٤؛ سركيس ١٠٨٨ - ١٠٨٩.

## ابن الأبّار القضاعي

١ - هو أبو عبد الله محمد بن عبد الله (ت ٦١٩ هـ) بن أبي بكر بن عبد الله بن عبد الرحمن بنِ أحمد بن أبي بكر بنِ الأبّارِ القُضاعيُّ البَلَنْسِيُّ، وُلِدَ في بَلْسِيةَ في أحد الربيعين من سنة ٥٩٥ (أوائل ١١٩٩ م) ونشأ فيها.

بدأ آبن الأبّار تلقي العلم على والده ثم سَمِع من نفر كثيرين منهم: عبد الله بن أيّوب بن نوح الغافقي السَّر قُسْطي (ت ٢٠٨ هـ) ومحمد بن محمد بن عبد العزيز المنصاري (ت ٢٠٠) وقد أخذ عنه النحو والأدب. ومن شيوخه أبو سليان داوود بن الأنصاري (ت ٢٠٠) وقد أخذ عنه النحو والأدب. ومن شيوخه أبو سليان داوود بن سليان بن حوْط الله (نفح الطيب ٤: ٣٥٥) المُتوفّى سَنة ٢٢١ للهِجرة - وكان من المستغلين بالتاريخ؛ ومنهم أبو الخطّاب أحمد بن محمد بن واجب القيسي (ت ٢١٤ هـ) أخذ عنه التاريخ. ومن أكبر شيوخه أبو الربيع سُليان بن موسى بن سالم بن حسان الكلاعي (ت ٢٠٤ هـ) وكان بارعاً في الحديث والتاريخ مع العلم بالبلاغة والأدب كما الكلاعي (ت ٢٠٤ هـ) وكان بارعاً في الحديث والتاريخ مع العلم بالبلاغة والأدب كما كان له عدد من الكتُب. وقد لازمه أبن الأبّار عِشرين سَنةً وتخرّج على يَدَيْه وتعلّم منه صِناعة الكِتابة ومن شيوخه أيضاً أبو جعفر بن الحصار، وكان عار فاً بالقراءات (نفح الطيب ٢: ٥٠).

وفي سنة ٦٢٥ هـ دخل ابن الأبّار في خدمة الدولة فكتب لأبي عبد الله محمّد بن حفص الموحِّديّ والي بَلَنْسِيَة ثمّ لابنهِ السيدِ أبي زيدٍ ثمّ لزيَّانٍ بن مردانيشَ، في السنة التالية. ولمّا حاصرَ دون جاقمةُ صاحبُ بَرْجَلونة (برشلونة) مدينة بلنسية (رَمَضانَ ١٣٥) ذَهَبَ ابن الابّار في وَفْد إلى سُلْطان تُونِسَ أبي زكريا يحيى للاستنجاد به على الفِرنْجة. وأنشد ابن الابّار يومذاك مِدْحته في أبي زكريا «أدْرِكْ بحَيْلِكَ خيلِ اللهِ أندَلُسا ». وأرسلَ أبو زكريا أسْطولاً لِنَجْدةِ بَلَنْسِيَة، ولكنَّ الأسطولَ وَصَلَ بعدَ فواتِ

الأوان. ولمّا استولى الفرنجةُ على بلنسية (صفر ٦٣٦) خرجَ ابنُ الأبّارِ منها بأُسْرتهِ مَعَ الجَالِينَ عن المدينة. وانتقل إلى تونس واستقرّ فيها. وتقلّبتِ الأحوالُ بابنِ الابّارِ في تونسَ فكتب للسلطان أبي زكريا (٦٣٦ هـ) ثمّ وَزَرَ للمستنصرِ (٦٤٧ - ٦٧٥ هـ) ، كها غَضِبَ المستنصرُ عليه مراراً ورَضِيَ مراراً. وفي العشرينَ من المُحَرَّمِ من سَنَةِ ١٥٨ عَضِبَ المستنصرُ عليه مراراً ورَضِيَ مراراً. وفي العشرينَ من المُحَرَّمِ من سَنَةِ ١٥٨ عليه الله المُعلِينَ عن المُحَرَّمِ من سَنة الدسِّ عليه الغايةَ.

٢ - كان ابنُ الابّارِ القُضاعيَّ عارفاً بالتاريخ بَصيراً بطَبقات الرِجال مُلمَّا بفنون كثيرةٍ من العلم والأدب، أديباً ناثراً مترسّلاً وشاعراً مُحْسِناً. وكان من فنونهِ المدحُ والاعتذارُ والوصفُ والغزل والنسيب والمُجون. وله ترسُّلُ كثيرُ التكلُّف.

وكذلك كان ابن الابّار مُصنِفًا له من الكتب: كتابُ تَكْمِلَة الصِّلة (وهو تكملة لكتاب الصلة لابن بشكُوال، وقد حَثّه على وضع هذا الكتاب شيخه أبو الربيع بن سالم) - تحفة القادم (تراجم شعراء)(۱) - إعتابُ الكُتّاب (تراجم لنفر عديدين من الكتاب المشارقة والمغاربة) - الحُلّة السِّيرَاء في أشعارِ الأمراء - المُعْجَم في أصحاب القاضي الإمام أبي عليّ الصَّدفي - درر السِّمْط في خبر السِّبْط (الحسين بن عليّ!) - إياض البرق في أدباء الشرق - إفادة الوفادة (في ذكر الوافدين على الأندلس) كتاب التاريخ - قطع الرياض (في أشعار مختارة) - معادن اللُّجين في مراثي الحسين - هداية المعترف في المؤتلف والمختلف.

٣ - المختار من آثاره:

- قال ابن الابّار القضاعي يدح أبا زكريّا يجيى الحفصي سلطان تونس

١) كتاب «تحفة القادم » مفقود. ولكنّ أبا إسحاق البلفيقي كان قد صنع منه « المقتضب من كتاب تحفة القادم » (بتحقيق إبراهيم الإبياري ، القاهرة ، المطبعة الأميرية ١٩٥٧ م). والبلفيقي هو أبو إسحاق إبراهيم بن محمّد بن إبراهيم بن محمّد بن أبي إسحاق (إبراهيم؟) بن الحاجّ. أصل البلفيقي من مرّاكش ولكنّ مولده ومنشأه في الأندلس وهو ينتسب إلى بلفيق (بفتح الباء ، وتروى أيضاً بفتح الفاء مع كسر اللام المشدّدة) وهي حصن قرب المريّة. ولعلّ وفاة أبي إسحاق البلفيقي كانت في مرّاكش في أواخر القرن الثامن للهجرة.

## ويستنصره على الإفرنج لإنقاذ بلنسية (نفح الطيب، ٤: ٧٥٧ – ٤٦٠):

أدرِكْ بخَيْلِكَ خيلِ اللهِ أَنْدَلُسا؟ وهَبْ لها مِنْ عزيزِ النصرِ ما الْتَمَسَتْ؟ يا لَلْجزيرةِ! أَضْحى أَهلُها جَزَراً في كلل شارقة إلمامُ بارقة تقاسمَ الرومُ لا نالت مُقاسِمَهم وفي بَلنْسِيَة منها وشاطبَة مدائنٌ حَلّها الإشراكُ مُبْتَسِاً فَمِنْ دَساكِرَ كانتْ دُونَها حَرَساً، يا لَلْمَساجِد عادَتْ للعدا ببَعاً،

إنّ السبيلَ إلى مَنْجاتِها دَرَسا(۱). فلم يَزَلْ منك عِزُّ النصرِ مُلْتَمسا. للْحادثاتِ، وأمْسى جَدُّها تَعَسا(۲). يعودُ مأتَمها عند العدا عُرُسا(۱). إلاّ عقائلها المَحْجوبة الأنسا(١). ما يَنْسِفُ النَّفْسَ أو ما يَنْزِفُ النَّفَسا(٥). جَذْلانَ، وارْتَحَلَ الإيمانُ مُبْتَئِسا. ومن كَنائِسَ كانت قَبْلَها كُنُسا(١). وللنِّداء غدا أثْناءَها جَرَسا(١).

<sup>(</sup>١) - أسرع بإنقاذ الأندلس. درس: امّحي (فقد الأمل بنجاتها).

 <sup>(</sup>٢) يا للجزيرة: كان الله في عون جزيرة الأندلس وأنقذها من بليّتها! جزراً: ذبائح. الجدّ (بفتح الجيم):
 الحظ. التعس: البؤس والشقاء.

<sup>(</sup>٣) في كلّ شارقة = عند طلوع كلّ شمس: كلّ يوم. البارقة: السيوف (القاموس ٣: ٢١١، السطر ١٩). الإلمام: النزول، الإصابة، الزيارة. إلمام بارقة: قتل بالسيوف. العدى: الإسبان الإفرنج. وفي طبعة بيروت (٤: ٤٥٧): بائقة (داهية).

<sup>(</sup>٤) البيت غامض. - الروم: نصارى الأندلس. تقاسم الروم: توزّعوا الغنائم بينهم. العقائل جمع عقيلة: المرأة المصونة الكريمة. المحجوبة: الخبّأة عن عيون الأجانب. الأنس جمع أنوس: (اللطيف العشرة، المؤانس). - الملموح في معنى البيت: يتقاسم الإسبان (بعد كلّ هجمة على العرب) الغنائم إلاّ النساء (فإنّهن يقتلن...) فلا نال (تهناً) مقاسم (بضم الميم: صاحب السهم أو النصيب في القسمة) شيء من تلك الفنائم!

<sup>(</sup>٥) ما ينسف (يدكّ، يهدم، يقتلع الشيء من أصاه) أو ما ينزف (ينزح، يلاشي، يفرّغ) النفس = ما يقتل، ما يهلك.

<sup>(</sup>٦) الدسكرة: المزرعة. كانت تلك الدساكر حماية لتلك المدن التي سقطت في يد الإسبان (فذهبت المدن والدساكر معها). الكنس جمع كناس (بكسر الكاف): بيت الظبي (مساكن للنساء الجميلات).

<sup>(</sup>٧) البيعة (بكسر الباء): الكتيسة، معبد النصارى. النداء: الأذان، دعوة المسلمين إلى الصلاة من المآذن.

فَصَوَّحَ النصرُ مِن أَدُوا حِها وعسا (۱) وأينْ عَصْرٌ جَلَيْناه بها سَلِسا (۲) عما نام عن هَضْمها حِيناً ولا نَعَسا (۳). أَبْقَى المِراسُ لها حَبْلا ولا مَرَسا (۱) أَخْيَيْتَ مِنْ دُعُوةِ اللَّهْدِيِّ ما طُبِسا (۵)، وبِتَّ مِن نور ذاكَ الهَدْي مُقْتَبِسا ؛ كالصارِم آهْتَزَّ أوكالعارض انْبَجَسا (۱) وأنتَ أَفْضلُ مَرْجُوِّ لِمَنْ يَئِسا كالصارِم آهْتَزَّ أوكالعارض انْبَجَسا (۱) وأنتَ أَفْضلُ مَرْجُوِّ لِمَنْ يَئِسا حَفْصِ مُقبِّلَةً مِن تُرْبِهِ القُدُسا ؛ وكفص مُقبِّلَةً مِن تُرْبِهِ القُدُسا ؛ وكل صاد إلى نُعْهاهُ مُلْتَصِسا (۷). ولو دعا أَفْقاً لَبِي وما احْتَبَسا (۷). ولو دعا أَفْقاً لَبِي وما احْتَبَسا (۸). ولو دعا أَفْقاً لَبِي وما احْتَبَسا (۸).

كانت حدائق للأحداق مُونِقة فأيْنَ عَيْشٌ جَنَيْناهُ بها خَضِراً؟ مَحا مَحاسِنَها طاغ أتيح لها، مَحا حَبْلَها، أيها المولى الرحيم، فها وأحي ما طَمَسَتْ منها العُداة كها وتُمْت فيها بأمر الله مُنتَصِراً وتُمْت فيها بأمر الله مُنتَصِراً وتُمْت فيها بأمر الله مُنتَصِراً وتُمُن يَحيى بن عبد الواحد بن أبي من كل عاد على يُمناهُ مُسْتَلِاً، من كل عاد على يُمناهُ مُسْتَلِاً، مُؤيَّد لو رمى نَجْاً لأثبته، ماضى العَزية والايّام قد نكلَت، ماضى العَزية والايّام قد نكلَت،

<sup>(</sup>١) للأحداق (للعيون) مونقة (جميلة): تسرّ الناظرين. صوّح = يبس. النضر: الأخضر الريّان. الدوح والأدواح جمع دوحة: الشجرة الكبيرة. عسا، يعسو: يبس.

<sup>(</sup>۲) جليناه (جلوناه!): أبرزناه، جعلناه. سلساً: ليّناً، رائقاً، مطاوعاً لنا.

<sup>(</sup>٣) الطاغي: الظالم. وكان مؤرّخو العرب يسمّون كلّ ملك من ملوك الإسبان «طاغية ». الهضم: انتزاع جزء من الحقّ من صاحبه. نعس: مال إلى النوم (غفل).

<sup>(</sup>٤) صل حبلها: اجعلها من أهلك ودافع عنها. المراس: شدّة (العدوّ عليها)؛ كثرة حروبها. ما أبقى المراس لها حبلًا (صلة، قرابة بأحد=تخلّى جميع الناس عنها) ولا مرساة (قوّة على القتال).

<sup>(</sup>٥) طمس: محا. المهديّ بن تومرت (ت ٥٢٤ هـ) مصلح عظيم، وهو صاحب دعوة الموّحدين ومؤسّس دولتهم (راجع ص ٣٥٩ من الجزء الخامس).

<sup>(</sup>٦) الصارم: السيف. اهتزّ: تحرّك، تمايل نصله( استعداداً للضرب به أو في أثناء الضرب به). العارض: الغيم المقبل يحمل مطراً. انبجس: تخرّق، هطل منه المطر.

<sup>(</sup>٧) يناه مستلماً = مقبلاً يده اليمني. صاد: عطشان.

 <sup>(</sup>A) - لو رمى بسهمه النجم لأصابه ولو دعا الغيم في الساء إلى أن يمطر لأمطر.

<sup>(</sup>٩) نكل عن الأمر: جبن عنه وتأخّر.

كأنَّه البدرُ- والعَلْياءُ هالَتُهُ-تَحِفُّ من حَوْلِهِ شُهْبُ القَنا حَرَسا(١). تدبيرُه وَسِع الدُّنيا وما وَسِعَتْ، وعَرْفُ معروفه وَاسى الورى وأسا (٢). قامتْ على العدل والإحسان دولَتُه وأُنْشَرَتْ من وُجود الجود ما رُمسا (٣). مُسارَكٌ هَدْيُهُ، سِادِ سَكينتُه ؟ ما قامَ، إلاّ إلى حُسْنَى، وما جَلَسا. قد نُوّر الله بالتَقْوى بصيرتَه، فها يُبالي طُروقَ الخَطْبِ مُلْتَبِسَا(١). وربَّ أَصْيَدَ لا تُلْفي بهِ صَيَداً، ورُبَّ أشْوَسَ لا تَلْقى له شَوَسا (٥). إلى المَلائــكِ يُنْهِي والْمُلوكِ مَعاً في نَبْعَةٍ أَثْمَرَت للمجد ما غرسا(١). يا أيُّها المَلكُ المَنْصورُ، أنتَ لها علياء تُوسِعُ أعْداء الهُدى تَعَسا. وقد تُواتَرَتِ الأنباءُ أُنَّكَ مَنْ يُحيي بِقَتْلِ مُلُوكِ الصُّفْرِ أندلسا (٧). ولا طَهارةَ حتّى تَغْسِلِ النَّجَسا. طَهِّرْ بِلادَكِ منهم، إنّهم نَجَسّ، واضْرِبْ لها مَوْعِداً بالفَتْح تَرْقُبُه. لَعل يوم الأعادي قد أتى وعسى (^). - ومن نثره ما كتبه في ترجمة أستاذه أبي الربيع بنِ سالم<sup>(١)</sup> في كتاب إعتاب

<sup>(</sup>١) الهالة: ضياء يحيط (في رأي العين) بالقمر عادة. تحفّ: تحيط. القنا جمع قناة: القصبة، الرمح. شهب القنا: النصال المركّبة في رؤوس الرماح (كناية عن كثرة الأسلحة ومضائها).

<sup>(</sup>۲) تدبیره: حکمه. عرف (رائحة) معروفه (خیره): القلیل من معروفه وعطائه. وسع الدنیا وما وسعت: أدرا، نظم الدنیا وكل ما فیها (كل ما وسعته الدنیا). واسى: عرّى، أحسن إلي. الورى: جمیع الناس. أسا: طیّب، شغی.

<sup>(</sup>٣) أنشرت: بعثت من الموت. «وجود » في الأصل، ولعلُّها «وجوه »: أنواع. رمس: قبر.

<sup>(</sup>٤) - لا يبالي إذا نزلت المصيبة فجأة (لأنّه مستعد لجميع المفاجآت).

<sup>(</sup>٥) الأصيد: المائل العنق تجبّراً (لأنّه ملك عظيم). الأشوس: الذي ينظر بمؤخرة عينه من التكبّر والغيظ (طلباً للانتقام). - قد يتظاهر بعض الناس بالقدرة والشجاعة وليس له شيء منها.

<sup>(</sup>٦) - هو في سلوكه وأخلاقه مثل الملائكة ، وفي نسبه من الملوك. النبعة: عدد كبير من سبلات القمح أو من القصب أو النخل تنبت من أصل واحد (كناية عن الأسرة العظيمة النبيلة). ما غرسا (بالبناء للمجهول أو للمعلوم!).

 <sup>(</sup>٧) - الشائع بين جميع الناس أنّك وحدك الذي تستطيع أن تتغلّب على ملوك الصفر (الروم، الإسبان الإفرنج) وتنقذ الأندلس.

<sup>(</sup>٨) ترقبه: تنتظره (الأندلس).

<sup>(</sup>۹) راجع ۵: ۹۹۳.

الكُتّاب (ص ٢٤٩):

شَيْخي الذي أورثني هذه الصِّناعَة ورَضِيَ اتَّخاذَها لي بِضاعةً، وضَمِنَ أَنْ لا إِضاقةَ (في امتهانها) ولا إضاعة؛ جاعلاً قولَ ابن أبي الخصال (١) شاهداً في الاعتلاق بها والاتصال: « من جَمَعَ بَلاغةً وخَطا لم يَخْسَ في دَوْلة الأَفاضل حَطا ». فاسْتَرْ جَحْتُ حَصاته (٢) وأقبلتُ عليها قابلاً وَصاته غيرَ مُسْتَبْدِلِ به خُطة ولا مُتَبَوِّع وَ فَدْسَ دُونَها خِطَةً لكَيْلاً أَنْقُضَ ما أَبْرَمَ وأَرْتَبِطَ خلافَ ما اسْتَكْرَمَ (٣). وكان هُو – قدّسَ الله أَشلاء وأَجزلَ من النعيم المُقيم جزاء أُنَّ عليه والي في شَبيبته، فعتَبَ عليه والي بلنسية حينئذ وحَجَبه رائحاً عليه وغادياً وألْزَمَهُ مكاناً قاصياً كان به قاضياً (٥). فخاطَبَهُ مُسْتَعْطَفاً برسالة منها:

وبعدُ، فكَتَبَ الذي قَصَر، ثم عاينَ قَصْدَهُ وأبصرَ<sup>(١)</sup>؛ وأقترَفَ فأعترفَ، وأجترحَ<sup>(٨)</sup>؛ فلم يَجِدْ أَجْدى مِنْ أَنْ قَرَعَ بابَ المغفرةِ واسْتَفْتحَ. وفي عِلْمِ المَوْلى أَنّ العبيدَ أهلُ الخطأ ومَظَنّةُ السَّعْي المُشتَبْطَإِ<sup>(٨)</sup>. إِنْ اعْرقوا النَّزْعَ عن قوس الآجتهاد<sup>(١)</sup>

<sup>(</sup>١) شيخي: أستاذي ومعلّمي. إضاقة: ضيق ذات اليد، فقر. ابن أبي الخصال: أديب شاعر (راجع ص ٢٦١ من الجرء الخامس).

 <sup>(</sup>٢) الخطّ: حسن الخطّ، الكتابة الحسنة لصور الأحرف. الحطّ: الإنحطاط، النزول عن الرتبة العالية.
 استرجحت حصاته (عقله): وجدتها راجحة (صحيحة، مصيبة).

<sup>(</sup>٣) الوصاة: الوصيّة، النصيحة. الخطّة (بضمّ الخاء): الطريقة في العمل، المنهاج. الخطّة (بكسر الخاء) القطعة من الأرض. تبوأ: نزل (في مكان)، سكن. نقض: حلّ، أبطل. أبرم: أحكم، قرّر. ارتبط (الخيل) اقتنى (خيلا) استكرم (الخيل، المرأة، إلخ): وجدها كريمة الأصل فاتّخذها لنفسه (لم أر أن أفعل إلا ما كان هو يفعل).

<sup>(</sup>٤) قدّس: بارك. أشلاءه: القطع من جسده (لأنّه كان قد مات شهيداً في المعركة). أجزل: أكثر. النعم المقيم (الدائم): الخلود في الجنّة. جزاؤه: ثوابه.

<sup>(</sup>٥) عني بي: اهتّم بي وسهر على تأديبي. حجبه: منعه من الدخول إلى بلاطه. رائحاً عليه وغادياً...(!) ألزمه مكاناً قاصياً (بعيداً) أجبره على السكنى في مكان بعيد. كان به قاضياً: هو، أي الوالي، اختاره هنالك للقضاء (؟)

<sup>(</sup>٦) الذي قصر .... (أي ابن الأبّار).

<sup>(</sup>٧) اقترف (الذنب): أتاه (أذنب).

<sup>(</sup>٨) اجترح: اكتسب ذنباً، سبّ، شتم.

<sup>(</sup>٩) - المولى: السيّد. المظنّة: موضع، مكان. مظنّة السعي المستبطأ (المتأخّر) العبيد يسرعون في ارتكاب الخطأ

وأصابوا شاكلة المُراد (١) ، فكالسِّهام في قرطه مَراميها (٢) . وإنْ تَنَكَّبوا (٣) مُرْتَضَى السَّعْي الحميد وتجنبوا مُقْتَضَى الرأي السديد ، فغيرُ نُكْرٍ (أنَّ ذلك) من شِيَم العبيد . ومَتى نُوقِشوا الحساب على كُلِّ زَلَّة وعُوقوا على كلِّ ضِلَّة (١) ، أفناهُمُ العِقابُ سريعاً وأَهْلَكَهُمُ التَّاديبُ (١) جيعاً . . .

- ٤- التكملة لكتاب الصلة (تحرير فرنثيسكو كوديرا)، مدريد ١٨٨٦ ١٨٨٩ م.
  - التكملة لكتاب الصلة (تحرير فنزالس بالنسيه)، مجريط ١٩١٥ م.
- كتاب التكملة لكتاب الصلة (القسم الأوّل المفقود من طبعة الشيخ قداره في مجريط عام ١٨٨٦ ١٨٨٩ م ومن طبعة غونثالث وبالنثيا، عام ١٩١٥ م) (عُني بطبعه وتعليق حواشيه ألفرد بل ومحمّد بن أبي شنب)، الجرائر (المطبعة الشرقية) ١٣٣٧ هـ/ ١٩١٩م؛ (نشره عزّة العطّار)، القاهرة (مكتبة الخانجي) وبغداد (مكتبة المثنّى) ١٣٧٥ هـ = ١٩٥٥ م.
  - فهارس تكملة الصلة، من عمل الاركون وبالنسيا، مدريد ١٩١٥م.
- المعجم في أصحاب القاضي الإمام أبي علي الصدفي (فرنثيسكو كوديرا إي زيدين)، مدريد (روخس)، ١٩٦٧ ١٨٨٦ م؛ القاهرة (دار الكاتب العربي) ١٩٦٧ ؛
- الحُلّة السيراء (قطع متفرّقة نشرها دوزي)، ليدن ١٨٤٧ ١٨٥١م؛ ثمّ باريس ١٨٦٤ ، ثمّ ١٨٨٦ م؛ وقطع أخرى (نشرها موللر) ١٨٨١ م؛ (حقّقه وعلّق حواشيه حسين مؤنس)، القاهرة (الشركة العربية للطباعة والنشر) ١٩٦٣ م.
- إعتاب الكتّاب (حقّقه صالح الأشتر)، دمشق (مطبوعات مجمع اللغة العربية) ١٣٨٠ هـ = ١٩٦١م.
- المقتضب من كتاب تحفة القادم: اختيار وتقييد أبي اسحاق ابراهيم بن محمّد بن إبراهيم البلغيقي (بتحقيق إبراهيم الإبياري)، القاهرة (المطبعة الأميريّة) ١٩٥٧ م؛ (نشره ألفرد البستاني).....

ثم يتأخّرون في التوبة وإصلاح أخطائهم. أعرقوا: بالغوا (؟). النزع: مدّ القوس (وصع سِيَة القوس – مؤخّرته– في وتر القوس ثمّ جذب الوتر لإطلاق السهم).

<sup>(</sup>١) الشاكلة: الخاصرة. أصاب الشاكلة (قتل المصاب). أصاب شاكلة الأمر: أحسن العمل وأتقنه...

<sup>(</sup>٢) في قرطه مراميها (؟).

<sup>(</sup>٣) تنكّب (الطريق): ابتعد عنه.

<sup>(1)</sup> الضلّة (بالكسر): الضلال، ضدّ الهدى، الحيرة، الغفلة عن الصواب.

<sup>(</sup>٥) التأديب: القصاص، الضرب (في سبيل الإصلاح).

- معارضة «ملقى السبيل » لأبي العلاء المعريّ (مطبوع مع « فتوى في القيام والألقاب » لابن تممة)، بيروت (دار الكتاب الجديد) ١٩٦٣م.
  - ديوان ابن الأبار (تحقيق عبد السلام الهرّاس)....
  - \*\*-الحلّة السيراء (رسالة لعبد الله الطبّاع)، بيروت (دار النشر للجامعيّين).
    - ابن الأبار: حياته وكتبه، تطوان (معهد مولاي الحسن)

المغرب 7: 9.0 - 100؛ الوافي بالوفيات 9: 000 - 100؛ فوات الوفيات 1: 000 - 100؛ القدح المعلّى 100 - 100 والتكملة 1: 000 - 100 (رقم 100)؛ القدح المعلّى 100 - 100 غنوان الدراية 100 - 100؛ ابن قنفذ 100 - 100 شذرات الذهب 1: 0.00 و 100 - 100 و 100 -

### أبو المطرِّف بن عميرة

١ - هو أبو المُطرِّفِ أحمدُ بنُ عبدِ الله بنِ الحسنِ بنِ عَمِيرةَ المخزوميُّ(١)، أصلُه من جزيرةِ شُقْر (قُربَ بلنسية)(٢).

وُلِدَ أَبُو الْمُطَرِّفِ فِي بلنسيةَ ، فِي رَمَضانَ من سَنةِ ٥٨٠ (كانون الأوَّل - ديسمبر ١١٨٤ م) أو قبلَ ذلك بسنتَيْنِ \* . بدأ تلقي العلم في الأندلس ثم رَحَل (في الأندلس والمغرب؟) فدرس الحديث والفقه وعلم الكلام والأدبَ ، ولكن مَيْلَهُ كان إلى اللغة:

 <sup>(</sup>١) هو غير أبي جعفر أحمد بن عبد الملك بن عميرة (بفتح العين أيضاً) الضبّي اللورقي القارىء الحدّث المتوفّى ٧٧٥ هـ (نفح الطيب ٢: ٦٠١). وغير أحمد بن يحيى بن أحمد عميرة الضبّي(ت ٥٩٩) صاحب بغية الملتمس (راجع ترجمته). ★ في الاحاطة (١: ١٨٥): ٥٨٢هـ.

<sup>(</sup>٢) جزيرة شقر بليدة جنوب بلنسية وليست جزيرة. وإنّا قيل لها جزيرة لأنّ الماء (نهر شقر) يحيط بها (وفيات الأعيان، بيروت، ١: ٥٧). راجع تحت (ص ٢١٩) قول أبي المطرّف بن عميرة: هل النهر عقد للجزيرة مثلما عهدنا،...؟ وشقر (بالفتح): جزيرة شرقيها (تاج العروس – الكويت ١٢: ٢٢٢). وهي في وفيات الأعيان (١: ٥٧) بالضم: شقر.

أُخذَ عن أَحمدَ بنِ هرونَ بنِ عاتٍ (٥٤٢ – ٦٠٩ هـ) وأبي الربيع ِ بنِ سالم ٍ وابن حَوْطِ الله وأبي الخطّاب أحمد بن واجِبٍ (ت ٦١٤ هـ) وعن الشلوبينِ (ت ٦٤٥ هـ).

وعاد أبو المطرِّفِ فاستقر في بلنسيةَ مدَّةً ثمّ تولّى القضاءَ في شاطبةَ ثمّ في جزيرةِ مَيُورِقَـةَ (٦٢٧ هـ)، وكان فيها لمّا استولى عليها الإسبانُ (آخرَ رجبَ عَلَمُ الإسبانُ (آخرَ رجبَ ٦٢٨ = ١٢٣١/٦/٢ م). ثم إنّه عاد إلى بلنسية وشَهِدَ سقوطَها (١) أيضاً (٦٣٧ هـ = ١٢٣٩ م).

عندئذ جازَ إلى المَغْربِ فاسْتَوْطن بِجايةَ مدّةً وأقرأ بها. ثمّ إنّ الرشيدَ المُوحّديَّ وَعَدَّلَ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ وَلَى اللهُ الحفصيّين فاتّخَذَه المُستَشاراً.

وكانتْ وفاةُ أبي المطرّف بن عَميرةَ في تُونِسَ ليلةَ الجُمُعة رابعَ ذي الحِجّة مِن سَنةِ ٦٥٨ (١٢٦٠/١١/١١ م) في الأغلب.

7 - كان أبو المُطرِّفِ بنُ عَمِيرةَ ناثراً وناظاً ومؤرِّخاً مؤلّفاً صَنَفَ كتاباً عن «كائنةِ ميورقة » (سقوط جزيرةِ ميورقة في أيدي الاسبان)، والكتاب مفقود. ويبدو أن له كتاباً آخر «التّبيان في علم الكلام ». ويأتي شعره مُطوّلاتٍ ومُقطّعات، وبعضُ مطوّلاتٍه أفضلُ من مقطعاته في البيتين والثلاثة تمّا قاله في عدد من الأغراض العارضة وبناها على تَوْرِيّات قليلة التوفيق. وفنون شعرِه المدحُ والغزل والشكوى والإخوانيّات (قصائدُ يتبادلها الشعراءُ كما يتبادل سائرُ الناس رسائِلَهم). ونثره نوعان: نوعٌ شديدُ التكلّفِ كثير الإشارات حتى يغمُض على القارىء، ولو كان مثقفاً، ثمّ نوعٌ عاديٌ سهلٌ مُرْسَلٌ ومطلق من الصّناعة.

- قال أبو المُطَرِّفِ بنُ عَمِيرةَ يتشوّق إلى بَلَنْسِيَةَ بعدَ سُقوطِها ورحيلهِ عنها:

٣- مختارات من آثاره

<sup>(</sup>١) نفح الطيب: ٤: ٢٠٠.

واينَ اللوى منه وأينَ المشقرُ (١)! ومَنْ ذا على الأيام لا يتغيّر؟ لسائِلها عنْ مثلْ حالى تُحَبِّرُ. ضُلوعي لها تنقَدُّ أو تَتَفَطّر (٢)؛ فلًا غايةٌ تدنو ولا هو يفتُرُ. كِلانا بها قد بات يبكى ويسهَرُ (٣)، بعهدِ اللِّوى؛ والشيءُ بالشيء يُذكَر . وقولي: « ألا يا ليت شِعري » تَحَيَّرُ . عَهدنا ؟ وهل حَصْباؤه (بعدُ) جوهر (٤)؟ فيَرْور عنه موجه المتكسر (٥). بما راقَ منها أو بما رَقَّ تسحَرُ؟ تروحُ إليها تارة وتُبكِّر (٦). بها العيش مطلولُ الخميلة أخضر (٧) ، تَطيب وأردانُ النسيم تُعَطِّرُ (^).

ويندُبُ عهداً بالْشُقَّر فاللَّوى. تغيّرَ ذاك العهدُ بعَدْي وأهلُه. وأَقْفَرَ رَسْمُ الـــدار إلاّ بَقيّــةً فسلم تَبْقَ إلا زَفرة اثر زفرة؛ وإلا اشتياقٌ لا يزالُ يَهُزّني، أقول لساري البرق في جُنْح ليلة تعرّضَ مُجتـــازاً فكــان مُذَكِّراً ألا ليتَ شِعْري، والأمانيُّ ضِلَّةٌ؛ هل النهرُ عِقْدُ للجزيرةِ مِثْلها وهل للصَّا ذيلٌ عليه تجُرُّه وتلك المغاني، هل علمها طكلاوةٌ ملاعب أفراس الصَّبابة والصِّبا وقِبْلِيَّ ذاك النهر كانت معاهدٌ بحيث بياضُ الصُّبح أزرارُ جَيْبهِ

<sup>(</sup>١) اللوى: ما استدار من الرمل: المشقّر: حصن في شرقيّ بلاد العرب (والشاعر يكني بها عن وطنه جزيرة شقر).

<sup>(</sup>٢) تنقد: تنقطع. تتفطّر: تتشقّق.

<sup>(</sup>٣) الساري: السائر في الليل. الجنح: الجزء من الليل. ساري البرق (البرق الذي يلمع ليلاً). كلانا بها (في تلك الليلة) يبكي (أنا أبكي بدموعي، والبرق يسقط في أثره المطر).

<sup>(</sup>٤) الجزيرة: جزيرة شقر. هل النهر عقد للجزيرة (يحيط بها). الحصباء: الحصي.

<sup>(</sup>٥) الصبا: ربح لطيفة تهبّ على شبه جزيرة العرب من جبال فارس مارّة فوق مياه خليج البصرة (والعرب يجبّونها). والشعراء يذكرون الصبا ويعنون بها كلّ ربيح محبوبة. ازورّ: مال.

<sup>(</sup>٦) الصبابة: الحبّ. الصبا: الشباب. تروح (في المساء) وتبكّر (في الصّباح): دائمًا تهبّ عليها هذه الربح.

<sup>(</sup>٧) القبلة: الجهة. وتستعمل عادة للجهة الجنوبية لأنّ اتّجاه المسلمين في صلاتهم انتقل في عهد الرسول من القدس (شال المدينة) إلى الكعبة في مكّة (جنوب المدينة).

<sup>(</sup>A) الجيب: مدخل القميص في العنق (أعلى الثوب)، والأردان أطراف الثوب (أدنى الثوب). الريح الطيّبة تعطّر أجواء جزيرة شقر.

ليال بماء الورد ينضَعُ ثوبُها جَنابٌ بأعلاه بَهارٌ ونَرْجِس: كذاك إلى أن صاح بالقوم صائحٌ وفَرَّقَهم أيْدي سَبا وأصابَهم

وطيبُ هوا فيه مسْكُ وعنبر. فأبيضُ مفترُ الثنايا وأصفر (۱). وأنْذَر بالبَيْنِ المُشَتِّتِ مُنْدِر (۲). على غِرِّةٍ منهم قضاء مُقَدَّر (۳).

- وقال أبو المطرِّف يمدح الأميرَ أبا زكريّا يحيى بن عبدِ الواحدِ الحفصيَّ سلطان تُونِسَ (٦٤٦ - ٦٤٧ هـ) قبلَ أن ينتقل أبو المطرِّف إلى تونس (وفي الأبيات التالية كثير من الجِناس والطِّباق):

شاقَه أغ به الخيالِ الواردِ مُسْتَمْتَع المُسْكُ لِهِ يكن بعد السُّرى مُسْتَمْتَع مُ مَلِ مَكُ لُولا حُلِيه الغُرُّ لَم مَلُ مثلُ سَنا الشمس، وهلْ فَضلُه مثلُ سَنا الشمس، وهلْ قَهَرَ البَغيَ بجِلد صادع النّا آلُ أبي حَفْس هُدى وعن الإسلام ذادوا عندما وعن الإسلام ذادوا عندما أيُّ فخر عُمَري النُّه المُنتمى مخري النُّه المُنتمى منسا الفتوح الغُرُّ إلا لَهُمُ

بارق هاج غرام الهاجد (۱).
فيه للرائي ولا للرائه (۱)
يَجْرِ بالحمه للرائي ولا للرائه الحامه .
لِسَنها الشمس يُرى من جاحد؟
ما تعدّاه وجَد صاعد (۱).
للورى مِنْ غائه بأو شاهه ..
فَل طُولُ العَهْدِ غَرْبَ الذائد (۷).
وَرِثُوه ماجِها عن ماجه الدائد (۷).
بين ماض بادئ أو عائد.

<sup>(</sup>١) جناب: جانب من الأرض. أعلاه (تلاله!). البهار: زهر الربيع (ويطلق عادة على الزهر الأصفر).

<sup>(</sup>٢) صاح بالقوم صائح (يدعوهم إلى التفرّق أو الهلاك). البين: الفراق.

<sup>(</sup>٣) أيدي سبأ: في كلّ جهة. غرّة: غفلة. قضاء (حكم) مقدّر (محسوب، مكتوب على الناس).

<sup>(</sup>٤) غبّ: بعد. الخيال الوارد: الحلم (المنام). الهاجد: النائم؛ الذي يصلّي بالليل.

<sup>(</sup>٥) السرى: السير في الليل....

<sup>(</sup>٦) الجدّ: الجهد (بضمّ الجيم). لعلّها الحدّ (بالحاء المهملة). الصادع: الذي يصدع (يشقّ، يكسر). وصدع بالأمر: أعلنه. الجدّ (بالفتح): الحظّ.

<sup>(</sup>٧) ذاد: دافع. الغرب: الحدّ (حد السيف). فلّ: ثلم، شقّق، كسّر.

<sup>(</sup>٨) عمري المنتمى: يرجع إلى عمر (بن الخطّاب).

في مُحيّا لاحق من سابق؛ وعسلى المولود سيما الوالسد.

- كان بينَ أبي المُطَرِّفُ بن عَمِيرةَ وأبي عبدِ الله محدّ بنِ محدّ بنِ الجَنَّان (توفي بعيد محدّ على الله عدّ بن محدّ الرُّعَيْنيّ بنِ الفَخَّار (٥٩٢ - ٦٦٦ هـ) مراسلاتٌ. وكانوا جميعاً كثيري التكلّفِ للصِّناعة في رسائلهم مَعَ حَشْدِ الإشارات المُختلفةِ من أدبيةٍ وتاريخية وجغرافية. وبما أنّ حرفَ النونِ موجودٌ في اسْمَيْ أبي الحسنِ الرُعيني وابنِ الجَنَّان، فقد كتب أبو المطرّفِ رسالةً التزم في كلِّ كلمةٍ منها حرفَ النون نثراً ونظهاً. من هذه الرسالة (الذيل والتكملة ٥: ٣٤٨ - ٣٤٩):

محاسُ دُنيانا تبينُ لناظر يُنقِّبُ عنها مُسْتَبِينا لعَيْنها(١) نَجيبُ الرُعَيْنِيِّنَ مارنُ أَنْفِها، ونَدْبُ بني الجَنَّان إنسانُ عَيْنها(٢).

البيانُ أنواعٌ. وإنْ ظُنَّ أنّ يمينَه صَناعٌ، فَلِنَسْجِه ناسٌ نَعْرِفهم نقلاً وعَيْناً (٣)، ونَعُدّهم زماناً زماناً. فنَجِدُ مناقِلَهم نابِيةً ونسَبَهُم مُتدانية ومَنازِعَهم عن الإحسان وانيةً (٤): معانٍ عُونٌ وغِيطانٌ وحُزونٌ، ونَكَتٌ تندُرُ ونُبَذٌ عُيونِ النَقْدِ نحوَها تنظر (٥). وإنّا الصِّناعة لناظِمَيْ جُانِها ومُتناولِيْ عِنانها (١) اللذينِ يُنوّعانِ الإنشاء ويَضَعان أمْكِنةَ النُّقَبِ الهِناء (٧)..... إنْ نَظَما أَنْسَيا فِنْدَ زِمّانَ ونابغة بني ذُبيانَ وابنَ القين ونصيبَه من وابنَ القين ونصيبَه من وابنَ القين ونصيبَه من

<sup>(</sup>١) - محاسن الدنيا لا تبين (لا تظهر) إلا للناظر المتأمّل الذي ينقب (يبالغ في البحث). عينها (هنا): حقيقتها، وجودها المادّيّ.

 <sup>(</sup>٢) النجيب: الفاضل على مثله. الرعينيون: بنو رعين (أفضل بني رعين). المارن: أعلى الأنف (كناية عن الرفعة والشرف). الندب: النجيب. إنسان العين: البؤبؤ (كناية عن أفضل الأشياء).

<sup>(</sup>٣) الصناع: الماهر، البارع. نقلًا (سماعاً عنهم) وعينا (مشاهدة لهم).

 <sup>(</sup>٤) المنقل (بالفتح): الطريق المختصر. المنقلة (بالفتح): أرض ذات حجارة. نابية (من نبأ أو من نبو):
 مرتفعة أو غير مستوية. مناقلهم نابية (؟). وانية: ضعيفة، مقصرة.

<sup>(</sup>٥) عون (جمع عوان): (هنا) مكرورة، معادة. الغوط والغيط (بالفتح فيهها): أرض واسعة منخفضة ليّنة. الحزن (بالفتح): أرض صلبة يصعب فيها السير. النكتة: الفكرة الطريفة اللطيفة. النبذة (بالضمّ أو بالفتح): القطعة (المنبوذة: القليلة القيمة!).

<sup>(</sup>٦) الجمانة (بالضمّ): اللؤلؤة الكبيرة. العنان: رسن الدابّة.

<sup>(</sup>٧) النقبة (بالضمّ): الجرح أو النقرة (بالضمّ) من أثر الجرب. الهناء: القطران (يضعان الأمور مواضعها).

الإحسان (١). وإن نَشَراً فَمَنْ ساكنُ أَرّجانَ ونائب ديوان الإنشاء ببَغْدان (١) وأصناف كان من شأنهم وكان؟ يميناً بالرحمن والمَثاني والقُرآنِ وبالنور والسكينة والنبيّ ومكانه من المدينة (٦)، إنّها للبينتا بناء البيانِ وأنْجَبُ أبناء الزمان (١): نَزَلاَ منزلَ الفَرْقَدْينِ وتناولا أنواعَ المناقبِ باليَدَيْنِ (٥). فمن نزاهةٍ تُناطح كِيوانَ ونَوالٍ يُنسي مَعْنَ بني شَيبانَ (١).

- لمَّا استولى الإسبان على بلنسيةَ عَظُمَ الرُّزْءُ على المسلمين، فكتب أبو المُطرِّفِ إلى الشيخ أبي جعفرِ بنِ أُميّةَ (نفح الطيب ١: ٣٠٥ - ٣٠٨):

أما لك من بادي الصَّبابة من بُدِّ (۲)؟ له لَوْعةُ الصِادي ورَوْعة ذي الصَّدّ (۸)؟ صروفُ الليالي أن يعود إلى نجد (۱). بأحْنائنا كالنارِ مُضْمَرَةَ الوَقْد (۱۰)، تُطاعِنُ فيهم بالمُثَقّفةِ المُلْد (۱۱)؟

ألا أيّها القلبُ المُصرِّحُ بالوَجْدِ، وهـلْ مِنْ سُلُوٌ يُرتجَى لِمُتَيَّمٍ يَحِنُّ إلى نجد. وهيهات! حرَّمت أمن بعد رُزء في بَلَنْسِيَةٍ ثَوى يُرَجِّي أَناسٌ جُنَّةً من مصائبٍ يُرَجِّي أَناسٌ جُنَّةً من مصائبٍ

<sup>(</sup>١) الفند الزمائي والنابغة الذبياني والحندجان (حندج: امرؤ القيس) شعراء جاهليون، ابن الحسين (المتنبّي). بنو حمدان (قوم سيف الدولة). ابن القين (الحدّاد) يقصد به الفرزدق، الأنّ جريراً كان يعير الفرزدق بأنّه من قوم حدّادين (أي مدنيّين).

<sup>(</sup>٢) بغدان= بغداد. ساكن أرّجان ونائب ديوان بغداد (؟؟).

<sup>(</sup>٣) المثاني: الآيات (تثنيّ : تقرأ ثانية وثالثة، إلخ، تكرّر)، النور والسكينة معروفان والمقصود منها (هنا) غامض.

<sup>(</sup>٤) اللبنة: قطعة من الطين المطبوخ أو من الحجر تجعل في بناء الجدران.

<sup>(</sup>٥) الفرقدان: النجم القطبي (وهو نجم مزدوج). المنقبة: الفعل الكريم والمفخرة.

<sup>(</sup>٦) كيوان: كوكب زحل. معن بني شيبان هو معن بن زائدة (ت ١٥١ هـ) من الفصحاء والشجعان والكرماء.

<sup>(</sup>٧) الوجد والصبابة: الحبّ.

 <sup>(</sup>A) المتيم الذي تيمه (أمرضه) الحبّ. اللوعة: التألّم. الصادي: العطشان (المشتاق إلى الحبوب) الروعة:
 الهيبة. ذو الصدّ: المائل عمّن يريده (المحبوب).

<sup>(</sup>٩) نجد (الأرض المرتفعة): مقاطعة في شمالي شبه جزيرة العرب (كناية عن جزيرة شقر).

<sup>(</sup>١٠) أحناؤنا: ضِلوعنا (في قلوبنا).

<sup>(</sup>١١) جنّة (بالضمّ): حماية، ستر. المثقف: الرمح. الأملد: الناعم الليّن من الغصون (يقصد الرمح المستقيم الذي ينحني ولا ينكسر).

وهل أذنب الأبناء ذنب أبيهم فصاروا إلى الإخراج من جَنّة الخُلْد (۱)؟
مَرْحباً بالسحاءة (۲) وما أعارت أفقي من الوضاءة، ووَرَدَتْ تسحَرُ النَّهى وتسحَبُ ذَيْلاً على السَّهى (۳).... بلاغةٌ تَفْتِنُ كلَّ لبيب وتَرْعى رَوْضَ كلّ أديب وتَغِضّ على رُغْمِ العدوّ مِنْ حبيب (۱).... وأجْرَيْتَ خَبرَ الحادثة التي مَحَقَتْ بدرَ التَّام وذهبت بنَضارة الأيام. فيا مَنْ حَضَرَ يومَ البَطْشةِ وعُزِّيَ في أنسه بعد تلك الوحشة، أحقًا أنّه دُكَّتِ الأرضُ ونَزَفَ المَعينُ والبَرْضُ وصوّح (۱) رَوْضُ المُنى وصرّحَ الخَطْبُ وما كنى؟ أبن لي كيف فُقِدَتْ رَجاحةُ الأحلام وعُقِدَتْ مَناحةُ الإسلام.... أحلُمٌ ما نرى؟ بل ما رأى ذاك حالمٌ: طوفانٌ يُقال عنده: لا عاصمَ (۱)! مَن يُنْصِفُنا من الزمان الظالم؟ الله بما يَلْقى الفؤادُ عالم.

- وقال في تاريخ جزيرة ميورقة: آستيلاء الإسبان عليها (نفح الطيب ٤: 27- ٤٧٠) - وقوله هنا من النثر المُرسَل.

إِنَّ سَبَبَ أُخْذِها من المسلمين أنَّ أميرَها في ذلك الوقت محمَّدَ بنَ عليٍّ بنِ موسى كان في الدولة الماضيةِ أحدَ أعوانِها، ووَلِيها سَنَة سِتٍّ وسِتِّمائَةٍ، واحتاج إلى الخشب المجلوب من يابِسَةَ(٧). فأنفذَ طريدةً بحريةً وقطعةً حربيةً(٨). فعلمَ به والي طُرطوشة فجهّز إليها من أخذها. فعظم ذلك على الوالي وحدّث نفسَه بالغَزْو لبلاد الروم(١)،

<sup>(</sup>١) ذنب أبيهم (آدم).

<sup>(</sup>٢) السحاءة: الغيمة، السحابة (!). تسحب ذيلًا (تفتخر).

<sup>(</sup>٣) السها والسهى: نجم خفيّ (لبعده وعلوه).

<sup>(</sup>٤) غض منه: حط من قدره. حبيب (أبو تمام الشاعر).

<sup>(</sup>٥) أجريت خبر الحادثة (ذكرت سقوط بلنسية). محقت بدر التام (ذهبت بنوره، أعادته مظلماً). دكّت الأرض دكًّا: تهدّمت، سقط كلّ ما عليها. نزف: فني، نفد. المعين: الماء الكثير الجاري. البرض: البئر القليلة الماء. صوّح: يبس.

<sup>(</sup>٦) لا عاصم: لا مانع، لا حام. (ليس ثُمّة شيء يمنع المصيبة).

<sup>(</sup>٧) يابسة: جزيرة صغيرة في أرخبيل البليار (شرق الأندلس).

<sup>(</sup>A) طريدة (يبدو أنها قطعة بحرية).

<sup>(</sup>٩) طرطوشة: في شمال شرقي جزيرة الأندلس (في منتصف المسافة بين بلنسية وبرشلونة). والي طرطوشة الإسباني. بلاد الروم (إسبانية التي كان يحكمها النصارى – والعرب كانوا، في الأندلس، يطلقون اسم الروم على كلّ طوائف النصارى).

وكان ذلك رأياً مشؤوماً. ووَقع بينه وبينَ الروم \* . وفي آخِرِ ذي الحِجّة سَنة ثلاث وعِشرين وسِتِّمائَة بلَغَه أَنَّ مُسطَّحاً من برشلونَة (١) ظهر على يابِسَةَ و (أَنَّ) مركباً آخَرَ من طرطوشةَ انضم إليه. فبعث وَلَدَهُ في عِدّةِ قطع إليه حتى نزل مَرْسى يابِسةَ. ووجد فيه لأهلِ جَنَوة (٢) مركباً كبيراً ، فأخذه وسار حتى أشْرَفَ على المُسطَّح فقاتله وأخذه . وظن أنّه غالبُ الملوكِ ، وغابَ عنه أنّه أشامُ من عاقرِ الناقة (٣). وإنّ الروم ، للّا بَلَغَهُمُ الخَبرُ ، قالوا لمَلكِهِمْ وهو من ذُرّية أذْفونْشَ (١): كيف يَرْضى المَلكُ بهذا الأمرِ ونحن نقاتلُ بنفوسِنا وأموالنا؟ (٥) . . . .

٤ ★★ أبو المطرّف أحمد بن عميرة المخزومي: حياته وآثاره، تأليف محمّد بن شريفة،
 الرباط (جامعة محمّد الخامس) ١٩٦٥م.

المغرب ٢: ٣٦٣ – ٣٦٤؛ الوافي بالوفيات ٧: ٣٦١ – ١٣٥؛ القدح المعلّى ٢٤ – ٥٥٠؛ تحفة القادم ١٤٥ – ١٥٠؛ الذيل والتكملة ١: ١٥٠ – ١٨٠ (رقم ٢٣١)؛ أعال الأعلام ٢٧٣ – ٢٧٤؛ الإحاطة ١: ١٧٩ – ١٨٦؛ الديباج المذهب ٢٦ – ٤٤٠؛ جذوة الاقتباس ٧٧؛ عنوان الدراية ٢٥٠ – ٢٥٣؛ بغية الوعاة ١٣٧ – ١٣٨؛ نفح الطيب ١: ٣٠٥ – ٣١٧، ٣: ١٤٥ – ١٤٧، ١٤٥ – ٤٨٨، ٤٠ وما بعد؛ دائرة المعارف ٤: ٢٦٤ – ٤٠١، ١٥٥ – ٢٠١، الملحق ١: ٢٤٦ وما بعد؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ١٠٥ – ٧٠٠؛ بروكلمن ١: ٣٨١، الملحق ١: ٢٥١ ؛ الأعلام للزركلي ١٠٠ – ١٥٠ (١٥٩)؛ مجمل تاريخ الأدب التونسي ١٩٠ – ١٩٤.

### ابن عربيّة (٦)

# ١ - هو أبو عمروٍ عُثانُ بنُ عتيقِ بنِ عثانَ القيسيُّ المعروفُ بأبنِ عَرَبيَّةَ وُلِدَ في

<sup>(</sup>١) مسطّع: يبدو أنّه نوع من المراكب. برشلونة: مرفأ كبير مهم في شالي شرقي جزيرة الأندلس.

<sup>(</sup>٢) جنوةً. مرفأ في أقصى الشمال الغربي من شبه جزيرة إيطالية. ★..... (كذا).

<sup>(</sup>٣) قالوا اسمه: قدار (بالضمّ)، عقر (ذبح) الناقة التي أرسلها الله اختباراً لقبيلة ثمود قوم النبي صالح، فغضب الله على ثمود وهدم بلادهم.

<sup>(</sup>٤) الأذفونش في الأصل اسم علم على شخص (كان في إسبانية عدد من الملوك يحملون هذا الاسم). ثم أصبح هذا الاسم كاللقب لملوك إسبانية النصارى، كما كان كسرى لقباً لملوك الفرس وقيصر لقباً لملوك الروم والرومان.

<sup>(</sup>٥) وهده الرساله تتمة تصف تشتّت آراء المسلمين وتخاذلهم في القرن الأخير من حياتهم في الأندلس.

<sup>(</sup>٦) يرد هذا الاسم: عربية (بفتح ففتح) عُرَيْبَة (بتقديم الياء وبالتصغير). وقد اخترت القراءة الأولى.

المهْديّة، سنة ٦٠٠ هـ (١٢٠٣ - ١٢٠٤ م)، ونشأ بها. ثمّ إنّه ٱنتقلَ إلى تُونِسَ الحاضرةِ وٱتّصلَ بأبي زكريا يحيى بنِ عبدِ الواحدِ (٦٢٦ - ١٤٧ هـ) فولاه القضاء في تبرسقَ. وكانتْ وفاتُه في تبرسقَ، ٢٨ المحرم ٦٥٩ هـ (١٢٦١ م).

7 - كان ابنُ عَرَبيّةَ عالماً بالحديثِ وبالفقه وبعددٍ من فنونِ الأدبِ، غيرَ أنّ شُهرتَه كانتْ في الشعر. وهو شاعرٌ مُجيد يُقلّد المَشارقة مِن الإسلاميّين والمُحْدَثين (الأُمويّين والعبّاسيّين). وأغراضُه وُجدانيّةٌ في النسيب والعبّاب والوصف. وربّا تكلّف استعالَ الغريب من الألفاظ. وهُوَ مِنَ الذين خَمّسوا القصيدة الشقر اطيسية لعبد الله بن يحيى الشُّقر اطيسيّ (ت ٤٦٦ هـ) في مدح الرسول. ثمّ هو مُصنف، له: جوامعُ الكلمِ النَّبَويّة - آثارُ السَّحابة في شُعراءِ الصَّحابة - قصائدُ المِدَح ومصائِدُ المِنح (وهي ديوانه). ثمّ له عدد من الكتب في الحديث والفقه.

#### ٣- مختارات من شعره

- قال ابن عربية في النسيب والعِتاب:

وإن جلَّ ما أَلْقاه من ساكني الجِمى (۱)، أراكم تَلومون المَشوقَ المُتَيَّا (۲). أَلَمَّ بِهِ مِنْكُم خَيالٌ فسلّا (۳). ويترُّكُ أَجْفاناً لكم بِتْنَ نُوِّما (٤)؟ أقلبي هَفا أَمْ ثَغرُه قد تبسّا (٥)؟ وماذا عليه لو أعارَ له اللَّمي (٢)؟

ألا، فَرَعَى اللهُ الحِمى ونسيمه، وتَسَمَم، يا أهلَ نَجَدٍ. فإنّني هَجَعْتُم، ومَنَ لي بالهُجوع؟ فرُبّا أيطرُقُ جَفْناً باتَ مِنِّيَ ساهراً ولمّا استطار البرقُ قُلْتُ لصاحبي: أعارَ وميضَ البرقِ حُسْنَ ابتسامهِ

<sup>(</sup>١) حِلَّ: عظم، كثر، اشتدّ. ما ألقاه (من العذاب في البعد عن محبوبي في الحمى).

<sup>(</sup>٢) تيّم الحبّ الرجل: اشتدّ عليه فأمرضه.

<sup>(</sup>٣) ألم (مرّ ، زار) به (فيه: في الهجوع ،: الإغفاء ، النوم). في الأصل « مسلماً » (ولا وجه لها). اقرأ: فسلّما .

<sup>(</sup>٤) طرق: زار ليلًا. - أنا سهران لا أرى حبيبي في نومي (ولا في اليقظة - بفتح ففتح). وأنتم تنامون ملء جفونكم، ولكن لا ترونه في منامكم (لأنكم لا تفكّرون به ولا تعرفون مكانته ولا تدركون جماله).

<sup>(</sup>٥) استطار: انتشر. أقرب المعاني للفعل «هفا » هنا: حنّ ، اشتاق.

<sup>(</sup>٦) اللمي: السمرة في الشفاه.

أو البَرَدَ العَذْبَ الذي لن تُذيبَه حرارة أنفاس امرِيَة قَبّلَ الفَا (۱)؟

تعلّم منه خُلَّبُ البرقِ خُلْفَه؛ فيه الغريبَ من الألفاظ):

- وقال في الحنينِ إلى الوطنِ (وقد تكلّف فيه الغريبَ من الألفاظ):
أقولُ لرَكْبِ قافلٍ من مُعَرَّسٍ بَجَمّة، تَردي بالحُمول مَشاحِجُهُ (۱)؛
لكَ اللهُ، أَمْتِعْنا عنِ البلدِ الذي أكابرُه أسلافُنا وأبالِجُهُ (۱)؛
وعن وطنِ، لولا العُلى وطِلابُها لَعَزَّ على مَثوايَ أنِّي خارجه (۱) وعن رسم إيوانِ تداعت عراصه ودكت حناياه وخرّت معارجه (۱)؛
وما صَنَعَ القصمُ العُبيديُّ والحِمى وسورُ المُصلّى والكثيبُ وعالجُه (۷)؟

<sup>(</sup>١) البرد: قطرات الماء التي تجمد بعد سقوطها من السحاب (كناية عن أسنان المحبوب).

<sup>(</sup>٢) البرق الخلّب (الذي يبرق ويرعد ثم ينقشع غيمه من غير أن يمطر). الخلف (بالضم): إخلاف الوعد. - هذا الحبوب تعلم قلة الوفاء بالوعد من هذا البرق الذي نراه في سمائنا، فمن أي برق أخذ لون أسنانه البيض وعذوبة ريقه؟

<sup>(</sup>٣) الركب جماعة (على إبِل) في سفر. قافل: راجع. المعرس: المكان الذي ينزل فيه المسافرون في أثناء سفرهم ثم يتابعون السفر بعد ذلك. الجمّة: مكان يجتمع فيه ماء كثير. وجمّة (هنا) بلد (في تونس؟). تردي الخيل: تضرب الأرض بحوافرها ضرباً من سرعة جريها. الحمول جمع حمل (بالفتح): الهودج على الجمل (شبه بيت تركب فيه النساء). مشاحج (؟). المشحج (بالكسر): الغراب. – لعله يقصد البغال التي تحمل النساء والأحمال.

<sup>(</sup>٤) أمتعنا: حدّثنا حديثاً ممتعاً (يسرنا). الأبالج (؟) - الأبلج: الأبيض، الجميل، الكريم الأصل، الجواد، وجمعها بلج (بالضم).

<sup>(</sup>٥) خارجه: خارج منه (بعيد عنه). - خارج: خبر « إن » وليست « ظرفاً متعلقاً بالخبر المحذوف (؟).

 <sup>(</sup>٦) الرسم: أثر البناء بعد زواله. الإيوان: البناء العظيم لجلس الملك. تداعى: تهدّم. العرصة (بالفتح):
 المكان الواسع بين البيوت لا بناء فيه (والاستمال هنا خطأ).

دك (بالبناء للمجهول) القصر: هدم كله. الحنيّة: القنطرة المعقودة. خرّ: سقط. المعراج (بالكسر): المصعد (بالفتح): الطريق يصعد فيها السائر. والشاعر يقصد بالمعارج السلالم جمع سلم (بضم ثم لام مشدّدة مفتوحة).

<sup>(</sup>٧) القصر العبيدي: (القصر الذي كان ينزل فيه أثمة العبيديين (الفاطميين) في المهدية (في القطر التونسي). الحمى (المكان المحروس: مسكن النساء، والقلعة). الكثيب: الرمل المستطيل المحدودب. عالج: الرمل المتداخل المتراكب. لعل الشاعر يقصد بالكثيب وعالج مكانين للنزهة (راجع البيت التالي).

وشاطِئُهُ أنَّى تنوّعَ حُسنُه، وخِضْرِمُه أنّى تَدَفّعَ مائجه (١)؟ سلام على المَهْدِيّتَيْنِ ففيهما أَبُّ بِنْتُ عنه قاصرُ الخَطْوِ هادِجُه (٢).

٤- \*\* رحلة التجاني ٣٧٥ - ٣٨٠؛ مجمل تاريخ الأدب التونسي ١٩٧ - ١٩٩؛ الأعلام للزركلي ٤: ٣٧١ (٢٠٩).

# أحمد االلَّلْيانيّ

١ - هو أبو العبّاس أحمدُ بنُ إبراهيمَ اللّليانيّ - نسبةً إلى لَلْيانة قُرب المَهديّة، في القُطر التونسيّ - انتقلَ به أبوه إلى تُونِسَ الحاضرة (العاصمة)، وفيها لازمَ الإمامَ أبا زكريّا البَرقيّ.

تولّى أحمدُ اللَّليانيُّ عدداً من أعال الدولة في أيام المُسْتنصرِ الأوّلِ (٦٤٧ - ٦٧٥ هـ). وكانتْ له في الوقتِ نفسهِ صِلاتٌ تجاريّة بِفَرنسةَ وإيطاليةَ فجَمَعَ من ذلك ثَرْوةً كبيرةً كانتْ سبباً لَحَسَدِه عليها ثمّ مُصادرتِها. ولم يَشْفِ ذلك غِلَّ السُّلطان له فقتله بعد ذلك في المُحرَّم من سَنة ٢٥٩ (في آخرِ شهور ١٢٦٠م).

٢ - كان أحمدُ اللَّليانيُّ فقيهاً وشاعراً مَشْرقيَّ الدِيباجةِ مَشرقيَّ الأغراضِ متينَ السَبْكِ صحيحَ التعبير. وفنون شعرهِ الغزلُ والعِتاب. ودالِيّتُه التي تأتي في «مُختاراتٍ من شعرهِ» تُذكّرنا باليتيمةِ : « هلْ بالطُلولِ لسائلٍ ردُّ؟ » (راجع ٢: ١٩٧).

#### ۳- مختارات من شعره

- كان أحمدُ اللَّليانيُّ بعيدَ الطموحِ يُحَدِّثُ نفسَه بأمورِ كثيرة (بالوصول إلى السُّلطة مثلاً). وفي مثل ذلك يقول:

<sup>(</sup>١) أنَّى: كيف. الخضرم: البحر العظيم.

<sup>(</sup>٢) المهديّتين: ... (؟). المهديّة: بلد في منتصف الساحل الشرقي من القطر التونسي. بنت عنه: ابتعدّتُ (من بان يبين). قاصر الخطو (ضعيف عاجز عن المشي). الهادج: الذي يشي بصعوبة أو بارتعاش.

لسامع ليس يُبْصِرُ (۱). وساعَـــدَ  $ا + _{-}$  وساعَــدَ  $1 + _{-}$  ومذهــــي أَنْ تُكَسَّرُ (۳).

خَصَّه بِالْحُسْنِ مُبْدِعُ مُ فَالْمُ

بكلام لست أسْمَعُه (٥).

فَهُوَ فِي كَفَّيْكِ أَجْمُكُ دُا).

بعدد مسا قيد كان ينعُسه.

بحديب ش جَالَ مَوْقعُه (<sup>()</sup>)،

وبَناني السمعُ يَجمَعُه (٨).

في أمّ رأسي حديثٌ فإنْ تطاولَ عُمري أرى جُموعـــاً صِحاحــاً،

### – وله في الغزل:

شادن في القلب مرتعب ألله للمسني فيه أخو سَفَه للمسني فيه أخو سَفَه رُدَّ لي قلب ي لِتَعْذُلُ هِ مَه وَ يَعِودُ به وشقيل يُرى دهر يجودُ به وشقيل يُرى دهر يجودُ به وشقيل النفس يُتْحِفُ بني لفظ لله دُرُّ يُساقِط هـ هُ،

- وقال أحمدُ اللَّيانيُّ في العتاب:

هــذي العُذَيْـبُ، وهــذه نَجْـدُ!

أينَ الذي يَقضي بهِ الوَجْدُ(١)؟

<sup>(</sup>۱) أمّ الرأس: الدماغ. لسامع ليس يبصر (يسمع كلامي ولكن لا يتبيّن معناه ولا يدرك ما يخبّئه له المستقبل).

<sup>(</sup>٢) الجَدّ (بالفتح): الحظّ.

<sup>(</sup>٣) في البيت توريتان. الجمع الصحيح (جمع الأساء جمعاً مذكّراً سالماً أو مؤنّثاً سالماً ثمّ، جماعات من الناس: أهل الدولة مثلاً). تكسير الجمع من الكلام جمعه على غير نسق معلوم: جمع ثائر ثائرون (جمعاً سالماً) وثُوّار (جمع تكسير). وتكسير الجمع (من الناس) تفريقه.

<sup>(</sup>٤) الشادن: الغزال الصغير (الحبوب). في الأصل: خصّه في الحسن أبدعه. المبدع: الخالق (الله).

<sup>(</sup>٥) السفه: النقص في العقل.

<sup>(</sup>٦) عذل: لام. - إذا أردت أن أسمع لَوْمَكِ في حبيبي حتّى أهجره فاعملُ أوّلًا على أن تردّ إليّ قلبي الذي هو أسير في يدي محبوبي.

<sup>(</sup>٧) شقيق النفس: الذي هو عندك بمزلة نفسك (روحك، حياتك). الحبوب. جلّ موقعه: عظم وقعه (تأثيره في نفسي).

 <sup>(</sup>A) - كلام محبوبي در (جوهر، لؤلؤ) يلقي به وهو يتكلم، وأنا أصغي إليه بانتباه كأنّي ألتقط اللؤلؤ ببناني (أطراف أصابعي) من الأرض.

 <sup>(</sup>٩) العذيب: نبع ماء (وماؤه قليل ولكن حلو) قرب ينبع (ثغر المدينة المنوَّرة). هذي العذيب.....
 هاهي قريبة مني. الوجد: الحبّ. الذي يقضى به الوجد أن يزور الحبّ أرض حبيبه.

أعلامُ رَبْعِ حبيبهِ تبدو (۱). وبِذِكْرِ ماضي عَهْدِهِمْ فَاشْدُ (۲). إِنْ عَاقَ عن مَقصودِكَ البُعْد. والدمع أَسْلَم دُرَّهُ العِقْدُ (۱). إِنْ أَنجَدَتْ كَلَفاً به نَجْدُ (۱). كَفُ الزمانِ ويُسْعِدُ الجَدّ (۱).

ما هكذا حالُ المُحِبِّ إذا سَرِّحْ دُموعَ العِينِ مُبْتَدِراً والْثِمْ على شَغَف مواطِئَهُم، لم أنسَ يومَ وَداعِهِمْ سَحَراً، فعَسَى اللقاءُ يكونُ مُقْتَرِناً ولعال ما نرجو تَجودُ به

- \*\* مجمل تاريخ الأدب التونسي ١٩٥ - ١٩٧ ؛ عنوان الأريب ١: ٧٣ - ٧٤ .

# أبو بكر بن سيّد الناس

١- هو أبو بكر محمد بن الفقيه أبي العبّاس أحمد (٥٦١ - ٦١٨ هـ) بن عبد الله
 ١١٥ - ٥٩١ هـ) بن محمّد بن محمّد بن محمّد (٦) بن سيّد الناس اليَعْمُريُّ الإشبيليُّ، أصل أهله من مَنْبِجَ قُرْبَ حَلَبَ (في الشام) ، وأصل أهله الأقربين من أُبّذَةَ من عَمَلِ جيّانَ.

يذكُرُ أبو بكرِ بنِ سيّدِ الناس عن نفسِه أنّه وُلِدَ لعَشْرِ لَيالٍ بَقِيَتْ من شهر أكتوبرَ الأعجميِّ في صدر سَنَةِ سَبْعٍ وتسعين (٧). فعلى هذا يكونُ مولدُه في عاشرِ المُحَرَّم من سَنة ٥٩٧ (٢١/١٠/٢١ م)، في الحُجيرة من قُرى إشبيلية، وبدأ تلقّي العلم على

<sup>(</sup>١) الأعلام: الجبال، الأماكن العالية البارزة. الربع: المسكن. - لا يفعل أحد مثل فعلي: يرى أرض حبيبه ثم لا يذهب إليها.

 <sup>(</sup>٣) أسلم دره العقد: انقطع سلكه وتفرّقت حبّات لؤلؤه (كناية عن كثرة بكائه).

<sup>(</sup>٤) أجدت: ساعدت (نجد على إناحة الفرصة لزيارتها).... مقتربا (!).

<sup>(</sup>٥) الجدّ (بالفتح): الحظّ .

<sup>(</sup>٦) ساق الرواة نسب أبي بكر بن سيّد الناس سياقة أطول، مع شيء من الاختلاف (راجع «عنوان الدراية » و « الذيل والتكملة ».

<sup>(</sup>٧) سنة سبع وتسعين وخسائة. أكتوبر العجمي (تشرين الأوّل) والشهر العاشر من السنة الشمسيّة في الحسبان الحديث.

أبيه ولازَمَهُ خس عَشْرَةَ سَنَةً، وعلى جَدّتهِ لأبيه أمِّ العَفافِ نُزهةَ بنتِ سُليانَ اللَّخْميِ ولازَمَها سِتَّ سَنَواتٍ ونِصِفَ سَنةٍ. ثمِّ يذكُرُ نفَراً كثيرين من الذين قالَ إنّه تلقى العلم عليهم، منهم: أبو حفْسِ عُمَرُ بنُ عبدِ الله بنِ عُمَرَ السُّلَمِيُّ (ت٢٠٣هـ) وأبو ذَرِّ مُصْعبُ بنُ عليهم، منهم: أبو حفْسِ عُمَرُ بنُ عبدِ الله بنِ عَروفِ النَّحْوِيُّ (ت٢٠٩هـ) وابنُ جُبيرٍ محدد الخَشَنِيُّ (ت٢٠٩هـ) وأبو القاسم محدد بنُ عبدِ الواحد الملاحيّ (ت٢١٩هـ) وغيرُهم كثيرون، حتى قال ابنُ عبدِ المَلكِ المَرّاكُشيُّ (الذيل والتكملة: ٥: ٢٥٧): « وشُيوخُه كثيرون يتعذَّر إحصاؤهم ويدعو إلى السَّامُ اسْتقصاؤهم»، مَعَ أنّه قد سَرَدَ من أسمائهم ما ملأ أربعَ صَفَحَاتِ (٥: ٢٥٤ – ٢٥٨). ويبدو أن ابنَ سيد الناس كان مُبالغاً في عدد الذين تلقّى عَلَيْهِمُ العِلْمَ وفي العلمِ الذي تلقّاه أيضاً، حتّى (الذيل والتكملة ٥: ٢٥٨) وألذي تلقّاه أيضاً ، حتّى (الذيل والتكملة ٥: ٢٥٨) وألذي تلقّاه أيضاً ، حتّى (الذيل والتكملة ٥: ٢٥٨) وأبيقة من لم الذي تلقّه (من العلم) ولقاءِ مَنْ لم

وأَكْتَبَ أَبُو بِكُرِ بِن سِيِّدِ النَّاسِ (أَيْ جَعَلَ النَاسُ يكتبون عنه ما يُلقي مِن فُروع العلم) بِحُصْن القَصْر (قربَ إشبيلية) مدَّة – وفي الإكتابِ أَذَهَبَ مُعْظَمَ عُمُرهِ في الأندلس – ثم فصلَ عنها وأكتب القُرآنَ في قرية خاملة مِن قُرى شَريشَ (مِن أقصى الجَنوب الغربي مِن الأندلس) تدعى بُونِينَهْ. ثم فصل (نَزَحَ) مِن بُونِينَهْ، بعدَ سَنَةِ ٦٤٠ للهِجرة، إلى سَبْتة (في أقصى الشَّال مِن المَغْرب، على البحر المتوسّط)، بعدَئِذٍ آنتقلَ الي بِجاية (في القُطر الجزائريّ اليومَ) فتولّى الإمامة والخَطابة بجامِعها.

وفي حُــدودِ سَنَــةِ ٦٥٤ للهِجرة (١٢٥٦م)، دعــاه المُسْتَنْصِرُ (١) الحَفْصيُّ (٦٤ - ٦٧٥ هـ) إلى تُونسَ الحاضرة ووَلاه الإمامة والخُطْبة بجامعه.

وقد كانت وفاتُه بحاضِرَة تُونِسَ، في جُهادى الأخيرة (٢) من سَنَةِ ٦٥٩ للهِجرة

<sup>(</sup>۱) في عنوان الدراية المستنصر (ص٢٤٧) مرّتين. وفي الحاشية: تخطئة لنيل الابتهاج لأنّه قال المنتصر (راجع نيل الابتهاج ٢٢٩). وفي «خلاصة تاريخ تونس» لحسن صني عبد الوهّاب «المستنصر (ص ١٠٥ - ١٠٨) أربع مرّات، وفي الصفحة ١٢٥ « المنتصر ». وفي زامباور (ص ١١٥): «المنتصر » وفي الحاشية المستنصر.

<sup>(</sup>٢) في «عنوان الدراية (ص ٢٤٩): وكانت وفاته يوم الثلاثاء، الثالث والعشرين جمادى الآخرة، سنة تسع =

(١٢٦١ للميلاد). ولَحِقه تُبيَل موتِه مَرَضٌ في عَيْنَيْهِ (راجَع نفح الطيب ٤: ١١٠).

٧- كان أبو بكرِ بنُ سَيِّدِ الناس بارعاً في القراءات حافظاً للحديث عارفاً برجالهِ وبأسائهم وبتاريخ وَفَياتِهم ومَبْلَغِ أعهارهم. وكان يقومُ على البُخاري<sup>(۱)</sup> قِياماً حَسَناً. وكان إذا قرأ الحديث يُسْنِدُهُ (إلى رُواته) حتى يَنْتهِيَ إلى النَّبيِّ صلّى اللهُ عليه وسلم، مُّ إذا آنتهى الإسنادُ (رُجوعاً إلى الرسول) عادَ إلى ذِكْرِ رِجالهِ من الصَّحابة والتابعينَ فَمَنْ بَعْدَهُمْ واحداً واحداً يُعَرِّفُهم نَسَباً واسماً وصِفةً (حتى يَنْتهِيَ نُزولاً) إلى شيخه.... ثمّ يذكُرُ لُغةَ الحديث وفِقْهَ والخِلافَ العالي (٢) ودقائقه ورقائقه والمُستفاد منه (راجع عنوان الدراية ٢٤٦ – ٢٤٧ ونيل الابتهاج ٢٢٩).

ثُمّ هو خطيبٌ ولُغَويٌّ وتاريخِيٌّ وشاعرٌ .

وقيل في أبي بكر بن سيّد الناس (الذيل والتكملة ٥: ٦٥٨ - ٦٥٩): « وتصدّى الإساع الحديث وغيره مُتظاهراً بِسَعة الرِّواية والإكثار عن (٣) الشيوخ... فأنكر كثيرٌ من الناس عليه ذلك.... وعلى الجُملة، فقد كان قاصراً عمّا تعاطاه من ذلك شديد التجاسُر عليه، مُتَأيِّداً بما ناله من الجاه والحُظوة عند الأمير بتُونِسَ ».

#### ۳- مختارات من آثاره

- قال أبو بكرِ بنُ سَيّدِ الناس يَتَشوّقُ إلى زيارةِ البيتِ الحرامِ (الكعبةِ المُشرّفةِ في مكّة):

أيا سائراً نحو الحِجازِ، وقَصْدُهُ إلى الكعبةِ البيتِ الحرامِ، بَلاغُ (١٠). ومِنسهُ إلى قَبْرِ النَبِيِّ مُحمّد يكونُ له بالرَوْضتَيْنِ مَراغُ (٥).

وخسين وستّبائة. وفي « الذيل والتكملة » ٨ أو ٧ جمادى الثانية، وفي « نيل الابتهاج »: ثالث عشر جمادى الأخيرة ٦٥٧ . توفي بتونس في رجب (شذرات الذهب (٥: ٢٩٩).

<sup>(</sup>١) كتاب « الجامع الصحيح » (في أحاديث رسول الله) لمحمّد بن اسماعيل البخاري (ت ٢٥٦ هـ).

<sup>(</sup>٢) الحلاف العالي= الحلاف في الأحاديث العوالي التي يرويها أفراد معاصرون للرسول (؟).

 <sup>(</sup>٣) مُدَّعيًّا أَنَّه تَلقَى العلمَ على شيوخ كثيرين.

<sup>(</sup>٤) قصده (نيَّته) بلاغ (تبلُّغه مرامه وتوجب له الأجر وإن لم يصل) (؟). أو أرجو أن تبلُّغ سلامي.

الروضة الشريفة (مكان قبر الرسول). المراغ والمراغة: المكان الذي يتمرّغ فيه الشخص (يتقلّب على التراب ليحك جسمه بالأرض أو للتذلّل أو للياس، الخ).

فأدْفع عن قصدي له وأراغ (۱). جميع ، وعندي ثروة وفراغ (۲). وكلّل رأسي من حُلاه صباغ (۱) ، دنوب لها عند الفراق مصاغ (۱) (۱) . فَيُنْضَحَ من شَيْنِ الذُّنوبِ رِداغ (۱) أحاديث صِدْقِ تُجْتَلَى وتُصاغ (۱) .

فيا أَسَفَا، كم قد تَمَنَّيْتُ قَصْدَهُ وقصر بي جَدي، إذِ الأَمرُ في يدي (وذا) الآنَ قد خَطَّ المَشيبُ بِمَفْرِقي، أُعَلِّلُ نفسي بالمُنى، وتصُدِّني عسى توبعة قبل المَاتِ وزَوْرةً وألقى شُيوخاً يُؤنِسُ المَرْءَ مِنْهُمُ

- ومن رسالة بخط أبي بكر بن سيد الناس يقول فيها (الذيل والتكملة ٥: 7٦١- ٦٥٩):

أمّا أصلُنا فَمِنْ مَنْبِجِ الشامِ. وخرج سَلَفُنا غُرَاةً في طالعةِ بَلْج (٢) واستوطنوا أُبِّدة جَيَّانَ - ويقال إنّها شبيهة ببلدِهم في خِصْبِها وآتساع خيرِها - كذا رأيتُهم وسمعتُهم يتلفّظون بها ، بالذال المُعجَمة. وفي أخبارها ما يدُلُّ على أنّ العرب ، إذ ذاك ، تكلّموا فيها بالدال المُهمَلة. ... ومولُد جَدِّي الفقيهِ أبي محمّدٍ بأُبَّذةَ سَنَةَ إحدى عُشْرَةَ وخَمِسمائَةٍ. وتُوفُنِي في إشبيلية عامَ (معركة) الأرث سَنَةَ إحدى وتسعين (٨). ومولد أبي بإشبيلية في

<sup>(</sup>١) « ادفع » حقّها النصب بأن مضمرة بعد فاء السببيّة (بعد فعل التمنّي). ولكن يجب حينئذ نصب « أراغ » فيحدث إقواء (عيب: نصب بدل الرفع في القافية). أراغ: أبعد (عن الطريق السويّ).

<sup>(</sup>٢) الجدّ (بالفتح): الحظّ. في الأصل «إذا» (الصواب إذ). - انا مستطيع أن أذهب إلى الحجّ، ولكّن حظّى سيء فلم تتح لي فرصة بعد للذهاب.

<sup>(</sup>٣) خطّ : كتب (بدأ الشيب في رأسي). كلّل رأسي: أحاط برأسي صباغ (لون أبيض: شيب) من حلاه: زينته. - كان لون مشيبه جيلاً.

<sup>(</sup>٤) ﴿ ذَنُوبِ لَهَا عَنْدَ الفَرَاقَ مَصَاعُ (؟): تَنْحَرْفُ بِي عَنْ قَصْدَيْ. ﴿

<sup>(</sup>٥) زورة (للمدينة، لقبر الرسول). الشين: العيب. نضح: غسل بالماء. الرداغ: الوحل. أرجو إذا زرت مكّة والمدينة أن تغسل تلك الزورة (مع التوبة) ما عليّ من عيب الذنوب.

<sup>(</sup>٦) شيوخ (أساتذة). أحاديث صدق: أحاديث صادقة (ثابتة، صحيحة). تجتلى: يطلب الإنسان اجتلاءها (النظر إليها). وتصاغ (تجعل زينة لما يحفظه الإنسان من فنون العلم).

 <sup>(</sup>٧) بلج بن بشر القشيري (ت ١٣٤ هـ) قائد جيش جاء من الشام لإخضاع الثائرين في إفريقية (تونس) ثمّ دخل الأندلس وشارك في القتال. راجع أخباره مفصّلة في الجزء الرابع من هذه السلسلة (ص ٤٣ وما بعد).

<sup>(</sup>A) سنة ٥٩١ هـ. ومعركة الأرك انتصر فيها الموحدون على الإسبان في الأندلس وخففوا وطأة الإسبان عن المسلمين هناك. راجع في هذه السلسلة الجزء الخامس (ص ٣٦٠).

جُهادى الآخِرَةِ سَنَةَ إحدى وتسعين (وخسمائة)، وتُوفِّيَ بها في مُنتَصَف جُهادى الأُولى سَنَةَ ثَهانِي عَشْرَةَ وسِتِّهائة. ومولدي بقريةٍ من قُرى إشبيلية تُسمّى الحُجيرة، خرج أبواي لها في غَلَّةِ الزيتون لِضَمِّ فائدِ (۱) أملاكِهم – وكانا مُتحابّينِ لا يَصْبِرُ أحدُهها عن الآخر، فخرجا جميعاً إليها – فكانت ولادتي بها لِعَشْرِ لَيالٍ بَقِيَتْ مَن شَهْرِ أُكتوبرَ (۱) العَجَمّي، ولا أدري ما وافَقَ من الأشهرِ العربيّة لِتَلَفِ تَقْيِيداتي وتقييداتِ سَلَفي في ضَيْعة (۱) ولا أَدي، إلّا أنّ والدتي كانت تقول: كنت ليلة موسم ينير من أربعين ليلة (۱) وإلّا ما تحققته بآخرة (۱) من وجوهِ (من) أنّ ذلك كان في صدر سَنَةِ سبع وتسعينَ، قبلَ السَّيلِ الكبير بأشهرٍ.

٤- \*\* الذيل والتكملة ٥: ٣٥٣ - ٦٦٣ (رقم ١٢٤٥)؛ عنوان الدراية ٣٤٦ - ٣٤٩؛ نيل
 الابتهاج ٢٢٩ - ٢٣٠؛ شذرات الذهب ٥: ٢٩٨ - ٢٩٩.

### ابن عبدون المكناسي

١ - هو أبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ عَبدونِ بنِ قاسمِ الخَرْرَجِيُّ المِكْناسيّ، من أهلِ مكناسَ، كانت وفاتُه في العَشْرِ الأُولِ من ذي القَعْدةِ من سَنَةِ ٦٥٩ (خريفِ ١٢٦١ م)
 في الأغلب.

٢- ابنُ عبدون المكناسيُّ شاعرٌ متينُ السَّبْكِ جَرْلُ المَعاني على شِعرِه نفحةٌ مَشرقيةٌ بارِزةٌ. وفنونُه الغَزَلُ والعِتابُ ووَصْفُ الطبيعةِ ينحو فيها المَنْحى الوُجْدانيَّ. ويبدو أنّه كانتْ له مشاركةٌ في القراءات والفقه.

<sup>(</sup>١) غلَّة الزيتون= موسم الزيتون (في الخريف). الفائد= الفائدة (؟): محصول أراضيهم.

<sup>(</sup>٢) أكتوبر (راجع مطلع ترجمة أبي بكر بن سيّد الناس).

<sup>(</sup>٣) ضيعة = ضياع (بالفتح: فقدان).

<sup>.(9) ..... (</sup>٤)

<sup>(</sup>٥) الفيضان العظيم.

#### ۳- مختارات من شعره

- قال ابنُ عبدونِ المِكناسي في الشَيْب:

لَّا تراءت لِلْمَشيبِ بِمَفْرِقي لَّهُ أُحِبُّ. أَمَا دَرَى

- وقال في فاس ومكناس:

إِنْ تَفْتَخِرْ فَاسٌ بَمَا فِي طَيِّهَا يَكُفيكُ مِن مِكناسةٍ أرجاؤها

– وقال في العتاب:

يا جيرتي ومَنِ ٱسْتَجَرْتُ بِهِمْ عَلَّقَتُ مِن ٱسْتَجَرْتُ بِهِمْ عَلَّقَتَ مِبِكُمُ. ما كان أنْدى ظِلَّ عِيشَتِنا إِذْ نَجْتَنِي ثَمَرَ الْمُنْسَى ذُلُلاً عودوا إلى عساداتِ وَصْلِكُمُ: حاشاكُمُ، والفضلُ شِيمَتُكمُ، والفضلُ شِيمَتُكمُ، وإذا أبَيْتُمْ غَيْرَ جَوْرِكُمُ، إِنْ شِيمَتُكمَ، إِنْ شِيمَتُكمَ، وإذا أبَيْتُمْ غَيْرَ جَوْرِكُمُ، إِنْ شِيمَتُكمَ، وإذا أبَيْتُمْ غَيْرَ جَوْرِكُمُ،

شُهْبٌ أغَرْنَ على شَبابي الأَدْهَمِ (١)، أَنّ الدَياجِيَ حُسْنُها بالأَنْجُمِ (٢)؟

وبأنّها في زِيّها حَسْناءُ<sup>(٣)</sup>، والأطْيبانِ: هواؤها والماء<sup>(١)</sup>!

مِنْ جَوْرِ عِزِّهِمُ عَسَلَى ذُلِّي (٥)، بِحَيَاتِكُمْ، لا تَقْطعوا حَبْسَلَي. إذ كسان مُنْتَظِماً بِكُمْ شَمْسَلي؛ في رَوْضِ أُنس وافرِ الظِّلِّ (٦). لا تَحْرِموني لَسَنَّةَ الوَصْلَ. أَنْ تُعْقِبوا الإخصابَ بالمَحْل (٧). فالجَوْرُ مِنْسَكَم غايسةُ العَسْدُل. لا تَحَذَروا من طالبِ ذَخْلي (٨)! لا تَحَذَروا من طالبِ ذَخْلي (٨)!

<sup>(</sup>١) المفرق المكان الذي يفصل فيه الإنسان بين شعره. شهب: نجوم (شعرات بيض). أغرن=هجمن - الأدهم: الأسود. - كثر الشعر الأبيض في شعري الذي كان شديد السواد.

<sup>(</sup>٢) تجهّم فلان فلانا : استقبله بوجه عابس كريه.

<sup>(</sup>٣) بما في طيّها: داخلها (ماضيها من الآثار الجليلة والمكانة الرفيعة).

<sup>(</sup>٤) الأرجاء جمع رجا: الناحية.

<sup>(</sup>٥) الجور: الظلم (الاستبداد).

<sup>(</sup>٦) ذلل جع ذلول: سهل. يسهل الوصول إليه.

<sup>(</sup>٧) الشيمة: العادة (الجميلة). المحل (بالفتح): القحط. - (أُعيدَكم من أن تقطعوني بعد أن كنتم تحسنون إليّ.

<sup>(</sup>٨) الذحل: الثأر.

٤- ★★ نفح الطيب ٦: ٢١٣؛ النبوغ المغربي ١٧٠ - ١٧١، ٧٢٤ - ٧٦٧، ٣٦٧ - ٤٦٧؛.
 الأعلام للزركلي ٧: ١٣٦ (٦: ٥٦).

### ابن سُراقة الشاطبي "

١- هو أبو عبدِ الله (ويُكْنى أيضا: أبا بكرٍ وأبا القاسم) محمّدُ بنُ أَحمد (١) بنِ محمّدِ آبنِ إبراهيمَ بنِ الحسين الأنصاريُّ الشاطيُّ المعروفُ بآبنِ سُراقةَ. وُلِدَ في شاطبةَ في رَجَبَ من سَنَةِ ١٩٥ (حزيران - يونيو ١١٩٦ م). وقد سَمِعَ من قاضي الجماعة بقُرطُبةَ أبي القاسم (أحمدَ بن يزيدَ بن بَقيٍّ (ت ٦٢٥ هـ).

ورحَلَ آبنُ سُراقةَ في طلَبِ الحديث إلى العِراق، ويَجِبُ أَنْ تكونَ رِحْلتُه في زَمَنٍ بِاكْرِ جِدَّا حَتّى يستطيعَ أَن يسمَعَ من أَبي المحاسن بنِ شدّادٍ (ت ٦٣٢ هـ)، في بغدادَ أو في أثناء رِحلةِ آبن شدّادٍ إلى حَلَبَ. وكذلك سَمِعَ في العراق من أبي حفص عُمَرَ السُّهرَوَرُديّ (ت ٦٤٣ هـ) وأبي عليٍّ بنِ الجواليقي وأبي حَفْص الدينوريّ وآخَرينَ.

وتولّى آبنُ سُراقةَ دارَ الحديث البهائيةَ في حَلَبَ (مُدّةً يسيرةً، فيما يبدو)، إذ أنّه آنتقلَ إلى القاهرة وتولّى بها دارَ الحديثِ الكامليةَ، من سَنَةِ ٦٤٢ للهِجرة إلى حينِ وَفَاتِهِ سَنَةَ ٦٦٢ (١١٦٣ – ١١٦٤ م).

٢ - كان أبنُ سُراقةَ الشاطبيُّ أحدَ الأثمَّةِ المشهورين بالعِلم وأحدَ الشيوخ المعروفين بالتصوُّف؛ وهُو في الأصل من بيتِ عِلم ، وقد تولّى نفرٌ من أهلهِ القضاء. ثم هو شاعرٌ على مذهبِ القوم (المتصوّفين). وشِعرُه سَهلٌ واضحٌ ، ولكنه يغمُضُ على القارىء العاديِّ أحياناً بِمَعانيهِ الصوفية أحياناً. وقد ذكروا أنّه ألّفَ كُتُباً في التصوّف.

#### ۳- مختارات من شعره

- قال أَبنُ سُراقةَ الشاطبيُّ أبياتاً فيها معانٍ صوفيَّةٌ ، فمِمَّا وَصَلَ إلينا منها:

<sup>(</sup>١) في نسق نسبه خلاف. راجع حاشية في الأعلام للزركلي.

ورُمتُ شروقَ الشمس وهي تُغَرَّبُ (١). وقد غَرْغَرَتْ. يا بُعْدَ ما أنا أطلُب (٢). وقد غَرْغَرَتْ. يا بُعْدَ ما أنا أطلُب (٣). وغيريَ إنْ لم يتعب الخلقُ يتعَبُ (٣). ومن عاندَ الأقدارَ لا شكَّ يُغْلَبُ (٤). فيذهبَ عُمْري والأمانيُّ لا تُقْضى. ولم أرضَ فيها عِيشتي ، فمتى أرْضى ؟ حَرٍ بَغاني اللهوِ أُوسِعُها رَفْضا (٥). ووَجْدي إلى أوْبِ من العَشْرِ قدأ فضى ؟ (٤).

نَصِبْتُ، ومِثلِي للمكارمِ ينصَبُ، وحاولتُ إحياء النُّفوسِ بأسْرِها وأتعبُ إنْ لم تَمنحِ الخلقَ راحةً، مُرادِيَ شيءٌ، والمقاديرُ غييرُه.

\* إلى كم أُمني النفسَ ما لا تنالُه وقد مرّ لي خس وعشرون حِجةً وأعلَمُ أني - والثلاثونَ مُدتي - فاذا عسى في هذه الخَسْ أرتجي فاذا على في الصديق المُخلص:

وصاحبٍ كالزُّلالِ يمحو لم يُحْسِ إلّا الجميل مِنّي،

صَفَاؤه الشكَّ باليقينِ. كأنّه كاتب اليمين (٧).

<sup>(</sup>۱) نَصِب ينصَب (بكسر الصاد في الماضي وفتحها في المضارع): جدّ وسعى وصمَد (اتَّجه إلى الشيء). ومثلي للمكارم ينصب (يقصِد أن يرقى إلى المكارم). رام: أراد. غرّب (بتشديد الراء): اتجه نحو الغرب، أمعن في سفره (بالغ في عمله). ورمت شروق الشمس وهي تغرّب: أردَّتُ أن تظلّ الشمس مشرقة، بينا هي من عادتها أن تشرق وتغرب (أردت خلاف ما تعوّده البشر).

 <sup>(</sup>٢) وحاولت إحياء النفوس (بالعلم) بأسرها (كلّها)، وقد غرغرت (تردّدتِ الروح عند الموت في الحلق= وقد أوشكت نفوس البشر أن تموت من الجهل لمعرفة الحقيقة).

<sup>(</sup>٣) .... إن لم تمنح (يا ربّ العالمين؟).... وغيري إنْ لم يتعب الخلق يتعب (؟).

<sup>(</sup>٤) المراد: البغية (بالضمّ)، المطلوب. المقادير (ما قضاه الله على عباده وأرادهم أن يفعلوه أو ما كتب عليهم من الحوادث).

<sup>(</sup>٥) كان الشاعر يظنّ أنّه سيعيش ثلاثين سنة فقط. وكان لمّا قال هذه المقطوعة في الخامسة والعشرين من العمر (راجع البيت السابق) - في هذه السنّ (بين الخامسة والعشرين والثلاثين) يكون الإنسان ميّالاً إلى النهاب إلى مغاني (أماكن) اللهو، ومع ذلك فأنا أرفض اللهو (في هذه السنّ) رفضاً باتّاً. حر (بفتح الحاء وبلا شدّة على الراء): خليق، أهل، يستحق.

<sup>(</sup>٦) في هذه الخمس (في السنوات الخمس الباقية من عمري). وجدي: حبّي، شوقي (ميل نفسي إلى اللهو) إلى أوب (رجوع) من العشر (عشر سنوات). أفضى: أدّى، وصل. – أنا الآن أشعر بالميل إلى اللهو كأنّي لا أزال ابن عشر سنين (؟).

<sup>(</sup>٧) ... لا يذكر إلّا أفعالي الجميلة الحسنة الصالحة. - على كَتِفَيْ كلّ فرد من الناس ملكان (بفتح ففتح:

'٤- \* \* فوات الوفيات ٢: ١٨٥ - ١٨٦؛ الوافي بالوفيات ١: ٢٠٨ - ٢٠٩، شذرات الذهب ٥: ٣١٠ - ٣١٠؛ نفح الطيب ٢: ٣٣ - ٦٥؛ الأعلام للزركلي ٦: ٢١٧ (ه: ٣٢٢).

# أبو الحسن بن محمّد الجيّاني

١- هو أبو الحسنِ عليُّ بنُ محمدِ بنِ حسنِ الأنصاريُّ الإشبيليّ الجَيّانيّ، أخَذَ النَحْوَ عن أبي الحسنِ بنِ الدبّاجِ وأبي عليٍّ بنِ الشَّلوبينِ. ثمّ إنّه تصدّر للتدريس وتولّى القضاء مُدّةً بحُصْن القصر (قُرْب إشبيلية). بعدئذ نَزلَ في مَرّاكُشَ، وقدِ ٱسْتَكْتَبَه الرشيدُ اللّوحديّ (٦٣٠ - ١١٦٥ هـ = ١١٦٥ م).

٢- يبدو أن أبا الحسن بن محد الجيّانيَّ قد وَقَفَ جميعَ آثارِه على مَدْحِ الرسولِ. ومَعَ أن آثارَه هذه عاديّةٌ في معانيها وفي المعجزات التي سردَها من تلك الخارقة للعادة والخارقة للطبيعة، فإنّا نَلَمَحُ فيها عاطفة دينية مَشْبوبة ورَغبة مُلحّة في زِيارة قبر الرسولِ خاصّة. ويبدو أن هذه الفُرْصَة لم تُتَح له قط من أجلِ ذلك كتب رسالة طويلة بهذا المعنى وأرسَلها لتُوضَع على قبر الرسول. وبعض شعرِه أكثرُ عُذوبةٍ من نَثْرِه.

#### ٣- مختارات من آثاره:

- من بديعيّاته (في مديح الرسول)<sup>(۱)</sup>:

كيفَ لا أندُبُ عهداً بالجمى عن جفوني طارقَ النومِ حَمى (٢)؟ فَرَعَستْ شوقاً إلَيْهِ مُهْجَاةٌ لم يَدَعْ منها الهوى غيرَ ذَما (٣).

اثنان من الملائكة) يُحصي الذي على الكتف اليمنى منها الأعال الصالحة التي يأتي بها ذلك الفرد، ويحصي الآخر أعال الفرد السيئة.

<sup>(</sup>١) أساء الأماكن في هذه القصيدة ليست أعلاماً جغرافية معيّنة. بل رموز للمكان الذي يتشوّق إليه المتصوّف أو المتغرّل.

<sup>(</sup>٢) الطارق: الآتي ليلاً. طارق النوم: النوم الطبيعي.

<sup>(</sup>٣) ﴿ نَرْعَتَ: مَالَتَ، تَشُوَّقَتَ. مَهْجَةَ: دَمُ القَلْبِ (القَلْبِ). الذَّمَاءُ (بالفَتْحُ): بقيَّةُ الروح في الجسم.

يتسلّى القلبُ عنكن أما؛ لم أزل أبكي عليهن دميا. شكت الجهد وبعد المُرْتَمي (۱) لاح نَجْدٌ خِلْتَ فيها لَمَها (۱) بنقا الرملِ وأكنافِ الجِمي (۱) ضل حاد حاذبته الخُطُها (۱) خرّمته أو تزور الحرما (۱) وسرورا يوم تياتي المؤسا (۱) ما بكوا قلت غمام سجما (۱) وليسندا عافوا الزّلال الشّيا (۱) أورع المرميا أن عليه ندميا. وتبل أن يأتي الرّدى مُخْتَرِما (۱) لائيدا بالمصطفى مُخْتَرِما (۱) لائيد الخلق الكريم المُنْتَمى (۱)

يا ليالينا بني الغور، أما وعهوداً باللوى قسد سَلَفَتْ إِنّها وُهُنَ الوَحْدُ قُواهِنّ، فيان أوهَنَ الوَحْدِ تُواهِنّ، فيان مَسَدّتِ الأعناق للا رمَلت هاديساتِ بالهوادي، كُلّها جَنّبوها مَوْرِدَ الماء، فقد وعداهسا بغداهسا ظَفَراً إِنّها قد حَمَلَتْ شُعْشاً، إذا وعداهسا الدمْعَ حَمياً وارْتَوُوا، شَربوا الدمْعَ حَمياً وارْتَوُوا، مَنْ عَذيري من زمانِ قد مضى مَنْ عَذيري من زمانِ قد مضى حَسْرتا إن لم أُبَلَّعْ أميلي حَسْرتا إن لم أُبَلَّعْ أميلي النّبطَعي المُجْتَبِي

<sup>(</sup>١) يا حداة (سائقي) العيس (النياق). الجهد: التعب. المرتمى: الطليعة (الذي يسير في مقدّمة القوم) والشاعر يقصد المراد (المكان الذي يودّ الذهاب إليه).

<sup>(</sup>٢) أوهن: أضعف. الوخد: السير (السريع المتوالي)، ومع ذلك فَلمًا اقتربنا من نجد (من المكان الذي نشتاق إليه) ظن أن بهالَمَهَا (جنوناً) لكثرة ما أسرعت من جديد.

<sup>(</sup>٣) «رمل » يقصد بها هنا: غرقت قوائُها في الرمل وعجَزت عن السير (وهذا معنَّى ليس في القاموس)، مدّت أعناقها لتصبح أقرب إلى المكان المقصود ببضعة أصابع، هرول.

<sup>(</sup>٤) الهادية: الناقة التي تسير في مطلع القافلة (لأنها تعرف الطريق). الخطام (بالكسر): اللجام. - شوقها يجعلها تعرف الطريق الصحيح أكثر من الحادي (السائق).

<sup>(</sup>٥) لا تحاولوا أن تسقوها ماء في أثناء الطريق، لأنَّها عزمت على ألَّا تشرب ماء قبل وصولها إلى مكة.

<sup>(</sup>٦) عداها (فعل أمر للمثنَّى من «وعد») العدا: الأعداء. الموسم: اجتماع الناس في الحجَّ.

<sup>(</sup>٧) الأشعث: الذي أغبَر وجهه وتشتّت شعره من طول السفر وغبار الطريق. سجم: سال بكثرة.

<sup>(</sup>٨) الحميم: الحار: الزلال: الماء الصافي. الشم: البارد.

<sup>(</sup>٩) اخترم الموت الرجل: أخذه (قبل أوانه).

<sup>(</sup>١٠) حسبي: كفاية لي. لائذ: ملتجيء. المصطفى: رسول الله. محترماً = متحرّما: لا ينالني أحد بسوء.

<sup>(</sup>١١) الأبطحي: من بطحاء مكّة (أشرف بقاعها وأعزها). الجتبي (الختار المقرّب). المنتمي: الأصل.

الرسولِ الساطعِ النورِ الدي قد جلا نورُ هُداه الظُّلَما. - وله من رسالةِ طويلة كَتَبَ بها لتُؤْخَذَ إلى قبر رسول الله:

إلى سيّدِ المُرسلينَ ورسولِ ربِّ العالمين، الذي جُعِلَتِ له الأرضُ مَسْجِداً وطَهُوراً (۱)، وكان ولم يَزَلْ مُتنَقِّلًا من صُلْبِ آدَمَ نوراً (۲). من يَلْجأً إليه يومَ الفَزَعِ الأكبرِ النبيّون (۳)، ويرجو مَدْخُورَ شَفاعَتِه في غدِ المُسيئونَ. ذُوَابة بني هاشم المُتَجشَّمُ في ذاتِ اللهِ سُبْحانَه أصعبَ الجاشم (۱)... الميمونُ النقيبة والطليعة (۱)، المُشيرُ إلى الأصنام فَخَرّت صريعة (۱). حبيبُ اللهِ وخليلُه ومن أُنْزِلَ عليه تحريمُه وتحليلُه، وقام على صِدْقهِ بُرهانُ الحقِّ الواضحُ ودليلُه. الذي أعْجَزَ البُلغاءَ وهُمْ أُوفِرُ الناسِ في وقتهِ عَدَداً (۷)، ولو اتّخذوا البحرَ مِداداً والأشجار مَدَدا (۸) فَضَحَهُمْ بِباهِرِ آياتِهِ وَمَا فَجْرَهُمُ الكاذبَ سُطُوعُ آياتِهِ (۱)، الذي جُمِعَتْ له شتّى الفضائلِ وضُروبُها....

٤- \*\* الذيل والتكملة ٥: ٢٨٧ - ٣٠١ (رقم ٥٧٥)؛ الأعلام للزركلي (٤: ٣٣٣).

<sup>(</sup>١) في الحديث «جعلت لي الأرض مسجداً وطَهوراً » (في الإسلام تجوز الصلاة في كلّ مكان من غير ضرورة إلى بناء مخصوص أو لباس معيّن).

<sup>(</sup>٢) انتقل النور من آدم إلى أبنائه واحداً بعد واحد، في نسب متّصل مستقيم، حتّى وصل إلى محمّد رسول

<sup>(</sup>٣) يوم الفزع الأكبر: يوم القيامة.مذخور الشفاعة: الشفاعة المدخرة لتكون يوم القيامة من حقّ محمّد رسول الله.

<sup>(</sup>٤) الذؤابة: أعلى القوم. المتجشّم....: الذي لاقى في سبيل الدعوة إلى الله أشد المصاعب.

<sup>(</sup>٥) الميمون: المبارك. النقيبة: الطبيعة. الطليعة (طلائع الجيوش التي قامت بالجهاد!).

<sup>(</sup>٦) لمّا كان فتح مكّة، سنة ٨ (٦٣٠ م) صعد الرسول إلى ظهر الكعبة وبيده قضيب كان يدفع به الأصنام ويلقيها أرضاً وهو يتلو: ﴿ قَل: جَاء الحَقّ وزهق (بفتح الهاء: زال) الباطل، إنّ الباطل كان زهوقاً ﴾ (١٤ : ١٨، سورة الإسراء). خرّت: سقطت. صريعة: ملقاة أرضاً (لا فرق بينها وبين سائر الحجارة في الأرض).

<sup>(</sup>٧) ٪ بلاغة الرسول (وكان أميًّا لا يخطُّ ولا يقرأ الخطُّ) كانت معجزة ظاهرة في زمن اشتهر أهله بالبلاغة .

<sup>(</sup>٨) المداد: الحبر. المدد: النجدة (لو جعلت جميع الأشجار تصلح لتكون أقلاماً).

أول نور الفجر يكون ضعيفاً فيسمّى الفجر الكاذب (لا تحين به صلاة الصبح) ثمّ ينتشر النور من وراء الأفق واضحاً فيسمّى الفجر الصادق. السطوع: الضياء القويّ. الآيات: العلامات، الدلائل. الضروب: الأنواع.

# ابن الفَخَّار الرعيني

١- هو أبو الحسنِ علي بنُ محمدِ بن علي بنِ محمدِ بن عبد الرحمن بن هَيْهمِ الرُّعينيُّ المعروفُ بابنِ الفَخَّار، وُلد في إشبيلية في شَعبانَ من سَنَةِ ٥٩٢ (صيف ١٩٩٦م) وفيها نشأ وأخذَ عن شيوخ عصره - وقد عَدَّ منهم في « بَرْنامَجهِ » مِائَةٌ واَثْنَيْ عَشَرَ - منهم: أبو الحسنِ علي بنُ محمدِ بنِ خَروفِ النحويُّ (ت ٢٠٩هـ) ومحمدُ بنُ عبدِ النورِ السبقِ المُقرى، (ت ٢٠٤هـ) وأبو الحسين محمد بنُ محمدِ بنِ زرقونِ الفقيهُ المحدّث المُقرى، (ت ٢٠١ هـ) وأبو الحسين محمد بنُ محمدِ بنِ زرقونِ الفقيهُ المحدّث (٣٥٥ - ٢٢٣ هـ) وأبو القاسم عامرُ بنُ هشامِ الأزديُّ القُرطـــــي الشاعرُ (٣٥٥ - ٣٢٣ هـ) وأبو الحسنِ عليُّ بنُ محمد البَلَويُّ الفقيهُ (٥٥٤ - ٣٢٣ هـ) وأبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ إدريسَ بنِ مرجِ الكُحْل (ت ٣٥٤ هـ).

جلس أبن الفَخّار الرُّعينيُّ للتدريس والإفادة مُنذُ سَنةِ ٦١٤ للهِجرة. وكان كثيرَ التنقُّلِ في الأندلس والمغرب: في سنة ٦١٥ للهِجرة كان قاضياً في مَوْرور (من جَنوب الأندلس بين شريشَ وقرَمونة وإشبيلية). ثم رأيناه في مالقة (٦١٥ هـ) وإشبيلية وفي قرطبة (٦٢٥ هـ). وفي سبته بالمغرب (٦٢٩ هـ)، ثم في غرناطة (٦٣٦ هـ)، وتلمْسانَ بالمغرب (٦٤٦ هـ)، ثم في غرناطة (٦٣٦ هـ)، وتلمْسانَ بالمغرب (٦٤٦ هـ). في هذه الأثناء كتب (في ديوان الإنشاء) لنفر من ملوك الأندلس وملوك العُدُوة الإفريقية. وفي آخرِ عُمُره استقرّ في مَرّاكُشَ حيثُ تُوفِّيَ في الرابع والعشرينَ من رمضان سَنَةِ ٦٦٦ (٧/ ٢/ ١٢٦٨ م).

7 - ابنُ الفَخَّارِ الرُّعيني فقيةٌ ومُحدَّثُ وأديبٌ ناثرٌ مُتَرَسِّلٌ وناظمٌ ، وكِتابته تَتَصف بخصائص عصرِه من المَيلِ الشديدِ إلى السجْع وإلى أنواع البديع ، فقد يُنشيُ رِسالةً أو يَنظِمُ قصيدةً في كلِّ كلمةٍ من كَلِماتها حرفُ العينِ أو حرفُ السينِ ، مثلاً (راجع «مختارات من آثاره »). وله شيءٌ من الشعرِ الوُجداني ذي النَفْحةِ الدينية . ثم هو مُصنّف له: كتاب الإيراد لِنُبذةِ المستفاد من الرِّواية والإسناد بلقاء حَملَة العلم في البلاد على طريق الاقتصاد (وهو بَرْنامج شيوخه: برنامج شيوخ الرعيني) - اقتفاء السَّنَن في انتقاء أربعين من السُّنَن (في الحديث) - شرح الكافي لابن شُريح (۱) - جَني السَّنَن في انتقاء أربعين من السُّنَن (في الحديث) - شرح الكافي لابن شُريح (۱) - جَني

<sup>(</sup>١) كتاب الكافي (في القراءات...) لمحمّد بن شريح بن أحمد الرعيني الإشبيلي المقرّي (٣٩٢ - ٤٧٦ هـ).

الأزاهرِ النضيرةِ وسنا الزواهرِ المُنيرة في صِلة المَطْمع والذَخيرة ممَّا وَلَدْتُهُ الحَواطر مِنَ الحَاسن في هذه المدّة الأخيرة (فيه المُخاطبات التي جرت بينَه وبينَ الكتّاب والشعراء).

### ٣- مختارت من آثاره

- قال ابن الفخّار الرُّعينيّ (مَعَ شرط التزام العينِ في كلّ كلمة)(١) عُلَك عَلَى عَلَم الْطَلْعَيْنِ (٢) عُلَك عَلَى الْطُلْعَيْنِ (٢) أَعَادَ عَلَى الْعُلا غُصْرَيْ سُعودٍ بِرَيْعِانِ المعارف مُمْرِعَيْنِ (٣).

عُنِيتَ بِمَنْزِعَيْ عُمَـلٍ وعِلْمٍ عِنايـةَ مُولَـعِ بِالْمَنْزِعَـين. وتعتمــــهُ العقولَ بُعْجِزاتٍ أَشِعْتُهـا تَروع الساطِعَـين.

علاؤك مَشْعَرُ إعظامي ومَفْزَعُ اعتصامي<sup>(٥)</sup> وعُمِدْةُ اعتالي وعِزوة اَعتادي وعُروة اَعتادي وعُروة اَعتدادي<sup>(١)</sup> ومهيَعُ إشراعي ومربَعُ نِزاعي<sup>(٧)</sup>.... بِعنايتك أُعالي الرِّعانَ وأتعاطى الإِمعان<sup>(٨)</sup> وادّعي الإفراع وأُعني اليراع<sup>(١)</sup> وأدفع العِيَّ وأضارع الأَلْمَعيّ<sup>(١)</sup>....

بطبع كتاب الكافي بهامش كتاب « المكرّر فيا تواتر من القراءات وتحرّر » لأبي حفص عمر بن القاسم بن
 محمّد النشار الأنصاري، مكّة ١٣٠٦هـ؛ القاهرة (مطبعة دار الكتب) ١٣٢٦ هـ (راجع بروكلمن، الملحق ١: ٧٧٢؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢٨؛ معجم المطبوعات العربية ١٧٧٦، ١٨٥٦).

<sup>(</sup>١) سيكون الشرح للقطعة التالية موجزاً يكاد يقتصر على الألفاظ. إنّ المقصود من القطعة إبراز الجهد اللفظي، والمعانى كانت تبعاً لذلك.

<sup>(</sup>٢) الشعرى اليانية (الشعرى الغميضاء من النجوم المشهورة المهمّة).

<sup>(</sup>٣) ريعان كلّ شيء: أوَّله وأفضله. الممرع: الخصيب.

<sup>(</sup>٤) تروع: تعجب الناظر (مع الشعور بشيء من الخوف). الساطعان: الشمس والقمر.

<sup>(</sup>a) المشعر: المنسك (مكان العبادة). المفزع: الملجأ.

<sup>(</sup>٦) العزوة: الانتساب، القرابة. العروة: كلّ ما يستمسك به ويعتمد عليه أو يربط شيئاً بشيء.

<sup>(</sup>٧) المهيع: الطريق الواضح. المربع: المسكن. النزاع: النزوع (الميل والاشتياق).

<sup>(</sup>A) عالى: بارى في العلو. الرعن (بفتح فسكون): أنف الجبل وطرفه الشاخص (العالي). أتعاطى الإمعان: أحاول التوغّل في الأمور.

<sup>(</sup>٩) الإفراع: علو الشرف في القوم. أعني: أتعب. البراع:القلم (!).

<sup>(</sup>١٠) أدافع العي: أبعد عن نفسي العجز عن الكلام. أضارع: أشابه. الألمعيّ: الخفيف الظريف. اليلمعيّ: الذكيّ. الذكيّ

- وقال (من غير اشتراط معين) يُجيب أبا المطرِّف بن عَميرةَ:

وافى الكتابُ وقد تقلّدَ جِيدُهُ ما أنتَ مُحْسِنُ نَظْمِهِ ومُجيدُهُ (۱). أَأَبِا الْمُطرِّفِ، دعوةً من خالص لعُلاكَ غائبُ وُدِّه وشَهِيدُهُ (۱). أَنتَ الوحيدُ بلاغة وبراعة ولك البيانُ طَريفُه وتليده: فالنثرُ أنستَ بديعُه وعادُه، والنظمُ أنتَ حبيبُه وَوَليده (۱).

إيهِ، أيَّهَا السيّدُ الذي جَلّتْ سِيادَتُه وحَلّتْ صَميمَ الفُؤادِ وَدادته (٥)، دامتْ سَعادته وهامت بما ينفَعُ الناسَ عادَتُه. أَلْقِيَ إِلَيَّ كَتَابٌ كَرِيمٌ خَطَّتْه تلك اليُمني التي اليُمنُ (١) فيها تَخُطّه ونُسِقَتْ جواهرُ بَيانهِ التي راقَ بها سِمْطُه (٧). فلا تسألوا عن ابتهاجي لأعاجيبه وانتهاجي لأساليبهِ وشِدّة كَلَفي بٱلْتِياح وسيمه وجِدَّةِ شَغَفي باسترواح نسيمه (٨).

أما أَنَّ القلبَ لو فَهِمَ حقيقةَ البَيْنِ قبلَ وُقوعهِ وعَلِمَ قدرَ ما نُفِثَ من الرَّوْع في رُوعهِ أَنَّ اللهُ وَاعتَقَدَ المَفْتِيَّ عنه من قبيلِ المعتني به (''). ولَحا ('') اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلْمَاعَ فإنّها تستدرجُ المَرْءَ وتَسْتَجرُّه وتستخرجُ حينَ تُعَرّيهِ، ما يَسرّه ('')، ما زالتْ تَفْتِلُ

<sup>(</sup>١) الجيد: العنق.

<sup>(</sup>٢) أبو المطرّف (راجع، فوق، ص...٢١٧....). الشهيد: الشاهد (الحاضر).

<sup>(</sup>٣) الطريف والتليد: الجديد والقديم.

<sup>(</sup>٤) - بديعه وعهاده وحبيبه ووليده: بديع الزمان الهمذاني وعهاد الدين الأصفهاني وأبو تمَّام والبحتري.

<sup>(</sup>٥) الودادة (بالفتح): المودّة.

<sup>(</sup>٦) أُلقي إليّ: وصُلَّ إليّ من شخص عالي المرتبة. في القرآن الكريم (٣٠: ٣٠، النمل): ﴿إِنِّي أَلقي إليّ كتاب كريم: إنّه من سليمان وإنّه بسم الله الرحمن الرحيم﴾. اليمنى: اليد اليمنى. اليمن: البركة.

<sup>(</sup>٧) السمط: الخيط الذي تنظم فيه اللالىء ليكون منها عقد.

 <sup>(</sup>٨) الكلف: شدّة الحبّ. الوسيم: (الوجه) الجميل. الشغف: الحبّ الذي يصل إلى الشغاف (بفتح الشين: غلاف القلب).

<sup>(</sup>٩) البين: البعاد والفراق. نفث: نفخ. الروع (بالفتح): الخوف. الروع (بالضمّ): النفس.

<sup>(</sup>١٠) المعفيّ عنه (في الفقه والعبادة): الذنب اليسير (النَّجس القليل الذي لا يبطل وضوءاً). من قبيل المعتني به: الواجب معالجته (لأنّه وإن كان يسيراً فإنّه يؤدّي إلى نتائج خطيرة).

<sup>(</sup>١١) لحا: لعن.

<sup>(</sup>١٢) تستخرج (تنزع منه) حين تعرّيه (من النعم) ما (كان) يسرّه. – أي تسلبه النعم.

في الذِّروة والذِروة وتَخْتِلُ (١) بالترغيب في الجاه والثرْوة حتَّى أَنَّاتُ عَنِ الأَحبابِ الخَبائِبَ ورَمَتْ بالغريب أَقصى المغارب (٢)....

- وقال يَحِنُّ إلى الذهاب إلى الحِجاز للحَجِّ:

العَتيقِ شديدُ، وَشُوْقِي إلى وادي العقيق يَزيدُ (٣) هَلْ يُبَاحِ إلَيْهِما وُصُولٌ فَيَحْظَى بالوِصالِ عَميد (٤) ؟ وهل لي على تلك البقاع وفودُ ؟ ماءُ زَمْزَمَ عُلَّةً لها بين أحناء الضُّلوع وُقود (٥) ؟ الرسولِ لِطَيْبَةٍ فَيَدْنو لقلبي مِنْ مُناه بعيد (٢) ن ضَريح محمد بيثُ تلاقَتْ في ثَراهُ خُدود؟ بيثُ تلاقَتْ في ثَراهُ خُدود؟ في ضَريح محمد بيتُ تلاقَتْ في ثَراهُ خُدود؟ في النها مُبادِراً بقيّة عُمْرِ تنقضي وتَبيد (٧)؟ بمَعْياهُ في ذاتِ الإلهِ يَجود (٨)؟ عَيْنَيْهِ عزمة ويمضي مضاء السهم حيث يُريد (١)؟ عَيْنَيْهِ عزمة ويمضي مضاء السهم حيث يُريد (١)؟ عَيْنَيْهِ عزمة غريباً لَدَيْها، والغريبُ شهيد (٢)؟

حَنيني إلى البيتِ العَتيقِ شديدُ، فيا لَيْتِ شِعرِي، هل يُباح إلَيْهِا ومَنْ لِي أَن أَدْعى إلى حَرَمَيْ هُددَى؟ وهل نَاقعٌ لي ماء زَمْزَمَ غُلَّةً وهل نَاقعٌ لي ماء زَمْزَمَ غُلَّةً وهل أَنْشَني نحو الرسولِ لِطَيْبَةٍ وأَلْصِقَ خدي - مِنْ ضَريح محمد - فا لِي لا أسعى إلَيْها مُبادِراً فا لِي لا أسعى إلَيْها مُبادِراً تَحُثُ رِكابي نحوها عَزْمةُ امْرِيءِ تَحُدُ مَهُ فيلقي بنين عَيْنَيْهِ عزمةً امْرِيءِ فأقضي ذَماء النفس في عَرَصاتِها فأقضي ذَماء النفس في عَرَصاتِها فأقضي ذَماء النفس في عَرَصاتِها

<sup>(</sup>۱) في القاموس (٤: ٢٨): ما زال (فلان) يفتل من فلان في الذروة والغارب: يدور من وراء خديعته (أي كاول أن يمكر به ويغشّه وهو يتظاهر بمحاولة نفعه). ختل زيد عمراً: خدعه (بعد أن وجد منه غفلة) فالحتّال هو الذي يخدع من يثق به.

 <sup>(</sup>٢) أنأى: أبعد. الأحباب جمع حبّ (بكسر الحاء): الحبّ أو المحبوب. الحبائب جمع حبيبة. رمت به أقصى المغترب: نبذته، طرحته أبعدته إلى آخر المعمور من الأرض.

<sup>(</sup>٣) البيت العتيق: الكعبة. وادي العقيق في المدينة.

<sup>(</sup>٤) العميد أو المعمود هو الذي ضرب على رأسه بالعمود (الحبّ الذي كاد يهلكه الحبّ).

<sup>(</sup>٥) زمزم: بئر في مكّة (في الحرم). الغلّة: العطش. نقع الظهّن (العطشان) من الماء أو بالماء: روي وزال عطشه.

<sup>(</sup>٦) وهل أنثني: أرجع (بعد الحجّ إلى مكّة) لطيبة (للمدينة)....

<sup>(</sup>٧) إليها (إلى المدينة) مبادراً (مسرعاً). بقيّة عُمر (في آخر عمري) بينا هذه البقية تنقضي (أوشكت أن تنتهي) وتبيد (تتلاشي، تهلك).

<sup>(</sup>٨) - الركاب: الإبل المعدّة للركوب. الحيا: الحياة. في ذات الآله: في سبيل الله.

<sup>(</sup>٩) يهم: يعزم (على أمر). بين عينيه (أمامه!).

<sup>(</sup>١٠) الذماء: بقيّة الروح في الجسد. فأقضي ذماء النفس: أموّت. العرصة (بفتح فسكون): فسحة أمام الدار لا بناء فيها.

وإنّ ٱمْرَأً يَقْضي فريضة حَجّهِ وزَوْرة قبرِ المُصطفى لَسعيد (١)!

- من مقدّمة برنامج شيوخ الرعيني لأبي الحسن الرعيني:

أمّا بعدُ: فإنّ بعضَ الأصحابِ العِلْية الجِلّةِ المَعْدودين (٢) - لاَعتنائهم برواية العلم ونقله في عُدولِ اللّة (٣) - سألني أنْ أُقيد له ما عَلق بالخاطر من أساء مَنْ لَقيته وروَيْتُ عنه. فتوقّفتُ في إسْعافه واستَهْدَفْتُ لِسهامِ اللّامة في خلافه (١) سَتْراً (لهذا) النَّزْرِ الذي أُوتِيتُه من ذلك واتقاء من مِثْلِي أن يَطورَ تلك المسالك (٥)، إلى أنْ غَيَّبَ أُفْقُ الثَّرى شَبابَهُ ونَهَبَتْ يدُ البِلي إهابه. وادّكرْتُ بعد أُمّة (٢) وحَذِرْتُ أن أُرْهَق (٧) فيه بِمَدَمّة، فَاتَرْتُ أن أسْتَدْرِكَ (٨) ما فاتَ منه لمَنْ طَلَبُهُ مِثْلُ طَلَبهِ، وأنْ أُوردَ مَنْ هو مِنَ المَشيخة فَاتَرْتُ أن أستَدْرِكَ (٨) ما فاتَ منه لمَنْ طَلَبُهُ مِثْلُ طَلَبهِ، وأنْ أُوردَ مَنْ هو مِنَ المَشيخة وما عندي من السَّاع بحسبه (١). فأشبَتُ ما لم يُفْلِنه ذِكري، وأوْرَدْتُ ما لم يَرْتَبْ فيه (١٠) فيكري من أساءِ الأشياخِ الذين لَقِيتُهم وأخذتُ عنهم والإفصاح ببعضِ ما استَفَدْتُهُ فيكري من أساءِ الأشياخِ الذين لَقِيتُهم وأخذتُ عنهم والإفصاح ببعضِ ما استَفَدْتُهُ منهم، وإنْ كان قد أتى على كثيرٍ من ذلك ما مُنِيَ به الإنسانُ مِنَ النسيانِ وذَهَبَ

<sup>(</sup>١) المصطفى من أسماء الرسول.

<sup>(</sup>٢) العلية (بالكسر) جمع «عليّ » (ذو المكانة الرفيعة في قومه). الجلَّة (بالكسر) جمع جليل (العظيم، ذو المكانة السامية). المعدود (المذكور بين كبار القوم).

<sup>(</sup>٣) العدول (بالضمّ) جمع عدل (بالفتح): العادل الأمين الذي يرضي الناس بحكمه. الملّة: الدين (الأمّة الإسلامية).

<sup>(</sup>٤) توقّف: أحجم، تردّد. في إسعافه (في إجابته إلى ما طلب). استهدف: تعرّض (أصبح ظاهراً مكشوفاً للذي يريد مهاجمته).

<sup>(</sup>٥) النزر: القليل. اتّقاء: شفقة، خوف. يطور: يحوم حول الشيء (يسير في) تلك المسالك: الطرق (الصعبة، المتعبة).

<sup>(</sup>٦) الثرى: التراب. البلي الهلاك. الإهاب: الجلد. إلى أن غيّب إلخ: إلى أن مات. ادّكرت (تذكّرت) بعد أمّة (زمن طويل). – راجع القرآن الكريم (١٣: ٤٥ ، سورة يوسف): ﴿وقال الذي نجا منها وادّكر بعد أمّة .....﴾.

<sup>(</sup>٧) حذر: خاف، تجنب. أرهق (بالبناء للمجهول) عِذمة: اتّهم (بالبناء للمجهول) بأمر لا استحقّ التهمة به (لأنّى تركت عملاً أستطيع عمله).

<sup>(</sup>٨) آثر: فضّل. استدرك الرجل ما فاته: قام بعمل كان يجب عليه أن يعمله من قبل.

<sup>(</sup>٩) المشيخة: كبار الأساتذة. الساع: تلقي العلم من أفواه الرجال. بحسبه (بنسبة كلّ شيء تعلّمته إلى الشيخ الذي تعلّمت ذلك الشيء منه).

<sup>(</sup>١٠) آرتاب: شكّ.

مُعْظَمُ الْمُقَيَّدِ والْستفادِ بالتَرَدُّدِ (١) في الأسفار والتحوُّلِ عن الأوطان....

- وله، في حديثِ طويلِ، رسالةٌ من (شعر ونثر) اَلتزمَ فيها حرفَ العين في كلِّ كُلمةٍ من كُلماتها: وفيما يلي شيم ع منها:

أعِدِ التَعهُّدَ للعميدِ بعَطْفة تُعنى برَجْعة عهدِكَ المتباعدِ (٢). أعَهِدْتَ عقدَ العزمِ عندِيَ عارياً عن رَعْي عهدِ مُعاهدٍ ومُواعدِ (٣)؟ يا عَلَمِيَ الْمُتَنِعَ (١)، تَعَهَّدَتُكَ لِلنِّعَمِ يا عَلَمِيَ الْمُتَنِعَ (١)، تَعَهَّدَتُكَ لِلنِّعَمِ هُمَّعُ عِهادِها (٢)، واَعْتلى السعْدُ بإعلائك واَعتنى العلم بأَعَنائك، ورُغَتْكَ للعصم شُرَّعُ صِعادها (٢)، واَعْتلى السعْدُ بإعلائك واَعتنى العلم بأَعتنائك، ورُفِعَتِ الأعينُ لِزَعامة إبداعِك.....

- ٤- برنامج شيوخ الرعيني (حققه إبراهيم شبوح) دمشق (وزارة الثقافة والإرشاد القومي: مطبوعات مديرية إحياء التراث القديم، رقم ٤)، دمشق (المطبعة الهاشمية)
   ١٣٨١ هـ = ١٩٦٢ م.
- \*\* الذيل والتكملة ٥: ٣٢٣ ٣٦٩ (رقم ٦٣٦) وفيها نصوص لغيره؛ صلة الصلة ١٤٠ - ١٤١ (رقم ٢٨٣)؛ القدح المعلّى ١٧٣؛ نفح الطيب ٥: ٥٢ - ٥٣، راجع ١: ٣١١؛ الأعلام للزركلي (٤: ٣٣٣).

<sup>(</sup>۱) المقيّد (في دفاتري من مفردات المعلومات) والمستفاد (الذي تثقّف به عقلي من الاختبار تمّا يصعب تدوينه في وقته، بل يتذكّره الإنسان بعد مدّة). مني: أصيب. التردّد: كثرة الذهاب والجيء.

<sup>(</sup>٢) التعهّد: الاعتناء، حسن المعاملة. العميد (المضروب بالعمود): المحبّ. تعني (تتعلّق) برجعة (عودة) عهدك (زمن إخائك، صداقتك، حبّك) المتباعد (الذي مرّ عليه زمن طويل).

<sup>(</sup>٣) هل تذكر أنّي عزمت مرّة على عمل لم يكن فيه وفاء لك (.... عن الوفاء بكلّ ما أنتظره منّي صديقي أو ما وعدتُ به أحداً).

 <sup>(</sup>٤) العلم: المكان العالي (الجبل)، الشارة الظاهرة. المتبع (الذي أقتدي به). العارض: السحاب الممطر.
 المنتجع: المكان الذي يذهب إليه الناس بعد أن يسقط عليه المطر (للشرب منه ولرعي أنعامهم).

<sup>(</sup>٥) المعتمد المطاع الممتنع (الذي اعتمد عليه وأطيعه ثمّ هو لا يجيبني إلى ما أطلبه منهًا.

<sup>(</sup>٦) تعهدتك (فعل طلب للدعاء) للنعم (حتّى تنال النعم) همّع (فاعل تعهدتك؛ والهمّع جع هامعة: سحابة مطرة). العهاد: المطر المتتابع (والضمير «ها » في «عهادها » راجع إلى «النعم »).

 <sup>(</sup>٧) رعتك (حمتك، دافعت عنك) للعصم (؟): لحمايتك. الصعدة (وجمعها: صعاد – بالكسر –): القصبة المستوية المستقيمة، الرمح. الشرّع جمع شارعة (قناة – أي رمح – شارعة: مسدّدة، موجّهة نحو العدّو).

# أبو الحسن الشُشْتريّ

١ - هو أبو الحسن علي بن عبد الله النّميْري الفاسي الوادي آشي ، أصْلُه من شُشْتَرَ من عَمَل (مِنطقة) وادي آش (قُربَ غَرْناطة).

وُلِدَ الشُّشْتَرِيِّ نحو سَنَةِ ٢٠٢ هـ (١٢٠٥ – ١٢٠٦ م) وتَتَلْمَذَ للقاضي مُحْبي الدين عَدِ بنِ إبراهيم بنِ الحسنِ بنِ سُراقة الأنصاريّ الشاطبيّ (ت ٦٦٢ هـ)؛ ثمّ ذهب إلى المَعْرِب ولَقِيَ المُتَصَوِّفَ المشهورَ عبدَ الحقِّ بنَ سبعين (٦١٤ – ٦٦٨ هـ) فأخذ عنه واقْتدى بهِ (مَعَ أنّ ابنَ سَبْعين أصغرُ سِنَّا). ثمّ إنّه رَحَلَ إلى المَشْرِقِ وتَطوّف بهِ كثيراً وحج مراراً.

وكانت وفاةُ الشُشْتري في دمياطَ (مِصْرَ)، في ١٧ من صَفَرَ سَنَةَ ٦٦٨ (مِصْرَ)، في ١٧ من صَفَرَ سَنَةَ ٦٦٨

٢- كان أبو الحسنِ الشُشْترِيُّ مُجْوِّداً للقُرآنِ عارِفاً بمعانيه، وكان له عِلْمٌ بالحِكمة وبطريقِ الصوفية. وقد آثرَ التجرّد (الزُّهد) والعِبادَة. وله شِعرٌ منه قصيدٌ ومنه مُوشَّحاتٌ. وشِعْرُه على طريقةِ أهل الحقيقة (المتصوفة). ولكنْ يَظْهَرُ على شِعرِهِ شيءٌ من الضَعْف.

وللشتريّ كتب كثيرة منها: العُرْوة الوُثْقى (في بيان السُّنَنِ وإحصاء العلوم وما يجب على المسلم أن يعملَه ويعتقده إلى حين وفاته) - المقاليد الوجوديّة في أسرار الصوفية - الرسالة القدسية في توحيد العامّة والخاصة والمراتب الإيمانية والإسلامية والإحسانية - ديوان شعر.

#### ٣- المختار من شعره

- لأبي الحسن الششتري مقاطع على طريقة أهل الحقيقة (المتصوّفين) منها(١):

 <sup>(</sup>١) معاني هذه القطعة صوفية لا تفهم فها دقيقاً إلا بالتأويل الذي ينفرد به المتصوفون. إن الألفاظ:
 التجرد، الفقر، الخلق، الأمر، الطيّ، النشر، إلخ ألفاظ صوفية معانيها عند المتصوفة غير معانيها المألوفة في القواميس.

لقدْ تِهْتُ عُجْباً بالتجرُّد والفَقْر فلم أندرج تحت الزمان ولا الدهر. فغِبتُ بها عن عالَم الحَلْق والأمر. وجماءت لِقلبي نفحةٌ قُدُسيَّة وما القصدُ إلَّا التَّرْكُ للطيِّ والنشر. طَوَيْتُ بِسَاطَ الكَوْنِ، والطَّيُّ نَشْرُهُ، فألفيتني ذاك الْلَقَّبَ بالغَيْر. وغمَّضْتُ عينَ القلبَ غيرَ مطلّق وَصَلْتُ لمَن لم تنفصلْ\* عنه لحظةً و نزَّ هْتُ مَن أُغني عن الوصل و الهجر . وما الوصفُ إِلَّا دُونَه، غيرَ أَنني أريدُ به التشبيبَ عن بعض ما أدرى. وذلك مثلُ الصوت أيقظ نائماً فأيْصر أمراً جلّ عن ضابط الحصر. وكانت له الألفاظ سِتراً على ستر. فقلْتُ له: الأسماءُ تبغي بيانه؛ بفکر رمی سهاً تَعَدّی به عَدْنا(۱). - أرى طالباً مناً الزيادةَ لا الحسنى نَغيبُ به عنَّا لدى الصَّعْق إن عَنَّا (٢). وطالبنا مطلوبُنا من وجودنا ما ذُقتُه أضحى به متحيرًا؛ - مَن لامني، لو أنه قد أبصرا أنكرتُمُ ما بي أتيم مُنْكَرا. وغـــداً يقول لصَحْبــه: إن أَنتُم

ديوان أبي الحسن الششتري (تحقيق علي سامي النشّار)، الاسكندرية، ١٩٦٠م.
 \*\* عنوان الدراية ٢١٠ – ٢١٣؛ نيل الابتهاج ٢٠٢ – ٢٠٠٩؛ نفح الطيب ٢: ١٨٥ – ١٨٥٠ ،
 ٢٠٥ – ٢٠٠٧؛ دائرة المعارف الإسلامية (الطبعة الأولى) ٤: ٣٩٣، بروكلمن ١: ٣٢٣ الملحق ١: ٤٨٠ – ٤٨١؛ الأعلام الملحق ١: ٤٨٠ – ٤٨٤؛ نيكل ٣٥٠ – ٣٥٣؛ مختارات نيكل ١٩٤ – ١٩٦١؛ الأعلام للزركلي ٥: ١٢٠ – ١٢١ (٤: ٣٠٥).

فَلاَّجْل ذاك يُقال: سِحرٌ مُفترى!

شَذَّتْ أُمورُ القوم (٣) عن عاداتهم،

<sup>(\*)</sup> لم تنفصل عينُ القلب.

<sup>(</sup>١) عدن: الجنة،

<sup>(</sup>٢) الصعق: الغياب عن الحس. عنَّ: ظهر – أن مطلوبنا من حياتنا أن نصل إلى الله، فإن تجلى لنا غبنا عن الحس.

<sup>(</sup>٣) القوم = المتصوفون.

### ابن عصفور الإشبيلي

١ - هو الأستاذ (وفيات ابن قنفذ ٣٣١) العلامة (فوات الوفيات ٢: ١١٦) أبو الحسنِ عليُّ بنُ مؤمن بنِ محمد بنِ علي بنِ أحمدَ بنِ محمد بنِ عمرَ بنِ عبدِ الله بن عُصفورِ الحَضْرميُّ الإشبيليَّ، وُلِدَ في إشبيليَةَ سَنَةَ ٥٩٧ هـ (١٢٠٠ - ١٢٠١ م).

تَلقّى ابنُ عُصفورِ العلمَ على نفرِ منهم أبو الحسن الدبّاج (٥٦٦ - ٢٤٦ هـ) وأبو على الشّلَوْبينِ (٥٦٢ - ٥٦٥ هـ)، وقد لازَمَ الشّلَوْبينَ عَشْرَ سِنينَ وقرأ عليه كتاب سيبويهِ. ثمّ جلس للإقراء في إشبيلية نفسها إلى أن حَدَثَتْ بينَه وبينَ الشلوبينِ مُنافرةٌ أدّتْ إلى وَحْشةِ فمُقاطعة (صلة الصلة ١٤٢) لِتَنافُس في إعراب كَلمَة (راجع نفح الطيب ٢: وكان الشلوبينُ أوسعَ وجاهةً فاضطرَّ ابنُ عُصفورِ إلى مُغادرة إشبيليةِ فتنتقل بينَ شَريشَ وشَدونة ومالقَة ولُورِقة ومُرْسِية يَدْرُسُ على نفرِ من علمائها. ثمّ إنّه جلس للتدريس أشهرا في كلّ بلدة يُمْلي فيها تقاييدَه (تعليقاتِه) على كتابِ الجُملِ جلس للرّجّاجي وكتابِ الإيضاح لأبي عليّ الفارسي وعلى الكرّاسةِ المنسوبة للجَزولي وعلى كتاب سيبويهِ. وكان يُملي هذه الكتبَ كلّها من حِفظه.

ثم إن ابن عُصفورِ غَادر الأندلس إلى تُونِسَ وتصدر فيها للتدريس مدة يسيرة ثم انتقل إلى بِجاية (في الجزائر اليوم) بانتقال مخدومه (المُحْسنِ إليه) الأمير أبي عبد الله محد المستنصر الحَفْصي (قبلَ سَنَةِ ٦٤٧ هـ، في الأغلب، قبل أن يَلِيَ المستنصر الملك). بعدئذ عاد ابن عصفور إلى لورقة (جَنوبَ شرقِي الأندلس). ثم انتقل إلى غربي الأندلس.

ولم تَطُلُ إِقَامَةُ ابنِ عصفورٍ في الأندلس فَرَجَعَ إلى المَغْرِب ونَزَلَ في بلدة سَلا (قرب الرِّباط). في هذه الأثناء ، فيا يبدو ، كان المستنصرُ الحفصي قد جاء إلى العرش ، سَنَةَ ١٤٧ هـ فاستدعى ابنَ عصفورٍ فعاد ابنُ عصفورٍ إلى تُونِسَ الحاضرةِ واستقرّ فيها . وكانت وفاتُه في تونس غريقاً في ذي الحِجّة من سنة ٦٦٩ في الأغلب (مطلع الصيف من عام ١٢٧١م) ،

٢ - كان ابن عصفور الإشبيلي بارعاً في العربية (النحو) كَثُرَ طُلَّابُه وأقبلوا عليه من المغرب والمشرق، إذ «كان بقيَّةَ الحاملين للواء العربية في المغرب »، ثم أصبحت أصبحت المغرب به ثم المغرب والمشرق المؤربية في المغرب المؤربية الم

عليه الإحالة (الرجوعُ إلى رأيه) من المشرق والمغرب (نفح الطيب ٣: ١٨٤).

وابنُ عُصفورٍ يَتْبَعُ مذهبَ البصريّين (في النحو) عُموماً ويُقَدِّمُ سيبويهِ (أشهرَ البصريّين) خاصّةً على كلِّ نَحْويّ. ثمّ هو يتخيّرُ أحياناً أشياء من آراءِ الكُوفّيين والبَغْداديّين.

ولابنِ عُصفورِ أشياءُ في تفسيرِ القرآنِ، ولكنّ ذلك لم يكنْ مِنَ اختصاصه (راجع نفح الطيب ٥: ٣٨٤).

وابنُ عُصفورٍ مُصَنِّفٌ مُكثِرٌ له: المُقرِّبُ (في النحو)، ويقال إن حدودَه (تعريفاتِه) كلَّها مأخوذة من الجَزولية (فوات الوفيات ٢: ١١٦) تأليف عيسى بن عبدِ العزيز الجَزولي المَغْربي (ت ٢٠٧ هـ). وقد انتقد كثيرون مِنَ الأندلسيّين وغيرِهم ابنَ عصفور على هذا الكتاب (راجع نفح الطيب ٤: ١٤٨). ولكن هذا الكتاب قيمة يَدُلُّ عليها كَثرةُ الذين شَرَحوه واختصروه (١).

وله أيضاً: المُمْتِعُ في التصريف (وأبوابه: الحروف الزوائدُ، أَبْنِيَةُ الأسماء، أبنية الأفعال، أي الصِّيغُ التي تأتي عليها الأسماء والأفعال، نحو فَعْل، فعال، فعل، استفعل الخهال، أي الصِّيغُ التي تأتي عليها الأسماء والأفعال، نحو فَعْل، فعال، والحذف والنقل، الإدغام، مسائل التمرين). والمقرّب كتابٌ يدلُّ على سَعَة مطالعاتِ ابنِ عصفورٍ في كتب علماء النحو. ثم إنه عاد فألف «شرح المقرّب».

وكذلك له شُروح على عدد من كتب النحو: شَرْح كتابِ سيبويه (ت ١٨٠ هـ) - شرح كتاب الجُمَل للزّجاجّي (ت ٣٣٧ هـ) شرَحه ثلاثةً شُروح كبيراً ووَسَطاً وصغيراً - إنارة الدياجي (٢) - الأزهارُ - الهلال أو الهلالية (البلغة ١٧٠) - السلك والعنوان ومرام اللؤلؤ والمرجان (بروكلمن، الملحق ١: ٥٤٧) - المفتاح - شرح الإيضاح (٣) -

<sup>(</sup>١) راجع أسماء هؤلاء الشرّاح والمختصرين في «ابن عضفور والتصريف » (ص ٥٣ – ٥٥).

<sup>(</sup>٢) يقول فخر الدين قباوي (ابن عصفور والتصريف ٨٩، الحاشية ٤)، لمّل (إنارة الدياجي) أحد شروح جمل الزّجاجيّ.

<sup>(</sup>٣) يرى بروكلمن (١: ٣٥٣، السطر ٢٨) أن « الإيضاح » هو « إيضاح المشكل » للمطرّزي (ت ٦١٠ هـ)؛ وفي دائرة المعارف الإسلامية (٣: ٩٦٢) أنّ الإيضاح هو لأبي عليّ الفارسي (ت ٣٧٧ هـ)؛ وفي بروكلمن =

ختصر المحتسب (في النحو لابن بابشاذ المِصري المتوفّى ٤٦٩ هـ) – البديع (شرح لمقدّمة «الجزولية » في النحو للجزولي المتوفّى ٢٠٧ هـ) – المقنع – مختصر الغرّة – منظومة في النحو. ثمّ له كتب ألصقُ باللغة والأدب: شرحُ الأشعار السِتّة (دواوين امرِيءِ القيس، النابغة، زهير،علقمةَ الفحلِ، طَرَفَةَ، عنترَة) ولكنْ لم يتمنّه – شرح الحماسة (ديوان المتنبّي – مفاخرة السالف والعذار (۱) – المخاسة لأبي تمّام) ولكن لم يتمنه – شرح ديوان المتنبّي – مفاخرة السالف والعذار (۱) – الضرائر (الضرورات التي تحمل الشاعر على مخالفة قواعد في اللغة أو في النظم) – سَرِقات الشعراء.

وكانَ لابنِ عصفورٍ شيءٌ من الشِعر وشيءٌ من الكتابة الأنيقة.

۳- مختارات من آثاره

- قال ابن عصفور في وصف التَجَمُّلِ بعدَ الجَهْلِ:

لَّمَا تَدَنَّسْتُ بالتفريطِ في كِبَري وصِرتُ مُغرَّى بشُربِ الراح واللَّمَسُ (٢) رأيتُ أن خِضابَ الشيْب أسترُ لي؛ إنَّ البياضَ قليلُ الحَمْل للدَّنَسَ (٣)!

- من مقدّمة كتاب المقرّب:

نَّهُ العَرْمُ الْمُ كَانَ عَلَمُ العَرِبِيَّةِ (النحو) مِن أَجَلِّ العَلْوم قَدراً وأعظمِها خَطَراً، إذ بهِ تقومُ للإنسانِ ديانتُه فتَتِيُّ صلاتُه وتَصِح قِراءتُه؛ وكانت أكثرُ المُوضوعاتِ فيه لا تُبْرِدُ عليلاً (أَنَّهُ ولا تُحَصِّلُ لطالِبِهِ مأمولاً، وأنها بين مُطَوَّلَةٍ قد أُسْرِفَ فيها غايةَ الإسراف غليلاً (أَنَّهُ ولا تُحَصِّلُ لطالِبِهِ مأمولاً، وأنها بين مُطَوَّلَةٍ قد أُسْرِفَ فيها غايةَ الإسراف

اليضاً (١: ٣٥٤، السطر الثاني) أن الإيضاح للسكّاكي (ت٦٣٦ هـ) وأنّ «شرح الإيضاح » للسكّاكي نفسه. وفي «ابن عصفور والتصريف » أن « الايضاح » (ص ٤٦) غير «شرح الإيضاح » (ص ٥١) وأنّ الإيضاح لأبي عليّ الفارسيّ.

<sup>(</sup>١) السالف للمرأة، والعذار للرجل.

<sup>(</sup>٢) الراح: الخمر. اللعس: سواد مستحسن في باطن الشفة (المقصود: التقبيل)، الغزل- في « فوات الوفيات » (٢: ١١٦ س): التخليط في كبرى.... برشف الراح واللعس.

 <sup>(</sup>٣) - أنّ أقل قدر من الوسخ يمكن أن يبدو على نسيج أبيض. إنّه صبغ شعره حتّى إذا ظهرت منه هفوة لم
 يلمه الناس بحجة أنّه متقدّم في السن لا يجوز منه مثل ذلك العمل!

<sup>(</sup>٤) الخطر: (أهميَّة قيمة). الغليل: شدَّة العطش وحرارته. - لا تبرد غليلًا (لا تمنح الإنسان ما يطلبه).

ومُختصرةٍ أُحْجِفَ فيها غاية الإحجاف أشارَ مَنِ النَّجْحِ مِعقودٌ بنواصي آرائهِ واليُمْنُ مُعتادٌ في مذاهبهِ وأنْحائه – مالِكُ عِنانِ العلوم وفارسُ مَيْدانها ومُحْرِزُ قَصَبِ السَبْقِ في حَلْبة رِهانِها وتاريخُ الفضائلِ وعُنوانها وحَدَقَتُها وإنسانها – الأميرُ الأجلُ الأوحدُ المُؤيَّدُ الاسَعَدُ أَبو زكريًا ابنُ الشيخِ المُقدِسُ (١) المُجاهدِ أبي محدِّ بنِ الشيخ الجاهدِ المقدّس أي حَفْص (٢) أدامَ اللهُ علاءهم وأنار بنُجومِ السعْد سَاءهم – إلى وَضْع تأليف مُنزَّهِ عن الإطناب المُولِ والاختصارِ المُخِلِّ، مُحتوِ على كُلِّياتِهِ مُشْتَمِلِ على فُصوله وغاياته، عار عن إيراد الخِلاف (٢) والدليل، مُجرّد أكثرُهُ عن ذِكْرِ التَوْجِيهِ والتَعْليل، ليُشْرِفَ الناظرُ فيه على جُملةِ الهِلْمِ في أقربِ زمانٍ ويُحيط بمائلهِ في أقصرِ أوانٍ. فَوضَعْتُ في ذلك كتاباً صغيرَ الحَجْمِ مُقرِّباً للفَهْمِ ، وَرَفَعْتُ فيه من عِلْم النحوِ شرائِعةُ (١) وملّكتُهُ عَصِيّه وطائِعة وذلّلتُه للفهم بحسبِ الترتيب وكثرةِ التهذيبِ لألفاظهِ والتقريب، على القدْح حَسَى صار مَعناه إلى القلب أسرعَ من لفظهِ إلى السمْع. فلمّا أتَيْتُ به على القدْح حَسَى على القدْح (٥) مُشبِها للعِقْدِ في الْتِئام وصُوله وانتظام فصوله، سَقَيْته «بالْقَرِّ به يلكونَ آسُمُهُ وفَقَ مَعناه ومُتَرْجاً عن فَحْواه وانتظام فصوله، سَقَيْته «بالْقَرِّ به ليكونَ آسُمُهُ وفَقَ مَعناه ومُتَرْجاً عن فَحْواه ...

صلة الصلة ١٤٦ – ١٤٣ (رقم ٢٨٥)؛ فوات الوفيات ٢: ١١٦؛ الذيل والتكملة ٥: ٤١٣ – ٤١٤؛ وفيات إبن قنفذ ٣٣١؛ البلغة ١٦٩؛ عنوان الدراية ٢٦٦ – ٢٦٨؛ بغية الوعاة ٣٥٧؛ نفح الطيب ٢: ٢٠٩ – ٢١١، ٣: ١٨٤، راجع ٢: ٢٧١ – ٢٧٢، ٧٠١،

٤ – الممتع (نشره فخر الدين قباوي)، حلب ١٣٩٠ هـ = ١٩٧٠ م.

<sup>-</sup> المقرّب (نشره أحمد عبد الستّار الجواري وعبد الله الجبوري)، بغداد (رئاسة ديوان الأوقاف في الجمهوريّة العراقية - في سلسلة « إحياء التراث الإسلامي »)، الجزء الأوّل، بغداد (مطبعة العاني) ١٣٩١ هـ = ١٩٧١ م.

<sup>\*\*</sup> ابن عصفور والتصريف، تأليف فخر الدين قباوي، حلب (دار الأصمعي) ١٣٩١ هـ= ١٩٧١م.

<sup>(</sup>١) المقدّس (بكسر الدال: الذي يكثير من تقديس الله وتسبيحه).

<sup>(</sup>٢) هو أبو زكريًا يحيى بن عبد الواحد الهنتاتي (٥٩٩ – ٦٤٧ هـ) جدّ الحلفاء الحفصيّين.

<sup>(</sup>٣) الخلاف: اختلاف النحاة في تخريج الإعراب، إلخ.

<sup>(</sup>٤) الشرائع، المفروض أنَّها جمع شريعة (طريقة!)؛ أو: شِراعه: قلع (بالكسر) السفينة.

<sup>(</sup>٥) القدح (بفتح القاف): العيب. (وكسر القاف) الحقّ (قلت فيه الحقّ كيلا يستطيع أحد أن يعيبه!).

٤: ١٤٨، ٥: ٣٨٢؛ شذرات الذهب ٥: ٣٣٠؛ بروكلمن ١: ٣٨١، الملحق ١: ٣٥٥ - ١٤٨ (٢٧)؛
 ٥: ١٠٥ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٩٦٢ الأعلام للزركلي ٥: ١٧٩ – ١٨٠ (٢٧)؛
 معجم المؤلّفين ٧: ٢٥١.

## الدَّرْحيني

١ - هو أبو العباس أحمدُ بنُ سعيدِ بنِ سليمانَ بنِ عليٌ بنِ إنجلافَ من تميجارَ في جبل نفوسةَ ومن أسرة كان لها نشاطٌ إباضي وعلم وفقه.

يبدو أن مولد الدَّرْحيني كان في السَّنوات الأخيرة من القرن السادس. ودرس في مطلع شبابه في وَرْجَلةَ (٦١٦ – ٦١٨ هـ) ثم رأيناه يتابع تلقي العلم (سنة ٦٣٣) في تَوْزَرَ بَجُنوبِي تُونِسَ. وبعدَ ذلك عاشَ مُدَّة في جزيرة جَرْبَةَ. ولعلَّ وفاتَه كانت نحوَ ٦٧٠ بَرَبَة. ولعلَّ وفاتَه كانت نحوَ ٦٧٠ بَرَبَة.

7-كان الدرحيني فقيها إباضياً ومؤرخاً وشاعراً. ويبدو أن نشاطه الأدبي بدأ سَنة واضحان ١٢٢٨ (١٢٢٨ م). اَشتهر بكتابه «طبقات المشايخ». وهذا الكتاب قسمان واضحان أوّلهما (يبدو وكأنه منسوخ من «كتاب السيرة وأخبار الأثمّة لأبي زكريا يحيى بن أبي بكر الوَرْجَلانيّ)، اَستعرض فيه اَنتشار المذهب الإباضيّ في شَاليّ إفريقية وتأسيس الدولة الرُّشتَمِيّة ثم ألحق به تراجم لنفر من فقهاء الإباضية المتقدمين من المغاربة. وأمّا ثاني القسمين فهو مجموع تراجم لشاهير الإباضية من فقهاء وغير فقهاء. ويتألف هذا القسم الثاني من اَثْنَتَيْ عَشْرة طبقة تتناول كلُّ طبقة خسين سَنةً. وقد خُصتِ الطبقات الأربع الأولى (في القرنين الأولين من الهجرة) بالفُقهاء الإباضية من المشارقة، والطبقات الثاني الأولى (في القرنين الأولين من المهجرة) بالفُقهاء الإباضية من المشارقة، والطبقات الثاني الأباضية بالفقهاء الإباضية من المغاربة.

<sup>-</sup> طبقات المشايخ، القاهرة ١٣٠٢ هـ.

<sup>\*\*</sup> دائرة المعارفُ الإسلامية ٢: ١٤٠ – ١٤١؛ بروكلمن ١؛ ٤١٠، الملحق ١: ٥٧٥.

## ابن أبي الحسين

١- هو أبو عبد الله محمّدُ بنُ الحسينِ بنُ أبي الحسينِ أن سعيدِ بنِ الحسينِ بنِ سعيدِ بنِ خَلَفِ العَنْسيُّ، من أهلِ القَيْروانِ، كان هو وأهلُه من أبناء الدولة (اللّقرَّبين من السُّلطان). ويبدو من شِعرِه أنّ أهلَه كانوا من البَدْوِ الذين قدّمَهُمُ الحفصيّون على قوم عِنانِ بنِ جابرِ (راجع، فوق، ص). وقد تولّى محمّدُ بنُ أبي الحسينِ الحِجابةَ (الوِزارة) في أيام أبي زكريّا يحيى (٦٢٥ - ١٤٧ هـ) ثمّ في أيام أبي زكريّا يحيى (٦٢٥ - ١٤٧ هـ) ثمّ في أيام أبنهِ محمّد المستنصرِ (١٤٧ - ١٧٥ هـ)، فزادَ ذلك في نُفورِ عِنانِ بنِ جابرٍ وقومهِ فرَحلوا عن تونس (٢٠).

وكانت وفاةُ مُحمَّدِ بن أبي الحسينِ ، سَنَةَ ٦٧٦ للهِجرة (١٢٧٢ – ١٢٧٣ م) ، في تُونِسَ .

٧- كان محمد بن أبي الحسين رجلًا بعيد الهمة ذا عَزْم وحَزْم في الأمور. وقد وَصَفَهُ حَسنُ حُسني عبد الوهّاب بإتقان العلوم وبالمعرفة باللّغة وبرقة الشّعر والبراعة في الترسّل. وفي شِعرِه مَتانةٌ، وفيه وصف وفخر وشي عمن الحِكمة. ثم هو مُصنّف عُنِي بكتاب « المُحْكَم » لابن سِيدَه (ت ٤٥٨ هـ) رَتّبه على أواخر الكليات وسمّاه « ترتيب المُحكم » ثم آختصره وجعل آسم مُحْتَصَرِه « خُلاصَة المُحكم ».

### ۳- مختارات من شعره

- قال أبو عبدِ اللهِ بنُ أبي الحسينِ بنِ سعدٍ قصيدةً يَحُثُّ فيها عِنانَ بنَ جابرٍ على العَوْدَةِ إلى تونس:

<sup>(</sup>١) هذا النسب الطويل من الأعلام (للزركلي). وقد اقتصر حسن حسني عبد الوهّاب على «محمّد بن أبي الحسين بن سعد (مكان: سعيد)، أبو عبد الله ».

<sup>(</sup>٢) راجع البيت الرابع عشر من المختارات من شعر عنان بن جابر . يذكر حسن حسني عبد الوهّاب أنّ محمّد ابن أبي الحسين قد تولّى الحجابة للمستنصر الحفصي . وفي بني حفص سلاطين تونس بضعة نفر تلقّبوا بالمستنصر ، ولكنهم كلهم جاءوا بعد وفاة محمّد بن أبي الحسين . والصواب أن يقال إنّ أبن أبي الحسين تولّى الحجابة للمنتصر الحفصي (٦٤٧ – ٦٧٥ هـ) وهو أبو عبد الله محمّد بن عبد الواحد وأخو أبي زكريا يحيى مؤسّس الدولة الحفصية (راجع زامباوّر ، ص ١١٥ و١١٧) .

هلِ آسْن فيها واكفات المواطر (۱)؟ يُخَصُ بها عني عِنانُ بن جابر (۲). فكيف طوى كَشْحاً على نفس غادر (۳)؟ بواطِنُ صُنّاها بحفظِ الظواهر (٤). نَجُرُ بها أذيالَنا جَرَّ سادر (٥) ونهتز كالسُّمر آبتغاء المفاخر (٢) وأسْيافنا لم نستَفِقْ من تساكر (٧). حَدَتْ بكَ لا تلوي على زَجْرِ زاجر (٨). أعيذُك من كرّاتِ دهرٍ جواسر (١) فَدَيْتُكَ ، لا تَشْرِ العَمى بالبصائر (١٠).

سَلُوا دِمْنَةً بِينَ الغَضَا والسُواجِرِ وَدُونْكُمُ، يَا لَلْرِجَالِ، تحيّـةً فَتَّلَى مَا دَعَتْهُ زَلَّةٌ فَأَجابِها، وقد كان بَيْنِي، يا عِنانُ، وبينكم وفي كلِّ عام كان للجيش وقعة فتختالُ أعطافٌ وتعبِلُ سُمْرُنا، فتلالة نَشاوى كأنّنا عزيزٌ علينا، يا عِنانُ، ضَلالة تَبَصَّرْ ولا تَحمِلْ على النفس غيها؛ فَدَيْتُكَ، لا تَشْرِ الضَلالة بالهُدى؛

<sup>(</sup>۱) الدمنة: آثار الدار (المكان الذي كان فيه دار مسكونة). الغضا: نوع من الشجر. السواجر لعلّها جمع سوجر – بالفتح –: نوع من الشجر (تاج العروس – الكويت ۱۱: ۵۰۷). استنن: هطل (فيها المطر دفعة – بالضم – واحدة وتتابع). الواكف: (المطر) السائل، الهاطل. المواطر جمع ماطرة (؟): غيمة مطرة.

<sup>(</sup>٢) دونكم: خذوا (اعلموا). يا للرجال (ما أحسنه من رجل).

<sup>(</sup>٣) الكشع: الجانب (من جسم الإنسان). طوى كشعاً: أسرٌ (حقداً).

<sup>(</sup>٤) صنّاها من صان: حفظ، حمى.

<sup>(</sup>٥) جرّ فلان ذيله: مشى متبختراً (معجباً بنضه). السادر (الذي لا يبالي بالعواقب، المنطلق في هواه لا يفكّر في شيء آخر).

<sup>(</sup>٦) العطف (بالكسر) الجانب الأعلى من الجسم. تعسل: تهتز للسمر جمع أسمر: الرمح. اهتزاز الرمح (في الذهاب إلى الحرب) كناية عن الثقة بالظفر.

<sup>(</sup>٧) النشوان: السكران (المسرور بما يملك). تساكر (تظاهر المرء بالسكر وهو ليس سكران).

 <sup>(</sup>A) عزيز علينا (أمر صعب علينا، ثقيل على نفوسنا، مسيء لنا). حدث بك: ساقتك، دفعتك. لا تلوي: لا تلتفت (لا تسمع زجر زاجر: من يريد أن يردك عن الضلال).

 <sup>(</sup>٩) الغيّ: الضلال. كرّة الدهر (هجمته بالأذى على الإنسان). جواسر (بريد بها جمع جاسرة: جريئة، شجاعة).

 <sup>(</sup>١٠) شرى: اشترى. البصائر جمع بصيرة: الفطنة وحس الإدراك للأمور (ولعله يقصد العين الباصرة، من مقارنة البصائر بالعمى).

وما العربُ العرباءُ إلاَّ بِعَدِّها، فكَمْ حَفِظت من ذِمة قَوْسُ حاجسب، كذلك كإن الناسُ يُوفونَ، فَأَتْبعوا ومَنْ تنفَعُ الذِّكرى تلافى تَلافَه هَدَتْك الهوادي، ياعِنانُ، وأمطرتْ

فَمَنْ كَانَ أُوْفَى كَانَ أُوَّلَ فَاخِرِ (أَ). وَكُمْ مَثَلِ أَبْقَى السَّمَوْأَلُ سَائرِ (٢). سبيلَ الوفاءِ كابِراً إِثْرَ كابر (٣). وكشّف عن وجْهِ من الرُّشْد سافر (٤). ذُراك الغوادي بينَ بادٍ وحاضرِ (٥).

٤- \*\* مجمل تاريخ الأدب التونسي ١٩٩ - ٢٠١؛ الاعلام للزركلي ٦: ٣٣٤ (١٠١ - ١٠١).

### القرطبي صاحب التفسير

١ – هو الشيخ الإمام شمس الدين أبو عبد الله محمدُ بن أحمدَ بنِ أبي بكر بن فَرْحِ الحزرجي الأنصاري من أهل قرطبة، ولد سنة ٥٧٨ للهجرة (١١٧٣ م). سمع من أبي العباس أحمد بن عمر القرطبي (٥٧٨ – ٦٥٦ هـ) وأخذ عن أبي عليِّ الحسنِ بنِ محمدِ بنِ محمدِ البكريّ وعن أبي الحسنِ عليِّ بنِ محمدِ بن علي بن حفص ِ اليَحْصُبيّ.

<sup>(</sup>١) العرباء: الصريحة النسب. بعدّها: بعددها (بكثرة عددها). أوفى: أكثر عدداً. أكثر وفاء بالعهد.

<sup>(</sup>۲) حاجب بن زرارة (بالضمّ) سيّد بني تميم في الجاهلية (ت سنة ٣ هـ) كان قومه قدر اعتدوا على بقعة من الراعي على ضفاف نهر الفرات لم تكن لهم. فغضب كسرى وأراد أن يمنع بني تميم من الرعي في جميع مناطق الفرات. فجاء حاجب إلى كسرى ووعده بألّا يعود بنو تميم إلى الرعي في مناطق ليست لهم وجعل قوسه رهناً للوفاء بوعده. ووفى بنو تميم بالوعد. والسموأل بن عاديا، يقال فيه إنّه كان وفياً بوعده. فكم حفظت من ذمّة قوس حاجب (هذه القوس القليلة الثمن كانت ثمينة جدًّا لأنّها حملت بني تميم على الوفاء بوعدهم ثمّ علّمتهم الوفاء بالوعد في غير موقفهم مع كسرى).

<sup>(</sup>٣) كابرا إثر (بعد) كابر: إرثا من سلف عظيم إلى خلف عظيم بعده.

<sup>(</sup>٤) – والذي ينفعه تذكر ماضيه يتلافى (يتجنّب) تلافه (هلاكه) ثمّ يكشف (يعرف، يحتبر) وجهاً من أوجه الرشد (الصواب). سافر: واضح، ظاهر. ليس في « من » (هنا) معنى الشرط.

<sup>(</sup>٥) الهادية: الدليل المتقدم في السير، الهادي الناصح. الذروة (بالكسر أو بالضمّ): المكان العالي (بيتك الرفيع، الشريف). الغادية: الغيمة الممطرة القادمة في الصباح. بين باد وحاضر: إذا كنت في البادية أو في الحضر (المدينة).

رَحَلَ القُرطبيُّ إلى المشرقِ واستقرَّ في مُنْيةِ بني خَصيبٍ، شمالَ أسيوطَ بصعيدِ مِصْرَ. وكانتْ وفاته هناك في تاسع شوّالِ من سَنة ٦٧١ (٣١ /٣١٥ م).

٢ - كان القرطبي صاحبُ التفسير رجلاً صالحاً متعبّداً زاهداً ومن العلماء العارفين متبحراً في عددٍ من العلوم، وفي التفسير والحديث خاصةً، كما كان مليح النظم .

وهو مصنّف له: الجامع لأحكام القرآن المبين لما تضمنه (القرآن) من السُّنة وآي الفرقان (أسقط منه القِصَصَ والتواريخ وأثبت عوضاً عنها أحكام القرآن واستنباط الأدلة وذكر القراءات والإعراب والناسخ والمنسوخ) - الأسنى في شرح أسماء الله الحُسنى - التذكار في أفضل الأذكار - التذكرة بأحوال الموتى وأحوال (أمور) الآخرة (= التذكرة الفاخرة بأحوال الآخرة?) - قمع الحِرص بالزهد والقناعة ورذل (ذل) السؤال بالكف (بالكتب) والشفاعة - شرح التقصي - أرجوزة (جمع فيها أسماء النبي صلى الله عليه وسلم) - الإعلام بما في دين النصارى من الفساد والأوهام وإظهار محاسن دين الإسلام وإثبات نبوّة نبينًا محمّد عليه الصلاة والسلام (رد على كتاب في الجدَل دين الأصارى طُليطلة) - كتاب العقيدة - المِصباح في الجمع بين الأفعال (لابن القطاع) والصّحاح (للجوهري) (مجرّداً من الشواهد).

والمقصودُ بكتابه « الجامع لأحكام القرآن » أن يكون تفسيراً لآيات القرآن. ولكن هذا الكتاب ليس تفسيراً بعنى « توضيح معنى الآية بعد ، الآية » ، بل هو « عَرْضٌ لكل ما يتعلق بكل آية من وجوه المعرفة من تفسير الألفاظ وبيان إعرابها وذكر ما يتصل بها من أوجه البلاغة ومن الشواهد الدالة على المقصود منها سواءً أكانت هذه الشواهد من أقوال الرجال أو من الأشعار أو من الأحاديث أو من الآيات حينا توافق الآيةُ الآيةَ المقصودة بالتفسير . ولا شك في أنّ « الجامع لأحكام القرآن » ينكشف عن سَعة المعرفة التي كان القرطبي يتمتّع بها وعن إصابة الرأي فيا يتناول من الموضوعات .

ثم إن هذا الكتابَ مفيدٌ جِدًّا للباحث، إذ هو يجمع للقارى، معظمَ ما يتعلق بكلِّ آيةٍ في مكانٍ واحدٍ. ولكنّه يشوِّشُ الأمور على القارى، العادي حينا يحاول أنْ «يفسِّ القرآن بالقرآن » (أي يَدُلُّ على المقصود من آية ما بايراد ما يشبه تلك الآية مِمّا ورد

من آيات القرآن، فيختلط الأمر حينئذ على القارىء العاديّ بين الآية المقصودة بالتفسير في موضعها والآيات المستشهد بها. وهذه خُطّة تدعو إلى التطويل. لقد جاء تفسير الآية: ﴿أَتَأْمُرُونَ النّاسَ بالبِرِّ وتَنْسَوْنَ أَنْفُسَكُم، وأنتم تتلون الكتاب؟ أفلا تعقلون؟﴾ (٢: ٤٤)، سورة البقرة) في سبع صفحات (١: ٣١٦ - ٣١٦) في نحو مائة وعشرة أسطر (نحو ألف وثلاثمائة كلمة) منها ستّة عَشَرَ بيتاً من الشعر.

وهنالك مأخذٌ آخر على أسلوب القرطبي في التفسير حينا يَفْصلُ بينَ كلهات الآية الواحدة ثم يُورد في أثناء تفسير تلك الآية أقساماً من آيات توافق الآية المقصودة بالتفسير في المعنى وفي اللفظ. ففي تفسير الآية: ﴿وَإِذَا لَقُوا الذِين آمنوا قالوا آمناً. وإذا خَلَوْا إلى شياطينهم قالوا: إنّا معكم، إنّا نحن مستهرئون﴾ (١٤:٢)(١). في أثناء شرح هذه الآية (١: ١٧٩ - ١٨١) يوردُ القرطبي أقساماً من آيات هي:

- وجزاءُ سيَّئةِ سيَّئةٌ مثلها (٤٠:٤٠، الشورى).
- فَمَنِ اعتدى عليكم فاعتدوا عليه بمثل ما اعتدى عليكم به (٢: ١٩٤، البقرة).
  - ومكَروا ومكَرَ اللهُ (٣: ٥٤، آل عمران).
  - إنّهم يكيدون كيداً وأكيدُ كيداً (٨٦: ١٦ ، الطارق).
    - يخادعون الله، وهو خادِعُهُم (٤: ١٤٢، النساء).
    - فيسخرون منهم، سخر الله منهم (٩: ٧٩، التوبة).

إنّ القارىء العاديّ لا يستطيع أنْ يَعْرِفَ (بالتأكيد) أن هذه الآيات الستَّ مختلفةُ المواقع في المُصْحَفِ وأنها ليست (في القراءة) من الآية المقصودةِ بالتفسير، والتي هي من سورة البَقَرة. ولكن هذه هنات (مآخذُ يسيرة) في «أسلوب » التفسير، وليستْ تَمْنَعُ مِنْ أَنْ نرى القُرطي في تفسيرهِ هذا جيِّدَ الفَهْمِ للمَقصود حَسَ التخريج للأدِلّة.

٣- مختارات من آثاره

١- من مقدمة « الجامع لأحكام القرآن » للقرطبي المفسِّر (١: ٢ - ٣): وبعدُ ، فلمَّا

<sup>(</sup>١) راجع الجامع لأحكام القرآن ١: ٣١١ وما بعد.

كان كتابُ الله هو الكفيلَ بجميع عُلومِ الشَّرْعِ الذي استقلّ بالسُّنة والفَرْض، ونزل به أمينُ الساء إلى أمينِ الأرض<sup>(۱)</sup>، رأيت أنْ اشتغل به مدى عُمري وأستفرغ به مُنتي <sup>(۲)</sup> بأنْ أكتبُ فيه تعليقاً وجيزاً يتضمّنُ نُكتاً <sup>(۳)</sup> من التفسير واللُّغات والإعراب والقِراءات و (مِنَ) الرَّد على أهلِ الزَّيغ والضَّلالات (۱) و (من) أحاديث كثيرة شاهدة لِما نذكرُه من الأحكام ونزولِ الآيات (۱) جامعاً بين معانيها ومُبيِّناً ما أشكل (۱) منها (وذلك) بأقاويلِ السَّلفِ ومن تَبِعَهُمْ مِنَ الخَلَفِ.

وعَمِلْتُه تَذْكِرةً لنفسي وذخيرةً لِيوم رَمسي وعَمَلاً صالحاً بعدَ موتي. قال الله تعالى: ﴿ عَلَمَتْ نَفْسٌ ما قدَّمتْ وأخرت ﴾ ؛ ﴿ يُنَبَّ الإنسانُ يَوْمَئِذِ بِهَا قدَّم وأخرت ﴾ ؛ وقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: « إذا مات الإنسانُ أَنْقطَعَ عَمَلُه إلا من ثلاثٍ: صَدَقةٍ جارِيَةٍ أو عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بهِ أو وَلَدٍ صالحٍ يدعو له ».

وشرطي في هذا الكتابِ إضافةُ الأقوالِ إلى قائليها والأحاديثِ إلى مُصنِّفيها (٧)، فإنّه يُقال: مِنْ بركةِ العِلم أن يُضاف القولُ إلى قائله.

وكثيراً ما يجيء الحديثُ في كُتُبِ الفِقْهِ مُبْهَاً لا يَعْرِف مَنْ أُخْرَجَه (^) إلّا مَنِ ٱطّلَعَ على كُتُبِ الخِيتِ مَنْ لا خِبرَةَ له حائراً لا يَعرِفُ الصحيحَ من السقيم (١) – ومَعرِفة ذلك عِلْمٌ جسيم (١٠) – فلا يُقْبَلُ منه الاحتِجاجُ به ولا الآستِدُلالُ حتى

<sup>(</sup>١) أمين السماء: جبريل. أمين الأرض: محمَّد رسول الله.

<sup>(</sup>٢) المنّة (بالضمّ): القوّة.

<sup>(</sup>٣) النكتة: النقطة البارزة، المألة الدقيقة أو النادرة.

<sup>(</sup>٤) الزيغ: الحيد أو الميل عن الطريق الصحيح. الضلالة: الباطل، مخالفة الطريق المستقيم.

<sup>(</sup>ه) نزول الآيات (أسباب نزولها، تاريخها).

<sup>(</sup>٦) أشكل الأمر: اشتبه، التبس (لم يمكن الجزم فيه برأي واضح).

<sup>(</sup>٧) مصنف الأحاديث: مرتب أحاديث رسول الله في أبوابها بحسب معانيها.

<sup>(</sup>A) أخرج الحديث (بيّن طريق روايته).

<sup>(</sup>٩) الحديث الصحيح: الثابت في روايته عن رسول الله. السقيم من الحديث: ما كان في روايته عن رسول الله شك أو جَرْح في أمانة رجاله (فهو ضعيف) أو ما لم يكن من أحاديث رسول الله (فهو موضوع، مكذوب).

<sup>(</sup>١٠) جسم: عظيم، (صعب).

يُضيفه إلى من خرّجه من الأئِمّة الأعلام والثّقاتِ المشاهيرِ من عُلَماء الايسلامِ. ونحنُ نُشيرُ إلى جُمَلِ من ذلك في هذا الكتابِ. والله الموفّق للصواب.

(ثم إِنّني) أَضِرِبُ (۱) عن كثير من قصص المُفسِّرين وأخبار المُؤرِّخين، إلا ما لا بُدَّ منه ولا غَناء (۲) عنه للتَّبْيِين. وٱعْتَضْتُ من ذلك تبيينَ آي الأحكام بِمسائلَ تُسفِرُ عن معناها وتُرشِدُ الطالبَ إلى مُقتضاها (۳). فضَمَنْتُ كُلَّ آيةِ تتضمَّنُ حُكْماً أو حكمَيْنِ فها زادَ مسائلَ نُبيِّنُ فيها ما تحتوي عليه من أسبابِ النَّزولِ والتفسيرِ والغريب والحُكْم (۱)؛ فإنْ لم تتضمَّنْ حُكْماً ذكرْتُ ما فيها من التفسيرِ والتأويلِ (۱)، هكذا إلى آخِرِ الكتاب.

وسمَّيْتُه « الجامع لأحكام القُرآنِ والمُبيِّنَ لما تضمّنَهُ من السُّنَّة وآي الفُرقان (١٠)، جَعَلَهُ اللهُ خالصاً لوجههِ، و (أرجو) أَنْ ينفَعني بهِ ووالِدَيّ بَنَّهِ (٢). إنه سميعُ الدُّعاء قريبٌ مُجيبٌ (٨). آمين.

- ٤- الجامع لأحكام القرآن، القاهرة (دار الكتب المصرية) ١٩٣٣ ١٩٥٠ م، الطبعة الثانية
   ١٣٧٦ هـ = ١٩٥٧ م، الطبعة الثالثة ١٣٨٧ هـ = ١٩٦٣ م؛ القاهرة (دار الكاتب العربي)
   ١٩٦٧ م (نسخة مصورة).
  - أقضية الرسول صلّى الله عليه وسلم، القاهرة (البابي) ١٣٤٦ هـ.
- التذكرة بأحوال الموتى وأحوال (أمور) الآخرة (١٠) (في مجموع، رقم ٤)، القاهرة (مكتبة الجمهوريّة العربية) بلا تاريخ؛ (صحّحه أحمد محمّد مرسي)، القاهرة (مطابع مدكور وأولاده) بلا تاريخ.

<sup>(</sup>١) أضرب عن الشيء: رفض الأخذ به، ترك العمل به.

<sup>(</sup>٢) الغناء (بالفتح): (هنا) الاستغناء. لا غناء عنه: ضروري.

<sup>(</sup>٣) مقتضاها: وجوبها، الحاجة إليها، وجه العمل بها.

<sup>(</sup>٤) الغريب (من الألفاظ): ما كان قليل الاستعال. الحكم: الوجه الشرعي الذي يجب العمل به.

<sup>(</sup>٥) تأويل الكلام: العدول به عن الحقيقة إلى المجاز، ترك المعنى الظاهر وطلب المقصود الباطن.

<sup>(</sup>٦) الفرقان: القرآن الكريم (الذي يفرق بين الحق والباطل).

<sup>(</sup>٧) المنّ (بالفتح): النعمة، الفضل.

<sup>(</sup>A) في القرآن الكريم (٢: ١٨٦، البقرة): ﴿ وَإِذَا سَأَلُكُ عَبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبِ أَجِيبِ دَعُوةَ الدَّاعِي إِذَا دَعَانَ ﴾ (دعانى).

<sup>(</sup>٩) في بروكلمن (الملحق ١: ٧٣٧): بولاق ١٣٠٠؛ القاهرة ١٣٠٤، ١٣٠٨ (لم يأتِ قبلها كلمة مطبوع).

- التَّذَكار في أفضل الأذكار: القرآن الكريم (خرّج أحاديثه... أحمد بن محمّد الغاري)، القاهرة (الخانجي) ١٣٥٥ هـ.
- ★★- شرح التذكرة القرطبية (لأحمد بن أحمد بن محمد، المتوفّى ٨٩٦هـ)، بولاق ١٣٠٠هـ؛
   القاهرة ١٣٠٤، ١٣٠٨، ١٣٠٨هـ.
- مختصر التذكرة بأحوال الموتى الخ، لعبد الوهاب الشعراني (ت ٩٧٣ هـ)، بولاق ١٣٠٠ هـ؛ مصر (مطبعة عبد الرزّاق) ١٣٠٠ هـ؛ مصر (المطبعة الخيرية) ١٣١٠ هـ؛ مصر ١٣٢٠ هـ.
- مختار تفسير القرطبي: الجامع لأحكام القرآن، تصنيف توفيق الحكيم (؟)، القاهرة (الهيئة المصريّة العامّة للكتاب) ١٩٧٧ م.

الوافي بالوفيات ٢: ١٢٢ – ١٢٣؛ الديباج المذهب ٣١٧ – ٣١٨؛ شذرات الذهب ٥: ٣٣٥ و ٣١٨؛ نفح الطيب ٢: ٤٨ – ٤٣٥؛ دائرة المعارف الإسلامية ٥: ٥١٢ وما بعد؛ بروكلمن ١: ٥٢٩ ٥، الملحق ١: ٧٣٧؛ الأعلام للزركلي ٦: ٢١٧ – ٢١٨ (٥: ٣٢٢)؛ سركيس ١٥٠٤، راجع ١١٣٣ (رقم ١٧).

### ابن مالك النحوي

١- هو جمالُ الدين أبو عبد الله محمّدُ بنُ عبدِ الله بن مالكِ الطائيُّ الجيّانيُ. وُلِدَ آبنُ مالكِ في جيّانَ، سَنَةَ ٥٩٨ هـ (١٢٠٢ م) في الأغلب، ودرسَ فيها على ثابتِ بن خيارِ الله وين سَنَة ٦٢٨ هـ (نفح الطيب ٧: ٢٨٧) وعلى أحمدَ بنِ نوارٍ وعلى أبي عبد الله محمّد آبن مالكِ المَرْشانيّ وعلى أبي على الشلوبيني الصغير (ت ٦٦٥ هـ).

ورَحَل آبنُ مالكِ في مطلع حياته فدرس في مِصْرَ على أبي عمروٍ عُمَّانَ بنِ الحاجب (ت ٦٣٢ هـ). ثمّ جاء إلى دمشق فدرس على أبي الحسن بنِ السخاويِّ (ت ٦٤٣ هـ) وأبي الفضل مكرم بنِ محمّد (ت ٦٣٥ هـ). وانتقلَ إلى حَلَبَ فأخذ من ابنِ يَعيشَ (ت ٦٤٣ هـ) ومن تلميذِه آبنِ عَمْرونِ (ت ٦٤٣ هـ).

وتصدّر آبنُ مالكِ للتدريس في دِمَشْقَ، وفي حماةً مُدّةً، وفي حَلَبَ أيضاً. وكانت وَفاةُ ابنِ مالكٍ في دِمَشْقَ في الثاني عَشَرَ من شَعْبانَ من سَنَة ٦٧٢ (١٢٧٤/٢/٢٢) م). ٢ - كان ابنُ مالك إماماً في القراءات وفي اللُّغةِ والنحو واسعَ الأطّلاعِ على أشعار العرب التي يُسْتَشْهَدُ بها في اللغة والنّحو: كانَ يأتي بالشاهدِ من القُرآن الكريم، فإذا لم يَجدْه في القُرآنِ أخذه من الحديث، فإذا لم يَجدْهُ فيها أخذه من أشعار العرب.

ولابنِ مالكِ النَّحْوِيِّ نظمٌ كثير يدورُ كُلُّه على جمع قواعدِ اللغة والنحو وعلى شوارِدِها. وهذا النوع من النظم يكون في العادة كثير التكلُّفِ قليل الرَّونقِ.

ولابن مالك تصانيف كثيرة منها: الفوائد (في النحو، وقد ضاع) - تسهيل الفوائد، (غتصر من الفوائد) - تسهيل الفوائد وتكميل المقاصد (قيل: كتاب ضمّنه ابنُ مالكِ كِتابَه « تسهيل الفوائد ») - شرحُ التسهيل - الموصَّل في نَظْم المُفصّل (في النحو. والمفصّل للزخشري) - سبك المنظوم وفك المختوم (نَشُرُ الكتاب السابق) - الكافية الشافية (وهي أرجوزة في ثلاثة آلافِ بيتٍ مطلّعها: قال أبنُ مالكِ محدّ وقد ...) - الخُلاصة (مختصر الكافية، وتُعرفُ عادةً باسم الألفية لأنها تتألّفُ من نحوِ ألف بيتٍ، ومطلّمها: قال محدّ هو أبنِ مالكِ) - شرح الكافية - إكبالُ الاعلام بمُثلثات الكلام - لاميّةُ الأفعال - شرحُ لامية الأفعال - شرحُ الكافية - إكبالُ الاعلام بمُثلثات الكلام - لاميّةُ الأفعال - شرحُ الأسدةِ الفي النحو وضعها باسم ولَدهِ تقي الدين الأسد - عُدّة اللافظوعُمدة الحافظ - النظم الأوْجزُ في ما يُهْمَزُ - الاعتضاد في الظاء والضاد - تُحفة المودود في المقصور والممدود، وله أيضاً الداليّةُ المرموزة (وهي تحتوي على ما تحويه ألفية الشاطي (\*) في القراءات السَّع، وهي المعروفةُ باسم «حِرزِ الأماني ووجه التهاني » أو باسم الشاطبية اختصاراً. وفي الدالية أكثرُ مِمّا في ووجه التهاني » أو باسم الشاطبية اختصاراً. وفي الدالية أكثرُ مِمّا في الشاطبية - اعراب مُشكِل البُخاري.

### ۳- مختارات من آثاره

- قال ابن مالك النحويّ في مطلع « الألفيّة »:

قال محمَّدٌ هُوَ آبن مالكِ: أَحَدُ ربي اللهُ (١) خيرَ مالكِ،

<sup>(\*)</sup> راجع ترجمة الشاطبي (ت ٥٩١ هـ) – في الجزء الخامس.

<sup>(</sup>١) لفظ الجلالة «الله »، هنا، مرقّق (بجعل الألف التي بعد اللام الثانية وقبل الهاء بين الفتح والكسر) لأنه جاء بعد كسرة (في « ربي »). وفي غير هذا الموضع (أي بعد الفتح أو الضم) يلفظ اسم الجلالة «الله » مفخماً، نحو: قالَ الله... أو هذا خَلْقُ الله.

وآلب الستكملين الشَّرَفسا(١). مُصلِّباً على الرسول المُصطفى مقاصد ألنحو بها مَحْويَّه، وأستعــــينُ اللهَ(٢) في أَلفَّيـــهُ وتبسُط البـذْلَ بوعـدِ مُنجَزِ (٣)؛ تُقرِّبُ الأقصى بلفـــظِ مُوجَز فائقة ألفيَّة ابن مُعطى (1). وتقتضى رضاً بغـــير شخــطِ مستَوجب " ثنائِيَ الجَميل (٥). وهو بسُبْــــقِ حائزٌ تفضيـــــلاً لي ولمه في دَرَجاتِ الآخِرهُ (١)

والله يقضي بهبـــــات وافره - ومن مَتْن الألفيّة (هَمْزةُ «أنّ » - متى تُكْسَر ومتى تُفتَحُ):

كَأُنَّ »عكسُ ماك «كانَ » مِنْ عَمَلُ ؛ كُفْع »، و « لكنّ ابْنَهُ ذو » ضِغْن (^). كلَيْتَ فيها «أو... هُناغير البذي »(١) مَسَدَّها، وفي سوى ذاكَ اكْسِر (١٠٠):

ل « إِنَّ، أَنَّ، لَيْتَ، لَكِنَّ، لَعَلْ، «كان زيداً عالم بأنى وراع ذا الترتيبَ إلا في الذي وهَمْزَ إِنَّ أَفْتَحْ لَسَدٍّ مَصْدَر

الشُّرَفا: مفعول به منصوب بالفتحة (لاسم الفاعل المحلى باللام - بلام التعريف). (1)

لفظ الجلالة «الله » مفعول به. (Y)

تحاول (هذه الألفية) أن تجمع كل شيء من وجوه النحو. الأقصى: الأبعد (الثواذ) أي فيها أمثلة على ( T) القواعد وعلى ما يشذُّ أيضاً عن تلك القواعد. ثمّ تبسط (تفصل) البذل (العطاء): كثرة وجوه الاعراب، ولكن بإيجاز.

تقتضي (تستحق، تطالب القارىء المتعلم) رضاً (سروراً بها منه). السخط: الكره والغضب. فائتة: فاضلة (٤) (تزيد في قيمتها وفي نفعها على ألفية ابن معطـ – ت ٦٢٨ هـ – راجع ترجمته في الجزء الخامس).

وهو (ابن معط) مستحقّ تفضيلاً علىّ لأنه سبق في نظم ألفية في هذا الموضوع. (0)

الآخرة: يوم القيامة. درجات الآخرة (يكون المؤمنون المحسنون في الجنّة في مراتب يعلو بعضها على (7)بعض بحسب أعال كل واحد منهم في هذه الدنيا).

عمل الأحرف المشبّهة بالفعل: (إنّ، أنّ، لكنّ، ليت، لعلّ) تنصب الاسم وترفع الخبر: إن زيداً قائم. (v)وعمل الفعل الناقص (كان وأخواتها: ظلَّ، ما زال، الخ) ترفع الاسم وتنصب الخبر: كان زيد قائمًا.

الضغن: الحقد. - في الأمثلة (راجع الحاشية السابقة). (A)

<sup>«</sup>راع» (فعل أمر من راعي - يراعي) حافظ على ترتيب الألفاظ في الجملة: الحرف المشبّه بالفعل (أو (٩) الفعل الناقص) ثمّ اسمه ثم خبره: ليت زيداً قائم. - أمّا إذا اتّصل بالخبر (أو بما يقوم مقامه) حرف جرّ (أو ظرف)، فحينئذ يتقدّم الخبر على الاسم: ليت على هذه الشجرة ثمراً (« ثمراً » اسم «ليت » مؤخّر). كان في الدار رجل. ليت هنا غير البذيء. البذيء: الذي يتكلم كلاماً قبيحاً.

<sup>(</sup>١٠) تفتح همزة «أنَّ » إذا كانت هي واسمها وخبرها يمكن تأولها كلُّها بمصدر يكون معمولاً له محلٌّ من =

واكْسِرْ في الآبتيدا، وفي بَدْء صِلَه، أو حُكِيت بالقول، أو حَكّت مَحَلْ وكَسَروا من بَعْدِ فعل عُلِقا بعلم علقا بعلم إذا فُجاءة، أو قَسَم، مع تِلْوِ «فا الجَزا» - وذا يَطَّرِدُ وبَعدَ ذاتِ الكَسْرِ تَصْحَبُ الخَبرْ ولا يَلِي ذي اللامَ ما قد نُفيا

وحيثُ «إنّ » ليَمينِ مُكْمِلَهُ (۱) ، حالِ «كُرُرْته وإنّي ذو أَمَلْ » (۲) ؛ باللام «كأعْلَمْ إنّهُ لَذو تُقى » (۳) ؛ لا لام بَعْدَها بِوَجْهَيْنِ نُمي (٤) ؛ في نحو: «خيرُ القولُ إنّي أَحْمَدُ » (٥) ؛ لامُ ابتدا ، نحو «إنّي لَوزَرْ » (٢) . ولا مِنَ الأَفْعالِ ما كـ «رَضِيا » (٧) ،

- = الإعراب: علمت أن زيداً قادم (علمت قدوم زيد قدوم مفعول به) العدل أن تنصف الناس من نفسك: العدل إنصافك الناس من نفسك (إنصاف خبر) الخ. وفي سوى ذلك من الأماكن تكسر همزة «أن ».
- (١) الهمزة في «أن » (من الأحرف المشبهة بالفعل) تأتي أحياناً مكسورة وأحياناً مفتوحة. تكون مكسورة: إذا جاءت في أوّل الكلام (إنّ الله يحب المحسنين) وفي بدء الجملة التي تكون صلة لاسم الموصول (جاء الذي إنّ حديثه يعجبني) وبعد القسم (والله، إنّ العلم نافع).
- (٢) حُكيت بالقول (جاءت بعد فعل القول): قال سعيد: إنّ الجوّ بارد (« إن » الجوّ بارد » جملة مقولة القول، وهي تصلح لأن تكون بدء الكلام). « زرته وإنّي ذو أمل » « إنّي ذو أمل » جملة في محلّ نصب حال (بعد واو الحالية).
- (٣) لو قلنا: اعلم أن العلم نافع (فهمزة «أن » تكون مفتوحة لأنّ «أنّ وما بعدها » يتأول بمصدر يقع مفعولاً به للفعل «علم ». فإذا قلنا: اعلم إنّ العلم لنافع، كسرنا همزة «أن »).
- (٤) إذا جاءت «أن » بعد «إذا » الفجاءة (وليس بعدها لآم التوكيد): «سمعت صوتاً مقلقاً ، فالتفت فإذا أنه ذئب يعوي (هنا يجوز فتح همزة أن وكسرها). فإذا تلتها لام التوكيد « ..... فإذا إنّه لذئب.... » (تعين كسر همزة «أن »). وكذلك في القسم: «أقسم بالله أنه بريء (يجوز الوجهان في «أن »). فإذا قلنا: «أقسم بالله إنه لبريء » (كانت همزة «أن » مكسورة). نمى ينمي: رفع ، نسب (صحّ عن المتقدّمين).
- (٥) إذا جاءت «أن» مسبوقة بفاء الجزاء (في جملة شرطية أو شبيهة بالشرطية)، فهمزة «أن» تكون مكسورة: ومن يتب من ذنوبه، فإنّ الله غفور رحيم. يطرّد: يأتي بلا شواذّ.
- (٦) إنّ لام التوكيد تدخل على الخبر جوازاً: إنيّ واثق إني لواثق (ولكن همزة «أن » تكون في الحالين مكسورة).
- (٧) ولام التوكيد هذه تدخل على الفعل المضارع إذا كان مثبتاً. إنّ الإنسان ليرضى عن المحسن في كل حين، أو إذا كان اسم فعل (بمعنى الفعل المضارع): إنّ زيداً لنعم الرجل ولنعم الرجل زيد. ولكنها لا تدخل على الفعل الماضي ولا على الفعل المضارع إذا جاء منفياً، فلا يقال: إن زيداً لرضي أو أن زيداً للا يرضى.

وقد يَليها مَعَ قَدْ، «كَإِنَّ ذا لقد سا » على العِدا مُسْتَحْوِذا (١٠).

كنت أود أن أنسُق تآليف آبنِ مالكِ وشروحَها وحواشِيها نسْقاً منطقيًا - كما كنت قد فعلت بتآليفِ آبن هشام الأنصاريّ (٣: ٧٨٣ - ٧٨٧) - ولكنْ يبدو أن الشروح والحواشي على تآليفِ ابن مالكِ أكثرُ تعقيداً منها على شروح ابنِ هشام . ثمّ أدركني زمنُ الطّباعة - وأنا في إعداد هذا الجزء للطبع (وإن كان وضعه بالتأليف والترتيب والنسخ قد تمّ منذ زمن بعيد). من أجل ذلك آثرتُ الطريقة التالية، وهي أهون عليّ. فعسى أن تُتاح فرصةٌ في الطّبَعات المقبلة فأستدرك هنالك ما فاتنى هنا.

ويرى القارىءُ أنّ الطَّبَعاتِ الحديثة هنا قليلةٌ (ولا أعتقدُ أنها في الأصل قليلةٌ). غير أنّني قدِ اعتمدتُ في جمع هذه الكتب مكتبةَ جامعةِ بيروتَ العربيةِ (وكتبُ آبنِ مالكِ فيها قليلةٌ جدًّا لا تتجاوز أربعةً) ومكتبةِ يافثَ في الجامعة الاميركية في بيروتَ (وكانتْ كتب آبنِ مالكِ فيها قليلة أيضاً) ثمّ معجمَ المطبوعات العربية ليوسفَ إليان سركيس (مصر ١٣٤٦ - ١٣٤٧ هـ = ١٩٢٨ م) و «تاريخ الأدب العربيّ » لكارل بروكلمن (خسة أجزاء، ليدن

### كتب ابن مالك:

- ★ أَلفيّة آبنِ مالكِ، وتُعرف أيضاً بآسم «الخُلاصة »: (شرح دى ساسي)، باريس ١٨٣٣ م
   ( ١٢٤٩ هـ).
- بولاق ۱۲۵۱ ، ۱۲۵۳ ، ۱۳۰۷ ، ۱۳۰۸ ، ۱۳۰۸ ، ۱۳۲۹ ، ۱۳۳۲ هـ. القاهرة (المكتبة التجارية) الطبعة الثالثة ۱۹۳۲ م.
  - (مع شرح لعبد الواحد)، كاونبور (الهند) ۱۲٦٠ هـ.
- في مجموع «أمهات الفنون » (مصر؟) ١٢٨٠، ١٢٨١، ١٢٩٥ هـ (١٨٦٣ ١٨٧٨ م).

<sup>(</sup>١) وتدخل هذه اللام على «قد » التي تسبق الفعل الماضي لتوكده أو على الفعل المضارع لتكسبه تأكيداً: لقد جاء سعيد مسروراً – ولقد يكون الحسن محبوباً.

- القاهرة (طبع حجر مطبعة المدارس)(١) ١٢٩٠ هـ.
  - قسنطينة (الجزائر) ۱۸۸۷م (۱۳۰۵ هـ).
- (نشرها غوغييه)<sup>(۱)</sup>، بيروت (المطبعة الأدبية) ۱۸۸۸ م (۱۳۰٦ هـ).
  - ؟ (مطبعة محمّد أبي زيد) ١٣٠٦، ١٣٠٧ هـ.
    - مصر (المطبعة البارونية) ١٣٠٨ هـ.
  - . طهران (طبع حجر) ۱۲۸۸ (نيروزية: فارسية)= ۱۳۱۰ هـ.
    - ؟ (فی مجموع) ۱۳۱۰ ، ۱۳۱۳ هـ.
- (حرّرها محمّد حسن علي)، لكنهو (طبع حجر) ١٨٩٨ م (١٣١٦ هـ).
- نشرها أنريكو فيتو<sup>(٣)</sup> مع ترجمة وشرح) بيروت ١٨٩٨ م (١٣١٦ هـ).
  - لاهور (الهند) ۱۹۰۲م (۱۳۲۰هـ).
    - فاس ۱۳۲۳ هـ.
  - مصر (المطبعة الحسينية) ١٣٢٥ هـ).
  - مصر (المطبعة الميمنيّة)، مراراً ثمّ ١٣٣٠ هـ .
- ★ شواهد التوضيح والتصحيح لمشكلات الجامع الصحيح (للبخاري)، الهند ١٣١٩؛ (تحقيق
   ٤ عمد فؤاد عبد الباقي)، القاهرة (دار العروبة) ١٩٥٧ م.
  - \* أرجوزة في المثلّثات (نشرها محمّد الأمين الشنقيطي)، القاهرة ١٣٢٩ هـ.
- « تسهيل الفوائد وتكميل المقاصد (تحقيق محمّد كامل بركات)، القاهرة (دار الكاتب العربي)
- ★ لامية الأفعال (المفتاح في أبنية الأفعال)، بطرسبورج ١٨٦٤ م (١٣٨١ هـ)؛ (مع الألفية)،
   بيروت ١٨٨٨ م (١٣٠٦ هـ).
- ★ تحفة المودود في المقصور والممدود (تحرير إبراهيم اليازجي)، القاهرة (مطبعة البيان)
   ١٨٩٧ م (١٣١٥ هـ)؛ (نشرها محمد بن الأمين الشنقطيّ مع أرجوزة المثلثات لابن مالك)؛
   (مطبوع مع الاعلام)، مصر ١٣٢٩ هـ.
  - ★ منظومة فيا ورد بالواو والياء (في مجموعة)، القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٦ هـ.
    - \* \* شروح وحواش على كتب ابن مالك مباشرة:

<sup>(</sup>١) طبعة واحدة أو طبعتان (؟).

<sup>.</sup> Goguyer ( )

<sup>.</sup> E. Vitto ( ")

<sup>(</sup>٤) يرد هذا الكتاب بعناوين مختلفة: الاعلام أو اكبال الاعلام بمثلث الكلام (سركيس ٢٣٣) وأرجوزة في المثلثاث – بيان ما فيه لغات ثلاث فأكثر – المثلّث ذو المعنى الواحد (بروكلمن ٢ : ٣٦٣ ، الملحق ٥٢٦).

(أ) على ألفية ابن مالك:

١٣٠٢؛ القاهرة ١٣٤٢ هـ؛

- شرح على ألفية ابن مالك لأبي زيد عبد الرحمن بن عليّ المكودي (ت ٢٠١ هـ)، مصر (طبع حجر) ١٣٠٩ هـ؛ القاهرة (المطبعة الشرفية) ١٣٠٠ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٥ هـ؛ ثم ١٣٠٥ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٥ هـ؛ ثم المات ١٣٠٥ ؛ فاس ١٣٠٤ ١٣٠٨ هـ، ثم بلا تاريخ؛ القاهرة (المكتبة التجارية) ١٣٥٤ هـ. الدرة المضية ........ لبدر الدين محمد بن عمد بن عبد الله (ت ٦٨٦ هـ)، بيروت
- منهج السالك في الكلام على ألفيّة ابن مالك، لأثير الدين أبي حيّان الأندلسي (ت ٧٤٥ هـ)، (حرّره وقدّم له سدني غليزر)، نيوهافن (جمعيّة الاستشراق الاميركية) ١٩٤٧ م.
- شرح ألفية ابن مالك، لعبد الله بن عبد الرحمن بن عقيل (ت ٧٦٩هـ)، بولاق ١٢٥١، المسك ١٢٥٥ هـ؛ (نشرها ديتريشي)، ليبسك ١٢٥٥ م (نشرها ديتريشي)، ليبسك ١٨٥١ م (١٢٦٨ هـ)؛ برلين ١٨٥٢ م بيروت (المكتبة العمومية) بلا تاريخ ثم ١٨٧٢م (١٢٨٩ هـ)؛ القاهرة ١٩٥٨، ١٩٣٥م، الطبعة الثالثة ١٩٥٨، ١٩٥٨م.
  - شرح خطبة (مقدّمة) ألفية ابن مالك، تأليف محمد الكردودي، فاس (بلا تاريخ).
- أوضح المسالك أو التوضيح لابن هشام الأنصاري (ت ٧٦٢هـ) (تحرير عبد الرحيم الصفيبوري)، كلكتا ١٢٤٨هـ= ١٨٣١م، ١٢٣٧هـ هـ (١٢٥٣هـ)؛ القاهرة ١٣٠٤، ١٣١٦ هـ؛ بولاق ١٣١٠هـ؛ (في مجموعة) ١٣٢٦هـ؛ القاهرة (مكتبة ومطبعة محمد علي صبيح وأولاده)، الطبعة الثالثة ١٩٦٤؛ القاهرة (المكتبة التجارية)، الطبعة الرابعة ١٩٥٦م؛ بيروت (دار إحياء العلوم) ١٤٠١هـ = ١٩٨١م.
- المقاصد النحويّة في شرح شواهد الألفية (ويعرف بعنوان: الشواهد الكبرى)، لبدر الدين محمود بن أحمد العيني (ت ٨٥٥ هـ)، القاهرة ١٢٩٧ هـ؛ (على هامش «خزانة الأدب» للبغدادى)، القاهرة ١٢٩٩ هـ.
- منهج السالك إلى ألفية ابن مالك، لعلي بن محمد الأشمونيّ (ت نحو ٩٠٠ هـ)، (بهامش حاشية على شرح الأشموني)، بولاق ١٢٨٠ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٥ هـ؛ القاهرة (المطبعة الأزهرية) ١٣١٥هـ؛ (حقّقه محمد محيي الدين عبد الحميد)، القاهرة (مكتبة النهضة المصرية) ١٩٥٥ م.
- البهجة (١) المرضية (شرح الألفية) لجلال الدين السيوطيّ (ت ٩١١ هـ)، لكنهو ١٨٣١ م

<sup>(</sup>۱) ربّا قرئت «النهجة» بالنون راجع سركيس، ص ۱۰۷٦؛ بروكلمن ۱: ۳۹۲، الملحق ۲: ۵۲۵ (الكتاب رقم ۱۵ فيها).

- (١٢٤٧ هـ)، طهران (طبع حجر) ١٣٤٨ ، ١٣٦٨ ، ١٣٨٤ هـ؛ القاهرة ١٢٨٦ هـ؛ تبريز (طبع حجر) ١٢٨٦ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) (طبع حجر) ١٢٨٦ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣١٠ هـ؛ (يهامش الأزهار الرينية) بولاق ١٣٩٤ هـ (؟)؛ القاهرة ١٣١٩ هـ.
- ترين الطلاّب في صناعة الأعراب (على القسم النحوي من الألفية) لخالد بن عبد الله الأزهري (ت ٩٠٥ هـ)، بولاق ١٢٥٢، ١٢٥٢ هـ؛ القاهرة (طبع حجر) ١٣٠٤، ١٢٨٩، ١٢٩٣ هـ؛ القاهرة (المطبعة الأزهرية) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (مطبعة محمّد مصطفى) ١٣٠٠؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٥؛ القاهرة ١٣٠٨، القاهرة ١٣٠٨، القاهرة ١٣٠٥،
- موصل الطلاب إلى قواعد الاعراب لخالد بن عبد الله الأزهري (ت ٩٠٥ هـ)، (بهامش « تمرين الطلاب)، سنة؟.
- الأزهار الزينية في شرح متن الألفية، تأليف أحمد بن زيني دحلان (ت ١٣٠٤ هـ)، بولاق ١٢٩٤ هـ؛ القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣١٩ هـ.

### (ب) شروح على لامية الأفعال:

- شرح بدر الدین بن مالك (ت ٦٨٦ هـ)، هلسنغفورس فنلندة ١٨٥١ م (١٢٦٨ هـ)؛ (نشرها كلغرن وفولك)، بطرسبورج (نشرها كلغرن وفولك)، بطرسبورج ١٣١٨ م (١٢٨٨ م (١٢٨٨ هـ)؛ (نشرها فولك)، ليبسيغ ١٨٦٦ م (١٢٨٣ هـ)، بيروت ١٣١٢ هـ (سركبس ٢٣٥).
- الهند ۱۲۶۱ هـ؛ (في «مجموع من مهمّات الفنون »): القاهرة ۱۲۷۳، ۱۲۷۳، ۱۲۸۰، ۱۲۸۰، ۱۲۸۱ هـ؛ فـــاس ۱۳۱۷، ۱۳۰۵، ۱۳۰۳، هـ؛ فـــاس ۱۳۱۷ هـ؛ فـــاس ۱۳۱۷ هـ؛ فــاس ۱۳۱۷ هـ؛ فــاس
- الشرح الكبير والشرح الصغير، لمحمد بن عمر بن بحَرَق اليمني الحضرمي (ت ٩٣٠ هـ)،
   القاهرة ١٣٠٥ هـ؛ تونس ١٣٢٩ هـ.
- حاشية على « لامية الأفعال »: لأحمد الرفاعي المالكي الأزهري، القاهرة ١٣٩٧، ١٣٠٤، ١٣٠٠
- حاشية على الشرح الكبير والشرح الصغير (لابن بحرق)، تأليف محمّد الطالب بن حمدون بن عبد الرحمن بن الحاج السلمي الفاسي، فاس ١٣١٥ هـ؛ القاهرة ١٣١٨ هـ.

#### (جـ) خلاصة ومعارضة:

- خلاصة الخلاصة (الألفية) لمؤلّف مجهول، لكنهو (بلا تاريخ).
- المعارضة على ألفية ابن مالك أو الاحمرار (؟ بروكلمن ١: ٣٦٢، السطر ٢٢، الملحق ١: ٥٢٣، رقم ٢٥، ٣: ١٢١٥، السطر الخامس)، لعبد الودود بن على بن أحمد بن المختار

- الشنقيطي (ت بعد ١٣٠٠)، القاهرة ١٣٢٧ هـ.
- \*\* شروح وحواش على شروح وحواش (منسوقة بحسب وفيات مؤلفيها والذين لم أعثر الآن على تواريخ وفياتهم ألحقوا بآخر هذه القائمة):
- حاشية على شرح ابن عقيل لعبد الرحمن بن صالح المكودي (ت ٨٠١ هـ)، القاهرة ١٢٧٩،
- التصريح بمضمون التوضيح على أوضح المسالك على ألفية ابن مالك، لخالد الأزهري (ت ٩٠٥ هـ)، بولاق ١٣٠٥، ١٢٩٤ هـ؛ القاهرة (مطبعة محمد مصطفى) ١٣٠٥ هـ؛ القاهرة (المطبعة الأزهرية) ١٣٢٥، ١٣٢٦، ١٣٤٤ هـ؛ طهران ١٣٨٦ ثم ١٢٩٩ هـ (١٨٨١م).
- حاشية لابن زين الدين الحمصي (ت ١٠٦١ هـ) على شرح التوضيح لحالد الأزهري (بهامش « التصريح بمضمون التوضيح »)، مصر ١٣٠٥ هـ.
- حاشية (على البهجة المَرْضية للسيوطي)، تأليف ياسين بن زين الدين عليم الحمصي العليميّ (توفي في عاشر شعبان من سنة ١٠٦١ = ١٠٦٩/٧/٢٩ م)، فاس ١٣٢٧ هـ؛ القاهرة ١٣٠٥ ، ١٣١٣ ثمّ (بهامش التصريح على التوضيح، تأليف خالد بن عبد الله الأزهري)، طهران ١٨٨١ م (١٢٩٩ هـ).
- حاشية على شواهد شرح ابن عقيل، لعبد المنعم الجرجاوي (ت ١١٩٥هـ)، بولاق ١٢٦٤ هـ. ١٣٢٥ هـ.
- حاشية الشيخ أبي العبّاس شهاب الدين أحمد بن عبد الفتاح الجيري الملوي (ت ١١٨١ هـ) على شرح المكودي على ألفية ابن مالك، مصر (طبع حجر) ١٢٧٩ هـ؛ القاهرة (مطبعة مصطفى) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيريّة) ١٣٠٥ هـ؛ القاهرة (المطبعة الميمنيّة) ١٣٠٥ هـ. ثم (بهامش شرح المكودي)، القاهرة (؟) ١٣٠٥ هـ.
- شرح شواهد ابن عقيل، تأليف عبد المنعم الجرجاوي (ت ١١٩٥)، القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٠٨ هـ؛ القاهرة (مطبعة عبد الرزاق) ١٣١١ هـ.
- زواهر الكواكب لبواهر المواكب، تأليف أبي عبد الله محمد بن علي بن سعيد التونسي (ت ١٢٩٣ هـ)، وهي حاشية على شرح الأشموني على ألفية ابن مالك، تونس ١٢٩٣، ١٢٩٨ هـ.
- فتح الجليل على شرح ابن عقيل لألفية ابن مالك أو حاشية السجاعي ، تأليف أحمد بن محمد السجاعي (ت ١١٩٧ هـ) ، بولاق ١٢٧٠ ، ١٢٨٦ ، ١٢٨٠ هـ؛ القاهرة (مطبعة شرف) ١٣٠٢ هـ؛ القاهرة (المطبعة الميمنيّة) ١٣٠٦ هـ؛ (مع تقرير الشيخ محمّد بن محمد الأنبابي المتوفّى سنة ١٣١٣ هـ) ، بولاق ١٣٠٣ هـ.

- حاشية على أوضح المسالك، للطيّب بن عبد المجيد الكراني (؟) (المتوفى سنة ١٢٢٧ هـ)، فاس ١٣١٥ هـ.
- حاشية لمحمد علي الصبان (ت ١٢٠٦ هـ) على شرح الأشموني على ألفية ابن مالك، بولاق ١٣٢٠ ، ١٣٨٥ هـ.
- نظم أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك، تأليف أبي عبد الله محمّد بن حمدون بن الحاجّ السُّلمي (ت ١٣٤٧ هـ)، فاس ١٣١٨ هـ.
- شرح نظم أوضح المسالك.... تأليف ابن حمدون السلمي (مطبوع مع «نظم أوضح المسالك »).
- حاشية على شرح الأزهرية لخالد الأزهري، تأليف حسن بن محمّد العطار (ت ١٣٥٠ هـ)، القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٧ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٧ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٧ هـ.
- حاشية حمدون بن الحاج السلمي (ت ١٢٧٣ هـ) على شرح بحرق على لامية الأفعال لابن مالك، فاس ١٣١٥ هـ.
- كشف الخفاء والغطاء: حاشية على أوضح المسالك، للطالب بن حمدون بن الحاج السلمي (ت ١٢٧٤ هـ)، فاس (؟) ١٣١٨ هـ.
- تتح الجليل بشرح شواهد ابن عقيل، تأليف محمد بن عبد الرحمن الشهير بلقب قطّة العدوي (ت ١٢٦١ هـ)، بهامش حاشية الجُرجاوي، بولاق ١٢٦٤ هـ؛ ثم (مستقلة) بيروت ١٨٧٢ م (السطر العاشر)، الملحق ١: ٥٣٤ (السطر الثالث)؛ القاهرة ١٣٠٥ هـ؛ بهامش شرح شواهد ابن عقيل، القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٠٨ هـ؛ القاهرة (مطبعة عبد الرزاق) ١٣١١ هـ.
- حاشية على شرح ابن عقيل، تأليف محمد الخِضريّ الدمياطي (ت ١٣٨٨ هـ)، القاهرة العربيّ المربط (ت ١٣٨٨ هـ)، القاهرة العربيّ العرب
  - حاشية نصر الهوريني (ت ١٢٩١ هـ) على « منهاج السالك » للاشموني ، بولاق ١٢٩٤ هـ .
- حاشية الشيخ أحمد الرفاعي الأزهري (ت بعد ١٣١٢ هـ) على شرح بحرق على لاميّة الأفعال لابن مالك، القاهرة (المطبعة الوهبية) ١٢٩٧ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخيرية) ١٣٠٤ هـ.
  - تقرير العالم (حاشية على حاشية الصبان) لمحمد الأنبابي (ت ١٣١٣ هـ)، بولاق ١٢٨٨ هـ.
- حاشية محمد علي بن سعيد على منهاج السالك، فارس (طبع حجر) ١٢٦٨ هـ (؟). تونس ١٢٠٠ - ١٢٠٨ - ١٢٩٢ - ١٢٩٣ هـ.
- تقريرات على حاشية السجاعي لمحمد بن محمد الأنبابي (ت ١٣١٣)، بولاق (؟) ١٢٩٦، .

- تقرير على حاشية الصبان (على شرح الأشموني لألفية ابن مالك)، تأليف اسماعيل الحامدي (ت ١٣٠٦ هـ)، مصر ١٣٠٥ هـ.
- شرح محمد المهدي بن محمد الوزاني (ت ١٣٤٢ هـ) على شرح المكودي على ألفية ابن مالك، فاس ١٣١٨ هـ.
- إرشاد السالك إلى ألفية ابن مالك، تأليف عبد الجيد الشرنوبي (ت ١٣٤٨ هـ)، بولاق ١٣١٩ هـ.
- منحة الجليل بتحقيق شرح ابن عقيل، تأليف محمد محيي الدين عبد الحميد، القاهرة (الطبعة العاشرة)....الطبعة الحادية عشرة ١٩٦١م.
  - بغية السالك إلى أوضح المسالك، تأليف عبد المتعال الصعيدي (نحو ١٩٧٥ هـ؟).... شروحٌ وحواش لم أستطع تحقيق مؤلّفيها فسردتها بحسب تواريخ طبعها:
    - حاشية ميرزاً أحمد طالب (على البهجة للسيوطي)، طهران ١٢٧٥ هـ.
- إرشاد السالك إلى فهم ألفية ابن مالك، تأليف محمد بن مسعود الشرمباطي العثماني، فاس ١٣٠٥، ١٣٠٥ هـ.
- حاشية المهدي بن مصطفى القرشي (النقرشي؟) على ألفية ابن مالك، فارس إيران ١٣٠٩ هـ.
- حاشية على شرح المكودي لأحمد بن محمد بن حمدون بن الحاج، فاس (بلا تاريخ)؛ القاهرة
   (بهامش شرح المكودي)، ١٣١٥ هـ.
- حاشية...... على شرح بحرق على لامية الأفعال لابن مالك، فاس ١٣١٥ هـ، القاهرة (مطبعة محمد مصطفى) ١٣١٨ هـ.
  - حاشية على شرح المكودي، تأليف المهدي بن سليان الصدري، فاس (؟) ١٣١٨ هـ.
- التوضيح أو تهذيب أوضح المسالك: حاشية ألَّفها محمَّد سالم علي وأحمد مصطفى المراغي، القاهرة (مطبعة السعادة) ١٣٢٩ هـ (١٩١١ م).
- الكواكب الدرية (شرح الألفية)، تأليف صالح بن عبد الصنوع الآبي الأزهري، القاهرة
   ١٣٤٤ هـ.

القواعد الأساسية للغة الغربية حسب منهاج شرح الألفية، تأليف . . . . القاهرة ( ) ١٣٥٤ هـ .

فوات الوفيات ٢: ٢٨٥ - ٢٨٥؛ الوافي بالوفيات ٣: ٣٥٩ - ٣٦٤؛ ابن قنفذ ٣٣٢؛ بغية الوعاة ٥٣ - ٣٥٧؛ شذرات الذهب ٥: ٣٣٩؛ نفح الطيب ٢: ٣٢٢ - ٣٣٣، ٦: ٢٤٦ - ٣٥٨، ٢٤٦ عند ٢٤٦، ٧: ٣٧٦ - ٢٢٨؛ نيكل ٣٥٧ – ٣٥٨؛ عنارات نيكل ٢٠٥٠؛ بروكلمن ١: ٣٥٩ – ٣٦٣، الملحق ١: ٥٢١ – ٥٢١؛ سركيس ٢٣٢ – ٢٣٤، راجع ١٧٨٧؛ الأعلام للزركلي ٧: ١١١ (٦: ٣٣٣)؛ معجم المؤلّفين ١٠: ٢٣٤ العربي ٩/ ١٩٧٢.

# محدّ بن الحسن القلعيّ

١- هو أبو عبد الله محمد بن الحسن بن علي بن ميمون التميمي القلعي ، نسبة إلى قلْعة بني حماد (فقد كان جد أبيه ميمون قاضياً فيها). نشأ في مدينة الجزائر وأخذ فيها عن محمد بن منداس. ثم إنه انتقل إلى بجاية واستوطنها ، وفيها برع واشتهر . وقد تصدر للتدريس في فنون العربية - اللغة والنحو والأدب - . وتُوفِي في بجاية ، سنة ٦٧٣ هـ (١٢٧٤ - ١٢٧٥ م).

٢ - كان محمّدُ بنُ الحسنِ القَلْعي مُشارِكاً في عدد من فنونِ العِلم، في الفِقه والتاريخ واللغة والنحو والأدب، بارعاً في علم التصريف مُحبَّا للتعليلِ على طريقة ابنِ جنّي (١). كما كان شاعراً على شعرهِ نفحةٌ دينيَّةٌ ونفحةٌ صوفيّة. وكانَ مُصنِفًا له: المُوضح في علم النحو - حَدَقُ العيون في تنقيح القانون (نحو) - نَشْ الخفيِّ في مُشكلاتِ أبي علي الفارسي في كِتابه: الإيضاح في النحو).

### ٣- مختارات من آثاره

- قال محمَّدُ بن الحَسَنِ القَلْعيُّ في مدح ِ الرسول:

وقلبُكَ خَفّاق ودمعُك يَسْجِم (٢)؟ وقلبُكَ مَعْ مَنْ سار في الرَّكْبِ مُتْهِمُ (٣). أَجِسْمٌ بلا قلب، فكيفَ رأيتُمُ؟ فَحَيْثَ ثَوى الحبوبُ يَثْوِي الْمَتَيَّمُ (٤)! يَعودون للوَصْل الذي كنتُ أعلم.

أمِنْ أَجْلِ أَنْ بانوا فؤادُك مُغْرَمُ وما ذاك إلّا أنّ جِسْمَكَ مُنْجِدٌ ومِنْ قائلٍ في نَظْمهِ مُتعجّباً: ولا عجَبّ أَنْ فارَقَ الجسمَ قلبُهُ، عساهُمْ، كما أَبْدَوْا صُدوداً وجفْوةً،

<sup>(</sup>١) ابن جنّي: أبو الفتح عثمان (ت ٣٩٢ هـ) من أثّمة النحو والأدب.

<sup>(</sup>٢) بانوا: ذهبوا، ابتعدوا. سجم الدمع: سال.

<sup>(</sup>٣) أنجد الرجل: جاء نجداً (المكان العالي). الركب: الجاعة المسافرون معاً. أتهم (بفتح فسكون) الرجل: نزل إلى تهامة (بالكسر): ساحل الحجاز (المكان المنخفض). - يريد أن يقول: حاجات جسمي مختلفة من حاجات قلبي (نفسي، عقلي).

<sup>(</sup>٤) ثوى: مكث. المتيم: الذي تيمه (ذلَّله) الحب.

إليك، رسولَ الله، أرفَعُ حاجتي؛ فقد سارتِ الرُّكبانُ واغْتَنموا المُنسى، وهَبْني عَصَيْتُ اللهَ جهلاً وَصَبْوةً، وقد أثقلَتْ ظهري ذُنوبٌ عظيمةٌ،

- وله من قصيدة يبدو عليها أثرُ ابنِ عبدونِ: «الدهر يفجَعُ بعدَ العينِ بالأثر »(٤):

الخُبْرُ أصدقُ في المَرأى من الخَبَرِ. وخَلِّ عن زَمنِ تخشى عواقبه، أين الألى جَنَّبوا خَيْلًا مُسَوَّمَةً تنافَس الناسُ في الدنيا، وقد عَلِموا أوْدى بدارا وأوْدى بابنِ ذي يَزَنِ

فَمَهّدِ العُذْرَ، ليسَ العينُ كَالأَثْرِ (٥). إنّ الزمانَ إذا فكّرتَ ذو غِيرِ (١). وشَيّدوا إرَماً خوفاً من القَدَرِ (٧)؟ أنّ المُقام بها كاللَّمْحِ بالبَصَرِ. وفَل غَرْبَ هِرَقْلٍ، إنّه لَحَرِي (٨)!

<sup>(</sup>١) الهيّم جمع هائم: الذي اشتدّ عطشه، الذي اشتدّ حبّه، الذي سار على وجهه لا يدري إلى أين يذهب.

<sup>(</sup>٢) المنية: ما يتمنّاه (يرغب فيه) الإنسان. اغتنموا (ربحوا) المنى: وصلوا إلى مكّة والمدينة. محرم = محروم (من الذهاب إلى الحجّ).

<sup>(</sup>٣) الصبوة: الميل إلى النساء.

<sup>(</sup>٤) راجع الجزء الخامس، ص١٩٢.

<sup>(</sup>ه) مهد العدر (اجعل طريق اعتداري إليك مهداً: سهلاً في المسير): اقبل عدري. العين: الشخص الماثل (القائم أمام الرائي من كلّ شيء . أ

<sup>(</sup>٦) خلّ عن زُمن: اترك التذكّر لُزمن. غير (بكسر ففتح) الدهر: أحداثه وأحواله المتغيّرة. ويجوز أن تكون جمعاً لكلمة «غيرة» (بكسر ففتح ففتح) راجع تاريخ العروس (الكويت ٣: ٢٨٧).

<sup>(</sup>٧) جنّب القوم خيلهم (جعلوها تسير مسرجة ملجمة إلى جنب إبلهم، استعداداً للقتال). المسوّمة: المعدّة (بضمّ ففتح فدال مشدّدة مفتوحة): المهيأة. شيّد: بنى بالحجارة الضخمة. إرم (بكسر ففتح) مدينة قديمة، قبل كانت سقوفها من النحاس (وقد سفّه ابن خلدون، في مقدمته، هذا القول. وقال: هي ارم ذات العاد أو الأعمدة، أي البلدة التي يسكن أهلها في الخيام).

<sup>(</sup>٨) أودى الدهر بالرجل (أهلكه). دارا ملك فارسي أبن ذي يزن (ملك من ملوك اليمن العرب). فلّ: ثلّم (قطّع). الغرب: حدّ السيف. هرقل: ملك من ملوك الروم. إنّه لحري: إنّه حريّ بذلك (جدير به، ينتظر منه ذلك: حريّ بالدهر أن يهلك كلّ الناس، وحريّ بهرقل أن يُهلِك كما يهلك جميع الناس).

ولْتَفْتَكِرْ فِي ملوكِ العُرْبِ مِن يَمَنِ، وَلْتَعْتَبِرْ بَلُوكِ الصِينِ مِن مُضَرِ (١): أَفْنَاهُمُ الدهرُ أُولاهُمْ وآخِرَهُمْ لَم يبقَ منهم سوى الأسماء والسيّر..

٤- \*\* تعريف الخلف ٢: ٣٥٩ - ٣٦٣؛ عنوان الدراية ٩٤ - ٩٩؛ تاريخ الجزائر العام ٢: ٦٠ - ٣١٧؛ الأعلام للزركلي ٦: ٣١٧ (٣١٧ - ١٤٩؛ الأعلام للزركلي ٦: ٣١٧ (٣٠٠).
 (٨٦)؛ الطمّار ٩٥ - ٩٨؛ الأصالة ٤: ١٩ (ص ٢٨٢).

## ابن الجنّان الشاطبي

١- هو فخرُ الدين أبو الوليدِ محمدُ بنُ (الشريف، المشرَّف) سعيدِ بنِ هشامِ بن الجنّان الشاطبيُّ الحنفيَّ، وُلِدَ في شاطبةَ سَنَةَ ٦١٥ للهجرة (١٢١٨ - ١٢١٩ م).

قَدِمَ ابنُ الجنّانِ الشاطبيُّ إلى الشامِ وسَكَنَ دِمَشْقَ وصَحِبَ فيه كمالَ الدين عُمرَ بنَ أَحمدَ بنِ العديم (٥٨٨ – ٦٦٠ هـ) وابنَه مَجْدَ الدين فانتقلَ في صُحْبَتِها من المذهبِ المالكيّ إلى المذهبِ الحَنفي. وفي دِمَشْقَ درّسَ في المدرسةِ الإقباليّة. وكانتْ وفاتُه سَنَةَ المالكيّ إلى المذهبِ الحَنفي. وفي دِمَشْقَ درّسَ في المدرسةِ الإقباليّة. وكانتْ وفاتُه سَنَةَ ١٢٧٥ هـ (١٢٧٧ – ١٢٧٧ م).

٢ - كانَ ابنُ الجَنَّانِ الشاطبيُّ أديباً فاضلاً وشاعرا مُحسناً على الطريقة الصوفية.

## ۳- مختارات من شعره

- قال ابن الجِّنَّانِ الشاطبي في الأغراض الصوفية:

أَفْنَانِيَ القَبْسِيضُ عَنِّي حَتَّى تَلَاشَى وُجودي<sup>(۲)</sup>. وجاءني البَسْطُ يُحيي روحي بِفَضْل وُجودي<sup>(۳)</sup>.

<sup>(</sup>١) ولتفتكر (فكّر أنت في ما صار إليه أمر ملوك العرب). مضر: عرب الشمال. وملوك الصين، في التاريخ، لا صلة لهم عضر.

<sup>(</sup>٢) القبض: حال يكون الصوفيّ فيها مجذوباً إلى الله (لا وجودَ شخصيًّا له).

<sup>(</sup>٣) البسط ضدّ القبض. يظلّ الصوفيّ في هذه الحال قريباً من لطف الله، ولكنّ الله يُبقي له وجوده الشخصي رحمة بالناس كيلا يفزعهم أن الإنسان يمكن أن يصل إلى تلك المرتبة.

فَقُلْتُ لَلْنَفْسِ: شُكْراً، لَذَاكَ بِالنَفْسِ جَوْدِي<sup>(۱)</sup>. وقُمْتُ عَن ذَا الوجود<sup>(۱)</sup>!

- وقال أبنُ الجنّان، على الطريقة الصوفية (القدح المعلّى ٢٠٠):

خَبَرٌ بأنفاسِ الرياحِ مُعَطَّرُ وافَى شَ للهِ ما أَحْلَى شَمَائلَهِ الَّي جاء ال وافَى وما في القوم من يَدْري به إلّا فتّــ تُتَلَى أحاديثُ الغرام بقلبهِ، ولسانـــ حتّى إذا غنّى له الحادي بهم، وسَرَى له هزّ المعاطــف ثمّ راحَ مُولَّهـاً نَشوانَ في - مُتَهَتِّكاً في العاشقين، كما ترى- يُبدي الم

وافَى شَداهُ فظِلْتُ منه أَسْكَرُ (٣). جاء النسيم بعَرْفِها يتَبَحْتر (٤). إلّا فتَسى في حُبّه مُتَنكِّر (٥). ولسانه عمّا به يَسْتَخْبِر (١)، وسَرَى له مِنْ نَشْرِ ليلى العَنبر (٧)، نَشُوانَ في تلك الصَّبابة يعثُر (٨). يُبدي الذي يُخفيه منه ويُضْمِر.

- ولابن الجنّان أيضاً مقطّعات في مثل ذلك(١):

\* ذَكَرَ العُذيبَ فَهَالَ مِنْ سُكْرِ الهُوى صِبُّعلى صُحُفِ الغرامِ قَدِانْطَوى (١٠٠).

<sup>(</sup>١) إذا وصلت إلى مثل تلك الحال هان عليّ بذل نفسي (الاستغناء عن الحياة في هذه الدنيا).

 <sup>(</sup>٢) الشطح: كلام على ظاهره رُعونة (خفّة وحمق وتصريح بما لا يجوز للعاقل أن يصرّح به). السكر: غيبة تحصل للصوفي إذا جاءه لطف من الله أخرجه من شعوره بما حوله.

<sup>(</sup>٣) الشذا: طيب الرائحة.

<sup>(</sup>٤) الشمائل جمع شمال (بالكسر): الخلق، السجيّة، الصفة.

<sup>(</sup>٥) وافى: جاء، وصل. فتى (يقصد الشاعر نفسه): الرجل الذي يعتمد عليه. في حبّه متنكّر: (يظنّ الناس أن حبّه مثل حبّهم – حبّهم ذلّ للمحبوب، وحبّه اعتزاز بالله).

<sup>(</sup>٦) مع أنّ حبّه في قلبه (قريب منه جدًّا)، فإنّه يتساءل عن هذا الحبّ (لأنّه مستغرب عند البشر).

<sup>(</sup>٧) الحادي: سائق القافلة يغنّي للمسافرين كيلا يَمَلّوا من طول الطريق. سرى: سافر ليلاً. النشر: الرائحة المنتشرة (الطيّبة).

<sup>(</sup>٨) المعطف (بالكسر): رداء واسع يلبس اتّقاء للبرد. والشاعر يقصد العطف (بالكسر: الجانب الأعلى من الجسم). هزّ عطفه: افتخر وأُعِجب بنفسه (لأنّ الله أنعم عليه بتقريبه – راجع البيت السابق). المولّه: الخبية عطفه: الحبّ من شَدّة الحبّ. نشوان: سكران. الصبابة: الحبّة. يعثر من الصبابة: إنّ الحبّة (محبّة الله) قد شَعَلته عن كلّ شيء حتّى أصبح يعثر (يقع) إذا مشى (أي غافلاً عن كلّ شيء آخر).

 <sup>(</sup>٩) المعاني في القطع التالية صوفية تحتمل تأويلات مختلفة (راجع القطعة السابقة).

<sup>(</sup>١٠) العذيب: نبع ماء قرب ينبُع (بضمّ الباء). وينبع مرفأ المدينة المنوّرة.

وييلُ من طَرَبِ بُمنْعَطِفِ اللَّوى (١). فلذا على عَرْشِ القلوبِ قد استوى (٢). فعجبتُ كيف نطقتُ فيه عن الهوى (٣)! حيثُ مالَ السرورُ فيه غيلُ. وتخالُ الغُصونَ فيه تميلُ. إنّ شرحَ الغرامِ فيه يَطولُ. فيه يَطولُ. قُلْتُ: أنسى، يا عاذِلي، ما تَقول؟ لَهَذانا مِنْ مُقْلتَيْهِ رَسُولُ (١)!

٤- ★★ الوافي بالوفيات ١: ١٧٥ - ١٧٥؛ فوات الوفيات ٢: ١٩٥ - ١٩٨؛ القدح المعلّى
 ٢٠٦ - ٢٠٦؛ المغرب ٢: ٣٨٣ - ٣٨٤؛ بغية الوعاة ٤٥ - ٤٦ ؛ نفح الطيب ٢: ٣٥٠ - ١٢٠ ، ٣٥٣ .

# ابنُ الناظرِ القُرَشيُّ

١- هو أبو علي الحسينُ بنُ عبدِ العزيزِ بنِ محمدِ بنِ عبدِ العزيزِ بن أبي الأحوصِ القرشيُّ الفِهْريّ، أصلُه من بَلنْسِيَةَ ومولدُه في جَيّانَ سَنَةَ ٣٠٣ (١٢٠٦ – ١٢٠٨م)، طَلَبَ العِلْمَ في عددٍ من بُلدانِ الأندلس: أخذَ في غَرناطةَ عن أبي محمّدِ الكوّابِ وفي إشبيلية عن عليٌ بنِ جابرِ الدبّاج (ت ٦٤٦هـ) ولازَمَ الشّلوبينَ (ت ٦٤٥هـ) في الأدب

<sup>(</sup>١) وادي العقيق ومنعطف اللوى: مكانان (الأوّل منهما قرب المدنية)، والثاني اسم عامّ.

<sup>(</sup>٢) معبود حسُن (يقصد الله). وفي البيت إشارة إلى آياتٍ كثيرة في القرآن الكريم، منها (٢٠: ٥ سورة طه): ﴿ الرحمٰن على العرش استوى ﴾.

<sup>(</sup>٣) أوحى (الله) إلى قلبي.... هنا أيضاً إشارة إلى قوله تعالى في سورة النجم (٥٣: ٣- ٤): في حقّ محمّد رسول الله: ﴿وَمَا يَنْطِقَ عَنِ الْهُوَى، إِنْ هُو إِلّا وَحَيٌّ بُوحِي﴾.

<sup>(</sup>٤) الفترة: المدّة الفاصلة بين رسالتين. كان بين عيسى بن مريم ومحمّد رسول الله فترة (هدوء ، مدّة لم يعرف البشر فيها ديناً منزلاً).

والنحو وأخذَ عنه أكثرَ كتابِ سِيبَويْهِ. وفي بَلنْسِيَةَ أخذ عن أبي الربيعِ بنِ سالم وفي مُرْسِيةَ عن أبي العبّاسِ بن عيّاشٍ وفي جزيرةِ شُقُرَ عن الخطيب أبي بكرِ بنِ وَضّاحٍ وفي مالَقَةَ عن الحاجِّ أبي محمّدِ بنِ عَطِيّةَ وأبي القاسمِ بن الطَيْلَسانِ.

أقرأ ابنُ الناظرِ القُرُشيُّ القرآنَ والعَرَبيَّةَ (النحو) والأدب في غَرناطةَ مُدَّة ثُمَّ انتقلَ إلى مالَقَةَ وتصدَّرَ فيها للإقراء والتحديث وخَطَبَ في جامِعها بضِعاً وعشرينَ سَنَةً. ثمّ إنّه غادر مالقةَ إلى غَرناطةَ فَوُلِّيَ القضاءَ في المَريّةِ وبَسْطةَ ومالَقةَ (وهي تابعةٌ لِغَرْناطةَ).

وكانت وفاةُ ابنِ الناظرِ القُرَشيُّ في الرابعَ عَشَرَ من جُهادى الأولى من سَنَةِ ٦٧٩<sup>(١)</sup> (١٣٨٠/٨/١٣ م).

٧- كان ابنُ الناظرِ القُرشيُّ من أهلِ المَعْرفة والدِّراية (العِلمِ بالحديث) والرواية الواسعة (للحديث) ومن القُرَّاء والفُقهاء ، كما كان نَحْويًّا أديباً وشاعراً. والقِطعةُ الواردة له هنا من لُزومِ ما لا يلزَمُ ، وفيها شيء من الإحسان. ثم هو مُصنف له شرحُ المُستصفى (للإمام الغزّالي؟) وشرحُ الجُملِ (في النحو للزجّاجي؟) ، إلى جانبِ مُصنفاتٍ في القراءات والحديث.

### ۳- مختارات من شعره

- قال ابن الناظر القرشيّ في الدنيا والآخرة:

رَغِبْتُ عن الدنيا لِعِلْمِيَ أَنها مَحلُّ حياةِ المراهِ فيه بَلاغُ (٢). وقد لاح في فَوْدَيَّ شَيْبٌ على الرَّدى دليلٌ، وفيه – ما أردْتُ – بلاغ (٣). وأمّلْت من مَوْلايَ نِظْرَةَ رحمةٍ يكون بها منّي إليه بلاغ (٤)؛

 <sup>(</sup>١) من بغية الوعاة (ص ٢٣٤) وهي مثبتة بالأحرف. وفي المرقبة العليا (ص ١٢٧): ٦٩٩ (ولكنّها مدوّنة بالأرقام).

<sup>(</sup>٢) رغبت عن الشيء: زهدت فيه وتركته. بلاغ كفاية (ما يتبلّغ به الإنسان كي يبقى حيًّا).

<sup>(</sup>٣) - الفودُ: الشعر في جانب الرأس. الردى: الموت. بلاغ: بيان، انذار.

<sup>(</sup>٤) مولاي: ربّي (الله). بلاغ: وصول (إلى الجنّة).

فأحظى إذا الأبرارُ قبل لهم غَداً: رأيت بنيها ما رَمَتْهُمْ سِهامُها فعُجْت للى دار البقاء بهمّتى،

هَلُمُّوا إلى دارِ النعيمِ فراغوا<sup>(١)</sup>. فطاشَتْ، ولا حُمَّ الحِيامُ فراغوا<sup>(٢)</sup>. فعِنديَ عنها راحةٌ وفَراغُ<sup>(٣)</sup>.

؛ - \* \* المرقبة العليا ١٢٧؛ بغية الوعاة ٢٣٤؛ نفح الطيب ٢: ٥٧٥، ٥٥٠، ٥٧٥، الأعلام للزركلي ٢: ٢٦٠ (٢٤١).

## سعيد بن حكم القرشيّ

١- هو الأميرُ الرئيسُ أبو عُثانَ سعيدُ بنُ حَكَم بنِ عُمَرَ بنِ أَحمدَ بنِ حَكَم بنِ عبد العزيز بنِ حَـكم اللّعافريُّ القُرَشيِّ الطَّبِيريُّ، أَصلُه من طَبيرةَ (١٠٥/١٩/٢٩ من غربيًّ الأندلس - وبها مولدُه في سادس جُهادى الآخِرةِ من سَنَة ٢٠١ (١٢٠٥/١٩/٢٩ م).

تطوّف سعيدُ بنُ حكم في الأندلس مُدّةً ثمّ آستقر في مدينة إشبيلية وقرأ فيها الموطاً على أبي الحُسين (أبي الحسن؟) بن زَرْقونِ وعلى أبي علي الشلوبين (ت ٦٤٥ هـ). ولكن يبدو أنّه لم يكن على وفاق مع والي إشبيلية من قبل الموحدين فأنتقل إلى العُدْوةِ المغربية فجاء إلى سَبْتة ثم جال في إفريقية (تُونِسَ) والمغرب. بعدئذ آستقر مُدّةً في تونِسَ الحاضرةِ ثمّ جاء إلى جزيرة ميورقة (٥)، وذلك قبل أن يتغلّب عليها الإسبانُ في مُنْتَصَف صَفَرَ من سَنَةِ ١٢٧ (١٢٣٤/١/٢ م). وقد كان له شيءٌ من الإشراف في

<sup>(</sup>١) ﴿ هَلَمُوا: تَعَالُوا (بَفْتُحَ اللَّام)، أَسْرَعُوا. دَارَ النَّعْيَمِ: الْجُنَّةِ. رَاغُ يُرُوغُ: مَال، جَاءَ إِلَى.

<sup>(</sup>٢) نبوها (بنو الدنيا): الناس. طاش: حاد عن الهدف، أخطأ الهدف. سهامها (سهام الدنيا، سهام المنية أو الموت). - كانت سهامها دائماً مصيبة (لم ينج أحد من الموت). حمّ: قرب. الحمام: الموت. راغ: حاد (نجا).

<sup>(</sup>٣) عاج مال، قصد. دار البقاء: الآخرة (في مقابل دار الفناء: الدنيا). فراغ: خلاء البال.

<sup>(</sup>٤) يذكر حسين مؤنس (الحلّة السيراء ٢: ٣١٨، الحاشية) مدينتين باسم طبيرة، إحداها على بعد كيلومترين من مصبّ نهر منديق في منتصف الساحل الغربي من البرتغال اليوم. والثانية قرب الساحل الجنوبيّ عند منتصفه. والذي يغلب على الظنّ أن هذه البلدة الثانية هي التي ولد فيها سعيد بن حكم.

<sup>(</sup>٥) إلى الجنوب الشرقي من الأندلس أرخبيل فيه ثلاث جزر دوات أحجام ظاهرة: ميورقة (الكبيرة) ومنورقة (الصغيرة) ويابسة.

جزيرة مَيورقةَ. ثمّ إنّه جاء إلى جزيرة مَنورقةَ عاملاً (أميراً على جمع الضرائب). وفي أيام دولته في منورقة أشتغلَ بالحديث على المُحدِّثِ أبي الحُسين يوسفَ بن مُفَوّزٍ.

ولمّا أختل أمرُ الموحدين وأستولى الإسبان على ميورقة أستطاع سعيدُ بنُ حكم أن يَحولَ بينَهم وبين الآستيلاء على منورقة بشيء من المُداراة وبدَفْع جزية سنويّة. وكان النافذ في مَنورقة محمّدُ بنُ أحمد بنِ هشام ، وكان أمرُ المُوحِّدين قد ضَعُف وأفترقت الكَلِمة - فأستبدَّ سعيدُ بنُ حَكَم بأمرِ الجزيرة في ثاني شوّالٍ من سَنَة ١٣٦ الكَلِمة - فأستبدَّ سعيدُ بنُ حَكَم بأمرِ الجزيرة في ثاني شوّالٍ من سَنَة ١٣٥ (١٢٣٤/٧/١ م) ثمّ أستمرّ في حُكْمها حُكْماً عاقلاً صالحاً حتى كانتْ وفاتُه (١) في السابع والعِشرينَ من رَمَضانَ من سَنَة ١٨٥ (١٢٧٢/١/٩).

٧- كان سعيدُ بنُ حكم القُرَشيُّ حازماً في الإدارة شديدَ القسوة في العُقوبة يقتلُ على شُرب الخمر، عاتبَه في ذلك أستاذُه آبنُ مُفوّز، فردَّ عليه بقوله (أعمال الأعلام ٢٧٦): «يا فقيهُ! هذه الجزيرةُ كثيرةُ العِنب. والناسُ يشربون الخمرَ بها ويسكرون فيُضيعون الاحتراسَ فيظهَرُ (يتغلّب) علينا العدوُّ ». وكان مَعَ ذلك مُحْسناً إلى الأفراد وإلى الجاعات: يفُكُ الأسرى ويتصدّقُ على المُحتاجين وينصرُ المظلومين.

وَهُوَ مِن العُلمَاءِ والأُدباءِ وذو حظِّ وافرٍ مِن رِواية الحديث. ثمَّ هو أيضاً ناثرٌ شاعرٌ شاعرٌ شاعرٌ شاعرٌ الأخذِ بالصِّناعة في نثرِه خاصَّةً كثيرُ المَيْل إلى الإلغاز في الأشياء المُختلفة نظماً ونثراً. وفنونُ شِعرِه النسيبُ والحِكمة والمدحُ والوصف. وأبرز فنونِ نثرهِ الترسُّلُ.

## ۳- مختارات من آثاره

- من رسالة كتب بها سعيدُ بن حكم القرشي(٢):

أَمْتَعَ اللهُ بِكَ، أَيُّهَا الوَلِيُّ الكريمُ الوفيُّ الصميمُ الشريفُ أَباً المنيفُ حَسَباً وصَنَعَ لَكُ وبَنَعَ اللهُ بِكَ، أَيُّهَا الوَلِيُّ الكريمُ الوفيُّ الصيِّب كَثَنَائكَ، الصَيِّب كوفائك - مُجلُّكَ لَكُ وبلَّغَكَ أَمَلَكَ. يَخُصُّكَ بالثناء - الطيّبِ كَثَنَائكَ، الصَيِّب كوفائك - مُجلُّكَ

<sup>(</sup>١) - من زامباوّر (ص٩٢)، وفي أعهال الأعلام (ص٢٧٦): في حدود ٦٨٠.

<sup>(</sup>٢) يبدو أن سعيد بن حكم كتب بهذه الرسالة إلى أحد أمراء الحفصيّين في تونس: أبي زكريّا يحيى (٢) - ٦٤٦ هـ).

بالحقّ الواجب ومُحِلُّك مِنَ الوُدِّ بينَ الترائبِ<sup>(۱)</sup> سعيدُ بنُ حَكَم . ولا جديدُ إلّا عِنايةُ · الله تعالى وكِفايتُه ووِقايتُه – سُبْحانَه – (والتي) هي خيرٌ من دِفاعِنا – وحمايتُه <sup>(۲)</sup>.

وقد وَرَدَتِ الْحَديقتانِ الأنيقتان والرَّوْضتان الغَضّتان تَعْبَقانِ إِذ تُتَنَشَّقانِ وتَروقان للْأَرَّ تَرْمُقان. والحُسْنُ من مَرْآها يَسْفِرُ والدَّجْنُ ينجلي من سناها إِذا يُسْفِر (أ). سبقت أُولاها كالبُشْرى، ونُسِقَتُ بعد على أثرِها الأخرى.... وجاءتا خفيفتي المحمَلِ لطيفَتي المُجمَل... فللهِ مُهدِيها ومُطْلِعُها نَيِّرَتَيْنِ (٥). لقد أوجبَ بِبِرَّها حقًّا كبيرا، وحمّل من شُكرِها ما يثقُلُ ثبيرا (١). والله يتولاه ويحفظ عليه من الحلي ما أولاه (٧).....

- وقال مُلْغِزاً في شمعة:

ما جيلةُ المَرآةِ صقيلةٌ كالمِرآة مُنتصبةٌ كالقَناة (^) مرتَقَبَةٌ من الأذان بالعِشاء للأداة (¹). مَعَ الاستعال قريبةُ الحياةِ، وعلى العُطْلة والإغفال بعيدةُ الوفاة (١٠). مُنهلّةٌ وليست بغامة، مُستقلّةٌ ولكن بدِعامة (١١). ومَعَ كَوْنها تَهْمى بدُرَرِ (فإنّها) ترمى

<sup>(</sup>١) عِلُّك: عترمك. علَّك: منزلك (بالضمّ). الترائب: عظام أعلى الصدر (بين الترائب: في القلب).

<sup>(</sup>٢) حمايته معطوفة على وقايته.

<sup>(</sup>٣) هذه الرسالة شكر على هدية: حديقتان وروضتان (؟). أنيق: جميل. غضّ: طريّ. عبق (بفتح فكسر) الطيب:.... انتشرت رائحته. راق يروق: حسن في العين. رمق: نظر. لما (؟): حيمًا (؟).

<sup>(</sup>٤) يسفر: يظهر حسبه وجماله. الدجن: الغيم (النهار الذي يقل فيه النور لكثرة الغيم). السنا: الضوء الساطع. يسفر: يشرق. لعل الهديّة كانت شمعتين.

<sup>(</sup>٥) الجمل (بالجيم): الجسم أو الحجم. نيّرتين: مضيئتين.

<sup>(</sup>٦) برها: طاعتها (الشكر عليها). يثقل: يزيد في الثقل على ثبير (اسم جبل).

<sup>(</sup>٧) الحلى: النعم. ما أولاه: أسبغ عليه (أعطاه) من النعمة.

<sup>(</sup>٨) المرآة (بفتح الميم): المرأى، المنظر. (وبكسر الميم): صفحة مصقولة من معدن أو صفحة من زجاج مغشّى أحد وجهيها يرى الناظر فيها نفسه. القناة: القصبة، الرمح.

<sup>(</sup>٩) مرتقبة: منتظرة. من الأذان بالصاء (قبل أذان الصاء!) للأداة (٩).

<sup>(</sup>١٠) إذا أضاءها الإنسان كثيراً ذابت بسرعة، وإن لم يضئها كثيراً طالت حياتها.

<sup>(</sup>١١) منهلة: يتساقط منها نقاط كالدموع (من الشمع الذائب بحرارة نورها). مستقلة: ناهضة، منتصبة. بدعامة (على دعامة: شمعدان).

بشَرَر (۱).... وليست من بيتِ النُّبُوَّةِ وإن كان قد أُوحِيَ إلى آبائها (۲).... تُرْضِعُ آبناً لم تَلِدُهُ ذا عُقوق، يُسْرع إلى أُذاتها غيرَ فَروق (۳)... تقومُ لَيْلَهَا تَهَجُّداً، وتُريكَ ابتساماً دائماً وتَجَلَّدا (٤)....

- وقال سعيدُ بنُ حَكَم يَصِفُ عادتَه في الإحسان إلى الناس:

ما مُعْرِضاً ومُعَرِّضا (٥). فيه له أن يُفْرَضا (١): ق على نزاهته الرِّضا (٧)؛ تَصْريح فيه فَعَرَّضا. عَـلُ أو أقولُ مُحَرِّضا. لا تَمْنَع المعروف يو فكلاهُم من حَق الله فكلاهُم من حَق الله هم الله في الله والآخر المتعيا من الته هذا الذي ما زلْت أف

– وله في الحقد:

والصَفْح منه هو الطبيب. يدعوه حِلْمُك أَنْ يتوبْ. فَكُرُ الذُنوب من الذنوبْ.

الحقدُ داء في القلوب، فاحلُمْ عنِ الجاني فقد وآنسَ الذنوبَ، فإنّا

إِنَّى لأَكْلُفُ بِاسْمِها كَلَفي بها.

– وقال في النسيب:

فانظُرْ، فهذا للعَفاف شِعارُ (^).

(١) تهمي بدرر (يسيل من أعلاها نقاط كاللؤلؤ، كأنها نقاط ماء من المطر). ترمي بشرر: يصدر منها نور
 (يراه ضعيف البصر خيوطاً متجهة إلى كلّ جهة).

 <sup>(</sup>٢) يصنع الشع الفاخر من المادة « الشمعية » التي تهيئه النحل أقراصاً ذوات مسدّسات لتخزن فيها العسل.
 وفي القرآن الكريم: ﴿ وَأُوحَى ربِّكَ إِلَى النحل ﴾ (١٦: ٦٨ سورة النحل).

 <sup>(</sup>٣) ترضع ابناً (تمد أو تزود الفتيل الذي في وسطها بالمادة التي تمكّنه من الإضاءة. ذو عقوق (عصيان) لأنّ إضاءته يذيب جسمها (من الشمع) فكأنّه يقتلها. فروق: خائف.

<sup>(</sup>٤) تقوم (تسهر) الليل تهجّداً (في العبادة). ابتساماً (من إشراق نورها) وتجلّدا على احتمال حرّ الاحتراق.

<sup>(</sup>٥) المعرض: الذي يبدي إباء لأخذ الصدقة. المعرّض (بتشديد الراء): الذي يشير من طرف خفي إلى طلب الصدقة.

<sup>(</sup>٦) أن يفرض له (نصيب من الزكاة).

<sup>(</sup>٧) تنزّه: ترفّع (عن طلب الصدقة).

<sup>(</sup>٨) كلف (بفتح فكسر) بالشيء (تعلّقت نفسه به).

وإذا أمرُّ بدارها فكأنها غابت فأبكي بعدها شُوْقاً لها، عابت فأبكي بعدها شُوْقاً لها، تالله، ما لَمَحَت جفوني - مُذ نأت - بيضاء تحسب أنها من فضة، مالت معاطِفها ولان حَديثها؛ لو لم تُحَلَّ، لَكان حَلياً ثَغْرُها. تَحْشي البريّةُ مُقْلَتَيْها غَيْرَها.

قد درَّ فيها الوابِلُ المدرار (۱). والشمسُ تهمُل بعدَها الأمطار (۲). نُوراً. وهل بعدَ المَهاةِ نَهار (۳)؟ في الخَد منها للحياءِ نُضار (٤). أيكونُ عن خرِ الجُفونِ خُار (٥)؟ إنّ الغصونَ حُلِيَّها النَّوّار (١). أيهابُ سَوْرَةِ نَبلهِ الأَسْوار (٧)؟

### - وقال يصف شمعة:

وصَفْراء من غييرِ ما عِلَةٍ تُطيلُ الوقوفَ على واحدٍ تَزيدُ على الشمس في نورها تُحارِبُ دأباً جيوشَ الظّلامِ

<sup>(</sup>١) درّ: جرى. الوابل: المطر الشديد. المدرار: الكثير الماء.

<sup>(</sup>٢) تهمل (بفتح التاء ثم كسر الميم أو ضمها) تسقط بكثرة. إذا احتجبت الشمس بالغيوم كان ذلك بشارة سقوط المطر.

<sup>(</sup>٣) المهاة: البقرة الوحشية، الشمس (المعجم الوسيط ٨٩٧). وهل بعد المهاة (بعد غياب الشمس) يمكن أن يبقى النهار طالعاً (أو النور موجوداً).

<sup>(</sup>٤) خدّها أبيض كالفضّة ولكّن حياءها (الذي أصبح عادة لها) يكسب وجهها حمرة كلون النضار (الذهب)، مع أن الذهب الخالص أصفر لا أحمر (ويجيء احمرار الذهب المألوف في العملة وفي الحليّ من مزجه بالنحاس).

<sup>(</sup>٥) العطف (بالكسر) والمعطف (بكسر الميم وفتح الطاء): الطرف الأعلى من الجسم. الخار: السكر. - هل يمكن الإنسان أن يسكر من نظرات المرأة الجميلة؟

<sup>(</sup>٦) تحلّى : تَترُين بالحلى . لكان تغرها (أسنانها التي تشبه اللؤلؤ) . . . النوّار : الزهر الأبيض . في الغصون تورية (فروع الشجرة ، والقوام المعتدل) .

<sup>(</sup>٧) البرية: مجموع البشر. غيرها: غير هذه المرأة (على الاستثناء). أيهاب (أيخاف) سورة (شدّة) لبله وسهامه الأسوار (الفارس).

<sup>(</sup>٨) يقصد: أن نور الشمعة يكون أقوى من نور الشمس إذا اقتربت الشمس من مغيبها.

- قال سعيدُ بنُ حكم في الملوك الذين لا يحكُمون حُكْماً صحيحاً عادلاً:

إنّي لأعْجَبُ من ملوكِ أصبحوا الأطْيَبِ الله مرادُهم: الأطْيَبِ الله ومُرادُهم: لو وُفِّقوا وَقَفوا اجتاعهم على مرّت سِنون وهُمْ مِلكٌ للوَرى.

وهُمُ موالٍ أعبد الشَّهَواتِ(۱). أرب الفُّهواتِ (۲). أرب الفُروج وإرْبَة اللَّهَوات (۲). نَفْي الهُوى فَضْلاً عن الخَلَوات (۳) يا لَيْتَهم مَرَّوا مَعَ السنوات (۱)!

- ومرّت به في أيام صِباهُ امرأةٌ جميلةٌ، كان زَوْجُها شُرْطيًّا، فقال:

یا لَیْتَنِی کُنتُ لها مالکا (۱۰)، نُسْکاً؛ ومِشْلی لم یَزَلْ ناسکا (۱۰). أضحی حُساماً لَحْظُها فاتکا (۱۷)! یُمْنی بها حتّی یُری هالکا. جُنْحَ دُجًی من شَعْرِها حالکا (۸۰). ولم أکن قبال لها سالکا. وجَنّ تِ خازِنُها مالكٌ، أَسْجُدُ في مِحرابِها سَجْدةً وكيف أرجو القُرْبَ منها وقد إنّ أماني الفَستي ضِلّة من لي بها شمسَ الضُحى أَطْلَعَتْ سَلَكْتُ سُبْلَ الغَيِّ في حُبّها،

:- \*\* ` المغرب ٢: ٤٦٩؛ القدح المعلَّى ٢٨ – ٤١؛ الوافي بالوفيات ١٥: ٢١٣ – ٢١٣؛

<sup>(</sup>١) موال (جمع مولي): تابعون. أعبد جمع قلّة من «عبد».

<sup>(</sup>٢) الأطيبان: الطعام والنكاح. الأرب: الحاجة. الإربة: البُغية، المطلب. اللهوات جمع « لهاة » (بفتح اللام): الهنة التي في أول الحلق. المقصود: الفم.

<sup>(</sup>٣) لو كانوا ناجحين في الحكم لجعلوا همهم ترك هوى نفسهم (أهواءهم الشخصية) وخصوصاً خلواتهم الصحيحة (كثرة الاهتام بالنساء).

<sup>(</sup>٤) مر زمن طويل وهم ملاك (قوام، وهم كل شيء في حياة الورى: الناس). يا ليتهم مروا كما مرت السنوات (ماتوا).

<sup>(</sup>٥) الجنّة خازنها (بوّابها) رضوان (بكسر الراء). ومالك خازن جهنّم. ولكّن هذه المرأة الجميلة، وهي جنّة، لها خازن (زوج) هو مالك (لأنّه شرطيّ موكّل بعقاب الناس. يا ليتني كنت لها مالكاً (زوجاً شرعيّاً).

<sup>(</sup>٦) أسجد في محرابها....(«الكناية الملموحة واضحة، ولكن يمكن أن تكون قبيحة).

<sup>(</sup>٧) ولكنّ الذي يمنعني من قربها ليس زوجها الشرطيّ، ولكن عيونها......

<sup>(</sup>٨) شمس يجوز فيها النصب (تمييزاً) والجرّ (بدلاً من «ها »)، والرفع (خبر لمبتدأ محذوف). الجنح: قسم، مدّة من الليل. الدجى: الظلام. الحالك: الشديد السواد. – هي شمس (بلونها الأبيض) تضيء النهار، ولكّن شعرها الأسود يجعل من النهار جانباً مظلاً.

الحَلّة السيراء ٢: ٣١٨ – ٣٢٠؛ الذيل والتكملة ٤: ٢٨ – ٣٣؛ أعمال الأعلام ٢٧٥ – ٢٧٦؛ بغية الوعاة ٢٥٥؛ نفح الطيب ٤: ٤٧١ – ٤٧٢؛ راجع أزهار الرياض ٣: ٢١٥ – ٢١٨؛ الأعلام للزركلي (٣: ٩٣).

## ابن معمّر الهوّاري

١- هو أبو علي الحسن بن موسى بن مُعمر الهواري الطرابكسي ولد في طرابكس، سَنَة ١٠٩ هـ (١٢١٢ - ١٢١٣ م). قرأ ابن مُعمر مدة يسيرة في طرابكس ثم رَحَل إلى الهدية وقرأ على الفقيه أبي زكريا يحيى البَرْقي (ت ١٤٧ هـ). ثم إنّه انتقل إلى مدينة تُونِسَ في أيام المُستنصر بالله (١٤٧ - ١٧٥ هـ). وقد تولّى القضاء في باجة وبِجاية وغيرِها، كما تولّى خُطّة العكلامة الكبرى والنَّظَرَ في خِزانة الكُتُب. ثم وقعت بَينَه وبين المُستنصر وحشة فنفاه المستنصر إلى المهدية (من أواخر ١٦٧ إلى أخر ١٦٨ هـ). عاد بعد ذلك إلى تُونِسَ وإلى رئاسة خزانة الكتب. وكانت وفاتُه في تُونِسَ، في جمادى الآخرة (\*)من سَنَة ١٨٦ هـ (أيلول - سبتمبر ١٢٨٣ م).

٢ - كان ابنُ مُعمَّرِ الهوّاريُّ فقيهاً وخطيباً ومُناظراً ، كما كان شاعراً رقيقاً يتوفّرُ
 على الأغراضِ الوُجدانية. وشِغْرُه سهلٌ واضحٌ صحيحُ التركيب.

### ۳- مختارات من شعره

- قال ابن مُعمَّر الهوّاريُّ من قصيدة له في النسيب:

لولا احورارُ جُفونِ أُودِعَتْ سَقَهَا مَا أَمْطَرَتْ سُحْبُ أَجفاني الدموعَ دَما (۱) ولا وَقَفْ تَ رُباه مِنْ دَمي دِيَها (۲). شَمْلُ السَرورِ شَتيتٌ بعد بَيْنِكُمُ، وظَالمًا كان قبلَ اليومِ مُلْتَئِها (۳).

<sup>\*</sup> في نفحات النسرين والريحان (ص ٩٣): في التاسع من جمادى الأولى.

<sup>(</sup>١) الإحورار: شدّة سواد العين مع شدّة بياضها.

 <sup>(</sup>٢) أصيلاناً = أصيلاً: قريباً من غروب الشمس. الديمة: الغهامة الممطرة.

<sup>(</sup>٣) البين: البعد، البعاد.

والشَوْقُ يَنْثِرُ منه كلَّ ما انتظا. هذا السِيرُ من الأمر الذي كُتِها! ما زِلْتُ لِلسَّهْدِ والتَّذكار مُلْتزما. أو لاح برقٌ بذاك الأُفْقِ وابتسما. وحُبِّكُمْ - وكفى بالحُبِّ لِي قَسَا - (١) ولا تأخرَ بي مِنْ وَجْدِه قَدَما(١)!

البَيْنُ يقطعُ منه كلَّ مُتصل، يا مَنَ يلومُ على ما جَلَّ من أَسَفي، أُنْبِيكُمُ أَنْسِني من يوم يَيْنِكُمُ أُرتاحُ إِنْ هَب ريحٌ من جَنابِكُمُ أَمَا ومَنْ قَدرَ الأشياء مُقْتَدراً ما رامَ قلبي اصطباراً بعدَ بُعْدِكُمُ

- وكان ابنُ مُعمَّرِ محبوساً مَعَ صديقه مُحمَّدِ بنِ يحيى الفضيلي ثمَّ أُطْلِقَ سراحُه قبَل الفُضيلي، فكتب إلى الفضيلي ببَيْتَيْن:

لَئِنْ سرَّني فَكُّ الإسارِ مِنَ الحبسِ، ولو أنَّـني خُيِّرْتُ فيها أُريــده،

لقد ساءني فَقْدي لِما فيه من أُنسي. لآثَرْتُ تقديمي سَراحَكَ عن نفسي.

٤- ★★ عنوان الأريب ٧٠- ٧٢؛ نفحات النسرين والريحان ٩٢ – ٩٦؛ رحلة التجاني ٢٠ – ٢٧٤ أعلام من طرابلس ٧٥ – ٨٤.

# محمّد بن موسى المزاليّ

١- هو الشيخُ شمسُ الدين أبو عبدِ الله محمدُ بنُ أبي عِمرانَ موسى بنِ النُّعانِ اللهُ التُّلمِسانِ الفاسيّ الْمُرّاكُشي الهِنْتاتي الإشبيليّ، وُلِدَ في تِلمْسانَ، سَنَةَ ٦٠٦ هـ (١٢٠٤ - ١٢٠٥ م) أو سنة ٦٠٧.

رَحَلَ الْمُزالِيُّ إلى مِصْرَ فَسَمِعَ في الاسكندريةِ من أبي عبدِ الله الحَرَّانيَّ وأبي القاسمِ عبدِ الرحمنِ بنِ عبدِ الجيدِ الصُفراويّ (٥٤٤ – ٦٣٦ هـ) وسَمِعَ بِمِصْرَ (القديمة) من أبي

<sup>(</sup>۱) ومن قدّر الأشياء (الواو: للقسم. من قدّر الأشياء: أي الله تعالى). حبّكم (مجرورة على أنّها قسم، أو على أنها معطوفة على قسم).

<sup>(</sup>٢) رام: طلب. من وجده (من كثرة حبّه لكم). قدما: مقدار قدم.

حسنِ الصابونيّ وابن الطُفيل وابن المُقيِّر. وكانتْ وفاتُه في مِصْرَ، سَنَةَ ٦٨٣ هـ (١٢٨٤ – ١٢٨٥ م).

٢ - كان محمدُ بنُ موسى المُزاليُّ فقيهاً مالكيًّا وزاهداً عابداً عارفاً (صوفيًّا). وله شِعْرٌ على الطريقةِ الصوفيةِ سَهْلٌ حَسَنٌ. وكان مُصنَّفاً له كتاب «مِصباحُ الظلام في المُستغيثين بخير الأنام في اليَقَظة والمنام ». (يبدو أنه ألّفه سَنَةَ ٦٣٩ هـ).

### ٣- مختارات من شعره:

- قال محمّد بن موسى المُزاليُّ في ليلي (العزّة الالهية):

أَتَطْمَعُ أَن تَرَى لِيلَى بعينِ وقد نَظَرَتْ إلى حَسَنِ سِواها(۱). سِواها لا يَروقُ الطَّرْفَ حُسْناً. وأوْصاف الجال لها حِاها(۱). حِاها مَنْزِلُ الأحبابِ قِدْماً، وإن كان الجالُ لها حَاها(۱). أَتَنْظُرُها بعينِ بعدِ عينِ، فتلك العينُ تَمْنَعُها قَدَاها(١). قذاها إنْ أردَّتَ يَزولُ عنها، بعين الدَّهْ غيرَكَ لا تراها(۱۰).

٤ - ★ ★ الوافي بالوفيات ٥: ٨٩؛ بروكلمن، الملحق ١: ٦٦٥.

<sup>(</sup>١) – لقد أعجبك في هذه الدنيا أشياء حسنة، ولذلك لن تستطيع أن ترى ليلي (العرّة الالّهية).

<sup>(</sup>٢) – كل ما رأيته ليس جميلًا في الطرف (العين). وجمال ليلى العظيم (غير المألوف) حمى لها (مانع من رؤيتها).

<sup>(</sup>٣) حاها: منزلها هو منزل المحبوبين القدامي (الذين لا يجوز لأحد أن يحبّ أحداً بعدهم). وجمالها العظم يحميها (يمنع أعين البشر) من رؤيتها.

<sup>(</sup>٤) أتنظرها (أي ليلى: العزّة الإِلَهية) بعين (مادّية، بعين جسمك) بعد عين (عين قلبك؟) فهذه العين الجسمية يجتمع فيها عادة قذى (وسخ) يمنعها أن ترى الألوهيّة).

<sup>(</sup>٥) - إذا أردت أن يزول القذى (الوسخ، العمش) من عينيك لتستطيع أن ترى ليلى، فحينئذ لا ترى أحداً غيرك (لا ترى إلّا نفسك).

# أبو البقاء صالح بن شريف الرُّنديّ

١- هو أبو البقاء (أو أبو الطيّب)(١) صالحُ بنُ يزيدَ بنِ صالح بنِ موسى بنِ أبي القاسم بنِ عليٍّ بن شريف (١) الرُّنديِّ الأندلسيِّ من أهل رُنْدَةَ (في الجزيرةِ الخضراء، بين مالَقَةَ وشَريشَ).

تلقّى أبو البقاء الرنديُّ العلمَ على أبيه وعلى نَفَرٍ منهم أبو الحسن الدبّاجِ وابنُ الفَخّارِ الشريشيُّ وابنُ قطرالَ وأبو الحسن بنُ زَرْقونِ وأبو القاسم بنُ الجَدِّ التونسيّ. ويبدو أنّه كان مُنقطعاً إلى بني الأحرِ كثيرَ التردّدِ على غَرناطةَ ، كما أنّه قد أقامَ حيناً في مالَقةَ. ولعلّ وفاته كانتْ في سَنَةِ ٦٨٤ (١٢٨٥ - ١٢٨٦م).

٧- كان أبو البقاء الرنديُّ حافظاً للحديثِ وفقيهاً وفَرَضِيًّا ومُشاركاً في الحساب ثمّ كان بارعاً في منظوم الكلام ومنثوره مجيداً في المدح والغَزَلِ خاصّة والزُّهْدِ والوصفِ. ولكن شهرتَه تَرْجعُ إلى قصيدته «لكلِّ شيءٍ إذا ما ثمّ نُقصانُ » وقد نَظَمَها بعد ضياع عدد من المُدنِ الأندلسية مِنها: بَلنسية (٦٣٠ هـ) وقرُ طبةُ (٦٣٦ هـ) وجَيّان (٦٤٠ هـ) وشاطِبَة (٦٤٠ هـ) وإشبيلية (٦٤٦ هـ) ومُرسِية (٦٦٨ هـ). هذه القصيدةُ تجمعُ بينَ العاطفةِ المكلومةِ والسُهولة المتناهية والسَّرْدِ المَنْطِقي.

وكان أبو البقاء الرندي مُصنِّفاً ألّف في الفرائض (تقسيم الأرث) نظاً ونثراً. وله أيضاً مقامات بديعة. ومن كُتُبه: روحة الأنس ونُزهة النفس-مختصر في الفرائض- الوافي في نظم القوافي (في البلاغة والنقد وطبقات الشعراء وعَمَلِ الشعر وفي فنون الشعر وخصائصها المُستحبية. ولكن يبدو أن الكتاب قليل الابتكار وأن غاية الرُّندي فيه كانت جمع الخصائص المشهورة من كتب النقد المختلفة. وكان اتّكاؤه على

<sup>(</sup>۱) في الإحاطة (مطبعة الموسوعات بمصر ١٣١٩ هـ، ١: ٣٠٣، وفي طبعة محمد عبد الله عنان، مصر – دار المعارف، ١: ٤٨٤): الطبيب (بباءين).

<sup>(</sup>٢) في سياقة نسبه شيء من الخلاف. وقد جعله محمّد رضوان الداية (تاريخ النقد الأدبي في الأندلس »، ص ٤٣٦): النفري (بنون مكسورة وفاء مشدّدة مفتوحة) نسبة إلى مدينة نفّر في جنوبيّ العراق. والصواب النفري (بنون مفتوحة وفاء ساكنة وزاي منقوطة: اسم قبيلة مغربيّة)، هذا إذا كان، الرندي منسوباً إلى تلك القبيلة.

ابن رشيق واضحاً).

وكتاب «الوافي في نظم القوافي » يجمع بين (١) النقد والبلاغة وشيء من الأخبار الأدبية الأندلسية وطائفة من شعر المؤلف، وهو أربعة أجزاء. الجزء الأول في فضل الشعر ومن تكلّم به وأثاب عليه. ثم في الشعراء وطبقاتهم، ثم في عمَل الشعر وآدابه ثم في الشعر الشعر من المديح والتهنئة والرِّثاء والاعتذار والعِتاب والهِجاء والوصف. والجزء الثاني في محاسن الشعر وبديعه ومعانيه مِنَ الابتداء والانتهاء والاستطراد والمُطابقة وما يُناسِها من المُقابلة ثم التشبيه والاستعارة والتجنيس والتضمين والمُبالغة والتسميم (التقسيم والترتيب) والتسجيع والتسميط (الشبيه بالتوشيح). والجزء الثالث في عيوب الشعر من الإخلال أو سوء اللفظ وسوء التركيب والترتيب - عُيوب السَّرقة عيوب الشعر من الأخذ من شاعر آخر قصداً أو عفواً - ثم الضَّرورة (أو الرُّخَص في الشعر مم المُع ضعف الشاعر في صناعة الشعر). والجزء الرابع في حدّ الشعر وفي الشعر من القوافي وفي بحور الشعر الأصلية (الخَسْة عَشَرَ) والبحور المُهملة.

### ۳- مختارات من آثاره

- رثاء الأندلس. قال أبو البقاء الرُّنديُّ هذه القصيدة يستَنْصِرُ أهلَ العُدوة الإفريقيّة من بني مَرينِ، لمّا جعل آبنُ الأحر (محّدٌ الغالبُ بنُ يوسفَ أوّلُ سلاطين غَرناطة) يتنازلُ للإسبانِ عن عددٍ من القِلاع والمُدن ٱسترضاءً لهم وأملًا في أن يبقى له حكمُه المُقَلْقُلُ على غَرْناطة:

لِكُلِّ شَيْءَ إذا ما تَمَّ نُقْصانُ فلا يُغَرَّ بِطِيبِ العيشِ إنسانُ. هِيَ الأمورُ كما شاهدْتَها دُوَلُ<sup>(۱)</sup>؛ مَنْ سَرَّه زَمَنُ ساءتْهُ أَزْمان. وهُذِهِ الدارُ<sup>(۱)</sup> لا تُبْقي على أحدٍ، ولا يدومُ على حالِ لها شان:

<sup>(</sup>١) أمن «تاريخ النقد الأدبي في الأندلس » لحمّد رضوان الداية (ص ٤٣٥ وما بعد).

<sup>(</sup>٢) الدولة (بفتح الدال أو بضمّها): انقلاب الأمر مرّة بعد مرّة (مرّة لهؤلاء ومرة لأولئك).

<sup>(</sup>٣) هذه الدار: هذه الدنيا.

يُمَزِّقُ الدهرُ حَتْماً كَلَّ سَابِغَةٍ وَوُو وَيُنْتَضَى كَلُّ سَيْفِ للفناءِ، ولو أَينَ الملوكُ ذوو التيجانِ من يَمَنٍ، وأينَ ما شادَهُ شَدّادُ في إرَمٍ؟ وأين ما حازه قارونُ من ذهب؟ أتي على الكلِّ أمرٌ لا مَرَدَّ له وصار ما كان من مُلْكِ ومن مَلكِ وما ملكِ داراً وقاتله داراً وقاتله

إذا نَبَتْ مَشْرِفِيّاتٌ وخرصان (۱) ؟ كان ابنَ ذي يَزَنِ والغِمْدُ غَمْدان (۲). وأينَ منهم أكاليلٌ وتيجان (۳) ؟ وأينَ ما ساسَهُ في الفُرْس ساسان (٤) ؟ وأين عادٌ وشَدّادٌ وقَحْطان (٥) ؟ حتى قَضَوْا فكأنّ القومَ ما كانوا (٢). كما حكى عن خَيالِ الطَّيْف وَسْنان (٧): وأمّ كِسْرى فها آواهُ إيوان (٨) ؟

السابغة: الدرع. المشرفيّ: السيف (من صنع مشارف الشام، كناية عن جودة حديده وصنعه). الخرص
 (بالضمّ أو الكسر أو الفتح): الرمح. والجمع خرصان (بالضمّ أو الكسر) – إذا لم تتمزّق الدرع بالسيوف والرماح فإنّها تتهرّأ بمرور الزمن (من لم يقتل في الحرب مات بالدهر، بانقضاء أجله).

<sup>(</sup>٢) انتضى الفارس السيف: سحبه من غمده. كلّ مدّخر، مها تحافظ عليه، يدركه البلى (بكسر الباء). سيف بن ذي يزن: ملك من عظاء ملوك اليمن. غمدان قصر في اليمن.

<sup>(</sup>٣) أين الملوك ....؟ - ذهبوا (ماتوا). الإكليل: التاج الصغير. وأين منهم أكاليل وتيجان: (هذه لم تدفع عنهم الموت).

<sup>(</sup>٤) شاد: بنى. شدّاد بن عاد: ملك يمني قديم فتح فتوحاً كثيرة بعيدة. إرم ذات العاد (الأعمدة): مدينة عظمة تقول الخرافة إن جدرانها وسقوفها من الذهب والنحاس وأعمدتها من الزبر جد والياقوت. ساسان: مؤسّس الدولة الساسانية (الفارسية المتأخّرة).

<sup>(</sup>٥) حازه: امتلكه. قارون: كان أغنى أغنياء العالم (كانت مفاتيح قصوره كثيرة إلى حدّ أنّ الرجل القوي لا يستطيع حملها كلها). عاد وشدّاد وقحطان من جدود العرب القدماء والأقوياء.

<sup>(</sup>٦) أمر لا مرد له (الموت).

<sup>(</sup>٧) خيال الطيف: الحلم (بضمّ الحاء): المنام. الوسنان: الذي أخذه النعاس (أفاق من النوم ولم يزل نعسان).

<sup>(</sup>٨) دار الزمان: انقلب. دارا (داربوس) الأول فتح الهند وأخضع مقدونية (اليونان) ثم هُزم في ماراثون (باليونان). أمّ: قصد. كسرى: لقب ملوك الدولة الساسانية. والمقصود هنا كسرى أنوشروان العادل الواسع السلطان والغنى والوجاهة بين الأمم. الإيوان: قصر عظيم لكسرى في المدائن (على عشرين كيلومتراً شرق بغداد). آواه (حماه من الموت).

<sup>-</sup> اقرأ: وقاتله (فعل ماض) فذلك أحسن من حيث البيان . هذا مع العلم بأنّ دارا الثالث قد اغتاله بعض أتباعه، سنة ٣٣٠ ق.م. (بعد أن انهزم أمام الاسكندر المقدوني في معركة أربل، جنوب العراق). والملموح أنّ الرندي قد قصد الجانسة بين «دار» و «دارا »، ولم يلمح الغرق بين دارا الأول (ت٤٠٠ ق.م.) ودارا الثالث!

يوماً، ولم يَمْلكِ الدُّنْيا سُلَيْهان(١). وللزّمــان مَسَرّاتٌ وأحران؛ وما لها حَلّ بالإسلام سُلُوان (٢)! هَوَى لَهُ أُحُدُّ وَانْهَدَّ ثَهْلان (٣). حتّى خَلَتْ منه أقطارٌ وبُلْدان (٤): وأين شاطبةً أم أين جَيَّان؟ من عالم قد سما فيها له شان؟ ونَهْرُهُمَا العَدْبُ فَيَّاضٌ ومَلْآن؟ عسى البقاء إذا لم تَبْقَ أركان (٥)؟ كما بكى لفراق الإلف هَيْمان (٦)، قد أَقْفَرَتْ ولها بالكُفْر عُمْران: فيهنَّ إلَّا نُواقيسٌ وصُلْبِـــان؛ حيثُ المنابِرُ تَرْثَى وَهْيَ عِيدان(٢). إِن كُنْتَ فِي سِنَةِ فالدهرُ يَقْظان (^)؛ أبعدَ حِمْصِ تَغُرُّ المرءَ أَوْطان؟ وما لها مَعْ طَوالِ الدهرِ نِسْيان.

كأنَّا الصَّعْبُ لم يَسْهُلْ له سَبَبٌ، فَجائِعُ الدهرِ أَنواعٌ مُنوَّعَةً، وللحَوادِثِ سُلُوانٌ يَهُوِّنُهِ \_\_\_\_ا؛ دَهَى الجزيرةَ أمرٌ لا عَزاءَ له أصابَها العينُ في الإسلام فارْتَزَأتْ فَاسْأَلْ بَلَنْسِيَةً: ما شأن مُرْسِيَةٍ؟ وأين قُرْطُبَةٌ دارُ العلوم فكم وأينَ حِمْصٌ وما تَحْويهِ من نُزَهِ قواعِـدٌ كُنَّ أركانَ البلادِ، فها تَبْكي الحَنيفِيَّةُ البيضاءُ من أسفٍ، على ديارٍ من الإسلام خالية؛ حيثُ المساجدُ قد صارْت كنائسَ ما حيثُ المحاريبُ تبكي وَهْيَ جامدةٌ يا غافلًا، وله في الدهرِ مَوْعِظَةٌ، وماشِياً مرحاً يُلْهيهِ مَوْطِنُه، تلكَ المُصيبةُ أنْسَتْ ما تَقَدَّمَها،

<sup>.... (</sup>١)

<sup>(</sup>٢) سلوان: شراب يجعل الناس ينسون (بفتح السين) مصائبهم.

<sup>(</sup>٣) دهى: أصاب بداهية (مصيبة). الجزيرة (الأندلس). أحد (جبل قرب المدينة) ثهلان: جبل في بلاد العرب.

<sup>(</sup>٤) أصابها (أصابتها) العين (من الحسد). ارتزأ (أصيب برزء: مصيبة كبيرة).

<sup>(</sup>٥) القاعدة: العاصمة (مركز الدولة).

<sup>(</sup>٦) الحنيفية: الإسلام. الهيان: الحبّ الشديد الحبّ.

 <sup>(</sup>٧) المحراب: تجويف في قبلة السجد يقف فيه الإمام عند الصلاة (كناية عن المساجد). جامدة (من جماد، ومع ذلك فهي تحس بالمصيبة). العود: غصن الشجرة (الحشب).

<sup>(</sup>٨) سِنة (بكسر ففتح): النعاس.

أدرك بسَيْفِكَ أهلَ الكُفْر ، لا كانوا(١). كأنّها في مَجال السَّبْق عُقْبان (٢)، كأنّها في ظَلام النَّقْع نيران (٣)، لَهُمُ بأوطانهم عِزّ وسُلْطِ ان(١)، فقد سَرى مجديثِ القوم رُكْبان. أَسْرى وقَتْسلى، فها يَهْتَزَّ إنسان! وأنتُمُ - يـا عبـادَ الله- إخوان! أما على الخيرِ أنْصارٌ وأعوان! أحـــالَ حالَهُمُ كُفُرٌ وطُغْيـــان. واليَوم هُمْ في بلادِ الكُفر عُبدان. عَلَيْهِمُ مِنْ ثِيابِ النَّالِّ أَلُوان؛ لهَالَكَ الأمرُ واسْتَهْوَتْكَ أحزان. كها تُفَرَّقُ أرواحٌ وأبـــدان؛ كَأُنَّهَا هِيَ يَاقُوتٌ وَمَرْجِـــان، والعَيْنُ باكِيَةٌ والقَلْبُ حَيْران (٥). إِنْ كَانَ فِي القلبِ إِسلامٌ وإيمان!

يا أيّها اللُّكُ السضاءُ رايّتُه، يا راكبينَ عِتاقَ الخيل ضامرةً وحامِلــينَ سيوفَ الهِنْــدِ مُرْهَفَــةً وراتعينَ وراءَ البحر في دعَـة أُعِنْدَكُم نَبَأُ مِن أَهِلَ أَنْدَلُس ؟ كم يستغيثُ بنو الْمُشْتَطْعَفين، وهُمْ ما ذا التقاطعُ في الإسلام بَيْنَكُم، ألا نُفوسٌ أبيّاتٌ لها هِمَمٌ! يا مَنْ لِذِلَّةِ قَوْمٍ، بعد عِزَّتِهِمْ، بالأمس كانوا مُلوكاً في منازلهم، فَلَوْ تراهُمْ حَيارى لا دليلَ لهم ولو رأيــتَ بُكاهم عنـــد بَيْعِهمُ يا رُبَّ أُمٌّ وطِفلِ حِيلَ بَيْنَها وطِفْلَةٍ مثلَ حُسْنِ الشمس إذ بَرَزَتْ، يَقُودُهـا العِلْجُ لِلمَكروهِ مُكْرَهَةً لمِثْل هذا يَذُوب القلبُ من كَمَدٍ،

- عمل الشعر

قال الرُّنْدي(١): ينبغي لِمَنْ يَرومُ عمَلَ الشعر أَن يَتَحرّى أُوقاتَ الفَراغ وأمكنةَ

<sup>(</sup>١) البيضاء رايته (كناية عن الجد والقوّة والظفر!).

<sup>(</sup>٢) الفرس العتيق: الأصيل. الضامر (النحيل الخصر) ويكون عادة سريعاً. العقاب (بضمّ العين): طير من الكواسر (كالنسر) تشبّه به الخيل لقوّة بدنه وسرعة انقضاضه.

<sup>(</sup>٣) مرهف: رقيق الجدّ. النقع: غبار الحرب. – تلمع سيوفهم لشدّة جلائها وصفائها.

<sup>(</sup>٤) رتع: عاش في الخصب والنعيم كما يشاء. وراء البحر (في القارّة الإفريقية). الدعة: السعة في العيش مع الاطمئنان.

<sup>(</sup>٥) العلج: الكافر من غير العرب. المكروه: (الفعل القبيح).

 <sup>(</sup>٦) من « تاريخ النقد الأدبى في الأندلس لهمد رضوان الداية » (ص ٤٤٠ - ٤٤١).

الحَلْوة و (ألّا) يعمَلَ شيئاً من الشعر حتى يَشْتَهِيهُ، فإنّ الشهوةَ نِعْمَ المُعينُ. وإذا سَئِمَ فَلْيُرِحْ نَفْسَهُ وَلا يُكْرِهْ طَبِعَهُ. و (يحسُنُ أَن) يُطالعَ من أشعارِ الناس ما يَستجيدُه في المعنى الذي يُريده، فإنّ من أمثالهم: الكلامُ من الكلام . وينبغي ألا يقبَلَ كلَّ ما يَبْعَثُه هاجسهُ وتنفُثُ به وساوِسُه (۱)، بل ينقّحَ ويحتارَ ولا يذهبَ إلى الاستكثار. وإذا فَرَغَ من شِعرِه تشبَّتَ في أمرهِ فتأمّلَه مرّتينِ ورَجَعَ البَصَرَ فيه كرّتين. فكثيراً ما سودت وجوه المبيضات (؟) بالتغيير، وأدّى العَجَل إلى الندم والتحيير. و (كذلك) ينبغي أن يعْرِضَ كلامَه على مَنْ يَثِق بمعرفتهِ ونصيحته، فإنّ الإنسانَ لا يَرَى عَيْبَ نفيه، والمراء - كها قيل - يُفْتَنُ (١) بأبنيه وشِعره. وقد يَعْرِضُ للشاعر أن يُرْتَجَ عليه فيكُهُمَ حَدُّه ويصلد ويشرف الشاعر أن يُرْتَجَ عليه فيكُهُمَ حَدُّه ويصلد زَنْدُه (١) ولا يستطيع أن يَنْظِمَ شيئاً .وقد يتأتّى له (من) حُسْنِ البَديهة وجَوْدة القريحة ما يُعْجَبُ منه.

الذيل والتكملة ٤: ١٣٦ – ١٣٩ (رقم ٢٦٣)؛ نفح الطيب ٣: ٧٤٧، ٤: ٧٤، ٤٠ عدم اللحق ١: ٤٨٠ - ٤٨٦ الرياض ١: ٤٧ – ٤٨؛ بروكلمن، الملحق ١: ٨٦٠ ، ٢٠٥ ، ١٠ عدم ١٤٠ عدم ١٩٧٣ ، ١٠٠ عدم ١٩٧٣ ، ١٩٧٣ ، ١٩٧٤ وعيتر) ص٠٠ عدم ١٩٧٤ (الأكرم زعيتر) ص٠٠ .

# حازم القرطاجني

١ - هو أبو الحسنِ حازمُ بنُ محمّدِ (سَرَقُسْطة ٥٥٤ – قَرْطاجنّة ٦٣٢ هـ) بنِ حسنِ بنِ

<sup>(</sup>١) الهاجس: الخاطر (ما يبدو في فكرك من غير أن تقصده). نفث: نفخ. الوسواس: ما يحدّث الإنسان به نفسه في أوقات فراغه (تمّا لا فائدة منه أو تمّا فيه خوف). والمقصود هنا حديث النفس عامّة.

 <sup>(</sup>٢) يفتن (في الأصل بشدّة على النون): أي يتفنّن أو يكثر من الفنون (ولا معنى له هنا). والمقصود يُفْتَنُ (بالبناء للمجهول): أي يدخل عليه شيء من الزهو أو مجانبة الحقّ. وفي القرآن الكريم: ﴿إِنَّا أموالكم وَأُولادكم فِتنة﴾ (٦٤: ١٥، سورة التغاين).

<sup>(</sup>٣) أَرْتَجَ (بالبناء للمجهول) على الشاعر: استغلق (استعصى) عليه الكلام. كهم السيف يكهم (بفتح الهاء فيها): كلّ، ضعف (لم يقطع). صلد يصلد (بضمّ اللام فيها): صلب (بضمّ اللام). الزند: حديدة تُقدح بها النار من الحجارة.

محمّد بن خلف بن حازم الأوسي الأنصاري القرْطاجنّي، نِسبةً إلى قَرطاجنّةَ التي بشرقيّ الأندلُس، وفيها وُلدَ سَنَةَ ٢٠٨ (١٢١١ – ١٢١٢م).

بدأ حازمٌ القرطاجنيُّ تلقِّيَ العلمِ في بلده على والده ثم لَقِيَ نفراً من شُيوخ عصره. وتنقّل في طلب العلم بين مُرسيةَ وإشبيلية وغَرْناطة، ولَقِيَ في إشبيليةَ أبا عليِّ الشلوبين فنَصَحَ له أبو عليِّ بدرس الفلسفة القديمة (اليونانية)، فاطّلع على أشياءَ منها.

ولمّا بدأ الإسبانُ بالاستيلاء على شرقيّ الأندلس – على بَيّاسة (٦٣٢ هـ) وبَلَنْسية (٦٣٦ هـ) وبَلَنْسية (٦٣٦ هـ) وشاطِبة ودانية (٦٣٨ هـ) – آثرَ حازمٌ أن يرحلَ، فأنتقلَ إلى المغرب وقضى في مَرّاكُشَ العاصمةِ حيناً من الزمن مدح في أثنائه السلطانَ المُوحّديُّ أبا محمّد عبدَ الواحدِ الرشيدَ (٦٣٠ – ٦٤٠ هـ). ثمّ إنّه أنتقلَ إلى تُونِسَ الحاضرةِ وأتّخذها دارَ عبدَ الواحدِ الرشيدَ (٦٣٠ – ٦٤٠ هـ). ثمّ إنّه أنتقلَ إلى تُونِسَ الحاضرةِ وأتّخذها دارَ إقامةٍ ومدح مُلوكَها الحَفصيّين: أبا زكريّا الأولَ (٦٢٦ – ٦٤٧ هـ) والمُستنصِرَ عبد عبد والواثقَ (٦٧٥ – ٦٧٨ هـ).

وكانت وفاة حازم القرطاجني في تُونِسَ في ٢٤ رَمَضَانَ من سَنَة ٦٨٤ (١٢٨٥/١١/٢٤ م).

7 - كان حازمٌ القرطاجني رجلاً واسعَ الدِّراية بأوجه كثيرة من فُنونِ المعرفة النظريّة: في اللغة والنحو والبلاغة والشَّعر والفلسفة، ولكنّه لم يتعرّضُ لإفادة الناس بما كان يَعْلَمُ. وكان أديباً ناثراً قديراً وشاعراً مُجيداً طويلَ النفس ينطوي شِعرُه على أغراض كثيرة. ويَغْلِبُ على شِعره استجاعُ المعاني والتأنّق البلاغي أيضاً. وكان ناقداً بارعاً. ثمّ هو مُصنفٌ له: سِراجُ البلغاء أو مِنهاج البلغاء وسِراج الأدباء (في البلاغة وفي المناهج الأدبية في النقد ونظم الشعر). ويبدو أنّه قد تأثّر - في جانب من البلاغة وفي المناهج الأدبية كما عَرَضها أرسطو (ت ٣٢٢ ق.م.) وممّا عَرَفَهُ من الجُملة الأولى(١٠): الفن الثامن (الخطابة) كتاب الشفاء لابن سينا (ت ٢٦٨ هـ) من الجُملة الأولى(١٠): الفن الثامن (الخطابة) والفنّ التاسع (الشعر). ولحازم القرطاجنّي ديوانُ شعر - المقصورةُ (عارض فيها آبن

<sup>(</sup>١) الجملة الأولى (المجموعة الأولى: المجلد الأول).

دريد) - العروض - القوافي - التجنيس - شدّ الزيار على جحفلة الحَمار (١١).

#### ٣- مختارات من آثاره

- قال حازمٌ القرطاجني يمدح المستنصر الحفصي<sup>(۲)</sup>

أُحُبِيتَ وحدَك بالجهالِ المُطلَقِ؟ فلقد جَرَيْتَ من الجَهال لغاية ما عُذْرُ من لم يَسْلُ ممّا قد جَنَتْ أخذَ الهوى عَهداً عليَّ، فلم أُطِقْ وبِمُهْجَتِي منها التي - مُذْ مُلِّكَتْ عَقَدَ الجَهال وشاحَه منها على وأجلْتُ في إثر الشَّباب وإثرِها وبَكَيْتُ أيامَ الشبابِ كما بكى ورأيتُ أيامَ النعيمِ قدِ انقضتْ ورأيتُ أيامَ النعيمِ قدِ انقضتْ

أم قيل إذ تُسِمَ الجالُّ - لكَ: انْتَقِ (٣)! أصبحت فيها سابقاً لم تُلْحَق. عَيْناكَ؟ بل ما عذر مَنْ لم يَعْشَقِ؟ (٤)؟ نَقْضاً لِما أخذَ الهوى من مَوْثِقِ. رقَّ القلوب لحاظها - لم تُعْتِق. خَصْرٍ بألحاظِ العيون مُنطّق (٥). خَصْرٍ بألحاظِ العيون مُنطّق (١٠). حَسَّانُ أياماً حَسُنَّ بجِلِّقِيقِ (١٠). حَسَّانُ أياماً حَسُنَّ بجِلِّقِيقِ (١٠). لمَا انقضى شَرْخُ الشَباب المُونِق (٨).

<sup>(</sup>١) الزيار: شناق (بالكسر: حبل أو سير من جلد) يشدّ به البيطار جحفلة (شفة) الدابّة لتنقاد به وتذلّ إذا استعصت على راكبها أو قائدها (راجع تاج العروس- الكويت ١١: ٤٨٣ ثمّ راجع ٤٦٤)

 <sup>(</sup>٢) هو المستنصر بالله أبو عبد الله محمد بن يجيى الحفصي سلطان تونس (٦٤٧ – ٦٧٥ هـ) كان عمرانيًا مشهوراً أرسل إليه أهل الحجاز بَيعتهم بالخلافة فسرٌ بذلك وتلقّب «أمير المؤمنين ». وفي أيامه غزا لويس التاسع ملك فرنسة (القديس لويس) تونس، ولكنّه هزم وقتل (٦٦٩ هـ ١٢٧٠ م).

<sup>(</sup>٣) حبا: أعطى. انتق (من الانتقاء): فعل أمر (اختر، تخيّر).

<sup>(</sup>٤) سلا يسلو: نسي، تسلّى (عن مصيبة أو أذى سابق). جنى: أجرم، أذنب.

<sup>(</sup>٥) بألحاظ العيون منطّق (عليه نطاق: زنّار):العشّاق ينظرونَ إليه بكثرة حتّى كأنّ عيونهم قد أصبحت كالزنّار حول خصره.

 <sup>(</sup>٦) نظرت إلى شبابي الماضي وجمالها الحاضر لما نأت (ابتعدت هي عني) ونأى (شبابي: مضت أيام شبابي).
 لواحظ مشفق (نظرات رجل حزين).

 <sup>(</sup>٧) حسان بن ثابت الأنصاري (ت ٥٤ هـ). حسن (كن حسانا). جلّق (عاصمة الغساسنة في حوران). ولعل الإشارة هنا إلى قول حسّان:

لله در عصابــــة نادمتهم يوم بجلّـة في الزمـان الأوّل!

<sup>(</sup>٨) شرخ الشباب: عنفوانه وقوّته وفورته. المونق: الذي يحسن مرآه في العين.

ثم ينتقل الشاعر إلى المديح:

بِنَدى أميرِ المؤمنين تَبَجَّسَتْ سُحُ كَم فَرَقتْ من شَمْلِ مالٍ في الندى منه وَلَكُمْ أثارتْ خيلُه من عارض صَخْ سَبَتِ العِدا حتّى غَدَوْا أيْدي سَبا، وتَمزّ قاد الكُهاةَ إلى العُداةِ، لَبُوسُهم بَيْضِ أخليفَة اللهِ الذي مُذْ حَقّقَتْ أمواأ جَليفة اللهِ الذي مُذْ حَقّقَتْ أمواأ جَليْتَ عنا ليلَ كلّ ضلالةٍ بهداهِ أَجْرى أمورَ الخَلْقِ عَدْلُكُمُ على شَرْع أَجْرى من طَرَفِ السِّنانِ لِرَعْيِهم طَرْفَ أَذْكَيْتَ من طَرَفِ السِّنانِ لِرَعْيهم طَرْفَ مَا زالَ في حِفْظِ الرعيَّةِ ساهراً وَمُؤَرَّ ما زالَ في حِفْظِ الرعيَّةِ ساهراً وَمُؤَرً

سُحُبُ المكارم والسَّاحِ المُغْدِق (۱): منه مكارمُ كالسحاب الغَيْدَق (۲). صَخْبِ الرواعدِ للأعادي مُصْعِق (۳)؛ وتَمزَّقوا في الأرض كلّ مُمَزَّق (٤). بَيْضٌ تَرَجْرَجُ فوقهم كالزِّئْبَقِ (٥). أمواله آمالنا لم تُخْفِق (١)، مُواله آمالنا لم تُخْفِق (١)، مُورع الصاحِ المُشْرق (٧). شَرْع الصَّلاحِ الشاملِ المُسْتَوْسِق (٨) طَرْفاً به سِنَةُ الكرى لم تَعْلَق (١) وَمُؤَرَّقاً لِيُنِيمَ كلَّ مُؤَرَّقاً ليُنِيمَ كلَّ مُؤَرَّقاً (١)

- ومن غزلة في مطلع قصيدة في المديح:

<sup>(</sup>١) الندى: الكرم. تبجّس: تفجّر (جرى بكثرة). المغدق: الكثير (السحاب المغدق: دو الماء الكثير).

<sup>(</sup>٢) الغيدق: الواسع من العيش (المفروض أن يقول في هذا البيت: كالسحاب المغدق، وأن يقول في البيت الذي سبق: والساح الغيدق!).

<sup>(</sup>٣) العارض: الغيم الكتبير الذي يعترض (يسد) الأفق. صخب: شديد الصوت. مصعق: قاتل.

<sup>(</sup>٤) سبى: أسر. أيدي سبا: متفرّقين متباعدين في الأرض.

<sup>(</sup>٥) الكميّ: الشجاع، البطل. لبوسهم (لباسهم، على أبدانهم) بيض (دروع من حديد. بيض: جديدة) ترجرج (تترجرج، تتحرّك أجزاؤها بسهولة للينها، دلالة على جودتها).

<sup>(</sup>٦) حققت أمواله آمالنا (كانت عطاياه لنا كثيرة كثرة بلغنا بها كلّ ما نريد). أخفق: خاب.

<sup>(</sup>٧) جليّت عنا: كشفت عنّاً.

<sup>(</sup>٨) المستوسق: المجتمع والمنتظم.

<sup>(</sup>٩) أذكى: أوقد. السنان: حديدة في رأس الرمح. السنة (بكسر السين): النعاس، النوم. الطرف: العين. الكرى: النوم. - أنت ترعاهم بطرف (بسكون الراء: بعين) شديدة اليقظة (بفتح القاف) مثل طرف (بفتح الراء) السنان. به سنة الكرى لم تعلق: لم ينم.

<sup>(</sup>١٠) المؤرّق (الذي هرب النوم عنه) - مؤرّقاً (بإرادته) ليجعل المؤرّق بحـوادث الدهر) ينام (يريل أسباب أرقه: يسدّ له حاجاته).

من قلَّدَ الحَلْيَ آراماً وغِزلانا(١)؟ - كما أمِنْتِ- بدورُ التُّمُّ نُقْصانا (٢)! إذا تَلَفَّتَ نحوَ السِّرْبِ وَسْنانا (٣)، إذا غدا بسقيطِ الطَّلِّ رَيَّاناً(١). مُقلَّداً أَنْجُهَا زُهْراً وشُهباناً (٥) قلوبُ أهلِ الهوى لم تَنْو عِصْيانا! ولا نُميل إلى العُذّال آذانا (<sup>()</sup>). فطِلْتُ مُرْتَقباً مِيقاتَ لُقيانا؛ فلم يكن يُبْصِرُ الإنسانُ إنساناً (^)، حتّى لَكِدْتُ أظنُّ النجمَ غَيْر انا (١). من روضة الحُسْن تُفّاحاً ورُمّانا (١٠٠). بَرْدُ السِّوار فأذْكي القلبَ نيرانا <sup>(۱۱)</sup>.

يا ظَبْيَةَ العَفَر الحالي مُؤالفةً، ويا شقيقة بدر التِّمِّ، لو أمِنَتْ حاشا للَحْظِكِ أَن يُعْزَى إلى رَشَا ولا بْتِسامِك أن يُعْزى إلى زَهَر مَا خِلْتُ قَبِلَكَ أَن أَرِنُو إِلَى قَمَرٍ سُلطانُ حُسْنكِ مذ دانت بطاعته يا عاذِلي في الهوى، أقْصِرْ فلستُ أَرى مُقَصِّراً في الهوى عن شأو غَيْلانا (٦). إِنَّا، بني الحُبِّ، لا نُصْغي إلى عَذَل وأعْلَمَتْ بِي بِأَنِّ اللِّيلَ مَوْعِدُنا، حتى إذا الليلُ أخفى الشخصَ عَيْهَبُ وافَيْتُ مَنْزِلَها والنجمُ يَرْمُقني فبت مُجْتَلِباً للبدر مُجْتَنياً حتّى إذا الصُّبحُ أنْبانا بطَلْعَتِه

العفر: وجه الأرض، التراب. الحالي: المزيّن بالحلى (الجمال الطبيعي). الرئم: الغزال الأبيض. (1)

بدر التّم: القمر ليلة أربع عشرة. هو ينقص بعد تمامه، وأنت أمنت النقصان (تظلّين جميلة كما أنت (٢)

يعزى: ينسب. رشأ: غزال صغير. السرب: قطيع الغزلان . أنت أجمل من جميع الغزلان. (٣)

الطُّل الندى. سقيط الطُّل (الندى الذي يسقط (في الليل). ريَّان: نديّ، طريّ. (٤)

أرنو (أنظر) إلى قمر (فتاة جيلة). الزهر: اللامعات. الشهبان جمع شهاب: حجر يخرج من مداره حول (o) القمر ، فإذا مرّ في جوّ الأرض اشتعل وأضاء ....

<sup>(7)</sup> العاذل: اللائم. أقصر: انته، توقّف. مقصر : متأخر. شأو: الشوط، الغاية. غيلان ميّة ذو الرُّمّة (ت ١١٧ هـ) شاعر أمويّ محبّ، قيل إنّه طاف بالمكان الذي تسكن فيه حبيبته ميّة عاماً كاملاً ثمّ رأى جاريتها فعاد مسروراً لأنه رأى من رآها!

العذل: اللوم. (V)

الغيهب: الظلمة. (٨)

وافي: جاء، وصل، رمق: نظر إلى. (4)

مجتلياً: ناظراً. مجتنياً = جانياً، قاطفاً. التفاح كناية عن الحدود. الرمّان كناية عن الثدين. (1.)

<sup>-</sup> نشعر بأنّ الصبح طلع من شعورنا ببرد أجسامنا! أذكى: أشعل.

مالت تُودِّعُني والدمع يَغْلِبُها على الكلام فلا تَسْطيع تِبْيانا. أَدْنى التعانقُ شَخْصَيْنا وضَمَّهُا لَفَّ النواعم بالأغصان أغصانا (۱). فيا لها ليلة ما كان أقْصَرَها وقتاً، وأفْسَحَها في الحُسْن مَيْدانا.

- وقال حازم القرطجني يردُّ على أرسطو<sup>(٢)</sup> في زَعْمِه أنّ الأقاويلَ الشِعرية لا تكون إلّا كاذبةً:

وإنّها غَلِطَ في هذا – فظنّ أنّ الأقاويلَ الشِّعرية لا تكونُ إلّا كاذبةً – قومٌ من الْتَكَلِّمِينَ (٣) لم يكُنْ لهم علمٌ بالشِّعر ، لا من جِهةِ مزاولتهِ ولا من جهة الطُّرُقِ المُوصلة إلى معرفته.

ولا مُعَرَّجَ على ما يقولُه في الشيء من لا يَعْرِفه ولا التفاتُ إلى رأيه فيه فإغّا يُطلّبُ الشيءُ من أهله، وإنّا يُقبلُ رأيُ المرء في ما يَعْرِفه. وليس هذا جُرحة للمتكلّمين ولا قدْحاً في صناعتهم، فإنّ تَكَلّفَهُمْ أن يتعلّموا في طريقتهم ما ليسَ منها شَطَطّ. والذي يُورِّطُهم (٤) في هذا أنّهم يحتاجون إلى الكلام في إعجاز القُر آن (٥) فيحتاجون إلى ماهيّة الفصاحة والبلاغة من غير أن يَتقدّم لهم علمٌ بذلك، فيَفْزَعون (١) إلى مُطالعة ما تَيسَّرَ لهم من كُتُبِ هذه الصِّناعة. فإذا فَرَّقَ أحدُهم بين التَجْنيس والترديد، ومازَ الاستعارة من الأوصاف (٧)، ظنّ أنّه قد حَصَلَ على شيءٍ من هذا العلم فأخذ يتكلّمُ في الفصاحة عا هو مَحْضُ الجهل.....

<sup>(</sup>١) لفَّ النواعم....: كما يلتفُّ بعض الأغصان الناعمة ببعضها الآخر (بسهولة وانطباق تامُّ).

<sup>(</sup>٢) أرسطو (٣٨٤ – ٣٢٢ ق.م.) فيلسوف اليونان غير منازع وأكبر فلاسفة العالم بإطلاق، كان مثل أستاذه أفلاطون (٤٢٩ – ٣٤٧ ق.م.) يرى أنّ الشعر من حيّز الخيال والتقليد بعيداً عن الواقع.

 <sup>(</sup>٣) المتكلمون: الذين يدافعون عن العقائد الإيمانية بالأدلّة العقلية (باستخدام الفلسفة).

<sup>(</sup>٤) الشطط: الجور (الظلم) في الحكم. يورّطهم: يحملهم على الدخول فيما لا يريدونه.

<sup>(</sup>٥) إعجاز القرآن: مجيء المادّة في القرآن الكريم والتعبير عنها بما يعجز البشر عن الإتيان بمثله.

<sup>(</sup>٦) فزع إلى: لجأ.

 <sup>(</sup>٧) التجنيس: الإتيان بكلمتين متفقتين (أو متقاربتين) في اللفظ مختلفتين في المعنى، كقول أبي تمام: بيض الصفائح (السيوف) لا سود الصحائف (الصفحات المكتوبة)... أما الترديد فهو الجيء بكلمة واحدة مستعملة في الجملة مرّتين في علاقتين مختلفتين، كقول زهير بن أبي سلمى:

ومن هـــاب أسبـــاب المنايــا ينلنــه، وإن يرق أسبــــــــــاب السلم بسلّم. =

المناسبة بين فنون الشعر وأوزان الشعر (من منهاج البلغاء ، ص ٢٦٦):

..... ولمّا كانتْ أغراضُ الشعرِ شتّى، وكان منها ما يُقْصَدُ به الجِدُّ والرصانة وما يقصد به المَهْ والتفخيم وما يقصد به الصَّغار يُقصدُ به المَهْ والتفخيم وما يقصد به الصَّغار والتحقير، وَجَبَ أَنْ تُحاكى تلك المقاصدُ بما يُناسِبُها من الأوزان ويُخيِّلُها للنفوس. فإذا قصد أَقصَدَ الشاعرُ الفخرَ حاكى غرضَهُ بالأوزان الفَخْمة الباهِية الرصينة، وإذا قصد في موضع قصْداً هزليًّا أو استخفافيًّا وقصدَ تحقيرَ شيءٍ أو العَبْثَ (٢) به حاكى ذلك بما يُناسِبُه من الأوزان الطائشة القليلة البهاء، وكذلك في كلّ مَقْصِدٍ. وكانتْ شعراءُ اليونانييّن تلتزمُ لكلٌ غرض وزناً يليقُ به ولا تَتَعدّاهُ فيه إلى غيره (٢).

وهذا الذي ذَكَرْتُهُ في تَخْيِيل الأغراض بالأوزان قد نَبّه عليه ابنُ سينا في غيرِ موضع من كُتُبه ، ومن ذلك قوله في الشّفاء (١) في تعديد الأمور التي تجعلُ القولَ مُخَيِّلًا: منها أُمورٌ تَتَعَلَّقُ بزمانِ القولِ وعَدَدِ زمانهِ – وهُوَ الوَزْنُ – ومنها أمورٌ تتعلّق بالمسموع من القول ، ومنها أمورٌ تتردّد بين المسموع والمفهوم .

- مكانة الفكر في الشعر (منهاج البلغاء، ص ٣٤١، ٣٤١): اعْلَمْ أَنَّ خيرَ الشعرِ ما صَدَرَ عن فِكْرٍ وَلِعَ بالفنّ والغَرَضِ الذي القولُ فيه مرتاحٌ

الأسباب الأولى متعلّقة بالمنايا ومعناها (علل)، والأسباب الثانية متعلّقه بالساء ومعناها (الحبال، السلام). والفرق هنا بين الجناس والترديد أنّ الشاعر هو الذي أتى بالكلمة ثمّ استخدمها في وجهين (مع العلم بأن استعال السبب في علاقته بالساء قد جاء في القرآن الكريم، في قوله تعالى: ﴿ فليمدد بسبب إلى الساء ثمّ ليقطع فلينظر ﴾ (١٥: ٢٧)، الحج). والاستعارة نسبة الفعل إلى غير صاحبه، نحو: وليل كموج البحر أرخى سدوله عليّ « فإنّ امرأ القيس استعار لليل سدولاً وجعل له أيدياً يرخي بها السدول ويرفعها كما يفعل البشر). والوصف (هنا) ما كان قريباً من التشبيه (لأنّ الاستعارة تشبيه حذف أحد طرفيه) كقول ابن الرومي مثلاً « ورازقيّ مخطف (بضمّ ضكون ففتح) الخصور »، فهو يصف نوعاً من العنب محصوراً من أوسطه. هذا الوصف قريب من التشبيه ومن الاستعارة ولكن أركان التشبيه والاستعارة فيه غير واضحة.

<sup>(</sup>١) يقصد بالرشاقة: التظرّف والتملّح (ذكر أشياء تسرّ النفس ولكن لا جِدّ فيها).

<sup>(</sup>٢) العبث: التلهي واللعب.

<sup>(</sup>٣) كان الشعراء اليونانيّون (أو شعراء اليونانيّين) يناسبون بين الغرض الذي يعالجونه والبحر الذي ينظمون أبيات ذلك الغرض عليه. وكذلك كان العرب أيضاً يفعلون.

<sup>(</sup>٤) الشفاء كتاب جامع لفلسفة ابن سينا (ت ٤٢٨ هـ = ١٠٣٧ م).

للجهة والمَنْحى الذي وَجَّهَ إليه كلامَه لإقبالهِ بكليَّته على ما يقولُه وتَوْفيرِ نَشاطِ الخاطِرِ وحدَّتِه بالانصباب مَعَهُ حيثُ مالَ به هواه (۱). ولهذا كان أفضلَ النَسيبِ ما صَدَرَ عَنْ نفسٍ شَجِيَّة وقَرِيحةً قَريحةٍ (۱). وكذلك الإخوانيات (۱) والمراثي وما جرى هذا المَجْرى.

.... واعلَمْ أَنَّ المنحى الشِعريَّ، نَسِيباً كَانَ أَو مَدْحاً أَو غيرَ ذلك، فإنَّ نِسبةَ الكلامِ المَقُول فيه إليه نِسبةُ القلادةِ إلى الجِيد<sup>(1)</sup>. (ذلك) لأنّ الألفاظ والمعاني كاللآلي، والوزنُ كالسَّبْك، والمَنْحى الذي هو مَناطُ الكلام وبه اعتلاقه كالجيد له. فكما أنّ الحُليّ (<sup>0)</sup> يزدادُ حُسْنُه في الجيد الحَسَنِ، فكذلك النظمُ إنّا يظهرُ حُسْنُه في المَنْحى الحسن. فلذلك وَجَبَ أن يكونَ مَنْ له قُوّةُ التَّشبّهِ (<sup>1)</sup> المذكورةِ أكملَ في هذه الصِّناعة مِمّن ليستْ له تلك القوّة.

- من مقصورة حازم القرطاجني<sup>(۷)</sup>

هذه المقصورةُ ألف وستّةُ أبياتٍ، أُورِدُ منها ، بعد قليلٍ ، مائةً وخسةً وثلاثين بيتاً . والأصلُ في المقصورة أن تكون قوافيها صِيغاً مُشتقةً من أفعال ناقصة (مُعتلّةِ الآخرِ بالواو أو بالياء). وكان ابنُ دريدِ (ت ٣٢١ هـ) - صاحب المقصورة التي عارضها حازمٌ القرطاجنيُّ – قد لَزِمَ هذه القاعدة . وإذا كان ابنُ دريدٍ قد جاء (^) في مقصورته بكلمة القرطاجنيُّ – قد لَزِمَ هذه القاعدة . وإذا كان ابنُ دريدٍ قد جاء (^) في مقصورته بكلمة

<sup>(</sup>١) إلى حيث تميل به عاطفته.

<sup>(</sup>٢) ... ما صدر (خرج) عن نفس شجيّة (حزينة) وقريحة (فكر) قريحة (مقروحة، مجروحة، معذّبة).

<sup>(</sup>٣) الإخوانيّات: رسائل يتبادلها الأصدقاء خاصّة (نثراً أو شعراً).

<sup>(</sup>٤) القلادة: العقد، الجيد: العنق.

<sup>(</sup>٥) كذا منقوطة ومشكولة في الأصل. والمقصود الحلي (بفتح الحاء وسكون اللام وبالياء المنقوطة بنقطتين من تحتها): ما يزيّن به من مصوغات المعدنيّات والحجارة (القاموس ٤: ٣١٩) وهي مفردة تناسب الضائر المذكورة في النص. أمّا الحليّ (بضمٌ فكسر فتشديد، (كما في الأصل) فهي جمع وتقتضي أن تكون الضائر بعدها مؤتّنة.

<sup>(</sup>٦) التشبّه (كما في الأصل). المقصود التخيّل أو التشبيه.

<sup>(</sup>٧) حوليات كلية الآداب - جامعة ابراهيم (عين شمس ) المجلد الثاني (١٩٥٣ م): مقصورة أبي الحسن حازم القرطاجني - تحقيق النص للدكتور مهدى علام، ص ١ - ١١٠.

<sup>(</sup>٨) شرح مقصورة ابن دريد، مصر (محمد علي صبيح) بلا تاريخ (راجع ص ١٠).

«سوى » (مكان «سواء »)، فإن له عذراً من جواز ذلك في اللغة (راجع القاموس ٤: ٣٤٥ ، السطر ١١)، وإن كانت كَلِمةُ «سواءِ » أفصح وأشهرَ. أمّا حازمٌ القرطاجيُّ فقد تساهل أحياناً فأهمل الهمزة في عدد من الألفاظ فقال، مثلاً ، الظها ، يُبتدا ، السها ، الدوا ، ابن ذُكا ، طيبُ الثنا ، منشور اللوا ، رقا (ص ٢٣ ، ٢٦ ، ٥٩ ، ٧٧ ، ٨٢ ، ١٠٤ الدواء ، ابن ذكاء ، طيب الثناء ، منشور اللواء ، رقاً . وأبعد من ذلك كلّه في القافية المقصورة قوله «الهنا » (ص ٤٦) مكان رقاً . وأبعد من ذلك كلّه في القافية المقصورة قوله «الهنا » (ص ٤٦) مكان «الهناء » . – وليست هذه الألفاظُ التي نُشير إليها هنا من باب القوافي المقصورة .

نظم حازمٌ القرَّطاجني هذه المقصورة في مديح المُستنصرِ بالله (أبي عبدِ الله محمدِ بنِ أبي زكريا يحيى) خامس سلاطينِ الحَفْصيين في تونس (٦٤٧ - ٦٧٥ هـ). وذكر حازمٌ نفسُه أنه طوى مقصورته هذه على عددٍ من الفنون والأغراض (ص ١٦) من مدحٍ وغزلٍ وحكمة ومَثَلٍ ومن وصفِ البُلدان والرِّياض والأزهار والأزمان والبِحار والصَّيْد والقَنص والوعظ والقصص. ثمّ قال إنها قصيدةٌ من الرَّجَز غيرُ مشطورة (أي تفاعيلها تامّةٌ: مستفعلن مستفعلن مستفعلن)، عارضتُ بها قصيدة أبي بكرِ بنِ دُريدٍ المقصورة ».

ومدحَ حازمٌ القرطاجيُّ بمقصورته هذه المستنصرَ بالله الحَفْصيَّ مدحاً كثيراً (ص ١٥ – ١٧ ، الخ). ولكن هذه المقصورة متفاوتةٌ في الجَوْدة: فيها أبياتٌ سائرةٌ وأبياتٌ كثيرةُ الغريبِ كثيرةُ التكلُّف. ثم إن فنونها الكثيرةَ (مدحاً وغزلاً وخراً ومجوناً وحكمةً وفخراً وشكوّى وتاريخاً ووصفاً) جعلتْ تنظيمها مُضطرباً، فهو في كثيرٍ من الأحيان يأتي إلى التاريخ ثم يُغادِرُه إلى فنِ آخرَ ثم يعودُ إلى التاريخ. ومثلُ ذلك (في الفنون الأخرى) كثيرٌ أيضاً.

ولا شكّ في أنّ لحازم معرفةً بالغريب (الألفاظ القليلة الدوران على الألسنة) ومعرفة باستعالها. ثمّ إنّ إشارته إلى الأحداث التاريخية كثيرةٌ. أما أبياتُه في الوصف والغَزَل والحِكمة ففيها سلاسةٌ وطَلاوة.

وفيا يلي نُخبةٌ من هذه المقصورة:

على فُوَّادي من تباريح الجَوى (١):
وارَيْتَ الْسُسَ الْحُسنِ فِي وقت الضَّحى.
بقاصراتِ الطَّرفِ بيض كالدُّمى (٣)؛
وباقتناص باغم مثلِ الطَّلا (٤).
أشفى بقلبي طَرْفُه على شَفا (٥).
عِطْفٌ لَمَا لَانَ بقلبٍ قد قسا (١).
جُودَ أميرِ المؤمنين المُرتجى (٧).
خيرَ الأسامي السامياتِ والكُنى (٨)،
تسمو إلى الفاروقِ أعلى مُرتقى (١).
وفَرْعُها إلى الساء قد سا (١٠).
سَعِيِّهِ المادي أبي حفص غا (١٠).

لله ما قد هِجْتَ، يا يومَ النَّوى، لقد جعتَ الظُّمَ والإظلامَ، إذْ فيإن يطُلُ ليلي، فكم قصرتُه وكم تنعَّمستُ بوصلِ ناعم شفى فُؤادي رشفُهُ، من بعدِ ما فوزي وجْسدي بخَوْدٍ غرين فلو تجود قَدْرَ ما ضنّتْ حَكَتْ خليفةِ اللهِ المُسمّى المُكتَنى خليفةِ اللهِ المُسمّى المُكتَنى المُكتَنى من نسبةِ الجد التي المُرتقي من نسبة الجد التي من نسبة الجد التي من نسبة أصولها ثابتة من نبعة أصولها ثابتة

<sup>(</sup>١) النوى: البعد ، البعاد. يوم النوى: يوم الفراق. التباريح: الشدائد، المصائب. الجوى: ألم الحب.

<sup>(</sup>٢) واريت: أخفيت. - لعل في الشطر الثاني إشارة إلى أن محبوبة للشاعر أو قريبة له ماتت وهي في أول شايا (؟).

<sup>(</sup>٣) قاصرات الطرف (البصر) عين (جمع عيناء – بالفتح – الواسعة العينين): النساء العفيفات اللواتي يقصرن (يحبسن) أبصارهن على أزواجهن ولا يمددن بصرهن إلى رجال آخرين. راجع القرآن الكريم (٣٧: ٤٨، الصافات): ﴿وعندهم قاصرات الطرف عين ﴾. الدمية: التمثال الصغير (المرأة الجميلة).

<sup>(</sup>٤) ناعم (فتاة ناعمة: فتية، صغيرة السن) الباغم: ذو الصوت الجميل (مثل صوت الغزال). الطلى (بالفتح والألف المقصورة): ولد الظبية.

<sup>(</sup>٥) رشفه (شرب الريق من فمه). أشفى بقلبي طرفه (نظره ، عينه) على شفا: (كاد لحظه أن يتلف قلبي ، أن يقتلني).

<sup>(</sup>٦) عزني (غلبني) وجدي (شدة حيى، ألم الحب) بخود (امرأة جميلة) غرني (خدعني). العطف: الجانب الأعلى من الجسم. – يتايل عطفها للينه (فتائها، جمالها).

<sup>(</sup>٧) ضن: بخل. أمير المؤمنين (المستنصر الحفصي الممدوح بهذه المقصورة).

<sup>(</sup>A) خير الأسامي = محمد. خير الكني = أبو القاسم (كنية الرسول).

<sup>(</sup>٩) يصل نسبه إلى الفاروق أبي حفص عمر بن الخطاب.

<sup>(</sup>١٠) راجع القرآن الكريم (١٤: ٢٤، ابراهيم): ﴿كشجرة أَصلها ثابت وفرعها في السماء﴾. النبعة: مجتمع جدور النبات (سبكة القمح تكون واحدة من مجموع كبير مجتمع).

<sup>(</sup>١١) أبو حفص (الأولى): الجدّ الأعلى للأسرة الحفصية الحاكمة في تُونس. أبو حفص (الثانية): عمر بن الخطاب. نما: ارتفع، انتسب.

معالمَ التوحيدِ والهَدْي عُلا (١). بنَجْله يحيى الإمام المُرتضى. بدا بها الحقُّ اليقينُ وجلار بل شَمْسِهم ذاتِ السَّناء والسَّنا (٢): مُحمّد نجل أبي حفص الرضا. مُؤيَّدٌ بعَوْنه على العِدا. قدِ اصطفاه مِنْهُمُ مَنِ أصطفى. وإن نَهي الدهرَ عن الضُّرِّ أنتهي. وقُطبُ ما منها دنا وما قصا (٣). فَيَزْدري الْخُلْدَ وسرٌّ مَنْ رأى (٤). لها، وكلُّ الصيدِ في جَوْفِ الفَرا (٥). من جُودِكم رَوْضَ الأماني فأرتوى. ذَكَرْتُ- فيها قد خلا- عَيْشاً خلا. تُسْكرُ من خمر الصِّما مَنْ قد صحا. أَوْلَتْ يدي أسنى الأيادي واللُّها<sup>(١)</sup>. يرى بها كُلُّ فؤادٍ ما أشتهى. ومَسْمَــع يَسْبي العقولَ والنُّهــي،

وزاد عبد الواحد الهادي ابنه ثُمّ تجلّـــت آيـــة اللهِ الــــق بنَجْلِهم، بل نَجْمِهم، بل بَدْرهم، محمّد سليل يحيى بن أبي مُستَنْصرُ بِالله منصورٌ بِه، فرعٌ كريمٌ من أصولٍ كَرُمَـــتْ إِنْ أَمَرَ الدهرَ بنَفْ عِ يأتمرْ، حَضْرتُ الْهَا الْمُ الْهِا كُلُّها كجنَّةِ الْخُلْدِ تَسُرُّ مَنْ رأى حُسْنُ البلادِ كُلِّها مُجتمعٌ أَرْوَتْ، أُميرَ المؤمنين، سُحُبُّ طابت به الأيام لي حتى لقد فيا خليليَّ، أَسْقياني أَكْوُساً بُلِّغْــتَ آرابَ الْمُنــى في دولــةٍ في بُقعة كجنّة الخُلد التي أُقسِّم الأيــامَ بــينَ منظرِ

<sup>(</sup>١) زاد (عبد الواحد) هذه المعالم علا (ارتفاعاً) فوق علاها.

<sup>(</sup>٢) السناء: الرفعة والمكانة العالية. السنا: الضوء، النور. اللمعان.

<sup>(</sup>٣) الحضرة: العاصمة. أم البلاد (أصل كلّ البلاد، أكبرها). قصا: ابتعد.

<sup>(</sup>٤) يزدري: يحتقر. الخلد: قصر الخلد في بغداد منذ أيام أبي جعفر المنصور ثافي الخلفاء العباسيين. سرّ من رأي: مدينة على أربعين كيلومتراً شمال بغداد كانت عاصمة للخليفة المعتصم ثامن الخلفاء العباسيين.

<sup>(</sup>٥) الفرا: حمار الوحش. «كل الصيد في جوف الفرا » مثل معناه أن صيد الفرا أفضل من جميع أنواع الصيد.

<sup>(</sup>٦) الأرب: الحاجة، الغاية. أسنى: أعلى، أثمن. اليد (وجمعها أيدي): العضو المعروف. اليد (وجمعها أيادي): النعمة، العطيّة. اللها جمع لهوة (بالضم فيها): العطيّة.

يُرضي العُيونَ والأنوفَ واللَّها (۱)، في مَنتدى، في مَنتدى، لِيعْطَفِ من أهيفٍ طاوي الحَشا (۱). والدهر أحلامٌ كأحلام الكرى (۱). ونهرُها السَّلسال يُنسي بَرَدى (١). جعنا فيه السرور ونَسدَى (٥)، مِمّا حَلا مطعمه وما حَذى (١). على عجوزٍ وَسْمُها وَسْمُ الفتى (٧). من طارق الهمّ – على مَنْ قدعتا (٨). كادت تُشِبُ كلَّ هم قد عتا (١). تُسقى فيستشفى بها ويشتفى (١٠). من ضرَبِ يُجنى ورِسْلٍ يُمترى (١٠).

ومَنْعَم عطعم ومشرب ومشرب ومركب لِأَنس ومجلس ومركب ومنهم ومنهم المرشف ومنهم فالدهر عبد والليالي عُرُس، منازل للحسن تنسي جلقا، ثم تنادينا المحسن المؤس عند منزل وأترعب الأنس بجمع فتية فاجتمع الأنس بجمع فتية فلم تَدع همّا عتا، حتى لقد فلم تَدع همّا عتا، حتى لقد وآثرت نفسي عليها شربية

<sup>(</sup>١) اللها جمع لهوة (بالفتح فيهما): الحلق (أقصى الفم).

<sup>(</sup>٢) المرشف: الغم. ومهصر لمعطف (أي: ضم الرجل امرأة إلى صدره). الأهيف: النحيف الجسم. طاوي (ضامر، نحيل) الحشا (البطن).

<sup>(</sup>٣) \_ ترد كلمة «الدهر » مرتين في هذا البيت. وأفضّل أنا أن أجعل «الدهر » الثانية «العمر ».

<sup>(</sup>٤) منازل (في تونس) تنسى جلقاً (بلداً في حوران – بين سورية وفلسطين اليوم – ويطلقها الشعراء عادة على دمشق). ونهر تونس (نهر مجردة) السلسال: الماء العذب الصافى. بردى: نهر دمشق.

<sup>(</sup>٥) ندى المطر الأرض «(بللها). ندا يندو (جاد، سخا): كثر فيه السرور. «ندى » معطوفة على «جمعنا ».

<sup>(</sup>٦) أترعت: ملئت. حذا الشراب يجذو: قرص اللسان (بشدته أو مرارته).

<sup>(</sup>٧) عجوز: خمر. وسمها: صفتها.

 <sup>(</sup>٨) الشجن (بفتح ففتح): الحزن (بالضم). عتا: ظلم، اشتد. الطارق: الآتي فجأة. يتوهم الشاعر أن شرب الخمر يذهب هموم شاربها.

<sup>(</sup>٩) ترد كلمة «عتا » في بيتين متواليين (ص ٥٦ ، السطران الأولان). عتا (في البيت الثاني): كبر ، عظم. «كادت تشب كلّ همٌّ قد عتا » (كادت تجعل كل همٌّ عتي أو كبير همًّا شابًّا أو صغيراً جديداً - ؟).

<sup>(</sup>١٠) تركتُ شرب الخمر واستعضت بأحاديث الرجال. هذه الأحاديث يراد بها أيضاً نسيان الهموم، وهي تنسي الهموم أيضاً.

<sup>(</sup>١١) آثر: فضل. الضرب (بفتح ففتح): العسل. الرسل (بالكسر): اللبن الحليب. يتري: يحلب (حديثا).

غانية تنظُرُ من عَيْنَيْ رَشَا(۱). أرخَصْتُ من دُرِّ الدموع ما غلا(۲). حتّى أنالَتْها بعَيْنَيْها الرُّشي(٣) فِمَّتَه ظَبْيٌ بقلبي قد رَعا(٤). فِمَّتَه ظَبْيٌ بقلبي قد رَعا(٤). بدرٌ على غُصنِ على دِعْص نقا(٥)، من وَرْدِ خدِّ ناضرِ أَنْ يُخْتَنَى(١). إذا أنبرى ما بين ظَلْم ولَمى(٧). حُسنِ، وبطنٌ مُنْطَوِ طَيَّ الْمُلا(٨). لَقَا بسهِ مِنَ النعسيم المُعتدى(١). من ردفه إذا تمشّى الخَيْرَلى(١٠). من ردفه إذا تمشّى الخَيْرَلى(١٠). نشوانَ من خرِ الدِّنانِ مَنْ نَجا(١٠). يا مَنْ رأى ظَبْيًا لِلَيْثٍ قد أدى(١٠). يا مَنْ رأى ظَبْيًا لِلَيْثٍ قد أدى(١٠).

كَمْ زُرْتُ فِي تلك المغافي الغُرِّ مِن للها علا ما أرخصت من وَصْلِها ، ما حكمت عيني على قلبي لها في ذمّة الله فؤادٌ ما رعبي إنْ تنحدر في وصف فإنّه واظر ينسبع كسل ناظر ومنسم يَرْدَحِمُ البَرقُ بسب وصحن صدرٍ مُنْبِت رُمّانتي وصحن صدرٍ مُنْبِت رُمّانتي وفخ ما فوق ما وفخ ذان آخدان فوق ما يكاد يبدو خصره مُنْخَذِلاً يكاد يبدو خصره مُنْخَذِلاً نشوان من خمر الصبا يَحْسَب نشوان من خمر الصبا يَحْسَب في أذال الليث إذ أدّى له ؟

<sup>(</sup>١) المغنى: المكان المسكون. الغرَّ جع أغرَّ وغراء (أبيض، بيضاء): عظيمة، وجيهة. الغانية: المرأة الجميلة (المستغنية بجالها عن الحلي). الرشأ: ولد الظبية.

<sup>(</sup>٢) الدر: اللؤلؤ. لمّا بخلت على بما جادت به على غيري بكيت كثيراً.

<sup>(</sup>۳) الرشي جمع رشوة.

<sup>(</sup>٤) أحببتها بكل قلي فلم تحفظ لقلي تضحيته، فأت قلي.

<sup>(</sup>۵) وجهها كالبدر، وقامتها كالغصن، وأردافها كالدعص (القطعة المستديرة من الرمل، الجانب من التلة) من نقا: رمل (أبيض).

<sup>(</sup>٦) ألحاظها (القاسية) تمنع كل ناظر إليها (محبّ لها) أن يقطف ورد حدها (أن يقبلها).

<sup>(</sup>٧) المُبسم: الفم. البرق (كناية على الاسنان البيض). انبرى (بدا، ظهر). الظلم (بالفتح): بريق الأسنان وماؤها (نضارتها وحسن لونها). اللمي (بالفتح): السمرة في الشفتين.

<sup>(</sup>٨) الملاءة (بالضم): ثوب يلف به الجسم (وجمعها ملاء - بالضم).

<sup>(</sup>٩) النعيم المغتذى (من التغذي بالأطعمة الطيبة المفيدة).

<sup>(</sup>١٠) منخذل (ليست في القاموس)= مخذول: مقطوع، منقطع (نحافة خصره وعظم ردفه يخيلان إلى الرائي أن أحدها سينفصل عن الآخر). الخيزلي: مشية (بالكسر) فيها تثاقل (بطء).

<sup>(</sup>١١) الدنّ (بالفتح) وعاء الخمر الكبير. - أن الذي يبصره يظنه سكران من الخمر (بينا هو شكران من نشاط الشباب).

<sup>(</sup>١٢) أذال (؟) لعلَّها أدال (بالدال غير المنقوطة): نصر (شخصاً على آخر) غلب . أدى: ختل (خدع =

قلبي من جسمي بعيد المنتوى (١)، هل يَرْجِعُ السابي إليه ما سبى (٢)؟ فليس للإنسان إلّا ما سعى (٣). عن صَبُوةِ لسَلَوةٍ، فها آنثنيى. لمّا رأت طرف الشباب قد كَبا (١). جنابه شيب بفودي بدا. (٥). بما أفاد من يد وما حَبا (١). أنعم من ظِلِّ الشباب والصبا. يُعيدُ غَضًا ناعاً ما قد ذَوى. يعيدُ غضًا ناعاً ما قد ذَوى. قد برّني صَرفُ الزمانِ وبرزا(٧). قد برّني صَرفُ الزمانِ وبرزا(٧). قد لأن من خُطوبها ولا الأسى (٨). قد لأن من خُطوبها وما قسا. ولم يَطِشْ لمُوحِشٍ ولا نزا(١).

يا ظبية حازت فوادي فغدا يا ليت شعري، من سلبت قلبه لا تظلمي إنسان عيني في الهوى، ظنت بأن اللوم ينسي خاطري واستطر فنت جريي بميدان الصبا، واستطر فنت جريي بميدان الصبا، واعتاض مما قد أفات دهره ظلل أمير المؤمني فؤاد لم يعوده فإن ذوى روض الصبا، فجوده في مارست نفسي حالي دهرها، وقلبت قلبي الليالي بين ما ولي فؤاد منصف في حكمه

الطريدة ليصطادها). - ظبي غلب أسدا (امرأة جميلة أسرت بحبها رجلاً قوياً). والعادة أن الأسد يتغلب على الظبي وأن القوي يخدع الضعيف.

<sup>(</sup>١) المنتوى: الشيء المقصود. حاز: استولى. - لا أستطيع أن أصل إلى قلبي (لا أستطيع أن أحكم عليه).

<sup>(</sup>٢) رجع (بفتح ففتح) يرجع (بفتح فسكون فكسر) فعل لازم ومتعدّ: يرجع (هنا) يردّ الشيء إلى صاحبه .

<sup>(</sup>٣) معنى الشطر الأول (؟). ﴿ وأن ليس للإنسان إلّا ما سعى ﴾ (٥٣:٧٣، سورة النجم).

<sup>(\*)</sup> لعلها: «يثني » (يرد، ينهي) مكان «يُنسي ».

<sup>(</sup>٤) الفود: الشعر النابت في جانب الرأس. - الشيب الذي بدا (ظهر) في شعري لم يرعني (لم يخفني)، فيا زلت أحبّ.

<sup>(</sup>٥) الدهر فوَّت عليه أشياء كثيرة (شبابه) فتعوض منها صحبة أمير المؤمنين (راجع البيت التالي)، بما ناله من

<sup>(</sup>٦) العطايا(من السلطان المستنصر). حبا: أعطى.

<sup>(</sup>٧) آسي: أحزن. بزّ: غلب، سلب. صرف الزمان: شدائده ومصائبه. بزا يبزو: قهر، بطش.

<sup>(</sup>٨) الأسى: الحزن.

<sup>(</sup>٩) طار (فرح). طاش السهم: انحرف. خفّ عقله واضطرب. نزا: وثب (اضطرب؟).

دَماثـــةٌ، وكم جَسا لمَنْ جسا(١). ولانَ لي عِطفُ الليالي وعَسا(٢). قصّرَ بي جَدُّ إذا شِئتُ أبي (٣). مَنْ زَجَرَ الطيرَ وعافَ وحَزى (١) ولا مَرائي الدهر إلّا كالرُّؤي (٥). وموردُ الدنا مَشوبٌ بالقَذي(٦)؟ تُخلَـعُ أحيانــاً وحينــاً تُكْتسى لا فرقَ بينَ الشيخ فيه والفتي. نفعٌ إذا صِبْغُ الصِّبا عنه نَضا (٧). ومن يقُلْ قولاً سوى هذا هَذى(^). أضحى عن الحظِّ الكثير ذا غِني. أبدى أقتناعاً بالقليل وأكتفي. له، فإنّ مُستحيلاً ما آبتغي. طِلابها، وقد تَفوتُ مَنْ سعى. أَظْفَرَهُ الله بأقصى مـا رَجـا(١). جدٌّ ولم يظفرْ بأدنى ما نوى. كم دَمَّتُ الْخُلْقَ لَمَنْ فِي خُلْقه قـد وافقَتْنى أزْمُنى وخالفتْ، ولم تُقصِّرُ مُهْجتي في الجدّ، بل لم يَعْرِفِ الأيامَ عِرفاني بها ما يَقَظاتُ العيش إلا حُلُمٌ، وكيـــف تصفو الأمريء مَعشة، وإنَّما الآمـــالُ فيهــــا صُوَرٌ والعيشُ محبوبٌ إلى كُلِّ ٱمْرىءٍ: وخيرُ عيش المرءِ ما سُرَّ به. من أقنعَ الحظُّ القليلُ نفسَه، وإنّ أغنى الناس عندي عاقلٌ مَنَ ٱبتغمى من لم يُقَدَّر كَوْنُه قد يُدْرِكُ الحاجةَ مَنْ لم يَسْعَ في من كان سعدُ الجَدِّ من أعوانهِ، ومن يُخنُّهُ الجَـدُّ لم ينهَضْ به

<sup>(</sup>١) دمّت: ليّن. جسا: قسا، يبس.

<sup>(</sup>٢) عطف الزمان: جانب الزمان (الزمان). عسا: غلظ ، يبس.

<sup>(</sup>٣) الجد (بالكسر): السعي، الكد. الجد (بالفتح): الحظّ.

<sup>(</sup>٤) ... من استطلع الغيب: بزجر الطير (إذا رأى طيراً يطير من اليسار إلى اليمين تفاءل، وإذا رآه يطير من اليمين إلى اليساو تشاءم) وبالعيافة (التفاؤل أو التشاؤم بأسماء الطيور التي تمرّ بالإنسان أو بالأماكن التي تقع (تحط) عليها تلك الطيور). حرى: (تكهن (حاول معرفة الغيب).

<sup>(</sup>٥) المرأى: المظهر البادي للعين. الرؤى جمع رؤيا: المنام، الحلم.

<sup>(</sup>٦) مشوب: مخلوط، ممزوج.

<sup>(</sup>٧) صبغ (لون) الصبا (الشباب): سواد الشعر . نضا (فعل لازم ومتعد): نصل (ذهب لونه)، آبيضٌ؛ خلع .

<sup>(</sup>٨) هذي يهذي: تكلّم بكلام غير مفهوم ولا معقول (من مرض أو جنون).

<sup>(</sup>٩) الجدّ (بالفتح): الحظ.

يُبقيه في أعقابهِ، طيبُ الثنا. فائدة حقيقة أنْ تُقتنسى. مَنْ أَلْفَ الوحْدَةَ عنهم وأنزوى. يُكْرَمْ، وإن كان كريمَ الْمُنتمى (١). صاحبَـهُ في يُسْره فقد وَفي. خالقًه، فإنه شَرُّ الوَرى. عِزٌّ، وما الغُربةُ إلاّ كالتَّوى (٢). إلا إذا ما الله أعطاه القُوى. أعظمها بالعَوْن من ربّ العُلا. جيوشَهم بَكَّة با رمىي<sup>(٣)</sup>. ما كان هَدْهادٌ لبَلقيسَ آبتني (١). دكًّا كأنْ لم يَبْنه مَنْ قد بني (٥). بعوضةٌ عَدَتْ عليه إذ عدا(٦). في الظُّلْم والعُـدوانِ ممدودَ المَدى. رأى عقابَ الله فيمن قد بَغي؟ دُنياهُمُ ولم يَدعُ شيئاً سُدى.

وخيرُ ما يدَّخِرُ المرءُ، وما والنُعيد ممّا لا يُفيدُ قُربُه وأُلفةُ الناسِ يراهــا وَحشةً من لم يكُنْ مُنْتَمِياً للخير لم من صاحبَ الإنسانَ في العُسْر كما من يُرْض مخلوقاً بما لا يَرْتضي لا تعتقد أنّ لخَلْقِ قوّةً، فأصغر الأشياء قد أثر في قد أهلكَ الأحبوشَ طيرٌ قد رمي وهـــدّ قدْمـــاً هُدْهُــدٌ بنبــاً وقد أعادَ الفأرُ سدَّ مأرب وأَلْقَــتِ النُّمرودَ من كُرسِيِّـــهِ وقلَّما مُسدَّ المَسدى لمَنْ غسدا وكيف لا يخافُ عُقبي البَغْي من قد حَفِظَ اللهُ نظامَ الخَلْق في

<sup>(</sup>١) منتم: تابع، منتسب. كريم المنتمى: شريف الأصل، معروف الأجداد.

 <sup>(</sup>٢) الثواء: المكث، السكني. التوى: الهلاك.

<sup>(</sup>٣) الأحبوش: الأحباش. الطير المذكورة في سورة الفيل (رقم ١٠٥ في المصحف). جاءت على جيش أبرهة الحبشي أبابيل (جاعات) من الطير وألقت حجارةً من سجيل (بالكسر: طين مطبوخ) فأبادت الجيش وما كان معه من الفيلة.

<sup>(</sup>٤) «بنباً » لعلها: بسباً (في اليمن). هدهاد بن شُرُحبيل (أبو بلقيس). هد عرشها أو ملكها (؟). راجع القرآن الكريم (٢٧: ٢٠ وما بعد، سورة النمل).

<sup>(</sup>٥) دكّ الرجل البناء: هده. في الأساطير أن فأراً نقر حجارة سد مأرب.

<sup>(</sup>٦) نمرود من الجبابرة (تاج العروس – الكويت ٩: ٣٤٠)، كان ملكاً ظالمًا. وفي الأساطير أن بعوضة دخلت في أنفه فوصلت إلى دماغه فكانت سبب موته. كرسيه (عرشه).

لِمَا هُوى أو راقع لما وَهي (١): هاد وإمّا مَلكِ عَدْلِ رضا. وأظهر الخير به حتّى بدا(٢). هَدَوْا إلى سبله كما هَدى(٣). وفَضْلهم في الهاشميِّ المُصطفى(٤). بهَدْيهِم بعد هُداه يُقتدى(٥). إلى أمير المؤمنين المُجتبى (١): جزاه بالإحسان عنهم مَنْ جَزى. لصوته في الشرق والغرب ندى(٧) وقسام ميزان الزمان وأستوى فكُلُّهم صَيَّرَهم عبـــدَ العَصـــا. لأنقاد في طاعته وما عصي(^). بها ثَناه وهو مكسورُ المطا(١). لسَامَه قَسْراً بها ضربَ الجزي(١٠٠). لَجاءه مُتَّبعاً وما أبي (١١) فليس يُخلى خَلْقَـه من رافـع إمّا نـبيٌّ مُرْسَلِ بوحيـــهِ قد بدأ الله المدى بآدم وأرشدَ الخَلْـــقَ برُسْلِ بعــــدَه وجَّع اللهُ جميــــعَ هَدْيِهِم وخَلَفَتْــهُ في الْهُــدى خَلائــفُّ ثُمّ آنتهـــى كُـــلُّ رشادٍ بعدَهُمْ خليفة أحس للنساس فقد نادى إلى طاعتهِ داعى هُدّى عادَ به الدهرُ ربيعاً كُلُه، ساق الملوكَ بعصــا سُلطانــهِ، فلو أرادَ سَوْقَ خاقـــانَ بهـــا ولو أراد سَوْق كِسرى فارس، ولو سما بهـــا لِضَرْبِ قيصرِ، ولو بهـــا أرادَ سَوْقَ تُبَّــع،

<sup>(</sup>۱) هوی: سقط. وهی: ضعف، استرخی، تشقّق.

<sup>(</sup>٢) حتّى (لعلّها: حين).

<sup>(</sup>٣) كما هدى الله رسله (؟).

<sup>(</sup>٤) إشارة إلى محمد صلى الله عليه وسلم (بن عبد الله بن عبد المطلب بن هاشم) المصطفى (المختار).

<sup>(</sup>٥) الخلائف: الخلفاء الراشدون: أبو بكر وعمر وعثان وعليّ.

<sup>(</sup>٦) المجتبى: المقرب من الله، المختار. المقصود هنا: المستنصر الحفصى.

<sup>(</sup>٧) نديّ الصوت (القاموس ٤: ٣٩٤، السطر الأخير): الصوت القويّ الذي يكون له صدى (أثر) بعيد.

<sup>(</sup>٨) خاقان: لقب ملوك الترك.

<sup>(</sup>٩) المطا: الظهر. ثناه: ردّه (عمّا يريد) مكسور المطا: مرغم. بها (بعصاه).

<sup>(</sup>١٠) سامه قسراً: أذله، قهره (وأرغمه على الانقياد لأمره). ضرب الجزى (رتّب عليه جزية): أخضعه لحكمه.

<sup>(</sup>١١) تبّع: لقب ملوك اليمن.

وألبسَ الأيامَ حُسنا وكسا. ما شيَّدت جُدودُه من البِنى (۱) للمَدلِ في الآفاق منشورِ اللِّوا أمامَها النصرُ العزيزُ قد قَدى (۲). آذينه أذفنشَ لمّا أن غطا (۳). وسيفُه يحتَطُّ ما يُملِي اللَالا(٤). دعا إلى هذي، إلى تلك دعا(٥). إلهُ له بالعفوِ عنه والرِّضا. قد جاد في ذات الإلهِ وسَخا(١). قد جاد في ذات الإلهِ وسَخا(١). فأستمِع النَّصحَ وكن ممن وَعى. فأستمِع النَّصحَ وكن ممن وَعى. لم يَمْض من أيامهِ كما مضى. وكونه من أيامهِ كما مضى. وكونه فإنه عليه وقضى، من أيامه كما أتهى من أيامه وقضى، وقضى، طنّ الوُجودَ واحداً فقد سها(٧).

قد فاض في الآفاق نور سعده، وجعلت جُدوده تربي على من كسل منصور الجنود ناشر وصبحوا الأرك بجيش غط في ما زال يُملي المَلوانِ نصره، طاعت من طاعة الله، فمن طاعت من أسعده ولا السَّخِيُّ غير مَن أسعده لا تغتر بالعُمر وأعلم أن ما لا بُد من إتيانه وكُل ما لا بُد من إتيانه وكُل ما لا بُد من إتيانه وكُل ما بين وُجودين، ومَن فالعُمر ما بين وُجودين، ومَنْ

<sup>(</sup>۱) جدود جمع جدّ. الجدّ (بالكسر): الجهد والكدّ والعمل. والجد (بالفتح): الحظّ أو أبو الأب. البني جمع بنيّة (البناء القائم). لقد بنى بعمله هو وحده أكثر ممّا كان جميع جدوده قد بنوا (بفتح النون).

<sup>(</sup>۲) قدى: أسرع.

<sup>(</sup>٣) الارك: بلدة في الأندلس بنواحي بَطَلْيوس (عند منتصف الحدود بين اسبانية والبرتغال اليوم. حدثت عندها معركة (سنة ٥٩١هـ) فهزم الموحدون الاسبان وردّوا عن المسلمين في الاندلس شيئاً من الأدى. ووجه المدح للحفصيين بالانتصار في هذه المعركة أن الموحدين أسلاف الحفصيين. الآذيّ: الموجدين أسلاف الحفصيين. الآذيّ: الموجدين أسلاف الحفصيين. الآذيّ: الموجدين أسلاف الحفصيين. الآذيّ: الموجدين أسلاف الحفصيين. الآذيّ:

<sup>(</sup>٤) الملوآن: الليل والنهار. يملي (يتلو على الناس). يملي (الثانية): يفرض، يوجب. الملا: رؤساء القوم (إشارة إلى عمله بالشوري، فهو لا يستبد في الحكم).

<sup>(</sup>٥) من دعا إلى طاعة الستنصر فإنه يدعو إلى طاعة الله.

<sup>(</sup>٦) في ذات الإلّه: في سبيل الله. سخا: جاد، بذل المال أو النفس، الخ.

<sup>(</sup>٧) الوجودان الدنيا والآخرة.

حال، وكُنْ مّن بأهلِها اقتدى(١) ولا تَحِــدْ عن سَننِ السُّنّــة في وافقَ قولَ اللهِ واترك ما عدا (٢). وخُذْ من الآراء بالرأي الذي منظومة نظمَ الفريدِ المُنتقى (٣). نظمتُها فريدةً في حُسنها لها، ولم يَحْفِل بجوشِيِّ اللَّغي<sup>(١)</sup>. تخيَّرَ اللفظ الفصيح خاطري وزفّها إلى المعالي وهَــدَى(٥). قلَّدهـا من المعـاني حِليـةً نسبتها إلى أبن حِزام من نمي (١). نظمَها أبن حازم، وقد نمي لأبن الحسينِ أحمدٍ مَنْ قد عزا(٧). وقد عزا الإحسانَ في أمثالها بحمده، جلّ الإلّمة وعلا. بدأتها باسم الذي ختَمتُها عِنــدَ افتتاح كُلِّ أمرِ يُعتنى. فالبدء باسمِ الله أولى ما به يُبلَــغُ بالقولِ لهــا ويُنتهـــى. والحمـــدُ للهِ أَجَـــلُّ غايـــةٍ

- قال حازمٌ القرطاجنيُّ يمدح رسول الله ببديعيّة يُنَصِّف فيها مُعلَّقَة آمْرِيءِ القيس (صُدورُ القصيدة من نظم حازم وأعجازُها تضمينُ أعجازٍ مُعلقة آمرِيءِ القيس). فمن أبيات هذه البديعيّة:

لِعَينَيْكَ قُلْ، إِنْ زُرْتَ أَفضلَ مُرسَلِ: وفي طَيْبةٍ فَأَنْزِلْ، ولا تَغْشَ منزلاً

(قِفَا نَبْكِ من ذِكْرى حبيب ومنزلِ)<sup>(^)</sup>. (سِيقْطِ اللَّوى بين الدَّخول فحَوْمل)<sup>(1)</sup>.

<sup>(</sup>١) حاد: مال، انصرف، ابتعد عن الطريق السوي. السنن: الطريق. السنة: أعمال رسول الله.

<sup>(</sup>٢) .... ما عدا (ما عداه): غيره.

<sup>(</sup>٣) منظومة: مرتبه كأنها في سلك (خيط أو عقد). الفريد: اللؤلؤ الكبار.

<sup>(</sup>٤) الحوشي من الألفاظ: الوحشي (ما كان غريباً في المعنى وقبيحاً في اللفظ). اللغي جمع لغة.

<sup>(</sup>٥) زفّ الناس العروس (نقلوها إلى بيت زوجها).

 <sup>(</sup>٦) ابن حزام شاعر جاهلي قديم، قبل إمرىء القيس، قيل هو أول من وقف على الأطلال وبكى الديار.
 والناس رفعوا هذه الأرجوزة فقالوا هي من الشعر القديم (الجيد). نمى الحديث: رفعه، نسبه.

<sup>(</sup>٧) أمثالها: الحكم التي فيها. أحمد بن الحسين هو المتنبي. عزا: نسب.

<sup>(</sup>٨) أفضل مرسل: محمد رسول الله. المنزل: المكان الذي «تنزل» فيه قافلة مدة ثم تتابع سيرها. ويكون المنزل عادة عند الماء.

 <sup>(</sup>٩) طيبة: المدينة المنورة. غشي الرجل المكان: أتاه، جاء إليه. سقط اللوى والدخول وحومل أسماء أمكنة.

(لِمَا نَسَجَتْها من جَنوبِ وشَمْأَل)(١). وزُرْ روضةً قد طالما طاب نَشْرُها (عَقَرْتَ بعيري، يا آمْرَأُ القيسِ فَٱنْزِلِ)(٢) فيـا حـادِيَ الآبالِ، سِرْ بي ولا تقُلْ: (ألا أيُّها الليلُ الطويلُ، ألَّا ٱنْجَل)(٣). نَبِيُّ هُدًى قد قال للكُفر بُورُهُ: (وليسَ فؤادي عن هَواها بِنْسَلِ) (١٠). لأمداح خير الحَلْقِ قَلْبِيَ قد صَبا، (عليّ بأنواعِ الْهُمومِ لِيَبْتَلِي) (٥). يُنادي: إلّهي، إنّ ذَنْبي قد غدا (عـليّ حِراصِ، لو يُسِرّونَ مقتلي) (٦٠). فكُنْ لي مُجيراً من شياطين شَهوةٍ (نسيمَ الصَّبا جاءتْ برَيًّا القَرَنْفُل)(٧). أيا سامعي مدح الرسول، تَنَسَّقوا (وما إن، أرى عَنْكَ الغُوايةَ تَنْجَلي) (^). ويا من أبي الإصغاء، ما أنتَ مُهتدٍ،

- وله أيضاً بديعيّة على مِثالِ البديعيّة السابقة (يُنَصِّفُ فيها قصيدة لأمْرِى القيسِ أيضاً):

(ألا عِمْ صَباحاً، أَيُّهَا الطَّلَلُ البالي) (١٠). (سُمُوَّ حَبابِ الماء حالاً على حال) (١٠)؟

أقولُ لعزمي أو لصالـــــح أعمالي:

أما واعظي شَيْبٌ سَمَا فُوقَ لِمَّتِي

<sup>(</sup>۱) الروضة: قبر رسول الله في المدينة المنوّرة. النشر: الرائحة (الطيبة). الجنوب (ربيح الجنوب) والشمال (ربيح الشمال). نسجتها (هنا): جعلت فيها آثاراً (وهذا غير المعنى المقصود في المعلّقة). المعنى هنا: إن الجنوب والشمال قد جاءتا إلى هذه الروضْة برائحة طيبة.

<sup>(</sup>٢) الآبال جمع إبل (بكسر فكسر): الجهال (بالكسر). الحادي: سائق الابل يغني ليخفف عن السافرين في القافلة الملل من طول الطريق. عقر السرج البعير: أحدث فيه جرحاً.

<sup>(</sup>٣) انجلي الليل أو الظلام: انجاب، انكشف.

<sup>(</sup>٤) صبا: مال، اتجه. انسلي (في شرح الزوزني): زال الحب من قلبه (رجع عن حبه).

<sup>(</sup>ه) غدا: جاء باكراً. ليبتلي: (ليختبرني).

<sup>(</sup>٦) عجير: منقذ. حراص جميع حريص: شديد الرغبة. لويسرون مقتلي (لو يستطيعون أن يكتموا خبر قتلي).

<sup>(</sup>٧) الصبا: ربح الشرق (وتكون في نجد رطبة باردة منشة). الربياً: الرائحة (الطيبة).

<sup>(</sup>A) إنْ (هنا) زائدة. الغواية = الغيّ: الضلال.

<sup>(</sup>٩) «عم صباحاً » (تحية الصباح): الطلل : المكان الذي كان فيه خيمة ثمّ أزيلت وبقي أثرها في الأرض.

<sup>(</sup>١٠) اللمة: الشعر الذي في جانب الرأس. حباب الماء: فقاقيع (أكر مملوءة هواء) تطفو (تعوم) على وجه الماء . حالاً على حال (مرة بعد مرة).

(مصابيح رُهبان تُشَبُّ لَقُفَّال) (١). أنارَ به ليل الشباب كأنّه (أُلستَ ترى السُّمَّارَ والناسَ أَحْوالى)(٢)؟ نَهانِيَ عن غَيِّ وقال مُنَبِّهاً: (كَبِرْتُ وأَنْ لا يُحْسِنُ اللَّهْوَ أَمْثالي)(٣). أُغالَطُ دَهْرِي، وَهُوَ يعلمُ أَنَّني (بآنسة كأنّها خطُّ تِمْشال)(١٠). ومُؤْنسُ نـــار الشَّيـــب يقبُـــحُ لَهَوُهُ (ثلاثينَ شهراً في ثلاثةِ أَحُوالِ)(٥). أَشِيخًا وتأتي فِعْلَ مَنْ كَانَ عُمْرُهُ (ديارٌ لسَلْمي عافِياتٌ بذي خال)(٦). إلا إنّها الدُّنيا، إذا ما أَعْتَبَرْتَها (لخَيْليَ: كُرّي كَرّةً بعدَ إجفال)(٧)؟ ألا ليتَ شِعري، هل تقولُ عزامًى (قليـلُ الْهُمومِ ما يَبيتُ بأوْجال) (^). فأنْزلَ داراً للرسول، نَزيلُهـــــا (وقد يُدْركُ المجدَ المُؤثَّلَ أمثالي) (١). جِوارُ رسولِ اللهِ مجـــــدٌ مُؤَثّـــلٌ، (ورضْتُ، فذلّت صعبةً أيّ إذلال) (١٠٠). لأحمدَ خير المُرسلين ٱنْتَقَيْتُهـــا (ولستُ بَقْليِّ الخلالِ ولا قال) (١١٠)؛ وإنّ رجـــائى أنْ أُلاقيَـــهُ غـــداً (بمُدْرِكِ أطرافِ الخُطوب ولا آل)(١٢). فَأُذْرِكَ آمالي، وما كُلُّ آمِل

<sup>(</sup>١) تشب: توقد، تشمل. القفال (جمع قافل: راجع)، وهم المسافرون في القافلة سواء أكانوا ذاهبين إلى مكان أو راجعين إلى الوطن.

<sup>(</sup>٢) السمار جمع سامر: الساهر.

<sup>(</sup>٣) «أن » مصدرية « (وليست ناصبة)... كبرت ولا يحسن اللهو أمثالي.

<sup>(</sup>٤) مؤنس نار الشيب: الذي شاب شعره. آنس الرجل الشيب في رأسه: رآه. الآنسة (في العصر الجاهلي): المرأة التي يأنس الرجال بها. كأنها خط تمثال (جميلة فتية).

<sup>(</sup>ه) ثلاثون شَهراً في ثلاثة أحوال (أعوام: ستّة وثلاثون شهراً؟). لم يتّع بما أراد طويلاً (؟).

<sup>(</sup>٦) إذا ما اعتبرتها: نظرت في أحوالها ، تأملتها . ديار عافية (محوة الأثر). ذو خال: مكان ـ الخال: المكان لا أنيس فيه (راجع القاموس ٣: ٣٧٢).

<sup>(</sup>٧) كرّ يكر: هجم. الجفال (الملموح هنا: الجبن، الخوف التباطؤ) - يريد أن يذهب إلى الحج وزيارة قبر الرسول بعد أن طال عليه الزمن ولم يفعل.

<sup>(</sup>٨) الوجل: الخوف.

<sup>(</sup>٩) مؤثّل: أصيل، قديم، شريف،

<sup>(</sup>١٠) أحمد من أسماء رسول الله. انتقيت هذه القصيدة. ورضتها: مارستها طويلاً فذل (سهل عليّ) نظمها .

<sup>(</sup>١١) القلى: البغض. القالي: المبغض. المقلي: المكروه. الخلال: الصفات.

<sup>(</sup>١٢) بمدرك (بالغ، واصل إلى )أطراف الخطوب (أحداث الدهر ومصائبه) ولا آل (بمدّة على الألف . وكسرتين على اللام: مقصّر، منته): لا يستطيع أن ينال ما يطلبه ولا هو يترك طلّب الأمور البعيدة المنال.

- ٤- ديوان حارم القرطاجني (تحقيق عثمان الكمّاك)، بيروت(دار الثقافة) ١٩٦٤م.
- منهاج البلغاء وسراج الأدباء (تحقيق محمد الحبيب ابن الخوحة) تونس (دار الكتب الشرقية) ١٩٦٦ م.
- ★★ رفع الحجب المستورة عن المقصورة، تأليف محمد بن أحمد الشريف السبتي، القاهرة (مطبعة السعادة) ١٣٤٤ هـ.

القدح المعلّى ٢٠ - ٢١؛ الإحاطة ١: ٢٠٨؛ بغية الوعاة ٢١٤؛ شذرات الذهب ٥: ٣٨٧ - ٣٨٨؛ أزهار الرياض ٣: ١٧١ - ١٨٤؛ نفح الطيب ٢: ٢٠٨ - ٢٠٨، ٥٨٤ و ١٨٥ - ١٨٥، راجيع ٢٠٨، ١٠٤ ، ١٨٥ - ١٨٥، راجيع ١٩٨، ١٩٨، ١٨٥ و ١٨٥ - ١٨٥، راجيع ١٩٨، ١٩٨، ١٨٤، ١٩٥ - ١٨٥، دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٣٣٧ – ٣٣٨؛ بروكلمن ١: ٣١٧، الملحق ١: ٤٧٤؛ حوليات كليّة الآداب (القاهرة – عين شمس، جامعة ابراهيم): بحث وتحقيق للدكتور مهدي علام: «تاريخ أبي الحسن حازم القرطاجني الشاعر المنسيّ ونشأة فن المقصورة في الأدب العربي » (الجلّد الأول، مابو – أيار – نوّار ١٩٥١م، ثمّ « مقصورة أبي الحسن حازم القرطاجني: تحقيق النص »، الجلّد الثاني، ص ١ – ١١٠)؛ الأعلام للزركلي ٢: ١٦٥ (١٥٥١)؛ معجم المؤلفين ٣: ١٧٧؛ الداية (تاريخ النقد الأدبي في الأندلس)

### عليّ بن موسى بن سعيد

١- هو نورُ الدين (١) أبو الحسن عليُّ بنُ موسى بنِ محمّدِ بنِ عبد الملك بن سعيد (٢) العَنْسي الغَرْناطي الاندَّلُسي المَغْربي، وُلِدَ في ٢٢ رَمَضانَ من سَنَةِ ٦١٠ (١٢١٤/٢/٦) في الأغلب، في قلعة يَحْصُبَ.

انتقل عليُّ بن موسى إلى اشبيلية فدرس فيها على أبي علي الشَلوبيني وأبي الحسن الدبّاج وابن عصفورٍ وغيرهم. وفي سنةِ ١٣٨ هـ (١٢٤٠ م) رَحَلَ مَعَ أبيه فوصلا إلى الاسكندرية في العام التالي. وفي الثامن من شَوّالٍ من سَنَةِ ١٤٠ (٦٤٣ م) توفّي والده.

وبقي علي بن موسى بن سعيد في الاسكندرية والقاهرة مدّة. ثمّ اتّفق أن زار مصر كال الدين بن العديم الحلبي فتابع علي بن موسى سفره مَعَ ابن العديم، سَنَةَ ٦٤٨ هـ،

<sup>(</sup>١) فوات الوفيات ٢: ١١٢؛ بروكلمن ١: ٤١٠.

<sup>(</sup>٢) راجع تتمة النسب وجهود بني سعيد، في تأليف كتاب «المغرب»، فوق، ص٠

إلى حَلَبَ. ثُمّ إنّه سافر إلى دِمَشْقَ فبغدادَ فالبصرةِ فإلى أرّجانَ يَدْرُسُ على شيوخِ الأدب والفِقه.

وعادَ عليُّ بنُ موسى إلى المَغْرب، سَنَة ٢٥٢، وطال مُكثه في تُونِسَ، إذْ دخل في خِدمة المُسْتَنْصِرِ الحفصيّ (٦٤٧ – ٦٧٥ هـ). ولكنّ المستنصرَ غَضِبَ عليه. ثمّ إنّه سافر مرّةً ثانيةً إلى المشرق، سنة ٦٦٦ (١٢٦٧ – ١٢٦٨ م)، وزارَ هولاكو<sup>(١)</sup> في أرمينيةَ ونَزَل ضيفاً عليه مُدّةً من الزمن. بعدَئذ آستعدّ للعودة إلى المَغْرب، ولكنْ تُوفِّي في دِمَشْقَ في الأغلب، سَنَةَ ٦٨٥ للهجرة (١٢٨٦ م).

٧- علي بن موسى بن سعيد جُغرافي ومؤرّخ وأديب ناقد ناثر شاعر. وشعره وسَط مَعَ أَنّه يَتَسِمُ بالخصائِصِ الاندلسية من التفنّنِ في الوصف والتأنق في التعبير. غير أن شهرته راجعة إلى المصنفات التي نعرف منها: الطالع السعيد في تاريخ بني سعيد - الغرّة الطالعة في شعراء المائة السابعة (٦) - القِدْح المُعلّى في التاريخ المُحلّى - المرزمة - المُرقِص المُطرب - المُقْتَطَفُ من أزاهر الطُرَف - عُدّة المستنجز وعُقلة المستوفز - رايات المُبرين وغايات الميرين - ملوك الشعر - المُشرق في أخبار المشرق - المُغرب في أخبار المغرب .

أمّ على بنُ موسى بنِ سعيد تأليف كتاب المُغْرِب في حُلى المغرب. ولكتاب المُغْرِب منهاجٌ هو الإتيان بنَفَرٍ من الشعراء البارزين من بُلْدانِ المَغْرب (الأندلس ومِصْر والمغرب) من طبقات المجتمع المختلفة (الرؤساء والوزراء والعلماء: علماء الفلسفة والتنجيم والموسيقي والطّب) والشعراء ، إلا أن له في تصنيف الشعراء وترتيبهم طريقة معقدة جدًّا. ولكن الذي لا ريب فيه أن هذا الكتاب جمع تراجم نادرة ونماذج من الشعر والموشّحات رائعة طريفة.

٣- الختار من آثاره

- قال عليُّ بنُ موسى بن سعيدٍ في ترجمة «أبي جعفرٍ أحمدَ بنِ عبدِ الملك بن سعيدٍ

<sup>(</sup>١) - هولاكو سُلطان التتار، وهو الذي دمّر بغداد وقضى على الخلافة العباسية، سنة ٦٥٦ هـ (١٢٥٨ م).

 <sup>(</sup>۲) هو كتاب «الفصون اليانعة » (راجع القدح المعلى، ص ۱۸۷).

(المغرب ۲: ۱۶۶):

هُوَ عَمُّ والِدي وأحدُ مُصَنِّفي هذا الكتاب. كان والدي كثيرَ الإعجابِ بشعرِه مُقدِّماً له على سائرِ أقاربهِ. وآستوزَرَهُ عُمَانُ بنُ عبدِ المؤمنِ مَلكُ (والي) غرناطة .... وآنضاف إلى ذلك آشْتِراكُهُما في هَوى حَفْصَةَ الشاعرةِ، وكان عُمَانُ أسودَ اللونِ، فبلغه أنّه أنه أنه أنه أنها عَمْن السوق بعشرينَ أنّه (١) قال لَها: ما تُحبّين في هذا الأسودِ وأنا أقدِرُ أن أشتريَ لكِ من السوق بعشرينَ ديناراً خيراً منه! ثمّ إن أخاه عبدَ الرحن فرّ إلى ملكِ شرق الأندلس ابن مَرْدَنيشَ فوجدَ عثمانُ سَبباً إلى الإيقاع بأبي جعفرِ فضرَب عُنقهُ.

- وقال في ترجمة موسى بن محمّد بن عبد الملك بن سعيد (المغرب ٢ : ١٧٠): لولا أنّه والدي لأطْنَبْتُ في ذِكْرهِ ووَفَيْتُهُ حقّ قدرهِ. وله في هذا الكتابِ الحَظُّ الأوفرُ؛ وكان أشْغَفَهُمْ بالتاريخ وأعلَمهم به. وجالَ كثيراً إلى أن انتهى به العُمرُ في الإسكندريةِ، وقد عاشَ سَبْعاً وسِتّينَ سَنَةً لم أرَهُ يوماً يُخلّى من مُطالعة كتابٍ أو كَتْبِ ما يَحْلو، حتّى في أيام الأعياد.

- ومن شعر علي بن موسى قولُه في النهر الذي يرّ عليه النسيمُ وتَميل عليه الغُصون: كأنّا النهرُ صَفَحـــةٌ كُتِبَــتَ أَسْطُرُهــا والنسيمُ مُنْشِئُهـا. لمّـا أبانــت عن حُسْنِ مَنْظَرهِ مالـت عليها الغصونُ تَقْرأها. - وله قصيدةٌ يتشوّق فيها إلى المَغْرب، في مَطْلَعِها:

- وقال أَبنُ سعيدٍ في التَّخَلِي (ترك الزَّواج):

أنا شاعرٌ أهوى التخلّي دون ما ﴿ زُوجٍ لِكِـيًّا تَخلُـصُ الأَفْكَـارُ.

<sup>(</sup>١) فبلغ إلى سمع عثان أن على بن موسى قال.

<sup>(</sup>٢) حمص = اشبيلية.

لو كنتُ ذا زوج لَكنتُ منفَّصاً دعني أُرحْ، طولَ التغرّب، خاطري كم قائل لي: «ضاع شَرْخُ شبابه!» إِذ لَمْ أَزَلُ فِي العَلَمُ أَجْهَدُ دَائمًا مها أرُمْ من دون زوج لم أكُنْ وإذا خرجْتُ لفَرْجِة هُنُّنُّتُهَا؛

في كـلّ حينِ رِزْقَها أمتـار<sup>(١)</sup>. حتّـــــــى أعودَ ويستقرّ قَرار (٢). ما ضيَّعتْهُ بَطالَةٌ وعُقار (٣). حتى تأتَّت هذه الأبكار. كَلَّا، ورزقى دائماً مِـــــدرار<sup>(١)</sup>. لا صَنْعة ضاعتْ ولا تَذْكار (٥).

- وقال في طلب اللهو بالطرب في الحدائق والجنائن:

باكر اللهوَ؛ ومن شاءَ عَتَـــبْ. مـا توانی من رأی الزهر زهـا

- وقال في مثل ذلك:

وعشيَّةِ بَلَغَتْ بنا أيدي النَّوى فحدائق ما بينها من جدول والنخل أمشال العرائس لبسها

لا يلَـــنُّ العيشُ إلّا بالطربْ. والصَّبا تمرَحُ في الروض خَبَبَ(١).

منها محاسِنَ جامعاتِ للنُّخَب (٢)؛ وبلابلٌ فوق الغصون لها طرب.. خَزٌّ وحِلْيتُها قلائدُ من ذهب(^).

امتار الرجل لأهله: جلب لهم القوت من مكان بعيد. (1)

ما دمت مغترباً عن وطني فلا أريد أن أشغل (بفتح الغين) بالي بالاهتمام بامرأة وأولاد. فإذا أنا  $(\tau)$ رجعت إلى الوطن واستقررت فيه، فلكل حادث حديث.

شرخ الشباب: عنفوانه وقوَّته. العقار: الخمر. (٣)

رام يروم: أراد، طلب. الكُّل: العاجز. (٤)

الفرجة: التخلص من الهمّ. والفرجة (في الاستعال الحاضر): الذهاب «للنزهة» وترويح البال في (a) الأماكن التي فيها جمال للطبيعة أو اجتماع للناس.

توانى: تكاسل، تأخر. الصبا (بالفتح): ربح بليلة تهبّ على نجد (في بلاد العرب) من الشرق. (7)خبب = خبباً: تسير بشيء من السرعة (كما تسير الخيل في أوّل ركضها). يقصد أن الهواء كان منصاً.

النوى: البعاد، الفراق (المقصود: أن الشاعر زار أرضاً بعيدة؟). النخبة: الشيء، الختار أو المنتقى (v) (أجود ما في الأشياء).

الخرِّ: الحرير أو الثياب المسوجة من حرير. القلادة (بالكسر): حلية (بالكسر) تلبس في العنق. (A)

- عنوان المطربات المرقصات، القاهرة (مطبعة جمعية المعارف) ١٢٨٦ هـ؛ (نشره عبد القادر محداد)، الجزائر (كاربونل) ١٩٤٩م.
- العيون الدعج في حلى بني طغج (القسم الخاص بالأخشيديين في مصر من كتاب « المغرب ») (نشره تالوكيت)، ليدن ١٨٩٩ م.
  - المغرب (قسم صقلية)، ليدن ١٨٩٨م، بالرمو ١٩١٠م.
- النجوم الزاهرة في حلى حضرة القاهرة (القسم الخاص بالقاهرة من كتاب « المغرب »....
   (تحقيق حسين نصار)، القاهرة (دار الكتب) ١٩٧٠م.
  - رايات المبرزين وغايات المميزين (نشره أميليو غارثيا غومذ)، مدريد ١٩٤٢ م.
  - المغرب في حلى المغرب (حققه شوقي ضيف)، مصر (دار المعارف) ١٩٥٣ ١٩٥٥ م.
  - المغرب:قسم مصر (نشره زكي محمد حسن وشوقي ضيف وسيدة كاشف)، القاهرة (مطبعة فؤاد الأول) ١٩٥٣م.
    - اختصار القدح المُعلى (تحقيق ابراهيم الابياري) ١٩٥٩م.
  - الغصون اليانعة في محاسن شعراء المائة السابعة (بتحقيق ابراهيم الابياري)، مصر (دار المعارف) ١٩٦٧ م.
    - كتاب الجغرافية (حقَّقه اسماعيل العربي)، بيروت (منشورات المكتب التجاري) ١٩٧٠م.
      - مختصر جغرافیة ابن سعید (نشره ج. فیرنیه)، تطوان ۱۹۵۸م.
      - ٭ ★ ابن سعيد المغربي، تأليف محمَّد عبد الغني حسن ...... عام ١٩٧٠ م.

فوات الوفيات ٢: ١١٢ - ١١١٤؛ الذيل والتكملة ٥: ٤١١ وما بعد؛ القدح المعلّى ١ - ١٦٤؛ الديباج المذهب ٢٠٨ - ٢٠٩؛ بغية الوعاة ٣٥٧؛ نفح الطيب ٢: ٢٦٢ - ٣٧٤ – ٣٧٤ (يكثر المقرّي من الكلام على ابن سعيد هذا وعلى نفر من أهله وينقل من «المغرب» كثيراً - راجع فهرس نفح الطيب ٨: ٦٧)؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٩٢٦؛ نيكل ٢٣٠؛ مختارات نيكل ٢٠٥ - ٢٠٠؛ الأعلام للزركلي ٥: ١٧٩ (٢٦ - ٢٧)؛ سركيس ١٨١ - ١١٩؛ بالنثيا ١٣٥ - ١٣٧؛ تاريخ النقد الأدبي في الأندلس لمحمّد رضوان الداية ١٩٦١ عاريخ النقد العبّاسي لاحسان عبّاس ٥٣٠ - ٥٣٥؛ المكتبة العربية الصقلية ١٩٤١ - ١٣٧؛ عبّلة المجمع العربي بدمشق ٣٣: ٣٠٢ (عام .....)، راجع ٥٢٥.

# ابن أبي الربيع القرشي

١ - هو الإمامُ أبو الحسينِ عُبيدُ اللهِ بنُ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ عبيدِ الله بن أبي الربيع ِ القرشيُّ

الأُمويّ العثانيّ الإشبيليّ، وُلِدَ (في إشبيليةً) في رَمَضانَ من سَنَةِ ٥٩٥ (ربيعِ الأُمويّ العثانيّ الإشبيليّ، وُلِدَ (في إشبيليةً) في رَمَضانَ من القاسم بن التاسم بن أَخَذَ القراءاتِ عن محمّدِ بنِ هارونَ التَيْمِيّ وسَمِعَ (الحديثَ) من القاسم بن بَقيٍّ وقرأ النحوَ على الشَّلُوبينِ (ت ٦٤٥ هـ) والدَبّاج (٦٤٦ هـ)، وأذِنَ له الشلوبينُ بالتصدّر لَإقراء النحو.

ولمّا استولى الإسبانُ على إشبيلية، في أوَّل شَعبان من سَنَةَ 127 (١١/١٩) انتقل ابنُ أبي الربيع إلى سَبْتَةَ وأقرأ بها النحوَ مُدَّةً. ثمّ إنّه عاد إلى إشبيلية. وكانتْ وفاتُه فيها سَنَةَ ٦٨٨ (١٢٨٩).

٣- كان ابن أبي الربيع إمام النحو في عصره ومن المؤلفين فيه، له: المُلخّص في النحو - القوانين النحوية - الإفصاح في شرح الإيضاح (للفارسي المتوفّى سنة ٣٧٧) - شرح الجُمل (؟ للزجّاجي المتوفّى نحو سَنَة ٣٣٩، في عَشْرِ مُجلّداتٍ) - شَرْح (كتاب؟) سِيبَوَيْهِ - بَرْنامجَ (شيوخه).

- \* \*بغية الوعاة ٣١٩؛ بروكلمن ١: ٣٨٣، الملحق ١: ٥٤٧؛ الأعلام للزركلي ٤: ٣٤٤. (١٩١).

# ابراهيم بن أبي بكر التلمساني

١- هو أبو اسحاق ابراهيم بنُ أبي بكر بنِ عبدِ اللهِ بنِ موسى الأنصاريُّ التلمسانيّ، أصلُه من وَقَّشَ \* ومَوْلِدُه في تِلْمِسان، سَنَة ٢٠٩ (١٢١٢ – ١٢١٣ م). انتقل بهِ أهلُه إلى الأندلس فسكَنوا غَرناطة ثلاث سَنَواتٍ ثمِّ تحوّلوا إلى مالَقَة وطال سَكَنُهم بها؛ وفيها تلقى ابراهيم معارفه. ثمِّ إنّه انتقل إلى سَبْتَة واستقر فيها بقيّة عُمُره.

وقد تلقّی ابراهیمُ ابنُ أبی بکرِ العِلَمَ علی کثیرین منهم (الدیباج ۹۰): أبو بکرِ بنِ مُحْرِزٍ وأبو الحسنِ بن طاهرِ الدبّاج (الإحاطة ۱: ۳۳۵ الربّاج) وأبو علی ِ الشّلوبینِ (ت ۱۵۵ هـ) وأبو العبّاس علیٌّ بنُ عصفورِ الهوّاري وأبو المُطَرِّفِ بنُ عُمِیرةَ (ت ۱۸۵ هـ) وأبو یعقوبَ یوسفُ بنُ موسی المحاسنی القاری (الإحاطة: الحسّانی الغُهاری).

<sup>(\*)</sup> وقش (بتشديد القاف المفتوحة): مدينة بالاندلس (تاج العروس–الكويت ١٧: ٤٥٥).

وكانت وفاة إبراهيمَ بنِ أبي بكرٍ في سَبْتَةَ سَنَةَ ١٩٠ (١٢٩١ م).

٧- كان إبراهيمُ الأنصاريُّ التلمسانيُّ مُبرِّزاً في عِلم العَدَد (الحِساب) والفَرائض (تقسيم الإرث) وماهراً في كثيرٍ من العُلوم والأعالِ التي يُحاولُها حاضِرَ الذَّهْنِ ذَكِيًّا. وكذلك كان لُغويًّا وأديباً وشاعراً مُكثراً ومُطيلاً. وشعره في المدح (وفي البديعيّات: مدح الرسول) والأدب (الحِكمة)، كما كان له نظم في عددٍ من فروع العلم. وقد كان مُصنّفاً له: نتيجة الخِير ومُزيلة الضّرر في نظم المغازي والسِّير (١) - الأرجوزة: المنظومة التَّلْمُسانية في الفرائض (تقسيم الإرث)، نَظَمها نحو سَنةِ ١٣٥ للهِجرة، وقد شَرَحَها كثيرون (٢) - المُعَشَّرات على أوزان العرب - مقالات في علم عَروض الدوبيت.

#### ٣- مختارات من شعره

- بين يدينا من شِعرِ ابراهيمَ بنِ أبي بكرٍ التلمسانيَ:

قد طال بين الورى تَصَرُّفُها (٣). منك يرى قَدْرَها ويَعْرِفُها. مَضرَّةٌ عَزَّ عنك مَصْرِفُها (٤). خور على البدر وهو يَكْسِفها (٥)! ألا يزول على الطلول حَبيسا (٢)؟ \* الغدر في الناس شيمة سَلَفَتْ ما كلُّ من قد سَرَتْ له نِعَمٌ بلل ربّا أعْقَب الجزاء بها الما ترى الشمس تَعْطِفُ بال \* أرأيت من رَحَلوا وزمّوا العِيسا

<sup>(</sup>١) المغازي جمع مغزاة (بفتح الميم): الغزوة (حرب يسير إليها المسلمون في أيام الرسول). السيرة: حياة الرسول والصحابة.

<sup>(</sup>۲) راجع بروکلمن.

 <sup>(</sup>٣) شيمة: خصلة ، عادة . سلفت: مضت (هنا: قديمة في الناس). الورى: الناس . تصرّفها: تقلّبها بين الناس وأفعالها فيهم.

<sup>(</sup>٤) عز (صعب) مصرفها (دفعها عنك).

<sup>(</sup>٥) القمر يستمدّ نوره من الشمس. وفي بعض الأحيان يعترض القمر بين الشمس والأرض فتنكشف الشمس (٤عتجب نورها عن الأرض).

 <sup>(</sup>٦) زم العيس (النياق): جعل لها زماماً (لجاما)، أي أعدها للرحيل. - يبدو أن الشطر الثاني تتمّة لبيت آخر. الملموح ان الذي يعد الرحلة للسفر، لا يبقى محبوساً (واقفاً على بقايا المنازل).

أَحَسِبْتَ سوفَ يعودُ نَسْفُ تُرابها .... عِمَا يَشْفِي لَدَيْكَ نَسِسا(۱). هل تُحسُّ حَسِسا(۲)؟ هل مؤنسٌ ناراً بجائب طُورها لأنسِها أم هل تُحسُّ حَسِسا(۲)؟

٤- \*\* الديباج المذهب ٩٠ - ٩١؛ الإحاطة ١: ٣٣٧ - ٣٣٧؛ بروكلمن ١: ٤٨٢، الملحق
 ١: ٢٦٦؟ معجم أعلام الجزائر ٩ - ١٠؛ الطمّار ٨٣ - ٨٤ (نقلاً عن الإحاطة).

### ابن السمّاط المهدويّ

١- هو أبو يعقوبَ يوسفُ بنُ علي بنِ عبدِ الملكِ بنِ السمّاطِ البكريّ المُهْدَوِيُّ، وُلِدَ في المَهْديّةِ (وهي مرفأ في منتصف الشاطىء الشرقي من القطر التونسي) سَنة ٣١٣ هـ (١٢١٦ - ١٢١٧ م). ويبدو أنّه لَمّا تقدّمتْ به السِنُّ انتقلَ إلى الاستغراق في التقوى والعبادة واشتد الحنينُ به إلى الحَجِّ إلى مَكّةَ وإلى الزيارةِ إلى المدينة، ولكنْ لم يَتيسَرْ له ذلك. وكانت وفأتُه في العَشْرِ الأواسط من شَعبانَ من سَنةِ ٣٩٠ (أوائل آب أغسطس ١٣٩١ م).

٢- كان ابنُ السمّاطِ المهدويُّ فقيهاً وأديباً عارفاً باللغة، وكان شاعراً قَصَرَ شِعَره (للّا تقدّمتْ به السنّ) على البديعيّات. وشِعْرُه فصيحُ الألفاظ صحيحُ التركيب فيه شيءٌ يسيرٌ من الصِّناعة ولكنّه أحياناً قليلُ الرونق. والأفكارُ فيه كثيرةٌ والمعاني تَعْلِبُ فيه على الصِّناعة.

<sup>(</sup>١) النقط تمثّل نقصاً في الأصل. النسيس: بقيّة الروح (النفس). الملموح: هل تظنّ أن شمّ تراب المنازل ينعش الإنسان.

<sup>(</sup>٢) هل مؤنس ناراً: أهنالك من يؤنس (يرى) ناراً: الطور: الجبل. الأنيس: الساكن في المكان. – أتظنّ أنّك تنال مراداً من الوقوف في دار خالية أو هل تظنّ أن الدار الخالية تحسّ بأنّك واقف فيها؟ – في الأبيات معنى يقرب من أن يكون صوفيا. راجع في رؤية النار عند الطور سورة القصص (٢٨: ٢٩): ﴿ فَلْمّا قضى موسَى الأجل وسار بأهله آنس من جانب الطور ناراً. قال لأهله: امكثوا، إنّي آنست ناراً، لعلّى آتيكم منها بخبر أو جذوة من النار لعلّم تصطلون﴾.

### ٣- مختارات من شعره

- قال ابنُ السمّاطِ المَهَدويُّ من بديعيّة (في مدح الرسول):

لعل نسيات الضُحى والأصائل وتهدي، إذا مرّت سُحيراً بِرَبْعهِ، وكلُّ الأماني في غُدُو رواسم وما سَوْتُها يَستَحِثُها وما سَوْتُها يَستَحِثُها وما سَوْتُها يَستَحِثُها وما سَوْتُها يَستَحِثُها رسولٌ أتى والغيُّ وارت غيومه ووافى ودين الكفر قامت دُعاتُه فلمّا بدت آياتُه وهِباتُه وفي كلٌ ما يَتلو الرسولُ دَلالةٌ هو المُصْطفى من قبل تكوين آدم هو المُصْطفى من قبل تكوين آدم له غابة من صَحْبه هو لَيْتُها ؟

تُؤدِّي إلى مَعْنى الحبيب رسائلي (١)، سلامي إلى بَدْرِ بطَيْبَةَ آفلِ (٢). إلى رَسْمه أو في رَواحِ رواحل (٣). حثيث أخي الإملاق يُدعى لنائل (٤). ألب ها الإنكار في لُب عاقل (٥). نجوم الهُدى والرشدِ عن كل غافل (١). بإبطال تحقيق وتحقيق باطل. بدا النَّقْضُ فيما أبرموا في المحافل (٧). على صدقه من واضحات الدلائل. على صدقه من واضحات الدلائل. على الخَلْق من آبائهم والحلائل (٨). لذيهم مريرُ الموت عَذْبُ المناهل (١).

<sup>(</sup>١) الأصيل: الساعات الثلاث التي تسبق غروب الشمس. مغنى: مسكن. الحبيب (محمَّد رسول الله).

<sup>(</sup>٢) بدر (كناية عن رسول الله). طيبة: المدينة المنورة. الآفل: الذي غرب وراء الأفق (غاب في قبره).

<sup>(</sup>٣) الرواسم (رسم بضمّتين جمع رسوم بالفتح: الناقة الشديدة الوطء على الأرض). الرسم (مكان السكنى الذي خلا من ساكنه). الراحلة: ما يرحل (يسافر عليه الإنسان). الغدوّ: السير في الصباح. الرواح: الرجوع في المساء.

<sup>(</sup>٤) الإملاق: الفقر. النائل: العطاء.

<sup>(</sup>٥) ألبّ: عرض، تعرّض. ألبّ له الإنكار في لبّ عاقل (لم يستطع إنسان عاقل أن يعرض لها بإنكار: أن ينكرها).

<sup>(</sup>٦) الغيّ: الضلال.

<sup>(</sup>٧) النقض: الهدم. أبرموا: اتفقوا عليه.

<sup>(</sup>A) الحليلة: (الزوجة). يرى الصوفية أن محمداً (صلّى الله عليه وسلّم) هو المخلوق الأول (أي الذي خلق الله المالم من أجله).

<sup>(</sup>٩) غابة (عدد وفير). الليث: الأسد (في هذا إشارة إلى «أُسْد الغابة في معرفة الصحابة ») وهو كتاب في تراجم أصحاب رسول الله لعز الدين بن الأثير (ت ٦٣٠ هـ).

صدورُهُمُ تَلْقى صدورَ العوامل (١). ذَوُو رحمة بالبائسات الأرامـــل. وكم من غريب صار فيهم كآهل! متى أُمِّلُوا لم يُخْلَفُوا ظنَّ آمـل. سلامٌ كنَوْر الروض بَيْنَ الخائل (٢). أمان وإمهالٌ كَتَسُويفِ باطل (٣). مُعَـــارٌ لأوقـــاتِ تَمُرُ قلائِـــل. دليلٌ على ظِلّ من العُمْر زائل(١). وأصبحتُ من جَرَّائها في حبائل (٥)، على طول تفريطي ، هوام هوامل (٦) ، لكلّ كريم، من أجلِّ الوسائل. بِعَشَارِ مَا يُحصي له من فضائل. وأوصافه إلا كتَحْصيل حاصل؛ عن الفرض في تعظيمه والنوافل<sup>(٧)</sup>. وهـل بعدَ قول الله قولُ لقائلُ^)! صدورٌ إذا حَلُّوا بنادٍ؛ وفي الوغي أَشِدَّاءُ والْهَيَجاءُ حام وطيسُها، فكم من عديم صار فيهم كمُتْرَفي، كــذا فَلْيَكُنْ حُسْنُ الثناء لسادة على من بهِ سادوا الورى وعَلَيْهمُ فحتّـــى مـــــــى أشْتاقُهم وتَغُرُّني ومــا المرءُ إلَّا ظاعِنٌ مُتَرَحِّــلُّ وإسفارُ صُبْح الشيب عن لَيْل لمّتي ولمَّا تقضَّتْ في التواني شبيبتي ولم يَبْقَ لي إلّا التفاني بأدمُع ، وكلُّ يرى أن المديــحَ وسيلةٌ، مدحت الشفيع المصطفى غير قائم وما المدحُ فيمن يَحْسُنُ المدحُ باسمِه ولكنَّم جُهْمُ للْقَصِلِ لقاصرِ أَلُم (يَأْتِ) قُولُ اللهِ فِي رَفْعِ ذَكْرُهِ؟

<sup>(</sup>١) صدور (الأولى): وجهاء القوم. الوغى: الحرب. صدور (الثالثة): أعالي الرماح. العالية: النصل يكون في رأس الرمح (في الحرب يردّون بصدورهم رماح أعدائهم، دفاعاً عن الدين).

<sup>(</sup>٢) النور (بالفتح): الزهر الأبيض. الخميلة: الشجر الكثير الكثيف الملتف (المتشابك).

<sup>(</sup>٣) أمان جمع أمنية: ما يتمنّى الإنسان أن يحصل عليه. الإمهال: ترك الأمر مهلة (بالضمّ): مدّة، فترة. تسويف: تأخير. تسويف باطل (؟).

<sup>(</sup>٤) اللمَّة: شعر الرأس المجاور لشحمة الأذن (وهو أوَّل ما يشيب عادة من شعر الإنسان).

<sup>(</sup>٥) التواني: التكاسل (عن عمل الصالحات). في حبائل (من الذنوب).

<sup>(</sup>٦) التفاني بأدمع (ذهاب عمري شيئاً بعد شيء بالبكاء). الهامي والهامل (المسكب بكثرة).

 <sup>(</sup>٧) جهد المقلّ: الشيء القليل الذي يبذله الفقير أو العاجز. الفرض: ما يجب على الإنسان فعله. النافلة: ما يتطوّع الإنسان في فعله.

<sup>(</sup>٨) جاء في سورة الضَّحَى (الثالثة والتسعين في المصحف):﴿ ورفعنا لك ذكرك﴾.

- وقال من بديعيّة ثانية:

سَرَيْتُم وطَرَفي من كَرى العَزَّم مـــا هَبِّـــا، وطِرْفُ انتهاضي في مَــدى الحَزْم مــا خَبِّــا(١)

#### ومنها:

فحسي رجائي أن يَمنُوا بِعَطْفِهِمْ. وأن يُعْقِبوا للبُعْدِ من وَصْلِهِمْ قُرْبَا. ولا غَرْوَ أن يَلْقى الطُفَيْلِيَّ ماجدٌ بوجهِ به يَلْقى المعارف والصَّحْبا (۱). وإن هم جَفَوْني سوف أهْدِي إلَيْهِمُ سلامي لَعلّي بالرضا منهُمُ أحبى (۱). ومَنْ صَدّعنه الحِبُّ فَلْيُفْسُ مدحَه، فإنّ امتداح الحِبِّ يستنزلُ الحُبّا (۱). وما القصدُ والمَعْنِيُّ بالرَّمْزِ والكُنى سوى مَنْ على كلّ النبيّينَ قد أرْبى (۵)، ومن شاهدتْ عيناهُ من مُلكِ ربّه وآياتِه ما يُعجِزُ الكُتب والكَتْبا (۱). أحاشِيَك، يما كملُّ النبيينَ قد أشربا (۱). أحاشِيَك، يما كملُّ المُنعني عن ورْدِ واغمل والمَنعني الشُّربا (۱). وربَّ كريم غمر عن ورْدِ واغمل النبيينُ السُّربا (۱).

(١) سرى: سار في الليل. الطرف (بالفتح): العين، البصر. الكرى: النوم. الطرف (بالكسر) الحصان. خبّ أسرع.

 <sup>(</sup>٢) الطفيلي: الذي يذهب إلى الولائم من غير دعوة خاصة به. - لا بد من أن يكون هنالك ماجد: شريف خير (بتشديد الياء) يستقبل الطفيلي كها يستقبل أصدقاءه الذين دعاهم إلى وليمته (كناية عن الرسول).

<sup>(</sup>٣) جنوني: ابتعدوا عني، كرهوا. مجيئي). حبا: أعطى، منح.

<sup>(</sup>٤) الحبُّ (بالكسر): الحبوب، فليفش: فلينشر. - إذا مدحت الذي لا يحبِّك فيمكن أن تجعله محبًّا لك.

<sup>(</sup>٥) المعنيّ: المقصود. الكني: الإشارة إلى الشيء بالتلميح لا بالتصريح. أربي: زاد.

<sup>(</sup>٦) الكتب (بالضمّ) جمع كتاب. الكتب (بالفتح): الكتابة. - ما تضيق عن استيعابه الكتب وما تقصّر الكتابة عن أن تحيط به.

<sup>(</sup>٧) أحاشيك (أقول: حاشاك): أجلّك عن فعل شيء .... ذاد: دفع، طرد. الحوض: مجمع ماء يشرب منه المؤمنون يوم تقوم القيامة.

<sup>(</sup>A) قد يتفق أن يدعو رجل كريم قوماً ثم يرى واغلاً (طفيليًّا) يتبع سربهم (جمعهم) فيفض الطرف عنه (يسمح بحضوره الوليمة).

لئن قَصَّرتْ خَطْوي إليك خَطيئتي وذَبَّتْنِيَ الأوزارُ عن بابكم ذَبًا (١)، فمن شِيم السادات أن يَغْفِروا الذنبا!

2-\*\* رحلة التجاني (تونس ۱۳۷۸ هـ = ۱۹۵۸)، ص 8- ۳۸۰ عنوان الأريب 8- ۳۱۰ و ۱۳۷۸ ملزركلي ۱۹۹۹ ۱۳۹۰ و ۱۹۹۰ و ۱۹۹۸ و ۱۹۹۸ (۲: ۲۲۲).

### ابن عتيق المرسي

١- هو أبو علي الحسينُ بنُ عَتيقِ بنِ الحسينِ بنِ رشيقِ التَغْلَبي الأجدادِ المُرْسِية الأصلِ السَبْقي الاستيطان. يبدو أنه انتقل باكرا من مُرْسِية إلى المغرب ونزل بسبتة فعَمِل فيها عَدْلاً من العُدول (عند أبواب الحاكم) ثم دخل في خدمة أمير سبتة وأصبح كاتبا له.

وفي الإحاطة (١: ٤٨٠) أن ابنَ عتيقِ السبقَّ مُنْتَم إلى صاحب الثورة على المعتمد (؟). ولعل المقصودَ «المعتضدُ » المُوحّدي (٦٤٠ - ٦٤٦ هـ)، وكان أنصارٌ للمرينيّين قد ثاروا عليه ثمّ قُتِلَ هو غَيْلةً في أثناء محاربتهم.

وبدا لابن عتيقِ السَّبِيّ أن يعودَ إلى الأندلس فانتقل إلى المَرِيّةِ فوقع عِيالُه في أَسْرِ القَراصِنَةِ (الإسبان أو البُرتغاليّين؟) فنظم قصيدةً في مديح والي المَرِيَّةِ من قِبَلِ سُلطان غَرْناطة الغالب بالله (٦٢٩ - ٦٧١ هـ) يتوسّلُ إليه أن يُساعده في اسْتنقاذِ عِياله. ولا شكّ في أنه أقام في غَرْناطة مُدَّةً (ذَكَرَهُ ابنُ الخطيبِ في « الاحاطة »). وفي آخرِ عُمُرهِ استدعاهُ السلطان المَرينيّ يوسفُ الناصرُ لدينِ الله (٦٨٥ - ٧٠٦ هـ) واستكْتبهُ. ولعلّ وفاتَه كانتْ سَنةَ ٦٩٠ هـ (١٢٩١ م) أو بعد ذلك بقليل.

٢- كان ابن عتيق السبق مُشاركاً في عدد من الفنون: كاللغة والنحو والتاريخ والأدب والتعاليم (الحساب والهندسة والفلك الخ). وكان بارعاً في لَعِبِ الشَّطْرنج

<sup>(</sup>١) ذبّ: دفع، طرد. الوزر (بالكسر): الذنب.

اخترعَ سُفرةً (رُقْعة) مستديرةً بَدَلَ الرقعة المربّعة. وله تصانيفُ منها الكتاب الكبير (في التاريخ) وله التلخيصُ المسمّى «ميزانَ العمل ». وكذلك كان شاعراً مقتدراً وصل إلينا من شِعره شيء من النسيب والمديح ثمّ قصيدةٌ طويلةٌ في الهجاءِ المُقْدع الفاحش في مالك بن المرحَّل – وكان بينَها عداوةٌ ومهاجاة.

#### ٣- مختارات من شعره

- قال ابنُ عتيقِ السبتيُّ يهجو مالكَ بنَ الْمُرَحَّلِ (ت ٦٩٩ هـ):

وأشدُّها دَركاً لذلك مالكُ(١). وأحال فَكَيْهِ الكلامُ الآفك(٢). وبكل مُحْصَنة لسانٌ فاتك(٣). وأعَف سيرته الهجاء الماعك(٤). ويَعاف رُونيته الحليمُ الناسك(٥). أثقال أرض لم يَنلها فاتك(١). يرغو كما يرغو البعيرُ البارك(٧)؛ عَدُواً كما يعدو الظلم الراتك(٨). ظهراً لِبَطْن، وَهُوَ لاهِ ضاحك. لو كان ينجو بالنصيحة هالك.

لِكِلابِ سَبْتة في النّباح مداركُ شيخٌ تَفانى في البَطالة عُمْرُه، كلبٌ له في كلّ عِرْض عَضّةٌ أحلى شَائِلِهِ السّبابُ المُفْترى، يَغْشى مَخاطِرَه اللّبيمُ تَفَكّها، في شِعرهِ من جاهليّة طبعه في شِعرهِ من جاهليّة طبعه إنّ سام مَكْرُمَة جَمّا مُتاقلاً ويَدِبُ في جُنْع الظلام إلى الحنا والدهرُ باكِ لانقلابِ صُروفهِ والدهرُ باكِ لانقلابِ صُروفهِ واللّشُ تنصَحُه بأفْصَع مَنْطِق، واللّمُ تنصَحُه بأفْصَع مَنْطِق،

<sup>(</sup>١) المدرك والدرك: الوصول (اعتداء على الناس). مالك (بن المرحّل).

<sup>(</sup>٢) البطالة: الهزل. وأحال (غير شكل) فكيه الكلام الآفك (الكذب).

<sup>(</sup>٣) المحصنة: المرأة العفيفة (ذات الزوج).

<sup>(</sup>٤) الماعك! يقصد الشاعر «المعك» (بفتح فكسر): الأحمق، الشديد الخصومة.

<sup>(</sup>٥) الرجل اللئيم يدرك أن مجالسة ابن المرحّل خطر عليه ومع ذلك فهو يحضر مجالسه لأنّ فيها أسباباً للضحك (عليه: على ابن المرحّل).

<sup>(</sup>٦) فاتك (؟). الفاتك هو الكثير الجرأة على الأمور.

 <sup>(</sup>٧) إن سام (لعلّها: إن سيم: إذا طُلب منه). جثا: ركع.

<sup>(</sup>٨) دبّ: مشى ببطء واستخفاء . الجنح : الجانب من الليّل . الخنا : العمل القبيح . العدّو : الركض . الظليم : ذكر النعام . الراتك : الذي يركض بخطى متقاربة .

تُبْ، يا آبنَ سِعِين، فقد جُزْتَ المَدى و آرتاحَ لِلْقَيْا بِسِنِّكَ مالك(١). يا ابنَ الْمُرَحَّل لو شَهِدت مُرَحَّلاً وقد آنحنى بالرَّحْلِ منه الحارك (١)، لرأيستَ للعينِ اللئيمةِ لَمْحةً وعلا بصفع عَرْكَ أَذْنك عارك (١)، وشُغِلْتَ عن ذمِّ الأنامِ بشاغلِ، وثَناك خصمٌ من أبيك مُاحك.

- وله قصيدةٌ يمدح بها والي المَريّةِ وكان قريباً للسلطان الغالب بالله:

مُلقى النوى ملق لبعض نوالكا، فاشْفِ المُحِبِّ ولوبَطيْف خَيالِكا (1). لا تَحْسَبَنِي من فُلان أو فُلا، أنا من رجالِ اللهِ ثُمِّ رِجالِكا (٥). نصب العَدُوُّ حبائلاً لحَبائبي، وعَلِقْتُ في اسْتخلاصِها بجِبالكا (١). وكفاكَ شرَّ العينِ عيبٌ واحدٌ، لا عيبَ فيه سوى فُلول نصالكا (٧).

الإحاطة ١: ٨٠٠ – ٤٨٤؛ بغية الوعاة ٣٥٤؛ الأعلام للزركلي ٢: ٣٦٣ (٣٤٣).

### ابن الغمّاز البلنسي

١ - هو أبو العبّاس أحمدُ بنُ محمّدِ بنِ الحسنِ بنِ محمّدِ بنِ عبدِ الرحمنِ بنِ سعدِ بنِ سعدِ بنِ سعدِ بنِ محمدِ بنِ عليّ بنِ مُكْنفٍ المعروفُ بابن الغمّازِ الأنصاريِّ البَلنْسِيِّ، من أهلِ سعيدِ بنِ محمدِ بنِ عليٌّ بنِ مُكْنفٍ المعروفُ بابن الغمّازِ الأنصاريِّ البَلنْسِيِّ، من أهلِ

<sup>(</sup>١) سيسر مالك (خازن النار) بلقياك (في وقت قريب) لأنك الآن طاعن في السّنّ. تسعن (١).

<sup>(</sup>٢) المرحّل: الجدّ الذي ينتسب إليه مالك هذا. يقول له: المرحّل ليس اسم الجمل الذي كان يرحل عليه جدّك، بل هو اسم جدّك الذي كان يحمل عليه الناس أشياءهم فانحنى حاركة (أعلى كتفه) من أجل ذلك.

<sup>(</sup>٣) لكنت رأيت في جدّك لؤماً يبدو من عينيه ثم (جاء) من يعرك أذنك (يشدّها: احتقاراً لك) ويصفعك أيضاً (كرهاً لك).

<sup>(</sup>٤) ملقى النوى (الآتي من مكان بعيد!) ملق.... النوال: العطاء...

<sup>(</sup>٥) من فلان أو (فلان) في «فُلا » اكتفاء (ذكر أحرف تدلّ على الحرف المحذوف).

<sup>(</sup>٦) حبالة (بالضمّ): الشرك (بفتح ففتح). الحبائب جمع حبيبة. علقت بحبالك: أحببتك (المقصود: أصبحت أنا أسيراً لك).

<sup>(</sup>٧) النصل: حدّ السيف وغيره الفلول: الشقوق التقطيع عيبك الوحيد أن سيوفك مفلّلة من قتالك الأعداء (من قول النابغة: بهنّ فلول من قراع الكتائب).

بَلَنْسِيةَ، وُلدَ يومَ عاشوراء من سَنَةِ ٦٠٩ (١) وتلقّى العلمَ على كثيرين يبلُغون مائةً عَدًا. وقدْ تنقّلَ في عَدَدٍ من مُدُنِ الأندلسِ ومُدُنِ العُدْوةِ الإفريقية، وكان يعمَلُ في هذهِ البُلدان في العَدالةِ والتَوْثيق أو يتولّى فيها القضاء: تولّى القضاء في بجاية مَعَ الصلاة في جامِعِها الأعظم؛ وتولّى القضاء مِراراً في تونس وأصبح فيها قاضي القُضاة. ويبدو أنّه تخلّى في أواخرِ عُمُره عن العملِ للتكسّبِ وعَنِ المناصبِ ثم تَفَرَّغَ للروايةِ والإفادةِ (التدريس). وكانت وفاتُه في تُونِسَ في يوم عاشوراء أيضاً من سَنة ٣٩٣ (التدريس).

٢ - ابنُ الغَمّازِ البلنسيُّ في الأصلِ من عُلماءِ الحديثِ ومن الفُقهاءِ. وكانَ شاعراً
 مُحْسِنًا سهلَ القولِ واضحَ المعاني، وعلى شِعرِه نفحةٌ دينيةٌ ودلائلُ من الإخلاص.

#### ۳- مختارات من شعره

- قال ابنُ الغمَّار البِّلنْسِيُّ فِي رجاءِ عَفْو الله:

وقالوا: أما تَخْشى ذُنوباً أَتَيْتَها، فقلت لهم: هَبْني (٢) كما قد ذَكَرْتُمُ: أما في رضا مَوْلى الموالي وصَفْحِه

ولم تَكُ ذا جَهلِ فَتُعْذَرَ بالجهلِ؟ تجاوَزْتُ في قَوْلي وأَسْرَفْتُ في فِعلي؛ رجـاءُ ومَسْلاةٌ لِمُقْتَرِفٍ مِثْلي<sup>(٣)</sup>!

- وقال في محاسبة نفسه:

أما آنَ للنفسِ أن تخشَعا؟ أليسَ الثانونَ قصد والعَبَلَدتُ تقضي الزمانُ ولا مطمعٌ تقضي الزمانُ، فواحَسْرتا

أما آن للقلب أن يُقلِعا (٤)؟ فلم تُبْتِي في لَذَة مطمعا؟ لِما قد مضى منه أن يَرْجِعا. لما فات منه وما ضُيِّعا.

<sup>(</sup>۱) عاشوراء: اليوم العاشر من المحرّم (الشهر القمري الأوّل) هذا اليوم يقع (من سنة ٦٠٩ هـ) في ١٠١٢ م.

<sup>(</sup>٢) هبني (على التجريد: مخاطبة النفس): لأفرض أنا أني . . .

<sup>(</sup>٣) مولى الموالي: الله. المسلاة: المسلى والسلّو (النسيان والتعزّي). المقترف: المرتكب (للذَّبوب الكبيرة).

<sup>(</sup>٤) آن: حان، اقترب (ألم يأت الوقت بعد). أقلع: رجع (عن العمل القبيح).

ويا وَيْلَا أَهُ لِنَهُ فَيَا دَعَا ؛ وَبُعْداً وَيُطَا وَلَ يَسْمَعَا (١)! وَبُعْداً وَلَى يَسْمَعَا (١)! وَبُعْداً فِي السَّلَمِ للله فِي كُلِّ شِيء:
- وقال في التسليم لله في كلّ شيء:
يا صاحبَ الهَمّ، إنّ الهمّ مُنْفَرجٌ ؛ كم من أمور شِدادٍ فرّجَ اللهُ!

يا صاحبَ الهُمّ، إنّ الهُمّ مُنْفَرِجٌ؛ كم من أمور شِداد فرّجَ الله! الياسُ يقطع أحياناً بصاحبِه. لا تياسَنَّ في إنّ الفاتع الله. الله حسبُكَ فيما عُدْتَ منه به، وأين يأمَنُهُم مَن حَسْبُه الله(٢). إذا قضى الله فاسْتَسْلِم لقُدرتِه، ما لامرىء حيلةٌ فيما قضى الله. سَلِّمْ إلى اللهِ فيما شاء وأرْضَ به، فالخَيْرُ أَجْعُ فيما يصنَعُ الله.

٤- \*\* عنوان الدراية ١٢٩ - ١٣٠؛ الديباج ٧٦ - ٧٩؛ نفح الطيب ٤: ٣٠٦ - ٣١٧،
 ٣٣١ - ٣٢٢ ، ٣٣٩ - ٣٤٠؛ وفيات ابن قنفذ ٣٣٤؛ درّة الحجال ١: ٧٩ - ٨٠؛
 الأعلام للزركلي ١: ٢١٢ - ٢١٣ (٢٢١).

# حافي رأسه

١- هو الشيخ مُحيِي الدينِ أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ عبدِ اللهِ بنِ عبدِ العزيزِ بنِ أبي محمّدِ الزناتيّ الكملانيّ (أسبةً إلى عبيلةٍ من البربرِ) الإسكندرانيّ (أسبةً إلى إسكندريةِ مِصْرَ) المُلقّب «حافى رأسه »(١).

<sup>(</sup>١) السحق: البعد الشديد. بعداً وسحقاً جملة تقال في الدعاء على المدنب.

<sup>(</sup>٢) حسبك: يكفيك، كافيك. عذت (التجأت) منه (من الذنب) به (بالله). يأمنهم (كذا في الأصل!).

<sup>(</sup>٣) الكملاني (من بغية الوعاة ٥٧).

<sup>(</sup>٤) في الوافي بالوفيات (٣: ٣٦٥): «لُقب بجافي رأسه لحفرة كانت في دماغه (انخفاض في صدغه). وقيل: كان في رأسه شيء يشبه (حرف)ح. وقيل: لأنّه كان في أوّل أمره مكشوف الرأس، فرآه رئيس في الثغر (الإسكندرية) فأعطاه ثياباً جُدُداً. فقال له: هذا لبدني، ورأسي حاف. فأمر له بعامة. فلزمه ذلك اللقب ». من أجل ذلك يحسن أن يلفظ لقبه: حاف (بكسرتين) رأسه (بالرفع: ضمّ السين) على أنّ « رأسه » « فاعل » « حاف ».

وُلِدَ مُحَدُّ بنُ عبدِ الله حافي رأسه في تاهرت (١) ، سَنَةَ ٦٠٦ هـ (١٢٠٩ - ١٢١٠م). ويبدو أنّه رَحَلَ مُنْذُ مَطلع شَبابهِ حتى يكونَ قد أُخَذَ فِعلًا عن عبدِ المنعم بن صالح التميمي (٥٤٧ - ٦٣٦ هـ) ، التميمي (٥٤٧ - ٦٣٦ هـ) ، وعبدِ الرحنِ بن عبدِ الجيدِ الصُفراوي (٥٤٤ - ٦٣٦ هـ) ، وكِلاهُما حِجازيُّ الأصلِ إسكندراني الدارِ. وقد أُخَذَ أيضاً عن عبدِ العزيزِ بن مخلوفِ الإسكندري وغيره.

واستقرّ حافي رأسه في الإسكندريةِ (فعُرِفَ من أجلِ ذلك بالإسكندراني) وتصدّرَ للتدريس فيها. وكانتْ وفاتُه في رَمَضانَ من سَنَةِ ٦٩٣ هـ(٢) (صيف ١٢٩٤ م).

٢ - كان حافي رأسه من أمِّة العربية (النحو)، قال الصفدي (٣):

«هو أحدُ الثلاثةِ المُحمّدين - من كِبارِ النُّحاة - في عصرِ واحدٍ: حافي رأسه في الإسكندرية، وبهاءُ الدين محمّدُ بنُ إبراهيمَ النّحاسُ (٦٢٧ - ٦٩٨ هـ) في مِصرَ (القديمة: مدينة عمرو بالفسطاط) وابنُ مالكِ (ت ٦٧٢ هـ) في دِمَشْقَ. وكان لحافي رأسه شعرٌ.

#### ٣- مختارات من شعره

- قال حافي رأسه يشكُرُ المحبوبَ الذي علَّمه الصبرَ على الهَجْر:

أَمُعلِّمِي الصِبرَ الجميلَ بهجرِه فَنَنى فؤاداً عنه لم يَكُ يَنْثَني. لا بُسدٌ من أُجرِ لِكُلُ مُعَلِّمٍ. وإلى السلوّ ثوابُ ما عَلَمْتَني (١٠).

- وقال يهجو مُتَكَبِّراً (ويُجري هذا الهجاء في تَوْرِيَةً نَحْويةٍ بينَ رُفعةِ القَدْرِ والرفع في النحو ثمّ بين جرِّ طَرَفِ الثوب على وجهِ الأرض للتكبَّر والخُيَلاء وبين الجرِّ

<sup>(</sup>١) في الوافي بالوفيات (٣: ٣٦٥، السطر الثاني): ولد بتلمسان... بظاهر. وفي بغية الوعاة (ص ٥٧، السطر الثالث من أسفل): ولد بتاهرت بظاهر تلمسان.

<sup>(</sup>٢) أمن بغية الوعاة: سنة ٦٩٣ أو ٣٩١ (عن أثير الدين أبي حيّان). وفي فوات الوفيات: سنة ٦٨٠.

<sup>(</sup>٣) الوافي بالوفيات ٣: ٣٦٥.

<sup>(</sup>٤) في الأصول: وإلى السلوّ (والمعنى غير مستقيم). اقرأ: ولي السلّو أو ولك السلّو (لك منّي السلّو: نسيان الحب) أجرا على تعليمك إيّاي الصبر.

في النحو. ثمّ هنالك طِباقٌ بينَ « الرفع » و « الجرّ »):

ومُعْتَقِدِ أَنَّ الرِئاسةَ في الكِبْرِ، فأصبحَ ممقوتاً بها وهو لا يَدْري: يُجُرُّ ذُيولَ الكِبْرِ طالبَ رُفعةٍ. ألا فاعجبوا من طالبِ الرفع بالجرِّ!

- ويبدو أنّه افتقرَ فباع كُتُبَه فَكَتَب إلى الأميرِ نورِ الدين عليِّ بنِ مسعودِ الصوابي يطلُبُ منه عَوْناً. في البيتين توريتانِ: الصواب (الحقّ، الإصابة) والصوابي (لقب الأمير نور الدين) ثمّ « بلا كتاب » (بلا كتاب في مكتبتي - بلا كتاب مُنْزَل):

شَكَوْتُ إليك، نورَ الدين، حالي، وحَسْبي أن أرى وجهَ الصوابِ. وكُنْبي بِغْتُها ورهنتُ، حتّى بَقِيتُ من المجوسِ بلا كتابِ!

٤- \*\* فوات الوفيات ٢: ٢٨٤ - ٢٨٥؛ الوافي بالوفيات ٣: ٣٦٦ - ٣٦٦؛ بغية الوعاة
 ٥٧ - ٥٨؛ معجم أعلام الجزائر ١٥٨ - ١٥٩.

### عبد العزيز الملزوزي

١- هو عبدُ العزيز بنِ عبدِ الوّهاب بنِ محمدِ الملزوزيُّ النّجارُ المِكناسيُّ، كان شاعرَ البَلاط المَريني أيامَ المنصورِ يعقوبَ بنِ عبدِ الحقِّ (٩٦٧ - ١٨٤ هـ) وابنهِ يوسفَ (٩٨٥ - ١٨٥ هـ). وقد رافقَ يعقوبَ المنصورَ في مُعظم حَمَلاتهِ في العُدُوة الإفريقية وفي الأندلس. وكان المنصورُ يُكْرِمُه، أجازه على قصيدته « بحمدِ الله أَفْتَتِحُ الخِطابا » بعَشْرة آلافِ دينارٍ! وأجازَ مُنشدَها بينَ يَدَيْه أبا زيدٍ الغَرابلي بألفِ دينارٍ!

وكانتْ وَفَاةُ عَبِدِ العَزِيزِ المُلزُوزِي سَنَةَ ٦٩٧ (١٢٩٧ – ١٢٩٨ م).

٢ - عبدُ العزيزِ الملزوزيُّ شاعرٌ مُكثِرٌ له قصائدُ طوالٌ ومُقطَّعاتٌ قصارٌ في المدح والوصف والنسيب. وقد حاولَ نظمَ ملاحمَ تَوَفَّرَ له فيها عُنْصُرا الإطالةِ والسَّرْدِ التاريخيِّ لسَيرِ الملوكِ، ولكن لم يتوفّر له فيها عُنْصُرا الخيال والقَصَص المُحْكَم. ثم هُوَ مُؤلفٌ له كتابٌ في تاريخ المَغْرِبِ (لم يجعَلْ له عُنواناً). وله أرجوزةٌ « نظمُ السلوكِ في مَنْ نَزَلَ المَغْرِبَ من الملوك ».

### ۳- مختارات من شعره

- قال عبدُ العزيزِ الملزوزيّ:

لِمَرَّاكُشِ فضل على كلِّ بلدةٍ، وما هِيَ إلَّا جَنَّةٌ قد تزخْرَفَتْ،

- وقال في النسيب:

أُعَلِمْتَ بَعَدَكَ زَفِرتِي وأُنينِي مِنْ بَعْدِ بُعْدِك ما ركَنْتُ لِراحةٍ قد كنتُ أبكي الدمعَ أبيضَ ناصعًا، قُلْ للذين قدِ ادّعَوْا فَرْطَ الْهَوى: إنّي أُخَذَتُ كثيرَه عن عُرْوةٍ

وصبابتي يوم النَّوى وشُجوني (٢)؟ يوماً، ولا غاضت عليك شُؤوني (٣). فاليوم تبكي بالدِّماء جُفوني. إن شِئْتُمو عِلْمَ الهوى فَسَلوني. ورَوَيْت سَائِرَه عن المَجْنون (٤).

وما أبصرتْ عينٌ لها من مُشابهِ.

ولكنّها حُفّت لنا بالمكاره(١).

- وقال يرفَعُ نَسَبَ بني مَرينِ - وهم فَخِذٌ من زَناتَةَ - إلى قيس عَيْلانَ من عَرَبِ الشَّال:

قد جاورتْ زنَاتــةُ البرابرا مــا بَــدَّلَ الدَهْرُ سِوى أقوالِهم بـل فِعْلَهُمْ أَرْبِي على فِعْل العَرَبْ

فصيّروا كلامَهُمْ كما ترى<sup>(ه)</sup>. ولم يُبَــدُّلْ مُنتهـــى أحوالِهم<sup>(۱)</sup>. في الحال والإيثار ثمّ في الأدب<sup>(۷)</sup>.

<sup>(</sup>١) ترخرفت: تريّنت. في الحديث الشريف: «حفّت الجنّة بالمكارة » (أي أن استحقاق الدخول إلى الجنّة يقتضي القيام بعدد من الأعهال- الواجبات وأوجه الإحسان-. وهذه ثقيلة في العادة على النفس الإنسانية).

<sup>(</sup>٢) الصبابة: الحب. النوى: البعاد (الفراق). الشجن (بفتح ففتح): الحزن.

<sup>(</sup>٣) الشأن: مجرى الدمع من العين.

<sup>(</sup>٤) عروة بن حرام (بكسر الحاء) ومجنون بني عامر (قيس بن الملّوح: بفتح الواو المشدّدة) من الشعراء الحبّين العُذريين في العصر الأموي.

<sup>(</sup>٥) - أصبح كلام بني زناتة الآن قريباً من البربريّة لا لأنهم بربر، بل لأنّهم جاوروا البربر!

<sup>(</sup>٦) - لغتهم أصبحت بربرية، ولكنّ أفعالهم لا تزال عربية!

<sup>(</sup>٧) أربى: زاد. الإيثار: تفضيل الآخرين على النفس. .... حتّى أنّ النتاج الأدبي في زناتة (في النثر والشعر) أحسن منه عند العرب الأقحاح.

وحالُهم عن حاليه تحوّلا (۱۱)؛ وما لهم نُطْقٌ ولا إفهام (۲). كلامُهُمْ كاليدرُّر إذ يَبين (۲). فبَدّلوا كلامَهم تَبْديل

فانظُرُ كلامَ العُرْبِ قد تَبدُّلا لا يَعْرِفون اليومَ ما الكلامُ، كنذاك كانت قبْلَهم مَرينُ فاتّخسذوا سِواهُمُ خليَسلا

٤- \*\* الاستقصاء ٢: ٣١؛ الأدب المغربي ٢٢٦ - ٣٣٠؛ النبوغ المغربي ٢٣٦ (ترجمته)،
 ٩١٢ إلخ.

### بدر الدين بن هود

١ - هو بدرُ الدينِ أبو علي الحسنُ بنُ علي بنِ يوسفَ بنِ هودِ الجُذاميُّ المُرسيّ، قيل هُوَ أخو المُتوكِّلِ على اللهِ محمّدِ بنِ يوسفَ بنِ هودِ المستبدِّ بِبَقِيَّةِ الأندلُسِ في أيامهِ
 ١٦٢٥ - ٦٣٥ هـ)(١).

وُلِدَ بِذِرُ الدِينِ بِنُ هُودٍ فِي مُرْسِيَةً، سَنَة ٦٣٣ للهِجرة (١٢٣٥ – ١٢٣٦ م). وَاشْتَغَلَ حِيناً بِالطِّبِ والحِكْمَة ثُمِّ صَحِبَ المتصوّفَ آبَنَ سبعينَ (ت ٦٦٩ هـ). ثمّ إنّه حَجّ ودخَلَ اليَمَنَ وقَدِمَ إلى الشام واستقرَّ في دِمَشْقَ حيثُ تُوفِّيَ في ٢٦ شَعْبانَ من سَنةِ ٢٣ (١٣٠٠/٦/١٦).

٢- يبدو أن بدرَ الدينِ بنَ هودٍ كان ذا آضطرابِ عَصَبِيٍّ فَاتَّجَهَ مُنْذُ مطلع حياتِه إلى سُلوكِ الأحوالِ الصوفيةِ عادةً أو دعوى ونشأ عندَه قِلَّةُ مُبالاةٍ بالعُرْفِ الاجتاعيِّ

 <sup>(</sup>١) - حتى العرب الطارئون على المغرب تبدّلت لهجتهم لأنّهم هم أيضاً جاوروا البربر.

<sup>(</sup>٣-٣) المعنى المقصود في هذه الأبيات ملموح من آستقراء الأبيات السابقة.

<sup>(</sup>ع) يسوق الصفدي (الوافي بالوفيات ١٢: ١٥٦) نسب بدر الدين بن هود على الصورة التالية: الحسن بن علي أبو علي بن عضد الدولة أبي الحسن أخي المتوكّل على الله ملك الأندلس (٦٢١ - ٦٣٥) أبي عبد الله آبني يوسف بن هود. ويسوقه الصلاح الكتبي (فوات الوفيات ١: ١٦٣): الحسن بن عضد الدولة أبي الحسن أخي المتوكّل على الله ملك الأندلس بن يوسف بن هود الجذامي. والنسبان غير واضحين. غير أن مراجعة تاريخ الوفاة لبدر الدين هذا ولملك الأندلس يمكن أن يدلّ على أنّ ابن هود ملك الأندلس عمّ بدر الدين صاحب هذه الترجمة (راجع – مثلاً – زامباوّر ٩٣).

والدينيّ. حَدَثَ له زُهْدٌ مُفْرِطٌ في أحوالِ الدُّنيا وصَحِبَ ذلك غَفْلةٌ شديدةٌ فكان يُرى كأنّه غارقٌ في التفكير مُتَّصلُ الحُزنِ كثيرُ الاَنقباضِ عنِ الناس، وشَرِبَ مرّةً الخمرَ عَلَناً ولم يُبالِ بَلَوْمِ الناسِ فكان يَرُدُّ عَلَيْهِم بقولهِ: « ومَا جرى؟ أَبنُ هود شَرِبَ خمراً ». وكَثرَ الشَّطْحُ (۱) في كلامه وفي أفعاله، فكان، مَثَلًا، إذا طَلَعتِ الشمسُ ٱستَقْبلَها وصَلّبَ على وجههِ. فعد نفر كثيرون ذلك منه خُروجاً عن الإسلام، فلم يُصَلِّ عليه القاضي بدرُ الدين محدّدُ بنُ إبراهيمَ بنِ جَاعةَ (٣٣٠ – ٧٣٣ هـ).

وبدرُ الدين بن هود شاعرٌ مُكْثِرٌ على طريقة أهل التصوّف، في بعض شعره تلميحٌ وفي بعضه تصريح. وبعضُ شعره متينٌ السبْك من الطبقة العالية. وكان يميلُ في تصوّفه إلى وَحدة الوجود أو الأتجاد (٢) وهو - في ذلك - كثير الشَّبَهِ بعمرَ بن الفارض.

#### ٣- مختارات من شعره

- قال بدرُ الدين بن هودِ المرسيّ على طريقة أهل التصوّف:

وسِرّي على فِكري مَحاسِنَه يَجْلو<sup>(٣)</sup>. على ظاهري من باطني شاهدٌ عَدْلُ<sup>(٤)</sup>، صِفاتي تُنادي: ما لِمَحْبوبنا مِثْل<sup>(٥)</sup>! ولا البانُ مطلوبي ولا قَصْدِيَ الرملُ<sup>(٢)</sup>. وليلى ؛ ولا ليلى مُرادي ولا جُمل. فؤادِيَ مِنْ محبوبِ قلبيَ لا يَخْلو، ألا يا مَنْ بِذِكْرِهِ ألا يا حبيبَ القلبِ: يا مَنْ بِذِكْرِهِ تَجلّيتَ لي منّي عَلَيَّ فأصبحتْ أُورّي بذِكْر الجزع عنّي وبانِه؛ وأذكرُ سُعدى في الحَديثِ مُغالطاً

<sup>(</sup>١) الشطح: كلام عليه رعونة (خفّة وحمق وخروج عن المألوف).

<sup>(</sup>٢) مذهب الوحدة (وحدة الوجود) أو الاتّحاد (في التصوّف): أن يفقد المتصوّف شخصيّته ثمّ تتحقّق ذاته في الله فيفقد الإنسان ويبقى الله.

<sup>(</sup>٣) .... سرّي يجلو (يظهر) محاس محبوبي لفكري.

<sup>(</sup>٤) على ظاهري من باطني (راجع الحاشية السابقة): سلوكي الظاهر المخالف لاعتقاد الناس تسوّغه (تجيزه) معرفتي الباطنة.

 <sup>(</sup>٥) تجلّيت (ظهرت حقيقتك لي). لي منّي عليّ (راجع الحاشيتين السابقتين): المتصوّف لا يستدلّ بالمنطق وبالبراهين الخارجية، بل بما يقع في قلبه (في نضه) من الاقتناع الذاتي (أو الوهم).

<sup>(</sup>٦) ورّى: ذكر شيئاً وهو يريد غيره. الجزع: منعطف الرمل. البان: شجر أغصانه طوال مستقيمة سمراء.

ولم أرَ في المُشَّاق مشلي، لأنَّني سِوَى معشرِ حَلُوا النِّظامَ ومزَّقوا الشِ مَجانسينُ، إلَّا أنَّ ذُلَّ جُنونهم

تَلَدُّ لِيَ البَلْوى ويحلو لِيَ العَدْل (١)، على البَلْوى ويحلو لِيَ العَدْل (١)، على البَابَ فلا فَرْضٌ عليهم ولا نَفْلُ (٢): على أعتابهم يسجُدُ العقل (٣)!

- وله في مثل ذلك (في العزة الالهية):

خُضْتُ الدُجُنَّةَ حتى لاحَ لي قَسَنٌ فَعَلْتُ للقومِ: هذا الرَّبْعُ رَبْعُهُمُ؛ وقلتُ للعين: غُضّي عن محاسنه؛

- وقال بدر الدين بن هود أيضاً:

عِلْمُ قومي بي جَهْ لَلَهُ أَنَا رَبُّ؟ أَنَا رَبُّ؟ أَنَا دُنْيا، أَنَا أُخْرَى، أَنَا أُخْرَى، أَنَا أُخْرَى، أَنَا أُخْرَى، أَنَا مُعْمُوقٌ لِللَهَ اللهِ فَوقَ عَشْرٍ دونَ تِسْعِ

وبانَ بانُ الحِمى من ذلك القَسَسِ (٤). وقلت للسمع: لا تَخْلُو من الحَدَسَ (٥). وقلت للنُطْق: هذا موضعُ الخَرَسِ!

إِنّ شَانِي لَأَجَ لِلْهُ الْمَانِي لَأَجَ لَٰ الْهُ الْمُ الْمَانِي لَأَجَ لَٰ الْهُ الْمَا الْمُ الْمَا الْمُ الْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَنّي الدهرَ أَسْلُو. السّهُ عَنّي الدهرَ أَسْلُو. الله مَحَ لُّ (٧).

٤- \*\* الوافي بالوفيات ١٢: ١٥٦ - ١٥٩؛ فوات الوفيات ١: ١٦٢ - ١٦٣؛ العبر للذهبي
 ٥: ٣٩٧؛ شذرات الذهب ٥: ٤٤٦؛ الأعلام للزركلي ٢: ٢٢١ (٢٠٣).

<sup>(</sup>١) البلوى: المحنة (المصيبة الكبيرة). العذل: اللوم (بلا مسوّغ).

<sup>(</sup>٢) حلّوا النظام: تركوا التقيّد بالعرف السائد. مزّقوا الثياب: تركوا مظاهر الأمور وعملوا بحقائقها (في ظنّهم أو وهمهم). الفرض (الواجب في الدين). النفل (ما يقوم به الإنسان متطوّعاً):صوم رمضان فرض على المسلم البالغ العاقل الصحيح (غير المريض). أمّا صوم غيره من الأيام فهو نفل.

<sup>(</sup>٣) عزيز: قوي (نفيس، نادر، مرغوب فيه).

<sup>(</sup>٤) الدجنّة: الظلام، قبس: (شيء يؤخذ من النار) العزّة الإلهية. بان: ظهر، البان: نبات أغصانه مستقيمة، الحمى: المكان الحصين، بان الحمى (مدرك الالوهية).

<sup>(</sup>٥) الربع: المسكن.. الحدس (بسكون الدال): الظنّ ، التوهم.

<sup>(</sup>٦) أجلُّ: أرفع، أعلى قدراً. \* كلمة «أنا » تُرسم «أنا » ولكن تُلفظ «أنَ » (بإسقاط «الألف »).

<sup>(</sup>٧) البيت غير واضح (لعلُ المقصود: لي وجود في كلّ مكان).

# ابن فَرْح (١) الإشبيليُّ

1 - هو شِهابُ الدين أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ فَرْحِ بنِ أحمدَ بنِ محمّدِ بن فَرْحِ اللَّخْميّ الإشبيليّ، وُلِدَ في إشبيليةَ سَنَةَ ٦٢٥ (١٢٢٨ م). وفي سَنَةِ ٦٤٦ (١٢٤٨ م) استولى فرديناندُ الثالثُ مَلِكُ قَسْطالة على إشبيلية فكان ابن فرحٍ في الذين وقعوا في الأسرْ (وَهُوَ في مطلع شبابه) فاستطاع الهرب. ثمّ إنّه رَحَلَ إلى مِصْرَ في أوائلِ عَشْرِ الخسين (بُعيد ٦٥٠ هـ) وتَفَقَّهُ فيها على العِزّ (عِزّ الدين عبدِ العزيز) بنِ عبدِ السلام (١٢٤٥ - ٦٦٠ هـ) وسَمِعَ من شرف الدين الأنصاري الحَمَوِيِّ وأحمدَ بنِ زينِ الدين وإسماعيلَ بن عزّوزٍ والنجيبِ بن الصيقلِ وابن علّاق. ثمّ إنّه انتقل (بعدَ مُدّةٍ) إلى وَمَشْقَ فَسَمِعَ من ابنِ عبدِ الدائم (٥٧٥ - ٦٦٨ هـ). ثمّ كانتْ له في الجامع الأمويّ حَلْقةٌ مشهودة.

وكانت وفاةُ ابنِ فَرْحِ الإشبيليُّ في دِمَشْقَ في تاسعِ جُهادى الثانية مِن سَنَةِ ٦٩٩ (١٣٠٠/٣/٢ م).

٧- كان ابنُ فَرْحِ الإشبيليّ من علماء الحديث ورُواتهِ ومن الفقهاء. وهو ناظمٌ مقتدر، اشتهرَ بقصيدتِه (القصيدةِ الغرامية) وهي منظومةٌ غزلية (ظاهِرُها غزلٌ) في ألقاب الحديث. هذه القصيدة عِشْرون بيتاً جَمَعَ فيها ابنُ فَرْحِ عدداً من أَسْاء الحديث. وقد كان لها شهرةٌ، رواها عنه كثيرون وشَرَحها كثيرونَ آخرون (١٠). وله أيضاً: شرح الأربعين (حديثاً) للنَّوَوي.

٣- مختارات من شعره

من قصيدة ابنِ فَرْح الإشبيليّ في ألقاب الحديث(٢).

<sup>(</sup>١) فرح بسكون الراء، وقد نصّ المقرى على ذلك (نفح الطيب ٢: ٥٣١).

 <sup>(</sup>٢) في نفح الطيب (٢: ٥٣١): وقد شرح هذه القصيدة جماعة من أهل المشرق والمغرب يطول تعدادهم.
 راجع ما طبع من هذه الشروح (بروكلمن، الملحق ١: ٦٣٥).

<sup>(</sup>٣) جملت كلّ لقب من ألقاب الحديث مطبوعاً بحرف غليظ. ولم أفسّر هذه الألقاب لأنّها ترد هنا في =

غرامي صحيح والرجافيك مُعْضِلُ (۱)، وصَبْرِيَ عنكم يشهد العقل أنه ولا حَسَن إلا سَاعُ حديثِ كَ وأمْرِيَ موقوفٌ عليك، وليس لي وأمْرِيَ موقوفٌ عليك، وليس لي ولو كان مرفوعاً إليكَ لَكُنْتَ لي وعَدْلُ عَدولي مُنْكَرٌ لا أسيغُه أَقَضِي زماني فيك مُتَّصِلَ الأسي خُد الوَجْدَ عني مُسْنَداً ومُعَنْعناً غريبٌ يُقاسي البُعْدَ عنك، وما له غريبٌ يُقاسي البُعْدَ عنك، وما له فَرِفْقاً بَقْطُوعِ الوسائلِ ما له فَرِقْتاً بَقْطُوعِ الوسائلِ ما له أورّي سُعْدى والرّبابِ وزَيْنَبِ، (۱)

وحُزْني ودمعي مُطْلَق ومُسَلْسَلُ. ضعيف ومتروك، وذَلِّي أَجْمَلُ. مُشَافَهَة يُملِ على فأنقُلُ. على أحد إلّا عليك المُعوَّل. - على رُغم عُذّالي - تَرِقُ وتَعْدِلُ. ورُورٌ وتدليسٌ!! يُردُ ويُهْمَلُ. ومنقطعاً عمّا به أتوصّل. فَغَيْرِيَ موضوعُ الهوى يَتَحيَّل. وحق الهوى عن دارِه مُتَحوَّل. إليك سبيلٌ لا ولا عنك مَعْدِلُ. وأنت الذي تُعْنى وأنت المُؤمَّلُ.

٤- \*\* الوافي بالوفيات ٢: ١٤٢؛ درّة الحجال ١: ٣٦-٣٧؛ نفح الطيب ٢: ٥٢٨ - ٥٢٨ بروكليان ١: ٤٥٩، الملحق ١: ٥٣٨ (١٩٤ - ١٩٤)؛ بروكليان ١: ٤٥٩، الملحق ١: ٥٣٦، الأعلام للزركلي ١: ١٨٦ (١٩٤ - ١٩٥)؛ نيكل ٣٦٠.

# مالك بن المرحّل

١- هو أبو الحكم مالكُ بنُ عبدِ الرحمنِ بنِ عليٌ بنِ عبدِ الرحمنِ بنِ الفَرَجِ المعروفُ بابنِ المُرَحَّلِ، وُلِدَ في مالَقَةَ سَنَةَ ٢٠٤ هـ (١٢٠٧ – ١٢٠٨ م). أَخَذَ عن أبي عليٌّ الشَّلُوبينيّ (ت ١٤٥٠ هـ) وابنِ الدَّبَّاجِ وقد تولّى القضاءَ في عددٍ من الأماكن بعضُها في نواحي غَرْناطَة. ثم إنّه انتقلَ إلى المَغْرِبِ وَسَكَنَ سَبْتَةَ وتعاطى فيها صِناعة التوثيق،

 <sup>«</sup> توريات » (المعنى اللفظي اللغوي في مقابل المعنى الفني). يطول شرحها ، مع أن المقصود ليس غامضاً .
 أمّا ألقاب الحديث: صحيح مسلسل موقوف مرفوع ضعيف إلخ فهي موجودة في معظم القواميس .

<sup>(</sup>١) المعضل: المرض الذي عجز الأطباء عن مداواته.

<sup>(</sup>٢) أورّي (أوهم) بسعدي إلخ (إن تغزني بهؤلاء النسوة....).

وقد أجازه في ذلك أبو القاسم بنُ بقيٍّ.

تقرّبَ مالكُ بنُ الْمُرَحَّلِ من المنصورِ المَرِينيّ (٦٥٦ – ٦٨٥ هـ) وخصّه بمدائِحِهِ. وكانتْ وفاةُ مالكِ بنِ المرحّلِ سَنَةَ ٦٩٩ هـ (١٢٩٩ – ١٣٠٠ م) في سَبْتَةَ.

7 - كان مالكُ بنُ المرحَّلِ السبقُ مُشارِكاً في عدد من العلوم كالفقه واللَّغة والنَحْو، كما كان من مشاهير الأدباء (نفح الطيب ٢: ٥٥١) كاتباً ومُترسِّلاً وشاعراً. وفنونُ شعره مديحٌ وبَديعيّاتٌ(١) ووصفٌ وتحليلٌ مع شيءٍ من المَرَح أحياناً ومن التهكُمُّ في نـــثرِه وشِعره. وكانك عــددٌ من الآثار: ديوان شِعْره - كتاب دوبيت (٢) - أرجوزة نَظَم بها « فصيح ثعلب »(٣) - الواضحةُ (نظم في الفرائض: تقسيم الإرث) - أرجوزة في النحو - المُوطَّاة - التَبْيِين والتبصير في نظم كتاب التيسير (عارض به الشاطبية)(١) - العَروض - الرَمْي بالحصا والضرب بالعصا - الوسيلةُ الكبرى المَرْجُوُّ نفعُها في الدنيا والأخرى (رتبها على حروف المعجم والْتَزَمَ افتتاحَ أبياتِها بحروف المرويّ)(٥) - المُعَشّرات النبويّة (على نسق « الوسيلة الكبرى »، ولكنّ عددَ الأبياتِ في الرّويّ)(٥) - المُعشّرات النبويّة (على نسق « الوسيلة الكبرى »، ولكنّ عددَ الأبياتِ في كلّ مقطوعة أقلُّ) - العشريات الزهدية (لآثار الثلاثة الأخيرة في مدح الرسول).

### ٣- مختارات من آثاره

- وَقَعَ فِي كلام ابنِ الْمُرَحَّلِ تعبيرٌ هو «كان ماذا » فخطَّاه ابن أبي الربيع النحويُّ وقال: الصوابُ «ماذا كان ». فجَرَتْ بين الاثنينِ مُناظراتٌ لم يَصِلْ إلينا ممّا قاله فيها ابنُ أبي الربيعِ شيءٌ ، ولكنْ وَصَلَ إلينا بعضُ ما قاله ابنُ المرحّل. من ذلك:

عسابَ قومٌ «كسان مسادًا» ليسستَ شِعْرِي لِمَ هسدا.

<sup>(</sup>١) البديعيّة: قصيدة في مدح الرسول.

<sup>(</sup>٢) مثاني (مزدوجات: بيتان بيتان من الشعر) من الوزن الفارسي وعلى تقفية معينة.

<sup>(</sup>٣) ﴿ هُو أَحَمَدُ بَنْ يَحِينَ (تَ ٢٩١ هـ) مَنْ أُمُّةُ اللَّغَةُ والنَّحُو ومِنْ رُواةَ الشَّعْرِ .

<sup>(</sup>٤) أرجوزة في القراءات للقاسم بن فيرُّه الشاطبي (ت ٥٩٠ هـ).

<sup>(</sup>٥) راجع موشّحته في «مختارات من آثاره ». على حروف المعجم (على جميع أحرف الهجاء ، من الألف إلى الياء . وكلّ بيت في الموشّحة – مجموع أشطر – يبدأ في مطلعه بحرف ثمّ يكون هذا الحرف قافية ذلك البيت في الموشّحة).

وإذا عابوه جَهْلًا دونَ عِلْمٍ، كــــان مــــاذا!

(ثمّ قال مالكُ بنُ المُرحَّل يُخاطب آبنَ أبي الرّبيع):

لا بُدَّ لك أن تُصْبِحَ مِنْ تَحْتِ طَبَقِ على طَبَقِ نيرانِ (١): كان ماذا؟ «ونادَوْا: يا مالِكُ، لِيَقْضِ علينا ربَّك! قال: إِنَّكُمْ ماكِثون. لقد جِئْناكم بالحقِّ، ولكنَّ أكثركُمْ للحقِّ كارهون »(٢).

إلى كَمْ تُقَيِّدُ في «كان ماذا » تَقْيِيداً بعدَ تقييد؟ لقد حَصَلْتَ منها في أمرِ شديد. الى كَمْ تُقيِيدُ فيها وتُنْدِىءُ وتَنْظِمُ وتُنْشِىء؟ غَرَّك احَمَالي لِقَدْحِكَ ومَزْحِك وصَبْري على أَلَى جَرْحِك، حَتّى قُلْتَ: «ما جُرحِ بِمَيِّتِ إيلامُ »(٣).

انْتَهَزْتَ الفُرصَة في إذايَةِ صَبورٍ، ودَلَّاكَ حِلْمُهُ في غُرورٍ<sup>(١)</sup> حتّى قُلْتَ: كُـلُّ حِلْمٍ أَتَـى بِغَيْرِ احتالِ حُجّـةٌ لاجِـي اليها اللئامُ<sup>(٥)</sup>!

تالله ، لو نُهِيَتِ الأولى لانْتَهَتِ الآخرة (١) ولم تَكُنِ الفاقرةُ تَتْبَعُها الفاقرة (٢). ولكن أغْضَيْتُ على القَذى وصَبَرْتُ على الأذى حتّى قيل: لو قَدَرَ لانْتَصَرَ! واتّصلَ الأمرُ فصار دَيْدناً (١) ، فلا جَرَمَ أنّ أتعَقّبَ كَلامَك وأَلْفِتَ عليك لامَك فأقول؛ وإنّا أخاطِبُ من سَمِعَ خطابي ونظر في كتابي.

<sup>(</sup>۱) الطبق (هنا): الحال. طبقاً عن طبق: حالاً بعد حال، أي إذا أنت مِتّ (بكسر الميم) فستدخل النار (راجع القرآن الكريم ۸٤: ۱۹، سورة الإنشقاق).

 <sup>(</sup>۲) مالك: خازن جهنّم (راجع القرآن الكريم ٤٣: ٧٧ – ٧٨ سورة الزخرف). ليقض علينا ربّك: يطلبون من الله أن يميتهم (حتّى يتخلّصوا من العذاب في جهنّم). ماكثون: باقون (إلى الأبد).

<sup>(</sup>٣) شطر للمتنيّ.

<sup>(</sup>٤) دُلَّى الرجل شيئاً في مكان عميق (أنزله، أغرقه).

<sup>(</sup>٥) البيت للمتنبّي.والرواية: .... بغير اقتدار.

 <sup>(</sup>٦) لو أنك وجدت من نَهاك (نصح لك) حينا أخطأت في المرّة الأولى لأنتهيت في الآخرة (لما أخطأت مرّة ثانية ولما عوقبت مرة بعد مرة).

 <sup>(</sup>٧) الفاقرة (القرآن الكريم ٧٥: ٢٥ سورة القيامة): المصيبة الكبيرة التي تكسر فقار (جمع فقارة، بالفتح فيها): عظام سلسلة الظهر.

<sup>(</sup>٨) الديدن: العادة.

<sup>(</sup>٩) اللام: الهول، الأمر الشديد (لا بُد من أن أتابع أقوالك وأردّ عليك الأذى الذي تريد | أن تلحقه بي).

- لابنِ المَرحَّلِ السَبْتيِّ مُوَشَّحَةٌ بديعية (في مدح الرسول) « من غُرَرِ القصائدِ ، وفيها لزومُ ما لا يلزمُ من تَرتيبها على حروف المعجم يجعَلُها (أي يجعل حروف المعجم) بَدْأً ورَوِيًّا على اصطلاحِ المغرب » (نفح الطيب ٧: ٤٥٣ وما بعد): من هذه البديعية:

أَلِفٌ: أَجَلُّ الأنبياءِ نَبِيءُ بِضِيائه شمسُ النهار تُضيءُ وبه يُؤمِّلُ مُحْسِنٌ ومُسيءُ

فضلًا من الله العظم عظماً · صلّوا عليمه وسَلّموا تَسْلمها فضلًا ، وسَلّموا تَسْلمها فضلًا ،

ثم اعتلى فَجَلاً سَناه الغَيْهَبا حتّى أنارَ الدهرَ منه وأخْصبا،

إذ كان فَيْضُ الخيرِ منه عَمِيمًا. صلّوا عليه وسلّموا تسلّها. ثوري في الأرض منه حديثُ

في كلِّ أُفْقِ طِيبُه مَبْثوث.

داع بأنواع الهُدى مَبْعوث

يَتْلُو نُجوماً أَو يَهُزُّ نَجُوماً صَلُّوا عليه وسلَّموا تسلَّماً.

نونٌ: نَبِيٌّ جاءِنا بِبَيانِ وبمُعْجزاتِ أُبْرزَتْ لِعِيانِ.

وبحسبه أن جاء بالقرآن

يَشْفي قُلُوباً تَشْتَكي وجُسوما. صلّوا عليـــه وسلّموا تسلـــيا.

- وقال يَصِفُ قصرَ الليل:

ا قِصَراً، فها أَمْسَيْتُ حَتَّى أَسْفرا(١).
 ، وجَــلا تَبَسُّمُها نِقاباً أَحْمرا(٢)؛

وعَشِيَّةً سَبَـقَ الصَّـباحُ عِشاءها مِسكيَّـةٌ لَبِسَتْ حُلَّــى ذهبيّـةً،

 <sup>(</sup>۱) أسفر (الصبح): بدا، ظهر.
 (۲) مسكية: كلون المسك (في السواد). لبست حلى ذهبية (تلمع من كثرة النجوم) وجلا تبسّمها (أول ظهور =

وكأن شُهْبَ الرَّجْمَ بعضُ حُلِيها عَثَرَتْ بهِ من سُرْعةٍ فَتَكَسّرا (۱).

- وقال في الشُّعراء الذين يَهْتَتحون قصائِدَهم بالغزل (مُسْتَحْسِناً طَرِيقَتَهُمْ):
ضـل المُحبّون إلا شاعراً غَزِلا يُطارِحُ المَدْحَ بالتَشْبيب أوطارا (۲)،
لا يَشْتكي الحُبَّ إلا في مدائحِه - دَعوَى - لِيُصْغيَ أساعاً وأبصارا (۲).
كضاربِ العودِ وشّى فيه تَوْشِيةً، وبعدَ ذلك غَنّى فيه أشعارا (۱)!

- وقال في النسيب (وقد جانَس بين عَيْنِ حُرِّ وساقِ حرِّ - وساقُ حرِّ ذَكَرُ القَهَارِي: الحَمَام، وهو يُحْدِثُ صوتاً عَذْباً لا يُدرَى أبكام هو أمْ غناء):

رُبَّ رَبْع وَقَفْتُ فيه وعهد لم أُجاوِزْهُ والركائبُ تَسْري أَبْالُ الدارَ - وهي قَفْرٌ خـــلاء - عن حبيب قد حَلَّها مُنذُ دهر، حيثُ لا مُسْعِدٌ على الوَجْدِ إلَّا عـينُ حرِّ تجودُ أو ساقُ حرّ (٥)!

- \*\* بغية الوعاة ٣٨٤؛ نفح الطيب ٤: ١٤٥ (مسألة «كان ماذا ») ثم ٧: ٣٥٧ – ٤٥٩؛ أزهار الرياض، راجع ١: ٣٣؛ الأدب المغربي لتاويت ٢٣١ – ٢٢٥؛ النبوغ المغربي لكنّون ٢٣٥ – ٢٢٦، ١٣٩ – ٤١٥، ٥٧٧ – ٧٢٧، ٩١٢ – ٩١٧، بروكلمن ١: كنّون ٣٢٠ – ٣٢٤، الملحق ١: ٤٨٤؛ الأعلام للزركلي ١: ٦: ١٣٨ (٥: ٣٦٣، ٧: ٢٠٠).

<sup>=</sup> الفجر) نقابا أحمر (اللون الأحر على الأفق الشرقي قبل طلوع الشمس).

<sup>(</sup>۱) شهب (نجوم الرجم): النيازك: (قطع من الحجارة تنفلت من مدارات الكواكب فتنجذب نحو الأرض، فإذا مرّت في جوّ الأرض اشتعلت من احتكاكها بالهواء).

 <sup>(</sup>۲) التشبیب: الغزل. أوطار جمع وطر: غایة، مقصد (بكسر الصاد). - یطارح المدح (یجعل قبل المدح):
 یبدأ قصائده بالغزل.

 <sup>(</sup>٣) - هو غير محبّ، ولكنّه يشكو الحبّ في شعره ليستميل الأساع لساع مديحه التالى.

<sup>(</sup>٤) من عادة العوّاد (ضارب العود) أن يبدأ بتقسيم (عزف يسير، قليل) قبل ان يبدأ هو بالغناء الركائب جمع ركوبة (بالفتح): دابّة معدّة للركوب. تسري: تسير في الليل.

<sup>(</sup>٥) المسعد (المعين، المشارك). الوجد (ألم الحبّ). عين حرّ (رجل حرّ يبكي معك فيخفّف شيئاً من مصيبتك) أو ساق حرّ (طير يغنّي فينسيك غناؤه العذب بعض ألمك).

# يحيى بن عليّ اليَفَرْنيّ

١- هو أبو زكريًا يحيى بنُ علي بنِ سُلطانِ اليَفَرْنيُّ، يبدو أن أصلَهُ من المَغْرب الأقصى (١). وُلِدَ يحيى بنُ علي سَنَةَ ٦٤١ للهِجرة (١٢٤٣ - ١٣٤٤ م). وكان يُقْرىءُ العربية (النحو) في تُونِسَ فتَخَرَّجَ به نُخْبَةٌ من نُجَباءِ تونس حتّى أصْبح له فيها صِيتٌ عظيم. وكانت وفاتُه سَنَةَ ٧٠٠ هـ (١٣٠٠ - ١٣٠١ م).

٧- كان يحيى بنُ عليِّ اليَفَرْنِيُّ عالماً بالقراءة والتفسير والفِقْه والنحو والأدب، ولكن براعتَهُ كانتْ في النحو وحدَهُ فكان يُلقَّبُ في المشرق « جَبَلَ النحوِ ». واليفرنيُّ هذا يَعُدُّ نفسَه من المجتهدين في الفِقه فلا يُجيزُ مثلاً نِكاحَ الكتابيَّاتِ (١). وَهُوَ أيضاً شاعر رقيقٌ مُحْسِنٌ.

#### ٣- مختارات من شعره

- قال يحيى بن عليّ اليفرنيُّ في الغَزَل:

ماذا على الغُصُنِ الميّاسِ لو عَطَفاً يا رَحّمةً لفُوّادي مِنْ مُعَذِّبهِ، ويا رعى الله داراً ظلّ يَجْمَعُنا مودّةٌ بَيْنَا في الحُسبّ كاملةٌ

على صُبابة صَبِّ حالفَ الدَّنَفا (٣)؟ كم ذا يُحَمِّلُه أن يَحْمِلَ الكَلَفا (٤)! في ظِلَّ عيش صفا مِنْ صَيْبه وضَفا (٥). ونحن لا نَعْرِفُ الإعراض والصَّلَفا (٢).

٤- \* \* ﴿ بغية الوعاة ٤١٢؛ نفح الطيب ٤: ١٤٦ – ١٤٧٠

<sup>(</sup>١) يفرن، يفران، ايفران في المغرب الأقصى.

<sup>(</sup>٢) الكتابية: المرأة من أهل الكتاب كاليهود والنصارى: وهذا رأى الإمام أحمد بن حنبل (ت ٢٤١ هـ)، ولكّن معظم فقهاء المسلمين يجيزون ذلك.

<sup>(</sup>٣) الصبابة (بضم الصاد): بقية الحياة. الصبّ: الحبّ. الدنف: اشتداد المرض والإشراف منه على الموت.

<sup>(</sup>٤) الكلف: الولوع بالشيء، احتمال الأمر بمشقّة.

<sup>(</sup>٥) دار مؤنَّة، وقد تذكّر (القاموس ٢: ٣١). الصيب: ما يصيب الإنسان من سهم أو نحوه، صفا من صيبه (لم يكن فيه ما يسيء!) ضفا: فاض.

<sup>(</sup>٦) الصلف: التكبّر. وفي رواية: ضفا من طيبه وصفا (وهو أقرب إلى المعنى المراد).

# ابن عبد النور المالقيّ

١ - هو أبو جعفر أحمدُ بنُ عبدِ النور بنِ أحمدَ بنِ راشدِ المالَقِيُّ، وُلِدَ في مالَقَةَ في رَمَضانَ من سَنَةِ ١٣٠٠ (مطلع ِ الصيفِ عام ِ ١٢٣٣ م).

يبدو أن ابنَ عبدِ النور قدِ اَستفادَ أكثرَ علومهِ من المُطالعة، إذْ لم يكنْ له اَعتناءُ بِلِقاءِ الشيوخ، ولكنْ أَخَذَ في بلدهِ القراءةَ عن الخطيبِ أبي الحسنِ الحجّاجِ بنِ أبي رَيْحانةَ المربليّ (ت ٦٧٢ هـ) وقرأ أشياءَ من الجُزولية في النحو<sup>(١)</sup> على محمّدِ بنِ يحيى بنِ مُفرِّجٍ المَالَقِيّ (ت ٦٥٧ هـ).

ورَحَلَ آبنُ عبدِ النورِ المَالَقِيُّ إلى المَغْرِبِ ونَزَلَ فِي سَبْتَةَ حيناً. ثمَّ إنَّه عاد إلى الأندلُس وجَلَس لإقراءِ القُرآنِ الكريم في وادي آشَ والمَرِيَّةِ وبَرْجَةَ وغَرناطةَ. وقد تولّى القضاء حيناً آخرَ نيابةً لا أصالةً.

وكانتْ وفاةُ ابنِ عبدِ النور المالَقِيُّ في ٢٧ من ربيع ِ الثاني من سَنَةِ ٧٠٢ (١٣٠٣/١٢/١٦ م) في المَريَّةِ.

٢- كان أبنُ عبدِ النور المالقيُّ قيِّماً على العربيةِ (النحو) - إذْ كانتِ العربيةُ جُلَّ بِضاعتهِ - كما كانتْ له مُشاركةٌ في المَنْطقِ والعَروض وقَرْض الشعر وفي فُروع الفِقْه.
 وشِعْرُه وَسَطٌ ، ولم يكُنْ يَقْصِدُ قولَ الشعر ، بل كان يقولُ ما يخطُرُ في بالهِ حيناً بعد حين.

وكان له تصانيف منها كتاب رصف المعاني ثم كتاب البَسْمَلة (بسم الله الرحمن الرحمن الله الرحمن الرحم) والتَّصْلية (الصلاة على الرسول). وله كتاب في شَرْح «الكوامل» لأبي موسى الجُزوليّ (٢)، وله كتاب شَرَحَ فيه «مُغْرِبَ » أبي عبد الله بن هشام الفهريِّ الشوّاش (الم يُتِمَّه). ثم له جزء (كتاب صغير) في العَروض وجزء في شواذِّ العَروض. ثم شرحٌ على يُتِمَّه). ثم له جزء (كتاب صغير) الزجّاجي (ت ٣٢٧هـ) وإملاء على كتاب المُقرِّب

<sup>(</sup>١) راجع الحاشية التالية.

 <sup>(</sup>۲) هو أبو موسى عيسى بن عبد العزيز بن يللبخت الجزولي (ت ٢٠٧ هـ) من علماء العربية (راجع ٥: ٥٠٥ – ٥٩٥).

لأبنِ عُصْفورٍ ، وسوى ذلك قليل.

### ٣- مختارات من آثاره

- من شعر ابن عبد النور أبياتٌ في الغَزَل (لعلّ فيها اتّجاهاً صوفيّاً):

له الهِمّةُ العَلْياءُ والحُلُقُ السَّمْحُ. وتَعْشى بها الأبصارُ إِنْ عَلَى الصَّبح (۱). وفي كلّ عُضْو من إصابتهِ جُرْح (۲). يَعَارُ لذاك القَدِّ من لِينه الرُّمح (۳). فَيُخْجِلُ رِيَّا زَهْرِها ذلك النَّفَح (٤). فَلَمَّتُهُ لِيلًا وَغُرِّتُه صُبح (۵).

عاسُ مَنْ أهوى يَضيتُ لها الشرحُ، له بهجةٌ يَغْشى البصائرَ نورُها، إذا ما رَنا فاللَّحظُ سَهْمٌ مُفَوَّقٌ، إذا ما آنتنى زَهْواً وولّى تَبَخْتُراً وإن نَفَحَتْ أزهارُه عند رَوْضةٍ هو الزمنُ المأمولُ عند آبتهاجهِ:

<sup>(</sup>۱) بهجة: حسن ونضارة. يغشى: يغطّي. البصائر جمع بصيرة: قوّة الادراك والفطنة. تعشى: تضعف، تعجز (بكسر الجيم) عن النظر. غلس (ليست في القاموس)، المقصود «غبس» (بفتح فكسر): أظلم.

 <sup>(</sup>٢) رنا: أدام النظر. مفوّق: له فوق (بالضمّ): شبه زاوية حادّة في أسفله ليثبت في وتر القوس عند الرمي.
 والشاعر يقصد «سها مسدّداً » (يصيب الهدف).

<sup>(</sup>٣) الزهو: العجب (بالضمّ) بالنفس. التبختر: المشي بحال حسنة فيها هدوء واختيال (إعجاب بالنفس). - الرمح الجيّد يكون فيه لين (ينحني ولا ينكسر).

<sup>(</sup>٤) نفح الزهر: انتشرت رائحته.

<sup>(</sup>٥) عند ابتهاجه (عند ابتهاج الزمن): آزدهاره وأمنه وصفائه. اللمّة (بالكسر): شعر الرأس الجاور للأذن. لمّة ليل (شديدة السواد): كناية عن الشباب. وغرته (جبهته، أعلى وجهه) صبح (بيضاء): كناية عن الوجاهة في الناس.

لقد خامرَتْ نفسي مُدامةُ حُبّهِ، فقلْبِيَ من سُكْرِ اللَّدَامةِ لا يصْعو<sup>(۱)</sup>. وقد هام قلبي في هواهُ، فبرَّحتْ بأسرارِه عينٌ لِمَدْمَعِها سَحُّ<sup>(۲)</sup>.

- من مقدّمة كتاب « رصف المباني في حروف المعاني »:

الحمدُ للهِ مُدَبِّرِ الأشياءِ ومُحْكِمِها ومقدّرِ المِنَحِ ومُقَسِّمِها ....(")، ومُعَلِّمِها، ومُحَكِمِها ومُخصّص عَرَبِيتها بأفضلِ الأممِ وأكرمها؛ الذي جَعَلَ الكلامَ خَصيصةَ البشرِ، وأظهرَ بها نظرَ الناظرِ وعِبرةَ المُعْتَبِرِ (ثمّ) ضَمَّنَه من المعاني الجمّة وفضائلِ الحِكمة ما لا يَصِلُ إليه فَهْمُ أُمّةٍ ولا يُهْتَدَى إلى بعضه إلّا بعدَ أُمّة (١) .....

وبعدُ، فإنّ لسانَ العربِ لمّا كان أشرفَ الألسنةِ وشَنشَنةُ (١) اتباع (١) فَهْمه أحسنَ شنشنةٍ، إذ منه يُتَوصَّلُ إلى مقاصدِ الشرع في أحكامه وأغراضِ قواعدِ العلم وأعلامهِ، وكان مُقَسَّماً إلى تقسيمهِ المعروف – من الأسماء والأفعال والحروف – وكانت الحروف أكثرَ دَوْراً، ومعاني مُعْظَمِها أشدَّ غَوْراً (٢)، وتركيبُ أكثرِ الكلام عليها ورُجوعه في قواعدِه إليها، اَقْتَضَى ما خَطَرَ من النظرِ أنْ أبحَثَ عن معانيها وأطالعَ غَرَضَ الواضعين فيها. فوحدْتُ منهم مَنْ أغفلَ بعضها وأهمل، ومَنْ تسامح في الشرح وتسهَّل، ومَنْ تسامح في الشرح وتسهَّل، ومَنْ أختصرَ منها (أو) أسهب، ومَنْ ركب البسيطَ وبسط المُركَّبَ، ومن شتّتَ ألفاظها وعدّد، وأطال الكلام لغير فائدةٍ وردّد.

فدعاني الغَرَضُ الخاطرُ والرفيقُ العابرُ (٢) (إلى) أن أُولِّف فيها كِتاباً يشتملُ على

<sup>(</sup>١) خامر: خالط. المدامة: الخمر المطبوخة بالنار (وتكون شديدة الإسكار).

 <sup>(</sup>۲) هام: سار على غير هدى. برح به الحب: آذاه وأضر به، وجعله عاجزاً (عن كتمان سره). السحّ: الكثير السيلان.

<sup>(</sup>٣) الحكم: المتقن. المنحة (بالكسر): العطبة.

<sup>(</sup>٤) يصل إليه فهم أمّة (عدد كبير من الناس). بعد أمّة (بعد مدّة طويلة من الزمن).

<sup>(</sup>٥) الشنشنة: العادة الغالبة على الإنسان اللهجة النازلة عن اللغة الفصحى (؟).

 <sup>(</sup>٦) أكثر دورا (دَوَراناً على الألسنة): أكثر استعمالاً في الكلام. أشد (أبعد) غوراً (عمقاً): غير واضحة المعاني
 (في استعمال الناس).

<sup>(</sup>٧) الخاطر: الذي يبدو فجأة, العابر: المارّ اتَّفاقاً (هو يقصد أن تأليف كتابه لم يكن عن قصد).

شرحها وإيضاح ما خَفِيَ من بَرْحِها (١) لِيَشْتَفِيَ صدر الناظر فيه على المأمول ويُفيدَه - إن شاءَ الله - إنْ أَخَذَهُ بِالقَبول.

وسَمَّيْتُه «رَصْفَ المباني في شرح حروف المعاني » لِيكونَ آسمُه وُفْقَ معناه ولفظُه مُتَرْجِماً عن فَحْواه. ونَظَمْتُه على ترتيب حروف المُعْجَم لِيكونَ في التأليف أنبلَ وعلى تَفَهَّمِه أسهلَ. وذكرت.... منها على ما هو عليه في النَّطْق من حرف واحد وأزيد حتى آنتَهَيْتُ إلى آخرِ حرف فيه. وعلى الترتيب المذكور اتبَعْتُ أوّلَ حرف منه - إذا كان مُركَّباً - ما يَلِيهِ من ذلك الترتيب. وما كان ناقصاً (من حروف المعجم وما كان) مركّباً ..... (٢)

وبيّنتُ ذلك كلَّه مُجمَلاً ومُفصَّلاً على ما ......(") الجُهْدُ وحمل على بسطهِ وتقصّي موارده الجِدّ. وأنهيت في ذلك .....(") لتكون للكتاب المزيّةُ على ما سواه وإنّا الأعمال بالنيّات، ولكلّ آمرىء ما نواه (٥) والله عزّ وجلّ أسترشدُ إلى ما يُرشِدُ، وأسْتَعْضِدُ فيما أَقْصِد فها المَفْزَعُ (٦) إلّا إليه، وما التوكّل إلّا عليه: إليه أفزَعُ وعليه أتوكّل، هو حَسْبي ونِعْم الوكيلُ.

– من مَتْن كتاب « رصف المباني في شرح حروف المعاني (ص ٣١٠ – ٣١١):

أَعلَمْ أَن « ما »، في كلام العرب، لفظ مُشْتَرِك يقع تارة آساً وتارة حرفاً، وذلك بحسب عَوْد الضمير عليه وعدم عَوْده (بحسب) قرينة الكلام. وحظنا من القسمين الحرفية () وهي التي يكون معناها في غيرها. ولها في الكلام ثلاثة مواضع:

المُوضِعِ الأُولُ أَن تَكُونَ حَرْفَ نَفْيٍ. وتنقسمُ لهذا المعنى قِسمين: قِسم (^) يدخل

<sup>(</sup>١) البرح: التعب والأذى.

<sup>(</sup>٢ و ٣.و٤) - بياض في الأصل (اقرأ: وسعني . – السعي، العمل (أي حاولت الوصول إلى نهايته وتمامه).

<sup>(</sup>ه) تضمین من حدیث لرسول الله « إنّها الأعهال بالنیّات، وإنّها لکل امری، ما نوی. فمن کانت هجرته لله ورسوله (في سبیل الله وطاعة لرسول الله)، فهجرته لله ورسوله ... ».

<sup>(</sup>٦) المفزع: الملجأ.

 <sup>(</sup>٧) وقصدنا من البحث في «ما » على أنه حرف (حرف نفي ، حرف استفهام) لا على أنّها اسم موصول بمنى
 الذى.

<sup>(</sup>A) الأصح أن يقال «قسماً » (بدل من قسم).

على المبتدأ والخبر، وقسم لا يدخُلُ عليها.

فالقسم الذي يدخل على المبتدأ والخبر للعرب فيه مذهبان: مذهب أهل الحجاز ونجد (وذلك) أن يُجْروها مجرى «ليس» فيرفعوا بها المبتدأ آسماً لها ويَنصِبوا خَبرَهُ خبراً لها، فيقولوا: «ما زيدٌ قائماً، وما عبد الله راكباً ». وذلك تشبيها لها بليس »، إذ «ليس » هي للنَّفي مثلُها، وداخلةٌ على المبتدأ والخبر مثلَها ونَفْي الحال(١). وزاد بعضهم: وتدخُلُ الباء في الحبر كما تدخل في خبر «ليس »، فتقولُ: «ما زيدٌ بقائم يه كما تقول: «ليس زيدٌ بقائم ».

إلّا أنّهم لا يُعْمِلُونها عَمَلَها إلّا بثلاثة شُرُوط: الأوّل ألّا يدخُلَ على الخبر « إلّا » فيصيرَ مُوجِباً فيُنْقَضَ النفيُ من جهةِ النفي (٢) إذا دخلتْ، فيرتفعَ ما بعدَها على المبتدأ والخبر. والثاني ألّا يتقدّمَ الخبرُ على الاّسم، فإنّ تقدّمَ ارتفعَ ما بعدَها بالاَبتداء والخبر لأنّها حرفٌ ضعيف لا يقوى تُوّة «ليس »، إذ هي فعلٌ على ما ذُكِرَ في بابها. وعَمُل « ما » بحق الشبّهِ ، كما ذُكِرَ (٣). والثالث ألّا تدخُلَ عليها « إنْ » الزائدة لشِبهها بالنافية (٤)، فكأنّه دخل نفي على نفي فصارَ إيجاباً، فتقول: « ما زيدٌ إلّا قائمٌ، وما قائمٌ الله أنت، وما إنْ زيدٌ قائمٌ ». قال الله تعالى: ﴿ ما هذا بشراً ﴾ (٥)، فهذا اجتمعتْ فيه الشروط. وقال تعالى: ﴿ ما أنتم إلّا بشرٌ مثلَنا ﴾ (٢). وقال الشاعر:

فها إِنْ طِبُّنَا جُبْنٌ، ولكن منايانا ودَوْلةٌ آخَرينا (٧).

<sup>(</sup>١) نفي الحال (إذا قلنا: ليس زيد مريضاً، فمعنى ذلك أنَّه الآن ليس مريضاً).

<sup>(</sup>٢) ينتقض (يبطل) النفي من جهة النفي (إنّ النفي الثاني يبطل النفي الأوّل، فتصبح الجملة مثبتة).

<sup>(</sup>٣) يقال « ما » الشبهة بليس.

<sup>(</sup>٤) إِنَّ « إِنْ » (بكسر فسكون): حرف نفي يشبه « ما » (إن أنت إلّا تلميذ = ما أنت إلّا تلميذ = أنت تلميذ).

<sup>(</sup>۵) القرآن الكريم (۱۲: ۳۱، سورة يوسف).

<sup>(</sup>٦) القرآن الكريم (٣٦: ١٥، سورة يس).

 <sup>(</sup>٧) الشعر لفروة بن مسيك، وهو شاعر من الصحابة، توفّي ٣٠ هـ. والطبّ (بالكسر): الشأن، العادة المعروفة عنّا. يقول فروة هذا البيت من مقطوعة يعتذر فيها عن انهزام قومه في الحدى المعارك (راجع تاج العروس – الكويت ٣٠ ٢٥٥؛ ابن الأثير ٢ : ٢٩٥ – ٢٩٧).

- 2- رصف المباني في شرح حروف المعاني (تحقيق أحمد محمد الخرّاط)، دمشق (منشورات مجمع اللغة العربي بدمشق) ١٣٩٥ هـ = ١٩٧٥ م.
  - \*\* الإحاطة ١: ٣٠٣ ٢٠٩؛ بغية الوعاة ١٤٣ ١٤٤.

### ابن عبد الملك المرّاكشي

١- هو الشيخُ (نفح الطيب ٥: ٦٠٤) أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ سعيدِ (المرقبة العليا ١٣٠) بنِ عبدِ الملكِ الأوسيُّ الأنصاريُّ المَرّاكُشيُّ، من أهلِ مَرّاكُشَ، وُلِدَ في العليا ١٣٠) بنِ عبدِ الملكِ الأوسيُّ الأنصاريُّ المَرّاكُشيُّ، من أهلِ مَرّاكُشَ، وُلِدَ في رابعَ عَشَرَ ذي الحِجّة من سَنَةَ ١٣٥ (١٢٣٧/٧/٩) في الأغلب.

روى عن أبي الحسنِ علي بنِ محمّدِ الرُّعينيِّ وأبي عبدِ الله محمّدِ بنِ عليِّ بنِ هشام ٍ وأبي الوليدِ بن عفير. وأجازَ له أبنُ الزُبيرُ (ت ٧٠٨ هـ) صاحبُ صِلة الصلة.

وكان في أيام ِ شَبابهِ قد أرادَ أن يرحَلَ إلى الأندلس فلمّا وَصَلَ إلى جَنوبِيّها تجوّلَ فيه ثلاثةَ أيام ِ ثُمّ عَادَ إلى المغرب. وقد تولّى قضاء مَرّاكُشَ مُدّةً ثمّ أُخّرَ عنه بوشايةٍ من رجلٍ كان ابنُ عبد الملك عنيفاً في مُعاملته. أمّا وفاتُه فكانتْ في أواخِرِ المُحَرَّم ِ من سَنةِ رجلٍ كان ابنُ عبد الملك عنيفاً في مُعاملته. أمّا وفاتُه فكانتْ في أواخِرِ المُحَرَّم ِ من سَنةِ رحلٍ كان ابنُ عبد الملك عنيفاً في مُعاملته. أمّا وفاتُه فكانتْ في أواخِرِ المُحَرَّم ِ من سَنةِ رحلٍ كان ابنُ عبد الملك عنيفاً في تلمُسانَ.

7 - كان ابنُ عبدِ الملكِ المرّاكُشيّ عارفاً بعددٍ من فنونِ المعرفة: في الحديثِ والفِقْه والتاريخ واللغة والنحو والشعر، كما كان ناثراً وناظماً. وشِعرُه عاديٌّ جدًّا. ثم إنّه كان مُصنّفاً له: كتاب (في الأحكام)(١) جَمَعَ فيه بينَ كتاب أبي الحسنِ عليِّ بنِ محمّدِ بنِ القطّانِ الفاسيّ (ت ٦٢٨ هـ) وكتاب ابنِ الموّاق المرّاكُشي. أمّا شُهْرَتُه فترْجِعُ إلى كتابه « الذيلِ والتَّكْمِلة لكتابي المؤصول والصلة »(٢)، وهو (أي الذيل والتكملة) قاموس عامّ لرجالات الأندلس منذ الفتح إلى آخر القرن السابع للهجرة (ولم يُتِمَّه لاتّساع نطاقه).

<sup>(</sup>۱) لعبد الحتى بن عبد الرحمن الإشبيليّ المعروف بابن الخرّاط (۵۱۰–۵۸۱ هـ) كتاب في «الأحكام» (الأحكام الشرعية المستقاة من الحديث) صنع منه ثلاث نسخ: كبرى ووسطى وصغرى. وقد ألف ابن القطّان في الرد على عبد الحقّ كتاباً عنوانه: كتاب الوهم والإيهام الواقعين في كتاب الأحكام (لعبد الحقّ الإشبيلي).

<sup>(</sup>٢) الموصول في تاريخ علماء الأندلس لابن الفرضي (ت ٤٠٣ هـ). والصلة لابن بشكوال (ت ٥٧٨ هـ).

### ٣- مختارات من آثاره

- من مقدّمة «الذيل والتكملة »:

.... قال عبدُ الله(١) الْمُؤَمِّلُ رُحماه محمَّدُ بنُ محمَّدِ بنِ عبدِ الملك بنِ محمَّدِ ابن سعيدٍ أمدّه اللهُ بتوفيقه وجعله من طائفة الحقّ وفريقه: الحمدُ للهِ الذي أعلى مَعالَم العِلَم بأعلامه، وأحلى مواردَ الفَهْم لِأُولِي أحلامه (٢)، ويسرّ كُلَّا منهم به لِما يسر له من أقسامه، وأهَمَهُ إلى التمسكُ بأسباب سعادته فسَعِدَ بإلهامه، وأتسمَ بما به ارتسمَ مِنَ الانتظام في سلْك حِزبه فأفلَحَ باتسامه وأرتسامه وأنتظامه (٣)، وصرَفَ إليه دواعيَ شَغفِه به وغرامه، ووقف عليه مُتَوالِيَ أهتباله وأهمامه (١)، فمنهم مَنِ ٱلْتَمَسَه بمستقرّه مُعْمِلاً صِدق جدّه وتصميم أعتزامه (٥).....

أمّا بعدُ، فإنّي قصدْتُ في هذا الكتابِ إلى تذييلِ صِلَةٍ لراوية أبي القاسم بن بَشْكُوالَ تاريخ الحافظ أبي الوليدِ بن الفَرضيّ (٢)، رَحِمَها الله، في علماء أهلِ الأندَلُس والطارئين (٧) عليها من غيرهم، بذِكْرِ من أتى بعدَه منهم، وتكميلها بَنْ كان من حقّه أنْ يَذْكُراه فأغْفلاه. وقبلَ الشُّروع في إيرادِ ما قصدْتُ إليه من ذلك فلا بُدّ من ذكر مُقدِّمة تُطلِعُ على وجه العمل الذي اعتمَدْتُه، وتُرْشِدُ إلى المسلَكِ الذي فيه سلكتُه سائلاً من الله سبحانَه (وتعالى التوفيق) والصوابَ في القول والعمل، وإنجاداً على ما يَعْصِمُ من مُواقعةِ الخطأ والحَطَل (٨) (فإنّه لا) مأمولَ إلّا خيرُه، فأقول:

<sup>(</sup>١) عبد الله، هنا، صفّة وليس اسماً، إذ نقول: قال عبد الله محمّد بن مالك، أو هذا كتاب من عبد الله عبد الله عبد اللك بن مروان...

<sup>(</sup>٢) المراكشي مولع هنا بالجناس: أعلى معالم العلم بأعلامه – أحلى موارد.... بأحلامه. المورد: المكان يشرب منه الناس. الأحلام جمع حلم (بالكسر): العقل والتروّي في الأمور.

<sup>(</sup>٣) الْأَتَسام (الاتَصاف) والأرتسام (العمل بمقتضى منهج معيّن) والأنتظام (الأنتساب إلى فريق معلوم يعمل بعملهم).

<sup>(</sup>٤) الشغف: شدّة الحبّ. متوالي: متتابع، مستمرّ. الأهتبال: آنتهاز الفرصة.

<sup>(</sup>٥) صمّم: عزم على الأمر ومضى فيه بثبات.

<sup>(</sup>٧) في أبن بشكوال (ت ٥٧٨ هـ) وأبن الفرضي (ت ٤٠٣ هـ) راجع ٥: ٤٥٦ و٤:٣٣٧).

<sup>(</sup>٧) الطارى: الآتي إلى المكان من خارجه للزيارة أو الاستقرار.

<sup>(</sup>A) أنجد فلان فلاناً: ساعده، أعانه. عصم: حمى (أبعد عنه الأخطاء). الخطل: فساد العقل وسوء الحكم على الأمور.

إنّ الحافظ أبا الوليد، رَحِمَه الله رتّب أبواب كتابه على تَوالي حروف المُعْجَم المعروف ببلادِ المشرق، فِعْلَ أبي عبد الله البُخاري (۱) ...... (هنا أساء مؤلّفين) وتَبِعه على ذلك الترتيب أبو القاسم بن بَشْكُوالَ في صِلَتهِ تاريخَه، وقد فَرَغَ من كتابَيْها حرف الظاء (۲). وخالَفَهم في ترتيب الحروف أبو عبد الله بن الأبّار (۳) وهو أنبَلُ تابعيه (۱) وأبو العبّاس بن فرتون (۱) (الوافي ۷: ۱۳۵ – وكتابه الذيل على الصلة لابن بشكوال مفقود) ومُصلح كتابه ومُكمّلُه أبو جعفر بن الزُّبير (۱) فرتّبوا أبواب كُتُبِهم على نسَق الحروف المعروف ببلادِ المغرب، وهُوَ مُتّفِقٌ (مع) الترتيب المشرقيّ إلى الزاي، وبعد عند أهل المغرب والأندلس ط ظك ل من ص ض ع غ ف ق س ش هـ وي.

وجعل ابنُ الفَرَضيّ وآبنُ بشكُوالَ الأساء في الأبواب على طبقاتِ المذكورين فيها فقدّما الأسبق في الوجود فالأسبق، وعقبًا كلَّ آسمٍ من أساء الأندلسيّين بمن وجدوه من مُوافِقهِ من الغرباء - وهم في مُصْطَلَحِها الطارئون على الأندلس من غيرها، سوالِح أكان أصلُهم منها أو من غيرها - إن وَجَدا له في الغرباءِ سَمِيًّا، وجعلا الأساء في كلّ بابِ على حَسْب الأكثرِ والأشهرِ فالأشهر (٧)، وخَتَا كلّ حرفٍ بِذِكْرِ مفاريدِ (آخر ص ٩)

<sup>(</sup>١) البخاري (ت ٢٥٦ هـ) له « الجامع الصحيح » في أحاديث رسول الله ، وله « التاريخ الصغير » في رجال الحديث ثمّ « الضعفاء الصغير » في رواة الحديث . . . فعل . . . البخاري (أي كما فعل البخاري في ترتيب أساء الرجال في كتابيه الأخيرين).

<sup>(</sup>٢) فَرَغ من كتابيها حرف الظاء (لم يرد في كتابيها ذكر رجل يبدأ اسمه بالظاء المجمة).

<sup>(</sup>٣) أبو عبد الله محمّد بن عبد الله بن الأبار (ت ٦٥٨ هـ) له كتاب « التكملة لكتاب الصلة في تاريخ أعمّة الأندلس ومشاهيرهم » لابن بشكوال.

 <sup>(</sup>٤) أنبل: أبرز، أشهر (أفضل) تابعيه (الذين فعلوا في التأليف كما فعل ابن بشكوال في سرد تراجم الرجال).

<sup>(</sup>٥) أحمد بن يوسف بن فرتون (ت ٦٦٠ هـ) من المؤرّخين، له كتاب الذيل على الصلة (على كتاب الصلة لابن بشكوال).

<sup>(</sup>٦) أحمد بن إبراهيم بن الزبير (ت ٧٠٨هـ)، له صلة الصلة (... كتاب الصلة لابن بشكوال).

 <sup>(</sup>٧) الأسبق فالأسبق والأشهر فالأشهر (... لا يجعلون ورود الأسهاء في كتبهم على ترتيب حروف الهجاء،
 بل على مقدار الشهرة عند الناس. مثال ذلك: يأتي اسم « حسن ثم حسين » قبل اسم حاتم (بفتح التاء) أو
 حباب (بالضم)، وإن كانت الألف والباء تأتيان في حروف الهجاء قبل السين. ثم يأتي عندهم مَنْ اسمه =

الأسماء الموجودةِ فيه (١) بتقديم ِ الأندلسيّين وتأخير الغرباءِ إِنْ وَجَداهم. وكذلك فَعَلَ أَبُو عبد الله بن الأبّار وأبو جعفرِ بنِ الزُّبير – فيما وقفْتُ عليه من تاريخِها.

فَأَثْرَتُ تَرْتَيْبَ كَتَابِي هَذَا بَأَنْ وَضَعْتُ أَبُوابَه على ترتيب حروف المعجم المَشْرقيّ لصِحّة ٱعتباره (٢)....

وبدأت في حرف الهمزة بِمَنِ آسمُهُ أحدُ، وفي حرف الميم بِمَنِ آسمُه محدٌ، تَبَرُّكاً بُوافَقَةِ آسْمَي النبيّ صلى الله عليه وسلّم. وقد تقدّم البُخاريُّ إلى تصدير تاريخه بذكْرِ مَنِ آسمُه محدٌ، لمّا ذكر أوّله سيّد البشر نبيّنا المُصطفى صلّواتُ الله وسلامُه عليه إذ كان أشهر أسمائه. وجعل بعد الفراغ من ذكْرِ مَنِ آسمُه محدّ حرف الهمزة مُبتَدِئاً فيه بِمَنِ آسمُه أحدُ، فسَعِد بتوالي الاسْمَيْن المباركين في صدر كتابه من غير فصل بينها، وجعل سائِر المُسمَيَّن باسم أوّله ميم في حرف المي... وقدّمت في باب العين من آسمُه عبد الله وعبد الرحن لأنها أحبُّ الأسماء إلى الله. ووسطتُ بينها مَنِ آسمُه عبد الله لشرف الإضافة (٣) (آخر ص ١٨) وأتلينتُ (٤) مَنِ آسمُه عبدُ الرحن مَنْ آسمُه عبدُ الرحم لا شتراكِها في الاستقاق من الرحمة ولتَلازُمِها في تَسْمِية التبرّك وآي من كتاب الله العزيز (٥) ... وأثبَعْتُ ذلك سائرُ المُعبَّدين مُعْتَبِراً (٢) في ترتيبهم حروفَ

<sup>=</sup> على من الأندلسيين قبل الذي اسمه على من الطارئين على الأندلس. يجب أن يقال: الأشهر فالأقلّ شهرة ... (كلّما كان الاسم أشهر عند الناس قدّم في السرد على غيره).

<sup>(</sup>١) المفاريد: الأسماء المفردة النادرة (التي يكون منها في الرجال المذكورين في كتب هؤلاء الواحد أو الاثنان، فتأتي كلّها مجموعة بعد استيفاء أسماء المشهورين. فبعد الحسن والحسين... (في باب الحاء المهملة) يأتي حاطب وحجّاج وحبيش وحجر (بالكسر) مجموعة على غير ترتيب مخصوص.

<sup>(</sup>٢) لصحّة اعتباره.... لأنّ ترتيب اللفظ عند المشارقة: (زاي، سين، شين، صاد) أقرب إلى المنطق من ترتيب هذه الحروف عند المغاربة (زاي، ط، ظ، ك، ل، م، ن، ع... س، ش، هـ).

<sup>(</sup>٣) لشرف الإضافة إلى اسم الجلالة: عبد الله، عبد الرزّاق، عبد السميع، عبد الظاهر....

<sup>(</sup>٤) أتليت: جعلته تالياً (بعد غيره).

<sup>(</sup>٥) لورود أَسمَي الجلالة (الرحمن والرحيم) مقرونين في عدد من آيات القرآن الكريم، نحو: «بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله....الرحمن الرحيم (١: ١ - ٢، سورة الفاتحة) – وإلّهكُم إلّه واحد لا إلّه إلا هو الرحمن الرحيم (٢: ١٦٣، سورة البقرة)، المخ.

<sup>(</sup>٦) معتبراً: ناظراً، مقدّراً.

أوائلِ أساء الله على حَسْبِ ما ألفيه منها (١). وما لم ألفه منها تخطّيتُه إلى أوّل ما ألفيه بعدَه منها. وذكرتُ سائرَ الأساء في سائر الأبواب والتراجم على ترتيب الحروف المذكورة..... ولكنّني لاحظتُ صورةَ الحرفِ في الهجاء لا أصله، كَمُوَمِّلٍ أذكره فيمن بعدَ الميم مَنِ آسمُه واوّ، وإنْ كانتِ (آلواو) صورةً للهمزة (٢).... ولا عِبرةَ بأداةِ التعريف (٢). وهنا ذكرتُ الكنى التي هي أسماع لها كُنى، وأضفتُ إليها الكُنى التي لميّا أسماع جُهلت أسماع ها كُنى، وأضفتُ إليها الكُنى التي لميّا أسماع جُهلت أسماع ها .... (ص٢٣).

وجمعتُ هذا الكتابَ ثمّا آفترق - فيا لا أحصيه عدداً - من برامج رَواياتِ الشَّيوخ الجُلّة (٥) أَيِّمة هذا الشَّان كُلِّها وافيةً بالشروط المُعتبرة في توثيق النقل منها، إذ مُعْظَمها بخطِّ جامعيها، وسائرها (١) بخطوط المُعتَمَدِ عليهم من رجال هذا الفنّ ومُقابَلَتِهم وتصحيحهم، إلى ما نقلتُه من مُقيَّداتِ ذوي العِناية بهذه الطريقة من موالد ووفياتٍ ورَفْع أنساب (٧) وتبيينِ أحوالِ الرُّواة وشِبهِ ذلك من الفوائدِ، مع ما تلقَّيْتُه من مشايخي الذين أخذتُ عنهم شِفاها، وما ٱلْتَقَطْتُه من طَبقات القراءات والأسْمِعة (٨) على الشيوخ أو منهم والتواريخ على تفاريق مقاصدها، وكل ذلك ثمّا أنسحبتْ عليه أروايتي بين سَاع أو منهم والتواريخ على تفاريق مقاصدها، وكل ذلك ثمّا أنسحبتْ عليه أروايتي بين سَاع

<sup>(</sup>١) ألفي: وجد.

<sup>(</sup>٢) يجعل، عند الترتيب، مَنْ آسمه شأس قبل مؤمّل (وإن كان لفظ الهمزتين بالفتح) لأنّ صورة الكتابة في الأولى ألف وفي الثانية واو .

<sup>(</sup>٣) ولا عبرة بأداة التعريف (لا تحسب أداة التعريف عند سرد الأسماء وترتيبها). من أجل ذلك يأتي اسم ثابت قبل الحسن، لأنّ الثاء (المثلّثة) تأتي قبل الحاء (ولا قيمة في الترتيب للألف في أول اسم الحسن).

<sup>(</sup>٤) «أبو بكر» (في الأصل) كنية الخليفة الأوّل في الإسلام، وكان اسمه عبد الله. ثمّ إنّ نفراً من المسلمين جعلوا يسمّون أبناءهم «أبا بكر» (فأصبحت الكنية اسماً). ثمّ اتّخذ هؤلاء كُنّى فصاروا يقال فيهم: أبو عبد الله (كنيته) أبو بكر (اسمه) بن سعيد بن علىّ .....

<sup>(</sup>٥) الجلّة (بالكسر): العظهاء والسادة.

<sup>(</sup>٦) سائرها: باقيها (في البستان عشر شجرات، ثلاث منها شجرات تفّاح، وسائرها - أي السبع الباقية - من البرتقال).

<sup>(</sup>٧) رفع النسب: سرده إلى أقدم ما يمكن.

 <sup>(</sup>٨) الأسمعة (يقصد بها هنا جمع سهاع - بالفتح)، وهي المقالات التي يسمعها الطالب من شيوخه (أساتذته).

وقراءة ومُناولة وإجازة (١) وغير ذلك من ضُروب التحمُّل (٢). وقد جرى عمل الأشياخ على تقديم إسنادهم إلى من تقدّمهم من المؤرّخين لينسبوا إليهم ما ينقُلونه عنهم إلى كُنبهم هذه، ثم يُعقِّبون ذِكْرَ من يذكُرون من الرواة أو بَعْضِهم بِتَعْيِين مَنْ ذَكَره. وذلك رأي رشيد وعمل صالح سديد أجلُّ مُثْمَراتِه تبرُّوُ الناقل من عُهدة ما نقل والإحالةُ (٢) به على ذاكرِه الأوّل تقوية (١) للآحتجاج به وتصحيحاً للاستناد إليه. لكني وجدْتُهم لا يقومون بمُقتضى ذلك العملِ على التَّام، فإنهم يأتون بمَنْ يُريدون ذِكْرَه فيرفَعون في نسبه ويذكُرون كُتبه وشهرته إن كانتا له، ويعزونه (٥) إلى قبيلته وبلده أو إليها ويُعرّفون من أمره ما يستحسنون إيرادَه، ثم يُعقِّبون ذلك بقولهم: كان من أمرِه كينتَ وكينتَ. فكلُ ما بدأوا به ذِكْرَه إنّا هو مِنْ قبلهم غيرُ مَعْزُوِّ إلى أحد مِمَنْ قدّموا ذِكْره في صُدور كُتُبهم (٢). وهذا العمل منهم ليس في القليل ممّا يذكُرونه، ولا في النَّدرة، بل يكاد يكون مُعْظَمُ من يذكُرون على هذا الأسلوب(٧). فصارتِ العُهدة فيه عليهم فيا لم ينسبوه إلى غيرهم (١). وأيضاً فإنّ الذي ينقُلونه عن غيرهم إنّا العُهدة عن الآختيار والآنتخاب لا على التَّوالى والآستِيعاب(١). فعزَوْتُ تلك الأقوال، ينقُلونه عن الآختيار والآنتخاب لا على التَّوالى والآستِيعاب(١). فعزَوْتُ تلك الأقوال، ينقُلونه عن الآختيار والآنتخاب لا على التَّوالى والآستِيعاب(١). فعزَوْتُ تلك الأقوال، ينقُلونه عن الآختيار والآنتخاب لا على التَّوالى والآستِيعاب(١). فعزَوْتُ تلك الأقوال،

<sup>(</sup>١) من طرق تلقّي العلم في الإسلام: الساع (ساع المحاضرات من الأساتذة) والقراءة (تلاوة النصوص بين يدي الأستاذ) والمناولة (نقل الرواية من الأستاذ إلى التلميذ؟) والإجازة (الشهادة: كتابة الأستاذ للطالب ورقة فيها أن الطالب أصبح قادراً ومأذوناً له بأن يعلّم الناس ما تعلّمه).

<sup>(</sup>٢) وغير ذلك من ضروب التحمّل: ما يجمله التلميذ من أستاذه (ما يأخذه التلميذ عن أستاذه).

<sup>(</sup>٣) الإحالة: أن يشير المؤلّف للقارىء إلى المكان الذي استقى المؤلّف منه أخباره. العهدة (بالضمّ): التبعة (بفتح فكسر).

<sup>(</sup>٤) تقوية للاحتجاج: تثبيتاً لصحّة النقل عن الآخرين.

 <sup>(</sup>۵) عزوت هذا العمل إلى فلان: نسبته إليه.

<sup>(</sup>٦) يقول نفر من المُؤلِّفين إنّهم سيأخذون عن فلان وفلان أو من الكتاب الفلاني والكتاب الفلاني. ولكنّهم كثيراً ما يذكرون أشياء من عند أنفسهم.

<sup>(</sup>٧) وأكثر ما يذكره أولئك المؤلّفين يقولونه هم (ويتوهّم القارىء أحياناً أنّه مرويّ عن العلماء السابقين).

 <sup>(</sup>A) .... فكل قول لا يذكرون أنه مأخوذ عن عالم ما ، فإن تبعة ما فيه (من الصواب أو الخطأ) ملقى على عاتقهم هم .

<sup>(</sup>٩) هم يتخيّرون (يذكرون ما يريدون ذكره فقط)... لا على التوالي (لا يذكرون تسلسل الرواية) ولا على الاستيماب (لا يذكرون كلّ شيء).

بعدَ ٱقتضائها، إلى قائِلِها مُستوفاةً مُسامَحةً (١). ولو فَرَضْنا ٱستيفاء تلك الأقوالِ كها وَقَعَ فِي بعضها مِمّا ٱخْتُصِرَ – أو لا يمكنُ ٱختصارُه – لكانتْ عُهدةُ نَقْلِها عليهم. إذ لو رامَ أحدٌ من .....(٢).

- قال ابنُ عبدِ الملك المرّاكشي في مدينة مَرّاكُشَ:

للهِ مَرَّاكُشُ الغَرَّاءُ مِنْ بَلَــد، وحبَّذا أَهلُها الساداتُ من سَكَن. إِنْ حَلَّها نَازِحُ الأُوطان مُغتربٌ أَسْلَوْهُ بِالْأَنْسِ عِن أَهلِ وعن وطن (٣).

- ومن كتاب التكملة والصِّلة (بقيّة السفر الرابع، رقم ١٢٢، ص ٤٩ وما بعد):
وقد تعاطى جماعةٌ من الشُعراء تَذْيِيلَ بَيْتَي الحريريّ (١) المذكورين بيا كان سُكوتُهم
عنه أَصْوَنَ ولا فتضاحهم أَسْتَر؛ وإخلادُهم إلى حَضيض العَجْزِ عن مُساماتهِ في أَوْج (٥)
إجادته أولى بهم وأجدرَ. فَمِنْ مُطيلٍ غيرِ مُطيبٍ ومُجيلٍ فِكْرَهُ في استدعاء ما ليس له
بُجيب، ومن مُقصِّرٍ لو أبصرَ لأقصرَ، ولو أنصَفَ لَما تكلّفَ. وقد أَثْبَتُ هنا من ذلك
بعضَ ما وَقَعَ إليٌ منه، وإن كان من حَقّهِ الإضرابُ عنه. واسْتَوْدَعْتُهُ هذا المُوضِعَ تَقيّةً
عليه من الضَّياع ورجاء إفادةِ مُسْتَشْرِفِ (١) للاستفادةِ به والانتفاع ... وهذه

سم سمية تحسن آثارها، واشكر لمن أعطى ولو سمه. والمكر مها أسطعت لا تأتيه لتقتيني السؤدد والمكرمية.

<sup>(</sup>١) مستوفاة: كاملة قدر الإمكان. مسامحة (مع شيء قليل من التجاوز؟).

 <sup>(</sup>٢) هنا ينقطع الكلام في الأصل المطبوع (والخطوط).

<sup>(</sup>٣) أسلوه: سلوه (بفتح السين وتشديد الدال) أنسوه.

<sup>(</sup>٤) تذييل: تكميل، زيادة (أبيات على بيتي الحريري). للحريري صاحب المقامات (ت ٥١٦هـ) بيتان:

لاحظ أنّ أول كلّ بيت مثل آخره: سم سمة، سمسمة. وقد اعتقد الحريري أن الإتيان بأبيات على مثالها غير ممكن. وقد حاول نفر ذلك فجاءوا بعدد من الأبيات. وابن عبد الملك المراكشيّ برى أبيات هؤلاء النفر نازلة عن بيتي الحريري.

<sup>(</sup>٥) الإخلاد: السكون والاطمئنان. الحضيض أدنى (أقرب) ما يصل إليه كوكب من الأرض، والأوج أبعد ما يصل إليه كوكب عن الأرض (وها كناية على أسفل الأشياء وأعلاها). المساماة: محاولة السمو (الارتفاع) إلى مستوى شيء آخر أو مكانة شخص آخر.

<sup>(</sup>٦) تقيّة: خُوفاً. المستشرف: الذي يحاول رؤية الأشياء من بعيد.

القطْعةُ - كها ترى (١) - أسْبَكُ من غيرِها وأسلَسُ نَظْمًا ، وأَبْيَنُ مَعانِيَ وأَمْتَنُ مبانِيَ . غيرَ أَنّها مُنْحَطّةٌ عن بَيْتَي الحريريّ ... فقد وَضَحَ بهذا كلّهِ أَنّ الحريريّ هو الذي دان له الاختراعُ للبدائع والإنشاءُ ، وأن بَراعةَ مَعْلَمِهِ مُعْلَمةٌ أَنّ الفضلَ بيدِ اللهِ يُؤتيهِ من يشاء (١) . وللهِ هُوَ! فلقد نَصَحَتْ إشارتُه وزَجَرَتْ مُناهضِيه ، ونَصَعَتْ عِبارتُه فنهَرَتْ - إِذْ بَهَرَتْ - مُعارِضِيه (١) ...

- ٤- كتاب الذيل والتكملة لكتابي الموصول والصلة (حققه إحسان عبّاس)، بيروت (دار الثقافة)
   ١٩٦٥ م (عدد من أجزائه).
- \* \* المرقبة العليا ١٣٠ ١٣٢؛ النبوغ المغربي ٢٠٦؛ الأدب المغربي ٢٦٢ ٢٦٣؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٧٥٠؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢٦١ (٣٢)؛ دعوة الحق ٥٩/٣ ص ٢٤.

# الغُبرينيّ صاحب الدراية

١ - هو أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ أحمدَ (وقيل محمّد) بنِ عبدِ الله بنِ محمّدِ الغُبرينيُّ، أصله من قبيلة بني غبرين في بلاد القبائل (المنطقة الجبلية)، ولد في الأغلب في مدينة بجاية (القطر الجزائري) سنة ٦٤٤ هـ (١٢٤٦ - ١٢٤٧ م).

درسَ أبو العبّاسِ الغُبرينيُّ قِسطاً صالحاً من علوم الدِراية (أصولِ الدينِ وأصولِ الفقة الفقة والمنطق والتصوّف) وشيئاً كثيراً من علوم الرّواية (التفسيرِ والحديث والفقة والنحو) وسمع من نفرٍ كثيرين منهم: أحمدُ بنُ خالدِ المالَقِي (ت نحو ٦٦٠ هـ) وعبدُ الله ابنُ محمّدِ بن عمر القلعيّ (ت ٦٦٠ هـ) وأحمد بن عُمّانَ بن عَجْلانَ القَيْسي (ت ٦٧٠ هـ)

<sup>(</sup>١) إشارة إلى أبيات على مثال بيتي الحريري.

<sup>(</sup>٢) المعلم: العلامة الظاهرة تنصب على الطرق السلطانية (الدولية) ليستدلّ بها الناس على البلدان والمسافات بين البلدان (كناية عن أن بيتي الحريري شيء بارز في بابه).

معلمة اسم فاعل من « أعل » ، والحملة بعدها في عالم منسان النشال الشرم تن بن (سرسرد

معلمة اسم فاعل من « أعلم »، والجملة بعدها في محل مفعول به. « إنّ الفضل الخ » تضمين (٣: ٧٣، سورة آل عمران).

<sup>(</sup>٣) المناهض: المقاوم. المعارض: المباري، الذي يحاول أن يجري معك أو أن يجاريك في عمل شيء. نهر: زجر. بهر: أدهش.

وعمّد بن الحسني بن ميمونِ التيميّ القلعي (ت ٦٧٣) ومحمّد بن أحمد بن محمّد بن مرسي الطبيب (ت ٦٧٤ هـ) وأبو العبّاس أحمد بن محمّد الصَدَفي الشاطبي (ت ٦٧٤ هـ) وعبد الحقّ بن ربيع الأنصاري البجائي (ت ٦٧٥ هـ) وعبد الجيد بن أبي البركات بن أبي الدنيا الصَدَفيَّ الطرابلسيّ (ت ٦٨٠ هـ) وعبد المنعم بن محمّد الغمّاني الجزائري (ت بعيد ٦٨٠ هـ) وأحمد بن عيسى الغُهاريُّ (ت ٦٨٦ هـ) وعبد العزيز بنُ عمرَ بن مخلوف (ت ٦٨٦ هـ) وأبو القاسم ابنُ أبي بكر اليمنيّ بن زيتونٍ (ت ٦٩١ هـ) وعبيد الله بن أحمد بن عبد المجيد الأزْديّ (ت ٦٩١) وأحمد بن محمّد بن الغمّاز البلنسيّ (ت ٢٩٦ هـ) وغيرهم.

واشتغل أبو العبّاس الغُبرينيّ بالتدريس زمناً، درّس في جامع الزيتونة في تُوسَ ثُمّ تولى القضاء في بُلدان عديدة كان آخرَها بجاية، من غير أن ينقطع عن التدريس في تونس وبجاية وغيرها . ثمّ ترقي إلى مَنْصِب قاضي القضاة في بجاية وبَقِيَ في مَنْصِبه حتى وقعت وحْشَةٌ بينه وبين أمير بجاية أبي البقاء خالد الذي جاء إلى حُكم بجاية سَنة على المناء على المناء على المناء على على المناء ال

لَّا سار أبو البقاء لتأديب واليه على قُسنْطينة (الجزائر) محمّد بن بوسف الهَمْداني الأندلسي، سَنَة ٤٠٧ هـ اصطحب أبا العبّاس الغُبريني. ثمّ إنّ أبا البقاء أرسل الغُبريني في سِفارة إلى صاحب تونسَ محمّد الواثق أبي عصيدة. ووشى جماعةٌ إلى أبي البقاء بأنّ الغُبريني قد حرّض أبا عصيدة على الثورة فغضب أبو البقاء ثمّ ألْقى الغُبريني في السّجن ثمّ أمر بقتله، سَنَة ٤٠٧ هـ (١٣٠٥م).

٢ - كان أبو العبّاس الغُبرينيُّ رجلاً، قبل أن يلي القضاء، يُحِبُّ الاختلاط بالناس فيُكثِرُ من حضورِ الولائم ويدخُلُ إلى الحهامّات العامّة. فلمّا وَلِي القضاء ترك ذلك كلَّه ومال إلى الجِد فأصبح مَهيباً وقوراً شديداً في أحكامه. وكان للمُتصوّفينَ المُعتدلينَ أثرٌ كبيرٌ في نفسه يؤمن بكراماتهم.

والغُبرينيُّ مؤلّفٌ له: «عُنوانُ الدِّراية فيمن عُرِفَ من العلماء في المِائَةِ السابعة بِبِجاية » وقد ذكر له بروكلمن (الملحق ٢: ٣٣٧) مصنفاً هو «البرنامج» (فهرست بأسماء شيوخه).

وكتاب «عنوان الدراية » مجموعُ تراجمَ لعلماءَ وأدباءَ من القرنِ الهِجْري السابع، سواءٌ أكانوا من أهلِ مجاية أو من الوافدين عليها والزائرين لها (من أنحاء القُطْر الجزائريّ ومن الأندلس ومن المشرق). وترى شيئاً من غاية الكتاب ومَنْهَج ِ تأليفه في النصّ المختار.

### ٣- مختارات من آثاره

- من مقدّمة عنوان « الدراية »:

.... إِنّه لمّا كان طلبُ العِلمِ اللّدُنّيِ (۱) فرضاً على الكِفاية حيناً ومُتَعَيّناً في الحال الله الله المنتم العلماء الحال الله الله الله المنتم العلماء بذكر الرجال واستعملوا في تَمْيِيز أحوالِهم الفِكْرَ والبال .... وقد اختلفت في ذلك مصادِرُهم ومواردِهم (۱۳) ، وإن اتفقت في بعض الوجوه مقاصِدُهم. فمنهم من ذكر التجريح والتعديل في المُحدّثين (۱) ، ومنهم من ذكر من يُعْرَفُ بالحفظ والإثقان من المتقدّمين ، ومنهم من العلماء والمُجْتهدين .... (و) كل ذلك يُحَصّلُ الإفادة ويُسَهِّلُ للطالبِ مُرادَه. وإنّا يَنْبغي أن يُعْرَضَ في هذا على (۱) سبيل المكاثرة وطريق المُباهاة والمفاخرة ، كما قصدَهُ بعضُ من قصرت معْرِفتُه ولم تَرْقَ إلى درجةِ أُولي النّهي درجته ، (بل) يكونُ القصدَ في هذا إنّا هو ما يتعلّقُ بالأمور الدينية ويُوصِلُ إلى النّهي درجته ، (بل) يكونُ القصدَ في هذا إنّا هو ما يتعلّقُ بالأمور الدينية ويُوصِلُ إلى

<sup>(</sup>١) العلم اللدنّيّ: العلم الذي هو من لدن (بفتح فضمّ فسكون:عند) الله، من قوله تعالى (١٨: ٦٥، سورة الكهف): ﴿ وعلّمناه من لدّنا علماً ﴾.

<sup>(</sup>٢) فرض الكفاية هو العمل الذي إذا قام به بعض المسلمين سقط عن بعضهم الآخر (كتشييع الجنازة وتولّي القضاء). متعيّن (فرض عين: واجب على كلّ مسلم يجد في نفسه القدرة على شيء ، كالجهاد إذا خيف على الإيان). في الحال: الآن (في زمن المؤلّف).

<sup>(</sup>٣) تلقيه عن الرجال: بالرواية (بأن ينقل المتأخّر الخبر عن متقدّم عليه بالزمن). مصادرهم: الأمور التي اعتمدوها واستندوا إليها. مواردهم: غاياتهم والنتائج التي وصلوا إليها.

<sup>(</sup>٤) المحدّثين (رواة الحديث عن رسول الله). الجرح والتعديل: نقد رجال السند (الذين يروون الحديث مسلسلاً واحداً عن واحد) بالحرج (الكشف عن ضعفهم أو جهلهم أو كذبهم أو انقطاعهم بأن يكون بين أحدهم والذي سبقه في سلسلة السند زمن طويل، الخ) والتعديل (معرفة ما في الراوي من العدل أو العدالة: كالعلم والتقوى والأمانة والخلق الكريم، النج).

 <sup>(</sup>٥) كذا في الأصل (ولعل الصواب: ينبغى أن لا يعرض هذا على...».

السبيل المَرْضيّة، وذلك بحيثُ يَعْلَمُ طالبُ العِلْمِ (أُولئك) الأيمَّةَ الذين بِهِمْ يُقتدى وبسلوك سَنَنهمُ السويّ يُهتدى.

وإنّي قد رأيتُ أن أذكر في هذا التَقْييد مَنْ عُرِفَ مِن العلماء بِبِجاية في هذه المِائةِ السابعة (١) .... أذكرُ منهم مَنِ اشتهرَ ذِكْرُهُ ونَبُلَ قدرُه وظهرتْ جلالتُه وعُرِفَتْ مرتَبَتُه في العِلم ومكانتُه. وقد رأيتُ أن أصِلَ بذِكْر علماء هذه المِائَةِ ذِكْرَ الشيخِ أبي مَدْينِ والشيخ أبي علي السيليّ والفقيهِ أبي محدّ عبد الحقّ الإشبيليّ، رَحِمهُمُ اللهُ وَرَضِيَ عنهم، والشيخ أبي علي المسيليّ والفقيهِ أبي محدّ عبد الحقّ الإشبيليّ، رَحِمهُمُ اللهُ وَرَضِيَ عنهم، ولانتشارِ فخرهم. و (أنا) أَبْدَأُ بهم، رَضِيَ الله عنهم، ثمّ أتلُوهُمْ بذِكْر مَشْيَخَتِي وأعلامِ ولانتشارِ فخرهم. و (أنا) أَبْدَأُ بهم، رَضِيَ الله عنهم، ثمّ أتلُوهُمْ بذِكْر مَشْيَخَتِي وأعلامِ إفادتِي، ثمّ أتلُوهُمْ بذِكْر مَشْيَخَتِي وأعلامِ وسَمَيْتُ هذا المجموع: عُنُوانَ الدِرايةِ فيمن عُرِفَ مِنَ المُلهاءِ في المِائِةِ السابعة ببجايةَ .....

- وقال أبو العبّاس أحمد بن أحمد الغبريني (المرتبةالعليا ١٣٢):

لا تُنكِحَنْ سِرَّكَ المكنونَ خاطِبَهُ وٱجعلْ لِمَيِّتِه بينَ الحشا جَدَثا. ولا تقُلْ: نَفْتُهُ المصدورِ راحتُه. كم نافثِ روحَه من صَدْرِه نفثا.

عنوان الدرايــة... (عــني بنشره محــد بن شنـب، الجزائر (
 ۱۳۲۸ – ۱۳۲۹ هـ (۱۹۱۰م)؛ (نشره عادل نويهض)، بيروت (
 (تحقيق رابح بونار)، الجزائر (الشركة الوطنية للنشر والتوزيع) ۱۹۷۰م.

\* الديباج المذهب ٧٩ - ٨٠؛ نيل الابتهاج ٣٧ س؛ تعريف الخلف ١: ٢١ - ٢٧؛ وفيات ابن قنفذ ٣٣٨ - ٣٣٩؛ درّة الحجال ١: ١٠ - ١١؛ المرقبة العليا للنباهي ١٣٢؛ شجرة النور الزكيّة ٢١٥؛ بروكلمن ٢: ٣١٠ - ٣١١، الملحق ٢: ٣٣٧؛ الأعلام للزركلي ١: ٨٧ (٩٠)؛ سركيس ١٤٠٧؛ أعلام الجزائر لنوبهض ١٥.

<sup>(</sup>١) المائة السابعة: من ٦٠١ إلى ٧٠٠ للهجرة (يوافقها: ١٣٠٥ – ١٣٠٠ للميلاد).

<sup>(</sup>٢) أتلو: اتبع.

# ; أبو العبّاس العزفيّ

١ - هو أبو العبّاس أحمدُ بن أبي طالب اللَّخْميّ العَرْفيّ، كان أهلُه ذَوِي رئاسةٍ في سَبْتَةَ، في أواخرِ أيام اللُّوحدينِ (نحو ٦٢٥ - ٦٦٥ هـ)، فَنَقَلَهُمُ ابنُ الأحرِ إلى غَرْناطَة.

سَمِعَ أَبُو العبّاسِ العَزْفِيُّ من أَبِي عليِّ بنِ خميسٍ . ثمّ كانتْ وفاتُه في ٢٨ من ذي الحِجّة ٧٠٧ (٣٦٠) سنة ٧١٧ هـ .

٢- أبو العبّاسِ العزفيُّ شاعرٌ حَسنُ السَّبْكِ على شِعرهِ شيءٌ من الرِّقة والطَّلاوة،
 وَهُوَ يُقَلِّدُ المشارقة. وَفُنونُه وُجدانيَّةٌ مِنَ الشَّكُوى والخَمر والنسيب في الأكثرِ.

### ۳- مختارات من شعره

- قال أبو العبّاسِ العَرْفيُّ في الخمر والنسيب:

هذا الصباح، فغادني بصبوح؛ لا تَكْتَرِثْ بخطوبِ دَهْرِكَ واسْقِني ما لي وللأطلالِ أسألُ صامتاً في الراحِ والرَّيْحانِ شُغْلٌ شاغلٌ وأهله، وأهله عرضوا لي بالملام وصرّحوا،

وانْهَضْ بِراحِكَ فَهْيَ راحةُ روحي (۱).
كأساً تُحسِّنُ منه كُلَّ قبيح.
منها وأُعْوِلُ في مَهامِهَ فيح (۱)!
لي عن عِيافة بارح وسَيح (۱).
لا في عَرار بالفَللة وشِيح (۱).
فعَصَيْتُ في التعريض والتصريح.

<sup>(</sup>١) غادني (قدَّمْ لي باكراً) بصبوح (بخمر في الصباح). الراح: الخمر.

 <sup>(</sup>٢) الطلل: مكان بناء الخيمة (وهنا): الديار الخربة. أعول: رفع صوته بالبكاء. المهمه: الصحراء الواسعة.
 الأفيح: الواسع.

<sup>(</sup>٣) البارح: الطير إذا مرّ من يمين الرائي إلى يساره (وكان عند العرب دليل شؤم). والسانح أو السنيح ضدّ البارح. العيافة: الاستدلال بطيران الطيور على المستقبل.

<sup>(</sup>٤) الآسَ: نبات أوراقه خضر. آس الخدود (أوائل الشعر النابتة في الوجه). العرار والشيح من نبات البادية.

عَجَبِاً لهم يَلْقُوْنَكِي بَلامِهِمْ إِنْ صوّحَ الرَوْضُ النَضيرُ، فخَدُه قلسي بِعَدْلِهِمُ يزيدُ تَوَقُداً؛ - وله في النسيب والعتاب:

مُلِّكْتَ رِقِّي بالجالِ فأجْمِلِ، أنتَ المليكُ على الملاحِ ، (ومن يَجُرْ إن قِيلَ: أنتَ البدرُ ، فالفَضْلُ الذي لولا الحظوظُ لكُنتَ أنتَ مكانَه، ما زِلْتُ أُعْذَلُ في هَواكَ ، ولم يَزَلْ أصْبَحْتُ في شُغْلِ بحُبّكَ شاغلِ لَمْ أُهْمِلِ الكِتانَ ، لكن أدمُعي إن كُنْتَ بعدي حُلْتَ عمّا لم أحُلْ أو حالت الأحوالُ فاسْتَبْدَلْتَ بي ؟

في حُبِّ مَنْ يَلْقَوْنَ بالتسبيح (۱). أَزْهارُه أَمِنَتْ من التَصْويح (۲). لا غَرْوَ في نارٍ تُشَبُّ بريـح.

وحَكَمْتَ قلبي باعتدالكَ فاعْدلِ (٣). في حُكْمهِ، إلّا جُفونَكَ، يُعْزَلُ) (٤). لك بالكال؛ ونَقْضُه لم يُجْهَل. ولكانَ دونك في الحضيض الأسفل! سَمْعي عن العُذّالِ فيكَ بِمَعْزِلِ. عن أَنْ أُصيحَ إلى كلام العُذّل (٥). هَمَلتْ. ولو لم تَعْصِني لم تَهْمُلِ (١). عنه، وقد أهْمَلْتَ ما لم أُهْمِلِ، فأن العُبّي فيك لم أَسْتَبْدِل. فأنا العُبّي فيك لم أَسْتَبْدِل.

٤- ★★ نفح الطيب ٢: ٣٦؛ النبوغ المغربي ٢٢٦ - ٢٢٧، ٣٣٧ - ٣٥٧، ٣٦٤ - ٣٥٠؛
 الأدب المغربي ٢٣١ - ٣٣٥.

## أبو جعفر بن الزبير

١- هو أبو جعفرٍ أحمدُ بنُ إبراهيمَ بنِ الزُّبيرِ بنِ محمّدِ بنِ إبراهيمَ بنِ الحسنِ بنِ

<sup>(</sup>١) .... إذا رأوه قالوا: «سبحان الله » (لجماله الخارق).

<sup>(</sup>۲) صوّح: يبس.

<sup>(</sup>٣) أجل: عاملني بإحسان ولطف.

<sup>(</sup>٤) « ومن يجر .... يعزل » راجع موشحة عبادة بن ماء السماء (٤: ٤٤٩-٤٥٠ من هذه السلسلة.....

<sup>(</sup>٥) أصاخ: استمع.

 <sup>(</sup>٦) - أَنا كتمت حبّي، ولكنّ دموعي التي انهمرت بكثرة دلّت الناس على حبّي لك.

عاصم بنِ مسلم بنِ كَعْبِ الثقفيُّ الجَيَّاني ، وُلِدَ في ذي القَعدةِ من سَنَةِ ٦٢٧ (خريفَ عامِ ١٢٣٠ م) في أُسرةِ غنيَّةٍ معروفة في جَيَّانَ.

تلا أبو جعفرِ بن الزبيرِ القرآنَ بالقراءاتِ السَّبْعِ على أبي الحسنِ الشاري وغيره. وخرج به أبوه من جَيَّان، سَنَةَ ٦٤٣ هـ، لمَّا استولى عليها العدُوّ. وفي سَنَةِ ٦٤٥ هـ (٦٢٤٧ م) كان في فاسَ فَلَقِيَ أبا العبّاسِ أحمدَ بنَ يوسفَ بنِ فَرْتونِ (ت ٦٦٠ هـ) مؤرّخَ أهل فاسَ وتَتَلْمَذَ عليه.

وتصدّر أبو جعفر بن الزُّبير لإقراء كتاب الله وإساع الحديث وتدريس الفقه وتعليم العربية (النحو) في جَيَّانَ ثمّ في مالَقَة ، فيما يبدو . وظَهَرَ في مالقة مُشَعْوِذٌ يُدعى إبراهيم الفرزاريَّ فقاومه ابن الزبير . ولكن ذلك المشعوذ استعان عليه بالمُتَغلِّب على تلك المدينة – أحد بني أشقيلولة التُجيبيّين – فأوذِي ثمّ اضطر لى مُبارحة مالقة فجاء إلى غرناطة . واتّفق أن جاء إبراهيم الفرزاريُّ رسولًا من أمير مالقة إلى غرناطة فانتهز ابن الزبير الفرصة وشرَح للسُّلطانِ أمر هذا المشعوذ . وثَبَتَ على المُسعوذ شعوذتُه وأنه ادّعى النبوّة أيضاً فقُتِلَ .

وكانتْ وفاةُ أبي جعفرِ بنِ الزبيرِ في غَرناطَة، من ثامِنِ ربيع ِ الأوّلِ من سَنَةِ ٧٠٨ (١٣٠٨/٨/٢٦ م).

٢ - كان أبو جعفر بن الزبير مُصنّفاً له من الكُتُب: مِلاكُ التأويل في المتشابه اللفظ في التنزيل (القرآن) - الإعلام بمن خُتم به القُطر الأندلسيّ من الأعلام - صِلة الصِلة (وصل به صِلة ابن بشكوال) - معجم شيوخه - برنامج رواياته (؟).

وأسلوبه في الكتابة موجز واضع وربّا تأنّق في الكتابة حيناً (كما نرى في النّص – في «مختارات من آثاره »).

٣- مختارات من آثاره

<sup>-</sup> قال أبو جعفر بنُ الزبير في الأنصراف عن أمور الدنيا (بغية الوعاة ١٢٧):

مــــا لي وللتَسْآلِ؟ لا أُمَّ لي، إنْ سَلْتُ: مَنْ يُعزَلُ أو مَنْ يَلِي (۱)؟ حَسْي ذُنوبي أَثْقَلَــتْ كاهِــلي؛ ما إنْ أرى غَمَّاءَها تَنْجَلي (۲).

- وقال (صلة الصلة، ص ٢٨ - ٣٠، رقم ٤١):

عبدُ الوهّاب بنُ عليٌ بنِ محدِ القَيْسِيُّ من أهل المَنشاةِ من حُصونِ مالَقَةَ بغَرْبِيّها(٣)، يُكنى أبا محدِ .... كان وَرِعاً زاهداً أديباً حافلًا(٤) بالغَ الأدب، لا يُشَقُّ غُبارُه إذا نظَمَ أو كَنَبَ: رشاقةً جُبِلَ عليها، وحَلاوةَ أغراضِ جَرَتْ طِباعُه على عِنانه(٥) إليها. وأمّا الوَرَعُ والزُّهْد فها لِباسُه وشِعاره(٢)، وإن أَنهَمَت أو أَنْجَدَت فَبِحُكُم مأذونيّة الأدب ولوذعيّته مقاماتُه وأشعارُه(٧). كان، رحمه الله، يرى تفضيلَ سُكنى البوادي على الأمصار(٨)، وإن أساءَ لنفيه - كما قال بعضهُمُ - الاختيارَ. (ولكنّه فعل ذلك) إيثاراً للخُمول ورجاءً لإعدادِ ذلك في عَمَله المَقْبول(١)... وقد قيَّدْتُ من نظمهِ وشِعرهِ ... ما يَشهدُ بسَنْقِه في الآداب وإحرازه الغايةَ في ذلك الباب ... وكان بينه وبين الشيخ الأديب الفاضِلِ الوَرعِ الجليل أبي الحجّاجِ بنِ الشيخ خُلَّةٌ (١٠) متأكّدةً، وكانا وبين الشيخ الأديب الفاضِلِ الوَرعِ الجليل أبي الحجّاجِ بنِ الشيخ خُلَّةٌ (١٠) متأكّدةً، وكانا يتراسلانِ نظهاً ونثراً بما يملًا الأرجاء طيباً ونَشْراً (١٠٠)، إلى أنبساطٍ ودُعابةٍ ما شانَ مثلَه يتراسلانِ نظهاً ونثراً بما يملًا الأرجاء طيباً ونَشْراً (١٠٠)، إلى أنبساطٍ ودُعابةٍ ما شانَ مثلَه

<sup>(</sup>۱) لا أمّ لي، لا أمّ لك تعبير يستعمل للذمّ والسبّ، وقد يستعمل في المدح على سبيل التعجّب. والأم، في الأصل، الوالدة، وهي أيضاً الشأن والأمر والقصد. لا أمّ لي (هنا): ثكلتني أمّي (يدعو على نفسه بالموت) أو لا شأن لي بمثل هذا الأمر (؟). سلت= سألت. من يعزل (عن الحكم) ومن يلي (يتولّى الحكم).

<sup>(</sup>٢) الكاهل: ما بين الكنفين الغمّاء: الشدّة (المصيبة) التي تغمّ (تغطّي على ما سواها). تنجلي: تنكشف.

<sup>(</sup>٣) المنشأة: موضع النشأة (مكان فيه أشجار وأزهار)؟

<sup>(</sup>٤) حافل: كثير لبنه (القاموس ٣: ٣٥٨) - أديب حافل: أديب بارع في عدد من فنون الأدب (؟).

<sup>(</sup>٥) جرى على عنانه (رسنه، لجامه): سهل عليه الجري (البراعة في الأعيال).

<sup>(</sup>٦) الشعار: ثوب يلبس ممّا يلي البدن. هذا الأمر لباسي وشعاري (يستغرق كلّ اهتامي وجميع أعمالي).

<sup>(</sup>٧) اللوذعي: الذكّي الفصيح. فبحكم مأذونيّة الأدب ولوذعيّته (؟). المقامة: فن من فنون الأدب.

<sup>(</sup>٨) البادية: المكان البادي (البعيد عن العمران). المصر (بالكسر): المدينة الكبيرة.

<sup>(</sup>٩) إيثاراً (تفضيلًا) للخمول (قلّة الشهرة). العمل المقبول: المسلك الديني الذي يؤدّي إلى رضا الله واستحقاق الجنّة.

<sup>(</sup>١٠) الخُلَّة (بالضَّم): الصداقة.

<sup>(</sup>١١) النشر: الريح (أو الرائحة) الطيّبة.

أمثالُها ، ولا عابَه . وكانا في الفضل والدين والأدب المتين كَفَرَسَيْ رِهانِ (١) . وقد قُلَّدَ بعضُ الجُلَّة أخبارَهما لِيَقْتَفِيَ من وفق آثارهما (١) . وقد تُوفِيَّ الشيخُ الفاضل أبو محمّد عبد الوهّاب سَنَةَ ٥٩٨ . . . .

علة الصلة (تحقيق إتيان ليفي بروفسال) الرباط ١٩٣٧ م؛ بيروت (مكتبة خياط - بالتصوير) بلا تاريخ (؟ ١٩٦٦ م).

الوافي بالوفيات ٦: ٢٣٢؛ الديباج المذهب ٤٢ (فاس ٥٧)؛ الدرر الكامنة (حيدر أباد) ١: ٨٥ - ٨٨؛ الإحاطة ١: ١٩٥ - ٢٠٠؛ البدر الطالع ١: ٣٣ - ٣٥؛ بغية الوعاة ١٢٦ - ١٣٠؛ شدرات الذهب ٦: ٢١ - ١٩٠ ؛ شدرات الذهب ٦: ٢١ ؛ نفح الطيب ٢: ٢٩ - ٣٠، ٦١٦؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٢٧٦؛ نيكل ٣٦٣؛ الاعلام للزركلي ١: ٣٨ - ٨٤ (٨٦).

# ابن خَميس ِ التِّلِمْسانِيُّ

١ - هُوَ أَبُو عَبْدِ اللهِ محمدِ بن عُمْرَ بن محمدِ بنِ عُمْرَ بنِ محمدِ بنِ عَمْرَ بنِ محمدِ بن خميسٍ الحِمْيرِيُّ الرُّعَيْنِي التِّلْسُانِي، نِسْبةً إلى حِجْرٍ ذي رُعينٍ من حِمْيرَ من مُلوكِ عَرَبِ اليمن.

وُلِدَ ابنُ خَميسِ التلمسانيُّ سَنَةَ ١٥٠ هـ (١٢٥٢ م) أو قُبَيْلَ ذلك، ولا نكادَ نَعْرِفُ شيئاً عن حياتهِ الأولى سوى أنّه آثَرَ الحياة في عُزْلة عن الناس. وقد عاصر ابنُ خميسِ جِلَّةً من العلماء في تلمسانَ منهم إبراهيم بنُ يَخْلُفَ بنِ عبد السلام التَنسِيّ (الجزائري) المَطْاطي التلمسانيُّ (ت ١٧٠ هـ) وأبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ محمّدِ بن مرزوقِ العُجَيْسِيّ التلمسانيّ (٦٢٠ - ١٧١ هـ) والأديبُ الكاتبُ الشاعرُ محمّدُ بنُ عبدِ الله بن داوودَ بنِ التلمسانيّ (٢٠٠ - ١٧١ هـ)؛ ولكنّنا لا نَعْلَمُ إذا كان قد أُخَذَ عن أحدٍ منهم شيئاً من فنون العلم والأدب.

<sup>(</sup>١) ما شان (عاب) مثله (رجلًا مثله) أمثالها (أمثال هذه الدعابة وذلك الانبساط). الانبساط: ترك النفس (أحياناً) على سجيّتها: ترك الجدّ (بالكسر) والتقيّد بالعرف القاسي. فرسا رهان (قادران على الجري، ولا يكاد أحدها يسبق الآخر).

<sup>(</sup>٢) يقتفي (يتّبع) من وفق (؟). آثاره: خطواته (طريقته في الحياة).

في سَنَةِ ١٨٨ هـ (١٢٨٩ م) الْتقى الرّحالةُ المَغْرِبي أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ عليِّ بنِ أَحمدَ أَبنِ مَسْعودِ العَبْدَرِيُّ بابنِ خميس في تلمسانَ، وكان ابن خميس لا يزال يُحبّ العزلَة.ثمّ إنّه خرج من عُزْلته الطويلةِ وتولّى منصباً في ديوان الإنشاء للسلطانِ أبي سعيدِ عُمَانَ بنِ يَعْمُراسَنَ بنِ زَيَّانِ (١٨٦ - ٧٠٣ هـ) في النصف الثاني من مدّته. وفي سنة ٧٠٣ هـ يَعَمُراسَنَ بنِ زَيَّانِ (١٨٦ - ٧٠٣ هـ) في النصف الثاني من مدّته. وفي سنة ٧٠٠ هـ (١٣٠٤ م) لَقِيَ جَفُوة في بَلاطِ تلمسانَ فخرج غاضباً وجاء إلى سَبْتةَ ومَدَحَ أبا طالبِ العَزْفِيّ المُسْتَبدَ بِمُلْكِ سَبتةَ يومذاك؛ ثمّ استقرّ في سبتة للإقراء. غير أن نفراً من الطلاب أساءوا إليه فانتقلَ وَشيكاً إلى مَالَقَة ثمّ إلى غَرْناطة، قيل قبل أن تَنْتَهِيَ سنة الطلاب أساءوا إليه فانتقلَ وَشيكاً إلى مَالَقَة ثمّ إلى غَرْناطة، قيل قبل أن تَنْتَهِيَ سنة

ولمَّا قُتِلَ الوزيرُ أَبُو عَبْدِ اللهِ مُحَمَّدُ بنُ عَبْدِ الرحمٰن بنِ الحكيمِ ، في أَوَّلِ شَوَّالِ من سنة ٧٠٨ (١٣٠٩/٣/١٣ م)، قُتِلَ ابنُ خميس معه ظُلْماً .

٧- كان لابنِ خيس التِّلِمساني عناية بفنونِ من العلم والأدب: بالْفِقهِ والمداهب، وباللغة والعربية (النحو)، وبالتاريخ وأيام العرب وأحوالهم، مُلِمَّا بشيءٍ من علوم الحِكمة كالمَنْطِقِ والطِّب؛ كما كان أديباً كاتباً مُتَرَسِّلًا وشاعراً فَحْلًا على المَنْهج المَشْر في . وكانت على شعره نفحة قوية من نَفَس المعري. وابن خيس شاعر مُحْسِن سريع الخاطر طويل النفس رائق المعاني واضح المقاصد يَغْلِب على شِعْره شيءٌ من القصص المَلْحَمي من جاهلية العرب. وفي بعض شعره نفحة دينية من التصوف.

ومع أن ابن خميس التلمساني مَيّالٌ إلى اسْتجهاع الغريبِ في شِعْره وإلى تَصيَّدِ وجوهِ البلاغةِ، والبديع منها خاصّةً، في التركيب المتينِ، فإنّ لشعرِهِ دِيباجةً رائقةً بالغةً في الوضوح والسَّلاسة والعُذوبة.

ومن فنونِ شعرِ ابنِ خميسٍ في القصائدِ الباقية لنا المدحُ والفخر والشكوى والحَنين والغَزَلُ والنَسيبُ والخمريات (وهو يفضّل الحَشيشة على الخمر).

ولابن خميس ٍ شيء من التَرَسُّلِ لا يَلْحَقُ بشعرهِ.

#### ٣- الختار من شعره

- قال ابنُ خميس التِّلِمْسانيّ يفتخرُ ويشكو الشّيْخوخة بعدَ انقضاءِ الشّباب: فَاسَأُلْ يُخَبِّرُكَ السُّهَا وَالفَرْقَدُ(١). بَيْنِي وَبَيْنَهُما - فطَيْفُكَ يَشْهَدُ<sup>(٢)</sup>. سَهَراً، كما بات السليمُ الأرْمَدُ (٣)، والصُّبْحُ أَنَّأَى مِنْ هَوايَ وأبعد (٤). سَحَراً، كما زَعَمَ الغُرابُ الأسود؛ فالجِسْمُ يُتْهِمُ والعَزيَمَةُ تُنْجِـدُ (٥). مِنِّي وساعَدَني الشبابُ الْمُبْعِد (٦). فَالشُّوْقُ يَنْهَضُ وَالزَّمَانَةُ تُقْعِدُ (٢). وذَوَى قضيبُ قَوامِيَ الْمَتَأُوّد (٨)؛

إِنَّ كُنتَ تَجهَلُ أَنَّنِي لا أُرقُدُ، وإن اتَّهَمْتُهُم لِبَعْتِض تَشابُهِ ولقد أبيت الليل لا أدرى به أرعى كواكِبَهُ وأرْقُدُ صُبْحَه؛ بان الخليطُ، وبان قَلْبي إِثْرَهُ وتبايَنَت أغراضُنا وجُسومُنا: ونَهَضْـــتُ لو وافَى نُهوضِيَ قُوّةٌ أودى صباى وغاض ماء معينه،

- السها: نجم خفيٌّ في بنات نعش الصغرى. الفرقد أو الفرقدان: نجم القطب الشماليُّ (لأنَّه في الحقيقة نجم مزدوج).- السها والفرقد يشهدان أنَّنى لا أرقد (لا أنام) لأنَّنى أراقبهما طول الليل (في تذكَّرك). ثمّ إنّ السُّها والفرقد في كوكبة (أو عنقود نجوم) لا تغيب (فهل كان الشاعر يعرف ذلك ؟). راجع البيت
- وإذا لم تقبل شهادتهما لأنَّني شبهها (في السناء: الرفعة) فاسأل طيفك (خيالك) فهو يزورني طُوال الليل (7) (لأنَّني أحلم بك طوال الليل).
  - الأرمد: الذي به مرض في جفونه. السليم: العليل (سمَّى سلياً تفاؤلًا بسلامته: شفائه). (4)
  - أساهر الكواكب ثمّ أقول سأنام اذا جاء الصبح. ولكنّ الصبح لا يأتي (فأظل يقظان ليلَ نهارً). (٤)
- تباينت اختلفت. أغراضنا: أهدافنا، غاياتنا، أمانينا. يُنْهم: يَأْتِي تهامة (وهي منخفضة). يُنجد: يأتي (0) نجِداً (الأرض المرتفعة).- أهدافنا سامية، ولكنّ أجسامنا لا تستطيع تحقيق تلك الأهداف.
- كنت أنهض (أسمو لتحقيق أهدافي) لو أن جسمي وهبني قوّة على ذلك ولو كان لا يزال في بقيّة من (٦) شباب تساعد على ذلك.
- لا تعجب مِن رغبتي (في السموّ) وتثبُّطي وتباطئي (عجزي عن السير إلى رغبتي). الزمانة: المرض (v)الدائم. يقعد: يجعل الإنسان مقعداً (عاجزاً، لا يستطيع الحركة).
- أودى: هلك، ذهب. غاض ماء مَعينه: جفّ نبع الماء، انقطع عن النبع. ذوى القضيب: يبس الغصن، (A) جفّ ماؤه وذهبت نضارته. المتأوّد: المتعطّف، المتايل (لأنّه ليّن، نضير أخضر).

وأتى المسيبُ يزورُني مُتَفَقِّداً؛ ولَّى الشبابُ وشَرْخُه: لم يَبْقَ لي

والشيبُ أَبْغَضُ زائرٍ يَتَفَقَّدُ (١). بَعْدَ الشبابِ وشَرْخِه مَا أَفْقِدُ (٢)!

- وقال في النسيب والشكوى والفخر بنفسه وبشعره:

عَجَباً لها! أيذوق طَعْمَ وصالها وأنسا الفقيرُ إلى تَعِلّةِ ساعة يعْتادُني في اللَّيْلِ طَيْفُ خَيالِها ومن العجائب أنْ أقيمَ ببلدة شغلوا بدُنياهُمْ! أمسا شغلَتْهُمُ حُجبوا بِجَهْلِهِم، فإنْ لاحتْ لهم وإنِ انْسَبْتُ فإنّني من دَوْحة وإنِ انْسَبْتُ فإنّني من دَوْحة من حِمْيَر من ذي رُعَيْنٍ من ذُرا خُذْها، أبا الفضلِ بنَ يَحْيَى، تُحْفَةً ما جالَ في مِضارِها شِعْرٌ، ولا ما جالَ في مِضارِها شِعْرٌ، ولا

من ليس يأمل أن يَمُرَّ بِبالها؟ منها؛ وتَمْنَعُني زكاة جَالِها(٢). فتُصيبُني ألْحاظُها بِنِبالها(١). وتُمُنعُني أذى جُهّالها. يوماً، وأسْلَمَ مِنْ أذى جُهّالها. عني؟ فكم ضيَّعْتُ من أشغالها(١)! شَمْسُ الهُدى عَبَثوا بضوء ذُبالها(١). تتَقيّلُ الأنسابُ بَرْدَ ظِلالها(١): حِجْرٍ من العُظاءِ من أقيالها(١). حِجْرٍ من العُظاءِ من أقيالها(١). جاءتُكَ لم يُنسَخ على مِنوالها: من مَنوالها: سَمَحَتْ قَريحة شاعرٍ بِمِثالها!

<sup>(</sup>١) تفقدٌ الرجل الأمر: بحث عنه أو عن حاله. ﴿

<sup>(</sup>٢) الشرخ = شرخ الصبا: عنفوانه، ذروته.

 <sup>(</sup>٣) تعلّة: ما يتعلّل (يلهو) به الإنسان. زكاة جالها: ما تتصدّق به المرأة من المتعة بجالها.

<sup>(</sup>٤) اعتاد المكان: جاء إليه مرّة بعد مرّة - حتّى في المنام تفتك بي لحظاتها.

<sup>(</sup>٥) شغلوا بدنياهم (دعوة عليهم بأن تشغلهم الدنيا عن مصالح أنفسهم). - فكم ضيّعت (مصالح كثيرة لي) من أشغالها (بسبب الأمور التي شغلتني بها).

<sup>(</sup>٦) حجبوا بجهلهم: حجبهم جهلهم عن معرفة حقائق الأمور. فإن لاحت لهم شمس الهدى (الحقّ، المعرفة الربّانية) عبثوا (لعبوا، التّهوا) بضوء ذبالها (الذبال جمع ذُبالة: الفتيلة التي تضيء في السراج) = هم يلتهون بمظاهر الأشياء وبصغار الأشياء عن حقائقها (المعنى صوفيّ).

 <sup>(</sup>٧) انتسبت: ذكرت نسي. من دوحة (شجرة كبيرة): من أسرة عظيمة. تتقيّل: تنام بعد الظهر (تتنعّم).
 برد ظلالها: في ظلالها (في ظلّها العليل البارد)= تتمنّى الأنساب أن تكون مثل نسي.

 <sup>(</sup>٨) حمير (ابن سبأ بن يشجب بضم الجيم): أبو قبيلة من عرب الجنوب. رعين: حصن في اليمن. ذو حجر رعين: أبو قبيلة في اليمن. - يقصد الشاعر أنه من نسل ملوك اليمن.

- 2- المنتخب النفيس من شعر أبي عبد الله بن خميس (عمل عبد الوهّاب بن منصور)، فاس (مطبعة ابن خلدون) ١٣٦٥ هـ.
- \*\* تعریف الخلف ۲: ۳٦٦؛ ابن قنفذ ۳٤١؛ أعمال الأعلام ۲۵۵ ۲۵۵؛ نفاضة الجراب ۲۱ ؛ الکتیبة الکامنة ۳۱ ؛ بغیة الوعاة ۸٦؛ المرقبة العلیا للنباهی ۱۱٤ ؛ نفح الطیب ۵: ۳۵۳ ۱۳۱ ؛ دائرة المعارف الإسلامیة ۳: ۸۳۳ ۸۳۳ ؛ الاعلام للزرکلی ۷: ۲۰۲ (7: ۳۱۲) ؛ معجم أعلام الجزائر لنویهض ۱۷۰ ۱۷۱ ؛ الطمّار ۱۲۵ ۱۲۲ ؛ الأصالة ۱۹۷۷ ، ص ۱۲۸ وما بعد ، راجع ۱۶۹ ۱۵۰ .

## ابن الحكيم الرندي

١ - هو ذو الوزارتَيْنِ أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ عبدِ الرحمنِ بنِ إبراهيمَ بنِ يحيى الحكيم . وقد عُرِفَ يَحْيى بلقب « الحكيم » لطبّة (لأنّه كان يعمل في الطبّ) . كان أسلافُ أبنِ الحكيم من إشْبِيليَةَ ثمّ انتقلوا إلى رُنْدةَ في دولةِ بني عَبّادٍ (القرن الخامس الهجري) ، وفي رُندَة كانوا يُعْرفون ببني فتّوح.

وُلِدَ ابنُ الحكيمِ الرُّنْدِيِّ فِي رُندَة فِي ربيعِ الأول ٦٦٠ وفيها نشأ وأخذَ قِراءةَ القُرآن بالقراءاتِ السَّبْعَ وأخذَ العَرَبية عن أبي الحسنِ عليِّ بنِ يوسفَ العَبْدريِّ السَفَّاحِ النَّحْويِّ وأبي القاسم بنِ الأيسرِ وغيرِها. ثمِّ إنّه رَحَلَ، سَنَةَ ٦٨٣ هـ (١٢٨٤ - النَّحْويِّ وأبي القاسم بنِ الأيسرِ وغيرِها. ثمِّ إنّه رَحَلَ، سَنَةَ ٦٨٤ هـ ١٢٨٥ م) - وكان لا يَزالُ ذا فَتاءِ - إلى المشرِق فزارَ مِصْرَ ثمِّ حَجّ، سَنَةَ ١٨٤ هـ (١٢٨٦ م). وبعدَ انتهاء موسم الحجِّ جاء إلى الشام، وزار العراق (نفح الطيب ٢: ١٢٨٦).

وعادَ أبو عبدِ اللهِ بنُ الحكيمِ إلى رُنْدَةَ سَنَةَ ١٨٦ هـ. وفي آخرِ السَّنَةِ التاليةِ انتقلَ إلى غَرْناطة واتَّصل بثاني مُلوكِها أبي عبدِ اللهِ محمّد (الثاني) الفقيه (١٧١ – ٧٠١ هـ) فأثبتَهُ في خَواص دولتهِ ثم رقّاه إلى كِتابة الإنشاء. ولمّا جاء ثالثُ ملوكِ بني نصرٍ أبو عبدِ الله محمّد (الثالث) المعروفُ بالمخلوع ارتَقَتْ منزلةُ ابنِ الحكيم الرندي فجُمِعَتْ له الكِتابةُ والوزارة ولُقُب ذا الوزارتين. وقد كان ابنُ الحكيم مُمَدَّحاً مَدَحَهُ أبو محمّد عبدُ المُهَيْمِنِ الحَضْرَمي (٧٤٩هـ) وأبو الحسن عليُّ بنُ محمّد بنِ الجَيّاب (ت ٧٤٩هـ).

ولم يَصْفُ الدهرُ لابنِ الحكيم الرُّنْديُّ فَقُتِلَ بَوْمَ خُلعَ محمَّدٌ الثالثُ النَصْريُّ، في أُوّلِ شَوّالِ من سَنَةِ ٧٠٨ (١٣/٣/١٣ م) ومُثَّلَ به.

٢ - كان ابنُ الحكيم الرُّنديُّ رجلاً عاليَ الهِمةِ كريمَ النفس جيلَ الأخلاق وكان عالماً ذا عناية بالرواية (للحديث) وأديباً خطيباً وكاتباً بليغاً وعالماً بنَقْدِ الشَّعرِ ، وكان له نظمٌ كثير. ونثره أعلى رُتبةً من شِعره (نفح الطيب ٢: ٦٢٤). وفنونه المدح ، وله شيء من الغزل الذي يميل إلى المُجون. وكان يكتب أنواعاً من الخط الجميل.

#### ۳- مختارات من آثاره

- لابن الحكيم الرُّنديّ مُقَطَّعاتٌ قصارٌ منها:

إنّي لأَعْسِرُ أحياناً فيلْحَقُني يقولُ خيرُ الورى في سُنّةٍ ثَبَتَتْ:

★ مـــا أحْسنَ العَقْـــلَ وآثـارَه،
 يَصونُ بالعقـــلِ الفـــتى نفسه
 لا سيّا إنْ كـــان فى غُرْبــة

ما زِلُت أَسْمَعُ عن عَلْياك كُلَّ سَناً
 حتى رأى بَصري فوق الذي سَمِعَتْ

يُسْ من الله ، إنّ العُسْرَ قد زالا (۱) . « أَنْفِقُ ولا تَخْشَ من العَرْشِ إِقلالا » (۲) . لو لازمَ الإنسانُ إيئسسارَه (۳) : كل يصونُ الحُرُّ أسرارَه ، يعرفَ مِقْسدارَه ! عسساجُ أن يعرفَ مِقْسدارَه ! أَبْهى من الشمس أو أجْلى من القَمَر (۱) ، أَذْنى ، فُوفِّقَ بَينَ السمْع والبصر !

- وقال في صِباه قصيدةً مَدَحَ بها السُلطانَ أبا عبدِ الله محمّداً (الثاني) الفقيه لّا جاء السلطانُ إلى رُندةَ:

هـلْ إلى ردِّ عَشيّاتِ الوِصالِ وليَّالِ ما تَبَقّدي بَعْدَها

سَبَبٌ، أم ذاك من ضرّب المحال؟ غير أشواقي إلى تلك الليالي.

<sup>(</sup>١) أعسر الرجل: افتقر. اليسر: الغني.

<sup>(</sup>٢) خير الورى: محمّد رسول الله. في سنّة (في حديث عن رسول الله أو في عمل من أعاله).

<sup>(</sup>٣) إيثاره (تفضيل العقل في أعاله على العاطفة).

<sup>(</sup>٤) السنا (بالقصر، بلا مدّ): الضوء الصيت الحسن. أبهي: أجمل.

وغرال قد بدا لى وَجْهُـه مَنْ تسلَّــــ عن هواهُ فأنـــا فَلَئِنْ أَتْعَبَدِنِي حُبِّي لِهِ، إذ لآلي جيدِه من قبَلى فتداوی بلّماه ظَمَان أيُّهــا المولى الـــذي نَعْماؤه

فرأيتُ البدرَ في حال الكمال. بسِواهُ عن هواهُ غــــيرُ سال. فَلَكُمْ نِلْتُ بِهِ أَنْعَمَ حِال. ووشاحــــاهُ يَميــــــــــى وشِالي (١). مَزْجَكَ الصهباء بالماء الزُّلال(٢). . . . . . . . . . . . . . . . . .

- وله من رسالة طويلة كتبها عن السُلطان:

..... وقد تقرّرَ عند الخاصّ والعامّ من أهل الإسلام ، واشتهرَ في آفاق الأقطار اشتهارَ الصُّبح في سوادِ الظلام، أنَّا لم نَزَلْ نَبْذُلُ جُهْدَنا في أن تكون كَلَمَةُ الله هي العُليا ونسمَحُ في ذلك بالنفوس والأموال رَجاءَ ثواب الله لا لعَرَض الدُّنيا(٣).

وإنّا ما قصرنا في الاستنفار والاستنصار(٤)، ولا أقْصَرَنا عن الاعتضاد بكلِّ من أُمَّلَنَا مُعامَلَتَهُ والاستظهارَ (٥)، ولا اكْتَفَيْنا بُطَوَّلاتِ الرسائل وبَناتِ الأفكارِ حتّى اقْتَحَمْنا بأنْفُسِنا لُجَجَ البحار فسَمَحْنا بالطارفِ مِنْ أموالنا والتِّلادِ (٦) وأعْطَيْنا رجاء نُصْرةِ الإسلام موفورَ الأموال والبلاد، وأشْتَرَيْنا بما أَنْعَمَ اللهُ به علينا ما فَرَضَ الله على كَافَّةِ أَهْلِ الْإسلامِ من الجِهاد...... ٤- \* \* الْإِحاطَة ٢: ٢٧٨ - ٣٠٣؛ أزهار الرياض ٢: ٣٤٠ - ٣٤٧؛ نفح الطيب ٢:

اللَّالِي (جمع لؤلؤة). الجيد (بالكسر): أعلى الصدر. من قبلي (بكسر ففتح): في امجاهي. الوشاح: نسيج (1)عريض تلف المرأة به أعلى جسمها. يميني وشالي (يدي اليمنى ويدي اليسرى). يصف الشاعر هنا اعتناق الرجل والمرأة....

اللمي: السمرة في الشفتين (كناية عن التقبيل). الصهباء: الخمر. الزلال: الماء الصافي البارد.  $(\Upsilon)$ 

العرض (بفتح ففتح): السلعة (بالكسر): البضائع المعروضة في السوق. (٣)

الاستنفار: أن يطلب الحاكم أو القائد من الناس أن ينفروا (بكسر الفاء) معه لمساعدته ونصرته. (٤) الاستنصار : طلب المعونة .

أقصر الرجل عن أمر: تأخر عنه وهو قادر عليه. الاعتصاد: الاستعانة (بآخرين) ليزداد هو قوّة. (a) الاستظهار: الاستعانة.

الطارف والطريف: المال الذي يكتسبه المرء نفسه. التلاد (التالد والتليد): المال الذي يرثه الشخص  $(\tau)$ عمّن كان قبله.

٦١٦ - ٦٢٦ ، ٥: ٤٩٧ - ٥٠٧ ؛ درّة الحجال ٢: ٩٣ - ٩٦ ؛ الأعلام للرركلي ٧: ٥٠ (٦: ١٩٢).

# أبو عبد الله محد الغالب بالله (ثالث ملوك بني نصر)

١ - هو أميرُ المسلمينَ أبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ محمدِ بنِ محمدِ بنِ يوسفَ بنِ محمدِ بنِ أحمدَ أبنِ محمدِ بنِ نصرِ بنِ قيس ِ الخَزْرجيّ، وُلِدَ في الثالث من شَعبانَ من سَنَةِ ٦٥٥ أبنِ محمدِ بنِ نصرِ بنِ قيس ِ الخَزْرجيّ، وُلِدَ في الثالث من شَعبانَ من سَنَةِ ١٣٥٥ (١٣٠١ - ١٣٠٢م).

استولى أبو عبد الله، في السَّنَةِ الأولى من حُكْمه، على مدينة المَنْظر (وكانت قربَ وادي آشَ أو قُرْبَ جيّانَ) وغَنِمَ منها غنائم كثيرة وأسرَ صاحِبَتها الإسبانية. وفي سنة ٧٠٣ هـ نقم على قريبهِ الرئيسِ أبي الحجّاجِ بنِ نصرِ الوالي بمدينة آشَ فعزَله؛ وكاد هذا العزلُ يؤدي إلى فِتنة وثورةٍ. ولكن أبا عبدِ اللهِ استطاعَ أنْ يَقْضِيَ على الفتنة في مَهْدِها وأن يدبّر اغتيالَ الوالي أبي الحجّاج. وفي شوّالٍ من سنة ٧٠٥ هـ غزا سبتة واستطاع أن يستوليَ عليها في المُحرّم من سنة ٧٠٦ (صيف ١٣٠٦م). ولقد أثرَ عنه في أحوال كثيرة كثيرٌ من القَسْوة والفَظاظةِ.

وفي عيدِ الفِطْر من سنة ٧٠٨ (١٣٠٩/٣/١٣ م) خُلعَ أبو عبد الله، ولكن لم يَعِشْ بعد ذلك طويلاً فقد أُصيب بالسُّكْتة في أواخرِ جُهادى الثانية من سنة ٧١٠ (تشرين الثاني – نوفم بر ١٣٠٠م) ثم توفّي في أوائل شوّالٍ من تلك السنة (أواخر شباط – فبراير ١٣١١م). وقيل بل قُتِلَ غِيلَةً.

٢- كان أبو عبد الله صاحب نادرة ظريفة وشاعراً رقيقاً فوق أنداده من الملوك.
 وكان له مجموعٌ من الشعر فيه قصائد مطوّلاتٌ ومقطّعاتٌ قِصارٌ. ويبدو أنه كان مُكثراً من الغَزَل والفَخْر.

#### ٣- المختار من شعره

- قال أبو عبد الله بن نصر ثالثُ ملوك بني الأحمر:

أقَ لُّ شِيءً فِي اللّبِحِ الوَفا. مَا ضَرَّهُ لو أنّه أَنْصفا(۱). صَبَبِّ بها ما زال مُسْتَعْطِفا. ويَرْقُبُ البرق إذا ما هَفا(۲). علي مُلْكُ الأرض قد وُقِفا(۳). ويُتّقبى عَزمي إذا أَرْهِفا(٤)؛ تخالُها السُّحْبَ غَدَتْ وُكَّفا(٥). قالدهرُ يوماً هل يُرى مُنْصِفا: أو يُصْبِحُ الدهرُ له مُسْعفا(١)؟

واعَدني وعْداً وقد أخْلفا؛ وحالَ عن عَهْدي ولم يَرْعَه، ما بالها لم تَتَعَطّف على ستطلع الأنساء من نَحْوها مَلّكُتُكُ لِهِ القلب، وإنّي امْرُوُّ يُرْهَفُ سيفي في الوَغي مُصْلَتاً، وتَرْتَجي يُمنايَ يومَ النَّدَى: يا ليتَ شِعْري، والمُني جَمّة، يا ليتَ شِعْري، والمُني جَمّة، هالمَ يَرْتَجي العبد تَدانيكُمُ

٤- روضة النسرين (نشرها بوالي ومارسيه)، باريس ١٩١٧ م.

نثر (نثیر) الجمان في شعر من نظمني وايّاهم الزمان.

\*\* الإحاطة ١: ٥٥٢ – ٥٦٤؛ اللمحة البدريّة ٤٧ – ٥٦؛ بروكلمن ٢: ٣١٣، الملحق ٢: ٣٤٠، راجع ٣٧٠؛ الأعلام للزركلي ١: ٣٢٩ (٣٣٠ – ٣٣٠).

### ابن منظور

١ - هو جمالُ الدينِ أبو الفضلِ محمّدُ بنُ مُكرَّم بنِ عليِّ (وقيل: رِضوانَ) بنِ أحمدَ بنِ أبي القاسم .... الأنصاريّ الرُويْفِعيَّ (١) الخَزْرجيّ الإفريقيّ المِصْريّ - المعروفُ بابنِ

<sup>(</sup>١) حال: تغيّر. لم يرعه: لم يحفظ (عهدي).

<sup>(</sup>٢) هفا: أسرع. هفا الطائر بجناحيه: حرَّكها. هفا البرق (لمع).

<sup>(</sup>٣) قد وُقُف: جعل وقفاً عليّ (لا يجوز لأحد غيري ولا يليق به).

<sup>(</sup>٤) رهف وأرهف (السيف): شحذه ورقَّقه. مصلت: مشهور (مسحوب من غمده).

<sup>(</sup>٥) الندى: الكرم. تخالها: تظنها، تحسبها. وكف: كثيرة الوكف (الهطول، غزيرة المياه).

<sup>(</sup>٦) مسعف: مساعد (على نيل الأماني).

<sup>(</sup>٧) الرويفعي: نسبة إلى رويفع بن ثابت الأنصاري، أمّره معاوية على طرابلس الغرب، سنة ٤٦ هـ (٧) (٣) عندا إفريقية وتوفّي في برقة وهو أمير عليها. وقبره مشهور في الجبل الأخضر في برقة.

مكرّم ولُلدَ (١) في ٢٢ من المُحرَّم ِ من سَنَةِ ٦٣٠ (١٢٣٢/١١/٨).

قيلِ إِنَّ ابنَ منظورٍ سَمِعَ من ابنِ المقيَّرِ (عليِّ بنِ الحسينِ البغداديِّ) المُحدِّث بالديارِ المِصرية (ت ٦٤٣ هـ) وروى عن جماعةٍ منهم: مُرتضى بن حاتَم وعبدُ الرحمنِ بنُ الطفيلِ ويوسفُ المخيليِّ ثمِّ حدَّثَ هو في مِصْرَ ودِمَشْقَ.

وخَدَمَ ابنُ مَنظورٍ في ديوان الإنشاء - قيلَ مُعْظَمَ حياتهِ (٢) - . ثمّ إنّه تولّى القضاء مُدّةً في طرابُلُسَ (ليبيا) ثمّ عادَ إلى مِصرْ وبَقِيَ فيها إلى أن تُوفِيّ، في شَعبانَ من سَنَةِ مُدّةً في طرابُلُسَ (ليبيا) ثمّ عادَ إلى مِصرْ وبَقِيَ فيها إلى أن تُوفِيّ، في شَعبانَ من سَنَةِ مَدّ أن عَمِيَ.

7- كان ابنُ منظورٍ مُحِدَّثاً تفرّد بالعوالي<sup>(٣)</sup> ومترسلاً مليحَ الإنشاءِ وعارفاً باللغة والنحو والتاريخ ، كما كان شاعراً مُقِلاً مُحْسِناً (يَنْظِمُ المقطّعاتِ). ثمّ كان مُغْرَماً باختصار الكُتُب له اختصارات للكتب التالية (٤): الحيوان للجاحظ - دُرّة الغوّاص للحريري - تاريخ بغداد للخطيب البَغْدادي - ذَيْل ابنِ النّجارِ على تاريخ بغداد - تاريخ بغداد السِّمْعاني - تاريخ مدينة دِمَشْقَ لابن عساكر - الأغاني (ورتّبه على الحروف) - بغداد الله عمد بن محد التنوخي - فصل الخطاب في مدارك الحواس الخس لأولي الألباب لأحمد بن يوسف التيفاشي - صفوة الصَفْوة لابن الجَوْزي الخس لأولي الألباب لأحمد بن يوسف التيفاشي - صفوة الصَفْوة لابن الجَوْزي

<sup>(</sup>۱) ليس في المصادر التي بين يدي ذكر للبلد الذي ولد فيه ابن منظور. ولكن إذا كان ابن منظور قد ولد سنة ٦٣٠ هـ ثمّ سمع من ابن المقيّر الذي توفّي في ٦٤٣ هـ، فالفروض أن يكون قد ولد في مصر. ولكن طاهر الزواوي يستنتج من نسبة «الطرابلسي» وهي ترد في المصادر أنّه وليد في طرابلس (أعلام ليبيا سناه النوبية بدمشق – راجع رقم ٤) أن ابن منظور ليبي بثلاثة أسباب: إنّ جدّه رويفعاً (راجع الحاشية ص ٣٦٩) مدفون في طرابلس، وأن ابن منظور نفسه كان قاضياً في طرابلس، وأن أسلافه وأعقابه (ويعرفون بآل ابن مكرّم) كانوا بطرابلس وبتاجوراء التابعة لها (ص ٣٦١).

<sup>(</sup>٢) لعل المقصود بمحمد بن مكرم الذي قضى حياته في ديوان الإنشاء في مصر شخص آخر كان من كتاب الإنشاء في أيام قلاوون (٦٧٨ - ٦٨٩ هـ) في القاهرة (راجع دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٤٦٤ - في ترجمة ابن منظور صاحب لسان العرب). وهنالك عالم بالحساب هو أيضاً أبو منصور محمد بن مكرم بن شعبان الكرماني (بروكلمن، الملحق ٢: ١٠٢٣).

 <sup>(</sup>٣) الأحاديث العوالي هي الأحاديث التي دونت في زمن متقدم.

<sup>(</sup>٤) ذكرت فيما يلي الأسماء الأصلية للكتب المختصرة لا العناوين التي جعلها ابن منظور لها.

(ت ٥٩٧ هـ) - العِقْد لابن عبد ربّه - يتيمة الدهر للثعالبي - زهر الآداب للحُصْريّ - الذخيرة في محاسنِ أهل الجزيرة لابن بسّام - جامع المفردات (الأدوية) لابن البَيْطار، الخ.

ومن تآليفهِ «لسانُ العربِ » (انتهى من وضعه سنة ٨٦٩ هـ)، وهو قاموس شامل للألفاظِ اللغوية والأعلام الجغرافية والشخصية ولعدد من الحقائق التاريخية، بناه ابن منظور على خسة كتب هي: «الجَمْهرة» لابن دُريد (ت ٣٢١ هـ) و «تهذيب اللغة » للأزهري (ت ٣٧٠ هـ) و « حواشي » عبد للأزهري (ت ٣٧٠ هـ) و « الصّحاح » (۱) للجوهري (ت ٣٩٣ هـ) و « النهاية في غريب الله بن بَرّي (ت ٨٥١ هـ) و « المُحْكَم » لابن سِيدَه (ت ٤٥٨ هـ) و « النهاية في غريب الحديث والاثر » لمجد الدين بن الأثير (ت ٢٠٦ هـ). وله أيضاً: نثار الأزهار في الليل والنهار وأطايب أوقات الأصائل والأسحار وسائر ما يشتمل عليه من كواكب الفلك الدوار – أخبار أبي نُواس.

## ٣- مختارات من آثاره

- من مقطّعات ابن منظور:

خَضَعْ كتابي، إذا أتاك، إلى الأر فعلم خَتْمه وفي جانِبَيْه كان قَصْدي بها مُباشرةَ الأر
 الناسُ قد أثِموا فينا بظنّهمُ ماذا يَضُرُّكِ في تصديق قَوْلهمُ

ض ثم قلبه في يديك للما<sup>(۲)</sup>؛ قب ألم قلبه في يديك للما<sup>(۳)</sup>؛ قب وضَعْتُهُن تُواما<sup>(۳)</sup>... ض وكَفَّيْكَ بالْتِثامي، إذا ما<sup>(1)</sup>... وصدّقوا بالذي أدْري وتَدْرينا<sup>(۵)</sup>. بأن نُحَقِّقَ ما فينا يَظُنّونا<sup>(۱)</sup>؟

 <sup>(</sup>۱) العنوان الكامل هو: تاج اللغة وصحاح العربية. والحواشي عليه كثيرة (راجع بروكلمن ۱:
 ۱۳۳ – ۱۳۳، الملحق ۱: ۱۹۲ – ۱۹۷).

<sup>(</sup>٢) لماماً: قليلاً، ولكن مرّة بعد مرّة.

<sup>(</sup>٣) تؤاما: ثنتين ثنتين (قبلتين قبلتين).

<sup>(</sup>٤) إذا ما .... (في البلاغة: اكتفاء ، بمعنى أن الكلبات التي لم تذكر مفهومة: إذا ما وصل إليك كتابي).

أذنبوا لأنهم اتهمونا بما ليس فينا.

<sup>(</sup>٦) ماذا يضرّنا أن نرتكب الذنب الذي يتّهموننا به الآن ظلماً؟

بالعَفْو، أجملُ من إثْمِ الورى فينا (١٠). وقَبَّلْتْ أَعْصَانُه الْخُضْرُ فَاكْ (٢)، فإنَّسني، واللهِ، ما لي سواك (٣)!

حَمْلي وحَمْلُكِ ذنباً واحداً، ثِقَةً \* بــاللهِ، إن جُزْتَ بِوادي الأراكْ ابْعَثْ إلى المَمْلوكِ من بَعْضِــه؛

- من مقدّمة «لسان العرب »:

.... أما بعدُ، فإن الله سبحانه قد كرّم الإنسان وفضله بالنّطق على سائر الحيوان، وشرّف هذا اللسان العربيَّ بالبيان على كلِّ إنسان، وكفاه شَرَفاً أنه به نَزَلَ القُرآنُ وأنه لَعهُ أهلِ الجِنان (٤) .... وإني لم أزَلْ مشغوفاً بمطالعات كتب اللّغات والاطّلاع على تصانيفها وعِلَلِ تصاريفها ورأيت علماءها بين رَجُلَيْنِ: أمّا من أحْسَنَ جَمْعَه فإنّه لم يُحِسْ وضعة ، وأما من أجاد وضعه فإنه لم يُجِدْ جَمْعَه ، فلم يُفِدْ حُسْنُ الجمع مع إساءةِ الوضع ، ولا نَفعَت إجادة الوضع مع رَداءة الجَمْع . ولم أجِدْ في كتب اللغة أجل من تهذيب اللغة لأبي مَنْصور محمد بن أحمد الأزهري ولا أكمل من المُحْكم لأبي الحسن علي آبن إسماعيل بن سيده الأندلسي رَحِمَها الله ، وها من أمهات كتب اللغة على التحقيق وما عداها بالنسبة إليها تُنيّاتٌ للطريق (٥) . غير أن كلاَّ منها مطلبٌ عَسِرُ المَهْكِ ومنهلٌ وعَمَ السَّكِ .... ووجدْتُ أبا نَصْ إسماعيلَ بنِ حمّاد الجوهريَّ قد احْسَنَ ترتيب مُحْتَصَرِهِ وشَهَرَهُ بسهولة وَضْعه ... غير أنه في جَوِّ اللغة كالذّرة وفي بحرها كالقَطْرة وإن كان في نَحْرها كالدُّرة . وهو مع ذلك قد صَحَّف وحرّف وجزّف فيا صرف (٢٠) . فأتيح له

<sup>(</sup>١) لأن يكون لنا معا ذنب واحد (فيكونوا هم صادقين بتهمتنا) خير (في النظرة الإنسانية) من أن نكون نحن أين ونحن اثنان فقط) بريئين ويكون الناس كلهم مذنبين.

<sup>(</sup>٢) إن جزت (قطعت، مررت به) وادي الأراك (مكان في الحجاز ينبت فيه شجر الأراك الذي تجعل منه المساويك (أداة لتنظيف الإنسان). قبّلت أغصانه فاك (فمك): مررت بالمسواك على أسنانك.

 <sup>(</sup>٣) فأرسل إلى المملوك (العبد الرقيق، يكنّي الثاعر بذلك عن نفسه) شيئاً منها. فإنّي ما لي سواك (تورية:
 ليس عندي مساويك – ليس لي من أطلب منه هذا الطلب سواك (غيرك).

<sup>(</sup>٤) المروى أن اللغة العربية هي لغة أهل الجنّة.

<sup>(</sup>٥) ثنيات الطريق: الطرق الفرعية الضيّقة. الثنيّة (بفتح فكسر ثمّ ياء مشدّدة): الطريق في الجبل.

<sup>(</sup>٦). . صحّف: أبدل في الكلمة حرفاً بحرف (فرح تصبح: فرج، فرخ، قزح، قرح الخ). حرّف: صرف الكلام عن المعنى المقصود. قرأ الأب لويس شيخو جملة هي: وكانت الكعبة لا « سقف » عليها، فأثبتها في بعض كتبه: وكانت الكعبة «لأسقف »، عليها. وقرأ أحد تلاميذه جملة البلاذري: وفتح العرب =

الشيخ أبو محمدٍ بنِ بَرِّيٌّ فتَتَبَّع ما فيه وأمْلي عليه أماليه مُخرجاً لسَقَطاته مؤرخاً لغَلَطاته. فاستخرتُ الله سبحانَه وتعالى في جمع ِ هذا الكتابِ الْمُبارك(١) الذي لا يُساهَمُ في سَعَةِ فضله ولا يُشارَكُ ، ولم أخْرُجْ فيه على في هذه الأصول. ورتبته ترتيبَ الصِّحاح في الأبواب والفصول(٢). وقصدت توشيحه(٢) بجليل الأخبار وجميل الآثار مُضافاً إلى ما فيه من آياتِ القُرآنِ الكريمِ والكلام على مُعْجِزَاتِ الذِكْرِ الحكيمِ(١) لِيَتَحلَّى بترصيعِ دُرَرِها عِقْدُه ويكونَ على مَدارِ الآياتِ والأخبارِ والآثارِ والأمثالِ والأشعارِ حَلُّه وعَقْده. فِرأَيتُ أَبَا السعاداتِ المباركَ بنَ محمدِ بن الأثيرِ الجَزَريّ قد جاءَ في ذلك بالنهاية (٥) وجاوز في الجودة حدَّ الغاية. غير أنه لم يَضَع الكَلماتِ في مَحلُّها ولا راعى زائد حروفها من أصلها. فوضعتُ كُلًّا منها بمكانه... فجاء هذا الكتاب بحمد الله واضحَ المنهج سهلَ السُلوك.... وليس لي في هذا الكتاب فضيلةٌ أَمُتُ بها (٦) ولا وسيلةٌ أَتَمسُّك بسببها سوى أني جمعتُ ما تفرق في تلك الكتب من العُلوم وبسطت القَوْلَ فيها .... فَلْيَعْتَدُّ (٧) من ينقُلُ عن كتابي هذا أنه ينقُلُ عن هذه الأصول الخمسة ... فإنني لم أقْصِدْ سوى حفظ أصول هذه اللغة النبوية وضَبْط فَضْلها إذ عليها مَدارُ أحكام الكتاب العزيز والسُنة النبوية.... وذلك لما رأيتُه قد غَلَبَ في هذا الأوان مِنَ اختلافِ الألْسِنة والألوان. حتى لقد أصبحَ اللحْن في الكلام يُعَدُّ لَحْناً مردوداً (^) وصار النُّطق بالعربية من المعايب معدوداً. وتنافسَ الناسُ في تصانيفِ التَرْجُهاتِ في اللغة الأعجمية وتفاصحوا في غير اللغة العربية. فجمعتُ هذا الكتاب في زمنِ أهلُه بغير

الشام فتحاً يسيراً (أي سهلاً هيّناً) فجعلها « قليلاً ». جزّف (أكثر بلا قاعدة) فيا صرّف (ذكر للجذر صيغاً أكثر ممّا يحتمل!)

<sup>(</sup>١) أي كتابه: لسان العرب.

 <sup>(</sup>٢) مثال ذلك: «علم» تبحث عنها في باب الميم فصل العين كأنّها «معل».

<sup>(</sup>٣) تزيينه.

<sup>(</sup>٤) الذكر الحكم: كلام الله تعالى، القرآن الكريم.

<sup>(</sup>٥) بالنهاية: بأقصى (بأوسع) ما يمكن. و « االنهاية في غريب الحديث والأثر » كتاب لجد الدين بن الأثير.

<sup>(</sup>٦) متّ: انتسب.

<sup>(</sup>٧) اعتدّ: حسب (أيقن).

<sup>(</sup>٨) اللحن (الأولى): الخطأ في القول. اللحن (الثانية): النغم. مردود (مكرّر، مألوف).

## لُغته يَفْخُرون.. وسَمَّيْتُهُ «لِسانَ العرب »....

- ٤- نثار الأزهار .....، الآستانة (مطبعة الجوائب) ١٢٩٨ هـ .
- لسان العرب....، بولاق ۱۲۹۹، ۱۳۰۰ ۱۳۰۸، ۱۳۶۸ هـ؛ القاهرة (المطبعة الحسينية) ۱۳۳۲ هـ = ۱۹۱۳ م.
- أخبار أبي نواس....، القاهرة ١٩٢٤ م (١٣٤٣هـ)؛ (نشره محمّد عبد الرسول وشكري محمود أحمد)، بغداد (المعارف)......
- مختار الأغاني في الأخبار والتهاني (تحقيق حسين نصّار)، القاهرة (الدار المصرية للتأليف والترجمة والنشر) ١٣٤٥ هـ.
  - \*\* تصحیح لسان العرب، تألیف أحمد تیمور، القاهرة ۱۳۳۵، ۱۳۶۳ هـ.
- فهارس لسان العرب (فهرست الشعراء، صنعه عبد القيوم عمد)، لاهور ۱۹۳۸ م
   (۱۳۵۷ هـ).
- فوات الوفيات: ٢: ٣٦١ ٣٣٢؛ الوافي بالوفيات ٥: ٥٥ ٥٥؛ درّة الحجال ٢: ٣١٥ ٣١٦؛ نكت الهميان ٢٧٥ ٢٧٦؛ بغية الوعاة ١٠٦ ١٠٠؛ شذرات الذهب ٢: ٣٦٦ ٢٧٧؛ بروكلمن ٢: ٢٥ ، الملحق ٢: ١٤ ١٥؛ مجلّة مجمع اللغة العربية بدمشق ٣٣٠٣ (١٠٥٧/٧/١) ص ٣٦٦ ٣٦٦ (تحقيق تاريخه، بقلم علي الفقيه حسن)؛ سركيس (معجم المطبوعات العربية) ٢٥٥ ٢٥٦؛ الأعلام للزركلي ٧: ٣٣٩ ٣٣٠ (١٠٨)؛ أعلام ليبيا ٢٩٩ ٣٠٠؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٤٦٤؛ الدرر الكامنة: أعلام ليبيا ٢٩٩ ٣٠٠؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٤٦٤؛ الدرر الكامنة: ٢٦٢ ٢٦٤ (رقم ٧٢٥)؛ المنهل العذب ١: ١٥٧؛ نفحات النسرين والريحان

## أبو العبّاس المليانيّ

- هو أبو العبّاس أحمدُ بنُ عليٌّ المِلْيانيُّ، ومن أهلِ مِليانةَ (جَنوبَ مدينةِ الجزائر). كان عَمّهُ أبو علي أحمدُ قد ثارَ على الحَفْصيّين فلم ينجح ففر إلى المَغْرِبِ ولجأ إلى السُلطانِ يعقوبَ المَرينيُّ (٦٦٧ - ٦٨٤ هـ) فأقطعَهُ السُلطانُ يعقوبُ بلدةً أغماتَ (قُربَ مدينةِ مَرّاكُش). وكان أبو العبّاسِ أحمدُ في صُحبةِ عَمّةِ.

أَكُملُ أَبُو العبَّاسِ المِليانيُّ دِراسته في أَغَمَاتَ ومَرَّاكُشَ. ولمَّا جَاء يوسفُ بنُ يعقوبَ إلى عرش المَرينيّين، سَنَةَ ٦٨٥ هـ (١٢٨٦ م) جَعَلَ أَبَا عَلِيٍّ أَحْمَدَ عَلَى جِبَاية الأموالِ،

ثمّ بدا من أبي عليٍّ ما حَمَلَ السُّلطانَ يوسفَ على قتلهِ. ثمٌّ عَلَتْ منزلة أبي العبّاسِ فجَعلَه السُلطانُ يوسفُ «كاتبَ العلامة» (صاحب التوقيع على المراسلات والمراسيم السلطانية). ثمّ استطاعَ أبو العبّاس أن يدبّرَ مَقْتَلَ الذين كانوا سببَ مقتلِ عمّهِ وأن يَفِرّ إلى تلمسانَ (الجزائر اليوم). وفي سَنَةِ ٧٠٧ هـ غادرَ تلمسانَ إلى غَرناطةَ واستقرّ فيها إلى حينِ وفاتهِ، في تاسع ربيع الثاني من سَنَةِ ٧١٥ (١٣١٥/٧/١٣ م).

٢ - كان أبو العبّاسِ اللِّليانيُّ كاتباً وشاعراً، وكانتْ له مُشاركةٌ في الطّبّ. وفي المصادرِ والمراجع مقطوعةٌ واحدةٌ من شِعرهِ تُنْبِىء عن نَفَسٍ ومقدرةٍ في مُعارضةِ الشعرِ المَشْرقيّ، في الحاسة خاصّةً.

#### ٣- مختارات من شعره

- قَالَ أَبُو العَبَّاسِ اللِّليانيُّ يفتخرُ بفِعْلته إلى أَدَّتْ إلى مقتلِ خُصومٍ عمَّهِ وَبغيرِها:

والفضلُ ما اشْتَمَلت عليه ثِيابي<sup>(۱)</sup>. والمِسْكُ ما أَبْداه نَقْشُ كِتابي<sup>(۲)</sup>. والعزُ يأبى أن يُسامَ جَنابي<sup>(۳)</sup>. بجميلِ شُكري أو جَزيلِ ثَوابي<sup>(۱)</sup>. بجرى طعامي في دَمي وشَرابي. عرى طعامي في دَمي وشَرابي. ثأراً، فأوشِكُ أن أنالَ طِلابي<sup>(0)</sup>!

العِزِّ ما ضُرِبَتْ عليه قباي، والزَّهْرُ ما أهداه غُصنُ بَراعتي، والجَدُ ينَع أن يُزاحَم مَوْردي، فيإذا بَلَوْتُ صَنيعة جازَيْتُها وإذا عَقَدتُ مودّة أَجْرَيْتُها وإذا طلبت من الفراقد والسُهى

٤- \*\* الإحاطة ١: ٢٩٢ - ٢٩٤؛ نفح الطيب ٦: ٢٦٦ - ٢٦٨؛ الاستقصا ٢:
 ٣٧ - ٣٨؛ تاريخ الجزائر العام ٢: ١٩٤ - ١٩٥، معجم أعلام الجزائر ٣١؛
 الطمّار ١٩٦ - ١٩٠١؛ النبوغ المغربي ٢٩٧.

<sup>(</sup>١) القبّة: خيمة من جلد (تكون للملوك). – العزّ موجود في بيتي فقط، والفضل من صفاتي وحدي.

<sup>(</sup>٢) نقش: تلوين (النقش هنا: الحبر الذي أكتب به رسائلي) أنا وحدي أحس الكتابة.

<sup>(</sup>٣) النـاس يرهبون (لسموّ مكانتي) أن يقتربوا من حوض الماء الذي هو لي (وإذا لم يكن عليه أحد). – وعزمي (شجاعتي، قوتّي) تأبي (ترفض) أن يسام (ينزل ظلم) جانبي (في بيتي، بي).

<sup>(</sup>٤) إذا صنع أحد بي معروفاً أثبته بشكري الجميل أو بعطائي الكثير.

<sup>(</sup>٥) الفراقد والسهى: نجوم معروفة (ولكنّ الشعر يأتي بها هنا كناية عن البعد). أوشك: اقترب.

## التجاني صاحب الرحلة

١ - ينتسبُ آلُ التِّجانيّ في تونسَ إلى قبيلة تِجانَ من قبائل المغرب (الأقصى)، ولعل أحدَهم أبا القاسم (ت نحو ٥٥٥ هـ) كان قد جاء في جيش السُّلطان المُوحّدي عبد المؤمن بن عليِّ (١)، في أواسطِ القرن السادس للهجرة. ويبدو أن أبا القاسم هذا دَخَلَ في خِدمة الدولة ثم خَلَفَهُ فيها ابنُه محمّدٌ.

ولمّا استقلّ بنو أبي حفس الهنتاتيّ(٢) - وأبو حفس في الأصل من رجالِ عبدِ المؤمنِ المُوحّدي - دَخَلَ إبراهيمُ وأحدُ (٣) ابنا محمّدِ بنِ أبي القاسم التّجاني في خِدمة الدولة الحَفْصية الجديدة.

وقد نَبَغَ من أُسرة التِّجاني نَفَرٌ من العُلماء والأُدباء نَعُدُّ منهم عليَّ بنَ إبراهيمَ<sup>(٤)</sup> وأختَه زَيْنَبَ<sup>(٥)</sup> وأخاه عُمرَ ثمّ مُحمَّدَ بنَ عليِّ<sup>(٦)</sup>. وكان منهم أيضاً محمَّدُ بنُ أحمَد والدِ صاحب الرحلة.

وُلِدَ التِّجانيُّ صاحبُ الرِّحلةِ - واسمُه في الأغلب أبو محمّدٍ عبدُ الله بنُ محمّدٍ في تونِسَ بينَ سَنَةِ ٣٧٠ و ٣٧٥ هـ (١٢٧٢ - ١٢٧٦ م) فبدأ تَلَقِّيَ القِراءةِ والكِتابة على أبيه ثمّ أقبلَ على حُضور دروسِ الشيوخِ في التفسيرِ والحديثِ والفِقه والأدب والتاريخ وغيرها. وقد كان من شيوخهِ أبو بكرٍ عبدُ الكريم العوفي (ت ٦٩٨ هـ) قرأ عليه الفِقَه

<sup>(</sup>١) عبد المؤمن بن عليّ (راجع، فوق، ص ).

<sup>(</sup>٢) أبو حفص الهنتاتي (راجعً، فوق، ص ).

<sup>(</sup>٣) كان إبراهيم وأحمد هذان في بلاط أبي زكريًا يحيى بن عبد الواحد بن أبي حفص مؤسّس الدولة الحفصية باستقلاله عن الموحّدين (٦٢٦ – ٦٤٧ هـ). وكانا من أهل الأدب والبلاغة.

<sup>(</sup>٤) أبو الحسن عليّ بن إبراهيم التجاني (ت ٧٠٨هـ) أُخَذُ عن ابن الآبَار (ت ٢٥٨ هـ) والشاعر حازم القرطاجنّي (ت ٦٨٤ هـ) وابن عصفور (ت ٦٦٩ هـ) والكلاعي (ت ) وخاصّة عن قاضي تونس ومحدّثها الكبير أبي العبّاس أحمد بن محمّد بن الغمّار البلنسي الأندلسيّ (٦٠٩ – ٦٩٣ هـ)، وكان فقهياً شاعراً.

<sup>(</sup>٥) زينب بنت إبراهيم التجاني (التجانية) من شهيرات الأديبات التونسيّات في العصر الحفصي.

<sup>(</sup>٦) عمر بن إبراهيم التجاني كان من العلماء والكتاب والنحاة تمّن يقولون الشعر. أَمّا أبو الفضل محمّد بن عليّ ابن إبراهيم التجاني (٧١٨ هـ) فهو من أعلام العلم والأدب في العصر الحفصي، خدم مدّة طويلة في ديوان الرسائل. وكان شاعراً ناثراً محسناً (راجع مجمل تاريخ الأدب التونسي، ص ٢١٠).

(سَنَةَ ٦٩٣ أُو ٦٩٤ هـ) وأَبو القاسم بنُ عبدِ الوهّاب بنِ قائدِ الكِلاعي (ت ) وأَبو القاسم بنُ عبدِ الوهّاب بنِ قائدِ الكِلاعي (ت وأبو عليٌّ عُمَرُ بنُ محمّدِ بنِ علوانَ التونِسيّ (ت ٧١٠ هـ) أُخذَ عنه سَنَةَ ٧٠٢ هـ. ثم إنه كان ينتهزُ الفُرَصَ في أثناء رحلتهِ لِلقاء الشيوخِ والأُخذِ عنهم.

سَلَكَ التِّجانيُّ سبيلَ أسلافهِ في الدخول في خِدمة الدولة في ديوانِ الإنشاء، ويبدو أنّه دخل هذا الديوانَ في أيام أبي عَصيدةَ (٦٩٤ – ٧٠٩ هـ) محمّدِ بنِ يحيى الواثق.

في هذه الأثناء كان الاضطرابُ شديداً في السلطنةِ الحَفْصيةِ الشَرْقية (المملكة التونسية) والنزاعُ بينها وبينَ السلطنةِ الحفصية الغَرْبية (مملكة الجزائر) عنيفاً. وكان من شيوخ المُوحّدين وكبارِ رجالِ الدولة الحفصية في تُونِسَ الأميرُ أبو يحيى زكريًا بنُ محمّدِ اللّحْياني طامعاً في الملك، فعَزَم على مُغادرةِ تُونِسَ لترتيبِ الأمور في خارِجها(۱)، وكان قد اتّخذ التجاني كاتباً خاصًا به. فلمّا غادرَ تونسَ (منتصف ٧٠٦هـ = أواخرَ من سَنةِ ٧٠٨م) اصطحَبَ التجاني ثمّ إنّ التجاني عاد إلى تونسَ في صَفَرَ من سَنةِ ٧٠٨ (صيف ١٣٠٨م)، لأسبابٍ صِحّية.

واستطاع أبو يحيى زكريّا اللّحيانيّ أن يزحَفَ على العاصمة (حاضرة تونس) وأن يأخُذَ البَيْعة (٢) لنفسه، سَنَة ٢١١ هـ، في حديث طويل. ولم يَسْ أبو يحيى كاتِبَهُ القديم فجعله رئيساً لدواوين رسائله - صاحب خُطّة العلامة الكُبرى -. ولكّن أبا يحيى أدرَكَ وَشِيكاً - وقد تقدّمت به السِّنُ - أنّه عاجزٌ عن الكفاح في سبيل استقرار الأمر له فتخلّى عن اللك ثمّ انسحب، سَنَة ٧١٧ هـ إلى طرابُلُسَ. واجتمع أنصارُ أبي يحيى وَوَلَّوْا ابنَهُ محدّاً أبا ضَرْبَةَ مكانَهُ.

عندَ هذا التاريخ انقطعتْ أخبارُ التجانيِّ صاحب الرِّحلةِ، ولَعلَّه قُتِلَ بُعيدَ ذلك في مَنْ قُتِلَ من أنصار أبيهِ، في النزاعِ بينَ أبي ضَرْبَةَ وأبي بكرِ الحفصي صاحبِ قُسَنْطينةَ (الجزائر اليومَ)، سَنَةَ ٧١٨ هـ (١٣١٨ م).

٢ - اشتهر أبو محمّد عبدُ الله التّجانيُّ برحلةٍ قام بها بصحبة الأميرِ أبي يحيى زكريا

<sup>(</sup>١) ليعدّ العدّة للاستيلاء على الملك.

<sup>(</sup>٢) أن يحمل الناس على اختياره حاكماً.

أَبنِ مُحمّدِ اللَّحيانِيّ. ولكن هذه الرِحلَة كانت قصيرةً (٢٠٦ – ٧٠٨ هـ) ولم يتجاوز بها صاحبُها القُطْرَ التونِسيَّ وجانباً من غَربي ليبيا اليوم. وإذا نحنُ نَظَرْنا إلى هذه الرحلة من حيثُ وصفُ المناطق التي مرّ بها التّجانيّ حَكَمْنا بأنّها رِحلةٌ قاصرةٌ جدًّا لم تَصِفْ من معالم تلك البلاد إلّا شيئاً قليلاً. غيرَ أنّ هذه الرحلة غَنيّةٌ بأوجهِ الاستطراد إلى التاريخ والأدب والعلم وإلى إيراد المُراسلاتِ بين صاحبها ونفر من رجالِ عصره، فَهُو يُورِدُ تلك المُراسلاتِ بشيءٍ كثيرٍ من التفصيل كما يُورِدُ غاذِجَ كثيرةً من آثارِ الأدباء المُعاصرين له. ولكنْ مِنْ غيرِ المألوفِ في « الرّخلات » أن يُكثِرَ صاحبُ الرحلةِ مِنَ الاستشهادِ بكُتُب الجُغرافيةِ والتاريخ كما فَعَلَ التجانيّ. ولا شكّ في أن هذه الرِحلة تَصِفَ جانباً كبيراً من حياة تونسَ في مطلَع ِ القرنِ الثامنِ للهِجرة (وهُوَ جانبٌ غامضٌ تريخ تونس).

وأسلوبُ التجانيّ في رِحلته أسلوبٌ سلمٌ فيه شيءٌ من الصِّناعة. والرحلةُ تِدُلّ على ثقافةٍ لُغُويةٍ وعِلْمية واسعةٍ. أمّا شِعْرُ التِّجانيّ فَهُوَ عادِيٌّ جدًّا.

#### ٣- مختارات من آثاره

- من مطلع الرحلة:

.... هذا تَقْيِيدٌ يشتملُ على وصفِ ما شاهدُتُه في هذه السَّفْرةِ المباركةِ من البلاد مُضَمَّنٌ ذِكْرَ (١) أحوالِها وصِفاتِها وبيانِ طُرُقِها ومَسافاتِها، والإشارةِ إلى مُفْتَتِحيها وبُناتِها (٢)، وأحوالِ مَنِ اشتملتْ عليه من أصنافِ العوالِم وما يَتميّزُ به كُلُّ بلدٍ من الآثارِ والمعالم، وما يُتشوَّفُ إليه ويتشوّقُ (٣) إلى الاطلاعِ عليه. وقد أُلْسِ ذلك مِنْ حُلّةِ النظم والنثرِ ممّا وَرَدَ في هذه السَّفرة إليّ أو صَدَرَ عني استفتاحَ خِطابٍ أو رَدَّ جَوابٍ ممّا تحسنُ المُحاضرةُ (١) به وتحصلُ الإفادة...

<sup>(</sup>۱) مضمّن نعت « تقبيد » (تدوين). ذكر مفعول به من « مضمّن ».

<sup>(</sup>٢) مفتتحها: الذي استولى عليها بالقوّة. بناة جع بان (الذي بنى البلدة).

<sup>(</sup>٣) تشوّف: تطلّع ليرى شيئاً عن بعد. تشوّق: مال برغبته إلى شيء ما.

<sup>(</sup>٤) صدر عنّي: أرسلته (أرسلت رسالة). استفتاح (مطلع، مقدّمة) خطاب (كتاب، رسالة). المحاضرة: (في =

فكان خُروجي من تونسَ المحروسةِ صُحبةَ الرِكابِ العالي المَخدومي الليمومي (۱) أعلى الله مقامَه وأطالَ في العِزّ دَوامَه ، في آخِرِ جُهادى الأولى من عام سِتّةٍ وسَبْعِمائةٍ. وكان مُرادُه منها إنّا هو التوجّهُ لأداء فريضةِ الحجّ التي لا يَسَعُ تركُها بعد الاستطاعةِ عليها أحداً من الأنام. بهذا تعلّقت آمالُه وعليه كان عن (دار) الحِلافة انفصالُه. إلّا أنّ أمرَ الحجّ طُوي عن الناسِ في هذه الحركةِ ذِكْرُهُ وأُخْفِي عنهم أمرُه. وسَبَبُ ذلك أنّه ليا عُلِمَ في تدبيرِ الرَّعيّةِ من حُسْنِ غَنائه (۲) وما اجتمعت عليه قلوبُ الجُمهورِ واستمّ من ليا عُلِمَ في تدبيرِ الرَّعيّةِ من حُسْنِ غَنائه (۲) وما اجتمعت عليه قلوبُ الجُمهورِ واستمّ من مَحبّته وثنائه ، لو بَيّنَ لهمُ انطلاقَه لأبْدى كلٌّ منهم بهِ اعتلاقَه فصدوه عن حَجّهِ وردّوه عمّا يَمَّمَ من نَهْجِه (۳). فرأى أنّ كَثْمَ الحجِّ أصلحُ ، وأنّه الآكدُ في طريقِ السياسةِ والأَرْجَحُ (١٤). فجعَلَ أمرَ جَرْبَةَ سَبَاً إلى نَيْلِ ذلك المرام ورجا مَعَ ذلك أن يكونَ على يدهِ استرجاعُها إلى الإسلام .....

- جزيرة جربة (ص ١٢١):

وجَزيرةُ جَرْبَةَ من أعظمِ الجزائرِ خطَراً وأشهرُها في سالف الزمن عِارةً وذكراً (٥).... وَهِيَ أرضٌ كريمةُ المزارعِ عَدْبةُ المشارعِ (٦). وأكثرُ شَجَرِها النخيلُ والزيتونُ والعِنَبُ والتين. وبها أصنافٌ كثيرةٌ من سائر الفواكه، إلّا أن هذه أكثرُ ثَمَرِها وعليها مَدارُ غلاتِها، وغيرُها من كرائم الأرضِينَ لا يُقارِبُها على الجُملة في ثِارِها أو يُساوِبها. وتُقاحُها لا يُوجَدَ في جميع بقاع الأرض له نَظيرٌ لِها يوجَدُ بها منه صفاءً وجفافاً وطيبَ مَذاقِ وعطارة استنشاق (٧)، ورائحتُه تُوجَدُ من المسافةِ المديدة والأميال

<sup>=</sup> الأصل) الجالدة (القتال) والركض (السباق) ثمّ استعملت في تبادل الآراء في موضوع أو إلقاء فصول من العلم على جماعة.

<sup>(</sup>١) في رحلة التجاني (ص ٤) يقول حسن حسني عبد الوهّاب: « هكذا (وردت) في جميع النسخ التي بأيدينا.

<sup>(</sup>٢) الغناء (بفتح الغين): النفع والكفاية (حسن تصريف الأمور وحمل التبعة).

٣) الاعتلاق: التعلّق، التمسّك. يم: قصد. النهج: الطريق، الخطّة.

<sup>(</sup>٤) آكد: أكثر تأكيداً وتثبيتاً. الأرجح: الأثقل (أقرب إلى العقل وأحس حجّة).

 <sup>(</sup>٥) الخطر (بفتح ففتح): الرفعة والشرف. سالف: ماضي. العارة: العمران، اتساع البناء. الذكر (بكسر فسكون): الصيت والشهرة (إنّ التجنيس لم يتمّ بين خطراً وذكراً).

<sup>(</sup>٦) كريمة المزارع (خصبة تنبت غلالاً كثيرة). عذبة: حلوة. المشارع جمع مشرع: مكان أستقاء الماء.

<sup>(</sup>٧) جفافا (؟). عطارة ليست في القاموس (يقصد: طيب رائحة).

العديدة. وكان من شَجَره بهذه الجزيرة قبل ذلك كثيرٌ ثم قل الآن بِسَبَ أن النصارى يُتْحِفون به ملوكهم وكِبارَهم دون تَعويض لأرْبابه (۱) عنه. فرأى أهلُ الجزيرة أنّ غيره من الشجر أعودُ (۱) بالفائدة عليهم فقطَعوا أكثرَه .... وأكثرُ مساكن أهلها أخصاص (۳) من الشجر يَجْعَلُ كلُّ واحد منهم في أرضه واحداً أو اثنين أو أكثرَ من ذلك ثم يَسْكُنُه بعياله. وليس بها بناءٌ قائمٌ إلا دُورٌ قليلةٌ. وهم ينقسمون إلى فِرْقَتَيْنِ: فِرقة تُعْرَفُ بالوَهْبية ورئاستُهم في بني عرون وأرضُهم الجهةُ العَرْبية وما والاها من جهة الشَّال؛ وفِرقة تُعرفُ بالنكارة ورئاستُهم في بني عرون وأرضهم الجهة الشَّرْقية فيا والاها من جهة الجَنوب. وكانت مدينة جَرْبَةَ فاصلةً بينَ أرضيهم. وكِلا (١٠) الطائفتين خوارجُ غُلاةٌ في مَذْهَبِهم مُكَفِّون العُصاة على ما هو معروفٌ من مذهب الخوارج .... والمُتَصلّحون (٥) منهم لا يُهاسحون بثيابِهم ثيابَ أحد مِّن ليس على الخوارج .... والمُتَصلّحون (٥) منهم لا يُهاسحون بثيابِهم ثيابَ أحد مِّن ليس على التخرجوا ماء البئر كلّه فه حود (١).

- توزر:

وتَوْزَرُ هِي قاعدة بلادِ الجَريدِ(١)، وليس في بلادِ الجريدِ غابة أكبرُ منها ولا أكثرُ مياهاً. وأصلُ مِياهِها من عُيونِ تنبعُ من الرملِ وتجتمعُ خارجَ البلد في وادِ مُتسِعِ وتتشعّبُ منه جَداوِلُ كثيرةٌ. وتتفرّعُ عن كلّ جدولٍ مَذانبُ(١) يَقْسِمونها بينهم على أملاكِ لهم مُقَرَّرَةٍ مقاسمَ من المياه معروفة. ولهم على قِسْمَتِها أمناءُ من ذَوي الصّلاح

<sup>(</sup>١) النصارى (الإسبان أو البرتغاليّون) الذين كانوا يحتلون جربة، كانوا يهدون من هذا التفّاح إلى ملوكهم ورؤسائهم. ولكنّهم كانوا يأخذون هذا التفاح من أصحابه بلا ثمن.

<sup>(</sup>٢) أَعُود: أَنْفع. أعود فائدة: أكثر جلباً للفائدة (للربح).

<sup>(</sup>٣) بيت (كوخ) من غصون الشجر أو من القصب.

<sup>(</sup>٤) يجب أن يقال: وكلتا الطائفتين.

<sup>(</sup>٥) المتصلّحون (غير موجودة في القاموس): الصالحون (الذين يسيرون في الحياة على النهج القويم ويتشدّدون في السلوك).

<sup>(</sup>٦) الأبيار (يقصد الآبار جع بئر). ماح البئر يميحها: نزح ماءها (أفرغها).

<sup>(</sup>٧) بلاد الجريد: جنوبيّ تونس حيث يكثر النحيل.

<sup>(</sup>٨) المذنب (بكسر المم): مسيل الماء.

فيهم يَقْسِمونها على الساعات من النهار والليل بحساب لهم في ذلك معروف وأمرٍ مُقرَّرٍ مألوفٍ. وعلى ذلك الماء أرحاء (١) كثيرة منصوبة . ومن العَجَبِ أن هذا الوادي يحتملُ ما يحتملُ من غُثاء (٢) أو غيرِه، فإذا انتهى إلى المَقْسَمِ افترق هنالك أجزاء بالسويَّة على عدد المسارب (٢) فمضى كلُّ قِسْم منها إلى مَسْرب منها. وهذا مِمّا شاهدته فيها عياناً. وكثير من أهلها إنها يسكنون بغابتها، ولا مُناسبة بين مباني الغابة ومباني داخلِ البلد، فإنّ مباني الغابة ومباني داخلِ البلد، ومُتقر جُهم (٥) بموضع يَعْرِفونه بباب المنشر، وَهُوَ من أحسِ المُتفرَّجاتِ لأنّ مجتمع الماء هنالك ... ويجتمع به القصارون فينشرون هنالك من الثياب المُتونة والأمْتِعة المؤشِيّة (١) ما يَعُمّه على كِبَره فيخيّلُ للناظر أنّه رَوْضٌ تفتّحت أزهارُه واطرّدَت أنهارُه (٧).....

٤-★★ رحلة التجاني (قدّم لها حسن حسني عبد الوهّاب - نشرتها كتابة الدولة للتربية القومية والرياضة)، تونس (المطبعة الرسميّة) ١٣٧٨ هـ = ١٩٥٨ م؛ ونشر منها قطع ختلفة (راجع بروكلمن).

- تحفة العروس ونزهة النفوس، القاهرة (المطبعة الشرفية) ١٣٠١ هـ؛ فاس (طبع حجر) ١٣١٧ هـ؛ الفصول الأول والسابع والثامن نشرها دوزي في باريس والجزائر ١٨٤٨ م (١٣٦٦ هـ).

نفح الطيب ٤: ١٢٠- ١٢١، ٥: ١٨٢ - ١٨٣؛ دائرة المعارف الإسلامية (الطبعة الأولى) ٤: ٧٤٥، بروكلمن ٢: ٣٣٨، الملحق ٢: ٣٦٨؛ المكتبة العربية الصقلية ٣٧٥ - ٣٠٥؛ عنوان الأريب ٨٠ - ٨٤ (راجع ص ٨٠، السطر الأوّل)؛ مجمل تاريخ الأدب التونسي ٢١٢ - ٢١٤؛ سركيس ٦٥٠.

<sup>(</sup>١) الرحا والرحى: الطاحون (حجران يدور أحدهما على الآخر).

<sup>(</sup>٢) الوادي: النهر. الغثاء: ما يحمله السيل من الوسخ وفتات (بضمّ الفاء) الأشياء.

<sup>(</sup>٣) المسرب: (مخرج الماء).

<sup>(</sup>٤) جامع الخطبة: مسجد الجمعة (الجامع الذي يصلّي فيه الإمام أو الحاكم).

<sup>(</sup>٥) المتفرّج: المتنزّه.

<sup>(</sup>٦) القصّار: الذي يبيّض الثياب يكون الخام أسمر اللون فيقصرونه (بضمّ الصاد؟ بتشديدها أيضاً): يعالجونه بموادّ كياوية حتّى يبيضّ. الموشىّ: الملوّن أو ذو النقوش.

<sup>(</sup>٧) اطرّد النهر: تتابع جريان مائه.

# ابن رُشيد السبيّ

١ - هو محب الدين أبو عبد الله محمد بن عُمر بن محمد بن عمر بن محمد بن ادريس بن عبد الله بن سعيد بن مسعود بن حسن بن محمد الفهري ، من أهل سَبتَة ، ويُعْرَفُ بآبن رُشَيد (تصغير «رُشْد »).

وُلِدَ آبنُ رُشيدٍ في سَبتةَ، وفي سَنةِ ٢٥٧ للهجرة، في الأغلب. وجَعَلَ المقريُّ (أزهار الرياض ٢: ٣٥٦) مولدَه في رَمَضانَ من سَنة ٢٥٧ أو ٢٥٨. وفي سبتةَ بدأً آبنُ رُشيدٍ دراسَة الحديثِ والنحو، ثم آنتقل إلى فاسَ فتابعَ فيها الدِّراسةَ. ففي سَبْتَةَ قرأً آبنُ رُشيدٍ القرآنَ العزيزَ بالقراءاتِ السَّبْعِ على أبي الحسن بن أبي الربيع وعلى أبي الحسن على آبنِ أبي الربيع أيضاً أشياءَ علي بنِ محدّدٍ الكتاميّ المعروفِ بآبن الخضّار، كما دَرَسَ على آبْنِ أبي الربيع أيضاً أشياء من النحو ومن غير النحو.

وفي سَنَةِ ١٨٣ للهِجرة (١٢٨٤م) عزمَ أبنُ رُشيدٍ على الحجّ. وأتفق أنّ مركَبَهُ مرّ في طريقه إلى المشرق بثَغْر المَريَّةِ (في جَنوبيِّ الأندلُس)، فَلَقِيَ هنالك الوزيرَ أبا عبدِ الله أبنَ الحكيمِ الرُّنديَّ مُتوجهاً إلى الحجّ أيضاً، فأصْطحبا. وأنتهزَ الرفيقانِ فُرصةَ الرِّحلةِ إلى المشرق فَلقيا نفراً من الشيوخ وأخذا عنهم عدداً من فنونِ المعرفة. وفي أثناء الطريق أخذَ أبنُ رُشيدٍ عن نَفَرٍ كثيرين من الشيوخ في المريّةِ وفي بِجايةَ (في الجزائر اليومَ) وفي تُونِسَ ثمّ في الإسكندريّة والقاهرة ودِمَشْقَ وفي مَكّة والمدينة (راجع أزهار الرياض ٢: ٣٣٤). وكان أبنُ رُشيدٍ وأبنُ الحكيم الرُّنديُّ يَتَدَبَّجانِ (يأخُذُ كُلُّ واحدٍ منها عن الآخر ما عنده من الأحاديث: أحاديث رسول الله).

وبعد ثلاثِ سَنَواتٍ من التَّطُواف في المشرق عاد آبنُ رُشيدٍ إلى سَبْتةَ. ولكنّه عاش فيها بِضْعَ سَنَواتٍ في عُزلة أو في إهال من الدولة ومن الناس. ولكنْ في سَنَةِ ١٩٢ للهجرة (١٢٩٣م) دَعاه صديقُه ورَفيقُه في الرِّحلة ذو الوزارتينِ آبنُ الحكيم الرُّنديُّ إلى الأندلُس، في أيام أبي عبد الله محمّد الثاني، ثاني سلاطينِ بني الأحمر في غَرناطة الأندلُس، في أيام أبي عبد الله تولّى آبنُ رُشيدٍ الخُطبة والإمامة (يومَ الجُمُعة) في الجامع الأعظم. ولقد أقامَ ابنُ رُشيدٍ في غَرناطة مُدَّةً (١٩٣ – ٧٠٨هـ) يُقرى فنوناً من الجامع الأعظم. ولقد أقامَ ابنُ رُشيدٍ في غَرناطة مُدَّةً (١٩٣ – ٧٠٨هـ) يُقرى فنوناً من

العلم، كما كان في أثناء هذه المُدّة كُلِّها يُدرِّسُ كلَّ يوم صحيحَ البُخاري. ثمِّ لَمَّا تُوُفِّيَ أَبُو جعفرِ بنُ الزُّبير (في ربيع الأوّلِ من سَنَة ٧٠٨= مطلع الخريفِ من عام ١٣٠٨م) - وكان على قضاء المَناكح ِ (عُقود الزَّواج) - خَلَفَهُ أَبنُ رشيد في هذا المَنْصِب.

وفي شَوّالٍ من سَنَة ٧٠٨ (آذار – مارس ١٣٠٩ م) خُلعَ السُّلطانُ أبو عبدِ الله محدِّ الثالثُ بنُ محدِّ الثاني، ثالثُ سلاطينِ غرناطة ، وقُتِلَ الوزيرُ آبنُ الحكيم الرُّندِيُّ ، فعادَ آبنُ رُشيدٍ إلى المغرب ونَزَلَ في فاس. وجَعَلَ له السلطانُ المَرينيِّ أبو الربيع سُليانُ بنُ عامرِ الخِيارَ في السُّكنى حيثُ شاء في المَغرب، فآختارَ أنْ يَنتقِلَ إلى مَرَّاكُش – لأنّه عامرِ الخِيارَ في السُّكنى حيثُ شاء في المَغرب، فآختارَ أنْ يَنتقِلَ إلى مَرَّاكُش العتيق. كان قد سَكَنَها مرّةً واسْتَحْسَنها – فولاه السلطانُ الصلاةَ والخُطْبة فيها في الجامع العتيق. وقد أقامَ في مَرَّاكُشَ سنتين لا يَشْغَلُه سوى التدريسِ والتحقيقِ (الآنصرافِ إلى التوسُّع فنون المعرفة).

ثُمِّ إِنَّ السلطانَ أَبَا سَعِيدٍ عَثَانَ بَنَ يَعَقُوبَ المَرينِيُّ (٧١٠ – ٧٣٢ هـ) ٱستدعاه، فيما يبدو، إلى فاس (وكانتْ فاسُ في ذلك الحينِ عاصمةَ المغرب) فجاء آبنُ رشيدٍ إليها وآستقرَّ فيها يُدَرِّسُ الحديثَ (نفح الطيب ٥: ٣٨٩) في حَلْقةٍ له في جامع القَرَوِيِّينَ (نفح الطيب ٥: ٣٨٩).

وَبَقِيَ آبَنُ رُشِيدٍ فِي فاسَ إلى أن أَدْرَكَتْه المَنونُ، فِي الثالِثِ والعشرين من المُحرّم (في الأغلب) من سَنَةِ ٧٢١ (٧٢ /١٣٢١ م).

٢- كان آبن رُشيد السبي كريم النفس حَسن العِشرة بَرا بأصدقائه. وكانت له معرفة بالقِراءات، ولكن مُعْظَم عِنايته كان مُنصرفاً إلى علم الحديث، فلقد كان واسع المعرفة بالحديث: بصِحة مَتْنه وضبط أسانيده وعدالة رجاله (أي مراتب رُواته في الثقة بما يَرْوُونَ). وكان هو في كُلِّ ذلك ثِقةً عَدْلاً. وكذلك كانت له معرفة باللغة والنحو (نفح الطيب ٥: ٢٧٤) وبالأدب وتاريخ الأدب. ثم كان له علم بالنقد أيضاً (نفح الطيب ٤: ١٣٤ و ٢٧٥). وكذلك كان هو أديباً وخطيباً بليغاً (نفح الطيب ٥: الطيب ٥: ٢٣٥). وكان في شعره تكلُّف ومَيْل إلى التجنيس (أزهار الرياض ٢: ٣٣٧ و ٥١٤). وكان في شعره والقوافي، ولكن نثره كان جيّداً.

وكان آبنُ رُشيدِ السبقُ مُصنَّفًا. وأشهرُ ما له في هذا الباب «رِحلته »: مَلْ العَيبة (۱) بطول الغيبة في الوِجْهتَيْنِ الكريمتين مكة وطيبة (۲) (ذكر فيها نفراً كثيرين من العلماء والأدباء الذين لَقيبَهُمْ، كما ذكر فيها أشياء من آرائهم وغاذِجَ من أشعارهم، بالإضافة إلى عدد من الملاحظات الجغرافية والتاريخية). وله أيضاً من الكتب (۳): إفادة النصيح بالتعريف بإسناد الجامع الصحيح (۱) - السَّنَ الأبين والمورد الأمعن في السند المُعنَّعن (۵) - ترجمان التراجم (في أشياء تتعلق بتراجم الرواة الواردة أسماؤهم في صحيح البخاري) - المقدِّمة المُعرِّفة لعلو المسافة والصفة (۱) - تقييد على كتاب سيبويه - إحكام التأسيس في أحكام التجنيس - الإضاءات والإنارات في البديع (وهو المسمى: المرتع المربع لرائد التسجيع والترصيع) (۷) - وصل القوادم بالخوافي (۸) (شرح الكتاب القوافي لشيخه حازم القرطاجني) - جزء مختصر في العَروض.

مختارات من آثاره

- قال ابن رُشيد السبتي في الرِّحلة والآغتراب (النبوغ المغربي ٨٠٩):

<sup>(</sup>١) العيبة: زبيل (حقيبة أو كيس) من جلد توضع فيه الثياب.

<sup>(</sup>٢) في الوجهتين (ورد مكانها أيضاً: في الرحلة إلى). طيبة (بالفتح): المدينة المنوّرة.

<sup>(</sup>٣) راجع أزهار الرياض ٢: ٣٥٠.

<sup>(</sup>٤) الجامع الصحيح للبخارى.

<sup>(</sup>٥) السنن: الطريق. الأبين اسم تفضيل من بين (بتشديد الياء): واضح. المورد: مكان شرب الماء. الأمعن صيغة تفضيل من «المعن» (وهي صفة معناها: الكثير والقليل، والطويل والقصير. المورد الأمعن: المشرب الكثير الماء (؟). المعنعن: السند الطويل (روى فلان عن فلان عن فلان عن فلان.... الخ).

<sup>(</sup>٦) علو - المافة والصلة . . . . (؟) .

 <sup>(</sup>٧) المرتع: المرعى. المربع: الخصيب (الكثير العشب والماء). الرائد: الطالب. التسجيع (السجع): تقفية الفواصل (أواخر الجمل) في النثر. الترصيع (من أنواع البديع): أن تكون الألفاظ في الجملة الواحدة متّفقه في الوزن وفي الأعجاز (بفتح الهمزة: الأواخر)، كقوله تعالى: ﴿إِنَّ إلينا إيابهم ﴾ ﴿إِنَّ علينا حسابهم﴾ (المعجم الوسيط ٣٤٩) – لاحظ: إلينا وعلينا، إيابهم وحسابهم.

<sup>(</sup>٨) القادمة: الريشة الطويلة في مقدّمة جناح الطائر، والخافية: الريشة الصغيرة الناعمة في باطن جناح الطائر.

تَغَرَّبُ ولا تَحْفِلْ لفُرقة موطن تفُزْ بالمُنى من كُلِّ ما شِئتَ من حاج (١٠). فلولا آغترابُ الدُّرِّ لم يَحْظَ بالتاج (٢).

- قام ابن رُشيد للخُطبة يوم الجُمُعةِ بعَد فراغ المؤذن الثاني وكان (ابن رشيد) قد ظنّه (الأذان) الثالث. فكَثُرُ (٣) لغَطُ الناس(٤). فقال آبنُ رُشيدِ بديهة:

إنّ الواجبَ لا يُبطله المندوبُ (٥)، وإنّ الأذانَ الذي بعدَ الأولِ غيرُ مشروع الوجوب. فتأهّبوا لطلّب العِلم وآنتبهوا. وتذكّروا قولَ الله تعالى: ﴿ وما آتاكُمُ الرسولُ فخُذوه. وما نَهاكم عنه فأنتهوا ﴾ (٦). وقد رَوَيْنا عنه، صلّى الله عليه وسلّم، أنّه من قال لأخيه – والإمامُ يخطُبُ – : «أنْصِتْ »، فقد لَغا(٧). جَعَلَني الله وإيّاكُمْ مِمّنَ عَلِمَ فَعَمِلَ، وعَمِلَ فَقُبلَ، وأخلَص فتَخَلَّص (٨).

- وقال ابن رُشيدٍ يصف سطح البحر وقدِ أنبسطت عليه أشِعة البدر (أزهار الرياض ٢: ٣٥٣):

انظُرْ إلى البدرِ قدْ مُدَّتْ أَشِعَّتُهُ على خُضارةَ حتى آبيضَّ أَزرقُهُ (١٠). والريح قد صنعت دِرْعاً مسامِرُها حَبابَ ملا يروق العينَ رونقُه (١٠).

(١) لا تحفل: لا تهتّم، لا تبال: الحاج (جمع حاجة).

(٢) المفرق: مكان فرق الشعر في الرأس (الرأس). الدرّة. اللؤلؤة. حظي بالأمر: ظفر (بفتح فكسر) به. - لم يحظ بالتاج (لم ترصّع به تيجان الملوك).

(٣) من عادة المؤذنين أن يؤذّنوا لصلاة الجمعة (صلاة الظهر يوم الجمعة) مرّتين أو ثلاثاً (واحدة منها، أو منها، بين يدي الخطيب، حينا يصعد المنبر). والمشروع في الدين أذان واحد.

(٤) لغط الناس: آختلاط أصواتهم فتصبح مبهمة (لا تفهم). - استغرب الناس أن يبدأ ابن رشيد بالخطبة يوم الجمعة قبل الأذان الثالث المألوف عندهم.

(٥) الواجب: الفرض. المندوب: ما يستحسن فعله في العبادة (ولكنَّه ليس فرضاً).

(٦) القرآن الكريم (٥٩: ٧، سورة الحشر).

(٧) لغا، يلغو: تكلّم (فعل فعلاً يبطل صلاته). - إذا صعد الخطيب المنبر يوم الجمعة، وجب على جميع المصلّين أن يستمعوا إلى أقوال الخطيب، ولا يجوز لأحد أن يتكلّم ولا أن يصلّى.

(٨) وعمل فقبُل (منه عمله). أخلص الرجل في عمله: ترك فيه الرياء (فَعَلَهُ مَنَ أَجِل الله أُو مِن أَجِل المبدأ، لا ليراه الناس). تخلص: صفا (قلب الرجل: أصبحت جميع أعاله موضوعة مواضعها).

(٩) خضارة: اسم للبحر.

(١٠) مسامر: مسامير (جمع مسمار). الحباب: فقاقيع من الماء تكون مملوءة هواء . الرونق (الجمال، الحسن الذي =

- وقال أبنُ رُشيدٍ يرثي أبناً له (الأدب المغربي ٢٣٦ - ٢٣٧):

فإنْ أَلتَفِتْ فالشخصُ للعين ماثلٌ، وإنْ أَدْعُ شخصاً بأسمه لِضَرورةٍ، وإنْ تَقْرَعِ الأبوابَ راحةُ قارعٍ، رأتْكَ المنايا سابقاً فأغَرْتَها، لئن سَلَبَتْ مِنّي نفيسَ ذَخائري، وقد كان ظنّي أنّني لك سابقٌ، غَريبَيْن كُنّا، فرّقَ الدهرُ بيننا

وإنْ أستَمِعْ فالصوتُ للأَذْنِ طارقُ (١). فإنَّ آسمَه المحبوبَ للنُّطق سابق (٢). يَطِرْ عندها قلبُّ لذِكراه خافق (٣). فجُدد طلاباً إنهن لواحق (٤). فإني بمذخور الأُجورِ لَواثـق (٥). فقد صار علمي أنني بك لاحِق (٢). بأبرح ما يَلْقَى الغريبُ المُفارق (٧).

– مَن رحلة ابن رشيد: في رابغ (النبوغ المغربي ٦١٧ – ٦١٨):

.... ذكر غريبة عنّت لنا في رابغ وما عنّتْ (٧)، بل أغنتْ في معنى الآية الكريمة وأقنت (١). وهي قولُه تعالى (١٠): ﴿ يَا أَيُّهَا الذّين آمنوا ، لَيَبْلُوَنَّكُمُ اللهُ بشيءٍ من الصّيْد تنالُه أيديكم ورِماحُكم لِيَعْلَمَ اللهُ مَنْ يخافه ورُسُلَه بالغَيْب ﴾.

صَحبَني في الطريق من المدينة - على ساكِنها أفضلُ الصلاةِ والسلام - إلى البيت

يسر المين). راق المنظر العين: وجدته العين حسناً. الصورة البلاغية هنا خطأ، فالربح لا تجعل على ماء البحر (أو ما النهر) حباباً بل تعاريج.

<sup>(</sup>١) كيفها التفتّ أتخيّل أنّه واقف أمام عينيّ. وكلّ صوت أسمعه يخيّل إلىّ أنّه صوته.

<sup>(</sup>٢) وإذا أنا أحتجت إلى أن أنادي أحداً بآسمه، يسبق إلى لساني آسم ابني الميت. اقرأ: في النطق.

<sup>(</sup>٣) طار القلب يطير (من الفرح أو من الحوف).

<sup>(</sup>٤) رآك الموت سابقاً (للناس في معالي الأمور). فأركضْ ما شئتْ فإنّ الموت يلحق بك.

<sup>(</sup>٥) بمذخور الأجر (بالأجر المذخور - الخبَّأ لي ليوم القيامة).

<sup>(</sup>٦) كنت أظنَ أنني سابق لك (سأموت قبلك، لأنَّني أكبر منك سنًّا).

 <sup>(</sup>٧) أبرح: أشد، أكثر شدّة، أكثر ألماً . - كل فراق بأمر من أمور الدنيا أهون على النفس من الفراق بالموت.

<sup>(</sup>A) عنت (من «عن »: ظهر). رابغ (هنا): واد بين مكّة والمدينة قريب من البحر. عنّت (من «عنّى »: أُتمَّ ، أهم).

<sup>(</sup>٩) أقنى فلان فلاناً: أعطاه (مالاً أو شيئاً ثميناً).

<sup>(</sup>١٠) القرآن الكريم (٥: ٩٤، سورة المائدة). يخافه بالغيب: يتقيّد بأمر الله، ولو لم يكن أحد من أولي الأمر (رجال الدولة) يراقبه. يبلو: يحتبر. تناله أيديكم ورماحكم: يسهل صيده.

الحرام (۱) أحدُ الشيوخ من شُرفاءِ المدينة. فلمّا وافَيْنا (۲) رابغَ رأيتُ أمراً عَجَباً من تَخَلُّلِ الوحش (من) الغزال والأرنب، بينَ الجِبال والرِّحال (۳)، بحيث ينالُه الناس بأيديهم، والناسُ يُنادون: حَرامٌ، حَرام! والجوارحُ قد سُلسِلَتْ خِيفةَ تَعَدّي جاهلِ يتعسّف الجاهل (٤). فقال لي ذلك الشيخ الشريف: «تأمَّلُ تَرَ عَجَباً. هكذا جرت عادتنا في هذه الطريق؛ إذا مَرَرْنا به ونحن محرمون (٥) نَجِدُ به من الوحش ما ترى. فإذا عُدْنا مُحِلِّين (٦)، لم نَجِدُ به شيئاً ». فلما عُدْنا كان (الأمر) كما قال. فبان لي من معنى الآية ما لم يكن عندي بالمشاهدة (٧).

٤- رحلة ابن رشيد إلى الحرمين الشريفين (تحقيق محمد الحبيب بن الخوجه)\*.

\*\* الوافي بالوفيات ٤: ٢٨٥ - ٢٨٦ (رقم ١٨٠٥)؛ أوصاف الناس ١٠٠ - ١١٠ الديباج المدهب ٣١٠ - ٣١١ الدرر الكامنة حيدر آباد ٤: ١١١ – ١١٣ (رقم ٣٠٨)، مصر ٤: المذهب ٣٦٠ – ٣٦١ (رقم ٣٠٨)؛ بغية الوعاة ٨٥ – ٨٦؛ درّة الحجال ٢: ٩٦ – ١٠٠ شذرات الذهب ٦: ٥٦ أزهار الرياض ٢: ٣٤٧ – ٣٥٦؛ نفح الطيب ١: ٦٠٦ – ١٦٥، ٢: ١٩٥ ما ١٩٥ - ١٩٥ عنون الطيب ١: ١٠٦ – ١٦١، ١٢١، ١٢١ بالاهبات ١٤٠٠، ١٢١، ١٢١، ١٢١، ١٢١ وكلمن ٢: ٣١٠ ، ١٨١ - ٤٨١ الأعلام للزركلي ٧: ٢٠٥ (٦: ٣١٤)؛ معجم المؤلّفين بروكلمن ٢: ٣١٧، المغربي ٣٠١ – ٣٨١؛ النبوغ المغربي ٢٠٥، ٣١١ (في الترقيم الأوّل)، ٣١٠ – ٩٠٤ الأوّل)، ٣٨١ – ٣٨٠ النبوغ المغربي ٣٠١، ٣٨١ (في الترقيم المؤلّفين ١٤٥، ١٠٥ (٣٠١).

<sup>(</sup>١) البيت الحرام: الكعبة (مكّة).

<sup>(</sup>٢) وافينا: وصلنا إلى...

<sup>(</sup>٣) تخلّل الوحش بين الجال والرحال: مرور الوحش (الحيوانات غير الأليفة) بين الجال والرحال (الأحمال) – سواء أكان المسافرون سائرين (يتابعون سفرهم) أو كانوا نازلين (مستريحين، وقت التوقف عن متابعة السفر).

<sup>(</sup>٤) الجوارح: الطيور الكاسرة كالنسر وغيره. سلسلت: رُبطت بالسلاسل - كأن الجوارح قد ربطت فلا تنقض على أحد أو على شاة مع أحد لئلا يضطر محرم (حاج) إلى قتلها (إلى سفك دم لا يجوز سفكه في أثناء الإحرام بالحج). تعسف: سلك الطريق على غير علم بها (هجم على أمر لا يعرف عواقبه). الجهل: الأرض لا علامات فيها (جبال أو أشجار الخ).

<sup>(</sup>٥) المحرم: الذي نوى الحجّ وجعل يقوم بالمناسك (بأعمال الحجّ).

<sup>(</sup>٦) المحلّ (بتشديد اللام): الذي أنتهى من القيام بمناسك الحجّ ثمّ نوى الخروج من الإحرام.

<sup>(</sup>v) بان: ظهر. بالمشاهدة (بالملاحظة الشخصية).

<sup>(\*)</sup> راجع مجلة «قافلة الزيت » (جمادى الأولى من سنة ١٣٩٢).

## ابن البنّاء العدديّ

١ - هو أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ محمّدِ بنِ عُثانَ الأزديُّ المعروفُ بابنِ البنّاء (لأنّ والدّه كان بنّاءً) العَدَدِيُّ (لِبراعتهِ في علم العدد: العلم الرياضيّ) المَرّاكُشيّ.

وُلِدَ آبنُ البنّاءِ العَدَدِيُّ في مَرّاكُسَ، سَنَةَ ١٤٧ للهجرة على الأصح (نيل الابتهاج ١٧)، وتلقى علومة في مَرّاكُسَ وفي فاس. وقد كان له شيوخٌ (أساتذة) كثيرون (نيل الابتهاج ٢٦) مِنْهُمُ القاضي الشريفُ محمّدُ بنُ عليِّ بنِ يحيى قرأ عليه كثيراً من الكتب وذاكرَهُ في كتاب «الأصول» أو «الأركان» لأقليدس (في الهندسة المستوية). ومنهمُ آبنُ حجلةَ الرياضيُّ قرأ عليه أشياءَ من الطّب والفلّكِ، كما قرأ الفلّكَ على أبي عبدِ اللهِ آبنِ مخلوف السّلجاسي. ومن شيوخه أيضاً أبو عبد الله بن يسر قرأ عليه القرآن في مَراكُسَ. ومنهم قاضي الجَماعة أبو الحجّاج يوسفُ التُّجيبيُّ المِكناسيُّ ثم أبو الوليدِ بنُ الحجّاج قرأ عليه كتاب المعيار وكتاب المُستصفى (وكلاهما لأبي حامد الغزّاليُّ). ومن شيوخه أبو عمرانَ موسى الزَّناتيُّ قرأ عليه شرحَه على كتابِ المُوطَّا (لمالكِ بنِ أنسٍ) وتَفقَه عليه. وكذلك قرأ كتابَ سِيبَوَيْهِ (في النحو) على أبي إسحاق الصّنهاجيُّ العطّار.

وتصدّرَ آبنُ البنّاء المَرّاكُشيّ في مرّاكشَ للتدريس، ويبدو أنّه كان يُدَرِّسُ مَوْضوعاتٍ مختلفةٍ كاختلاف الموضوعاتِ التي تَلَقّاها عنْ شُيوخه.

وكانت وفاةً أبي العبّاسِ بنِ البنّاءِ في سادسِ رَجَبَ من سَنَةِ ٧٢١ (١٣٢٢/٨/٢ م) في مرّاكش.

٢ - كان أبو العبّاس بنُ البنّاء رجُلًا وقوراً فاضلًا حَسَنَ السيرةِ وافرَ العقلِ مُهَذَّباً حَسَنَ التحديث، ولكنْ قليلَ الكلام، لا يكادَ يتكلّم إلّا في العِلم الذي يُريدُ أن يُفيدَ به الطُّلابَ. وكذلك كان إماماً مُعظَّاً عند الملوك، وَبَلغَ عندَهم مكانةً آجتاعيةً سامية. وكان له ميْل إلى التصوّف.

ومَعَ أَنَّ آبَنَ البنَّاء كان مشهوراً بالرياضيات، فإنّه بَرَعَ أيضاً في فنون كثيرة. فبالإضافة إلى الحساب والهندسة والفلك، وإلى جانب معرفته بأشياء من التنجيم والسِّحر وما يتعلَّقُ بها، فإنّه قد بَرَعَ في قِراءةِ القُرآنِ وبمعرفةِ الحديث والفِقه والنحو

والمنطق والأدب والبلاغة والشعر.

ولأبي العبّاس بن البنّاء تصانيف كثيرة العدد مُتنوّعة الموضوعات، منها: تلخيص أعهال الحساب. هذا الكتاب موجز جدًّا. من أجل ذلك شرحه علماء كثيرون. وفي كتاب «التلخيص» هذا أشياء من علم العَدد (خواص الأعداد، من تقسيمها أفراداً وأزواجاً وجَعْلها متواليات حسابية وهندسيّة) ومن الحساب (الأرقام ثمّ تدوين الأعداد في مراتب) ثمّ أشياء من الجبر ومن الأعهال الأربعة فيما يتعلّق بالأعداد الصحيحة والكُسور (راجع الحواشي على النّص المختار لابن البنّاء). ويقول قَدْري طُوقان (تراث العرب العلمي ٧٤ – ٧٥، ٧٥٠): بحث آبن البنّاء في «قاعدة الخطأين لحلّ المعادلات العرب العلمي ١٤٠ بعض التعديل على الطريقة المعروفة بطريق الخطأ الواحد، ووضع ذلك بشكل قانون....»

ولابنِ البَنّاء أيضاً كتابٌ اسمه «رَفْعُ الحِجابِ عن وجوه أعمال الحسابِ » شَرَح فيه آبنُ البنّاء نفسُه كتابَه «تلخيصَ أعمال الحسابِ ». يقول ابنُ خَلْدونِ (المقدّمة - دار الكتاب اللبناني، بيروت، ٨٩٧): وهو مُسْتَغْلِقٌ على المُبتدىء بما فيه من البراهين الوَثيقةِ المَباني. (ثمّ) هو كتابٌ جليلٌ أَدْرَكْنا المَشْيَخَةَ (كِبارَ الأساتذة) تُعَظِّمه ».

وله أيضاً: مقالات في الحساب (فيه كلام على الأعداد الصحيحة والكسور والجُدور والتناسُب) - كتاب الأصول والمُقدِّمات (في الجبر والمُقابلة) - تنبيهُ الألبابِ على مسائل الحساب - مسائلُ في العدد التام والناقص - جزء في العمل بالرومي (بتدوين مسائل الحساب بالأحرف لا بالأرقام) - التمهيدُ والتيسير في قواعدِ التكسير - رسالة في علم الجساحة (الهندسة المستوية) - مقدّمة في أُقليدِس والمقالات الأربع - مِنهاج الطالب في تعديل الكواكب السيّارة - تسهيلُ العِبارة في تكميل ما نقض من اليسارة (وهو مُلْحَقٌ مُتمم للكتاب السابق) قانونٌ لترحيلِ الشمس والقمر في المنازل ومعرفة أوقاتِ الليل والنهار - كتابُ تحديدِ القبلة (۱) - رسالة في الأنواء المنازل ومعرفة أوقاتِ الليل والنهار - كتابُ تحديدِ القبلة (۱) - رسالة في الأنواء

<sup>(</sup>١) يتّجه المسلمون في صلاتهم - حيث كانوا من الأرض - نحو الكعبة المشرّفة في مكّة المكرّمة. ومعرفة القبلة (الاتّجاه نحو الكعبة) يحتاج إلى دقّة في حسبان الجهات.

(أحوال الجوّ) - (رسالته) في الْمناخ - كتاب في التنجيم والأنواء .

ولابن البناء كُتُبُ في تفسير القرآن وفي الفقه منها: عُنوان الدليل مرسوم خطّ التأويل - مَنْحي مَلاكِ التأويل - حاشيةٌ على الكشّاف (للزَّمَخْشري؟) - جُزء صغير على سورة «إنّا أعطيناك»، و «العَصْر» (١) - تفسير الباء في البسملة (١) - بداية التعريف (في الاعتقاد) - الاقتضابُ والتقريب للطالب اللبيب في أصول الدين - مُنْتهي السُّول في علم الأصول - رسالة الفَرْق بين الخوارق الثلاث: المُعجزة والكرَامة والسِّحر - مراسم الطريقة في علم (فنّ) الحقيقة (في التصوّف).

ثمّ له في الأدب: الرَّوْضُ المَريعُ في صِناعة البديع<sup>(٣)</sup> – قانون في معرفة الشعر – مقالة في عُيوب الشعر – قانون في الفَرْق بين الحِكمة والشعر . – شرح الأرجوزة (؟) – مُوَشَّح كافل للمطّلب (؟).

### ٣- مختارات من آثاره:

- مختارات من « تلخيص أعمال الحساب » لابن البنّاء:

الغَرَضُ من هذا الكتابِ تلخيصُ أعهالِ الحساب وتقريبُ أبوابهِ ومَبانيه. وهُوَ يَشتَمِلُ على جُزءين: الأول (منهم) في أعهالِ العَدَدِ المعلوم (1) والثاني في القوانين التي يُمْكِنُ بها الوصولُ إلى معرفة « المجهولِ المطلوب » من « المعلوم المفروض »، إذا كان بَيْنَها صلةٌ تقتضي ذلك (٥). ومِنَ اللهِ أَسأَلُ العَوْنَ والتوفيقَ والإرشادَ إلى سَواءِ السبيل.

.... العَدَدُ ما تألُّفَ مِنَ الآحادِ (٦). وهو ينقَسِمُ بحَسْبِ مأخذِه قسمين: صحيحاً

<sup>(</sup>١) ﴿ سُورَةُ الْكُوثُرُ وَسُورَةُ الْعُصِرُ (السَّورَتَانَ ١٠٨ ثُمُّ ١٠٣ في المُصحف).

<sup>(</sup>٢) البسملة: بسم الله الرحمن الرحيم.

<sup>(</sup>٣) المربع: المخصب. البديع (الجناس والطباق) من الحسّنات اللفظية في البلاغة.

<sup>(</sup>٤) العدد المعلوم: المقدار المعروف (٥، ١٧، ٣٣، ١٠٨، إلخ) – إن كلّ عدد من هذه يدلّ على مقدار معيّن.

<sup>(</sup>٦) کُلّ عدد یتألّف من آحاد، ٥ = ١ + ١ + ١ + ١ + ١ ، الخ.

وكَسْراً. والصحيحُ على ضربَيْنِ (نوعين): زوجٌ وفَرْدٌ (۱). والزوجُ على ثلاثةِ أنواع: زوجُ الزوجِ ، وزوجُ الفَرْدِ ، وزوجُ الزوجِ والفردِ (۱). والفردُ على نوعين: أولٌ وفردُ الفردِ (۱). ولمّا كان العَدَدُ يَتَزايَدُ إلى غيرِ نِهايةٍ (۱) ، جُعِلَ له ثلاثُ مَراتِبَ (۱) ، وتُسمَّى أيضاً مَنازلَ – وتَدُور عليها منازلُ العددِ – في كلٌ مرتبةٍ منها تِسعةُ أعدادٍ .

فالمرتبةُ الأولى من واحدٍ إلى تِسعةٍ، وتُسمّى مرتبةَ الآحاد. والثانيةُ من عَشْرةٍ إلى تِسعينَ، وتُسمّى مرتبةَ العَشَرات. والثالثة من مائةٍ إلى تِسْعِائَةٍ، وتُسمّى مرتبةَ المِئين.

وللعددِ آثنا عَشَر آسماً بسيطاً يتركَّبْ منها جميع أسمائه. فالتِسعة الأولى منها هي الآحاد، والعاشرُ للعشرَاتِ، والحادي عَشَر للمئين، والثاني عَشَر للآلافِ – وهي بمنزلة الآحاد (٥) – ومن هنا يعودُ الدور (٦).

الجبرُ هو الإصلاح (٧). والمقابلة طَرْحُ كُلِّ نوع مِن نظيرهِ حتى لا يكونَ في الجِهتَيْنِ

<sup>(</sup>١) شفع ووتر، أو مجوز (٢، ٤، ٦، ٨، إلخ) ومُفْرَد (٣، ٥، ٧، ٩ إلخ).

<sup>(</sup>۲) زوج الزوج، زوج الفرد، زوج الزوج والفرد: آصطلاحات تطلق على المتوالية الهندسية (حينا يكون كلّ حد في المتوالية يساوي نصف الحد الذي يليه. فزوج الزوج هو المتوالية التي تبدأ بعدد شفع: ۲، ۵، ۸، ۲، ۱۱، پلخ. وزوج الفرد هو المتوالية التي تبدأ بعدد فرد: ۳، ۲، ۱۲، ۲، ۲، ۱۲، وزوج الزوج والفرد يجب أن يكون «زوج زوج الفرد» أو هو تجريد الحدود المفردة، نحو ۳، ۵، ۷، ۵، ۱۱ (وهذه سلسلة حسابية: يزيد كلّ حد فيها على الحد الذي قبله بفرق معلوم، بعد أن تبدأ السلسلة بعدد مفرد). وإذا قبلنا التسمية «زوج الزوج والفرد»، فيكون معنى ذلك ۲ + ۳ = ۵، ثمّ نستمر في التضعيف: ۵، ورد ۱، ۲۰، ۲۰، ۲۰ إلخ.

<sup>(</sup>٣) ﴿ فَرِدَ أُوِّلَ هُو العدد الذي لا يقسم إلَّا على نفسه (وعلى واحد): ١٣ ، ١٧ ، ٥٩ إلخ. وفرد الفرد . . . . .

<sup>(</sup>٤) الواضح هنا أن الأعداد لا تتناهى: لا تقف عند عدد معين.

<sup>(</sup>٥) الأعداد التسعة الأولى هي آحاد: العشرة تمثّل مرتبة العشرات (لأنّها في الترتيب تمثّل مرتبة زائدة إلى البسار: «١٠٠»، والأحد عشر «١٠٠» تمثل (في الترتيب) مرتبة ثالثة. والاثنا عشر (في الترتيب) تمثّل مرتبة ثالثة إلى اليسار «١١٠٠» (يحسن إذا نحن أردنا أن ندرك هذا التنظيم أن نعلم أن الفيثاغوريّين لمّا تكلموا في علم العدد – أو خواص الأعداد – لم يكن عندهم أرقام، بل كانوا يعدّون بمجموعات من الحصى يرتبون بعضها خلف بعض).

 <sup>(</sup>٦) ومن هنا يعود الدور: بعد أن ننتهي من المراتب: آحاد، عشرات، مئون (مئات) نصل إلى الألوف
 (آحاد الألوف) ثمّ نستمر على النمط السابق فنقول: عشرات الألوف، مئات الألوف، ألوف الألوف، ثمّ نقول: آحاد ألوف الألوف، عشرات ألوف الألوف، مئات ألوف الألوف، ألوف الألوف، إلخ.

<sup>(</sup>٧) - الجبر (بالمعنى اللغوي): الإصلاح (إذا كسر عظم في إنسان، فإنّه يُجبر). (والجبر هنا) جعل الكسور ـــ

نوعانِ من جِنْسٍ واحدٍ. والمُعادلة هي أن يُجْبَرَ الناقضُ إلى الزائدِ وَيُطْرَحَ الزائدُ من الزائد و (يطرح) الناقصُ من الناقصِ من الأشياءِ المتجانسة (١٠).

ومَدارُ (علم) الجبرِ على ثلاثةِ أنواعٍ: العددِ والأشياءِ والأموالِ. فالأشياءُ هي الجُذور، والمالُ ما يجتَمِعُ من ضَرْبِ الجِذْرِ في نفسهِ. والعَدَدُ ما لم يُنْسَبْ إلى جِذرٍ ولا مال<sup>(۱)</sup>...

واعلَمْ أَنَّ أُسَّ الأشياءِ واحد (٢)، وأسَّ الأموالِ آثنانِ، وأسَّ الكُعوبِ ثلاثةٌ (٣).... فإذا ضَرَبْتَ هذه الأنواعَ فَأَجْمَعَ (أُسَّ المضروب إلى) أُسِّ المضروبِ فيهُ فيكونَ مجموعُ الْأُسَّيْنِ أُسًّا للخارج<sup>(١)</sup>. وإذا ضربَت عدداً في أحدِ هذه الأنواعِ، فالخارجُ ذلك النوعُ بعينه <sup>(٥)</sup>.

- وقال ابن البنَّاء العدديّ في الحكمة (النبوغ المغربي ٨٠٧):

لعلمي بالصواب في الآختصار(٦) ولكن خِفْتُ إزراءَ الكِبار(٧).

وشأن البسط تعليمُ الصِّغار (^).

قَصَدتُ إلى الوَجازةِ في كلامي ولم أحْـــذَرْ فُهومـــاً دونَ فَهمي فشأنُ فُحولـــةِ العُلماءِ شأني،

أعداداً صحيحة: ﴿ لِ بِ٣ ج - س = ١٠٠ ، تجعل بالجبر: ب + ١٢ ح - ٤ س = ٤٠٠ (بأن نضرب المعادلة كلُّها بأربعة لنتَّخلُّص من الربع، فيصبح حلَّ المسألة أهون). المقابلة أن تجمع الحدود المتجانسة وأن تفرّق الحدود المختلفة في طرفي المعادلة: ٣ س + ١٢ = س + ٢٢ فتصبح ٣ س – س = ٢٢ – ١٠ ، تساوي ۲ س= ۱۰، أو س= ۵.

<sup>(1)</sup> الشيء أو الجذر: س، ص، ب إلخ (عدد مجهول). المال: الشيء المضروب بنفسه: س×س=س٠. العدد (الملفوظ، المعلوم) ١٨، ٥٢، ٥٢، إلخ (ليس معه جذر ولا مال).

هنالك أساس وأس. في ب٢ (ب= أساس، والعدد ٢ فوقها هو الأس). ومعنى ذلك أن «ب » مضروبة (Y)بنفسها (ب×ب). وبَّ تَعْني أنَّ «ب » مضروبة بنفسها مرّتين (ب×ب×ب) إلخ. وحينا يكون الأس واحداً فنحن لا نُثبته: نحن لا نكتب ب'، بل «ب» فقط.

س تدعى مالاً (أو س تربيعاً)، س تدعى كعباً (أو س مكعّبة). (٣)

حينًا نضرب س' في س' يصبح لدينا س° (نجمع الإساس- بالكسر جمع أس بالضم- فقط). (٤)

إذا ضربنا س في س مي س ، يبقى الأساس كما هو (س، ثم نجمع الإساس (بالكسر: جمع أس). (a)

الوجازة: الإيجاز، الاختصار. – الكلام الكثير المفصّل يكون أكثر مدعاة إلى الخطأ. **(**7)

أزرى الجهل بالإنسان: عابه، جعله محتقراً. (v)

الإيجاز شأن العلماء في مخاطبة بعضهم بعضاً. أمّا البسط (الشرح والتفصيل) فيكون في تعليم الصغار (y) (الجهّال).

- ٤- منهاج الطلب في تعديل الكواكب (.....)، .... (الطباعة المغربية) ١٩٥٢ م.
- تلخيص أعمال الحساب (حقَّقه مجمود سويسي)، تونس (منشورات الجامعة التونسية) ١٩٦٩م.
- \*\* نيل الابتهاج ٦٥ ٦٨؛ البدر الطالع ١: ١٠٨؛ الإعلام بمن حلّ مرّاكش من الأعلام ١:
   ٣٧٥ ٣٨٤؛ ابن قنفذ ٣٤٣؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٧٣١؛ بروكلمن ٢: ٣٣٠ ٣٦٤؛ تراث العرب العلمي لطوقان ٤٣٩ ٤٣٣؛ المعرب العلمي لطوقان ٤٣٩ ٤٣٢؛ النبوغ المغربي ٢١٣، ٨٠٧.

## ابن آجرّوم

١ - هو أبو عبد الله محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ داوودَ الصنهاجيُّ المعرُوف بأبنِ آجرٌومَ (ومعنى آجرٌوم أو أكروم - بالكاف المعقودة، بلغة البربر - « الفقير الصوفي »). وُلِدَ في فاسَ، في سَنَةَ ٦٧٢ للهِجرة (١٢٧٣ - ١٢٧٤).

تلقَّى أبو عبدِ الله بنُ آجرٌومَ علومَه في فاسَ ثمَّ ذهب إلى الحجّ - وقدِ ٱستَوْفى علمَه، فيا يبدو - فقد ألّف « مُقدَّمتَه » الجَروميّة (أو « الأجرومية ») تِجاهَ الكعبة. و « المقدّمة » هذه هي أشهرُ كُتُبِ آبنِ آجرّومَ وأبعدُها أثراً. وجَلَسَ آبنُ آجرّومَ للتدريس في فاس يعلِّم النحوَ والقراءات.

وكانت وفاةُ أَبنِ آجرّومَ في فاسَ في صَفَرَ من سَنَةَ ٧٢٣ (شباط – فبراير ١٣٢٣ م).

٢ - كان أبو عبد الله بنُ آجرٌومَ بارعاً في النحو وفي القراءات وعارفاً بفنونٍ أُخرى من العلم كالفرائض والحساب والأدب. وكانت له أراجيزُ ومصنّفاتٌ، له: فرائدُ المعاني في شَرْح ِ حِرْزِ الأماني<sup>(۱)</sup> - المقدّمة الأجرومية.

ومَعَ أَن السُّيوطيُّ قد قال (بغية الوعاة ١٠٢ ، السطر ٤ من أسفل): وله معلوماتٌ

<sup>(</sup>١) للإمام الشاطبي (ت٥٩٠ هـ)-راجع الجزء الخامس.

من فرائضَ (تقسيم الإرث) وحسابٍ وأدبٍ بارع »، فليس من الواضحِ أن البيتينِ اللذين نَسَبَهُما المَقَّرَيُّ (نفح الطيب ٥: ٩٥-٩٦) إلى ابنِ آجرّومَ، وهما:

يا غائباً كان أنسي رَهْنَ طلعتهِ، كيف أصطباري، وقد كابدْتُ بَيْنَها دعوايَ أنّك في قلبي يُعارضُها شَوْقي إليك، فكيف الجمعُ بينَها؟

أنها لأبي عبد الله بنِ آجرومَ، كما تُوهِمُ الحاشية التي عَلَقها إحسانُ عبّاس (ص ٩٥) وقال فيها: «المشهورُ بهذا الآسم هو محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ داوودَ الصنهاجيُّ (ت ٧٢٣)، وهو نَحْوِيُّ، وله في النحو مؤلَّف سُمِّيَ الأَجرومية ». ولعلَّ هذين البيتينِ لمِنديلِ بن آجروم ابنِ صاحبِ الأجرومية، فهُوَ شَاعِرٌ غَيْرُ مُقِلِّ. ولقد رَوَى له المقريُّ بيتينِ آخرينِ أكثرَ طلاوة (نفح الطيب ٥: ٤١٨) ثم أوردَ له أيضاً قصيدة (نفح الطيب ٧: ١٢٥). ولمنديل هذا (ت ٧٧٣هـ) ترجمة في هذا الجزء.

أمّا في النحو خاصّة، فإنّ أبا عبدِ اللهِ محمّد بنَ آجرّومَ من أتباعِ المذهب الكُوفي» فقد قال السُّيوطيُّ (بغية الوعاة ١٠٢): « ..... إنّا اَستفَدْنا من مُقَدِّمتهِ أنه كان على مذهبِ الكُوفِيّينَ في النحو، لأنّه عبّر بالحَفْض (٢) – وهو عبارتُهم. وقال الأمرُ مجزومٌ (٣)، وهو ظاهر في أنّه مُعْرَبُ (١٠)، وهو رأبُهم. وذكر في الجوازم «كيفا»، والجَزْمُ بها رأبُهم: وأنكره البصريون».

وقد كان للأجروميّة على إيجازها، شهرةٌ كبيرةٌ في المَشْرق والمَغْرِب، فقد صَنَعَ النحاةُ عليها نحو سِتّينَ شَرْحاً، كما أنّها قد عُرِفتَ في الغَرْب (في أوروبا) منذ القرن العاشر للهجرة (السادسَ عَشَرَ للميلاد) ونُقلَتْ إلى مُعْظم اللّغات الأوروبيّة، ولها في اللاتينية وحدَها ثلاثة نقول(٥).

<sup>(</sup>١) بينها = مثنّى « بين » (فراق ، بعاد). هما (في « بينها ») ضمير يرجع إلى « طلعته » وإلى « اصطباري ».

<sup>(</sup>٢) عبر بالخفض (كما يقول الكوفيّون) بدل الجّر.

<sup>(</sup>٣) وقال في فعل الأمر إنّه مجزوم (وهو قول الكوفيّين)، بينا هو عند غيرهم «مبنى على السكون ».

<sup>(</sup>٤) ... ولأَنّ ابن آجرّوم قال في فعل الأمر إنّه « مجزوم »، فقد دلّ ذلك على أن ابن آجرّوم يقول في فعل الأمر إنّه معرب (كما يقول الكوفيّون).

<sup>(</sup>٥) دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٦٩٧، أعلى العمود الأين.

٣- مختارات من آثارهمن متن الأجرومية:

\* الكلام \* الكلام مو اللفظُ المُركَّبُ المُفيد بالوَضْعِ (١)، وأقسامُه ثلاثةٌ: آسْمٌ وفِعلٌ وحرفٌ جاء لمعنَّى(٢). فالآسْمُ يُعْرَفُ بالخَفْض والتنوينِ ودُخولِ الألف واللام وحروفِ الخفض، وهي: مِنْ والى وعن وعلى وفي ورُبّ والباء والكاف واللام؛ وحروفِ القَسَمِ، وهي: الواو والباء والتاء. والفِعْلُ يُعْرَفُ بقَدْ والسين وسوف وتاء التأنيث الساكنة. والحرفُ ما لا يصلُحُ مَعَهُ دليل الآسمِ ولا دليلُ الفعل(٣).

\* الأعراب \* هو تغييرُ أواخرِ الكَلِمِ لَاختلافِ العواملِ الداخلة عليه لفظاً أو تَقْدِيراً (٤). وأقسامُه أربعة: رفعٌ ونصبٌ وخَفْض وجَزْم. فللأسماء من ذلك الرفعُ والنَّصْبُ والحفض، ولا جَزْمَ فيها. وللأفعالِ من ذلك الرفعُ والنَّصْب والجزم، ولا خَفْضَ فيها....

<sup>(</sup>١) اللفظ هو الصوت المشتمل على عدد من الحروف. المركّب (المؤلّف، المجموع إلى غيره) فلا يكون اللفظ كلاماً (جملة تامّة) إلّا إذا كان مؤلّفاً من كلمتين فأكثر (إلا إذا كان في الفعل ضمير مستتر وجوباً، نحو «قم»). ويجب أن يكون الكلام مفيداً (يؤدّي معنّى مألوفاً) بالوضع (بحسب ما تواضع – أي اتّفق – عليه العرب: يجب أن تكون الجملة التامّة مركّبة من ألفاظ معروفة في اللغة العربية).

 <sup>(</sup>٢) ... وحرف جاء لمعنى. الاسم والفعل يدلان على معان في نفسيهما (بيت، شجرة، اجتاع)، والحرف يدل على معنى في غيره (لا يثبت معناه إلا إذا قُرِنَ بغيره: هذان سعيد وسليم – جاء سعيد والسماء تمطر – ما شأنك والآخرين: فالواو في الجملة الأولى للعطف، وفي الجملة الثانية للحال، وفي الجملة الثالثة للمعيّة).

<sup>(</sup>٣) قوله: « الاسم يعرف بالخفض والتنوين ودخول اللام... والفعل يعرف بقد... والحرف ما لا يصلح معه دليل الاسم ولا دليل الفعل « إشارات ظاهرة يدركها العربي. أمّا غير العربي فلا ينتفع بها. إنّ كلمة « أحمد » مثلاً هي – في الأصل فعل مضارع للمتكلّم المفرد – . من أجل ذلك تدخل عليها قد والسين وسوف . ثمّ نقلت كلمة « أحمد » إلى اسم العلم فأصبح يدخل عليها الخفض ، وتقبل التنوين (في ضرورة الشعر) ، إلخ .

<sup>(</sup>٤) – إذا قلنا: لن يذهب سعيد إلى المدرسة، فإنّ «يذهب » و « سعيد » و « المدرسة » معربة لفظاً بالفتحة والضمة والكسرة على التوالي. أمّا إذا قلنا: يرجى من القاضي أن ينهى عن الظلم، فإنّ الفعل « يرجى » والاسم « القاضي » والفعل « ينهى » معربة تقديراً بالضمّة المقدّرة على الألف في « يرجى » (منع من ظهورها التعذّر: لفظ فتحتين في وقت واحد). والاسم « القاضي » معرب بالضمّة تقديراً (منع من ظهورها الثُقّل: لاستثقال لفظ الضمّة الطارئة على الياء المسبوقة بكسرة أصلية).

المُعْرَباتُ قِسمانِ: قِسمٌ يُعْرَبُ بِالحَركات، وقسم يُعْرَبُ بِالحُروف. فالذي يُعْرَبُ بِالحُروف. فالذي يُعْرَبُ المَامُ والفعلُ المُضارعُ الني لم يتصل بآخرهِ شيء؛ وكلّها تُرْفَعُ بالضمّة وتُنصّبُ بالفتحة وتُخفّضُ بالكسرة وتُجْزَمُ بالسكون. وخَرَجَ عن ذلك ثلاثةُ أشياء: جمعُ المؤنّثِ السالمُ يُنصّبُ بالكسرة والاَسْمُ الذي لا يَنصَرِفُ يُخفَضُ بالفتحة، والفعل المُضارع المعتلُّ الآخِرِ يُجْزَمُ بِحَذْفِ آخرهِ. والذي يعْرَبُ بالحروف أربعةُ أنواعٍ: التَشْنِيةُ وجمعُ المذكّرِ السالمُ والأسماءُ الخَسْة والأفعالُ الحَروف أربعةُ أنواعٍ: التَشْنِيةُ وجمعُ المذكّرِ السالمُ والأسماءُ الخَسْة والأفعالُ الحَسْة وهي يَفْعلانِ وتفعلانِ ويفعلونَ وتفعلونَ وتفعلينَ. فأمّا التَشْنِيةُ وبُحُ بالواو ويُنصَبُ وتُخفَضُ بالياء. وأمّا جمعُ المذكّرِ السالمُ فيرْفَعُ بالواو ويُنصَبُ وتُخفَضُ بالياء. وأمّا الأسماءُ الخمسةُ فتُرفَعُ بالواو وتُنصَبُ بالألِف وتُخفَضُ بالياء. وأمّا الأسماءُ الخمسةُ فتُرفَعُ بالواو وتُنصَبُ بالألِف وتُخفَضُ بالياء. وأمّا الأسماءُ الخمسةُ فتُرفَعُ بالواو وتُنصَبُ بالألِف وتُخفَضُ بالياء.

\* باب لا \* اعلم أنَّ «لا » تَنْصِبُ النَّكِراتِ بغيرِ تنوينِ، إذا باشرتِ النَّكِرةَ ولم تَنَكرَّرْ «لا »، نحوَ: «لا رَجُلَ في الدار »(١). فإنْ لم تُباشِرْها، وَجَبَ الرَّفْعُ وَوَجَبَ تَكرارُ «لا »، نحو: «لا في الدار رجلٌ ولا امرأةٌ ». فإذا تكرّرتْ جاز إعالُها وإلغاؤها. فإنْ شِئْتَ قُلتَ: «لا رجلَ في الدارِ ولا آمرأةَ »، وإنْ شِئْتَ قُلتْ: «لا رجلَ في الدارِ ولا آمرأةَ »، وإنْ شِئْتَ قُلتْ: «لا رجلَ في الدارِ ولا آمرأةَ »، وإنْ شِئْتَ قُلتْ. «لا رجلَ في الدارِ ولا المرأةُ » وإنْ شِئْتَ عُلْتُ.

٤- المقدّمة (الأجروميّة):
 إن قصر هذه الرسالة (المقدّمة الأجرومية) قد سهّل شرحَها وطبعها. فالطَّبَعات التالية هي أمثلة من الطَّبَعات الكثيرة المختلفة الأماكن والسنين:

<sup>(</sup>۱) لا: نافية للجنس، رجلَ: اسم «لا النافية للجنس» مبني على ما يُنصب به (هنا، على الفتحة). ومعنى الجملة: لا يوجد فيها نساء أو أطفال أو حجارة). أمّا إذا قلنا: لا رجلٌ (بضمّتين) في الدار، تكون لا هنا نافية للوحدة، فيكون المعنى هنا، إذن: ليس في الدار رجلٌ واحدٌ، بل فيها رجلانِ أو ثلاثة رجال أو أكثر (و «لا »، هنا، تعمل عمل «ليس »: لا كاذبٌ محوداً عند الله ولا عند الناس).

<sup>(</sup>٢) في الجملة: «لا رجلَ في الدار ولا امرأةً » (الواو: حرف عطف، امرأة: معطوفة على رجل، فهي أيضاً اسم للحرف «لا » النافية للجنس). أمّا إذا قلنا: «لا رجلَ في الدار ولا امرأةٌ (بضمتين على «امرأة »، كانت الواو حرف عطف، وكانت «لا » حرف نفي عاديّ، وكانت «امرأةٌ » مبتدأ، وكان خبر امرأة مقدّراً يفسّره ما قبله: لا رجل في الدار، ولا امرأةٌ في الدار).

ليدن ١٦٦٧م (١٦٦٧هـ)؛ روما ١٥٩٢م (١١٠٧هـ)، ١٦٣١م؛ بولاق ١٢٥٧، ١٢٥٢م (بيروت ١٢٥٧م) ١٢٥٠م (بيروت ١٨٥٤م (١٢٤٨هـ)، ١٨٥٧م)؛ الجزائر ١٨٤١م (١٢٤٨هـ)؛ الجزائر ١٨٤١م (١٢٦٠هـ)؛ الجزائر ١٨٤٦م (١٢٦٠هـ)؛ الجزائر ١٨٤٦م (١٢٦٠هـ) مراراً؛ القاهرة (حجر) مراراً؛ القاهرة (١٢٦٠م (١٢٦٠م) ١٢٩٨٠م (١٢٩٠م، ١٢٩٨٠م) ١٢٩٨٠م (١٢٩٠م، ١٢٩٨٠م) ١٢٩٨٠م (١٢٩٠م هـ)؛ الهند ١٨٥٥م (١٢٠٠م هـ)؛ منشن (ألمانية) ١٨٥٦م (١٢٩٠م هـ)؛ القدس ١٨٥٦م (١٢٩٨م)؛ دمشق ١٣٠١هـ؛ في محموع: الرسائل العلمية التسع، دمشق (مطابع الفكر الإسلامي) ١٣٧٦هـ؛ في عمم المكرمة ١٣١٤هـ؛ مصر (المطبعة الميمنية) ١٣٣٣هـ؛ فاس (طبع حجر) ١٩٤٥هـ؛ في علم العربية، القاهرة (المكتبة التجارية) بلا تاريخ.

#### \*\* شروح وحواش على متن الأجرومية:

- شرح الأجرومية، لشارح مجهول، بولاق ١٣٤٢ هـ.
- شرح المكوديِّ، أبو زيد عبد الرحمن بن صالح (ت ٨٠١هـ)، تونس ١٣٩٢؛ القاهرة
   ١٣٠٤، ١٣٤٥ هـ؛ القاهرة (مطبعة عبد الرازق) ١٣٠٩ هـ.
- شرح الأزهري، خالد بن عبد الله (ت ٩٠٥ هـ)، بولاق ١٢٥١ ، ١٢٥٩ ، ١٢٧٥ ، ١٢٨٠ ، ١٢٨٤ ، ١٢٨٤ ، ١٢٨٤ هـ؛ بهامش حاشية أبي النجا، ١٢٨٤ هـ؛ بهامش حاشية أبي النجا، ١٣٠٤ هـ؛ ثم ١٣١٢ ، ١٣١١ هـ. فاس ١٣١٥ هـ.
- شرح الخطّاب الرعيني، جمال الدين محمّد بن محمّد بن عبد الرحمن (ت ٩٥٤ هـ)، بولاق ١٢٩٥ هـ؛ القاهرة ١٣٠٨، ١٣٠٨ هـ.
- شرح ابن جبریل، زین الدین (ت نحو ۱۰۵۶ هـ)، (تحریر دلفین)، باریس ۱۸۸۵م. (۱۳۰۲ هـ)، الطبعة الثانیة ۱۸۸۲م.
- شرح الكفراوي، حسن بن عليّ (ت ١٢٠٢ هـ)، بولاق ١٢٤٢، ١٢٤٨، ١٢٤٨ (؟)، مرح الكفراوي، حسن بن عليّ (ت ١٢٩١، ١٢٩٩ هـ؛ القاهرة (المطبعة الكاستيلية) ١٢٨٠، ١٢٩٨ هـ؛ القاهرة (المطبعة المعارف المصرية) ١٣٨٦ هـ؛ القاهرة (المطبعة المعينية) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (المطبعة عثان عبد الرازق) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (المطبعة المترفية) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (المطبعة المترفية) ١٣٠٠ هـ؛ القاهرة (المطبعة المترفية) ١٣٠٠ هـ؛ القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٠٠، ١٣١١ هـ؛ القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٠٥، ١٣١١ هـ؛ القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٠٥، ١٣١١ هـ؛ القاهرة ١٣٠١، ١٢٩٧،
- حاشية أبي النجا الطنتداعي، محمّد مجاهد (أُلِّفَتْ نحو ١٢٣٣ هـ)، القاهرة ١٢٨١، ١٢٨٤، ١٢٨٩، ١٢٨٩،
- شرح الباجي (البيجي) المسعودي، أبو عبد الله محدّ (ت ١٢٩٧ هـ)، راجع سركيس (معجم =

- : المطبوعات العربية) ص ١٧٤٤.
- شرح أحمد بن زيني دحلان (ت ١٣٠٤ هـ)، القاهرة (المطبعة الشرفية) ١٣٩٧، ١٣١١؛ القاهرة (مطبعة شرف) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (مطبعة شرف) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (المطبعة المينيّة) ١٣٠٥، ١٣٠٥ هـ؛ القاهرة ١٣٠٤، ١٣٤٤ هـ، مكة ١٣١٤ هـ.
- شرح العجيمي، عبد الله بن عثان (أُتّها سنة ١٣٠٧ هـ)، مكّة ١٣١٣ هـ؛ القاهرة ١٣٤٦ هـ. ١٣٤٦
  - عوائد الصلة الربّانيّة لعبد الرحم السيوطيّ (ت١٣٤٢ هـ)، القاهرة ١٣٣٥ هـ.
- شرح (متن) الأجرومية لهاشم بن الشحّات الشرقاوي، القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٢٦ هـ.
- شرح العشماوي، عبد الله بن فاضل، بولاق ١٢٨٧ هـ؛ القاهرة ١٢٩١ ، ١٢٩٨ ، ١٣٠٠ ، ١٣٠٤ عبر العلمية العلمية) ١٣١٠ ؛ ١٣٤٤ هـ؛ راجع أيضاً سركيس (معجم المطبوعات العربية)، ص ١٣٠٩ .
- شرح النووي: «كشف المروطيّة عن ستار الأجروميّة »، لمحمّد عمر النوويّ، القاهرة (مطبعة شرف) ١٢٩٨ هـ؛ القاهرة ١٣٤٢، ١٣٤٢ هـ.
  - شرح القادر (؟) الفاسي علي مقدّمة الأجروميّة....
    - \*\* شروحٌ وحواش ِ على شروح ِ وحواش ِ: ·
  - (أ) على شرح الشيخ خالد بن عبد الله الأزهري (ت ٩٠٥ هـ):
- حاشية أبي النجا محمّد الطنتداعي (فَرَغَ من تأليفها سنة ١٢٢٣ هـ)، بولاق ١٢٨٤ هـ؛ (تحرير كارلتي)، تونس ١٢٩٠ هـ؛ القاهرة ١٣٠٤، ١٣٠٥، ١٣٠٥، ١٣٠٥ هـ؛ القاهرة ١٣٠٥، ١٣٠٥ مَ طبعات أخرى.
- حاشية حسن العطّار (ت ١٢٥٠ هـ)، القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٠٧ هـ؛ القاهرة (المطبعة الخبرية) ١٣٠٧ هـ. الخبرية) ١٣٠٧ هـ.
  - (ب) على شرح حسن بن عليّ الكفراوي (ت١٢٠٢ هـ):
- حاشية إسماعيل بن موسى الحامدي (ت١٣١٦ هـ)، بولاق ١٢٩٠ هـ؛ القاهرة (المطبعة المنية) الكاستيلية) ١٢٨٠ ، ١٢٨٠ هـ؛ مصر ١٣٠٤ هـ؛ القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة ١٣١٤ هـ.
- فوائد الطريف والتالد، لعبد الرحم بن عبد الرحمن الجرجاوي (ت ١٣٤٢ هـ)، القاهرة ١٣١٨ هـ.
  - حاشية أحمد بن محمّد الحاجّ، فاس ١٣١٥ هـ (؟).
- منحة الكريم الوّهاب وفتح بأب النحو للطلاّب = حاشية لأحمد بن أحمد النجاري الدمياطي (ت بعد ١٣٠٩ هـ)، بولاق (بهامش شرح الكفراوي) ١٢٤٨ هـ؛ ١٢٨٢، ١٢٩١، ١٢٩١، ١٢٩٢ هـ (؟).
  - (جـ) متفرّ قات:

- الكواكب الدّريّة في شرح منمنمة الأجروميّة للخطّاب (؟)، تأليف محمّد بن أحمد بن عبد البارى الأهدل (ت ١٣١٢ هـ)، بولاق ١٣١٢ هـ؛ القاهرة (مطبعة محمّد مصطفى) ١٣١٢.
- حاشية على شرح النووي (؟) للأجرومية ، لحمد معصوم بن سليم السمر اني ، القاهرة ١٣٢٦ ،
   ١٣٤٢ هـ .
- شرح (متن) الأجروميّة، لهاشم بن الشّخات الشرقاوي، وعليه تقييدات وجيزة وشروح لما يجب التنبيه عليه عزيزة، القاهرة (المطبعة الميمنية) ١٣٢٦ هـ.
- حاشية على شرح أبي العبّاس أحمد بن محمّد السوداني على مقدّمة ابن آجرّوم، تأليف محمّد المَهْدى بن محمّد الوزّاني، فاس ١٢٩٨ هـ.
- تقريرات على حاشية أبي النجاعلى شرح الأزهري على الأجرومية، تأليف محمّد بن محمّد الأنبابي (ت ١٣١٣ هـ)، القاهرة ١٢٨١، ١٣٠٥، ١٣١٩ ص.
- الدّرة البهية في نظم الأجرومية ليحيي بن نور الدين العمريطي (ت بعد ٩٨٩ هـ)، لكنهو (الهند) ١٢٦٠ هـ؛ القاهرة (الهند) ١٢٩٠ هـ؛ القاهرة ١٢٨٧ هـ، ١٣٠٢ هـ؛ القاهرة ١٢٨٧
- المنظومة السنية لما يُسمى متن الأجرومية، لعلى بن عبد الله المسرّاتي الطرابلسي (الليبي)،
   مصر (مطبعة شرف طبع حجر) ١٣٠٧ هـ.

بغية الوعاة ١٠٢ – ١٠٣؛ شذرات الذهب ٦: ٣٦؛ نفح الطيب ٧: ١٢٧؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٣٣٧ – ٣٣٥؛ الأعلام للزركلي ٧: ٣٣٠ – ٣٣٥؛ الأعلام للزركلي ٧: ٣٦٣ (٣٢)؛ سركيس ٢٥ – ٣٦، النبوغ المغربي ٢١٠.

# ابن الفخّار الجذامي النحوي

١- هو أبو بكر (أو أبو عبد الله) محمّدُ بنُ عليٌ بنِ محمّد البيريّ (الإلبيريّ) النَّحْويّ الجُذاميّ المالَقيّ الشرَيشيّ، وُلِدَ في أَرْكُشَ (بُليدةٍ قُربَ شَريشَ على وادي لَكُه)، نحو سَنَةِ ٦٣٠ (١٢٣٢ - ١٢٣٣ م) وفيها نشأ. وقد تَطَوّف في بُلدانٍ كثيرةٍ وتلقّى العلمَ عن رجالها(١): استولى الإسبانُ على أركشَ سَنَةَ ٦٤٨ (١٢٥٠ م) فانتقل إلى شَريشَ.

<sup>(</sup>۱) لم أذكر الأشخاص الذين أخذ عنهم ابن الفخّار لأنّ السيوطي (ت ٩١١) ذكر في بغية الوعاة أن من شيوخ ابن الفخّار (٣٣٠ – ٧٠٨ هـ) وأبا عبد الله بن خميس (٦٢٥ – ٧٠٨ هـ) وأبا الحسين بن أبي الربيع (٣٨٠ – ٦٨٨) والأبّذي وابن الصائغ (٧١٠ – ٧٦٦ هـ) وأبا عمر بن حوط الله أو حوطلة (٣٤٠ – ٦١٢ هـ). وعدد من هؤلاء ، كما يتّضح من تاريخ وفياتهم لا يمكن أن تتسق حياتهم مع حياة ابن الفخّار.

واستولى الإسبان على شريش، سنة ٦٦٣ (١٢٦٤ م) فانتقل إلى الجزيرة الخضراء. وحُوصِرَتِ الجزيرةُ الخضراء، سَنَةَ ٦٧٧ (١٢٧٨م)، ولكنّ الأندلسيين وأحلافَهم المَرينيّين استطاعوا إبادَةَ الأسطول الإسباني. وزارَ سَبْتَةَ في العُدْوةِ الإفريقية، ثُمّ استوطن مالَقَةَ وتصدّرَ فيها للإقراء، وظلّ يُقرىء فيها إلى وفاتهِ، سَنَةَ ٣٧٧ (١٣٣٣م).

٧- كان ابنُ الفَخّارِ الجُذاميُ عالماً بالقراءاتِ والتفسير وبالفِقهِ والحديث والأدب، وكان الآية الكُبرى والإمام المُجْمَع على إمامته في فن العربية (النحو) المفتوح عليه من الله حِفْظاً واطلّاعاً ونَقْلاً وتَوْجيهاً بما لا مطمع فيه لسواه (نفح الطيب ٥: ٧٥ ، ٣٨٣، ٧: ١٦٥). وله من التآليف : تفسير (نفح الطيب ٥: ٧٥ ، ٣٨٣). وله شِعْرٌ عليه جفافُ شِعرِ العُلماء . وله من التآليف: تفسير (سورة) الفاتحة - شرح الرسالة (في الفقه المالكي) - شرح مشكلات سيبويه - الردّ على مَنْ نسب رفع الخبر بـ «لا » إلى سيبويه - الردّ على مَنْ نسب رفع الخبر بـ «لا » إلى سيبويه - تحريم الشطرنج ، وغيرها .

### ٣- مختارات من آثاره

- قال ابن الفخّار الجذامي النحوي في الوصف:

انظُرْ إلى وَرْدِ الرِّياضِ كَأْنَه ديباجُ خدِّ فِي بَنانِ زَبَرْجَدِ<sup>(۱)</sup>. قد فَتَحتْه نَضارةٌ فبدا له في القلب رَوْنقُ صُفْرةِ كالعَسْجد. حَكَتِ الجوانبُ خدَّ حِبِّ ناعم، والقلبُ يَحْكي قلبَ صَبِّ مُكْمَد (۲).

- ولابن الفخّار نص نحوي (نفح الطيب ٥: ٣٥٥ - ٣٥٦):

وَزْنُ « إِجازة » في الأصل إجوازة فأُعِلَّتْ بِنَقْلِ حركةِ الواو إلى الجيم حَمْلاً على الفعل الماضي استثقالاً (٣). فتحر كتِ الواوُ في الأصل وانفتحَ ما في اللفظ فصارت

<sup>(</sup>١) البنان جمع بنانة: إصبع (او عقدة الإصبع) . زبرجد: حجر كريم أخضر. بنان زبرجد: أطراف الكأس (في الزهرة) الغلاف الأخضر الذي يغلّف الزهرة قبل تفتّحها.

<sup>(</sup>٢) الحبّ (بالكسر): المعبوب. الصبّ: الحبّ.

<sup>(</sup>٣) جذر هذا الفعل «جوز »، استثقل العرب لفظه فقالوا: جاز. وكذلك صيغة إفعالة يجب أن تكون: =

«إجاازة - بألفين - فحُذِفَتِ الألفُ الثانية عند سِيبوَيْهِ لأنّها زائدةٌ، والزائدُ أُولى بالحذف من الأصلي (١). وحُذِفَتِ (الألف) الأولى عند الأخفش لأنّها تدُلُّ على مَعنى، وهو المَدّ . وقولُ سِيبوَيْهِ أَوْلى لأنّه قد ثَبَتَ عِوضُ التاء من الحذوف في نحو «زنادقة »(٢)، وتَعْويضُ الزائدِ من الزائدِ أَوْلى من تعويضِ الزائدِ من الأصليّ للتناسب. ووَزْنُها في اللفظِ عند سيبويهِ إِفْعِلَة، وعند الأخفش إفالة، لأنّ العين محذوفة (٢).

٤- \*\* الكتيبة الكامنة ٧٠ - ٧١؛ بغية الوعاة ٨٠؛ درّة الحجال ٢: ٨٣ - ٨٦؛ نفح الطيب ٥: ٧٥، ٥٥٥ - ٣٥٦، ٣٥٨ - ٣٨١، ٢٠٤؛ الأعلام للزركلي ٧: ١٧٥ (٦: ٢٨٤).

## العَبْدري صاحب الرحلة

١- هو أبو محمّد محمدُ بنُ محمدِ بنِ علي بنِ أحمدَ بن مسعود (أو سعود) البلنسيُّ الشهيرُ بابنِ المعلم؛ لا نَعْرِفُ من أحداثِ حياته إلا ما أشار إليه هو في ثنايا «رحلته » التي كان قد بدأها من بلاد قبيلةِ حاحةَ (في المغرب) في الخامسِ والعشرينَ من ذي القعْدةِ من سنة ١٦٨ (١٢/١٢/١١). وقد سَمِعَ في أثناءِ رحلته من نَفَرٍ من العلماء منهم في تُونِسَ الحاضِرةِ عبدُ الله بن هرون الطائيُّ، كما تسلّم فيها الخِرقة من الشيخ أبي محمدٍ عبدِ عبدِ عبد من المحمد عبد عبد الله بن هرون الطائيُّ، كما تسلّم فيها الخِرقة من الشيخ أبي محمدٍ عبدِ عبد الله بن هرون الطائيُّ، كما تسلّم فيها الخِرقة من الشيخ أبي محمدٍ عبد عبد الله بن هرون الطائيُّ ، كما تسلّم فيها الخِرقة من الشيخ أبي محمدٍ عبد عبد الله بن هرون الطائم.

<sup>= «</sup> إجوازة »، وقد وجدها العرب تقيلة على اللفظ أيضاً فعاملوها معاملة الفعل الماضي وقالوا « إجازة ».

<sup>(</sup>۱) في فقه اللغة (فلسفة النحو): إجوازة تصبح بقلب الواو ألفاً (لمناسبة حركة الجيم في الفعل جوز): « إجازة (الألف الأولى مقلوبة عن واو إجوازة، والألف الثانية من أصل الصيغة أفعالة). وكان سيبويه (ت ١٨٠ هـ) يرى أنّنا حدفنا الألف الأولى المقلوبة عن الواو (لأنّ هذه الألف زائدة: ليست من أصل الصيغة). أمّا الأخفش (الأصغر؟: أبو الحسن المتوفّى ٣١٥ هـ) فيرى أن الحذف يجب أن يتناول الألف الثانية (وإن كانت غير أصلية في بناء صيغة إفعالة) لا الألف الأولى (وإن كانت غير أصلية) ذلك لأنّ هذه الألف الأولى الزائدة ضرورية لأنها تقرّر حركة الجم.

 <sup>(</sup>٢) زنديق تجمع على زناديق (مثل: تلميذ: تلاميذ، وأستاذ: أساتيذ) وقد تحذف الياء الزائدة في المفرد
 «زنديق»، ويُجعل مكانها تاء زائدة (في الجمع) فتصبح زنادقة مثل تلامذة وأساتذة ومقاتلة إلخ.

<sup>(</sup>٣) عين الفعل هي الحرف الثاني في جدر الفعل الثلاثي: فعل. ففي جاز (وأصلها جوز) تكون عين الفعل هي الواو.

الله بن بوسُف الأندلسي. وسمع في القيروانِ من أبي زيد عبد الرحمن بن ...... الأشدي. ثم سمع (في مِصْرَ) من شرف الدين الدُمياطي وابن دقيق العيد وزين الدين بن المُنيِّر. ولا يَبْعُدُ أن تكون وفاته نحو سنة ٧٢٥ (١٣٢٥ م). ويبدو أنه قد قضى جانباً كبيراً من حياته في المغرب حتى عُرِفَ أيضاً باسم « الحيحى » (نسبة إلى حاحة) وحتى كان ميله إلى المرينيين أصحاب المغرب الأقصى أكثر منه إلى بني عبد الواد أصحاب المغرب الأوسط.

٢ - للعبدري « رِحلةٌ » عُنوانُها « مَلْءُ العَيْبة فيما آجتمع بطول الغَيْبة في الرِّحلة الى مكة وطَيْبة « أو » ما سما إليه الناظر المُطْرِق إلى بلاد المَشْرِق. وتُعرَف عادةً باسم « الرِّحلة المَغربيّة ».

هذه «الرحلة » قليلة الابتكار قليلة الفوائد الجغرافية فقد أخذ العبدري كثيراً من أوصاف البلدان عن الجغرافيين المتقدمين، إلا أنه يصف البلدان التي مرّ بها من النواحي العمرانية والاقتصادية والعلمية ثم يعرّف عنداً من علماء القرن السابع ومن أدبائه وبورد أشياء من نتاجهم مع شيء من النقد. وكان جُلُّ اهتامه بحال الثقافة والتدريس وخصوصاً في المغرب.

### ٣- مختارات من آثاره

- من مطلع الرحلة:

.... وبعدُ: فإنّي قاصدٌ ، بعدَ استخارَةِ اللهِ سُبحانَه ، تَقْييدَ ما أَمْكَنَ تَقْييدُه ورَسْمَ ما تَيَسَّرَ رسمُه وتسويدُه مِمَّا سَما إليه الناظرُ المُطْرِقُ في خبر (؟) الرِّحلةِ إلى بِلادِ المَشْرِق مِنْ ذِكْرِ بعضِ أوصافِ البُلدانِ وأحوالِ مَنْ بها مِنَ القُطَّانِ حَسْبَا أدركَه الحِسُّ والعِيانُ وقام عليه بالمُشاهدةِ شاهدُ البرهانِ مِنْ غيرِ تَوْرِيَةٍ ولا تَلُويحٍ ، ولا تَقْبيحٍ حَسَنِ ولا تحسينِ قبيحٍ ، بلَفْظ قاصد لا يُحْجِمُ مُفرداً ولا يَجْمَحُ فيتعدَّى المَدى ، مُسَطِّراً لِما رأيتُه بالعِيان ومُقرِّراً له بأوضح بَيانِ حتى يكونَ السامعُ لذلك كالمُبصرِ وتلحَقَ فيه السَبّابةُ بالخِنْصَرِ فتَشْفى به نفسُ المُتطلّع المُتشوِّفِ ويَقِفَ منه على بُغْيَتهِ السائلُ المُتعرّفُ. وأذكرُ معَ ذلك ما اسْتَفَذْتُه من خَبَرٍ وأَنْشِدْتُه من دُرَرِ ..... وأثبَتُ في خِلالِ ذلك من نَظْمي

ما يُغَلِّغِلُ إليه الكلامُ.... وأضيف إلى ذلك ما يَضْطَرُ إليه التبيانُ فيا قصر فيه العيانُ مِنْ نُبَدِ مذكورة ونُتَفِ مشهورة ونُكَتِ مرسومة في الكُتُبِ مسطورة تَتْمِياً لِغَرَضِ التَقْييدِ وتعمياً لأرب المُستفيدِ حتى يكونَ التأليفُ في بابهِ مُغْنِياً وعنِ الافتقار إلى غيره مُستغنياً، مُثْبِتاً في كلّ رَسْم بعض الأحاديثِ التي رَوَيْتُها والآثارِ التي وَعَيْتُها....

كَانَ سَفَرُنا - تَقَبَّلَهُ اللهُ - في الخامسِ والعشريْنَ من ذي القَعْدَةِ عَامَ ثَمَانيةٍ وثمَانينَ وسِتِّمِائَةٍ، ومَبْدأُه من حاحةً صانَها اللهُ....

- من طرابلس إلى تونس (ص ٦٩):

ثمّ وَصَلْنا إلى مدينة إطرابُلُسَ، وهي للجهل مأتمٌ وما فيها للعلم غَرْس: أَقْفَرَتْ ظَاهِراً وباطناً وذَمّها الخبيرُ بها سائراً وقاطناً (۱). تلمّعُ لقاصدِها لَمَعانَ البرقِ الخُلَّبِ وتُريه ظاهراً مُشرقاً والباطنُ قد قَطَّبَ، اكْتَنَفها البحرُ والقَفْر، واستَوْلى عليها من عُرْبانِ (۱) البّرِ ونصارى البحر – النّفاقُ والكُفْر ..... لا ترى فيها شجراً ولا ثمراً، ولا تخوضُ في أرجائها حَوْضاً ولا نَهَراً. ليس على ناشيءِ منهم فضلٌ لذي شَيْبةِ ولا لذي الفَضْل بَيْنَهم هيبة: ترى أجساماً حاضرة والعقلُ في عَقْلِ (۱) .. غياباتِ الغيْبة ..... وأهلُ تُونِسَ في طَرَفَيْ نقيض : أُولئك في الأوْج وأولاء في الحضيض. ولم أرَبها ما يروقُ العيونَ وساعن أن يُقوَّمَ بالدون، سوى جامِعها ومدرستِها، فإنّ لها من حُسْنِ الصورةِ نصيباً ومن إتقانِ الصَّنْعة سهاً مُصيباً. وما رأيت في الغَرْب مثلَ مدرستِها المذكورةِ لولا أنّ محاسِنَها مقصورةٌ على الصورة، فها يَشِبُّ بها للعلم طِفْلٌ مثلَ مدرستِها المذكورةِ لولا أنّ محاسِنَها مقصورةٌ على الصورة، فها يَشِبُّ بها للعلم طِفْلٌ ولا يَحِجُّ صَرورةٌ (١٤) .... وقد حَضَرْتُ بها تدريسَ الشيخ المُسِنِّ القاضي الخطيبِ أبي معدِ بن عبدِ السيّد (١٥) – وهو بيتُ قصيدِهم وكَبْشُ كَتيبنِهم (١٦) وواسِطةُ قلادَتِهِمْ عُدِ بنِ عبدِ السيّد (١٥) – وهو بيتُ قصيدِهم وكَبْشُ كَتيبنِهم (١٦) وواسِطةُ قلادَتِهِمْ

<sup>(</sup>١) سائراً (مارّاً، مسافراً) وقاطناً (ساكناً في البلد).

<sup>(</sup>٢) العُربان: العُربون (ما يدفعه المشتري مقدّماً لحفظ حقّه في السلعة المطلوبة) - راجع تاج العروس (الكويت) ٣: ٣٢٧، العمود الثاني، السطر الثامن ثمّ ٣٥٠ في أسفل العمود الأوّل، ثمّ ٣٥١، العمود الأوّل، السطر ١٣٠، والناس يقولون: عُربان (بمعنى الأعراب، البدو).

<sup>(</sup>٣) العقل: القيد، الرباط. الغيابة (بالفتح): القعر.

<sup>(</sup>٤) الصرورة: الذي لم يتزوَّج ولم يحجّ.

<sup>(</sup>٥) ابن عبد السيّد.....

<sup>(</sup>٦) كبش الكتيبة الخ: أكبر الرجال في قومه وأشهرهم وأقواهم الخ.

وأنفُ سِيادتِهِمْ، ذو سَمْتِ ووقارِ، وقد أثَّرَ الكِبَرُ في جِسمِه، كثيرُ المواظبةِ للمسجد والذَّكْر ، خيرٌ في دينه - وما كُنْتُ آتِيهِ بعدَ ما رأيتُه إلا بقصدِ الدُعاءِ لأنّه ضيّقُ الخُلُقِ لَيْنُ النظرِ وفي لِسانه حَبْسةٌ لا يكادُ يُفْهَمُ مَعَها. وقدِ استَفْرَغْتُ جُهدي وقتَ إقرائهِ وفي تَفَهُم ما يقول فا فَهِمْتُه إلا بعدَ مُدّةٍ. وأظُنُّه لا رواية له. فإنّي سألتُه عن ذلك فأبْهَمَ جوابَه وتَنَمّر. وحاولتُ مُداخلتَه فصدّني عن ذلك بشكاستِه وجَهامةِ لقائه....

- ٤- الرحلة المغربية (حققها محمد الفاسي)؛ الناشر: جامعة محمد الخامس (الرباط) .....
   ١٩٦٤ م؛ (حققها .... ابن جدّو ....) ....
- \*\* جذوة الاقتباس (فاس) ١٩٩، درة الحجال ١: ١٢٤؛ تاج العروس (الكويت) ٣: ٣٧٩؛ نفح الطيب ٢: ٤٨٣، ٥٨٩، العربي (أكتوبر ٦٩) ص ١٤٢؛ نيل الابتهاج ٦٨، بروكلمن ١: ٣٣٤، الملحق ١: ٨٨٣؛ دائرة المعارف الإسلامية ١: ٩٦.

## ابن عذاري المرّاكشيّ

١ - هو أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ محمّدِ بنِ عِذاري، أصلُه من الأندلسِ وسَكَن مَرّاكُشَ وكان قائدَ فاسَ (حاكَمها)، تُوفِّي نَحْوَ ٧٢٠ هـ (١٣٢٥ م).

٢ - ابنُ عِذاري المَرّاكُشيّ مؤرّخٌ حكيمٌ دَقيقٌ مُحِبٌ للإيجازِ والتنسيقِ المَنْطِقي مَعَ تَقْيِيدٍ كاملٍ للحوادثِ في كتابهِ بتواريخها. له البيانُ المُغْرِبُ في اختصارِ أخبارِ ملوكِ الأندلُس والمَغْرب'١)، كان لا يزال يعمَلُ فيه في سَنَةِ ٧١٢ هـ (١٣١٢ م). وله تاريخُ المَشْرق، ولكن لم يصل إلينا.

#### ٣ \* ختارات من آثاره

- من مقدّمة «البيان المُغرب »:

..... وبعدُ – جَعلَنا اللهَ مّن نَظَرَ فاعتبر ووُعِظَ فازْدَجَرَ (٢) – فإنّ خَيْرَ ما شُغِلَتْ

<sup>(</sup>١) هذا هو العنوان المذكور في مقدّمة الكتاب.

<sup>(</sup>٢) ازدجر: رجع عن اقتراف الذنب.

به الأذكارُ والأفكارُ وتحدّثتْ مَعَهَ بالليلِ والنهار (۱) حِفْظُ ما أفادَ من العلوم والأخبار. وإن خيرَ ما رَيّضْنا (۲) به النفوسَ البشريةَ مُجالسةُ العلماء والأخيارِ ومذاكرةُ الأدباء ذوي الحِمَم وعُلُوِّ المِقدار، ففي مُجالستهم ومُذاكرتهم ما يَسْحَرُ الذِّهْنَ ويُنوّر الأفكار. فإن فُقدَتْ مُجالستهم فلا عوضَ منها غيرُ كتاب يتّخذه (الإنسان) جليسه ويَجِدُه في كلِّ وقت أنيسة .... وطلب بعضهم إليّ - مّن يَجِبُ إكرامُه عليّ - أن أجمَعَ له كتاباً مُفرَدا في أخبار البلاد الغربيّة على سبيل الإيجاز والاختصار ... فلم يُمْكِني التوقف في ذلك ولا الاعتذارُ ... فجمعت له في هذا الكتاب نُبذاً ولُمَعا من عيون التواريخ والأخبار ما أجرى الله به تصاريف الأقدار فيا مرّ من الأزمنة والأعْصار ، في بِلادِ المَعْرِب وما والاها من الأقطار : جمعتُ ذلك من الكتب الجليلة مُقْتَضَباً من غير إسهاب ولا إكثار (۱۰). فاقتطفتُ عيونها واقْتَضَبْتُ فنونها. ووصلتُ الحديثَ بالقديم ، والقديم بالحديثِ، لأنّه إذا اتّصلَ يُسْتَظُرَفُ ويُسْتَحلي ، كما قال بعضُهم:

وسَيْم تُ كُلُّ ماري فكأن أطْيبَها خبيث، إلا الحديث فإنّ الحديث فإنّ حديث (٥)

.... ولمّا كَمُلَ ما قَيّدْتُه وجرّدته جَزّيْتُه على ثلاثةِ أجزا الله على ثلاثةِ أجزا الله على أبنسه ليكونَ لِمطالعهِ أوْضَحَ بيانِ وأسهلَ مَرام لدى العِيان. وسمّيته بالبيان المغرب في اختصار أخبار ملوك الأندلس والمغرب. أمّا الجزاء الأوّلُ فاختصرتُ فيه أخبارَ إفريقيَةَ من حينِ الفتح الأوّلِ إلى خِلافة أميرِ المؤمنينِ عُمّانَ بنِ عَفّانَ ثمّ أخبارَ أمرائها من وُلاةِ الخلفاء الأمويّين ومَن دَخلَ الغَرْبَ منهم ومن قام بإفْريقيَةَ .... إلى حينِ ابتداء الدولة اللَّمْتونية المُرابطية (١). والجزاء الثاني اختصرتُ فيه أخبارَ جزيرةِ

<sup>(</sup>۱) «تحدّثت معه » قلقة هنا .

<sup>(</sup>٢) كذا في الأصل، والصواب: روّضنا (بالواو)، أي ذلّلناها، عوّدناها، مرّنّاها على...

<sup>(</sup>٣) البلاد الغربية: المغربية (بالإضافة إلى المشرقية).

 <sup>(</sup>٤) اقتضب الكلام: قطعه. والمقصود هنا: اختصره. الإسهاب: الزيادة في الألفاظ من غير زيادة في المعاني.

<sup>(0)</sup> 

<sup>(</sup>٦) الغرب (إفريقية والأندلس). قام بأفريقية (حكمها). الدولة المرابطية (من بني لمتونة) قامت نحو سنة ٤٥٠ هـ (١٠٥٨م).

الأندلس وأمْلاكها الغابرين الدُّرْسَ من حينِ الفتحِ الأوّلِ ثُمّ مَن وَلِيها مِن الأمراءِ للخُلفاء الأمويّين بالمشرق ثمّ مَنْ قام بها من العرب الفهْريّين إلى حينِ دخولِ الخلفاء الأمويّين (١) ومن قام عليهم من الثوّار الأندلسيّين... وذكرتُ فيه أخبارَ ملوكِ الطوائف بعد انقضاء دول الخلائف... وغيرَهم من الرؤساء الأندلسيّين، وكلُّ ذلك إلى حينِ دُخول لَمْتونة إلى الأندلس سَنَة ٤٧٨. والجزء الثالثُ اختصرتُ فيه أخبارَ (ملوك) الدولة المُوحدية... واستيلاءهم على (مالك) أمراء المغرب والأندلس... وذلك إلى حينِ انقراضِ الدولة المُرابطية وابتداء الدولة المُوحدية ثمّ ما تَخلّلَ بعد ذلك للمُوحدين... وذكرتُ الدولة المُواسية، والدولة السعيدة المرينية في البلاد الغربية، (والدولة) النصرية في البلاد الأندلسية، والدولة السعيدة المرينية في البلاد الغربية، المولة الخصرتُ من ذلك كلَّه ما اشْتَهَرَ أمرُه وأمْكَنَني ذِكْرُه... وذلك إلى انقضاء الدولة المُوحدية واستيلاء الإمارة اليوسفية المَرينية على حَضرتِهم المَرّاكُشية، وذلك على مُرورِ السنينَ إلى عام ٦٦٧....

- ٤- البيان المغرب: الجزء الأوّل والجزء الثاني (دوزي)، ليدن (بريل) ١٨٤٨ ١٨٥١ م؟
   (كولان وليفي بروفسال)، ليدن (بريل) ١٩٤٨ ١٩٥١ م؛ بيروت .... الجزء الثالث(٢) (أ. ليفي بروفسال)، باريز (بولس كتنر الكتبي) ١٩٣٠ م؛ القسم الخاص بتاريخ الموحّدين (تحقيق أمبروسي هويسي ميراندا ومساهمة محمّد بن تاويت ومحمّد إبراهيم الكتّاني)، تطوان ١٩٦٠ م؛ قطعة من تاريخ المرابطين ١٩٦٧ م.
- \*\* دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٨٠٥–٨٠٦؛ بروكلمن ١: ٤١١–٤١٢، الملحق ١: ٧٧٥؛ الأعلام للزركلي ٧: ٣١٤ (٩٥)؛ سركيس ١٧٢. **ابن أبي زرع**

١ - هو، في الأغلب، أبو الحسنِ عليُّ بنُ محمدِ بنِ أحمدَ بنِ عُمرَ بنِ أبي زَرْعٍ ، كان من أهلِ فاسَ يحترفُ التوثيقَ فيها، وفيها تُؤُفِّيَ بعدَ ٧٢٦ (١٣٢٦ م).

<sup>(</sup>۱) الفهريّون: القرشيّون. يشير إلى النزاع في أيـــام يوسف الفهري (راجــع فوق ٤: ٤٤ – ٤٥، ٤٨ – ٤٩)دخول الخلفاء الأمويّين، ابتداء من عبد الرحمن الداخل، سنة ١٣٨ هـ (٧٥٦م).

<sup>(</sup>٢) حوادث هذا الجزء المطبوع تمتدّ من سنة ٣٩٢ إلى سنة ٤٥٧ هـ (١٠٠٢ – ١٠٦٥م).

٧٦ - كان ابنُ أبي زَرَع عَدْلاً في التوثيق كما كان مؤرخاً نزيهاً وصلَ إلينا منه «الأنيسُ المُطْرِب بروضِ القُرطاس في أخبارِ ملوكِ المَغْرِب وتاريخ مدينةِ فاس »، وهُوَ يتناولُ تاريخ المغرب من قيام الدولة الإدريسيةِ (سَنَةَ ١٧٢ هـ) إلى سَنَةِ ٢٧٦؟ وقد أَلَفَهُ للسلطانِ أبي سعيدٍ عُمَانَ المَرينيِّ (٢١٠ - ٧٣١ هـ)، وكانَ أبو سعيدٍ هذا من أهلِ العلمِ والمعرفة. ويبدو أنّ ابنَ أبي زرع قد غَرَفَ كثيراً من «البيان المُغرب» لابنِ عِذاري(١). وكذلك وصل إلينا اسمَ كتابِ آخرَ لابنِ أبي زرع هو «زهرةُ البستان في أخبار الزمان ».

#### ٣- مختارات من آثاره

الحمدُ لله مُصرِّفِ الأمور بمشيئتهِ وتدبيرِه ومُسهِّلِ العسيرِ بتَوْفيقه وتَيْسِيره، ومُبْدِعِ الْأَشِياءِ بَكمته وتصويره (٢)، خالق الخَلْق بقدرته وباسِطِ الرزْق بتقديره (٣)...

أما بعدُ – أطالَ الله بقاء مولانا الخليفة الإمام معْلي الإسلام ورافعه ومُذَلِّلِ الكُفْر وقامعه (٤)... أبي سعيد عَثَانَ بنِ مولانا... أمير المسلمين أبي يوسف يعقوب بن عبد الحق (٥)... إني لمّا رأيتُ مكارم دَوْلتهِ السعيدةِ مَقامَ سعادة (٦) أطالَها الله وخلّدَها وأعْلى كَلَمَتَها وأيّدها تُنْظَمُ نَظْمَ الجُهَانُ (٢) وصُورَ إحسانِها تُتلى بكُلّ لِسان... أردتُ خِدمة جَالها والتقرُّبَ إلى كالها والتَّفيُّوَ بِظلالها والوُرودَ مِنْ عَذْب زُلالها (١) بتأليف كتاب

<sup>(</sup>١) راجع بروكلمن، الملحق ٢: ٣٣٩، السطر السادس من أسفل. – ليس بين يديّ «روض القرطاس » لأقارن مادّته بمادّة «البيان المغرب».

<sup>(</sup>٢) مبدع الأشياء: خالقها (من العدم). تصويره: اعطائه لها شكلاً مخصوصاً.

<sup>(</sup>٣) بسط الرزق (وسّعه) بتقديره (على ما أراد ممّا يجب).

<sup>(</sup>٤) قمع: ضرب بالمقمعة (بكسر أوّله): عصا من خشب أو حديدة رأسها معوج يضرب بها الحيوان ليسرع أو ليهدأ.

<sup>(</sup>٥) أبو عثمان سعيد بن يغمر اسن بن زيّان سلطان من سلاطين بني عبد الواد في تلمسان(٦٨١-٧٠٣ هـ) وأبو يوسف يعقوب المنصور سلطان الموحّدين (٥٥٨ – ٥٨٠ هـ).

<sup>(</sup>٦) مقام سعادة (مكان يسعد من يكون فيه أو يأتي إليه).

<sup>(</sup>٧) أيّدها: ساعدها وجعلها قويّة. الجهانة (بالضمّ) اللؤلؤة الكبيرة.

<sup>(</sup>A) الورود (الجيء إلى الماء): الشرب. العذب: الحلو. الزلال: الصافي العذب.

جامع لطيف الأخبار (١) ومُلَحَ الآدابِ يحتوي على غُرَرٍ من التاريخ وعجائبه ونوادر الآثارِ وغرائبه يُخبِرُ بِنُبَدِ من أخبار ملوك المغرب المتقدّمين وأمرائه الماضين وأمّه السالفين وتاريخ أيامهم وذكر أنسابهم وأعارهم وسيرِهِمْ وغَزَواتهم وأحوالهم في دَوْلتهم وما رَسَموه بالمغرب من المراسم وصَنعوه من المصانع والمعالم وفتحوه من البلاد والأقالم (١) وبَنَوْهُ من الحصون والمُدُن والمكارم... مِنْ أوّلِ دولةِ الأميرِ إدريسَ بنِ عبدِ الله الحَسنيّ إلى هذا الأوان (٣)....

فألّفتُ هذا المجموعَ المُقْتَضَبَ آنْتَقَيْتُ جواهِرَه من كُتُبِ التاريخ المُعْتَمَدِ عليها وجَمَعتُ شوارِدَها عن مهاد المُعَوّل على مُحّتها (1) والمرجوع إليها سوى ما رَوَيْتُه عن أشياخ الحُفّاظ والكُتّاب وقيّدته عن الرواة الثقات الأنجاب. وحَذَفتُ فيه الأسانيدَ خيفة الإكثارِ والامتداد (٥). وتركتُ التَسْهيبَ (١) والتطويل، وتَجنبتُ الاختصارَ والتقليل.

٤- الأنيس المطرب بروض القرطاس.... (تورنبرغ)، أبسالا ١٨٤٣ - ١٨٤٦ م؛ فاس (طبع حجر) مراراً؛ فاس ١٣٠٥، ١٣٠٥، ١٣٠٧، ١٣١٣ هـ؛ (نشره محمد الهاشمي الفيلالي)، الرباط ١٣٥٥ هـ=١٩٣٦ م.

\* ابن أبي زرع، تأليف عبد الله كنّون، بيروت (دار الكتاب اللبناني).... المكتبة العربية الصقلّية ٤٠٣ - ٤٠٤؛ النبوغ المغربي ٢١٢؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٣١٢ - ٦٩٥؛ بروكلمن ٢: ٣١٣، الملحق ٢: ٣٣٩؛ الأعلام للزركلي ٢١٥٠(٤: ٣٠٥)؛

سرکیس ۳۲.

<sup>(</sup>۱) لطيف مفعول به من « جامع ».

<sup>(</sup>٢) المراسم: المراسيم (جمع مرسوم: طريقة الإدارة أو الحياة، الخطّة). المصنع: المكان بيني لجمع الماء. المعلم: العلامة الواضحة (إشارة على الطريق والأبنية المشهورة). الأقالم: الأقاليم (مناطق الأرض).

<sup>(</sup>٣) ادريس بن عبد الله (الأوّل) أوّل ملوك الدولة الإدريسية في وليلي في المغرب الأقصى (١٧٢ - ١٧٧ هـ). الأوان: الزمان، الوقت.

<sup>(</sup>٤) مهاد المعوّل على محتها (كذا في الأصل). المحّ: خاص كلّ شيء (النفيس منه): المادّة الصفراء في البيضة.

<sup>(</sup>٥) الأسانيد .... الامتداد (كذا في الأصل). اقرأ: الإسناد ... الامتداد أو: الأسانيد والتمديد.

<sup>(</sup>٦) التسهيب: التطويل فما لا حاجة إليه.

# ابن الزّيات الكلاعي

١ - هو أبو جعفرٍ أحمدُ بنُ الحسنِ بنِ عليِّ الكلاعيُّ المعروف بآبن الزيَّات، وُلِدَ في بَلِّش ِ مالَقَةَ، في حدود سَنَة ٦٤٩ للهِجرة (١٢٥١ م).

تلقّى آبنُ الزّيّات الكَلاعيُّ العلمَ على نفرٍ كثيرين منهم خالُه الفقيهُ الحكيم أبو جعفرٍ أحمدُ بنُ عليِّ المِذحِجيّ، ومنهم عِياضُ بنُ محمّدِ بنِ عياضِ بنِ موسى، قرأ عليه بِبَلِّشَ وأجازَ عياضٌ له. وكذلك كان منهم أبو جعفرِ بنِ الزُّبير وأبو الحسنِ الصائعُ النحويُّ وأبو الحسن بنُ أبي الربيع، وأخذَ ابنُ الريّات طريقة التصوّف عن أبي الحسن فضلِ بن فضلِ بن فضيلةَ وتأدّبَ به.

ودخل ابنُ الزيّات الكَلاعيُّ غَرناطةَ مراراً لطلب العلم في أوّل أمره ثمّ للقيام بأمورِ مختلفة عامّةِ وخاصّةٍ، فقدِ ٱستدعاه السلطانُ مرّة(١).

وكانت وفاةُ آبنِ الزّيّات الكَلاعيِّ في بَلَدِه بَلِّشَ سَحَرَ يومِ الأربعاء في السابعَ عشَرَ من شَوّالِ من سَنَة ٧٢٨ (١٣٢٨/٨/٢٥ م).

٢ - كان ابنُ الزيّات الكلاعيُّ كريمَ الأخلاق مَعَ مُروءةٍ وتواضع ، كما كان كثيرَ العبادة مُتَصوِّفاً. وقد كان أيضاً خطيباً وبارعاً في عددٍ من فنون المعرفة كالتفسير والحديث واللغة والنحو والشعر . وكان له كتبٌ كثيرة منها: لذّةُ (لذّات) السَّمَع من (في) القراءات السَّبْع - قُرّة عين السائل وبُغية نفس الآمل (أُرجوزة في اختصار السيرة النبويّة) - رَصْف نفائِس اللّآلي في وصف عرائس المعالي (في النحو) - قاعدةُ البيان وضابطة اللّسان (في النحو) - شرف المهارق في آختصار المشارق(٢) - المقام المخزون في الكلام الموزون.

<sup>(</sup>١) كان في وفد حمل رسالة من سلطان غرناطة إلى ملك الإسبان (راجع نفح الطيب ٤: ٥١١، السطر الأوّل).

 <sup>(</sup>۲) المهارق جمع مهرق (بضم فسكون ففتح) صحيفة بيضاء. المشارق: كتاب المشارق أو مشارق الأنوار للقاضي عياض بن موسى المتوفّى سنة ٤٤٥ هـ (راجع نفح الطيب ٢: ٢٣٢، ٥٣٥ على الأخص)، ٥: ٥٣٥،
 ٥٣٧. ثم ارجع إلى بروكلمن ١: ٤٥٧، الملحق ١: ٦٣٢)، وفيه: المشارق أو مطالع الأنوار على صحيح =

#### ٣- مختارات من آثاره

- لأبي جعفرِ آبنِ الزيّات الكَلاعيّ في مذهبِ أهلِ التصوّف (الإحاطة ١: ٣٠٢، الكتبة الكامنة ٣٦):

فعسى يَلينُ لِيَ الحبيبُ ويخشَعُ<sup>(۱)</sup>. مُرادِه، ومِنَ الدُّعا ما يُسمَع. وٱقْنَعْ بتفريقٍ لَعَلَّك تُجْمَع<sup>(۲)</sup>. ولَرُبَهَا نال المُنى مَنْ يخضَع. دَعْني على حُكم الهوى أتضرّعُ، إنّي وجدّتُ أخا التضرُّع فائزاً فأمْح أَسْم نفيك طالباً إثباتَه، وآخْضَعْ، فَمِنْ أدب المُحِبّ خُضوعُه.

- وقال في توحيدِ الله ، يجمَعُ بينَ أشياءَ من علم الكلام وأشياءَ من التصوّف، ثمّ جَعَلَ ذلك في خُطبة أَلْغى منها حَرْفَ الألِفِ، على كَثْرَة دَوَرانِ حرفِ الألف في الكلام (الإحاطة ١: ٢٩٨ - ٢٩٨):

حَمِدتُ رَبِي جَلَّ مَن كَرِيم مَحُود ، وشكرتُه عَزَّ من عظيم موجود ... كريم لو تَقَوَّمَ في فَهْمٍ لَحُدَّ (٣) ، ... لو فُهِمَتْ له كَيْفيَّةٌ لَبَطَلَ قِدَمُه (٤) ، ولو عُلِمَتْ له كيفيَّةٌ لَحَصَلَ عَدَمُه (٥) . ولو حَصَرَهُ طَرْفٌ لَقُطِعَ بتَجَسُّمِه (٢) ... عظيمٌ من غيرِ تركُّبِ قُطْرٍ (٧) ، عليمٌ من غيرِ تركُّبِ فَطْرٍ (٧) ، عليمٌ من غيرِ ترتُّبِ فِكرِ (٨) . موجودٌ من غيرِ شيء يُمْسِكُه ، معبَودٌ من غيرِ وَهْمٍ يُدْرِكُه ....

<sup>= (</sup>صحائح) الآثار (وهو كتاب للقاضي عياض في الألفاظ الغريبة في الحديث تمّا جاء في الموطّاً لمالك بن أنس وفي صحيح البخاري وصحيح مسلم).

<sup>(</sup>١) الحبيب (هنا) هو الله تعالى (في المدرك الصوفي)، ويمكن أن تعنى عندهم «الرسول».

<sup>(</sup>٢) في التصوّف: امح آسمَك (شخصيّتك في العالم البشري) طالباً إثباته (تحقيق نفسك في ذات الله). ثمّ اقنع بأن تدرك أنّك مفترق (لست إياه) لعلّك تُجمع معه (تصبح أنت وإياه واحداً: بزوال شخصيّتك الإنسانية وبقاء الله وحده في الوجود).

<sup>(</sup>٣) لو استطاع الإنسان أن يفهم الله لكان الله محدوداً (يحيط به فهم الإنسان).

<sup>(</sup>٤) لو عرفنا كيف وُجِدَ الله لَها كان قدياً (بل لكان حادثاً مثل جميع الأشياء في الدنيا المادّية).

<sup>(</sup>٥) ولو علم الناس لله كيفية (شكلاً) لأنعدم (كما تنعدم جميع الأشياء الَّتي لها أشكال - لأنّ العدم في الفلسفة هو تبدّل الصور المختلفة على المادّة الواحدة).

<sup>(</sup>٦) طرف: بصر، عين. (لو كان الله يرى لكان جسمًا، بلا شكّ).

<sup>(</sup>٧) أَنُّ الله عظيم، كبير ولكن ليس له قُطر (حدود: طول وعرض وعمق).

<sup>(</sup>A) الله عليم بكل شيء (ولكن من غير منهج فكري، كما يعرف الناس الأشياء).

٤- \*\* الإحاطة ١: ٢٩٥ - ٣٠٥؛ الكتيبة الكامنة ٣٥ - ٣٧؛ بغية الوعاة ١٣١؛ الأعلام
 للزركلي ١: ١٠٦ - ١٠٠ (١١١).

# القَيْجاطيّ

١ - هو أبو الحسنِ علي بنُ عُمرَ بنُ إبراهيم بنِ عبدِ الله الكِناني القيجاطي، نسبةً إلى بلدةِ قَيْجاطة (أو قيشاطة) من أعال جَيّانَ (إلى الشرق من قُرطُبةَ).

وُلِدَ القيجاطي سَنَةَ ٦٥٠ للهِجرة (١٢٥٢م) وتلقّى العلمَ على أبيه وعلى نَفَرٍ منهم: عبدُ الله بنُ مُساعدِ الغسّانيّ وأبو جعفرِ بنِ الصبّاغِ وابن الصائغ<sup>(١)</sup> والأُبّذيّ وأبو عليّ آبن الأحوص.

وفي سَنَةِ ٧١٢ للهِجرة (١٣١٢م) دُعِيَ القيجاطي إلى غَرناطةَ فأَقْرَأَ بالجامعِ الأعظمِ فيها الخَطابةَ أيضاً. وقد نابَ عن الأعظمِ فيها الخَطابةَ أيضاً. وقد نابَ عن بعض القُضاةِ مُدَّةً وأَدْركَتُه الوَفاةَ، في ٢٧ من ذي الحِجَّة من سَنَةِ ٧٣٠ بعض السَّخِ ١٣٠٠ م)، وهو على القضاء.

٢- كان أبو الحسن القيجاطي مُتواضعاً حَسَنَ الخُلُقِ فَكِهاً حُلُوَ الحديث. وكذلك
 كان ذَكِيًّا بارعاً في عدد من العلوم كالقراءات والنحو والأدب، وكان خطيباً وشاعراً وناثراً وأستاذاً تكثرُ الاستفادةُ منه. وقد كانتْ له تصانيفُ، كما كان له شعرٌ ونثرٌ.

#### مختارات من شعره

- قال أبو الحسن القَيْجاطيُّ في تذكُّرِ الشباب: والعُمْرُ مثلَ البدرِ يبدو حُسنُه حيناً، ويعقُب بعدَ ذاك سرارُه(٢).

<sup>(</sup>١) لم اهتد إلى شيء من تراجم الأشخاص المذكورين في هذه الجملة. ولعلّ « ابن الصائغ » هو الذي ستأتي ترجمته (ص ٤٥٢).

<sup>(</sup>٢) السرار (بالفتح أو بالكسر): آخر ليلة من الشهر القمري (فيها يستسرّ القمر: لا يظهر في ساء البلد ليلاً). يعقب: يتبع.

مــا للإخــاء تقلّصــتْ أفيــاؤه! ولأنـتَ تعلَمُ أَنّني – زَمَنَ الصّبا –

- وله من قصيدة في الرثاء:

أرى أرجُلَ الأرزاء تشتد تُ نحونا ونحن أولو سَهْوِ عن الأمر، ما لَنا فإنْ خَطَرَتْ للمرءِ ذِكرَى بِخاطرٍ، مُصابٌ به قُدّتْ قلوبٌ وأنفُسٌ تلين له الصُّمُّ الصِّلابُ، وتَنْهَمي وقد كان يبدو الصبرُ منا تجَلُداً،

ما للصفاء تكدّرتْ آثاره! ما زِلتُ مِمّنْ عَفّ فيه إزاره (۱).

وأيْدِيَها تسعى إلَيْنا فتمْتَدُّ(٢). سوى أمل إيجابُنا عنده جَحْدُ(٣). فتَسْبيحُه الساهي إذا سُمِعَ الرعد (٤). لَدَيْنا، إذا في غيرِه قُطِعَتْ بُرْدُ (٥). عيونُّ، ويبكي عندَه الحَجَرُ الصَّلد (١). وهذا مُصابُّ صبرُنا فيه ما يبدو (٧).

٤ - ★ ★ أعمال الأعلام ٢٩٩ س؛ الديباج المذهب ٢٠٧؛ بغية الوعاة ٤٤٣؛ نفح الطيب ٥:
 ٣١٥ ، ٣٨٤ ، ٧٥ - ٩٠٥ ، ٣٠٦ - ٤٠٢ ؛ الأعلام للزركلي ٥: ١٣٢ (٤: ٣١٦).

### ابن هاني السبتي

١ - هو أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ عليِّ بنِ هاني اللَّخْميّ السَّبْتي (^)، أصلُه من إشبيلية.

<sup>(</sup>١) الإزار: ثوب يلف على القسم الأدنى من الجسم. عَفَّ ازارُه (لم يقرُبُ أمرأةً ليست زوجاً له).

<sup>(</sup>٢) اشتدٌ: ركض، أسرع. الرزء: المصيبة.

<sup>(</sup>٣) الجحد: النكران. - نحن لا نلقي بالاً إلى الأحداث التي تمرّ بنا إلّا بعد أن تقع (راجع البيت التالي).

<sup>(</sup>٤) يسهو (يغفُل - بضم الفاء - ) الإنسان عن تسبيح الله ، فإذا سمع رعداً خاف من انقضاض الصواعق عليه ، فسبّح الله .

<sup>(</sup>٥) المصاب (هنا) موت الرجل الذي يرثيه القيجاطي. قُدّت (شقّت) قلوب وأنفس (حزنت حزناً شديداً) لدينا (لأنّ الميت مناً). إذا في غيره (اقرأ: في غيرنا) قطّعت برد (البرد: ثوب من حرير) كناية على الفرح. - يتّفق أحياناً، إذا مات رجل أن يحزن لموته قوم ويفرح بموته قوم آخرون.

 <sup>(</sup>٦) هذا المصاب تلين له الصم الصلاب (الحجارة القاسية). أنهمى ينهمي (ليست في القاموس). همى المطر يهمى: سال بكثرة. الصلد: القاسى، اليابس.

<sup>(</sup>٧) في أُحوال سابقة من المصائب، كناً نتجلّد: نتظاهر بأنّنا لسنا محزونين أو حزناء (جمع حزين). أما في هذا المصاب فلا يبدو منّا صبر، بل يظهر حزننا واضحاً شديداً.

 <sup>(</sup>٨) في بروكلمن محمّد بن عبد الله (!) بن خاتمة السبتى.

قرأ على أبي إسحاقَ الغافقيّ وأبي بكرِ بنِ عُبيدٍ النحويّ وأبي عبدِ الله بن حُريث. وقدِ اسْتُشْهِدَ في حِصارِ جبلِ طارقٍ، أصابه حجرُ مِنجنيقٍ، في أواخرِ ذي القَعْدة من سَنَةِ ٧٣٣ (١٣٣/٨/١١).

7- كان ابنُ هاني السَّبْتيُّ من كِبارِ عُلماء العربية (النحو)، أديباً ناظاً وناثراً مترسّلاً، وله مشاركةٌ في التاريخ. شِعرُه عادِيٌّ قليلُ الطَّلاوة. ونثرُه أكثرُ براعةً. وكان مُصنّفاً له: شرح التسهيل (لابن مالكِ النحويّ) – الغُرّة الطالعة في شعراء المائة السابعة – انشاد (۱) الضوال وإرشاد السؤال (في لحن العامّة) – قوت المقيم. وقد دوّن ترسّل أبي المطرّف بن عميرة (ت ٦٥٨ هـ).

### ۳- مختارات من آثاره

- قال ابنُ هاني السبتيُّ:

أَنْضَيْتُ فِي مَهْمَهِ التشبيبِ لِي قُلُصا<sup>(۲)</sup>. مِنَ الإجادةِ لم يَجْمَحْ ولا نَكَصا<sup>(۳)</sup>. لم يَرْضَ إلّا بأَبْكارِ النَّهي قَنَصا<sup>(1)</sup>. لولا مشيب بنَوْدي للفؤادِ عَصى وكنت جارَيت فيه مَنْ جَرَى طَلَقاً ومَنَ أَعد مكان النَبْلِ نَبْلَ حِجى

- وله في الجوابِ على رسالةٍ وردَتْ إليه من أبي القاسمِ الشريف (وكان شابًا أديباً):

أنشد الضالة (البهيمة التائهة من صاحبها): عرّفها ودلّ عليها . – يبدو أن هذا الكتاب قد عرف بعناوين مختلفة: لحن العامة – تثقيف اللسان وتلقيح (الأذهان) – المدخل إلى تقويم اللسان (وبهذا العنوان نشره كولان في مجلّة «هسيبريس»، المجلّد ١٢، ص١ – ٣٣). راجع بروكلمن، الملحق ٢: ٣٧١.

 <sup>(</sup>٢) الفود: شعر الرأس السائل على جانب الأذن. عصى الفؤاد (لم يستطع أن يلهو كما يلهو الشبّان). أنضى:
 أتعب وأتلف. المهمه: الفلاة الواسعة. القلوص (بالفتح): الناقة. لولا أنّني كبرت في السنّ جدًّا لملأت الدنيا بالغرل!

 <sup>(</sup>٣) جرى الفرس طلقاً: خارجاً من قيده (سريعاً). لم يجمع (يشرد) ولا نكص (جبن،رجع)- أي لقلت غزلاً
 عقيفاً جيّداً!

<sup>(</sup>٤) النبل جمع نبلة (بالفتح): السهم. الحجي: العقل. القنص: الصيد.

هذا، بُني، ما سَنَحَ به الذّه ن الكليلُ واللسان الفليلُ (۱) في مُراجعةِ قصيدتِكَ الغَرّاءِ الجالبةِ السرّاءِ، الآخذةِ بمجامع القلوبِ المُوفِيةِ بجوامع المطلوبِ الحسنةِ المَهْيَعِ والأُسلوب (۱) .... أينْ غيري هذا المَنْزعَ أو المرءُ بنفسه وابنه مُولَعٌ بحيًا الله الأدب وبنيهِ وأعاد علينا أيامَه وسنيه .... غير أنّ الإحسانَ فيه قليلٌ ، ولطريقِ الإصابةِ فيه عَلَمٌ ودليلٌ ... فَلْيَهْنِكَ ، أَيُها اللابنُ الذكيُّ ، البَرُّ الزَّكِيُّ ، الحبيبُ الحَفِيّ (۱). الصفيّ الوفيّ ، أنّك حاملٌ رايتَهُ وواصلٌ غايتَه (۱) ، ليس أوّلوه وآخِرُوهُ لك بمُنكرين و(لكن) لا تَجِدُ أكثرَهم شاكرين (۱) . ولولا أنْ يَطولَ الكتابِ وينحرفَ الشعراءُ والكتيّاب (۱) لفاضتْ يَنابيعُ هذا الفصل فَيْضاً ، وخرجتْ إلى نوع آخرَ من البلاغة ووقيتَ عينَ الكال (۱) ....

٤-★★ أوصاف الناس ١٠٣ – ١٠٤؛ بغية الوعاة ٨٢؛ نفح الطيب ٦: ٢٤٥ – ٢٥٣؛ النبوغ المغربي ٢١٠ – ٢١١، ٣٨٧ – ٣٩١ (الترقيم الثـــاني)، ٧٣٥ – ٧٣٦، ٨٧١ – ٨٧١؛ بروكلمن، الملحق ٢: ٣٧١؛ الأعلام للزركلي ٧: ١٧٦ (٢: ٢٨٤).

# ابن القوبع (١) التونسي

١ - هو ركنُ الدينِ أبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ محمدِ بنِ عبدِ الرحمنِ بن يوسفُ (١) الجَعفريّ اللهُ عمدُ اللهِ عمدُ اللهِ عمدُ اللهِ عمدُ اللهِ عبدُ اللهُ عبدُ اللهِ عبدُ اللهُ عبدُ اللهِ عبدُ اللهُ عبدُ اللهِ عبدُ اللهِ عبدُ اللهِ عبدُ اللهُ اللهُ عبدُ اللهُ عبدُ اللهِ عبدُ اللهِ عبدُ اللهُ اللهُ اللهُ عبدُ اللهُ عبدُ اللهِ عبدُ اللهِ عبدُ اللهِ عبدُ اللهِ عبدُ

<sup>(</sup>١) الكليل: الضعيف، الكالّ (السيف الذي لا يقطع). الفليل (يقصد: الأفلّ) السيف الذي تثلّم (تقطع)

<sup>(</sup>٢) المهيع: الطريق الواضع.

<sup>(</sup>٣) الذكيّ: ذو النهم والحذق (بكسر الحاء). البرّ: المطيع لقومه. الزكي: الطاهر. الحفيّ: العارف (الرفيق في معاملة الآخرين).

<sup>(</sup>٤) الذي تم الكمال فيه.

<sup>(</sup>٥) ﴿ وَلا تَجِد أكثرهم شاكرين ﴾ تضمين من القرآن الكريم (٧: ١٧ سورة الأعراف).

<sup>(</sup>٦) وينحرف.... يستطردون إلى موضوعات متشعبة.

<sup>(</sup>٧) الأودّاء: الأصدقاء المحبّون. وقيت عين الكيال: حفظك الله من الحسد (لأن الكامل في صفاته محسود).

 <sup>(</sup>A) القوبع (بفتح القاف كجوهر): طائر صغير أحمر الرجلين... (راجع القاموس ٣٤).

<sup>(</sup>٩) في بغية الوعاة (ص٩٧):.... يوسف بن عبد الرحمن بن عبد الجليل.

وقرأ النَحْوَ على يحيى بنِ الفرج بن زيتون (١)، وقرأ الأصولَ على محمّد بن عبد الرحمن قاضي تُونِسَ. ثُمّ إنّه رَحَلَ فجاء إلى مِصْرَ سَنَةَ ٦٩٠. ويبدو أنّه تَنَقّل بينَ القاهرةِ ودِمَشْقَ مِراراً. وقد سَمِعَ في دِمْشَق مِنْ تقيّ الدينِ بنِ الواسطيّ وابنِ القوّاسِ وأبي الفضل بنِ عساكراً، كما سَمِعَ في حَاةَ مِنِ ابنِ المُزَنَّرِ المُحَدِّث.

وكان ابنُ القَوْبَعِ يتصدّرُ للتدريس في فنونِ مختلفةٍ ويقومُ بتدريس الطّبّ في المارستان المنصوريّ في القاهرة والإعادة (٢) في المدرسة الناصرية. وتولّى نيابةَ الحُكم (القضاء) للقاضي المالكيّ في القاهرة مُدّةً ثم تَركها تَدَيُّناً لأنّه لم يَضْمَنْ أن يَتَجَنّبَ فيها مُجاراةَ الحُكّام. وكانت وفاتُه في تاسع (٣) ذي الحِجّة من سَنة ٧٣٨ مركماراة الحُكّام، في القاهرة.

٢ - كان ابنُ القوبع التُونِسي رَجُلاً ذكيًا واسعَ المعرفة كثيرَ الحفظ لعدد من فتون العلم. وقد كان ضيّق الصدر كثيرَ اللّلِ من كلِّ شيء إلى جانب أنّه كان حَسنَ الصحبة حَسنَ المعاملة للناس، وعلى شيء من اليسارِ أغناه عَنِ التملّق. وله نثرٌ سائغ وشِعرٌ جيّد في الغزل والأدب خاصة. ومن فنونه الحديثُ والأصول والفقه والتاريخ والبراعة في معرفة الخطوط (والخطوط بالقلّم المغربي خاصة)، مَعَ أنّه لم يكن حَسنَ الخطّ. وكانت له معرفة بالأدب والنَّقد (1) وباللُّغة والنَّحْو وبالطّب يُكثِرُ من مُطالعة كتاب القانون لابنِ سينا، كما كان كثيرَ الاهتام بالحِكمة (الفلسفة) مُكبًا على مطالعة كتاب الشِفاء لابن سينا، كما كان كثيرَ الاهتام بالحِكمة (الفلسفة) مُكبًا على مطالعة كتاب الشِفاء لابن سينا

<sup>(</sup>۱) هنالك في عنوان الدراية (ص ۱۱٤): الفقيه القاضي أبو القاسم بن أبي بكر اليمني الشهير بابن زيتون من أهل تونس (ت ۲۹۱ هـ).

<sup>(</sup>٢) المارستان: المستشفى (وكان فيه في العادة مدرسة لتعليم الطبّ). المعيد (من الإعادة) مدرّس «يعيد » شرح ما غمض من دروس الأستاذ (نائب أستاذ).. المدرسة الصلاحية (نسبة إلى الملك الناصر صلاح الدين الأيوبي) كانت في القدس (راجع وفيات الأعيان ٣: ٢٤٤).

<sup>(</sup>٣) في بغية الوعاة (ص ٩٨): في سابع عشري الحجّة (٢٧).

<sup>(</sup>٤) كان ابن القويع يقرأ مطلع قصيدة ابن هاني الأندلسي (ت ٣٦٢ هـ):

فتكـــات لحظـــك أم سيوف أبيـــك

بالنصب (في فتكات، سيوف الخ) على أنّها مفعول به لفعل تقديره أعاني. وكان ذلك عنده أبلغ من القراءة المشهورة بالرفع.

وكتاب المباحث المشرقية لفخر الدين الرازيّ (ت ٦٠٦ هـ). ثمّ هو مُصنّفْ له تفسيرُ سورةِ ق (السورة الخمسين في المُصْحَف) وتعليق (أو شرح، راجع بغية الوعاة ٩٨) على ديوان المتنبّي.

### ۳- مختارات من آثاره

- قال ابنُ القوبعِ التُونسِيُّ في السيب:

جَوَّى يَتلظّى في الفُوَّادِ آسْتعارُهُ، وُلوعاً بِمَنْ حاز الجهالَ بأسْرِه غزالٌ له صدري كِناسٌ ومرتَعٌ، جَرى سابحاً ماءُ الشبابِ برَوْضهِ يَعِلُ بِعَـذْبٍ من بَرودِ رُضابهِ تَجمّع فيه كُلُّ حُسْنِ مُفَرَّقٍ رُكالٌ ولكن أينَ مِنِي وُرودُهُ، وَسَلْسالُ راحٍ صُـدٌ عَنِي كَأْسُه، وَسَلْسالُ راحٍ صُـدٌ عَنِي كَأْسُه،

ودَمْعٌ هَتونٌ لا يَكِفُ انهارُهُ(۱)، فحازَ الفُوادَ المُستهامَ إسارُهُ(۱). ومِنْ حَبِّ قَلْبِي شِيحُه وعَرارُهُ(۱). فأزْهَرَ فيه وَرْدُه وبَهارُه(٤). قأزْهَرَ فيه مِسْكه وعُقاره(٥). تفاوحَ فيه مِسْكه وعُقاره(٥). فصار له قُطْباً عليه مَداره. ولَدْنٌ ولكن أين مني اهْتِصاره(٢).. وغُودِرَ عندي سُكْره وخُارُه(٧).

<sup>(</sup>۱) الجوى اشتداد المرض والحزن من أثر العشق. تلظّت النار: تلهّبت (ارتفع لهيبها واشتد). الاستعار: توقّد النار (اشتداد حرارتها). الهتون: الكثير القطر (سيلان الماء والدمع الخ).

<sup>(</sup>٢) جاله استولى على فؤاد الحبّ جلة.

<sup>(</sup>٣) الكناس: البيت (المكان) الذي يأوي إليه الغزال. المرتع: المكان الذي ترتع (ترعى فيه)الماشية. حبّ القلب (بفتح الحاء) جمع حبّة القلب: مهجته وسويداؤه (داخله ودمه). الشيح نبت طيّب الرائحة ترعاه الماشية. العرار: نبات له زهر طيّب الرائحة. - هذا الغزال (المحبوب) يسكن في قلبي ويتغذّى من دم قلبي (ولذلك نزل بي السقام والهزال).

 <sup>(</sup>٤) ورده كناية عن خدّيه الأحرين. وبهاره (كناية عن وجهه الأبيض).

<sup>(</sup>٥) علّ الرجل يعلّ (بكسر العين): شرب شيئاً فشيئاً ومرّة بعد مرّة. العذب: الحلو. البرود: البارد. الرضاب: الريق ما دام في الفم. تفاوح= فاح (انتشرت منه رائحة طيّبة). العقار: الخمر.

<sup>(</sup>٦) ريقه حلو سائغ في الحلق ولكن لا أستطيع وروده (الشرب منه). وقوامه لدن (طريّ، ناعم) ولكن لا أستطيع هصره (ضمّه إليّ).

 <sup>(</sup>٧) السلسال: العدب الصافي الذي يجري بسهولة في الحلق. الراح: الخمر. صدّ عنّي كأسه (منعت من شربه اللذيذ). غودر: ترك (بالبناء للمجهول)، بقي. السكر والخبار: الصداع والألم من أثر شرب الخمر.

دنا ونأى فالدار غير بعيدة، كتمتُ الهوى لكنْ بدَمْعي وزَفْرتي؟ أراحة نفسى ، كيف صرت عذابها؟

ولكن بُعْداً صَدُّه ونفاره (١). وسُقْمی تَساوی سِرّه وجهــاره<sup>(۲)</sup>. وجَنّة قلبي ، كيف منك اسْتِعارُهُ (٣)؟

- وكتبَ إجازةً لِصلاح الدين خليل بن أَيْبَكَ الصَفَديِّ (١) جاء فيها: يقولُ العبدُ الفقير إلى رحمةِ ربّهِ وعفوهِ عمّا تعاظمَ من ذنبهِ محمّدُ بنُ محمدِ بن عبدِ الرحمنِ القُرَشيُّ الجَعْفري المعروف بابن القَوْبَع : بعدَ حمدِ الله ذي المجدِ والثناء ، والعَظَمة والكِبرياء، الأوّلِ بلا ابتداءِ والآخِرِ بلا انتهاءِ، خالقِ الأرض والسماء وجاعلِ الإصباح والإمساء؛ والشُكر (٥) له على ما مَنّ به من تعاظُم الآلاءِ وترادُفِ النّعْماء (٦). نَحْمَدُهُ ونذكُره ونعبُده ونشكُره لِتَفَرُّدِهِ باستحقاقِ ذلك وتوفُّرِ ما خَصَّنا به مِنَ العِلْمِ هنالك وأضاء به بضِياتها من نور الفَهم. ونُصلّى على نبيّهِ محمّد سيّدِ العُرْب والعُجْم (٧) وعلى آلهِ وأصحابهِ الذين فازوا من كلّ فَضْلِ بِعِظَمِ الحَظّ ووُفورِ القَسْمِ . أجزتُ لِفلانِ(^).... جميعَ ما يجوزُ لي أن أرْوِيَهُ ممّا رَوَيْتُه من أصنافِ المَرْوِيّاتِ أو قُلتُه نظماً أو نَثْراً أَوِ اخْتَرَعْتُه مِنْ مسألةٍ عِلميّة مُفْتَتِحاً ، أو اخْتَرْتُه من أقوال العلماء واسْتَنْبَطْتُ الدليلَ عليه مُرَجّحاً ممّا لم أصْنَعْهُ في تصنيفٍ ولا أجْمَعهُ في تأليفٍ ، على شَرْطِ ذلك عندِ أهل الأثر<sup>(١)</sup>.

في القولِ والفعل ومايدريّ \*.

<sup>(1)</sup> ... نفرته منّى تجعله بعيداً عنّى (وإن كان ساكناً بقربي).

أنا لا أبكي ولا أتنهّد (من أثر تعذيبه لي بحبّه)، ولكّن سقمي (نحولي) يدلّ على ذلك. (٢)

أراحة نفسي (الهمزة للنداء). (٣)

خليل بن أيبك الصفدي (٦٩٦ - ٧٦٤ هـ) اشتهر بكتب التراجم، له الوافي بالوفيات كبير جداً، قد (£) طبع منه إلى الآن خمسة عشر جزءاً (عام ١٩٧٩ م) فاستوفى أساء المحمدين ووصل إلى حرف السين.

والشكر (وبعد الشكر). \* آدّرى فلانٌ فلاناً (داراه؟). (0)

ترادف: تتابع، توالى. النعاء: الخفض والدعة (العيش في رفاهية وأمن). **(7)** 

كذا في الأصل. (بضيائها). (v)

العرب والعجم (غير العرب) كلتا الكلمتين بضمّ فسكون. القسم (بفتح فسكون): النصيب، الحصّة.

لصلاح الدين خليل بن أيبك (راجع الحاشية ٤). ( A)

بحسب القواعد التي أقرّها علماء الحديث للتثبت من أمانة الراوي ومن صحّة الحديث المرويّ. (4)

بما به يأمن في الحشر (۱). دار أذى مسلكى مِن الشرّ. في عَمه عنه وفي سُكْر (۱). كم تحت ذاك البشر من مَكْر ! (۱) ذا فَرَح بالنَّهي والأمر فأجاه قاصمة الظَّر (١). يُولِيكَ خيراً آخِرَ الدهر (٥). تُلْقاهُ والنَّشِر (١).

وزادَه فضلهٔ الله فضله فهد فه السدار بما تَحْتوي فهم دُلست بنيها في غرور، فهم تُرِيهُمُ بِشْراً. ويسا وَيْحَهُمْ! بَيْنَا الري مُبْتَهِجا ناعاً المَنَ ما كان وأقصى مُنتى فعد عنها واشتغل بالذي فعد عنها واشتغل بالذي فاينا الخدير خصيص بما

– وله (بغية الوعاة ٩٨):

تأمّـلْ صَحِيفاتِ الوجودِ فإنّها وقد خُطَّ فيها - إن تأمْلتَ خطَّها:

من الجانب السامي إليك رسائلُ (٧). « ألا كلُّ شَيْءَ ما خلا الله باطل (^) ».

الوافي بالوفيات ١: ٢٣٨ - ٢٤٧؛ الديباج المذهب ٣٢٩، بغية الوعاة ٩٧ - ٩٨؛
 درة الحجال ٢: ٠٠٠ وما بعد؛ نفح الطيب ٢: ٢٢٥ - ٢٢٦؛ الأعلام للزركلي ٧:
 ٢٦٤ (٣٥).

<sup>(</sup>١) الحشر: يوم القيامة.

<sup>(</sup>٢) دلَّى الرجل الحبل في البئر: مدَّه نزولاً. بني الدنيا: الناس. العمه: العمى منذ الولادة.

<sup>(</sup>٣) البشر: طلاقة الوجه، إظهار السرور.

<sup>(</sup>٤) في اطمئنان تامّ محقّقاً جميع أمانيه. فاجأه: أتاه بغتة. قاصمة الظهر: المصيبة العظيمة التي تشلّ المصاب بها عن التفكير والتصرّف.

<sup>(</sup>٥) آخر الدهر (منذ ساعتك هذه إلى آخر حياتك).

<sup>(</sup>٦) النشر والنشور: القيامة في الآخرة.

<sup>(</sup>٧) من الجانب السامي (الإلهي).

<sup>(</sup>٨) هذا من قول لبيد بن ربيعة الجاهليّ:

ألا كـل شيء ما خـلا الله باطـل ، وكــل نعــم - لا محالة - زائــل!

### ابن عمر الملكيشي

١- هو أبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ عُمرَ بنِ عليٌ بنِ محمدِ بنِ إبراهمَ الملكيشيُّ البِجائي (نِسبةٌ إلى بِجايةَ في الجزائر) الجزائريّ التونسيّ. نشأ في بلادِ الجزائر وبدأ تَلَقِّيَ علومِهِ فيها. وقد رَحَلَ إلى المشرقِ وحَج وتلقى أشياء من العلم في الحِجاز والقاهرة والإسكندرية.

ويبدو أنّ شيئاً من الاضطراب وَقَعَ في الجزائر – مقتل أبي حمّو الأوّلِ موسى بنِ عثان (٧١٨هـ) – فآثر المليكشيُّ الانتقالَ إلى الأندلس، في السَّنة نفسِها، ومَدَحَ نفراً من الكُبراء، وقد أقامَ حيناً في مالقَةَ. ثمّ إنّه عاد إلى العُدوةِ الإفريقية وتقلَّد في تونسَ خُطةَ الكتابة. وفي تونسَ كانتْ وفاتُه في غُرّةِ المُحَرَّمِ من سَنَةِ ٧٤٠ (١٣٣٩/٧/٩).

٢ - كان ابن عُمرَ الملكيشيُّ فقيهاً وذا مَيلِ إلى التصوف، كما كان أديباً كاتباً مترسّلاً وشاعراً يَنْظِمُ رَوِيَّةً وارتجالاً. وفي شِعره سُهولةٌ وشيءٌ من الرِقة. وفنه الغَزَلُ والنسيب.

#### ۳- مختارات من شعره

قال ابنُ عُمرَ الملكيشيُّ في النسيب:

\* \* رِضاً! نلتِ ما تَرْضَيْنَ من كلِّ ما يُهوى

وصَفْحاً عن الجاني المُسيء لنفسه؛

بـا بَيْنَا من خَلْوةٍ مَعْنويّةٍ

قفي أَشَكَى لَوْعَةَ البَيْنِ ساعةً،

قفي ساعةً في عَرْصةِ الدارِ وانْظُري

فلا تُوقِفِيني مَوْقِفَ الذُّلِّ والشَّكُوى. كَفَاهُ الذي يَلقاهُ من شِدّة البَلوى. أرقَّ من النَّجَوى وأحلى من السَّلوي<sup>(۱)</sup>. ولا يَكُ هذا آخرَ العَهْد بالنجوى. إلى عاشق ما يَستفيق من البلوي<sup>(۲)</sup>.

<sup>(</sup>۱) بما بيننا: استحلفك بالذي بيننا. خلوة معنوية: عفيفة (بالفكر لا بالاجتماع). السلوى (في القاموس) طائر لذيذ اللحم. و (في العرف) المنّ والسلوى: نوع من الصمغ الحلو يتكوّن على نوع من الأشجار في فارس والعراق.

<sup>(</sup>٢) العرصة: أرض خلاء أمام البيت. البلوى (مكررة).

وكم قد سألتُ الريحَ شوقاً إليكُمُ فيا ريحُ، حتّى أنتِ مِمّنَ يَغارُ بي؟ خُلِقْتُ وَلِي قلبٌ جَليدٌ على النَّوى، \*\* أرى لكَ، يا قَلْبي، بقلبي مَحبّةً فقابِلْـهُ بالبُشْرى وأقْبِـلْ عَشِيّـةً، ولا تَعْتَـذِرْ بالقَطْرِ أو بَلَلِ النَّدى،

فها حن مسراها علي ولا ألوى (١٠). ويا نَجْدُ ، حتى أنت تَهوى كها أهوى . ولكن على فَقْدِ الأحِبّةِ لا يَقْوى (١٠). بعَثْتُ بها سِرّي إليك رَسولا . فقد هَبّ مسكيُّ النسيم عليلا . فأحْسَنُ ما يأتي النسيم عليلا .

٤- \* \* نيل الابتهاج ٢٣٩ - ٢٤٠؛ تعريف الخلف ١: ١٧٣ - ١٧٦٠؛ نفح الطيب ٦: ٢٤٠ - ١٧٦ معجم أعلام الجزائر العام ٢: ١١١ - ١١١٠ معجم أعلام الجزائر العام ٢: ١١١ - ١١١٠ معجم أعلام الجزائر ١٧١ - ١٧١ الطمّار ١٩١ - ١٩٣ الأعلام للزركلي ٧: ٢٠٥ (٦: ٣١٤).

# محمد بن أحمد بن جُزَيّ

١ حو أبو القاسم محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ محمدِ بنِ أحمدَ بنِ عبد الله بن يحيى بنِ عبدِ الرحمنِ بنِ يوسفَ بنِ جُزِيِّ الكليُّ الأندلُسيُّ، وُلِدَ في تاسع ِ ربيع ِ الثاني من سَنَةِ ٦٩٣ الرحمنِ بنِ يوسفَ بنِ جُزِيِّ الكليُّ الأندلُسيُّ، وُلِدَ في تاسع ِ ربيع ِ الثاني من سَنَةِ ٦٩٣ (١٠)

قرأ أبو القاسم بنُ جُزَيِّ القرآنَ والحديث والفقه والنحو على أبي جعفر بنَ الزُّبير الغَرناطيّ (٦٢٧ – ٧٠٨ هـ)؛ ثم كان من شيوخه أبو عبد الله محدُّ بنُ أحمدَ بنِ داوودَ أبنِ الكمّاد اللَّخمي (٣١٦ هـ) وأبو على بن برطال وأبو عامر بنُ ربيع الأشعري والشيخ البركةُ الوليُّ الخطيبُ أبو عبد الله الطنجاليّ الهاشميّ وقاسم بن عبد الله بن الشاط.

تصدّر ابن جُزيّ للتدريس ثمّ أصبح منذ مطلع حياته خطيباً في الجامع الأعظم في غرناطةً. وكانت وفاته يوم الاثنينِ شهيداً في وقعة طَريفَ (معركةِ نهر سالادو) – وهو

<sup>(</sup>۱) ألوى (مال وعطف).

<sup>(</sup>۲) النوى: البعاد .

يحرّض الناس على جهاد المُعتدين الإسبان، في سابع ِ جُهادى الأولى من سَنَة ٧٤١ (٣٠) م).

٢- كان أبو القاسم بنُ جُزَيِّ مُشارِكاً في عدد من فُنونِ المعرفة: في القراءات والتفسيرِ والحديث، وفي الفِقه وأصول الفِقه، وفي اللُّغة والنَّحْو والأدب. وله شعرٌ يدورُ على المعاني الدينية مِنَ التقوى ومدح الرسولِ والتَّصَوُّف. وشعرُه هذا قريبُ المعاني سهلُ التركيب وفيه شيءٌ من الصِّناعة ومن التكلُّف أيضاً. وكان له في فنِّ البديع نوعٌ آسمهُ «التَّحَيُّرُ» (وذلك أن يكونَ للبيتِ قافيتان بمعنى واحد ولكنْ على رَوِيَّيْنِ مُختلفين).
 راجعْ مثلاً نَفْحَ الطيب (٥: ١٧٥):

أيا من كَفَفْتُ النفسَ عنه تعفَّفاً، وفي النفس من شوق إليه لهيبُ (غرامُ)، ألا إنّا صـــــبري كصـــبر، وإنّا على النفس من تقوى الإلّه رقيب (لجامُ)(١).

وكان أبو القاسم بنُ جُزيٌ مؤلّفاً، له: التسهيلُ في علوم التنزيل (في تفسير القرآن، وفيه شيء من النقد) – المختصر البارع في قراءة نافع – وسيلة المسلم في تهذيب صحيح مسلم – الدَّعَوات والأذكار المُخْرَجة من صحيح الأخبار (استعرض فيه ما ورد عن رسول الله من الذِّكْر والدَّعَوات في الكتب الخمسة) (٢) – تقريب الوصول في علم الأصول أصول الفقه) – النور المبين في شرح عقائد الدين – الأنوار السَّنية في الألفاظ السُّنية (ويقال: الأقوال السَّنية) في المذاهب السُّنية (ألفه لابنه أحمدً) – القوانين الفقهية في تلخيص مذهب المالكية – قوانين الأحكام الشرعية في مسائل الفروع الفقهية (انتهى من تأليفه في العاشر من المُحرَّم، سَنة ٧٣٥ / ١٣٣٤ م) – الفوائد العامة في لحن العامة في العامة من تأليفه في العاشر من المُحرَّم، سَنة ٧٣٥ / ١٣٣٤ م) من أهل المشرق والمغرب.

<sup>(</sup>١) الصبر (بفتح فكسر، ولا يسكّن إلّا في ضرورة الشعر): عصارة (بالضمّ) شجر مرّ (القاموس ٢: ٦٧).

<sup>(</sup>٢) المشهور أنّه يقال كتب الحديث السِتّه، وهي صحيح البخاري وصحيح مسلم ثمّ كتب السنن الأربعة لأبي داوود والنسائي (بالفتح) والترمذي (بالكسر) وابن ماجة.

#### ٣- مختارات من آثاره:

- من مقدمة «قوانين الأحكام الشرعية »:

الحمد لله ذي الجلال الذي عَجَزَتْ عن إدراك كُنهه عقولُ العارفين(١)، و (ذي) العظمة الذي الكمال الذي قصرت عن إحصاء ثنائه ألْسِنة الواصفين.... و (ذي) العظمة الذي عَنَتْ لِعِزْتها وجوه الطائفين والعاكفين(١).... سُبحانَه من مليكِ لم يَخْلُقْ عبادَه عبثاً ولم يتركُهم سُدّى، بل أرسَل الرُّسل مُبشِّرينَ ومُنذِرين وَدَاعِين إلى الحق والهُدى. ثم ختَم الرِّسالة بِنبِينا مُحمد صَلَّى الله عليه وسلم صاحب الدعوة التامة والرسالة العامة إلى الإنس والجانِّ، و (صاحب) اللَّه الناسخة لجميع الأديان(٣) والشريعة الباقية إلى آخِر الأزمان والآياتِ البينة والأدلَّة القاطعة الساطعة البرهان(٤). وأنزل عليه القُرآنَ الأزمان والآياتِ البينة والأدلَّة القاطعة الساطعة البرهان(٤). وأنزل عليه القُرآنَ ﴿ هُدَى للناس وبَيِّناتِ مِن الهُدى والفُرقان﴾ (٥)، وجعَلهُ مُعجِزَةً ظاهرةً لِلْعِيان مُتَجَدِّدة ما آختلفَ اللَّوانِ (١) وتعاقبتِ الأزمانُ....

أمّا بعْدُ، فهذا كتابٌ في الأحكام الشرعية ومسائل الفروع الفِقهيّة على مذهب إمام المدينة أبي عبد الله مالكِ بن أنَسِ الأصبحيّ رَضِيَ اللهُ عنه، إذْ هو الذي اختارَهُ أهلُ بَلَدينة أبي عبد الله مالكِ بن أنَسِ الأصبحيّ رَضِيَ اللهُ عنه، إذْ هو الذي اختارَهُ أهلُ بَلَدينا بالأندلس وسائِر المُغْرِب ٱقتداءً بِدارِ الهِجرة (٧)وتَوْفيقاً من الله تعالى وتصديقاً لقول

<sup>(</sup>١) الكنه: جوهر الشيء وحقيقته. العارف (في التصوّف): الذي يعرف الأمور بما منحه الله من الكشف عن بعض أمور الغيب.

<sup>(</sup>٢) عنى: خضع، ذلّ. العرّة: القوّة. الطائف (في الأصل): الذي يقوم بالطواف (الدوران) حول الكعبة (ويكون ذلك في وقت معلوم). العاكف: المنقطع للعبادة في مسجد لمدّة هو يعيُّنها ثمّ لا يخرج عن اعتكافه في أثناء تلك المدة (وليس للاعتكاف وقت معيّن). للطائفين والعاكفين (في كلّ وقت وزمن).

<sup>(</sup>٣) الملّة (بالكسر): الدين. نسخ: أبطل. الأديان (المقصود: الشرائع). الأديان الساوية لا تُنسَخ لأنّها كلّها من عند الله. ولكن الشرائع (القواعد التي يسير عليها الناس في شكل عباداتهم وفي سلوكهم الاجتاعي تتبدّل بتبدّل الأزمان).

 <sup>(</sup>٤) الآية: الحقيقة الغالبة، المعجزة. البيّنة: الظاهرة، الواضحة. القاطعة: الباتّة، الجازمة (التي تقطع الخصم عن مواصلة الجدال). الساطع: المنير (الظاهر لكل إنسان). البرهان: الدليل الحاسم (من «برهانا » - في الحبشيّة -: النور).

<sup>(</sup>۵) ﴿ هدِّي للناس . . . . ﴾ (۲: ۱۸۵ ، سورة البقرة) .

<sup>(</sup>٦) الملوان (مثنَّى): الليل والنهار.

<sup>(</sup>٧) دار الهجرة: المدينة المنورة.

الصادق المصدوق صلّى الله عليه وسلّم: «لا يزالُ أهلُ المغرب ظاهرين على الحقّ حتى تقومَ الساعةُ ». ثم زِدْنا إلى ذلك التنبية على كثير من (وجوه) الآتفاق والآختلاف الذي (المعنفي الله مُحمّد بن إدريسَ الشافعيّ والإمام أبي بين الإمام المُسَمّى (٢) وبين الإمام أبي عبد الله مُحمّد بن إدريسَ الشافعيّ والإمام أبي حنيفةَ النُّعانِ بن ثابتٍ والإمام أبي عبدِ اللهِ أحمدَ بنِ حنبلٍّ لتكمُل الفائدة ويعظمُ الآنتفاع، فإنّ هؤلاء هم قُدوة المسلمين في أقطار الأرض وأولو الأتباع والأشياع (١٠).

ورُبّا نبّهتُ على مذهب غيرِهم من أئِمّةِ المسلمينَ كسُفيانَ الثَّوْرِيِّ والحسنِ البَصْرِيّ وعبد الله بن المبارك وإسحاق بن راهوَيْهِ وأبي ثَوْرِ والنَّخَعيِّ وداوودَ بن عليِّ إمام الظاهرية (٥) – وقد أكثرنا من نقل مذهبه (٢) – واللَّيْث بن سعدٍ وسعيد بن المُسيّب والأوزاعيّ (٧) وغيرهم، رَضِيَ اللهُ عنهم أجمعين، فإنّ كُلَّ واحدٍ منهم مُجتهدٌ في دين الله، ومذاهبهم طُرُقٌ مُوصِلة إلى الله.

<sup>(</sup>١) كذا في الأصل. يجب أن تكون « ممّا ».

<sup>(</sup>٢) المسمّى (أي مالك بن أنس).

<sup>(</sup>٣) مالك والشافعي وأبو حنيفة (وكان في فقهه واجتهاده يأخذ بالرأي) وأحمد بن حنبل (كان يعتمد النصوص في الأكثر – حتّى عدّه نفر من المؤرّخين في المحدّثين لا في الفقهاء) هم أصحاب المذاهب الأربعة المغمول بها إلى الآن عند أهل السنّة والجهاعة.

<sup>(</sup>٤) الأتباع (الذين يتبعون المذهب الذي ولدوا عليه) والأشياع (الذين يتبعون مذهباً ثمّ يخالفون من ليس على مذهبهم).

سفيان بن سعيد بن مسروق الثوريّ (ت١٦١ هـ) من كبار زمانه في روايه الحديث وعلوم الدين والتقوى. الحسن البصري (ت١٦٠ هـ) زعيم علم الكلام والاعتزال وتحكيم العقل في الأمور. وكان صالحاً تقيًّا. عبد الله بن المبارك (ت١٨١ هـ) من حفّاظ الحديث. إسحاق بن راهويه (ت٢٣٨ هـ) من كبار حفّاظ الحديث. أبو ثور إبراهيم بن خالد الكلبي (ت٢٤٠ هـ) من الفقهاء الكبار الذين كانوا يتكلّمون بالرأي. النحمين: إبراهيم بن يزيد (ت٢٩ هـ) من أكابر التابعين ومن كبار الحفّاظ ورواة الحديث - ثمّ حفص بن غياث (ت١٩٤ هـ) من حفّاظ الحديث. وداوود بن عليّ الأصفهاني (ت٢٠٠ هـ) صاحب المذهب الظاهري (وهو مذهب بائد: بطل العمل به) يعتمد النصّ الوارد في القرآن وفي الحديث ولا يأخذ بشيء آخر إلا عند الضرورة القصوى (إذا سمحت قواعد اللغة والبلاغة بذلك).

<sup>(</sup>٦) اقرأ: من النقل من مذهبه.

<sup>(</sup>٧) الليث بن سعد (ت ١٧٥ هـ) إمام أهل مصر - في زمانه - في الجديث والفقه. سعيد بن المسيّب =

- واعلم أن هذا الكتاب يُنيف (١) على سائر الكتب بثلاثِ فوائدً.
- ★ الفائدة الأولى: أنه جَمَعَ بين تمهيد المذهب وذكر الخِلافِ العالي (٢)، بخِلاف غيره
   من الكتب فإنّها في المذهب خاصة أو في الخِلافِ العالي خاصة.
- الفائدة الثانية: أني جَمَعْته بحسن التقسيم والترتيب وسهّلته بالتهذيب والتقريب.
   فكم فيه من تقسيم قسيم وتفصيل أصيل يُقرّبُ البعيدَ ويُليّن الشريد<sup>(1)</sup>.
- ★ الفائدة الثالثة: أنّا قَصَدْنا الجمعَ فيه بين الإيجاز والبيان، على أنّها قلّما
   يجتمعان.

فجاء – بحمدِ الله – سَهْلَ العِبارة لطيفَ الإشارة تامَّ المعاني مُختَصَرَ الألفاظ. وإلى الله نرغَبُ (في) أن يجعله مُوجِباً لغُفرانه ومُوصلاً لرِضوانه وفاتحاً لخزائن إحسانه وآمْتِنانه، إنه ذو فضل عظم .....

- قال محمّدُ بنُ أَحمدَ بن جُزيِّ من بَديعِيَّة (في مَدحِ الرسولِ): أرومُ امتــداحَ المُصطفى فيَرُدَّني تُصوريَ عن إدراك تلك المَناقبِ<sup>(ه)</sup>. ومَنْ لي بحَصْر البحر، والبحرُ زاخرٌّ؛ ومن لي بإحصاء الحَصى والكواكب!

الم وفتح السين ثمّ ياء مشدّدة مكسورة: اسم فاعل). ويجوز أن يكون بفتح الياء (ولكنّ الكسر أفصح). ويجوز أن يكون بفتح الياء (ولكنّ الكسر أفصح). ويجوز أن يكون بفتح الياء (ولكنّ الكسر أفصح). أما المسيّب بن حَزْن بن أبي وهب المخزومي (والدُ سعيد بن المسيّب) فهو بالكسر. جاء في تاج العروس (الكويت ٣: ٩٠) أن سعيد بن المسيّب هذا كان يقول (وقد سمع أناساً يلفظون اسم المسيّب بالفتح): «لعن الله من سيّب أبي » (أي لفظ اسمه بالياء المشدّدة المفتوحة). أبو عمرو عبد الرحمن بن عمرو الأوزاعي (ت ١٥٧ هـ) فقيه أهل الشام، كان له مذهب في الفقه قائم على الحديث، انتشر مدّة في الأدراس- في الغالب- ثمّ باد.

<sup>(</sup>١) أناف العدد على كذا: ارتفع، زاد.

<sup>(</sup>٢) العالي: المتقدّم في الزمن (القريب من زمن الرسول).

<sup>(</sup>٣) قسيم: جميل.

<sup>(</sup>٤) أصيل: جيّد (واضح). ليّن الماء النسيجَ (جعله مطاوعاً للعمل به). الشريد: النافر، الذي يصعب إمساكه.

<sup>(</sup>٥) المصطفى = محمّد رسول الله. قصوري = تقصيري. المناقب جمع منقبة: الفعل الكريم.

<sup>(</sup>٦) الحصر: الإحاطة بالشيء. زاخر: ممتلىء (كثير المياه).

على مَدْحه لم يبلُغوا بعضَ واجب (١) وخوفاً وإعظاماً لأرفع جانب(٢). ورُبُّ كلام فيه عتب لعاتب.

ولو أنّ كــلَّ العالمــين تألَّفوا فأمْسَكُــتُ عنه هَيْبـةً وتأهَّبُـاً ورُبَّ سُكوتِ كـانَ فيــه بلاغةٌ،

- وقال في الابتهال إلى الله:

يا رَبّ، إنّ ذُنوبي اليومَ قد كَثُرَت وليس لي بعذابِ النارِ مِنْ قِبَلِ، فانظُر، آلهي، إلى ضَعفي ومسكنتي،

فها أُطيقُ لها حَصْراً ولا عَدَدا<sup>(٣)</sup>. ولا أُطيق لها صبراً ولا جَلَدا<sup>(٤)</sup>. ولا تذيقنني حرّ الجحيم غدا.

- وقال في مُراده من الحياة الدنيا (وهُوَ من لُزوم ما لا يلزَمُ):

وإنّ مُرادي صِحّـةٌ وبَـلاغُ (٥) يكون به لي في الجِنان بلاغ (٦). وحَسْبِيَ من دار الفناء بلاغ (٢).

لكُلِّ بَني الدُّنيا مُرادُّ ومَقْصِدُ؛ لأبلُغ من علم الشريعة مبلغاً وفي مثل هذا فَلْيُنافِسْ أولو النُّهي.

- وقال يفتخرُ بالعِفّة والتقوى:

وكم من صفحة كالشمس تبدو غضضتُ الطَّرْفَ عن نظري إليها

فيُسْلِيَ حُسنُها قلب الحزين (^)! مُحافظة على عِرضي وديني (١).

<sup>(</sup>١) تألفوا: استمال بعضهم بعضاً (اجتمعوا وتعاونوا).

<sup>(</sup>٢) أمسك عن الأمر: كُفّ وتوقّف. الهيبة: الخوف (من ألّا ينجحَ الإنسان في محاولة أمر). التأهّب (في القاموس) الاستعداد.

<sup>(</sup>٣) أطاق: استطاع.

<sup>(</sup>٤) قبل (بكسر فَقْتُح) الطاقة، الاستطاعة (الاحتال). الجلد: تَكَلُّف الأمر ومحاولة (القيام) به.

<sup>(</sup>٥) بلاغ: ما يرجو الإنسان أن يصل إليه في الحياة، الغاية من الحياة .

<sup>(</sup>٦) بلاغ: وصول، نيل (الدخول إلى الجنّة).

<sup>(</sup>٧) أولي (أصحاب) النهى (العقل). بلاغ: الضروري من أسباب المعاش (ما يتبلّغ الإنسان به: ما يكتفي به)

<sup>(</sup>A) صفحة: خدّ، وجه. كالشمس: مشرقة (جميلة). يسلّي من أسلى (أدخل السلّو أو التسلّي أو النسيان على النفوس).

<sup>(</sup>٩) غضَّ الرجل طرفه (بصره): كفَّه، خفضه (منعه من أن يرى ما لا تجوز رؤيته).

- القوانين الفقهية في تلخيص مذهب المالكية، تونس ١٣٤١ ١٣٤٤ هـ = قوانين الأحكام الشرعية ومسائل الفروع الفقهية، بيروت (دار العلم للملايين) بلا تاريخ (١).
- التسهيل لعلوم التنزيل، مصر (مصطفى محمّد) ١٣٥٥ هـ؛ بيروت (دار الكتاب العربي) ١٣٩٣ هـ = ١٩٧٣ م.
- \*\* الديباج المذهب ٢٩٥ ٢٩٦ (٣٦٤)؛ نيل الابتهاج ٢٣٨ ٢٣٩؛ الدرر الكامنة ٣:
  ٣٠٣؛ درّة الحجال ٢: ١١٧ ١١٨؛ الكتيبة الكامنة ٤٦؛ نفح الطيب ٥:
  ١٥٥ ١٥١، أزهار الرياض ٣: ١٨٤ وما بعد؛ الداية ٢٥٩ ٣٥٥ (أوجز محمد رضوان الداية رؤوس موضوعات البلاغة في كتاب «التسهيل »)؛ بروكلمن ٢: ٣٤٢، الملحق ٢: ٣٧٧؛ الأعلام للزركلي ٥: ٣٢٥ (٦: ٢٢١).

# أبو حيّانَ الغَرْناطي

١- هو أثيرُ الدينِ أبو حيّانَ محمّدُ بنُ يوسفَ بنِ عليٍّ بنِ يوسفَ بن حيّانَ النَّفْزيُّ الجَيّاني الغَرْناطي، أصلُ أهلهِ من قبيلة نَفْزَة البربرية من المغرب الأقصى جاءوا إلى الأندلس وسكنوا جَيّانَ.

وُلِدَ أبو حيّانَ في قريةٍ قُرْبَ غَرناطَة في أواخر شوّال من سَنة ٢٥٤ (أواسط تشرين الثاني - نوفمبر ١٢٥٧ م). وقد تلقّی في غرناطة شيئاً من علوم القرآن والحديث واللغة علی عدد من الأئمة القليلين الذين كانوا آنذاك في غرناطة. كان من هؤلاء ابن الطبّاع فلم يُسرَّ منه أبو حيّان فكشف عن عيوبه في كتاب له سمّاه «الإلماع في فساد إجازة ابن الطبّاع »(٢). ويبدو أن سلطان غرناطة - أبا عبد الله محمّد بن محمّد المعروف بالفقيه (١٧١ - ٧٠١ هـ) - غضب من أجل ذلك على أبي حيّان فانتقل أبو حيّان إلى مالقة وكانت مالقة آنذاك تحت حكم المرينيّين) وسمع شيئاً من علوم القرآن واللغة من أبي جعفر بن الزبير(٣). ثم إنّه غادر الأندلس إلى سبتة (المغرب الأقصى) سنة ٢٧٩ هـ

<sup>(</sup>١) كتب عبد العزيز سيّد الأهل (توفيّ نحو ١٩٨٠م) تعريفاً قصيراً لهذا الكتاب (ص ٥ – ١١).

<sup>(</sup>٢) الإجازة: شهادة من عالم في فنّ من الفنون بأنّ الذي يحمل منه هذه الإجازة قد سمع منه الفنّ الذي يلقيه.

 <sup>(</sup>٣ يذكر بروكلمن (٢: ١٣٣) أن أبا حيّان الغرناطي كان يدرس في مالقة منذ سنة ٦٧٠ هـ. وهذا يعني أنه غادر غرناطة قبل أن يجيء محمّد بن محمّد الفقيه إلى عرش غرناطة.

وسمع من أبي الحكم مالك بن المُرحَّل (ت ٦٩٩ هـ) ومن أبي القاسم العَزْفيَّ (٧١٧ هـ). وتطوّف مدة في المغرب.

ولا نعلم متى بارح أبو حيّانَ سبتةَ إلى المشرق، ولكنّنا نعلم أنه تطوّف كثيراً في مصر والسودان والحَبَسَة والحجاز والعراق والشام. وقد أخذ أبو حيّان في أثناء ذلك كُلّهِ أوجها من فنون العلم عن أمّة البلدان التي زارها. وقد سمع في القاهرة من بهاء السدين أبي عبد الله محمّد بن إبراهم الحلبي المعروف بابن النحّاس (ت ١٩٩٨هـ = ١٢٩٩م).

ودرّس أبو حيّان الغرناطي التفسيرَ والحديث والنحو في الجامع الأقمر في القاهرة. وخَلَفَ أستاذَه ابنَ النّحاس في تدريس هذه الفنون في المدرسة المنصورية في القاهرة. وكذلك درّس في المدرسة الصالحية في دمشق (٧٣٥ هـ = ١٣٣٥ م).

في أول الأمر كان أبو حيّان على المذهب الظاهريّ، وكان في الوقت نفسه مائلاً إلى التشيّع. في هذه الأثناء كان مُعْجَباً بابن تيميّة (ت ٧٢٨ هـ). ثمّ إن أبا حيّان انتقل إلى مذهب الشافعي فجعل محل على ابن تيمية ويتّهمه بالقول بالتجسيم.

وكُفّ بَصَرُ أَبِي حيّان في أواخر أيامه. وكانت وفاته في ٢٨ صَفَرَ ٧٤٥ (١٣٤٤/٧/١١م).

٧- كان أبو حيّان الغرناطي عارفاً باللغة وإماماً في الصرف والنحو وبارعاً في التفسير والحديث والفقه. وكان شاعراً مكثراً وفي ديوانه قصائد ومُقطّعات ومُوشّحات، وفنون شعرِه كثيرة منها المدح والوصف والخمر والغزل والمُجون. وكان يقول الشعر رَويَّة وآرتجالاً. وعلى شعره شيء من الضعف وفيه كثير من الصّناعة وشيء من الفكاهة. وله أيضاً رسائل أدبية .

وعَرَفَ من اللغاتِ الأجنبيةِ الفارسيةَ والتركيةَ والحبشيةَ. وكانت مؤلفاته نحو خسين منها: البحر المحيط في تفسير القرآن العظيم - إتحاف الأريب بما في القرآن من الغريب - التدييل والتكميل في شرح التسهيل (في اللغة) - منهج السالك في الكلام على ألفيّة ابن مالك - نهاية الاعراب في علم التصريف والاعراب - رجز مجاني القصر في

شعراء العصر - نوافث السِّحر في دماثة الشعر - تحفة النُّدُس في نحاة الأندلس - الإدراك للسان الأتراك - الأفعال في لسان الترك - منطق الخرس في لسان الفرس - نور الغَبَش في لسان الحبش - الخبور في لسان اليحمور.

٣- الحتار من آثاره

- لأبي حيّانَ الغَرناطيّ أبياتٌ مشهورة من الحِكمة البارعة في الأصدقاء والأعداء: عِلَى مَنْ عَلَى ومِنَّة، فلا أَذْهَبَ الرحٰمنُ عَنِي الأعاديا. هُمُ بحثوا عن زَلّتي فاجتنبْتُها، وهم نافسوني فأكتسبْتُ المعاليا.

- وله في التهكّم بالمتصوّفين:

أيا كاسياً من جيّد الصوف نفسة ويا عارياً من كُلِّ فضل ومن كَيْس<sup>(۱)</sup>. أتُزْهي بصوف، وهو بالأمس مُصْبح على نيس!

- وله في الوَداع ، وفيه توريةٌ بين آبنِ مُقلةَ (خطّاط عبّاسي بارع مجيد) وبين آبن مقلةٍ (ابن العين: الدمع):

سَبَــقَ الدمـعُ بالمسيــلِ المطايــا وأجـــادَ السُّطورَ في صفحــة الـ

- وقال في الدفاع عن البخل:

رجاؤك فَلْماً قد غدا في حبائلي أَأْتَعَـبُ في تحصيلـه وأُضيعـه؟

– وقال في فضل المال:

أتى شفيع ليس يُمْكن ردُّه؛ تُصيرُ صعبَ الأَمرِ أَهونَ ما يُرى،

إِذْ نَوَى مَنْ أُحِبُ عَنِّيَ نُقُلْهُ؛ خَدٍّ؛ وَلِمْ لَا يُجِيدُ وَهُوَ ابْنَ مُقْلُهُ؟

قَنيصاً ، رجام النّتاج مِنَ العُقْمِ . إذا كنتُ معتاضاً عن البُرْء بالسُّقْم!

دراهمُ بيــــضٌ للجروح مراهمُ؛ وتَقْضي لُبانـاتِ الفتى وهو نائم .

<sup>(</sup>١) الكيس (بالفتح): العقل، الفطانة (بالفتح: حسن الادراك للأمور)، الذكاء.

- وقال في إباء النفس وعرّتها:

وأُنَّى ،وإنْ طالَ المَدَى ، سوف أهلكُ وقَصَّرَ آمالي مآلي إلى الرَّدى وجادَتْ بيني بآلذي كنتُ أُملِك.

فضَنَّتْ بماءِ الوجه نفسٌ أبيَّةٌ،

- من موشّحه لأبي حيّان الغرناطيّ في الخمر):

إنْ كان ليلٌ داجْ -يُغني عن المِصباحُ(١) فنُورِ ها الوهّاج وخاننا الإصباح

سُلافةٌ تبدو كالكوكب الأزهر؛ مِزاجُها شُهْدُ وريحُها عَنْبرْ،

منه وإنْ أَسْكَرْ<sup>(٢)</sup>. يا حبّدا الورْدُ

فها برانی صاح قلبي بها قد هاجْ، عن ذلك المنهاج وعن هوًى ، يا صاح<sup>ْ(٣)</sup> .

قد لج في بعدي<sup>(۱)</sup> ؛ وبى رشًا أهيفُ بدر فلا يُخْسَف منه سَا الخدُّ؛

يسطو على الأُسْد . بلحظه المُرْهَفْ

كسطوةِ الحجّاجُ من لحظة السفّاح<sup>(٥)</sup>. فها تری من ناج ٔ فى الناس والسّفاح.

> البحر المحيط في تفسير القرآن العظيم، القاهرة ١٣٢٨ هـ. ے ۔

> > هداية النحو (بلا تاريخ).

داج: مظلم. خاننا الإصباح: لم يطلع الصباح في ميعاده. (1)

السلافة: الخمر، الشهد (بفتح الشين وكسرها وضمّها): الصل. فما يراني صاح: فما يراني قلبي صاحياً  $(\tau)$ مفيقاً (من الحب والسكر). الورد (بكسر الواو): الشرب.

يا صاح: يا صاحبي. **(4)** 

وبي (أحبّ) رشا (غزال) أهيف (نحيل القدّ). قد لجّ في بعدي (أصر على الابتعاد عنّى). المرهف: (٤)

الحجَّاج بن يوسف والي العراق في أيام عبد الملك بن مروان كان مشهوراً بالقسوة والبطش. السفَّاح (ه) (الأولى): أبو العبَّاس السفَّاح الخليفة العبَّاسي الأول (قتل خلقاً كثيراً من أهل البيت الأموي بقسوة وغدر. السفَّاح (الثانية): الذي يسفح (يسفك) الدم. ما ترى من ناج: لا ينجو منه أحد.

- الإدراك للسان الأتراك، استانبول ١٣٠٩ هـ؛ (جعفر أوغلو)، استانبول ١٩٣١ هـ.
- تحفة الأريب بما في القرآن من الغريب، حماة (مطبعة الإخلاص) ١٣٤٥ هـ = ١٩٢٦ م؛ دمشق ١٩٣٢ م.
- الارتضاء في الفرق بين الضاد والظاء (بتحقيق محمّد حسن آل ياسين)، مطبوع مع « الفرق بين الضاد والظاء) لمحمّد بن نشوان الحمري، بغداد (مطبعة المعارف) ١٣٨٠ هـ = ١٩٦١م.
- ديوان أبي حيّان الأندلسيّ (تحقيق أحمد مطلوب وخديجة الحديثي)، بغداد (مطبعة العاني) ١٣٨٨ هـ = ١٩٦٩ م.
- \*\* أبو حيّان النحوى، تأليف خديجة الحديثي، بغداد (مطبعة النهضة)، 1870 هـ=1977 م.

فوات الوفيات ٢: ٣٥٦ – ٣٥٦؛ الوافي بالوفيات ٥: ٣٦٧ – ٣٨٣؛ ابن قنفذ ٣٤٩؛ نكت الهميان ٢٠٠ – ٣٨٠؛ البدر الطالع ٢: ٢٨٨ – ٢٩١؛ نكت الهميان ٢٨٠ – ٢٨١؛ البدر الطالع ٢: ٢٨٨ – ٢٩١؛ شدرات الذهب ٦: ٢٤٥، ١٤٥ – ١٤٥، ١٩٥٠ و ٢٠٦٠، ٢٦٢، ٢٦٢، ٢٦٢، ٢٦٢، ٢٣٥ – ٢٣٥، ٥٥٥ المعارف ١٥٥ – ١٥٥، ٥٥٥ – ١٥٥، ١٩٦٠؛ دائرة المعارف الإسلامية ١: ١٣٦؛ بروكلمن ٢: ٣٥١ – ١٣٦، الملحق ٢: ١٣٥ – ١٣٦؛ الأعلام للزركلي ٨: ٢٦ (٧: ١٥٦)؛ البحث العلمي –، ستّنبر – دجنبر (أيلول – كانون الأوّل) للزركلي ٨: ٢٦ (٧: ٢٥٢)؛ البحث العلمي المركبي ٣٥٠ – ٣٠٠.

### الطويجن الساحلي

١- هو إبراهيم بنُ محمد بن إبراهيم الأنصاريُّ الساحليّ (نسبةً إلى جَدَّهِ لأُمّه) الشهورُ بطُويْجِنِ من أهل غَرناطة . كان أبوه أمينَ العطّارين في غَرْناطة وعالماً فقيهاً قديراً في حساب الفرائض (تقسيم الإرث) ، وكان رَبَّ أُسرةٍ معروفة بالصلاح والتقوى وعلى قَدْر من الثروة .

نشأ إبراهيم في غَرناطةَ وتلقّى العِلمَ فيها ثمّ أصبح مُوَثَّقاً (كاتباً عدلاً) بسِاط شُهود غَرناطة.

وكان إبراهيمُ كثيرَ الرِّحلة جاء إلى الشرق فزارَ مِصْرَ والشامَ والعِراقِ واليمن والحجاز فحَجَّ وزارَ المدينة. ويبدو أنّه، بعدَ ذلك، في سَنَةِ ٧٢٤هـ، دخلَ بلادَ السودان (الغَرْبيّ) ثمّ عاد وَشِيكاً في العام نضيه. ولكنْ يبدو أنه تردّدَ إلى السودان مِراراً واتصلَ بلكه ثمّ عاد مَرّةً وأهدى إلى مَلِكِ المَعْرِب هديةً طريفة فأثابه ملكُ المغرب عليها مالاً كثيراً.

وعاد في اواخرِ أيامهِ إلى السودانِ ونَزَلَ في تَنْبُكْتو (مالي اليوم) فأدركَتْهُ فيها الوَفاةُ، يومَ الإثنينِ في السابعِ والعِشرينَ من جُهادَى الآخِرَّة من سَنةِ ٧٤٧ (١٣٤٦/١٠/١٦).

٢- كان الطويجنُ الساحليّ ناظها وناثراً قديرا يجمعُ الجَزالة والمتانة وربّها رأيت على شعره شيئاً من الرِّقة. ثمّ هو كثيرُ الغريبِ يتكلّفُ الصِّناعةَ ويُكثِرُ في نثرِه خاصّة من الإشارات التاريخية والأدبية حتى لَيقرُبُ أن يُصبحَ شِعرُه ونثرُه ألغازاً. ولا شكّ في أنّه كان مُلمّاً بعددٍ من العلوم. والمادّة في أدبه تَعْلِبُ على الأسلوب. وشِعرُه مقسم بين المدح والرثاء والنسيب والخمر، وله أشياءُ على طريقة القوم (الصوفية).

### ٣- مختارات من آثاره

- لمَّا وصل الطويجنُ الساحليُّ في بعض ِ أسفاره إلى مدينةَ مَرَّاكُشَ خاطَبَ أهل غَرَناطةَ برسالةٍ طويلة منها:

سلامٌ ليس دارينُ شعارَه وحلق الروض والنضير به صداره (۱)، وأنسى نجداً شمَّه الزكي وعَرارَه (۲). جر ذيلَه على الشجر فتعطّر وناجى غُصُنَ البانِ فاهتّز لحديثه وتأطّر (۳). وارتشفَ النَّدى من ثُغور الشقائق وحَيّا خُدود الوردِ تحتَ أُرْدِيَةِ الحدائق. طَرِبَتْ له النجديةُ المُسْتهامة فهَجَرت صباها ببطن تِهامة (۱). وحن ابنُ دَهانَ لِصباه

<sup>(</sup>۱) دارين: مكان مشهور (في الشام وفي البحرين) بنباتاته ذات الرائحة الطيّبة. الشعار: الطراز، العلامة. الصدار ثوب نصفي يغطّي الصدر. والجملة: «سلام.... صداره» غير مفهومة. اقرأ: «سلام لبست دارين شعاره، وحلّى الروض النضير به صداره» (سلام أخذت دارين منه عطرها، واتّخذ الروض النضير – الزاهر – منه صداره، أي ثوبه الجميل الألوان).

<sup>(</sup>٢) شمَّه (اقرأ: شميمه). العرار نبات زُكيّ الرائحة (إشارة إلى قول الشاعر: تمتّع من شميم عرار نجد).

<sup>(</sup>٣) سلّام جرّ ذيله (مغ).... تأطّر: تثنّيّ، تمايل (من السرور والطرب).

<sup>(</sup>٤) النجديّة (؟) المستهامة ، الهائمة: المشغوفة، العاشقة (الحامة ؟). هجرت صباها (بالفتح: ؟ بالفتح: الريح الباردة). تهامة: ساحل الحجاز (المنخفض عند شاطىء البحر).

وسَلا به التميميّ عن رَيّاه (۱) وأُنْسِيَ النّميريّ (۱) ما تَضوّع بزَيْنَبَ من بطن نعانه (۱)... حتى إذا راقت أنفاسُ تَحِيّاته ورقّت ومَلَكَت نفائسَ النفوسِ واستشرقت (۱)، ولَبست دارينَ في مِلائها ونظمتِ الجَوْزاء في عقدِ ثِنائها (۱) واشتغل بها الأعشى عن رَوْضهِ ولَهى ، وشَهِدَ آبنُ بُرْدِ شَهادةَ أطرافِ المَساويك لَها (۱) خيّمت في رَبْع الجود بغرناطة ورقّت ومَلأت دَلُوها إلى عَقْدِ ركبه (۱)، وأقبلت منابِتُ شرقها عن غَرْبه لا عن عَرْفه (۲)، هنالك تَثْري لها صدور الجالس تَحْمِلُ صُدوراً (۱) وترايبُ المعالي تُحلّي عقوداً نفيسةً وجذورا (۱)، ومحاسنُ الشرف تُحاسِنُ البُروجَ في زُهْرها (۱۱) والأَفْنِيةَ في عقوداً نفيسةً وجذورا (۱)، وعاسنُ الشرف تُحاسِنُ البُروجَ في زُهْرها (۱۱) أو كِسْرى لَنَبَذَ إيوانِها والأَنْدِيَةَ في شِعْبِ بَوّانِها (۱۱). لو رآها النُعان لَهَجَرَ سَديرَهُ (۱۲) أو كِسْرى لَنَبَذَ

تضوّع مسكما بطن نَعان إذ مثت بسمه زينب في نسوة عَطِرات.

نعان: وادِّ في الحجاز (نَعان الإراك).

(٣) اقرأ: واسترقّت.

(٤) الجوزاء مجموع من النجوم.

(٥) اقرأً: ولها (من لها يلهو) يُشير إلى الأعشى ميمون بن قيس الذي يقول في معلّقته اللامية: ما روضة من الحزن (بفتح الحاء) معشبة....

(٦) يقول بن بشار بن برد:

يا أطيب الناس ريقاً غير مختبر إلّا بقيّـــة أطراف الماويــك!

- (٧) اقرأ: إلى عقد كربه. الكرب (بفتح ففتح): الحبل يشد فوق خشبة الدلو.... خيمت في ربع الجود (يقصد وصلت رسالتي إلى قومي الكرام). رقت (؟). ملأت دلوها إلى عقد كربه (ملأته تماماً). (المقصود غير واضح لى).
- (٨) الغرب: ماء يسيل أو ينقط من الدلو عند نقله الماء به. العرف: الرائحة الطيّبة. (المعنى العام غير واضح).
- (٩) اقرأ: الترائب (عظام في أعالي الصدر) .... واقرأ: شذوراً (قطع صغيرة من ذهب توضع بين حبّات اللؤلؤ في العقد.
- (١٠) تحاسن: تباهي غيرها بحسنها هي. الزهر: الكواكب. البروج: مناطق في السماء تنتقل الكواكب فيها
   (بحسب المدرك القديم في الفلك).
- (١١) الأفنية جمع فناء (بكسر الفاء): باحة فسيحة أمام الدار. الإيوان: القاعة العظيمة الواسعة تحاسن الأفنية في إيوانها (؟).

الأندية جمع ندى: نقاط الماء التي تتجمّع في أثناء الليل على الأغصان والعشب إلخ. شعب بوّان: تمر =

<sup>(</sup>١) «وحنّ ابن دهان لصباه (؟). سلا: نسي. التميميّ (؟) رياه (اقرأ: ريّانه، لموازنة نعانه الآتية).

 <sup>(</sup>٢) النميري هو محمد بن عبد الله بن نمير (ت نحو ٩٠ هـ) شاعر أموي له قصيدة مطلعها:

إيوانَـه وسَريره (١) أو سَيفٌ (٢) لَقَصَر عن غُمْدانِه أو حَمَّانٌ لَتَرَكَ جِلِّقَ لِغَمَّانه (٣)....

لك إبليس! أفلا أشفقت من عذابي وسمحت ولو بسلام من أحبابي (1): أسلمتني إلى ذرع البيد ومحالفة الذميل أوالوخيد أما (0)، والتنقّل في المشارق والمغارب، والتمطّي في الصهوات والغوارب (٦) .....

## - وقال في النسيب والخمر:

وحول كل كناس كف مُفترس (٧). ويشتكي الزَّند ما بالقُلْبِ من خرس (٨). آياتُ موسى ، وقلبي موضعُ القبس (١). زارتْ وفي كلِّ لحظ طرفُ مُحْتَرِسِ شكو لها الجيدُ ما بالحَلْي من هَدَرِ في لحظها سِحْرُ فِرْعَوْنٍ، ورِقْتُها

هذا من قول المتنبيّ

يقول بشعب بوّان حصاني: أعن هـذا يُسار إلى الطعـان؟ أبوكم آدم سنّ المعاصي وعلّمـكم مفارقـة الجنـان.

(١٢) النعان بن المنذر ملك الحيرة. السدير: قصر النعان.

(١) إيوان كسرى: بناء فخم عظيم على نحو عشرين ميلاً شرق بغداد كان العاصمة الصيفية للفرس.

(٢) سيف بن ذي يزن: ملك في اليمن. غمدان قصر.

(٣) حسّان بن ثابت. غسّان: بنو غسّان ملوك الشام في جلّق قرب بُصرى في سهل حوران (وربما أطلقها بعضهم على دمشق). إشارة إلى قول حسّان:

لله درّ عصابــــــة نادمتهم يومـاً بجلّــق في الزمــان الأوّل.

(٤) لك إبليس: لا بارك الله فيك. أشفق: خاف، هاب.

(٥) ذرع: قياس. البيد جمع بيداء: الأرض الواسعة (السفر الكثير). الذميل: سير سريع ليّن: الوخيد: سير سريع بخطى واسعة. محالفة الذميل والوخيد: الاستمرار في الأسفار.

(٦) الصهوة: ظهر الحصان. الغارب: كتف البعير. التمطي: طول السفر.

(٧) الطرف: العين. الكناس: مأوى الظبي . زارت وهي خائفة من الذين وجدتهم حولها ، وكلّ من كان حولها كان يريد الوصول إليها (!).

(^) الجيد: العنق. الحلي ما تتزيّن به المرأة. الهدر: صوت البعير والغلام (عليها حلي كثير يسمع له صوت عند تحركها ومشيها). القلب (بضمّ القاف): سوار من قطعة واحدة. والشاعر يقصد بالقلب (الجمع: عدد من الأسورة أو الاساور) وهذه الأساور خرساء لأنّ زند الفتاة ممتلىء (كثير اللحم)، فالأساور لا تتحرّك في زندها.

(٩) القبس: النار (قلبي مشتعل بحبّها).

<sup>=</sup> مشهور في غربيّ بلاد فارس فيه خصب كثير وفواكه متنوعة.

أشكو إليهــــا فؤاداً واجـــــلاً ، أبـــــداً

في «النازعات»، وما تنفَكُّ في «عَبَس». (١)

إلا بَقِيَّة رَجْع الصوت والنفس (٢). ضدّين فاعْتَبري إنْ شِئْت واقْتَبسي (٣)! شبا العوالي وخَيْفَ الأخْنف الشَّرس (٤)، حُلُو الفُكاهة بين اللِّين والشَّرس (٥). فشار أبناؤها في ساعة العُرُس (١). فذاك خَدُّك ، يا ليلى ، وذا نفسي! فذاك خَدُّك ، يا ليلى ، وذا نفسي! من معرك جال بين الفَجْر والغَلَس (٧)، كرية الذيل لم تجنع إلى دَنس (٨). وقسَحُ النوم عن أجفانها النَّمُس (١). طوراً ، ودمعي يَتْلوها بمُنْبجِس (١٠).

يا شقة النفس ، إنّ النفس قد تَلفَتُ هذا فؤادي وجَفْني فيك قد جَمَعا وليلة جِئْتُها سَحْراً أجوسُ بها بَننا نُعاطى بها ممزوجة مَزَجَتْ أَنْكَحْتُها من أبيها وَهْيَ آيِسَةٌ نُورٌ ونارٌ أضاءا في زُجاجتِها: حتى إذا آبَ نورُ الفَحْر في وضَح حتى إذا آبَ نورُ الفَحْر في وضَح قامتْ تَجُرُّ فُضُولَ الرَّيْطِ آنِسَةً تلوثُ فوق كَثيبِ الرمل مِطْرَفَها نظل قلسى يَقْفوها بمُلتهب

<sup>(</sup>١) واجلا: خائفاً (من أن تهجره). النازعات وعبس: السورتان ٧٩ و ٨٠ في المصحف. من معاني النزوع: الحنين والاشتياق. العبس (بفتح فسكون والعبوس): تجمّع جلدة الوجه دلالة على النفور والزجر.

<sup>(</sup>٢) الشقة: (بفتح الشين): الجزء من الشيء و (بضم الشين): نصفه.

 <sup>(</sup>٣) الضدّان: الله (البكاء) في عيني، والنّار في قلبي: اعتبري: تعجّبي. وإن لم تصدّقي فاقتبسي (قرّبي شيئاً من قلبي فإنّه يحترق).

<sup>(</sup>٤) السحر (بفتح ففتح أو بفتح فسكون): الزمن عند الفجر . أجوس: أدور ، أتجوّل . الشبا : حدّ السيف أو السكّين . العوالي جمع عالية : أعلى الرمح . الخيف جمع خيفة (بفتح الخاء) : عرين الأسد . الأخنف (؟) .

<sup>(</sup>٥) بتنا (قضينا الليل) نعاطى: نسقى مرّة بعد مرّة. بها (في تلك الليلة). مزوجة (خمراً مزوجة باء) لعلّها يقصد: مشمولة (خمراً مرّت عليها ريح الشمال- بفتح الشين- فأصبحت باردة).

<sup>(</sup>٦) أنكحتها: زوّجتها من أبيها (الماء): مزجتها بماء. وهي آيسة (امرأة فارقها الحيض) كناية عن قدمها. فثار (تطاير. أبناؤها: فقاقيع الماء التي تجول على وجه الخمر عند مزجها بالماء. في ساعة العرس (عند امتزاج الخمر بالماء).

<sup>(</sup>٧) آب: رجع. الوضح: الوضوح، البياض. الغلس الظلام. « من معرك جال » (؟).

<sup>(</sup>A) الربطة: قطعة واحدة من نسيج نفيس تُلبس فوق الرداء، فضول الربط: أطراف الربطة القريبة من الأرض (قامت تجرّ إلخ: انصرفت بأمان). آنسة: فتاة صغيرة السنّ. كريمة الذيل طاهرة، نقيّة (محفوظة كرامتها). جنح: مال.

<sup>(</sup>٩) تلوث: تلفّ. كثيب: الرمل: تلّة (كناية عن امتلاء جسمها في وسطه). المطرف: ثوب ثمين.

<sup>(</sup>١٠) قفا: تبع. يتلوها: يرافقها، يتبعها. منبجس: سائل فائض (من الدمع).

وقال وفي قوله لَمَحاتٌ من التصوّف:

دع العينَ تُذري الدمعَ في طَلَلِ الرَّبْعِ وَحَدِّثْ عَنِ القوم الذين عَهِدْتُهم: وإن لم يكنْ قد فاز طَرْ في بنظرة ذكرتُكَ، يا نَجَدٌ، ففاضتْ مدامعي. وإن تَقْنِ، يا نفسُ، العَزاءَ تجمُّلًا، أَحِنُّ، كما حَنَّتْ ركابي، إلى مِنَى؛ وقالوا: غداً تُقضى بجَمْع دُيونُنا. وقالوا: غداً تُقضى بجَمْع دُيونُنا. لِعَيْنِكِ قلبي، يا ابنةَ القوم ، طائعٌ تَجكُّى لطَرْ في في مُحيّاكِ رَوْضُهُ

فليس حراماً أن أريق بها دمعي (۱) . أحلوا بنجد أمْ أقاموا على سلْع (۲) ؟ اليهم، فحسي أن يفوز بهم سمعي . وأيُّ نصير للمُحب سوى الدمع ! فإنّك مكلوم الحشا دائم الصَدْع (۱) . وما دَارُها داري ولا رَبْعُها ربعي (۱) . وحسي بجَمْع أن أرى ليلة الجَمْع (۵) . صبور على الشكوى (شكور) على المنع ! وورْدتُه المُحْمَرَّةُ اللونِ من زَرْعي (۱) .

فالصبحُ في مأتم والليلُ في عُرُس !

قَصَرْتُ فُؤادي في رِضاك على الجَوى وحرَّمْتُ عَذْلي في هَواكُ على سمعي (^).

<sup>(</sup>١) أذرى: فرّق، أسال. الربع: المسكن. أراق: سكب على الأرض.

 <sup>(</sup>٢) الذين عهدتهم: الذين أعرفهم. أحلوا.... إلخ: أين هم اليوم؟

 <sup>(</sup>٣) أن تقن العزاء: (أن تحفظيه): تصبري. التجمّل: التشدّد واحتمال المصيبة (خوفاً من شهاتة العدوّ).
 مكلوم: مجروح. الحشا: داخل الجسم (القلب). الصدع: الانكسار. كان يخاطب النفس، ثمّ التفت إلى مخاطبة نفسه: فإنّك (بفتح الكاف).

<sup>(</sup>٤) الركاب: ما يركبه المسافر (الناقة). مِنى: مكان قرب مكّة فيه منسك للحجّاج (كناية عن الشوق إلى الله).

 <sup>(</sup>٥) جمع: مزدلفة، قرب منى حيث يبيت الحجّاج بعد نزولهم من عرفات. تقضي جميع ديوننا: تتحقّق جميع
 آمالي. أن أرى ليلة الجمع: أن أكون وإياها في مكان واحد (كتاية عن العزّة الإلهية).

<sup>(</sup>٦) - احمر خدّاها لمّا نظرت أنا إليها فاستحيت.

 <sup>(</sup>٧) - ريقك الصافي من دموعي، ولون خديك من دمي، وخصرك ناحل كنحول فكري من كثرة التفكير فيك (٩) ونغم ما تتزيّنين به من الحلي جيل كشعري فيك (١).

<sup>(</sup>A) قصرت فؤادي: جعلته يكتفي. الجوي: ألم الحبّ. العذل: اللوم. رضيت أن أتألّم لصدودك عنّي ولم أرض أن ألومك أو أن أسمع لوماً فيك.

# أبو بكر بن شُبرين

١ - هو الشيخُ الكاتب القاضي أبو بكرٍ محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ أحمدَ بنِ شَبْرِيْنِ الجُدامِيُّ، أصلُه من إشبيليةَ ، من حِصْنِ شِلْبَ<sup>(١)</sup> ، انتقلَ أبوه - سَنَةَ أحمدَ بنِ شَبْرِيْنِ الجُدامِيُّ ، أصلُه من إشبيلية إلى رُنْدةَ ثمّ سَكَنَ غَرناطةَ ثمّ انتقل إلى سَبْتةَ (في المغرب).

وُلِدَ أَبُو بِكُرِ بِنُ شَبِرِينٍ فِي سَبِتةَ، فِي أُواخِر سَنَة ٦٧٤ هـ (١٢٧٦ م). بدأ تعلُّمَه بالقراءةِ على جَدَّه لأُمِّهِ أَبِي بِكُرِ بِنِ عُبِيدةَ الإشبيليِّ وعلى الأُستاذ أبي إسحاقَ الغافقيّ. ثُمِّ إِنَّه رَحَل إلى تُونِسَ ولَقِيَ نفراً من علمائها.

وفي أواخرِ سَنَةِ ٧٠٥هـ (١٣٠٥ – ١٣٠٦ م) جاء إلى غَرِناطةَ وتولّى الكتابةَ للسُّلطان أبي عبدِ الله محمّدِ بنِ محمّدِ المخلوع (٧٠١ – ٧٠٨ هـ). وتولّى القضاءَ أيضاً. وقد رَثَى الوزيرَ ابنَ الحكيمِ الرُّنديُّ (قُتل ٧٠٨ هـ) ثُمَّ رثى السُلطان مُحمّدَ بنَ إسماعيلَ (٣٧٠ – ٧٣٣ هـ) المقتول.

وكانت وفاةً أبي بكرِ بنِ شَبْرين في ثالثِ شَعبانَ من سَنةِ ٧٤٧ (١٣٤٦/١١/١٩).

٢ - كان أبو بكرِ بنُ شَبرينٍ من أهلِ الدين والفضل والعَدالة ومن شُيوخ الكُتّاب حَسَنَ الخطّ. وكان فصيحاً مُقتدراً في نظم الشعر بارعاً في النثر. وفنونُ شعرِه الرثاءُ والفخر. وقصائدُه طِوالٌ وعليها شيء من الرَّوْنق والنَّفَسِ الصوفي. غير أنّه أحياناً كثيرُ التكلّف.

<sup>(</sup>١) حصن شلب (؟). هنالك بلدة معروفة باسم « شلب » تبعد مائتي كيلومتر إلى الغرب من إشبيلية، وتقع قرب الساحل الجنوبيّ في البرتقال اليوم.

### ٣- مختارات من آثاره

- قال ابنُ شَبرينِ الجُداميُّ في القائدِ بكرونِ بنِ الأشقر الحَضْرمي (ت ٧١٤ هـ): «كان له في الخِدمة مكانٌ كبيرٌ وجاهٌ عريض. ثمّ صَرَفَه الأمرُ عنِ اسمهِ \* وأنزله الدهرُ على حُكمه. تغمّدَه اللهُ برحمته (الإحاطة ١: ٤٥١ – ٤٥٢).

- وقال في التذكّر والاعتبار والابتهال:

ظَعَنَ الصِّبا، ومِنَ المُحال قُفُولُهُ.
رَعياً لجيراني وللظِّلْ الذي هسندي دِيارُهُمُ فَمَثْلُهُمْ بها، عهد أحيلت حاله، فاليوم لا عهد أحيلت عاله، فاليوم لا أشجاك مجتمع عَفَت آياته قد كُنت تصْغُرُ عن سِني فِتْيانه، ما كان ماضي العيش إلا خطرة من عني عنك تَذْكارَ الصِّبا، إنّ الصبا دعْ عنك تَذْكارَ الصِّبا، إنّ الصبا

إِنْ كُنتَ باكِيَهُ فتلك طُلُولُهُ(۱). قد كان يجمَعنا هناك ظليله. إِنَّ الْمَتَيَّم شأنُه متيله (۲). معقوله معقوله مينا ولا منقوله (۳). وتعاورَتْه شَاله وقَبولُه (٤)؟ فاليومَ تصغرُ عن سنيكَ كُهوله (٥). خطرتْ، ووقتٌ قد تتابع جيله (١). لكنْ نَدِمْتَ وقد أتاكَ أصيله (٧). رسمٌ يَهيج لك الغرامَ مَحيله (٨).

<sup>(</sup>١) ظعن الصبا (رحل الشباب). القفول: الرجوع. الطلل: مكان البيت بعد أن يتهدّم. (يشبّه الجسم بعد أن يفارقه الشباب بالطلل). ﴿ رسمه (؟).

<sup>(</sup>٢) المتيّم: الذي أمرضه الحبّ (لأنّه لا يستطيع أن يصل إلى محبوبه) يتخيّل محبوبه تخيّلًا.

<sup>(</sup>٣) أحيلت: تبدّلت. في ألفاظ الفلاسفة: المعقول (المعروف بالبرهان) والمنقول (المروي، الواصل إلينا عن أسلافنا). لم يبق من شبابي حقيقة ولا مظهر.

<sup>(</sup>٤) شجا، يشجّو: حزن (فعلَ متعد) وأحزن. عفا يعفو: امّحى. الآية: العلامة (مظاهر العمران)؟. تعاورته (الرياح) تداورته: تهبّ عليه من جهة مرّة ثمّ من جهة ثانية مرّة أخرى. الشمال: الريح الشمالية. والقبول: ريح الصبا (القاموس ٤: ٣٤) وتهبّ من المغرب.

<sup>(</sup>٥) الكهل من جاوز الأربعين. كنت أصغر أصحابي (في أيامهم) فصرت أكبرهم سنًّا (في أيامي).

<sup>(</sup>٦) خطرة: مدّة يسيره. تتابع جيله: ماتوا واحداً بعد واحد.

<sup>(</sup>٧) بكوره: أوَّله (زمن الشباب). أصيله (الأصيل: ما بين الظهر والعصر): آخره (عصر الشيخوخة).

<sup>(</sup>٨) الحيل: التغيّر المحوّ.

فَالْحُرِّ لَا يُؤذَى لَدَيْبِ نَزيله (١). يا مَفْرِقاً نَرَلَ المشيبُ بهِ، اتَّئِدْ؛ لم يعتمد شيسب مُحلّة لمّة سوداءَ إلّا والحِيام زميلـــه <sup>(۲)</sup>. وأبي على وصاله ووصوله (٣). قد كان أنسى في الشباب فصدّني - من ربِّنا سُبحانَه - تنزیلُه (<sup>۱)</sup>. حسى إذا رُمتُ الأنيسَ مُؤنِّسٌ لا نَصّه يَبْلى ولا تأويله (٥). يَبْلِي الزمانُ ولا يزال مُحدَّداً، إدراكُه؛ إنّ العُقول تُحيله (٦). یا حاضراً عِنـدی، ولیس مجائز إحمانه عنى ولا تَنْويله (٧)، يا غائباً عَن ناظريٌّ ولم يَغِب يـا واحداً حقًّا، وليس بُمْكِن تَشبيهُه - كَلّا - ولا تَخْييلـــه، زلّت به قدمٌ وأنت مُقيله. أنا ذلك العبد الظَّلوم لنفسه

الإحاطة ١: ١٠٤، ١٥١ - ٢٥١، ١٥٥ - ٢٥٥، ٢٥٥، ٢: ١٧٢ - ١٨٢؛ الكتيبة الكامنة ١٦٦ - ١٧٢؛ اللمحة البدرية ٩٨ - ١٠٢؛ أوصاف الناس ٣٧ - ٣٠؛ أعال الأعلام ٢٩٨، ٢٩٠ - ٣٠٠؛ المرقبة العليا ١٥٣؛ نفح الطيب ١: ٣٧١ - ١٧١؛ ٥: ١٥١ - ٣٥٥، ٦: ٢٥١ - ٣٥٠؛ النبوغ المغربي ٣١٣ - ١٥٥، ٢: ٢٥١ - ٣٥٠؛ النبوغ المغربي ٣١٣ - ١٥٥، ٣٠٠ - ٣٧٠.

## ابن الجيّاب الغرناطيّ

١- هو أبو الحسنِ عليُّ بنُ محمّد بن سُليانَ بنِ عليٌّ بنِ سُليانَ بن حسنِ الأنصاريُّ المعروفُ بآبنِ الجيّاب، وُلِدَ في غَرناطةَ في جُهادى الأولى من سَنَة ٦٧٣ (خريف ١٢٧٤ م).

<sup>(</sup>١) المفرق: نصف الرأس أو جانبه (مكان فرق الشعر) اتئد: سر على مهل. النزيل: الضيف (كناية عن الشيب).

<sup>(</sup>٢) اللمّة: شعر مقدّم الرأس. الحام: الموت.

<sup>(</sup>٣) قد كان (الصبا: لهو الشباب) أنَّسي ... وأبي عليّ وصاله ووصوله (لا أنا الآن أصلح له ولا هو يصلح لي).

<sup>(</sup>٤) الآن تبدّلت باللهو قراءة القرآن (تنزيله).

<sup>(</sup>٥) النصّ (ظاهر اللفظ) وتأويله (النظر في باطن المعني).

<sup>(</sup>٦) يا حاضراً (خطاب لله تعالى).. العقل ينع أن يدرك الإنسان حقيقة الله.

 <sup>(</sup>٧) ياغائباً (لأن الله لا يُرى). التنويل: العطاء.

أَخَذَ أَبُو الْحَسَنِ بَنُ الْجَيَّابِ أَشِياءَ مِنَ العَلْمِ عَنِ آبَنِ الزُّبِيرِ الثَّقَفيّ (ت ٧٠٨ هـ) صاحبِ «صِلةِ الصلة » وعنِ آبنِ رُشيدِ السَّبْقيّ (ت ٧٢١ هـ) صاحب الرِّحلة.

دَخَلَ ابنُ الجيّاب إلى الديوانِ السُّلطاني كاتباً سَنَةَ ٧٠٨. ثم إنّه وَزَرَ لأبي الحجّاجِ يوسفَ النيّارِ سابعِ سَلاطينِ بني نصرٍ في غَرناطة (٧٣٧ – ٧٥٥ هـ). ويبدو أنّه اَستمرّ في خدمة الدولة النَّصْرية مُنذُ تولّى الكتابةَ إلى حينِ وفاتهِ بالطاعون، في ٢٣ شوّال في خدمة الدولة النَّصْرية مُنذُ تولّى الكتابةَ إلى حينِ وفاتهِ بالطاعون، في ٢٣ شوّال في خدمة الدولة النَّصْرية مُنذُ تولّى الكتابةَ إلى حينِ وفاتهِ بالطاعون، في ٢٣ شوّال

٢- كان أبو الحسن بنُ الجيّاب مُتَفنّناً في العلوم مُقدَّماً فيها: في القراءات والحديث والفقه والفرائض وفي اللّغة والنحو والبلاغة والأدب وفي الحساب والتاريخ، كما كان مشاركاً في علم التصوّف. ثمّ إنّه كان ناثراً وشاعراً مُكثراً في عدد من فنون الشعر: في الغَزَلِ (الصوفي على الأرجح) والمدح والرِثاء والادب (الحكمة) وفي الألغاز. ومَعَ أن شعره سهلٌ واضحٌ صحيحُ المباني، فإنّ رَوْنَقَه قليلٌ. وله مُعَشَّرات في الشعر.

### ٣- مختارات من آثاره

- من رسالة لابنِ الجيّابِ الغَرْناطي على لسانِ سُلطان غَرناطة (١) إلى السلطان أبي سعيدِ المرينيّ صاحب فاسَ (٧١٠- ٧٣٢ هـ):

المَقامُ - لدى المَلِكِ المنصورِ الأعلامِ والفضل الثابتِ الأحكامِ، والجدِ الذي أشرْقت به وجوهُ الأيام والفخرُ الذي تُتَدارَسُ أخبارُه بينَ الرُكن والمَقام (٢) والعِزّ الذي تعلو به كَلِمة الإسلام - مَقامُ (٢) مَحَلِّ الأبِ الواجبِ الإكبار والإعظام ..... أمّا بعدَ حَمْدِ الله الذي أولاكُمْ مُلْكاً منصوراً وفخراً مشهوراً، وأحيا بدولتكم العَلِيّةِ لمكارمِ الأخلاقِ ذِكْراً منشوراً، والصلاةُ والسلامُ على سَيِّدنا محمّدٍ رسولِ اللهِ الذي اختاره (اللهُ)

<sup>(</sup>۱) في هذه المدّة (۷۱۰–۷۳۲هـ) كان في غرناطة ثلاثة سلاطين: أبو الجيوش نصر بن مجمد (۷۰۸–۷۲۳هـ).

<sup>(</sup>٢) الركن الياني ومقام إبراهيم عند الكعبة المشرّفة.

<sup>(</sup>٣) مقام: خبر « المقام » (في أوّل الرسالة).

بشيراً ونذيراً (١)، وشَرَحَ بهدايته صُدوراً ،.... وأمّا الذي عند مُعَظِّم أمركم من الإعظام لمَقامِكم والإكبار(٢)، والثناء المُردَّدِ المُجدَّدِ على توالى الأعصار(٣).... والعِلْم بما لكم من المكارم التي سار ذِكْرُها في الأقطار أشهرَ من المَثَل السيّار، والاعتدادِ <sup>(١)</sup> بسُلطانكم العَلَى في الإعلان والإسرار، والاستناد إلى جَنابكم الكريم في الأقوال والأفعال والأخبار… وإلى هذا – أيَّدَ اللهُ تعالى سُلطانكم ومَهَّدَ<sup>(٥)</sup> أوطانكم – فَقَدْ تقدّمتْ مُطالعةُ مَقامِكم، أَسْاهُ اللهُ، أنّ مَلكَ قشتالةَ دَسّ مَنْ يَتَحدّثُ في عقدِ صلح ِ يعودُ بالهُدنة على البلاد ويرتفع به عنها مُكابدته من جهةِ الأعادِ(٦). وقدّرْنا أوّلاً أن ذلك ليس على ظاهر الحال فيه وأنه يُبدي فيه غيرَ ما يخفيه. ولكن جَرَيْنا مَعَه في ذلك المِضْار قَصْداً للتشوُّفِ على الأخبار(٧). فلمّا دار الحَديثُ في هذا الحُكْم ظَهَرَ منه أنّه قد جَنَحَ للسِّلْم. وكان خديُنا نَقْروزُ (^)، بحُكْم الاتَّفاق، قد وَرَدَ إشبيليَةَ لبعض أشغاله، فاستحضره وأخذَ مَعَه في أمر الصلح وشَرْح أحوالهِ.... فأُعيدَ إليه بأنّه إن أرادَ الْمُصالحة على صُلْح والدِه مَعَ هذه الديار النَّصْرية من غير زيادةٍ على شروطِ تلك القضيّة، ولا يَعْرِضُ لاسترجاع مَعْقلِ من المعاقل التي أُخْلصَتْ من يدِ النَّصْرانية، وأن يكونَ عَقْده على الجزيرةِ الخضراء ورَنْدَةَ وغيرها من البلاد الأندلسية، فلا بدُّ من مُطالعة مَحَلِّ والدِنا السلطانِ أميرِ المؤمنين أبي سعيدٍ – أيَّدَه اللهُ – واستطلاعِ ما

<sup>(</sup>١) البشير: الآتي بالخبر المفرح (للطائعين) والنذير: الآتي بالخبر المسيء (للعاصين).

<sup>(</sup>٢) وأمَّا الذي عند معظم (بضمّ ففتح فظاء مشدّدة مكسورة) أمركم...: أي سلطان غرناطة.

<sup>(</sup>٣) الأعصار جمع عصر (بالفتح): الدهر، المدّة من الدهر.

<sup>(</sup>٤) لم أهتد إلى « اَعتداد » في القاموس. المقصود: الاَعتاد والاَتكال واَنتظار المساعدة عند الحاجة إلى المساعدة.

 <sup>(</sup>٥) مهد الأوطان: سكّنها، جعلتها مطمئنة آمنة هادئة.

<sup>(</sup>٦) كابد الرجل الأمر مكابدة: عاناه، قاسي في عمله. الأعاد = الأعادي، الأعداء.

<sup>(</sup>٧) المضار (الشوط الذي تركضه الخيل): السبيل. التشوّف: محاولة الإنسان أن يرى الأشياء البعيدة.

 <sup>(</sup>٨) الخديم: الخادم، الذي نعهد إليه بتصريف الأمور، الذي نجعله وسيطاً بيننا وبين غيرنا. نقروز (؟): اسم
 الخديم.

- وقال ابنُ الجيّاب في الدَّهْر:

أرى الدَّهْرَ في أطوارِه مُتقلّباً، فها هُوَ إلا مثل ما قالَ قائلٌ:

- وقال في الهمّ والهَرَم:

وقائلة: لِمْ عَراكَ المُسَيَّبُ؟ فقلت للهَا: لم أَشِبْ كَبرةً،

وما إنْ بعهدِ الصِّبا من قِدَمُ<sup>(٢)</sup>! ولكنَّسِه الهُمُّ نِصْسَفُ الهَرَم.

فلا تأمَنَنَّ الدهرَ يوماً فتُخْدعا.

(مِكَرُ مِفَرٌ مُقْبِلٌ مُدْبِرٌ مَعاً)(١)

وقال في مطلع ِ قصيدة (وهو غَزَلٌ صوفي في الأكثر):

هيفاء تَخْلِطُ بالنّفارِ دَلالَها (٣). قد أَدْرَجَتْ طَيَّ العِتابِ نَوالَها (٤). صحّت دَلائلُ لم تُطِقْ إعلالَها (٥): أرَجاً كأنّ المِسْكَ فُتَّ خِلالَها (١). لو أَتْبَعَتْ من بعدِها أَمْثالَها ؟ فافْسَحْ لنفسِكِ في مَداه مجالَها. وأقرُنْ بأسحار الهَنا آصالَها (٧).

زارت تجرّرُ نَخْوةً أذيالَهـــا بَشَاوةٍ وافَتْـك تَمْزُجُ لِينَهـا بَشَاوةٍ كَرُمْت كَثْمَ مَزارِها، لكنّه تركت على الأرجاء عند مسيرها يا حُسْنَ ليلةٍ وَصْلِها، ما ضرّها هذا الربيعُ أتاك يَنشُرُ حُسنه واخلَعْ عِذارَك في البِطالةِ جامِحاً

٤- \* \* الديباج المذهب ٢٠٠ - ٢٠٨؛ الكتيبة الكامنة ١٨٣ - ١٩٢؛ اللمحة البدرية

<sup>(</sup>۱) هذا الشطر من معلّقة امرىء القيس. المكّر: الهاجم. المفرّ: الهارب (الراجع). – هذا الحصان يُرى لسرعته وكأنّه يروح ويجيء في وقت واحد: لا تكاد تراه ذاهباً حتّى تراه عائداً. و (هنا) هو كناية عن خداع الدهر لنا.

<sup>(</sup>٢) عرا الدهر الناس: أصابهم بأحداثه. «إنْ » زائدة.

<sup>(</sup>٣) النخوة: الحماسة، التُكبّر.

<sup>(</sup>٤) وافي: جاء، وصل. أدرج فلان شيئًا في شيء: أدخله. النوال: العطاء (الوصال).

<sup>(</sup>ه) رام يروم: طلب. إعلالها (كذا في الأصل). ولعلّ المقصود «كتانها ».

<sup>(</sup>٦) أرجاء جمع رجا: ناحية. الأرج: الرائحة الطيّبة. فتّ الرجل المسك: طحنه (وإذا طُحن المسك زادت رائحته، إذ تكثر سطوحه التي تلامس الهواء، ثمّ يخفّ حمل دقائقه على الهواء).

<sup>(</sup>٧) العدار (بالكسر): الشعر النابت على جانبي الوجه. والعدار: القسم من رسن الدابة والذي يوضع في رأسها. خلم الرجل عداره: انغسس في الشهوات وترك الحياء ولم يبال بما يقول الناس فيه.

## ابن جابر الوادي آشي

١ - هو شبسُ الدين أبو عبدِ الله محمدُ بنُ جابرِ بن محمّد بنِ قاسمِ بنِ أحمدَ بنِ إبراهيمَ بنِ حسانِ القيسيُّ الوادي آشيُّ (١)، وُلِدَ في تُونِسَ سَنَةَ ٦٧٣ (١٢٧٤م) ونشأ فيها أيضاً.

قرأ ابنُ جابر الوادي آشيُّ هذا على شيوخ كثيرين في الأندلس وإفريقية ومِصْرَ والشام والحجاز، رجالاً ونساءً، ثم خصهم ببَرْنامج ذَكَرَهُمْ فيه فكانوا نحو ثلاثِمائَةٍ. وكان ابنُ جابرٍ قد رَحَلَ إلى المَشْرق مرتينِ (نحوَ سَنَةٍ ٧٢٠ ونحو سنة ٧٣٤) – وقد كان في أثناء ذلك كلّهِ يسمَعُ من الشيوخ ويُقْرىءُ الذين يجتمعون إليه.

وكانت وفاةُ ابنِ جابرٍ في تُونِسَ، في الطاعون العامّ، سَنَة ٧٤٩ (١٣٣٨ م).

٢ - كان ابنُ جابرِ الوادي آشيُّ قارئاً ضابطاً للقراءة (١) ومُحَدِّثاً واسعَ الرواية ثِقةً مقصوداً يرحَلُ إليه الطُلَّابُ. ثم كان أيضاً لُغَوِيًّا ونَحْويًّا وأديباً يَرْوي الشعرَ، ورُبّا نظم شيئاً منه بينَ الحين والحين، كما كان مُشاركاً في الفقه. وكان وَقوراً دَيِّناً حسَنَ الخُلُق عفيفاً لطيفَ المعشر ظريفاً. ثم إنه كان يُقْرِى الطُلَّابَ ويُسْمِعُهم احتساباً (بلا أُجْرِ)، أما عَيْشُه فكان يَكْسِبُه من العمل في التجارة.

ولابن جابر الوادي آشي تصانيفُ: الأربعون البلدانيّة (في الحديث) - أسانيدُ

<sup>(</sup>١) ﴿ هُو غَيْرَ شَمْسَ الدَيْنَ أَبُو عَبْدَ الله محمد بن علي بن جابر الأندلسي (ت ٧٨٠) – راجع ترجمته، تحت.

<sup>(</sup>٢) 🖯 لقراءة القرآن الكريم.

كُتُبِ المَالكية - الإنشادات البلدانية - ترجمةُ القاضي عِياضِ (لعله أول تآليفه) - تقييد القصيدة العَروضيّة المُسمّاة المَقْصِد الجليل إلى علم الخليل (للإمام أبي عَمْرو بن الحاجب) - زادُ المسافر وأنس المُسامر (رِحْلة تكلّم فيها على بُلدان زارها وعلى شيوخ أخَذ عنهم) - مُسلَسلات (من مَرْويات شيخهِ قاضي مِصْرَ عبدِ الغفار بن عبد الكافي السعدي، قرأها عليه) مَعَ أناشيد - بَرْنامجه.

## ٣- مختارات من آثاره:

- من مقدمة برنامج الوادي آشي (ص ٣٧ - ٣٨):

... أما بعدُ فإنّ بعض أرباب الرّواية (١) ذا الشّغَف بها والعناية أحبّ أن أقيد له أسهاء مَنْ لَقيتُه من شيوخي الجِلّة (٢) ، زَمَنَ مُقامي بتُونِس وفي زَمَني الرحلة ، وأن أسمّي له ما أخذته عنهم كائناً ما كان على حَسْب الوُسْعِ والإمكان ، ومن أجازَني مِمّنْ لَم آخُذْ عنه سواه (٣) أو كَتَبَ لي بها من المشرق والمغرب وأفصح له عن جُملة ذلك وأعْرِب (١) . فأجَبْتُه ليا سأل وجعلته في جُزءين كما أمّل : في أخدِها أسماء الشيوخ وأنسابهم وكناهم وما أمكن من ذِكْر مواليدهم ووفياتهم وأناشيدهم (٥) ؛ وفي الآخرِ ذِكْرُ المأخوذ عنهم مُضافاً لهم ما فيه من عُلُو سند (١) لكن بالإجازة ، مُعْتَمِداً في ذلك طريق ذوي الاستجازة إذ \* فات الحصولُ المامولُ منهم في والله سُبحانه الهادي للرَّشَد ، وأن يجعله ذُخراً تَقْدِمَةً \* \* بين يَدَيْنا ولا يجعله وَبالاً (٨)

<sup>(</sup>١) الراوية: رواية (نقل) العلم عن شيوخ متقدمين.

<sup>(</sup>٢) رجل جليل من جلة (بكسر الجم): عظم (القاموس ٣: ٣٤٩).

<sup>(</sup>٣) سواه (كذا في الأصل): لعلها «سواء » (بالهمزة: سواء أكنتُ قد أخذتُ عنهم أو لم آخذ عنهم).

<sup>(</sup>٤) ... افصح (أكشف) له عن جملة (مجموع) ذلك وأعرب (ابين).

<sup>(</sup>٥) وأناشيدهم (؟). لعلها «وأسانيدهم» (مَا يروونه عن شيوخهم).

<sup>(</sup>٦) السند العالى (في الحديث) ما كان رواته قريبين من عصر رسول الله.

<sup>★</sup> لعلّها « إنْ ».

<sup>(</sup>٧) أَطِلبُ الإجازة منهم عن بُعد إذا لم أستطع الأخذ عنهم شخصياً. اللائق (؟).

<sup>\* \*</sup> لملّها «نقدّمه ».

<sup>(</sup>٨) الوبال: الهلاك.

وحَسْرةً علينا. إنه تعالى مَوْلى التوفيق الهادي لأحسن طريقٍ بِمَنَّه وكَرَمه.

- ترجمة لأحد شيوخه (رقم ١٣، ص ٥١ – ٥٢):

أبو محمد عبدُ الله بنُ محمد بن هارونَ بنِ عبد العزيز بنِ اسماعيلَ الطائيُّ القُرْطُبِيُّ، رَحِمَهُ اللهُ تعالى. مَوْلِدُه بها (۱) عامَ ثلاثة وستِّمائة. أَخَذَ عن جَدّه للأم المُقْرى، القَيِّم (٤) بجامع قُرطبة أبي عبد اللهِ محمد بنِ قادم المُعافريِّ و (عن) والده (٢). ومن جِلّة أشياخه: القاضي بحَضْرة مَرّاكُشَ (٣) أبو القاسم أحمدُ بنُ يزيدَ بنِ عبد الرحمن بن بَقِيِّ، وأبو محمدَ عبدُ اللهِ بنُ سُليانَ بنِ حَوْطِ الله الأنصاريُّ الحارثيّ، وأخوه أبو سُليانَ داوود، وأبو الحسنِ سَهْلُ بنُ مالك، وجماعةٌ ذَكَرَهُمْ في بَرْنامج شيوخه. قرَأتُ عليه وسَمِعْتُ (منه) وأجازني إجازة عامةً وكتَبَ خطه بها. وعُمِّرَ حتى ألْحَقَ الأصاغرَ بالأكابر (١٠). واختلط عليه في آخِرِ عُمُره (٥). وكان مشكورَ القلم نَظمًا ونثراً. ومِمَّا بالأكابر (١٠). واختلط عليه في آخِرِ عُمُره (٥). وكان مشكورَ القلم نَظمًا ونثراً. ومِمَّا بالأكابر (١٠). واختلط عليه في آخِرِ عُمُره (٥). وكان مشكورَ القلم نَظمًا ونثراً. ومِمَّا وَجَهه لي – بخط الشيخ أبي عبدِ الله محمد بنِ حَيَّانَ – مَرْثِيَةٌ في والدي، رَحِمَهُمُ الله تعالى، يعتذرُ فيها عن عَدَم حُضورِه الجنازة، لأنه لم يَعْرِفْ (بها) حتى سَمِعَ. وهي:

عزاؤك في أبِ لكَ أوْ أخِ لي عزاءُ مُحَــبٌ محبوبٍ وخِــل.

وَتُوُفِّيَ – عِفَا الله تعالى عنه – ليلةَ الخميس الحادي عَشَرَ لِذِي قَعْدةَ عامَ اثنينِ وسَبْعِمِائَةٍ. ودُفِنَ بالزلّاج(٧).

٤- برنامج الوادي آشي (تحقيق محمد محفوظ)، أثينا - بيروت (دار الغرب الإسلامي)
 ١٤٠٠ هـ = ١٩٨٠ م.

<sup>(</sup>١) بها (في قرطبة).

<sup>(</sup>٢) القيم: المشرف (على الجامع)؟.

<sup>(</sup>٣) حضرة مراكش (العاصمة).

<sup>(</sup>٤) عمر (بالبناء للمجهول مع تشديد الميم): طال عمره. ألحق الأصاغر بالأكابر (روى عنه الأبناء بعد أن كان قد روى عنه آباؤهم).

<sup>(</sup>٥) أقرأ: واختلط عقله....

<sup>(</sup>٦) بعد البيت السابق ثلاثة أبيات عادية ومضطربة.

<sup>(</sup>٧) الزلّاج: مقبرة كبيرة مشهورة في مدينة تونس العاصمة.

\*\* الوافي بالوفيات ٢: ١٨٣؛ الديباج المذهب ٣١١ – ٣١٣؛ نفح الطيب (يبدو أن هنالك شيئاً من الخلط بين ابن جابر هذا المتوفى سنة ٧٤٩ وابن جابر الضرير المتوفى سنة ٧٠٨ – راجع فهرس «نفح الطيب »)؛ الأعلام للزركلي ٢: ٣٩٣ (٦٨)؛ ثم راجع المصادر والمراجع في ترجمته التي صنعها محمد محفوظ في التوطئة لبرنامج الوادي آشي.

## عبد المهيمن الحضرمي السبتي

١- هو أبو محمّد عبد المهيمن بنُ محمّد بنِ عبد المهيمن بن محمّد بنِ عليً بنِ محمّد بنِ عبد الله بنِ محمّد الحضرميُّ، وُلِدَ سَنَةَ ٢٧٦ هـ (١٢٧٧ – ١٢٧٨ م) في سَبْتَةَ ونشأ فيها. قالوا إنّ من أشياخه عبيد الله بنَ أحمد بن أبي الربيع الاشبيليُّ (٥٩٩ – ١٨٨ هـ) وأحمد بن محمّد بنِ الغمّازِ (ت ٢٩٣ هـ) وأبا القاسم بنَ الشاطّ الأشبيليُّ (ت ٢٥٥ هـ) وغيرَهم. ولكنْ من الصعب أن نَعُدَّ ابنَ أبي الربيع وابنَ الغمّاز من شُيوخه للفَرْق في الزمن.

كان عبدُ المُهيمنِ الحضرميُّ صاحبَ القلمِ الأعلى في المغربِ كَتَبَ للسُّلطان أبي سعيدٍ عثمانَ المرينيِّ (٧١٠- ٧٣١) ولابنهِ وخَلَفهِ عليٍّ (٧٣١ – ٧٥٢ هـ). وكانتْ وفاتُه في تُونِسَ بالطاعونِ في ١٢ شَوَّالٍ من سَنَةِ ٧٤٩ (١٣٤٩/٢/٣ م).

٢ - كان عبدُ المهيمنِ الحضرميُّ إمامَ الحديثِ والنحوِ في المَغْرب في عصرهِ، وكان كاتباً مترسِّلًا وصاحبَ مقاماتٍ وشاعراً من فنونه المدحُ والغزل والوصف والحاسة. وعلى لُعَتِه عُموماً، في النثر خاصَّةً وفي الشعر، شيءٌ كثيرٌ أو قليلٌ من الضَّعف. وقد يَحْتذي في شعرِه أغراضَ نَفَرٍ من شعراءِ المَشْرِق المشهورين ومن أسلوبهم فيأتي ببالشعر المتين الجيد.

بَرَزْتُ يوماً لخارج بلد فاسَ الأشهر (١) وآنتهَيْتُ إلى واديها المعروف بوادي

٣- مختارات من آثاره

<sup>-</sup> من مقامة الافتخار لعبد المهيمن الحضرمي:

<sup>(</sup>١) الأشهر (نعت «بلد »).

الجوهر، فلم يكنْ غيرُ بعيد وإذا أنا بَحْفِلِ بالغيد (١)، وقد دار بينها عِتابٌ بألفاظِ تَعْجِزُ عنها أَلْسِنَةُ الكُتّاب: بيضاءُ وسمراءُ في مُفاتنة كبرى، وكاملةٌ وقصيرةٌ في مُعاطاة كثيرة، وسَمينةٌ ورقيقة في مُعاتبة حقيقة، وعربيَّةٌ وحَضَرية (٢) في مُجادلة قويّة، وعجوزٌ وصَبيةٌ في مُخاصمة بَذِيّة (٣). فبَيْنَها أنا أنظُرُ في تلك الوجوهِ المُروْنَقَة (١)، إذا بجارية يغلب ضياءُ وجهها على ضياء الشمس؛ فوَقفَتْ بينَ الصفوف وسلّمت بِبَنانِها الخَسْ. ثم تقدّمت وقالت: الحمد لله الذي جَعَلَ البياض طراز كلِّ جَالٍ، وشرّف أهله بالحياء والكيال، وأعطاهُمْ عِزّةٌ لا تبيد وصير السُّمْر لهم عبيد (٥). ألا وإن على قلبي جمرةً من مُعاتبتك، يا ذات السُّمْرة، أعِنْدك، يا سمراءُ ، ما عندي؛ وليس قَدُّك كقدي ولا خدُّك كخدي: جَبيني ذو ابْتِهاج، وذَوائبي كقطع الزاج (١).... وثغري أقْحُوان، ودِيباجُ وجهي أَرْجُوان (٧). وإنْ أَرْسَلْتُ شَعْرِيَ المَضفور فظلامُ لَيلٍ على بَياضِ كافور....

قال الكاتبُ: وكانتِ العجوزُ مخضوبةَ البَنانِ، مَسَوَّكَة (^) الفَم وليس لها أُسنان، مصبوغةَ الحاجبِ والسالفِ تندُبُ ما فاتَها في الزمن السالف (١). ثمّ أُنشدَتْ وأجادَتَ فيما قَصَدَتْ:

إذا جَفَّ لِينُ التينِ يجلو مَذاقُه؛ وأحلى مَذاقاً في الثَّمارِ العجائزُ.

 <sup>(</sup>١) اقرأ: فلم يكن غير قليل فإذا. محفل: اجتاع (محلّ الاجتاع)، جماعة. يرتجّ: يضطرب، يموج (يكثر فيه).
 الغيداء: الجميلة.

<sup>(</sup>٢) عربية (بدويّة).

<sup>(</sup>٣) بذية = بذيئة: فاحشة الكلام.

<sup>(</sup>٤) الرونق (جمال الوجه ونضارته).

<sup>(</sup>٥) اختار عبد المهيمن الحضرمي أن يقف على «عبيد» بالسكون. وهذا خطأ. يجب أن تلحق بكلمة «عبيد» ألف الإطلاق «عبيدا» فإنّ الكلمة منصوبة (مفعول به ثان من «صير»).

<sup>(</sup>٦) الذؤابة: الشعر المضفور (المجدول كالحبال). الزاج: من الأملاح (في تصنيف المواد في الكيمياء). وفي «المعجم الوسيط» (ص ٤٠٧): الزاج الأبيض، والأزرق والأخضر. والمقصود هنا «السواد».

 <sup>(</sup>٧) الأقحوان: زهر برّي قلبه أصفر، وبتلاته بيضاء منتظمة تُشبَّه الأسنان بها. الديباج: نسيج كلّه من الحرير، ويكون ملوّناً ألواناً (يظهر له إذا تحرّك في الشمس ألوان مختلفة؟). الأرجوان: لون أحمر فيه شيء من الزرقة (يسمّى «لون الملوك»).

<sup>(</sup>٨) سوَّك الرجل أسنانه: دلكها، مسحها بالمسواك. والمقصود هنا أن تلك العجوز كانت بلا أسنان.

<sup>(</sup>٩) السالف الأولى (الشعر في جانب الرأس متدلّياً أمام الأذن)، والسالف الثانية: الماضي.

فطَعْمي ذَكِيٌّ طَيِّبُ النَّشْرِ عاطرٌ وإنسان عَيْـني للمُحِبِّـين غامزُ! ثمِّ قالت: وإنْ أردَّتَ- يا هذه- المُجونَ والرَّقاعة (١) ، فأنا - واللهِ - ربَّةُ الصِّناعة وأُستاذة الجهاعة.

وإذا بالصّبيّةِ قد أتَتْ تدْرُجُ دَرْجَ القَطا(٢) على الأقدام ، وتبدّت فأقبلت إقبال العام وَوَرَدَتْ وُرودَ الغنى على أهلِ الإعدام (٣).... ترمُقُ بلحظ نائم وتفعل بأشفارِها في قلوب العاشقين ما تفعلُ الصوارم (١٠). ثمّ نادتْ: أيّتُها العجوزُ الشمطّاءُ يا من كَشَفَتْ بعَيْبها عن نفسها الغطاء. هيهاتِ ، يا عجوزُ ،.... أنْ يكون لك بَعْدَ الْهَرَمِ طَلَق ، أو يكونَ الجديدُ مِثْلَ الْحَلَق (١٠)! أما رأيتِ شَعْرِيَ الفاحِمَ وثَغْرِيَ الباسِمَ وغُصنِيَ الناعمَ ؟.....

- ولعبد المهيمن الحضرمي في الفقر والغنى:

يُجْفَى الفقيرُ، ويَغْشَى الناسُ قاطبة بيتَ الغَنِيّ. كذا حُكْمُ المقاديرِ<sup>(١)</sup>. وإنّا الناسُ أمثالُ الفَراش، فهُم يُلْفَوْنَ حيثُ مصابيحُ الدنانيرِ.

- وقال بمدح ذا الوِزارتين ابنَ الحكيم الرُّندي(٦٦٠–٧٠٨ هـ):

وعاذلة باتت تلوم على السُّرى وتُكْثِرُ من تَعْذالِها وتُطيل (٧). ذَرينِيَ أَسْعَى للتي تُكْسِبُ العُلا سناءً، وتُبقي الذِكْرَ وهو جميلُ (٨).

<sup>(</sup>١) الرقاعة: الحماقة، والوقاحة أيضاً.

<sup>(</sup>٢) درج (مشى وهو ينقل رجلاً بعد رجل على مهل). القطاة: طائر (يمشي بخطوات قصيرة متقاربة).

<sup>(</sup>٣) إقبال العام (؟). الإعدام: الفقر.

<sup>(1)</sup> الأشفار جمع شفر « (بالفتح): طرف الجفن الذي ينبت عليه الشعر . الصارم: السيف .

<sup>(</sup>٥) الطلق: الشوط (بالفتح): المسافة التي يركضها الإنسان (سريعاً) في مدّة محدودة. الخلق (بفتح ففتح): المتهرّىء من الثياب.

<sup>(</sup>٦) جفا فلان فلاناً: جانبه، ابتعد عنه. غشي (بفتح فكسر ففتح) الرجل مكاناً يغثاه: جاء إليه. المقادير جمع مقدار (ما حكم به على الإنسان أن يفعله).

 <sup>(</sup>٧) العاذلة: التي تلوم الناس بلا سبب (أو بلا معرفة للسبب الصحيح في أعهال الناس). السرى: السير في الليل (للذهاب إلى الممدوح).

<sup>(</sup>٨) السناء: بالعلوّ، الرفعة.

فإمّا تَرَيْني مِنْ مُهارَسَةِ الْهُوى نحيلًا، فحَدُّ المَشْرَفِيِّ نحيلُ (١). ولولا اغترابُ المرءِ في طَلَب العُلا لَمَا كَانَ نَحُو الْجِدِ منه وُصول ولولا نوالُ ابن الحكم مُحمّد لأصبَحَ رَبْعُ الجدِ وهو مَحيل (٢). وليسَ له إلّا النجومُ قَبيل (٣)؛ وزيرٌ سَمَا فَوْقَ السِّمَاكِ جَلالَـــةً، من القوم: أمَّا في النَّدِيِّ فإنَّهم هِضابٌ، وأمَّا في النَّدَى فسُيول (١). وأبلجُ وقّادُ الجَبِينِ كأنَّا على وَجْنَتَيْهِ للنُّضار مَسيل (٥). تَهَيمُ به العَلياءُ حتّى كأنّها بُثَيْنَتُه في الحُبِ وَهُو جَميلُ(١). سرى ذِكْرُهُ في الخافقين فأصبحتُ إليه قلوبُ العالمين تَميل (٧). بأيدي ركاب سيرُهن دميل(^). فَلَيْتُ إِلَى لُقْياكَ ناصيةَ الفَلا وقـد كُنتُ ذا نفس ِ عَزوفٍ وهِمّةٍ عليها لأحداثِ الزمان ذُحول (١). وتأبى لي الأيّامُ إلّا إدالةً. فصَوْنَك لى! إنّ الزمانَ مُديل (١٠٠).

:- \*\* أوصاف الناس ٩٩؛ بغية الوعاة ٣١٥؛ نفح الطيب ٥: ٣٤٠، ٣٦٤ - ٤٧١، ٥٣٠ الأدب ٥٣٥؛ النبوغ المغربي ٤١٩ (التسلسل الثاني) – ٧٣١، ٧٣٧ – ٧٢٨ ، ٧٣٧؛ الأدب المغربي ٤٣٥ – ٤٣٧؛ الأعلام للزركلي ٤: ٣١٨ (١٦٩).

<sup>(</sup>١) المشرفيّ السيف المصنوع في «شرف » (بفتح ففتح)، وهو مكان في الشام: سورية.

<sup>(</sup>٢) النوال: العطاء. الربع: المكان المسكون. محيل (بالفتح): ما تحوّل وتبدّل. الربع الحيل: الذي تركه سكّانه (فخرب).

<sup>(</sup>٣) السماك: أحد نجمين أحدها السماك الرامح وثانيها السماك الأعزل. القبيل: القوم، الأهل.

<sup>(</sup>٤) النديّ (بتشديد الياء): مجلس القوم. الندى (بفتح ففتح): الكرم.

<sup>(</sup>٥) الأبلج: الواضح، الأبيض (البشوش الوجه). النضار: الذهب.

<sup>(</sup>٦) هام (تعشّق، أحبّ). جميل بن معمر وبثينة بنت حبأ عاشقان من العصر الأمويّ.

<sup>(</sup>٧) الجافق: الأفق. الخافقان: المشرق والمغرب (في جميع البلاد).

<sup>(</sup>٨) فلا الرجل شيئاً عن شيء: عزله ومنعه. والمقصود هنا: أفلى الرجل. الفلاة (الأرض الواسعة، البيداء): دخلها، سار فيها. ناصية الفلا (جمع فلاة): رأس الفلاة: المكان الصعب منها. الذميل: السير السريع. ركاب جمع ركوبة (الدابّة) التي يركبها الإنسان للسفر..

<sup>(</sup>٩) عزوف: مائلَة (عن أعراض الدنيا وكارهة لها). ذحول جمع ذحل (بالضمّ): ثأر.

<sup>(</sup>١٠) أدال فلان فلاناً (من خصمه): أنصفه، أخذ له مجقّه. – التركيب في الشطر الثاني غير واضح.

## الجزنائي الفاسى الكرياني

١ - هو أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ (محمّد بن) شعيبِ الجزنّائي الكريانيّ (٢) التازيُّ الدار ونزيلُ فاس.

قرأ الجزنّائي في بلَدِه فاسَ على شُيوخٍ منهم أبو عبدِ الله بن آجُرّومَ (ت٧٢٣ هـ) وأبو عبدِ الله بنُ رُشَيْدٍ (ت٧٢١ هـ)، وقرأ في تُونِسَ على يعقوبَ بنِ الدارس، أخذَ عنه علم الطّب والهيئة (الفلك).

ورأًسَ الجزنّائيُّ ديوانَ الكتابة في فاس في عهدِ عثان المَرينيّ (٧١٠-٧٣١ هـ) ثمّ بضع سَنَواتٍ من عهد آبنه عليِّ (٧٣١-٧٥٢ هـ). وقد دخَل غَرناطة على عهدِ السابعِ من مُلوكها الأمير محمّدٍ (٣) لِقُرْبٍ من ولايتهِ، وآشتغل هنالك في الكيمياء وفي أمرِ الأدوية المُفردة (راجع الإحاطة، ص ٢٨٥). ولا نَعْرِفُ شيئاً من أحداثِ حياتهِ التاليةِ إلّا أنّ وفاتَه كانتْ في تُونِسَ بالطاعونِ يومَ عيدِ الأضحى من سَنَةِ ٧٤٩ التاليةِ إلّا أنّ وفاتَه كانتْ في تُونِسَ بالطاعونِ يومَ عيدِ الأضحى من سَنَةِ ٧٤٩).

٢ - كان الجزنائيُّ الفاسي فقيهاً وحاسباً وطبيباً وأديباً ناثراً مُتَرَسِّلاً وشاعراً. وهو يُجيد تقليدَ المشارقةِ في الشِّعر والنثر، وفي نثرهِ تكلُّفٌ أكثرَ مَّا في شعره. وشعره الآخرُ

<sup>(</sup>١) «ابن محمَّد» زيادة من الإحاطة (١: ٢٨٠).

<sup>(</sup>٢) في النبوغ المغربي (الجزنّائي) «بشدة على النون (ص ٢٢٧) ولا حركة أخرى على الكلمة. ومثل ذلك فعل محمّد بن تاويت الطنجي (التعريف بابن خلدون، ص ٤٨، الحاشية ١). أما محمّد رضوان الداية فلم يحرّكها (نثير فرائد الجان، ص ٣٣٥). وأمّا بروكلمن (الملحق ٢: ٣٣٩) فاختار أن يجعلها «الجزنائي » يحرّكها (نثير فرائد الجان، ص ٣٣٥). وأمّا بروكلمن (الملحق ٢: ٣٣٥) فاختار أن يجعلها «الجزنائي » (بفتح فسكون). – والكرياني (الإحاطة ١: ٣٨٠)، نسبة إلى قبيلة من قبائل الريف العربي (كذا). وفي الإحاطة (القاهرة ١٣١٩هـ، الجزء الأول، ص ١٣٩): الغربي (بالغين المعجمة).

<sup>(</sup>٣) في الإحاطة (١: ٢٨٥): «دخل غرناطة على عهد السابع من ملوكها الأمير محمّد ». ولكن السابع من ملوك غرناطة ، عند لسان الدين بن الخطيب نفسه (اللمحة البدريّة ١٠٢) هو يوسف بن إسهاعيل بن فرج (مولده سنة ٧١٨ للهجرة، وجاء إلى العرش ٧٣٣ هـ، وتوفيّ ٧٥٥ هـ). أمّا السلطان محمّد ملك غرناطة فيجب أن يكون السادس من ملوكها: محمّد بن إسهاعيل بن فرج، (٧٢٥ – ٧٣٧ هـ). كما في اللمحة البدرية (ص ٩٠) للسان الدين بن الخطيب نفسه. وقد ذكر عبد الله كَنّون (النبوغ المغربي ٢٢٧) أن الجزنّائي «كان كاتباً في ديوان الإنشاء عند أبي الحسن المريني »، وأبو الحسن هذا هو علي بن عثان سلطان فاس (٧٣٢ – ٧٤١ هـ). فليوقق القارىء بين هذه التواريخ.

عاديٌّ. غير أن أسلوبَه متينٌ ومعانيه جَزْلة.

وكان للجزنائي الفاسي عِناية بالعلوم الفلسفية والرياضية والطبيعية وبالصَّنعة (الكيمياء القديمة: الخُرافية)، له في الصنعة: كتاب الأصداف المُنْفضة عن أحكام علم صِناعة دينار الذهب من الفضّة.

## ۳- مختارات من آثاره

- قال أحمدُ بن شعيبِ الجزنّائيّ يرثي جاريةً له روميّة آسمها صُبْحُ (الإحاطة ١: ٢٨٥):

يا مُوحشي، والبُعد دونَ لِقائه، يُدنِيكَ مِنِّي الشوقُ حتَّى إِنْني وأَحِنُ شوقًا للنسيم إذا سرى كان اللقاءُ فكانَ حظّي ناظري، فأبعَثْ خيالَك تُهْدهِ نارَ الحشا

أدعوك عن شَحَط وإنْ لم تسمع (١). لأراك رَأْيَ العين لولا أدمعي (٢). بحديث كم وأصيح كالمستطلع: وسَطا الفراق فصار حظي مَسْمَعي (٣). إن كان يجهل من مُقامي مَوْضِعي (٤).

- قال الجزنّائي الفاسي في الحهاسة وحال الدنيا والناس:

مُسالَمةُ الأيامِ إحدى العجائب (٥). وقد شابَ رأسي وَهْيَ سُودُ الدوائب. أخا ثقةً ، يا حار ، غيرَ التجارب (١). عَجِبْتُ من الأيامِ أنّى ألفتُها! ولابَسْتُ حاليها من الكُرْهِ والرِّضا، ومارَسْتُ أبناء الزمان فلم أجدْ

<sup>(</sup>١) الشحط: البعد.

<sup>(</sup>٢) كَثَرَة أَدَمْعَي تحول بيني وبين رؤيتك (لو كنتَ حاضراً أمامي).

<sup>(</sup>٣) كان لقاؤنا حينا كنتَ أنت حيًّا. سطا يسطو: بطش آعتدى، ظلم. صار حظّي ما أسمعه عنك.

<sup>(</sup>٤) أُرسِلْ خيالك (في المنام) لتهدأ لوعتي قليلاً . وإذا كان خيالك لا يعرف مقامي (بضّم المج: مكان وجودي) فيكفي أن تشعر نفسي به .

<sup>(</sup>٥) - عجبت (من نفسي) أنّى (كيف) آستطعت أن آلفَ الأيام، فإنّ مسالمة الأيام (العيش معها بأمان) أمر عجيب في ذاته.

<sup>(</sup>٦) يا حار= يا حارث (أيّها الإنسان). لا أثق إلّا بما عرفته عن تجربة.

وما هو إلّا مثلُ إبساسِ حالبِ<sup>(۱)</sup>. وقد ضِقْنَ ذَرعاً عَن تَسنّي مآربي<sup>(۲)</sup>. أُصَدِّقُ ظنّي بالأماني الكواذب. من القَطْرِ إلّا كائناً في السحائب<sup>(۳)</sup>? فكيفَ وما سُدّتْ عليّ مذاهبي؟ قليلَ هُمومِ النفسِ جَمَّ المطالب<sup>(1)</sup>، طوالَ الليالي في عراضِ السباسب<sup>(0)</sup>؛ فأحْسَبُني بعضَ النجوم الثواقب<sup>(1)</sup>.

مَلِيّونَ بالبغضاء إلّا تَمَلَّقا، وَسِعْتُ الليالي عِفّةً وقناعة، وقضيْتُها خساً وعِشرينَ حِجّةً فا لِي للأوطان! هل يُطلّبُ الجَدا وما كُنتُ أرضى أن أُقيمَ بذلّة، ستألفُ مني البيدُ طللاعَ أنْجُد حليفَ سُرّى لا يسأمُ البيدَ والسُّرى، أَزَجّى بها من عَزْمَتى مُتَوَقِّداً

## - وله من رسالة:

قد كان حَنيني إلى سيّدي - أطالَ الله بقاءه وسَنَّى لِقاءه - مَوْصولًا مَعَ الاتّصال، ودامًا مَعَ البُكرِ والآصال (٧). لا تلحَقُهُ فَتْرَةٌ فأضِلَّ فيها عن هَدْيهِ الواضح الأَمَم (٨)، وأظَلَّ فيها من سواهُ عاكفاً بأعلى صنم (١)؛ ومَنظَرُ العيش أنيقٌ، وغُصن الشَّبيبة وريقٌ (١٠)، والدهرُ جَمعَ ولم يُحْسِنِ التفريقَ .... والدارُ حَرِيّةٌ مَا تَهْوى الأَنْفُسُ، واليد

<sup>(</sup>١) ملي = مملوء. الإبساس: التلطّف والمداراة. ولعلّها هنا: المَرْي (بفتح فسكون): دَلْكُ ضرع البقرة بشيء قليل من حليبها لتدرّ.

<sup>(</sup>٢) تسنّي: ساني (أحسن المعاشرة). والشاعر يقصد: حصول، تحقيق.

<sup>(</sup>٣) الجدا: العطاء، القطر: المطر.

<sup>(</sup>٤) أنجُد جمع نجد (أرض عالية، صعبة المرتقى).

<sup>(</sup>٥) البيد جمع بيداء (الأرض الواسعة). السُّرى: السير ليلاً. السبسب: المفازة (الصحراء الواسعة التي يتيه فيها السائر).

<sup>(</sup>٦) أَرْجِّي: أُرسَلُ، أبعث. متوقَّداً: مشتعلاً (رجلاً نشيطاً). ثاقب: شديد اللمعان (كأنَّه يثقب الليل).

 <sup>(</sup>٧) سنّى لقاءه: أحسن معاملته (؟) (يقصد: قرّب). البكرة (بالضم): وقت الصباح. الآصال جميع أصيل: الوقت عند العصر (منتصف الزمن بين الظهر والمغرب).

<sup>(</sup>٨) فترة: هدوء ، كسل. أمم: قريب.

<sup>(</sup>٩) بأعلى (يجب أن تكون «على »). عاكف على صنم: جامد لا يتصرّف في أمر.

<sup>(</sup>١٠) أنيق: جميل، يحسن في العين. الغضّ: الجديد، الطريّ. وريق: عليه ورقه (الأخضر)، في مطلع الشباب.

مليئة بنُضار العُقار تَصْرِفه في لجين الأكؤس<sup>(۱)</sup>، وشَمْلُنا المُنْتَظِمُ عِقدٌ على لَبّةِ (۱) الزمان، وليالينا في مُقلته كُحْل وفي وَجْنَتِه خَيلانٌ (۱). فكيف وقد عادَ الدهر بِجَوْره وسَطاه، فشتَّ عِقْدَ شملنا وأذهبَ وَسَطاً (۱)، وأرانا من حَدَثانه عَجَباً ؟....

٤- \* \* نثير فرائد الجمان ٣٣٥ - ٣٤٣؛ الإحاطة ١: ٢٨٠ - ٢٨٥؛ أوصاف الناس
 ١٠٦ - ١٠٠ نيل الابتهاج ٦٨؛ النبوغ المغربي ٢٣٧، ٣٣٠ - ٣٤٣، ٣٣٣؛
 الأدب المغربي ٣٤٣ - ٣٤٩.

## ابن الصائغ المغربيّ

١ - هو مُحِبُّ الدين أبو عبد الله محمدُ بنُ عبدِ الله بنِ محدِ بنِ لُبِّ بن الصائغ الأمويُّ القُرشِيُّ المَعْربيّ، قرأ على أبي الحسنِ بن أبي العيش وعلي الخطيبِ بنِ عليّ الغنجاطي (بغية الوعاة ٦٠).

جاء ابنُ الصائغ المَغْرِبيُّ إلى مِصْرَ فَلَقِيَ فيها ، سَنَةَ ٧٢٨ هـ (١٣٢٧ - ١٣٢٨ م) ابنَ أَيْبَكَ الصَّفَدِيُّ صاحبَ كتاب الوافي بالوَفَيَاتِ وقرأ مَعَه صحيحَ البُخاري على شهابِ الدين أحمدَ بنِ المُرحِّلِ النَّحْويُّ وعلى فتح ِ الله بن سيّدِ الناسِ وعلى أبي القاسمِ أخي أبي الفتح. وكان في مِصْرَ مُلازماً لأثير الدين أبي حَيَّانَ الغَرْناطي (ت ٧٤٥ هـ).

وحج ابنُ الصائغِ المغربيُّ ومَدَحَ قاضِيَ مكّة نجمَ الدين محمّدَ بنَ محمّدِ الطبريُّ (ت ٧٣١ هـ).

عاش ابنُ الصائغ ِ المغربيُّ في فَقْرٍ شديدٍ، ثمُ كانت وفاتُه في مِصْرَ بالطاعونِ، سَنَةَ ٧٤٩ هـ، (١٣٤٨ م).

<sup>(</sup>١) الدار: المسكن، البلد، الوطن. حَرِيّة: مستحقّة. النضار: الذهب. العقار: الخمر. الأكوّس جمع كأس. في لجين (فضّة) الأكوّس: في كوّوس من الزجاج الأبيض كالفضّة.

<sup>(</sup>٢) اللَّبة: الصدر.

<sup>(</sup>٣) خيلان: تكبّر.

 <sup>(</sup>٤) الجور: الظلم. سطاه (يقصد سطوته وبطشه). سطاه (؟) – يستقيم المعنى إذا حذفنا الهاء من الكلمتين.
 سطا (فعل ماض): بطش. وسط (بفتح ففتح): الاعتدال.

٢ - كان ابنُ الصائغ المغْربيُّ عارفاً بالنَحْوِ والعَروض واسعَ المعرفةِ باللَّغةِ. وكان يَنْظِمُ الشعرَ ويأتي أحياناً بالقوافي النادرةِ مَعَ لزوم ِ ما لا يلزم. وكان بارعاً في الضَّرْبِ على العود.

### ۳- مختارات من شعره

لا كان ابنُ الصائغ المغربيُّ في مكّة أنشدَهُ قاضيها نجمُ الدين الطبريُّ قصيدةً
 كافيّة من لُزوم ما لا يلزَمُ مَطْلَعُها (راجع الوافي بالوفيات ١: ٢٢٩):

أَشَبِيهِ قَ البدرِ التَّامِ إذا بدا حُسْناً، وليس البَدْرُ من أَشْباهِكِ! فَأَسْتَهُوَتْ هذه القصيدةُ ابْنَ الصائغ فعارضَها بقصيدةٍ مَدَحَ بها نجمَ الدين. من هذه

القصيدة:

موى؛ وشفاه ما تَحْويه حُوُّ شِفاهِكِ (۱). أَنَمْ، ما ليلةُ الساهي كلَيْلِ الساهِك (۲)! يونَه طللٌ فأنْبهَهُ لدى إِنْباهِك (۳)، من حُرَقي، فتَحْكيني تَرجُع آهِك (٤). سَبَتْ شُعَلَ الحَشا ما راق من أمواهك (٥). بُحُه؛ يا نفسُ، هُبّي من كَرى اسْتِعْاهِك (٢)،

رِقِّي لِجِسْم رَق من دَنَف الهوى؛ وَسَنٌ نَفَى وَسَنِي فنمْتُ ولم أَنَمْ، إِنِّي شمِمْتُ الزَّهْرَ بللَّ عيونَه زَمَنا أَردُدُ آهاة المَشْغوفِ من أَنضارتي، آشْتَعَلَ المَشيبُ فأَنْضَبَتْ حَلَكُ المفارق قد تنفس صُبْحُه؛

<sup>(</sup>١) رقّي (من الرّقة: الحنو، العطف). رق: أصبح رقيقاً (نحيل الجسم). الدنف: الهلاك (الموت). شفاه= شفاؤه، الحوّة (بالضمّ): السمرة (في الشفاه).

<sup>(</sup>٢) الوسن: النوم. وسن (وسنك = نومك مطمنتَّة غافلة عنّي) نفى (منع) وسني (نومي أنا، لأنّني معدّب بحبّك) الساهي (الغافل) كليل (مثل ليل) الساهك: الرمد (بفتح فكسر)، الذي أصابه مرض في عينيه.

 <sup>(</sup>٣) الطلّ: المطر الخفيف، قطرات من الماء تتجمّع في الليل على ورق الشجر. - لمّا انتبهت أنت من النوم،
 تفتّحت الأزهار.

<sup>(</sup>٤) المشغوف: المحبّ الذي وصل الحبّ إلى شغاف (غلاف) قلبه فأمرضه. أردد التأوه من هجرك منذ زمن طويل. تحكيني (تشبهني، تقلّدني) ترجّع (ترديد، تكرار) آهك (قولك: آه). – ؟.

<sup>(</sup>٥) أنضارتي= يا نضارتي (زهو شبابي) التي كانت لي قديمًا. أنضب: جفّف. اشتعل المشيب: عمّ المشيب رأسي.- راق: صفا. أمواه جمع ماء.-؟

 <sup>(</sup>٦) حلك (ظلام) المفارق جمع مفرق: مكان فرق الشعر في الرأس قد تنفس صبحه (ظهر فيه الشيب).
 الكرى: النوم استعاه = العمه (بفتح ففتح): العمى: الغفلة .

بشريف مكّة مُنتَجَ اسْتِبداهِك (١). حيثُ اللّقامُ وحيثُ بَيْتُ اللّهِك (٢). ولقد غَنِيتُ اليومَ باسْتِنقاهِك (٣). إفقارِ كيسِ المال أو إرْهافِك (٤). كم بينَ كَنْزِ نفيسة ونفاهِك (٥). فأجارَهُ مِنْ كلِّ داءِ داهِك (١). بفناء بُدْنِك كُلِّها وبشاهِك (٧). بفناء بُدْنِك كُلِّها وبشاهِك (٧). فأعَدْتُ «ليس البَدْرُ من أشباهِك (٨). ما أقربَ الإبداءَ من إبداهِك (١)!

يستبدهونك للنسيب، فشرّفي قاضي الشريعة والمُقيم منارَها يا نفس، إنّي قد نقهْتُ من الغنى، هذا الجَوادُ بما حوى أمناهُ في يَسْخو بما يُوعي، ويظني ما يَعي، دارت رَحى الأزَمات تَبْغي جارَهُ أُمَّ القرى، قد جارَ مَنْ أُمَّ القرى ناسَب في نسيب في ناسَب عُرتَه وبيت نسيب في يا فِكرة بَدَهَت بأبدع مُلْحة، يا فِكرة بَدَهَت بأبدع مُلْحة،

<sup>(</sup>۱) ستبدهونك للنسيب (يطلبون منك أن تقولي بديهة – بغير استعداد – نسيباً)، فلا تضيعي وقتك وجهودك بقول النسيب، بل امدحي بهذه البديهة شريف مكّة.... شريف مكّة: حاكمها، الوالي عليها. المنتج (مبنياً للمفعول: المنتوج، المولود).

<sup>(</sup>٢) منارها: مفعول به من «المقيم». المقام: مقام إبراهيم (قرب الكعبة). بيت الله: الكعبة.

<sup>(</sup>٣) نقه الرجل من المرض (شفي منه).نقه من الغنى (افتقر). استنقاهك، يا نفسي أنا.... (.... الذي يريد أن يشفيني من الفقر).

<sup>(</sup>٤) أمناه (يقصد: أمنيته، مراده) أرفاهك (أن يجعل لك، يا نفسي، رفاهية: سعة من العيش الناعم).

<sup>(</sup>٥) يسخو: يجود. أوعى الشيء يوعيه (وضعه في وعاء، حفظه) – يجود بكلّ ما يملك. يظني (؟). يعي: يحفظ، يجمع (من المال) – يرى أن جمع المال من غير انفاقه على المستحقّين ظلم (؟). كم بين كنز نفيسة ونقاهك: كلّ مال (مها يقلّ ) يجعلك، يا نفسي، ناقهة من فقرك (غنية).

 <sup>(</sup>٦) الأزمة: الشدّة، الضيقة (الفقر). الرّحى (بالألف الطويلة أو بالألف المقصورة): الطاحون. دارت الرحا
 (۱شتدّت آلحال على الإنسان).

الداهك: الطاحن (العنيف، الشديد).

<sup>(</sup>٧) أمّ القرى (منادى): يا أمّ القرى (مكّة). جار: استجار. من « أمّ » (قصد) القرى (بالكسر): الضيافة. الفناء (بالكسر): الباحة. البدن (بالضمّ) جمع بدنة (بفتح ففتح): الحيوان الذي يساق ليذبح في موسم الحجّ في مكّة. الشاه= الشاء جمع شاة. – من استجار بك (يا مكّة) استحقّ كل عطيّة (؟).

<sup>(</sup>٨) أردت أن أمدح وضاءة وجهه في شعر. فأعدت: رجمت، عجزت (؟) فرددتَّ الكلام الذي قلته أنت في مطلع قصيدتك: «ليس البدر من أشباهك ». – لم أقبل أن أشبهه بالبدر، لأنّ البدر لا يشبهه (؟).

<sup>(</sup>٩) فاجأتني فكرة معارضة قصيدة نجم الدين الطبري، بأبدع ملحة (تطرّفاً). في الأصل: الإبداع بعد «ما » التعجبيّة. لعلّ جعل «ما » حرف نفي والإبداع فاعلاً أصح. لم يصل إبداعي (مقدرتي في الشعر) إلى مستوى الفكرة التي خطرت لي (وهذا ملموح في البيت التالي).

# عَرّضتِها لمعارِض لم يَحْكِها. أنَّى، وقد لَزِمَتْ قوافِيهَا « هك » (١).

٤-\*\* الوافي بالوفيات ٣: ٣٧٥ - ٣٧٨، راجع ١: ٢٢٩؛ الكتيبة الكامنة ٨٨ - ٩٠؛
 بغية الوعاة ٦٠، شذرات ٦: ٢٦٥؛ درة الحجال ٣٠٣ - ٣٠٥، نفح الطيب ٤: ٣٣٣ - ٣٠٥.
 ٣٣٣ - ٣٣٩.

# أبو العَلاء بن سماك (٢)

١- هو أبو العَلاء محمد بن سماكِ بن عبد الحق بن سماكِ العامليُّ الغَرناطيُّ، سَمِعَ من أبي الحسنِ بن أبي العيش وأبي عبد الله بن الفَخّار وأبي عبد الله بن بكرٍ وأبي القاسم بن جُزيِّ، وكتب في الدار السُّلطانية (في غَرناطة). ثمّ كانتْ وفاتُه في المُحرَّم من سَنة ٧٥٠ (مطلع الربيع من عام ١٣٤٩م).

٧- كان أبو العَلاء بنُ سَمَاكِ بارعاً في الأدب شاعراً مُكثراً ، فيما يبدو ، يَغْلِبُ على شِعرِه المَدْح ووصفُ الحرب وأشياء من التأمُّل والحِكمة مَعَ نفحة صوفية . وبَرَع في علم العَروض . ثمّ كانتْ له مشاركةٌ في علم السياسة . وكذلك كان مُصنِّفاً له : الزَّهَرات المنثورة في نُكتِ الأخبارِ المأثورة - الدُّرُّ الثمين في مناهج ِ الملوك والسلاطين - رَوْنَق التحبير في حُكْم السياسة والتدبير .

### ٣- مختارات من شعره

- قال أبو العَلاء بنُ سماكِ في الوِحْدة والأنصرافِ إلى العِلم والإفادة بالعلم: مُنايَ من الدُّنيا كِتابٌ وخَلوةٌ أكونُ بها باللهِ ثم مَعَ اللهِ(٣)؛

<sup>(</sup>١) لم يحكها: لم يستطع أن يأتي بما يحاكيها (يشبهها). أنّى ؟: كيف؟ إنّ القافية «هك » أمر صعب.

 <sup>(</sup>۲) سماك (غير محلاة باللام وغير مضبوطة بالشكل فيما لديّ من الكتب). وأبو العلاء بن سماك هذا هو غير
 أبي عبد الله محمّد بن إبراهيم الجيّاني المعروف بابن السماك (ت ٦٤٠ هـ) وكان أيضاً شاعراً (القدح المعلّى ١٣٤ ؛ نفح الطيب ٣١٤ . ٣١٥ – ٣١٥).

<sup>(</sup>٣) الخلوة (بالنفس): الوِحدة (بالكسر). بالله ومع الله (هنا) من تعابير الصوفية: في حال أسبغها الله عليّ ثمّ متّصلاً بالله (شيئاً واحداً مع الله).

وأنشُرُ من ذاك الكتابِ معارفاً لِكُـلِّ مُنيـبِ للمُهَيْمِنِ أَوَّاهِ (۱).

- وقال أبو العَلاء بن سماك يمدحُ السلطان ويذكُرُ آستردادَ حِصْنِ كان الإسبانُ قدِ آستُوْلُوْا عليه (الكتيبة الكامنة ١٩٩):

فتح تلقى النصر منه تحية فتحت سيوفك كريكول، وإنه فعر على الأرض الفضاء طليعة، برنو إلى أرض العدو كأنه ما أن يشن الكفر يوما عارة صعد العداة عليه أمنع معقل فسمت جيوشك منه أعلى شاهق في رأس سن لا تعام ساؤه، فكأن هرمس بت حكمته به،

من لَفْظِها ماء البشاشة يقطرُ في الفتح عُنوانٌ لما هُوَ أكبر فلَهُ على كلّ البسيطة مَظْهَرُ (٢). لحظ يُضمُ عليه مِنْها مَحْجِرُ (٣). إلا وبالمغوار منه منهذر (١). مُتَمَثّل ين بأنّه لا يُحْصَرُ (٥). يرتَدُ عنه الطَّرفُ وَهُوَ مُحَيَّرُ (٢). مِنْ دُونهِ قَطْرُ الغَمامِ المُعْطر (٧). وأدق فيه فِكْرة الإسكندرُ (٨).

<sup>(</sup>١) أوَّاه: كثير التضرّع والدعاء. المنيب (الراجع إلى الله: التائب). المهيمن من أسماء الله الحسني.

<sup>(</sup>٢) الثغر: المكان يخشى منه مجيء العدو. الأرض الفضاء: الواسعة. طليعة: مقدّمة من الجيش تراقب تحرّك العدوّ. البسيطة: الأرض (الكرة الأرضية). مظهر: إشراف أو نظر من مكان مرتفع (ظهر فلانٌ البيتَ: صَعِدَ إلى ظهره أو سطحه).

<sup>(</sup>٣) يرنو: ينظر. المحجر: التجويف الذي تستقر فيه العين.

<sup>(</sup>٤) المغوار: المقاتل الكثير الغارات على أعدائه. منذر (بالبناء للمجهول؟): يأتي العدوّ بالنبأ السَّيّىء. كلّما شنّ الإسبان غارة وقعت عليهم (من هذا المغوار) هزيمة.

<sup>(</sup>٥) المَعْقِل (الحِصن) المنيع (الذي يَعْجِز المهاجم عن الوصول إليه). متمثلين (أو متخيّلين)، يحصر (يمكن إقامة طوق من الحصار حوله).

<sup>(</sup>٦) الطرف: البصر.

<sup>(</sup>٧) السن: المكان المرتفع (؟) كسن الرمح (؟). في الحاشية (شق). لا تغام سماؤه: لا يصل الغيم إلى أعلاه. الممطر (بالبناء للمعلوم؟) – الغيوم التي تمطر تكون تحته.

<sup>(</sup>٨) هرمس اسم لعدد من الأشخاص الخرآفيين. هرمس هنا هو هرمس الأول الذي استخرج بفكره جميع علوم الأقدمين. بث: نشر. به (؟). الإسكندر (الافروديسي) فيلسوف قديم كان بارعاً في العلوم الحكميّة، وقد فسّر (شرح) أكثر كتب أرسطوطاليس

ُبُرْدٌ بأطرافِ الرِّماحِ مُحَبَّر (۱). أعيا الحُهاةَ حلولُ ما لا يُقدر (۱). وضُلوعُهم تَنْدتَ أو تَشَفَطَّرُ (۱).

فَضَفَ من النَّقع المُشار عَلَيْهِمُ فأستُنْزِلوا مُسْتَسْلِم ينَ، ورُبَّا ألْقَوْا يَدَ الإِذْعانِ خِيفةَ هُلْكِهمْ،

٤ - ★ ★ الكتيبة الكامنة ١٩٨ - ٢٠٠؛ الدرر الكامنة (حيدر آباد) ٤: ١٧٨ (رقم ٤٣٤). و (القاهرة) ٤: ٥٩٥ - ٢٩٦ (رقم ٤٣٤)؛ الأعلام للزركلي (٧: ٣٦).

## ابن ليون التجيبي

١- هو أبو عثانَ سعدُ بنُ أحمدَ بنِ إبراهيمَ بنِ ليونَ التُجيبيُ (١) أصلُه من لُورقَة ومَوْلِدُه سَنَةَ ١٨٦ هـ (١٢٨٢ م) في المَرِيّة، وفيها قضى حياتَه كلَّها لم يُغادِرْها قطُّ. وتصدَّر فيها للتدريس. وكانت وفاتُه بالطاعون، في رابعَ عَشَرَ جُهادى الآخِرةِ من سَنَةِ ١٣٤٦/٨/٤١ م).

٧- كان ابنُ لِيونَ التُّجيبيُّ مشاركاً في عددٍ من فنون المعرفة: في الطِب (وكان طبيباً ماهراً) وفي الحِكمة (الفلسفة) والفقه والفرائض (تقسيم الإرث) والمساحة (الهندسة المستوية) والعَرْوض. وقد كانتْ له قُدرةٌ على النظم يتناولُ الآراء المختلفة فينظمها في مقطّعات (من البيتين والثلاثة): يقتبسُ من القُرآنِ الكريم والحديثِ الشريف ومن شِعر الشعراء ومِنَ الأقوال الشائعة. وشِعرُه واضحُ المعاني سَهلَ التركيب ينوءُ أحياناً كثيرةً

<sup>(</sup>۱) ضفا: امتد (فوق رؤوس الأعداء). النقع (بالفتح): غُبار الحرب. بُرد: ثوب من حرير. محبّر: مزّين، منعّق.

 <sup>(</sup>٢) استنزل الخصمُ خصمَه من الحصن (أجبره على النزول). أعيا الحماة (مفعول به مقدّم) ما لا يقدر (بالبناء اللمجهول) المعنى الملموح: إن حماة الحصن (من الإسبان) قد أعياهم (أتعبهم، أعجزهم) حلول (البقاء في الحصن) لأنّ الله لم يقدر (لم يشأ) لهم ذلك.

 <sup>(</sup>٣) الإذعان: الخضوع. ألقوا (بفتح القاف) يد الإذعان: استسلموا وخضعوا. الهلك (بالضمّ): الهلاك. اندقّ
 (أصبح دقيقاً أو طحيناً). تفطّر: تشقّق، تقطّم (من الخوف؟).

<sup>(</sup>٤) هو غير سعد بن أحمد التجيبي الجونديّ الجيّاني (نحو ٦٦٢ - رابع شعبان ٧٢٧) أحد شيوخ الشورى والفّيا (نيل الابتهاج ١٣٤ - ١٢٥).

بأشياء من الضَّعْف (في النَحْو وفي الوزن)، ولا تكاد تلمَحُ له ابتكاراً، وكثيرٌ من معانيه مُكّررٌ في مقطّعات عديدة . ثم هو مُكْثِرٌ اختارَ له المقريُّ ما ملاً به أكثرَ من خمسينَ صفحةً من «نفح الطيب ».

وابنُ لِيونَ التَّجيبيُّ مُصَنِّفٌ مُكْثِرٌ له ثلاثون كتاباً (وقيل: مِائَةُ كِتاب)، منها: أنداء الدِّيم في الوصايا والمَواعظ والحِكم (انتهى من تأليفه في منتصف شَعبانَ من سَنَةِ (٧٣١) – الأبياتُ المهذبة في المعاني المقرّبة – نُصح (نصائح؟) الأحباب وصحائح الآداب – العُمدة في علوم الإسناد (الحديث الشريف) – إبداء المَلاحة وإنهاء الرَّجاحة في أصولِ صِناعة الفِلاحة (رجز) – كتابُ في الهندسة – كتاب في الفلاحة – كمالُ الحافظ وجَال اللافظ في الحكم والوصايا والمواعظ.

واختصر ابنُ لِيونَ التُجيبيُّ عدداً من الكتب منها: لَمْحُ السِّعر في رُوحِ الشِّعر (لحمَّدِ بنِ أَحمَدَ بنِ الجِلَّابِ الفِهريّ – أُتمّ اختصارَه سَنَةَ ٧٣٩ هـ) – بُغيةُ المؤانِس من «بهجة المَجالس وأنس المُجالس» (لابنِ عبد البَرِّ) – المرتبةُ العُليا (لابنِ رشادِ القَفْصي) – النُّخبة العُليا من «أدب الدين والدنيا» (لأبي الحسن الماورْدي) – الإنالة العِلْمية «من رسالة في أحوال فقراء الصوفية المتجرّدين» (لعليّ بن عبد الله الششتري).

### ۳- مختارات من شعره

- من مقطّعاته في الأدب (الحكمة):

تهتدي فيه سيلا:
مَكْرُهُ داءً دَخيلا!
وهو يُولِيكَ الجميللا!
والْقَهُ في باب داره.
قُبُ فَمَنْ تَخْشاهُ دارِهْ!
تُعَدُّ، فأنت أجدَرُ بالكمالِ.
وحَسْبُكَ ما تُشاهِدُ في الهِلال!

وكلامُهــــا وحِراكُهـــــا زَهْوُ. فإذا تَقَضَّتْ نابَهُ شَجْوُ(١). وزَمانُها، فَثُبُوتُها مَحُو(٢)! رأيَ أهل الحُلوم والتجريب. ظُلمةَ الكَرْبِ في ليالي الخُطوب. ولَوَى بطِيب العيش وَشْكُ رَحيلهِ<sup>(٣)</sup>. وعـلا فَريقُ الْهَزْلِ بعدَ خُمولهِ<sup>(٤)</sup>. ذَهَبُوا؛ وجَدَّ الدهرُ في تحويله. نشأتَ فيها؛ إنّه يُحْقدُ! جيران والخِلّان لا تُحْمَــدُ. فَيَقْطَعَكَ القريبُ وذو المُودّة. وتُبْدِلُــه من الراحـــاتِ شِدّهُ. لا يَرى الشخصُ مِنْهُمُ غيرَ نَفْسِهُ. وَ وَدَارَى جميعَ أَبناءِ جنْسِهْ (٥). وأَغْنَم العيشَ قبلَ يوم وَفاتِكْ. جُمْلَةَ الناس يَغْفُلُوا عن أَذَاتِكُ (٦). ما يُدانيك من سبيل نجاتِك .

 لُولايةِ ما له صَحْوُ، يَهْذِي الفَتِي أيامَ عزّتها، فحَذار، لا تَغْرُرْكَ صَوْلَتُها \* خَلِّرَأَيَ الجُهّالَ مَا ٱسْطَعْتَ وٱتْبَـعْ رأيُ أهل الصَّلاح نورٌ يُجَلَّى \* زَمَنُ الفضائل قد مضى لسبيلهِ، رَكَدَتْ رِياحُ الجِدِّ بعدَ هُبوبها، هَيْهاتِ، ما زَمَنُ الكِرام وما هُمُ؟ \* لا تَقْبَل الْحُكْم على بلدة رياسةُ المرءِ على الأهل والـ تغافَلْ في الأمورِ ولا تُناقشْ مُناقشة الفتي تَجْني عليه \* جرّب الناسَ ما ٱسْتَطَعْتَ تَجَدْهُمْ فالسعيدُ السعيدُ من أَخَذَ العَفْ أرح النفس تَنْتَفِعْ بحياتِكْ وأطرّحْ عَيْبَ مَنْ سِواكَ، وسالمْ واعتبر بالنين بادوا، وبادر

<sup>(</sup>١) نابه: أصابه. شجو: حزن.

<sup>(</sup>٢) ... لا يغرّك (بفتح الراء) ما تعطيه الدنيا من صولة (سلطة). الثبوت والمحو (من اصطلاحات الصوفية). الثبوت (هنا – في المعنى اللغوي): وجود السلطة في يدك (في الدنيا). محو: ذهاب لشخصيّتك (المحو – عند الصوفية – أن يتلاشى وجود الإنسان ويبقى وجود الله).

<sup>(</sup>٣) وشك: قرب.

<sup>(</sup>٤) ركد: هدأ، سكن.

<sup>(</sup>٥) العفو (هنا): ما يفضُل عن الناس (لا تزاحم أحداً على مغنم من مغانم الدنيا، واقنع بما يتركونه تمّا لا يجتاجون إليه).

<sup>(</sup>٦) « من » (زائدة، زادها الشاعر الإقامة الوزن). أطّرَح: ترك، أزاح عن عاتقه.

٤-\*\* الكتيبة الكامنة ٨٦-٨١؛ نيل الابتهاج ١٣٣-١٢٤؛ درة الحجال ٢: ٢٦٥- ١٣٤ دائرة المعارف الإسلامية (الطبعة الأولى)
 ١١٥٥: ١٥٥٥؛ بروكلمن، الملحق ٢: ٣٨٠، الأعلام للزركلي ٣: ١٣٢ (٨٣٠).

# عمد البدريّ

١ – هو أبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ محمدِ البدريُّ الأندلسيُّ، قرأ على أبي جعفرِ بن الزَّيَات وعلى أبن الكمّاد، وأخذ أصول الدين وأصول الفقه (؟) والنحوَ عن أبي عُمرَ بنِ منظورٍ ولازَمَهُ. وقد حَجَّ، ويبدو أنّه – وهُوَ في طريق ذَهابه أو إيابه – قد أخذ الفقه عن أبي عبدِ الله بنِ عبدِ السلام في تُونِسَ. ثمّ إنّه عاد إلى الأندلُس وأقرأ في بلدِه بَلِّشَ. وكانت وفاتُه سَنَةً ٧٥٠ للهجرة (١٣٤٩ م).

٢ - كان أبو عبد الله محمدُ البدريُّ حَسنَ التِّلاوةِ للقرآنِ الكريم، جيَّد المعرفةِ بالفقه وبأصولِ الدين وخطيباً بليغاً حَسنَ الوعظِ. وكذلك كان شاعراً مُجيداً رقيقاً غَزِلاً.

#### ۳- مختارات من شعره

- قال أبو عبد الله محمد الله عمد الله عمد الله المريُّ في النسيب (نيل الآبتهاج ٢٤٩):

خالٌ على خدِّكَ أَمْ عَنْبَرُ ولؤلؤٌ ثغرُك أَم جوهرُ (١)؟ أُوريتَ نار الحُبّ (بي) في الحشا، فصارتِ النارُ به تُسَغُرُ (٢). لو جُدتً لي منك برَشْفِ اللَّمي، لقُلــــتُ: خرَّ عسَلٌ سُكّر (٣). دَعْنِيَ في الحُبِّ أَذُبْ لَوَعةً، سفــكُ دم العاشق لا يُنْكَر.

٤-\*\* نيل الابتهاج ٢٤٨ - ٢٤٩؛ عنوان الأريب ١: ١٠٢ - ١٠٠٠.

<sup>(</sup>١) المنبر: طبب أسود اللون. الجوهر (هنا): اللؤلؤ أيضاً.

<sup>(</sup>٢) البيت في الأصل: نار الحبّ في الحشا فصارت الناس.... تُسعر (بالبناء للمجهول): تُوقد، تُشعَل.

<sup>(</sup>٣) اللَّمى: سُمرة الشفاه (كناية عن الريق).

## ابن المرابع

١ حو أبو محمد عبدُ الله بنُ إبراهيمَ بنِ عبدِ الله الأزْدِيّ الغَرْناطيّ، وُلد في بَلْسَ قربَ مالَقة، قضى حياته يتطوّف في الأندلس وفي المغرب يتقرّب من الحكام بُغية التكسّب منهم. ولكنه لم ينل حُظوة ولا شهرة – لا في المغرب ولا في الأندلس نفسها. وكانت وفاته في بلّش بالطاعون، سنة ٧٥٠ (١٣٥٠م).

٧- كان ابن المرابع من طبقة متوسطة في الناثرين والشعراء كثير الهجاء ، وهو ممثل الطريقة الساسانية في الأندلس (الاستجداء بالأدب). وليس في شعره براعة خاصة إلا في رثائه للديك. وقد رثى والد آبن الخطيب وأخاه بعد استشهادها في وقعة طريف (سنة ٧٤١) ثم مدح ابن الخطيب نفسه (سنة ٧٤٩). وأبرز آثاره «مقامة العيد » (عبد الأضحى).

### ٣- مختارات من آثاره

- من مقامة العيد لأبي محمد الأزديّ بن المرابع:

يتولُ شاكرُ الأيادي وذاكرُ فخرِ كُلُ ناد وناثر غُرَرِ الغُرَر للعاكفِ والبادي والرائحِ والغادي(۱): اسمعوا مِنّي حديثاً تَلَذُه الأسماعُ ويستطرفه الاستاع ويشهَد بحُسنهِ الإجماع، وهو من الأحاديث التي لم تتّفق إلّا لمثلي ولا ذُكِرت عن أحدِ قبلي. وذلك – يا معشرَ الألفاء والخُلصاء والأحبّاء – أني دخلت في هذه الأيام داري في بعض أدواري لأقضِيَ من أخذ الغذاء أوْطاري على حسب أطواري. فقالت لي رَبّة البيت: لِمَ جِئتَ ولِمَ أَتَيْتَ؟ قُلتُ: جئت لكذا وكذا، فما الغذا؟ قالت: لا غذا عندي اليومَ ولو أوْدى بكَ(۱) الصومُ، حتى تسل الاستخارة وتفعَلُ كما فعلَ زوجُ الجارة طيّب الله نجارَه

<sup>(</sup>١) شاكر الأيادي (المُثني على الذين أنعموا عليه)، والمقصود به هنا «الراوي » الذي يروي المقامة عن المجلس الذي يرد ذكرها فيه. الغرة: البياض في الجبهة، العمل الجميل. ناثر غرر الغرر: ناشر ذكر الأعمال الجميلة. العاكف: القائم في بلده (المدينة). البادي (الساكن في البادية). الرائح: الراجع في المساء. الغادي: الذاهب (المبكر) في الصباح.

<sup>(</sup>٢) أودى بك: أهلكك. الصوم: (هنا) الجوع. الاستخارة: طلب خير ما في الأشياء. تسل الاستخاره (؟).

وملأ بالأرزاق وِجاره (١). قلت: وما فعل؟... قالت: إنه قد فكّر في العيد ونظر في أسباب التعييد وفعل في ذلك ما يَسْتحسِنُه القريب والبعيد. وأنت قد نَسِيتَ ذِكرَه ومحَوْته من بالك ولم تنظُر إليه نظرةً بعينِ اهتبالك. وعيد الأضحى في اليد(٢) والنظر في شراء الأضْعِيَةِ (اليومَ) أوفق من الغد.....

فلم يَسَعْني إلّا أن عَدَوْتُ أطوفُ السُّكَكَ والشوارع وأبادر لِمَا غَدَوْت بسبيله وأسارع، وأجوب الآفاق وأسأل الرفاق، واخترق الأسواق واقتحم زريبة بعد زريبة واختبر منها البعيدة والقريبة. فما استرخصتُه استنقصتُه، وما استغليته استعليتُه (۳).... حتى انقضى ثلثا يومي وقد عَيِيتُ بدَوَراني وصومي.... فأومأت (بالإياب وأنا أجدُ من خوفها (٥) ما يجد صغار الغنم من الذئاب، إلى أن مَرَرْتُ بقصاب في مَجْزرة وقد شدّ في وسطه مِئزره..... وبين يديه عنْزٌ قد شَدّ يَدَيْهِ في رَوْقَيْه (٦)، وهو يَجْذبه فيبرُك، ويجرّه فلا يتحرّك، ويَرومُ سَيْرَه فيَرْجعُ القَهْقرى ويعود إلى ورا، وهو يقول: آه له من جانِ باغ وشيطان طاغ (٧)....

فقلت للقصاب: كم طلبُك فيه على أَنْ تُمْهِلَ الثمن حتى أُوَفِّيه. قال: ابْغِنِي أَجيراً وكُنْ له الآنَ من الذبح مُجيراً (^). وخُذْه بما يُرضي لأولي التقضيّي.... ابْتَعْهُ مني نَسِيَّةً وخذه هديةً (١).... وقال: تضمنُ لي فيه عشرين كباراً أُقبِضُها منك لانقضاء الحَوْل

<sup>(</sup>١) النِّجَار: الأصل. الوجار: بيت الثعلب، (هنا) البيت عموماً.

<sup>(</sup>٢) الاهتبال: أنتهاز الفرصة، التمسك بالشيء. في اليد: قريب.

<sup>(</sup>٣) ما وجدته رخيص الثمن كان ناقصاً في عيني (لا يليق، لا يكفي) وما كان غالي الثمن كان عالياً (جيداً أو فوق طاقتي).

<sup>(</sup>٤) عيّ: تعب، أوماً: أشار،

<sup>(</sup>٥) الأياب: الرجوع (إلى البيت). من خوفها (من الحوف من ربة الدار: من آمرأتي).

<sup>(</sup>٦) المجزرة: مكان المَزْر (ذبح الغنم الخ). المئزر - والمئزرة: ثوب قصير يشدّ على وسط البدن. العنز: الأنثى من المعز (المقصود هنا: تيس) ذكر المعز، أو الماعز (وتقال للذكر وللأنثى). الروق: القرن. شد يديه إلى روقه: قيده ليمنعه من الهرب.

<sup>(</sup>٧) الجاني: المذنب. الباغي: الظالم. الطاغي: الذي جاوز الحدّ في كل شيء.

<sup>(</sup>٨) ﴿ (الملموح): استأجر رجلاً يذبحه الآن.

<sup>(</sup>٩) التقضّي: الفناء والأنقطاع – المقصود: أُولي التقاضي: أصحاب الديون، الدائنون. خذ بما يرضى أُولي =

ديناراً ديناراً <sup>(١)</sup>.....

فجلبني للابتياع منه الإنساء في الأمد<sup>(۲)</sup>.... فقال: قد بعْتُه لك فاقبضْ مَتاعك وها هو في قَبْضِك فاشْدُدْ وَثَاقَه وهَلُمَّ لَنَعْقدَ عليه الوِثاقة (۳). فانحدرت مَعَه إلى دُكّان التوثيق وابتدرت من السَّعَة إلى الضيق (۱). وأوثقني بالشهادة تحت عقد وثيق وحملني من ركوب الدَّين ولحاق الشين في أوعر طريق. ثم قال لي: هذا تَيْسُك فشأنك وإيّاه وما أظنّك إلا تنهيّاه (۱). وآتِ بحمّالين أربعة فإنّك لا تَقدِرُ أن ترفَعَه، ولا يتأتّى لك أن يتبعك ولا أن تتبعَه.....

[وأفلت التيس من الحمال وغاب عن النظر فجعل شاكر الأيادي يطلُبه فلقيه رجل غاضب يقول]:

إِن عَنْزَكَ حَيْنَ شَرِد خَرِج مثلِ الأسد وأُوقع الرَّهج (٢) في البلد، وأَضَرَّ بكل أحد. ودخل دهليزَ الفخّارة فقام فيه وقعد. وكان العمل فيه مطبوخاً ونيئاً (٧) فلم يترُكُ منه شيئاً. ومنه كانت معيشتي، وبه استقامتْ عيشتي، فأنت ضامنٌ مالي، فارتفع معي للوالي.... ورجلٌ (آخرُ) يقولُ (هَلُمَّ إِلَى) المُحتسب (٨)، و (أَنَا) أُعرِف ما نكتسِبُ

<sup>=</sup> التقاضي (بثمن أعلى من الثمن المدفوع نقداً). نسيّة (بثمن مؤجل). خذه هدية (خذه الآن من غير أن تدفع مالاً فكأنه هدية) – هذا التعبير موجود بشقيه في المقامة المضيرية لبديع الزمان الهمذاني.

<sup>(</sup>١) كباراً: (دنانير) كبيرة، وافية، راجحة. الحول: العام. لانقضاء الحول (بعد عام واحد).

<sup>(</sup>٢) الإنساء: التأجيل، الأمد: مدة الدفع.

<sup>(</sup>٣) الوثاق: الرباط. الوثاقة: التسجيل عند الكاتب العدل.

<sup>(</sup>٤) آبتدرت من السعة إلى الضيق: أسرعت من السعة (أخذ عنز بلا مال) إلى الضيق (كثرة التضييق علي بالمشروط).

<sup>(</sup>ه) الشين: العيب = اللجوء إلى الدين (بفتح الدال). الوعر: المكان الصلب الخيف (الطريق التي يصعب سلوكها). تتهيّاه = تتهيأ له: تستطيع السيطرة عليه.

<sup>(</sup>٦) الرهج (بفتح الهاء أو بسكونها): الشغب.

<sup>(</sup>٧) العمل: (يقصد) المصنوعات (من الفخار) – ما طبخ طينه فأصبح فَخَّاراً قاسياً، وما زال نيئاً لم يطبخ بعد.

 <sup>(</sup>٨) آرتفع معي للوالي: آذهب معي إلى الحاكم. المحستب: مفتش متبرع أو موظف ينظر في أحوال السوق وما
 يقع فيها من الضرر أو الاساءة الخ.

وإلى مَنْ تنتسبُ وقد كَثُرَ عندَه (١) بِكَ التشكي ، وصاحب الدِّهليز قبالته يبكي . وقد أمر بإحضارك ، وهو بانتظارك ... ثم أمسكني باليمين حتى أوصلني إلى الأمين . وقال لي: أرسلتَ التَّيْسَ للفساد كأنك في نعم الله من الحُسّاد (١) . قُلتُ : إنه شرد ، ولم أدْرِ حيث ورد (٣) . قال : قد أمِنْتَ إنِ ضَمِنتَ ، وعليك الثِّقاف ... حتى يقع الإنصاف أو ضامن كاف (١) . فابتدر أحدُ إخواني وبعض جيراني فأدّى عني ما ظهر بالتقدير ، وآلت الحال للتكدير (٥) ....

وتوجهتُ لداري وقد تقدَمتْ أخباري. وقدِمتُ بغُباري وتغير (١) صغاري وتوجهتُ لداري وقد تقدَمتْ أخباري. وقدِمتُ بغُباري وتغير (١) صغاري وكباري. والتيسُ على كاهل الحمّال يرغو كالبعير ويزأر كأسد إذا فصلتِ العِير (١) فقلتُ للحمّال: أُنْزِلُه على مهل فالتعييد قدِ استهلّ. فحينَ طرحه في الأسطوان (١) كرّ إلى العدوان وصرخ كالشيطان. وهمّ أن يَقْفِزَ الحِيطان. وعلا فوق الجدار وأقام الرهجة في الدار. ولم تَبْقَ في الزقاق عجوز إلّا وصلتْ لتراه وتسأل عمّا اعتراه وتقولَ بكرِ اشتراه. والأولاد قد أرهقهم لَهْفُه (١٠) ودخل قلوبَهم خوفُه.

فابتدرتْ ربّةُ الدار وقالت: كَيْتَ وكيت، لا خَلَّ ولا زيتَ، ولا حيّ ولا مَيْت. ولا مَوْسمَ ولا عيدَ، ولا قريبَ ولا بعيدَ. سُقْتَ العِفريتَ إلى المنزل.... ومتى تفرح

<sup>(</sup>١) اعرف ما تكتسب (اعرف مقدار دخلك) وإلى من تنتسب (ومكانتك في البلد) – أي أنت قادر على الدفع وتخاف أن يشيع عنك التمنع عن الدفع. عنده (عند الوالي).

 <sup>(</sup>٢) كانت في نعم الله من الحساد: كأنك تحسد أصحاب الأموال فتريد إتلاف ما يملكون.

<sup>(</sup>٣) ورد: (هنا) ذهب.

<sup>(</sup>٤) عليك الثقاف إلى أن يقع الإنصاف: ستُقيَّد يداك بالحديد حتى تدفع ما يرضي الخصم. أو ضامن كاف: أو تأتى بضامن قادر على الدفع الآن.

<sup>(</sup>٥) آل: رجع. التكدير: الكدر والحزن.

<sup>(</sup>٦) تعير (كذا بالأصل).

<sup>(</sup>٧) العير: القافلة فيها الجهال والخيل والحمير الخ. فصلت: خرجت من البلد (داخل السور) وأصبحت في الطريق (في البادية – قريبة من الوحوش الضارية المفترسة).

<sup>(</sup>٨) العيد قد استهل: ثبتت رؤية هلاله (هنا: أعلن وقته). الأسطوان: دهليز قائم سقفه على أعمدة (؟).

<sup>(</sup>٩) الرهجة (؟): الصياح والفتنة.

<sup>(</sup>١٠) أرهقهم: (حملهم فوق ما يطيقون) لهفه: الخوف منه – كثر خوفهم منه.

زوجتك والعنزُ أُضحِيَتُك. ومتى تطبخ القدور ووَلَدُك مغدور (١) ؟... واللهِ، لو كان العَنْزُ يُخرِجُ الكنزَ، ما عَمَرَ لي داراً ولا قَرَّبَ لي جواراً. آخرُجْ عني، يا لُكُعُ: فعل الله بك وصنع! وما حَبَسَك عن الكِباش السِّان والضأن (٢) الرفيعة الأثمان؟ يا قليلَ التحصيل، يا مَنْ لا يعرف الخِياطة ولا التفصيل....

٤- ★ ★ ..... (ذهبت منّي المصادر التي أخذت منها هذه الترجمة). دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٨٩١.

# ابن هذيل الغرناطي

١- هو أبو زكريًا يحيى بنُ أحمدَ بنِ إبراهيمَ بنِ هُذيلِ التُجيبيّ الغَرْناطيّ، كان كثيرَ الابتعاد عن الناسُ لاشتغاله بعلوم الأوائلِ<sup>(٦)</sup> ولمَيلهِ إلى الاعتزال<sup>(١)</sup>، ممّا كان مكروها جدًّا في المَغْرِب والأندلس. ولعلّه أَعْتُقِلَ مُدَّةً من أجلِ ذلك (راجع نفح الطيب ٥: ٤٩٣). وفي أواخرِ أيامِه خَدَمَ السلطان<sup>(٥)</sup> بطِبّه وقام بإقراء الأصول والفرائض والطّب. وفي آخر عُمرهِ فُلِجَ ثمّ تُوفِي في ٢٥ من ذي القعدة من سَنة ٧٥٣ والفرائض .

٢- كان ابنُ هُديلِ الغرناطي عارفاً بعلومِ التعاليمِ (٦) وبعلومِ القدماء كما كان

<sup>(</sup>١) العنز أضحيتك!: تضحي عنزا والأفضل أن تضحي ضأناً (خروفاً). ولدك مغدور: مصاب بأذى من التيس (!).

<sup>(</sup>٢) اللكع: اللئيم، الأحمق. الكبش: الذكر من الضأن.

 <sup>(</sup>٣) علوم الأوائل أو علوم القدماء هي العلوم الفلسفية كالمنطق وعلم ما وراء الطبيعة (البحث في الأسباب والوجود والنفس والآخرة).

<sup>(</sup>٤) الاعتزال، في تاريخ الفكر الإسلامي، حركة ترمي إلى تفسير مظاهر الوجود الماديّة والمدارك الروحية تفسيراً عقليًّا وإلى تحكيم العقل حتّى في ما لم يجر تحكيم العقل فيه (كالعقائد الدينية مثلا).

<sup>(</sup>٥) المفروض أنَّه سلطان غرناطة أبو الحجَّاج يوسف الأول بن إسماعيل (٧٣٣–٧٥٥ هـ).

<sup>(</sup>٦) علوم التعاليم هي العلوم التي تجري في الأعداد: الحساب والجبر والهندسة والفلك والموسيقى ثمّ الطبيعيّات (الفيزيقا) والكيمياء.

مُعتزليًّا يقول بأنّ اللهَ تعالى لا يَقْدِرُ على غَيْرِ الْمُمْكنات ولا يعلَمُ الجُزئيَّات (١). وكان فقيهاً كبيراً وطبيباً مشهوراً وأديباً شاعراً له مَدْحٌ وغزلٌ وشكوًى وعِتاب، وقد جَمَعَ جانباً من شِعره في ديوانٍ وسَمَّاه « السُّليانيَّات والعزفيَّات »(١).

### ۳- مختارات من آثاره

- قال ابن هذيل الغرناطي في النسيب:

نامَ طِفْلُ النَّبْتِ فِي حِجْرِ النَّعامي وسَقى الوَسْمِيُّ أغصانَ النَّقا كَحَلَ الفجرُ لها جَفْنَ الدُّجي تَحْسَبُ البدرَ مُحَيِّا ثَمِلْ لِمَحَيِّا ثَمِلْ لِمَحَيِّا ثَمِلْ لِمَا عليلَ الروحِ ، رِفْقاً: عِلّني يا عليلَ الروحِ ، رِفْقاً: عِلّني أَبْلِغَنْ عني عُرَيْباً بالحِملى كنتُ أَشْفي غُلّه من طَيْفِكُمْ كنت أَشْفي غُلّه من طَيْفِكُمْ

لاهتزاز الظّل في مَهْدِ الخُزامي (٣). فهوَتْ تَلْثِمُ أفواهَ النَّدامي (٤). وغدا في وَجْنةِ الصُّبْحِ لِثاما (٥). قد سَقَتْهُ راحةُ الصُّبحِ مُداما (٢). أَشْف ، بالسُّقْم الذي حُزْتَ ، سَقاما (٧). هَمْتُ في أرض بها حَلّوا غَراما (٨). لو أذِنْتُمْ لجُفوني أنْ تناما (١).

- وقال يَمدحُ السُّلطانَ أبا الوليدِ إسماعيلَ بنَ فَرَجٍ لَّا هاجم حُصْنَ أشكر ، سنة

<sup>(</sup>۱) في المعتزلة نفر يقولون إنّ الله لا يقدر على المستحيلات (على مخالفة القوانين التي وضعها هو في الوجود: لا يستطيع عمل الشرّ، ولا جعل الصخر يطفو على وجه الماء، أي أنّهم ينكرون المعجزات). وكذلك هنالك نفر منهم (ومن الفلاسفة) يقولون إنّ الله يعلم الكلّيّات (أي قوانين الوجود وما يحدث من جريان تلك القوانين)، ولكنّه لا يعرف الحوادث الجزئية التي تجري في العالم.

<sup>(</sup>٢) السليمانيّات: نسبة إلى سليمان (غلام كان الشاعر يشبّب به). والعزفيّات (نفح الطيب ٥: ٤٨٨) أو العربيات (الكتيبة الكامنة ٧٤) والعرفيات (الاعلام للزركلي ٩: ١٦٣) – لم أعثر على تفسير لها.

<sup>(</sup>٣) الحجر (بالكسر): القرابة، الكنف، الوقاية. النعامي: ريح الجنوب. الخزامي: نبت طيّب الرائحة.

<sup>(</sup>٤) الوسمّي: مطر الربيع، النقا: الرمل الأبيض.

<sup>(</sup>ه)

<sup>(</sup>٦) حييًا: وجه. ثمل: نشوان سكران. المدام: الخمر. تحسب البدر إلخ (تشيع فيه حمرة من فعل الخمر!).

<sup>(</sup>٧) علّني: اسقني (من ريقك) قليلاً بعد قليل. السقم الطبيعي (في المحبوب): الرقّة والنحول من علامات الجمال). - سقامك يشفى مرضى من حبّك (؟).

<sup>(</sup>٨) العريب: تصغير للتحبّب. الحمى: مسكن العرب (الأصلي).

<sup>(</sup>٩) الغلَّة: العطش. الطيف: المنام.

٧٣٤ هـ، ورماه بالنَفْطِ فَنَزَلَ أهلُ ذلك الحِصن على حُكمه (أطاعوه):

بِحَيْثُ البُنودُ الْحُمْرُ والْأَسَدُ الوَرْدُ عَمَاكُمُ مَلْكِ شَرِّفَ الله قدرَه، عَمَاكُمُ مَلْكِ شَرِّفَ الله قدرَه، وتحسَبُ نورَ الصِّدق والعَرْم دامًا هم القوم رُهبانٌ إذا لَبِسوا الدُّجي، حَذَوْاحَذْوَسُلطانِ على الشَرعِ عاطف وتحت لواء الشَّرعِ مَلْكُ هو الْمُدى فلو رام إدراكَ النَّجوم لَنالَها فلو رام إدراكَ النَّجوم لَنالَها المَّدِي المَدَي المَدَي المَدَي المَدَي المَدَي المَدَي المَدَي المَدَي النَّالُها المَدْي المَدَي المَدَي

كتائبُ سُكّانُ الساءِ لها جُنْدُ (۱). في إقدامِها السَّهْلُ والنَّجْد (۲). سِراجاً من التقوى بأُزْرِهُمُ يبدو (۳). وإن لَبِسوا حَرَّ الهِياجِ فَهُمْ أُسْدُ (۱). رفيقِ بهم حانِ، إذا عَظُمَ الجَهْد (٥). تضيقُ به الدُّنيا إذا راح أو يغدو. لو هَمَّ لَآنْقادَتْ له السِّنْدُ والهِند.

ومنها يصف فِعْل آلةِ النَّفْطِ ويتكلُّم على أهلِ الحِصْن:

وظَنُّوا بأن الرَّعْدَ والصَّعْق في السما عجائبُ أشكالٍ سما هِرْمِسٌ بها ألا إنّها الدنيا تُريكَ عجائباً ،

فحاق بهم من دُونها الصغقُ والرعد (١). مُهَنْدَسَةٌ تأتي الجبالَ فتَنْهد (٧). وما في القُوى منها فلا بُدّ أن يبدو (٨).

- حدَّثَ الشيخُ أبو زكريًّا بن هُذيلٍ فقال (الإحاطة ١: ٢٨٦):

<sup>(</sup>١) سكَّان السماء: الملائكة. جند (هنا): مساعدون.

<sup>(</sup>٢) النجد: المرتفع من الأرض (يقصد: الصعبة المرتقى).

<sup>(</sup>٣) الأزر جمع إزار: ثوب للقسم الأسفل من الجسم (هم أتقياء بطبيعتهم).

<sup>(</sup>٤) في الليل يصلُّون ويذكرون الله وفي حرَّ الهياج (الحرب) يحاربون بشجاعة.

<sup>(</sup>٥) حذا حذوه: صنع مثل صنيعه. حان: ذو حنّو. الجهد: التعب، المشقّة، شدّة الزمان.

<sup>(</sup>٦) الصعق: نزول الصواعق. حاق: أحاط. من دونها (من تحت السهاء: من الأرض).

<sup>(</sup>٧) هرمس (في الخرافات اليونانية): رسول الآلهة و(في الفلك): عطارد (أقرب الكواكب إلى الشمس) وهرمس المثلّث العظمة أو المثلّث بالحكمة ابن زفس (زوس أو جوبيتر أو المشتري) كبير آلهة اليونان. وكان هرمس هذا حكياً في بابل ثمّ انتقل إلى مصر وعرف صنعة الكيمياء وغيرها.

<sup>(</sup>٨) « وما في القوى إلخ » مدرك فلسفي: كلّ نشاط يكون أوّلًا بالقوّة (كامناً) ثمّ يصير بالفعل (ظاهراً): النار في الحطب والفحم وعود الثقاب (الكبريت) موجودة في هذه الأشياء بالقوّة، فإذا نحن أوقدنا هذه الأشياء صارت النار التي كانت كامنة من قبل في هذه الأشياء ظاهرة فعلاً.

حَضَرْتُ بمجلس ذي الوزارتين أبي عبد الله بن الحكم (١) وأبو العبّاس بَدْرُ هالتِه (١) وتُطْبُ جلالته (٣) - فلم يُجْرَ بشي إلا ركض فيه وتكلّم بمل عنه فيه (١) . ثم قُمنا إلى زَبّارينَ (٥) يُصْلحون شَجَرَةَ عِنَب، فقال لِعريفِهم: حقَّ هذا أن يُقْصَر (ثمّ) يُطالَ هذا، ويُعْمَلَ كذا. فقال الوزيرُ: يا أبا العبّاس ، ما تَركت لهؤلاء أيضاً حظًا من صِناعتِهم يستحقّون به أجراً. فعَجِبْنا مِنْ ٱستِخصارِه ووَساعة ذَرْعهِ وامتدادِ حظًّ كِفايَتِه.

٤-\*\* الدرر الكامنة ٤: ٢١٢؛ الكتيبة الكامنة ٧٣-٨٠؛ نثير فرائد الجمان ٣٠-٣١٠، ٢٨٦، ٣٩٩؛ نفح ٣٢٠ الإحاطة، راجع ١: ٣٥، ٣٥، ٢١٢ - ٢١٣، ٢٨٦، ٢٨٩؛ نفح الطيب ٣: ٣٥٧؛ ٥: ٧٠٠، ١٧٧ - ٤٨٧ - ٤٩٠٠؛ الأعلام للزركلي ٩: ٣٦٣ (٨: ١٣٦): معجم المؤلفين للكحالة ١٠٢ - ١٨٣ - ١٨٣٠.

# أبو عبد الله بن جُزَيِّ الكلبي

١ - آلُ جُزَيِّ بيتٌ مشهورٌ في المَغْربِ والأندلُسِ بَرزَ فيه نَفَرٌ من رِجالِ الدولةِ والعلمِ والأدب. من هؤلاء أبو عبدِ اللهِ محدُ بنُ محدّ بنِ أحمدَ بن محمّدِ بنِ عبدِ اللهِ بن عجدِ اللهِ بن عبدِ اللهِ بن الكَلْبيّ الغَرْناطي، وُلِدَ في شَوّالٍ من سَنَةِ ٧٢١ (خريف ١٣٢١ م) في غَرناطَة.

نَبَغَ أَبُو عَبِدِ اللهِ بنُ جُزي باكراً وبَرَعَ في العِلمِ والأدب فاتَّخَذَهُ سُلطانُ غَرناطةَ أَبُو الحِجّاجِ يوسفُ بنُ الأحمرِ (٧٣٣-٧٥٥ هـ) كاتباً ثمّ غَضِبَ عليه فَرَحَلَ، نحوَ سَنَةٍ

<sup>(</sup>١) أبو عبد الله بن الحكيم الرندي (ت ٧٠٨ هـ)، راجع ترجمته في هذا الجزء.

<sup>(</sup>٢) هو أبو العبّاس أحمد بن عرفة اللخميّ (ت ٧٠٧هـ). الهالة دائرة منيرة تحيط بالقمر (وبغيره). بدر هالته: أعظم أهل دولته المحيطين به. القطب: محور تدور عليه الأشياء (كالأرض والرحا: الطاحون، الخ).

 <sup>(</sup>٣) لم يجر (يبحث) في شيء إلا ركض فيه (بحث فيه أحس من جميع الحاضرين) وتكلّم بملء فيه (بملء فعه،
 وبالتفصيل وبثقة بالنفس).

 <sup>(</sup>٤) الزّبارون: جماعة من المعتنين بأمر البساتين يأتون إليها في أواخر الشتاء فيزبرون (بضمّ الباء) أطراف
 الأغصان (أي يقطعون أشياء من رؤوس الأغصان) مّا يكون قد يبس في أثناء الشتاء.

<sup>(</sup>٥) الذرع (هنا): القدرة (في المعرفة بالأمور المختلفة).

٧٥٣ هـ (١٣٥٢ م)، إلى المَغْربِ وسكن فاس<sup>(١)</sup> ونالَ حُظْوةً عند السلطانِ أبي عنانِ فارسٍ. وكانتْ وفاتُه في الأُغلب في ٢٩ من شَوّالٍ سَنَةَ ٧٥٧ (١٣٥٦/١٠/٢٥ م) شاباً بعد مَرَضٍ، في فاس.

٧ - كان أبو عبد الله بنُ جُزي مُلماً بفنون كثيرة من الحديث والفقه واللّغة والنحو والتاريخ والحساب، كما كان كاتباً مُجيداً وشاعراً بارعاً مُولَعاً بالصّناعة وخصوصاً التورية. وأكثر شعره المديح والغزل على الأسلوب القديم في المعاني العُذرية خاصة. ثم هو مُصنَف كنب تَرْجَمة لنفسه، وله كتاب « الأنوار في نَسَب النبي الختار ». وعليه أمْلى ابن بَطوطة رحْلته (تُحْفة النَّظار). ومن المعقول أن يكون قد أسْبَغ على هذا « الإملاء » شيئاً من أسلوبه وبراعته. وله باعٌ طويلة في الصناعة، كتب رسالة سينية (في كل كلمة من كلاتها سين).

### ٣- مختارات من آثاره

- قال أبو عبد اللهِ بنُ جُزَيٌّ في النسيب:

ورُمْتُ شفاءَ الداءِ بالداءِ مثلَه؛

ومَرْمَّى - لَعَمْري - في الرجال سَحيال سَحياً!

وقد يُرزَقُ الإنسانُ من بَعْدِ يأسِه؛ ورَوْضُ الرُّبِي بعد الذُّبول يَروق (٤). تباعدتُ لِّمَا زَادنِي القُرْبُ لَوْعَةً، لعـــلٌ فُؤادي من جَواهُ يُفيــق (٥)،

فإنّي باللّا أشْتَفي لَحَقيق ا

<sup>(</sup>١) في الإحاطة (القاهرة ١٣١٩ هـ، ص ١٩٤ - ١٩٥): « اتّصل بنا خبر وفاته بفاس مبطوناً في أوائل (سنة) ثمانِ وخمسين وسبعائة، ثمّ تحقّقت أن ذلك في أوائل ربيع الأوّل من ذلك العام ››.

<sup>(</sup>٢) الشائق: الَّذِي يدعو الآخرين إلى حبّه. المشوق: الحبّ. العاني: الأسير.

 <sup>(</sup>٣) عز نيلها: صعب الحصول عليها. مرمى: هدف. سحيق: بعيد.

<sup>(</sup>٤) يروق: يصبح منظره جميلاً.

<sup>(</sup>٥) اللوعة: حرقة في القلب من حبّ أو مرض. الجوى: شدّة الحبّ وحرقته.

- وقال في التورية:

يقولون لي: أصبحت بالآس مُولَعاً! فَتُلْتُ: وَهَلَ فِي حُبِّي الآسَ مِنْ باسِ (١) أَلَم تعلموا أَنَّ الْهُوى قد أَعَلِّي؛ وكيف ترى شَوْقَ العَليلِ إلى الآسي (٢)؟ \* وغزالٍ لــــه جُفُونٌ مِراضٌ تَبْعَثُ الوَجْدَ فِي قلوبِ الصِّحاحِ (٣). غرّني لَحْظُه، وقد قيل: شاكِ! فإذا هُمْ يَعْنُون شاكي السِّلاح

- وكتب أبو عبد الله بن جُزي إلى أمير المؤمنين المتوكّل على الله أبي عِنانِ فارس يُهَنُّهُ بشفاء ولده أبي زَيّانَ محدّ وضَمّنَ هذه التهنئة عدداً كبيراً من أسماء الكتب (أسماء الكتب محصورة بين أهِلّة):

ماذا عسى (أدبُ الكتّاب) يُوضِح من () خصال مَجْددك وهي (الزاهر) (الزاهي). وما الفصيح بـ (كليّات) (مُوعبِ) لها (كافي) فيأتي بـ (أنباء) و (إنباه). أبقى اللهُ تعالى مولانا الخليفة ولِسعادته (القِدْح المُعلّى)، و (لزاهِرِ) (كمالـ) له (التاج

<sup>(</sup>١) المولع: المغرم. الآس نبات مستقيم العروق قاسي الورق طيّب الرائحة.

<sup>(</sup>٢) أعلني: أمرضني. الآسي: الطبيب.

<sup>(</sup>٣) الوجد: الحبّ. شاك: مريض. شاكي السلاح: متقلّد جميع سلاحه (ٱستعداداً للقتال).

<sup>(</sup>٤) هنالك عدد من هذه الكتب لم أهتد إليها (الزاهي، الموعب، الميقات)؛ ثم هنالك كتب في أسهائها « آشتراك » والإشارة إليها في هذا النص تدل على عدد من الكتب (الزاهر، الأنباء، الكمال، نزهة الناظر، القصد والأمم، الايضاح، الإرشاد، شفاء الصدور، الملخص). أمّا سائر هذه الكتب فمعروف: ادب الكتّاب (لأبي بكر محمّد بن يحيى الصولي المتوفّى نحو ٣٣٦ هـ)، فصيح اللغة (لثعلب المتوفّى سنة ١٩١١ هـ)، إنباه الرواة على أنباه النحاة (لعليّ بن يوسف القفطي المتوفّى ٣٤٦هـ)، التاج المحلّى في مساجلة القدح المعلّى (للسان الدين بن الخطيب المتوفّى ٣٧٧هـ)، المثل السائر في أذب الكاتب والشاعر لأبي الفتح بن الأثير المتوفّى ١٩٧٧هـ)، المقد المنظم للحكمّام فيا يجري بين أيديهم من العقود والأحكام (لأبي محمّد عبد الله بن عبد الله بن سلمون الكتّاني المتوفّى ٧٦٧هـ)، إحياء علوم الدين لأبي حامد الغزّائي المتوفّى ١٩٥٥هـ)، منهاج العابدين (للغزّائي أيضاً)، تنبيه الغافلين (لأبي الليث السمرقندي حامد الغزّائي المتوفّى ١٩٥٥هـ)، مطمح الأنفس ومسرح التأنّس في ملح آهل الأندلس (للفتح بن خاقان الأندلسي المتوفّى ١٩٥٥هـ)، مبنية الملتمس في تاريخ رجال أهل الاندلس (لابن عميرة الضبّي المتوفّى ١٩٥٩هـ)، المنوفّى المتوفّى المنوفّى المنوفّى المنوفي المتوفّى المنوفي المنوفي المنوفي المنوفي المتوفّى المنوفي المنوفي المتوفّى المنوفي المتوفّى المنوفي المن

الحلّى). تجلّى من حلاه (نزهة الناظر) ويسير بعلاه (المثل السائر)، ويتسّق من سناه (العقد المنظّم) ويتّضح بها (القصد الأَمَم) (۱) ولا زالت (هدايت) له مُتكفّلةً بـ (إحياء علوم الدين) و (إيضاح) (منهاج العابدين) و (إرشاد) ه يتولّى (تنبيه الغافلين) ويأتي من (شفاء الصدور) بـ (النور المبين) و (ميقات) الخدمة ببابه (مطمح الأنفس) و (ملخص) الجود من كفّه (بغية الملتمس). قد حكم (أدب الدنيا والدين) بأنّك (سراج الملوك).....

٤-\*\* الدرر الكامنة (حيدر أباد) ٤: ١٦٥؛ الكتيبة الكامنة ٣٢٣ – ٢٢٨؛ الإحاطة ٢: ١٨٠ – ١٨٦؛ الإحاطة ٢: ١٨٠ – ١٨٠ فتح الطيب ٢: ١٧٠ – ١٧١، ٥: ١٢٥ – ٢٠٤؛ نفح الطيب ٢: ١٧٠ – ١٧١، ٥: ١٢٥ – ٢٠٥ ؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٣٦٥؛ بروكلمن (في ترجمة ابن بطّوطة) ٢: ٣٣٣، الملحق ٢: ٣٦٦؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢٦٦ (٣٧).

## المَقَّريّ الجَدّ \*

١- هو أبو عبد الله محمد بن أحمد بن أجمد بن أبي بكر القُرَشيُّ الأصلِ التِّلمسانيّ المولد، ثم أشتهر فيا بعد بالمَقَّريّ، نسبةً إلى مَقَّرة، بفتح الميم وتشديد القاف المفتوحة (نفح الطيب ٥: ٢٠٥، السطر الثالث)، إحدى قُرى زاب بإفريقية أو الزاب (وفيات الأعيان ١: ٣٦٠) - مزاب أو ميزاب، في جَنوبيّ القُطر الجزائري.

وُلِدَ الْمَقَّرِيُّ الْجَدُّ فِي أَيَام أَبِي حَمّو موسى بنِ عُثَانَ بنِ يَغَمْراسَنَ بنِ زَيَّانَ (كَيَّانَ السَّنَةَ التي وُلِدَ فيها (نفح الطيب ٥: ٧٠٧-٢٠٨).

عدّ المَقريُّ الحفيدُ لِجَدِّهِ خَلْقاً كثيراً من الشّيوخ ِ منهم أبو زيدٍ عبدُ الرحمنِ

<sup>(</sup>١) ليس في بروكلمن (راجع فهرست الكتب) كتاب باسم « القصد الأمم » (بفتح الهمزة والميم)، بل فيه: القصد والأمم – القصد الجليل... – القصد إلى الله إلخ – الأمم في آلتياث الظلم – الأمم لإيقاظ الهمم.

<sup>(\*)</sup> جدّ المقري أحمد بن محمّد (ت ١٠٤١ هـ) صاحب «نفح الطيب ».

(ت ٧٤١ هـ) بن محمدِ بن عبد الله بن الإمام وأخوه أبو موسى عيسى (ت نحو ٧٥٠ هـ) وأبو موسى عيسى (ت نحو ٧٥٠ هـ) وأبو موسى عِمرانُ بنُ يوسفَ المشدّالي ثمّ أبو إسحاقَ إبراهيمُ بنُ حَكَم السَّلَويُّ (قتل ٧٣٧ هـ) وأبو محمّدٍ عبدُ اللهِ بنُ عبدِ الواحدِ المجاصى (ت ٧٤١ هـ).

عَمِلَ الْمَقْرِيُّ فِي التجارة بين المَغرب والصَّحراء والسودان الغربي (جَنوبَ المغرب) يُتاجر بالبضائع الثمينة، وقد وَرِثَ ذلك عن أهلِه. ثمِّ إنَّه حجَّ في سَنَةِ ٧٤٤ هـ (١٣٤٤ م) وزارَ القُدْسَ.

ولمّا عادَ المقريّ إلى المَغْرب آتصل بأبي عِنانِ فارسِ بنِ عليٍّ في أولِ سَنَةٍ من حُكمهِ، سَنَةِ ١٣٤٨ هـ (١٣٤٨ م) فولاه أبو عنانِ قضاء فاسَ ثمّ أصبحَ قاضي الجاعة (قاضي القُضاة) فيها وخطيبَ جامِعها (جامع القَرَوِيِّينَ). ولكنْ يبدو أنّ شيئاً من الفُتورِ نشأ بينَ أبي عِنانٍ والمَقريّ فعُزِلَ المَقريّ عنِ القضاء وَبَقِيَ مدّةً بعيداً عن مناصب الدولة.

وفي أوائلِ شَهْرِ جُهادى الآخرةِ من سَنَةِ ٧٥٧ (حزيران - يونيه ١٣٥٦ م) كان أبو عنان قد رَضِيَ عن المَقْرِيِّ فأرسَله في سِفارة إلى الأنْدَلُس (لإزالةِ شيءٍ من الخِلاف بين بني مَرينِ في المَغْرب وبنى الأحمرِ في غَرْناطة). ولكنّ المَقّريَّ - ويبدو أنّه كانّ قد بَدَأ يهرمُ في نفسِه وفي جسمه - أهمل السِّفارة ومكث في مالقَةَ منقطعاً إلى التأمُّلِ والعِبادة. وبلغ الخبرُ إلى أبي عِنانٍ فغضب وأرسل إلى الأندلس جَهاعة لِيَتَثَبَّتُوا من حال المقريّ. وأنتقل المقري إلى غَرْناطة وعاذَ بجامِعها. ثم صَلَحَ ما بينَ أبي عنانٍ والمقريّ قليلاً. وفي والسَّنةِ التاليةِ عاد المقريُ إلى فاس، ولكنْ لم يُعَمَّرْ بعدَ ذلك طويلاً، فقد تُوفِي سَنَة ٧٥٩ اللهِجرة (١٣٥٨)، في فاس، ونُقلَتْ جُثَتُه إلى للهِجرة (١٣٥٨)، في فاس، ونُقلَتْ جُثَتُه إلى

٢ - المَقريُّ الجَدُّ فقيةٌ عالِمٌ وأديبٌ ومُتَصَوِّفٌ. وأسلوبُه مُرْسَلٌ لا تكلُّفَ فيه قامٌ على التفكيرِ والمَنْطقِ. وللمَقرِيَّ الجَدِّ نثرٌ صوفي وشعر صوفي كثيرانِ. غيرَ أن الغالبَ على شعرِه جَفافُ شعرِ العلماء وقِلَّةُ الرَّوْنق. وله قصيدةٌ تائِيَّةٌ جَعَلَها تَتِمَّةً، في زعمه

لتائيةِ ابنِ الفارض<sup>(١)</sup>. والواقعُ أنّها مُحاكاةٌ قاصرةٌ لتائية ابنِ الفارض وترديدٌ لعددٍ من المدارِكِ البسيطة في ألفاظرٍ مختلفة. وليس فيها من عُمْقِ مقاصدِ ابنِ الفارض شيءٌ.

والمقريّ الجَدُّ مُصَنِّفٌ له من الكتب:

الحقائق والرقائق (أقوالٌ جامعة في التصوّف؛ راجع المختارات) - القواعد (وهو كتاب يشتمل على ألْف ومائتَيْ قاعدة فقهية) - كتاب يشتمل على أكثر من مائة مسألة فقهية (وهو غيرُ الكتاب السابق) - عَمَلُ من طَبّ لِمَنْ حَبّ (٢) (وهو كتاب مختلف الموضوعات فيه أحاديث حِكْمِية ثمّ كُلِّيّاتٌ، أي قواعدُ عامّةٌ، من الفقه) ثمّ قواعدُ وأصولٌ (في الاعتقاد) ثمّ اصطلاحاتٌ وألفاظ - الطُّرَفُ والتُّحَف (أو التحف والطرف) - المحاضراتُ (وفيه فوائدُ وحكاياتٌ وإشاراتٌ تتعلّق بالتصوّف وبالمتصوّفين) - اختصارُ المحصّل (٣) - شرح الجُمَل للخونجي (١٤).

#### ٣- مختارات من آثاره

- في نفح الطيب (٥: ٣٢٨) عن المقريِّ الجَدِّ أَنَّه قال في وَصْفِ تائيةٍ له: «هذه لَمْحةُ العارِضِ لِتَكْمِلَةِ ٱلْفِيَّةِ ابنِ الفارض<sup>(٥)</sup>، سَلَبَ الدهرُ من فرائدِها مِائَةً وسَبْعَةً وسَبْعَةً وسَبعين، فَاسْتَعَنْتُ على رَدِّها بحَوْلِ اللهِ المُعين ». من هذه الأبيات:

وشأنُ الْهُوى ما قد علمتُ ، ولا تَسَلْ ؛ وحَسْبُك - إِنْ لَم يُخْبِرِ الْحُبُّ - رُوِيتِي : سَقَامٌ بلا بُرْء ، ضلالٌ بلا هُدى ، أُوامٌ بلا رِيّ ، دَمٌ لا بِقِيمة (١٠) . ألا أَيُّه اللهُ الله

<sup>(</sup>١) راجع ٣: ٥٢٠ من هذه السلسلة.

<sup>(</sup>٢) طبّ: داوى، وتأتى أيضاً بمعنى الرفق (بالكسر) والسحر.

<sup>(</sup>٣) «الحصّل » لفخر الدين الرازي (؟).

<sup>(</sup>٤) محمّد بن أناماور الخونجي (ت٦٤٦هـ)، له كتاب « الجمل » (في ٪).

<sup>(</sup>٥) العارض: المقبل على الشيء، المتصدّي له. التائية الكبرى لابن الفارض (راجع ٣: ٥٢٠).

<sup>(</sup>٦) أوام: عطش. دم لا بقيمة (إذا قتل، فليس لدمه قيمة: لا يطالب أحد بديته - بكسر الدال وفتح الياء بلا تشديد).

<sup>(</sup>٧) قوض الركاب (؟) - يقصد ارتحل (اتركوا لومي).

ولا تَعْذِلُوني في البُكاء ولا البُكي، وخَلُوا سَبيلي ما اسْتَطَعْتم ولَوْعتي (١). وكم موقف لى فى الهوى خُضْتُ دونه عُبابَ الردي بين الظُّبي والأسنّة (٢). سَلِ السَّلْسبيلَ العَدْبَ عن طَعْم ريقهِ ونَكْهَتِه يُخْبِرْكَ عن عِلْم خِبرة (٣). لقد عزَّ عنك الصبرُ حتّى كأنّه سُراقةُ لحظٍ منكَ للمُتَلَفِّتِ (٤). وأنت - وإنْ لم تُبْق منى صُبابةً -مُنى النفس لم تَقْصِدْ سِواك بوجْهة (٥). وكُـلُّ فصيح ِ منك يَسْري لِمَسْمعي، وكلُّ مليح منك يبدو لُقلتي. تَهُونُ عَلَيَّ النفسُ فيك، وإنَّها لَتُكْرَمُ أَن تَغْشي سِواكَ بيظرة (٦). وتُخبِرُ أصواتُ البلابِـــل أنّهـــا تَغَنَّتْ بترْجيعي على كُلِّ أَيْكة. وفي كلِّ خَلْقِ منه كلُّ عجيبةٍ، وفي كلّ خُلْقِ منه كُلُّ لَطيفة.

- وللمقريّ الجَدِّ أبياتٌ في الفخر رشيقُة الألفاظ (ولكنّ في معانيها شيئاً من الغُموض-لغَلَبَة الحَيال الصوفى عنده):

أَهْ لَ مَاءً فَجَرَتْ لَهُ الْهِمَّهُ. ومن السُّمْرِ الطوالِ الخِيمُ<sup>(۲)</sup>. دونَ نَيْلِ العِرْض، وهو الكرم<sup>(۸)</sup>. نرتضى الموتَ ولا نَزْدَحِمُ<sup>(۱)</sup>. نحنُ - إن تسألُ بناسٍ - مَعْشَرٌ عَرَبٌ مِنْ بِيضِهِمْ أَرْزاقُهم، عَرَبُ مِنْ بِيضِهِمْ أَرْزاقُهم، عَرَّضـــتْ أحسابُهم أرواحَهم أورثونـــا المَجْــدَ حتّـــى إنّنــا

<sup>(</sup>١) العذل: اللوم. البكاء معروف. والبكي: البكاء والغناء (من الأضداد).

<sup>(</sup>٢) الظبي جمع ظبة (بضمّ ففتح بلا تشديد): حدّ السيف. السنان (بالكسر): نصل الرمح.

 <sup>(</sup>٣) - الماء العذب السائغ في الحلق أخذ عذوبته وحلاوته من ريق المحبوب.

<sup>(</sup>٤) السراقة (؟). مسارقة النظر: النظرة الخاطفة، السريعة.

<sup>(</sup>٥) الصبابة: بقية الشيء (بقية الروح).

<sup>(</sup>٦) أنا أكرم نفسي (أرفع مقامها) عن أن تنظر إلى غيرك. سواك (سوى الله).

<sup>(</sup>٧) البيض: السيوف. السمر: الرماح. الخيم: الصفات، الأخلاق. - يحصّلون عيشهم بجدّهم (بالكسر) وكدّهم وأخلاقهم مستقيمة كالرماح.

<sup>(</sup>A) الحسب: العمل الكريم. نيل العرض: اعتداء أحد على أعراضهم. - نسبهم الشريف يحملهم على أن يدافعوا عنه (عن عرضهم)، ولو أن ذلك أدّى إلى موتهم (وهذا هو الكرم الصحيح).

<sup>(</sup>٩) - نفضًل أن نوت على أن نزاحم الناس على أعراض الدنيا (راجع البيت التالي).

ما لنا في الناس من ذَنْبِ سِوى أَنْنا نَلْوي إذا ما اقتحموا (١٠)! - للمقريِّ الجدِّ أقوالٌ صوفية في كتابه « الحقائق والرقائق » منها:

حقيقة: عَمِلَ قَوْمٌ على السوابق، وعمل قومٌ على اللواحق(٢). والصوفيُّ من لا ماضِي له ولا مُسْتَقْبَل؛ فإنْ كان زُجاجيًّا فَبَخ بَخ – رقيقة: من لم يَجِدْ أَلَمَ البُعْدِ لم يَجِدْ لَذَة القُرْبِ. فإنّ اللذّة هي التخلُّصُ مِنَ الألم – حقيقة: العمل دواءُ القلب. وإذا كان الدواءُ لا يصْلُح إلّا إذا كان على حِمْيةِ البَدن، فكذلك العملُ لا ينجَحُ إلّا بعد صَوْم النفْس: فارِقْ نَفْسَكَ وتَعالَ – رقيقة: الزادُ لك، وهو مكتوبٌ. والزائدُ عليك، وهو مسلوب(٣). فأجْمِلْ في طلب المَضْمون، ولا تُلْزِمُ نفسَك صَفْقَةَ المَغْبون (١) – رقيقة: تُمْتُ ببعض الأسحار على قدم للاستغفار، وقد اسْتشعَرْتُ الصَّابة واستَدْثَرْتُ بالكآبة (١٠). فأملى الجَنان على اللَّسانِ بَا نَفَتَ في رُوعِه روحَ الإحسان:

مُنكسرُ القلبِ بالجَنايِ يدعوك، يا مانِحَ العَطايا<sup>(۱)</sup>. أقعَدةُ الذنبُ عن (رِفاقٍ) حَثّوا لرِضْوانك المَطايا<sup>(۷)</sup>. ومنه، أثَرُ حقيقةٍ في شأن الحَلّاج، ثمّ قلتُ:

وَلَرِبَّ دَاعٍ للجَهَالِ أَطَعْتُ ــــهُ وأَبِي الجَلَالُ عَلِيّ أَنْ أَتَقَدَّمَا (^). فأَطَعْتُ بالعِصِيانِ أَمرَهُم مَعاً وجَنَحْتُ للتسليمِ (حتى) أسلما (١).

<sup>(</sup>١) - إذا اقتحم الناس: هجموا (على غرض من أغراض الدنيا) فنحن نلوي (نلتفت، ننصرف) عنه. وهذا ذنبنا عند الناس (أنّنا جبنـاء).

<sup>(</sup>٢) - نصف الناس يُفتخرون بأعالهم الماضية، ونصفهم الآخر يعدون بأن يعملوا في المستقبل أعمالاً عظيمة.

<sup>(</sup>٣) الزائد عمّا تحتاج إليه من الطعام أو من غير الطعام «مسلوب» (مأخوذ منك)، ما دمت لا تستخدمه (ستهلكه)، فهو لغيرك.

<sup>(</sup>٤) حينا يتم البيع بين اثنين يقومان بصفقة (يضرب أحدها بكفه كف الآخر). المغبون: الذي يدفع في سلعة أكثر من ثنها (أو يأخذ أقل من ثنها).

<sup>(</sup>٥) استشعر: لبس الشعار (ثوباً يلبس ملاصقاً للبدن). استدثر: لبس الدثار (ثوباً يلبس فوق سائر الثياب).

<sup>(</sup>٦) الجنايا جمع جناية. مانح العطايا هو الله.

<sup>(</sup>٧) رفاقي الطائعون يطلبون رضاك. وأنا مذنب أخجل من أن أطلب رضاك.

 <sup>(</sup>A) - جاله يغريني بحبّه، وجلاله (عظمته وهيبته) ينعني من أن أصرّح بحبّي إياه.

<sup>(</sup>٩) فأطعت بالعصيان أمرهما (لم أطع داعي الجال): لم أُحبّه، ولم أطع هيبته: لم أدّع (بفتح ودال مشدّدة =

- إِنَّ عَمَلَ أَهُلِ قُرطُبةَ لِيسَ حُجَّةً فِي القضاء والفُتْيا(١):

جاء في نفح الطيب (١: ٥٥٦ - ٥٥٦): واعْلَمْ أَنّه، لِعِظَمِ أَمْ قُرطُبةً، كان عمَلُها حُجّةً بالمَغْرب، حتّى إنّهم يقولون في الأحكام: «هذا مِمّا جَرى به عمَلُ قُرطُبةً ». وكان المَقرّىُ الجَدُّ لا يرى صِحّةً ذلك، فقال في كتابهِ «القواعدِ »:

وعلى هذا الشرطِ تَرتَّبَ إيجابُ عَمَلِ القُضاة بالأندلس، ثم آنتقلَ إلى المَغْرب. فَبَيْنا نحنُ نُنازِعُ الناسَ في عمل أهلِ المدينة ونصيح بأهلِ الكوفة (٢)، مَعَ كثرةِ ما نَزَلَ بها من عُلماءِ الأُمَّةِ كعليٍّ وابنِ مَسعود (٣) ومن كان مَعَهُا: «ليسَ التكحُّلُ في العَيْنين كالكَحَل (٤) »، سَنَحَ لنا (بغضُ الجهودِ ومودّة التقليد):

مفتوحة) أنّني أحبّه، وسلّمت أمري إليه (يفعل بي ما يشاء) حتّى أسلم أنا: حتّى أنجو (فربّها ادّعيت حبّه فلم أستطع الوصول فأندم أنا أو أكون عنده عاجزاً أو ملوماً).

<sup>(</sup>١) كان الفقهاء يَعُدّون أعمالَ أهلِ المدينةِ قواعدَ فِقهيّةً، لأنّ الرسولَ صلّى الله عليه وسلّم عاش في المدينة، ولأنّ المدينة كانتْ عاصمةَ الخِلافةِ الإسلامية، وبما أن قُرطُبة كانت عظيمةَ الشأنِ في السياسةِ والحضارة، فقد كان جاعةٌ من فُقهاء المَغْرب يَعُدّون ما جَرَتِ المعادةُ به في قُرطبةَ قاعدةً صحيحةً في فِقْهِ (المعاملات: البيع والشراء إلخ)، وكان المَقْريّ الجَدّ لا يرى هذا الرأي

<sup>(</sup>٢) على هذا الشرط: صحّة آتخاذ عمل أهل قرطبة حجّة في الفقه (في المعاملات).

<sup>(</sup>٣) نحن ننازع أهل المدينة في ذلك (المقرّي الجدّ لا يريد أن يقبل عمل أهل المدينة مصدراً من مصادر التشريع). نصيح بأهل الكوفة (نعنّف أهل الكوفة لأنّهم أرادوا أن يكون عمل أهل بلدهم مصدراً للتشريع) مع كثرة الفقهاء والعلماء فيها ، من أمثال على بن أبي طالب ثم عبد الله بن مسعود (ت ٣٢ هـ): من السابقين إلى الإسلام ، ومن أكابر صحابة رسول الله ، كان خادماً للرسول ورفيقاً له في الحضر والسفر .

<sup>(</sup>٤) الشطر من بيت للمتنبّي من القصيدة التي مطلعها: أجاب دمعي، وما الداعي سوى طلل. التكّحل: وضع الكحل في جفون العينين. الكحّل: الجهال الطبيعي في العينين.

<sup>(</sup>٥) يلقّن: يعلّم. يُلقي: يُملي، يحمل الناس على قبول الآراء.

خِصالَ الجاهليّة كالنيّاحة والتفاخُرِ والتكاثُرِ (۱) والطعنِ والتفضيل والكِهانة والنجوم والخَطّ والتشاؤم (۲) وما أشْبَهَ ذلك، وأساء ها كالعَتْمة ويَثْرِبَ (۳). وكذلك التنابُزُ بالألقاب (۱) وغيرُه مِمّا نُهِيَ عنه وحُذِّرَ منه؛ كيف لم تَزُلُ من أهلِها وانتقلتْ إلى غيرهم (۱) مَعَ أَيْسَرِ أمرِها، حتى إنهم لا يرفعون بالديّن رأساً بل يجعلون العاداتِ القديمة أسمّا (۱). وكذلك محبّةُ الشعر والتلحين والنسَب وما الخرط في هذا السلّكِ ثابتةُ الموقعِ في القلوب (۷). والشَّرْع فينا مُنْذُ سَبْعِمِائَةِ سَنَةٍ وسبع وستين سَنة لا نحفظُه إلّا قَوْلًا ولا نَحْمِلُه إلّا كَلّا (۸)!

٤-\*\* الإحاطة ٢: ١٣٦ - ١٦٥؛ المرقبة العليا ١٦٩ - ١٧٠؛ نيل الابتهاج ٢٤٩ - ٢٥٤؛ شرات الذهب ٢: ١٩٦ (في وفيات سنة ٢٦١ هـ)؛ نفح الطيب ١: ١٥٥ - ٥٥٨، ٥: ٣٠٣ - ٢٣٤، ٢٥٤ - ٣٥٠؛ م ع ع د ٤١: ٣١٣ (١٩٦٦م) ثمّ (كانون الثاني - يناير ١٩٧١م)، ص ٩٩ - ١٠٤ (مقالان بقلم عبد القادر زمّامة)؛ الأعلام للزركلي ٢: ٢٦٦، ٢٠٠ (٣٧)؛ مجلّة الأصالة (الجزائر) ٢: ٢٦، ص ١٤١، ١٨٧٠.

## أبو القاسم السبتي الغرناطي

١ - هو أبو القاسم محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ أحمدَ بنِ عبد الله بنِ محمّدِ المعروفُ بالشريفِ الحَسني السَّبْتي مولداً ونشأةً الغَرْناطي داراً (لطول سُكناه في غَرناطةً).

وُلِدَ أبو القاسمِ السبتيُّ في سَبْتَةَ في سادِسِ ربيعٍ الأولِ من سَنَةِ ٦٩٧

<sup>(</sup>١) التكاثر: الفخر بكثرة الأولاد أو بكثرة الأموال.

<sup>(</sup>٢) الخطّ (في الرمل ؟): التنجيم (؟).

<sup>(</sup>٣) العتمة (؟) ويثرب من أسماء المدينة المنوّرة في الجاهلية.

<sup>(</sup>٤) التنابز بالألقاب: دعوة الإنسان خصومه بألقاب قبيحة.

<sup>(</sup>٥) تلك العادات السيئة لم تزل (بضمّ الزاي: تذهب) عن العرب، بل آنتقلت منهم إلى غيرِهم (البربر).

<sup>(</sup>٦) الأس: الأساس. \* لعلها « النسيب ».

<sup>(</sup>٧) ثابتة الموقع في القلوب (محبوبة).

منذ سبعائة سنة وسبع وستين سنة .... (يبدو أن المقري الجد قد قال هذه الجملة في أواخر حياته) سنة
 ٧٥٤ للهجرة: ٧٦٧ – ١٣ قضاها الرسول في مكة قبل الهجرة= ٧٥٤ (تاريخ وفاة المقري الجد) الكلّ (بالفتح) الثقل (هو يلوم المسلمين في الأندلس في زمانه).

(١٢٩٨/١/٢٢ م). بدأ أخذَ العِلْم عن أبيه وعن نَفَرٍ منهم: أبو إسحاقَ إبراهيمَ الغافقيِّ (ت ٧٢١ هـ) وأبو عبد الله محمّدُ بنُ رُشيدٍ السبتي (ت ٧٢١ هـ) وأبو عبد الله محمّدُ بنِ هاني السبتي (ت ٧٣٣ هـ) وغيرُهم.

رحل أبو القاسم السبتي إلى الأندلس في مَطْلع حياته وتصدر للإقراء في مالَقة واتصل، في أثناء ذلك، برئيس الكُتّاب أبي الحسن الجيّاب (١) فكانت بينها مُراسلاتٌ ومخاطبات فصداقةٌ. ويبدو أنّ ابن الجياب أشار بانتقاله من مالَقَة إلى غَرناطة وأنّه أدخَلَهُ في ديوان الإنشاء. ثمّ إنّ أبا العبّاس السبتي تولّي الخطابة والقضاء في غَرْناطة. غير أنّه صُرِفَ عن قضاء غَرناطة، في شعبانَ من سَنة ٧٤٧ لغير زلّة. وقد تولّى القضاء في وادي آشَ (٢) ثم أُعيد وشيكاً إلى قضاء غَرناطة وظلّ في هذا المَنْصِب إلى حين وفاته، في ٢١ شَعبانَ من سَنة ٢٥٠ (١٣٥٩/٦/١٨).

7 - كان أبو القاسم السبتي مُقدَّماً في عدد من فنون العلم والأدب: في التفسير والحديث والفقه والأحكام واللغة والنحو والبلاغة والعروض والتاريخ. وهو مُصنِفٌ له: رفيع الحُجُهِ المستورة عن محاسن المقصورة (شرح مقصورة ابن حسازم القرطاجني) - رياضة الأبي في شرح قصيدة الخزرجي (أرجوزة: الرامزة الشافية في علم العروض والقافية أو القصيدة الخزرجية لأبي عبد الله محمّد بن عثان الخزرجي من أحياء النصف الأوّل من القرن السابع للهجرة) - شرح تسهيل الفوائد (لابن مالك أحياء النصف الأوّل من القرن السابع للهجرة) - شرح تسهيل الفوائد (لابن مالك الطائي الجيّاني المتوفّى سنة ٦٧٢ هـ) - جُهد المُقِلِّ (ديوان شعره) - وغير ذلك من الشروح. ثمّ هو ناثر مترسلٌ شاعرٌ من فنونه الوصف والغزل خاصة والمدح.

- قال أبو القاسم السبتي الغَرناطيُّ يَصِفُ ساقيةً (ناعورة):

٣- مختارات من آثاره

<sup>(</sup>۱) انظر فوق، ص ۶۳۸.

<sup>(</sup>٢) وادي آش قرب غرناطة.

<sup>(</sup>٣) في نفح الطيب (٥: ١٩٧): وفاته سنة ٧٦١ هـ.

وذاتِ حَنسِينٍ تَسْتَهِسِلُّ دُموعُها تَعَجَّبْتُ أَنْ ليست تَريمُ مكانَها، وأرْصَدْتُها في الرَّوْضِ أَيَّةَ عُدَّةٍ، تَخالَفَ ماءُ المُرْنِ حُكماً وماؤها؛ فينْجِدُ هذا بعدَ أن كان مُتْهِاً، لئن قَذَفَتْ ذَوْبَ اللَّجِينِ عَلَى الثَّرى

سِجاماً إذا يحدو ركائِبها الحادي<sup>(۱)</sup>. ولم تَخْلُ من تأويب سَيْرٍ وإساد<sup>(۲)</sup>. فكانت لدَفْعِ المَحْلُ عنه بمِرْصاد<sup>(۳)</sup>. وكلٌّ على رَوْضِ الرُّبي رائحٌ غادي<sup>(1)</sup>: وذاك تراه مُتْهِاً بعد إنجاد<sup>(۵)</sup>. لقد خَلَصْتُه القُضْبُ حَلْياً لأجْياد<sup>(۱)</sup>!

- وأهدى نُسخةً من ديوان شعرِه لتلميذه لسانِ الدين بنِ الخطيب (ت٧٧٦ هـ) وكتب عليه: هذه أوراقٌ ضَمَّنْتُها جُملةً من بناتِ فِكْري وقطعاً ثمّا يَجيش به في بعض الأحيانِ صدري. ولو حَزَمْتُ لأضْرَبْتُ عن كَتْبِها كلّ الإضراب ولَزِمْتُ في دَفْنِها وإخفائها دينَ الأعْراب(٧). ولكنّي آثرتُ على المَحْوِ الإثباتَ(٨) وتمثّلتُ بقولهمْ: إنّ أحسنَ ما أُوتِيهِ العربُ الأبياتُ(١). وإذا هي عُرِضَتْ على ذلك المَجْدِ وسألها كيف نَجَتْ من الوأدِ (١٠)، فقد آوَيْتُها من حَرَمِكُمْ إلى ظِلّ ظليلٍ وأحْلَلْتُها من فِنائكم في

<sup>(</sup>۱) دولاب الناعورة يحدث صوتاً وهو يدور. تستهلّ: تنسكب. سجاما: بكثرة ودوام. يحدو: يسوق. الركائب: الحيوانات المعدّة للركوب (يشبّه القواديس الصناديق المركبة على محيط دولاب الناعورة بالركائب).

<sup>(</sup>٢) ترم: تبرح، تترك. التأويب: سير النهار كله. الإسآد: المشي في الليل.

<sup>(</sup>٣) أرصدتُها: أعددتها. أيَّة عدة: عدَّة عظيمة (وسيلة). الحُل؛ القحط، قِلَّة نتاج الأرض.

<sup>(</sup>٤) المزن: المطر. رائح وغاد (يأتي في المساء وفي الصباح).

<sup>(</sup>٥) أنجد (ارتفع). أنَّهم (انخفض). ذوب اللجين (الفضّة): الماء الناصع البياض الصافي.

<sup>(</sup>٦) لقد خلّصته... إلخ: أخرجت منه قضبان النبات أزهاراً تضمها النساء الجميلات في أجيادهن (أعناقهن، أعلى صدورهن).

<sup>(</sup>٧) الكتب (بفتح فسكون): الكتابة، التدوين. أضرب: آمتنع. الأعراب (البدو). دينهم (عادتهم) دفن النبات.

 <sup>(</sup>٨) المحو والإثبات من ألفاظ الصوفية. المحو ضياع شخصية المتصوّف في الله (بقاء شعره في صدره). الإثبات ثبوت شخصية المتصوّف في الله (درجة فوق المحو)، ظهور شعره الذي يثله.

<sup>(</sup>٩) الأبيات: أبيات الشعر، الشعر.

<sup>(</sup>١٠) ذلك المجد، كناية عن مكانه لسان الدين بن الخطيب الذي أهدى الشاعر إليه ديوانه. الوأد: دفن الانسان حيّا.

مُعَرَّسَ وَمَقيل (١). وأَهْدَيْتُها عِلْمَا بأن كَرَمَكُم بالإغضاء عن عُيوبها كَفيل. فاغْتَنِم قليلَ الهَديّةِ منّي: إنّ جُهْدَ الْمُقلّ غيرُ قليلِ (٢) .....

- ومن قوله في الغزل:

ظَفِرْتُ بَلَثْمِها فبدا احْمرارٌ بوَجْنَتِها يَزيدُ القلبَ وَجْداً(٣). فأغْراها بِيَ الواشي، فظلّت تلومُ. ولم أكُنْ مِمَنْ تَعَـدى. وما كانت سِوَى قُبَلِ، ففيها جَنَيْنَ أقاحِياً وغَرَسْنَ ورداً (١)!

 ٤- رفع الحجب المستورة عن محاسن المقصورة (راجع، فوق، ص ٤٧٨): فيها ترجمة لحازم القرطاجني (ت ٦٨٤ هـ).

خ\* قضاة الأندلس ١٧١ - ١٧٧؛ الديباج المذهب ٢٩٠ - ٢٩١؛ بغية الوعاة ١٦؛ نفح الطيب ٥: ١٨٩ - ١٩٩، ٦: ٢٤٨ - ٢٥١؛ النبوغ المغربي ٢١١ - ٢١٢، ٣٣٧،
 ٥٦٧ - ٨٦٧؛ الأدب المغربي ٣٣٩ - ٣٤٢؛ الأعلام للزركلي ٦: ٣٢٤ (٥: ٣٣٧):
 معجم المؤلفين لكحالة ٨: ٣٥٢ و ٣١٧ (مكررة).

## أبو جعفر بن صَفوانَ

١ - هو أبو جعفرٍ أحمدُ بنُ إبراهم بنِ أحمدَ بنِ صَفوانَ القيسيُّ، وُلِدَ في مالَقَةَ ، سَنَةَ عرف أب جعفر أب أخذ عن أبي محمد الباهليّ ، و (في مرّاكش) عن أبي عبد الله بن عبد الملك المؤرّخ وعن أبي العبّاس بن البنّاء (٦) . وتولى أبو جعفر بنُ صَفوانَ الكتابةَ في غَرناطةَ المؤرّخ وعن أبي العبّاس بن البنّاء (٦) . وتولى أبو جعفر بنُ صَفوانَ الكتابةَ في غَرناطةَ المؤرّخ وعن أبي العبّاس بن البنّاء (٦) .

<sup>(</sup>١) آويتها (أسكنتها) من حرمكم (في جنبكم الذي لا يجرؤ أحد على آرتكاب ظلم فيه). الفناء (بكسر الفاء): باحة الدار. المعرّس: مكان النوم ليلاً. المقيل: مكان النوم نهاراً.

<sup>(</sup>٢) جهد المقل: ما يبذله الفقير أو الضعيف من مالها أو طاقتها. و « جهد المقلّ » عنوان ديوان أبي القاسم السبق.

 <sup>(</sup>٣) الوجد: الشوق والحبّ.

<sup>(</sup>٤) الأقاحي جمع أقحوان (بضمّ الهمزة والحاء): أزهار بيض ذات أوساط صفر. - قبّلتُ خدّها الأبيض فأحمر خجلاً (كأنّه نبت فيه ورد=زاد جماله).

<sup>(</sup>٥) من الديباج المذهب ص ٤٣: ٧٦٣ هـ = ١٢٧٧ - ١٢٧٧ م.

<sup>(</sup>٦) كذا في الديباج المذهب. والملموح أن ابن البنّاء هذا هو ابن البناء المَراكشي (ت ٧٢١هـ) العالم بالحساب.

في زمن السلطانِ أبي عبد الله محمّدِ بنِ يوسفَ المعروفِ بالفقيه (٦٧١ – ٧٠١ هـ) ثمّ ٱستعفى من مَنْصِبِهِ وعاد إلى مالَقَة وفيها تُوُفِّيَ في آخرِ جُهادى الآخِرة من سَنَةِ ٧٦٣ (٢٥/ ٤/ ١٣٦٢م).

٧- كان أبو جعفر بن صفوان صدراً من صدور الكُتاب وشاعراً أكثر شعره في الشكوى، وبعضه في التصوّف. وكان أيضاً بارعاً في عدد من فنون المعرفة كاللغة والأدب والتاريخ والحساب والفرائض والتوثيق والفلسفة والتصوّف. وكان مصنّفاً له: مطلع هلال الأنوار الإلهية - بُغية المستفيد - شرح كتاب القُرشي في الفرائض، وغيرها.

### ٣- مختارات من آثاره

- قال أبو جعفر بنُ صَفوانَ في عددٍ من المعاني الصوفية (١٠):

بانَ الحميُ، فها الحِمى والبانُ لم ينقُضوا عَهْدداً بِبَيْنِهِمُ، ولا لكنْ جنحت لغَيْرِهم، فأزالَهُمْ لو صح حُبُّكَ ما فَقَدْتَهُمُ، ولا لا يشتكي أَلَمَ البُعالِ عنهم مُقْلَةٌ شَعَمَّ بالأغْيارِ عنهم مُقْلَةٌ عُمّض جُفونَك عن سواهُم مُعْرضاً ؛

بشفاء مَنْ عنه الأحبّةُ بانوا(٢)؟ أنساهُمُ ميثاقَكَ الحَدَثانُ(٣). عن أُنسِهم بكَ مُوحِشٌ غَيْران (٤). سارتْ بهم عن حَيِّك الأظعانُ (٥). أحبابُكُ في قلبه سُكّان. إنسانُها عن لَمْحِهِمْ وَسُنانَ (٢). إن الصوارمَ حُجْبُها الأجفان (٢).

<sup>(</sup>١) سأشرح هذه الأبيات شرحاً لغويًّا أدبيًّا وسأترك الصور الصوفية بلا شرح.

 <sup>(</sup>٢) بان: ابتعد، سافر. الحميم: الصديق المخلص - فيا أثر الحمى (المسكن) والبان (نوع من الشجر) في شفاء
 (تعزية) من آبتعد عنه أحبّته ؟

<sup>(</sup>٣) البين: البعد. الميثاق: العهد. الحدثان: أحداث الزمان (المصائب).

<sup>(</sup>٤) جنَح: مال، انصرف.

<sup>(</sup>٥) الظعن (بالفتح): الراحلة عليها هودج للنساء.

 <sup>(</sup>٦) الأغيار (في التصوّف): الموجوات في عالم المشاهدة، الأشياء الموجودة في عالمنا: البحر، الشجرة، البيت،
 الإنسان (كلّ ما هو غير الله في الأمور المشاهدة). وسنان: نصان.

 <sup>(</sup>٧) الصارم: السيف. الجفن (الأولى): جفن العين، (والثانية): جفن السيف، قرابه، بيته. – ما دام السيف
 في قرابه فليس سيفاً (لأنه في هذه الحال لا يفعل فعل السيوف).

تَرَهُمْ بقلبِكَ حيثُ كنتَ وكانوا. السرُّ فيـــــــك بأُسْرِه والشان. ففناؤك الأقصى لهم وُجْدان (١).

يُدير صغيرٌ كأسه وكبيرُ (٢)، فإنّك عن قَصْدِ السبيل تَحور (٣). وكلُّ إلى ربِّ العباد يَصير. نَشاطٌ يعود القلبَ منه سرورُ (٤) ولا حيّاة للحقاد في العالمين يَسير: عدا مشلاً في العالمين يَسير: ولو ساعة من عُمْره - لكشير!

واصْرِفْ إلَيْهِمْ لَحْظَ فِكْرِكَ شاخصاً يَا لَا تُحَالًا لَا تَوْمِّلُ منهُمُ الْحَالَ الْحَالَ الْحَالَ الْحَالَ الْحَالَ الْحَالَ الْحَداد: وقال في الموت وهلاك الأعداد: وقالوا: قضاء الموتِ حَتْمٌ على الورى فلا تَنْتَسِمْ ريحَ ارتياحِ لفَقْدِه، فقلتُ: بلى، حُكْمُ المَنِيَّةِ شاملٌ ولكنْ لِتقديمِ الأعادي إلى الرَّدى ولكنْ لِتقديمِ الأعادي إلى الرَّدى وأمنٌ ينام المرء في بَرْدِ ظِلّهِ، وحَسْبِيَ بيت قالمه شاعرٌ مضى وإنّ بقاء المرء بعد عَدُوّه وإنّ بقاء المرء بعد عَدُوّه

- كان سُلطانُ غرناطةَ أبو الحجّاجِ يوسفُ الرابعُ متوجّهاً إلى الجزيرةِ الخضراء لنَجْدتها على الإسبان، سنة ٧٤٤هـ (١٣٤٣م). وكان في صُعبتِه لِسانُ الدين بنُ الخطيب. فتمهّلَ السلطانُ قليلاً في مالقَةَ، فانتهزَ لسانُ الدين الفرصةَ وجمع شعرَ ابنِ صَفوانَ وسَمّاه « الدُرَرُ الفاخرةَ واللَّجَجَ الزاخرة » وطلبَ من ابنِ صَفوان أن يُجيزَ له ولابنهِ عبدِ اللهِ روايةَ هذا الديوان، فكتب ابنُ صَفوانَ في الإجازةِ ما يلي:

الحمدُ للهِ مُسْتَحِقِّ الحمدِ. أَجَبْتُ سُؤَالَ الفقيهِ الأجلِّ الأفضل السَّرِيِّ الماجدِ الأوحدِ... الحائزِ في فنّي النظم والنثر وأُسلوبَي المكاتبةِ والشعر رُتبةَ الرئاسة... أبي عبدِ الله بنِ الخطيب – وصَلَ اللهُ سعادتَه ومَجادتَه، وأَسْنى (٥) من الخَيْر الأوفرِ والصَّنع الجميلِ الأبهر مَقْصِدَه وإرادتَه، وبَلّغه في نَجْلهِ الأسعدِ وابنهِ الراقي بَحْتِدِه

<sup>(</sup>١) - ما دمت تدرك نفسك مستقلًا متحيّزاً في مكانك فإدراك العزّة الالّهية محجوب بك (مستحيل عليك).

<sup>(</sup>٢) يدير كأسه: يشرب منه (يوت).

<sup>(</sup>٣) أنتسم صيغة غير قاموسية. المقصود تنسّم: تنفّس. الأرتياح: السرور. تحور: تميل، تضلّ.

<sup>(</sup>٤) - لموت أحد الخصمين سرور يدخل على قلب الخصم الآخر مرّة بعد مرّة.

<sup>(</sup>٥) أسنى: رفع (زاد).

الفاضل ومنشأه الأطهر مَحَلَّ الفَرْقد، أفضلَ ما يُؤمِّلُ نِحْلَتُهُ إِياه (١) في المكرُماتِ وإفادتَهَ؛ وأجَرْتُ له ولابنهِ عبدِ الله المذكورِ – أبقاها الله تعالى في عِرَّة سَية الجلالِ وعاقبة مُمتدة الأفياء وارفة الظلال (٢) – رواية جيع ما تَقيَّدَ في الأوراق المُكتَب على ظَهْرِ أوّلِ وَرَقَةٍ منها مَن نَظْمي ونَثْري وما تَوَلَيْتُ إِنشاءه واعتمدْتُ بالارتجالِ والرِّواية اختيارَه وانتقاءه، أيامَ عُمُري، وجيعَ ما لي من تصنيف وتقييد ومقطوعة وقصيد، وجيعَ ما أخبلُه عن أشياخي – رضي الله عنهم – من العلوم وفنون المنثور والمنظوم، بأيّ وجه تأتَّى ذلك وصَح حَمْلي له وثبَتَ إسنادُه لي، إجازةً تامّة في ذلك كلّه عامّة على سُننِ الإجازاتِ الشرعيةِ وشَرْطِها المأثورِ عندَ أهلِ الحديثِ المرعيّ والله يَنفَعُني وإيّاهُما بالعلم وحَمْلهِ ويَنظمنا في سِلْكِ حِرْبهِ المُفلحين وأهلهِ ويُفيضُ علينا من أنوارِ بركتهِ وفضله. قالَ ذلك وكَتبَهُ جَطِّ يدِه الفانيةِ العبدُ الفقيرُ إلى الغني به أحدُ بنُ إبراهيمَ بنِ أحمدَ بنِ صَفوانَ – ختم الله له بخيرٍ – حامداً الله تعالى ومُصَلِّياً وسُلّاً على مُحمّد نبيّهِ المُصطفى الكريم وعلى آله الطاهرين ذوي المَنْصِب العظيم وصَحْبِ البَرَرَةِ أُولى المَنْصِبِ والأثرَةِ (١٠) والتقديم، في سادس ربيع الآخِرِ عامَ أربعةٍ وأربعينَ وابيعيارَةٍ أُولى المَنْصِبِ والأثرَةِ (١٠) والتقديم، في سادس ربيع الآخِرِ عامَ أربعةٍ وأربعينَ وسَبْعِيارَةٍ أُولى المَنْصِ والمُعْمَ الوكيلُ.

٤-\*\* الديباج المذهب ٤٣؛ نيل الابتهاج ٧٧؛ الإحاطة ١: ٢٢٩-٢٤٠؛ الكتيبة الكامنة ٢١٦-٢٢٠؛ درّة الحجال ١: ٧٨-٧٩؛ معجم المؤلفين لكحالة ١: ١٣٣-١٣٣.

# ابن الحاج النميري الغرناطي ا

١ - هو الشيخُ برهانُ الدينِ أبو اسحاقَ إبراهيمُ بنُ عبدِ اللهِ بنِ محمّدِ بنِ ابراهيمَ بنِ

<sup>(</sup>١) الحتد: كرم الأصل والشرف. الفرقد (النجم القطبي، وغيره)، المقصود: المكان العالي. النحلة (بالكسر): ما ينتحله (يتهنه) الإنسان أو يعتقده.

<sup>(</sup>٢) الوارف: الممتدّ.

<sup>(</sup>٣) المرعيّ: المعمول به (نعت لكلمة «شرطها »).

<sup>(</sup>٤) الأثرة: المنزلة، وتقدم الإنسان في المنزلة على غيره.

<sup>(</sup>ه) ۲۸/۸/۳۵ م.

موسى النُمَيْرِيُّ الغَرِناطيُّ، وُلِدَ في غَرِناطةَ سَنَةَ ٧١٣ هـ (١٣١٣ - ١٣١٤ م).

دَخَلَ ابنُ الحَاجِّ ديوانَ الإِنشاء سَنَةَ ٧٣٤ هـ. وفي مطلع سَنَةِ ٧٣٧ هـ (آخِ صيف ١٣٣٦ م) تطوّفَ قليلاً بشَرْقِ الأندلُسِ ثمّ رَحَلَ إلى المشرق وحَجّ. وكَثُرَ ذَهابُه إلى المشرق وحَجُّه، وكان في كلِّ مرّة يعودُ إلى إفريقيَة ويعودُ أحياناً إلى الأندلُس. وفي نفح الطيب (٧: ١٠٧) أنّ رِحْلَتُهُ وصلتْ إلى ما وراءَ الشام والعِراق. وقد لَقِيَ في الشام نَفَراً من كِبارِ عُلهاءِ الحديثِ وأخذ عنهم. من هؤلاء: عَلَمُ الدين البِرزاليّ الشام نَفَراً من كِبارِ عُلهاءِ الحديثِ وأخذ عنهم. من هؤلاء: عَلَمُ الدين البِرزاليّ (ت ٧٤٨ هـ).

ومل ابنُ الحاج الخِدمة في دواوينِ الدُّولِ (في الأندلس وفي المغرب) فآثر الانسحاب من الحياةِ العامّة واعتزلَ (رَمَضَانَ ٧٥٧ = مطلعَ الخريف من عام ١٣٥٦ م). ولكن السُّلطانَ أبا عِنانِ المَرينيَّ أَجْبَرَهُ على الرجوعِ إلى الخِدمة. فلمَّا تُوفِّي أبو عنانِ السُّلطانَ أبا عِنانِ المَرينيُّ أجْبَرَهُ على الرجوعِ إلى الخِدمة. فلمَّا تُوفِّي أبو عنانِ (٧٥٩ هـ) عاد ابنُ الحاجِ إلى الأندلس. ولعلّه في هذه الحِقبة تَولى القضاء حيناً في غَرناطة.

ثم إن ابن الحاج توجه رسولاً من قِبَلِ السلطانِ محمد الخامس صاحب غَرناطة إلى السلطانِ أحمد بنِ موسى الزيّانيّ صاحب تِلمْسانَ. فلمّا وَصَلَتْ سفينتُهُ إلى مَقْرُبَةٍ من وَهْرانَ (شاطىء الجزائر) تعرّض لها أسطولٌ للعدوّ(١)، وذلك في سادس ربيع الآخِرِ من سَنَةِ ٧٦٨ (١/١/١/١)، ولكنّ السلطانَ محمّداً الخامسَ أنقذَه (٢) بعدَ أن لَبِثَ في الأسْرِسِتّةَ عَشَرَ يوماً. وعاد ابنُ الحاج إلى الأندلس (٣).

٢ - كانَ ابنُ الحاجِّ النَّميريُّ الغَرناطيُّ مُحدِّناً وفقيهاً ، كها كان ناثراً وشاعراً. قال فيه المقري « الشاعرُ المُفلقُ له النظمُ الرائقُ العَذْبُ الجامعُ بينَ جَزالةِ المغاربة ورِقة

<sup>(</sup>١) كان ذلك في عصر القرصنة حينا كان الأوروبيّون من إسبان وبرتغاليّين وهولنديّين وانكليز وفرنسيّين يقطعون البحر على مراكب المسلمين.

<sup>(</sup>٢) قيل أفتداه ببلغ جسيم، وقيل أرسل أسطولاً كبيراً حارب القراصنة.

<sup>(</sup>٣) لم يرد ذكر وفاة ابن الحاج النميري في نفح الطيب ولا في نيل الابتهاج. ولكنّه كان بلا ريب حيّاً في ٧٦٤ هـ (لا كتب رسالته إلى لسان الدين بن الخطيب). ولكنّ خير الدين الزركلي (الأعلام ٢: ٤٦) ذكر أنّ وفاته كانت سنة ٧٦٨ هـ (١٣٦٧م). وفي المنهل الصافي (١: ٦٦ – ٦٨) ودائرة المعارف الإسلامية: خو ٧٨٥ هـ.

المشارقة (۱). ويبدو أن مُعْظَمَ شِعرِه مُقَطّعاتٌ قِصارٌ تَعْلِبُ فيها التَوْريات. وأبرزُ فُنونه المُدح والغَزَل. ولابنِ الحاج تآليف كثيرةٌ منها: رحلة – فيض العُباب وإجالة قداح الآداب في الحَركة إلى قُسنُطينة والزاب (۱) – المساهلة والمسامحة في تبيين طرق المداعبة والمازحة – إيقاظ الكِرام بأخبار المنام – تنعيم الأشباح بمحادثة الأرواح – كتاب الوسائل ونُزهة النواظر والخائل – الزَّهَرات وإجالة النَظَرات – كتاب في التورية (على حروف المُعجم) – مثاليث القوانين في التورية والاستخدام والتضمين (۱) (وهو كله من نظمه) – بيان الاسم الأعظم (۱) – اللباس والصُّحبة (جمع فيه طرق المتصوّفة) – نُزهة الحَدق في ذِكر الفِرق – الفُصول المُقتضبه في الأحكام المُنتَخبة (رَجَزٌ في الأحكام الشرعية) – رجز في الجَدَل .

### ٣- مختارات من آثاره

- قال ابنُ الحاجِّ النُميريُّ لَمَّ نَوَى (قصد) عَلَمُ الدين البِرزاليُّ مغادرةَ دِمَشْقَ: نَوَى النَّوَى عَلَمُ الدينِ الرِّضا فأنا من بعدِ فُرقتهِ بالشام ذو أَلَمِ (٥). فلا تَلُمْني على حُبِّي دِمَشْقَ فقد أَصْبحت فيها زماناً صاحبَ العَلَمِ (٦).

- وقال يذكر الآثارَ (آثار البلاد - الأحاديث) وكيف تُروى (تُسقى - ينقلها واحدٌ عن واحدٍ) بسلسلة (حلَقات مجموع بعضُها إلى بعضٍ تُدارُ بها الناعورة - نَسَقٌ من

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٧: ١٠٠٧. لو قال: جزالة المثارقة ورقّة المغاربة لكان أولى!

<sup>(</sup>٢) ارتفاع الموج، وكثرة الماء في السيل. الإجالة: المزج والخلط. القداح جمع قدح (بالكسر): سهام تستخدم في الميسر أو لعب القار. (يبدو أنّه قام برحلة للتكسّب: يرى فيها حظّه في النجاح، كأنّا كان يقامر). الحركة: السفر. قسنطينة (كذا تلفظ اليوم) هي قسطنطينة، نسبة إلى ملك الروم (الأمبرطور البيزنطي) قسطنطين الكبير الذي بناها في مشهد مدينة سابقة كانت قد خربت في أثناء ثورة عام ٣١١م، بلاد الزاب تقع في جنوب الجزائر قريبة من الصحراء الكبرى (مزاب، ميزاب).

 <sup>(</sup>٣) التورية والاستخدام والتضمين من أبواب البلاغة.

<sup>(</sup>٤) الاسم الأعظم: الاسم المتمّم للمائة من أساء الله الحسنى (والمعروف منها تسعة وتسعون آسماً)، ويرى المتصوّفة أن من عرف هذا الاسم ثمّ دعا به استجاب الله له كلّ دعوة.

<sup>(</sup>٥) النوى: البعاد، الغربة.

<sup>(</sup>٦) صاحب العلم: الرجل المشهور ذو النفوذ – وصاحب العلم: صديق علم الدين البرزالي.

الرجال الذين يَرْوُونَ الحديث) من الذهب (المَعْدِنِ المعروف - الحافظُ شمسُ الدينِ الذَّهيَ):

رَحَلْتُ نحوَ دِمَشْقِ الشَّامِ مُبْتَغِيبًا رِوايةً عن ذوي الأحلامِ والأدب (١). فَنُرْتُ فِي كُتُبِ الآثارِ حينَ غَدَتْ تُرْوَى سِلِسَلَةٍ عُظمى من الذَهبي!

- وقال لَمَّا ماتَ أبو يحيى أبو بكرٍ سُلطانُ تُونِسَ فَخَلَفَه ابنه أبو حفص عُمَرُ (٧٤٨ هـ) بعدَ أن قَتَلَ إِخْوَتَه (أَبُو بكر سلطان تُونِسُ – أبو بكر الصديق ثمَّ عمر سلطان تونس بعد أبيه أبي بكر – عمر الفاروق الخليفة الثاني):

وقالوا: أبو حَفَس حوى الْمُلكَ غاصباً، وإخوته أوْلى، وقد جاء بالنُّكْرِ. فقلتُ لهم: كُفُوّا، فها رَضِيَ الوَرى سِوى عُمَرٍ من بعدِ موتِ أبي بكرِ<sup>(۲)</sup>!

وقال في النسيب (خفيف: مُحتَمل، مرغوبٌ فيه):

أَتَوْنِي فعابوا مِن أُحِبِ جَالَـه. وذاك على سَمْعِ الْمُحبِّ خفيفُ (٣). فا فيه عيبٌ، غير أن جُفونَه مِراضٌ وأن الخَصْرَ منه ضعيف (١٠)!

- وقال أيضاً (الهجاء: ضِد المدح، تهجئة الكلمات):

لِيَ المدحُ يُرْوَى مُنْذُ كنتُ كأنّا تصوّرتُ مدحاً للورى وثَناء (٥٠). وما لي هِجاءُ. فاعْجَبَنَّ لشاعرٍ وكاتسبِ سرِّ لا يُقسم هِجاءً.

وقال في الغزل الصريح وفيه تَوْرياتٌ بكناياتٍ قبيحةٍ ولكن بارعةٌ:

ومَهِاةٍ تَقُولُ، إِن هِي كَلَّاتُ ودعا للمُزاحِ خِلُّ مُازِجْ<sup>(١)</sup>: وازِرِ الرِّدفَ، إِنَّ فِي الأُزْرِ مِنِّي رَمْلَ يَبْرِينَ، يا طبيبُ، وعالج<sup>(٧)</sup>!

<sup>(</sup>١) الأحلام جمع حلم (بالكسر) العقل. (٢) الورى: الناس.

 <sup>(</sup>٣) الأشياء التي ظنّوها عيوباً في محبوبي هي حسنات في المحبوب.

<sup>(</sup>٤) مراض: ناعسات (وهم يعنون أنها مريضة ، سقيمة). ضعيف: نحيف (وهم يعنون أنَّه ناقص التكوين).

<sup>(</sup>٥) تصوّرت (كأنّي كلّي - كلّ عملي - مدح جميع الناس والثناء عليهم).

<sup>(</sup>٦) المهاة: الغزالة (المرأة الجميلة). كلّت: تعبت (من الغَزَل....).

<sup>(</sup>٧) المزاح: المداعبة (دعب: جامع). خلّ: صديق. ممازج: مفاخر (بقدرته على المداعبة). الردف: مؤخّر =

- وقال :

هــذهِ الشمسُ بالحِجـاب توارتْ بعـدَ نُورٍ لها ورَحْبٍ وبِشْرِ (۱). وأتـــى الليــلُ بالنسيم عليــلاً فهو يَمْشي من أُفْقـه لابنِ زُهْرِ! (عليلاً: لطيفاً، بارداً – عليلاً: مريضاً ثمّ ابن زُهْر: النجوم؟ – ابن زُهْر: طبيب ً أندلسيُّ مشهورٌ كان قبلَ عصر ابن الحاجّ).

- وردت رسالةٌ من لسان الدين بنِ الخطيب إلى الحاجّ النَّميري (جواب رسالة سابقة لابن الحاجّ) فردّ ابن الحاجّ برسالة جاء فيها:

.... قَسَاً بَبراعتِك التي هي الواسي المُطاعُ وطِرْسِك (٢) الذي أُبهجَتْ به الأبصارُ والأسماعُ ، لقد عادَ لي بكتابِك عيدُ الشوقِ وجادَ لي بخطابِك جدُّ التَّوْقِ (٣). ولَعَهْدي بنفسي – رهنُ أشجاني غيرَ محلولةٍ عُقْدةُ لساني – أشدُّ من الصخرةِ جَلَداً وأَعلَظُ من الإبلِ كَبِداً (٤). حتى إذا بَدَتْ حريقةُ القلبِ وهب نسيمُه الرَّطْب وأَفْيَحَ مَوْرِدُه العَذْبُ (٥) وأضاء بنوره الشرقُ والغربُ ولم يَبْقَ لي بَثُّ ولا شَجَنٌ (١) ولا شاقني أهلٌ

البدن. وازر الردف (ساعدني على حمله). الأزر جمع إزار (ثوب للنصف الأسفل من الجسم). يبرين وعالج مكانان في بادية العرب كثيرا الرمال. في الأزرمني رمل يبرين وعالج (أشياء كثيرة، طاقة كبيرة). عالج (فعل أمر من عالجه يعالجه: داواه). عالج الشيء: مارسه. وفي حديث: «عالجت امرأة فأصبت منها » (تاج العروس – الكويت ٦: ١٠٩).

<sup>(</sup>١) توارت الشمس بالحجاب: غابت. رحب: مكان واسع (في السماء الظاهرة لأعيننا). البِشر: طلاقة الوجه والشاشة. الفدح.

 <sup>(</sup>ب) الواسي (كذا في الأصل) لعلّها الواشي. الطرس: الورقة. (سأكتفي هنا بشرح الألفاظ المفردة لأنّ القطعة المذكورة قائمة على التلاعب بالألفاظ ممّا يطول أمر الكشف عن مقاصد ذلك التلاعب).

 <sup>(</sup>٣) عيد: عودة (في موشّحة للسان الدين بن الخطيب: عاده عيد من الشوق جديد). جدّ التوق (النزوع، الميل ، المجدّى، الحقيقي.

<sup>(</sup>٤) ﴿ الجُلَدُ: الاَحْمَالُ (فَي مُوشَّحَةُ لَسَانُ الدينَ أَيْضاً: ليس لي صبر ولا لي جلَد). أغلظ من الإِبل كبداً: أقدر على الاحتمال، وأشد بعداً في السفر وأكثر صبراً على البعد عن الوطن.

<sup>(</sup>٥) أفيح؟ (يقصد فاح من « فيح » اتَّسع، كثر) مورده (مكان الاستقاء منه). العذب: الحلو.

<sup>(</sup>٦) البث والشجن: الحزن.

ولا وطنٌ ومضَى سيفُ اللسان بعد النُّبُوِّ ونَهَضَ طِرْفُ الفِكْر بعد الكُبُوِّ (۱) وهَزَّنِي الطربُ المُثيرُ للأفراحِ ومشى الجَذَلُ فِي أطرافي وأعطافي (۲) مَشَيَ الراحِ (۳).... قُلت: من لي (۱) بَشَربةٍ من كأسِ بَيانهِ وقطرةٍ من بُحور إحسانه حتّى أُوَدِّيَ ولو بعضَ حقّهِ.... فأمّا وقد نَفَقَتْ عندك بضاعتي المُزجاةُ (۱) وشَمِلني من لَدُنْكَ الحِلْمُ والأناةُ وشرّفْتَني بالخِطاب الكريم والرسالة التي عَرَفْتُ في وَجْهِها نُضرةَ النعيم (۱)، فها أَبْغي إلا إيرادَها عليك وكلّها خُراجُ ولِبُرْدِها في الإجادة إنهاج (۷). ولعلّك ترضى التخريج من مُدوّنةِ الأخبارِ والمسوطة والواضحة، لكن من الأعذار (۸)....

وإذا كان المرء على دين خليله، ومن شأنه سلوكُ نهجه وسبيله، فالألْيَقُ أن أَزْهَدَ في الصفراء والبيضاء وأقابلَ زُخْرُفَ الدُّنيا<sup>(۱)</sup> بالبغضاء، وأرْجُو على يَدِكَ حُسْنَ التَّخلّي والاطّلاعَ على أسرارِ التجلّي<sup>(۱)</sup> حتّى أَسْعَدَ بِكَ في آخِرتي ودُنيايَ وأجِدَ بركة خاطرِكَ في مَاتي ومَحيايَ. أبقاكَ الله بقاء يُسْرِ وأَمْتَعَ بمناقبِكَ التي يَحْسُدُها الياقوتُ

<sup>(</sup>١) مضى السيف: قطع، مرّ في الشيء الذي ضُرِبَ به. النبوّ: رجوع السيف عن الضريبة. - في الأصل: ونهض طرف (بفتح فسكون) الفكر بعد البكر (بضمّ الباء) - والصواب ما أثبتّه في المتن. الطرف (بكسر الطاء) الحصان. والكبوّ: العثرة. (في أصل هذا النص قراءات خاطئة).

<sup>(</sup>٢) الجذل: الفرح.

<sup>(</sup>٣) الراح: الحمر.

<sup>(</sup>٤) في الأصل: مالي. الصواب من لي: من يعطيني.

<sup>(</sup>٥) المزجاة (من «أزجى »): المغشوشة، الرديئة.

 <sup>(</sup>٦) نضرة النعم: وضاءة ولمعان في الوجه من الرفاهية والنعمة. في القرآن الكريم (٨٣: ٢٤، سورة المطنفين): ﴿ تعرف في وجوههم نضرة النعم ﴾.

<sup>(</sup>٧) ايرادها (؟). الخراج بضم الخاء أو بفتحها دمّل يخرج في البدن (شيء رديء). البرد: الثوب (من الحرير). نهج الثوب وأنهج: بلى وتهرّأ.

 <sup>(</sup>A) التخريج (هنا): التعليل. المدوّنة كتاب في الفقه، والواضحة كتاب في التجويد (تجويد القرآن – مقصور على الفاتحة). ولم أعرف المسوطة (وناشر الكتاب لم يذكرها في فهرست الكتب التي ورد ذكرها في الكتاب). من المعروف أنّ المسوط كتاب في الفقه. – يقصد يريد أن يدوّن عذره مسوطاً (بتفصيل) وواضحاً.

<sup>(</sup>٩) الصفراء (العملة من الذهب) والبيضاء (العملة من الفضّة). الزخرف: الزينة.

<sup>(</sup>١٠) التخلّي: ترك الاختلاط بالناس. وترك الرواج أيضاً. التجلّي: وضوح الأشياء للإنسان، عطف الله عليه بإفادته علوماً من عنده (من عند الله).

والدُرّ. ولا زِلتَ في سِيادةٍ تَروقُ نَعْتاً وسعادةٍ لا تَرى فيها عِوَجاً ولا أَمْتاً (١). وأقرأُ عليك سلاماً عاطر العَرْفِ (٢) كريمَ التأكيدِ والعطف..... كَتَبَهُ أخوك ومَمْلوكُك وشِيعةُ مَجْدِك في الرابعِ والعشرين من جُهادى الأولى عامَ أربعةٍ وستّين وسَبْعِمِائَةٍ.

٤- \*\*

 نيل الابتهاج ٤٤ - ٤٤؛ الوافي بالوفيات ٦: ٤٠؛ الإحاطة ١: ٣٥٠، ٣٧١؛
 الكتيبة الكامنة ٢٦٠ - ٢٦٩؛ نثير فرائد الجهان ٣٠٣ – ٣١٨؛ نفح الطيب ٢: ٥٣٥ – ٥٣٥، ٥: ٥٣١، ١٠٨٠؛ بروكلمن،
 اللحق ٢: ٣٦٩؛ الأعلام للزركلي ١: ٢١ – ٣٤ (٤٩)؛ مجلّة «البحث المعلميّ ١/ ١٩٦٥، ص ٧١؛ معجم المؤلفين لكحالة ١: ٥١.

## ابن خاتمة الأنصاري

١- هو أبو جعفرٍ أحمدُ بنُ عليٍّ بنِ محمّدِ بنِ عليٍّ بنِ محمّدِ بنِ خاتمةَ الأنصاريُّ (٣)، وُلِدَ في الْمَرِيّةِ، في مطلع القرن الثامنِ للهجرة فيا يبدو (١). وتلقّى ابنُ خاتمةَ العلمَ على نفر (٥) منهم أبو الحسنِ عليُّ بنُ محمّدِ بن أبي العيش المُرّيّ قرأ عليه ابنُ خاتمةَ ولازمه، وأبو إسحاق إبراهيمُ بنُ العاصي التَّنوخيُّ ومُحمّدُ بنُ جابرِ بنِ محمّد بن حسّان الوادي آشيُّ، وهو راويةٌ مُحَدِّثٌ (بأحاديثِ رسولِ الله) رَحّالٌ (صاحب رِحْلاتٍ)، وأبو البركاتِ ابنُ الحاج وأبو القاسم عبدُ الرحمنِ بنُ شُعيبِ القيسيُّ من أهل الْمريّة، وأبو جعفرِ القرشيُّ المعروفُ بابن فركونٍ وأبو القاسم محمّدِ بنِ سهلِ بنِ مالكِ وأبو جعفرِ بن الأغرِّ القرشيُّ المعروفُ بابن فركونٍ وأبو القاسم محمّدِ بنِ سهلِ بنِ مالكِ وأبو جعفرِ بن الأغرِّ

<sup>(</sup>١) الأمت: الاختلاف في الأرض آرتفاعاً وآنخفاضاً. «لا ترى فيها الخ » تضمين من القرآن الكريم (٢٠: ١٠٧ ، سورة طه).

<sup>(</sup>٢) العرف: الرائحة الطبّية.

<sup>(</sup>٣) الأنصاري: نسبة إلى « الأنصار » الذين نصروا رسول الله لمّا هاجر إلى المدينة (أهل المدينة). ويزيد محمّد رضوان الداية (محقّق ديوان ابن خاتمة الأنصاري، ص ٩ م، السطر الأخير) « المرينيّ » (نسبة إلى بنى مرين حكّام المغرب)!

 <sup>(</sup>٤) في مقدّمة الديوان (ص ١٧ م) ترجيح أنّه عاش نحو سبعين سنة.

<sup>(</sup>۵) راجع في ذيل وفيات الأعيان (ص ٨٦) أساء نفر آخرين من شيوخه. وفي مجلّة «دعوة الحقّ » (الرباط، صفر ١٣٩٢ هـ=ابريل-نيسان ١٩٧٢ م، ص ١٤٦) أن مولده كان سنة ٧٣٤هـ.

(الإحاطة ٢٤٩، وقد صَعُب عليَّ تَتَبُّعُ أنسابِهم وأحوالهم).

وقَعَدَ ابنُ خاتمةَ للإقراءِ في الجامعِ الأعظم في المَرِيّةِ فأقرأ اللغة والنحوَ والبلاغة والأدب، وكان في الوقتِ نفسهِ يقومُ بعقدِ الشروط. ثمّ درّسَ في المدرسةِ اليوسفيةِ التي أنشأها في غَرناطةَ أبو الحجّاجِ يوسفُ الأوّلُ بنُ الأحرِ (٧٣٣ – ٧٥٥ هـ)(١).

وكانتْ صِلَةُ ابنِ خاتمةَ ببني الأحرِ حَسَنَةً، زارَ غَرناطةَ مِراراً إحداها في شَعبانَ مِنَ سَنَةِ مِنَ سَنَةِ ١٥٥ (خريفَ ١٣٥٠م). وكان لا يزالُ حَيَّا في ثاني عَشَرَ شَعبانَ من سَنَةِ مِنَ سَنَةِ (٢١/ ٣/ ١٣٦٩م)، كما في الإحاطة (١: ٢٦٧). ولَعَلَّ وفاتَه كانت بُعيدَ ذلك بقليل.

٢ - ابنُ خاتمة الأنصاريُّ ناثرٌ له رسائلُ إخوانيّةٌ وديوانيّةٌ، وَهُوَ ناظمٌ مُكْثِرٌ مُتَعدِّدُ الفنونِ والأغراض له مديحٌ دينيٌّ في اللهِ ونعمهِ ونسيبٌ وغزلٌ مؤنّتٌ ومذكرٌ ومُجونٌ ثمّ له أوصافٌ في الطبيعة والخمرِ وله حِكمٌ ومُلَحٌ وفُكاهاتٌ. وشِعْرُه عاديٌّ في الأكثرِ تَغْلِبُ عليه الصّناعة اللّفظية والصناعة المعنويّة. وله مُوَشَّحاتٌ كثيرة. ويَغْلِبُ على شعرِ ابنِ خاتمة التقليدُ، فترى فيه أثارَ الشعراء ظاهرةً مِنْ مِثْلِ أبي نُواسٍ وأبي تمّامٍ والبُحتريّ خاتمة المبارةِ متينُ السَّبَك.

وابنْ خاتمةَ الأنصاريُّ مؤلّفٌ له: تحصيل غرض القاصد في تفصيل المرض الوافد (في وصف الطاعون الجارف الذي اجتاح العالم في آسية وأوربة وإفريقية، سنة ١٣٤٨ هـ = ١٣٤٨ م) – مَزيّةُ الْمَريّةِ على غيرِها من البلاد الأندلسية (فيه شيء من جُغرافيةِ تلك المدينة وتاريخِها وتراجم رجالِها وزُوّارها) – إلْحاقُ العقل بالحِسّ في الفرق بين اسم الجنس وعلم الجنس (؟) – إيرادُ اللآلِ من إنشاد الضوالٌ (وهو استدراك على «إنشاد الضوالٌ وإرشاد السُؤال » لحمّدِ بنِ هاني اللخمي السَّبْتي المتوفّى استدراك على «إنشاد الضوالٌ وإرشاد السُؤال » لحمّدِ بنِ هاني اللخمي السَّبْتي المتوفّى استدراك على قي لَحْنِ العامّة) – رائق التحلية في فائق التورية (مجموع شعر).

<sup>(</sup>١) يقوم بعقد الشروط (بتنظيم عقود البيع والزواج وغيرها، ولعلّه يشبه الكاتب العدل في أيامنا)!

<sup>(</sup>٢) راجع التعليق على دقّة هذا التاريخ (الديوان، ص١٦ م-١٧ م).

#### ٣- مختارات من آثاره

- من مقدّمة ديوانه:

وبعدُ، فإن بعض خُلَصائي (۱) – وهُو مَنْ لا يَسَعُ، لجميلِ وُدّهِ، غيرُ تكميلِ قصدِه – قد خَطَبَ إلَي بُنيّاتِ فِكري وأبياتَ شِعري جُملةً يسهلُ استظهارُها ويجملُ في منصة المُحاضرة استحضارُها (۲)، تأخذُ مِنَ الآدابِ بأطوارِها وفُنونها وتشتملُ مِنَ المعاني على أبكارِها وعُونها (۱).... وعِنْدَما كَمُلَ إبدارُها وتم اعْتِيامُها واختيارُها زَفَنْتُها إليه سادِلةَ (۱) ثوبَ الحَياءِ تُقَدِّمُ رِجْلاً وتؤخّرُ أخرى مِنَ الاستحياء، رَيْحانةً مِنْ أَدواح ونَسَمَةً من أرواح (۱). وقد قَسَمْتُها أربعة أقسام قصْد التنشيطِ والإجمام (۱): القسم الأوّل في المدح والثناء – القسم الثاني في النسيبِ والغرَل – القسم الثالث في النسيبِ والغرَل – القسم الثالث في النبيبِ والفُكاهات – القسم الرابع في الوصايا والحِكَمْ. وخَتَمْتُها بنُبْذَةٍ من التَوْشيحِ الذي له في مِضارِ (۱) الأدب الجالُ الفسيح .....

- قال ابن خاتمة في ذكر لُطْف الله ونعَمهِ:

أما أَبْصَرَتْ عَيْنَاكَ للحق مُرشِدا؟ أما سَمِعْتُ أُذْنَاكَ للهِ داعِيا؟ أبعد مَشيبِ تستجد شَبيبةً؟ وبعد هَوَّى تَبْغي عَمَّى أو تَعاميا (^)؟

<sup>(</sup>١) الخلصاء جمع خلص (بكسر الخاء): الخدن (بكسر الخاء): الصديق الخلص.

<sup>(</sup>٢) بنيّات جمع بنيّة (مؤنّث بنيّ بضمّ الباء تصغير « ابن »). بنات الأفكار: الآراء، الأقوال. جملة: مقداراً يسيراً. استظهارها: حفظها غيباً. منصّة: منبر. المحاضرة: المسابقة، المناظرة. استحضارها: تذكّرها عند الحاحة.

<sup>(</sup>٣) البكر: (الأشياء) التي لم يعرفها أحد من قبل. العُون جمع عوان: المرأة التي كان لها زوج، والحرب التي قوتل فيها مرّة بعد مرّة، الشيء الذي عرف من قبل.

<sup>(</sup>٤) الابدار: الاكتال (أصبحت كالبدر تامّة). الاعتيام: أخذ الشيء. زفّها: أهداها، أرسلها. سادلة: مرخية.

<sup>(</sup>٥) ريحانة (نبتة لها رائحة طيّبة) من أدواح: أشجار كبيرة (يقصد: شيئاً مختصراً من شيء مفصّل، واسع). نسمة من أرواح: هواء قليل من رياح كثيرة.

<sup>(</sup>٦) الاجمام: ردّ الجسم المتعب إلى الراحة.

<sup>(</sup>٧) المضار: الشوط، الجال الذي يركض فيه المتسابقون.

<sup>(</sup>A) تستجد شبيبة: تطلب العودة إلى أفعال الشبان.

وما بالُ صُدغِ الآسِ أخضرَ ناصعاً؟ فها خُطَباءُ العُرْبِ أفصحُ واعظاً ولا صَفَحاتُ الهِنْدِ أَرْدَعُ زاجراً وسائلةٍ: ما بالُ جَفْنِكَ والبُكا؟ إليكِ، فها في خاطري فَضْلُ وُسْعةٍ

وما بالُ خدِّ الوردِ أَحمرَ قانيا(۱)؟ مِنْ الطيرِ يشدو لو فَهِمْتَ المعانيا، مِنَ البرقِ يبدو لو عَلِمْتَ النَّواهيا (۲). وما عَرَفَتْني عن هَوى قطُّ ساليا (۳). لِسَمْعِكِ فَضْلاً عن حديث غراميا (٤).

- وله من موشّحه:

	قد أخبل الإصباح؛	يا مصباح
لِذي وُدِّ(٥)؟	يا بدرُ ، أو ترتاحْ	هل تلتاح ،
	* * *	
	البدرُ بالسَّعْدِ.	مَرْآكا
	الخمرُ بالشهْدِ.	لَهاكا
	القَطْرُ بالنَدِّ.	ریّاکا
	كريقِكِ النَفّاحْ	لا تُفَاحْ
مِنَ الوَجْدِ <sup>(٦)</sup> .	يروّحُ الأرواحُ	الفوّاحْ
	<b>* * *</b>	

<sup>(</sup>١) الصدغ: جانب الرأس. الآس: نبات له أوراق تشبّه بآذان الخيل شديدة الخضرة. ما الذي جعل لون الآس أخضر وجعل لون الورد أحمر. قان أو خان (من الفارسية: دم): شديد الحمرة.

<sup>(</sup>٢) صفحات الهند: السيوف من صنع الهند: أردع زاجراً: أقوى أثراً في المنع (عن عمل الشرّ والأذى). من البرق (لأنّ البرق يدلّ على الزاجر الآلهي).

<sup>(</sup>٣) لماذا يكون البكاء ملازماً لجفنك (لعينك، لك)؟ ساليا: ناسياً، متسلّياً عن، غافلاً عن.

 <sup>(</sup>٤) اليكِ: اتركيني، آذهبي عنّي. - أنا مشغول (بجبّي) عن أن أذكر لك خاطراً (فكرة في خاطري) فكيف
 يكون عندي وسعة من وقت لأسرد على سمعك حديث حبّي (الطويل).

<sup>(</sup>٥) الإصباح: طلوع الصبح. - هل تلتاح (تتغيّر) يا (شبيه) البدر (عن عهدك في الحبّة) أو ترتاح (تسكن تطمئن، تستقرّ على حبّ) ذي ود (ذي محبّة لك).

<sup>(</sup>٦) في السعد: في أعلى مكان من فلك البروج (في أثمّ أحواله). اللَّمى: سُمرة الشفتين (كناية عن التقبيل). الشهد (بفتح الشين وكسرها وضمّها) العسل قبل أن يؤخذ من أقراص شمعه . الريّا: طيب الرائحة. =

يا جَنّهْ قد ذلّ جانِيها،
وفِتنهْ قد ضلَّ رائيها
بوَجْنَهُ قد جَلّ بارِيها
كُمْ أمداحْ يَحوكُها المَدّاحْ
في إيضاحْ جَالِكَ الوضّاحْ

ولا تُجدي<sup>(١)</sup>!

- وقال في الغزل العفيف:

زارت على حَذر مِنَ الرُقباءِ تَصِلُ الدُّجا بسَوادِ فَرْعٍ فاحمٍ فَوَشَى بها من وَجْهِها وَحُلِيِّها أَهْلًا بزائرةٍ على خَطَر السُّرى أَهْلًا بزائرةٍ على خَطَر السُّرى أَقْسَمْتُ لُولًا عِفْةً عُذْرِيّةً لَنْقَعْسَتُ لُولًا عِفْةً عُذْرِيّةً لَنَقَعْسَتُ غُلِّهَ لَوْعتى برُضابها

والليل مَلْتَفُّ بِفَضْلِ رِداءِ (۲). لتزيه لتزيد خَلْهاء إلى ظلهاءِ (۳). بَدْرُ الدُّجى وكواكبُ الجوزاء (۱). ما كنت أرْجوها ليوم لقاء (۱۰). وتُقيى على له رقيبٌ رائي (۲)، ونَضَحْتُ وَرْدَ خُدودِها بِبُكائي (۷)!

القطر: ماء المطر (النقيّ، الصافي، الطاهر) الندّ: نبات له رائحة زكيّة. النفّاخ: الذي ينفح (يبعث، يرسل، يفوح منه) رائحة طيّبة. يروّح (يسكّن، يهدّىء، يدخل الاطمئنان على الإنسان). الوجد: الحبّ وألم الحبّ.

<sup>(</sup>١) الجاني (هنا): المذنب: ذلّ جانيها: خسر من لم يتمتّع بما فيها بالحقّ. الوجنة: صفحة الخدّ. باريها: خالقها. حاك: نسج. إيضاح: تبيان، توضيح. الوضّاح: المشرق، اللامع. تُجدي: تنفع (مها يكثر الكلام لا يف بوصف جالك).

<sup>(</sup>٢) الرقيب: الجاسوس على الحبين. ملتف بفضل (ببقيّة) رداء: لم يبق منه إلّا قليل.

 <sup>(</sup>٣) الفرع: الشعر. الفاحم: الشديد السواد (كالفحم). – إنّ شعرها جعل سواد الليل (الذي كان قد بدأ يخف بأقتراب الصبح) أشد سواداً.

<sup>(</sup>٤) الذي أعلمني أنّها قادمة لزيارتي (في ذلك الليل) أن ضاء الليل (بنور وجهها) وسمعت صوت الحلى التي كانت تتزيّن بها . (بدر: فاعل وشي). وجهها كالبدر (بظهور نوره) وحليّها تشبه كواكب الجوزاء (عنقود نجوم) لضعف نورها في رأي العين بالإضافة إلى البدر في رأي العين.

<sup>(</sup>ه) السرى: السير في الليل. اقتحمت سواد الليل (على ما في ذلك من الخوف والخطر) في وقت ما كنت أظنّ أنّها تجيء إلى زيارتي.

 <sup>(</sup>٦) عذرية: نسبة إلى بني عذرة (كان عشاقها مشهورين بعفتهم في الحب). الرقيب: الجاسوس على المحبين.
 رائي = راء (ناظر)!

<sup>(</sup>٧) الرضاب: الريق ما دام في الفمّ. نقعتُ: بللتُ، رويت وأرويت. الغلّة: العطش. نضح: رشّ.

- وقال يَصِفُ الربيعَ ويَدُلُّ فِي أَثناء ذلك على نِعَمِ الله:

أهْلاً بأيّام الربيع وطيبها: زَمَنٌ أَرَقُ مِنَ الوِدادِ شَائِلاً أعْجِبْ به من مِهْرجانِ قائم فالطيرُ تَشْدو والغديرُ مُصَفِّتٌ فأعْطِفْ على وَجهِ الزمانِ وَحَيِّهِ وأجِلْ لِحاظَك في صِفاح كِتابهِ ما فَتَحَ الزهرُ الجَنيُ ثُغورَه

أُنْس الخَليع ونُزْهة الْتَبَتِّلِ(۱). وألذُ من عَصْرِ الشباب الأوّل(۱). بَيْنَ السيطة والحَيا الْمَتَهَلِّلِ(۱)؛ والقُضْبُ ترقُصُ والأزاهرُ تَنْجلي(١). وانظُرْ إلى حُسنِ الربيعِ الْمُقْبل(٥). حَتّى تَبَيَّنَ واضحاً مِنَ مُشْكِلِ(١). إلاّ ليَرْشُفَ طيبَ ذاك السَّلْسَل(١)!

- وقال في الوصف والخمر:

إلى كم يُناديك داعي الوَتَرْ؟ ونَبِّهُ جُنُونَك من غَمْضِها، أما تُبْصِرُ الشَّهْبَ مِثْلَ العُقو

فَلَسِبِّ النِسداء ودِنْ بالسهر (^^)! فقد نَبَّهُ الرَّوْضَ قَطْرُ المَطَر (¹). دِ قد نَهَبَ الصبحُ منها دُرَر ((¹)؛

<sup>(</sup>١) يسرّ بها الخليع (الذي لا يبالي بقانون الأخلاق) والمتبتّل (الزاهد).

<sup>(</sup>٢) الشمائل جمع شمال (بكسر الشين): الخلق (بضم فضم)، الخصلة.

<sup>(</sup>٣) المهرجان: العيد العظيم (يكون للملوك). البسيطة: وجه الأرض. الحيا: المطر. تهلّل المطر: انسكب وسال. – أزهار الربيع بألوانها وروائها ثم الركية الرائحة تملا ما بين الأرض والسحاب.

<sup>(</sup>٤) القضب جمع قضيب: غصن. الأزاهر (الأزهار) تنجلي: تظهر وتتفتّح!

<sup>(</sup>٥) وجه الزمان (؟). حَيِّه: ألق عليه التحيّة.

 <sup>(</sup>٦) صفاح تقال لوجوه نصال السيوف، وهي هنا: صفحات أو صحاف. - إذا جلت بنظرك في وجه الأرض
 المملوء بالنبات والأزهار أستطعت أن تعرف كثيراً من أسرار الوجود (!).

<sup>(</sup>٧) الجنيّ: الطريّ. السلسل: الماء العذب الصافي (الذي يسهل مروره في الحلق).

<sup>(</sup>A) داعي الوتر: صوت الموسيقى. لَبِّ: أجب. دن (فعل أمر من دان) خضع، جعل الأمر له عادة.

<sup>(</sup>٩) قطرات المطر جعلت الأزهار تتفتّح (فكأنّ الروض كلَّه يستفيق من نومه بعد ليل الشتاء).

<sup>(</sup>١٠) الشهب جمع شهاب: الحجر الصغير المُنفلت من مداره حول الأرض والساقط إلى الأرض يشتعل فيضيء حينا يدخل جوّ الأرض. والشاعر يقصد بالشهب النجوم. مثل العقول: تبدو للعين كأنّها مجاميع يرتبط بعض نجوم كلّ مجموع منها ببعضها الآخر. قد نهب الصبح منها درر: لمّ اقترب الصباح خفي عدد من النجوم الضئيلة النور (فكأنّ الصبح قد نهبها أو سرقها).

وضَم الدُّجا ذَيْك خِيفة ورَوْضَتُنا تُجْتَلى كالعَروس ورَوْضَتُنا تُجْتَلى كالعَروس وقد نَظَمَت مائلات الغُصون وقامت ساء لنا دَوْحة فحُث المُدام وسَق النَّدامي وخالِسْ زمانَك غَفْلاتِك ،

عليه من البَحْرِ لِمّا انْفَجَرُ (۱). كَسَاها سَنَا الصَّبْحِ مِثْلَ الْخَفَرُ (۲). لَآلِسَىءَ طَلِّ عليها انْتَثَرُ (۳)! تَطَلَّعُ كَالزُّهْرِ فيها الزَّهَرُ (٤). وسَلِّ الغَرامَ وخَلِلِّ الفِكر (٥). فقد فاز بالعيش مَنْ قد جَسَرُ (٤).

٤- ديوان ابن خاتمة الأنصاري.... (حققه الدكتور محمد رضوان الداية) دمشق (منشورات وزارة الثقافة والإرشاد القومي في الجمهورية العربية السورية) ١٣٩٢ هـ = ١٩٧٢ م.

ايراد (؟) اللآل من انشاد الضوال (١) (طبع في أوروبة ثم صور في بغداد).

\*\* نشير فرائد الجهان ٣٣١ - ٣٣٠؛ الإحاطة ١: ٢٤٧ - ٢٦٧؛ الكتيبة الكامنة ٢٣٦ - ٢٤٥ نيل الابتهاج ٢٧؛ نفح الطيب ١: ٢٤ ، ١٧٥ (نصّ من مزيّة المريّة)، ٤: ٣٤٩ - ٣٤٨ (رسائل منه وإليه)، ٣٤٦ - ٣٤٨ (رسائل منه وإليه)، ١٠٥ - ٣٤٨ - ٣٠٠ أزهار الرياض ١: ٢٠٥ - ٢٠٦، ٣: ٥٥ - ٥٥، ٢٠٠؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٧٨٧؛ بروكلمن ٢: ٣٣٥ - ٣٣٦، الملحق ٢: ٣٦٩؛ م م ع ع د ١٠ : ٣٥٨ الأعلام للزركلي ١: ١: ١٧١ - ١٧١ (١٧٦)؛ معجم المؤلفين لكحالة ٢: ١٩٠٠.

<sup>(</sup>١) خمّ الدجا ذيله: تقلّص من جوانب الساء. – خاف الليل من هياج البحر فأراد أن يهرب!!

<sup>(</sup>٢) يجتلي الناس الشيء: لينظروا إليه (لجماله). الخفر: الحياء. - الروضة لم تبرز بكل ما فيها من جمال (لاستمرار الليل) فكأنها خجلة لا تبدى كل ما فيها من جمال.

 <sup>(</sup>٣) المائل ضد المستقيم (لعلّها: مائسات: المتحركة يميناً وشَهالاً). الطلّ: المطر الخفيف. إنّ حبّات ماء المطر
 الجامدة على الأغصان (من أثر الليل البارد) تشبه اللؤلؤ.

<sup>(</sup>٤) كان فوقنا دوحة (شجرة كبيرة) وكانت الزهر (بضمّ الزاي: النجوم) تبدو من خلال أغصانها وأوراقها كالأزهار.

<sup>(</sup>۵) حث المدام (الخمر) أسرع في شرب الخمر. ستى (أكثر من إسقاء) الندامى (الذين يشتركون في شرب الخمر). سَلِّ: فعل أمر من «سلّى» (طلب الترويح عن النفس). خلّ الفكر: دع التفكير في هموم الحياة.

<sup>(</sup>٦) خالس: خذ خُلسة (على غفلة من غيرك). خالس زمانك غَفَلاتهِ (إِنّك لن تستطيع أن تنال سروراً من دهرك إلّا إذا كان غافلاً عنك). قد فاز بالعيش (الطيب) من جسر (من كان جريئاً).

## منديل بن آجرّوم

١ - هو أبو المكارم منديلٌ، وآسمُه محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ داوودَ الصّنهاجيُّ، وهو آبنُ النحويّ المشهور أبي عبد الله محمّدِ بن محمد بن آجرّوم (ت ٧٢٣ هـ).

تلقّى منديلُ بنُ آجرومُ العلم على نَفَرٍ كثيرين منهم أثيرُ الدين أبو حيّان (ت ٧٤٥ هـ) والشيخ الخطيبُ أبو عبدالله القطان المُسفّر (ت ٧٤٣ هـ) وقاضي الجاعة في تونس أبو عبدالله محمّدُ بن عبد السلام المُنستيري (ت ٧٥٠ هـ)، كما كان قد أخذ قراءة القرآن عن المُكتّب بن برال التونسيّ.

وحج منديل بنُ اجروم سَنَةَ ٧٤١ للهجرة ثمّ كانتْ وفاتُه في رابع ِ جُهادى الأولى من سَنَة ٧٧٣ (١٣٧١/١١/١٤ م).

٢- كان منديل بن آجروم مُقْرِئاً للقُرآن الكريم ولُغَويًا ونحويًا وفقيهاً، كما كان أديباً وشاعراً مُجيداً مُكثراً، وكانتْ له براعةٌ خاصةٌ في اللّغة والأدب، فكان يُقرىء مقاماتِ الحريري كأحسن ما يكون إقراؤها.

### ٣- مختارات من آثاره:

- قال أبو المكارم منديلُ بن آجروم في مدينة فاسَ (نفح الطيب ٧: ١٢٣ - ١٢٥):

أيُّها العارفون قَدْرَ الصَّبوحِ ، جَدِّدوا أُنسَنا بباب الفُتوحِ (۱). حيثُ شابتْ مفارقُ اللَّوْزِ نَوْراً وتساقَطْنَ كاللَّجَينِ الصريح (۲). وكأن الدي تساقط منه شَفَقاً مَرِّقتْه أيدي الريح. مُطوّا رِحالَكُم فوق نهر كُلَّ في وَصْفه لِسانُ الفصيح (۳)؛

<sup>(</sup>١) الصبوح: شرب الخمر صباحاً. باب الفتوح أحد أبواب مدينة فاس، ويبدو أنّه قد كان عنده جنائن يقصدها الناس للنزهة واللهو.

<sup>(</sup>٢) النور: الزهر الأبيض. اللجين: الفضّة.

<sup>(</sup>٣) کل: تعب، عجز.

ليس عنها لعاشق مِنْ نُزوح.
هتفت بين أعجم وفصيح (۱)،
ز: هَلمّوا إلى مكان مليح (۲).
مُغْلَتِ في الكِام أو مفتوح (۱)،
سَمِعت صوت كلّ طير صدوح (۱).
بُ، وخلّوا مَقالَ كلّ نصيح (۱).
وخليت مِنْ مِثْلِكُم بالجُنوح (۱).
إنّ خلع العِذار غير قبيح (۷).
زعفرانا مُبلَّللًا بنُضوح (۸).
ليسترى ذات حُسْها الملموح.

فوق حافات حدائت خُضْرٌ وكان الطيور فيها قيان وكان الطيور فيها قيان وهي تدعوكم إلى قُبّ قبّ في الجَوْ فيه ما تشتهون من كل نور وغصون تهيج رقصاً إذا ما فأجيبوا دُعاءَها، أيها السر واجنحوا للمُجون فهو جديرٌ واخلعوا ثم للتصابي عِذاراً، واخلعوا ثم للتصابي عِذاراً، فأنهضوا، أيها المُحبّون، مِثلي فانهضوا، أيها المُحبّون، مِثلي هكذا يُرْبحُ الزمان، وإلاّ هكذا يُرْبحُ الزمان، وإلاّ

- قال أبو المكارم منديلُ بنُ آجروم (نفح الطيب (٢: ١٩٥ - ١٩٥):
حدّثني مَنْ يُوثَقُ بقُوله أنّ أبا اسحاقَ الطُّويجِنَ كانت وفاتُه يومَ الاثنين ٢٧ جُهادى
الأخيرة سَنَةَ ٧٤٧ بَتَنْبُكُتو موضع بالصحراء من عُهالةِ مالي، رَحِمَه الله. ثمّ ضَبَط
الطُّويجِن بكسر الجيم. قال: وبذلك ضَبَطَهُ بَخَطٌ يدهِ، رَحِمَه الله. قال: ومَنْ نَسَبَهُ الله عَلَيْ فَانَهُ لِجَدِّهِ لِلأُمّ. انتهى.

٤-\*\* نيل الابتهاج ٣٤٧؛ نفح الطيب ٢: ١٩٤ - ١٩٥، ١١٨٥، ٢: ١٢٥ - ١٢٥.

<sup>(</sup>١) القينة (بالفتح): المرأة الجميلة المغنية. هتف: رفع صوته. الأعجم الذي لا يفهم العرب كلامه.

<sup>(</sup>٢) قبة الجوز ...

<sup>(</sup>٣) الكام: الكأس (الأوراق الخضر) التي تحيط بالزهرة قبل أن تتفتح الزهرة.

<sup>(</sup>٤) الصدوح: ذو الصوت المطرب.

<sup>(</sup>٥) السرب: الجاعة السائرون معاً.

<sup>(</sup>٦) المجون: قلة المبالاة بالعرف الأجتاعي مع الانغاس في اللهو أحياناً. جنح: مال.

<sup>(</sup>٧) الغُدو: التبكير في السعى (في الصباح). النضوح: رشّ الماء على الأشياء.

<sup>(</sup>A) العدار: الرسن، اللجام. خلع العدار كناية عن ترك الحياء في اتيان الحارم.

<sup>(</sup>٩) يربح الزمان: تحصل منه استفادة للإنسان. الربيح: ما فيه ربح (يقال: تجارة ربيحة).

# أبو البركات بن الحاج البلفيقي \*

١- هو أبو البركات محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ إبر اهيمَ بنِ الشيخِ الولّي أبي إسحاق (١) بنِ الحاجّ السُّلَميّ (٢) البلفيقي (٣) ، وُلِدَ في المَرِيّة سَنةَ ٦٨٠ هـ (١٢٨١ – ١٢٨٢ م) ، وَبدأ تعلّمه فيها وفي إشبيلية . ثمّ إنّه انتقلَ إلى المَغْرِب وقرأ في بِجايةَ على قاضي الجماعة أبي منصورٍ أحمدَ بنِ عبدِ الحقِّ المشذّاليّ (ت ٧٣١ هـ) ثمّ ذهب إلى مَرّاكُش وبعدَئِذِ استقرّ في سَبْتةَ . ثمّ إنّه عادَ إلى الأندلس ونَزَلَ في مالَقَةَ وأخذ عن القاضي أبي عبدِ الله محمّدِ بنِ أحمدَ الطنجاليّ .

وفي سَنَةَ ٧٣٥ هـ تولّى أبو البركاتِ البلفيقيُّ القضاءَ في مالقةَ، ثمّ تولّى القضاءَ والخُطبة في المَرِيّة ثمّ قضاء الجهاعةِ في غَرناطةَ ثمّ في المَريّة ثانيةً. ثمّ أُعيدَ إلى قضاء غَرناطةَ. وفي هذه الأثناء كان يقومُ بالسِّفارة بينَ الملوك (في الأندلس والمغرب).

وفي أواخرِ أيامه استَعْفى من جميع المناصب. وكانتْ وفاتُه في المَرِيّة، في رَمَضانَ (٤) من سَنَةِ ٧٧٣ (صيف ١٣٧٢ م).

٢ - كان أبو البركاتِ بنُ الحاجِّ البلفيقيُّ رجلاً صالحاً يُراعي الخُلُق الكريم في أقوالهِ وأفعالهِ (كما سنرى في قصيدته الحائية). وقد عَمِلَ في بِناء الآبارِ وبنى فيها بنفسه وبمالهِ، وكان يقول (في شعره) إنّ الناسَ لا يَعْرِفون ما في ذلك من اللَّذَة الصحيحة ومن الشعور بالخير في النفس. وكان له شعرٌ ونثرٌ، وأغراضُه وُجدانية أبرزُها العُنصُر الصوفي. غير أنّه كان لا يقبَلُ الخُرافاتِ التي تُروى عن نَفَرٍ من رِجال التصوّف (خَرْقَ القوانينِ الطبيعية والتوسّط بين الله وعباده). وكان مُصنّفاً له من الكتب: أسماءُ القوانينِ الطبيعية والتوسّط بين الله وعباده). وكان مُصنّفاً له من الكتب: أسماءُ القوانينِ الطبيعية والتوسّط بين الله وعباده).

<sup>(\*)</sup> هو غير أبي عبد الله محمد بن محمد بن الحاجّ العبدري الفاسي الفقيم المتصوّف المتوفى سنة ٧٣٧ للهجرة (الديباج المذهب ٣٢٧ – ٣٢٨).

<sup>(</sup>١) كان أبو اسحاق هذا من كبار المتصوّفة، وكان قبره في مرّاكش مشهوراً يزار (نفح الطيب ٥: ٤٧٤).

<sup>(</sup>٢) نسبة إلى بني سليم (بضمّ السين). وقيل إنّه من نسل العبّاس بن مرداس الصحابي الشاعر (ت ١٨ هـ).

<sup>(</sup>٣) بلفيق حصن قرب المريّة. وهي بفتح الباء وسكون اللام (المرقبة العليا ٢٣٦).

<sup>(</sup>٤) في المرقبة العليا، رمضان سنة ٣٧٣ (ص ١٦٦). وفي نفح الطيب (٥: ٤٨٧) أنّ وفاته كانت في شوّال، سنة ٧٧١.

الكتب والتعريف بمؤلفيها (على حروف المُعْجم) - الإفصاح فيمن عُرِف بالأندلس بالصِّلاح (في عدد من رجال التصوّف) - مُشْتَبِهاتُ مُصْطلَحات العلوم - المؤتّمنُ في أنباء من لَقِيتُه من أبناء الزمن - العَذْبُ والأُجاج من كلام أبي البركاتِ بنِ الحاجّ (ديوان شعره) - وقد يَكبو الجوادُ في غلطة أربعين من النقّاد (٥) - تاريخ المَريّة - العَلَن في أنباء أبناء الزمن - سلوة الخاطر - شِعْرُ مَنْ لا شِعْرَ له (أي من لم يشتهر بالشعر) الخ.

### ۳- مختارات من آثاره

- قال أبو البركاتِ بن الحاجِّ البلفيقيّ:

يأبَى شُجونَ حديثِيَ الإفصاحُ قالَب صَفِيّةُ، عندَما مرّتْ بها فأجَبْتُها: لولا الرقيبُ لكان لي قالت: وهلْ في الحيِّ حيُّ غيرُنا؟ فأجَبْتُها: إنّ الرقيب هَوالِكُ فأجَبْتُها: إنّ الرقيب هَوالِكُ وهو الشهيدُ على موارِدِ عبدِه، قالتْ: وأينَ يكونُ جودُ اللهِ إذْ فافرَحْ على اسمِ اللهِ جلَّ جلاله، فافرَحْ على اسمِ اللهِ جلَّ جلاله، وارهج على ذِمَمِ الرِجال ولا تخف،

إذ لا تقوم بشرحه الألواح (۱) . البيلي: أتَنْزِلُ ساعة ترتاح (۱۲) ؟ ما تبتغي بعد الغدو رواح (۲)! فالسمَ - فَدَيْتُكَ - فالساح رَباح . بيدَيْهِ - مِنّا - هذه الأرواح (۳)؛ سيّانِ ما الإخفاء والإفصاح (۱) . يُخشى ؟ ومنه هذه الأفراح . واشطَح فَشُوانُ الهوى شَطّاح (۱) . فالحِلْمُ رحب والنّوال مُباح (۱) .

<sup>(</sup>١) الشجن (بفتح ففتح): الغصن. الحديث شجون (متشعّب، وله أصول غامضة).

<sup>(</sup>١ ب) صفيّة اسمّ فتاة، كناية عن محبوبة مثالية (في هذه الأبيات قرائن صوفية).

<sup>(</sup>٢) - تبتغي (خطأ) صوابه: تبتغين. بعد الغدوّ (الجيء في الصباح) رواح (رجوع في المساء).

<sup>(</sup>٣) الرقيب (راجع البيت الثالث أيضاً هو (هنا) الله!

<sup>(</sup>٤) الشهيد: الشاهد، الحاضر. المورد: مكان الشرب (كناية عمّا يفعله الإنسان).

<sup>(</sup>٥) الشطح كلمة عليها رعونة (لفظ قبيح ومعنى سليم). قتل محيي الدين بن عربي لأنّه شطح أمام الناس فقال: أنتم وما تعبدون تحت قدمى (يقصد أنكم تعبدون «المال »).

 <sup>(</sup>٦) في القاموس: أرهج (مزيد بالهمزة): أثار غبار الحرب، طرب للحرب، أثار الفتنة. الذمّة: العهد....
 (٩). النوال: العطاء.

وانزلْ على حُكْم السُّرور ولا تُبَلُّ، واخلَعْ عِذارَكَ فِي الْحَلاعِةِ ، يا أَخِي ، وانظُرْ إلى هــذا النهـار، فسِنُّـهُ لا تَعْذُل الدنيا على تَلْوينها، فأجَبْتُها: لو كنتِ عالمةَ الذي مِنْ كُلِّ مِعنَّى غامضِ من أجلهِ حتّى لقد سَكِروا من الأمر الذي لَعَذَرْتِــنى وعَلَمْـتِ أَنَّى طالـبُّ فاترُكُ صَفِيَّكَ قارعاً بابَ الرضا، يا أختُ، حيِّ على الفلاح وخَلِّني،

- وللبلفيقي مقطعات في الشكوى من كلِّ شيءٍ . من هذه المقطّعات: فَقُلْتُ: لم يبقَ لي أهلٌ ولا وطنُ؛ \* \* قالوا: تغرّبت عن أهل وعن وطن. مضى الأحبُّــةُ والأهلونَ كُلُّهُمُ، أَفْرَغْتُ حُزْنِي وَدَمْعَى بَعْدَهُمْ، فأَنَا \* \* قد كنتُ مغروراً بوَعْظى وما من حيثُ قد أمّلتُ إصْلاحَهُمْ أصوات وعّـاظ جلود البقر<sup>(٧)</sup>! فلم أجد للناس أوعظ من

وليس بعدَهُمُ سُكنى ولا سَكَنُ (٦). من بعد ذلك لا دمعٌ ولا حزن! أبُتُ من عِلْمِيَ بينَ البَشَرْ، بالوعظِ والعِلم، فخانَ النظر.

فالوقت صاف ما عليك جُناح (١).

باسم الذي دارتْ به الأقداح (٢).

ضَحِكَـتُ ونورُ جَبينــهِ وضّاح.

فَللَيْلها بعد الماء صباح.

يبدو لتاركِها وما يَلْتاح(٣)

قد ساحَ قومٌ في الجبال وناحوا (١)،

هاموا به عند العيان فباحوا

ما الزهد في الدنيا له مِفتاح (٥).

واللهُ جَـــلٌ جلالُـــه الفَتَّاح ★.

لا تبل (غلطة مشهورة في «لا تبال »): لا تهتم. الجناح: الذنب. (1)

باسم الذي ....: باسم الله (؟). (.4)

يلتاح: يعطش، يتغيّر (؟). (4)

<sup>(</sup>٤) ناح: بكي (؟).

ما: ذلك الذي (مفعول به من «طالب »). (6)

<sup>«</sup> فاترك » (في البيت الأوّل) ثمّ « حيّ » و « خلّني » (في البيت الثاني) أفعال أمر للمفرد المذكّر على (**\***) التجريد (مخاطبة الشاعر نفسه)، برغم وجود «يا أخت » (في البيت الثاني).

السكني: المسكن (المنزل). السكن: الزوجة. (7)

وعّاظ جلود البقر (؟). (v)

\* \* یا مَنْ إذا ما رُمْتُ تَوْدیعَه،

فأَتْرُكُ التودیـــعَ عمْــداً لِكَيْ
یـا مِحنــةَ النفسِ بَالْوْفِها،

\* \* رعی الله إخوانَ الخِیانةِ إنّهم
ولو قد وَفَوْا كُنّا أساری حُقوقِهِمْ

ودّعت تلي قبل ذاك الوَداعْ. أُعلِّلَ النفسَ ببعض الخداعْ(۱). من أجلها قد جاء هذا الصِّراعْ(۲). كَفَوْنا مَؤُوناتِ البقاء على المَهْدِ. نُراوحُ ما بينَ النسيئة والحِقْد(۳).

- وفي سنة ٧٥١ هـ (١٣٥٠ م) اتّفقَ أنّ أبا البركاتِ بنَ الحاجِّ البَلفيقيَّ رأى تطليقَ امرأتهِ - لِسَبَبِ من الأسباب (٤) - فأوْقَع عَلَيْها طَلْقَةً واحدةً (٥) وكتب ذلك في نُسخة (٦) نصُّها:

بسم ِ اللهِ الرحمٰنِ الرحمِ ، وصلَّى اللهُ على محمّدِ وعلى آلِ محمّدٍ. يقولُ عبدُ اللهِ (٧) الراجي رحمتَهُ مُحمّدٌ المَدْعوُّ بأبي البركاتِ ابنِ الحاجِ خارَ اللهُ له (٨) ولَطَفَ به:

إِنَّ اللهَ جلَّتْ قُدرتُه لَمَّا أَنْشَأَ خَلْقَه على طبائعَ مختلفةٍ وغرائزَ شَتَّى - ففِيهِمُ السخيُّ والبخيل، والشُّجاع والجبان، والغَبِيِّ والفَطِن، والكَيِّسُ والعاجز، والسُامح والمُناقش، والمتكبِّر والمتواضع، إلى غير ذلك من الصِّفات المعروفةِ من الخَلْقِ - كانتِ المُشْرةُ لا

<sup>(</sup>١) .... ببعض الخداع: بأنَّهم لم يسافروا، لم يرحلوا.

 <sup>(</sup>٢) الصراع في نفس الإنسان قائم لأنه لا يستطيع تغيير شيء قد ألفه. النسيئة: الدين لأجل (تستدين مبلغاً وتعد وفائه بعد مدة).

 <sup>(</sup>٣) لو وفوا (بفتح الفاء) لوجب علينا لهم حق بأن نجازيهم على وفائهم في المستقبل. فإذا لم نفعل حقدوا (بفتح القاف) علينا.

<sup>(</sup>٤) لا بدَّ في الطلاق في الإسلام من سبب شرعي. وقد ذكر أبو البركات هذا السبب في الصكّ الذي سجّله على نفسه ونسب العيب في ذلك إلى نفسه لا إلى امرأته.

<sup>(</sup>٥) في الإسلام يحق للمسلم أن يطلّق امرأته ثلاث مرّات وأن يستردّها مرّتين، ولا يجوز استردادها بعد الطلقة الثالثة (بعد المرّة الثالثة). قال الله تعالى (٣: ٢٢٩ سورة البقرة): ﴿ الطلاق مرّتان، فإمساك (بعدها) بمعروف أو تسريح بإحسان ﴾.

<sup>(</sup>٦) الطلاق يجب أن يكون بصك مكتوب (أو بمهد من القاضي). ويحسن الإشهاد على هذا الصك عند أهل السنة، ويجب الإشهاد عليه عند الشيعة والدروز.

<sup>(</sup>٧) كلّ مسلم هو عبد الله . قال عبد الله الحجّاج بن يوسف ... قال عبد الله عبد الملك بن مروان... قال عبد الله بن الزبير ....الخ.

<sup>(</sup>۸) أراد له الخير.

آمر إلا بأحد أمر بن إمّا بالاشتراك بالصّفات أو في بعضها وإمّا بصبر أحدها في إذا عُدِمَ الاشتراك ولمّا علم الشارع (١) أنّ بني آدمَ على هذا الوَضْعِ شَرَعَ سهم الطلاق لِيستريح إليه من عِيلَ صبر و(١) على صاحبه تَوْسِعة وإحساناً منه إليهم (١). فلأجْلِ العَملِ على هذا طَلّق كاتب هذا عبد الله محدّ المذكور زَوْجَهُ الحرّة العربية المصونة عائشة ابنة الشيخ الوزير الحسيب النزيه الأصيل الصالح الفاصل الطاهر المقدّس المرحوم أبي عبد الله محدّد المغيليِّ طَلْقَة واحدة – مَلكَت بها أمرَها دُونَه (١) – عارفاً قَدْرَه . قَصَدَ بذلك إراحَتَها مِنْ عُشْرته (٥) ، طالباً مِنَ اللهِ أن يُغْنِي كُلَّا من سَعَيه (١) ، مُشهِداً بذلك على نفسِه (٧) في صحّته وجَوازِ أمره (٨) ، يومَ الثُلاثاء أولَ من شَهْر ربيع الثاني عامَ أحدٍ وخسين وسَبْعِمائة (١).

- وقال يُنْكِرُ أَنْ يكونَ الرجالُ الصالحون مّن يأوي إلى الجِبال هَرَباً من الناس (زعاً بأنّهم متصوّفون):

زَعَموا أَن فِي الجِبالِ رِجِالاً صالحينَ - قالوا - من الأبدال (١٠٠). وآدَّعَوْا أَنْ كُلَّ من ساحَ فيها فَسَيَلْقاهُمُ على كل حال.

<sup>(</sup>۱) الشارع هو الله تعالى.

<sup>(</sup>٢) يباح الطلاق في الإسلام إذا استحال على الزوجين أن يستمرّا في بناء أسرة سليمة سعيدة ثم خيف استمرار شقاقها ونزاعها. قال الله تعالى (٤: ٣٤ سورة النساء): ﴿ وَإِن خَفْتُم شَقَاقَ بِينَهَا فَابِعَثُوا حَكَما مِن أَهْلُهُ وَحَكَما مِن أَهْلُهُ اللهِ يَنْهَا ﴾ (وإلاّ فيكون الطلاق مباحاً).

<sup>(</sup>٣) توسعة من الله على الناس (حتّى لا يعيش الزوجان والأسرة معها في نكد مستمر).

<sup>(</sup>٤) أي أنّه لا يستطيع زواجها بعد ذلك إلّا برضاها.

<sup>(</sup>٥) نسب هنا سوء العشرة إلى نفسه هو (وهذا غاية في الإحسان والخلق الكريم).

<sup>(</sup>٦) هذا من قوله تعالى (٤: ١٢٩ سورة النساء): ﴿ وَإِنْ يَتَفَرَّقَا يُغْنِ اللَّهَ كُلًّا مَنْ فَضَلَّهُ ﴾.

<sup>(</sup>v) الإشهاد على صك الطلاق (الحاشية ٦، ص ٥٠١).

<sup>(</sup>A) لا يجوز للمسلم تطليق امرأته في مرض الموت أو في مرض يضيق منه الخلق أو في ثورة من الغضب أو في حال السكر (وإن فعل ذلك لا يقع طلاقه: لا يصح).

<sup>(</sup>۹) ۸/۲/۰۵۲۱ ع.

<sup>(</sup>١٠) الأبدال جمع بدل (بفتح ففتح أو بكسر فسكون) وبديل: والأبدال (في الصوفية) طبقة تلي طبقة الأقطاب الأربعة، ولا يخلو العالم عند الصوفية في زمن من الأزمان من واحد منهم (لأنهم الصلة بين الله وخلقه).

فاخْتَرَ قُنَا تلك الجبالَ مِراراً بِنِعَالٍ طَوْراً ودونَ نِعَالٍ، ما رأيْنا بها خِلافَ الأفاعي وشَبا عَقْرب كِمِثْلِ النَّبال (۱)، وسباع يَجْرونَ بالليل عَدُواً؛ لا تَسَلْني عَنَهُمْ بتلك الليالي (۱). ولوَ أنّا كُنّا لَدى العُدُوةِ الأخرى رأيْنا نَواجِدَ الرِّئبال (۱). وإذا أظلَمَ الدُّجى جاءَ إبلي سُ إلينا يَزورُ طَيفَ خَيال (۱). هو كان الأنيسَ فيها، ولولا هُ أُصِيبَتْ عُقُولُنا بالخَبال (۱۰). خل عَنْكَ المُحالَ، يا مَنْ تَعَنّى. ليسَ يلقى الرجالُ غيرَ الرجالِ (۱)!

خل عَنْكَ الْمُحالَ، يا مَنْ تَعَنّى. ليسَ يلقى الرجالُ غيرَ الرجالِ (٢)!

- \* \* المرقبة العليا ١٦٤ - ١٦٧؛ الإحاطة ٢: ١٠١ - ١٢١؛ الكتيبة الكامنة

17٧ - ١٣٤؛ الديباج المذهب ٢٩١ - ٢٩٥ (٣٣٣ – ٣٢٨)؛ نفح الطيب ٤: ٢٦٩ (٣٢٣ – ٣٢٨)؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢٦٩

# لِسانُ الدينِ بنُ الخَطيب

١ - هُوَ لِسانُ الدينِ أبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ عبدِ اللهِ بنِ محمد بن محمد بن عبد الله بن سعيد بن عبد الله بن سعيد بن أحمدَ السَّلْمانيُّ، نِسْبَةً إلى سَلْمانَ وَهُوَ مَوْضِعٌ في اليمن؛ وقد جاء أهله عَقِبَ الفتح واستقروا في قُرطبةَ ثم انتقلوا، بعدَ وقعةِ الرَّبَضِ (راجع فوق، ص ١ : ٨٩) إلى طُلَيْطُلةَ. ولَمَّا اشتد خَطَرُ النصارى على طليطلةَ، في مُنتَصَفِ القرنِ

<sup>(</sup>١) الشبا جمع شباة: إبرة العقرب التي تلسع العقرب بها.

<sup>(</sup>٢) السبع (بفتح فضم): كلّ حيوان يأكل اللحم.

<sup>(</sup>٣) العدوة: أرض إفريقية. النواجذ جمع ناجذ: الضرس. الرئبال: الأسد.

<sup>(</sup>٤) .... كأنّه طيف خيال (منام).

<sup>(</sup>٥) الخبال: الجنون.

<sup>(</sup>٦) المحال: المستحيل (الذي لا يتّفق في الواقع). تعنى: أتعب نفيه (بطلب المستحيلات). ليس يلقى الرجال...: إنّ الرجال من الناس لا يرون إلّا رجالاً آخرين من الناس (ولا يبصرون الملائكة والشياطين).

الهِجْرِيِّ الخامس ، انتقلوا (في أيام جَدَّةِ سعيد) إلى لُوشَةَ ، وكانتْ مدينةً كبيرة على نحوِ تسعينَ كيلومتراً غربَ غَرْناطة. وكان سعيدٌ هذا عالماً وَرِعاً فجعل يُلْقي دُروسَه ومَواعظَه في لوشةَ عند بُرْج لهم على مَقْرُبَةٍ من أمْلاكِهِم فَعُرِفَتِ الأُسْرةُ باسمِ آلِ الخطيب بعد أن كانتْ تُعْرَفُ بآلِ الوزيرِ . وكان والدُ ابنِ الخطيب في خِدمةِ بني نَصْرٍ في ديوان الإنشاء .

وُلِدَ لِسانُ الدين بنُ الخطيبِ في ٢٥ من رَجَبَ من سَنَةِ ٧١٣ (١٣١٣/١١/١٦) في مدينة لُوشة ونشأ فيها وفي غَرْناطة. ولقد تَلَقّي علومَه في غَرْناطة على نَفَرٍ منهم: الوزيرُ أبو الحسن عليُّ بن الجَيَّاب (ت ٧٤٩هـ)، وأبو عبد الله محمّدُ بنُ الفخّار الإلبيريُّ النحوي (ت ٧٥٤هـ)، والمحدّث أبو القاسم محمّدُ بنُ أحمد الحسنيُّ السبتي التلمساني التلمساني (ت ٧٦٠هـ)، والقاضي أبو البركاتِ محمّدُ بن محمّد بن الحاج البَلْفيقي (ت ٧٧١هـ)، والمحدّث الفقيه أبو عبد الله محمّدُ بن محمّد بن مرزوق التلمساني (ت ٧٨١هـ) وكان قد وفَدَ على غَرْناطة، سنة ٧٥٣هـ، وعُيّن خَطيباً لمسجدِ الحَمراء فتصدّر فيه للتدريس. وكان من شيوخهِ أيضاً شمسُ الدين بنُ جابرِ الوادي آشي والطبيبُ الفيلسوفُ أبو زكريًا يحيى بن هذيل.

وفي سنة ٧٤١ هـ ( ١٣٤٠ - ١٣٤١ م) تُوفِّي والدُ ابنِ الخطيب فحل هُو مكانَه في ديوان الإنشاء كاتباً لأستاذه أبي الحسن بن الجيّاب وزيرِ السلطانِ أبي الحَجّاج يوسف الأولِ النيّارِ (٧٣٧ - ٧٥٥ هـ). وفي سنة ٧٤٩ هـ (١٣٤٩ م) توفّي ابن الجيّابِ في الطاعون الجارِفِ فَحَلَفَهُ لِسانُ الدين في الوِزارة ورئاسة ديوانِ الإنشاء (وكان رئيسُ الوزارةِ أو الحاجبُ أبو نعيم رِضُوانُ). ولما قُتِلَ أبو الحجّاج وخَلَفَهُ ابنُه محمّدٌ (الخامس) الغنيُّ بالله، سنة ٧٥٥ هـ (١٣٥٤ م) استمرَّ رِضوانُ في الحِجابة ولِسان الدين في الوزارة.

وَسَفَرَ لِسَانُ الدين للغنيّ بالله إلى السلطان المَريني أبي عِنانٍ فارسِ المتوكّلِ على الله (٧٤٩ - ٧٥٩ هـ) تأكيداً للمودّة واسْتنجاداً على الطاغية مَلِكِ قَسْتَالَةَ. وعَظَمَتْ ثقةُ الغنيّ بالله في لِسَانِ الدين فَلَقَبُه «ذا الوزارتين».

وفي ٢٨ من رَمَضانَ من سنة ٧٦٠ خُلعَ الغنيّ باللهِ وقُتِلَ الحاجبُ رِضوانُ فَفَرّ

الغنيّ بالله إلى فاس ونَزَلَ على السلطان أبي سالم إبراهيم بنِ عليٍّ. ومَعَ أن لسانَ الدين جَعَلَ يُصانعُ السلطانَ الجديدَ إسماعيلَ (الثاني) بنَ يوسفَ (٧٦٠-٧٦١هـ) فإنَّ السلطان الجديدَ لم يَطْمَئِنَّ إليه فها عَتَّمَ، بتحريض مِمَنْ حَولَه، أن نَكَبَهُ وصادَرَ أموالَه وأملاكه. غير أنّ لِسانَ الدينِ استطاعَ الهَرَبَ فلجأً إلى فاس أيضاً والْتَقَى في بَلاطِ فاس المَرينِ بابنِ خَلْدونِ.

وفي مُنْتَصَفِ سنة ٧٦٣ هـ (١٣٦١ م) استطاع الغنّي باللهِ أن يعودَ إلى غَرناطة ويستردَّ مُلْكَه فاسْتَدْعى لِسانَ الدين من فاس وردّه إلى الوِزارة فَعَلَتْ مكانَتُه من جديدٍ وعَظُمَ نُفوذه.

وغاظ ذلك الخصوم والحُسّاد كالوزيرِ الشاعرِ ابن زمرك تلميذِ لِسانِ الدين وكتاضي الجهاعةِ في غَرْناطة أبي الحسنِ عليِّ بنِ عبدِ الله الجُدامي المالَقي النَّباهيّ (٧١٣ - نحو ٧٩٨ هـ) فجعلوا يُحَرِّضون الغنيَّ بالله عليه يتهمونه بالانحراف في وَلائه وبالإلْحاد. وأَدْرَكَ لسانُ الدين أن من الأسْلم مبارحة الأندلسِ قبلَ فَواتِ الأوانِ فاستأذَنَ بالذَّهابِ إلى الحجِّ ثمّ ذَهَبَ إلى فاس.

وزادَ الخصومُ والحُسّاد في تحريضِ الغنيّ باللهِ على لِسان الدين فأُحْرِقَتْ كُنُبُ لِسانِ الدين في غَرْناطة، في منتصف سنة ٧٧٣ هـ (١٣٧٢ م) ثمّ كَتَبَ الغنيُّ بالله إلى السلطانِ الدين في غرناطة، في منتصف سنة ٧٧٣ هـ (١٣٧٢ م) ثمّ كَتَبَ الغنيُّ بالله إلى السلطانِ الدين ويُعْدِمَه. فلم المَرينِ أبي فارسٍ عبدِ العزيز المستنصرِ بنِ عليّ بأن يَقْبِضَ على لِسانِ الدين ويُعْدِمَه. فلم يَنْتَفِتْ عبدُ العزيز لهذا الطلب.

وفي رَبيع الثاني من سنة ٧٧٤ (١٣٧٣ م) تُوفِّيَ عبدُ العزيز وخَلَفَه ابنهُ أبو زَيَّانِ عَدَّ السعيدُ، وكان طِفْلاً صغيراً. فساءتِ الأحوالُ بينَ بني الأحمر وبينَ بني مَرينِ فقام بنو الأحمر بفِتْنةٍ في المَغْرِبِ ذهبتْ بمحمدِّ السعيدِ وجاءتْ بأبي العبّاس أحمدَ المستنصرِ بن إبراهيمَ، في السادس من المُحرَّم من ٧٧٦ (١٣٧٤/٦/١٧م). وعلى الأثر جاء ابن زمرك \* إلى فاس يُطالِبَ أبا العبّاسِ أحمدَ بثمنِ الوصول إلى العرش على ما كان قد جَرى الاتّفاق بشأنِ لِسانِ الدينِ. فحُوكِمَ لِسانُ الدين مُحاكمةً صُورِيّة وأُلْقِيَ في السجن. ودَخَلَ عليهِ قومٌ من الرُّعاع فَقَتلوه في سِجْنه، (أوائلِ ٧٧٦هـ= أواسط ١٣٧٤م).

خ زمرك (بفتح الزاي والميم أو بضمها).

٢ - كان لسانُ الدين ابنُ الخطيب رجلاً مُتَعدِّدَ نواحي الشخصيةِ واسعَ الثقافة مُحيطاً بوجوه كثيرةٍ من فنونِ عصرهِ بارعَ التعبيرِ عن كلّ موضوع يتناولُه حتى إنّه كَسَفَ أنوارَ كثيرين من الذين عاصروه. وبَرَعَ في الفلسفةِ والسِّياسة والطِّب، وأمّا في التاريخ فكان مؤرّخ عصره بلا مُنازع .

ثم هو أديب ناثر ومُترَسل وشاعر مقتدر ، وهو مُكثر مِنَ النتاج في النثر وفي الشعر . غير أنه كثير التكلّف في النثر والشعر معا ثمّا يَدُل على مقدرة في الفنين تجعل أسلوبه فيها قويًا مُرصّعا فَخا ، ولكن تَسْلُبه كثيرا من الطّلاوة . وعلى كل فإن أدبه أعظم قيمة في مادّته وفي خَصائصه المعنوية . ونَسْتَطيع أن نرفع شأن النّتاج الأدبي للسان الدين إذا نحن نظرنا إليه على أنه صورة صحيحة أمينة للعصر الذي عاش فيه . فَمِن شعره الجَميل ذي العاطفة والأثر في النفوس قوله لما جاء سفيرا إلى أبي عِنانِ يستنجد على الطاغية ملك قِسْطالة (نفح الطيب ٥ : ٩٨ - ٩٩):

خليفة الله ، ساعَد القدر عُلك ما لاح في الدُّجى قَمر ؛ ودافَعَت عنك كف تُدرت ما ليس يَسْطِيعُ دَفْعَهُ البشر. وَجُهُك في النائباتِ بدر دُجَى لنا ، وفي المَحْلِ كَفُّك المَطر (۱) . والناس طُرَّا بأرض أنْدلُس لولاك ما أوْطَنوا ولا عَمروا (۲) . وجُملة الأمر أنه وَطَنَّ في غير عَلْياك ما له وَطَر . ومَنْ بهِ - مُد وَصَلْتَ حَبْلَهُمُ - ما جَحَدوا نِعمة ولا كفروا . وقصد أهمَّتُهُمُ بأنْفُهِمْ فوجهوني إليك فانتظروا!

ولِسانُ الدين بن الخَطيب مُصَنِّفٌ خِصْبٌ له كُتُبٌ قيّمة منها: الحُلَل المرقومة (= رقم الحلل في نظم الدول): تاريخٌ منظومٌ شعراً لملوك المشرق والمغرب والأندلس يَتَخَلّله

<sup>(</sup>١) المجل: القحط، الجفاف (حين لا تنبت الأرض شيئاً).

 <sup>(</sup>٢) طرًّا: جيعاً. أوطن الرجل المكان: اتّخذه وطناً. عمر الرجل الأرض: سكنها، وعمر الرجل الدار:
 بناها.

شروحٌ نثراً - اللمحة البدرية في الدولة النصرية (مختصر لتاريخ بني نَصْر في غرناطة حتّى سنة ٧٦٥ هـ) - الإحاطة في أخبار غرناطة - أعال الأعلام في من بُويع قبل الاحتلام من ملوك الإسلام-التاج المحلّى في مساجلة القدْح المُعَلَّى (تاريخ مملكة بني نصر)- نُفاضة الجراب في عُلالة الاغتراب (أخباره ووصف أحواله في أثناء منفاه بالمغرب) - خَطْرة الطيف في رحلة الشتاء والصيف (رحلة في مدن الأندلس) - مُقْنعة السائل عن المرض الهائل (وصف الطاعون الجارف الذي كان سنة ٧٤٩ هـ = ١٣٤٨ م) - رَيْحانة الكُتّاب ونُجْعة المنتاب (ملخّصات من عدد من كتبه ثمّ من عدد من الرسائل)- مِعْيَارُ الاختيار في ذكر المشاهد والديار (.... المعاهد والآثار) - السِّحْر والشِّعْر (مختارات من شعر شعراء المشرق وشعراء الأندلس) - الكّتيبة الكامنة في من لقيته بالأندلس من شعراء المائة الثامنة - كُناسة الدُّكّان بعد انتقال السكَّان (رسائل متبادلة بين السلطان أبي الحجّاج يوسف ملك غرناطة والسلطان أبي عنان المريني) - مفاضلة (مفاخرة) بين مالَقَةَ وسَلا - طُرفة العصر في تاريخ دولة بني نصر (مختصر اللمحة البدرية) - الإكليل الزاهر في من فصل (؟) عند نظم التاج والجواهر (وهو تكملة لكتاب الحلّي) - كتاب عمل من طبّ لمن حبّ (في الطب) - الوصول لحفظ الصحّة في الفصول (في الطّب والحِمْية، إلخ) - بستان الدول (كتاب في السياسة والحرب والقضاء وطبقات المجتمع، لم يتمّ) - درّة التنزيل وغرّة· التأويل - المباخر الطِّيبية في المفاخر الخطيبية (ترجمة حياته) - الدُّرَر الفاخرة واللُّحَج الزاخرة (مجموع شعر أستاذه أبي جَعْفر بن صَفوانَ) - مجموع من شعر ابن الجيّاب- مجموعة من مُوشّحات أمِّة التوشيح بالأندلس-عائد الصِّلة (تتمّة لكتاب الصلة لابن الزبير) - ديوان شعره.

### ٣- مختارات من آثاره:

- موشّحةُ لسانِ الدين بن الخطيب المشهورة، وهي معارضةٌ لِمُوشّحةِ ابنِ سهلِ الأندلسيّ راجع ص ١٧٤؛ ثمّ راجعْ آخِرَ هذه الموشّحة):

جادكَ الغَيْثُ، إذا الغيثُ هَمى، يا زمانَ الوصلِ بالأنْدَلُس.

في الكَرى أو خُلْسةَ المُخْتلس! لم يكنْ وصلُــــكُ إلا حُلُما - يَنْقُلُ الْخَطْوَ على ما نَرْسِمُ -(١) إذ يقودُ الدهرُ أشتاتَ المُنهى زُمَراً بين فُرادَى وثُنيا، مثلها يدعو الوفود المُوْسِمُ (٢). فثغورُ الروضِ عنه تَبْسِمُ (٣). والحَيا قد جلّل الروض سَنَا؛ وروَى النُّعْمانُ عن مـــاءِ السها. كيفَ يَرْوي مالكٌ عن أنس (1)! فكساه الحُسْنُ ثوبـــــاً مُعْلَما يَزدهي منه بأبهي مَلْبَس (٥). في الدُّجي لولا شموسُ الغُرَر<sup>(٦)</sup>. في ليال كتمت سر الهوى مُستقيمَ السير سَعْدَ الأثر(٢). مال نجمُ الكأس فيها وهَوى أنـــه مرّ كلمـــح البَصَرِ. وَطَرٌ ما فيه من عيب سوى حين لَـدٌ الأنسُ فيـه، أو كها هجم الصبيحُ هجومَ الحَرَس. أَثَّرتُ فينــا عيونُ النَّرْجِس (^). غــارتِ الشُّهُبُ بنــا، أو رُبَّا فيكونَ الروضُ قد مُكِّنَ فيه (١)؟ أيُّ شيء لامريء قد خَلَصا أمنَت من مكرهِ ما تَتّقيه (١٠٠). تَنْهَبُ الأزهارُ فيه الفُرَصا

<sup>(</sup>۱) يفعل ما نشتهي نحن.

<sup>(</sup>٢) الموسم: العيد، المناسبة التي يجتمع فيها الناس.

<sup>(</sup>٣) الحيا: المطر. سنا: ضياء، بهاء، جمال.

<sup>(</sup>٤) النعان: شقائق النعان (زهر بري أحر). النعان: أحد ملوك الحيرة. ماء الساء: المطر. ماء الساء: ماوية أم المنذر الثالث ملك الحيرة أحد أسلاف النعان المذكور. مالك فقيه عظيم مشهور هو صاحب المذهب المالكي. أنس: والد مالك، وكان خادماً لرسول الله ولم يكن له شيء من علم ابنه مالك.

<sup>(</sup>۵) مزین، مزخرف.

<sup>(</sup>٦) الغرر جمع غرة بضم الغين: القصة (بضم القاف): الشعر في مقدمة الجبهة.

<sup>(</sup>٧) خجم الكأس: الحبب الذي يطفو على كأس الخمر . مال نجم الكأس: انحدرت الخمر في حلوقنا ، شربناها .

 <sup>(</sup>٨) غارت الشهب بنا: انحدر حباب الخمر (أو الخمر) في حلوقنا. عيون النرجس (زهر أبيض وفي وسطه شيء أصغر): عيون النساء الحسان. - سكرنا من الخمر ومن عيون الحسان

<sup>(</sup>٩) ِ أي الناس صَفَتَ له الحياة وعاش مطمئنًّا حتى يكون الروض دائمًا أخضرَ مزدهراً؟..

<sup>(</sup>١٠) - من أجل ذلك تتفتّح الأزهار ثمّ تذبُّل من تلقاء نفسها حتّى تأمن أن يغدُرَ بها الزمن ويقضيَ عليها وهي =

وخَلا كِلُّ خليل بأخيـه (١). وإذا الماء تَناجي والحصي، يَكْتسي من غَيظهِ ما يكتسي (١). يَسْرِقُ السمْعَ بَأَذْنَيْ فَرَسِ (٣). وتَرى الآسَ لَبيبِ أَبِياً فَها يا أُهَيْلَ الحَيّ من وادي الغَضا، وبقلي مَسْكَن أنتم بيه (١٤)، ضاق عن وَجْدي بكم رَحْبُ الفضا ؛ لستُ أدري شرقَـه من غربـهِ. فأعيدوا عهد أنس قد مضي واتَّقُوا اللهَ وأخْيُوا مُغْرَمــــا يَتلاشى نَفَساً في نفس ِ ا أَفَتَرْضَوْنُ خَرَابَ الْحَبِسِ ؟ حبس القلب عليكم كَرَما، بأحاديثِ الْمُنسى وَهُوَ بعيد: قَمَرٌ أطلـع منه المَغْرِبُ قــد تَساوى مُحْسِن أو مُذْنــبُ في هواه بين وَعددٍ ووَعيدٌ. أحورُ الْمُقلـــة مَعْسُولُ اللَّمْــــى جالَ فِي النَّفَسِ مَجالَ النَّفَس <sup>(١)</sup>؛ بفؤادي نَبْلَــةَ الْمُفْتــترس. سَدّد السهم فأصميي إذْ رمي - وفؤاد الصَّبّ بالشوق يَذوبْ-إن يكنْ جارَ، وخابَ الأملُ فَهُوَ للنفس حبيــــــُ أُوّلُ؛ ليس في الحسبُ لمحبوبِ ذُنوبُ.

<sup>=</sup> غافلةٌ (للأزهار مُددٌ معيّنة قصيرة تستوفيها الأزهار كلّ عام، بخلاف الإنسان الذي لا يعلم متى يدركه الموت، وقد يدركه الموت قبل أن يحقّق شيئاً من الغاية من الوجود).

<sup>(</sup>١) الماء يناجي الحصى (؟): يكلمه سراً، يوسوس له (كناية عن الصوت الذي يحدثه ماء النهر عند مروره على الحجارة).

 <sup>(</sup>۲) ورقة الآس تشبه أذن الحصان الفتي ـ - كأن الآس بانتصاب أوراقه يحاول أن يحتلس السمع ويعرف ما نتحدث به.

<sup>(</sup>٣) وادى الغضا قرب مكة.

<sup>(</sup>٤) العاني: الأسير، أسير حبكم.

<sup>(</sup>٥) الحبس (في المشرق): المحبوس، (في المغرب): الوقف (الأوقاف)، الموقوف (قلبي الموقوف على حبكم).

<sup>(</sup>٦) الحور: شدة بياض بياض العين وشدة سواد سوادها. اللمي: السمرة في الشفة.

في ضلوع قد بَراها وقلوب<sup>(۱)</sup>. أمره مُعْتَمـــلُ مُمْتَشــل لم يراقب في ضِعافِ الأنفُس. حكّم اللحـــظَ بهــا فاحتكما، ويُجــازي البَرّ منهـــا والُسي. يُنْصِـفُ المظلومَ مِمَّنْ ظَلَمًا، ما لِقلبي كلما هبّت صبا عادَهُ غِيدٌ من الشوق جَديد (٢)! قولُه: إِنَّ عَـذابِي لَشديـدْ<sup>(٣)</sup>؟ كاِنَ في اللوح له مُكتَتباً فهو للأشجانِ في جُهْد جَهيدُ (١) جَلَـبَ الْهُمّ لــه والوصبا فَهُوَ نــارٌ في هَشيمِ اليَبَس(٥) لاعبُّ في أضلعي قد أُضْرِما، كبقاء الصُّبح بعد الغَلَسِ (١). لم يَـدَعُ من مُهْجـتي إلَّا ذَمـا واعْمُري الوقتَ برُجعَى ومَتابْ (٧). سلمي، يا نفسُ، في حُكم القضا بينَ عُتبي قد تقضَّتْ وعِتابْ (^) دعكِ من ذِكْرِ زمانِ قد مضى مُلْهِمِ التوفيقِ في أُمِّ الكتاب(١). واصرفي القولَ إلى المَوْلي الرِّضا أُسَدِ السَّرْجِ وبدرِ المَجْلِسِ (١٠) الكريم المنتهي والمنتمي

<sup>(</sup>١) أمره (أمر المحبوب): حكمه، إرادته. معتمل (معناها في هذا النّص): يجب العمل به. ممتثل: تجب طاعته. ولكنّ أمر المحبوب صعب التنفيذ يبري المحبّ: يجعله نحيلًا، هزيلًا، مريضاً.

<sup>(</sup>٢) الصبا، ريح الشرق. عيد، الأمر الذي يعود مرة بعد أخرى.

<sup>(</sup>٣) اللوح المحفوظ: المقضي به في علم الله على البشر، المكتوب عليهم منذ الأزل. ﴿ إِن عذابي لشديد ﴾ تضمين من سورة إبراهم (١٤: ٧).

<sup>(</sup>٤) الوصب: التعب. الأشجان (جمع شجن بفتح ففتح): الأحزان. للأشجان: من الأشجان، جهد جهيد: تعب شديد جداً.

<sup>(</sup>٥) اللاعج: العاطفة المتقدة، الهوى الشديد المحرق.

<sup>(</sup>٦) الذماء: بقية الروح في الجسد. الغلس: الظلام في آخر الليل. كبقاء الصبح بعد الغلس (الملموح أن الشاعر يقصد أن يقول: «شيئاً قليلاً »، ولكن التشبيه لا يؤدي هذا المعنى).

 <sup>(</sup>٧) - آقبلي بقضاء الله. أعمري (أقضي) الوقت برجعى (بالرجوع إلى الله).

<sup>(</sup>A) العتاب: اللوم على ما فات. العتبى: الرضا (بعد العتاب).

<sup>(</sup>٩) أم الكتاب: سورة الفاتحة (الأولى في المصحف).

<sup>(</sup>١٠) المُنتهى: النهاية (أي ذاته، ذات الممدوح وشخصه). المنتمى (أسلافه). أسد السرج (البطل إذا ركب الخيل، في الحرب). بدر المجلس (السيّد الذي تتّجه إليه الأنظار في كلّ اجتاع).

يَنْزِلُ الوحيُ بروحِ القُــدُس (١) يَنْزِلُ النصرُ عليــــه مِثْلُها مُصطفى اللهِ سَمِيُّ المُصطفى الغَنِي بِاللهِ عن كُلِّ أَحَدْ (٢). مَنْ إذا ما عَقَدَ العهدَ وَفَي وإذا ما قبُحَ الخَطْبُ عَقَدْ (٣) حيث بيتُ النصر مرفوعُ العَمَد (١): مِن بني قيس بن سعد، وكفي، حيثُ بيتُ النصرِ مَحْمِيُّ الحِمى وَجَنَّى الفضل زَكِيُّ الْمَعْرَسِ . والهوى ظِـلُ ظليـلُ خَيَّمًا، والنَّــدى هــبّ إلى المغــترس<sup>(٥)</sup> هَا كُهَا يَا سِبْطَ أَنصَارِ الْعُلَا والذي إنْ عَشَرَ الدهرُ أقالْ (٦): غيادةً ألبَّسَها الحُسْنَ مُللا تَبْهَرُ العين جلاءً وصِقالُ (٧) عارَضَتْ لَفظاً ومَعْنَى وحُلى قولَ مَنْ أنطقَه الحبُّ فقالْ: قلبَ صَب حَلّه عن مَكْسَ (٨). (هَلْ دَرى ظَبْيُ الحِمي أَنْ قد حَمي فَهُوَ فِي حَرٍّ وخَفْ \_\_\_\_قٍ مِثْلُما لَعِبَتْ ريحُ الصَّبا بالقبَس ).

قد زُرْتُ قَبْرَكَ عن طَوْعٍ بأَغاتِ: رأيتُ ذلك مَنْ أَوْلَى الْهُمَّاتِ.

<sup>-</sup> وقال لما زار قبر المعتمد بن عبَّاد في أغمات بإفريقية:

<sup>(</sup>١) روح القدس: جبريل.

<sup>(</sup>٢) مصطفى الله (الذي اختاره الله) سمّي (المشابه بالاسم) المصطفى (محمّد رسول الله). الغنّي بالله (محمّد الخامس الغنّي بالله من ملوك بني نصر في غرناطة).

 <sup>(</sup>٣) إذا قبح الخطب (إذا اشتدّت الأمور) عقد (العزم وكان حازماً في معالجتها) في نفح الطيب (٧: ١٤):
 فتح (بالبناء للمجهول).

 <sup>(</sup>٤) قيس بن سعد بن عبادة الخزرجي الأنصاري من دهاة العرب (راجع الحبر لابن حبيب، ص ١٥٥،
 و ١٨٤). وبنو نصر أصحاب غرناطة كانوا يردون نسبهم إلى قيس بن سعد.

<sup>(</sup>٥) الندى: بحار الماء المعلِّق في الهواء (في الليل). - من يزرعْ جنينةً يتمتّعْ بالجوّ الجميل الذي ينشأ منها!

<sup>(</sup>٦) السبط (حفيد الرجل من آبنته).... إن عثر الدهر بأحد أقاله (أنهضه من عثرته) أو إذا عثر الدهر نفسه، فإنّ محمداً الخامس الغنيّ بالله يكن أن يساعد الدهر على النهوض!

<sup>(</sup>٧) الغادة: المرأة الجميلة (القصيدة). الملاءة: ثوب ينشر على الفراش (وثوب سابغ تلبسه المرأة) جمعها ملاء (بضم الميم أيضاً).

<sup>(</sup>٨) الصبّ: الحبّ. حلّه: نزل فيه، سكنه. المكنس والكناس (بالكسر): بيت الغزال.

يَداً ويا سِراجَ الليالي الْمُدْلَهِمَّات (۱).

سُرَعه إلى حياتي، لَجادَتْ فيه أبياتي.

مَيِّزُهُ فَتَنْتَحِيهِ حَفِيّاتُ التَحِيّات (۲).

عُلَّا، فأنتَ سُلطانُ أَحياءً وأموات.

قَدي ألَّا يُرى - الدهرَ - في حال ولا آتي (۳).

لِمْ لا أَزورُك، يا أَنْدى الملوكِ يَداً وأَنتَ مَنْ لو تَخَطّى الدهرُ مَصْرَعه أَناف قبرُك في هَضْب يُمَيِّزُهُ كُرِّمْتَ حَيَّا ومَيْتاً واَشتهرت عُلاً، ماريىء مثلُك في ماض ؛ ومُعتَقَدي

- التاريخ (من مقدّمة « الإحاطة »)

.... ولمّا كان الفنُّ التاريخيُّ مأربَ البشر ووسيلةً إلى ضمّ النشر (١) يَعْرِفون به أنسابَهم في ذلك شرعاً وطبعاً ومافيه، ويكتسبون به عقلَ التجربة في حال السكون والرفيه (٥)، ويستدلون ببعض ما يُبدي به الدهرُ ويشفيه، ويرى العاقلُ من تصريفِ قُدرةِ اللهِ تعالى ما يَشْرَحُ صدرَه بالإسلام ويُخفيه، ويَمُرُّ على مصارع الجبابرةِ فيحْسَبُه بذلك واعظاً ويكفيه، وكتابُ الله يتخلّلُه من القصص ما يُتَمِّمُ هذا الشاهدَ لهذا الفنّ ويُوفيه، قال تعالى (١): ﴿وكلّا نَقُصُ عليك من أنباء الرُّسُلِ ما نُثبّتُ به فؤادك ﴿ وقال عزّ من قائل (١): ﴿ فَحُنُ نَقُصُ عليك أحسَ القصص بِا أَوْحَيْنا إليك هذا القُرآنَ، وإنْ عَزْ من قائل لهِ لَمِنَ الغافلين ﴾ .

فَوَضَحَ سبيلٌ مُبينٌ، وظَهَرَ أن القولَ بفضلهِ يقتضيه عقلٌ ودِين (^). وإنَّ بعضَ الْمُصنَّفين مِمَّنْ تَرَكَ نومَه لِمَن دُونَه، وأنْزَفَ ماءَ شَبابه مُودِعاً إيَّاه بَطْنَ كتابهِ يَقْصِدُهُ

<sup>(</sup>١) ألليل المدلهم: الشديد الظلام (المصائب الكبيرة).

 <sup>(</sup>٢) أناف: علا، ارتفع. انتحى: مال إلى ناحية. الحفيّ: الذي يهتمّ بالأمر (تأتيه التحيّات المخلصة من كلّ جانب).

<sup>(</sup>٣) ربىء (رؤي). الدهر (بالنصب): طول الدهر.

 <sup>(</sup>٤) كذا في الأصل.

<sup>(</sup>٥) لعلّها: السكون الرفيه (بلا واو العطف): السكون في سَعة من العيش.

<sup>(</sup>٦) القرآن الكريم ١١: ١٢٠، هود.

<sup>(</sup>٧) القرآن الكريم ١٢: ٣، يوسف.

<sup>(</sup>٨) بفضله= بفضل التاريخ.

الناسُ وَيَرِدُونَه (١) اخْتَلَفَتْ في مثلِ هذا البابِ أغْراضُهم. فمِنْهُمْ مَنِ اعتنى بإثبات حوادِثِ الزمانِ، ومنهم منِ اعتنى برِجالِه بعد اختيار الأعيان عَجْزاً عنِ الإحاطة بهذا الشانِ، عموماً في أكثرِ الأقطارِ وخُصُوصاً في بعضِ البلدان (ثمّ يعدّد لسان الدين أسماء نفر كثيرين ألّفوا كتباً في تاريخ مدنهم).

فداخَلَنْنِي عَصَبِيَّةٌ لا تَقْدَحُ فِي دِينِ ولا مَنْصِبِ<sup>(۲)</sup>، وحَمِيّةٌ لا يُدَمُّ فِي مِثْلِها مُتَعَصِّب،... ورأيتُ أنّ هذه الحضرة (<sup>۳)</sup> التي لا خَفاء بما وَفَرَ الله من أسباب إيثارِها وأراده من جَلال مِقْدارِها، جَعَلَها تَغْر (<sup>(1)</sup> الإسلام ومُتَبَوّا العَرَبِ الأعلام قبِيلِ (<sup>(0)</sup> رسوله عليه أفضلُ الصلاة وأزكى السلام وما خصها مِنَ اعتدالِ الأقطار وجَرَيانِ الأنهار وانفساح الاعتار والتفاف الأشجار.. نَزَلَها العربُ الكِرامُ عند دُخولهم مُخْتَطّينَ فعَمروا وأوْلدوا (<sup>1)</sup> وأثبتوا المفاخرَ وخلدوا.....

وقد كانَ أبو القاسمِ الغافقيُّ(٧)، مِنْ أهِل غَرناطةَ، قد قامَ مِنْ هذا الغَرَض بِفَرْض وأتي من كلِّ بِبَعْض ِ. فلم يَشْف من غُلَّةِ، ولا سَدّ خَلَّة، ولا كَثَرَ قلّة (١٠) فقُمْتُ بَهٰذا الوظيف وانتدبت للتأليف . ورَجَوْتُ على نَزارةِ حَظَّ الصِّحة وازدحام الشواغل المُلحَّة أَنْ أَضْطَلِعَ من هذا القَصْدِ بالعِبْءِ الذي طالما طأطأتْ لهَ الأكتادُ (١)...

<sup>(</sup>۱) لمن هو دونه (أقل منه، لمن لا تسمو نضه إلى جليل الأمور) ومن قضى أيام شبابه (شاطه) يدوّن التاريخ (بإخلاص) يَقْصِده الناس ليردوا من مورده (يشربوا من نبعه: ليستفيدوا منه).

<sup>(</sup>٢) العصبيّة: شدة الاهتام بأهل الرجل (ولو أساء ذلك إلى قوم آخرين). لا يقدح: لا يعيب. المنصب: المكانة.

<sup>(</sup>٣) الحضرة: العاصمة (غرناطة).

<sup>(</sup>٤) الثغر: المكان الذي يخشى منه مجيء العدو (حدود البلاد الإسلامية على بلاد الأعداء الحاربين).

<sup>(</sup>٥) المتبوّأ: المسكن والمستقرّ. القبيل: القوم، الأهل.

<sup>(</sup>٦) اختط: أنشأ خطّة (بكسر الخاء): مكان السكنى (البلد، المدينة). عمر الأرض: سكنها وأنشأ فيها حياة عمر انية (اقتصادية واجتاعية). أولدوا: جاءهم أولاد (نسل)، أي عاشوا فيها مدّة طويلة.

<sup>(</sup>٧) لعلّه أبو يحيى اليسع بن عيسى بن اليسع الغافقي الجيّاني (ت٥٧٥ هـ)، كان له اشتغال بمثل ذلك (راجع نفح الطيب ١: ١٦٧، ١٦٤، ٢٠٨ وسائر المظانّ الوارد ذكرها في فهرسته).

 <sup>(</sup>٨) الغُلّة: العطش. الخُلّة: الفُرجة، الثقب الصغير، الحاجة والفقر. الوظيف: عظم دقيق في الساق (وهو يقصد الوظيفة: العمل الذي يقدر الإنسان عليه). وانتدبت (نفسي) للتأليف.

<sup>(</sup>٩) الشواغل ليست في القاموس. المقصود الأشاغيل جمع أشغولة (بالضمَّ): ما يشغل (بفتح الغين) الإنسان ويلهيه. الكتد (بفتح ففتح): الكاهل (مجتمع الكتفين).

والترتيبُ الذي انتهتْ إليه حِيلتي وصَرَفْتُ في اختياره مُخَيَّلتي هو أنني ذَكَرْتُ البلدة(١)، حاطَها اللهُ، مُنبِّها منها على قديمها وطيب هوائها وأديمها، وإشراق عُلاها ومَحاسن حُلاها، ومن سَكَنها وتولّاها، وأحْوال أُناسِها ومن دال(٢) بها من ضُروب القبائل وأجناسها ، وأعطيتُ صورتَها وأرّختُ في الفخر ضَرورتَها . وذكرتُ الأسماءَ على الحروف الْمُبوّبة (٣) وفَصّلتُ أجناسَهم بالتراجم الْمُرتّبة: فذكرتُ الملوكَ والأمراءَ ثمّ الأعيانَ والكُبراء ثمّ الفُضلاء ثمّ القُضاةَ ثم الْمُقرئين والعلماء ثم المُحدّثين والفُقهاء وسائرَ الطُّلَبَةِ النُّجباء ثمَّ الكُتَّاب والشعراء ثمَّ العُمَّال والأَثَرَاء (٤) ثمَّ الزُهَّادَ والصُّلحاء والصُّوفيَّة والفقراء ليكونَ الابتداء بالْمُلْكِ والاختتام بالمِسْك وَلِيُنْظَمَ الجميعُ انتظامَ السُّلْك(٥٠). وكلُّ طَبَقَةٍ تنقسمُ إلى من سَكَنَ المدينةَ بحُكْم الأصالةِ والاستقرار أو طَرَأً عليها مِمَّا يُجاورها مِنَ الأَقطار أو خاضَ إليها - وَهُوَ الغريبُ - أَثْباجَ (٦) البحار أوْ أَلَمَّ بها ولو ساعةً من نَهار . فإنْ كَثُرَتِ الأسماءُ نَوَّعْتُ وتَوسّعتُ ، وإن قَلّتِ اختصرتُ وجمعتُ. وآثرتُ ترتيبَ الحُروف في الأسماءِ ثمّ في الأجداد والآباء لشُرودِ الوَفَياتِ والمواليدِ التي رَتَّبَهَا الزمانُ عنِ الاستقصاء (٧). وذَهبتُ إلى أن أذكُرَ الرجلَ ونَسَبَه وأصالته وحَسَبَه ومولدَه وبلده ومذاهبه وأنْحالَه (^) والفنَّ الذي دعا إلى ذِكره، وحِلْيَتُهُ ومَشْيَخَتُهُ (١) – إن كان تمّن قيّدَ عِلماً أو كتبه – ومآثره إن كان تمّن وَصَلَ الفضل

<sup>(</sup>١) البلدة (غرناطة).

<sup>(</sup>٢) دال فلان دالة ودولة: صارت له دالة (نصيب ودور في الحكم).

<sup>(</sup>٣) على الحروف (كما ترتب في القاموس).

<sup>(</sup>٤) العمال: الولاة على المدن. الأثراء ليست في القاموس (لعلّه يقصد الفضلاء، ذوي الفضل والمكانة الاجتاعية في بلدانهم).

<sup>(</sup>ه) بالملك (أهل القوّة). الاختتام بالملك (بأهل الصلاح). انتظام السلك (ليكون الكتاب ممثلًا لجميع طبقات المجتمع على الترتيب المخصوص).

<sup>(</sup>٦) الثبج: وسط الشيء (ووسط البحر أيضاً).

<sup>(</sup>٧) - يقصد أن الحصول على تاريخ مولد الأشخاص ووفاتهم ليس سهلاً في كلّ حين.

<sup>(</sup>A) الأنحال ليست في القاموس (لعلَّه يقصد جمع نِحلة - بكسر النون - الطريقة التي يحصّل الإنسان بها معاشه).

<sup>(</sup>٩) حليته (صفاته وأحواله). مشيخته (أساتذته).

بِسَبَبِه (١) وشِعرَه إن كان شاعراً، وأدبه وتصانيفه إن كان مِمَّنْ أَلَفَ في فنِّ وهَذَّبَه، ومِحْنَتَهُ إن كان مِمَّنْ أَلَفَ في فنِّ وهَذَّبَه، ومِحْنَتَهُ إن كان مِمَّنْ بزّه الدهرُ وسَلَبَهُ (١)، ثمّ وَفاتَه ومُنْقَلَبَهُ إذا استرجع الله من منحه حياته ما وَهَبَهُ (٣).

وجعلتُ هذا الكتاب قِسْمَيْنِ ومُشْتَمِلاً على فَنّينِ: القسمَ الأوّلَ في حُلى المَعاهدِ والأَماكن والمنازل والمساكن، والقسمَ الثانيَ في حُلى الزائرِ والقاطِنِ والمتحرّك والساكن.

- ٤- الإحاطة في أخبار غرناطة، مصر (مطبعة الموسوعات) ١٣١٩ هـ؛ الجزء الأوّل (حققه عبد الله عِنان)، مصر (دار المعارف) ١٣٧٥ هـ = ١٩٥٥ م.
- الإشارة في أدب الوزارة في السياسة (تحقيق عبد القادر زمّامة)، دمشق (مجمع اللغة العربية) ١٩٧٢ م.
- أعمال الأعلام فيمن بويع قبل الآحتلام من ملوك الإسلام وما يتعلّق بذلك من الكلام: قسم المغرب (أو إفريقية: تونس) (نشره حسن حسني عبد الوهّاب)، بلرم في جزيرة صقلّية (١٩١٠ م؛ الكتاب كلّه (تحقيق ليفي بروفنصال)، الرباط ١٩٣٤ م، بيروت (دار المكشوف) 1٩٥٦ م؛ الجزء الثالث (بعنوان: تاريخ المغرب العربي في العصر الوسيط) (تحقيق أحد مختار العبّادي ومحمّد إبراهيم الكتّاني)، الدار البيضاء (دار الكتاب) ١٩٦٤ م؛ موجز تاريخ إسبانية (ملشور أنطونيا)، مدريد ١٩٣٣ م؛
  - أوصاف الناس (؟)
  - جيش التوشيح (حقّقه هلال ناجي)، تونس (مطبعة المنار) ١٩٦٧م.
- الْحُلَلُ الْمَرْقُومَةُ أَو رقم الْحُلَلُ فِي نَظْمِ الدُّولُ، تونس (المطبعة العمومية) ١٣١٦ هـ؛ (قسم صقلية) ١٧٩٠ م.
- الحُلَل المَوْشِيَة في (ذكر) الأخبار المراكشية (\*) (تحقيق بشير الفورتي)، تونس
   ١٩١١ م= ١٩٢٩؛ (تحقيق علّوش)، الرباط ١٩٣٦ م.
- ديوان الصيب والجهام والماضي والكهام (دراسة وتحقيق محمد الشريف قاهر) الجزائر
   (الشركة الوطنية للنشر والتوزيع) ١٣٩٣ هـ=١٩٧٣ م.

<sup>(</sup>١) ... وصل إلى مكانته في قومه بسبب علمه (!).

<sup>(</sup>٢) المحنة: المصيبة والشقاء يصيب الإنسان. بزّ: غلب وسلب.

<sup>(</sup>٣) .... أذكر وفاته، إذا كان قد توفّي في أيامي.

<sup>(\*)</sup> في نسبة هذا الكتاب «الحلل الموشيّة » إلى لسان الدين بن الخطيب شكّ. ذكر علّوش أن الكتاب لمؤلّف مجهول. راجع أيضاً الأعلام للزركلي ٧: ١١٣ (٦: ٢٣٥).

- روضة التعريف بالحُبّ الشريف (تحقيق عبد القادر أحمد عطار عبد الستّار)، القاهرة (دار الفكر العربي) ١٩٦٨ م.
  - ريحانة الكتّاب ونجعة المنتاب (قطع منه) ١٩١٦م.
- الكتيبة الكامنة فيمن لقيناه بالأندلس من شعراء المائة الثامنة، فاس (تحقيق إحسان عبّاس)، بيروت (دار الثقافة) ١٩٦٣م.
- كناسة الدكّان بعد رحيل السكّان (تحقيق محمّد كهال شبانة)، القاهرة (دار الكاتب العربي للطباعة والنشر) ١٩٦٦م.
- اللمحة البدريّة في الدولة النصريّة (صحّحه محبّ الدين الخطيب)، القاهرة (المطبعة السلفية) ١٣٤٧ هـ؛ بيروت (دار الآفاق) ١٩٧٨ م.
  - مجموع رسائل (\*).
- مشاهدات لسان الدين بن الخطيب في بلاد المغرب والأندلس (نشره أحمد مختار العبادي)، الاسكندريّة (مطبعة جامعة الاسكندريّة) ١٩٥٨ م.
- معيار الاختبار في ذكر المعاهد والديار (مولّلر)، منشن: ميونيخ ١٨٦٦ م؛ فاس ١٣٢٥ هـ.
  - مفاخرة مالقة وسَلا (مولّلر)، منش: ميونيخ ١٨٦٦م.
  - مُقْنعة السائل في المرض الهائل (مولّلر) منشن ١٨٦٣ م.
- نفاضة الجراب في عَلالة الاغتراب (تقديم أحمد مختار العبّادي)، القاهرة (دار الكاتب العربي للتوزيع والنشر) ١٩٦٣ م.
- \*\* نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب وذكر وزيرها لسان الدين بن الخطيب (نشره دوزي دوغات كرايل رايت)، ليدن (بريل) ١٨٥٥ ١٨٦١ م؛ مصر (بولاق) ١٢٧٩ هـ؛ مصر (المطبعة الأزهرية (١٣٠٤ هـ)؛ (حققه محمّد محيي الدين عبد الحميد)، بر بيروت (دار الكتاب العربي ١٣٦٩ هـ؛ (حققه إحسان عبّاس)، بيروت (دار صادر) ١٣٨٨ هـ= ١٩٦٨ م.
- ابن الخطيب: حياته وكتبه، تأليف محمّد بن أبي بكر التطواني وعبد العزيز بن عبد الله (معهد مولاى الحسن)، تطوان (دار الطباعة المغربية) ١٩٥٤ م.
- أبن الخطيب وزير غرناطة، تأليف عبد الهادي أبي طالب، القاهرة (المكتبة التجاريّة) ١٩٥٠ م؛ الدار البيضاء ١٩٦٠م.
- الفلسفة والأخلاق عند ابن الخطيب، بقلم عبد العزيز بن عبد الله، تطوان (دار الطباعة المغرية) ١٩٥٣ م.

نيل الابتهاج ٢٦٤-٢٦٥؛ الدرر الكامنة ٣: ٢٤٤-٢٤٧ (رقم ١٢٦١)، ٣: ٤٧١-٤٧٤؛ نثير فرائد الجهان ٢٩٢-٢٩٣؛ وفيات ابن قنفذ ٣٧٠-٣٧٣؛ درّة

<sup>(\*)</sup> مجموع رسائل، لعلّه «مشاهدات لسان الدين....».

الحجال ۲: ۲۷۱ - ۲۷۶؛ شذرات الذهب 7: ۲۶۵ - ۲۶۷؛ نفح الطیب 1: ۲۰۰ - ۲۰۰ - ۲۰۰ - ۲۰۰ ، ۲۰۱ ، ۲۰۱ - ۲۲۰ ، ۲۲۰ - ۲۲۰ ، ۲۵۰ - ۲۵۰ - ۲۵۰ -

## ابن أبي حجلة

1- هو شِهابُ الدينِ أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ يَحْيى بنِ أبي بكرِ بنِ عبدِ الواحدِ التلِمْسانيُّ المعروفُ بابنِ أبي حَجَلَةَ (١) ، وُلِدَ في تِلمسانَ ، سَنَةَ ٧٢٥ هـ (١٣٢٥ م) . رَحَلَ وحَجَّ ثمّ ذهب إلى دِمَشْقَ فدرَسَ الأدبَ ثمّ انتقلَ إلى القاهرة وتولّى مَشيخة الصوفيةِ بصِهْريج مَنْجَكَ خارجَ القاهرةِ . وكانت وفاتُه في القاهرةِ بالطاعون في سَلْخِ ذي القَعْدةِ من سَنَة ٧٧٧ (١٣٧٥/٥/٢ م) أو في مُستَهَلِّ ذي الحِجّة .

٧- كان ابن أبي حَجَلَةَ ذا اتّجاهِ ديني وميلِ إلى التصوّف المُعْتدلِ حَمَلَ على

<sup>(</sup>١) الحجلة طائر مكوّر الحجم أصغر من الدجاجة أحمر المنقار والساقين، برّي يصاد للحمه الطيّب. قيل إنّ عبد الواحد الجدّ الأعلى لصاحب هذه الترجمة كان من المتصوّفة ذوي الكرامات، وقد باضت حجلة على كمّه!

القائلين بوَحْدةِ الوجودِ وعلى عُمرِ بن الفارضِ خاصة (١). وكان أديباً ناثراً شاعراً له قصائدُ ومُقطّعاتٌ وبديعيّاتٌ ومَقامات. وقد عارضَ جَميع قصائدِ عمر بنِ الفارض ببديعيّاتِ (بمدائح في رسولِ الله) وهُو مؤلّفٌ مُكثِرٌ ذكروا أن له أكثرَ من ثمانينَ كتاباً منها: ديوان الصبّابة (تراجمُ لنفرِ من الشعراء الحبين ومختارات لهم) - سكردان (١) السلطان (الملك الناصر حس بن محد بن قلاوُون؛ وهو مجموع في معنى العدد «سبعة » في أرض مصر وتاريخها وسكّانها وحكّامها) - الطارىء على السكردان (نقل الكرام في أرض مصر وتاريخها وسكّانها وحكّامها) - الطارىء على السكردان (نقل الكرام في مدح الكرام: الملك الناصر حسن) - سلوة الحزين في موت البنين - جوار الأخيار في مدا القرار - الطبّ المسنون في دفع الطاعُون - التذكير بالموت وسكنى القبور والخروج منها والنشور - دفع النقمة في الصلاة على نبيّ الرحمة - أغوذج القتال في نقل العوال (١) منطق منها والشور - دفع النقمة في الصلاة على نبيّ الرحمة - أغوذج القتال في نقل العوال (١) الطير - الأدب الغض - حاطب ليل - عنوان السعادة - نحر أعداء البحر - أطيب الطير - الأدب الغض - حاطب ليل - عنوان السعادة - نحر أعداء البحر - أطيب الطيب - النعمة الشاملة في العشرة الكاملة - السجع الجليل فيا جرى من النيل، الخ.

### ٣- مختارات من آثاره

الحمدُ لله الذي جَعَلَ «للعاشقين بأحكام الغرام رضا »(١)، وحَبَّبَ إلَيْهِمُ الموتَ في حُبِّ مَنْ يَهْوَوْنَهُ « فلا تَكُنْ، يا فتَّى، بالحُبِّ مُعْتَرِضاً »(٥). فكم فيهم من عاشق ومُحبِّ صادق:

# رأى فحَبّ فرامَ الوصلَ فَامْتَنعوا فَامْ صبراً فأعْيَى نَيْلَه فقضى!

<sup>(</sup>۱) وحدة الوجود أو الاتّحاد مذهب متطرّف في الصوفية يرى أن مجموع الوجود هو الله، وأنّ كلّ جزء منه يمثّل قوّة من قوى الله (وقال بعضهم: كلّ جزء من العالم يمثّل الله!). عمر بن الفارض (ت ٦٣٢ هـ) متصوّف متطرّف، ولكنّه أشعر شعراء الصوفية من العرب، وثاني شعراء الصوفية في العالم بعد جلال الدين الرومي (ت ٥٧٢ هـ).

<sup>(</sup>۲) السكردان....

<sup>(</sup>٣) «الحديث العالي » ما آستوفت روايتُه شروط الصّحّة وكان الذين رَوَوْهُ قريبين من زمن رسول الله – وفي هذا التعريف شيء من الغموض – (راجع «قواعد التحديث من فنون مصطلح الحديث » لحمّد جمال الدين القاسمي، تحقيق محمّد بهجة البيطار، القاهرة: دار إحياء الكتب العربية، ص ١٢٧).

أَحْمَدُه حَمْدَ « من خافَ مقامَ ربّهِ ونَهى النفسَ عنِ الهوى (١) »، وشَبّبَ بذِكْرِ محبوبه إِنْ كان تِهامِيًّا في حجازٍ أو شاميًّا في نَوَى (٢):

طَوْراً يَهانِ إِذَا لَاقَيْتُ ذَا يَمَنِ، وَإِنْ لَقِيتُ مَعَدِّيًا فَعَدْنَانِي (٣)! وأشهدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وحدَه لا شريك له الحميدُ المجيد: شَهادةَ مَنْ أصبحَ موتُه لِبُعْدهِ أقربَ مِنْ حبلِ الوريد (١)، وقال لعاذله: «لقد عَلِمْتَ ما لنا في بَناتِكَ من حقّ، وإنّك لَتَعْلَمُ ما نُريد »(٥).

ولو أنّ ما بي مِنْ حَبيبِ مُقَنَّعِ عَذَرْتُ، ولكنْ من حبيبٍ مُعَمَّم (١٠). وأشهدُ أنّ محمّداً عبدُه ورسولُه شَهادةَ من أخْلَصَ في مُوالاتهِ وتَبَرَأُ من الإثم حين تولّى عنه محبوبه بخاتَم رَبّه وبراتِه (٧). صلّى الله عليه وعلى آلهِ وأصحابهِ ما ذَرّ شارقٌ

نوبي عنه حبوبه جانم ِ رَبُّه وَبَرَائِهِ · . صَلَّى الله عليه وعلى اللهِ واصحابهِ ما در . وهام عاشقٌ <sup>(٨)</sup> . أمَّا بَعدُ ، فإنّ كِتابَنا هذا كها قيل:......

على أنَّ جَهاعةً من العَصْرِيّينَ غَلَبوا على مَنْ تقدَّمَ بالتأليفِ في هذا الباب، ولم يُفَرِّقُ بعضُهُمْ في التَشبيب بين زينبَ والرَّباب (١٠):

وكُلُّ يَدَّعِي وَصْلاً بلَيْلِي، وليلى لا تُقِرُّ له بذاكا (١٠٠).

<sup>(</sup>١) القرآن الكريم ٧٩: ٤٠، النازعات.

<sup>(</sup>٢) تهامة: ساحل الحجاز. (الأرض المنخفضة بالإضافة إلى نجد). شاميًا (شماليًا) من بلاد الشام (سورية). نوى قرية بالشام.

<sup>(</sup>٣) - حيناً انتسب إلى اليمن (عرب الجنوب).... معد وعدنان (جدّان لعرب الشمال). البيت لعِمران ابن حطّان.

<sup>(</sup>٤) حبل الوريد: تمر للدم في جانب العنق (في العنق وريدان).

<sup>(</sup>٥) القرآن الكريم ١١: ٧٩ هود. العاذل: اللائم.

<sup>(</sup>٦) - لو كنت أشكو من حبيب مقنّع (امرأة محبوبة) لهان عليّ الأمر. معمّم: يلبس عامة (رجل). والبيت للمتنبّى.

<sup>(</sup>v) الائم: الذنب. براته (براءته!).

<sup>(</sup>٨) ذرّ (ظهر من وراء الأفق) شارق (طالع من شمس أو قمر أو نجم ما). هام: حار من شدّة الحبّ.

<sup>(</sup>٩) زينب والرباب: اسمان للنساء (لم يفرّق بين محبوب ومحبوب).

<sup>(</sup>١٠) البيت....

فرَبْعُ كِتَابِنَا هذا بذِكرِ العامريّةِ معمورٌ (١)، وهُوَ بالنسبةِ إلى ما أَلَفه الشهابُ محمودٌ مشكورٌ (٢). ومن وَقَفَ عليه عَلَمَ صِحّةَ هذا الكلامِ وأنشَدَ في تصديقِ هذه الدَّعْوى «إذا قالتْ حَذامِ » (٣). مُؤلِّفُ طَوْقِ الحَامة » بالنسبةِ إلى حَجَلَتِه يَحْجِل (١)، وصاحبُ «منازلِ الأحباب » مِمَنْ عَرَفَ المَحَلَّ فبات دون المَنْزل (٥):

- \* وعَـذَرْتُ طَيْفَكَ في الجَفاء لأنه يَسري فيُصْبِحُ دونَنا بمراحل (١).
- ★ فيا دارَها بالخَيْفِ إِن مَزارَها قريبٌ، ولكنْ دون ذلك أهوالُ(٢)!

فَإِنْ قُلْتَ « الفَضْلُ للمتقدّم ِ ، (^) ، و ﴿ هَلْ غَادَرَ الشُّعَرَاءُ مِنْ مُتَرَدَّم ِ ، (¹)! قلتُ: نَعَمْ ، فِي الخَمْرِ مَعْنَى ليس فِي العِنَبِ (١٠)....

ولم يَزَلْ كِتابُنا هذا في مُسوِّداتهِ مُنْذُ حِجَجٍ ، وبيُوتُه من بُحْورِها في لُجَجِ (١٠): لا أُبيحُ ما في منازلِ الأحبابِ لِساكنِ ولا أُمَكِّنُ عاشقاً من المُرورِ بتلك الأماكن..... حتى بَرَزَ لِطَلَبهِ المرسومُ الشريفُ المَلكِيُّ الناصريُّ(١٠) ... فبادَرْتُ إلى تَجْهيزه وسَبْكِ

<sup>(</sup>۱) الربع: المسكن. العامرية: ليلي (محبوبة قيس بن الملوّح). معمور: مسكون، عامر (يكثر في كتابنا ذكر ليلي، وذكر الحبّ).

<sup>(</sup>٢) الشهاب: محمود بن فهد الحلبي (انظر بعد بضعة أسطر).

<sup>(</sup>٣) إذا قالت حذام فصدّقوها فان القول ما قالت حذام

<sup>(</sup>٤) طوق الحامة كتاب لابن حزم (ت ٤٥٦). الحجلة: ستر للمرأة. حجل: مشى على رجل واحدة، أو مشى يتعشّر كأنّه مقبّد.

<sup>(</sup>ه) منازل'الأحباب ومنازه الألباب(حكايات في الحبّ وأشعار في الغزل)، تأليف شهاب الدين محمود بن فهد الحلبي (ت ٧٣٥). بات دون المنزل (المكان الأمين لنزول القوافل، إذا جاء الليل ولم تكن قد وصلت إلى بلد له سور)، قصّر فيا أراد.

<sup>(</sup>٦) يبدو أن البيت قديم، وقد ضمّنه ابن عُنين (ت ٦٣٠ هـ) في بعض قصائده (راجع وفيات الأعيان، بيروت ٥: ١٥).

<sup>(</sup>٧) البيت لأبي العلاء المعرّيّ.

<sup>.... (</sup>A)

<sup>(</sup>٩) مطلع معلّقة عنترة.

<sup>(</sup>١٠) من بيت المتنبي في رثاء أخت سيف الدولة:

<sup>(</sup>١٣) الأشرف ناصر الدين شعبان (٧٦٤ – ٧٧٨ هـ)!!

إبريزه (١) حَسْبَ المرسوم الشريف، بلا تَسْويف ولا تكليف....

وسَلَكْتُ فِي تَأْلِيفِهِ الاختصارَ والاقتصارَ على النوادرِ القصارِ.... وسمّيتُه «ديوانَ الصَّبابة » لِيُصْبِحَ الواقفُ عليه مُولَّها ويَعْلَمَ إِنْ لَم أَكُنْ أَنَا لِلصَّبَابةِ ، فَمَنْ لَهَا (٢٠؟ .... ورَتَّبتُه على مُقدمة وثلاثينَ باباً وخاتمة . أمّا المقدّمةُ ففي ذكرِ حَد العِشق واشتقاقه وما قيل فيه ... وأمّا الأبواب (فهي): ذِكْرُ الحُسْن والجَال - ذكر المُحبّين والظُرفاء من الملوك والخلفاء - ذكر من عَشِقَ على السَّاع - .... ذكر الغيرة وما فيها من الحَيْرة - ذكر إفشاء السِّر والكتان - ذكر الاحتيال على طَيْف الخيال - ذكر العِتاب عند اجتاع الأحباب .... إلخ . وأما الخاتمة ففي ذكر مَنْ مات مِنْ حبّه ....

- ٤- ديوان الصبابة، القاهرة (طبع حجر) ١٣٧٩ هـ؛ ١٣٩١ هـ؛ ١٣٠٥ هـ؛ (بهامش «تزيين الأسواق »، لداوود الأنطاكي المتوفّى ١٠٠٨ هـ)، مصر ١٣٩١ هـ؛ القاهرة (المطبعة الأزهريّة) ١٣٠٨، ١٣٠٨ هـ.
- سكردان السلطان، بولاق ١٢٨٨ هـ؛ (بهامش «المخلاة» لبهاء الدين العامليّ المتوفّى ٩٥٣ هـ)، القاهرة (البابي) ١٣١٤، ١٣١٧هـ.
  - محتبي الأدباء ، مصر .
  - مغناطيس الدرّ النفيس، مصر ١٣٠٥ هـ.
- \*\* الدرر الكامنة (القاهرة) ١: ٥٠٠ ٣٥٠ ، (حيدر آباد) ١: ٣٢٩ ٣١١ (رقم ٢٢٨)؛
  تعريف الخلف ٢: ٤٢ ٥٠؛ نشير الجمان ٢٢٨ ٢٢٩؛ شذرات الذهب ٦:
  ٢٠ ٢٤١؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٦٨٦؛ بروكلمن ٢: ١٣ ١٤، الملحق ٢: ٥ ٦، راجع ٢: ٣٠٩، الملحق ٢: ٤٦٧؛ الأعلام للزركلي ١: ٢٥٥ (٢٦٨ ٢٦٩)؛
  معجم المؤلّفين لكحّالة ٢: ٢٠١؛ معجم أعلام الجزائر ٤٧ ٤٨؛ سركيس ٢٨ ٢٩.

### ابن بطّوطة

١ - هُو شَسَّ الدينِ أَبُو عبدِ الله محمَّدُ بنُ عبدِ اللهِ بنِ محمَّدِ بنِ ابراهيمَ اللواتي الطَّنْجيّ المعروفُ بابنِ بطُّوطةَ ، وُلِدَ في ١٧ رَجَبَ ٧٠٣ (١٠٣٤/٢/٢٤ م) في طَنْجَةَ .

<sup>(</sup>١) الإبريز: الذهب الخالص.

<sup>(</sup>٢) مولّه: شديد الحبّ للشيء. فمن لها؟: من يستطيع ذلك غيري؟

في سَنَةِ ٧٢٥ هـ (١٣٢٥ م) خَرَجَ ابنُ بطّوطة من طنجة بنيّةِ الحجِّ، ولم يكُنْ قادراً على توفيرِ وسائلِ السفر بنفسِه فاضطُرَّ إلى أن يرافق القوافل التي قبِلَتْ أن تَحْمِلَه عَمّاناً، فطالت رحلتُه وتعرّجَت طريقُه: جازَ البحرَ من مِصْرَ إلى الحِجازِ فلم يَتَيَّسَر له الوصولُ إلى مكّة فعاد ألى مصرَ ثمّ سار إلى القُدْسِ فبيروت فحلَبَ فاللاذقيةِ فحلَبَ فدمَشْق. وبعدَ الحجِّ تطوّف في الشام والعراقِ وفارسَ وبلادِ الروم (آسيةَ الصغرى) والقسطنطينيةِ وشِبْهِ جزيرةِ القِرْم، ثمّ قطع نهرَ الفولغا إلى الأفغان والتر كستان والهِندَ فتولّى القضاء في دَهْلي (عاصمة الهند) عاميْنِ. وبعدَ أن تولّى القضاء عاماً ونصف عام في ذيبة المهل (١) زارَ الصينَ وسيلانَ وسومطرةَ. ثمّ عاد إلى فاسَ (المغرب) في شَعْبان من في ذيبة المهل (١) زارَ الصينَ وسيلانَ وسومطرةَ. ثمّ عاد إلى فاسَ (المغرب) في شَعْبان من منتَةِ ٧٥٠ هـ (أواخر ١٣٤٩ م). وفي العام التالي زار غَرناطةَ (الأندلس) ومليّ (٢) وتبكتو في السودانِ الغربي (غربيّ إفريقية).

وكانت وفاةُ ابنَ بطُّوطةَ في مدينة مَرَّاكُشَ سَنَةَ ٧٧٩ هـ (١٣٧٧ م).

7- رِحلَةُ ابنِ بطّوطةَ من أعجبِ الرِّحْلاتِ امتدَّتْ أكثرَ من خَسْ وعِشرين سَنَةً. وكان ابن بطّوطة پَسْتَقِرُ في عدد من المُدُنِ ويتزوّجُ ويتولّى عدداً من المناصب والأعمال. من أجلِ ذلك كان في رِحلته أخبارٌ كثيرةٌ موثوقةٌ برُغْمِ غرابتها. وكان ابنُ بطوطة يكتُبُ مذكّرات في أثناء رِحلته. ولكّن مذكراتِهِ هذه ضاعتْ في بَحْرِ الزَّنْج. فلمّا استقرَّ في مدينة مَرَّاكُشَ أملى ما كان يتذكّرُ منها على ابنِ جُزي(٣) وسمّاها « تُحْفة النَّظّار في غرائب الأمصار وعجائب الأسفار »، وهي تُعْرَفُ عادةً بعنوان رِحْلة ابنِ طوّطة.

<sup>(</sup>١) ذيبة المهل جزائر جنوب شرق الهند تعرف في الكتب الأوروبيّة المعاصرة لنا باسم مالديف، وتسمّى اليوم رسميًّا محلديب.

<sup>(</sup>٢) ملَّي = مالي في السودان الغربي. ومالي تطلق اليوم على جمهورية في غربي إفريقية عاصمتها باماكو.

<sup>(</sup>٣) ابن جزيّ هذا: محمّد بن محمّد بن جزيّ الكلبي المتوفّى سنة ٧٥٧ للهجرة (راجع ترجمته). وقد أملى ابن بطّوطـة رحلته على ابن جزيّ هذا تلبية لرغبة أبي عنان فارس بن عليّ سلطان بني مرين (٧٢٩ – ٧٥٩ هـ).

#### ٣- مختارات من آثاره

- من «رحلة ابن بطّوطة »:

(أ) ذِكْرُ إحراقِ أهلِ الهندِ أنفسَهم:

ثُمُّ اتَّفَقَ بعدَ مُدَّةٍ أَن كُنتُ بمدينة أكثرُ أهلها من الكفّار تُعْرَفُ بأَبْحرى، وأميرُها مسلمٌ من سامرةِ السِّنْد (١)، وعلى مقرُبَةٍ منه الكفّار العُصاة، فقطعوا الطريق يوماً. فخرج الأميرُ لقتالِهم ومَعَه رعيّتُه مِنَ المسلمين والكفّار، ووقع قتالٌ شديدٌ مات فيه من رعيّتهِ الكفّارِ سبعةُ نَفَرٍ. وكان لثلاثةٍ منهم ثلاثُ زَوْجاتٍ فاتّفَقْنَ على إحراقِ أنفُسِهنّ.

وإحراقُ المرأةِ بعدَ زوجِها عندَهم أمرٌ مندوبٌ إليه غيرُ واجبِ. لكنْ مَنْ أحرقتْ نفسها نفسَها بعدَ زوجِها أحرزَ أهلُ بيتِها شرفاً بذلك ونُسِبوا إلى الوفاء. ومن لم تُحْرِقْ نفسها لَبِسَتْ خَشِنَ الثيابِ وأقامتْ عند أهلها بائسةً مُمْتَهَنَةً لعَدَم ِ وِفائها. ولكنّها لا تُكْرَهُ على إحراق نفسِها.

ولمّا تعاهدتِ النّسْوةُ الثلاثُ اللاتي ذكرْناهُن على إحراقِ أنفسِهِن أَقَمْنَ قبلَ ذلك ثلاثةَ أيّامٍ في غِناء وطَرَبٍ وأكلِ وشُربِ كأنّهن يُودّعْنَ الدنيا، و (كانت) تأتي إليهن النساء من كلِّ جِهة. وفي صبيحةِ اليومِ الرابعِ أُتِيتُ كلُّ واحدةٍ منهن بفَرَسٍ فركِبَتْه وَهِي متزيّنةٌ متعطرةٌ، وفي يُمْناها جَوْزَةُ نارجيلِ تلعَبُ بها وفي يُسْراها مِرآةٌ تنظرُ فيها وَجْهَها، والبراهمةُ يَحُفّونَ بها وأقاربُها مَعها، وبينَ يَدَيْها الأطبالُ والأبواق والأنفار (٢)، وكل إنسانٍ من الكفّار يقول لها: « أَبْلِغي السلامَ إلى أبي أو أخي أو أمّي أو صاحبي ». وقب تقول: « نَعَمْ! » وتبتسمُ لهم.

وركبتُ مَعَهنّ لِأَرى كَيْفِيّةَ صُنْعِهنّ في الاحتراق. فسِرنا مَعَهنّ نحوَ ثلاثةِ أميالٍ. وانْتَهَيْنا إلى موضِع مُظْلِم كثيرِ المياهِ والأشجارِ مُتكاثفِ الظّلالَ، وبينَ أشجارِه أربعُ قِبابٍ في

<sup>(</sup>١) من سامرة السند: من مجوس الهند الذين دخلوا في الإسلام (؟). السند: المناطق الغربية الشمالية من الهند (باكستان الغربية اليوم).

<sup>(</sup>٢) الأطبال والطبول جمع طبل: آلة موسيقية من ذوات القرع (الضرب) كبيرة وبوجهين. البوق: آلة موسيقية من ذوات النفخ وجمعها بوق (بضم ففتح). الأنفار جمع نفر (بفتح ضكون) ونفير: الجهاعة من الناس (وابن بطوطة يقصد بكلمة أنفار: مزامير).

كُلِّ قُبَّةٍ صَنَمٌ من الحِجارة. وبينَ القِبابِ صِهْريجُ ماءِ قد تكاثفتْ عليه الظِّلالُ وتزاحمت الأشجارُ فلا تَتَخَلَّلُها الشمسُ. فكأنّ ذلك الموضعَ مِنْ جَهَنَّمَ، أعاذنَا اللهُ منها! ولَّا وَصَلْنَ إِلَى تَلَكَ القِبابِ نَزَلْنَ إِلَى الصِّهريجِ وانْغَمَسْنَ فيه وجَرَّدْنَ ما عَلَيْهِنَّ من ثِيابٍ وحُلَى فَتَصَدَّقْنَ به. وأُتِيَتْ كُلُّ واحدةٍ منهنّ بثَوب قُطْنِ خَشِنِ غير مَخيطٍ، فرُبِطَ بعضُه على وَسَطِها وبعضُه على رأسِها وكَتِفَيْها ، والنيرانُ قد أُضْرِمَتْ على قُرْبِ من ذلك الصِّهريج ِ في موضِع مِنخَفِض ِ وصُبٌّ عليها روغن كنجت – وهو زيتُ الجلجلان(١) – فزادَ في اشِتْعالها. و (كان) هنالك نحوُ خَمْسَةَ عَشَرَ رجلاً بأيدِيهِمْ خُشُبٌ كِبارٌ ، وأهلُ الأطبالِ والأبواقِ وُقوفٌ ينتظرون مَجيءَ المرأة - وقد حُجِبَتِ النار بُلْحِفَةٍ لئلّا يُدْهِشَهَا النظرُ إليها. فرأيتُ إحداهن لّا وَصَلَتْ إلى تلك الملحفةِ نَزَعْتها من أيدي الرِجال بعُنْفِ وقالت لهم:« مارا ميترساني أز أطش؟ من ميدانم أو أطش است. رها كني مارا! » وهي تضحَكُ. ومعنى هذه الجملة: أبالنار تُخوّفونَني؟ أنا أعلَمْ أنّها نارٌ مُحْرِقةٌ (٣). خَلُوا عني (٤). ثم جَمَعَتْ يَدَيْها فوقَ رأسِها خِدمة للنار ورَمَتْ بنفِسها فيها. عندَئذِ ضُرِبَتِ الأطبالُ والأنفارُ والأبواقُ، ورَمَى الرجالُ ما بأيدِيهمْ من الحَطَب عليها ، وجعَلَ الآخرون تلك الخُشُبَ من فوقِها لئلَّا تتحرُّكَ. وارتفعتِ الأصواتُ وكَثَرَ الضجيجُ.

ولًا رأيتُ ذلك كِدتُّ أَسْقُطُ عن فرسي لولا أنّ أصحابي تداركوني بالماء فغَسَلوا وجهى. وانصرفتُ.

(ب) مدن الشام:

ومدينةُ صُور هي التي يُضْرَبُ بها المثلُ في الحَصانة والمِنْعة لأنّ البحرَ محيطٌ بها من

<sup>(</sup>١) الجلجلان: السمسم.

<sup>(</sup>٢) « محرقة » غير موجودة في الأصل الفارسي.

<sup>(</sup>٣) هذه العبارة «خلوا عني ». هي معنى «رها كني مارا » (حرفياً: اعملوا لي طريقاً)، وهي غير موجودة في الأصل فأضفتها. (هذه جملة مهمّة تدلّ على أنّ مجوس الهند منذ أيام ابن بطّوطة كانوا يتكلّمون اللغة الفارسية – لغة المسلمين – ثمّ تدلّ على أنّ – ابن بطوطة تعلّم عدداً من لغات البلاد التي زارها وطال مكته فيها. وكذلك تدلّ – إذا كان هذا النقص موجوداً في جميع النسخ – أن ابن جزيّ لم يستوعب كلام ابن بطوطة كلّه فكان يتصرف بما أملاه عليه ابن بطّوطة كثيراً أو قليلاً).

ثلاثِ جِهاتِها. ولها بابان أحدُهما للبرِّ والآخرُ للبحر ..... وبِناؤها ليسَ في بلادِ الدُنيا أعجبُ منه ولا أغربُ شأناً .... ثم سافرتُ إلى مدينةِ صَيْداء وَهِيَ على ساحل البحر حَسَنةٌ كثيرةٌ الفواكهِ يُحْمَلُ منها التينُ والزَّبيب والزيت إلى بلادِ مِصْرَ .... ثم سافرتُ إلى مدينة طَبَرَيَّة ، وكانتْ فيا مضى مدينة ضَخْمة ولم يَبْقُ منها إلا رسومٌ تُنْبِيءُ عن ضَخامَتِها وعِظمِ شأنِها. وبها الحمّاماتُ العجيبة ... وماؤها شديدُ الحرارةِ ....

ثمّ سِرْنَا إلى مدينةِ بيروتَ وهي صغيرةٌ حَسَنَةُ الأسواقِ وجامعُها بديعُ الحُسْنِ، وتُجْلَبُ منها إلى مصر الفواكة والحديدُ... ثمّ، وَصَلْتُ إلى مدينةِ طرابُلُسَ وهي إحدى قواعدِ(١) الشام وبُلدانها الضّخام، تَخْترقُها الأنهارُ وتَحُفُّها البساتينُ والأشجارُ و(قد) تَكَنَّفَها البحر بمرافقهِ العميقةِ والبرُّ بحَيْراتِه المقيمة البار، ولها الأسواقُ العجيبة والمسارح (٣) الخصيبة. والبحرُ منها على ميلين، وهي حديثةُ البِناء. وأمّا طرابُلُسُ القديمةُ فكانتْ على ضِفةِ البحرِ وتَمَلّكها الرومُ زماناً. فلمّا استرجعها الملك الظاهرُ خَرِبَتْ وأتَّخِذَتْ هذه الحديثةُ (١).

### (ج) النارجيل:

وهُوَ جَوْزُ الهِنْدِ. وهذا الشَّجَرُ مِنْ أَغرَبِ الأَشْجارِ شَأْنَا وأَعجَبِها أَمراً. وشجَرُهُ شِبْهُ شَجرِ النَّخْلِ، لا فَرْقَ بَيْنَهُما إلّا أَنَّ هذه تُثَمِرُ جَوْزاً وتلك تثمرُ تَمْراً. وجَوْزُها يُشْبِهُ رأسَ آبنِ آدَمَ لأَنَّ فيه شِبْهُ العَيْنَيْنِ والفَم . وداخِلُها شِبْهُ الدِّماغ – إذا كانتْ (لا تزالُ) خضْراء – وعليها ليفُ شِبهُ الشَّعْرِ، وهُمْ يصنعونَ مِنْهَ حِبالا يَخيطونَ بِها المَراكبَ عَوضاً عن مساميرِ الحَديدِ. ويَصنعون منه الحِبال للمَراكب.

والجَوْزَةُ منها - وخُصوصاً التي بجزائرِ ذِيبَةِ الْمُهْلِ(٥) - تكونُ بِمِقْدارِ رأس

<sup>(</sup>١) القواعد: المدن الكبيرة الهمة.

<sup>(</sup>٢) المقيمة: الدائمة.

<sup>(</sup>٣) المسرح: المرعى، المكان الذي تسرح فيه الماشية.

<sup>(</sup>٤) طرابلس القديمة كانت الجزء المعروف اليوم باسم «الميناء» (طرابلس البحرية). طرابلس الحديثة (الجديدة): طرابلس البلد.

<sup>(</sup>۵) راجع، فوق ص ۵۲۲، الحاشية الأولى.

الآدَميِّ. ويزعُمونَ أَنَّ حَكِماً من حُكَماءِ الهِندِ في غابرِ الزَّمانِ كَانَ مُتَّصِلًا بِمَلِكِ من اللهوكِ ومُعَظَّاً لَدَيْهِ، وكَانَ لِلْمَلِكِ وَزيرٌ بيْنَهُ وَبَيْنَ هذا الحَكِمِ مُعاداةٌ. فقال الحَكمُ للملكِ: « إِنَّ رأسَ هذا الوزيرِ إِذَا قُطِعَ ودُفِنَ تخرُجُ مِنْهُ نَخْلَةٌ تَثْمِرُ بِثَمَرٍ عظيم يعودُ نفْعُهُ على أَهْلِ الهِندِ وسِواهُمْ من أَهْلِ الدُّنيا ». فقال له الملكُ: « فإنْ لم يظهَرْ من رأسِ الوزيرِ ما ذَكَرْتَهُ؟ » قال (الحكيم): « فإنْ لم يظهَرْ فاصْنَعْ برأسي كما صَنَعْتَ بِرأسهِ ».

فَأَمَرَ الملكُ برأسِ الوَزيرِ فَقُطِعَ. وأُخَذَهُ الحكيمُ وغَرَسَ نَواةَ تمرٍ في دِماغهِ وعالَجَها حتّى صارتْ شَجَرةٌ وأَثْمَرَتْ بهذا الجَوْزِ.

وهذهِ الحِكايةُ مِنَ الأكاذيب، ولكنْ ذَكَرْناها لِشُهْرتِها عِنْدَهُمْ.

- مشعود في الصين:

.... وفي تلك الليلةِ حَضَرَ أحدُ الْمَشَعْوِذِينَ (١)، فقال له الأميرُ: أرِنا من عجائِبِكَ . فأخَذَ (المشعودُ) كُرَةَ خَسَبِ لها ثُقْبٌ وفيها سُيورٌ (٢) طِوالٌ فَرَمَى بها إلى الهواء فآرْتفعتْ حتى غابتْ عنِ الأبصارِ، ونحنُ في وسَط المَشورِ (٣) أيّامَ الحرِّ الشديد. فلمّا لم يَبْقَ في يَدِهِ من السَّيْرِ إلّا (شيءٍ) يسيرٌ (١)، أمرَ مُتَعَلِّقٌ له فتَعَلِّق به وصَعِدَ في المواء إلى أن غابَ عن أبصارِنا. فدَعاه فلم يُجِبْهُ ثلاثًا (١). فأخذَ (المشعودُ) سِكْينًا بِيَدِه كالمُعتاظِ وتعلّق بالسَّيْرِ (وصَعِدَ) إلى أنْ غابَ أيضاً. ثمّ (إنّه) رَمَى بِيدِ الصَبِيِّ إلى الأرض ، ثمّ رمى بِيدِه الأخرى ثمّ بِرِجْلِه الأخرى ثمّ بِجَسَدِه ثمّ بِرأسِه.

ثُمّ هَبَطَ (الْمُشعوذُ) وهو ينفُخُ، - وثِيابُه مُلَطَّخَةٌ بالدَّمِ - فَقَبَّلَ الأرضَ بَينَ يَدَيِ الأَميرِ، وكلّمه بالصّينيّ، (ف) ـأمَرَ له الأميرُ بِشَيْءٍ.

<sup>(</sup>١) شعبذ الرجل وشعوذ: برع في الآحتيال وفي إظهار الأشياء على غير حقيقتها.

<sup>(</sup>٢) السيور جمع سير (بالفتح): قطعة من جلد مقدودة بعرض الإصبع أو نحو ذلك، ولكن طويلة كالحبل.

 <sup>(</sup>٣) المشور ليست في القاموس بمعنى يوافق موقعها في هذا النّص. والمقصود مجلس ضاح (في الخلاء) يجلس فيه الأمير.

<sup>(</sup>٤) يسير: قليل.

<sup>(</sup>٥) المتعلّم: صبيّ يقوم بين يَدَيْ أحد أرباب الصنائع ليتعلّم منه صنعته. وكأنّ الكلمة الغرنسية الغرنسية. مأخوذة من معنى هذه الكلمة العربية. والإنكليز قالوا: apprenticed من نظرهم إلى الكلمة الغرنسية.

<sup>(</sup>٦) اقرأ: فدعاه ثلاثاً فلم يجبه.

ثمٌ إِنّه أَخَذَ أَعضاءَ الصَّبِيِّ فأَلْصَقَ بعضَها بِبَعْض ، وركَضَهُ (٧) برِجْلِه فقامَ سَوِيًّا. فعَجِبْتُ منه وأصابني خَفَقانٌ (٢)، فسَقَوْني ما أَذْهَبَ عنّى ما وَجَدْتُ.

وكان القاضي فَخْرُ الدين إلى جانبي، فقالَ لي: واللهِ، ما كانَ من صُعودٍ ولا نُزولٍ ولا قَطْعُ عُضْوِ، وإنّا ذلك شَعْوَذَةٌ.

- ٤- تحفة النظّار .... (رحلة ابن بطّوطة) (تحرير ديفريري وسانغوينيتّي)، باريس (المطبعة الأهلية) ١٨٥٩ ١٨٥٩م (١٢٧٠ هـ وما بعد)، الطبعة الثانية ١٨٦٩ ١٨٩٨م، الطبعة الثالثة ١٨٩٧ ١٨٩٨م؛ القاهرة (مطبعة وادي النيل) ١٢٨٧ ١٢٨٨ هـ؛ القاهرة (مطبعة الخيرية) ١٣٢٢ هـ؛ القاهرة (مطبعة التقدّم) ١٣٢٢ هـ؛ القاهرة (عدر بيروت (دار بيروت) ١٩٦٠م.
- \*\* تحفة النظار (آختصار محمد فتح الله بن محمود البيلوني العمري الأنصاري)، القاهرة
   (طبع حجر) ۱۲۷۸ هـ، (طبع حروف) ۱۲۷۹ هـ.
- مهذب رحلة ابن بطّوطة المسمّاة «تحفة النظّار » (وقف على تهذيبها أحمد العوامري ومحمّد جاد المولى)، (بلا تاريخ)، القاهرة (المطبعة الأميريّة) ١٩٣٣ ١٩٣٤ م.
- ذيل على فصل الأخيّة (؟) الفتيان التركية لابن بطوطة، بقلم جودت محمّد، استانبول ١٣٥١ هـ (راجع بروكلمن، الملحق ٢: ٣٦٦).
  - رحلة ابن بطوطة، تأليف محمد مصطفى زيادة، القاهرة ( ) ١٩٣٩ م.
    - ابن بطوطة، تأليف فؤاد بدوي، القاهرة (دار الكتاب العربي) ١٩٦٧ م.
- أدب الرجلة: تاريخه وأعلامه: المسعودي ابن بطوطة الريحاني، تأليف جورج غريب،
   بيروت (دار الثقافة) ١٩٦٦ م.
  - ابن بطوطة، تأليف فؤاد أفرام البستاني، بيروت (المطبعة الكاثوليكية) ١٩٢٧ م.

الدرر الكامنة (حيدر آباد) ٣: ٤٨٠ - ٤٨١؛ نفح الطيب ١: ١٥٢، ١٥٥ - ١٧٦، ٧: ٣٣٧ - ٣٣٧، الموكلمن ٢: ٣٣٠ - ٣٣٣، الأسلامية ٣: ٧٣٥ - ٣٣٦؛ بروكلمن ٢: ٣٣٠ - ٣٣٣، المؤلّفين الملحق ٢: ٣٦٥ - ٣٣٦)؛ معجم المؤلّفين المحتّالة ١٠: ٣٣٥ - ٣٣٦؛ الأحرب ٢١٠ - ٣١٠؛ الأدب المغربي ٢١٢ - ٣١٠؛ الأدب المغربي ٢١٢ - ٢١٠.

<sup>(</sup>١) ركض الرجل الحجر برجله: ركله، صدمه، دفعه.

<sup>(</sup>٢) الخفقان: شدّة النَّبْض (بفتح فسكون): شدّة ضَرَبات القلب وسرعتها .

# أبو جعفر الغرناطيّ الرعينيّ<sup>(١)</sup>

١- هو أبو جعفرٍ أحمدُ بنُ يوسفَ بنِ مالكِ بنِ اسماعيلَ الغَرناطيُّ الإلبيريّ الرُّعينيّ، وُلِدَ سَنَةَ ٧٠٨ أو ٧٠٩هـ (١٣٠٨ - ١٣١٠ م). قرأ القُرآنَ بالسَّبْعِ على أبي الرُّعينيّ، وُلِدَ سَنَة ١٠٠٨ أو ٧٠٩هـ (١٣٠٨ - ١٣١٠ م). قرأ القُرآنَ بالسَّبْعِ على أبي الحسنِ عليِّ بنِ إبراهيمَ القيجاطي، والحديثَ على أبي عبد الله محمدِ بنِ عليٍّ الخولانيّ الإلْبيري، والفِقْهَ على أبي عبدِ الله البيّاني. وكانتْ وفاتُه في مُنْتَصَفِ رَمَضانَ من سَنةِ الإلْبيري، والفِقْهَ على أبي عبدِ الله البيّاني. وكانتْ وفاتُه في مُنْتَصَفِ رَمَضانَ من سَنةِ ١٣٧٨ (١٣٧٨/١٦٦).

٢- أبو جعفر الغَرْناطيُّ الرُعَيْنيُّ عانى الأدب مُدة حتى برَعَ فيه. ولكن أدبه ظل أدب شروح ومُعارضات واقتباس من القرآن ومن الحديث ومن أقوال الشعراء ومن موضوعات النحو والبلاغة في مقطعات من بَيْتَيْنِ وثلاثة وأربعة. وفي شذرات الذهب أنّه كان كثيرَ التأليف في العربية (النحو) وغيرِها. وكان قد شَرَحَ بديعية رفيقهِ ابن جابرِ الأندلسيِّ وسَمّاها « طِرازَ الحُلّة وشِفاء الغُلّة » (نفح الطيب ٢: ٦٧٦).

#### ۳- مختارات من آثاره

- لأبي جعفر الغَرْناطيُّ الرُعيني مُقطَّعاتٌ منها:

\* \* أبدت لِيَ الصُدْغَ على خَدّها، فأطلع الليلُ لنا صُبْحَهُ(٢). فخدُها مَعْ قَدّها قائلٌ (هذا شُقيقٌ عارضٌ رُمْحَهُ)(٣). 

\* \* حِمْصٌ لمن أضْحى بها جنّةٌ يدنو لَدَيْها الأملُ القاصي(٤). 
حَلّ بها العاصى. ألا فاعْجَبوا من جَنّةٍ حلّ بها العاصى(٥)!

<sup>(</sup>١) راجع عدداً من تفاصيل حياته في ترجمة رفيقه ابن جابر الأندلسي (ت ٧٨٠).

<sup>(</sup>٢) الصَّدغ، في الأصل، ما فوق الخدّ. و (هنا) الشعر الذي يتدلّى إلى جانب الجبهة. - فظهر بياض خدّها من خلال شعرها.

<sup>(</sup>٣) قدّها: قوامها الذي يشبه قوام الرمح. والعجز اقتباس (تضمين ناقص) من قول الشاعر: جاء شتيــق عارضــاً رعــه إنّ بـــي عمّــك فيهم رمــاح.

<sup>(</sup>٤) حمص المدينة الشَّاميَّة على نهر العاصي. جنة: روضة ذات أنهار وأشجار.

<sup>(</sup>٥) العاصي (الأولى) نهر العاصي. العاصي (الثانية): المدنب. الجنّة (الثانية): جنّة الحلد في الآخرة.

فكأنَّه خَطٌّ على قُرْطاس (١). قد رام يُخْفى الورد منه بآس (٢)، (ما في وقوفك ساعةً من باس)(٣). نِلْتَ المُني بزيارة الأخيار(١)، وادي مِنَى، يا طَيّبَ الأخبار (٥). زال العَنـا وظَفِرْتَ بالأوطـار <sup>(١)</sup>. أبذُلِ الدمعَ في الصَّعيدِ السعيدِ (٧). إِنَّهَا هُذَا الصعيد.-تَتُّبعْ في الناسِ أسبابَ الهوى. يَنْو شيئاً فله ما قد نوى (^). من غيرِ شيءِ لا تَجوزُ المسأله؛ أرأيتَ مَوْصولا يَجيءُ بلا صِلهُ <sup>(١)</sup>! قَلَّهَا يُرْعِي غَرِيبُ الوَطَنِ. (خالق الناسَ بخُلْقِ حَسَنِ) (١٠٠).

\* ومُورّدِ الوجَناتِ دَبّ عِذارَهُ ،

لا رأيتُ عِذارَه مُسْتَعْجِلاً

الديتُه: قِفْ كَي أُودّعَ وَرْدَهُ ؛

\* يا راحلاً يَبْغي زِيارةَ طَيْبةٍ ،

وإذا وقفْت لَدى الْعَرّفِ داعياً

\* هذه روضةُ الرسولِ ، فدعْني لا تُلُمْني على انسكابِ دُموعي ؛

\* حَسِّنِ النّيّةَ ما اسْطَعْتَ ولا إنّا الأعمالُ بالنيّات، من ،

بالله ، قُلْ لي : أين نَحْوُك ، يا فَتَى ؟

\* لا تُعادِ الناسِ في أوطانِهم ؛

وإذا ما شِئْتَ عَيْشاً بَيْنَهُمْ ،

<sup>(</sup>١) العِدار: الشعر النابت في الوجه: كأنّه خطّ (أسود) على قرطاس (ورق أبيض).

<sup>(</sup>٢) الورد: آحمرار الخدّين. الآس نبت أوراقه شديدة الخضرة. والعرب تسمّي الأسود أخضر.

 <sup>(</sup>٣) العجز تضمين من مطلع قصيدة لأبي تمّام:
 ما في وقوف ك ساعة من باس نقضى ذمام الأربع الأدراس.

<sup>(</sup>٤) طيبة: المدينة (مدينة الرسول).

<sup>(</sup>٥) العقيق واد قرب المدينة يتنزّه فيه الناس. منى: مكان قرب مكّة يبيت فيه الحجّاج بعد النفر (بفتح فسكون: النزول من جبل عرفة).

<sup>(</sup>٦) المعرّف: عرفة: جبل يقف عليه الحجّاج يوم التاسع من ذي الحجّة.

<sup>(</sup>٧) الروضة: مكان قبر الرسول. الصعيد: الأرض، التراب. السعيد (لأنَّه ضمّ جسد الرسول).

 <sup>(</sup>A) في الحديث: إنّا الأعال بالنيّات. وإنّا لكلّ امرى ما نوى....

<sup>(</sup>٩) أين علمك بالنحو! هل يمكن أن يأتي اسم موصول بغير صلة (جملة تمّ معناه: رجع القائد الذي ربح المعركة – «ربح المعركة » صلة لاسم الموصول « الذي ») وفي « الموصول » تورية: الحب الذي استجاب له حبيبه ثم الكلمة النحوية (الذي، التي، النح).

<sup>(</sup>۱۰) العجز تضمين.....

- وله في مقدّمة شَرحِه لِبَديعيّة رفيقهِ ابنِ جابرِ الأندلسيّ:

... نادرة في فَنها فريدة في حُسنها ، يُجنى ثَمَرُ البلاغة من غُصنها وتَنهَلُ سواكبُ الإجادةِ من مُزْنها . لم يُنسَجْ على مِنْوالها (١) ولا سَمَحَتْ قريحة بمِثالها . رأيتُ أن أضعَ لها شرْحاً يَجْلو عرائسَ مَعانيها لمُعانيها لمُعانيها (٢) ، ويُبدي غرائبَ ما فيها لمُوافيها (٣) . لا أمِلُ الناظرَ فيه بالتطويلِ ولا أُعَوِّقُه بكَثْرة الاختصار عن مدارِك التحصيل . فخيرُ الأمورِ أوْسَطُها ، والغَرَضُ ما يُقرّبُ الأمورَ ويَضْبِطُها . فأعِرْبُ من ألفاظها كلَّ خَفِي وأسكتُ من لُغاتِها عنْ كلّ جَليّ (١) . .

٤-\*\* المنهل الصافي ١: ٢٩٩؛ الدرر الكامنة ١: ٣٦١-٣٦١ (١: ٣٤٠)؛ الوافي بالوفيات ٨: ٣٠٥-٣٠٠، راجع ٦: ٣٠٥-٣٠٠؛ بغية الوعاة ١٧٦ (راجع ١)؛ شذرات الذهب ٦: ٣٦٠-٢٦١؛ نفح الطيب ١: ٤٤، ٤٤، ٤٠، ٢٠، ٥٦٥، ٥٦٥ - ٧٧٠، ١٤٥ وما بعد، ١٠٠٤ وما بعد، ٤: ٢٨٨ - ٢٨٨٠ وما بعد، ٣٤٧ - ٣٤٨).

## ابن جابر الأندلسي

١ - هو شمسُ الدينِ أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ عليّ بنِ جابرٍ الهوّاريُّ الأندلسيُّ المَريّيُّ الضريرُ، وُلِدَ في المَريَّةِ سَنَةَ ٦٩٨ (٦٢٩٨ - ١٢٩٩ م).

قرأ أبنُ جابرِ القرآنَ على محدّ بنِ أبي العيش<sup>(٥)</sup> والحديثَ على محدّ الزَواوي والفِقْهَ على محدّ الزَواوي والفِقْهَ على محدّ بنِ سعيدِ الرُّنْدِيِّ، ثمِّ رَحَلَ – وهو في مَطْلَع حياتِه – إلى مِصْرَ، ومَعَهُ أبو جَعْفرِ الغَرناطيّ (كان ابنُ جابرِ يَنْظِمُ وأبو جعفرٍ يُدوّنُ له نَظْمه)، وقد عُرِفا بالأعمى والبصير. وفي مِصْرَ سَمِعَ الرفيقانِ من أبي حَيّانَ الغَرْناطي (ت ٧٤٥).

<sup>(</sup>١) المزن: المطر. المنوال: آلة لحياكة النسيج. لم ينسج أحد على منوالها: لم يصنع أحد مثلها.

<sup>(</sup>٢) المُعانى: الذي يجهد نفسه في فهم الشيء أو عمله.

<sup>(</sup>٣) الموافي: الواصل (الذي يصل إلى هذه البديعية ويقرأها ليفهم ما فيها).

<sup>(</sup>٤) لغاتها: ألفاظها المختلفة (والدالَّة على معنى واحد، أو على معان متقاربة). الجليُّ: الواضح.

<sup>(</sup>٥) كذا في الوافي بالوفيات وفي نكت العميان. وفي بغية الوعاة: ابن يعيش.

ثم حج الرفيقانِ واستأنفا الرِّحلة إلى الشام، سنة ٧٤١، ونَزَلا دِمَشْقَ فَسَمِعا فيها جانباً من صحيح البُخاري مِنَ الحافِظ يوسفَ بنِ عبدِ الرحمن المِزّي (ت ٧٤٢). وانتهز الرفيقانِ فرصة موتِ المِزّي فانتقلا إلى حَلَبَ، سَنَة ٧٤٣، وجَعَلا يُحَدّثانِ بصحيحِ البخارى. ثم انتقلا إلى البِيرةِ (على الفُرات، قرب سُمَيْساط).

ثُمَّ اتَّفَق أَن تَزوَّجَ ابنُ جابرٍ فَاخْتَلَتْ صُحْبَتُهُما وافترقا. وتُوُفِّي أبو جعفرٍ سَنَةَ ٧٧٩ فرثاه ابنُ جابرٍ. أمَّا ابنُ جابرٍ فكانتْ وفاتُه سَنَةَ ٧٨٠ (١٣٧٨ – ١٣٧٩ م) في البِيرة.

7- ابنُ جابِرِ الأندلسيُّ أديبٌ ناثرٌ وشاعرٌ ، وله إلما مُ بالحديث وبَراعةٌ في اللغة والنحو والعَروض والبلاغة . وهو شاعرٌ مُكْثِرٌ له مُقطّعاتٌ حِسانٌ . وقدِ اشتهر بقصيدتهِ «بديعيّة العُميانِ » أو الحُلّة السِيرا في مدح خيرِ الورى(١) ، وهي مائةٌ وسَبعةٌ وسبعونَ بيتاً جَمَعَ فيها خسينَ وَجْها من البديع (الصِّناعة اللفظية) . هذه القصيدةُ نازلةٌ عن مُستوى الشعرِ الجيّدلأن ناظمها تكلّف فيها ما مِنْ شأنه أن يجعلَ الشعرَ مُتَخَلْخِلاً ضعيفاً . ثم هو مُصنّفٌ شَرَحَ بديعيّتهُ وشَرَحَ ألفيةَ ابنِ مالكِ وألفيةَ ابنِ مُعْطِ . وله من الكتب: كتابُ الغيْن في مدح سيّد الكونين (مجموعُ مدائحَ في الرسولِ مرتّبةٌ على الحروف) - رسالةٌ في السِيرة ومَوْلِدِ النبيّ - المِنْحَة في اختصارِ المُلْحة (٢) . ثمّ له قصائدُ وأراجيزُ منها: وَسيلةُ السِيرة ومَوْلِدِ النبيّ - المِنْحَة في اختصارِ المُلْحة (٢) . ثمّ له قصائدُ وأراجيزُ منها: وَسيلةُ الكبرة و أساءِ الصَحابة والتابعين على ما ذكرَ أبو نُعيم (٣) - غايةُ المَرام في تَثليث الكلام - في العَروض - في النحو - في المقصور والممدود - مدح المدينة .

<sup>(</sup>۱) قال ابن حجّة الحموي (۷٦٧ - ۸۳۷ هـ) في «بديعيّة العميان » ما يلي (خزانة الأدب، مصر ١٣٠٤هـ، ص ١٦: « .... وجدته صرّح في براعتها (في مطلعها الذي تكون فيه براعة الاستهلال، أي الابتداء الجيّد الموافق) بمدح النبي صلّى الله عليه وسلّم .... فهذه البراعة ليس فيها إشارة تشعر بغرض الناظم وقصده، بل أطلق التصريح ونثر المدح ونشر طيب الكلّم. فإن. قال قائل: إنّها براعة استهلال. قلت: إنّ البديعيّة لا بدّ لها من براعة (استهلال) وحسن مخلص (حسن انتقال من موضوع إلى موضوع) وحسن ختام. فإذا كان مطلع القصيدة مبنيًّا على تصريح المدح لم يبق لحسن التخلّص محلّ ولا موضع، ونظم هذه القصيدة سافل بالنسبة إلى طريق الجاعة (أصحاب البديعيّات). غير أنّ الشيخ الإمام العلامة شهاب الدين أبا جعفر الأندلسيّ شرحها شرحاً مفيداً ».

<sup>(</sup>٢) ملحة الاعراب (منظومة في النحو للمبتدئين) للحريري (ت٥١٦).

 <sup>(</sup>٣) هو أبو نعيم أحمد بن عبد الله الأصفهاني (٣٣٦ – ٤٣٠ هـ) من حفّاظ الحديث ومن المؤرّخين لرجاله له
 كتب منها: كتاب معرفة الصحاب.

#### ۳- مختارات من آثاره

- من بديعيّة العُميان:

كافي الأراملِ والأيتامِ كافِلُهُمْ، دَعْ عنك سَلْمى وسَلْ ما بالعقيق جَرى من لي بدارِ كرام في البدارِ لها بانوا فهانَ دمي وَجْداً فها نَدَمي، وحَقِّهِمْ، ما نَسِينا عهدَ حُبِّهِمُ مَنْ لي بُسْتَسْلِم للبِيسد مُعْتَصِم وواسْهَرْ إذا نامَ سارِ وامْض حيثُ وَنى واسْهَرْ إذا نامَ سارِ وامْض حيثُ وَنى

وافي النّدى لِمُوافي ذلك الحَرَم (١). وأُمَّ سَلْعاً وسَلْ عن أهلهِ القَدُم (٢). عِزُّ، فَمَنْ قَدْ لَهَا عن ذاك يُهْتَضَم (٣). فقد أراق دَمي فيا ما أرى قدَمي (١). وطَقِيم (٥). ولا طَلَبْنا سِواهُم. لا، وحَقيِم (٥). بالعِيسِ لا مُسْئِم يوماً ولا سَئِم (١). وقيل: سَلْ قَدَ خُيرِّتَ فاحْتَكِم (٧). واسمَحْ إذا شَحَ نَفْساً واسْرِ إنْ يُقِم (٨).

(١) الوافي: الراجح، الكثير. الموافي: القادم، الواصل إلى. الحرم: المكان المحرّم، المقدّس (مكّة أو المدينة). – جناس ناقص بين: كافي وكافل ثمّ وافي وموافي.

(٢) العقيق: مرج في المدينة. بالعقيق: بالأحمر: (الدمع) الممروج بدم. أمّ: قصد.

سلع: اسم مكان في الحجاز . - جناس تامّ مركّب (من كلمتين) بين سلمي وسل ما ثمّ بين سل عن وسلعاً .

(٣) البدار: الإسراع. لها يلهو: غفل، اشتغل عن الأمر، نسي. اهتُضم: وقع عليه ظلم. – جناس تامّ: بدار (في دار) وبدار (إسراع). لها (فعل ماضٍ)، لها (جار ومجرور).

(٤) بانوا: بعدوا، سافروا. هان: رخص، ذَلّ. وجداً: اشتياقاً. ها: أداة التنبيه من هذا (اسم إشارة). - جناس تام مركّب أيضاً: فهان دمي، فها ندمي. ثمّ أراق دمي، أرى قدمي (أرى قدمي أراق دمي جلة قديمة معروفة، فيها أعتقد).

(٥) وحقّهم (الواو: للقسم. حقّهم: مجرّور بالباء) - ردّ الإعجاز على الصدور بين «وحقّهم ما » و «لا وحقّهم ».

(٦) مستسلم للبيد (جمع بيداء، أرض واسعة مقفرة): ملق بنفسه غير مهتم بالخطر. معتصم بالعيس (النياق): معتمد على الناقة التي يركبها لتقطع به تلك المسافات الطوال. المسئم: الذي يجمل غيره يكلّ. السئم: الذي ملّ من طول المسير. – سجع (قافية في وسط البيت: مستسلم ومعتصم ثم مسئم وسئم).

(٧) مِرَّة: (قوَّة، أو منظر حسن). ذو قوّة: جبريل. استوى: استقرَّ. دنا: اقترَب. - اقتباس من القرآن ﴿ ذو مِرَّة فاستوى، فهو بالأفق الأعلى، ثمّ دنا فتدلّى ﴾ (٥٣: ٦ - ٨، سورة النجم). - في حديث الإسراء والمعرَّد وسل محمَّد رسول الله مع جبريل إلى قرب عرش الرحمن.

(۸) سارٍ: سَائر في الليل. وني: كلّ وتعب. أَسْرِ: (فعل أمرِ من أسرى (سار ليلاً). أقام: لبث، بقي في مكانه. – طباق (معان متضادّة) بين سهر ونام ثمّ آمض ووني، ثمّ اسمح وشحّ (بخل)، ثم أسر ويقم.

إلى نَبِيِّ رَأَى ما لا رأى مَلَكُ وقام حيث أمينُ الوَحْي لم يَقُم (۱). فابْيَضَ بعدَ سوادٍ قلبُ مُنْتَصِرٍ، واسْودَّ بعدَ بياضٍ وَجْهُ مُنْهزم (۲). يَمِّمْ نَبِيَّا تُبارى الريحَ أَنْمُلُهُ والمُزْنَ من كلّ هامي الوَدْقِ مُرْتَكم (۳). تَكسَادُ تَشْهَا لَهُ أَنْ اللهَ أُرسَلَا هُ

إلى الورى نُطَفُ الأبناء في الرَّحِم (٤).

تُحيطُ كفّاهُ بالبحر المُحيط، فلُذْ بهِ ودَعْ كلَّ طامِ الموجِ مُلْتَطِم (٥). مِن أَعْرَبِ العُرب، إلّا أَن نِسْبَتَه إلى قُريش حُاةِ البيتِ والحَرَمِ (٢)، لا عيبَ فيهم سوى أَن لا ترى لَهُمُ ضيفاً يجوعُ ولا جاراً بَهْتَضَم (٧). عيبَتْ عِداهُمْ فزانوهُمْ بأَنْ تَركوا سَيوفَهُمْ وَهْيَ تِيجانٌ لِهامِهِم (٨). تجري دماءُ الأعادي من سيوفِهم مِثْلَ المواهب تجري من أَكفَّهِم (١). إذا بدا البدرُ تحتَ الليلِ قُلْتُ له: أَأنتَ يا بدرُ أَم مَرأَى وُجُوهِهم (١٠)!

<sup>(</sup>١) الملك (بفتح ففتح):واحد الملائكة. أمين الوحي جبريل. - طباق بالنفي: رأى ولا رأى ثمّ قام ولم يقم.

<sup>(</sup>٢) طباق: أبيض واسود، سواد وبياض، منتصر ومنهزم. وعكس (تعبيران أحدهما ضدّ الآخر).

<sup>(</sup>٣) يَم: اقصد. تبارى: تنافس، تسابق. أغله: أصابعه (يده، كناية عن الكرم). المزن: المطر. هامي الودق (البرق): الماء الساقط من السحاب بعد البرق (ويكون عادة غزيراً). مرتكم: السحاب المتراكم (فيه ماء كثير). – مبالغة (لأنّ الإنسان لا يمكن أن يكون أكرم من المطر الذي هو من كرم الله!).

<sup>(</sup>٤) الورى: البشر، مجموع النّاس. النطفة: ماء الرجل قبل أن ينعقد في رحم المرأة ليصبح جنيناً. - مبالغة وغلو .....

<sup>(</sup>٥) البحر الحيط: الأقيانوس، البحر العظيم. لاذ يلوذ: لجأ. دع: اترك (الاستقاء) من كل طامي الموج (البحر المملوء بالأمواج). ملتطم: يضرب بعض موجه بعصا. - مبالغة.

<sup>(</sup>٦) من أعرب العرب: من أنقى العرب نسباً. - تأكيد المدح بما يشبه الذمّ (انتقل هنا من مجموع العرب إلى قبيلة منهم).

 <sup>(</sup>٧) مهتضم: مظلوم. - تأكيد المدح با يشبه الذم (لا عيب فيهم: مدح. ضيفهم يجوع: ذم . ضيفهم لا يجوع:
 يشبه الذم ).

<sup>(</sup>٨) الهامة: الرأس. المقصود هامهم تيجان لسيوفهم. – تأكيد الذمّ بما يشبه المدح. تزيين السيوف برؤوس الأعداء ذمّ للأعداء، ولكنّ ظاهره (زانوا، زيّنوا، تيجان) مديح.

<sup>(</sup>٩) المواهب: العطايا. - استتباع: جعل الشاعر جري المواهب من الأكف (وهو مجاز، استعارة) مثل جري الدماء من السيوف (وهو حقيقة).

<sup>(</sup>١٠) تجاهل المارف: هو يعرف أن الذي يراه هو بدر الساء ، ولكنّه يتجاهل ذلك (وهو عارف بالحقيقة) لأنّ وجوههم أجمل من البدر.

- وقال في الذين يتّخذون الخُضْرة لباساً للدلالة على أنّهم من نَسْل رسول الله: إِنَّ العلامــةَ شأنُ مَنْ لَمْ يُشْهَر. يُغنى الشريفَ عن الطِّراز الأخْضر.

جَعَلُوا لأبناء الرسول عَلامـةً. نورُ النُبوّةِ في كريم وُجوهِهمْ - وله مقاطعٌ منها:

بَهْدى إلى كلِّ محمود من الطُّرُق (١): والبدر في أُفُق، والزَّهْر في خُلُق (٢)! ولم يَبْقَ إِلَّا أَنْ تُحَثَّ الرَّكَائبُ، عَشيّة سارتْ عن جاه الحبائب. ليس في غير زادنا من مَجال (٣). ما لنا حاجةٌ بحَطِّ الرحال(1)!

\* \* يا أهلَ طَيْبَةً، في مَغْناكُم تَمَرُّ كَالْغَيْثُ فِي كُرِم ، وَاللَّيْثِ فِي حَرَم ، \* \* ولَّا وَقَفْنا كَي نُودِّعَ مَنْ نأَى بَكَيْنا. وحَقٌّ للمُحِبِّ إذا بكي \* \* مَنَعَتْنا قرى الجَهال وقالت: فأقَمْسا على الرِّحال وقُلسا:

- وكتب تعليقاً على كتاب نسم الصَّبا (٥) منه:

لَّا وَقَفْتُ على الفُصولَ المَوْسومةِ بنَسيم الصَّبا المرسومةِ في صَفَحات الحُسْن فإذا أَبْصَرَها اللبيبُ صَبا<sup>(١)</sup>، انْتَعَشَ بها الخاطرُ انتعاشُ النَّبْتِ بالغَهم وهَمَتْ<sup>(١)</sup> سَحائبُ بيانها فأثْمَرَتْ حدائقَ الكلام. وأخْرَجَتْ أرضُ القرائح ما فيها من النبات..... فصولٌ هي للحُسْنِ أصولٌ، وشَمولٌ لها على كلّ قلبِ شُمول (^). ليس لقُدامةَ على التقدّم بها حُصولٌ (١)، ولا لسَحْبانَ لأنْ يَسْحَبَ ذَيْلَها وُصولٌ (١٠). ولا انتهى قَسٌّ الأياديّ لهذه

<sup>(1)</sup> طيبة: مدينة الرسول. قمر (كناية عن الرسول).

الليث: الأسد. حرم: المكان الذي يأوى إليه الأسد (لا يجسر أن يقترب أحد منه). (٢)

رفضتْ أن تمتَّعنا بجهالها وسمحتْ بأن تقدُّم لنا الطعام إذا نحن نزلنا بها ضيوفاً. (4)

<sup>....</sup> عندئذ بقينا على سروج خيلنا وقلنا لها: لا حاجة بنا إلى النزول ضيوفاً عليها. (٤)

<sup>«</sup>نسيم الصبا » كتاب في وصف الطبيعة والحياة الإنسانية في أسلوب أنيق مسجّع لبدر الدين أبي محمّد (a) الحسن بن عمر بن حبيب الدمشقى الحلبي (٧١٠ - ٧٧٩ هـ).

اللبيب: العاقل. صبا: مال، اشتاق. (7)

همي المطريهمي: انهمر، سقط غزيراً. (v)

الشُّمول: الخمر الباردة. الشُّمول (مصدر): عموم، إحاطة. (A)

قدامة بن جعفر البغدادي (ت٣٢٧) كاتب بليغ له كتاب «نقد الشعر ». (٩)

سحبان وائل (ت ٥٤) خطيب مخضرم (عاش في الجاهلية وفي الإسلام) مشهور بالفصاحة.  $(\cdot,\cdot)$ 

الأيادي (١) ، ولا ظَفِرَ بديعُ الزمان (٦) بهذهِ البدائع الحِسان.....

- لإبن جابر الوادي آشي الضرير مقصورة نلمَح في نَفَيها شيئاً من مقصورة آبنِ دُريدِ (ت ٣٢١هـ)، ولكنها في بنائها مُعَشّرات (كل مقطع منها عَشْرة أبيات). وفي قوافيها خاصة هي: جيع أبياتها مختومة بألف مقصورة ثم كل مقطع من عَشْرة أبيات مبني على رَوِي (قبل الألف المقصورة) هو أحد أحرُف الهجاء على التوالي: الهمزة، الباء، التاء، الثاء الخ، كها سنرى. ولكن المقطع الذي على رَوِي الغين المنقوطة سبعة أبيات فقط. ثم تأتي ثلاثة مقاطع، بعد المقطع الذي على روي اللام وثانيها تسعة والذي يجب أن يكون المقطع الأخير، أوّلها أربعة أبيات على روي اللام وثانيها تسعة أبيات على روي الدال. ومجموع أبيات هذه المقصورة ماتتان وسبعة وسبعون.

والموضوع الغالب على هذهِ المقصورةِ «مدحُ الرسول »، وإنْ كان فيها أشياءُ من الغَزَل والأدَب (الحِكمة) والتاريخ. راجعْ بناء القوافي في المُختارات السيرة التالية (نفح الطيب ٧: ٣٠٦-٣٢٣):

بادر قلبي للهوى وما أرتأى فقرب الوَجْدُ لقلبي حُبَّها، فقرب الوَجْدُ لقلبي حُبَّها، يما رُبُّ ليلِ قد تعاطينا به في روضة تعانقت أغصائها، أيام كان العيش غضًا حُسْنُه تالله، لا أعيا بعيش قد مضى، مُذْ عَلِقَتْ كَفِّي بالهادي الذي إنّ رسول الله مصباح هُدى

لّما رأى من حُسنها ما قد رأى. وكان قلبي قبلَ هذا قد نأى.... حديثَ أنْس مثلَ أزهارِ الرُّبى إذ واصلتْ ما بَيْنَها ريحُ الصَّبا؛ عَذْبَ الجَنى رَبِّانَ من ماء الصِّبا.... ولا زمانِ قد تعدى وعَتا(ئ)، سادَ الورى طِفْلاً وكَهْلاً وفتى. يهْدى به مَنْ في دُجي الليل مَتا(٣)....

<sup>(</sup>١) قس بن ساعدة الأيادي (ت ٢٢ قبل الهجرة) خطيب جاهلي مشهور. الأيادي: النعم والعطايا.

<sup>(</sup>٢) بديع الزمان الهمذاني (٣٥٨ – ٣٩٨ هـ) مؤسّس فنّ المقامات.

<sup>(</sup>٣) عتا: ظلم وتجبّر.

<sup>(</sup>٤) متا: مشى وأسرع.

فإنّه في أفقها نجم هُدى.
ومَلْجاً القوم إذا الخَطْب عَدا .....
فيا أتى من زَمَنٍ وما مضى،
أكرمْ بما آختارَ لنا وما آرتضى.
ذلّ، ومَنْ يضحَكْ بها يوماً بكى.
مِنْ ملجاً يوماً ولا من مُشْتَكى.
منها آبْنَ حُجْرِ كأسَ سُمِّ كالذَّكا (١) ....
ولا آبْنُ هند من عواديها خَلا (٢) ....
فأظفرتْ عمْراً بها فها ألا (٣).
وزوّدتْ منها تمياً بالصَّلى (٤) ....
مقصورة يقصرُ عنها مَنْ خلا (٥).
نظماً، فأضحتْ من نفيساتِ الحُلى.
أملحَ حَلْيَ المَدْحِ في جيد العُلا!

إِنْ تحسبِ الرُّسُلَ سَمَاءً قد بدَتْ، واسطة القوم إذا ما نظموا، يا مُجْتبى من خير قوم حَسباً اخْتـارَك الله رسولاً هادياً. عَجِبْت للأيام: مَن عَزِّ بها وَمَ صريع غادرت ليسَ له عَدَتْ على نفس عَدِيّ، وسقتْ عَدَتْ على نفس عَدِيّ، وسقتْ وغالبتِ الزبّاء في منعتها وغالبتِ الزبّاء في منعتها وأهلكتْ عاداً وأفنَتْ جُرْهُما والآنَ قد أكملْتُها في مدحهِ والآنَ قد أكملْتُها في مدحهِ عَلَيْتُها في مدحهِ حَلَيْتُها من كل فنٌ دُرَراً حَسَنتُها من كل فنٌ دُرَراً

٤- بديعية العميان أو الحلّة السيرا في مدح خير الورى (عني بنشرها عبد الله مخلص) القاهرة (المطبعة السلفية ومكتبتها) ١٣٤٧ هـ؛ (طبعت مع: سبيل الرشاد إلى نفع العباد لأحمد عبد المنعم الدمنهوري) مصر ١٣٠٥ هـ.

\* \* خزانة الأدب لابن حجّة الحموي (مصر ١٣٠٤ هـ، ص ١٢)؛ نكت الهميان ٢٤٢ - ٢٤٦؛ الوافي بالوفيات ٢: ١٥٧ - ١٥٨؛ فوات الوفيات ٢: ٦٨ - ٧٧٠

<sup>(</sup>١) عديّ بن زيد قتله النمان بن المنذر في الجاهلية. ابن حجر: امرؤ القيس. الذكا: اتّقاد النار واشتداد لهنما.

<sup>(</sup>٢) المأمون العباسي (؟). ابن هند: معاوية بن أبي سفيان.

 <sup>(</sup>٣) الزبّاء ملكة عربية (في الجاهلية) حاصرها عمرو بن عديّ ليقتلها (في حديث طويل) فأنتحرت بالسمّ
 ختارة.

<sup>(</sup>٤) عاد وجرهم من القبائل الجاهلية البائدة (التي انقرضت). كان النعان قد أحرق جماعة من بني تميم بالنار.

<sup>(</sup>٥) في هذا البيت ما يدل على أن ابن جابر قد أراد مدح أحد معاصريه بهذه المقصورة.

؛ بغية الوعاة ١٤، راجع ١٧٦؛ نفح الطيب ١: ٣٨، ٢: ٣٨٠، ٢٠٠، ٣٢٠ - ٦٧٥، ٢٠٠، ٣٢٠ - ٦٧٥، ٢٠٠، ٢٠٠، ٢٠٠، ٣٢٠ - ٣٢٠، ٣٢٠ - ٣٢٠، ٣٢٠ - ٣٢٠، ٣٢٠ معارضات له ٣٣٧ – ٣٣٩، ثمّ معارضات له ٣٣٧ – ٣٣٩، ٣٤٧، ٣٤٩، ٣٤٩ - ٣٤٩، شذرات الذهب ٦: ٣٦٨؛ دائرة المعارف الإسلامية بروكلمن ٢: ١٠٠، الملحق ٢: ٦؛ سركيس ٦٠ – ٢١٠؛ الداية ٣٣٥ – ٣٣٥؛ الأعلام للزركلي ٦: ٣٢٠ – ٢٥١).

### محد بن يوسف الثغري التلمساني

١- هو أبو عبد الله محمّدُ بنُ يوسفَ القيسيُّ الثَّغْرِيُّ، وُلِدَ في تِلْمُسانَ ونشأ فيها. وقد أدرك دولة بني زيَّانَ في دَوْرِها الأولِ ودورها الثاني، وكان وثيقَ الصِّلة بِبَلاطَيْها: ألقى قصيدة في المُوْلِدِ النَّبَوِيِّ الشريفِ (٧١٧ هـ= ١٣٦٩/١٠/٩)، في عهدِ أبي حرّو موسى الأولِ بنِ عُمَّانَ (من سلاطين الدور الأوّل) ثمّ كان من شُعراءِ أبي حرّو موسى الثاني بن يوسفَ (٧٦٠-٧٩١م) من سلاطين الدورِ الثاني. فإذا نحن قبلنا هاتَيْنِ الروايتَيْنِ، وَجَبَ أن يكونْ محمّدٌ الثَّغْرِي هذا قد عاش مُدّةً طويلةً جِدًّا، وأنْ يكونَ قدْ وُلِدَ سَنَةً فقط). ثمّ لا يجوزُ أن يكونَ قد ألقى قصيدَتَهُ تلك وعُمرُهُ خسٌ وعِشرون سَنَةً فقط). ثمّ لا يجوزُ أن يكونَ قد أدْرَكَ أحداً بعدَ أبي حرّو الثاني.

وتقَعُ وَفاةَ محمّدِ بنِ يوسفَ الثّغريُّ في أواخرِ القرنِ الثامن، نحوَ سَنَة ٧٨٠ للهِجرة (١٣٧٨ م) في الأغلب.

٢ - كان محمّدُ بنُ يوسفَ الثغريُّ أديباً عارفاً بفنون الأدبِ ناثراً شاعراً. وفنونُه المدحُ والرثاءُ والوصف والشُعْرُ الدينيّ. وكانتْ بينَه وبينَ لِسانِ الدين بنِ الخطيب (ت ٧٧٦هـ) مُراسلاتٌ.

<sup>(</sup>۱) تاريخ الجزائر العام ۲: ۱۹۹؛ الطمّار ۱۷۷. ومن غير المألوف أن يكون قد أدرك أبا زيّان (۱) تاريخ الجزائر العام ۲۲ ص۱۵۰).

#### ٣- مختارات من شعره

- قال محمَّدُ بنُ يوسفَ الثغريُّ في الشيب وحالِ الدنيا:

أَقْصِرْ فَإِنَّ نَذَيرَ الشيبِ وَافَانِي، وَقَد مَادَيْتَ فِي غَيِّ بِلَا رَشَدٍ؛ كَمَن خُطَّى، فِي الخطايا، قد خَطَوْتَ وَلَم فَلَا تَغُرُّنَّكَ الدُنيا برُخْرُفِها،

وأنكرَتْني الغواني بعد عِرفانِ (۱). والنفس تأمرُني والشيبُ ينهاني. تراقب الله في سِر وإعلان (۱). فيا ندامة مَنْ يغترُ بالفاني!

- حَفِظَ أَبُو زِيَّانَ مُحَمَّدُ (وَلَدُ أَبِي حَوْمُوسَى الثَّانِي) سُورة البَقَرةِ<sup>(٣)</sup> فأقامَ أَبُو حَمَّو حَفْلاً لَمْذَهِ المُناسِبَةِ فأنشد الثَّغْرِيُّ قصيدةً في مَدْحِ آلِ زَيَّانَ، منها:

تهلّلَ وجه الرَّوْضِ وابتسمَ الزَّهْرُ وضاحكتِ الأرضُ الساءَ مسرَّةً ومالتْ قُدودُ القُضْبِ زَهْواً كأنها وغنّتْ قيانُ الوُرْقِ خَلْفَ سُتورها، لِمَوْلايَ موسى أبدتِ الأرضُ زِينَةً وقد رَفَلَتْ في حُلّةٍ سُنْدُسِيّة

وغارت به في أُفقها الأنجُمُ الزُّهْرُ (1). وقابلَها من كلّ رَيْحانة ثغرُ (6). نشاوى تَمَشَّتْ في معاطفها الخمر (1). وللوُرْقِ أن غنت بأوْراقها سِتر (٧). فَتَوَّجَهَا زهرٌ ووَشَحها نهرُ (٨). وشاها الصَّبا وشياً ودَبِّجَها القَطْرُ (١).

<sup>(</sup>١) في البيت تجريد (يجرد الشاعر من نفسه شخصاً يخاطبه). بعد عرفان (بعد معرفة منها بمكانتي أيام شبابي).

<sup>(</sup>٢) لم تراقب الله: لم تخف الله (لم تشعر، وأنت ترتكب الذنوب، أن الله يراك).

<sup>(</sup>٣) السورة الثانية في المصحف وأطول سور القرآن الكريم (مائتان وستٌ وثمانون آية).

<sup>(</sup>٤) المقصود: غارت منه (من الغيرة والغبطة والحسد). الزهر: اللامعة الشديدة اللمعان.

 <sup>(</sup>٥) كل زهرة متفتّحة كانت كأنها ثغر يبتسم لتلك المناسبة.

<sup>(</sup>٦) القضب جمع قضيب: الغصن. زهواً: عجباً بالنفس. النشوان: شارب الخمر.

 <sup>(</sup>٧) القينة (بفتح القاف): المرأة الحسناء المفنية. الورق جمع ورقاء: الحهامة. (بأوراق الأشجار التي تغني فيها). - نسمع الحهائم تغني على الأغصان ولا نراها (لأن أوراق الأغصان تحجبها).

<sup>(</sup>٨) .... في أعلاها (على الأشجار) أزهار، وفي أسفلها (على الأرض) نهر جار.

<sup>(</sup>٩) رفل: لبس ثوباً ضافياً (واسعاً) جيلاً وتبختر به في المشي. سندس: حرير أخضر. وشاها: طرّزها، زيّنها. الصبا (بالكسر: الشباب) الربيع الجديد. الصبا (بالفتح: الربيح الشرقية): تموج فيها فتحدث في نباتها تموّجات مختلفة. دبّجها جعل نباتها كالديباج (النبات الأخضر). القطر: المطر.

وإنّ أبا زيّان زَيْنٌ لِذاتهِ، زكا منه نَجْلٌ حين طاب له نَجْرُ (۱). وقد حَذِق القرآن حِذْق مَجَوِّدٍ، فأشرق منه القلبُ وانشرح الصدر (۲). فيا مَلِكاً فاضت أشِعةُ نوره فأشرق منها للعُلى أنجُمٌ رُهْرُ. هنياً، لكَ البُشرى، بَنَيْتَ بِهَدْيهِمْ من الدينِ أركاناً يُهَدَّ بها الكُفْرُ (۱). بهم تزدهي الأعلامُ والبِيض والقنا كها ازدهتِ الأقلامُ واللَّوْحُ والحِبْرُ (۱). بهم تزدهي الأعلامُ والبِيض والقنا كها ازدهتِ الأقلامُ واللَّوْحُ والحِبْرُ (۱). جَمَعتُمْ لدى القصرينِ كلَّ فضيلةٍ سما لَكُمُ في الخافقين بها ذِكْر: مَا شَيّ من قرّى وقراءة تضمّن منها كلَّ مأثرَة قَصْرُ (۱۰). فمن صَدَقساتِ غسارَ من جُودِهسا الحَيا،

وفيهض ِ هِبهاتٍ غهاضَ من جودِهها البحر (٦).

فَلَبَوْا كَأَنَّ الناس ضَمَّهُمُ الْحَشْر (٧). فَمِنْ نَيْلِكُم فِي كَفِّها وَرِقٌ وَفْرُ (٨). على الدهر لا تَبْلى وإن بَلِيَ الدهر. فيَحْسُنُ فِي أوصافِها النَظْمُ والنثر!

دَعَوْتُمْ إليها كلَّ بادٍ وحَاضرِ كأن الثُريّا نَحْوكُمْ مُدَّ كَفُها، مكارِمُ لا تَنفكُ تزدادُ جددةً فدامتْ بكَ الأيّامُ تُظْهِرُ حُسْنَها

٤-\*\* نفح الطيب ٧: ١٢١ وما بعد، راجع ٦: ٤٢٧ وما بعد؛ تاريخ الجزائر العام ٢: ١٨٩ - ١٨٩ الأصالة ١٨٥ - ١٨٩ الأصالة ١٠٥٠ عجم أعلام الجزائر ١٨٨ - ١٨٩ الأصالة ٤: ٢٦ ، ص ١٥٠ .

<sup>(</sup>١) زكا: طاب، طهر. نجل: ابن. نجر: أصل.

<sup>(</sup>٢) حذق: مهر، برع. التجويد: إعطاء الحروف حقّها في المخارج ومن المدود.

<sup>(</sup>٣) الهدي (بفتح فسكون) والهدى (بالضم) بمنى.

<sup>(</sup>٤) الأعلام والبيض (السيوف) والقنا. (الرماح) كناية عن الحرب والشجاعة. والأقلام إلخ كناية عن العلم.

 <sup>(</sup>٥) المأثرة: العمل النبيل الكريم. القرى: الضيافة والكرم.

<sup>(</sup>٦) الحيا: المطر. غار من جودها الحيا (نفد المطر). غاض الماء: ذهب في باطن الأرض. - لو كانت عطايا كم من ماء المطر ومياه البحار لنفدت (بفتح النون وكسر الفاء) تلك المياه.

<sup>(</sup>٧) البادي: الساكن في البادية. الحاضر: الساكن في المدينة (جميع الناس). الحشر: يوم القيامة..

<sup>(</sup>A) النيل: العطاء. الورق (بفتح فكسر): الفضة. وفر: كثير. الثريّا مجموع نجوم يشبه الكفّ في رأي العين. – كأن الثريّا كفّ تمتدّ طلباً لعطائكم، فكأنّ جميع نجومها (البيض الشبيهة بالفضّة) من عطاياكم.

### يحيى بن خلدون

١- هو أبو زكريًا يحيى بنُ محمدِ بنِ محمدِ بنِ الحسنِ بنِ خلدونِ الحَضْرِميُّ، وُلِدَ في تونِسَ سَنَةَ ٣٣٧ (١١٣٣ - ١١٣٣ م) أو ٧٣٤. وفيها نشأ وتلقى العِلْم على نَفَرٍ منهم عبدُ اللهِ عمدُ بنُ إبراهيمَ الآبليُّ (٣٧٥٠ هـ) عبدُ اللهِ عمدُ بنُ إبراهيمَ الآبليُّ (٣٧٥٠ هـ) والحافظُ أبو عبد الله السطّيّ (٣٠٥٠ هـ) وسواهم مِنَ الذين دَرَسَ عليهم أخوه عبدُ الرحمن بنُ خلدونِ (٣٨٠٠ هـ).

تقلّبتِ الأحوالُ بيحيى بنِ خَلْدونِ كثيراً لأنّه كان مُتَقلّب الهوى في السّياسة تنقلُهُ مصلحتُه الشخصيةُ بين الحفصيّين في تُونِسَ والمَرِينيّينَ في فاسَ وبني عبدِ الواد في تلِمْسانَ. وكان قد تولّى للحَفْصيّين في بِجايَة (وهي اليومَ من الجزائر) مناصِبَ عاديّة. وحاول أبو حو الثاني (من بني عبدِ الوادِ أصحابِ تلمسانَ) أن يستوليَ على بِجايَة - في حديث طويلٍ - فلم يستطع. فلمّا عاد الحفصيّون إلى بَسْطِ سُلطانِهم على بِجاية اعتقلوا على مِن خَلْدونِ (لِشكّهم في وَلائه). ولكنه هَرَبَ ووصَلَ إلى تلمسانَ سَنَة ٢٦٩ عبى بن خَلْدونِ (لِشكّهم أبو حوّ (٧٦٠ - ٧٩١ هـ) كاتباً للإنشاء بعد توصيةٍ من أخيهِ عبدِ الرحمنِ بنِ خَلْدونِ (ت ٨٠٨هـ).

ثُمِّ إِنَّ يحيى انحاز إلى المَرينيّين وَشيكاً (سَنَةَ ٧٧٧)، ومالأهم مُهالَئَةً استطاعوا أن يُهدِّدوا بها تلمسانَ. وبِرُغْمِ ذلك رَضِيَ أبو حَوّ على يحيى وأعاده إلى مَنْصِبه. ولكنّ ذلك أثارَ غَيْظَ أبي تاشفينَ (ابن أبي حَوّ الثاني) فدبّر مقتل يحيى في رَمَضانَ من سَنَةِ ٧٨٠ (يبدأ رمضانُ هذا في ١٣٧٨/١٢/٢٢ م).

٧- كان يحيى بنُ خَلْدونِ رجلَ سياسةٍ ومؤرِّخاً كما كان ميّالاً إلى الأدبِ والشّعر يَنْظِمُ في المديح والوصف، ولم يكنْ نظمهُ عالياً. وله ميلاديّات (في مدح الرسول) يَسْتَطْرِدُ فيها أحياناً إلى المدح. وشهرتُه قائمةٌ على كتابه الذي وَصَلَ إلينا وعُنوانُه في لفظ يحيى بنِ خلدون « ... وسمّيتُه بغيةَ الرُّوّاد في ذِكْرِ الملوك من بني عبدِ الوادِ وما حازَه مولانا أبو حَمّو من الشرف الشاهقِ الأطوادِ .... »، وقد ألّفه بطلب من أبي حمّو نفسِه وانتهى في تأليفه إلى سَنةِ ٧٧٧ (١٣٧٥م). وقيمةُ الكتاب تقومُ على تَوَفَّرِه على نفسِه وانتهى في تأليفه إلى سَنةِ ٧٧٧ (١٣٧٥م). وقيمةُ الكتاب تقومُ على تَوَفَّرِه على

عهدِ أبي حمّو الثاني ثمّ فيه صورةٌ لِبلاطِ تِلمُسانَ في ذلك العهد وقصائدُ كثيرةٌ تامّةٌ لشعراءِ ذلك العصر. فقيمة الكتاب تاريخيةٌ واجتاعيةٌ وأدبية معاً.

#### ٣- مختارات من آثاره

- نَظُمَ مِحِيى بنُ خَلْدُونِ فِي مَوْلِدِ سَنَةِ ٧٧٨ (١) قصيدةً حدًا فيها حَذْوَ لِسانِ الدين أَبِن الخطيب في مَوْلِديّةٍ له (٢) ثُمّ اسْتَطْرَدَ فيها إلى مدح ِ السُلطان أبي حمّو. قالَ محيى بنُ خَلدونِ (نفح الطيب ٢: ٥١٠-٥١٣):

ما على الصّبِّ في الهوى من جُناح يا رعسى الله بالمُحصّب رَبْعاً نسألُ السدارَ بالخَليسطِ وَنسْتي يا أُهَيْلَ الحِمى، نداء مَشُوق طالَها استعسذَبَ المدامِع ورْداً واخساري يومَ القيامسة إنْ لم

أن يُرى حِلْفَ عَبرةٍ وافتضاحِ (٣). آذَنَت عِندَه النَّوى بانْتزاح (٤). ذلك الرَّبْعَ بالدُموع السفاح (٥). ما له عن هوى الدُّمى من بَراح (٢). في هواكم عن كل عذب قراح (٧). يُغْفِرِ اللهُ ذَلِّتِي واجتراحي (٨).

<sup>(</sup>۱) يقع مولد محمّد رسول الله في الثاني عشر من شهر ربيع الأول (الشهر الثالث في التقويم القمري الهجري). وذكرى مولده سنة ۷۷۸ يوافق ۱۳۷٦/۷/۳۰ م.

<sup>(</sup>٢) للسان الدين بن الخطيب (ت٧٧٦هـ) مولدية مطلعها (نفح الطيب ٦: ٥٠٩): مسا عسلى القلسب بعسدكم من جُناح أن يرى طائراً بغسسير جَناساح الجناح الأولى، (بضمّ الجيم: الذنب والإثم) والجناح الثانية (بفتح الجيم: أحد جناحي الطائر).

<sup>(</sup>٣) الصب: الحبّ. حلف (حليف) عبرة (دمعة: دائم البكاء).

<sup>(</sup>٤) المحصّب: مكان رمي الجمرات في الحجّ (منسك من مناسك الحجّ) الربع: المنزل المعمور المسكون. آذن: نادى وأعلن عن عزمه، قارب النوى: البعاد، الفراق. انتزاح: ابتعاد (حينا وصلنا إلى مكّة شعرنا بأننا أصبحنا قريبين من غايتنا)

 <sup>(</sup>٥) الخليط: الساكن مع آخرين. نسأل به: نسأل عنه. السفاح ليست في القاموس في المعنى المقصود (المقصود: المسفوحة، الهاطلة بكثرة). وفي القاموس: بينهم سفاح (بكسر السين): سفك دماء.

<sup>(</sup>٦) أهيل الحمى (كناية عن أهل مكّة). الدمى (النساء الجميلات) البراح: المبارحة، الترك، التخلّي عن الأشياء.

<sup>(</sup>٧) الورد (بكسر الواو): الشرب. القراح: الخالص، الصافي.

<sup>(</sup>A) الاجتراح: ارتكاب الذنوب (العظيمة).

حُبَّ خيرِ الورى الشفيعِ الماحي (١) أشرفِ الخَلْقِ في العُلا والسَّاحِ سِرَّهُ بِينَ غايبةٍ وافْتِتاح (١). سِرَّهُ بِينَ غايبةٍ وافْتِتاح (١). مورِ كُنْهُ المِشكاةِ والمِصباح (١). مُصطفى اللهِ من تُريشِ البِطاح (١). آخرُ المُرْسَلينِ بَعْثَ نَجاح (٥). من تُرى قَيْصرِ جميعُ الضواحي (١). من مُشيدِ الإيوانِ كُلُّ النواحي (١). ورآى آي رَبّهِ في اتضاح (٨). ورآى آي رَبّهِ في اتضاح (٨). ظافراً في العُلا بكل اقتراح (١).

لم أُقَد لمَّ وسينلةً فيه إلاّ سيّد العالمين دُنيا وأخرى سيّد الكوْنِ من ساءً وأرض رهرة الغيْب مظهر الوحي معنى الله آية المكرُمات قطب المعالي أوّل الأنبياء تخصيص زُلْفى، منْ لمييلادِه بِمَكّة ضاءت وخبَت نار فارس وتداعت من رقي في الساء سَبْعاً طِباقاً ودنا منه قاب قوسين قُرْباً

<sup>(</sup>١) فيه (في يوم القيامة). خير الورى (محمّد رسول الله) ومن أسمائه الشفيع والماحي.

<sup>(</sup>٢) .... كان موجوداً في الافتتاح (عند خلق العالم) وسيظل موجوداً عند فناء العالم. راجع البيت الذي سيأتى: أول الأنبياء...

<sup>(</sup>٣) الكنه: جوهر الشيء وحقيقته والغاية منه. المشكاة: تجويف في الجدار يوضع فيه المصباح. يبدو أن الشاعر يشير هنا إلى الآية الكريمة (٣٤: ٣٥، النور): ﴿ الله نور السموات والأرض: مثل نوره كمشكاة فيها مصباح... ﴾ (.... إنّ الله اختار محمّداً رسولاً ليدلّ الناس على آيات الله وحكمته وعظمته).

 <sup>(</sup>٤) المصطفى (المختار) من أساء الرسول. قريش البطاح (بطحاء مكّة: وسطها) كانوا أقوى وأشرف من قريش الظواهر (الذين كانوا يسكنون خارج مكّة). وقريش كانوا أشرف العرب.

<sup>(</sup>٥) .... أوّل الأنبياء الذين أراد الله أن يرسلهم إلى خلقه ولكن آخر من بعثه منهم بالرسالة الأخيرة التامّة.

 <sup>(</sup>٦) في الخبر أنّه في ليلة ميلاد الرسول أضاءت الأرض ما بين المشرق والمغرب، ورؤي هذا النور في مكة.
 قيصر: لقب ملك الروم (اليونان).

<sup>(</sup>٧) خبا: خمد، انطفأ. أهل فارس كانوا يعبدون النار، وكانوا يحرصون على أن تظلّ تلك النار المعبودة في الهيكل تامة الاتقاد. وقد خبت هذه النار في ليلة مولد الرسول. تداعى: تساقط وتهدّم. المشيد: المبني. الإيوان: قصر كسرى. في الخبر وفي التاريخ أن زلزالاً حدث في بلاد فارس، وفي نحو مولد الرسول، وأن عدداً من القصور تهدّم.

<sup>(^)</sup> سبعاً (السموات السبع - مفعول به) طباقاً: بعضها فوق بعض - طباقاً - نعت « سبعاً » أو بَدَلٌ منها: أعاق الساء . - رأى عجائب خلق الله بوضوح .

<sup>(</sup>٩) قاب قوسين: قابَي قوس (مسافة ما بين طرفي القوس: إلى مقربة شديدة).

وجَالاً ليالَ غَيهم بالصباح (۱). يلجأ الناسُ بين ظام وضاحي (۲): فوق عِزِ الجَبيبِ مَرْمى طِاحي (۳). باسْمِه، والكليمُ في الألواح (۱). ما عَسى تُدْرِكُونَ بالأَمْداح (۱)? وهْيَ للفَوْزِ آييةُ اسْتِفْتاح. عن ذنوبِ جَنَيْتُهُنَّ قِباللَّهْ في الأوضاح. ذي المعالي المبينة الأوضاح، ملجاً الخائفين بَحْرُ السَّاح. ويلاقي العِدا ببأس صِفاح (۱). ويلاقي العِدا ببأس صِفاح (۱). وجالاً، فُدِيت بالأرواح (۷). وجالاً، فُدِيت بالأرواح (۷). وأعتباق من المنى وأصطباح (۱). بأغتباق من المنى وأصطباح (۱).

مَنْ هَدَى الخلقَ بينَ حُمْرِ وسودٍ مِنْ إلى حَوْضِهِ وظِلِّ لواهُ أَحَدُ اللَّحْتِي حَبيباً ، وإنِّي في أناجيله المسيحُ تَلاه في أناجيله المسيحُ تَلاه إنّا حَسْبُنا الصلاةُ عليه ، إنّا حَسْبُنا الصلاةُ عليه ، وأدم دولة الخليفة موسى وأدم دولة الخليفة موسى ناصرِ الحق خاذلِ الظّلم عَدْلاً يَتَلَقّبى النَّدى بوجه حَيِي يَتَلَقّبى النَّدى بوجه حَيِي يَتَلَقّبى النَّدى بوجه حَيِي أَنتَ شمسُ الكهال دُمْت عليها وأبو تاشِفينَ بسدرٌ منيرٌ وبكم زُينَ بسدرٌ منيرٌ وبكم زُينَ سماء المحالى وبكم المحالى وبكم المحالى وبكم المحالى المحالى المحالى المحالى المحالى المحالى المحالى المحالي المحالى المحالى المحالى المحالى المحالى والمحالى المحالى المحالي المحالية المحالي المحالية المحالي المحالية المحالي

<sup>(</sup>١) الحمر (جع أحمر): العجم، السود: العرب، جلا: كشف، الغيّ: الضلال.

<sup>(</sup>٢) الحوض (للسقيا) واللواء (للظل) يوم القيامة. الظامىء: العطشان. الضاحي: الذي أصابه حرّ الشمس.

<sup>(</sup>٣) أحمد (من أساء الرسول) المجتبى: المقرّب. حبيباً (أي حبيباً لله). طهاحي (أملي) كبير جدًّا لأنّني مذنب كثيراً (فأملي في شفاعة الرسول لي على مقدار ذنبي وفوق ما أستحقّ).

<sup>(</sup>٤) الهاء في «أَناجيله » راجعة إلى ما بعدها (الى المسيح). تلاه: قرأه، ذكره. الكليم: موسى. الألواح العشرة (الوصايا العشر) التي أوحى الله بها إلى موسى على جبل الطور. (لقد ذكر في التوراة وفي الإنجيل أن محمداً صلّى الله عليه وسلم سيبعث نبياً).

<sup>(</sup>٥) أيَّها الشعراء الذين تحاولون مدح الرسول بالقصائد فتعجزون.

<sup>(</sup>٦) - أبو حمّو الثاني يعطي كثيراً، ومع ذلك يستحيى من الذين يعطيهم لأنّه بودّ دائماً أن يعطيهم أكثر. البأس: القوة. الصفاح جم صفيحة: الحجر العريض، السيوف (؟).

<sup>(</sup>٧) بدّ: غلب، سبق، فاق.

<sup>(</sup>٨) الاغتباق والاصطباح (في الأصل): شرب الخمر مساءً وصباحاً. (هنا): صباحاً ومساءً (دامًاً).

<sup>(</sup>٩) أبو تاشفين: ابن أبي حمّو الثاني. الخلال: الصفات. الصباح: البيضاء (الجميلة).

و و الر مُلكِهم و سَطَّ بينَ الصحراء والتَّلِّ (١) ، تُسمّى بلغة البربر تلمس - كلمة مركبة و الر مُلكِهم و سَطَّ بينَ الصحراء والتَّلِّ (١) ، تُسمّى بلغة البربر تلمس - كلمة مركبة من « تلم » ومعناه تَجمُّع ، و « سن » ومعناه اثنان : أي الصحراء والتلِّ ، فيا ذكرَه شيخُنا العلامة أبو عبد الله الآبليّ ، رَحِمَهُ الله تعالى ، وكان حافظاً بلسان القوم (٢) - ويُقالُ « تلمشان » ، وَهُو أيضاً مركبٌ من « تلم » ومعناه لها ، و « شان » : أي له شأنٌ . وهي مدينة عريقة (١) في التمدُّن لذيذة المواء عَذْبة الماء كريمة المنبت افتق المواء عَذْبة الماء كريمة المنبت المتعدّ ، والشاريخ مُشرفة (١) عليها إشراف التاج على الجبين . ويُطِلُّ منها على فَحْس مِنصة ، والشاريخ مُشرفة (١) عليها إشراف التاج على الجبين . ويُطِلُّ منها على فَحْس أَفْيَح (١) مُعدِّ للفِلاحة تَشُقُّ ظُهُورَه الأسلِحة على مِثْلِ أسنِمة المهاري (٧) . . . . وبها للملك أخوف عُروشه ونُوسبت أطواله وعُروضه . فأزْرى بالحَوْرُ تَق وأخْجَلَ للشِّدة وعَبَثَ بالسَّدير (١) . وتنصب إليها من عَلِ أنهارٌ من ماء غير آسِن تتجاذبه الرُّصافة وعَبَثَ بالسَّدير (١) . وتنصب إليها من عَلِ أنهارٌ من ماء غير آسِن تتجاذبه الرُّمة وعَبَثَ بالسَّدير الله . وتنصب إليها من عَلِ أنهارٌ من ماء غير آسِن تتجاذبه المُن تتجاذبه وعَبَثَ بالسَّدير اللهُ وعَبُثَ عَروشه ونُوسبت أليها من عَلِ أنهارٌ من ماء غير آسِن تتجاذبه المؤلوة وعَبَثَ بالسَّدير الله . وتنصب إليها من عَلِ أنهارٌ من ماء غير آسِن تتجاذبه المؤلوة وعَبَثَ بالسَّدير المُن المُن عَلَ أنهارٌ من ماء غير آسِن تتجاذبه المؤلوة وعَبَثَ بالسَّدير الهُ المَن المُن عَلَ أنهارٌ من ماء غير آسِن تتجاذبه المؤلوة وعَبَثَ بالسَّدير المُن المؤلوة وعَبَثَ بالسَّدير المؤلوة وعَبَثَ بالسَّدير المؤلوة وعَبَثَ بالسَّدير المؤلوة وعَبَثَ عَلَيْ المُن عَلْ أنهارٌ من ماء عير آسِن تتجاذبه المؤلوة وعَبْد المؤلوق المؤلو

<sup>(</sup>١) دار ملكهم: عاصمتهم (تلسان): التل: الجبل.

<sup>(</sup>٢) هو أبو عبد الله محمد بن إبراهيم بن أحمد العبدري الآبلي التلمساني أندلسيّ الأصل من آبلة (أبيلة: أفيله، إلى الشمال الغربي من مدريد). كان شيخاً (أستاذاً) كبيراً تلقّى العلم عليه يحيى بن خلدون وأخوه عبد الرحمن المشهور وغيرهما كثير. القوم: البربر.

<sup>(</sup>٣) عريقة: قدية.

<sup>(</sup>٤) دوين (تحت ولكن بمافة قصيرة) بسيط (أرض منبسطة مستوية) أطول من شرق إلى غرب: طولها من الشرق إلى الغرب أكثر من طولها من الشمال إلى الجنوب.

<sup>(</sup>٥) المنصة: المنضدة (المكان المرتفع). الشمراخ: رأس الجبل.

<sup>(</sup>٦) الفحص : كل موضع يسكن (سهل). أفيح: واسع.

<sup>(</sup>٧) الأسلحة جمع سلاح (هنا): مكان مسلّح، حصن! السنام: كتلة شحم على ظهر الجمل (قبة). المهاري (جمع) الإبل المهرية (من مهرة - بفتح - في اليمن).

<sup>(</sup>A) المصنع: حوض للهاء، والمصنع أيضاً القصر والحصن. الصرح: البناء العالي. الرائق: الذي يعجب العين.

 <sup>(</sup>٩) زخرف: زين. العرش (هنا): المظلّة (السقف من أغصان الشجر). غَق: نقش (بالألوان)، زين. الغرس: الشجر (!).

 <sup>(</sup>١٠) أزرى: عاب، أظهر نقص الأشياء التي تقارن به. عبث (هزىء ، استخف). الخورنق والسدير والرصافة
 قصور. والرصافة خاصة أسماء لمدن ثم قلعة للاسماعيليّين.

أيْدي المذانب والأسرابُ المكفورةُ خلالها (١) . ثم تُرْسِله بالساجدِ والمدارس والسقايات بالقصور (٢) ، وعليه الدورُ والحَمّامات فيُفْعِمُ الصهاريجَ ويُفْهِقُ الحِياضَ ويَسْقي رَيْعُه (٣) خارجَها مغارسَ الشجر ومنابتَ الحبّ. فَهِيَ التي سَحَرتِ الألبابَ رُواءً وأصْبتِ النّهي (١) جَالاً ووَجَدَ المادحون فيها المقالَ فأطالوا وأطابوا ... فأنا أُشْدُ ساكنَها قولَ ابن خَفاجةً (٥) لاستحقاقها إياه عندى:

مَا جَنَّةُ الْخُلُد إِلَّا فِي مِنَازِلِكُمْ؛ وهذه كُنْتُ، لو خُيِّرْتُ، أَختَارُ. لا تَتَّقُوا بعدَها أَن تدخُلُوا سَقَراً، فليس تُدْخَلُ بعدَ الجنةِ النَارُ (٦)!

وتوسّطت قُطْراً ذا كُورٍ عديدةٍ تعمُّرُها أَمْشاجُ (٧) البربرِ والعرب، مَرِيعةِ الجَنَباتِ مُنْجِبَةٍ للحَيَوانِ والنبات (٨)، كريمةِ الفِلاحة زاكيةِ الإصابة. فربّا انتهت في الزوج الواحد إلى أربعائة مدّ كبير (١) .....

٤- بغية الروّاد (نشرة ألفرد بل)، الجزائر (مطبعة بيير فونتانه) ١٣٢١ هـ وما
 بعد=١٩٠٣ - ١٩١٣ م.

\*\* نفح الطيب، راجع ٦: ٣٨٩ - ٣٩٩ ، ٥١٠ - ٥١٥ ، ٥١٥ – ١٣٥ ، ١٣٥ - ١٣٥ ؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٨٣١ – ٨٣٢ (تحليل جيد للكتاب: بغية الرواد)؛ بروكلمن ٢: ٣١٢ – ٣١٣ ، اللحق ٢: ٣٤٠؛ الأعلام للزركلي ٢: ٢١١ (٨: ١٦٦)؛ الفكر ٢٠/١٢

<sup>(</sup>١) عَلُ (بفتح العين) تكون معرفة ومبنيّة على الضمّ بمنى: «من المكان العالي ». وتكون نكرة ومعربه بمنى «من مكان عال »، أيّ مكان كان. آس: متغيّر الطعم، فاسد.

المذنب (بكسر فسكون ففتح): مسيل الماء من جانب النهر. المسرب (بفتح فسكون ففتح): ممّر الماء أو الحية، إلخ. المكفورة (المستورة، المغطّاة). خلالها: بينها (المسارب قاعمة بين المذانب).

<sup>(</sup>٢) بالمساجد: إلى المساجد (!). السقاية: موضع السقيا. بالقصور (في القصور!).

 <sup>(</sup>٣) أفعم وأفهق: ملاً. الصهريج: حوض كبير للهاء. الربع (ما يفيض من الشيء أو يبقى بعد أخذ الحاجة منه).

<sup>(</sup>٤) َ اللب: العقل. الرواء: الجمال. النهي: العقل.

<sup>(</sup>٥) راجع، فوق ص ٥: ٢١٨:

<sup>(</sup>٦) لا تتّقوا: لا تخافوا. سقر: جهنّم.

<sup>(</sup>٧) الكور جمع كورة: البقعة من الأرض فيها عدد من القرى. تعمرها: تسكنها وتبني فيها. أمشاج: أخلاط.

<sup>(</sup>٨) المربع: الخصيب (الكثير العشب). المنجب: الذي ينتج (بالبناء للمجهول)، نتاج جيّد.

<sup>(</sup>٩) زاكية الإصابة.... فربّها انتهت في الزوج... (؟).

ص ٣٦ – ٣٧؛ الأصالة ٣: ١٣ ص ٢١٣ – ٢٢٢ (لحمود بو عيّاد – وفيه تحليل واف للكتاب وتلخيص لقيمته)، ٤: ٢٦ ص ١٥١ – ١٥٢؛ معجم المطبوعات العربية ٩٧ – ٩٨؛ معجم المؤلفين ١٣: ٢٢٨.

## ابن مرزوق الخطيب

١- آلُ الخطيبِ في المَغْرِبِ أُسرةٌ مشهورةٌ: كان مرزوقٌ من عجيسة (١) ومن أحياء النصفِ الثاني من القرنِ الخامس للهجرة. ثمّ بَرَزَتْ هذه الأُسرةُ في التاريخ لمّا أخذَ أبو بكرِ بنِ مرزوقٍ نفسَه بخِدمة المتصوّفِ المشهور أبي مَـدْيَنِ (ت ٥٩٤ هـ). وبعدَ أبي بكرِ توالى آلُ مرزوقٍ على خِدمةِ مَقام أبي مدينٍ في جبلِ العباد المُطِلِّ على مدينة تِلمُسانَ.

وفي سَنَةَ ٧٥٢ حَدَث نِزاعٌ في البيتِ المالك في المَغْرِبِ فغادَرَ ابنُ مرزوقِ المَغْرِبَ - في حديثٍ طويل - وجازَ إلى الأندلُسِ واستقرّ في غرناطَةَ فجعَلَه السلطانُ أبو الحجّاجِ يوسفُ خطيباً في جامعهِ ومُقرئاً في مدرسته. ثمّ إنّ اضطرابَ الأحوالِ في

<sup>(</sup>١) عجيسة: اسم مكان في الزاب في جنوبيّ المغرب (راجع تاريخ الجزائر العامّ ٢: ١٠٤)، قبيلة من البربر (شذرات الذهب ٦: ٢٧١).

<sup>(</sup>٢) كان ابن مرزوق الحفيد من علماء الحديث (نفح الطيب ٥٢٠٥) ثمّ كان هنالك محمّد الكفيف (٢) . ١٩٤٨ من الخطباء والمحدثين، وهو ابن محمد الحفيد (راجع نفح الطيب ٥: ٤١٩).

المَغْرِب وفي الأندلُس حَمَلَ ابنَ مرزوق على التردّد بَيْنَها مِراراً وعرّضَه للنّكَباتِ وللسَّجْنِ في المغرب ثلاث مرّات ومَلّ هذا القلق في الحياة فانتقلَ إلى تُونِسَ، سَنَةَ ٧٦٤، وتولّى بها الخُطبة في جامع المُوحّدينَ. ثمّ إنّ الأحوالَ ساءتْ بين الحَفْصِيّين سلاطينِ تُونِسَ والمَرينيّين سلاطينِ المَغْرِب، فاختارَ ابنُ مرزوق أن يرحَلَ إلى مِصْرَ (في ربيع الأوّلِ سَنَة ٧٧٧) فنال فيها حُظوة عند الملك الأشرف شَمبانَ وتولّى الخَطابة والتدريس في أماكنَ كثيرة. وكانت وفاتُه في القاهرة في ربيع الأولِ من سَنة ٧٨١ (مطلَع الصيف من عام ١٣٧٩).

٧- كان ابنُ مرزوق الخطيبُ الجَدُّ رجُلاً وقوراً مَعَ كثيرٍ من الظَّرْفِ وقليلِ من الدُّعابة. وكان «عالمَ الدُيا» في أيّامه (كما ذكر المقري في أماكن كثيرة من نفح الطيب) مُشتغلاً بِقراءة القُرآنِ وبالحديثِ والتفسير وأصولِ الفقه وفُروعه؛ ولكنّ شُهرتَه كانتْ في الحديث. وله ترسُّلٌ ونَظُمَّ ليسا من الطبقة العُليا، ولكنّها يُمثُلانِ عصرَهُ وينطقانِ بفضلهِ، إذا نحن قسناهُا بشعر أمثالهِ من العلماء وبنثرهم. وكان أيضاً مُصنَفاً، إلا أنّ كُتُبهُ ضاعتْ سوى فَهْرَسَةِ شُيوخهِ. فمن كتبه: شرح الشفا في التعريف بحقوق المصطفى (١) (لعياض ت 350 هـ) - شرح عمدة الأحكام عن سيد الأنام (١) - شرح الأحكام عن سيد الأنام (١) - شرح الأحكام الإشبيطي المتوفّى سنة الأحكام الإشبيطي المتوفّى سنة الأحكام الإمامة (١) - عقيدة أهل التوحيد المُخرجة من ظُلُهات التقليد - إزالة الحاجب لفروع ابن الحاجب (١) - إيضاح المراشد فيا تشتمل عليه الخلافة من الفوائد - المفاتيح لفروع ابن الحاجب (١) - إيضاح المراشد فيا تشتمل عليه الخلافة من الفوائد - المفاتيح

<sup>(</sup>١) المصطفى: محمّد رسول الله.

<sup>(</sup>٢) فيه الأحاديث المنطوية على الأحكام الشرعية، ولذلك يُلفى أيضاً باسم: عمدة الأحكام عن سيّد الأنام من أحاديث النبيّ عليه السلام (أو: في معالم الحلال والحرام عن خير الأنام) وهو من تأليف عبد الغنيّ أبن عبد الواحد الجمّاعيلي (ت ٦٠٠) وقد جمع ابن مرزوق في شرحه لهذا الكتاب بين شرح تقيّ الدين أبن دقيق العيد (ت ٧٠٢) وشرح عمر بن عليّ الفاكهاني (ت ٧٣٤) بالإضافة إلى زيادات كثيرة من

 <sup>(</sup>٣) صل عني العنوان الكامل لهذا الكتاب، وأظنه في الكلام على البخاري ومسلم.

<sup>(</sup>٤) هو عثمان بن عمر المعروف بابن الحاجب (ت ٦٤٦) وهو من النحاة ومن الفقهاء (كتابه المذكور هنا في الفقه).

المرزوقية لحلّ الأقفال واستخراج خبايا الخزرجيّة أو (١) شرح القصيدة الخزرجية المسمّاة: الرامزة الشافية في علم العَروض والقافية (لأبي محمّد عبد الله بن محمّد الأنصاريّ الحزرجيّ الأندلسيّ المُتوفّى نحو سنَةِ ٢٢٦) – تمهيد السالك إلى شرح ألْفيّةِ ابنِ مالك – المُسْنَدُ الصحيحُ الحَسنُ من أحاديثِ السلطان أبي الحسن (٢) – النور البَدْريّ في التعريف بالفقيه المَقْري (٣)، إلخ.

### ٣- مختارات من آثاره

- قال ابنُ مرزوقِ الخطيبُ في المَقريّ الجَدِّ (١):

كان صاحِبُنا المَقريُّ مَعلومَ القَدْرِ مشهورَ الذِّكْرِ تَبِعَهُ بعدَ موتهِ، من حُسْنِ الثناءِ وصالح الدعاء، ما يُرجى له النفعُ بهِ يومَ اللِقاء (٥). وعوارِفُهُ معلومةٌ عند الفقهاء مشهورةٌ عند الدَهْاء (٦).

- عرف ابنُ مرزوقِ الخطيبُ أَن لسانَ الدينِ بَنَ الخطيبَ قادمٌ إلى فاسَ برسالةٍ إلى السلطانِ أبي عِنانٍ. فأرسَلَ إليه مَرْكوباً (حِصاناً لِرُكوبهِ) ومَعَه رسالةٌ فيها إشارةٌ إلى فَضْلِ أبي عِنانٍ. من هذه الرسالةِ:

بسِواهُ، قاسَ البحرَ بالضَحْضاحِ (٧): قبلَ السؤالِ وقبلَ بسطةِ راح<sup>(٨)</sup>. ذِكْرٌ مَحاهُ عن نَداهُ ماحي<sup>(١)</sup>. مَنْ قاسَ جودَ أَبِي عِنانِ فِي النَّدى مَلْكُ يُفيض على العُفَاة نَوالَه فلجودِ كعب وابنِ سُعدى فِي النَّدى

<sup>(</sup>١) لعلّ العنوانين لكتاب واحد.

<sup>(</sup>٢) هو السلطان المريني أبو الحسن علي بن سعيد (ت٧٥٣).

<sup>(</sup>٣) راجع الحاشية التالية.

<sup>(</sup>٤) عمد بن محمد المقري (ت ٧٥٩ هـ) وهو جد أحمد بن محمد المقري (ت ١٠٤١) مؤلف « نفح الطيب » .

<sup>(</sup>٥) يوم اللقاء: يوم القيامة.

<sup>(</sup>٦) الدهاء: عامّة الناس: سوادهم (الجانب الأعظم منهم).

<sup>(</sup>v) الضحضاح: الماء القليل العمق، القليل.

<sup>(</sup>٨) أفاض: سكب. العافي: الذي يطلب العطاء. النوال: العطاء.

<sup>(</sup>٩) كعب بن مامة من أجواد الجاهلية. وأمّا ابن سُعدى فعرّفه إحسان عبّاس (نفح الطيب ٦: ٦٤ ح) أنّه أوس بن حارثة الطائي (راجع أيضاً ابن الأثير ١: ٦٢٧). الندى: الكرم.

ما إنْ سَمِعْتُ - ولا رأيتُ - بمثله: بَسَطَ الأمانَ على الأنام ، فأصبتحوا وَهَمى على العافِينَ سَيْبُ نَوالهِ

من أَرْيَحِيِّ للنَّدى مُرْتاح (۱). قد أُلْحِفوا مِنْه بِظِلِّ جَناح (۲). حتى حَكَى سَحَّ الغَام الساحي (۳).

فالحمدُ للهِ ، يا سَيّدي وأخي ، على نِعَمِهِ التي لا تُحْصى حَمْداً يَؤُمُّ بِنا جَيْعاً المَقْصِدَ الأَسْنى (1) فيبلُغُ الأمدَ الأقْصى. فطالَها كان مُعَظّم سيّدي للأسى في خَبالٍ ، وللأسف بينَ اشتغالِ بالٍ واشتعالِ بَلبالٍ (٥) . ولقُدومِكُمْ على هذا المقام المَوْلَوِيّ (١) في ارتقاب ، ولمَواعيدِكُمْ بذلك في تَحَقُّقِ وقوعِه من غيرِ شكِّ ولا ارتياب ... وَلسَيِّدي الفضلُ في قَبولِ مَرْكوبهِ الواصلِ إليه بسَرْجِهِ ولِجامِهِ. فَهُوَ مِن بعضِ ما لَدَى المُعظِّم من إحسانِ مولاهُ وإنعامه (٧). ولَعَمْري ، لقد كان وافداً على سَيِّدي من مُسْتَقَرَّهِ مَعَ غيرهِ. فالحَمْد لله ، يَسَرَ في إيصالِه على أفضلِ أحواله (٨).

- كَتَبَ لِسان الدينِ بن الخطيب فصلاً في « الإحاطة » عن ابنِ مرزوق، وقال في هذا الفصل: « أَحْسَنْتُ منه ... صاغيةً إلى الدُنيا وحنيناً لما بَلاه اللهُ من غُرورها (١٠) ». واطَّلَعَ ابنُ مرزوقِ على هذا الفصلِ (بعدَ النكبةِ التي حَلَّتْ بلسانِ الدين)، فعَلَّقَ على

<sup>(</sup>١) الأَرْيَحيّ: الواسعَ الخلق المرتاح (الذي يرتاح: يسرّ) بأعمال الكرم.

<sup>(</sup>٢) أَلَحْف فَلَان فَلاناً: اشترى له لحافاً، ألبسه ثوباً (غطّاه، ستره). - ولو قال: قد أُلحفوا من ظلّه مجناح لكان هو أشعر ولكان التركيب أمتن ولظلّ الوزن صحيحاً.

<sup>(</sup>٣) همى: سال بكثرة. السيب: الفيض. سحّ: سال. الساحي (المطر) الهاطل بكثرة حتّى أنّه يجرف ما فوق سطح الأرض.

<sup>(</sup>٤) يؤم : يقصد، يتبجه إلى. المقصد: الغاية. الأسنى: الأعلى.

<sup>(</sup>٥) الأسى: الحزن. الخبال: ضعف العقل. البلبال: شدّة الهمّ، الوسواس. « كان معظّم سيّدي للأسى »: أكثر أيام أحزان (؟).

<sup>(</sup>٦) المقام المولوي (نسبة إلى مولى): بلاط أبي عنان في فاس.

<sup>(</sup>٧) المعظّم (بكسر الظاء المشدّدة): ابن مرزوق نفسه! من إحسان مولاه (لسان الدين بن الخطيب!) على سيّدي (لسان الدين بن الخطيب).

<sup>(</sup>٨) كان ابن مرزوق قد تسلّم هدية من الخيل هذا الحصان أحدها(!)

<sup>(</sup>٩) صاغية الرجل: خاصّته الميّالون إلى اتّباعه (المعجم الوسيط ٥١٨) – يقصد: ميلاً إلى الدنيا. «حنيناً لما بلاه الله (امتحنه، أصابه) من غرور (الدنيا): باطلها ». إشارة إلى أن لسان الدين بن الخطيب كان (قبل نكبته) قد أحبّ الدنيا مع ما كان يعلم من باطلها.

هذا الفصل بما يكي:

تَوَهَّمَ مَا لَا يَقَعُ (١) ، بِلْ لَمَا تَجَلَّتْ عَنِّي سُحُبُ النكبةِ والامتحانِ جَزَمْتُ بالرِّحلةِ وعَزَمْتُ على النُّقلة (١). ونَفَرْتُ من خِدمةِ السلطان وملازمةِ الأوطان. والعَجَبُ كُلُّ العجبِ أن جميعَ ما خاطَبَني بهِ – أبقاهُ الله تعالى – تَحَلّى به أَجْمَعَ ، وابْتُلِيَ بما مِنْهُ حَذّر (٣). فكأنّه خاطبَ نفسَه بما وَقَعَ له. فاللهُ تعالى يُحْسِنُ له الخاتمةَ والحَلاصَ (١).

- في نفح الطيب (٥: ٣٩٧-٤٠) مَوْلِدِيّة (قصيدةٌ في مَوْلِدِ الرسول) طويلةٌ (لله المربية) بارعةٌ نَقَلَها المقريّ عن « الإحاطة » للسانِ الدين بنِ الخطيب، وذكر أن لسانَ الدين قدّمَها بقوله: « ومِنَ الشعرِ المنسوبِ إلى مَحاسنهِ ما أُنشِدَ عنه وبينَ يَدَيْهِ ليلة المين الدين قدّمَها بقوله: « ومِنَ الشعرِ المنسوبِ إلى مَحاسنهِ ما أُنشِدَ عنه وبينَ يَدَيْهِ ليلة الميلاد المُعظَّم من عام ٣٦٧ (٥). ثمّ قال المقريُّ إنّ لسانَ الدين أرادَ أن يقولَ إن القصيدة ليستْ لابن مرزوق (٦) بل هي مَقولةٌ على لسانهِ ومنسوبة إليه. ورَأْيُ المقريِّ أنّها لابن مرزوقِ نفسِه. والواقعُ أن نَفسَ القصيدةِ مختلفٌ من النفس السائد في الشعرِ الذي قاله ابنُ مرزوقٍ. وسأقفُ بجانب المقريِّ وأورِدُ فيا يَلِي جانباً وافياً من هذه القصيدة:

وَجْــدي بِهِمْ وسَهَري . وُدِّي صُروفُ الغِير(٧). خَيْد تُ ، حَــد دُ الأثر .

وصِفْ لجيرانِ الحِميي وحَقِّهِمْ، مصلى غيرتْ للهِ عهددٌ فيده، قَضْ

<sup>(</sup>١) ظنّ لسان الدين بن الخطيب ما ليس صحيحاً في سلوك ابن مرزوق.

 <sup>(</sup>٢) النقلة (بالفتح): صوت السيل، (وبالكسر): المرأة التي لا تُخطَب لكبر سنّها، (وبالضمّ): النميمة.
 المقصود: الانتقال، هجر المكان.

<sup>(</sup>٣) حذَّرني من شيء (لم يكن فيَّ) ثمَّ وقع هو فيه.

<sup>(</sup>٤) فالله تعالى يحسن له الخاتمة (ختام حياته) والخلاص فيها. وفي هذا دلالة على أن ابن مرزوق كتب هذه الملاحظة حينا كان لسان الدين منكوباً ومسجوناً.

<sup>(</sup>٥) مولد الرسول في الثاني عشر من ربيع الأول. وذكرى مولده سنة ٧٦٣ يقع في ٩/ ١/ ١٣٦٢م.

<sup>(</sup>٦) يقول إحسان عبّاس (نفح الطيب ٥: ٣٩٧ ح): لم ترد هذه القصيدة في « الْإحاطة ». ولا ريب في أنّه يقصد في «مخطوطات الإحاطة » لا في النسخة المطبوعة فقط.

<sup>(</sup>٧) صروف الغير: تقلّب أحداث الدهر.

<sup>(</sup>١) فينان: طويل الشعر (المقصود: لا يزال في العمر متسّع). الغرّة: شعر مقّدم الرأس. طلق: واضح، مشرق، ضاحك. طلق الغرر: مسرور.

<sup>(</sup>٢) حادي (سائق) الركب (الجهاعة المسافرون معاً). إنّ صوت الحادي (مع أنّه في العادة يكون غليظاً) هو هنا محبّب كصوت الورقاء (الحهامة) في السحر (الصباح) لأنّه يسير نحو مكّة للحجّ.

<sup>(</sup>٣) لبيك اللهم لبيك: دعاء يَجْهَر به الحجّاج في اتّجاههم نحو مكّة. لبيك (اسم فعل): أنا مقيم على طاعتك ومستجيب لندائك!

<sup>(</sup>٤) الأثر: الرونق والجمال.

<sup>(</sup>٥) ثنى: ردّ، عطف (تابع السير في اتّجاه آخر) نحو قبر رسول الله (في المدينة). «سير » مفعول به من «ثنوا ». الضُمّر (الخيل والنياق الضامرة، النحيلة، وتكون سريعة).

<sup>(</sup>٦) طَيْبة: مدينة الرسول.

<sup>(</sup>٧) رأوا قبر رسول الله.

<sup>(</sup>٨) الهادي الشفيع (رسول الله) هدى الناس في الدنيا وسيشفع لهم في الآخرة لإنقاذ المذنبين غير المشركين من عذاب النار. الجُنّة: الوقاية. الحشر: يوم الحشر، يوم القيامة.

<sup>(</sup>٩) المكان الذي نزل فيه الوحى على رسول الله.

ومُلْتَقَدَى جبريكِ بَالَّهُ ومُخْدُ مُنْتَخَدَ اللهُ ومُخْدُ ومُخْدُ ومُخْدُ أم

يا أكرمَ الرُّسْلِ على ال يا مَنْ لَدى مَوْلِدِهِ ال إيوانُ كِسرى ارْتَـــجٌ إذ

لمه وخير البشر، مُقَدُدُ الْطَهَرُ ضاءتْ قُصورُ قَيْصَرُ<sup>(٣)</sup>.

\* \* \*

ي في غفل قي من عُمُري!
الزُ زادِ وبُعْ في صِغري.
ا أعْدَدتُّ هُ في صِغري.
الله أيّس المُنتَظِر.
عي تَسْرِقُ طِي المُعُمُر،
دةٍ أو رَجْع قي أو صَدر (١) من ذاك الزُّلالِ الخَصِر (١٠).

يا ويع نفسي، كم أرى واحسرتي من قلّسية الزُّ من قلّ من قلّ من الله في الكَبْرَةِ من الله وليس مسلم من الله يا ليست شعري والمنسى هسلم أرْتجي من عودةٍ فأبْردَ الغُلّسية من

يا ابنَ الإمامِ الطاهرِ الصَّرِ الزَّكِيِّ السِّيرِ (١)، مَدْحُسك قَدَّ مَ نَظْ مَ الشَّعرِ مَنْ لَم يَشْعُرِ.

<sup>(</sup>١) الهادي (الرسول) الزكيّ (الطاهر) العنصر (الأصل).

<sup>(</sup>٢) مضر: عرب الشمال (المقصود: من العرب).

<sup>(</sup>٣) آرتجّ: آهتزّ، تزلزل. في التاريخ أنّ إيوان كسرى تهدّم قسم منه بزلزال في نحو الوقت الذي ولد فيه الرسول.

<sup>(</sup>٤) عودة إلى الحجّ وزيارة المدينة. الصدر (بفتح ففتح): الرجوع (من الحجّ وقد تقبّل الله حجّي).

<sup>(</sup>٥) الغُلَّة: العطش (الشوق الشديد إلى زيارة مكَّة والمدينة). الزلال: الماء الصافي. الخصر: البارد.

<sup>(</sup>٦) لَّا قيلت هذه القصيدة، سنة ٧٦٣، كان ابن مرزوق لا يزال في المغرب، وكان السلطان يومذاك محمّد بن يعقوب (٧٦٢ – ٧٦٧ هـ). والأبيات طبعاً مديح. الزكيّ السيرة (نمط الحياة): الطاهر السلوك.

- من المُسنَد الصحيح الحَسَن من أحاديثِ السلطان أبي الحسن<sup>(۱)</sup>:

لم يَزَلْ<sup>(٣)</sup> (هذا)<sup>(1)</sup> دأبَه<sup>(٥)</sup>، رَضِيَ الله عنه - في حال إمارته وخِلافته<sup>(١)</sup> - فله عدينة فاس حَرَسَها الله الآثار الجميلة والبناءات الحفيلة كمسجد الصفارين ومسجد حُلقِ النَّعام<sup>(٧)</sup>، وكل واحد منها غاية في الكِبَر والضخامة. وصَوْمعة <sup>(٨)</sup> كل واحد منها غاية في الأرتفاع والحُسن. و (له) مساجد عِدّة وصوامع. وبالمدينة البيضاء كذلك. وبالمنصورة من مدينة سَبْتَةَ الجامع المتصل بالقصر السَّعيد، وهو جامع حافل وصومعته حافلة <sup>(١)</sup>....

وأمّا الجامعُ الكبير فقدِ آتفقَ الرّحالون وأجمعَ المتجوّلون على أنّهم لم يَرَوْا له ثانياً – (وإن كان) جامعُ بني أُميَّة (قد) تَمّ حُسْنُه لَمّا كَمَلَ ترتيبُ وَضْعِه . و(لو) كَمَلَتْ تَتِمّاتُ هذا الجامع لَمَا قَصّر عنه.

 <sup>(</sup>١) الجهد: أقصى ما يستطيع الإنسان بذله. جهد المقلّ (الفقير): الشيء الذي يستطيعه المقلّ. الوسع: ما يقدر عليه الإنسان – المقدار القليل من الفقير كالمقدار الكبير من الغنّي.

<sup>(</sup>٢) أبو الحسن عليّ بن عثمان عاشر سلاطين بني مرين (٧٣٧ - ٧٤٩ هـ) في المغرب. وقد جانس ابن مرزوق هنا بين « الحسن » اسم السلطان و « الحسن » من مراتب الأحاديث المرويّة عن رسول الله. المسند هو الحديث الواصل برواته إلى الرسول. والصحيح: الحديث المرفوع المتّصل بنقل عدل ضابط في التحرّي والأداء سالماً من شذوذ وعلّة (المعجم الوسيط ٥١٠) أي هو الحديث الذي رواه ثقات معروفون متّصلو الرواية إلى رسول الله. الحسن: هو الحديث الذي عُرف مخرجه واشتهر رجاله (المعجم الوجيز ١٥١). أحاديث (هنا): أخبار.

<sup>(</sup>٣) لم يزل السلطان أبو الحسن.

<sup>(</sup>٤) إضافة يقتضيها المعنى.

<sup>(</sup>٥) الدأب: العادة والشأن.

<sup>(</sup>٦) في خلافته (أيام ملكه) وإمارته (قبل أن يتولَّى الملك).

<sup>(</sup>٧) الحفيلة: الكثيرة (أو الكثير السكّان). الصفّارين: سوق الذين يعملون الأدوات النحاسيّة. حلق النعام: (اسم موضع).

<sup>(</sup>٨) الصومعة: المئذنة.

<sup>(</sup>٩) حافل (كثير المصلّى). حافلة:....

وجامع المنصورِ بَرّاكُشَ (وهو) الذي تُضْرَبُ به الأمثال.... أكبرُ مِساحةً، إلّا أنّ ما كان في هذا (الجامع) من الرُّخام والإحكام (١) أغربُ وأعظمُ. ولا شكَّ (في) أن صَوْمَعَتَهُ لا تَلْحَقُ بها صوْمَعَةٌ في مَشارقِ الأرض ومغاربها. صَعِدتُها غيرَ مرّةٍ مَعَ الأميرِ أبي عليِّ الناصر، وهُو رَحِمَه الله على فَرَسِه وأنا على بَعْلتي (١)، من أسفلها إلى أعلاها، وكأنّا في وطاءً من الأرض. وكانت على الباب الجَوْفي (١) منه، ولَها مَجْرَيانِ يُطلّعُ فيها إلى أعلاها. وكانت مُحكمة البناء والنّجارة في الأحجار بصِناعةٍ مُختلفة (٥) من الإحكام في كلّ جانب.

..... وهذه الزوايا التي يُطلَقُ عليها في المشرق الرُّبُطُ، والخوانقُ والخانقاتُ عَلَم على الرُّبُطِ، وهو لَفْظ أعجمي (1). والرِّباط في أصطلاح الفُقراء عِبارةٌ عن آحتباس النَّفْس في الجهاد والحِراسة (٧)، وعند المُتَصوّفة عبارةٌ عن المواضع التي يُلْتَزَمُ فيها للعِبادة ..... قلتُ: والظاهرُ أن الزوايا عِندَنا في المَعْرب هي المواضعُ المُعدَّةُ لإرْفاقِ الواردين وإطعام المُحتاج من القاصدين (٨). وأمّا الرُّبُطُ على ما هو المُصْطَلَحُ عليه في المشرق فلم أر في المغرب على سبيلها ونَمَطِها (١) إلّا رِباطَ سيّدي أبي محمّد صالح والرّاوية المنسوبة لسيّدنا أبي زكريّا يحيى بنِ عُمَرَ، نَفَع اللهُ به، بِسَلى، غربيّ الجامع والرّاوية المنسوبة لسيّدنا أبي زكريّا يحيى بنِ عُمَرَ، نَفَع اللهُ به، بِسَلى، غربيّ الجامع

<sup>(</sup>١) الإحكام (بالكسر): الدقة والإتقان.

<sup>(</sup>٢) الصعود في هذه المئذنة لا يكون على درج بل على سطح مائل (وقد صعدت أنا إلى أعلى صومعة الكتبيّة في مدينة مرّاكش، فكان الصعود إليها أسهل وأقلّ إرهاقاً من الصعود على درج).

<sup>(</sup>٣) وطاء: الأرض الواطئة المستوية.

<sup>(</sup>٤) الجوفي: القبلي (المتَّجه إلى جهة مكَّة. ويمكن أن تقال على جهة الجنوب).

<sup>(</sup>٥) النجارة: (العمل في الخشب). بصناعة مختلفة (ذات أشكال مختلفة من التزيين).

<sup>(</sup>٦) الخوانق والخانقات جمع خانكاه (بكاف معقودة) من اللغة الفارسية: بيت الملك (مسكن يأوي إليه الدراويش والصوفية مجاناً، ويقومون فيه بعبادتهم).

<sup>(</sup>٧) الفقراء (الصوفية). وليست هنا في مكانها. الرباط يكون فيه محاربون للدفاع عن حدود البلاد الإسلامية.

<sup>(</sup>٨) لمنفعة المسافرين الواصلين إلى ذلك المكان (شبه الفندق؟).

<sup>(</sup>٩) النمط: الشكل، المثال.

<sup>(</sup>١٠) سلى= سلا: بلدة إلى شمال مدينة الرباط. غربي (اقرأ: غرب). الغربي هو الجانب الغربي من المكان (ويكون داخلاً فيه). و «غرب » (ظرف): إلى الجهة الغربية من المكان (ولا تكون داخلة فيه: رأس بيروت هو غربي مدينة بيروت. وبيروت غرب دمشق: تقع في الغرب من دمشق).

- الْأعظم منها. ولم أرَ لهما ثالثاً على نَحْوِهما في مُلازمةِ السّكّان وصِفاتِهم وشِبْهِهِم بِمَنْ ذُكِرَ ، نفع الله بهم.
- المسند الصحيح في أحاديث أبي الحسن (قطعة بتحقيق ليفي بروفنسال)، مع ترجمة لابن مرزوق (بالإفرنسية) والنص (بالعربية والفرنسية)، من مجلّة (المجلّد الخامس، ١٩٢٥م)، باريس (لاروز).
- \*\* الدرر الكامنة ٣: ٣٠٠ ٣٦٠؛ الإحاطة (القاهرة ١٣١٩ هـ) ٢: ٣٢٠ وما بعد؛
  الديباج المذهب ٣٠٥ ٣٠٠؛ نيل الابتهاج ٢٦٧ ٢٧٠؛ بغية الوعاة ١٨ ١٩؛
  شذرات الذهب ٣: ٢٧١ ٢٧٢؛ نفح الطيب ٥: ١٥٢ ١٥٠، ٢٠٠٠ ٢٠٠، ٢٢٤
  ٢٩ ٢٥٥ وما بعد ٦: ١١ ١١، ٢٤ ٦٥؛ شجرة النور الزكيّة ٣٣١؛ الاستقصا ٢:
  ٢٩ ٩٥؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٨٦٨ (راجع عن أسرته ٣: ٨٦٥ ٣٦٨)؛ تاريخ
  الجزائر العامّ ٢: ١٠٠ ١٠٠؛ معجم أعلام الجزائر ١٤٠ ١٤١؛ بروكلمن ٢: ٣١٠،
  الملحق ٢: ٢٣٥ ٢٣٥؛ الأعلام للزركلي ٦: ٢٦٦ (٥: ٣٢٨)؛ الأصالة (مجلّة) ٢: ٢٦٠
  ص ١٤٣ و ٢٠٠؛ دودو (كتب وشخصيّات) ٢٥ ٤١؛ معجم المؤلفين لكحالة ١٠٦٠.

### أبو سعيد بن لبّ

١- هو أبو سعيدٍ فَرَجُ بنُ قاسمِ بنِ أحمدَ بنِ لُبِّ التَغْلَبيّ الشاطبيُّ الغَرْناطيّ، وُلِدَ سَنَةَ ٧٠١ هـ (١٣٠١ - ١٣٠٢ م). قرأ القرآنَ الكريمَ بالسَّبْعِ على أبي الحسنِ القيجاطي(١) ورَوى الحديثَ عن ابنِ جابرِ الوادي آشي وأخذ العربية (النحو) عنِ ابنِ الفَخّارِ وأبي حيّانِ الغَرْناطي. ثمّ إنّه أقرأ في المدرسةِ النَّصْرية، ابتداءً من ثامنَ عَشَرَ رَجَبَ من سَنَةِ ٧٨٢ (١٣٥٣ م). وكانت وفاته في ذي الحِجّة من سنة ٧٨٢ (آذار - مارس ١٣٨١ م).

٢- كان أبو سعيد بن لُبِّ فقيها ماهرا في القراءات، عارفا بالتفسير مُشاركا في أصول الدين وأصول الفقه وفي الفرائض، بارعا في علوم الأدب جيّد النظم والنثر، تَغْلبُ على نَظمه الصِّبغة الدينية. وكانت له تآليف منها: شَرْحُ الزجّاجي (٢) - شرحُ

<sup>(</sup>١) أبو الحسن على بن عمر القيجاتي (٦٥٠ – ٧٣٠ هـ) من علماء النحو تولّي الخطابة (في صلاة الجمعة) في غرناطة ومات فيها.

<sup>(</sup>٢) لعلَّه شرح كتاب « الجمل الكبير » (في النحو) لأبي القاسم الزجَّاجي (ت ٣٤٠ هـ).

تصريفَ التسهيل (نيل الابتهاج ٢٢٠) ورسائلُ أخرى قِصارٌ.

#### ۳ – مختارات من شعره

- قال أبو سعيدِ بنُ لُبِّ قصيدةً في مدح رسولِ الله، منها:

خُموداً فتَهْمي دُموعاً غزاراً (۱):
ونار فُوادي تَهيج اسْتعارا (۲)
وأبدي هُياما لبرقِ أنار (۳)
بلَثْمِ المَغاني جِداراً جدار (۱)؛
وأكمل حَجَّا بها واعْتِارا (۱)؛
تناهَتْ جمالاً وطابت قرارا (۱)،
ليَوْمِ يُرى الناسُ فيه سُكارى
دَهَتْهُمْ دَواهٍ فهاموا حَيارى (۷)؛
ومن أقْرَبيهِ يُطيل الفِرارا (۸).

ترومُ جفوني لنسسارِ الهوى فهاء جفوني يَسِح انهالاً أُحِنُّ اشتياقياً لريسح سرَتْ فيا في طَيْبَةٍ فيا فوزَ مَنْ فيازَ في طَيْبَةٍ وأَلْصَقَ خَيدًّا عيلى تُرْبِها فيا هادي الخلق دارَ نعيم فيا هادي الخلق دارَ نعيم لأنست الوسيلة والمُرْتَجيي وميا هُمْ سُكاري، ولكنّهم ترى المَرْءَ - لِلْهُوْلِ - مِنْ أُمّسه

– وقال في وَداع<sub>ِ</sub> شَهْرِ رَمَضانَ:

أأزْمَعْتَ، يا شهرَ الصِيام، رَحيلا؟

وقارَبْتَ، يا بَدْرَ الزمان، أَفُولا(١)؟

<sup>(</sup>١) رام: طلب. الخمود: الانطفاء. همي المطر: انسكب وسال.

<sup>(</sup>٢) سحّ: سال من أعلى إلى أسفل. انهملت السهاء = هملت: دام مطرها. استعَرَتِ النارُ: اشتدّ اشتعالها.

<sup>(</sup>٣) الهُيام: الجنون من العشق.

<sup>(</sup>٤) طّبه: المدينة (على ساكنها أفضل السلام). المغنى: المكان السكون.

<sup>(</sup>٥) الحجّ: القيام بالمناسك في مكّة في موسم الحجّ (٨ - ١٠ من ذي الحجّة، آخر أشهر السنة الهجرية).

<sup>(</sup>٦) «دار» مفعول به من «هادي». تناهت: بلغت الحدّ الأقصى. القرار: المستقرّ: البقاء الدائم.

 <sup>(</sup>٧) ليوم يرى الناس فيه سكارى وما هم بسكارى - اقتباس من القرآن الكريم في وصف هول يوم القيامة
 ﴿ وترى الناس سكارى وما هم بسكارى، ولكنّ عذاب الله شديد ﴾ (٢٢: ٢، سورة الحجّ).

<sup>(</sup>٨) في هذا البيت أيضاً اقتباس: ﴿ يوم يفرّ المرء من أخيه وأمّه وأبيه وصاحبته وبنيه ﴾ (٨٠: ٣٤-٣٦، سورة عبس).

<sup>(</sup>٩) أزمع: عزم، أراد. الأفول: الغياب.

رُوَيْدَكَ! أَمْسِكْ للْوَداع قليلا(١). أُجدَّكَ ! قد جَدّتْ بك الآنَ رحْلَةُ ؟ نَوَيْتَ رَحيلاً إذ نَوَيْتَ نُزولا. نَرَلْتَ فَأَزْمَعْتَ الرَّحِيلَ كَأَنَّهَا تَفانَوْا فأبْصَرْتَ الدِّيارِ طُلُولا (٢). وما ذاك إلّا أنْ أهلَكَ قد مَضَوًّا:

- وقال في النسيب:

ما أبقى، 

بي كلُّــه للهوى رقّــا.

فَكُلُّ الذي يَلْقَوْنَ بعضُ الذي أَلْقي (٣).

فلا أَبْتَغي من مالكي في الهوى عَتْقا .

إذا سُئِلوا طُرْقَ الهوى جَهِلوا الطُّرقا. يَحوزونَ في يَوْم السِباق به السَّبْقا (ه).

فحيــــــــــ ترى سِيها الهوى فاعْرفِ الصِّـدْقا (٦):

إذا زَفَرَتْ تَرْقى فلا عَبْرةٌ تَرْقا(٧).

بواطِنُ أحوالِ وما عَرَفَتْ نُطْقا(^).

فها زال قَلْــــ دَعُوا القلبَ يَصْلَى في لَظَى الوَجْد نارَهُ فإن كان عبدٌ يسألُ العَتْقَ سَيِّداً، بدَعْوى الهوى يَدْعو أُناسٌ، وكُلُّهم فطُرْقُ الهوى شَتّى، ولكنّ أهلَه وكم جَمَعَـــــــــ طُرْقُ الهوى بــــــينَ أَهلِــــــه،

فَمِنْ زَفرةٍ تُزْجِي سَحائِبَ عَبْرةٍ،

إذا سَكتوا عن وَجْدِهم أَعْرَبَتْ بهِ

أجدّك: أستحلفك بحقيقتك! جدّت: حدثت بعد أن لم تكن، و (هنا): أسرعت (لأنّ شهر رمضان أصبح (1)في أواخره فبدا انقضاؤه أسرع مّا كان يبدو في أوائله). رويدك: تممّل!

أهلك قد مضوا: (سكَّان الأندلس الآن قلُّوا، وأصبحوا أقَّل قُوة وفخامة مظهر مَّا كانوا). (٢)

صَلَّىَ: شعر بحرّ (النار). لَظَي: جهنّم (شدة حرّ النار). الوجد: الحبّ الشديد. (٣)

<sup>-</sup> صحّة الحبّ لا تكون بالدعوى، بل بالسلوك (بحال المرء تجاه محبوبة). ( ¿)

<sup>«</sup>عند السرى» (راجع الكتيبة الكامنة ٦٩، السطر الأوّل)- وفي نفح الطيب (٥: ٥١٢، السطر (a) السادس): «عند السوى » (بضمّ السين أو كسرها): العدل، الاعتدال، الوسط، الناس الآخرين، المثل، النظير، الشبيه). السرى: السير في الليل (وقت الجدّ في السير – لأنّ العرب القدماء كانوا يسافرون في الليل لقلَّة الحرَّ فيه ويستريحون في النهار عند اشتداد الحرُّ).

السماء: العلامة. (r)

الزفرة: إخراج نفس حارٌ (لشدّة الحزن). أزجي: أرسل، سبّب. العبرة: الدمعة. ترقى: تصعد (من (v) الصدر). ترقأ: تجفّ، (ينقطع صاحبها عن البكاء).

الوجد: الحبّ الشديد.- في هذا البيت ما يدلّ على شيء من الاتّحاه الصوفى. (A)

٤-\*\* الكتيبة الكامنة ٦٧ - ٧٠؛ الديباج المذهب ٢٢٠ - ٢٢١؛ نيل الابتهاج ٢٠٠ - ٢٢١؛ نيل الابتهاج ٢١٥ - ٢١٠ بغية الوعاة ٣٧٧؛ شذرات الذهب ٦: ٢٨٠ - ٢٨١؛ نفح الطيب ٥: ١٠٨ - ١٠٠ ، ١٦٥ ، ٥٠٥ بروكلمن ٢: ٣٣٦ ، الملحق ٢: ٣٧١؛ ختارات نيكل ١٩٦ - ١٩٠ ؛ الأعلام للزركلي ٥: ٣٤١ (١٤٠)؛ معجم المؤلفين لكحالة ٨: ٥٨ .

# أبو جَعفر أحمد بن محمّد بن جزيّ

1- هو أبو جعفر أحمدُ بنُ محمدِ بنِ أحمدَ بنِ عبدِ الله بنِ يحيى بنُ جُزَيِّ، من أهل غَرِناطةً، وُلِدَ سَنَةً ٧١٥ هـ (١٣١٥ - ١٣١٦ م). تَلقَّى العلمَ على والده وعلى نَفَرٍ آخرينَ ثمّ دَخَلَ في خِدمةِ الدولة، في خُطَّةِ الكِتابة، في أوّائلِ أيام أبي الحجّاج يوسفَ الأوّلِ سابع ملوكِ بني نَصْرٍ (٧٣٧ - ٧٥٥ هـ). ثمّ إنّه تَولّى القضاء في بَرْجَةَ ثمّ في الْدُرَشَ ثمّ في وادي آشَ(٢). ثمّ إنّه أصبح قاضياً بمدينةِ غَرناطةً وخطيباً فيها في مسجدِ السلطان (الجامع الأكبر) في ثامنِ شَوّالِ من سَنَةِ ٧٦٠ (١٣٥٩/٩/٢ م). ثمّ صُرِفَ عن الخُطبة ثمّ أعيد إليها، سَنَة ٣٧٥ هـ. ويبدو أنّ وفاتَه كانتْ في سَنةِ ٧٨٥ هـ).

٢- كان أبو جَعْفرٍ أحمدُ بنُ محمدِ بنِ جُزَيِّ فقهياً وأديباً شاعراً. وقد كان بِرُغْمِ اتّجاهِهِ الديني - قليلَ الثقةِ بِالناس. وفي شِعْره لَفَتات بارعةٌ.

### ٣ غتارات من شعره

- كتب لسانُ الدين بنُ الخطيب إلى أبي جعفرِ بن جُزَيٌّ يطلبُ شيئًا من شِعره،

 <sup>(</sup>١) كنّاه لسان الدين بن الخطيب في الكتيبة الكامنة (ص ١٣٨): أبا جعفر، ولم يكنّه في الإحاطة (راجع ١: ١٦٣ – ١٦٨). والمقري كنّاه « أبا بكر » (نفح الطيب ٥: ١٥١٥، راجع ٢: ٥١٤، ٧: ٢٨٢).

<sup>(</sup>٢) برجة ، ضبطها محمّد عبد الله عنان بضمّ الباء (الإحاطة ١: ١٦٤ ، ١٧٣ ، ١٧٤ ، ٢٠٥ ، ٥٠٥). وهي مضبوطة بالضمّ أيضاً في القاموس وفي تاج العروس (مع ملاحظة التاج أنّ الإطلاق يقتضي الفتح). وفي معجم البلدان مضبوطة بالفتح ، وهي في معظم المراجع الحديثة مضبوطة بالفتح أيضاً . تقع برجة غرب المرية (في الجنوب الشرقي من الأندلس) على مقربة من ساحل البحر . وأندرش من أعال المريّة أيضاً ، على نهر باسمها ، غرب غرناطة . ووادي آش إلى الشمال الشرقي من غرناطة .

فأرسلَ أبو جعفرٍ إلى لِسانِ الدينِ ما طلبَ وكتبَ إليه بهذه الأبيات (الكتيبة الكامنة ١٤٢):

فداكَ الزمانُ الذي زِنْتَهُ(۱).
وسرُّ كمالـك أخفَيْتـه(۲)
فشرَّ فـتَ شِعري وزَيَّنْتَهُ(۲)
أخذت فُوَّادي، فَخُذْ بِنْتَهُ(٤).

فَدَيْتُكَ، يا سيِّدي، مِثْلَما جَالُ فَعَالِكِ عَلَى أَظهر تَكِي مِثْلَما تَسَوَفْتَ مِنِي إلى بِنْتِ فِكري وقد وَرَدَتْكَ، وأنت الذي

كم بكائي لِبُعْدِكِ! كم أنيني!

جَرَّحَ الخَـدَّ دمعُ عيني، ولكنْ

- وقال في التوريّة في « مُعينٍ » (بين أن تكونَ آسماً أو تكونَ علماً):

مَنْ اظَهِيرِي على الأسى ؟ من مُعيني (٥)؟ لا عجيبٌ إنْ جَرَّحَ آبنُ مُعينِ (١).

فها صحّحوا منها إلّا حديث آبْنِ دينارِ<sup>(۲)</sup>!

<sup>(</sup>۱) زان وزیّن (بالتشدید) بمعنی واحد.

<sup>(</sup>٢) الفعال (بالفتح): الفعل الحميد.

<sup>(</sup>٣) تشوّف: تطلّع، نظر من بعيد. بنت الفكر: نتاج الفكر من شعر ونثر وحكم إلخ.

<sup>(</sup>٤) وقد وردتك: أرسلتها أنا إليك فوصلت إليك.

<sup>(</sup>٥) الظهير: المعين، المساعد لك في ما تسعى إليه. الأسي: الحزن.

<sup>(</sup>٦) جرّح (في الشطر الثاني): جَرَحَه (عابه وأسقط عدالته: صدقه في الشهادة). والتعديل والتجريح (في علم الحديث): تبيان مراتب رواة الحديث في الصدق وصحّة النقل. ابن معين هو يحيى بن معين بن عون بن زياد البغدادي (ت٣٣٣ هـ = ٨٤٨ م) من أمّّة الحديث ومؤرّخي رجال الحديث، وكان إماماً عارفاً بأصول التعديل والتجريح.

<sup>(</sup>٧) ابن دينار: الرجل الغنّي (هم يصدقون الرجل الغنّي فقط). وعيسى بن دينار (ت ٢١٢ هـ) من فقهاء الأندلس ومن رجال الحديث أيضاً.

- وله قصيدة جَعَلَ كلَّ عَجُزِ فيها عَجُزاً من قصيدة لامرِىء القيسِ (ما عدا مَطلَعَها، فإنَّ عَجُزَه صَدْرُ المطلعِ في قصيدة امرىء القيسِ نفسِها)\*. من هذه القصدة:

أقولُ لعَزْمي أو لصالح أعمالي: أما واعظي شَيْبٌ علا فوق لمّتي أُخالِطُ دَهْري، وهو يعلَمُ أنّني وقد عَلَمَتْ مِنِي مواعدُ تَوْبَتي اللا لَيْتَ شِعْري، هل تقولُ عزائمي فأنزلَ داراً للنّبِي نزيلُهــــا فطُوبي لِنَفْسِ جاوَرَتْ خيرَ مُرْسَلٍ عوارُ رسولِ اللهِ مَجْدُ مُؤَثّـلٌ وما ذا الذي يَثْني عِنانَ السُّرى، وقد

(ألا عِمْ صَباحاً ، أَيُّها الطَّلَلُ البالي) (١) (سُمُوَّ حَبابِ المَاءِ حالاً على حالِ) (٢) ؟ (كَبِرْتُ ، وأَنْ لا يُحْسِنُ اللهوَ أَمثالي) . (بَأَنِّ الفتى يَهْذي وليس بفعّال) (٣) (لِخَيْلِيَ : كُرِّي كَرِّةً بعد إقبال) (٤) ، (قليلُ هموم ما يَبيت بأوْجال) . (قليلُ هموم ما يَبيت بأوْجال) . (بِيَثْرِبَ أَدنى دارِها نَظَرٌ عال) (٥) . (وقد يُدْرِكُ المَجْدَ المؤثّلَ أَمْثالي) (٢) . (كَفَانِي - ولم أَطلبْ - قليلٌ من المال) (٧)

- \* \* الدرر الكامنة ( ) ١: ٣٩٣ ( )، الكتيبة الكامنة ١٣٨ – ١٤٣ الاحاطة ١: ٣٦٣ – ١٦٨ ، شذرات الذهب ٦: ٢٨٦ ، نفح الطيب ٥: ١٥٧ – ١٨٨ ، أزهار الرياض ٣: ١٨٧ – ١٨٨ ، معجم المؤلفين لكحّالة ٢: ٧٢ .

<sup>(\*)</sup> لحازم القرطاجني (ت ٦٨٤هـ) تنصيف مثل هذا لهذه القصيدة (لامرىء القيس) نفسها.

<sup>(</sup>١) عمّ بالكسر فعل أمر (أو طلب) من «وعم » (بفتح ففتح أو بفتح فكسر) يعم (بفتح فكسر). عم صباحاً أو ساءً (من تحية الجاهلية).

<sup>(</sup>٢) اللمّة: الشعر الجاور للأذن. الحباب: فقاقيع الماء. حالاً على حال: مرّة بعد مرّة (؟).

<sup>(</sup>٣) هذى يهذي: خلّط في الكلام من أثر مرض أو حزن.– وعدت مراراً أن أتوب ولم أفعل.

<sup>(</sup>٤) كُرِّ: هجم. إقبال (كذا في الكتيبة الكامنة ١٤٠)، وفي «شرح ديوان امرىء القيس للسندوبي (الطبعة الخامسة: القاهرة، المكتبة التجاريّة الكبرى، ص ١٦٤): إجفال (مضى وأسرع – من الخوف: هرب) (؟) – .

<sup>(</sup>٥) يثرب: المدينة (مدينة الرسول). أدنى دارها نظر عال:

<sup>(</sup>٦) مؤثّل وأثيل: ثابت على الزمن.

 <sup>(</sup>٧) يثني: يردّ. عناني: لجامي (فرسي) أي يمنعني عن السفر (إلى الحجّ). - وهذه رحلة تقتضي قليلاً من المال فقط، وأنا لم أطلب شيئاً كثيراً فوق ذلك.

# محمّد الظريف التونسيّ

١ - هو أبو عبد الله محمد الظريف التونسي ، نشأ في تونس وطلب العلم والأدب فيها. وكانت وفاته في الجبل المبارك (جبل المنار) ويُعرَف في تونس بآسم «سيدي بو سُعِيد » أو مَرْسى قَرْطَاجة (١) ، وذلك يوم الخميس في حادي عَشَرَ جُهادى الآخِرة من سَنَة ٧٨٧ (١٣٨٥/٧/١٨).

٢- كان محمد الظريف التونسي من علماء تونس وصلحائها المشهورين مُتَصوفاً منفرداً بنفسه، تُروى له كَرامات وكان بارعاً في فنون عِدّة منها الموسيقى. وشعره سهل رائق يدور على مَدْح الرسول وعلى الوعظ وتهذيب الأخلاق.

#### ۳- مختارات من شعره

- قال محمد الظريف يَصِف رَوْضة : ورُب رَوْضة أنس قد مَرَرْت بها قُطونُها تُنْعِشُ الأرواح دانية تخلّل الماء في أنهارها فغدت وقام فيها خطيب فوق مِنْبرهِ مُروق الصدر مخضوب البنان له

مُخضرة ذاتِ أشجارٍ وأغصان (۲). جُنّةٍ ذاتِ رَوْحٍ ذاتِ رَيْحان (۳). تزهو بوَرْدٍ ونسرينٍ ونُعان (۱). يشكو البُعاد بتغريد وألحان (۱۰)، من الزبَرْجَد والياقوت لَوْنان (۲).

<sup>(</sup>١) «سيدي بو سعيد » (جبل أبي سعيد) مِنطقة جبلية مشرفة على البحر في الضاحية الشمالية من تونس الحاضرة. والمنطقة هي قرطاجة (أو قرطاج، كما يلفظها التونسيون في الصيغة الفرنسية). وقرطاجة (قرطا حدشيت: القرية – المدينة – الحديثة)، وهي من بناء الكنعانيين (الفينيقيين).

<sup>(</sup>٢) الأنس: السرور، الألفة بين الأصحاب.

<sup>(</sup>٣) قطوف جمع قطف (بكسر القاف): ثمر. دانية: قريبة (من الذي يريد قطفها) روح (راحة) ريجان (رزق حسن) راجع القرآن الكريم (٥٦: ٨٩، سورة الواقعة).

<sup>(</sup>٤) تزهو: تلمع، تفتخر. نسرين: ورد أبيض اللون. نعان= شقائق النمان (زهر برّيّ أحمر اللون).

<sup>(</sup>٥) خطيب = طائر مغرّد (هنا: حمامة).

 <sup>(</sup>٦) مزوّق الصدر (في صدره ريش مختلف الألوان). مخضوب (مصبوغ) البنان (الأصابع). المقصود هنا
 « القوائم »، وقوائم الحيامة تكون عادة حمراء. الزبرجد: حجر كريم أخضر اللون. الياقوت: حجر كريم
 أحمر اللون. يبرز في هذه الحيامة لونان: اللون الأسود (والعرب يقولون للأسود أخضر) واللون الأحمر في قوائمها.

له من المِسْك والكافور ثوبان (۱). أشعبة من بهاء ريشه القاني (۲). شوقاً تُجاوِبُه من كُلّ بُستان. جادَ الزمانُ بوصلٍ بعدَ هجران (۳)، وباتَ شَمْلُكَ مجموعاً بحُلّان، وادي العقيق فَبلِّغْ حاجَة العاني (۱): خير النبيين، من ساداتِ عَدْنان (۱)، على البرية من قاصٍ ومن دان، يا عُمْدَتي، يا رجائي عند ميزاني (۱)، يا عُمْدَتي، يا رجائي عند ميزاني (۱)، والقلبُ في الشرق بين الرَّنْدِ والبان (۱)، والذنبُ عن قُرْبِ تلك الدارِ أقصاني. ما لي شفيعٌ سوى حُبي وإياني. ما لي شفيعٌ سوى حُبي وإياني. ما يا شفيعٌ سوى حُبي وإياني. عز الصديقُ وقلت حيلة الجاني (۱).

بيضٌ جوانحُه سودٌ مناكبهُ مُطوَّق الجِيد، في أطراف مُقلتِه وأطرَبَ الطيرَ في أوكارِها فَعَدَتْ ناشدتُكَ الله ، ياطيرَ الأراكِ ، إذا وساعدَتْكَ اللهالي في تصرُّفِها مَسْلَمْ على المُصطفى المُختارِ من مُضَرِ مَعْلَى المُاشمِّي الدي فاضَتْ فضائلُه الهاشمِّي الدي فاضَتْ فضائلُه وقُلُ له: يا رسولَ الله ، يا أملي ، وكلَّ عام أرجي أنْ أزوركُمُ ، جسمي بِتُونِسَ مَوْثوقٌ بزَلَّتِسه ، وكلَّ عام أرجي أنْ أزوركُمُ ، ولكَّ عام أرجي أنْ أزوركُمُ ، فكُنْ شَفيعِي في يوم الجزاء إذا فكُنْ شَفيعِي في يوم الجزاء إذا

<sup>(</sup>١) المنكب (بالكسر): الكتف. المسك أسود اللون، والكافور أبيض اللون.

<sup>(</sup>٢) مطوق الجيد (العنق). لعدد من أنواع الحهام طوق (شبه العقد) من ريش لونه مخالف للون الريش في سائر جسمها. البهاء: الجهال. القاني (الشديد الحمرة، من «قان» في الفارسية: دم) هنا: اللون الراهي البرّاق.

<sup>(</sup>٣) ناشدتك الله: سألتك (طلبت منك) وأنا أقسم بالله. الآراك: شجر يتّخذ الناس من أغصانه المساويك (جمّ مسواك: لجلاء الأسنان)، إشارة إلى الحجاز.

<sup>(</sup>٤) طيبة: المدينة المنوّرة. الوادي (وادي مكة، أو مدينة مكة؟). وادي العقيق (قرب المدينة). العاني: الأسير (الموجود في بلده غير قادر على الذهاب إلى الحج).

<sup>(</sup>٥) المصطفى المختار (محمد رسول الله). مضر (مجموع عرب الشمال). عدنان (جدّ عرب الشمال).

<sup>(</sup>٦) عند ميزاني (يوم القيامة حين توزن حسنات المرء وسيئاته للفصل في أمره إلى الجنة أو إلى النار).

<sup>(</sup>٧) موثوق، يقصد موثق (مربوط). الزلّة: الخطأ، العثرة، الذنب. والقلب في الشرق (المشرق): يحنّ إلى مكّة. الرند (شجر طيّب الرائحة) والبان (شجر جيل الأغصان) كناية عن المقام المحمود (المقدس).

<sup>(</sup>٨) يوم الجزاء: يوم القيامة.

ليس الظريفُ بكاملٍ في ظَرْفهِ حتى يكونَ عنِ الحرام عفيفا. فإذا تعَفّفَ عنْ مَحارمِ رَبّهِ، فهناك يدعوه الأنامُ ظريفا.

٤ - ★★ عنوان الأريب ١: ١٠٣ - ١٠٥؛ مجمل تاريخ الأدب التونسي ٢١٦ - ٢١٧.

## أبو جعفر بن زرقاله

١- كان آل زَرقالُه أسرة قديمة السُّكنى في مدينة المَريَّة، وكان جد صاحب الترجمة (واسمه أيضاً: أحمدُ وكُنيته أبو جعفر) من العُدول<sup>(١)</sup> أديباً ناثراً ناظهاً وعالماً فاضلاً ذا مكانة عند أهل الدولة وذا صلة بهم.

أمّا أبو جعفر (الحفيد) صاحبُ هذه الترجمة فالذي نَعْرِفه عنه أنّه تلقّى شيئاً من العلم على أبي البركات بن الحاجّ البلفيقي<sup>(٢)</sup>، كما قرأ رِحلة أبي البقاء البَلَويّ<sup>(٣)</sup> « تاج المَفْرِق في تَحْلِيَةِ علماء المُشرق » على مؤلّفها مِراراً وقرّظها شعراً ونثراً.

ولعلّ وفاةَ ابن زرقاله هذا كانت في أعقاب القرنِ الثامن للهِجرة (الرابعَ عَشَرَ للميلاد).

٧- أبو جعفر أحمدُ بنُ زَرْقالُهُ (الحفيد) هو الفقيهُ الوزير الكاتب الماهر والناظم الناثر شُغِفَ بِرِحلَة أبي البقاء البَلَويِّ واعتنى بها عِنايةً فائقة ونَظَمَ في مدحها قصائد ومقطّعات ثم جَمعَ ما قيل فيها نظهً ونثراً وعَرَّف القائلينَ فيها تعريفاً حسناً. ثم هو مؤلف له «رائقُ التَحْلِيَة في فائِق التَّوْرية » جمعه من أبيات في التورية لابنِ خاتمةَ الأنصاريِّ (ت٧٠٠ هـ، راجع فوق ص ٣٨٩) أنشدَه إياها ابن خاتمةَ نفسُه.

<sup>(</sup>١) العدل، والجمع عدول: أشخاص تعيّنهم الدولة فيجلسون مع القاضي في مجلس الحكم ليشهدوا على أحكامه ويصحّحوها إذا وقع فيها خطأ. وكان نفر من هؤلاء يعملون مستقلّين ويرتزقون من الشهادة في المحاكم لن يطلب منهم ذلك ويدفع لهم مبالغ يتّفق عليها.

<sup>(</sup>٢) . أنظر، فوق، ص ٤٩٨.

<sup>(</sup>٣) أنظر، فوق، أبو البقاء خالد بن عيسى البلوى الأندلسي قاض، وله شعر ونثر، توفّي في أواخر القرن الهجري الثامن (راجع نفح الطيب ٢: ٥٣٢ – ٥٣٤؛ نيل الابتهاج ١١٥؛ الأعلام للزركلي، الطبعة الرابعة ٢: ٢٩٧).

#### ٣- مختارات من آثاره

- من مقدّمة كتاب «رائق التحلية » لابن زرقاله:

.... الحمد لله الذي خص هذه الأمّة باللسان العربي المبين و (ب) البيان المُتبلّج الغرّة الوضاح الجَبين فهصروا من ثَمراته الدانية القطوف بِفَنَن مائل (۱)، وتفيّأوا ظلالها عن الأيْهان (والشّائل)(۲)... وبعد، فلمّا كان الأدبُ حِلية العرب الذي إليه انتهت فَصاحتُها وبه ظهرت رَجاحتها (۱)، وكان الشعرُ منه بمنزلة الروح من الجسد... فهو طرازُ بُرْدِه ووسطى عقده (۱). ولم يزل الناسُ - خلفاً عن سَلَف - يتوارثونه ويتبعون (فيه) منهج العرب ويَقْتَفونه، هذا وإن كانوا لا يَنتَجعون إلّا من واديهم ولا يستَمْطِرون إلّا من غواديهم (۱). فلم يَخْلُ كلُّ عصرٍ من شاعرٍ يكون شُعراء زمانه عيالًا (۱) عليه ويَرْجع كلُّ (واحد) منهم إليه.... وكان شاعرَ عَصْرِنا ببلدنا هذا - عَصَمه الله - (و) الذي رَفَعَ ساء الأدب وبناها، ومهد أرض الشّعر ودحاها (۷).... شيخُنا الأستاذُ أبو جعفرِ أحمدُ بنُ خاتمةً.....

و (قد) كان لي بمحاسنِ الأدبِ شَغَفٌ وباقتناء جواهره كَلَفٌ، أَتَشَبَّثُ به تشبُّثَ الولدِ بالوالد، والمَوْصول بالصِّلة والعائد(^)، وأقصِد غُرَرَ عيونه وأعْتَمِدُ أبكارَه دُون

 <sup>(</sup>١) هصر الرجل الغصن: جذبه إليه الدانية (القريبة) القطوف (الثمرات التي تجنى من الأغصان). الفنن:
 الغصن.

<sup>(</sup>٢) الأيمان (جمع يمين، الجانب الأيمن) والشمائل (جمع شمال بكسر الشين).

<sup>(</sup>٣) الحلية: الزينة. انتهت (بلغت النهاية: الكال). الرجاحة (بفتح الراء): الحلم (المعجم الوسيط ١: ٣٣٠) بكسر الحاء: سَعة الصدر.

<sup>(</sup>٤) الطراز: العلامة في الثوب دلالة على صاحبه (إذا كان من الملوك أو من هو في صفهم). والوسطى في العقد: الجوهرة الكبرى تكون في العقد، وتكون في وسطه.

<sup>(</sup>٥) أنتجع: ذهب (إلى المرعى). الغادية: السحابة المطرة صباحاً.

<sup>(</sup>٦) عيالاً عليه: يعتمدون عليه في نظم الشعر (يأخذون من معانيه).

<sup>(</sup>٧) مهّد: سوّى، جعل الشيء مستوياً. دحا الشيء يدحوه: مدّه وبسطه.

<sup>(</sup>٨) الاسم الموصول: الذي، التي، التح. ويكون له في الجملة صلة وعائد (مثال ذلك: الرجل الذي جاء من بعيد – الضمير في «جاء » عائد، يعود إلى الرجل. وجملة «جاء من بعيد » صلة الموصول لا محل لها من الإعراب) ولا معنى لاسم الموصول إذا لم يأت بعده صلة وعائد.

عُونِه (١). وأتشوّفُ للاستطلاع منه من ما لم (١) تمزّقَ الأيامُ بُرْدَتَه وتُخْلِقِ الأقلامُ جِدّتَة (٣).... وكانتِ التَّوْرِيةُ (١) من محاسنِ الشعر تشهَدُ لصاحبها بجلالة القَدْر وتَحِلّ من النَّفُوس مَحِلَّ النَّور من الرياض، والسِّحر من الحَدق المِراض (٥)، وتمتزج بالأرواح امتزاجَ الماء بالراح لِلُطْفِ معناها ودِقّة إشارتها ورِقّة عِبارتها، اسْتَنشَدُتُه - أبقاه الله - ما وَقَعَ له من المنظومات فيها، ورَغِبْتُ منه أن يُسْعِفني جميعها ويَسْتَوْفِيها (١). فأجابني إلى ذلك عملاً على شاكلة فَضْلهِ (٧) وما يكيقُ من التخلُق بكريم مَحِلّه.

١- رائق التحلية في فائق التورية (حققه محمد رضوان الداية)، دمشق (منشورات دار الحكمة).

## ابن عبّاد الرنديّ

١ - هو أبو عبد الله محمّدُ بنُ إبراهيمَ بنِ عبد الله بنِ مالكِ النَّفْزيِّ الحِمْيرِي المعروفُ بابن عبّادِ الرُّنْدي، أصلُ أهلهِ من قبيلة نَفْزةَ (في المغرب الأقصى) ومولده في رُنْدةَ (الأندلسُ)، سَنةَ ٧٣٣ هـ (١٣٣٣ م) ومنشأه فيها.

حَفِظَ ابنُ عبّادٍ الرُّنْديُّ القرآنَ الكريمَ في السابعةِ من عُمُرهِ ثُمَّ تلقّی النحوَ والأدب والفِقه أصولاً وفُروعاً عن جماعةٍ منهم أبوه، وكان أبوه واعظاً معروفاً.

<sup>(</sup>١) عيون الشيء: خياره (أحسن ما فيه). البكر: الفتاة التي لم تتزوج بعد. العوان: المرأة المتوسطة في العمر (يقصد المعاني المبتكرة والمعاني المألوفة).

<sup>(</sup>٢) من ما لم (ترسم: ممّا لم).

 <sup>(</sup>٣) البردة: الثوب الواسع. تُخلِق: تمزّق، تُتلف (تجمل الشيء قدياً متهرئاً).

<sup>(</sup>٤) التورية (في البلاغة): الجيء بلفظ أو تركيب له معنيان قريب وبعيد يفهم السامع عادة معناه القريب بينا يكون القائل قد قصد المعنى البعيد، فإذا قلت لرجل ملاً الله فمك ذهباً، يظنّك تدعو له (بأن يعطيه الله ذهباً بقدار ما يسع فمه) بينا يكن أن تكون أنت تدعو عليه (بأن تسقط أسنانه ثم يستعيض عنها بأسنان من ذهب).

<sup>(</sup>٥) النور (بفتح النون): الزهر الأبيض. الحدق: العيون. المِراض: المريضة (الناعسة).

<sup>(</sup>٦) اقرأ: يسعفني بها جميعها (يساعدني في الحصول عليها).

 <sup>(</sup>٧) الشاكلة: السَّجيّة، الطبع، على شاكلة فضله: على ما تعوّد من التفضّل على الناس.

رَحَلَ ابنُ عبّادِ الرُّنْدِيِّ عن الأندلس باكراً فتنقّل بين فاسَ وتلمْسانَ ومَرّاكُشَ وسَلا وطَنْجـة. ففي تلمْسانَ درس عـلى مُحمّدِ بنِ أَحمدَ الشريفِ التلمْسانيّ (٧١٠ – ٧٧١ هـ) كبيرِ عُلماءِ المذهبِ المالكيّ في أيامه. أمّا في طريقِ القَوْم (التصوّف) فقد لازمَ أحمدَ بن عَمرَ بنِ عاشرِ (ت ٧٦٥ هـ) وتأثّر به كثيراً.

وفي سَنةِ ٧٧٧ عُيّن ابنُ عبّادٍ الرُّنْديُّ إِماماً وواعظاً في جامع القَرَوِيّينَ في فاس وظلّ في هذا المَنْصِبِ إلى وفاته في ثالثِ رَجَبَ من سَنةِ ٧٩٢ (٧٦/٦/١٧ م).

7- ابن عبّاد الرُّندي خطيبٌ وواعظٌ وصوفيّ مصنّفٌ له من الكتب: الرسائل الكبرى (وهي مكاتبات في التوحيد والتصوّف وفي تفسير متشابه (۱) الآيات كتب بها إلى أمثاله المتصوّفين) - الرسائل الصغرى (۲) وجهّها من سلا، قبل سَنة ۷۷۰ للهجرة في الأغلب: سِتُّ منها إلى محمّد بنِ أديبة (ع) وتِسعٌ إلى تلميذِه الرحّالة المحدّث يحيى السرّاج (ت نحو ۸۰۳هـ) ثمّ واحدةٌ إلى الإمام أبي اسحاق إبراهيم الشاطيّ (ت ۷۹۰هـ) - غيث المواهب العليّة في شرح الحكم العطائية (ت) (في الزهد والتصوّف) - كفاية المحتاج - فتح الطرفة وإيضاح الشرفة - شرح الأسماء الحسنى - رسائل (في عدد من الموضوعات الواردة في كتاب «قوت القلوب ») (ع).

- لابنِ عبّادٍ (من الرسائل الصغرى): الرسالةُ الثالثة: كتابٌ يتضمّنُ بيانَ التقليدِ

۳- مختارات من آثاره

<sup>(</sup>١) الآيات المتشابهات التي تحتمل التأويل (وقيل هي: الحروف التي في أوائل السور، ولا نعرف نحن دلالالتها).

 <sup>(</sup>۲) الرسائل الصغرى أو الكبرى لا تحتلف في مادّتها واتّجاهها وأسلوبها، بل في حجمها: الرسائل الكبرى
 ۲۹۲ صفحة والرسائل الصغرى ۱۳۸ صفحة.

<sup>(</sup>٣) هو أحمد بن محمّد بن عبد الكريم بن عطاء الله الإسكندري (ت ٧٠٩ هـ) المالكي الشاذلي، صحب أبا الحسن الشاذلي. وكان ابن عطاء في زمانه هو المتكلّم على لسان الصوفية. وقد كان شديد المقاومة للإمام ابن تيميّة (ت ٧٢٨ هـ) لأنّ ابن تيميّة كان شديد الحملة على الصوفية وغيرهم من أصحاب المذاهب والآراء المخالفة لرأى أهل السنّة والجماعة. ولابن عطاء مصنفات أشهرها الحكم العطائية.

<sup>(</sup>٤) قوت القلوب كتاب في التصوّف لأبي طالب المكّى (ت ٣٨٦ هـ).

والبِدعة وما إشتملا عليه من القبائح والمفاسد:

أُسلّمُ عليكم وأُعرّفكم بوصول كتابكم إلينا تُعْلِمون فيه بوصول جوابنا إليكم، وأنّه وقع منكم موقعاً اقتضاه حُسْنُ ظَنّكم وسلامةُ اعتقادكم. وطلبتم منا بيانَ التقليد والبِدعة اللذَيْنِ أَشَرْتَ إليهما في الجواب المذكور وأن أكتُبَ اليكم نُبَذاً في ذلك.

فاعلم أن هذين المُغنَيَيْن قد ورد الشرعُ بذمّها وعِيبَ المتّصف بها.

أمّا التقليدُ فهو نوعٌ من أنواع البِدَعِ التي يأتي ذِكْرُها، وَهِيَ عبارةٌ عنِ اتّباع الغيرِ بلا دليلٍ ولا حُجّةٍ، كَمَنْ يقلّدُ شخصاً لِعِظَم محلّهِ عنده أو (كمن يقلّد) أُمّةً من الناس لكَثْرَتِهم وقِدَم زمانهم. وقد عاب الحقّ تعالى ذلك على طوائفَ مِنَ الكَفَرة في آي كثيرة من القرآن.....

واعلَمْ أن هذه الصِّفة الذميمة قد استطار (۱) في هذا الزمان شَرَرُها وعم ضَرَرُها، فترى المتفقة الغي إذا قَرَعَ سَمْعَه شيء من علوم التحقيق (۲) أو علم (۳) من أعلام أهل التصديق يَلُوي خدَّه ويُقطّب وجهة ويقول لفَرْطِ غباوته: لو كان هذا حقًّا لَنَصَ عليه فلانٌ وَلَتَداوَلَتْهُ القُرونُ والأزمان. وترى المُتصوّف الجاهل إذا ذُكِرَ عنده مسألة من مسائل الأحكام ومعالم الحلال والحرام يتنكر لجليسه ويغتر بتزويره وتلبيسه (۱) ويقول لشدة جَهالته: هذه ظواهر ورسوم ومُخاطبات للعموم. وقد كان سَيدي (۱) فلان لا يقرأ ولا يكتب ولا يَنْسَبُ إلى مذهب. وترى الفاجر العيّار (۱) من ذوي الكبائر والإصرار يَقْتدى بَفَوات القُدماء وزلات العُلماء ويَعْتَدُلاً ذلك دِينًا مَتِينًا وحقًا مُبينًا.

<sup>(</sup>١) استطار: انتشر.

<sup>(</sup>٢) علوم التحقيق (علوم التصوّف).

<sup>(</sup>٣) أو علم (كذا!).

<sup>(</sup>٤) التزوير: التحسين والتزيين (وهنا: إيراد الشيء على خلاف حقيقته). التلبيس: (خلط الشيء بغيره).

<sup>(</sup>٥) ظواهر (أمور ظاهرة غير حقيقية، غير مقصودة لذاتها) ورسوم (أمور وضعها الناس لأنفسهم يمكن أن يضعوا في وقت آخر غيرها). ومخاطبات للعموم (للعامّة ليس على الخاصّة من العلماء اتّباعها). سيّدي: شيخي (الذي أتبعه وأقتدي به).

<sup>(</sup>٦) الفاجر: الفاسق الذي يكثر من إتيان المحارم من غير أن يبالي . العيّار: الكثير التجوال في الأرض، الذي يتّبع هواه في كلّ شيء ولا يبالي.

<sup>(</sup>٧) اعتد الأمر ديناً: عده وأحضره (اتّخذه).

وقد ينتهي الجهلُ بأقوام إلى ألّا يَرَوْا لأحد فضلاً على مَنْ قلّدوه من أَئِمّتِهم ويستحقرون بَذْلَ مُهَجِهم في مُحاماتهم ونُصْرتِهم.....

واعلَمْ أن كلّ مسألةٍ مطلوبٌ فيها إصابةُ ما في نفسِ الأمرِ (۱) وله (للإنسان) مَنْدوحةٌ عن التقليد فيها بأن ينظُر إلى وجهِ الدليل المنصوبِ عليها: إمّا على جِهة الوجوب كمسائل الاعتقادات، أو على غيرِ جِهةِ الوجوب كغيرِها من المسائل. فالتقليدُ في ذلك مذمومٌ سواء اتفقت (٦) إصابته أم لم تتّفق. (لكن) لا يدخُلُ في ذلك تقليدُ العامّة للمجتهدين في المسائل الفقهيّة الفرعية، لأنّ المطلوبَ فيها إصابةُ ما غَلَبَ على ظنّ المجتهد، ولا سبيلَ للعاميّ إلى هذا إلّا بالتقليد. ولا يدخُلُ فيه أيضاً تقليدُ مَنْ يحتاج إلى فَنِّ من فنون العلم لأربابه (٣)، وإن كان المطلوبُ فيه إصابةَ ما في نفس الأمر (١) إذ لا مندوحة له عن التقليدِ فيه، كعلم التفسير والحديث والتاريخ والنحو واللغة والطبّ.

وأمَّا البِدعةُ فقد وَرَدَ في ذَمَّها آياتٌ كثيرةٌ وأخبارٌ \*.....

إنّ الله تعالى بعَثَ مُحمّداً صلّى الله عليه وسلّم رسولاً إلى جميع الأنام وهادياً لهم إلى دارِ السلام (1)، وكانوا إذ ذاك في جاهلية جَهْلاء وضلالة ظلماء (٥)، مُشَتَّتَةً آراؤهم مُفْتَرِقَةً أهواؤهم لم تأمُر أحلامهم الفاخرة (٢) إلّا بإهمال النظر في مسالك العِبَر (٧)، ولم تَهْدِهم أَلْبابُهم إلّا إلى عِبادة حَجَرٍ وشمس وقمر. فَمَنَّ الله عليهم بأنْ بعثَ فيهم رسولاً من أنْفُسِهِمْ - و (من) أزكاهم وأنْفَسِهم (٨) - حلّاه بأكملِ الصفات وأحسن الأخلاق ووفّاه من مواهِبِه ومَنَحه نفائسَ الأعلاق (١)..... (ثم يذكر أحاديث وأخباراً من نشأة

<sup>(</sup>١) إصابة نفس الأمر (المقصود: ما في الأمر نفسه).

<sup>(</sup>٢) اتفقت = آتفقت ؟

<sup>(</sup>٣) من فنون العلم لأربابه (علم موجود عند أناس غير موجود عند آخرين).

<sup>(\*)</sup> الأخبار (جمع خبر): الأحاديث المرويّة عن رسول الله.

<sup>(</sup>٤) دار السلام: الجنّة.

<sup>(</sup>٥) ضلالة ظلماء (عمياء): ضلال (ضياع، تيه) لا يهتدي فيه الضائع إلى سبيله.

<sup>(</sup>٦) الحلم (بالضمّ): العقل. الفاخرة (؟).

<sup>(</sup>٧) العبرة (بالكسر): الدرس، نتيجة الاختبار.

<sup>(</sup>A) أنفس الأشياء: أغنها، أحسنها.

<sup>(</sup>٩) وقَّاه: كمَّل له، أثمّ عليه. العلق (بالكسر): الشيء النفيس الذي يضنّ (ببخَل) الإنسان به.

البدع واتساعها).

وقد بَعُدْنا عن المَقْصِدِ فَلْنرْجِعْ إليه. فجميعُ ما ذكرْناه في هذه النَّبْذَةِ إشارةٌ إلى نوع واحد من أنواع البِدَع وهو ما يُؤدّي إلى اختلاف وتنازُع وتهاجُر وتقاطع من أي وجه أدّى إلى ذلك. ويَقَعُ ذلك بين مُبْطِلَيْنِ بسبب شدّةِ التعصُّب من الجانبين، وبين مُبْطِل ومُحِقٌ فيَنْقَسِمُ الأمرُ فيكونُ سببه من جِهة المُبْطِلِ هوى مُرْدِياً وشيطاناً مُغْوِياً (۱)، ومن جهة المُحِق قياماً بواجب الدين ونصيحة للمسلمين. ويستحيلُ وتوعُه بين مُحِقينْ .....

- ٤- غيث المواهب العليّة بشرح الحكم العطائية (شرح النفزي على متن السكندري) بولاق
   ١٢٨٥ هـ؛ مصر (مطبعة محد مصطفى) ١٢٩٩ هـ؛ (المطبعة الخيرية) ١٣٠٣ هـ؛ (المطبعة الميمنية) ١٣٠٤ هـ؛ ١٣٠٠ .
  - الرسائل الكبرى، فاس (حجر) ١٣٢٠ هـ.
  - الرسائل الصغرى (نشرها بولس نويًا)، بيروت (المطبعة الكاثوليكية) ١٩٥٧ م.
    - ★ ★ شرح الشيخ عبد الله الشرقاوي على غيب المواهب (بهامش طبعة بولاق).

الكتيبة الكامنة ٤٠ - ٤٤؛ نيل الابتهاج ٢٧٩ - ٢٨١ (٢٨٧ وما بعد)؛ نفح الطيب ٥: ٣٥٠ - ٣٥٨؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٢٢٠؛ بروكلمن، الملحق ٢: ٣٥٨، سركيس ١٥٧ - ١٥٨؛ الأعلام للزركلي ٦: ١٩٠ (٥: ٢٩٩)؛ بالنثيا ٣٩٠؛ معجم المؤلفين لكحالة ٨: ٢٠٠ - ٢٠٠٠.

# ابْنُ زَمْرَكَ

١- هُوَ أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ يوسفَ بنِ محمّدِ بنِ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ يوسفَ الصُرَيْحيُّ المعروف باسم ابن زمْرك (بفتح الزاي والراء أو بضمّها)، أصلُ أهلهِ من شَرقي الأندلس وقد سَكَنَ سَلَفُه غَرْناطةً.

وُلِدَ ابنُ زمركَ في ١٤ من شَوّالٍ من سنة ٧٣٣ (١٣٣٧/٦/٢٩ م) في غَرْناطةَ ونشأ فيها. وقد تلقّى العلمَ على نَفَرٍ منهم: أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنِ محمّدِ اللّوشيّ (ت٧٥٢ هـ)،

<sup>(</sup>١) الْمردي: المهلك. المغوي: المصلّل، الداعي إلى الحَيْد عن الصواب.

وأبو عبدِ اللهِ محمّدُ بن بِيبَسَ العَبْدَرِيُّ (ت ٧٥٣ هـ)، وابنُ الفَخَّارِ الإلبيريُّ وأبو القاسم الحَسنيُّ التلمساني وأبو البركات البَلْفيقي وأبو فَرَجِ بنِ لُبِّ. غيرَ أن أكثرَ أُخْذِه كان عن ابن مَرْزوق التِلمُسانيِّ.

أما الذي تولّى العِناية بابنِ زمرك فهو لِسانُ الدينِ بنُ الخَطيبِ: إنّه أُستاذُه على الحَصْر في فنونِ الأدبِ ووليُّ نِعْمتهِ في الترقي في مراتبِ الدولة. لمّا تولى ابن الخطيب الوزارة، سنة ٧٤٩هـ، لأبي الحجّاج ِ يوسفَ الأول النيّارِ، أَدْخل ابنَ زُمْرُكَ في خِدمةِ الدولة كاتباً.

في سنة ٧٥٥ هـ (١٣٥٤ م) جاء محمّدُ الخامسُ الغنيُّ بالله إلى عرش غرناطة فأخذت مكانةُ ابنِ زمرك ترتفع في دولة بني الأحر، إذ أصبح ابنُ الخطيب حاجباً للدولة فجعل تلميذَه ابنَ زمرك في حاشية السلطان. وفي سنة ٧٦٠ هـ خُلعَ محمّدُ الخامس الغنيّ بالله فلَجاً إلى أبي سالم إبراهيمَ بنِ عليِّ سُلطانِ بني مَرينِ في فاسَ ولَحِقَ به ابنُ زمرك (بينا بَقِيَ ابن الخطيب في غرناطة). وبعد عامين (في ٢٠ جُهادى الآخرة (بينا بَقِيَ ابن الخطيب في غرناطة). وبعد عامين (في ٢٠ جُهادى الآخرة معه واستعاد عرشةُ ورد ابنَ الخطيب إلى الوزارة وجعل ابن زمرك كاتباً خاصًا به ولَقبه بالرئيس. ولَعلّ ابن زمرك قد وَجَدَ في هذه الأثناء فُسْحَة من الوقت فتصدر لتدريس الفِقهِ واشْتَهَرَ بذلك في مالقَةَ وفي غَرناطة.

كانتِ الأُسرةُ المَرينية في فاس قد ضَعُفَتْ، وكان بنو الأحر يتلاعبون بها ويَضْرِبون بَعْضَ أعضائِها ببعض ثم ينصُرون بعضهم على بعض . ويبدو أن ابنَ الخطيب مالَ مَعَ بعض بني مرين على محمّد الغنيِّ بالله، أو أنّ ابنَ زمرك اتهمه بذلك (٧٧٠هـ) ففر ابنُ الخطيب إلى فاس خوفاً من سوء العاقبة في غَرْناطة. بذلك أصبح ابنُ زمرك وزيراً مكانَ ابن الخطيب.

وداخَلَ ابنَ زُمْرُكَ العُجْبُ بما وَصَلَ إليه من الرِّفعةِ والنَّفوذ فاستبدَّ برأيهِ في الأمور واستعذَبَ التآمُرَ والإيقاع بالناس، ولكن لم يَسْتَطع أحدُّ أن يَصِلَ إليه، فقد كان محمّد الغنيّ بالله – وقد كان ابن زمرك شاركه سرّاءه وضرّاءه – يَحْميهِ ولا يَسْمَعُ فيه قولَ سوءٍ.

وفي صَفَر من سنة ٧٩٣ (كانون الثاني - يناير ١٣٩١ م) توفّي محمّد الغنيّ بالله فخلَفه ابنه أبو الحجّاج بوسفُ الثاني، ولم يَكُنْ هو ولا حاشيتُه يَعْطِفون على ابن زمرك فسُجِن المَريَّةِ، في أوّل ربيع الأول من سنة ٧٩٤ (١٣٩٢/٧٢٢ م). ابنُ زمرك في سِجْن الْمَريَّةِ، في أوّل ربيع الأول من سنة ١٩٤ (١٣٩٢/٧٢٢ م) ومع أن ابنَ زمرك خرج من السِّجْن بعد ذلك وعاد إلى الوزارة مُدّةً يسَيرةً ثمّ صُرِفَ منها وَشيكاً فإنّ النَّقْمة ظلت عليه شديدةً - ذلك لأنه، فيما يبدو، استأنف شيئاً من الكَيْد والتآمُر. فاقتحم السلطانُ بنفسه على ابنِ زمرك منزلَه وقتلَه هُوَ وولَدَيْهِ وعدداً من خَدَمِه وأنصاره في أواخر سَنة ٧٩٥ أو أوائل سنة ٧٩٦ هـ (١٣٩٣ م).

٧- كان ابنُ زُمْرُكَ شُعْلَةً من شُعَلِ الذَّكاءِ جَيِّدَ الفَهْمِ حُلوَ الجُالسة عَذْبِ الفُكاهة، ولكنّه كان أَيْضاً ميّالاً إلى الكَيْد والدَّسَ. ولقد شارك في فنون كثيرة منها التفسيرُ والفِقهُ (في الأصول والفُروع) واللُّغة. وكان أيضاً شاعراً وُجْدانيًّا مُجيداً، قيل فيه إنّه آخرُ الشعراءِ الفُحولِ في الأندلس، كما كانَ وشاحاً وخطيباً ومُتَرَسِّلاً وناقداً. وشعرهُ قصائدُ طوالٌ ومقطعاتٌ بعضها مُرْتَجَلٌ. ثم إنّه كان كَلِفاً بالمعاني البديعة والألفاظ الصَقيلة.

أما فنونُ شعرِه فأكبرُها المديحُ. ومدائحُه كثارٌ طوالٌ تبدأ بغزل، وهي عادةً سُلْطانيّات (لأنّها تقال في سُلطان غرناطة) وعِيديّات (لأنّ القسم الأوفر منها كان يقال في الأعياد تهنئةً) واعتذاريّات. وله ميلاديّات كِثارٌ أيضاً (بَدِيعيّات، في مَدْح الرسول). ومن قصائدِه ميلاديّات عيديّات. ورثاؤه قليلٌ جدًّا. وله وَصْف خَفاجيّ النزعةِ أكثره في وَصْفِ قصورِ الحَمْر أُهُ وبساتينِها. وله خرياتٌ أيضاً يَدْعونَها صَبوحيّات (والصّبوح شرب الخمر في الصباح). وغلَبَ على شعرِه، في بعض أدوارِ حياته، شيءٌ من التَصَوُّف.

#### ٣- مختارات من آثاره

- مُوَشَحةٌ مَشهورةُ لابنِ زمرك قالَها في أثناء إقامته في فاس (٧٧٦ هـ)، لَمَّا ذهب النها لِيُطالِبَ سُلْطانَ فاس بقتلِ لِسانِ الدين بنِ الخطيب (راجع ترجمة ابن الخطيب): أَبْلِـــــــــغْ لِغَــرْناطــةِ السلامْ وصِــفْ لهـا عَهــدِيَ السَّلــيمْ

فَلُوْ رَعِي طَرْفُها ذِمِام مِا بِتُ فِي لَيْلَةِ السليمُ (١).

كم بِتُ فيها على اقتراحُ أُديرُ فيها الله الله الله الله الله المؤوس راحُ أختال كالمه في الجاح أضاح الزَّهر في الكِمامُ وأفض في القوامُ وأفضَ في القوامُ

أُعَــلُّ مِنْ خَمْرةِ الرُّضابُ؛ قـد زانها الثَّغْر بالحبابُ؛ نَشُوانَ فِي رَوْضــةِ الشباب؛ مُباهِيــاً رَوْضَــهُ الوَسيم؛ إِنْ هَـبٌ من جَوِّها النَسيمُ(٢).

وظِلُه فوقنا مَديد، وبُرْدُهُ رائِه فوقنا مَديد، وبُرْدُهُ رائِه فوقنا جَديد، صُبْح به نُبِّه الوليد: لَمَا انجالى لَيْلُه البَهيم، في كال واد به أهيم(٣).

٭ وفعْلهم کُلُّے۔ جَمِیکُ، بَيْنَا أَنَا والشبابُ ضافْ ومَوْرِدُ الْأَنْسِ فيه صافْ إِذَ لَاحَ فِي الفَوْدِ، غيرَ خافْ، أَيْقَطَ مَنْ كان ذا مَنامْ وأرْسَلَ الدَّمْ

<sup>(</sup>١) عهدي السلم: عهدي الذي كان سلاماً في ربوعها. لو رعى طرفها ذمامي: لو دام لي صفاؤها. ما بت في ليلة السلم: ما قضيت زماناً (بعد ذلك) أتألّم كأنّني سلم (ملدوغ).

<sup>(</sup>٢) على اقتراح: حسب مقترحي، على ما أشتهي. أعلّ: أسقى مرّة بعد مرّة. الرضاب: الربق. الراح: الخمر. والحباب الذي يطفو على سطح تلك الخمر من ثغر الحبيب. الجاح: النشاط. الكمام: الورق الأخضر الذي يغلّف الزهر قبل أن يتفتّح. الوسم: ذو الملامح الجميلة. - وقوامي المتايل في النسم.

<sup>(</sup>٣) ضاف: سابغ، يعمّ كل ما أُلقي عليه. المورد: (الشريعة) المكان الذي يستقي الناس منه. البرد: الثوب. برد الثباب جديد (في أول الثباب). الفود: الشعر في طرف الرأس عند الأذن. صبح (شيب). قد نبّه الوليد: قد دعا الذي يظنّ نفسه أنه لا يزال صغيراً إلى التفكير بانقضاء القسم الجميل من عمره. لمّا انجلي (انجاب، زال، انقضي) ليله البهم (الأسود، كناية عن الثباب الذي يكون الشعر فيه أسود). أهم: أسير على وجهي من غير تفكير (أصبحت نادماً على كلّ ما كنت قد عملته في إبّان جنون الشباب).

لا تَعْذِلُوا الصَّبَّ إِذ يَهِمِمُ القُرْبُ مِنْ رَبْعِكُمْ نَعَصَمِيمْ، كَمْ مِنْ رِيسَاضٍ بِسِهِ وِسامْ عَديرُهِمَ الجَامْ،

فقَبْلَه قد صبا جَميل. وبُعْد دُم خَطْبُه جَليل. يُرْهَى بها الرائض السُمْ: ونَبْتُها كُلُه جَميمْ(۱).

أعِنْ دَكُمُ أنّ نِي بف اس أَذْكُرُ أَهْ لِي بها وناسي، الله حَسْي، ف لَمَا الله حَسْي، ف مُطارِحاً ساجِ في المحامْ والدمعُ قد لَحجَّ في السجامْ

أَكَابِدُ الشَّوْقَ والحنينْ (٢)؟ واليومُ في الطولِ كالسِّنين. من وَحْشةِ الصَّبِ والبَنين، شوقاً إلى الإِلْفِ والحمي، وقد وَهَدى عقدُه النَظيم؛

يا ساكِني جَنَةِ العَريف، كَمْ ثَمَّ مِنْ مَنْظَرِ شَرينِ لَعْنَ فَنْ وَرُبَّ طَوْدٍ بِنِهِ مُنينِ فَنْ وَالنَّهُرُ قَلَى الْمُسَامُ والنَّهُرُ قُلَى الْمُسَامُ والزَّهْرُ قُلَى الْمُسَامُ والزَّهْرُ قُلَى الْمُسَامُ

أَسْكِنْتُم جَنِّ جَنِّ الْخُلُودُ. قد حُفْ باليمن والسُعودُ! أَدْواحُ مَا الْخُشْرُ كالبُنودُ؛ لِراحَ قِ الشَّرْبِ مُسْتَ ديم، مُقَبِّلًا رَاحِ قَ النَّسِديم!

<sup>(</sup>۱) لا تعذلوا: لا تلوموا. الصبّ: الحبّ المشتاق. صبا: مال (إلى النساء)، أحبّ. جميل = جميل بن معمر الشاعر الأموي العذري. الربع: المسكن، المكان المعمور. الخطب: الشأن، الأمر (المُصاب). جليل: عظيم، خطير. وسام جمع وسيم: جميل. يزهى: يفتخر، يعتدّ بنفسه. الرائض: المتنزّه في الرياض. المسيم الذي يرسل أنعامه للرعي (كناية عن الشابّ الذي يندفع في شبابه بغير رادع ولا قيد). أزرق الجمام (الأطراف): ماؤه صاف. الجميم: النبت الكثير المنتشر (كلّ هذا كناية عن الشباب).

<sup>(</sup>٢) أكابد: أقاسي. الصبّ: الحجبّ (إشارة إلى زوجته). مطارحاً ساجع الحام: مشاركاً الحام في نواحه. لجّ في انسجام: تدافع في الهطول والسقوط. وَهَى (ضُعف) عقده النظيم: الخيط الذي كان يمك الدمع من قبل (يشبّه دموعه باللؤلؤ المسلوك في خيط، فإذا انقطع الخيط تناثر اللؤلؤ وتفرّق) وكذلك حيمًا فقد هو صبره (الذي كان كالخيط لدموعه) أخذت هذه الدموع تسيل بلا توقّف.

<sup>(</sup>٣) حَنَّة العريف: جنينة جميلة جدًّا في قصر غرناطة. ثُمَّ: هنالكَ (في جنَّة العريف). حفَّ: أحيط. اليمن: =

- ولابن زمرك من موشّحة أخرى:

لَوْ تَرْجِعُ الأيامُ بعدَ الذَّهابُ وكالُّ مَنْ نامِ بِلَيْلِ الشبابُ

لم تَقْدَحِ الأيامُ ذِكْرى حَبيبْ(١) يُوقِظُه الدهرُ بصُبْحِ المَشيبْ(٢)

\* \* \*

يا راكِبَ العَجْزِ، ألا نهضةً. لا تَحْسَبَنْ أنّ الصِّبا رَوْضَةً فالعَيْشَ نَوْمٌ والرَّدَى يقيظة (\*)، والعُمْرُ قد مَرِّ كَمَرً السَحابُ وأنت مَخْدوعٌ بلَمْعِ السَّرابُ

قد ضَيَّقَ الدهرُ عليكَ المَجالْ. تَسَامُ فيها تحتَ فَيْءِ الظِّلالْ. والمَرْءُ مسا بَيْنَها كالخَيسالْ. والمُلْتقى باللهِ عَمّا قريبْ. تَحْسَبُه ماءً ولا تَسْتريبْ(٣)!

**★** ·**★ ★** 

- وقال أبنُ زمرَك من كلام له يمتزجُ فيه الشعرُ بالنثر (الإحاطة ٢: ٣٣٧ وما بعد):

يا جانحة الأصيل، أينَ يذهَبُ قُرْصُك المُذْهَبُ وقد ضاقَ بالسَّوق المذهَبُ (١)؟

البَركَة. طود: جبل. منيف: عال. الدوح: الشجر الكبير. البنود: الأعلام (يقول: تسمو أشجارٌ في هذه الجنينة كأنّها أعلام مرتفعة). قد سلّ كالحسام (السيف) كناية عن أنّه أبيض جار صاف يسرّ به الشَّرْب (النين يشربون الخمر معاً). مستديم: دائم، لا ينقطع جريانه في جميع فصول السنة. راقَ: حسُنَ منظرُه. بأبتسام: ضحك (كناية عن تفتّحه). مقبّلاً راحة (باطن الكفّ) النديم (كلّ رجل يشرب الخمر مع آخر): يحمل منه النديم في كفّه.

<sup>(</sup>١) - أنّ مرور الزمن ينسى الإنسان أحبّاءه.

<sup>(</sup>٢) وكل من نام (غفل عن الأعمال الصالحة) يوقظه الدهر (يجعله الدهر يندم). ليل الشباب (كناية عن سواد الشعر). صبح المشيب (كناية عن بياض الشعر).

<sup>(\*)</sup> يقظة (بفتح ففتح)، ثمّ هي خطأ في التقفية مع «روضة…».

<sup>(</sup>٣) لمع السراب (انعكاس للضوء يرى من بعيد كأنّه ماء): كناية عن الشباب. استراب فلان بفلان: رأى منه ما يريب (ما يدعو إلى الشكّ والتهمة).

<sup>(</sup>٤) هذه قطعة من الإنشاء المنمق. من أجل ذلك سأكنفي بالتفسير اللغوي. الجانحة (المائلة). الأصيل: من منتصف الوقت بين الظهر وغروب الشمس حتّى غروب الشمس. جانحة الأصيل: الشمس. القرص (قرص الشمس: جرمها - بالكسر). المُذهب (بالضمّ): الملوّن بلون الذهب. المَشوق: الحجبّ. المَذهب (بالفتح): الطريق.

أمست شموس الأنس محجوبة عن عَيْنِي، وقد ضرب البُعْدُ الحِجَاب بينَها وبيني. وعلى كل حال - من إقامة وترحال - فا محلك في قلبي محلاً فيها (١)، وما كُنتِ لِأَقْنَعَ من وَجُهِكِ تَخْيِيلاً وتشبيهاً. ومن أينَ ٱنْتَظَمَت لك عقودُ التشبيه، وأنتِ مُتَجمّلةٌ بتَوْبي زورٍ، وجيبُ الظلام على جِسْمِك حتى الصباحِ مزرورٌ (٢). وراءك من الصّبْحِ غريمٌ مُطالبٌ تَنَقلّبُ في كَفّيْهِ المطالب.

ويا برقَ الغَهام، مِنْ أَيِّ حِجابِ تَبْسَمُ! وبأيِّ صُبحٍ ترتسم! وأيَّ وجهٍ مِنَ السحاب تَسِمُ (٣)؟ أليست مباسمُ الثغور لا تُنْجِدُ بأُفْقي ولا تَغور (٤)؟ هذا، وإنْ كانت مباسِمُك مُفتَرَةً، فلَطالَها ضَحِكَت فأبكتِ الغواديَ وعطلتِ الرائحَ والغاديَ (٥) .....

- ومن مقطّعات ابن زمرك:

فؤادي قد تملَّك ف الغرام، ودَمْعي دونَد، صَوْبُ الغوادي، إذا ما الوَجْدُ لم يَبْرَحْ فُؤادي،

ووَجْدي لا يُطاق ولا يُرامُ (٢). وشَجْوي فَوْقَ ما يشدو الحَهام (٧). على الدنيا وساكِنها السلام (٨).

<sup>(</sup>١) محلَّك (مكانك). محلًّا (كذا بالأصل. اقرأ: محلَّى: حُلواً، محبوباً).

<sup>(</sup>٢) ثوباً زور (باطل): الأفق والشفق على الأفق (؟) – لون الأفق الغربي بعد غياب الشمس يرى أجمل من لونه قبل غياب الشمس (؟). الجيب: مدخل العنق من الثوب. حتّى الصباح (طول الليل). مزرور (معقود بالأزرار): مغلق.

<sup>(</sup>٣) ما أجمل الحجاب (الستار: صفحة الغيم) الذي تبتسم (تلمع) من خلاله. وما أجمل النور الذي تتمثّل به (عند البرق). وما أجمل صفحة الغيم التي تضيئها عند لمعانك (يا برق).

<sup>(</sup>٤) مباسم الثغور (جمع ثغر: فم الحبوب). لا تُنجد: لا ترتفع (لا تشرق: لا تظهر بعد أن تكون مختفية) ولا تغور: تغيب (كالشمس العاديّة). ضحك الغم أبرق. أبكى الغوادي (جمع غادية: الغمام المقبلَ صباحاً) فأبكتها (جملتها تمطر).

<sup>(</sup>٥) الرائح: الراجع (في المساء) إلى مكانه الأصلي (بيته). الغادي: المنطلق في الصباح إلى ما يقصد (إلى عمله).

<sup>(</sup>٦) الوجد: ألم الحبّ. لا يطاق (لا يطيقه أحد إذا فُرض عليه) ولا يرام (لا يطلبه أحد باختياره).

 <sup>(</sup>٧) دونه: أقل منه. صوب: هطول، انسكاب، انصباب. الغوادي: الغيوم الممطرة في الصباح. الشجو.
 الحزن. – الحمام دائم التصويت.

<sup>(</sup>٨) الوجد: الحبّ. بَرح: ترك.

\* أيالائِمي في الجودِ ، والجودُ شيمتي ، جُبِلتُ على إيثارها يومَ مَوْلِدي (۱) . ذَريني ، فلو أنّي أُخَلَّدُ بالغِنى لَكنتُ ضنيناً بالذي ملَكَتْ يدي (۱) . 

\* لقـــد عــلم الله أنّي آمرُوُّ أُجَرِّرُ ثوبَ العَفافِ القشيب (۱) . 
فــكم غمّـضَ الدهرُ أجفانَـه وفازتْ قداحي بوَصْلِ الحبيب (۱) ، 
وقيـل: رَقيبُـكَ في غَفْلـةِ ؛ فقلـتُ: أخافُ الإلّهَ الرقيب.

- \* \* الكتيبة الكامنة ٢٨٢ - ٢٨٨؛ الإحاطة (القاهرة ١٣١٩ هـ) ٢: ٢٢١ - ٢٢٠ ؛

نثير الجهان ٣٢٧ - ٣٢٩؛ الدرر الكامنة (حيدر آباد) ٤: ٣١٣ - ٣١٣؛ نيل

الابتهاج ٢٨٢ - ٢٨٨؛ نفح الطيب ٥: ٤٦ - ٥، ٥٠ / ٥٠ - ١٩٠، ١٣١ - ١٣٠، نيل

١٩٥ - ١٨٠، ١٩٤ - ١٩٠، ١١٥ - ١٦١، ١٢٩ - ٢٨١؛ أزهار الرياض ٢: ١٠٠ ؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٢٧٢ - ٩٧٣؛ بروكلمن ٢: ٣٣٦، الملحق ٢: ٣٧٠؛ نيكل ٢١٦ - ٢١٨؛ الاستقصا ٢: ٣٧٠؛ نيكل ٢١٦ - ٢١٨؛ الاستقصا ٢: ٣٧٠ (وصف الزرافة)؛ الأعلام للزركلي ٨: ٢٨ (١٥٤)؛ مجلة العربي

# ابن فَرْحون

(الكويت) أيلول - سبتمبر ١٩٦٢ (ص ١٠٨)؛ بالنثيا ١٣٩ - ١٤٢.

١ - هو بُرهانُ الدين إبراهيمُ بنُ عليِّ بنِ محمّدِ بن أبي القاسمِ بن محمّدِ بن فَرْحونِ اليَعْمَرِيُّ الأندلسيِّ المالكي الأباني<sup>(٥)</sup> (بضم الهمزة) الجَيّانيُّ نِسبةً إلى بَلَدَيْنِ في الأندلس.

وُلِدَ ابنُ فرحون في المدينةِ وبَدَأَ دِراسته على أبيهِ وعمّهِ وعلى جمالِ الدينِ أبي عبدِ

<sup>(</sup>١) الشيمة: الخصلة. الإيثار: التفضيل.

 <sup>(</sup>٢) ذريني: اتركيني. اخلد: أبقى في الحياة إلى الأبد. ضنين: حريص، بخيل. - لكنت ضنياً.... (لما أنفقت كل ما كنت أملكه).

<sup>(</sup>٣) ثوب العفاف (كناية عن العفّة: ترك إتيان ما هو حرام في الدين وفي الخلق). القشيب: الجديد. ما زال عفافي جديداً (لم أدنسه بشيء حرام).

<sup>(</sup>٤) كثيراً ما سنحت لي فرصة للاتّصال بالمحبوب، ولم يكن أحد برانا.

<sup>(</sup>٥) في تطريز الديباج (ص٣٠): الإياني (بالياء).

اللهِ محمّدِ بن أحمدَ بن خَلَفِ المَطَرِيّ الحَزْرجي (ت ٧٤١هـ) وكان خطيبَ المدينة وكبير المؤذّنين فيها. وكانَ الحديثُ أكثرَ دراسته.

ورَحَلَ ابنُ فرحون مراراً إلى مِصْر. وفي سنة ٧٩٢ زارَ القُدْسَ والشامَ وحجّ ولَقِيَ (في الحَـجّ) أبا عبدِ اللهِ محمّد بنَ محمّدِ بنِ عَرَفَهَ الوَرْغاميَّ التونسيّ (٧١٦ – ٨٠٣ هـ) فأُعْجِبَ بهِ ابنُ عَرَفَةَ وأجاز له رِوايةَ جميع ِ ما سَمِعَه منه وروايةَ جميع كتبه. وفي رَبيع الآخِرِ من سنة ٧٩٣ (١٣٩١م). عُيّن قاضياً في المدينة.

وكانـت وفـاةُ ابنِ فرحون في العاشرِ من ذي الحِجّـة من سنـة ٧٩٩ (١٣٩٧/٩/٤ م)، بعد أن فُلِجَ شِقُّه الأيسرُ.

٢- كان ابنُ فرحون من أهلِ بيتِ علم ومن صدورِ المدرّسين واسعَ المعرفةِ حَسَنَ التحقيق رأساً في أصولِ الفقهِ وفروعهِ وبالفروضِ والوثائق(١) عارفاً بالتاريخ والنحو والطّبّ أيضاً. وقد كان شديدَ النُّصرة لمذهبِ الإمامِ مالكِ. ولابنِ فرحون تاليفُ منها: تسهيلُ المُهمّات في شرح جامع الأمّهات (وهو شرح لمختصر ابن الحاجب(٢)، وقد جَمعَه من نَفَرِ من الشُرّاح) في ثمانيةِ أسفارٍ - تَبْصِرَةُ الحُكّامِ في أصولِ الأقضية ومناهج الأحكام - درّة الغوّاص في مُحاضرة الخَواص (ألّفه ألغازاً على أبوابِ الفقه) - كشف النِّقاب الحاجبِ عن مُصطلح ابنِ الحاجب(٣) - ارشاد السالكِ إلى أفعالِ المناسك (في الحجّ) - المُنْتَخَبُ في مُفردات ابن البيطار(١٠) (في الطبّ والأدوية) وغيرِ ذلك ثمّا لم يُتِمَّ تأليفه. وقد شُهِرَ بكتابهِ: « الديباج المُذْهَبُ في أعيان علماءِ المَذْهب » انتهى من تأليفه في شَعبانَ من سَنَةِ ٧٦١ (١٣٦٠ م). يبدأ هذا الكتاب بمقدّمةٍ قصيرةٍ (راجع مختارات من آثاره) يأتي بعدَها فِهرسٌ موجَزٌ (غيرُ الفهرس المقيّد بالصَفَحات (والذي ألحقه الناشرُ بالكتاب). ثمّ تأتي تِسْعَ عَشْرةَ صفحةً الفهرس المقيّد بالصَفَحات (والذي ألحقه الناشرُ بالكتاب). ثمّ تأتي تِسْعَ عَشْرةَ صفحةً

<sup>(</sup>١) الفروض والفرائض: تقسيم الإرث الوثائق والتوثيق (كتابة العهود والصكوك بين المتخاصمين والمتراضين والمتراضين

<sup>(</sup>۲ و ۳) راجع ۳: ۵۵۹.

<sup>(</sup>٤) ابن البَيْطار: عبد الله بن أحمدَ المالَقيّ الأندلسيّ (ت ٦٤٦ هـ = ١٢٤٨ م). من علماء النبات والأعشاب التي تدخل في الأدوية. الأدوية المفردة: الموادّ التي تدخُل في تركيب الدواء.

في حياة الإمام مالك وأحوالهِ وتآليفهِ ثُمّ تأتي بعدَ ذلك التراجمُ على الحروف الهجائية.

## ٣- مختارات من آثاره

- من مقدّمة الديباج المذهب:

..... وبعدُ، فإنّ أَوْلَى ما أُتْحِفَ به الطالبُ اللبيب ودُوِّنَ للأديبِ الأريب (١) التعريفُ بحالِ مَنْ جَعَلَ تَقْليدَه بينَه وبينَ الله حُجَّةً واتّخذ اقتفاءه هَدْيهِ في الحَلال والحَرام مَحجَّةً (٢)، ثمّ حالِ الرُّواةِ عنه والناقلين عنهم والمجتهدين في مَذهبه والقائمين على أُصولهِ والمُفْتِين على قواعدِه والمُدوِّنين لمسائلهِ وتَمْييزِ دَرَجاتِهم في العِلم والفَهْم والنَّين والوَرَع والتعريفُ بثقاتِهمْ وشهادةِ أهلِ العِلم فيهم وفي مؤلفاتهم. فَشَرَفُ العِلم بهذا الفن معلومٌ والجهلُ به مذموم. وليس هو مِمّا قِيل فيه: علمٌ لا ينفَعُ وجهالةٌ لا يَنفَعُ وجهالةٌ لا يَنفَعُ وجهالةٌ لا يَنفَعُ وجهالةٌ لا .

وقد ذكرت في هذا المجموع الوجيز مشاهير الرُّواة وأعيان الناقلين للمذهب والمؤلفين فيه ومَنْ تَخرَّجَ به أحدُ (\*) من المشاهير وجاعة من حُفّاظ الحديث، وأضربت عن ذِكْرِ غير المشاهير إيثاراً للاختصار، لأنّ الإحاطة بهم مُتَعَذِّرةٌ واستيفاء مَنْ يُمْكِنُ ذِكْرُهُ يَخرُجُ عن المقصود. وذكرت جماعة من المتأخرين مِمّن لم يبلغ دَرَجَة الأئمة المُقتدى بهم قصداً للتعريف بحالهم لكونهم قصدوا التأليف ولأنّ لكلّ زمان رجالاً. وكذلك ذكرت بعض الرُّواة الحُفّاظ المتأخرين لكونهم من مشاهير أهل زمانيا، ولم يَقعُ ترتيب أسائهم في هذا التأليف على الوجهِ المطلوب، بل وَقعَ فيه تقديمٌ وتأخير من غير قصدٍ، وذكرت العُذر عن ذلك في آخرِ الأساء.

<sup>(</sup>١) الاتحاف: إهداء الأشياء الثمينة. الأريب: ذو الذكاء والفطنة (بكسر الفاء).

 <sup>(</sup>٢) تقليده = تقليد المتأخر للمتقدّم (تقليد الذين جاءوا بعد الإمام مالك لمالك). اقتفاء: اتباع. المحجّة: الطريق المستقيم (الواضح).

<sup>(</sup>٣) علم الأنساب (النسب): قرابة بعض الناس من بعض.

 <sup>(\*) ...</sup> ومن تخرّج به أحد من المشاهير (وذكرت أشخاصاً من غير المشاهير إذا كان قد تلقّى العلم عليه رجل مشهور).

وبدأت بمُقَدِّمةٍ تشتملُ على ترجيحٍ مذهبِ مالكِ والحجّةِ في وجوبِ تقليدِه مُلَخَّصاً من كلام الإمام أبي الفضلِ عِياض بنِ موسى رَحِمَه الله في مقدّمة كتابه المسمّى بالمدارك\*\* . وأتبَعْتُ ذلك بذِكْرِ الإمام مالكِ بنِ أنس رَضِيَ الله عنه والتعريف بنبدة يسيرة من أحوالهِ . (ثمّ يأتي) ذكر من اشتملَ عليهم هذا التأليف مرتباً على حُروفِ المُعْجَمِ ليسهُلَ الكشفُ عن المطلوب . وسَمّيته «الديباجَ المُذْهبَ في أعيانِ عُلهِ المَدْهب »....

- ٤- تبصرة الحكّام.... (على هامش « فتح العلّي » لحمّد بن عليش)، فاس (طبع حجر)
   ١٣٠١ هـ (راجع سركيس ١٣٧٤)؛ القاهرة (مطبعة شرف) ١٣٠١ هـ؛ القاهرة (مطبعة مصطفى محمّد) ١٣٠٢ هـ؛ القاهرة ١٣١٩ هـ.
- الديباج المذهب، فاس (طبع حجر) ١٣١٦، ١٣١٧، ١٣١٩ هـ؛ القاهرة ١٣١٩ هـ؛ القاهرة ١٣١٩ هـ؛ القاهرة (مطبعة السعادة) ١٣٢٩ هـ؛ القاهرة (طبعة عباس بن عبد السلام بن شقرون)، القاهرة (مطبعة المعاهد) ١٣٥١ هـ.
- \* \* نيل الابتهاج ٣٠ ٣٣؛ شذرات الذهب ٦: ٣٥٧؛ الدرر الكامنة ١: ٤٨؛ بروكلمن ٢: ٢٦٦ ، الملحق ٢: ٢٦٦ (أيضاً)؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٧٦٣؛ الأعلام للزركلي ١: ٧٦٣ ، المؤلفين لكحّالة ٤٠٠٠ .

# أبو زيد المكودي

١ - هو أبو زيد عبدُ الرحمنِ بنُ عليِّ بنِ صالح المكوديُّ، نِسبةً إلى بني مكودٍ من قبائل هَوّارةَ (مسكَنُهم بينَ فاس وتازة) المُطرّزيُّ، وُلِدَ سَنَةَ ٢٢٦ للهِجرة أو ١٣٢٦ م (راجع سركيس ١٧٨٦).

تصدّرَ أبو زيدٍ المكّوديُّ لتدريسِ النَّحْوِ في فاس (راجع نفح الطيب ٥: ٤٢٨)، وكانَ يُدرِّسُ الكتاب (كتابَ سِيبوَيْهِ) في مدرسةِ العطّارين – وهو آخِرُ من درّسَ هذا الكتابَ في فاس – إذ أصبحَ الاعتادُ فيا بعدُ على ألفيّةِ أبنِ مالكِ والتي كان المكّوديُّ قد وضع عليها شَرْحاً جيّداً.

<sup>(\*\*)</sup> ترتيب المدارك وتقريب المسالك لمعرفة أعلام مذهب مالك (بروكلمن ١: ٤٥٦).

وكانت وفاة المكوديِّ هذا في فاس في الحادي عَشَرَ من شَعْبانَ ٨٠٧ (١٤٠٥/٢/١٣) في الأغلب.

7 - كان أبو زيد المكوديّ، في زمنه، عالم فاس وأديبها، بارعاً في الفقه وفي العلوم اللسانية من اللغة والنحو والعروض والأدب، كما كان شاعراً راجزاً ومُقصداً. ثمّ إنّه كان مُصنّفاً له: شرح ألفيّة ابن مالك - شرح مقدّمة ابن آجرّوم - شرح المقصور والممدود لابن مالك - البَسْط والتعريف في نظم علم التصريف - نظم المُعْرَب من الألفاظ - المقصورة (نحو ثلاثمائة بيت، أراد بها مدح الرسول ومُعارضة مقصورة حازم القرطاجني. ولكنّها مملوة بالشكوى أيضاً. وفيها كثير من ترداد المعاني إلى جانب اتّكائه فيها على معاني السابقين، من كعب بن وهيها كثير من ترديد إلى حازم القرطاجني إلى البُوصيريّ. وفي هذه المقصورة براعةٌ وسهولة وإن كان المكوديُ يتكلّفُ فيها الغريبَ من اللفظ أحياناً كما فعل في الأبيات المتعلّقة بوصف الجمل).

#### ۳ - مختارات من آثاره

- من مقصورة المكودي الفاسي:

أرّقني بارقُ نجدٍ إذْ سَرى فيالي فيالي فيالي فيالي فيالي فيالي فيالي فيالي فيالي في المالي في ال

يُومِضُ ما بين فُرادي وثُني (١). من الهوى ما كُنتُ عنه في غِني.

- وبعد أن يصف روضاً بعد ليل من المطر يقول:

وأشْتكي دهراً دهاني صَرْفُه لله قضى بالبَيْنِ فيا قد قضى (٢). منازلٌ كانت بنا أواهلاً نلنا بها حيناً أساليب اللنى. كم بِتُ في أفيائها أجْري إلى غاياتِها بطِرْفِ جِدِّ ما كَبا(٢).

<sup>(</sup>١) فرادي وثني (قد يأتي البرق مرّة مرّة أو مرّتين مرّتين).

<sup>(</sup>٢) صرف الدهر وتصاريفه (مصائبه). البين: البعاد.

<sup>(</sup>٣) الطرف (بكسر الطاء): الفرس السابق. كبا: عثر، وقع.

بِرَوْضِها، ذَيْـلَ السرورِ والهنا\*. من شادنِ عَذْبِ الثنايا واللَّمي (١). يفعلُ بالألباب أفعالَ الطِّلا(٢). والدهرُ ذو وجهِ مُنيرِ مُجْتلی(٣). هل يَرْجعُ الدهرُ لنا عهداً مضي(١)؟ صَبَوْتُ فيه جُلَّ أيام الصِّبا(٥). يُدنى بها كلَّ جديدٍ للْبلى(١). ويُعْقبُ الكربَ إذا العيشُ صفا. تراه فيها من سُرور وهنا∗، وادْرِأْ بِهَاإِن كُنتَ مِن أَهِلِ النُّهِي(٧). تُطْلع عليه أحداً من الوَرى(^). تَحْرِصْ؛ فإنّ الحِرْصَ ذُلُّ للفتى. لكنْ له قلبٌ على الحقد انطوى: وإِنْ تَغِبْ يَغْتَبْكَ فِي كُلَّ مَلا(١)؛ رأى جميلاً مِنْكَ أخفى ما رأى.

وكم سَحَبتُ، إذ صَحِبت غِيدَها وكم لثمت زَهْرَ ثُغر أَشْسِ وكم رَشَفْتُ من رُضابِ سَلْسَل أيسامَ أزهارُ المُنسى مُونقةٌ يًا ليتَ شِعْرِي، والأماني خُدَعٌ، وهــل لنـا من عَوَدة لمعهـد والدهرُ في صُروف ِ ذو عَجَب يُبكى إذا أضْحَكَ يوماً أهلَه، هذي هي الدُّنيا فلا يَغْرُرْكَ ما فَانْفِضَ يَدَيْكَ مِن عُراها وارْمها وسِرُّك اكْتُمْــهُ عن الخَلْــق ولا واقنَعْ - على عِزِّ - بما يَكْفي، ولا كم من صديــــق مُظْهر لُودهِ يَبَشُّ في وجهـكَ إن لاقَيْتَـه، يُذيعُ ما يراه من قُبْح ، وإنْ

<sup>(</sup>١) الشنب: البياض في الأسنان: الثادن: الغزال الصغير. اللمي: السمرة في الشفاه.

 <sup>(</sup>٢) الرضاب: الريق ما دام في الفمّ. السلسل: الذي يجري في الحلق بسهولة. اللبّ (بالضم): العقل. الطلاء (بالكسر): الخمر. \* الهناء: القطران (والثاعر يقصد الهناءة: الفرح والسرور).

<sup>(</sup>٣) مونقة: جميلة تعجب العين. مجتلى: يحبّ الناس أن ينظروا إليه.

<sup>(</sup>٤) خدع (بضمّ ففتح) جمع خدعة (بالكسر). وخدّع (بضمّ وتشديد أو بضمّ فضمّ) جمع خادع. رجع يرجع (فعل لازم ومتعدّ).

<sup>(</sup>٥) صبا: مال (سلك فيه مسلك الحبين). جلّ: معظم، أكثر.

<sup>(</sup>٦) صروف الدهر: تقلّبه (ومصائبه). البلي: التهرؤ.

<sup>(</sup>٧) العروة (بالضمّ) الحلقة (للزرّ وشبهه)، ما يملك به المتقلقل. ادراً: ادفع (عنك بها مصائب الدهر). النهى: العقل.

<sup>(</sup>A) الورى: الناس، مجموع الخلق.

<sup>(</sup>٩) ملا= ملأ: النخبة من القوم، (وهنا): كلُّ مجمع من الناس.

كم خُضْتُ في بحرِ المعاصي جامِحاً وكم تَعِبْتُ أملاً وكم تَعِبْتُ أملاً واحَسْرتا، قد مَرّ عُمْري ضائعاً هَلَكْتُ في الْمُلَاكِ لولا أنّني وليس ذُخْري غيرَ مدح أحد مقصورةٌ، لكنّه

لا أرْعوي نُصْحاً لِلَحْي مَنْ لحا(۱)؟ قد انقضت لَدّاته وما انقضى. بسين خُزَعْبَسلاتِ لَهْو وهوى. ذَخَرْتُ ذُخْراً أَرْتجي به الهدى. سيّد أهل الأرض طُرَّا والسما(۲): على امتداح المصطفى خير الورى(۳).

- من شرح المكودي على ألفية آبن مالك:

أمّا بعدُ فهذا شَرْحٌ مُختَصَرٌ على ألفيّةِ آبْنِ مالكِ مُهَدَّبُ المقاصدِ (1) واضحُ المسالكِ تُفْهَمُ به ألفاظُها ويَحْظى بمعانِيها حُفّاظُها، مُعْرِبٌ عن إعرابِ أبياتِها (٥) ومُقرِّبٌ لِها شَرَدَ من عِباراتِها (٢)، من غيرِ تعَرُّض للنَّقْلِ (٢) عليها ولا إضافةِ غيرِها إليها، ولا إنشادِ شَواهِدَ إلّا ما لا بُدَّ منه، ولا إيرادِ مَذاهِبَ إلّا ما لا مندوحةَ عنه (٨)، يَستفيدُ به البادي ويَسْتحسنُه الشادي (١). والباعثُ على ذلك أن بعضَ الطَّلَبةِ المُبتدئينَ والفِئَةِ المُجتهدينَ المُعْتَنينَ بِحِفْظها القانِعينَ بَعْرفةِ لَفْظِها طَلَبَ مني أنْ أضَعَ شَرْحاً على خو ما ذَكَرْتُه و (أن) أبيِّنَ أَلفاظها ومَعانِيها على حَسْبِ ما وَصَفْتُه. فأجَبْتُهُ إلى على خو ما ذَكَرْتُه و (أن) أبيِّنَ أَلفاظها ومَعانِيها على حَسْبِ ما وَصَفْتُه. فأجَبْتُهُ إلى على عَلَى عَلَى ينفَعُنا وإيّاهُ بالعِلْمِ ما آقتَرَحَ عَلَيَّ وأسْعَفْتُه بَا أَمَّلَ لَذَيَّ. واللهُ سُبْحانَه وتعالى ينفَعُنا وإيّاهُ بالعِلْمِ ما آقتَرَحَ عَلَيَّ وأَسْعَفْتُه بَا أَمَّلَ لَذَيَّ. واللهُ سُبْحانَه وتعالى ينفَعُنا وإيّاهُ بالعِلْمِ ما آقتَرَحَ عَلَيَّ وأسْعَفْتُه بَا أَمَّلَ لَذَيَّ. واللهُ سُبْحانَه وتعالى ينفَعُنا وإيّاهُ بالعِلْمِ

<sup>(</sup>١) الجامح: الحصان الشارد: اللحي: اللوم.

<sup>(</sup>٢) أحمد من أسماء محمّد رسول الله.

 <sup>(</sup>٣) مقصورة (الأولى): قصيدة مبنية في قافيتها على الألف المقصورة.مقصورة (الثانية): قاصرة على (شيء واحد)، مخصوصة بشيء واحد. المصطفى من أسماء محمد رسول الله.

 <sup>(</sup>٤) مهذّب المقاصد: مختصر الأهداف (لم أذكر فيه جميع الوجوه التي تجوز في كلّ موضوع من مواضيع الصرف والنحو).

<sup>(</sup>٥) معرب: مبين. - وكثيراً ما يعرب المكودي أبيات هذه الألفية.

<sup>(</sup>٦) لِمَا شرد من عباراتها (لما كان غير واضح من عباراتها).

<sup>(</sup>٧) لَلنقل (؟) = للنقد، للنقض (التنبيه على ما فيها من الخطأ أو على خلاف ما «نقله » النحاة الآخرون عن العرب).

<sup>(</sup>٨) مندوحة: متسّع (ما لا مندوحة عنه: ما لا بدّ منه).

<sup>(</sup>٩) الشادي: الذِّي حصَّل طرفا من العلم (لا يكفي لأن يجعله عالمَّا).

ويرزُقُنا وإيَّاه سَلامةَ الإدراكِ والفَهْمِ بِمَنَّهِ (١) وكَرَمهِ. آمين.

- ما لا ينصرف<sup>(۲)</sup>:

(الصَّرْفُ تَنْوِينٌ أتى مُبَيِّنا مَعْنَى بهِ يكونُ الآسمُ أَمْكَنا)

يَعْنِي أَنَّ الصَّرْفَ هُو التَنْوِينُ الذي يَتَبَيَّنُ به أَنَّ الاَسْمَ الذي يَتَّصِلُ به (٣) يُسمّى أَمْكَنَ (١). وما صَرِّحَ به من أَنَّ الصَرْفَ هُو التنوينُ هُو مذهبُ المُحقِّقينَ. ويُمنَعُ الاَسْمُ من الصرفِ لوجودِ عِلْتَيْنِ أو علّة (واحدة) تقومُ مقامَ عِلْتَيْنِ. وقصدُه في هذا البابِ أَنْ يُبَيِّنَ الأساءَ التي لا تَنْصَرِفُ، وإنّا ذَكَرَ الصَرْفَ وعَرّفَه لِأَنَّ بِمَعْرفتِه يُعْرَفُ الاَسْمُ الذي لا ينصَرِفُ. فها وُجِدَ فيه التنوينُ المذكورُ فَهُوَ مُنصرِفٌ، وما لم يُوجَدْ فيه (فَهُو) غيرُ مُنصرِف. ثمّ آعْلَمْ أَنَّ جميعَ ما لا ينصَرِفُ آثنا عَشَرَ نَوْعاً: خسةٌ في النَّكِرةِ وسبعةٌ في المُعْرفة. قال:

(فَالِهُ التأنيثِ مُطْلَقاً مَنَعْ صَرْفَ الدي حَواهُ كَيْفَا وَقَعْ)

يَعْنِي أَنَّ «أَلِفَ التَّأْنِيثِ » تَمْنَعُ مِنَ الصَّرْفِ مُطلَقاً - أي مقصورةً كانتْ أو معدودةً - كَيفَا كانَ الاَسْمُ الذي هِيَ فيه ، مِنْ كَوْنِه نَكِرَةً أو معرفةً ، مُفْرَداً أو جَمعاً ، نحو: ذِكْرَى وسَلْمَى وحُبْلَى وسُكارَى وحمراء وأسماء وزكريّا . وإنّا مَنَعَتْ أَلِفُ التَّأْنِيثِ وحْدَها (الاَسْمَ الذي هِيَ فيه من الصَّرْفِ) لأنّها قامتْ مقامَ عِلّتَيْنِ ، وهما التَأْنيثُ ولُزومُ التَّأْنيثِ ، وهما التَأْنيثُ ولُزومُ التَّأْنيثِ ،

ف « أَلِفُ التَّأْنِيثِ » مُبتدأً ، خَبَرُه « مَنعَ » ، و « مُطلقاً » حالٌ من الضميرِ المُستَيرِ في « مَنعَ » أو « مُطلقاً » والضَّميرُ العائدُ مِنَ الصَّلَةِ في « مَنعَ » والضَّميرُ العائدُ مِنَ الصَّلَةِ إلى المُوْصول (هو) في « حَواهُ » . والهاء في « حَواهُ » عائدةٌ على أَلِفِ التَّأْنِيثِ . وكَيْفَا

<sup>(</sup>١) المنّ: النعمة، الكرم (بفتح ففتح).

<sup>(</sup>٢) فيا يلي نموذج من هذا الباب (ما لا يصرف: الممنوع من الصرف)، ولم أورد فيا يلي كلّ ما ذكره صاحب الألفية وشارح الألفية من أنواع الكليات التي تمنع من الصرف.

<sup>(</sup>٣) يتّصل به (التنوين) يقبل التنوين (جرت عادة العرب على تنوينه).

<sup>(</sup>٤) ﴿ أَمَكَن: مَتَمَكَّن، ثابت في جميع وجوه الإعراب على القواعد العامَّة المُألوفة.

<sup>(</sup>٥) التأنيث ولزوم التأنيث: التأنيث بمعناه (علَّة معنويَّة) ولحاق علامة التأنيث به (علَّة لفظيَّة).

وَقَعَ شَرْطٌ حُدِفَ جَوابُه، لِدَلالةِ ما تقدُّمَ عليه (١). والتقديرُ: «كَيْفَا وَقَعَ مَنْعُ الصَّرْفَ ».

ثمّ أَشَارَ إِلَى النَّوْعِ الثَّانِي مِمّا يَمْنَعُ (الصرفَ) فِي النَّكِرَةِ فقالَ: (وزائدًا فَعْلانَ فِي وَصْفِ سَلِمْ مِنْ أَن بُرى بتاء تأنيثٍ خُتِمْ)

يعني أن «زائدي فعلان » - وهما الألف والنون الزائدتان - يمنعان الصرف النون النون النائد في وَصْف سَلمَ مِنْ أَنْ يُخْتَمَ بِتَاءِ التَّأْنِيثِ. والمَانعُ له من الصرف الألف والنون والصَّفَةُ. وفَهمَ منه أن ذلك مخصوص بهذا الوَزْنِ الذي هو فعلان وفهمَ من قولهِ: « في وَصْف »، أن هاتَيْنِ الزِّيادتَيْنِ لو كانتا في غيرِ الوصف لم يَمْنَعا ، نحو سَرحان (١٠). وفهم منه (أيضاً) أن الوصف المُحتوي على هاتَيْنِ الزِّيادتَيْنِ إذا أُنِّتَ بالهاء لم يَمْنَعْ ، نحو نَدْمانِ فإن مُؤنَّهُ نَدْمانةٌ . فمِثالُ ما تَوَفَّرَتْ فيه شُروطُ المانع غضبان وسكران ، فإنّك تقولُ في مُؤنَّبِها: غَضْبَى وسكران ، ولا يجوزُ فيها غضبانةٌ وسكرانةٌ .

و «زائداً » معطوف على الضميرِ المُستَتِر في « مَنَعَ » العائدِ على ألفِ التأنيثِ. وجازَ العَطْفُ عليه للفَصْل بالمَفْعول (٣). والتقديرُ: (أنّ الذي) مَنَعَ الصَّرْفَ أَلِفُ التأنيثِ و «زائدا فعلانَ ») مُبتدأً، والخبرُ التأنيثِ و «زائدا فعلانَ ») مُبتدأً، والخبرُ عدوفٌ لدَلالةِ ما تَقدَّمَ عليه، أي: و «زائدا فعلانَ » كذلك (١٠). و «سَلمَ... إلى آخرِ البيتِ » في موضع الصِّفة لـ «وَصْفِ ». و «خُتِم » في موضع المفعولِ الثاني لـ «بَرى »، و «بتاء » (جارٌ ومجرورٌ) مُتَعلَّقٌ بـ «خُتِم »...

<sup>(</sup>١) كيفا وقع منع من الصرف (لم يذكر «منع من الصرف » لأنّ هذا المعنى تقدّم على اسم الشرط وفعله «كيفا وقع »).

<sup>(</sup>٢) السرحان: الذئب.

 <sup>(</sup>٣) « وزائد فعلان » معطوف على « ألف التأنيث » (في البيت السابق). والفصل بالمفعول (مجيء « صرف »
 الذي حواه – وهي مفعول به – معترضة بين الفعل « منع » وفاعله « زائدا فعلان »).

<sup>(</sup>٤) «كذلك »: جار وتجرور (خبر «زائدا فعلان »، أو في محلّ خبر).

<sup>(</sup>٥) «سلم من أن يرى مختوماً بتاء التأنيث » جملة فعلية في محلّ نعت لكلمة «وصف ». و «يرى بتاء تأنيث ختم »: يرى فعل مبني للمجهول. ونائب الفاعل ضمير مستتر فيه تقديره هو (يرجع إلى اسم). و «ختم » جملة فعلية من الفعل «ختم » ونائب الفاعل المستتر فيه في محل مفعول به ثان للفعل المجهول «يرى ».

(فَالْأَدْهَمُ الْقَيْدُ لِكُوْنِهِ وُضِعْ فِي الْأَصِلِ وَصْفاً ٱنصرافُه منع)

من أسماء القَيْدِ « أَدْهَمٌ » ، وهُو في الأصلِ ، وصفٌ ؛ لكنّه اَستُعْمِلَ اَستعالَ الأسماء فأَلْغِيَتْ فيه الاسميّةُ وبَقِيَ غيرَ مُنصرِفِ على مُقْتضى الأصل ، فتقولُ : « مَرَرْتُ بأَدْهمَ » ، أي بِقَيْدٍ . ومثلُ « أَدْهَمَ » في ذلك « أَرْقَمَ » لِنَوْعِ من الحَيّاتِ و « أسودَ » للحَيّة أيضاً .

ف « أَدْهَمُ » مُبتدأً ، و « القَيْدُ » بَدَلٌ منه - بدلُ الشَّيْءِ مِنَ الشِيءِ (۱) - . و « لِكَوْنهِ » مُتعلِّقٌ بـ « مُنعً » . و « في الأصلِ » مُتعلِّق بـ « وُضِع » .

ثمّ إنّ من الأسماءِ التي على وَزْنِ « أَفْعَلَ » ما جاء فيه الصرفُ ومَنْعُ الصرفِ (معاً). وإلى ذلك أشارَ (آبنُ مالكِ) بقولهِ:

(وأَجْدِدَلُ وأُخْيَدِلُ وأَفْعِي مصروفةٌ. وقد يَنَلْنَ المَنْعِا)

«أجدلٌ » آسمٌ المصَّقْر . و «أخْيلٌ » آسمٌ لطائر ذي خَيلان (٢) . و «أفعى » آسمٌ لضر بلاً من الحَيّات . وليست هذه الأسماء صفات لل في الأصل ولا في الأسلوب المستعال في المصرف ، ولذلك صر فها أكثر العرب . وبعض العرب ينعها من الصرف ، ووَجْهُه (٤) أنّه (٥) لاحَظَ فيها معنى الصِّفة ، وهُو ظاهرٌ في «أجْدَل » لأنّه مِن «الجَدْل » وهُو القوّة . و «أخْيلٌ » (يُمْكِنُ أنْ تُمنعَ من الصَّرْف) لأنّه من «الحيول » (؟) ، وهُو الكثيرُ الخَيلان . وفُهِمَ من قوله : «مصروفة ، وقد يَنلَنْ (المَنْعا) » أنّ الصَّرف هو الكثيرُ (١٠) .....

٤- شرح ألفيّة ابن مالك، فاس بلا تاريخ؛ فاس ١٣٩٤ هـ، فاس ١٣١٨ هـ؛ ثمّ في مصر،
 (بهامش حاشية أحمد الملوّي) طبع حجر ١٣٧٩ هـ؛ مصر (مطبعة محمّد مصطفى) ١٣٠١ هـ،

<sup>(</sup>١) أي بدل كلّ من كلّ: المُبدل منه (البدل) هو المُبدل نفسه.

<sup>(</sup>٢) الخيلان: التكبّر والإعجاب بالنفس.

<sup>(</sup>٣) ضرب: نوع.

<sup>(</sup>٤) وجهه (وجه منعه من الصرف أو سبب منعه من الصرف).

<sup>(</sup>٥) أنّه (أن بعض العرب).

<sup>(</sup>٦) الغالب أنَّه مصروف أكثر منه ممنوعاً من الصرف.

- ١٣٤٥ هـ؛ مصر (المطبعة الشرفية) ١٣٠٣ هـ؛ مصر (المطبعة الخيريّة) ١٣٠٥ هـ؛ مصر (المطبعة المينيّة) ١٣٠٥ هـ؛ ثمّ مصر ١٣٢٠ هـ.
- شرح مقدّمة ابن آجرّوم، تونس ۱۲۹۲ هـ؛ مصر ۱۳۰۵ هـ؛ مصر (مطبعة عبد الرزّاق) ۱۳۰۹ هـ؛ ۱۳٤۵ هـ؛.
  - شرح مقصورة ابن حازم القرطاجني (نشرها عبد الله كنون)، القاهرة ١٣٥٧ هـ.
- البسط والتعريف في نظم العلم الشريف (عليها شرح بعنوان: الفتح اللطيف لمحمّد بن أبي بكر الصغير المتوفّى سنة ١٠٨٩ هـ = ١٦٧٨ م)، فاس ١٣١٥ ١٣١٦ هـ .
- \* الضوء اللامع ٤: ٩٧؛ نيل الابتهاج (مصر) ١٦٨ ١٦٩ (١٤٥)؛ بغية الوعاة ٣٠٠؛ شدرات الذهب ٨: ٤؛ النبوغ المغربي ٢١٠، ٨١٠ ٨١٨، ٩١٧؛ الأدب المغربي ٢٠٨ ٨٠٨؛ بروكلمن ٢: ٣٦١، ٣٦١، الملحق ٢: ٣٣٦، ٣٤٤؛ الأعلام للزركلي ٤: ٩٧٨ ٢٨٨)؛ معجم المؤلفين لكحالة ٥: ١٥٦؛ سركيس ١٧٨٦ ١٧٨٧.

# ابْنُ خَلدُون

1 - لما فتَحَ المسلمون الأندلسَ دخلَ مَعَ جيوشِ الفتحِ رجلٌ يمنيٌّ من عرب حَضْرَمَوْتَ (١) آسمُه خالدُ بنُ الخطّاب. وسكن خالدٌ هذا في قَرَمونةَ ثم آنتقل إلى إشْبيليةَ حيث عُرِف بآسم خَلْدونِ (تصغير خالد: خالد الصغير)(٢). ولما آشتد خطر الإسبانِ على إشبيليةَ سَنَةَ ٦٢٥ هـ (١٢٢٧ م) هَجَرها آلُ الخطّاب إلى ثغر سَبْتةَ (٣). ثم آنتقل محمدٌ جدُّ فيلسوفنا إلى تُونِسَ ووَلِيَ الوزارةَ حيناً. وكذلك مالَ والدُ فيلسوفنا (وآسمه محمدٌ أيضاً) إلى الشؤون العسكرية والإدارية، ولكنه عادَ فشُغِف بالعِلم وأصبح

<sup>(</sup>١) حضر موت منطقة في جنوبي شبه جزيرة العرب.

<sup>(</sup>۲) يرى عبد الله كنّون (مجلّة «البحث العلمي »، الرباط، جمادى الآخرة – رمضان ١٣٨٤ هـ، ص ١٢٧ – الله الله المنتقة والمنتقة المنتقة والمنتقة المنتقة المن

ثِقةً في الفِقه واللَّغة، وقد تُوفِّيَ بالطاعون الجارف<sup>(۱)</sup> الَّذي ذَهَبَ فيه كثيرون من العُلماءِ سَنَةَ ٧٤٩ هـ (١٣٤٩).

أما أَبُنُ خَلْدُونِ نِفْسُهُ (وهُو وَلِيُّ الدين أَبُو زيدٍ عبدُ الرحمن بنُ محمدِ بنِ محمد... ابنِ خالدِ بنِ الخطاب) فقد وُلِدَ في تونس غُرَّةَ رَمَضانَ ٧٣٢ (٢٧/ ٥/ ١٣٣٢ م). وتلقّى، على أبيه وعلى بعض عُلماء تُونِسَ والواردين إليها، القُرآنَ العظيم حفظاً وتفسيراً ثم الحديثَ والنِقة والنَّحْوَ وكثيراً من الشعر.

وفي سَنَةِ ٧٤٨ هـ (١٣٤٧ م) ٱلْتَحَقَ آبنُ خَلدونِ بحاشية أبي الحسن المَريني سُلطانِ مَرّاكُسُ<sup>(٢)</sup>. غيرَ أنّ أوّل عهدِه بمراتبِ الدولة فعلاً كان سَنَة ٧٥٢ هـ (١٣٥١ م)، فقد تولى «كتابة العلامة» (ديوان الرسائل) لأبي محمدِ بن تافراكين المُستبدِّ على الدولة يومئذ بتونِسَ. ثم إنه وُصف لأبي عنانِ صاحب فاس<sup>(٣)</sup>، وكان يجمع العلماء في بَلاطه، فأستقدمه عام ٧٥٥ هـ ثم ٱستخدمه في آخرِ سَنَةِ ٧٥٦ هـ (آخر عام ١٣٥٥ م)، ثم غضب عليه فسجنه سنة ٧٥٨ هـ (١).

وتقلّب آبنُ خَلدونِ في البلاد فكان عند بني مَرين في فاس (٧٦٠ هـ = ١٣٥٩ م)، وعند بني عبد الواد في تِلْمُسان (٧٦٣ هـ) ثم عند بني الأحمر في غَرْناطة (٧٦٤ هـ)؛ فأرسله بنو الأحمر في سِفارة إلى بَطْره ملكِ قشتالة (بطرسَ الرابعِ القاسي) لإتمام عَقْدِ الصَّلحِ بينه وبين ملوك المغرب. ثم آنتقل هو إلى المغرب، ولكنّه سَئِمَ التَّطواف والمناصب وخاف عواقب السياسة فآثر الأعتزال في قلعة آبنِ سلامة، شَرْق تِلْمُسان، فمكَث عند بني العريف أربعَ سَنُواتٍ وبدأ بتأليفِ كتابه في التاريخ. ولكنّه احتاج فمكَث عند بني العريف أربعَ سَنواتٍ وبدأ بتأليفِ كتابه في التاريخ. ولكنّه احتاج إلى موادَّ لكتابه لم تكن متيسرة في قلعة آبنِ سلامة فذهب إلى تُونِسَ الله موادَّ لكتابه في ١٣٧٨ م).

<sup>(</sup>١) هو الطاعون الذي عمّ أوروبّة وعرف عندهم باسم «الموت الأسود ».

<sup>(</sup>٢) أبو الحسن على بن عنان، تولى الملك من المحرم ٧٣٧ إلى جمادي الآخرة ٧٤٩.

<sup>(</sup>٣) المتوكل على الله أبو عثان فارس بن علي، جاء بعد أبيه أبي الحسن علي وبقي في الملك إلى الخامس والعشرين من ذى الحجة من سنة ٧٥٩.

<sup>(</sup>٤) راجع القصيدة التي نظمها ابن خلدون في مديح أبي عنان (في المختارات من آثاره).

وفي سنة ٧٨٤ هـ (١٣٧٢ م) سار أبنُ خَلدون إلى الحجّ، ولكنّه لمّا وصَل إلى مِصْرَ عُرِضَ عليه القضاءُ على المذهب المالكيّ فقَبِلَه، فتأخرّ ذَهابُه إلى الحجّ حتّى سَنَةِ عُرِضَ عليه القضاءُ على المخج إلى القاهرة وأنقطع فيها للتدريس حيناً ثم عاد إلى توليّ القضاء (٨٠١ هـ= ١٣٩٩ م).

ولما غزا تَيْمورلَنْكُ سورية ذهب الملكُ الناصرُ فَرَجُ<sup>(۱)</sup> أَبنُ الملكِ الظاهر برقوقَ إلى دِمَشْقَ لِيُفاوضَ تيمورَ وأصطحب معه العلماء وفيهم ابن خَلدونِ. ثم سمع الناصر فرجٌ مؤامرة عليه في مِصْر فأضْطُرٌ إلى العودة. فحَمَلَ آبنُ خَلدونِ التَّبِعَةَ كُلَّها وذهب سِرَّا على رأس وفد لمفاوضة تيمورَ في الصلح وألقى بين يديه خُطبةً نفيسة؛ فأكرمه تيمورُ عليها وأعاده إلى مِصْرَ. وتولّى آبنُ خَلدونِ القضاء بِمصرَ بعدَ ذلك مِراراً، ثم وافاه اليقينُ بالقاهرة في ٢٥ رَمَضانَ ٨٠٨ هـ (١٥ آذار – مارس ١٤٠٦م).

٧- ابنُ خَلدونِ أديبٌ وشاعرٌ وناقدٌ، ثم هو عالمٌ وفيلسوفٌ. وهُوَ واضعُ عِلْمِ الاَجتاعِ ومُدَوِّنُ فلسفةِ التاريخ. أمّا أعظمُ آثارِه فهُوَ كتابُه المشهورُ في التاريخ «كتابُ العِبَرِ وديوانُ المُبتدإِ والخَبَرِ في أيّام العَرَب والعَجَمِ والبربرِ ومن عاصرَهُمْ من ذوي السُّلطانِ الأكبر »(٢). وأهم أقسام هذا الكتابِ عامّةً وخاصّةً الجزءُ الأوّلُ منه وهُوَ المعروفُ بآسم مُقدّمة (٣).

ولابنِ خَلدونٍ في «مُقَدِّمَتهِ » أسلوبانِ أسلوبُ أنيقٌ كثيرُ التكلُّفِ والتَّصْنيعِ

<sup>(</sup>۱) السلطان ناصر الدين فرج بن برقوق من سلاطين الماليك البرجية (في مصر) جاء إلى العرش في شوال من سنة ۸۰۸ ثم بقي على العرش (في المرة الأولى) إلى ربيع الأول من سنة ۸۰۸ (قبل وفاة ابن خلدون بستة أشهر).

<sup>(</sup>۲) تيمورلنك (۴). - تيمورلنك (تيمور الأعرج)، ولد سنة ٧٤٠ هـ (١٣٣٩ م)، تولّى الملك على بلاد ما وراء نهر جيحون (التركستان) من سنة ٧٧٠ إلى سنة ١٠٨٠ (١٣٧٠ – ١٤٠٥ م) وكان فاتحاً ظالاً وسفّاكاً للدماء. ومنذ سنة ٧٨٠ هـ بدأ باجتياح إيران (فارس) وما يجاورها من البلاد. ثمّ اقتحم الشام (سورية) وخرّب حلب ودمشق وبغداد (١٨٠٥ – ٨٠٥ هـ) وهزم بايزيد يلديرم (بايزيد الصاعقة) سلطان الدولة العثانية، قرب أنقرة، سنة ٥٠٨ هـ (١٤٠٣ م). ثمّ توفّي تيمورلنك عشية عزمه على اقتحام الصين، سنة ٨٠٨ للهجرة (في السنة التي توفّي فيها ابن خلدون). وتيمورلنك، كان برغم كل قسوته ومظالمه مسلماً مؤمناً وأديباً مجمًا للأدب.

<sup>(</sup>٣) مقدّمة (بكسر الدال المشدّدة أو بفتحها).

تَجِدُه في ديباجةِ المقدّمةِ وفي عددٍ من المواضعِ من فُصولِ المُقدّمة ثمّ أُسلوبٌ سَهْلٌ مُرْسَلٌ نَجِدُه في فُصول المقدّمة عامّةً (ذلك لأنّ فصولَ الكتابِ الأُخرى مِنَ الأجزاءِ السّتّةِ الباقيةِ أكثرُها نُقولُ عن آخرينَ).

وهنا موضع كلام على زمنِ تأليف كتاب «العِبَر ». يقولُ أبنُ خَلدونِ (في آخرِ الجزء الأوّل: المقدّمة):

« أَتْمَمْتُ هذا الجزءَ الأوّلَ بالوَضْع والتأليف، قبلَ التنقيح والتهذيب، في مُدّة خسةِ أشهرٍ آخِرُها مُنْتَصَفُ عام ِ تسعةٍ وسبعينَ وسَبْعِمائةٍ (١). ثمّ نَقَحْتُه بعدَ ذلك وهذّبْتُه وألْحَقْت به تواريخ الأمم ».

تناولَ عبدُ الرحمن بَدويٌ هذا الموضوعَ (مؤلّفاتِ آبنِ خلدون، ص ٣٤ – ٤٠) ومالَ إلى أنْ يكونَ ابنُ خَلدونٍ قد وَضَعَ كتابَه كُلّه (سبعةَ أجزاء) في نسختهِ الأولى على الأقلّ، في مَدى خمس سَنُواتِ (راجع ص ٣٦). والذي أميلُ إليه أنا أنّ آبنَ خَلدونِ قد «دَوّنَ » في هذه المدّةِ ما كان قد جَمَعَهُ من قبلُ مِنْ موادِّ كتابه. وعندي أيضاً أنّ «المقدّمةَ » (أو الجزءَ الأوّل) قد كُتِبَتْ بعدَ جمع تلك الموادِّ. بهذا وحْدَهُ نستطيعُ فَهْمَ قولِ ابنِ خَلدونِ (التعريف برحلةِ ابن خلدون، ص ٢٢٩): « وشَرَعْتُ في تأليفِ هذا الكتابِ وأنا مُقيمٌ (بقلعة آبن سلامةً) وأكْمَلْتُ المقدّمةَ على ذلك النحو الغريبِ الذي الكتابِ وأنا مُقيمٌ (بقلعة آبن سلامةً) وأكْمَلْتُ المقدّمةَ على ذلك النحو الغريبِ الذي والمعاني على الفِكْر حتّى آمْتُخِضَتْ زُبْدتُها(٣) وتألّفتْ نتائجُها ».

إِنَّ هذا يدُلُّ على أَنَّ ذلك الموضوعَ كَلَّه كَان في ذِهنِ آبِنِ خَلدونِ مدَّةً طويلةً - يعمَلُ في عقلهِ الباطن - كما يقولُ عُلماءُ النفس - والا فليسَ من المألوفِ أن يكتُبَ إنسانٌ مثلَ هذا الموضوعِ الجديدِ المُتشعّبِ المُزْدَحِمِ بالأقوالِ وبالأحداث على سبيلِ الاستشهاد والتمثيلِ، وفي نَحْوِ مِائَةٍ وسَبعينَ أَلْفِ كَلِمَةٍ (في النسخة الأولى من

<sup>(</sup>١) عام ١٣٧٧ للميلاد:

<sup>(</sup>٢) الشؤبوب (بالضمّ): الدفعة (بالضمّ) من المطر.

<sup>(</sup>٣) امتخض اللبن (الحليب) تحرّك في وعائه. والمقصود هنا «مُخضت » (بالبناء للمجهول) زبدتها: انفصل السمن من المحيض (ماء اللبن)، ظهرت وتكوّنت خلاصته.

المقدّمة)، في خسة أشهر فَلَعَلّ ابنَ خَلدونِ كان قد جَمَعَ موادَّ كتابهِ كُلَّهَا ثُمّ جَلَسَ في تلك المُدّة يُؤلّفُ (يجمَعُ بعضَ موادِّه إلى بعض ) فبدأ ، بطبيعة الحال ، بالجزء الأوّلِ ثمّ انتقلَ إلى تهذيب الأجزاء الباقية . ومَعَ ذلك فالموضوعُ يحتاجُ إلى دراسةٍ داخليّة (مقارَنَةِ نصوص المقدّمةِ أو الجزءِ الأوّلِ بنُصوص الأجزاءِ الباقية).

\* \* \*

وابنُ خَلدونِ مُحيطٌ بكثيرٍ من علوم الأقدمين قبلَ الإسلام ومن العلوم الحادثة بعد ظُهورِ الإسلام، في الفلسفة النَّظريّة وفي العلم العَمليّ معاً. ومَعَ أَنَّ آبنَ خَلدونِ أَشَعَرِيُّ في حياتهِ العَمليّة (يُفضّلُ الرِّواية الدينية على الأخذ بالعَقْل)، فإنّه عِنْدَ البحثِ في كُلِّ شيء من وُجوهِ الثَّقافة الإنسانية (في الفَلسفة وفي الدين أيضاً) مُعتزليُّ المَنهج (يأخذُ بقواعدِ المَنْطق وبِها يدُل عليه العَقْلُ ثم با هو مُشاهَدٌ في الاجتاع الإنسانيّ).

وهُوَ أيضاً عالمٌ حَسَنُ الرِّوايةِ للعِلْمِ مُنْصِفٌ لِخُصومِهِ واضحٌ في بَحْثه يَعْرِضُ رأيَ الخَصْمِ كما يقولُ الحَصْمُ وإنْ كان ذلك الرأيُ مُخالفاً لرأي ابنِ خَلْدونِ نفسِه أو لاعتقاده أيضاً ، كما نرى عِنْدَ كلامِه على اليهود والنصارى ، في الفصلِ الثالثِ والثلاثينَ مِنَ الفصلِ الثالثِ (في طبعة دار الكتاب اللبنانيّ: من «الباب » الثالث) من الكتاب الأوّل(۱) مثلاً.

وإذا عَرَض آبنُ خَلدونِ للعلوم الطبيعيّة أو الرياضيّة - وَهِيَ ليستْ علوماً داخلةً في آختصاصه - فإنّه يُحْسِنُ عَرْضَها وتَفْهيمَها إلى حدِّ كبيرٍ، كما نرى عِنْدَه في الكلامِ على الحِساب والهَندسة أو على الفَلَكِ والجغرافية أو على الكيمياء والطِّبّ(٢).

وآبنُ خَلَدُونٍ مُؤَلِّفٌ له (٣) (غيرُ كَتابِ العِبَر): لُبابِ المُحَصَّل (٤) في أُصول

<sup>(</sup>۱) راجع المقدّمة (بيروت ١٩٠٠ م)، ص ٢٣٠ – ٢٣٥؛ بيروت، دار الكتاب اللبناني، ١٩٦١ م، ص ٤١٦ – ٤٠٨.

<sup>(</sup>٢) مثلها، ص ٤٨٢ وما بعدها ثمّ ص ٨٩٤ - ٩١٩.

<sup>(</sup>٣) مؤلّفات ابن خلدون، ص ٩ وما بعد.

<sup>(</sup>٤) «محصّل أفكار المتقدّمين والمتأخّرين» أو «المحصّل من نهاية العقول في علم الأصول »: كتاب في الفلسفة العقلية أو فلسفة ما بعد الطبيعة (بروكلمن ١ : ٦٦٨) للفخر الرازيّ، وهو أبو عبد الله محمد بن عمر ، ولد =

الدين - تلخيص عدد من كتب آبْنِ رُشْدِ (۱) - تَقْيِيدٌ في الْمَنْطِق - كتابٌ في الْحِياب - شَرْحُ رَجَزٍ في أصولِ الدين لِلسانِ الدين بنِ الخطيب (۲) - شرحُ البُرْدَةِ (۳) - شِفاءُ السائل لتهذيب المسائل (٤).

ويَنْظِمُ أَبنُ خَلدونِ الشعرَ فيُطيلُ. ومُعْظَمُ شِعرِه في المديح وفيا يتصلُ بالمديح. وفي شِعرِه مَعانِ كثيرةٌ أكثرُها يَرِدُ عند كِبار شُعراءِ العربية من أمثالِ أبي تمّام وآبنِ الرومي والمُتنبّي. وفي قوافيهِ خاصّةً كثيرٌ من الألفاظ على صِيغ غير مألوفة، وكثيرٌ من قوافيهِ قَلِقٌ مَجْلُوبُ (لا يَنْزِلُ في خِتامِ الأبياتِ مَنزِلةٌ مألوفةً أَوْ مُستقرّةً). وعلى شِعره عامّةً قَدْرٌ كبيرٌ من الجَفَاف وقلّةِ الطَّلاوة. وكان ابنُ خَلْدونِ يشعرَ بذلك كُلّه، ولذلك قال: وما كان لي نَظْمُ القَريض بضاعة، ولكنْ دعاني نَحْوَ مَدْحِكَ جاذِبُ.

# ٣ - مختارات من آثاره

## - من المقدّمة

## (أ) من الديباجة:

الحمدُ للهِ الذي له العِزَّةُ والجَبَروتُ، وبيده الْمُلْك والْمَلَكوت (٥)، وله الأسماءُ الحُسنى

<sup>=</sup> سنة ٥٤٣ أو ٥٤٤ للهجرة (١١٤٨ – ١١٥٠ م). وهو من المفسّرين (للقرآن الكريم) ومن الفقهاء والفلاسفة. كانت وفاته سنة ٦٠٦ هـ (١٢١٠ م).

<sup>(</sup>۱) من كتب ابن رشد التي كان ابن رشد قد لخّصها من كتب أفلاطون وأرسطو، فيا يبدو، ككتاب السياسة (المعروف باسم « الجمهورية ») لأفلاطون، وكتاب السياسة لأرسطو (راجع مؤلّفات ابن خلدون، ص ٩ – ١٠).

<sup>(</sup>٢) لسان الدين بن الخطيب (ت ٧٧٦ هـ).

<sup>(</sup>٣) البردة: بديعية (قصيدة في مدح محمّد رسول الله) لكعب بن زهير المتوفّي سنة ٢٦ للهجرة (٦٤٥ م) (راجع الجزء الأوّل، ص ٢٨٢ وما بعد).

<sup>(</sup>٤) في مسائل مختلفة، منها التصوّف.

<sup>(</sup>٥) العزّة: القوّة والغلبة (المتغلب على كل ما سواه). الجبروت: القهر (حمل الناس على الطاعة). الملك (الحُكم في الأرض) والملكوت (الحكم في السماء). – الجبروت والملكوت (هما في الأغلب بصيغة الجمع – بالواو والتاء من اللغات الأعرابية (التي يقال لها خطأً سامية – للدلالة على جميع أنواع الملك إلخ).

والنعوت؛ العالم فلا يَعْزُبُ عنه ما تُظهِره النَّجوى (١) أو يُخفيه السكوت، القادرُ فلا يُعْجزه شيءٌ في السموات والأرض ولا يفوت. أنشأنا من الأرض نَسَما (١)، واَستَعْمَرنا فيها أجيالاً وأُماً، ويسرّ لنا منها أرزاقاً وقِسَماً، تَكْنُفُنا الأرحام والبيوت، ويَكْفُلنا الرِّزقُ والقوت، وتُبْلينا الأيّام والوقوت، وتَعْتَوِرُنا الآجال التي خُطّ علينا كِتابُها الموقوت (١). وله البقاءُ والثبوت. وهو الحيُّ الذي لا يموت....

أما بعد، فإن فن التاريخ من الفنون التي تتداولُها الأممُ والأجيال وتُشدّ إليه الركائبُ والرِّحال<sup>(1)</sup>، وتسمو إلى معرفته السُّوقة والأغفال، وتتنافس فيه الملوك والأقيال، ويتساوى في فهمه العلماء والجهّال<sup>(0)</sup>؛ إذ هو في ظاهره لا يزيد على أخبار عن الأيام والدُّول والسوابق من القرون الأول، تنمو فيها الأقوال<sup>(1)</sup>، وتُضْرَبُ فيها الأمثالُ، وتُطْرَف بها الأنديةُ إذا غَصّها الاحتفال<sup>(۷)</sup>.....

<sup>(</sup>١) عزب يعزب: غاب، خفي. النجوى: الكلام سرًّا بين شخصين.

<sup>(</sup>٢) أنشأنا (صنعنا، خلقنا) من الأرض (التراب) نسماً (حياة) - جعل الحياة من شيء لا حياة فيه.

<sup>(</sup>٣) تكنفنا: تحيط بنا. الرحم (بفتح فكسر): كيس في بطن الأنثى يتخلّق فيه المولود. - نحن (وكل شيء آخر) محدودون بالأمكنة، أما هو (الله) فلا يحويه مكان (لعظمته) ولا يحدّه. يكفلنا الرزق والقوت (الطعام يبقينا أحياءً). أما هو فلا يحتاج إلى من يرزقه ولا يحتاج إلى طعام. تبلينا: تهلكنا (تأخذ من قوتنا وحياتنا وعمرنا). تعتورنا الآجال (الأجل: مدى عمر الإنسان): تتداولنا (يوت بعضنا إثر بعض). الكتاب الموقوت: الموت.

<sup>(</sup>٤) الركوبة (بالفتح): دابّة يسافر الناس عليها. الرجل (بالكسر): ما يوضع على ظهر الدابة للركوب عليها. تشدّ إليه.... (يقصده الناس).

<sup>(</sup>٥) السوقة: الرعيّة، عامّة الناس أو العامّة من الناس. الأغفال جمع غُفل (بالضمّ): الإنسان العاديّ، من لا حسب (عمل مجيد) له، الذي لا يعرفه أحد. القيل (بالفتح): ملك اليمن (الملوك من عرب الشمال والأقيال من عرب الجنوب: جميع الملوك). يتساوى فيه العلماء (يعرفه العلماء) والجهّال (يدّعي معرفته الجهّال) أو: يُسرّ بسماعه العلماء والجهّال.

<sup>(</sup>٦) تنمو (تكثر، تزيد) فيه الأقوال: يضيف إليه الناس أشياء ليست منه.

<sup>(</sup>٧) تُطرف به الأندية (أماكن اجتماع الناس) إذا غصّها (ملأها) الاَحتفال (اَجتماع الناس): يكون التاريخ (القَصَص - بفتح ففتح - وأخبار الناس) طريفاً (جديداً - ولو أُعيد ذكر الحادثة الواحد، مرّة بعد مرّة، محبوباً).

## (ب) في أنّ من طبيعة الملك الترف:

وذلك أنّ الأمّة إذا تغلّبتْ وملكت ما بأيدي أهلِ اللّكِ قَبْلَها كَثُرَ رِياشُها (۱) ورقّته ونعْمَتُها فَتكثّرُ عوائدُهم ويتجاوزون ضروراتِ العيشِ وخُشونته إلى نوافله (۲) ورقّته وزينته ويذهبون إلى مَنْ قَبْلَهُمْ في عوائدهم وأحوالهم. وتصير لتلك النوافل عوائدُ ضروريّةٌ في تحصيلها، ويَنْزعون مَعَ ذلك إلى (۳) رقّة الأحوال في المطاعم واللابس والفَرْش والآنية، ويتفاخرون في ذلك ويفاخرون فيه غيرهم من الأمم: في أكل الطيّب ولبس الأنيق وركوب الفارِهِ، ويُناغي (٤) خَلَفُهُمْ في ذلك سَلَفَهُمْ إلى آخر الدولة. وعلى قَدْرِ مُلْكِهِمْ يكون حظهم من ذلك وتَرَفُهُم فيه إلى أن يبلُغوا من ذلك الغاية التي للدولة أنْ تَبْلُغَهَا بحسب قوّتها وعوائد مَنْ قَبْلَها. سُنّةُ اللهِ في خَلْقه، والله تَعالى أعلمُ.

## (جـ) العبّاسة أخت الرشيد<sup>(ه)</sup> (المقدّمة ١٥/ ٢٢):

ومِنَ الحكاياتِ المدخولة (١) للمؤرخينَ ما ينقُلونه كافّة في سبب نكْبة الرشيدِ للبرامكةِ من قصة العباسةِ أُختهِ مَعَ جعفرِ بن يحيى بن خالد مولاه (١)، وأنه لكلفه بمكانها من مُعاقرتهِ إيّاها الخمر (١) أَذِنَ لَهُما في عَقْد النّكاح دونَ الخَلْوة حِرْصاً على آجتاعها في مجلسه، وأنّ العباسة تحيّلت عليه في ألماس الخلوة به لِما شَعَفَها من

<sup>(</sup>١) الرياش (جمع ريش): المال والأثاث- الأدوات التي يضعها الناس في بيوتهم - (تاج العروس- الكويت ١١٠ : ٢٠٠).

<sup>(</sup>٢) العوائد هنا: العادات (أو دخلهم من المال). النافلة: ما يزيد على المطلوب أو الضروريّ.

<sup>(</sup>٣) نزع إلى الشيء: مال إليه.

<sup>(</sup>٤) الأنيق: الجميل المنظر، ما يحسن شكله في العين. الفاره (بالهاء): الدابّة الجميلة المنظر والنشيطة في سيرها. يناغي: يداني، ينافس.

<sup>(</sup>٥) راجع كتاب «تجديد التاريخ » للمؤلّف، ص ١٥٢ وما بعد.

<sup>(</sup>٦) المدخولة: التي فيها خطأ (لا صحّة لها).

<sup>(</sup>٧) مولاه: المنتسب بالولاء إليه: كان غير العربي إذا دخل في الإسلام آنتسب إلى أحد رجال العرب (المسلمين) بالولاء أو إلى قبيلته. مثال ذلك أبو تمّام الطائي (فهو روميّ – يونانيّ – الأصل، ينتسب إلى بني طيّ عبالولاء: بالمودّة والطاعة).

 <sup>(</sup>A) الكلف: الشغف، الميل (بالفتح) والحبة.

حُبّه - زَعَموا في حالة السُّكر - فحَمَلَتْ ووُشِيَ بذلك للرشيد فأستغضب (١).

وهيهاتِ ذلك (٢) من مَنصِبِ العباسة في دِينِها وأبَوَنها وجَلالها، وأنها بنتُ عبدِ الله آبن عبّاسٍ ليس بينها وبينَه إلّا أربعةُ رِجالٍ هم أشرافُ الدين وعُظاءُ المِلّة (٣) من بعده. والعبَاسة بنت محمّد المهْديّ آبنِ عبد الله بن أبي جعفرِ المنصور بن محمد السجاد بن علي أبي الخُلفاء (٤) بن عبد الله تَرْجُهان القُرآن (٥) آبنِ العباس عمِّ النبيّ صلّى الله عليه وسلّم: آبنةُ خليفةِ أختُ خليفة (١) محفوفةٌ (٧) بالملكِ العزيز والخِلافة النبويّة وصُحبة الرسول وعمومته وإقامة الملّة (٨) ونور الوّحي ومهبط الملائكة من سائر جهاتها قريبة عليه ببداوةِ العُروبية وسَذاجةِ الدين (١) البعيدةِ عن عوائدِ التَّرَف ومراتع الفُحْش.

فأينَ يُطلَبُ الصَّوْنُ والعَفافُ إذا ذهبا عنها؟ أو أين توجد الطهارة والذكاء (١٠٠) إذا فُقِدا من بيتها؟ أو كيف تُلجِمُ نسَبَها بجعفر بن يحيى وتُدَنِّسُ شرفَها العربيَّ بَوْلَى من موالي العجم.... وكيف يَسُوغُ من الرشيدِ أن يُصْهرَ إلى موالي الأعاجم على بُعد هِمّته وعِظَم آبائه. وَلو نظرَ المتأمّلُ في ذلك نَظَرَ المُنصِفِ وقاسَ العبّاسةَ بآبنةِ مَلِكِ من عظهاء مُلوكِ زمانهِ لآسْتَنْكفَ (١٠٠) لها عن مِثْلهِ معَ مَوْلَى من موالي دولتها وفي سُلطان قومِها وآستنكره ولج (١٠٠) في تكذيبهِ. وأينَ قدْرُ العباسةِ والرشيدِ من الناس (١٠٠)!

<sup>(</sup>١) استغضب، المقصود: « أغضب » بالبناء للمجهول: فُعل به ما يدعو إلى الغضب.

<sup>(</sup>٢) همات ذلك: ما أبعد ذلك!

<sup>(</sup>٣) الملّة (هنا): الدين، الإسلام.

<sup>(</sup>٤) محمّد اللهديّ (ابن أبي جعفر المنصور): الخليفة العبّاسي الثالث. أبو الخلفاء: الذي كان (جميع) الخلفاء (العبّاستين) من نسله.

<sup>(</sup>٥) عبد الله بن عبّاس ابن عمّ الرسول، كان موثوقاً في تفسير القرآن.

<sup>(</sup>٦) ابنة خليفة (آبنة محمّد المهدي) أخت خليفة (أخت هرون الرشيد).

<sup>(</sup>٧) محفوفة: محاطة (من قرب).

 <sup>(</sup>A) إقامة الملّة: المحافظة على عقائد الدين وتعاليمه.

<sup>(</sup>٩) سذاجة الدين: بساطة الدين وصفاؤه.

<sup>(</sup>١٠) الذكاء (كذا في الأصل). اقرأ: الزكاء (بالزاي أخت الراء): الطهارة.

<sup>(</sup>۱۱) آستنکف: کره، امتنع، رفض.

<sup>(</sup>١٢) لجّ: ٱستمرّ (أصرّ).

<sup>(</sup>١٣) هرون الرشيد وأُخته العبّاسة فوق مستوى الناس العاديّين.

وإِنمَا نَكَبَ البرامكةُ ما كان مِنَ ٱستِبْدادِهم على الدَّولةِ وٱحتجافِهِمْ أموالَ الجباية (١)....

(د) تقليد المغلوب للغالب:

يقول ابن خلدون<sup>(۲)</sup>:

في أنّ المغلوبَ مُولَعٌ أبداً بالا قتداء بالغالب في شِعاره وزيّه ونحلته (٣) وسائر أحواله وعوائده (٤) - والسبَبُ في ذلك أن النَّفس أبداً تعتقدُ الكالَ فيمن غَلَبها وانْقادَتْ إليه، إمّا لِنظْرة (٥) بالكالِ بِها وَقَرَ (٢) عِنْدها من تعظيمهِ أو لِها تُغالِطُ به (ذاتَها) (٧) مِنْ أنّ انقيادَها (ذلك) ليس لِغَلَب طبيعي (٨)، إنّا هو لكالِ الغالب، فإذا (هي) غالطَتْ (ذاتَها) بذلك (كان ذلك) لها اعتقاداً فأنتُحلَت (١) جميع مذاهب الغالب وتشبّهت به. وذلك هُو الاقتداء. (وربيّا كان ذلك) لما تراه - والله أعلَمُ - مِنْ أنّ غَلَبَ الغالب لها ليس بِعَصَبِيّةِ ولا قوّةِ بأس (١٠)، وإنّا هو بما أنتَحلَتُهُ من العوائد والمذاهب تُغالِطُ أيضاً بذلك عن الغلَب، وهذا راجعٌ لِلأوّل. ولذلك ترى المغلوبَ يَتَشبّهُ أبَداً بالغالب في منسبه ومَرْكَبه وسِلاحه في أتّخاذها وأشكالها (١) بل وفي (١١) سائر أحواله. وأنظُرْ ذلك

<sup>(</sup>١) احتجف الرجل الشيء: استخلصه (حازه، أخذه بغير حق). الجباية: الضرائب الواجبة للدولة على الناس.

<sup>(</sup>٢) المقدّمة ٢٥٨/١٤٧.

<sup>(</sup>٣) الشعار: العلامة، الشارة الدالَّة على شرف أو منصب. النحلة (بالكسر): الدين.

<sup>(</sup>٤) العوائد (العادات).

<sup>(</sup>٥) النظرة: اللمحة، (رؤية، اعتقاد).

<sup>(</sup>٦) وقر: ثبت.

<sup>(</sup>٧) تُخَيِّل لنفسها.

<sup>(</sup>A) الغلب الطبيعي (القائم على القوّة أو الفضل أو السبق في ميادين الحياة).

<sup>(</sup>٩) انتحلت: اتّخذت، عملت.

<sup>(</sup>١٠) الشدّة في الحرب، القوّة.

<sup>(</sup>١١) لا يكتفي الضعيف بتقليد القوي في نوع طعامه مثلاً ، بل في الشكل (الصورة) الخاص الذي يسلكه القوي في تناول طعامه.

<sup>(</sup>۱۲) «بل وفي » تعبير خاطىء (بزيادة الواو) يرد عند ابن خلدون وعند غيره كابن تيمية (ت ۸۲۷ هـ) مثلاً.

في الأبناء مَعَ آبائِهم كيفَ تَجِدُهُمْ مُتَشَبّهينَ بهم دائمًا، وما ذلك إلّا لاَعْتِقادِهِمُ الكهالَ فيهم.

و آنظُرْ إلى كُلِّ قُطْرٍ من الأقطار كيفَ يَغْلِبُ على أهله زِيُّ الحامِيةِ (۱) وجُنْدِ السُّلطانِ فِي الأكثر لِأَنَّهُمُ الغالبون لهم، حتى إنّه إذا كانتْ أُمَّةٌ تُجاوِرُ أُخرى - ولها الفَلَبُ عليها - فَيَسْرِي إلَيْهِمْ من هذا الشَّنَبُهِ والاقتداءِ حظَّ كبيرٌ، كما هو في الأندلس لهذا العَهْدِ مَعَ أُمَمِ الجَلالِقَةِ (۱) فإنّك تَجِدُهُمْ يَتَشَبّهون بِهِم في ملابِسِهِمْ وشاراتهم و (في) لهذا العَهْدِ من عوائِدِهِم وأحوالهم حتى في رَسْمِ الماثيلِ (۱) في الجُدرانِ والمصانع (۱) والمُبيوت، حتى لقد يَسْتَشْعِرُ (۱) مِنْ ذلك الناظرُ بِعَيْنِ الحِكمة أنّه من علاماتِ والمُستيلاءِ (۱). والأمرُ لله. (ممّ) تأمَّلُ في ذلك سِرَّ قَوْلِهم: «العامّةُ على دينِ المَلك » (۱)، الاستيلاءِ (۱)، إذِ المَلكُ غالبٌ لِمَنْ تحت يَدِهِ، والرَعِيَّةُ مُقْتَدون به لاَعتقادِ الكمالِ فيه اَعتقادَ الكمالِ فيه اَعتقادَ الأبناءِ بآبائِهِمْ والمُتعَلّمين بِمُعَلّميهِم. واللهُ العليمُ الحكيمُ، وبهِ سُبْحانَه وتعالى التوفيقُ.

## (هـ) العلوم العدديّة:

وأُوَّلُهَا الأرثماتيقيِّ(١)، وهو مَعْرِفةُ خواصِّ الأعدادِ من حيثُ التأليفُ(١٠): إمَّا على

<sup>(</sup>١) الحامية: الجنود المكلَّفون بحفظ الحدود (ويكونون عادة من جنود القويّ الذي يحتلّ بلداً ضعيفاً).

<sup>(</sup>٢) الجلالقة: سكَّان الجانب الشَّالي الغربي من شبه جزيرة الأندلس (هنا: نصارى الأندلس).

<sup>(</sup>٣) التاثيل هنا (صور الرجال النصاري ورموزهم).

<sup>(</sup>٤) المصنع (هنا) حوض الماء أو البناء العظيم (القصر)....

<sup>(</sup>٥) استشعر الشيء: أحس به.

<sup>(</sup>٦) ... استيلاء الإسبان على الأندلس. (قال ابن خلدون ذلك قبل خروج العرب من الأندلس بنحو مائة عام).

<sup>(</sup>٧) في المثل المشهور: الناس على دين ملوكهم.

<sup>(</sup>٨) من بابه: من نوعه.

<sup>(</sup>٩) الأرثماطيقي: الحسبان، الحساب.

<sup>(</sup>١٠) نسق الأعداد على نظام معيّن.

التوالي (١) أو بالتضعيف (٢)؛ مثلَ أنّ الأعدادَ إذا توالتْ مُتفضِّلة بعدد واحد، فإنّ جَمْعَ الطَّرفَيْنِ منها مُساوِ لِجَمْعِ كُلِّ عَدَدَيْنِ بُعْدُهُما مِنَ الطرفَيْنِ بُعْدٌ واحدٌ (٣)، ومثلُ ضِعْفِ الواسطة (١).... ومثلَ أنّ الأعدادَ إذا توالَتْ على نسبةٍ واحدةٍ بأنْ يكونَ أوَّلُها ضِعْفِ الواسطة (١) .... ومثلَ أنّ الأعدادَ إذا توالَتْ على نسبةٍ واحدةٍ بأنْ يكونَ أوَّلُها نصفَ ثانيها ، وثانيها ثُلُثَ ثانِيها الخ، أو يكونَ أوَّلُها ثُلُثَ ثانيها، وثانيها ثُلُثَ ثانِيها الخ، فإنّ ضَرْبَ الطَّرَفَيْنِ أحدِهما في الآخرِ (يكونُ حينئِذِ) كَضَرْبِ كُلِّ عَدَدَيْنِ بُعْدُهُما من الطَّرَفَيْنِ بعدٌ واحدٌ أحدِهما في الآخرِ (٥)، ومِثْلَ مُربَّع الواسطة (١).....

## (و) لغة القرآن الكريم:

اعْلَمْ أَنَّ لِسَانَ العرب وكلامَهم على فنين: فنِّ الشعر، وهو الكلامُ المنظوم المُقفّى - ومعناه أَن تكون أوزانه كلُّها على رَوِيٍّ واحد وهو القافية ؛ وفنَّ النثر، وهو الكلام غير الموزونِ. وكلَّ واحدٍ من الفنين يشتمل على فنونٍ ومذاهبَ في الكلام .........

وأمّا القُرآنُ<sup>(۲)</sup> وإن كانَ من المنثور إلّا أنه خارجٌ عن الوصفين. وليس يُسمّى مُرْسَلاً مُطْلَقاً ولا مُسجَّعاً (١)، بل تفصيلُ آياتٍ ينتهي إلى مقاطعَ يَشْهَدُ الذوقُ بانتهاء الكلام عندها (١)، ثمّ يُعادُ الكلام في الآية الأُخرى بعدها ويُثنّى من غيرِ التزامِ حرفِ

<sup>(</sup>١) على التوالي بفرق معيّن: ٢،١،٣،٢،١، ٥ الخ أو ٢،٢،١،١ الخ أو ١،٥،١٠،٥، الخ.

<sup>(</sup>٢) التضعيف: ضرب الأعداد في السلسلة المتوالية الأعداد بعدد معيّن. ضرب الأعداد باثنين، مثلاً، ١، ١٢٥ التخمين عرب الأعداد باثنين، مثلاً، ١، ١٢٥ التحمين ١٢٥،٥١، ١٢٥، ١٢٥ التحمين ١٢٥،٥١، ١٢٥ التحمين ال

 $<sup>(\</sup>pi)$  في: ۲،۱،۲،۱، الخ، ٤ + ٦ = ۱، ثمّ ۲ + ۸ = ۱۰ ، الخ. أو ٦ مضعّفة (أي ۱۲) = ٤ + ۸ .

<sup>(</sup>٤) راجع الحاشية التي قبل السابقة. ١، ٢، ١، ٤، ٨، ١٦، ٣٢ الخ (كلّ عدد هنا هو نصف العدد الذي بعده. وفي الحاشية نفسها: ٣ هي ثلث ٩، و ٩ هي ثلث ٢٧ الخ.

<sup>(</sup>٥) في المتوالية بالتضعيف، ١، ٢، ٤، ٨، ١٦، ٣٢، النح مثلاً، ٨ × ٨ = ٤ × ٢١؛ ثم ٤ × ٤ = ٢ × ٨، النح. أو ٤ × ٤ = ٢ × ٨ النح.

<sup>(</sup>٦) حيّنا يأتي في آخر أبيات الشّعر ألفاظ مثل: مال، نالوا، أزالوا، حال، فاللام هي الرويّ، أمّا القافية فهي ـال، ـالوا الخ.

<sup>(</sup>٧) القرآن (القراءة): كلام الله القديم المدوّن في المصحف. لا تقل: عندي قرآن. قل: قرأت القرآن – عندي مصحفان – قرأت في المصحف.

<sup>(</sup>٨ و٩) لا يقال للألفاظ التي في أواخر آيات القرآن: (السورة ١١٣): ﴿قل:أعوذ بربِّ الفلق ★ من شرّ ما خلق ـــ

# يكونُ سَجْعاً ولا قافية.....

## (ز) تعريف الشعر:

الشعر هو الكلام البليغ المُبْنِيُّ على الاستعارةِ والأوصاف، المُفصَّلُ بأجزاءً متّفقةٍ في الوزن والرَوِيِّ (مستقلاً) كلُّ جُزء منها في غَرَضِه ومَقْصِدِهِ عمَّا قَبْلَهُ وبعدَهُ والجاري على الوزن والرَوِيِّ (مستقلاً) كلُّ جُزء منها في غَرَضِه ومَقْصِدِهِ عمَّا قَبْلَهُ وبعدَهُ والجاري على الأساليب المخصوصة به فَصْلٌ له أساليب الشعر المعروفة؛ فإنه (أي يفصله، يجعله مفصولاً مختلفاً) عمّا لم يَجْرِ منه على أساليب الشعر المعروفة؛ فإنه حينئذ لا يكونُ شِعْراً، إنها هو كلامٌ منظوم، لأنّ الشعر له أساليبُ تخصّه لا تكون للمنثور. وكذا أساليبُ المنثور لا تكون للشعر، فما كان من الكلام منظوماً وليس على تلك الأساليب فلا يُسمّى شعراً. وهذا الاعتبار (١) كان الكثيرُ مّن لَقيناه من شُيوخنا (١) في هذه الصّناعة الأدبية يَرَوْنَ أن نظم المتنبّي والمعريّ ليس هو من الشعر في شيء في شيء لأنّها لم يَجْرِيا على أساليبِ العرب فيه......

اعلم أن لِعَمَلِ الشعر وإحكام صِناعته شروطاً أوّلُها الحِفْظُ من جِنْسه، أي من جنس شعر العرب، حتّى تنشأ في النفس مَلَكةٌ يُنْسَجُ على مِنْوالها. ويُتَخَيَّرُ المحفوظُ من الحرّ النقيّ الكثير الأساليب. وهذا المحفوظ المختارُ أقلُّ ما يكفي فيه شعرُ شاعرِ من الفُحول الإسلاميّين(٣) مثل ابن أبي رَبيعة وكُثيّرٍ وذي الرُّمُّة وجَريرٍ وأبي نُواسٍ وحَبيبِ والبحتريّ والرَضِيّ وأبي فِراسٍ .... والمختارُ من شعر الجاهلية. ومن كان خالياً من المحفوظ فنَظْمه قاصرٌ ردي؛ ولا يُعظيهُ الرونقَ والحلاوةَ إلّا كَثْرَةُ المحفوظ.

 <sup>⇒</sup> ومن شرّ غاسق إذا وقب \* ومن شرّ النقاثات في العُقد \* ومن شرّ حاسد إذا حدد \* أسجاع (كما في الخطب الجاهلية مثلاً)، بل فواصل بين الجمل جاءت فيها هذه الألفاظ في محلّها (بلا قصد للموافقة بين الأحرف).

<sup>(</sup>١) الاعتبار: العبرة (بالكسر)، أي الاتّعاظ بالحوادث التي تمرّ بالإنسان، الاستفادة من أخطاء الآخرين ومن مصائبهم. والمقصود هنا: إنعام النظر (تفهّم الأمور).

<sup>(</sup>٢) الشبوخ: الأساتذة الكبار.

 <sup>(</sup>٣) الشعراء الإسلاميّون هم الذين كانوا في صدر الإسلام (أيام الخلفاء الراشدين) وفي الدولة الأمويّة: حسان
 ابن ثابت وعمر بن أبي ربيعة وجرير والأخطل النصراني كانوا شعراء إسلاميّين.

(ح) اللفظ والمعنى:

(ويجب على الشاعر أن) يَجْتَنَّبَ الْمَقَّدَ من التراكيب جُهْدَهُ، وإنّا يَقْصِدُ منها ما كانت معانيه تُسابق ألفاظه إلى الفَهْم. وكذلك كَثْرَةُ المعاني في البيت الواحد، فإنّ فيه نَوْعَ تعقيدٍ على الفهم، وإنّا المُختارُ منه ما كانت ألفاظه طَبْقاً على معانيه أو أوْفَى (۱) منها قليلاً. فإن كانت المعاني كثيرة كانت حَشْواً، واشتغل الذّهن بالغوْص عليها فمَنعَ الذوق مِنَ ٱسْتيفاءِ مَدْركِهِ من البلاغة. ولا يكونُ الشعر سَهْلاً إلّا إذا كانت معانيه تُسابق ألفاظه إلى الذهن. ولهذا كان شيوخُنا، رَحِمَهُمُ الله، يَعيبون شعرَ أبي بكرِ معانيه قاردحامِها في البيت الواحد كما كانوا أبن خفاجة شاعرِ شرق الأندلس لكثرَة معانيه وازدحامِها في البيت الواحد كما كانوا يعيبون شعرَ المتنبيّ والمعرّيّ بِعَدَم (\*) النسج على الأساليب العربية، كما مرّ، فكان شعرُ هما كلاماً منظوماً نازلاً عن طَبقة الشعر؛ والحائمُ بذلك هو الذوقُ.

(ط) نشأة الموسّح:

(راجع الجزء الرابع، ص ٤٢٢ و٤٣٥).

- مدح أبي عنان فارس:

كان أبو عنان فارسٌ المتوكّلُ على الله أحدَ سَلاطينِ بني مَرينِ في فاس (٧٤٩ – ٧٥٩ هـ) قد غَضِبَ على أبنِ خَلدونِ وحَبَسَهُ. ولمّا طالَ الزمنُ على أبنِ خَلدونِ في السِّجْن ، نَظَمَ قصيدة في مدح أبي عِنانِ المتوكّلِ على الله – وكان قد مضى عليهِ في السِّجْنِ ثمانِيةَ عَشَرَ شَهْراً – وأرسلَها إليه في الثُّلُثِ الأوّلِ من شهر شَعبانَ من سَنة السِّجْنِ ثمانِيةَ عَشَرَ شَهْراً – وأرسلَها إليه في الثُّلُثِ الأوّلِ من شهر شَعبانَ من سَنة ٧٥٩ هـ (في أواسِط تمّوز – يوليو من عام ١٣٥٨ م). من هذه القصيدة:

على أيِّ حالٍ لِليّالِي أعاتبُ؟ وأيَّ صُروف للزّمانِ أُغالبُ(١)؟ كفى حَزَناً أنِّي على القُرب نازحٌ وأنَّي على دَعْوَى شُهود يَ غائبُ(٣)؛

<sup>(</sup>١) أوفى: أكثر

<sup>(\*)</sup> عدم النسج: ترك النسج (كلمة «عدم» هنا مستعملة على غير الوجه الصحيح).

<sup>(</sup>٢) صروف الدهر: أحداثه (مصائبه).

<sup>(</sup>٣) نازح: بعيد. وأنى على دعوى شهوديّ غائب (مع أنّى موجود في بلدك، فأنا غائب عن رعايتك).

سُالِمُنِي طَوْراً، وطوراً تُحارب. مَهامِهُ فِيتِ دُونَهِن سَباسبُ (۱). مُهامِهُ فِيتِ دُونَهِن سَباسبُ (۱). دُموعٌ وزُمَّتْ للفِراق ركائب (۲)، وكان عقيقٌ في النَّواظرِ ذائب (۱). وشَتْ بالهوى منها دُموعٌ سواكِب (١). كما ٱلْتَفَتَتْ بينَ الأراك الرَّبائب (۱). بأنِّي على آثارِ هذَيْنِ ذاهب (۱). بأنِّي على آثارِ هذَيْنِ ذاهب (۱). ومعهد أُنْسٍ لم تَرُعْهُ النَّوائبُ (۷). من الظَّلْمِ لا ما تَحْتويهِ السحائب (۸). ولامسَ فيها التَّرْبَ مني التَّرائب (۱). أمانٍ تَقَضَّتْ لي بها ومآرِبُ. أمانٍ تَقَضَّتْ لي بها ومآرِبُ. وأبكي وإنْ لم تُغْنِ عني السحائب (۱).

وأنّي على حُكْم الحوادثِ نازلٌ أَحِنُّ إلى إلْفي، وقد حالَ دونَهم وما أنسَ لا أنسَ الوَداعَ، وقد جَرَتْ عَشِيَّة بانوا والقلوبُ جوامسد، وقَفْنا ولا نَجْوَى سوى بَيْنَ أَعْيُنِ مَضُوا يُرْمِعون السَّيْرَ إلا تَلَقَّتُكَ مَضُوا يُرْمِعون السَّيْرَ إلا تَلَقَّتُكَ مُ وَاللّهُ عَهْداً ضَمّة أُفْقُ تُونِسِ وجادَتْ عليه الغانياتُ بِها حَوَتْ وجادَتْ عليه الغانياتُ بِها حَوَتْ بيا حَوَتْ بيا خَوتْ الشَّبابُ تَهائِمي بينكَرِّنِي عَهْدَ الرِّضا في جَنابِها فَضَ الشَّبابُ تَهائِمي فأصْبو، ولكنْ أينَ مِني مَرَارُها؛ فأصْبو، ولكنْ أينَ مِني مَرَارُها؛

<sup>(</sup>١) الإلف: الرفيق، الصاحب الذي تعودت صحبته. المهمه: المفازة (الصحراء) البعيدة. الفيح (جمع أفيح وفيحاء): الواسعة. السبسب: المفازة (الصحراء).

<sup>(</sup>٢) زمّت (بالبناء للمجهول) الركوبة (بالفتح): أسرجت الدابة للركوب عليها والسير بها.

<sup>(</sup>٣) بأنوا: ابتعدوا، رحلوا. القلوب جوامد: صابرة، ساكنة. عقيق: أحمر. (دموع حمراء كأنّها من دم).

<sup>(</sup>٤) النجوى: الكلام سرًّا بين شخصين. - الدموع هي التي أعلنت أن بيننا حبّ.

<sup>(</sup>٥) أزمع السير: نوى السير، قصد. الأراك: شجر. الربائب جمع ربيبة: الصغير الذي يربّى عند غير أهله، ثمّ واحدة الغنم (من الضأن أو المعزى) التي تربط إلى جانب البيت ولا تسرّح في المراعي (وليس في هذه صدقة). والمقصود هنا: الغزلان (النساء الجميلات).

<sup>(</sup>٦) طرفي: نظري. ذاهب (ميت).

<sup>(</sup>٧) الأفق (هنا): المنطقة، البلد. راع فلان فلاناً: أخافه.

 <sup>(</sup>A) الغانية: المرآة الجميلة، الظُّلم: الربق،

<sup>(</sup>٩) التميمة: عودة (بالضمّ) أو حرز يعلّق على أجسام الأطفال. فضّ الشباب تمائمي: نشأت فيها حتّى بلغت الشباب. التربية: عظمة في الجانب الأعلى من الصدر. ولامس فيها الترب الخ: ولدت فيها. راجع قول الشاعر الأعرابي (نفح الطيب ١: ١٧٣):

بــلاد بهـا عــق الشباب قائمي وأوّل أرض مس جلــدي ترابها.

<sup>(</sup>١٠) أصبو : أشتاق، وإن لم تغن عنّي السحائب (كان مطر السحاب أقل من دموعي).

بذِكْر الذي تُحْدَى إليه الرّكائب(١). وقد أمْنَطِي فِكْرِي لَدِي اللَّيْلِ مركَبِــاً فتَنْجابُ عني للخُطوب غَياهِب (٢). وأعشو إلى مَـدْح الخليفةِ فارس إمامُ هُدّى ضاءتْ شُموسُ آهتدائِه فبانَت لنا من بَيْنهن المذاهب(٣): فَعَقْلٌ، إذا مَا أَظُلَمَ الْخَطْبُ، نَيِّرٌ؛ و فكُرُّ ، إذا ما أَشْكَلِ العلم ، ثاقبُ (٤). كما أزْد حَمَت بالدارعين المواكب(٥). تَزاحَمُ تيجانُ الْمُلُوكِ ببابيهِ لكَ اللهُ من مَلْكِ أَغْرَ مُهَذَّب تَقَيِلُ المَراقي عِبْده والمناصِبُ<sup>(١)</sup>. على حين لم يَجْبُرُ له الصَّدْعَ شاعِب (٧). جَبَرْتَ عِهادَ الدينِ بعدَ أنصداعهِ نَمَتْكَ إلى العَلْياءِ منهم عَصائبُ (^). وشَيَّدْتَ فخراً في ذُوَّابِةِ مَعْشَر ومَهَّدْتَّ رُكْنَ الْمُلْكِ منك بعَزْمةٍ تَذُبُّ بها عنه الحُهاةُ الضواربُ (١). لأِمْرِكَ طَوْعاً عُجْمُه والأعاربُ (١٠). ودوّخْتَ أرضَ الغَرْبِ حتّى تسابَقَـتْ ولَّمَا طَغَى بالشَّرْق كُلُّ مُكَذِّب عَصيٌّ تُناجيه الأماني الكواذب(١١)،

(١) تحدي إليه: تساق إليه (يزوره الناس ويقصدونه). الركوبه (بالفتح): الدابة التي يسافر الناس عليها.

(٣) بانَ: ظهر، وضَح. المذهب: الطريق، المنهج (في الحياة)- عرفنا به (بحسن رأيه) الصواب والخطأ.

(٥) الدارع: الذي يلبس درعاً. الجندي. - يقصده ذوو التيجان (الملوك) بعدد كبير كعدد الجنود الذين يسيرون في موكبه (في رفقته من الحرس).

(٦) الأغرّ: الأبيض (الجيد، العظيم). ثقيل (؟) المراقي (الدرجات، المقامات) عنده والمناصب: الوصول إليه صعب، والذين هم عنده هم في أعلى طبقات الناس (؟).

(٧) جبر الطبيب العظم المكسور: ردّه إلى حاله الأصلية (الصحيحة)، أصلحه. عاد (عمود) الدين: الأساس الذي يقوم عليه الدين. الصَّدع: الشَّقّ. شعب الرجل الأمر يشعبه (بفتح العين فيها): جمعة وفرّقه أو أصلحه وأفسده (من ألفاظ الأضداد). والشاعب (هنا): الجامع للأمور، المصلح.

(٨) الذؤابة: طرف الشعر (أعلى الأقسام في الشيء)، الذروة (أعلى الجبل). نمتك: رفعتك، بلغت بك إلى الملك. العصابة (بالكسر): الجهاعة من الناس.

(۹)<sub>،</sub> ذبّ: دفع، حمى.

(١٠) دوّخ الرجل البلاد: سار فيها حتى عرف جميع طرقها، استولى عليها. أرض الغرب: بلاد المغرب (١٠) الجانب الشّالي الغربيّ من قارّة إفريقية).

(١١) طغى: ظلم، عصى. تناجيه الأماني الكواذب: توهمه أنه إذا حاربك (أو ثار عليك) نجح وانتصر.

 <sup>(</sup>٢) عشا: قصد. فارس: أبو عنان المتوكل على الله (الممدوح بهذه القصيدة). انجاب: انجلي، زال. الخطب:
 المصيبة. الغيهب (بفتح فسكون): جانب من الليل شديد الظلمة (بالضم) أو شديد السواد.

 <sup>(</sup>٤) أشكل الأمر: التبس، آختلط فيه الصواب الخطأ. الثاقب: الذي يثقب (ينفذ، يخرق الأشياء)، النور القوي.

حيدٌ لَمَا ساءتْ لَدَيْهِمْ عواقِبُ (١). بدأتَهُمُ بالقَوْل؛ لو أنّ سَعْيَهم ولكنْ أَبَوْا إلَّا جاحاً وما دَرَوْا ىأنَّـك حَرْبُ الله، واللهُ غالب<sup>(٢)</sup>. ولَجُّوا على ظنٌّ بأنَّ حُصونَهم مُمَنِّعَةٌ، لو أن غيرَك طالبُ (٣). فَقُلَّتْ جُموعٌ مِنْهُمُ ومَضارِبٌ (١). فُسُمْتُهُمُ بِالرُّعْــِ قبــلَ نِزالِهم، عليها من الأبطال شُوسٌ أغالبُ (٥)، وأرْسَلْتَهُمْ من آل أَمْحُوجَ غُلَّبَاً من القوم ما غيرُ القَنا في طريقهمْ أنيسٌ، ولا غيرُ الْمُهنّدِ صاحبُ(٦). أضاءتْ وُجوهٌ مِنْهُمُ ومَناقب(٧). إذا أظلمت - جُنْحَ النهار - دُروعُهُم، ويومَ النَّدى والمَكْرُمات سَحائبُ (^) ففي الحَرْب آسادٌ وفي السُّلْم سادةٌ، لَسَارَتْ جبالٌ عِنْدَهَا وأَهَاضِبُ (١) وسِرْتَ، فلولا أنّ أمرَكَ وازعٌ ويَعْجِزُ عن حَصْرِ الكتيبةِ حاسِب (١٠). بجَيْش يَغَصُّ الْأَفْقُ منه بركَّب،

<sup>(</sup>۱) - حاولت في أول الأمر أن تخاطب الثائرين عليك بالكلام (بالمعروف). ولو كانوا يريدون الخير لما قهرتهم وقتلتهم.

<sup>(</sup>٢) الجاح: العصيان، الركض على غير هدّى. بأنك حرب الله (تحارب في سبيل الله). حزب الله (؟).

<sup>(</sup>٣) لجّ: استمر، تابع (السير)، أصرّ.

<sup>(</sup>٤) حصونهم (قلاعهم) منيعة (لا يستطيع أحد أن يستولي عليها)، ولكنها لم تكن منيعة لما قصدتهم أنت.

<sup>(</sup>٥) نزل بهم الرعب (الخوف) قبل نزالهم (قبل أن تحاربهم). فلّت (بالبناء للمجهول): انفضت، تفرقت، هربت. جموع (من الجنود المحاربين). المضارب: الخيام (السكان غير المحاربين). - استوليت أنت على جميع أهل البلاد.

<sup>(</sup>٦) أمحوج (الملموح هنا أن آل أمحوج إشارة إلى الخيل) وفي تاج العروس (الكويت ٦: ٢٤٠) محاج (بفتح الميم وبضمها): آسم فرس معروفة من خيل العرب. غلّب (بضم فلام مشدودة) لم أجدها في القاموس والمقصود: الغالبون، الأشداء – وهي (أي غلباً) حال صاحبها آل أمحوج. والدليل على أنها إشارة إلى الخيل قوله: «عليها من الأبطال....». الأشوس: الجريء الشجاع. الأغلب: الغليظ الرقبة من داء أو من غيره (تاج العروس – الكويت ٣: ٤٩١)، وهي هنا كناية عن الرجل القوي.

<sup>(</sup>٧) القنا: الرماح. المهنّد: السيف (من صنع الهند) الجيد.

<sup>(</sup>٨) جنَّح النهار (ظرف زمان) في النهار. الدرع من حديد (وتكون عادة سوداء). المنقبة: الفعل الكريم.

<sup>(</sup>٩) الهضبة (بفتح ففتح): السهل المرتفع، الجبل إذا كان عليه بقعة مستوية. والجمع هضاب (بالكسر)، وجمع الجمع أهاضيب. وتُحذف الياء (فتصبح أهاضب) للضرورة في الشعر (تاج العروس - الكويت ٤: ٣٩٥).

<sup>(</sup>١٠) يغص الأفق: تضيق الأرض. الركب (يقصد «الركاب »): الفرسان. الكتيبة: القطعة من الجيش.

أي الله إلّا أن يكون لك العُلا وإن أثبت الأعداء أنّي مُذنب ، وهَبْهُمْ رَمَوْني بألّتي لست أهلها ، أبَعْدَ أنتزاحي عن بلادي تَحُثُني وغرّاء من نَسْلِ الجَديلِ وشَدْقَم يُجاذب عِطْفَيْها المَراح فتَنْثَني وتُكْبِر قَدْراً أن يَميل عِثْلِها وتُكْبِر قَدْراً أن يَميل عِثْلِها رَقَمْت بها في صَفحة البِيدِ أَسْطُراً وجُبْت بها في صَفحة البِيدِ أَسْطُراً وجُبْت بها في صَفحة البِيدِ أَسْطُراً وجُبْت بها في والبِلاد تُجيبُني كأني لفظ ، والبِلاد تُجيبُني

تُنيلُ الوَرى عَفُواً فَتُعْفى المَعايب (١). فصَفْحُكَ، يا مولايَ، للذَّنْبِ سالب. أَيْسَ اَنْسَابِي واضحٌ مُتناسب (٢)؟ إلى بابِكَ الأعلى مَطِيُّ شوازِبُ(٣)؟ لها في الرِّياحِ العاصفاتِ مَناسِبٌ (٤)، لها أَتْفَتَتْ في الرَّوض حَسْناءُ كاعبُ (٥) لغيرِكَ قَصْدٌ أو تَحِنَّ مَطالب. كما زانَ رَقْماً في الصحيفةِ كاتبُ (١). كما زانَ رَقْماً في الصحيفةِ كاتبُ (١). وليس سوى مَنْ ذَنْبُها ما أصاحِبُ (٧). وواطرُ منها للمعاني حرائبُ (١)؛

<sup>(</sup>۱) تنيل (تعطي) الورى (جميع الناس) عفواً (الزيادة من مالك، ما لا تحتاج إليه من المال). المعايب (جمع معاب ومعابة ومعيبة): العيوب، النقص، الخطأ (الفقر). تُعفى: تشفى، تُغطّى (تزول).

<sup>(</sup>٢) ... استُ أهلَها (لم أفعلُها). آنتسابي (صلتي بك). متناسب (متبادل بيني وبينك).

 <sup>(</sup>٣) انتزاحي: آبتعادي. تحثّني، تدفعني. المطيّة: الدابة يركبها المسافر. الشازب: الحصان الضامر البطن (ويكون سريعاً).

<sup>(</sup>٤) غرّاء: (فرس) بيضاء (أو لها بياض في جبهتها)، كريمة الأصل. الجديل وشدقم حصانان للنعمان بن المنذر (القاموس المحيط ٣٤ ٣٤٧ و ٤: ١٣٥).

<sup>(</sup>٥) العطف (بالكسر): الجانب الأعلى من الصدر. المراح: النشاط: يجاذب عطفيها المراح (نشاطها يجعلها تقيل عيناً ويساراً). تنثني: تميل (تلتفت، تتلفّت) بدلال وكبرياء. الكاعب: الفتاة إذا تكوّر ثدياها وتمّ غوّها.

<sup>(</sup>٦) رقمت بها ....: سرت طويلاً في البوادي (كثرتْ أسفاري). زان: زيّن، زخرف. الرقم: الكتابة (يقصد سافرت كثيراً في البلاد وإلى كلّ مكان).

<sup>(</sup>٧) جاب يجوب: قطع (سافر): الفلاة: الأرض الواسعة. الغور (المنخفض من الأرض). النجد: ما آرتفع من الارض. سافرت في كلّ مكان وإلى كلّ مكان. مَنْ ذنبُها (من عذّب هذه الناقة بالأسفار الكثيرة؟) يقصد ابن خلدون بذلك نفسه. ما أصاحب (ليس معي رفيق سواي-وحيداً).

<sup>(</sup>٨) كأنّي لفظ (كلام، أسئلة). والبلاد (في البلاد؟). تجيبني خواطر (فاعل «تجيبني »؟) منها للمعاني حرائب (مسلوبة) - كنت، وأنا في كلّ بلد، تخطر في بالي خواطر لا أستطيع أن أجد معاني يكن التعبير عنها (كنت أكره كلّ البلاد حتّى وصلت إليك - انظر البيت التالي).

تظُنُّ بأن الشَّرق عن حَمْلِ كَتْمهِ إِلَى أَنْ حَطَطْتُ الرَّحل في ساحةِ العُلا وأصْدَرْتَني عن ورْدِ نُعاكَ ناهلا فكيفَ أُولِي شَطْرَ غيرِكَ وجْهَة وما خَلَصَتْ إلا لِبابِكَ هِجْرِتي، وإنّي على عِلْم بِأَنْ لا مُملَّكُ ولكنْ عَوادٍ إِنْ عَدَتْني عن الزما واللهِ - ساخطٌ، وأسطو على الأيّام مِنْكَ بنَوْبَة وأسعُني نُعاكَ أَفضل نِعْمة

يَضِيقُ فَتَطُوِي سِرَّهُنَّ المَغارِبُ (۱) لَدى بابِكَ الأُعلى كَمَا حَطَّ آيِبُ (۲). وقد أَثْقلت ظَنِّي إلَيْكَ المواهبُ (۳). أُوَمِّلُ منه نَجعةً أَوْ أُراقب (٤)؟ ولم تَصْفُ لِي مِمَّنْ سِواك المشاربُ (۱). سواك على الدُّنْيا ، ولا عنك ذا هبُ (۱). ن زماناً ، فإنِّي الْيَوْمَ مِنْهُنَّ تائبُ (۷). فأَمْرُكَ محتومٌ على الْخَلْقِ واجب (۸). كما آفْتَرَ سَتْنِي بَيْنَهُنَّ النَّوائِب (۱). كما آفْتَرَ سَتْنِي بَيْنَهُنَّ النَّوائِب (۱).

<sup>(</sup>١) لا في الشرق (تونس) ولا في المغارب (الجزائر والمغرب) وجدّت من يدرك معناي (يعرف مقداري ومكانق)...

<sup>(</sup>٢) حططت الرحل: نزلت، أستقررت (سكنت). الآيب: الراجع من سفر إلى بلده (ليبقى فيه دامًا).

<sup>(</sup>٣) أصدرتني: رددتني. الورد (بالكسر): الجيء إلى الماء للشرب. ناهل: ريّان (مكتف من الماء) - لمّا جئت إليك أعطيتني عطايا كثيرة. وقد أثقلت إلخ (وكنت أظنّ أن ما أريد أن أطلبه منك كثير): أعطيتني فوق ما كنت أريد.

<sup>(</sup>٤) النجعة: قصد أصحاب الأموال لنيل عطاياهم. أراقب. (أرجو أن يعطيني شيئاً - يقصد أن جميع الناس، غيرك، بخلاء).

<sup>(</sup>٥) - هاجرت (قصدت) إلى أبواب ملوك كثيرين. مجيئي إليك وحدّك كان اَعتقاداً منّي بكرمك وإخلاصاً في مجبّتك. لم تصف لى إلخ: لم أكن مسروراً عند أحد (غيرك).

 <sup>(</sup>٦) - أنا واثق بأنّه لا يوجد في هذا العالم ملك (يستحق هذا الاسم) غيرك. وليس هنالك من يستحق أن يذهب الناس إليه (للعطاء) غيرك.

 <sup>(</sup>٧) ولكن عواد (جمع عادية): نوائب، مصائب، عدتني: جاوزتني، (أبعدتني). عن الزمان (عن السرور في الحياة؟ عنك). زماناً (مدّة).

<sup>(</sup>٨) نزع عن الشيء: تركه.

<sup>(</sup>٩) - سَاعتدي أَنَا على حوادث الأيام (على المصائب) بنوبة (بدّة أكون فيها حرًّا قويًّا غنيًّا)، كما كانت المصائب قد اعتدت عليّ كثيراً من قبل، وسيكون الفضل في ذلك لك.

<sup>(</sup>١٠) راش يريش: أصبح غنيًّا، ذا رياش (أثاث كثير في بيته). يريش عظمي: يكتسي عظمي لحمًا، بعد أن اَفتقرت وجُمت حتى برزت عظامي للعيون. تَتْرى تتوالى، تتّصل.

فها في اللَّيالي من ذميم ولَوْ أتى ، إذا حُمِدَتْ بعدَ المبادي العَواقِبُ (١). - مطلع في الغزل:

قال ابن خلدون في صدر قصيدة طويلة في المديح (سَنَة ٧٦٢ هـ):

وأطَّلْنَ موقفَ عَبْرِتِي ونَحيي (٢)؛ لوداع مَشْغوفِ الفؤادِ كئيب (٣). لولا تَذكُّرُ منزلِ وحبيب (٤). هزّتْه ذِكْراها إلى التشبيب. هَجْرُ الأماني أو لِقاء شَعوب (٥). فيها لُبانَة أعينٍ وقُلوب (٢). يَكْفيكَ ما تَخْشاه من تَثْريب (٢). أَسْرَفْنَ فِي هَجْرِي وفِي تعذيبي وأبَيْنَ يومَ البَيْنِ وقْفَةَ ساعة ما هاجني طَرَبٌ ولا أعتادَ الجَوى وإذا الديار تَعَرَّضَتْ لُتَيَّم فِي كُلِّ شِعْبٍ مُنْيَةٌ من دُونها هَلَّا عَطَفْتَ صُدورَهن إلى التي فَتَوُمَّ من أَكْنافِ يَثْرِبَ مأمْناً

◄ (^)
 ٤ - كتاب العبر وديوان المبتدأ والخبر في أيام العرب والعجم والبربر ومن عاصرهم من ذوي

<sup>(</sup>۱) العاقبة: النهاية، النتيجة. - فإ في الليالي .....: إذا صلَحتُ حال الإنسان نسي كلَّ شقاء كان قد لقيه من قبل. لشكسبير (١٦١٦ م = ١٠٢٥ هـ، بعد ابن خلدون بمائتين وسبع عشرة سنة)، رواية تمثيلية عنوانها: All's Well That Ends Well: ما كانت نهايته حسنة فهو حسن.

<sup>(</sup>٢) هؤلاء النسوة جعلنني أطيل وقوفي على الأطلال أبكي وأنتخب.

<sup>(</sup>٣) أبى: رفض. البين: البعاد، الفراق. المشغوف: الذي بلغ الحب إلى شُغاف (بضم الشين) قلبه (شغاف القلب: غلافه أو حجابه أو داخله).

<sup>(</sup>٤) الطرب ما يثير الإنسان من فرح أو حزن. آعتاد: عاد مرّة بعد مرّة. الجوى: شدّة الوجد والحنين إلى المحبوب حتّى تشبه حاله حال المريض.

<sup>(</sup>٥) الشعب (بكسر الشين) الشعبة، الفرقة، القسم من الطريق أو من الأمّة. شعوب (يفتح الشين وبلا لام للتعريف): المنيّة، الموت.

<sup>(</sup>٦) صدورهن: صدور النياق (هلا مِلْتَ بالنياق نحو المدينة، مدينة الرسول). اللبانة: الحاجة.

<sup>(</sup>٧) أمّ: قصد. أكناف: أطراف. يثرب: المدينة، مدينة الرسول. التثريب: اللّوم.

<sup>(\*)</sup> اعتمدت في جَمْع هذه القائمة مراجع مختلفة: تاريخ الأدب العربي (النسخة الألمانية) لبروكلمن – بطاقات مكتبة يافث في الجامعة الأميركية في بيروت – مؤلفات ابن خلدون، تأليف عبد الرحمن بدوي (دار المعارف بحسر ١٩٦٢م).

<sup>(</sup>٨) يُلفى هذا الكتاب بأسم «عُنوان العبر....» (بروكلمن ١: ٣١٦، السطر ٢١) وبآسم «ترجمان العبر.....» (مؤلّفات ابن خلدون، ص ٢٩، السطر الأوّل).

السلطان الأكبر، بولاق ١٢٨٤ هـ؛ بيروت (مكتبة المدرسة ودار الكتاب اللبناني للطباعة، والنشر، بيروت ١٩٦٦ - ١٩٦٨ م).

- الجزء الأوّل من كتاب العبر (ويعرف بمقدّمة ابن خلدون):
  - · (نشرها کاترمیر)، باریس ۱۸٤۷ ۱۸۵۸ م.
  - ★ (بتصحيح نصر الهوريني)، بولاق ١٢٧٤ هـ.
  - ★ بيروت (المطبعة الأدبية) ١٨٧٩، ١٨٨٦، ١٩٠٠م.
- \* مصر القاهرة ١٣١١ ، ١٣٢٠ ، ١٣٢٢ ، ١٣٢٧ ، ١٣٣٦ <sup>(٣)</sup>، ١٣٤٩ هـ (؟).
  - ★ القاهرة (المطبعة الأزهرية) ١٣٤٩ هـ = ١٩٣٠ م.
- \* (تحرير عليّ عبد الواحد وافي)، القاهرة (لجنة البيان العربي) ١٣٧٧ هـ وما بعد=١٩٥٧ - ١٩٦٢ م.
  - ★ (لجنة من العلماء)، القاهرة (المكتبة التجارية) بلا تاريخ.
  - ★ (اللجنة الدولية لترجمة الروائع )، بيروت ١٩٦٧ م٠
     أقسام من كتاب العبر:
- أخبار الفرنج فيا ملكوه من سواحل الشام وثغورها وكيف تغلّبوا عليها وبداية أمرهم في ذلك ومصايره (نشرها تورنبرغ)، أوبسلا ١٨٤٠ م.
- أخبار دولة بني الأغلب في إفريقية وصقليّة إلى حين آستيلاء الفرنجة على صقليّة (نويل دي فيرجيه) باريس ١٨٤١ م.
- تاريخ الدول الإسلامية في المغرب (نشره دي سلان)، الجزائر (دار الطباعة السلطانية) 1857 1867 م.

  - مختارات من ابن خلدون، بیروت (مکتبة صاّدر) ۱۹۵۹ ۱۹۵۰.
- التعريف<sup>(٤)</sup> بابن خلدون ورحلته شرقاً وغرباً (تحقيق محمّد بن تاويت الطنجي)، القاهرة (لجنة التأليف والترجمة والنشر) ١٣٧٠ هـ=١٩٥٠ م.
  - كتب لابن خلدون:
  - · ِ لُبابِ الحصَّل (٥) في أصول الدين، القاهرة (المطبعة الحسينية) ١٣٢٣ هـ.

<sup>(</sup>١) ويعرف أختصاراً باسم «تاريخ ابن خلدون ».

<sup>(</sup>٢) بولاق حيّ من أحياء القاهرة كانت فيه المطبعة الأميرية. فإذا قيل بولاق يمكن أن يُعنى بها مكان الطبع (في مقابل القاهرة)، ويمكن أن يعنى بها المطبعة.

<sup>(</sup>٣) \_ إنّ طبعتي ١٣١١ و١٣٤٩ كانتا في المطبعة الأزهريّة. ولم أستطع تحقيق أسماء المطابع للطبعات الباقية.

<sup>(</sup>٤) ترد هذه الترجمة الذاتية التي صنعها ابن خلدون لنضه في آخر كُتَاب « العبر » (في آخر الجزء السابع).

<sup>(</sup>٥) قال عبد الرحمن بدويّ (مؤلّفات ابن خلدون، ١٥ – ١٦): « .... وقد نُشر الكتاب في إستانبول سنة ١٩٥٨ (للميـلاد). ثمّ جاء الأب أغناطيوس عبده اليسوعيّ مدير مجلّة « المشرق » التي يصدرها الآباء =

- شفاء السائل لتهذيب المسائل (نشره لوثيانو روبيو)، تطوان (دار الطباعة المغربية) ١٩٥٢ م؛ (عارضه في أصوله محمّد بن تاويت الطنجي)، أنقرة (مشورات كلّية الآلهيّات)، إستانبول (مطبعة عثان بلشن) ١٣٧٧ هـ = ١٩٥٧ م؛ (نشره إغناطيوس عبده خليفة اليسوعيّ في مشورات معهد الآداب الشرقيّة) بيروت (المطبعة الكاثوليكية) ١٩٥٩ م. كتب ودراسات مستقلة في ابن خلدون (۱):
- \*\*- إبراز الوهم المكنون من كلام أبنِ خَلدون أو المرشدُ المُبدي لفساد طعن ابن خلدون في أحاديث المَهْديّ(۲)، تأليف أحمد بن الصدّيق، دمشق ١٣٤٧ هـ= ١٩٣٤ م٠
  - ابن خلدون، تأليف تيسير شيخ الأرض
- .. ابن خلدون، تأليف محمد جعفر وفوزي سليمان، القاهرة (الدار القومية للطباعة والنشر) بلا تاريخ.
- ابن خلدون: حياته وتُراثه الفكري، تأليف محمّد عبد الله عِنان، القاهرة (دار الكتاب العربي) ١٩٦٣ م، ثم ١٩٦٦ م).
- ابن خلدون وفلسفته الاجتاعية تأليف جوستون بوتول (ترجمة غنيم عبدون)، القاهرة (المؤسّسة المصريّة العامّة للتأليف والترجمة والطباعة والنشر) ١٩٦٤م.
- ابن خلدون (في سلسلة الروائع، رقم ١٣ ١٥) تأليف فؤاد أفرام البستاني، بيروت المطبعة الكاثوليكية).
- ابن خلدون في المدرسة العادلية (مطبوع مع «محمّد والمرأة ») تأليف عبد القادر المغربي، دمشق (مطابع قوزما) ١٩٢٨ م.
  - ابن خلدون: قائمة بمؤلفاته، انظر، تحت: قائمة بمؤلفاته.
- ابن خلدون: مُنتخبات، تأليف جميل صليبا وكامل عيّاد، دمشق (مطبعة ابن زيدون)
- ابن خلدُون منشىء علم الاجتاع، تأليف علي عبد الواحد وافي، القاهرة (مكتبة نهضة مصر) بلا تاريخ.
- اليسوعيّون في بيروت بلبنان، فنشر كتاب ابن خلدون (شفاء السائل) في نشرة أخرى فَرَغَ من طبعها في ٣٠ أبريل (نيسان) سنة ١٩٥٩، أي بعد نشرة محمّد بن تاويت الطنجي بحوالى تسعة أشهر. ومن المؤكّد أنّ الأب أغناطيوس عبده خليفة برُغْم ذلك لم يطّلع على نشرة الأستاذ الطنجي، وإلّا لتَلافى الأخطاء الفاحشة العديدة جدًّا والتي وقعت في طبعته. وهي على أنواع .....».
- (۱) هنالك عدد من المقالات والبحوث على مستويات مختلفة من الطول (ومن القيمة أيضاً) نشرت في عدد من المجلّات المختلفة لم أرَ ضرورة لذكرها هنا. فمن شاء الإطّلاع على عناوينها ومَظانٌ نشرها فَلْيَرْجعْ إلى كتاب «مؤلفات ابن خلدون » لعبد الرحمن بدويّ (ص ٣١٧ ٣٢٣).
- (٢) الْمُهْدِيِّ هُو الذِّي يرجع إلى الدُنيا في آخر الزمان ليملأ الدنيا عدلاً كما ملئت ظلماً. راجع كلام ابن خلدون في ذلك في مقدّمة ابن خلدون: بيروت ١٩٠٠ م (ص ٣١١ – ٣٣٠)، بيروت – دار الكتاب اللبناني ١٩٦١ م، (ص ٥٥٥ – ٥٨٦).

- ابن خلدون مؤسس علم الاجتماع، تأليف عبده الحلو، بيروت (بيت الحكمة) ١٩٦٩ م.
- ابن خلدون وعلوم المجتمع، تأليف مجمود عبد المولى، ليبيا (الدار العربية للكتاب) 1977 م.
- أعال مِهْرجان ابن خلدون المنعقد في القاهرة مِن ٢ إلى ٦ يناير (كانون الثاني) (منشورات المركز القومي للبحوث الاجتاعية والجنائية)، القاهرة (الاتّحاد القومي دار ومطابع الشعب) ١٩٦٢ م.
  - التفكير العلمي عند ابن خلدون، تأليف ابن عمّار الصغير، الجزائر ١٩٦٩ م.
- حياة ابن خلدُون ومثل من فلسفته الاجتماعية، تأليف محمّد الخضر حسين التونسي، القاهرة (المطبعة السلفيّة ومكتبتها)، دمشق ١٣٤٣ هـ = ١٩٢٤ م.
- دراسات عن ابن خلدون، تأليف ساطع الحُصري(۱)، بيروت (مطبعة الكشّاف) ١٩٤٣ - ١٩٤٤م؛ (نشر على نفقة محمّد ناجي الخُضَيري، بغداد)، مصر (دار المعارف) ١٩٥٣م؛ طبعة ثالثة، بيروت (دار الكتاب العربي) ١٩٦٧م.
- دقائق وحقائق في مقدّمة ابن خلدون، تأليف ، بغداد (مطبعة أسعد) ١٩٥٥م.
  - عبد الرحمن بن خلدون، تأليف محسن الزمرليّ، تونس ١٣٧٥ هـ = ١٩٥٥ م.
- عبد الرحمن بن خلدون، بقلم على عبد الواحد وافي (أعلام العرب، رقم ٤)، القاهرة وزارة الثقافة والإرشاد القومي الإدارة العامّة للثقافة، قبل (؟) ١٩٦٢ م.
- عبد الرحمن بن خلدون: حياته وآثاره ومظاهر من عبقريّته، تأليف علي عبد الواحد وافي، القاهرة (وزارة الثقافة والإرشاد) بلا تاريخ.
  - العربُ وابن خلدون، تأليفُ أبي القاسم محمَّد كرُّو، تونس (مطبعة الترقّي) ١٩٥٦ م.

<sup>(</sup>۱) هو ساطع بن محمّد هلال الحُصَري (بضمّ ففتح)، كنيته: أبو خلدون (لأنّه سمّى ابنه خلدوناً)، حلبي الأصل، ولد سنة ١٣٠٠ هـ (١٨٨٣ م) في صنعاء اليمن. تعلّم في استانبول فنشأ تركي الثقافة. أنشأ مجلة «التربية » (بالتركية) وألّف عدداً من الكتب (بالتركية أيضاً). وعمل في التغليم والإدارة. وفي عام ١٩١٨ م (بعد الحرب العالمية الأولى)، جاء إلى سورية وآتصل بالملك فيصل وتولّى وزارة المعارف ثمّ (بعد سقوط الدولة العربية في سورية وانتقال الملك فيصل إلى العراق)، ذهب هو أيضاً إلى العراق وتولّى إدارة دار الآثار ورئاسة كليّة الحقوق. وفي عام ١٩٤١ (بعد خيبة ثورة رشيد عالي الكيلاني) أخرج من العراق فجاء إلى بيروت. ثمّ انتقل (بعد الحرب العالمية الثانية، عام ١٩٤٦) إلى مصر، ولساطع الحصري عدد كبير من الكتب بالعربية أهمها «دراسات عن ابن خلدون ». وقد كان ساطع الحصري قد جمع موادً كثيرة لكتابه هذا. فلم أخرج من العراق بقيت تلك الموادّ في العراق. ودوّن ساطع الحصري هذا الكتاب من ذاكرته، بعد الاستعانة بعدد يسير من الكتب. وكانت وفاته في مصر، سنة ١٩٨٨ هـ (١٩٦٣ م).

<sup>(</sup>٢) بالخاء والضاد المنقوطتين من فوقها (وبالتصغير).

- العصبيّة والدولة: معالم نظريّة خلدونية في التاريخ الإسلامي، تأليف محمّد عابد الجابريّ، الدار البيضاء (دار الثقافة) ١٩٧١م.
- علم الاجتاع الخلدوني ، تأليف حسن الساعاتي ، طبعة ثالثة ، القاهرة (دار المعارف) ١٩٧٥ م .
- فلسفة ابن خلدون الاجتماعية، تأليف طه حسين (نقله إلى العربية محمّد عبد الله عِنان)، القاهرة (لجنة التأليف والترجمة والنشر) ١٣٤٣ هـ = ١٩٢٥ م.
- قائمة بمؤلّفاته وبعض المراجع التي كتبت عنه بمناسبة المهرجان العلميّ الذي ينظّمه المركز القومي للبحوث الاجتاعية، القاهرة(دار الكتب) ١٩٦٢ م (صفحاته: ٣٦ و ٢٢).
- كلمة في ابن خلدون، تأليف عمر فرّوخ، بيروت (منشورات مكتبة منيمنة) ١٣٦٢ هـ=١٩٤٣ م، الطبعة الثانية ١٣٧٠ هـ=١٩٥١ م.
  - لقاء ابن خلدون وتيمورلنك، (تعليق محمد توفيق)، بيروت (دار مكتبة الحياة) ١٩٦٥ م.
    - مجلّة « الحديث » (حلب) ، عدد خاص (أيلول سبتمبر ١٩٣٢ م).
      - مجلّة « الفكر » (تونس)، عدد خاصّ (آذار مارس ١٩٦١ م). أ
    - مختارات من ابن خلدون، بيروت (مكتبة صادر) ١٩٤٩، ١٩٥٠م.
      - مع ابن خلدون، تأليف أحمد محمّد الحوفي، مصر ١٩٥٢ م.
- مقدّمة ابن خلدون: دراسة مختارات، تأليف يوحنّا قمير، بيروت (المطبعة الكاثوليكية) 192٧ م.
- منتخبات من مقدّمة ابن خلدون (مع ملاحظات بقلم دونكان ب. ماكدونالد)، ليدن (بريل) ١٩٦٢ م.
- منطق ابن خلدون في ضوء حياته وشخصيّته، تأليف علي حسين الوردي، القاهرة (معهد الدراسات العربية العالية) ١٩٦٢ م.
- مِهرجان ابن خلدون (مايو أيار ١٩٦٢)، نظّمته كلّية الآداب (في جامعة محمّد الخامس) بمشاركة اتّحاد كتّاب المغرب العربي وجمعيّة قدماء مولاي إدريس، الدار البيضاء (دار الكتاب) بلا تاريخ.
- مؤلّفات ابن خلدون، تأليف عبد الرحمن بدوي (منشورات المركز القومي للبحوث الاجتاعية والجنائية)، مصر (دار المعارف) ١٩٦٢ م.
  - صفحات من كتب(١) (منسوقة على حروف الهجاء):
- أزهار الرياض ٢: ٢٠٦ وما بعد؛ الاستقصا ٢: ١٢٠ ١٢١؛ الأعلام للزركلي ٤: ١٢٠ ١٢١ (٣٠ : ٣٣٠)؛ بالنثيا (راجع: تاريخ الفكر الأندلسيّ)؛ البدر الطالع ١:

<sup>(</sup>۱) فيا يلي صفحات من الكتب التي جرت العادة بإيراد بعضها دون بعض في آخر كلّ ترجمة (في هذا الكتاب) ما أمكن. ولكنّ هنالك عدداً أكبرَ من الكتب التي يرد فيها فصول تتعلّق بابن خلدون لم أر أن أستنفدها هنا. وبإمكان الباحث، إذا أراد، أن يَرْجعَ إليها في «مؤلّفات ابن خلدون» (لعبد الرحن بدوي)، ص ٣١٧ – ٣٣٨ (بالعربية وبغير العربية).

٣٣٧ - ٣٣٩؛ بروكلمن ٢: ٣١٤ - ٣١٧، الملحق ٢: ٣٤٢ - ٣٤٤؛ تاريخ العلوم عند العرب (لعمر فرّوخ) ٤٤٢ – ٥١٦؛ تاريخ الفكر الأندلسيّ ١٥٤ – ١٥٥؛ ٢٥٩ – ٢٦٦، ٤١٥ - ٤١٧؛ تاريخ الفكر العربي (لعمر فرّوخ) ٦٩١ - ٧٠٩؛ تاريخ النقد الأدبي (لإحسان عبّاس) ٦١٥ - ٦٣٠ ؛ تعريف الخلف ٢ : ٢١٣ - ٢١٥ ؛ دائرة المعارف الإسلامية (بالانكليزيّة) ٣: ٨٢٥ - ٨٣١؛ سارطون (راجع: مقدّمة إلى تاريخ العلم)؛ سركيس ٩٥ - ٩٧؛ شذرات الذهب ٧: ٧٦ - ٧٧؛ الضوء اللامع ٤: ١٤٥ - ١٤٩؛ عصر سلاطين الماليك ٦: ٢١١ – ٢٤٨؛ عنوان الأريب ١: ١٠٧ – ١١٤؛ مجمل تاريخ الأدب التونسيّ ٢١٨-٢٢٣؛ معجم المطبوعات العربية (راجع: سركيس)؛ معجم المؤلَّفين ٥: ١٨٨ – ١٩٠ ؛ مقدّمة إلى تاريخ العلم (لجورج سارطون بالانكليزيّة) راجع فهارس الأجزاء الثلاثة (خسة مجلّدات) والجزء الثالث (مجلّدين) منها خاصّة: عَصْرِ جَفري شوسر وابن خلدون وحَسداي كرسكاس(١)، ص ١٠١٩ (مجموع المجلَّد الثاني من الجزء الثالث)؛ المكتبة العربية الصقليّة ٤٦٠ - ٥٠٨؛ نفح الطيب ١٤٧ : ١٤٧ - ٢٣٨ - ٢٣٨، 7.47 - 7.47 . 777 - 777 . 137 - 737 . 707 - 307 . 607 - 607 . 374-774, 484, 373, (533-833), 703-703, 440-440, (7): 071, ١٠٠- ٢٠٠ ، ١٢٥ - ٣٢٥ ، (١): ٣٧٣ ، (٥): ٨، ٥٥ ٨٠١ ، ١١٠ - ١١١ ، ٢٥٤ - ٢٥٦ ، ٢١٤ ، (٦) : ١٧١ - ١٩١ ، ٩٨٩ - ٣٩٩ ، (٧) : ٥ ، ١١ ؛ نيل الابتهاج (مصر) ۱۲۹ – ۱۷۰ .

## ابن قنفذ القسنطيني

١- هو أبو العبّاس أحمدُ بنُ حَسَنِ الخطيبِ (ت ٧٥٠ هـ) بنِ عليِّ الخطيبِ (ت ٧٥٠ هـ) بنِ عليّ الخطيبِ (ت ٧٣٣ هـ) بن حسنِ (٢) بنِ عليّ بنِ ميمونِ القِسَنْطينيُّ ، نِسبةً إلى قِسَنْطينة (قسطنطينة)

<sup>(</sup>۱) جفري تشوسر (۱۳٤٠ – ۱٤٠٠ م) شاعر وكاتب انكليزي من أهل لندن، أشهر كتبه «أقاصيص كانتربري ». وقد عملت كتبه على تثبيت عدد من قواعد اللغة الانكليزية. – صداي (بفتح الحاء المهملة أو بكسرها) بن إبراهيم كراسكاس (أو قراقاس) من أهل برشلونة (إسبانية)، فيلسوف يهودي حاول أن يخلّص الفكر اليهودي من أثر الفلسفة الأرسطوطاليسية. ومَعَ أنّه لم يرفض مكانه المقل في الفلسفة، فإنّه حاول أن يلقي عليه عدداً من القيود. ويبدو أنّه كان لحجّة الإسلام الغرّالي (ت ٥٠٥ هـ = ١١١١ م) أثر بالغ في تفكيره، كما أنّه تأثر أيضاً بنفر آخرين من الفلاسفة المسلمين كابن رشد مثلاً (ت ٥٩٥ هـ = ١١٩٨ م).

<sup>(</sup>٢) لابن قنفذ القسنطيني في كتاب «الفارسية » ترجمة ودراسة مفصّلتان (ص ٣٩ – ٩٥)، وهو هنالك ابن «القنفذ » (بالتعريف). وفي بروكلمن: ابن قنفوذ. أمّا سبب التسمية «ابن قنفذ » فلا يعرف الدارسون لها وجهاً. وفي سلسلة نسبه «الحسين » مكان «الحسن » (مرتين).

في القُطْرِ الجزائريّ، والشهيرُ بابنِ الخطيبِ وبابنِ قُنْفُدٍ (١). ولعلّ مَوْلِدَهُ كان في سَنةِ ٧٤٠ هـ (١٣٣٩ – ١٣٤٠ م).

بدأ ابنُ قُنْفُذٍ طَلَبَ العلمِ على والدهِ حسنٍ وعلى جَدّهِ لأمّهِ أبي يعقوبَ يوسفَ بنِ يعقوبَ اللهِ بنِ الصّوفيّ (ت ٧٦٤ هـ) ثمّ على الحسنِ بنِ خلفِ اللهِ بنِ باديسَ القِسنطينيّ (ت ٧٨٧ هـ) وغيرِهما.

وفي سَنَةِ ٧٥٩ هـ (١٣٥٨ م) رَحَلَ ابنُ قُنفُذِ إلى فاسَ وتلقّى العلمَ على نفرٍ من عُلمائها ومن العُلماء الطارئين عليها. مِنْ هؤلاء جميعاً: الشريفُ الغَرْناطيُّ أبو القاسم محمّدُ المَرْغِيُّ الزُقُندُريُّ (ت ٧٦٨ هـ)، والشريفُ ابنُ أحمدَ السَبْقُ أبو عبد الله محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ عليِّ (ت ٧٧١ هـ)، والشيخُ الفقيهُ أبو زيدٍ عبدُ اللهافيُّ أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ عليِّ (ت ٧٧١ هـ)، والشيخُ الفقيهُ أبو زيدٍ عبدُ الرحمنِ اللجائي (ت ٧٧٧هـ)، وأبو عمرانَ موسى بنُ محمّدِ بنِ مُعْطِ العبدوسي الرحمنِ اللجائي (ت ٧٧٩هـ)، وأبو عمرانَ موسى بنُ محمّدِ بنِ مُعْطِ العبدوسي (ت ٧٧٦ هـ) وأبو عبد الله عمّدُ بنُ أحمدَ (ت ٧٨١ هـ)، وأبو العبّاسِ أحمدُ بنُ قاسمِ القبّابِ الفاسي أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ أحمدَ (ت ٧٨١ هـ)، وأبو العبّاسِ أحمدُ بنُ قاسمِ القبّابِ الفاسي (ت ٧٧٩ هـ).

وقد تطوّفَ ابنُ قُنفذٍ في عددٍ من مدن القُطْرِ المَغْرِبِي (٧٥٩ – ٧٧٦ هـ) ثمّ عادَ إلى قسنطينةَ وتولّى الخُطْبةَ والقضاء والإفتاء فيها وتصدّر حيناً للتدريس.

وكانتُ وفاةُ ابنِ قنفذِ القِسنطيني في ثاني عَشَرَ رَبيعِ الأُوّل من سَنَةِ ٨٠٨ ( ٢٧/٨/٢٧ م.)

٢- نشأ ابنُ قنفذِ القسنطيني في أُسْرةِ علم ووَجاهةٍ وثروة، فقد كان جَدّه ثم والدُه مِنْ بعدِ جَدِّه يتوليّانِ الحَطابة في قسنطينة مدّة تزيد على سِتين سَنَة. وكان مُؤلّفا مُكْثِراً، ولكن أكثر مؤلّفاته قد ضاع. ومُعْظَم هذهِ المؤلّفاتِ كان في الفقه وفي الفلّكِ والطّب والحياب والفرائض (تقسيم المواريث) ثم في العربية (النحو). فمن هذه الكتب: معاونة الرائض في مبادىء الفرائض - هواية السالك في بيان ألفيّة ابن مالك - سِراج معاونة الرائض في مبادىء الفرائض - هواية السالك في بيان ألفيّة ابن مالك - سِراج

<sup>(</sup>۱) توفيّ سنة ٦٦٤ هـ (وفيات ابن قنفذ ٣٣٠). وأرى أن المدى بين وفاة جدّه (٧٣٣ هـ) وبين وفاة والد جدّه (٦٦٤ هـ) واسع جدًّا (٦٩ سنة!).

الثقات في علم الأوقات - تسير (تسهيل) المطالب في تعديل الكواكب - حَطّ النِّقاب عن وُجوه أعال الحساب - الفارسية في مبادىء الدولة الحفصية - تُحْفة الوارد في اختصاص الشرف من قبل الوالد - شرف الطالب في أسنى المطالب - تحصيل المناقب وتكميل المآرب - شرح المنظومة الحسابية في القضايا النجومية (لأبي الحسن علي بن أبي الرجال القيرواني) - طبقات علماء قسنطينة - أنس الفقير وعز الحقير (في ترجمة أبي مدين شعيب الصوفي) - كتاب الوفيات. وهنالك كتب أخرى له ضاعت .

## ۳- مختارات من آثاره

- من مقدّمة « الفارسية » وخاتمتها:

.... وبعدُ فهذا مُخْتَصَرٌ فيه ما تَشَوّفُ النفوسُ إليه مِنَ الاطّلاعِ على مبادىء الدَوْلةِ الحَفْصِيَّة وما يتعلَّقُ بها من مُهمّاتِ الوقائعِ الجَليَّة بكلام كُلِّيِّ تحسُنُ المحاضرةُ به وتحصُلُ الإفادةُ بسبيهِ. ولِشَرَفِه بِرَفْعِه إلى الحَضْرة العَليَّة وفَخْرِ زمانِ وضعهِ بأيام الإمارة العزيزية والمُجاهديّة سميّتُه «الفارسيةَ في مبادىء الدولة الحفصيّة». والله المسؤولُ في التوفيق والهِداية إلى سَواء السبيل.

... وهَهُنا انتهى الغَرَض فيما تعلّقَ بالدولةِ الحفصية العُمَريّة من ذِكْرِ بعض ِ وقائعها الجليّة، من مَبْدَئِها إلى هذا التاريخ ِ الذي هو من آخِرِ سَنَةِ خمس ٍ وثَمَانِمِائَةٍ – أدامها اللهُ رحمةً للإسلام بجاه النبيّ عليه السلام.

- من متن كتاب « الفارسية » في مبادىء الدولة الحفصيّة:

وفي السَّنةِ التي بُويعَ فيها الأميرُ أبو حفص (١) أخذَ النَّصارى جزيرةَ جَرْبَةُ وأسروا من الشباب القويّ والشابّةِ الحَسنةِ(٣) ثَانِيَةً الله وقتلوا الصِّغارَ.ونَهَبوا الأمتِعةَ

<sup>(</sup>۱) هو أبو حفص عمر ، جاء إلى العرش سنة ٦٨٣ هـ (١٢٨٤ م) ولم تطل مدّته (راجع زامباوّر ١١٥)، ولم يُعدَّه حسن حسني عبد الوهاب في سلاطين بني حفص في تونس (راجع خلاصة تاريخ تونس، ص ١٠٧ - ١٠٨ و ١٢٥).

<sup>(</sup>٢) جربة جزيرة عند الشاطىء الجنوبي الشرقي من القطر التونسي .

 <sup>(</sup>٣) يقصد: من الشبّان الأقوياء ومن الشابّات (الفتيات) الحسناوات.

والأموالَ والزيتَ والزَّبيبَ ما حَملوا (في) سُفُنهِمُ التي هي نحوُ السبعينَ وفي سُفُنِ الجزيرةَ التي هي نحوُ الثلاثين. وفي مدّتِه أيضاً، في سَنَةِ ثلاثٍ وثمانينَ وسِتِّماِئَةٍ، نَزَلَ النصارى المَهْدِيَّةَ؛ وماتَ منهم نحوُ المِائَةِ، ومات من أهلِ المدينة ثلاثةٌ. وٱنْصرفوا بعدَ إقامةِ خسةِ أيّام.

- وصف «كتاب الوفيات »

قال آبن قنفذ(١):

.... وممّا حافظ عليه أهلُ الحديث كثيراً تاريخ وفيات الصحابة والمحدثين خوفاً من الله لسين (٢)، ولذلك قال بعضهم: إذا آتهم أحداً في أخْد أو رواية فأحسبوا سِنّه وسَنَة وَفاةٍ من أخذ عنه (٣)، فبذلك يتبيّن هل أدركه أم لا ..... وَلْنَذْكُرْ في هذا الكتابِ ما حَضَرني من وَفيات الصحابة والمُحَدِّثين والمؤلفين. و (قد) رتبته على المِئين من السّنين (٤) بوجه لم أُسْبَقْ إليه.

- من متن «كتاب الوفيات »:

المَائة الثامنة (٥): تُونِّيَ الفقيهُ المُحدِّثُ الجليل الشهير الفاضل قاضي الجهاعة ببِجاية أبو العباس أحمَدُ بن محمد الغبريني (\*) صاحب «عُنوان الدِّراية »وغيره شهيداً سَنَةَ أَرْبَع وسَبْعِمِائَةٍ. وفي هذه السَّنَة تُونِي أبو الحسنِ الغرافي (١). وفي سَنَة سَبْع وسَبِعْائَة تُونِي فقيهُ شُيوخ الأولياء أبو زيد الهزميري (٧) عِدَينةِ فاسَ. وتُونِي الفقيهُ الأديبُ أبو

<sup>(</sup>١) نص يرد في كتاب لابن قنفذ هو «شرف الطالب في أسنى المطالب » (راجع «كتاب الوفيات » - تحقيق عادل نويهض - ٢١).

<sup>(</sup>٢) التدليس أن يكتم البائع عيب السلعة عن المشتري. وفي الحديث خاصّة: أن يزعُم رجل أنّه سمع حديثاً من فلان وهو لم يسمعه منه، أو ينسبَ إلى شيخه أشياء ليست موجودة في شيخه.

<sup>(</sup>٣) .... فاحسبوا سُنّ (الراوي) والسُّنة التي توفّي فيها الرجل الذي قال ذلك الراوي أنّه أخذ عنه.

<sup>(</sup>٤) ﴿ رَبُّه على تعاقب سنوات الوفاة (فذكر الذي مات في سنة قبل الذي مات في سنة بعدها).

<sup>(</sup>ه) المائة الثامنة (أو القرن الثامن) تبدأ سنة ٧٠١ وتنتهي سنة ٨٠٠.

<sup>(\*)</sup> تجد ترجمته في هذا الجزء.

<sup>(</sup>٦) هو عليّ بن أحمد بن عبد المحسن بن أحمد الحسيني الإسكندراني (٦٢٨ - ٧٠٤ هـ) محدّث ثقة.

<sup>(</sup>٧) هو أبو زيد عبد الرحن الهزميري من أهل مرّاكش، كان من الأولياء الصالحين. ويروي الناس عنه عدداً من الكرامات.

عَبْدِ اللهِ مُحمَّدُ بنُ خميس ِ التونِسيُّ سَنَةَ ثَمَانٍ وسَبْعِمِائَةٍ.

... العشرة (١) الثالثة من المائة الثامنة. تُوفِّيَ الشيخُ المُحقِّقُ أبو العباسِ أحمدُ بن محمدِ بن عثانَ بن البنّاءِ الأزديّ العَدديّ بمدينة مَرّاكُشَ سَنةَ إِحْدى وعِشرينَ وسبعمائة ..... وفي سنة ثلاث وثلاثينَ وسبعمائة .... وفي سنة ثلاث وثلاثينَ وسبعمائة .... وفي هذه السَّنة تُوفِّيَ الجَدُّ والدُ والدي عليُّ بن حسَنِ بنِ عليٍّ بن ميمونِ بن قُنفُذٍ ، وكانت مُدَّةُ خُطبتِهِ بقُسَنْطينة نحواً من خَسين سَنةً . وتقلَّد خُطةَ القضاء بها مُدَّة ثُم استعفى فعُوفِيَ (٣) . وكانت به وسوسة (١) في شأن عبادته بلغتْ به إلى أنّه إذا قبل أحدً طَرَفَ ثوبه حَسَهُ بِيدِهِ (١) لِيغْسِلَهُ . وأمرَ مرّةً بإخراج مِنبرِ الجامع حتى طُهِّرَ له من صُعودِ غيره عليه . ولقي أعلاماً من الناس .

- ٤- الفارسيّة في مبادىء الدولة الحفصيّة (تحرير هنري بيريس)، الجزائر (المطبعة الثعالبية والمكتبة الأدبية) ١٩٣٩ م (طبع في مصر)؛ (تحقيق محدّد الشاذلي النَّيْفر وعبد المجيد التركيّ)، تونس (الدار التونسية للنشر) ١٩٦٨ م.
- كتاب الوفيات (نشره هنري بيريس)، الجزائر بلا تاريخ للطبع؛ (حقَّقه عادل نويهض)، بيروت (المكتب التجاري للطبع والنشر والتوزيع) ١٩٧١ م.
- أُنس الفقير وعزّ الحقير (تحقيق محمّد الفاسي وأدولف فور)، الرباط (جامعة محمد الخامس: المركز الجامعي للبحث العلمي) ١٩٦٥ م.
- \*\* تعريف الخلف 1: ٢٧ ٣٣ ألإعلام بمن حل مَرّاكش من الأعلام 7: ١٦ ؛ درّة الحجال ١: ١٠ (١: ١٢١ ٢٢)؛ جذوة الاقتباس ٧٩؛ نيل الابتهاج ٧٥؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٨٤٣ ٨٤٤ ؛ بروكلمن ٢: ٣١٣ ، الملحق ٢: ٣٤١ ؛ الأعلام للزركلي ١: ١٤٤ (١١٧) ؛ المكتبة العربية الصقلية ٥٠٩ .

<sup>(</sup>١ و٢) لأصحّ أن يقال: العشر (أي العشر السنوات أو السنوات العشر) الثالثة (من المائة الثامنة).

 <sup>(</sup>٣) استعفى فلان من منصبه (طلب التخلّي عنه) فأعفى (الجهول من «أعفى») وعوفي (الجهول من «عافى») بمعنى واحد. والصيغة الأولى «أعفى» أفصح وأكثر استعالاً.

<sup>(</sup>٤) الوسوسة والوسواس (والعامّة تقول: سرَساب): وَهُمٌّ (بفتحُ فسكون فضمّتين) بأنّ كلّ شيء يسّه (بفتح الم) الآخرون نَجسس (بفتح فكسر). وهذا مرض نفسي.

 <sup>(</sup>٥) حبس طرف ثوبه بيده (أمسك بطرف ثوبه ليبعده عن باقي ثيابه).

# ابن الأحمر صاحب نثير الجمان

١- ليس في سلسلةِ نَسَبِ ابنِ الأحمرِ هذا مَنْ تولّى عَرْشَ غَرِناطَةُ. إِنّه أبو الوليدِ إسماعيلُ بنُ يوسفَ المدعوِّ بالأحمرِ ، وُلِدَ أبو الساعيلُ بنُ يوسفَ بنِ محمّدِ بنِ فرج (٢) بنِ اسماعيلَ بنِ يوسفَ المدعوِّ بالأحمرِ ، وُلِدَ أبو الوليدِ اسماعيلُ بعيدَ سَنَةِ ٧٢٥ هـ (١٣٢٥ م) . ويبدو أنّ السُّلطانَ أبا الحجّاج يوسفَ الأوّلَ بنِ اسماعيلَ بنِ فَرَج والمعروفَ بلقبِ « النيّار » (٧٣٣ - ٧٥٥ هـ) قد خافَ طمعَ ابناءِ عمّهِ باللك فأخرجهُمْ من الأندلس: خَرَجَ عمّه محمّدُ بنُ فَرَج ومَعَهُ ابنه يوسفُ (٣) وحَفيدُه اسماعيلُ (صاحبُ هذه الترجمة) إلى المَعْرِبِ، وذلك - فيما يبدو - في يوسفُ أن بنِ يَعقوبَ (٧١٠ - ٧٣٢ هـ) تاسع ملوكِ بني مَرينِ في فاسَ .

اشتغلَ أبو الوليدِ بنُ الأحمرِ منذُ مَطْلَع حياتهِ بالعلم والأدب فتلقّى عِلَم العربية (النحو) على محمّدِ بنِ محمّدِ بن داوودَ الصّنهاجيّ، والأدبَ والتاريخ على أحمدَ بنِ محمد الصبّاحِ وعبدِ الغفّار بن موسى البوظفي، وسمع المُوطَّأ من الحسنِ بنِ عطيةَ بن موسى الوانشريسي. وهنالك نفرٌ من العلماء أجازوا أبا الوليدِ بنِ الأحمر إجازة عامّةً (في علوم مختلفة) منهم محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ عبد الملك بن شُعيبِ الفشتالي وأبو عبدِ الله محمّدُ بنُ سعيدِ الرُعيني السرّاج.

ثمّ تصدّرَ أبو الوليدِ بن الأحمرِ للتدريس في جامع ِ القَرَوِيّين في فاسَ وأخذ بمخالطة رجالِ العلم والأدب والسياسة. وقد كان أوّلُ اتّصالِ له بالبَلاط المريني في أيام ِ أبي

<sup>(</sup>١) هذه الترجمة مبنية على الدراسة المفصّلة القيّمة التي قدّم بها محمّد رضوان الداية دراسته في كتاب « نثير الجان ». غير أن السلسلة المنطقية لتاريخ بني الأحمر كثيرة التعقيد.

 <sup>(</sup>٢) في زامباور (ص ٩٥): إسماعيل بن محمد بن فرج ، وفي نثير فرائد الجمان (ص ٦٦): اسماعيل بن يوسف أبن محمد بن فرج. وقد قبلت هنا السلسلة الثانية .

<sup>(</sup>٣) في نفح الطيب (٨٤:٥): كانت فتنة أندرش في الليلة الثامنة والعشرين من شهر رمضان عام ستين وسبعائة (١٣٥٩/٨/٢٢ م) والتي جاء بها إلى عرش غرناطة إسماعيل بن محمد بن فرج عم أبي الوليد اسماعيل بن يوسف بن محمد بن فرج (صاحب هذه الترجمة)، بعد خسة وثلاثين عاماً من مولد صاحب هذه الترجمة والذي فرضنا أنّه جاء مع أبيه وجده إلى المغرب طفلاً.

عنانِ فارسِ المتوكّلِ بنِ عليِّ (٧٤٩ - ٧٥٩ هـ) فنال عنده حُظوةً كبيرة. ومَعَ أَنّه أَصبح مؤرّخَ دولةِ بني مَرينِ وكاتباً عند ملوكهم ووزراتهم، فإنّ صلته بهم ضَعُفَتْ بعدَ أبي عنانِ ثمّ اختلفت مكانتُه عندَهم صعوداً وهبوطاً.

وكانت وفاة أبي الوليدِ اسماعيلِ بنِ يوسفَ بنِ الأحمرِ في فاس، سَنةَ ٨١٠ هـ (١٤٠٧ م) في الأغلب.

7- تقومُ شُهرةُ أبي الوليد بنِ الأجر على أنّه مؤلّف خصب ترك لنا في مؤلّفاته صورةً للعصر الذي عاش فيه مِنَ الناحية السياسية ومن الناحية الأدبية. فمن كُتُبه: عرائسُ الأمراء ونفائس الوزراء – أعيان مدينة فاس – مستودع العلامة ومستبدع العلامة (۱) – المنتخب من درر السلوك في شعر الخلفاء الأربعة والملوك – فريد العصر في شعر بني نصر – شرح البردة (للبوصيري) – نثير الجُهان في شعر من نَظَمني وإياه الزمان – نثير فرائد الجُهان في نظم فحول الزمان – حديقة النسرين في أخبار بني مرين – روضة النسرين (۱) في أخبار بني عبد الواد وبني مرين (ألفها سنة مرين – روضة النسرين أنفها سنة العروس (للسان الدين بن الخطيب) – نظم وشرح كتاب رقم الحلل (للسان الدين بن الخطيب) – نظم وشرح كتاب رقم الحلل (للسان الدين بن الخطيب) (۱) – فهرست ابن الأحمر (١٤).

<sup>(</sup>۱) الاسم غريب غامض الدلالة. ويقال إن كلمة العلامة الثانية بتشديد اللام (راجع نثير فرائد الجان ١٣٢). العلامة (بتسهيل اللام، بلا تشديد)، في الأصل: الطراز (رسم اسم الملك على الأوراق والثياب والأسلحة الخ). وصاحب العلامة أصبح يطلق في الأندلس على رئيس ديوان الانشاء.

<sup>(</sup>٢) ألّف أبو الوليد إساعيل بن يوسف بن الأحر هذا الكتاب أُولاً برسم السلطان المريني أبي العبّاس أحمد المستنصر بالله بن إبراهيم (٧٧٦ - ٧٨٦ هـ) وبعنوان « النفحة النسرينيه واللمحة المرينيّة » ووقف به في تاريخ بني مرين عند سنة ٧٨٩ للهجرة (١٣٨٧ م). ثمّ جعل له مقدّمة جديدة برسم السلطان المريني أبي سعيد عثمان بن أحمد (٨٠١ وما بعد) وجعل له أيضاً عنواناً جديداً هو «روضة النسرين ... » (راجع بروكلمن ، الملحق ٢: ٣٤٠).

<sup>(</sup>٣) كتاب «رقم الحلل الموشيَة » للسان الدين بن الخطيب تاريخ موجز لدول الإسلام نظمه ابن الخطيب شعراً ثمّ جعل عليه ابن الخطيب شرحاً قصيراً. ويبدو أن أبا الوليد بن الأحمر قد وصل هذا الكتاب (أي: زاده واستمر فيه، نظاً وشرحاً، على غرار ما كان لسان الدين قد فعل).

<sup>(</sup>٤) الفهرست: البرنامج = فهرست ابن الأحمر أو برنامج ابن الأحمر: كتاب تكلّم فيه ابن الأحمر على شيوخه (أساتذته).

وأبو الوليد بنُ الأحمرِ شاعرٌ وناثر. له في الشعر قصائدُ ومُقطّعاتٌ أكثرُها شِعْرُ مناسباتِ يَغْلِبُ عليها المديحُ، وفيها شيءٌ من الرثاء والغزل وبعض الأغراض الإخوانية. أما أماديحه فأكثرُها في بني مرين الذين عاسَ في كَنفهم لاجئاً وفي نفرٍ من رجالِ دولتهم، وقد مَدَحَ أيضاً الغنيَّ بالله النَّصْريّ – وهُوَ محمّدُ (الخامسُ) بنُ يوسفَ بنِ الأحمر ثامنُ ملوكِ غَرناطةَ. غيرَ أنّنا لا ندري متى مدَحَ الغنيَّ بالله هذا: أحين كان الغنيّ بالله ملكاً على عرش غرناطة (٧٥٥ – ٧٦٠ هـ) أم حين كان في فاس لاجئاً الغنيّ بالله ملكاً على عرش غرناطة (٧٥٥ – ٧٦٠ هـ) ؟

ولأبي الوليد بن الأحمر نسيب وغزل ليس فيها براعة خاصة. وله أيضاً بديعيّات أو مولديّات في مدح محمّد رسول الله صلّى الله عليه وسلّم. ثمّ له أيضاً عدد من الأخوانيّات لا تخرج عن نطاق المديح كثيراً.

وفي شعر أبي الوليد بن الأحمر صِناعةٌ وتكلّفٌ يُلْقِيانِ على شِعرِه شيئاً من جَفاف شعرِ المُلهاء والفقهاء. ولأبي الوليد بنِ الأحمر نَشْرٌ ينقسم تَرَسُّلاً يَكْثُرُ فيه التأنُّق والتكلُّف وتدويناً في الكُتُبِ مُرْسَلاً فيه محاولةٌ للجَرْي على سَجِيّةِ النفس.

## ٣- الختار من آثاره

- قال أبو الوليد اسماعيلُ بنُ يوسفَ بنِ الأحمر في مَوْلِدِيّةٍ (بديعيّة يَمْدَحُ بها رسولَ الله):

لَمُعْجِزَةٌ ما في البرايا ضَريبُها(١). به الأرضُ يُرْوى حَرْنُها وسُهوبُها(٢)؛ وأمواهُه ما خِيف منها رُسوبها(٣).

ففي الماء لمّا مِنْ أصابِعِهِ انْهَمى وفي الماء - لمّا جازَه - ومِياهُه فلم تَنْدَ أَخْفافُ المَطِيِّ عائهِ،

<sup>(</sup>۱) من المعجزات التي تروى للرسول أن الماء سال من بين أصابعه حتّى ارتوى الجيش العطشان. الضريب: المثيل، الشيه.

<sup>(</sup>٢) الحزن: الأرض السهلة. السهب (بالفتح): الأرض الواسعة.

<sup>(</sup>٣) الخفّ: باطن قائمة الجمل. تندى: تبتلّ المطيّ: الحيوانات المعدّة للركوب. رسب الماء: غار في الأرض (كان الماء كثيراً إلى درجة أنّ الأرض ما كانت قادرة على امتصاصه).

إليكَ، رسولَ الله، نيرانَ لَوْعتي؛ هِيَ النفسُ في آمال زَوْرِك سُوْلُها،

وقال يمدح الغني بالله:

- وقال في النسيب والغزل:

سَهِرْتُ فِي مَنْ جَفْنُهُ نَامُ لَلْمُ لَلَّهُ لَا اللَّهُ لَا اللَّهُ لَا اللَّهُ لَا اللَّهُ لَا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّالَّةُ اللَّال

فها هُوَ شَوْقي الخارجيُّ شبيبُها (١). ورَغْبَتُهَا في أن يُتاحَ رَغيبها (٢).

إلى جود ملك جُودُه عَمَرَ الدنيا (٣). أَجَلُهُم قَدْيا (١). أَجَلُهُم قَدْيا (١). وأحسنهم هَدْيا (١). وأبدى عليه النَّقْعُ من نَسْجه زِيّا (٥). بصلْصال رَعْدِ الطبلِ أَعْظِمْ به شَيّا (٢)! وقلباً على الأعداء قدركِبَ البَعْيا (٧). ولم يَشْكُ منه اللّكُ وهْناً ولا وَهْيا (٨). بأفضاله وَعْداً لهم كان مأتيّا (١). مليكاً سواه للمعالى سَعى سَعْيا.

وذُبُّتُ في مَنْ جِسْمُ له ناعِمُ. بالقلب ما لا يَفْعَلُ الصارم (١٠).

<sup>(</sup>١) في البيت تورية: الخارجيّ: الظاهر (وأحد الخوارج). الشبيب: رَفْعُ الفَرسِ كِلتا يديه، والشاعر يقصد: الشبوب، اشتعال النار، وشَبيب بن يزيد الشيباني (ت ٧٧ هـ – من رؤساء الخوارج وأبطالهم). يقول: ظاهر شوقي إليك كاشتعال النار أو كبطولة شبيبِ الخارجيّ، فكيف بباطنه.

<sup>(</sup>٢) الزور: الزيارة. السؤل: المطلب. الرغيب: النهم (شدّة الشوق).

<sup>(</sup>٣) العافي: الذي يطلب المعروف.

<sup>(</sup>٤) الفذّ: الفرد، الأوحد. الأملاك: الملوك.

<sup>(</sup>٥) الروع: الحوف (الحرب). عبُّ عبابه (اضطرب موجه). النقع: غبار الحرب.

<sup>(</sup>٦) بروق الهند: لمعان (السيوف) الهندية.

<sup>(</sup>٧) سورة الضحى هي السورة الثالثة والتسعون في المصحف. الضحى هو الوقت الذي يكون بعد شروق الشمس مباشرة (ويكون لامعاً جدًّا). أراك محيًّا...: فرحاً، ضاحكاً. البغي: الظلم.

<sup>(</sup>٨) تعزّز: اشتدّ، اعتزّ، قوى. الوهن: الضعف. الوهي (في الجدار): التهدّم و(في الثوب): التشقّق، التهرّؤ.

<sup>(</sup>٩) ﴿ مَاتِيًّا: آتِياً لا شكَّ فيه. تضمين من القرآن الكريم: ﴿ إِنَّه كان وعدُه مَأْتِيًّا ﴾ (١٩: ٦١، سورة مريم).

<sup>(</sup>١٠) الظبة (بضم ففتح): حدّ السيف. الصارم: السيف.

فكُلُّنَا مِنْ ثَمَلِ هَامُ (۱). من وَلَسهِ لعلّبه راحم (۲). أللّبه فيها بَيْنَا حامً!

ينشأً عن عَيْنَيْ بِ سِكْرُ الْهُوى شَكَوْتُ ما بي من جَوى حُبّهِ يَضْحَكُ في الحبّ، وأبكي أنا.

- من مقدّمة نثير فرائد الجان في نظم فحول الزمان:

وبعدُ؛ فإنّ الأدبَ زَهْرٌ حَوَتُهُ من البدائع كِامةٌ، ورَوْض مُدَبَّجٌ (٣) حاكته من المحامد غَامة. وهو أعْذب ما تَطْمَحُ إليه الهِمَ .... لما يَشْتَمِلُ عليه من ضَبْط القوافي والأوزان، ويحتوي عليه مَسْرَحُهُ من بديع الحلاوة والنَّغَات المُذْهِبَةِ للأحزان. إذ به والأوزان، ويحتوي عليه مَسْرَحُهُ من بديع الحلاوة والنَّغَات المُذْهِبَةِ للأحزان. إذ به تَغَاوتُ في الناس الأخطار، وتَشْرُفُ النفوسُ وإنِ اخْتَلَفَتْ بِهِمُ الأقطارُ، ولمّا كان (الأدبُ) في الرُّبةِ العَليَّةِ في نفوس أهل العَقْدِ والحَلّ.... وكانَ في هذا العَصْرِ الذي أنا فيه مَنْ يأتي في نَظْمِه بالبديع ويُوفّيه، مِنْ كلِّ أسد فَحْلِ يَسْتَنْزِلُ وكاف الإجادةِ في مَحلٍ، مِمَّنْ يُقالُ له في الشعرِ حَبيبُهُ، وهو للإدراك جَليبُه (١٠) .... من مُحِبِّ مُتَغَرِّلٍ، هذا التَأليفِ ما وَجَدَّتُه لَهُمْ مُتَمَحِّقاً شُعاعه (١٠)، وما أَلْفَيْتُه من نفائس جواهِرِهِمْ مُتَفَرِّقُ في هذا التَأليفِ ما وَجَدَّتُه لَهُمْ مُتَمَحِّقاً شُعاعه (١٠)، وما أَلْفَيْتُه من نفائس جواهِرِهِمْ مُتَفَرِّقً شَعاعُه؛ مُعَوِّلاً في ذلك على ما طابَ فَصْلُه وفَرْعُ ذُرى الإجادةِ فَرْعُهُ وأصْلُهُ وأَمُولُه أَعُلَا على مَنْ في عصرنا نَبغَ وأثوابَ التَخيُّلاتِ الشَّعريّةِ في الإحسان صَبغَ ... ولم أَثْفِتُ الله على مَنْ في عصرنا نَبغَ وأثوابَ التَخيُّلاتِ الشَّعريّةِ في الإحسان صَبغَ ... ولم أَثْفِتْ اللهُ قادراً لا يُباريه أحدٌ من أهلِ وَقْتِه، إذ تَبرَّأُ مِنَ العِيِّ وَمَقْتِه. وضَرَبْتُ عن غيرِهم المُخَالَ

<sup>(</sup>١) الثمل: السكر. هائم: حائر (لا يدري ما يفعل).

<sup>(</sup>٢) الجوى: ألم الحب. الوله: ذهاب العقل من الحزن.

<sup>(</sup>٣) الكَامة: الكأس (الغلاف الأخضر) الذي تكون فيه الزهرة قبل أن تتفتّح. مدبّج: (ثوب من الحرير) مزيّن ومنقوش بالأشكال والألوان .

<sup>(</sup>٤) الوكاف (كذا في الأصل: ص ٢١٦، السطر الخامس عشر): بردعة الحمار. والمقصود: الوكف (بالفتح) أو الوكيف أو الوكفان (بفتح ففتح): هطول المطر. محل (لعلّها بفتح ففتح فتشديد) حبيبه: حبيب بن أوس (أبو تمّام)، كناية عن البراعة في الشعر.

<sup>(</sup>٥) الرفد: العطاء. مستنزل: الذي ينجح في استنزال شيء (إقناع الآخرين بفعله).

<sup>(</sup>٦) المحاق (بالضمّ): ليلة آخر الشهر (لا ضوء قمرٍ فيها). - من شعر جيّد (له شعاع) ولكنّه مستور، محجوب (لم ينشر بعد). الشعاع (بالضمّ): الضوء المنتشر. الشعاع (بالفتح): (الأشياء) المتفرّقة.

والشُعراء كثيرون، هم لأرياح الكلام مُثيرون... واقْتَصَرْتُ فيهِ على مَنْ لِنَفْسِهِ أَشْدَنِي، ومَنْ بِنِظامِهِ البارعِ اسْتَرْشَدَنِي مِمَّنْ رأيتُه بالعِيانِ من الشعراء الأعيان، ومن بِسِنِي لَحِقْتُه وأُنشِدَّتُ له فألْحَقْتُه وأُلِمُّ بِها أَنْشَدَنِي رِوايةً عن قائلٍ أَعِينه مِّا يَسْتَجيدُه قائلُهُ ويَزِينُه. وغَرَضِي أَنْ أَكتُبَ ما أُجِدُهُ من الرسائلِ لَمَنْ ثَبَتَ اسْمُه وأضمّنه أنواعاً شَتَى من المكاتبات وأحسن رسمه؛ إذ هذا النوعُ الإنشائيُّ من الطبَقة العُليا بالموضع الذي لا يُجْهَلُ عُلُوهُ ولم يَتَقلَّدْ حُلِيَّهُ من الجِنسِ الإنساني إلاّ الآحادُ، فلا يَنْبَغي أن يُهْمَلَ سُمُّوه. وجَعَلْتُه على فصولٍ أربعة: الفصلِ الأوّلِ في شُعراءِ المَشرق – الفصلِ الثاني في شُعراء المَعْرِب؛ وهذا الفَصْلُ أَجْعَلُهُ على نَوْعَيْنِ: النوعِ الأوّلِ في شعراء الأندلسِ، والنوعِ الثاني في شعراء برِّ العُدُوة.

وَسَمَّيْتُهُ نَثيرَ فَرائدِ الجُهانِ فِي نَظْمٍ فُحولِ الزمانِ، من أهلِ المائةِ الثامنةِ من فُرسانِ الكَتيبةِ الكامِنةِ من أربابِ القوافي من كلّ مَديدِ الخَوافي(١)، مِمَّنْ تُثْني على مَفاخِرِه أَلْسِنَةُ الأقلام والمَحابرِ وتقومُ بأمْداحِ شَرَفِه خُطباءُ المنابرِ، من فقيه كاتب مُجِّد بالتَسْويد، وعالم كان منه لإقراء العلوم ما حُمِدَ بالتَجْويد؛ ومن أديب ذي جاهٍ عريض سَلَكَ من الإدراك بروض أريض (٢). وعلى مَنْ أَدْرَكْتُه جِئْتُ بالتَعْويل، وغيرُ ما يُؤمِّلُ المَرْءِ فإثباتُه من أفعال التَهْويل.

٤- روضة النسرين في دولة بني مرين، الرباط (المطبعة الملكيّة) ١٣٤٤ هـ، ثمّ ١٣٨٢ هـ = ١٩٦٢ م.

- مستودع العلامة ومستبدع العلامة (بتحقيق محمّد بن تاويت الطنجي ومحمّد التركيّ التونسي)، (منشورات كليّة الآداب بجامعة محمّد الخامس في الرباط)، تطوان ١٣٨٤ هـ= ١٩٦٤ م.

- نثير فرائد الجمان في نظم فحول الزمان، (دراسة وتحقيق «بقلم» محمّد رضوان الداية)، بيروت (دار الثقافة) ١٩٦٧م.

★★ جذوة الاقتباس ٩٩؛ درّة الحجال ١١٦٦١؛ نيل الابتهاج (القاهرة) ٩٨ - ٩٩؛

<sup>(</sup>١) الكتيبة الكامنة في من لقيناه في الأندلس في المائة الثامنة (٧٠١-٨٠٠ هـ) كتاب للسان الدين بن الخطيب (ت ٧٧٦هـ) الخافية: الريشة الطويلة في مقدّمة الجناح (كناية عن القوة على الطيران).

<sup>(</sup>٢) الأريض: (المكان) الكثير النبت الحس المنظر.

نثير الجهان في نظم فحول الزمان، ص ۳۷۷ – ٤٠٤ (ترجمة له) ثمّ راجع مقدّمة المحقّق؛ أزهار الرياض ١: ١٨٦، ٢٩١ – ٢٩١، بروكلمن ٢: ٣١٣، المحقق ٢: ٣٤٠؛ الأعلام للزركلي ١: ٣٢٩ (٣٣٠ – ٣٣٠)؛ مجلّة البحث العلمي (ماى – غشت = أيار – آب ١٩٦٤)، ص ٢٥٢ – ٢٦٧؛ معجم المؤلفين ٢: ٣٠١.

## يوسف بن يوسف بن الأحمر

١ - هو الثالث عَشر من ملوكِ غَرناطة: أبو الحجّاج بوسف الناصر (الثالث) بن يوسف (الأول) بن إسماعيل يوسف (الثاني) بن محمّد (الخامس: الغني بالله) بن أبي الحجّاج يوسف (الأول) بن إسماعيل بن يوسف بن نصر .

تلقّى يوسفُ بنُ يوسفَ بنِ الأحرِ أشياء من علمهِ على أبي محمّد عبدِ اللهِ بنِ جُزَيِّ وأبي عبدِ الله الشريشيّ والقاضي أبي عبدِ الله محمّد بنِ علاقِ والصّوفي أبي مهديٍّ بنِ الزيّات. ثمّ جاء إلى العرش بعدَ مَوْتِ أخيهِ مُحمّد، سَنَةَ ٨١٠ هـ (١٤٠٧م). وقد كانت أيامُه أيامَ ضَعْف واضطرابٍ مِنَ استمرارِ تنازُع ِ أمراء بني الأحمرِ على البُقْعة الصغيرة التي كانوا يَحْكُمونها ومن إلحاح ِ الإسبانيّين على أطرافِ غَرناطَة بالإستيلاء قُدرة أوْ حيلةً. وكانت وفاةُ يوسفَ بنِ يوسفَ سَنَةَ ٨١٨(١) هـ (١٤١٧م).

٢ - كان يوسفُ بنُ يوسفُ بنِ الأحمر أديباً ناثراً وناظهاً ومُصنّفاً. وفنونُ شعرهِ المَوْلِدِيّات والرثاءُ والحهاسة والغَزَل والشكوى. وشِعره عاديٌّ ظاهرُ الضَعْفِ أحياناً تلمَحُ فيه تقليدَ شُعراءِ المشارقةِ بيُسْرِ كقولهِ، مثلاً (ديوان ١٣٧):

يا آلَ يوسفَ، لي في قُطْرِكُمْ قَمَرٌ قد ظلّ من فَلَكِ الأزرار (٢) مَطْلَعُهُ من قول ابن زريق البغدادي:

أَسْتَوْدِعُ اللهَ في بغــدادَ لي قمراً بالكَرْخ<sup>(٣)</sup> من فَلَكِ الأَنوارِ مطلعه. وصَنَفٌ يوسف بنُ يوسفَ ديوانَ ابن زَمْرَك (قُتل ٧٩٦م).

<sup>(</sup>۱) في زامباور (ص ۹٤) سنة ۸۲۰ هـ.

<sup>(</sup>٢) الأزرار: مدخل الثوب في العنق.

<sup>(</sup>٣) الكرخ: الجانب الغربي من بغداد.

#### ٣- مختارات من آثاره

قال يوسفُ بنُ يوسفَ بنِ الأحمر:

خَليلَيَّ، مَهْلاً! فالزمانُ كما تدري.

فمها دَهـا صَحْوٌ فلا بُدَّ من قَطْرِ،

وألطافُ صُنْعِ الله رائعةُ البشر(٢).

على العدلِ يجري حُكمُه وقضاؤه، ومِنَّا لــه التسلــيمُ فــيا يشاؤه.

ولا بُدّ من يُسْرِ على أثَرِ العُسْرِ.

ومها دجا خَطْبٌ فلا بدّ من فَجْر (١).

ومَنْ كان بالحقِّ اليقينِ اهتداؤه رأى النصرَ خَفَّاقاً عليه لِواؤه.

وسُحْقاً لباغ حادَ عن عَلَم النصر.

رَضِيتُ بَا يرضاه ربّي وناصري: مُجاهدةً بينَ السيوفِ البواترِ؛ وبينَ افتكاري في العَدُو المُحاصر أنادي إلاها عالماً بالسرائر،

عسى عَطْفَةٌ من عالم النَّهْيَ والأمر (٣).

إليه استنادي حَيْثُ حَلّتْ ركائبي، عليه اعتادي في جَميع المطالب وخيرِ شفيع من لُؤَيِّ بنِ غالبِ وأَتْباعه ما بينَ سِبْط وصاحب وأيناعه والوَتْر (١٠).

وقال في الشكوى من حال الأندلس والحرب:

ومِمّا أهاجَ الوَجْدَ مِنِّيَ والبُكا وميضٌ بأعلى الرَقْمَتَيْنِ يلوحُ<sup>(٥)</sup>. تَعرّضَ من دونِ المُصلّى، ودونَه مَجالٌ لأيدي الناعجاتِ فسيحُ<sup>(١)</sup>،

<sup>(</sup>١) صحو: انقطاع المطر (لعلّ المقصود: قحط). القطر: المطر.

<sup>(</sup>٢) البشر يمكن أن تكون بضمّ الباء وتسكين الشين (بدل فتحها، جوازاً في الشعر) جمع بشري.

<sup>(</sup>٣) عالم النَّهْي والأمر: الملأ الأعلى (من لدى الله).

<sup>(</sup>٤) لؤيّ بن غالب من أجداد رسول الله. السبط: ابن البنت (الحسن والحسين سبطا رسول الله). الصاحب واحد صحابة الرسول. الفرقان: القرآن. الشفع والوتر إشارة إلى سورة الفجر (١:٨٩): ﴿والفجر وليال عشر والشفع والوتر﴾.

<sup>(</sup>٥- ٦) الوجد: الشوق. الرقمتين اسم مكان لا يقصد هنا به علماً معيّناً، والمصلّى مثله. الناعجات: النوق السريعة.

بِلَيْلٍ كَأَنّ الشّهْبَ فيه فوارسٌ فَمِنْ بين هاو قد تَكدّرَ واختفى، فإن يكُ ليلُ الْهَجْرِ ليس بُنْقَضِ سيرضى بحُكْم السيف مِنِّيَ مُسْرِفٌ، أنا اليوسفيُّ الناصرُ اللّكُ الذي يُصَرِّحُ مَلْكُ الرومِ جُهْداً بصلْحه، وهلْ لي إلى غيرِ الحروبِ تطلّع، وهلْ لي إلى غيرِ الحروبِ تطلّع، وانّ مُقامي لا مُقام يروقه،

يُسَلُّ عليها للبروقِ صَفيح (١). وآخرَ خفّاقِ الفؤادِ جريحُ (١). فللصبرِ وجه بالصبّاح صبيحُ. ويسمَحُ بالمالِ العريض شحيحُ (١). أبيد ذراريَّ العِدا وأبيح. وبرهانُ مقصودي لديْهِ صحيحُ (١). وهل لي إلى غيرِ الجهاد طُموح؟ فليس فتوراً أن تَقلَ لَ فُتوح (٥)!

٤- ديوان ملك غرناطة: يوسف الثالث (حقّقه عبدالله كنّون)، تطوان ١٩٥٨ م؛ الطبعة الثانية، القاهرة (مكتبة الانجلو المصرية) ١٩٦٥ م.

\*\* درة الحجال ٢: ٣٨٣؛ نفح الطيب ٤: ٣٠٣ (؟)؛ الأعلام للزركلي (٢٥٩:٨)؛ مجلّة « دعوة الحقّ » (المغرب)، مقال لأحمد العراقي الفاسي، في عدد (عددي؟) رمضان وذي الحجّة ١٣٩٢ هـ.

## ابن جابر الغساني المكناسي

١- في «الأعلام» للزركلي (٦: ٢٩٤): محمّدُ بنُ جابرِ الغسّانيُّ المِكناسي (ت ٨٢٧ هـ) من أهلِ مِكناسَ، له «نظمُ المرقَبَة العُليا في تعبير الرؤيا » ثمّ (٨: ١٠): محمّدُ أبنُ يحيى بنِ محمّدِ بنِ جابرِ الغسّانيّ (ت ٨٢٧ هـ) من أهلِ مِكناسةَ، له نظمٌ في عِلْمِ الرؤيا.

وإذا نجن رَجَعْنا إلى نَيْلِ الابتهاج (ص ٢٨٦ – ٢٨٧) والنبوغ المَغْربيّ (ص ٢٢٩)

<sup>(</sup>١) الشهب: النجوم. الصفيح: الصفحة المستوية من الحديد (السيف).

<sup>(</sup>٢) هاو: غائب (يغرب وراء الأفق في رأي العين). خفّاق الفؤاد: يزهر (يومض تباعاً). جريح (لونه أحمر).

<sup>(</sup>٣) العريض (الكثير؟). شحيح: بخيل.

<sup>(</sup>٤) الروم: الإفرنج، نصارى أوروبّة. جهداً (؟) لعلّها: جهراً.

<sup>(</sup>ه) موقفي كملك في غرناطة لا يرضي أحداً (لضعفي ولضعف دولتي). فتور: هدوء ، كسل. إنّ ترك الحرب ليس عن كسل فيّ ولكن عن عجز منّي.

والأدب المغربيّ (ص ٢٧٤) وَجَدْنا مُحمّدَ بنَ جابرٍ الفسّانيّ المِكناسيّ من أهلِ مِكناسةَ تلميذَ أبي العبّاسِ أحمدَ بنِ يحيى بن عبدِ المنّان المِكناسي (ت ٧٩٢هـ) وعبدِ الله بنِ الحسنِ اللَّحْميّ من سُكّانِ مِكناسةَ. وكانت وفاةُ ابنِ جابرٍ الغسّاني المكناسيّ سَنَةَ ٨٢٧ ( ١٤٢٤ م).

٢- كان ابنُ جابرٍ المقصودُ بهذه الترجمة أديباً شهيراً (راجع نفح الطيب ١٦٧٥) وشاعراً مُجيداً كما كان مُصنفاً بارعاً وعالماً بالقراءات له (راجع نيل الابتهاج ٢٨٦): نُزهة الناظر لابن جابر (رَجَز في التعريف ببلده مِكناسة) - كتابٌ في رسمْ القُرآن - تسميط البُردة (للبُوصيريّ المُتوفّى سنة ٢٩٦) - نظم المرقبة العليا في تعبير الرؤيا (لابن راشد).

#### ٣- مختارات من شعره

- قال أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ جابرِ الغسّانيّ المِكناسيّ مُخمّساً بيتينِ لِلِسانِ الدين بنِ الخطيبِ في رسولِ الله (نفح الطيب ٥: ١٦٧):

يا سائلاً لِضَريح خيرِ العالَمِ يُنهي إليه مقام صبٌ هائم (١)، بالله، نادِ وقُلُ مقالةً عالِم: (يا مُصطفى من قبلِ نشأةِ آدم (٢) والكَوْنُ لَم تُفْتَحْ له أغلاقُ)(٣).

بِثَنَاكَ قَدَ شَهِدَتْ مَلائكةُ السَّمَا، واللهُ قد صلّى عليكَ وسلّاً<sup>(1)</sup>. يَا مُجْتَـبَى ومُعظّاً ومُكّرما، (أيرومُ مخلوقٌ ثناءكَ بعدَما<sup>(0)</sup>.

<sup>(</sup>١) يا سائلا (كذا في الأصل). اقرأ: يا سائراً! الضريح: القبر. خير العالم (محمّد رسول الله). يُنهي .... (يحمل إليه وصفاً لحال رجل محبّ له - هو لم يستطع الذهاب إلى المدينة فحمّل أحد الذاهبين إليها رغبته).

<sup>(</sup>٢) مصطفى: مختار، منتقى، مفضّل (اختار الله مجمّداً رسولاً إلى الناس كافة من قبل أن يُخلق آدم أبو البشر).

<sup>(</sup>٣) الكون (مصدر «كان– يكون »). والناس يلحنون فيعنون بالكون « مجموع الوجود ». اغلاق (ليست في القاموس) والملموح أن الوجود لم يظهر بعد.

<sup>(</sup>٤) ثناك = ثناؤك (الثناء عليك: بصفاتك الجميلة).

<sup>(</sup>٥) مجتبى: مقرّب، مختار. أيروم: أيطلب (أيطمع في مثل صفاتك)؟

# أَثْنَى عَلِي أُخْلَاقِكَ الْحَلَاقُ)(١).

وقال مُورِّياً بالبُرقُع والعَقْرب (وبالبراقع والعقارب) مُتَغَزِّلاً (النبوغ المغربي ٧٤١، الأدب المغربي ٢٧٤):

إِنْ خِفْتَ مِن فَتْكِ الْمُنَّدِ والقَنا؛ فإذا رَنَتْ وإذا مَشَتْ لا تَقْرَبِ (٢):
في قَلْبِ بُرْقُعِها محاسُ أَنْزَلَتْ قَمَرَ الساءِ لنا بقَلْبِ العَقْرِبِ (٣).

\*\* حَلِّتْ عقارِبُ صِدغهِ مِن خدِّه قَمَراً فجل بها عِن التَشْبِيهِ (٤).
ولقد عَهِدْناهُ يَحِلُ بِبُرْجِها؛ فمن العجائب كيف حَلَّتْ فيه (٥)!

- وقال في جَال مِكْناسةَ (النبوغ المغربي ٢٧٤، الأدب المغربي ٢٧٦):
لا تُنْكِرِنَّ الْحُسْنَ مِن مِكناسةٍ، فَالْحُسْنُ لَم يَبْرِح بها مَعروفا.
ولَئِنْ مَحَتْ أَيْدِي الزمانِ رُسُومَها، فَلَرُبَّا أَبْقَتْ هُناك حُروفا.

٤- درّة الحجال ٢: ٢٧٨؛ نيل الابتهاج (القاهرة) ٢٨٦ – ٢٨٧ (٣٢١)؛ نفح الطيب ٥: ١٦٧ النبوغ المغربي ٢٧٩ - ٢٧٦؛ بروكلمن ١٦٤؛ النبوغ المغربي ٢٠٤ ، ٢٤١، ١٠١ الأعلام للزركلي ٦: ٢٩٤، راجع ٨: ١٠ (٦: ٨٦ و٧: ١٩٩)؛ معجم المؤلفين ٩: ١٤٦.

# أبو بكر بن عاصم

# ١- هو الرئيسُ أبو بكرٍ مُحمَّدُ بنِ محمَّدِ بنِ عاصمٍ القَيْسيُّ الأندلُسيُّ الغَرْناطيّ،

<sup>(</sup>١) في القرآن الكريم (٦٨: ٤ القلم) في خطاب الرسول: ﴿ وَإِنَّكَ لَعَلَى خُلُّقَ عظيم ﴾. الخلاَّق: الله.

<sup>(</sup>٢) المهند: السيف (من صنع الهند). القناة: القصبة (الرمح). رنا يرنو (نظر، تطلّع). إن كنت تخاف الهلاك فلا تنظر (إلى هذه الفتاة الجميلة) إذا هي نظرت إليك أو إذا هي مرّت بك.

<sup>(</sup>٣) في قلب (وسَط) برقها محاسن (وجهها). هذه المحاسن جعلت من وجهها قَمراً (شيئاً جميلا) بقلب (بعكس) العقرب = عقرب: بررة (مجموع نجوم) يمرّ بها القمر (في رأي قدماء الفلكيّين). – والعقرب (الحشرة السامّة المعروفة).

<sup>(</sup>٤) عقارب صدغه (كناية عن خصل الشعر المتدلّية من جوانب رأسه). جلّ: فاق، ارتفع.

<sup>(</sup>٥) الكلام على القمر (المحبوب الجميل) وفيه تورية: القمر (الجرم - بكسر الجيم - السماوي يمر عادة ببرج العقر ب - والعجيب أن العقارب (خصل الشعر) قد تدلّت من جوانب رأس المحبوب (ثم هي لا تضره).

وُلدَ فِي غَرِناطةَ فِي ثاني عَشَرَ جُهادى الأولى من سَنَةِ ٧٦٠ (١١/٤/١٥٩م).

نشأ أبو بكرِ بنُ عاصم في غَرناطةَ وتلقّى فيها علومَه على خالَيْهِ: قاضي الجاعةِ أبي بكرِ بنِ جُزَيِّ ثم رئيس عُلَاءِ اللّسان أبي إسحاقَ بْنِ جُزَيِّ (۱). ومّن أَخَذَ عنهم أبو بكرِ ابنُ عاصم : أبو إسحاقَ إبراهيم بنُ عبدِ الله بنِ الحاجّ النَّميريّ (۱۲۷ – ۷٦٨ هـ) وأبو سعيدِ آبنُ لُبِّ (ت ۷۸۲ هـ) وأبو إسحاقَ الشاطبيّ (ت ۷۲۰ هـ) وأبو محمّدِ عبدُ الله بنُ الشريف التِّلْمسانيّ (ت ۷۹۲ هـ) وأبو عبدِ الله بنُ علاقٍ وأبو الحسن عليُّ آبنُ منصورِ الأشهبُ وأبو عبد الله البَلنسيُّ.

كان أبو بكر بنُ عاصم قد بدأ حياتَه العمليةَ بالوراقة (تجليد الكُتْب وبيعِها) ثُمَّ أصبح قاضِيَ الجهاعة (قاضي القضاة) في غَرناطة (٢)، كما كان قد تولّى الكِتابة (الوزارة) - في غَرناطةَ أيضاً - مدةً يسيرة (٣). وكانتْ وفاتُه يومَ الخميس في الحادي

<sup>(</sup>١) لم أهتد إلى تفصيل أمرهها.

<sup>(</sup>٢) في نفح الطيب (٥: ١٩) ترجمة لأبي بكر بن عاصم، علّق عليه الحقق (في الحاشية) أن أبا بكر بن عاصم هذا «كان من أكابر فقهاء غرناطة، تولّى قضاءها سنة ٨٨٨ (للهجرة)؛ وله مؤلّفات منها شرحه على تحفة والده في الأحكام.... ». ومع أن رقم الحاشية موضوع على اسم « أبي بكر بن عاصم » لا على آسم ابنه أبي يحيى بن عاصم » (المذكور في السطر السابق)، فإنّ تاريخ الوفاة (أزهار الرياض ١: ١٤٥): « ولي القضاء عام ثمان وثمانين وثمان مئة » (كذا بالأحرف) خطأ (لأنّ أبا بكر توفّي سنة ٨٦٨، وتوفّي ابنه أبو يحيى سنة ٨٦٠ هـ). والصواب ما جاء في « نيل الابتهاج » (ص٣١٣): « تولّي القضاء عام ثمان وثلاثين وثمائلة » (بالأحرف أيضاً). وقد نبّه على ذلك أيضاً خير الدين الزركلي (الأعلام، طبعة عام وثلاثين وثمان ٤٠٠٠).

<sup>(</sup>٣) في «نفح الطيب » (١٦٩:٧، راجع « أزهار الرياض ٢: ١٩): وقُدّم للكتابة الفقيه ابن عاصم (أي أبو بكر) لمدّة من عام (مدّة يسيرة من عام). وفي « تاريخ الفكر الأندلسيّ » (ص ٤٢٩): « واستوزره يوسف الثاني الغني بالله صاحب غرناطة ». – ويبدو أن تقويم هذه الجملة أن يقال: يوسف الثاني بن محمّد الخامس الغني بالله. أمّا يوسف الثاني فقد جاء إلى عرش غرناطة، سنة ٢٩٣ ثمّ خلع (٤٧٩٤)، وكانت وفاته سنة ٢٩٦ هـ، فيا يبدو. وأمّا محمّد (الخامس) الغنيّ بالله فقد تولّى عرش غرناطة في حقبتين (بكسر الحاء): من ٧٥٥ إلى ٧٦٠ (ولم يكن أبو بكر بن عاصم قد ولد بعد) ثمّ من ٧٩٧ إلى ٢٩٦ للهجرة. وعلى كلّ حال فإنّ أبا بكر بن عاصم لم يكن قديراً في الإدارة (الوزارة)، فقد جاء في « أزهار الرياض » (٢: ٢٦٤، السطرين ١١ و ٢١): « .... (وعندي) حيلة أقيم لك بها في عام واحد عدد ما كان يقوم على يدي ..... ابن عاصم (من جمع أموال الجباية) في عشرين عاماً ». أو لعلّ أبا بكر ابن عاصم لم يكن ظالاً في جمع المال من الرعبة.

عَشَرَ من شُوَّالِ، سَنَةَ ٨٢٩ (١٥/٨/١٥).

٧- كان أبو بكرِ بنُ عاصم مُتَضلّماً من القراءات وبارعاً في النحو يجمعُ بين القياس والسَّاع، وإنْ كان أميلَ إلى رأي البَصْريّين في السَّاع (١). وكذلك كان أديباً عارفاً بالبلاغة والعَروض، كما كان مشاركاً في المنطق وعلم العَدَد (الحساب) والفرائض (تقسيم الإرث)، ثم كان أديباً ناثراً وشاعراً ومُصنّفاً في عدد من فنون المعرفة. فمن تصانيفه: تُحفةُ الحكام في نُكتِ العُقود والأحكام (١٦١٨ بيتاً من الرَّجَز) - حدائقُ الأزهار (أو حديقةُ الأزهار) في مُسْتَحْسَنِ الأجوبةِ والمُضْحِكات والحِكم والأمثال والحِكايات والنوادر (وهذان الكتابان وصلا إلينا وطبعا). ثم كانت له كُتُبُ (لا نعلم أنها باقية)، منها (أراجيزُ): مَهْيَعُ (في نيل الابتهاج: منبع) الوُصولِ في علم الأصول (أصول الفقه) - مُرْتَقى الوُصول للأصول (١) (الأرجوزة الصُّغرى) - نَيْلُ المُنى في البَسْط له والمُحاذاة لقصده) - ثم قصائدُ: إيضاحُ المعاني في القراءات الثاني (في نيل الابتهاج: في قراءة أبي عمرو الداني، المُتَوفّى سَنَةَ ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفّى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفّى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفّى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفّى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفّى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفّى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفّى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني، المُتوفى سَنَة ٤٤٤ هـ) - الأملُ المَرْقوبُ في قراءة أبي عمرو الداني عمرو الداني، المُتوفى عنه الفرائض.

## ٣- مختارات من آثاره

- من العاصمية (تحفة الأحكام): الحمدُ للهِ اللهِ اللهُ اللهُ

<sup>(</sup>١) راجع الجزء الثالث من هذا الكتاب، ص ٤٧.

<sup>(</sup>٢) بروكلمن، الملحق ٢: ٣٧٥.

<sup>(</sup>٣) هو أبو محمّد يعقوب بن اسحاق بن زيد الحضرميّ البصريّ (١١٧ – ٢٠٥ هـ) أحد القرّاء العشرة.

<sup>(</sup>٤) يقضي: يحكم (على الناس بما يصيبهم)، يفصل في خلافاتهم.

<sup>(</sup>٥) الأبد: الدهر.

 <sup>(</sup>٦) الفئة (الجاعة) المتبعة (لشريعته): المسلمون. سنة: جعله سنة (طريقة للحياة يستحسن العمل به). شرعه:
 أوجب العمل به (جعله شريعة).

تقريرُ ٱلأَحْكَامِ بِلَفْظِ مُوجَزِ. وصُنْتُهُ جُهْدي عنِ التَّضْمينِ (۱). بالخُلْفِ، رَعْياً لاَشتهارِ القائلِ (۱). والمَقْصِدُ المحمودُ والمُنتَخَبِ. على المَقْود والمُتخَبِ. على المُقود والأحكام ». (۱). في نُكتِ المُقود والأحكام ». (۱). بعد شباب مرّ عني وآنقضى. بعد شباب مرّ عني وآنقضى. به علي الرِّفْق منه في القضا (۱) من أُمّـة بالحق يَعْدلونا (۱)، من أُمّـة بالحق يَعْدلونا (۱)، وجَنّة الفِرْدَوْسِ لِي ورائده (۷).

وبعدُ، فالقصدُ بهذا الرَّجَرِ
اَرَنْتُ فيه المَيْهِ لَ للتَبْيِينِ
وجِئْتُ في بَعْضِ مِنَ المائلِ
فَضِمْنُهُ فَ المُفيه وَالْقَرِّبُ
نَظَمْتُ لَهُ المُفيه وحينَ تَمّ،
نَظَمْتُ له تَذْكِرةً، وحينَ تَمّ،
سَمَيْتُ له به «تُحفَةِ الحُكّامِ
وذاك لَمّا أَنْ بُلِيتُ بالقضا،
وإنّه لَمّا أَنْ بُلِيتُ بالقضا،
والحَمْلُ والتَّوْفيقَ أَنْ أَكُونا
حتّى أُرَى من مُفْرَدِ الثَّلاثُ ولا القضاء وما يتعلق به):

منفّ ذُ بالشرع للأحكام

له نيابة عن الإمام (^).

(١) آثرت: فضلت. التضمين: تداخل بعضه ببعض (جعلته مفصّلاً تفصيلاً واضحاً). والتضمين عند العروضيّين (بالفتح: علماء الشعر): أن يكون تمام معنى البيت من الشعر في البيت الذي يليه، كقول أبي نُواس:

(فإنّ خبر « إنّ »، في البيت الأول، « فقت » في البيت الثاني).

(٢) بالخلف (باختلاف الأقوال) لاشتهار القائل (إذا كان الذين جاءوا بهذه الأقوال المختلفة من المشهورين بالعلم والصدق).

(٣) تذكرة: تذكيراً (لي). ما تعمّ به البلوى (حاجة الناس إليه). ألّم بالموضوع: تناوله باختصار.

(٤) النكت (هنا): الأمور التي تبدو غامضة، والأمور الجزئيّة التي يغفلها الناس أحياناً. العقود (جمع عقد بالفتح): ما يتّفق عليه الفريقان كتابة.

(٥) أطلب من الذي قضى عليّ (أي الله) بأن أكون قاضياً أن يرفق بي في القضاء (في حسابي يوم القيامة).

(٦) الحمل (القدرة على القيام بما يوجبه على منصب القاضي).

(٧) في الحديث الشريف: القضاة ثلاثة: اثنان في النار وواحد في الجنّة:..... من مفرد الثلاثة (الواحد الذي هو في الجنّة).

(٨) القاضي هو المنفّذ للأحكام بمقتضى الشرع نيابة عن الإمام (الذي هو الخليفة).

وآستُحْسِنَتْ في حقّهِ الجَزالهُ، وأنْ يكونَ ذَكَراً حُرَّا سَلِمْ ويُسْتَحَسِبُ العِلْمُ فيسه والوَرَغ، وحيثُ لاقَ للقضاء يقعُدُ، (فصل في مسائل من القضاء):

وليس بالجائزِ للقاضي - إذا والصُّلْحُ يَستدعي له إنْ أَشكَلا ما لم يَخَفْ بنافذِ الأحكامِ وفي الشهود يحكُمُ القاضي بما

وشرطُ التكليف والعداله (۱). من فَقْد رؤية وسَمْع وكلِمْ. مَعْ كَوْنهِ الحديثُ لِلْفِقْهِ جَمَعْ(۱). وفي البلادِ يُسْتَحَبُ المسجدُ(۱).

لم يَبْدُ وجهُ الحُكُم ِ - أَنْ يُنَفِّدا ('). حُكُمٌ، وإِنْ تَعَيَّنَ الحَقُّ فلا (')، فِتْنَةَ أُو شَحْنَا أُولِي الأرحام (۱). يعلَمُ مِنْهُم بٱتّفـــاق العُلما (۷).

<sup>(</sup>١) لتولّي منصب القضاء نوعان من الشروط: العدالة (وهي شروط وجوب، وهي التكليف أو العقل والذكورة والحرّيّة وسلامة الحواس بألّا يكون أعمى أو أخرس، النح) ثمّ شروط كال ومنها الجزالة أو أصالة الرأي (القاموس المحيط ٣٤٨) وسعة العلم والورع أو التعفّف عن المغريات ثمّ المعرفة بالحديث والفقه معاً، النح).

<sup>(</sup>٢) الورع: الحنوف من الله، الترفّع عن الأمور الدنيّة. مع كونه الحديث الخ: مع أن حفظه للحديث يكفي (لأنّ الحديث قد جمع أبواب الفقه كلّها؟) أو اقرأ: مع كونه الحديث (بالنصب) والفقه (العلم بأمور الدين) جمع (فعل ماض مؤخّر نصب ما قبله، أي الحديث والفقه): يجب أن يضيف (القاضي) إلى العلم (العامّ) والورع معرفة الحديث والفقه.

<sup>(</sup>٣) والقاضي يجلس للحكم في الأماكن الصغيرة والبعيدة حيث يليق الجلوس للقضاء. أمّا في البلاد (المدن) فيحسن أن يجلس للحكم في المسجد.

<sup>(</sup>٤) لا يجوز للقاضي أن يصدر حكمه قبل أن يبدو له وجه الحقّ في القضايا المعروضة عليه.

<sup>(</sup>٥) إذا تعذّر على القاضي أن يفصل في قضيّة معروضة عليه (لغموض تلك القضيّة) فيجب عليه أن يدعو المتخاصمين إلى الصلح (بأن يتنازل كلّ خصم عن شيء من حقّه). أمّا إذا ظهر للقاضي أنّ الحقّ في جانب أحد المتخاصمين فيجب عليه أن يحكم لذلك الخصم.

<sup>(</sup>٦) ولكن إذا أيقن القاضي أن حكمه لأحد المتخاصمين سيجر إلى فتنة (قتال) أو شحناء (حقد وبغضاء) بين قومي المتخاصمين (لأنّ الخصم الذي حكم عليه قويّ شرّير) فيجوز له حينئذ أن يدعو الفريقين إلى المصالحة. أولو الأرحام: الأقارب.

<sup>(</sup>٧) ويجوز للقاضي أن يقبل شهادة الشهود الذين يعرفهم (ويعرف أنّهم عدول) شخصيًّا. وأكثر العلماء يجيزون ذلك.

وفي سِواهُم مالكُ قسد شَدّدا وقولُ سَحْنُونِ به اليومَ العَمَلُ

(باب الشهود وأنواع الشهادات):

وشاهد صفّت من الرعيد والعدل من يَحْتنب الكبائرا والعدل من يَحْتنب الكبائرا وما أبيح، وهو في العيان، فالعدل في التبريز ليس يَقْدَحُ وغيرُ ذي التبريز قد يُجرَّحُ ومَنْ عليهِ وَشُمُ خيرٍ قد ظَهَرْ

في مَنْعِ حُكْمِهِ بغيرِ الشُّهدا (۱). فياعليه مَجْلِسُ الحُكْمِ ٱشتمَلْ ....(٢)

عَدالة ، تَبَقُّظ ، حُرِّيه (٣) . ويَتقي في الغالب الصغائرا (١) . يقدد في مُروءة الإنسان (٥) . فيه سوى عَداوة تُشتَوْضَح (٢) . بغيرها من كل ما يُستقْبَح (٧) . زُكِي ، إلّا في ضَرورة السَّفَرْ (٨) .

- (١) إنّ الإمام مالكاً (ت ١٧٩ هـ) فقيه أهل المدينة قد منع أن يحكم القاضي في القضايا بعلمه من غير استاع إلى الشهود وأوجب أن يستمع القاضي إلى الشهود ويحكم بما يتّضح له من أقوالهم.
- (٢) سُحنون هو عبد السلام بن سميد من كبّار فقهاء المالكيّة (ت ٢٤٠ هـ) قد قبل أن يحكم القاضي في عدالة الشهود بعلمه (يقبل شهادة من يعلم هو عدالته ويرفض شهادة من كان عنده مجروح العدالة).... وإذا حكم القاضي (في رأي فقهاء آخرين) بعلمه في عدالة الشهود وجرح عدالتهم انقلب شاهداً ولم يبق قاضياً.
- (٣) والشاهد يجب أن يتصف بصفات: العدالة (العدل، الإنصاف، النزاهة) وتيقظ (معرفة الأحوال الحيطة بالقضية، الوعي، العقل) والحرية (أن يكون حرًّا لا عبداً رقيقاً).
- (2) الرجل العدل (المقبول الشهادة في القضاء) هو الذي لا يأتي الكبائر (شرب الخمر، ترك الصلاة.... النح) ويتّقي (يخاف، يبتعد عن) الصغائر (الذنوب الصغيرة: النظر العارض إلى غير محرم، الميل إلى اللهو، سبق اللسان إلى ما لا يقصد الإنسان، ذكر أخيه بما يكره أخوه، إلخ).
- (٥) والأمور المباحة (الطعام، تربية الحيوانات الأليفة، التبوّل، الخ)، إذا فعلها الإنسان علناً (في الأسواق مثلاً) نسقط عدالته فلا تقبل شهادته. قدح: عاب، جرح، قلّل من. المروءة: الصفة الأساسية في الإنسان (والتي تجعل منه أمراً لا بهيمة).
- (٦) أمّاً الرجال الشهورون بالتمييز (بين قومهم): بالعلم والصدق والمكانة، فلا تبطُل عدالتهم (قبولُ شهادتهم في المحاكم) إلّا إذا كان بينهم وبين أحد المتخاصمين عداوة ظاهرة.
- أمّا غير ذوي التمييز (راجع الحاشية السابقة) فكلّ عمل قبيح (الشره في المأكول والمشروب والهزل،
   مثلاً) يسقط عدالتهم فلا تقبل شهادتهم.
- (A) وسم: علامة. وسم خير: مظهر يدل على النبل وحسن الحال. إن مثل هذا الشاهد يجب أن يزكى، في العادة. أمّا إذا اختلف جاعة مسافرون واحتكموا إلى قاضي بلدة يرّون بها، فإن القاضي يقبل شهادة بعضهم على بعض (لتعذّر تزكيتهم) إذا هو اقتنع بعدالتهم من مظهرهم الصالح في نظره.

ومَنْ بِعَكسِ حالبهِ فبلا غِنسى جَالسةِ الجَرْح، فليس تُقْبَسلُ

(باب اليمين):

في رُبع دينار فأعلى تُقْتَضَى، وما له بال ففيه تَخْرُجُ وقائماً مُسْتَقْبِ للله يكونُ وقائماً مُسْتَقْبِ وَإِنْ تَعددتَ في الأعرف، وما يَقِلُ حيث كان يُحْلَف وبعضهُمْ يزيكي ليهودي

عنْ أن يُزكّى. والذي قد أعْلَنا <sup>(١)</sup> لـه شهـادةٌ ولا يُعَــدَّلُ<sup>(٢)</sup>.....

في مسجد الجَمْع ، اليمينُ بالقضا<sup>(٣)</sup>. السه لَيْ للَّ غَيرُ مَنْ تَبرَّجُ (٤). مَنِ السَّحَقَّتْ عنده اليمينُ (٥). على وفاق نيّة المُسْتَحْلِفِ (١). فيه وبالله يكونُ الحَلَفُ (٧). مُنزِّلُ التَّوْراةِ للتَّشْديـــــد (٨).

- (١) أما الذي لا يدل مظهره على الصلاح (وقد يكون صالحاً) فيجب أن يزكّى (أن يُثني عليه رجلان عدلان ويشهدا بصلاحه). وأمّا الذي يظهر عليه....،
- (٢) أنّه غير صالح، فلا تقبل شهادته، ولا يطلب القاضي من أحد أن يزكّيه (لأنه لا يعدّل: لا يمكن أن يصبح مقبول الشهادة).
- (٣) إذا كان لزيد عند عمرو دين مقداره ربع دينار فها فوق يثبت له ذلك الدين إذا هو حلف يميناً في السجد الجامع (السجد الكبير الذي تقام فيه صلاة الجمعة).
- (2) أمّا في الأمور ذات البال (المهمّة: القتل، الزنا، الرضاع، النح) فيمكن (بحسب هذا البيت) أن تدعى المرأة لحلف اليمين في المسجد. المألوف إذا احتاج القاضي إلى أن تحلف أمرأة يميناً أو أن يرسل القاضي إلى بيتها رجلاً موثوقاً يسمع يمينها من وراء حجاب.
  - (٥) وصورة حلف اليمين أن يقف الحالف مستقبلاً (متّجهاً إلى القبلة).
- (٦) واليمين وإن تعدّدت في الأعرف (في المألوف الثائع)...... تكون على نيّة المستحلف (الخصم) لا على نية الحالف (إذا أنكر زيد أن لعمرو ديناً عنده، فطلب عمرو من زيد حلف يمين، فتكون هذه اليمين على ما يقصده عمرو، فلا يجوز لزيد أن يقول: أقسم... أنّي غير مدين لك (ويضمر أنّه غير مدين له بأمر معنوي من ضيافة أو معروف سابق).
- (٧) وإذا كانت اليمين تتعلّق بمبلغ هو أقلّ من ربع دينار، فيجوز أن يكون حلف اليمين في مكان غير المسجد الجامع. والحلف لا يكون إلّا بالله. فلا يجوز أن يحلف المسلم بالنبيّ أو بالمصحف أو بأبيه أو بشرفه، الخ.
- (A) ولتأكيد اليمين يطلب من اليهوديّ أن يقسم بالله منزل التوراة، كما يطلب من النصراني (راجع البيت التالي) أن يقسم بالله منزل الإنجيل ذلك لأنّ مدرك الله في الإسلام يخالف مدرك «يهوه» عند اليهود ومدرك « الربّ » عند النصارى. فإذا كان الحلف بالله منزل التوراة ومنزل الإنجيل أصبح مدرك الله في الإسلام هو المعتمد في حلف اليمين.

كما يزيد فيه للتَّثْقِيلِ على النَّصارى مُنْزِلُ الإنجيلِ . وجُملِةُ الكُفِّدارِ يَحْلفونا أَيْانَهم حَيْدثُ يُعْظِّمونا (١).

2- تحفة الحكام في نكت العقود والأحكام (هوداس ومارتل)، الأجزاء ١ - ٣، الجزائر ١٨٨٣ م، الجزءان ٤ و ٥، باريس ١٨٨٨ م، الأجزاء ٦ - ٨، الجزائر ١٨٩٣ - ١٨٩٣ م، الأجزاء ٦ - ٨، الجزائر ١٨٩٠ - ١٨٩٣ م؛ فاس (طبع حجر) ١٢٨٩ هـ؛ ثمّ ١٣٠٠ ، ١٣١٧، ١٣١٧ هـ؛ ثمّ ١٣٠٧ هـ؛ (في مجموع) مع شرح «البهيّة» للتسولي ١٣١٠ هـ؛ ثمّ ١٣١٧ هـ؛ (في مجموع) الجزائر ١٣٢٣ هـ؛ العاصميّة أو تحفة الحكّام في نكت العقود والأحكام (نشرها وعلّق عليها ليون برشيه)، الجزائر (معهد الدراسات الشرقية - كليّة الآداب مجامعة الجزائر) (١٩٥٨ م.

- شروح على تحفة الحكّام:

- البهية لعلي بن عبد السلام التسولي الشبراوي (بروكلمن، الملحق ٢: ٣٧٥)، بولاق
   ١٢٥٦ هـ ١٢٨٩ ١٢٨٩ هـ فــــاس ١٢٩٣ ١٢٩٤ هـ القاهرة ١٣٠٤،
   ١٣٠٥ هـ بيروت، الطبعة الثالثة (دار المعرفة) ١٣٩٧ هـ = ١٩٧٧م.
- ★ الإتقان والأحكام في شرح تحفة الحكام، لمحمد بن أحمد ميّارة الفاسي (ت ١٠٧٢ هـ)،
   فاس ١٢٩٣ ١٢٩٤، ١٢٩٨ ١٢٩٩ هـ؛ القاهرة ١٣١٤ هـ؛ القاهرة (المطبعة الشرفية) ١٣١٦ هـ.
- (•) حاشية على شرح الإتقان والأحكام، لمحمّد الطالب بن حمدون بن عبد الرحمن بن حمدون، فاس ١٢٩٣ هـ؛ حاشية لأبي عليّ الحسن بن الرّحّال المعداني (على هامش «الاتقان»)، القاهرة ١٣٠١، ١٣٠٥، ١٣٠٦ هـ؛ ثمّ مع حاشية للمدني ١٣١٥ هـ.
- ★ شرح لعبد الله بن إبراهيم الشنقيطي (ت ١٢٣٠ هـ) (مع «نشر البنود على مراقي السعود »، فاس بلا تاريخ.
- حلى المعاصم لبنت فكر ابن عاصم، لحمّد بن سودة التاوديّ (ت ١٢٠٧ هـ)، فاس
   ١٣٠٤ هـ؛ فاس ١٣٠٨ ١٣١٠ هـ (بهامش « البهجة »).
  - (٠) حاشية على « حلى المعاصم » للمهدي بن محمّد الوزّانيّ، فاس ١٣٠٨ ١٣١٠ هـ.
    - توضيح الأحكام لعثان بن محمّد التوزري، تونس ١٣٣٩ هـ (؟).
      - حدائق الأزهار، فاس، بلا تاريخ.
- مرتقى الوصول إلى علم الأصول، فاس ١٣٢٧ هـ؛ (على هامش « فتح الودود على مراقي السعود » لعبد الله بن إبراهيم الشنقيظي المُتَوَفّى سنة ١٣٢٠ هـ)، فاس، بلا تاريخ.
- \* شرح مرتقى الوصول = نيل السول أو بلوغ الوصول وحصول المأمول (لأبي؟) محمّد يجيى بن

<sup>(</sup>١) وغير السلم يقسم يمينه في مكان عبادته أو في مكان يعظّمه هو (ولا يؤتى به إلى المسجد الجامع).

محمّد بن المختار بن الطالب عبد الله الساوَليّ الحَوْضيّ الوالاتي ، فاس ١٣٢٧ هـ ؛ (على هامش « فتح الودود . . . ») ، فاس ، بلا تاريخ .

\*\* نيل الابتهاج (القاهرة) ٢٨٩ - ٢٩٠؛ نفح الطيب ٥: ١٩ - ٢٢، ٦: ١٥٥ - ١٩٠؛ ثمّ قال المقري (٥: ٢٢): «ولولا خوف الإطالة لذكرت بعض إنشائه ونظمه، فإنّه في الذروة العليا. وقد ذكرت جملة من ذلك في «أزهار الرياض في أخبار عياض » (ولكن لم أهتد إلى ذلك).غير أن في «نفح الطيب » جملة صالحة من أخبار أبي يحيى بن عاصم أخي أبي بكر أبن عاصم)؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٧٢٠ - ٧٢١؛ بروكلمن ٢: ٣٤١، اللحق ٢: ٢٧٥؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢٧٤ (٤٥)؛ معجم المؤلّفين ١١: ٢٩٠؛ سركيس ٥٦؛ بالنثيا ٢٣٥ - ٤٣٠

# أبو يحيى بن عقيبة

١- هو أبو يحيى أبو بكر بنِ عقيبةَ القَفْصيّ (نسبةً إلى قفصة في تونس) أخذ عن ابن عَرَفَةَ (٧١٦ - ٧٠٦ هـ) إمام تُونِسَ وعالِمِها وخطيبها في عصرِه وعن ابنِ مَهْدِيٍّ وغيرها . وكان معاصراً لابنِ مرزوقٍ الحفيدِ (٧٦٦ - ٨٤٢ هـ) وللقاضي أحمدَ القلشانيّ . ولعلّ وفاتَه كانتْ نحو ٨٦٠ هـ (١٤٥٥ م).

٢- كان أبو يحيى بنُ عقيبة رجلاً صالحاً وعلامةً بارعاً وفقيهاً معروفاً. له أسئلةً
 كَتَبَ بها إلى الإمام ابنِ مرزوق الحفيدِ فأجابه عليها ابنُ مرزوقٍ بجُزُء سمّاه « اغتنامَ الفُرصة في محادثة عالم قفصة ». وكان له نظمٌ حَسَنٌ.

### ٣- مختارات من شعره

- كتب أبو يحيى بنُ عقيبة إلى القاضي أحمدَ القلشانيّ (وكان القلشاني في قُسَنْطينَةَ) بأبياتٍ منها (ولعلّ البيتين الأخيرين تضمينٌ!).

عليك، أُخَيَّ، بالتُّقى ولُزومِه ولا تكتَرِث ما فيه زيدٌ ولا عمرُو(١). وكُنْ مُنشداً ما قال بعضُ أُولِي النُّهى، فكم حِكمةٍ غرّاء قيدها الشعرُ:

<sup>(</sup>۱) اكترث: اهتمّ، بالى (وحقّها أن تتعدّى بالباء). ما فيه زيد وعمرو (من الجدال والنزاع على أعراض الدنيا المادّية والمعنوية).

إذا المرء جاز الأربعينَ ولم يكن فدَعْهُ ولا تَنْفَسْ عليه الذي أتى،

له دون ما يأتي حياءً ولا سِتْرُ، وإن مَدّ أسبابَ الحياةِ له العُمْرُ (١).

٤- نيل الابتهاج ٣٥٧.

## ابن مرزوق الحفيد

١- هو أبو عبد الله محمّدُ بنُ أحمدَ بنِ محمّدِ (الخطيب) بنِ أحمدَ بنِ محمّدِ بنِ محمّدِ بن أبي بكرِ بنِ مرزوقِ العُجَيْسيُّ التِّلْمِسانيُّ، وُلِدَ في الرابعَ عَشَرَ من ربيع ِ الأوّلِ من سَنَةِ الرابع عَشَرَ من ربيع ِ الأوّلِ من سَنَةِ ١٣٦٥/١٢/٩) في تِلمْسانَ.

وتلقى آبنُ مرزوق الحفيدُ أشياء من العلم في تلمسانَ على والده أحمدَ وعمّهِ محمّدٍ وعلى نفر آخرينَ منهم سعيدُ بنُ محمّدٍ العَقَبانيُّ التَّلِمسانيّ (ت ٨١١ هـ) وأبو اسحاق إبراهيمُ المصموديُّ وأبو الحسن الأشهبُ الغِاريّ وعبدُ الله بنُ الشريفِ التِّلمسانيُّ (ت ٧٧١ هـ). ثمّ إنّه ارْتَحَلَ إلى تونِسَ وأخذ عن إمام تونِسَ محمّدِ بنِ عَرَفَةَ الوَرْغَيِّ (ت ٨٠٣ هـ) وأبي العبّاسِ القصّار.

بعدَئذِ آنتقلَ ابنُ مرزوقِ الحفيدُ إلى فاسَ وأخذ عن أبي زيدِ المكوديِّ (ت ٨٠٧هـ) وعن محمّدِ بنِ مسعودِ الفيلاليِّ الصِّنهاجيّ. ولكنْ لا يَسَّتِقُ في التاريخ أن يكونَ آبنُ مرزوقِ الحفيدُ المولودُ سَنَةَ ٧٦٦ للهِجرة قد أخذ عن النَّحْوِيِّ أبي حيّانِ المُتَوفَّى سَنَةَ ٧٤٥ - كما جاء في نفح الطيب (٥: ٤٢٨، السطر السابع).

ثم إِنَّ آبَنَ مرزوقِ الحفيدَ رَحَلَ إِلَى المُشرق فأخذَ فِي مِصْرَ - فِي أَثناءِ طريقه إلى الحجّ (وفي حِجّته الأُولى، سَنَة ٧٩٠) - عن عُمَرَ بنِ عليّ بنِ الْمُلَقِّن (٧٢٣ - ٨٠٤ هـ) وعن عبد الرحمنِ بنِ خَلْدون (ت ٨٠٨ هـ) وعن مجدِ الدين محمّدِ بن يَعْقوبَ الفَيْروزاباديّ (ت ٨١٧ هـ)، كما أُخذ عن السِّراجِ البُلُقَينيّ (٢) وعن النور النويريّ (؟).

<sup>(</sup>١) لا تنفس عليه الذي أتى: لا تحسده على ما يفعل من الأمور الحبوبة في الدنيا. وإن مدّ أسباب الحياة له العمر: وإن مكنّه طول عمره من أن يكون له نشاط يتمتّع به بملاذ الحياة.

<sup>(</sup>٢) لعل السراج البلقيّني هذا هو عمر بن رسلان (٧٢٤ - ٨٠٥ هـ) من حفّاظ الحديث.

وأخذ آبنُ مرزوق هذا، في مَكّة، في أثناءِ حِجّته الأولى (٧٩٠ هـ)، عن البهاءِ الدمامينيّ (ت ٨٢٧ هـ) وعنِ النّور العقيليّ (؟)، كما أخذ في حِجّته الثانية (٨١٩ هـ) عن آبْنِ حَجَرِ العسقلانيِّ (ت ٨٥٢ هـ).

وكانتْ وفاةُ أبنِ مرزوقِ الحفيدِ في تِلِمْسانَ في رابعَ عَشَرَ شَعبانَ من سَنَةِ ٨٤٢ (١/٣٠).

٢- إنّ الذين ذكروا آبنَ مرزوقِ الحفيدَ قد أطنبوا في مدحهِ إطناباً عظياً، ففي «نفح الطيب» (٥: ٤٢٠ وما بعد؛ راجع «نيل الابتهاج» ٢٩٣ وما بعد): «عالمُ الدُّنيا ... البحرُ الإمامُ المشهور الحُجّةُ الحافظُ (١) العلّامة المُحقّق الكبيرُ والنَّظّار (٢) المطلّعُ والمُصنف المُنْصِفُ ... الآخذُ من كلِّ فنِّ بأوْفِ نصيب، الراعي في كلِّ عِلْم المطلّعُ والمُصنب ، عُجّةُ اللهِ على خَلْقه (٣) .... فارسُ الكراسي والمنابر (١) ، سليلُ الأكابرِ ، سيّدُ العلااء الأخيارِ وإمامُ الأئمةِ وآخِرُ الشيوخِ ذَوِي الرُّسوخ ، بدرُ التَّام الحامعُ بينَ المعقولِ والمنقولِ (٥) و (بين) الحقيقةِ والشريعة (١) بأجلٌ محصولِ ....».

وقال فيه المقري: «شيخ شيوخنا المحقّق النظّار أبو عبد الله بن مرزوق الحفيد » (نفح الطيب ٥: ٣٤٠)... « وعالم الدنيا البحر أبو عبد الله محمّد بن أحمد بن مرزوق » (٤١٨).

كان آبنُ مرزوقِ الحفيدُ مُلمَّا بفنونِ كثيرةٍ من قراءةِ القُرآنِ والتفسيرِ ومِنَ الحديثِ، وهُوَ حافظٌ ومُسْنَدٌ (٧) وفقيةٌ مُجتهدٌ وعارفٌ باللَّغة والنَّحو والبلاغة

<sup>(</sup>١) الحافظ (الذي يحفظ أحاديث رسول الله).

<sup>(</sup>٢) النظّار (العالم الكبير من علماء الكلام: الدفاع عن العقائد الإيانية بالأدلة العقلية).

<sup>(</sup>٣) حجّة الله على خلقه (المسؤول عن هداية الناس، ويكون الناس مسؤولين عن اتباع هديه).

<sup>(</sup>٤) فارس الكراسي (القدير في التدريس) والمنابر (وفي الخطابة).

<sup>(</sup>٥) المعقول (العلوم العقلية: الحساب، النطق، الفلسفة، الخ) والمنقول (العلوم التي تكون بالرواية: الحديث، التاريخ، الخ).

<sup>(</sup>٦) الحقيقة (التصوّف) والشريعة (أمور الدين: العبادات والمعاملات، الخ).

<sup>(</sup>٧) المسند: الحافظ الثقة في علوم الحديث وفي رواية الحديث.

والعَروض (۱). ويبدو أنّه كان حَسَنَ التّصنيفِ للكُتُبِ حَسَنَ إلقاءِ الدُّروسِ ، وقد قيل فيه (نيل الابتهاج ٢٩٨ س): «أمّا الفقه فَهُوَ فيه مالكُّ (۱)، ولأَزِمَّةِ فُروعهِ حائزٌ ومالكُّ (۱) ». هذا بالإضافة إلى أنّه كان حاملَ لواءِ السُّنَّة وداحِضَ شُبهِ البِدْعة » (۱)، ومن كِبارِ رجال التصوُّفِ.

كان أبنُ مرزوق الحفيدُ مُصنّفاً مُكثِراً في عدد من فنون المعرفة، ويبدو أنّه وَصَلَ إلينا بضعةُ كتب منها (راجع بروكلمن، الملحق ٢: ٣٤٥). فمن كُتُبهِ: تفسيرُ سورة الإخلاص (السورة ١١٢ في المُصحَف؛ على طريقة الحكاء) - رَجَزٌ «حِرز الأماني» الإخلاص (السورة ١١٦ في المُصحَف؛ على طريقة الحكاء) - رَجَزٌ في علم الحديث جمع (للشاطيّ) - أرجوزة ألفية في مُحاذاة الشاطبية - الروضة (رَجَزٌ في علم الحديث بن ألفيّةِ ابن لُيونَ وألفية العراقي) (٥) - الحديقةُ (آختصر فيها ألفيّة العراقي) - أنوار الدراري في مُكرَّرات البُخاري - عقيدة أهلِ التوحيد المُخرجة من ظُلمة التقليد - الآياتُ الواضحات في وجه (١) دَلالةِ المُعجزات - المفاتيح (الغاية) القُرطاسية في شرح (القصيدة) الشُقر اطيسية (١) (في مدح الرسول) - آغتنامُ الفرصة في مُحادثة عالم قَفصة أبي عَشيمة (وهو أجوبة على مسائلَ في التفسير والفِقه وغيرِها وردَتْ عليه من عالم قَفصة أبي يحيى بنِ عُقيبة) (١) - شرحُ ابنِ الحاجب (١) (في فروع الفِقه) - الدليلُ المُومِي في يحيى بنِ عُقيبة) (١) - شرحُ ابنِ الحاجب (١) (في فروع الفِقه) - الدليلُ المُومِي في

<sup>(</sup>١) العروض: قواعد نظم الشعر.

<sup>(</sup>٢) مالك: مالك بن أنس فقيه أهل المدينة،

<sup>(</sup>٣) الزمام (بالكسر): القياد. فروع الفقه (الصلاة، الصوم، الإرث، الخ). الحائز الذي يحوز (يحصل على الأشياء)، والمالك (الذي يملك الأشياء).

<sup>(</sup>٤) حامل لواء السنّة (المدافع عن الإيمان) وداحض (مبطل، هازم) شبه (جمع شبهة: الأمر الضائع بين الحقّ والباطل أو بين الحلال والحرام، الأمر المضلّل للناس يثيره أعداء الدين) البدعة (الأمر المخالف لما جاء به الدين).

<sup>(</sup>٥) ابن ليون هو أبو عثمان سعد بن أحمد التجيبي الأندلسي (ت ٧٥٠ هـ) من العلماء والمكثيرين من التآليف. والعراقي هو أبو الفضل عبد الرحيم بن الحسين المعروف بالحافظ العراقي (ت ٨٠٦ هـ) له ألفيّة في مصطلح الحديث.

<sup>(</sup>٦) في وجه دلالة: فيما يدلُّ على.

الشقراطيسي هو أبو محمد عبد الله بن يحيى التوزري (ت ٤٦٦ هـ) له قصيدة في مدح الرسول (راجع ترجمته في الجزء الرابع من هذه السلسلة).

<sup>(</sup>٨) قفصة بلدة في جنوبي تونس. أبو يحيى بن عقيبة (ص ٦٣٣).

<sup>(</sup>٩) ابن الحاجب هو أبو عمرو عثمان بن عمر (ت ٦٤٦ هـ) من الفقهاء وعلماء النحو.

ترجيح طهارة الكاغد الرومي (١) - مُخْتَصَرُ الحاوي في الفتاوي لابن عبد النور التونيي (٢) - نورُ (أنوار) اليقين في شرح أولياء الله المتقين - كتاب (في التصوّف: في شأن البُدلاء ، تكلّم فيه على حديث وَرَدَ في أوّل «الحِلْية » في شأنِ البُدلاء وغيرِهم) (٣) - النُّصح الخالص في الردّ على مُدّعي رُتبة الكامل (١) للناقص (في الردّ على أي الفضل قاسم العَقباني (٥) في مسألة الفقراء الصوفية في أشياء صوّب العَقباني صنيعهم فيها فخالَفَهُ أبنُ مرزوقي) - المُقنع الشافي (أرجوزة في المِيقات: استخراج ساعات الليل والنهار ، فلك) - أرجوزة في تلخيص (أعال الحساب) لا بن البنا (١) - إساع الصّم في إثبات الشَّرَف من قبل (٧) الأمّ - تأليف في مناقب شيخه إبراهيم المصمودي (١) - النور البَدري في التعريف بالشيخ المَقْرِي (١) - نهاية الأمل في شرح «الجُمَل » للخونجي (في المنطق) - المعراج في استمطار فواثد الأستاذ آبن المنطق) - نظم «الجمل »للخوبجي (في المنطق) - المعراج في استمطار فواثد الأستاذ آبن سراج (أجاب فيه قاضي الجاعة أبا القاسم بْنَ سراج (١) عن مسائل منطقية ونَحْوية) - سراج (أجاب فيه قاضي الجاعة أبا القاسم بْنَ سراج (١) عن مسائل منطقية ونحوية) -

<sup>(</sup>١) المومى = المومى، (المشير، الدال). الكاغد: الورق (ورق الكتابة) الرومي (اليوناني النصراني).

<sup>(</sup>٢) ابن عبد النور التونسي .....

 <sup>(</sup>٣) الأبدال في أصطلاح الصوفية: طبقة تلي الأقطاب الأربعة، قيل لا تخلو الدنيا منهم، إذا مات واحد
 (منهم) أبدل الله مكانه آخر. واحدهم بدل (بفتح ففتح) وبدل (بكسر فسكون) وبديل (المعجم الوسيط ٤٣).

<sup>(</sup>٤) اقرأ: رتبة الشخص الكامل.....

<sup>(</sup>٥) أبو الفضل قاسم بن سعيد العقباني التلمساني (ت ٨٥٤ هـ) فقيه بلغ درجة الاجتهاد. له أرجوزة في التصوّف.

<sup>(</sup>٦) ابن البنا من علماء الرياضيّات (ت ٧٣١ هـ) له ترجمة في هذا الجزء.

<sup>(</sup>٧) من قبل: من جهة نسبه....

<sup>(</sup>٨) إبراهيم بن موسى المصمودي التلمساني المتوفى ٨٠٥ أو ٨٠٤ هـ (نيل الابتهاج ٥١ – ٥٢).

<sup>(</sup>٩) الشيخ المقري هو محمّد بن محمّد المقري (ت ٧٥٨ هـ) جدّ أحمد بن محمّد المقري (ت ١٠٤١ هـ) صاحب «نفح الطيب ». والسجعة في هذا الكتاب تدلّ على أن « المقري » ترسم بفتح فسكون (راجع أيضاً تاج العروس – الكويت ١٠٤١): «مقرة بالفتح مدينة بالمغرب، بقرب قلعة بني حمّاد، بالقطر الجزائري اليوم »، – وقد تشدّد القاف، وبه اشتهرت (١٤: ١٤٧، راجع أيضاً نفح الطيب ٢٤٠٥).

<sup>(</sup>١٠) محمَّد بن نامارو (ت ٦٤٦ هـ) فارسيّ الأصل سكن مصر. وهو عالم بالحكمة والمنطق. وفي بروكلمن (١: ٨٠٠ ، الملحق ١: ٨٣٨): أفضل الدين أبو الفضائل أبو عبد الله محَّد بن ناموار (بسكون الميم أو بفتحها) بن عبد الملك الخناجي (بالضمّ، تقيّداً باللفظ الفارسي).

<sup>(</sup>۱۱) ابن سراج....

أرجوزةً في نظم «تلخيص المفتاح (في البلاغة، لجلالِ الدين محمّدِ بنِ عبدِ الرحمن القزوينيِّ المُتوفَّى سنة ٧٣٩هـ) – المفاتيح المرزوقيّة في استخراج رُموز (القصيدة) الخَزْرجية (في العَروض) – أُرجوزة في اختصار ألفيّة اَبنِ مالك (في النحو) – إظهار صدق المودّة في شرح البُردة (وهو شرح كبير لقصيدة «بانت سُعادُ » لكعب بن زُهيرٍ في صدح الرسول، استوفى فيه الكلامَ غاية الاستيفاء وضمّنه سَبْعَة فنون في كلِّ بيتٍ) – مرح وسط (للبردة أيضاً) – الاستيعاب لما في «البُردة » من البيان والإعراب (شرح صغير للبردة) – الرَّوْض البهيج في مسألة الخليج (؟) – شرح التسهيل (؟). ولا بن مرزوق هذا كُتُب بدأها ولم يُتِمَّها، منها (نفح الطيب ٥: ٤٣٠؛ نيل الابتهاج ٢٩٨): المتجرُ الرَّبيح والسَّعي (المسعى؟) الرجيح والرَّحْب (نفح الطيب: المرحب) الفسيح في شرح الجامع الصحيح (٢) – روضة الأريب في شرح التهذيب (٣) – المَنْزعُ النبيل في شرح الجامع الصحيح (٢) – روضة الأريب في شرح التهذيب (٣) – المَنْزعُ النبيل في شرح مُختصرِ خليل (٤) – إيضاح السالك إلى ألفيّةِ آبنِ مالك – شرحُ شواهدِ شُرّاحِ شرح مُختصرِ خليل (١٠) – التحريرُ والاستيفاء و (النزول) لألفاظِ الكِتاب والنُقول (٥).

### ٣- مختارات من آثاره:

- كلام في إعراب آية.

قال أَبنُ مَرزوقِ الحفيدُ في كتابهِ « ٱغتنامِ الفُرصة » (نيل الابتهاج ٢٩٨ - ٢٩٩): حَضَرْتُ مَجْلِسَ شَيْخِنَا العلامةِ نُخبةِ الزمانِ ٱبنِ عَرَفَةَ (٦)، رَحِمَه اللهُ، فقَرَأ: ﴿ وَمَنْ

<sup>(</sup>۱) الخزرجيّ، لعلّه أبو العبّاس أحمد بن مسعود بن محمّد القرطبي الخزرجي، كان إماماً في التفسير والفقه والحساب والفرائض والنحو واللغة والعروض والطبّ. وله تآليف حسان وشعر رائق، توفّي سنة ٦٠١ للهجرة (نفح الطيب ٢: ٦١٥ – ٦١٥).

<sup>(</sup>٢) الجامع الصحيح (في الحديث، للإمام البخاري).

<sup>(</sup>٣) التهذيب....

<sup>(</sup>٤) خليل هو ضياء الدين خليل بن اسحاق بن موسى الجنديّ (كان يلبس لباس الجند) فقيه مالكي (ت ٧٧٦ هـ).

<sup>(</sup>٥) الكتاب = القرآن الكريم. النقول: الروايات المتعلّقة بالحديث (؟).

<sup>(</sup>٦) أبو عبد الله محمد بن محمد بن عرفة الورغمي (٧١٦ – ٨٠٣ هـ) إمام تونس وعالمها في عصره.

يَعْشُ عَن ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقَيِّضْ له شَيْطاناً فَهُو لَهُ قَرِينٌ ﴾ (١). فَجَرَى بَيْنَنا مُذاكرةٌ رائقةٌ وأبحاثٌ حَسَنَةٌ فائقةٌ ، منها أنّه قال: قُرِىء «يعشُو » بالرَّفْعِ و «نُقيِّضْ » بالجَزْم ، ووجَّهَها أبو حيّان بكلام ما فَهِمْتُه (٢). وذكر (أن) في النُّسْخَةِ خَلَلاً ، وذكر بعض ذلك الكلام (٣). فأهْتَدَيْتُ (أنا) إلى تَهامه. فقلتُ: يا سيّدي ، مَعْنى ما ذكر أنّ جَزْمَ «نُقيضْ » بِ « مَنْ » المؤصولية (١) لشبهها بالشَّرطيّة ، لِمَا تَضَمَّنَتُها مِنْ مَعْنى الشرط . وإذا كانوا يُعاملون (آسْمَ) الموصولِ الذي لا يُشْبِه لفظه لَفْظَ الشَّرطِ بذلك ، فها يُشْبِه لفظه لفظ الشرط أوْلى بتِلْكَ المُعاملة. فوافقَى ، رَحِمَهُ الله ، وفَرحَ كها (٥) أنّ الإنصاف كانَ طَعْمَه.

وعِنْدَ ذلك أَنْكَرَ عَلَيَّ جماعةٌ من أهلِ المجلس، وطالبوني بإثباتِ مُعاملةِ (آسم) الموصولِ معاملة (آسم) الشرط. فقُلْتُ: (مِثالُ ذلك) نَصَّهم على دُخول الفاء في خَبرِ (آسم) الموصول في نَحَوِ «الذي يأتيني فَلَهُ دِرهمٌ ». فنازَعوني في ذلك، وكُنْتُ حديثَ عَهْدٍ بَحِفْظِ «التسهيل »(٦). فقُلْتُ: قال ابنُ مالك فيما يُشْبِهُ (هذه) المسألة: «وقد يَجْزِمُهُ مُتَسَبِّبٌ عَنْ صِلَةٍ »، وأنْشَدْتُ من شواهدِ (هذه) المسألةِ قَوْلَ الشاعر:

<sup>(</sup>١) القرآن الكريم (٣٦:٤٣، سورة الزخرف). يعشو: يعرض (عشا فلان عن الأمر: غفل). نقيّض (نهيّىء، نسبّب، نجمل). قرين: رفيق ملازم.

<sup>(</sup>٢ و٣) الكلام هنا لابن عرفة. ما فهمته (الجُملة هنا ترجع إلى ابن مرزوق الحفيد).

<sup>(</sup>٤) من الموصولية (اسم الموصول) لها «عائد» (ضمير يعود إليها) وصلة (جملة تشرح عملها): ﴿من جاء بالحسنة فله خير منها﴾ (٢٧: ٨٩، سورة النمل): الضمير في «جاء» هو العائد (الراجع، الدال على) «من». والجملة «جاء (هو) بالحسنة» صلة الموصول لا محل لها من الإعراب (للتقدير: الجائي بالحسنة). والفاء في «فله » زائدة، ولكنها تدل على التوكيد، أي على علاقة التركيب ﴿له خير منها﴾ بالتركيب ﴿من جاء بالحسنة﴾. وهذه الجملة الموصولية تشبه الجملة الشرطية: ﴿ومن يكفر به (بالكتاب: بالقرآن) فأولئك هم الخاسرون﴾ (٢: ١٢١، سورة البقرة): «من» اسم شرط جازم. «يكفر» فعل الشرط مجزوم باسم الشرط «من». والفاء في «فأولئك»: رابطة جواب الشرط «أولئك هم الخاسرون» بفعل الشرط «يكفر به».

<sup>(</sup>٥) كها: مثلها، إذ أن - « فرح ابن عرفة بالدليل الذي جئت أنا به، كها أن الإنصاف (معرفة الفضل لأهله) كان طبعاً له.

<sup>(</sup>٦) التسهيل: كتاب « تسهيل الفوائد وتكميل المقاصد » لابن مالك النحوي (ت ٦٧٢ هـ).

فلا تَحْفِرَنْ بِئْراً تُريدُ بها أَخاً، فإنّكَ فيها أَنتَ من دُونِه تَقَعْ (۱). كذاك الذي يَبْغي على الناسِ ظالماً «تُصِبْهُ »،على رُغْمٍ ،عَواقِبُ ماصَنَعْ. فحاء الشاهدُ موافقاً للحال.

أَسْمُ آبنِ مرزوقِ الحفيد (نيل الابتهاج ۲۹۸ س):

حدّتَني أُمّي عائشةُ بنتُ الفقيهِ الصالحِ القاضي أحمد بنِ الحسنِ المَدْيونيّ، وكانتْ صالحةً أَلْفَتْ مجموعاً في أدْعِيةِ آختارَتْها. و (كان) لها قُوّةُ في تَعْبيرِ الرُّوَيا(٢) آكْسَبَتْها من كَثْرة مُطالعة كُتُب (هذا) الفنِّ، أنّه أصابَني مَرَضٌ شديدٌ أشرفتُ منه على الموت و (كان) من شأنها و (شأن) أبيها أنّها لا يَعيشُ لها ولد إلّا نادراً. و (كانوا قد) سَمّوْني أبا الفَضْلِ في أوّلِ الأمر. فدَخَلَ عَلَيْها أبوها أحمدُ المذكورُ، فلمّا رأى مرضِيَ وما بَلغَ بي، غَضِبَ وقال: ألَمْ أقُلْ لكُمْ: لا تُسَمّوه أبا الفضلِ؟ ما الذي رأيْتُموهُ له من الفضلِ حتى تُسمّوه أبا الفضل؟ ما الذي رأيْتُموهُ له من الفضل حتى تُسمّوه أبا الفضل؟، مَا نقرَّجَ الله عنديه الله فعلتُ ، يَتَوعَدُ بالأدب . قالتْ: فَسَمّيْناكَ مُحَمّداً، ففرَّجَ الله عنك.

- وقال آبنُ مرزوقِ الحفيدُ في مدينةِ تِلِمْسانَ - وسمّاها « بَلَدَ الجِدار »(٣) - (نفخ الطبب ٥: ٣٣٠):

بلَـدُ الجـدار ما أمرَّ نَواها، كَلِـفَ الفؤادُ بَحُبِّها وهَواها(1). يا عاذِلي، كُنْ عاذِري في حُبِّها. يَكُفيكَ منها ماؤها وهَواها(٥).

- وقال يُشير إلى تِلمُسانَ في رَجَز له في عِلم الحديث (نفح الطيب ٥: ٣٣٣):

ومَنْ بِهِا أهل ذكاء وفِطَنْ في رابع مِنَ الأقاليم قطن (٦).

<sup>(</sup>١) هذا البيت إضافة من راوية ثانية للقصة نفسها (راجع نيل الابتهاج ٢٩٩).

<sup>(</sup>٢) تعبير (تفسير، تأويل) الرؤيا (المنام، الأحلام).

<sup>(</sup>٣) بلد الجدار: البلدة التي لها جدار (سور؟).

<sup>(</sup>٤) النوى: البعد، البعاد.

<sup>(</sup>٥) العاذل: اللائم (بغير حق).

<sup>(</sup>٦) قطن: سكن. الإقليم الرابع هو المنطقة المعتدلة (منطقة حوض البحر الأبيض المتوسط).

# يكفيكَ أَنَّ الداوِدِي بها دُفِنْ مَعَ ضَجيعِه آبنِ غَزْلونَ الفَطِن (١).

٤- مسند ابن مرزوق ( )، باريس (لا روز) ١٩٢٥م.

\*\* تعریف الخلف ۱۲۵ – ۱۳۹؛ نیل الابتهاج ۲۹۳ – ۲۹۹ (طبعة فاس ۳۰٤)؛ الضوء اللامع ۷: ۵۰؛ نفح الطیب ۵: ۶۳۰ – ۶۳۳؛ تاریخ الجزائر العام ۲: ۱۹۵ – ۱۹۹؛ بروکلمن، الملحق ۲: ۳۲۵؛ الأعلام للزرکلي ۲: ۲۲۸ (۵: ۳۲۸).

## أبو يحيى بن أبي بكر بن عاصم

كان لأبي بكرٍ محمّدِ بْنِ عاصمِ الْمُتَوَفّى سَنَةَ ٨٢٩ للهِجرة (راجع ترجمته، فوق، ص ٦٢٥) أُخٌ آسمُه أَبو يحيى محمَّدُ بنُ عاصمِ (راجع «نفح الطيب » ٥: ٥١٣ س) وآبنٌ آسمُه أيضاً أبو يحيى محمّدُ بن عاصم. والتَرجمة التاليةُ تتعلّق بآبنهِ لا بأخيه.

١ - هو أبو يحيى محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ محمّدِ بنِ محمّدِ بنِ محمّدِ (خمسَ مرّاتٍ) بنِ عاصمِ القيسيُّ الغَرناطيّ، يبدو أنّ مولدَه كان (تقديراً) نحو سَنَةِ ٧٩٠ للهِجرة (١٣٨٨).

أَخذَ أبو يحيى بنُ عاصم العِلَم عن نَفَرٍ من شيوخ وقتهِ ، منهم: أبو الحسن بنُ سمعت (سمعة) الأندلسيّ وأبو القاسم بن السرّاج. الغَرناطيّ وأبو عبد الله المَنْتوريُّ وأبو عبدِ الله المَنْتوريُّ وأبو عبدِ الله المَنْتوريُّ وأبو عبدِ الله البيّانيّ وأبو جعفرِ بنُ أبي القاسم السَّبتي .

ويبدو أنّه كان كثيرَ النشاط (والمعرفة أيضاً) فقد تولّى آثْنَتَيْ عَشْرَةَ خُطّةً (مَنْصِباً) من خُطط الدولة منها الإمامةُ والخَطابة (في المسجد) ومنها الوَزارة والكِتابة. وقد كان قاضيَ الجهاعة (قاضيَ القُضاة) في غَرناطَة – وكان تَوَلِّيهِ القضاءَ سَنَةَ ٨٣٨ للهِجرة (ص١٤٣٥ - ١٤٣٥).

وكانتْ وفاةُ أبي يحيى بن أبي بكرِ بنِ عاصمٍ ، سَنَة ٨٦٠ للهِجرَة (١٤٥٦ م) في الأغلب، ذبيحاً من قِبَلِ السلطانِ (\*).

<sup>(</sup>١) الدوادي... وابن غزلون....

كان سلطان غرناطة في ذلك الحين سعد بن علي بن يوسف بن محمد (الخامس) الغني بالله، للمرّة الثانية
 ٨٥٧ – ٨٦٦ هـ) أو ابنه عليّ بن سعد (٨٦٦ – ٨٨٧ هـ).

٢- كان أبو يحيى بنُ أبي بكر بن عاصم الغَرناطيُّ من أكابر الفقهاء ومن العُلباء الرُّؤساء حافظاً (للحديث)، بليغاً وخطيباً ومشاركاً في عدد من العلوم، كما كان مُصنِّفاً؛ له: شرحٌ على «تحفة الحكّام «(لأبيه أبي بكر محمّدُ بنُ عاصم المتوفّى سنة ٨٢٩ هـ) – جَنَّةُ الرِّضا في التسليم لِما قَدَّرَ اللهُ وقضى (في الحُزَن على حال المسلمين في الأندلس وعلى ما كانَ الإسبانُ النَّصارى - في آخرِ أيام ِ العرب في الأندلس - يفعلونه بالمسلمين. وفي المختارات نصّ من هذا الكتاب)- الرَّوضُ الأريض في تراجم ذَوِي السيوفِ والأقلام والقَريض (في عِدّة أجزاءِ ، كأنّه ذَيْلٌ على كتاب « الإحاطة » للسان الدين بن الخطيب). وكان له ترسُّلُ (رسائلُ إخوانيّةٌ) وشِعْر .

وأبو يحيى بنُ عاصم أديبٌ مُنشىءٌ كثيرُ التصنيع والتكلُّفِ في الشعر والنثر، فربُّما نَظَم القصيدةَ فبناها على نَمَطٍ يُمْكِنُ أَنْ يَخْرُجَ به منها عددٌ من القصائد والمُوشّحات. وكذلك كانتِ الأسجاعُ في نثرهِ تَتَوالى على نَسَقِ وتَتَردُّدُ تردُّداً يُذَكِّرنا بالموشحّات أيضاً (انظر ذلك في النصّ المأخوذِ فيما يلي من كتاب « جنّة الرِّضا »). وأمّا المَثَلُ على تولُّدِ بعض ِ قصائدِه من بعض ٍ فتراه فيما يلي (أزهار الرياض ١٤٦:١ وما بعد):

أما،والهوى،«ماكنتُ »مُذْبانَعهدُهُ أَهــيمُ بلُقْيــا مَنْ (تناثر) وُدُّهُ(١)\* لَمَا فَاضَ مِنْهُ (الدمعُ) مِذْ بَانَ صَدَّهُ (٢). لَمَا شُبَّ أَشُواقي وقلبِيَ زَنْدُهُ (٣). لَظي » زادَ ماءً (مِنْ جُفونيَ) وَقْدُه (٤).

رعى اللهُ مَنْ لو أنصفَ» الصبُّ في الهوى ولو جاد مِنْ (بعد المطال) بزَوْرة كها خان صبري يوم أصبح و«أصلى

<sup>(\*</sup>١) با أن الغاية من القطع التالية في الشعر أن نرى طريقة توليد بعض القصائد من بعض، فسأجعل الشرح هنا موجزاً. بان (بعد، آبتعد) عهده (زمانه): مضى عليه زمن طويل فانقضى شبابه.

بان (ظهر) صدّه: ميله (عنّي). (٢)

الزند: قطعة من الحديد تقدح به النار من الحجر. شبّ (أشعلُ) « أشواقي وقلبي » (مفعول به متعدّد) (٣) زنده (فاعل «شبّ »).

<sup>«</sup>لظي »، إذا كانت عَلَماً على جهنَّمَ، فإنَّها تكون ممنوعة من الصرف فلا تُنوَّن. وأمَّا إذا كانت مصدراً: (٤) لظي (بفتح فكسر ففتح) يلظي لظّي، وكان «اللظي » بمعنى اللهيب الذي لا دخان معه (كما هو المقصود هنا)، فإنّ « لظي » حينئذ تكون مصروفة وتنوّن. وأمّا إذا كانت « لظي » (ٱسمَّا مؤنّثاً) بمعنى « لهيب لا دخان له » فتكونُ حينئذِ ممنوعة من الصرف (فلا تنوّن) لعلّتين (التأنيث ولأنّها مختومة بتاء التأنيث أيضاً). «واصلي » (هنا): يصل إلىّ (من الحبوب).

لـــذاك أسالَ الدمــعَ (كالــدُرِّ) مَدْمعي

من « الوَجْدِ » فَأَستَوْلَى على الجَفْنِ سُهُدُه (١)

و « إلّا لِيَمِّ » قد تنابع مده (۲). ومازِلتُ من خَوفِ « النَّكالِ »أُعِده (۳).

و «كالقمر الزاهي » سَناه وبُعده (١٠).

ر « في نوره » بدرُ الساء وجُنده <sup>(ه)</sup>. قى) يُتَيِّمُ قلبي إذ تمكّنَ وَجْدُه <sup>(١)</sup>.

ولِلَّهِ (مِنْ بدرٍ) لِغيرِيَ سَعْدُه.

حكى لُولُواً (مِنْ سِلْكِه) مُتناثراً ذَخَرْتُ (الثمينَ) القدرِ منه بُقلتي ولا عجبٌ (مُذ أعوزَ) القُربُ أَنْ غدا أيلحِقُ باللَّقْيا أو (الوصلِ) من يغو وصير جسمي للصَّبابــة (والتَّللا أُقطِّعُ أَنفاسي «عليه كـ» آبةً

(واستخرج أبو يحيى بن عاصم من قصيدته هذه الطويلة - وَهِيَ مِائَةٌ وعشرون بيتاً - قصيدة أصغر منها ، عَدَدَ أبياتٍ ووزناً ، وهي سبعة عَشَرَ بيتاً من « مجزوء البحر البسيط: مستفعلن فاعلن فعولن »). من الكلمات المحصورة بين أهِلّة كبار ():

كالسدُّر من سِلكهِ الثمينِ. من بدر حُسْ بلا قرينِ<sup>(۷)</sup>. جمالُسه مرتسعُ العيونِ. تناثرَ الدَّمــــعُ من جُفوني مُ مُنوني مُناثرَ الدَّمـــعُ من جُفوني مُسَــذُ أُعوزَ الوصِــلُ والتَّلاقي عَلِقــتُ في الحُــبِّ ظَبْيَ أُنْسٍ

<sup>(</sup>١) الوجد: شدّة الحبّ وشدّة الحزن. السهد: امتناع النوم.

<sup>(</sup>٢) حكى: شابه (الدمع). وإلَّا ليَمِّ- يمَّ: بحر، المدِّ: ارتفاع الموج وكثرة الماء.

<sup>(</sup>٣) ذخرت= آدّخرت: خبأت. القدر (القيمة). والقدر (في الأصل) منصوبة، وحقّها الجرّ على الإضافة: الثمين القدر. النكال: شدّة العذاب. أعدّه؛ أحتفظ (بدمعي) مهيّاً (خوف عذابه الشديد المقبل - حينا يعلن الحبوب أنه قطعني بتّة؟).

<sup>(</sup>٤) أعوز الشيء فلاناً = آحتاج فلان إلى ذلك الشيء . أعوزني قربه: أصبحت محتاجاً إلى أن يكون قريباً منى . أو عزّ قربه: آبتعد عنّى . السنا: الضوء .

<sup>(</sup>٥) أَيُلْحِق باللَّقيا: أَيُلحِقني بلُقياه (أَيُنعِم عليّ بالوصل أو القرب) من (ذلك الحبوب: محبوبي أنا) الذي يغور في نوره (يُحتفي في كثرة نوره) بدر الساء وجنده (أي النجوم أيضاً): نور حبيبي (جماله) أعظم من نور بدر الساء ومن نور النجوم كلِّها مجتمعةً.

<sup>(</sup>٦) الصبابة: الشوق، حرارة الشوق (شدّته). تيّم: أمرض، ذلّل، أذهب عقل (الحجبّ). الوجد: شدّة الحبّ أو شدّة الحزن.

<sup>(</sup>٧) القرين (هنا): المثيل، الشبيه.

تناثرُ الدمــــعُ كالـــدرّ مـذ أعوز الوصـلُ من بـدرِ عَلقْـــتُ فِي الحُــــدِ جَالـــــه .....

(ثمّ عاد فاستخرج منها - من الكلّات المحصورة بين أهِلّة صغارٍ - قصيدة جديدة): ما كُنتُ لو أنصف بعد المُطالِ أصْلَى لَظَى الوَجدِ الأليمِ النَّكالِ(١). (ثمّ عاد أيضاً فاستخرج منها مُوَشَّحتَيْنِ أُخْرَيَيْنٍ).

ويحسنُ بن يُريدُ تفصيلَ ذلك كُلَّه أنْ يعودَ إلى «أزهار الرياض» (١: ١٨ - ١٤٨).

#### ۲ - مختارات من آثاره

- قال أبو يحيى بنُ عاصم في « جنّة الرضا » (راجع أزهار الرياض ١ : ١٥٨ وما بعد):

الحمدُ للهِ الذي عوضَ مِنَ الخِلاف وِفاقاً، وأعقبَ مِنَ الْإفتراق اَجتاعاً واتفاقاً، وهيّاً لأسواقِ اللائتلافِ برَفع الخِلاف نَفاقاً (٢)، ويسَّرَ لوَطن الجهاد من توثيرِ المهاد أرفاقاً (٣)، وزيّن بأنجُم السُّعود من النصر الموعودِ آفاقاً، وعَقَدَ على جَمْع الكَلمَةِ من الأُمّة المُسْلمةِ إجْهاعاً وإصفاقاً (٤). نَحْمَدُه سُبحانه - وَهُوَ المحمودُ بجميع اللَّغات، ونشكرُه على ما سنّى (٥) من آمال على وَفْقِ الأُمْنيَةِ مُبلَّغات؛ ونُثني عليه بما أَسْدى من عوارِفَ مُخوَّلاتٍ ومَواهِبَ مُسَوَّغاتٍ (١)، حَمْداً نَسْتَكثِرُ مِنْ دُرَرهِ النّفيسةِ إنفاقاً،

<sup>(</sup>۱) انظر، فوق، ص ٦٤٣.

<sup>(</sup>٢) النَّفاق: الرواج (القبول عند الذين كانوا مختلفين).

<sup>(</sup>٣) وطن الجهاد: الأندلس-(لكثرة الحروب في سبيل الدفاع عن النفس). توثير المهاد (جعل البقاء في الأندلس ممكناً وسهلاً). المهاد الوثير: الفراش الليّن الناعم. إرفاق (في الأصل) بفتح الهمزة. لعلّها «إرفاق» (بكسر الهمزة): رفقة نافعة معينة على الخير.

<sup>(</sup>٤) الإصفاق (الإجماع على أمر ما).

<sup>(</sup>٥) سنّى= سانى فلان فلاناً: لاينه وأحسن معاشرته. والمقصود هنا (أكثر، جعل الشيء كثيراً).

<sup>(</sup>٦) أسدى فلان إلى فلان معروفاً: أولاه إيّاه، أعطاه. العوارف جمع عارفة: الإحسان. مخوّلات: معطاة، ممنوحة. مسوّغات: ممكنة، مباحة، معطاة.

وأمانتهِ العظيمة فلا نأبي من حَمْلِها إشفاقاً (١). ونشهَدُ أنّه لا إِلَهَ إِلّا هُوَ الواحدُ الأحدُ، الفَرْدُ الصّمَدُ الّذي لم يَلِدْ ولم يُولَدْ ولم يكُنْ له كُفُوًّا (٢) أَحَدُّ: شهادةٌ نرفَعُ لواءَ ها المُرنّحُ العَذَباتِ خفّاقاً (٦)، فلا لاقي لمقاصدِ السعادة إخفاقاً (١). ونشهَدُ أنّ سيّدنا ومَوْلانا مُحمّداً صلّى الله عليه وسلّمَ عبدُه ورسولُه ونبيّه المُصطفى وخليلُه: نَبِيُّ الرحمةِ ونورُ الظُلمةِ وشفيعُ الأُمّةِ والمبعوثُ بالكتابِ (١) والحِكمة والمجموعُ له بين مَزِيّة السَّبْق ومزيّةِ التَّتِمّة (١): شهادة تَسْتحفظُ بِقاعَ الأرض أرفاقاً (٢) فلا تخشى مَعَها القلوبُ – وقد حَصَلَ منها الغَرَضُ المطلوبُ – شكّاً ولا نفاقاً . . . . .

أما بعدُ.... فإنّ لأحوالِ الوقتِ الداهيةِ (^) ﴿ لَذِكْرَى لِمَنْ كَانَ له قلبٌ أو أَلْقى السَّمْعَ وَهُوَ شهيدُ ﴾ (١) ، وعِبْرَةً لِمَنْ تفهّمَ قولَه تعالى: ﴿ إِنَّ اللهَ يفعلُ ما يشامُ ، وإنّ اللهُ يحكُمُ ما يُريدُ ﴾ (١).

فَبَيْنَا الدُّسُوتُ عامرةٌ (١١) والوُلاةُ آمرةُ والفِئةُ مجموعةٌ والدَّعوةُ مسموعة والإمْرة مُطاعة والأجوبةِ سَمْعاً وطاعة، إذا بالنَّعمة قد كُفِرَتْ والذِّمَّةِ قد خُفِرَت (١٢)...

<sup>(</sup>١) الأمانة العظيمة: التبعة (الواجبات التي يسأل الإنسان عن أدائها والقيام بها والمحافظة عليها ، كالعبادات وتولّي الإدارة في الدولة والإصلاح في المجتمع ، إلخ). الإشفاق: الخوف.

<sup>(</sup>٢) الأحد (الوحيد) الفرد (الذي لا شخص آخر يشبهه). الكفؤ: العديل، المُساوي.

<sup>(</sup>٣) المرنّح (هنا): المتايل (اعتزازاً وفخراً). العذبة (بفتح ففتح): زيادة تتدلَّى من جانب العِمامة.

<sup>(</sup>٤) الإخفاق: الحيبة.

<sup>(</sup>٥) الكتاب: الكتاب المزل (الشريعة). الحكمة (هنا): الأحكام الدينية.

 <sup>(</sup>٦) محمد رسول الله كان الأوّل والأسبق (الأعظم) في الأنبياء والمتمّم (الحاتم، الأخير) في الأنبياء (لا نبي بعده).

<sup>(</sup>٧) إرفاقاً (في الأصل: بفتح الهمزة)؟.

<sup>(</sup>٨) الداهية: الآتية بالمصائب. (هجات نصارى الأندلس على بلاد الملمين).

<sup>(</sup>٩) ﴿إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذَكُرَى لَمْنَ كَانَ لَهُ قَلْبَ أَو أَلْقَى السَّمَعِ وَهُو شَهِيدٍ ﴾. (راجع القرآن الكريم ٥٠ سورة ق: ٣٧). ذكرى: عظة، تذكير. قلب: عقل، تفكير في الأمور. ألقى السمع: استمع إلى الوعظ، كان مستعداً لفهم ما يسمع. شهيد=شاهد لما يجري (حاضر العقل في تقلّب الأحداث).

<sup>(</sup>١٠) ﴿ إِن الله يفعل ما يشاء ﴾ (٢٢ الحجّ: ١٨)؛ ﴿ إِنَّ الله يحكم ما يريد ﴾ (٥ المائدة: ٢). يحكم ما يريد من التحليل والتحريم (يفعل الأمور بإرادته).

<sup>(</sup>١١) الدست: صدر المجلس، المنصب العالى في الدولة، كرسّى الحكم. الدسوت عامرة (الملوك كثيرون).

<sup>(</sup>١٣) كفر فلان الشّيء: غُطّاه، ستره. كفر فلان النعمة (أنكّر فضل الله عليه). الذمّة (العهد) خفرت:

والسعيدُ مَنِ ٱتَّعظَ بغيرِه، ولا يزيدُ الْمؤمنَ عُمْرُهُ إِلاّ خيراً (١). جَعَلَنا اللهُ مِمّنْ قضى (اللهُ) بخيره.

وبَيْنَا الفُرقةُ حاصلةٌ والقطيعةُ فاصلةٌ والمَضرّةُ واصلةٌ، والحبْلُ في اَنبتاتِ(٢) والوطنُ في شَتاتِ والحِلافُ عَنَعُ رَعْيَ مَتاتِ(٣) والقلوب شتّى من قوم أشتات، والطاغيةُ يتمطّى لِقصْم الوطن وقَضْمه (١) .... ويتوقّع الحسرةَ إِنْ يأذَنِ اللهُ جَمْع شَمْلِهِ والطاغيةُ على رُغْمِ الشّيطانِ ورُغمه (١) ، إِذَا بالقُلوبِ قد اَتَتَلَفَتْ، و (النفوس) المُتنافرةِ ونظمِه على رُغْمِ الشّيطانِ ورُغمه (١) ، إِذَا بالقُلوبِ قد اَتَتَلَفَتْ، و (النفوس) المُتنافرةِ قد اَجتمعتْ بعدَما اَختلفتْ، والأفئِدةِ بالأَلفة قد اَقْتَرَبت إلى اللهِ وازدلفتْ (٧). و (الأيدي) المُتضرّعة إلى الله قد اَبْتَهَلَتْ (٨) في إصلاح الحالة التي سَلَفَتْ، فألقتِ الحربُ أوزارَها (١) وأَدْنَتِ الفِرقةُ النافرةُ مَزارَها (١٠) وجَلَتِ الأَلفةُ الدينيّةُ أنوارَها (١١) وأوضحَتِ الوحشةُ الناشِةُ أظفارُها أعذارَها (١٠)، وأوضحَتِ العِصمةُ الشرعيّةُ آثارَها (١٠) ورفعتِ الوحشةُ الناشِةُ أظفارُها أعذارَها (١٠)، وأرضَتِ الخِلافة الفُلانيّة (١٠) أنصارها وغضّتِ الفِئَةُ المُتعرّضة أبصارَها واصلَحَ اللهُ وأرضَتِ الخِلافة الفُلانيّة (١٠) أنصارها وغضّتِ الفِئةُ المُتعرّضة أبصارَها واصلَحَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُتَعرّضة أبصارَها وغضّتِ الفِئةُ المُتعرّضة أبصارَها وأرضَتِ الفِئةُ المُتعرّضة أبصارَها وأصلَحَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُتعرّضة أبصارَها وغضّتِ الفِئةُ المُتعرّضة أبصارَها وأسلَحَ اللهُ اللهُ اللهُ أَنْ المُتعرّضة أبصارَها وغضّتِ الفِئةَ المُتعرّضة أبصارَها وغضّتِ الفِئةُ المُتعرّضة أبصارَها وأسلَحَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُتعرّضة أبصارَها وغضّتِ الفِئةُ المُتعرّضة أبصارَها وأبصارَها (١٠٠) وأبصارَها وغضّت الفِئةُ المُتعرّضة أبصارَها وأبصارَها وأبي المُتعرّضة أبصارَها وأبي المُتعرّضة أبصارَها وأبي اللهُ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ المُتعرّضة أبصارَة وأبي المُتعرّضة أبصارَها وأبي المُنْتِ المُنْتِ المُنْتَعرِ المُنْتِ اللهُ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ المُنْتِ اللهُ المُنْتِ ال

<sup>(</sup>١) كلَّما تقدَّم المسلم في العمر . زادت تقواه وأصبح أكثر ميلاً لعمل الخير .

<sup>(</sup>٢) انبتات: انقطاع، تقطّع.

<sup>(</sup>٣) المتات: ما يمتُّ (يصل، يتَّصل) به إنسان لآخر، القرابة.

<sup>(</sup>٤) الطاغية: لقب ملك الإسبان. يتمطّى: يحرّك ظهره (يستعدّ). لقصم (كسر). القضم (أكل الشيء من أطرافه- احتلال بلدان الأندلس).

<sup>(</sup>٥) يتوقّع الحسرة ... إلخ: هو (ملك الأسبان) واثق من أنّه سيحزن حينا يسهّل الله جمع شمل أهل الأندلس (اتّفاقهم) ونظمه (واستتباب أمره).

<sup>(</sup>٦) الرغم: الإذلال، القهر (وجريان الأمور على خلاف ما يريد الخصِم). ورغمه (رغم ملك الإسبان).

<sup>(</sup>٧) ازدلف: دنا، اقترب، تقدم.

<sup>(</sup>٨) ابتهل: تضرّع (بالغ في الدعاء إلى الله مستعيناً به).

<sup>(</sup>٩) سلف: مضى. ألقت الحرب أوزارها (أحمالها): انتهت.

<sup>(</sup>١٠) الفرقة: الفئة المنشقّة من الجهاعة. النافرة: الغاضِبة، المبتعدة. أدنت (قربّت) مزارها: مالت إلى الوفاق.

<sup>(</sup>١١) جلت (بفتح ففتح) وجلَّت (بفتح نلام مشدّدة مفتوحة): أظهرت، كشفت.

<sup>(</sup>١٢) العصمة الشرعية (حصانة المسلمين من أن يحتلفوا فيا بينهم). أوضحت آثارها: ظهرت نتائجها.

<sup>(</sup>١٣) الناشبة أظفارها (في المسلمين: باختلاف فيا بينهم) أعذارها: لم يبق، بعد ذلك، للمسلمين عذر في أن المتلفوا.

<sup>(</sup>١٤) الخلافة الفلانية (؟). أرضت أنصارها (بمنحهم شيئاً من المغانم ؟). (٩) وغضّت (خفضت) الفئة المتعرّضة (لغزاع على الحكم؟) أبصارها (تنازلت عن مطالبها وتساهلت في موقفها).

أسرارَها (١). فتجمّعتِ الأوطانُ بالطاعةِ وٱلْتَزَمَتْ نصيحةَ الدينِ بأقصى الأستطاعةِ وتسابقتْ إلى ألزومِ السُّنَّةِ والجَهاعة وألْقَتْ إلى الإمامة الفلانيَّة يدَ التسليمِ والضَّراعة (٢)......

- ومن نَظْم أبي يحيى بنِ عاصم قولُه مُخاطباً شيخه قاضِيَ الجهاعةِ أبا قاسم بنَ سِراج ، وقد طَلَبَ آلاَ جْمَاعَ به (في) زَمَنِ فِتنةٍ (٣). فظن أبو يحيى بنُ عاصم (أن آبنَ سِراج يُريدُ أنْ) يَسْتَخْبِرَه عن سرِّ من أسرارِ السُّلطانِ فأعده (٤) مُعْتَذِراً، و (لكن) لم يصدُق ظن أبي يحيى. ومَعَ ذلك فقد قالَ أبو يحيى يُخاطب شيخَه (- نفح الطيب ٦: ٥٠٠):

فَدَيْتُك، لا تَسَأَلْ عَنِ السِّرِّ كَاتِباً، فَتَلْقَاهُ فِي حَالٍ مِن الرُّشْدِ عَاطِلِ (1)، وتَضْطَرَّه إمّـــا لِحَالـــةِ خَائنٍ أَمانَتَه أو خَائضٍ في الأباطل. فلا فَرْقَ عِنْدي بَيْن قاضٍ وكاتب: وشَى ذا بِسِرِّ أو قضى ذا بِباطِلِ.

- كتب أبو يحيى ابن عاصم يُخاطبُ الكاتبَ أبا القاسم بنَ طركاطَ (٥):

القضاء - حَفِظَ اللهُ تعالى كَالَك وانْجَحَ آسالَك - إذا لم يَحُطْهُ العدلُ من كلا جانِبَيْهِ، سبيلٌ مُعْوَجٌ ومذهبٌ لا يوافق عليه مُناظرٌ ولا ينصُرُهُ مُحْتَجّ. كما أنّه، إذا حاطَهُ العدلُ، جادّةٌ للنجاة وسببٌ في حصولِ رحمةِ الله المُرْتجاةِ وسوقٌ لِنَفاقِ بِضاعةِ العبدِ المُرْجاةِ (1). وأجملُ العدلِ ما تحلّى به في نفسِه الحَكَمُ وجرى على مُقتضى ما شَهِدَتْ به الآراءُ المشهورةُ والحِكَمُ، حتّى يكونَ عن البَغْي رادعاً وبالقِسْطِ صادعاً

<sup>(</sup>١) أصلح الله أسرارها (قلوبها).

<sup>(</sup>٢) الإمامة الفلانية (؟). ألقت يد التسليم (قبلت بالحكم القائم) والضراعة (الخضوع).

<sup>(</sup>٣) زمن يقتتل فيه المملمون.

<sup>(</sup>٤) عاطل من الرشد: قاصر عن التفكير وعن إدراك حقائق الأمور.

<sup>(</sup>٥) يبدو أن طركاط هذا كان في أوّل أمره حاجباً في المحكمة (مباشراً ينادي على المتداعين وعلى الشهود ليدخلوا إلى المحكمة بأدوارهم. ويبدو أنّه كان دقيقاً شديداً مخلصاً في عمله. ثمّ إنّه تولّى القضاء فجرت منه هفوات في آداب القضاء. فكتب إليه أبو يحيى بن عاصم هذه الرسالة وطواها على شيء من التوبيخ وشيء من النصح.

<sup>(</sup>٦) المزجاة: الرديئة (إذا كان القاضي عادلاً في نفسه نجح ولو كان علمه بالقضاء قليلاً).

ولأنف الأنفّ الأنفّةِ من الإذعانِ للحقّ جادعاً (۱). وأنت - أجلّك الله تعالى - على سَمّةِ علمك وشِدّة ساعدِ قيامك بالطريقة واضطلاعِك مِمّن لا يُنبّهُ على ما ينبغي ولا يَردُ على طلْبَتهِ من الإنصافِ الْبتغي. فَلَكَ في الطريقة القاضويّة التبريزُ. وأنت - إذا كان غيرُك الشّبة - الذهبُ الإبريزُ (۲) ولعمليّة عَدلكَ التوشيةُ بالنزاهةِ والتطريز ..... وأنت - حَفظك الله تعالى - قد قُمْت مِنْ غِلَظِ الجِجابِ بالمقام المعصوم ومَثلّت من سَعةِ المنزلِ في الفضل والطَّوْلِ كالشهرِ المصوم (۳)، والبابُ قد سُد وداعي الشفاعة قد رُد والميقات للأذن قد حُد ومطلبُ الأجرة المتعارَفةِ قد بلغ الأشدّ (۱). حتى إذا قُضِي الواجبُ وأذِنَ في دُخول الخصمين الحاجبُ، وكَبَحَ السابقين إلى الحدِّ الذي لا يَعْدونَه وحَفزَ إياؤه مَنْ تَعدّاه أو وَقفَ دونه (۱)، وقد حَصَلَ باللَّحْظِ واللفظِ التساوي وأنتج المطالبُ الأربعة هذا اللازم المساوي (۱).... وهذه - أعانك الله تعالى - مُكمّلاتٌ من المعلل في الحُدِّ المنتقل وكَفَفْتَ من المعلل في الحُدِّ المنتقل وكَفَفْتَ من المعلل في الحَدِّ المنتقل ألى يَدِكَ وتلهَجُ المعونا مُسْتَهِلة .... وقد أدرجتُ لك في طَيّ هذا ما يَصِلُ إلى يَدِكَ وتلهجُ به (۷) في يومِك وغَدِك، مُنتَظِرةً منك إطفاء الجُوَى بالجوابِ ومَحْوَ ما سَبَقَ من الخطأ بالخطاب (۱).... في أوائل ذي الحِجّةِ عامَ خسةٍ وأربعينَ وثانوائة (۱).

٤- \*\* نيل الابتهاج ٣١٣؛ نفح الطيب ٣: ١٤٦ - ١٦٢؛ أزهار الرياض ١: ٥٠ - ٦٠،
 ١٤٥ - ١٨٧: ٣: ٣١٠ - ٣١٠، ٣٢٠ - ٣٣٠؛ شجرة النور الزكية ٢٤٨؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢٧٧ (٤٨)؛ معجم المؤلفين ١١: ٢٩٣.

 <sup>(</sup>١) القسط: العدل. صدع بالأمر: أعلنه وجهر به. الأنفة: التكبّر، التفرد، التنزه، الإذعان: الخضوع للحق. جدع: قطع. قطع أنف الأنفة: حمل نفسه على الرضا بالأمور.

<sup>(</sup>٢) الشبه: النحاس الأصفر. الإبريز: الخالص، الصافي.

<sup>(</sup>٣) غلظ الحجاب: شِدَّة الفاصل بينك وبين العامة. المقام المعصوم: الذي لا يجرو أحد على الاقتراب منه. الطَّوْل: القدرة، الغني. الشهر المصوم: رمضان.....

<sup>(</sup>٤) مطلب الأجرة قد بلغ الأشُدّ (بضمّ الشين النضج) نسبة عالية – يبدو أن الموثّقين كانوا يتقاضون (بفتح الضاد) أجراً على عملهم (المُوثّق: الكاتب بالعدل أو كاتب العدل).

<sup>(</sup>٥) يَعْدُونه: يَتَجَاوُرُونه. حِفْر: حَثّ، دَفَع. الإِيمَاء: الإِشَارَة الحَفْيَفة.

<sup>(</sup>٦) وأنتج..... (؟).

<sup>(</sup>٧) لهج (بكسر الهاء) بالأمر: ولع به، ثابر على فعله.

<sup>(</sup>٨) الجوى شدّة المرض النفسي (من الحبّ).. الاستعارتان هنا غامضتان.

<sup>(</sup>٩) أواسط نيسان–أبريل ١٤٤٢م.

## إبراهيم التازي

١ - هو الشيخُ أبو إسحاقَ أبو سالم إبراهيمُ بنُ محمدِ بنِ عليِّ التازيُّ - من بني لنت، وهي قبيلة من بربر تازة (نيل الابتهاج ٥٥، السطر السادس) - سكن وَهْرانَ (في القُطر الجزائريِّ اليومَ. وقيل شُهِرَ بالتازيِّ لأنّه وُلِدَ في تازة (١١).

قرأ إبراهيمُ التازيّ على أبي زكريا يحيى الوازعِي، وأخذ في تونِس عن عبدِ العزيزِ العبدوسيِّ، كما أخذَ في تلِمُسانَ عن مُحمّدِ بنِ مرزوقِ الحفيدِ؟ (ت ٨٤٢ هـ).

رَحَلَ إبراهيمُ التازيُّ إلى المشرق وحَجَّ ولَبِسَ الخِرقةَ (أصبحَ ذا مكانةِ عاليةٍ في التصوّف) على يدِ شَرَفِ الدين الداعي. ثمّ عاد إلى المغرب ولبِسَها مُجَدَّداً على يدِ الشيخِ صالح بنِ محمّدِ الزَّواويِّ، بِسَنَدِه (أي بلُبْسِه الخِرقة على يدِ) أبي مَدْيَنَ شُعَيبٍ (ت ٤٥٥ هـ) (٢)

٢- كان إبراهيمُ التازيُّ مُقَدَّماً في علومِ القُرآنِ وعلومِ اللغة حافظاً للحديثِ بصيراً بأصول الدين وأصولِ الفقهِ ومُتصوّفاً مشهوراً. له بديعياتُ (قصائدُ في مدح الرسول) وقصائدُ تنطوي على معانٍ صوفية على بعضها أثرُ عُمرَ بنِ الفارض. وله تآليفُ في الفقه وأُصولِ الدين وعِلمِ الحديث.

#### ۳- مختارات من آثاره

- قال إبراهيم التازيُّ (نيل الابتهاج ٥٦):

أبعد الأربعينَ تروم هَزْلاً؟ وهل بعد العَشِيَّةِ من عَرار (٣)!

<sup>(</sup>١) وهران: ثغر في القطر الجزائري. تازة: بلد قرب فاس في المغرب (تاج العروس - الكويت ١٥: ٤٨).

<sup>(</sup>٢) لا يتسّق، في التاريخ، أن يكون إبراهيم التازيّ (ت نحو ٨٦٦ هـ) قد أخذ التصوّف عن صالح بن محمّد الزواويّ، إذا كان هذا قد أخذ عن أبي مدين (ت ٨٩٤ هـ)، إلّا أن يكون بين التازي والزواوي نفر من الشيوخ (إذ بين موت التازي وموت أبي مدين مائتان واثنتان وسبعون سنة).

<sup>(</sup>٣) رام: قصد، أراد. العَرار: نبت له زهر طيّب الرائحة. في البيت تضمين من بيت قديم:

تمتّع من شمعه عرار نجعد في العسمة من عرار. المراقع التازي يقصد: وهل بعد العشيّة (التقدّم في السنّ وراء الأربعين) عرار (مجال، أو قدرة على) الهزل وملاذ الحياة!

وَعَـدٌ عن الرَّبابِ وعن سُعـادِ فَمَا الدنيـا وزُخْرُفُهـا بشيءٍ. فتُبُ وٱخْلَعْ عِدَارَكَ فِي هوى مَنْ ولا موجودَ إلا اللهُ حقَّـــا،

وزَيْنَ بَ والمعارِف \* والعقار (۱) ورَيْنَ بَ والعارِف \* والعقار (۲) . وما أيّامُها إلّا عوار (۲) . لمه دارُ النعم ودارُ نار (۳) . فدع عنه ك التعلّق بالشفار (٤) .

- وقال إبراهيم التازيُّ أيضاً (ه) (أزهار الرياض ٢: ٣١٠):

ما حالُ مَنْ فارَقَ هذا الجَهَالْ وذاقَ طَعْمَ الْهَجْرِ بعدَ الوِصالْ، والعقلُ منه ذاهبٌ، والحَشى مُلْتَهِبٌ، والجِسْمُ يَحْكي الخَيالْ؟ أبيتُ أَرْعيى النَّجَمَ في أُفْقِها، ولَيْلُ أهلِ الحُبِّ رحبٌ طُوال (١٠). يا قبّح الله النَّوى إنها (٧) قتْلٌ بلا سيف وداء عُضال (٨). ويا رعيى الله زماناً مضى بالأنس في وارفِ تلك الظلال (١٠): ظيل تَيْاء السي تَيّمَستْ قَلْبي وَخَلَتْ مُهْجَتي في نكال (١٠).

 <sup>(</sup>١) الرباب وسعاد وزينب من أسماء النساء اللواتي يكنى بها عن المحبوبات في الدنيا. المعارف: الأصدقاء
 (؟)، العلوم الدنيوية (؟). العقار (بفتح العين): الأراضي والأبنية، (بضم العين): الخمر – عدّ (تجاوز، الرب عنه العرف عن آلات الطرب، يشبه العود.

<sup>(</sup>٢) الزخرف: الذهب، والزينة. عوار جمع عارة وعارية (الشيء الذي تستعيره من غيرك) من الجذر «عور» (يقال: أعور الرجل: بدا فيه نقص أو خلل أو حاجة).

 <sup>(</sup>٣) من له دار النعيم (الجنّة) ودار النار (جهنّم) هو الله.

<sup>(</sup>٤) المتصوفّة المتطرّفون لا يقولون: لا إلّه إلّا الله » لزعمهم أنّ هذه الصيغة تعني أنّ هنالك في العالم أشياء كثيرة منها الله. إنّهم يقولون: لا موجود إلّا الله: أي ليس في العالم كائن حقّ إلّا كائن واحد هو الله. كان عيى الدين بن عربي (ت ٦٣٨ هـ) يقول بذلك أيضاً. الشفار (الأشياء المادّيّة الموجودة في الدنيا؟).

<sup>(</sup>٥) مجرّدة من تخميس لبعض الأكابر- من الصوفيّين- (راجع أزهار الرياض ٢: ٣٠٩).

<sup>(</sup>٦) رحب: متسع. طوال (بالضمّ): طويل (القاموس المحيط: ٤: ٩).

<sup>(</sup>٧) في الأصل « إنه ». والصواب إنّها لأنّ « النوى » مؤنّثة.

<sup>(</sup>٨) العضال: المرض الذي لا يرجى شفاؤه.

<sup>(</sup>٩) الظل الوارف: المتسع (المنتشر على بقعة واسعة).

<sup>(</sup>۱۰) تياء مكان قرب المدينة (في شبه جزيرة العرب). وهي هنا كناية عن العزّة الالّهية. تيّم: أمرض، ذلّل. المهجة: دم القلب (القلب). النكال: العذاب الشديد.

# للهِ، ما أحسنَ خالاً لها تَقْبِيلُه المحظورُ عينُ الحَلال (١٠).

- صلاةً (دعاء) لإبراهيم التازيِّ، وتُعرَفُ بِالصلاة التازيَّة (النبوغ المغربي ٣٦٧ من الترقيم الأوّل): اللَّهُمّ، صَلِّ صلاةً كاملةً وسلِّمْ سلاماً تامَّا على محمّد نبيُّ (١) تنحلُّ به العُقَدُ وتنفَرِجُ به الكُرَبُ (١) وتُقضى به الحوائجُ (١) وتُنال به الرغائبُ (٥) وحُسْنُ الخواتِم (١)، ويُستَسْقى الغَامُ بوَجْهِه (٧)، وعلى آلِهِ وصَحْبِه.
  - وقال (ناظراً إلى عَددٍ من مَعاني ابنِ الفارض):

أَبَتْ مُهْجِتِي إِلَّا الْوُلُوعَ بَمَنْ تَهْوى فَدَعْ عَنْكَلُوْمِي والنفوسَ وما تقوى (^)، هَوانُ الْهَوى عِزْ ، وَعَذْبٌ أُجاجُه؛ وعَلْقَمُه أُحلِي مِن الْمَنِّ والسَلوى (١).

- (١) الخال: نقطة سوداء على الخدّ (عادة). المحظور: الممنوع. تقبيل وجه الأجنبية حرام. ولكن العزّة الإلهية (وهي أجنبيّة، أي غير الحبّ، غير الإنسان) تقبيلها (عبادتها طاعتها) عين الحلال (حلال مطلق واجب على كلّ إنسان).
  - (٢) َ اقرأ: على محمَّد، وهو نبيَّ.... أو: على محمَّد النبيِّ الذي....
    - (٣) الكربة: الحزن الشديد والغم الثقيل.
- (٤) الحوائج جمع حائجة: المأربة (بضم الراء)، أي الرغبة التي يضمرها الإنسان في نفسه. وربّا كانت « الحوائج » جمع « حاجة » على غير قياس (وقيل: هي مولّدة نشأت في العصر العبّاسي)، وقيل: استعالها منكر (خطأ، غير مألوف). وصاحب التاج براها صحيحة ويستشهد عليها من الشعر الجاهليّ ومن حديث رسول الله (راجع تاج العروس الكويت ٥٠ ٤٩٦ ٤٩٨).
  - (٥) الرغيبة: الأمر المرغوب فيه، العطاء الكثير.
  - (٦) يقال: كتب الله لنا حس الخاتمة (الموت على الإيمان الإسلام).
- (٧) يستسقي الغام (المطر) بوجهه: مبارك عالي المنزلة عند الله، يستجيب الله دعاءه ودعاء الذين يجعلونه وسيلتهم إلى الله.
- (A) الولوع: التعلق، الحبّة الشديدة. بمن أهوى (أنا) أي بالله وحده. والنفوس (أي دع: اترك) النفوس (بعض النفوس) وما تقوى تلك النفوس عليه. إذا كنت أنت لا تقوى (تقدر، تحتمل) أن تحب الله وحده فاترك أصحاب النفوس من الذين يقدرون على ذلك: أن يحبّوا الله (يتصوّفوا).
- (٩) الهوان: الذلّ، أن يصبح الشيء محتقراً لا يخيف فيهجم عليه كلّ إنسان. الأجاج: الشديد الملوحة. المنّ: طلّ (الندى) يتجمّع على الأغصان ويجمد فيتحوّل مادّة حلوة تؤكل. السلوى: السمّانى (بضمّ السين) طائر مرغوب في لحمه. والشاعر يظنّ أن السلوى مادّة حلوة كالمنّ (كما لا يزال عوامّ الناس يظنون).

وتعذيبُ للصّبِ عينُ نَعيمِه. وليسَ بِحُرِّ من تَعَبَّده الهوى في الحبُّ إلاّ حبُّذي الطَّوْل والغِنسى

وسَعْيُ اللَواحي في السُّلوّ مِنْ العَدْوى (١)! لِلَهْوِ الدُنا ، فاخْتَرْ لِنفسكَ ما تَهْوى (٢) وأملاكهِ والأنبيا وأُولي التقوى (٣).

٤- \*\* تعريف الخلف ٢: ٧ - ١٢؛ نيل الابتهاج ٥٤ - ٥٧؛ أزهار الرياض ٢: ٣٠٩ - ٣٠٨؛ الطمّار ٣٦٧ (من الترقيم الأوّل)، ٨١٧ - ٨١٨؛ الطمّار ١٤٧ - ١٤٠٠.

## ابن عبد المنعم الحميري

١ - هو أبو عبد الله محمد بن عبد الله بن عبد المنعم بن عبد النور الحِميْرِيُّ الأندلسيُّ مِنْ أهلِ سَبْتَةَ لا نَعْرِفُ من تفاصيلِ حياتهِ شيئاً ، ولَعل وفاتَه كانتْ بُعَيدَ سنةِ الأندلسيُّ مِنْ أهلِ سَبْتَةَ لا نَعْرِفُ من تفاصيلِ حياتهِ شيئاً ، ولَعل وفاتَه كانتْ بُعَيدَ سنةِ ١٤٦١ (١٤٦١ - ١٤٦٢ م).

٧- كان ابنُ عبدِ المُنْعِمِ الحِمْيَرِيُّ عالماً بالبُلدانِ والسِّيرِ (١) والأخبار، وقد اشتهر بكتاب « الرَوْضِ المِعطار في خَبَر الأقطار »(٥). ونُسخة الكتابِ المعروفةُ اليومَ مُوجَزٌ صَنَعَهُ أَحدُ أَعْقابهِ في جُدَّةَ (بالحِجاز) نحو سَنَةِ ٩٠٠ (١٤٩٥ – ١٤٩٥ م). وقد كان القَلْقَشَنْدِيُّ (ت ٨٢١ هـ) والمِقْريزيُّ (ت ٨٤٥ هـ) قدْ أخذا من النسخة الأصلية للرَوْضِ المِعطار والتي صَنَعَها ابنُ عبدِ المنعم الحِمْيريُّ نفسُه.

<sup>(</sup>١) اللواحي جمع لاحية: التي تلوم الآخرين. وسعي اللواحي (طلب العادلات اللائمات منّي) السلوّ (نسيان عبوبي) من العدوى (من تقليدهم للآخرين الذين يلومونني بلا علم بحقيقة حبّي لله).

<sup>(</sup>٢) – الذي يحبّ إنساناً في هذه الدنيا (مفرد دنا) يكون عبداً لهواه هذا. فاختر لنفسك من تهوى (تحبّ): من يكون أهلاً للحبّ (وهو الله وحده).

<sup>(</sup>٣) الطول (بفتح الطاء): الفضل والغني. ذو الطول والغني هو الله. الأملاك: الملائكة.

<sup>(</sup>٤) السير (جمع سيرة): تراجم الأشخاص، والسير أيضاً: جماعات الناس. ثمّ هي الصلات بين الدول (السياسة الخارجية).

<sup>(</sup>٥) ذكر محمَّد الفاسي (البحث العلمي ١: ٦٥ – ٦٩) ما يلي: «الروض المعطار في أخبار الأقطار لمحمَّد بن محمَّد الحميريّ المتوفّى سنة ٩٠٠ هـ (١٤٩٤ م)، وهو غير الحميري صاحب كتاب يحمل تقريباً نفس هذا العنوان الذي نشر بالفرنسية ما يتعلّق منه بجزيرة الأندلس ليفي بروفنصال.....»

والفَصْلُ في أمرِ « الرَوْضِ المِعطار » ليسَ سهلاً. وفي « دائرةِ المعارف الإسلامية » (٣: ٦٧٥ – ٦٧٦) مُناقشةٌ مفصَّلةٌ لتحقيق عُنوانِ الكِتابِ وزَمَنه ونَسْخه. وقد قام ليفي بروفنصال بنشرِ مُختاراتٍ من « الروض المعطار » تتعلّقُ بالأندلس. وجاء في تاريخ الفكر الأندلسي » (ص ٣١١ – ٣١٢) هذا المقطعُ المفيد:

« ومَوادُّ هذا الجزءِ المنشورِ عن الأندلس مرتّبةٌ ترتيباً أَبْجَدِيًّا. وهُوَ يَضُمّ مُعْظَمَ الأعلامِ الجُغرافية الهامّة التي يَرِدُ ذِكْرها في كتب الأندلسيين. وقد حَرَصَ الجِمْيري على أن يُورِدَ ما أتّصل بعِلْمهِ من أطرافِ التاريخ عن المَوْضع الذي يتكلّم عنه. وأكثرُ هذه المادّةِ التاريخيةِ يتعلّقُ بعصر المُوحّدين الذي سَقَطَتْ خِلالَه مُعْظَمُ حواضرِ الأندلسِ الكبيرةِ في أيدي النصارى. والجِمْيريُّ يُعْنى بتفصيل ذلك على نحوٍ فريدٍ وفي أسلوبٍ عربيٌّ رصينِ ممّا يجعَلُ لهذا الكتابِ أهميةً كبيرةً للمُؤرِّخ والجُغرافي على السَّواء ».

- ٣ ختارات من آثاره
- من مقدمة كتاب « الروض المعطار »:

.... وبعدُ فإني قصدْتُ في هذا المجموع ذكرَ المواضع المشهودة عند الناس من العربية والعجمية (۱) ، والأصقاع التي تعلّقت بها قصة أو كان في ذكرها فائدة ، أو كلام فيه حكمة أو خبر لها ظريف أو معنى يُسْتَمْلَح أو يُستغرب ويحسن إيراده . أما ما كان غريباً عند الناس ولم يتعلّق بذكره فائدة ، ولا له خبر يحسن إيراده – فلا ألم (۱) بذكره ولا أتعرض له غالباً استغناء عنه واستثقالاً لذكره . ولو ذهبت إلى إيراد المواضع والبقاع على الاستقصاء لطال الكتاب وقل إمتاعه (۱) . فاقتصرت لذلك على المشهور من البقاع وما في ذكره فائدة ونكتفي عما سوى ذلك (۱) .

ورتَّبتُه على حروف الْمُعْجَم لِما في ذلك من الإحماض(؛) (!) المرغوب فيه ولِمَا فيه

<sup>(</sup>١) من اللغة العربية واللغة الأعجمية (الأجنبية: الإسبانية).

<sup>(</sup>٢) لا ألم بذكره: لا أذكره. ألم بالشيء: مرّ به مرًّا خفيفاً.

<sup>(</sup>٣) الأستقصاء: الأستنفاد (محاولة ذكر كلّ شيء يتعلق بموضوع ما). الإمتاع: السرّور.

<sup>(</sup>٤) الإحماض (في الأصل): أن تأكل الإبل نبتاً حامضاً (بعد أن تكون قد آمتلأت بطونها من العشب العاديّ). والإحماض أيضاً: تناول المتحدّثين بعض أحاديث الهزل. والمقصود هنا: التنقّل بين أشياء متباعدة (فلا قلّ النفس من مطالعة موضوعات متقاربة المعاني).

من سُرعة هجوم الطالب على آسم الموضع الخاص من غير تكلُّف عَناء (۱) ولا تجشم تعب (۲). فقد صار هذا الكتاب محتوياً على فنيْنِ مختلفيْنِ: أحدُها ذكرُ الأقطار والجهات وما اشتملت عليه من النُّعوت والصِّفات؛ وثانيها الأخبار والوقائع والمعاني المختلفة بها الصادرة عن مجتليها (۱). وأختلست (في) ذلك ساعات زماني وجعلته فكاهة نفسي. وأنصبت فيه فكري وبدني ورُضْتُه (۱) حتى آنقاد للعمل وجاء حسب الأصل فأصبح طارداً للهموم مُلقياً للغُموم وشاهداً بقُدرة القيّوم (۱) مُغنياً عن مُؤانسة الصَحْب مُنبهاً على حكمة الربّ باعثاً على الأعتبار مستحضراً لخصائص الأقطار، مُشيراً لآثار الأمم وأحداثها مشيراً (۱) إلى وقائع الأخبار وأنبائها.....

وجعلتُ الإيجازَ في هذا الكتابِ قصدِي وحرَصتُ على الآختصار جُهدي حتى جاء نسيجَ وحدِه مَليحاً في فنه، غريباً في معناه مُبهجاً للنفوس المتشوّقة ومُذهباً للأفكار الحرقة (٧)، مُؤنساً لمَنِ استولى عليه الآنفرادُ ورَغِبَ عن مُعاشرة الناس . ومَعَ هذا فقد لُمْتُ نفسي على التَّشَاغُل بهذا الوضع الصادِّ (٨) عن الاستغال بما لا يُغني عن أمر الآخرة والمُهمِّ عن العلم المُزْلف (١) عند الله تعالى . وقلتُ: هذا شأنُ البطّالين وشُغل مَنْ لا يَهُمّه وقتُه . ثم رأيتُ ذلك من قبيلِ ما فيه ترويحٌ لهذه النفوس ومن حُسنِ تعليلها بالمُباح لمن ينشَطُ إلى ما هي به أغنى (١٠) ثم هو مَهْيَعٌ (١١) يَسْلُكه الناسُ ، واعتنى به طائفةً من العلماء وقيده جماعةٌ من أهل التحصيل ، فلا حَرَجَ (١٠) من الاقتداء بهم .....

<sup>(</sup>١) العناء التعب. تكلّف عناء: بذل جُهداً (بالضمّ).

<sup>(</sup>٢) تجشّم الأمر: تكلّفه (حاول القيام به). تجشّمُ تعب: مُعاناة مشقّة وعُسر.

<sup>(</sup>٣) مجتلب الشيء: الذي يأتي بالشيء من مصدره.

<sup>(</sup>٤) راض فلان الأمر: مارسه وذلّله.

<sup>(</sup>٥) القيّوم (من أسماء الله الحسني).

<sup>(</sup>٦) «مشيراً » وردت مرّتين. لعل الأولى «مثيراً » (بالثاء: كاشفاً). مشيراً (الثانية): دالاً.

 <sup>(</sup>٧) المحرقة (؟)، لعلها: المُحَرَّفة.

<sup>(</sup>٨) الصادّ: الرادّ، الرادع، المانع.

<sup>(</sup>٩) والمهمّ (الضرورى؟). المزلف: المقرّب.

<sup>(</sup>١٠) أعنى: أكثر عناية (آهتاماً وآشتغالاً) بالشيء.

<sup>(</sup>١١) المهيع: الطريق الواضح.

<sup>(</sup>١٢) لا حرج: لا ضيق، لا ضرر.

- الاستعداد لمعركة الزلاقة (١).

قال عبد المنعم الحميري في « الروض المعطار » (نفح الطيب ٤: ٣٦٢):

فلمّا عَبرَ يوسفُ وجميعُ جيوشهِ إلى الجزيرة الخضراء انزعج (٢) إلى أشبيلية على أحسنِ الهَيْئات: جيشاً بعد جيش ، وأميراً بعد أمير، وقبيلاً بعد قبيل (٣). وبَعَث المُعتمدُ ابنَه إلى لقاء يوسفَ ، وأمر عُمّالَ البلادِ بِجَلْبِ الأقواتِ والضّيافات. ورأى يوسفُ من ذلك ما سرّه ونشّطَه. وتواردتِ الجيوشُ مَعَ أمرائها على إشْبِيليةَ. وخرَجَ المُعتمدُ إلى لقاء يوسفَ من إشبيلية في مائّة فارس ووُجوهِ أصحابه. فلمّا أتى مَحلّة يوسفَ ركض نحو القوم ، وركضوا نحوهُ. فَبرزَ إليه يوسفُ وحده، وٱلْتقيا مُنفرديْنِ يوسفَ ركض خو القوم ، وركضوا نحوهُ. فَبرزَ إليه يوسفُ وحده، وٱلْتقيا مُنفرديْنِ وتصافحا وتعانقا، وأظهرَ كلٌّ منها لصاحبهِ المُودّة والخُلوص (٤)، وشكرا نِعَمَ اللهِ تعالى وتواصياً بالصّبْرِ والرحمة وبَشّرا أَنفُسَها بما اسْتَقْبلاه من غَرْوِ أهلِ الكُفْرِ ، وتضرّعا إلى وتواصياً بالصّبْرِ والرحمة وبَشّرا أَنفُسَها بما اسْتَقْبلاه من غَرْوِ أهلِ الكُفْرِ ، وتضرّعا إلى الله تعالى في أن يجعَلَ ذلك خالِصاً لوجههِ مُقرِّباً إليه ، وافترقا ....

وكان الأذفونش<sup>(٥)</sup> لمّا تحقّقَ الحَركة والحَرْب اسْتَنفَرَ جميعَ أهلِ بِلادِه وما يَلِيها وما وراءها. ورَفَعَ القِسّيسونَ والرُّهبانُ والأساقِفَةُ صُلْبانَهُمْ ونَشَروا أناجيلَهُم. فاجتمعَ إليه من الجَلالِقَةِ والإفْرنجة<sup>(١)</sup> ما لا يُحصى، وجواسيسُ كلِّ فريقٍ تتردّدُ بينَ الجميع. وبَعَثَ الأَذفونشُ إلى ابنِ عبّادٍ أنَّ صاحِبَكُمْ يوسفَ قد تَعَنَّى(٧) من بِلادهِ وخاض البُحورَ، وأنا أكْفِيكَ العَناءَ فيا بَقِيَ ولا أُكلِّفُكُمْ تَعَباً: أمْضي وألْقاكم في بِلادِكم رِفْقاً بِكُمْ وتَوْفيراً عليكم(١).

<sup>(</sup>١) راجع، فوق، ٥: ٣٣.

<sup>(</sup>٢) الجزيرة الخضراء في جنوبي الأندلس. انزعج: انتقل.

<sup>(</sup>٣) القبيل: القوم تجمعهم قرابة. (كان كلّ جيش من الجيوش - أو كلّ قسم من الجيش الواحد - يتألّف من جنود ينتمون إلى قبيلة واحدة أو إلى قبائل متقاربة في النسب).

<sup>(</sup>٤) الخلوص: الصفاء.

<sup>(</sup>٥) الأذفونش لقب ملوك قشطالة. والأذفونش المقصود هنا هو الفونس (ألفونسو) السادس ملك ليونة (١٠٦٥ م) وقشطالة (منذ ١٠٧٢ م) وكانت هزيمته في معركة الزلاقة سنة ١٠٨٦ م (٤٧٩ للهجرة).

<sup>(</sup>٦) الجلالقة أهل جلّيقية (الشمال الغربي من إسبانية. الإفرنجة (سكّان غالـة: فرنسة اليوم).

<sup>(</sup>٧) تعني: تعب، تكلّف القيام بأمر فيه مشقّة. العناء: التعب.

<sup>(</sup>٨) في هذه الجمل تهكم.

وقال (الأذفونش) لِخاصَّتهِ وأهلِ مَشُورَتِه: إنّي رأيتُ أنّي إن مَكَنْتُهُمْ من الدُّخولِ إلى بِلادي فناجَزوني فيها وبينَ جُدُرِها – وربّا كانتِ الدائرةُ عليّ (١) – يَسْتَحْكمون البلادَ ويَحْصُدون مَنْ فيها غداة واحدة (١). ولكن أجعَلْ يومَهم معي في حَوْزِ بِلادِهم (٣).....

ثمّ بَرَزَ بِاللُّختَارِ مِن جُنودِه وأَنْجَادِ جُموعه على بابِ دَرْبِهِ ('')، وتَرَكَ بقيّةَ جِموعه خَلْفَه، وقال – حينَ نَظَرَ إلى ما اختارَه مِنْهُم – بِهؤلاءِ أَقاتلُ الجِنّ والإنْسَ وملائكةَ السّاء. فالْمُقلِّلُ يقولُ: اللُّختَارُون أَربعُونَ أَلفَ دَارِعٍ ('')، ولِكُلِّ واحد أَتَباعٌ. وأمّا النصارى فَيَعْجَبُون مِمّن يزعُمُ ذلك ويَرَوْنَ أَنّهم أكثرُ مَن ذلك كلّهِ. واتّفق الكُلّ (على) أنّ عددَ المُسلمينَ أقلُّ من الكَفَرة......

- ٤- صفة جزيرة الأندلس (منتخبة من كتاب «الروض المعطار » عني بنشرها إ. لافي بروفنصال وقف على طبعه محمد فؤاد عبد الباقي)، القاهرة (لجنة التأليف والترجمة والنشر) ١٩٣٧ م.
- \*\* نفح الطيب ٤: ٣٥٤ وما بعد، ٣٥٧ وما بعد، ٣٦٠، ٣٦٣ وما بعد، ٣٦٨ وما بعد، ٣٦٨ وما بعد، ٢١٠٩ وما بعد، دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٩٧٥ ٣٧٦؛ بروكلمن ٣: ٥٠، الملحق ٣: ٣٨، ٣: ١٢٧٩؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢٨١ (٥٣)؛ بالنثيا ٣١١ ٣١٢.

# الجزولي (\*) السَّمْلاليّ

١ - هو أبو عبدِ الله محمَّدُ بنُ سليمانَ (أو ابن عبد الرحمن) بن أبي بكرٍ الجَزوليُّ

<sup>(</sup>١) ناجزوني: قاتلوني، حاربوني. الجدر (بضم فضم) جمع جدر (بالكسر): الحائط. كانت الدائرة عليّ: الهزمت، هلكت.

 <sup>(</sup>۲) « استحكم » ليست هنا في مكانها (المقصود: تحكّم في البلاد: سيطر فيها). غداة واحدة = في غداة واحدة
 (في وقت قصير).

<sup>(</sup>٣) الحوز: قطعة من الأرض يحوزها (يملكها ويسوّرها) أهل مدينة فتكون خالصة لهم.

 <sup>(</sup>٤) الأنجاد جمع نجد (بفتح فكسر أو بفتح فضم): الرجل الشجاع، والذي يمضي في ما لا يستطيعه غيره.
 الدرب (هنا): كل طريق يؤدي إلى ظاهر (خارج) البلد.

<sup>(</sup>٥) الدارع: اللابس الدرع.

<sup>(\*)</sup> الجزولي (بفتح الجيم أو بضمها) نسبة إلى قبيلة جزولة (بجيم فارسية).

السَّمْلاليِّ (من قبيلة سِمْلالةَ أحدِ فروع جَزولةَ) وهو من أهلِ (سِلسلة جبالِ) السوسِ الأقصى المَرَّاكُشية (في جَنوبي المَغْرب).

وُلدَ الجزوليُّ السّملاليّ سَنَةَ ١٠٠ للهِجرة (١٤٠٥ – ١٤٠٥ م). ويبدو أنّه غادر مَوْطِنَهُ في مطلع حياته، بعد حادثة محليّة أقر فيها على نفسه بقتل مواطن حتّى يُمْكِنَ الإصلاحُ بينَ أَهلِ القتيل وأهلِ القاتل على عادة أهلِ البلد (راجع نيل الابتهاج ١٤٠٣ س). فخرَجَ إلى طَنْجةَ. ثمّ رَجَعَ إلى فاس وتلقّى فيها شيئاً من العلم، ودوّن فيها «دَلائل الخَيْراتِ». وفيها أيضاً لَقِيَه الشيخُ زرّوق (١٠). ثمّ إنّه عاد إلى الساحل (إلى طنجة؟) ولَقى هناك «أوحَد وقته أبا عبد الله أمغارَ الصغيرَ» وأخذ عنه.

ويُقال إنّه رَحَلَ إلى المشرق، بعدَ تَطوُّفِه في المغرب، وقَضَى مُدّةً في الحِجاز. وبعدَ رُجوعه من المشرق- فيا قيل- دَخَلَ في الطريقة الشاذلية ثمّ اَعتزل مُعْتَكِفاً واَنقطعَ في الخَلوةِ (في فاس) أربعَ عَشْرَةَ سَنَةً.

وكانتْ وفاةُ الجزوليِّ السِّملاليِّ - فيها قيلَ - مسموماً، في مكانِ آسمُه آفغالُ (أو أفغال)، في السادسَ عَشَرَ من ربيع الأوّلِ من سَنَةِ ٨٧٠ للهِجرة (١٤٦٤/٨/٩). وبعدَ سَبْعِ سَنَواتٍ نُقِلَتْ جُثْتُه إلى مدينة مَرّاكُش (٢) في الأغلب.

٧- الجزوليُّ السَّمْلاليّ فقيةٌ صوفيّ مشهورٌ ومن ذوي المكانةِ الذين بَلَغوا في التصوّف مرتبةً عاليةً، جاء في «نيل الابتهاج» (ص٣١٧): «العالمُ العارفُ الوليُّ الصالحُ القُطْبُ... نُحبةُ الدهر ووَحيدُ العصر، مُحيى الطريقةِ (الصوفية) بالمغرب بعدَ دَرْسِها و (كاشف) شمس الحقيقة عند طَسْها ». وهو مصنّفٌ، له: دلائلُ الخَيْرات وشوارق الأنوار في ذكرِ الصلاةِ على النبيّ المختار - حِزْبُ الفلاح(٣)- العُجالة في وشوارق الأنوار في ذكرِ الصلاةِ على النبيّ المختار - حِزْبُ الفلاح(٣)- العُجالة في

<sup>(</sup>۱) هو أبو العبّاس أحمدُ بنُ أحمد بنِ محمّد بن عيسى البَرنسي الفاسيّ المعروف بزرّوق، فقيه ومحدّث وصوفي. ساح في المغرب ورحل إلى المشرق وزار مصر والحجاز. له مصنّفات في الفقه وفي التصوّف. كانتْ وفاتُه سنة ۸۹۹ (۱٤۹۳–۱٤۹٤م) في تكرين (من قرى مسراته) من أعهال طرابلس (ليبيا).

<sup>(</sup>٢) نقلت جثّته إلى مراكش بعد سبع سنوات من موته؛ وفي نيل الابتهاج بعد سبع وسبعين سنة، ووجدت سليمة لم تتغيّر!

 <sup>(</sup>٣) « دلائل الخيرات » تعبير أطلق فيا بعد على مجموع معين من الأدعية تقال في عقب الصلوات أو في
 فترات من التهجد والعبادة (ألّفه في فاس). الحزب في الأصل ربع جزء من القرآن الكريم (والقرآن =

القراءات – رسالة.

- ٣- مختارات من آثاره
- من دلائل الخيرات للجَزوليِّ السِّمْلاليّ:

.... أفضلُ صَلَواتِ الله وأحسنُ صَلَواتِ الله وأجمل صلوات الله وأكملُ صلوات الله وأعظم صلوات الله وأسبغ (۱) صلوات الله وأتم صلوات الله وأظهَرُ صلوات الله وأوفى صلوات الله وأزكى (۲) صلوات الله وأطيبُ صلوات الله وأبرك صلوات الله وأوفى صلوات الله وأعلى صلوات الله وأكثرُ صلوات الله وأجمع صلوات الله وأعم صلوات الله وأعم صلوات الله وأعم صلوات الله وأعم صلوات الله وأخو صلوات الله وأخو علوات الله وأخو علوات الله وأخو على أفضلِ خلق الله وأحسن خلق الله وأجلٌ خلق الله وأكرم خلق الله وأجملِ خلق الله وأكملِ خلق الله وأعظم خلق الله عند الله: رسولِ الله ونبي الله وحبيبِ الله وصفي الله ونجي ً الله وخليل الله ووكي الله وأمين الله وخيرة (۱) الله من خَلْقِ الله، ونُحْبةِ الله من

الكريم ثلاثون جزءاً)، ويطلق على مقدار من القراءة والأدعية بأخذ المسلم نفسه بقراءته في أوقات معينة.

<sup>(\*)</sup> يحسن أن ندرك أن في هذا الدعاء أشياء . أولى هذه الأشياء أنّ الجزوليّ السملالي يريد أن يجمع في دعائه هذا كلّ أنواع المديح في رسول الله صلّى الله عليه وسلّم – ورسول الله أهل لكلّ هذا المديح ولأكثر منه أيضاً . ثمّ إنّ الجزوليّ هذا لا يلقي بالاّ كبيراً للصفات التي يضيفها إلى الأسماء : أفضل صلوات الله وأجل ... وأحسن ... وأرفع صلوات الله ، إلخ . الغاية الأساسيّة جمع هذه الصفات في سلك طويل من غير تفريق في خصائصها (ظلال معانيها) . ثمّ هنالك شيء أدعى إلى الملاحظة (مع العلم بأن النصّ هنا مختارات) ، هو أن ترتيب الصفات المضافة إلى الصلوات (أفضل صلوات الله وأحسن صلوات الله تجري على ترتيب واحد مع الصفات التي سيخلعها الجزوليّ السملالي على الرسول (على أفضل خلق الله وأحسن خلق الله وأحسن خلق الله وأحسن خلق الله ، إلخ) .

<sup>(</sup>١) أسبغ: أوسع وأكثر شعولاً.

<sup>(</sup>٣) أظهر: أبين، أوضح؛ أقوى. أزكى: أظهر.

<sup>(</sup>٣) أسنى: أعلى؛ أضوأ (أكثر ضوءاً أو نوراً). أوفى: أتم وأكمل.

<sup>(</sup>٤) أعرّ: أقوى؛ أندر؛ أحبّ.

<sup>(</sup>٥) الصفيّ: الذي تجعله صديقاً خالصاً لك دون سواه. والنجيّ: الذي تسارّه (تطلعه على أسرارك دون غيره).

<sup>(</sup>٦) الخَلَيل: الصديق المخالل (الذي يعرف دخائل أمورك). الوليّ: الذي يتولّى أمورك ويكون كلّ اعتادك في كلّ شيء عليه. خيرة الله (الذي اختاره الله).

بَرِيّة (١) الله ، وصفوة الله من أنبياء الله ، وعُرُوة (٢) الله وعِصْمة الله ونعمة الله ومفتاح رحمة الله ، المختار من رُسُلِ الله ، المُنتخب من خلق الله ، الفائز بالمطلب في المُرْهَب والمَرْغب ، المُخلَص فيا وُهِب (٣) ، أكرم مبعوث ، أصدق قائل ، أنجح شافع ، أفضل مُشَفَّع ، الأمين فيا آسْتُودِع ، الصادق فيا بلغ ، الصادع بأمر ربّه ، المُضْطَلع بما حُمّل (١) ، أقرب رسلِ الله إلى الله وسيلة وأعظمهم غدا (٥) عند الله منزلة وفضيلة ، وأكرم أنبياء الله الكرام الصَّفْوة على الله (١) ، وأحبّهم إلى الله وأقربهم زُلْفي (٢) إلى الله ، وأكرم البناق على الله وأخظاهم (٨) وأرْضاهم لدى الله ، وأعلى الناس قدراً وأعظمهم مَحلاً وأكرم مم المناقب وأثريهم عاسن وفضلا ، وأفضل الأنبياء دَرَجَة وأكملهم شريعة ، وأشرف الأنبياء وأكرم الناس وأثبينهم خطاباً (١) وأفضلهم مَوْلِداً ومُهاجَراً وعِترة (١٠) وأصدتهم قولاً وأزكاهم فعلاً أرومة وأشرفهم جُرثومة (١١) ، وخيرهم نفساً وأطهرهم قلباً وأصدتهم طبعاً وأحسنهم صُنْعاً وأطيبهم فَرْعاً (١٠) وأكثرهم سمْعاً وطاعة (١٠) وأعلاهم مقاماً وأحلاهم كلاماً وأزكاهم وأطيبهم فَرْعاً (٣) وأكثرهم سمْعاً وطاعة (١٠) وأعلاهم مقاماً وأحلاهم كلاماً وأزكاهم وأطيبهم فَرْعاً (٣) وأكثرهم سمْعاً وطاعة (١٠) وأعلاهم مقاماً وأحلاهم كلاماً وأزكاهم وأطيبهم فَرْعاً (٣) وأكثرهم سمْعاً وطاعة (١٠) وأعلاهم مقاماً وأحلاهم كلاماً وأزكاهم

<sup>(</sup>١) البريّة: الخلق (بالفتح)، مجموع البشر.

<sup>(</sup>٢) العروة: ما يمك به الإنسان (ليستعين به على الثبات في موقفه). العصمة: الحهاية ما يلجأ إليه الإنسان (ليدفع عنه خطراً ما).

<sup>(</sup>٣) المرهب: الأشياء التي يرهب (يخاف) الإنسان منها. والمرغب: المراد (بالضمّ) أو ما يريد الإنسان أن يحصل عليه. المخلص فيا وهب (أعطي): الذي خصّه الله بما أعطاه دون غيره (من الرسل).

<sup>(</sup>٤) الصادع: الذي يعلن الأمر ويجهر به (من غير تردّد أو خوف). المضطلع (القدير في القيام بالأمور) بما حمّل (من الرسالة إلى جميع البشر).

<sup>(</sup>٥) غداً (يوم القيامة).

 <sup>(</sup>٦) وأكرم على الله (أعز وأرفع مكانة) عند الله من جميع الأنبياء (الذين هم أيضاً ذوو مكانة عند الله،
 والذين هم الصفوة المختارون من سائر الناس).

<sup>(</sup>٧) أُقربهم زلفي إلى الله: أكثرهم أثراً في الزلفي (التقرّب) بجاههم إلى الله.

<sup>(</sup>٨) أحظاهم: أقربهم منزلة.

<sup>(</sup>٩) النصاب: الأصل، قوم الرجل. أبينهم: أوضعهم.

<sup>(</sup>١٠) المهاجر: المكان الذي يهاجر الإنسان إليه. العِترة: عشيرة الرجل وقومه.

<sup>(</sup>١١) الأُرومة والجُرثومة: الأصل الذي ينتمي الإنسان إليه من النسب.

<sup>(</sup>١٢) أزكاهم (أطهرهم) فعلاً: خيرهم أعهالاً. أثبتهم أصلاً (لا اختلاف في سرد نسبه).

<sup>(</sup>١٣) أمكنهم: أثبتهم. الفرع: النسب القريب (في مقابل الأرومة والجرثومة: الأصل البعيد).

<sup>(</sup>١٤) أكثرهم سمعاً (لقول الله) وطاعة (لله).

سَلاماً وأجلِّهم قَدْراً وأعظَمِهم فخراً وأسناهُم نوراً (١) وأرفَعِهم في المَلَإِ الأعلى (٢) ذِكراً وأصدقهم وعداً وأكثرهم شُكْراً وأعلاهُم أمراً وأجلِهِمْ صبراً وأحسنهم خَيْراً وأقربهم يُسْراً وأبعدِهِم مَكاناً (٣) وأعظمهم شأناً وأثبتهم بُرهاناً وأرجَحِهم ميزاناً وأوّلهم إيماناً وأوضحِهم بَياناً وأفصحِهم لساناً وأظهَرِهم بُرهاناً (١)...

2- دلائل الخيرات وشوارق الأنوار في الصلاة على النبيّ المختار، بطرسبورج ١٨٤٢ مرد (١٢٥٢ هـ)؛ فاس بلا تاريخ (٥)؛ القاهرة (مطبعة المدارس بالأزبكيّة) ١٢٥٦ هـ؛ القاهرة (مطبعة كاستليّ) ١٢٧٧ هـ؛ القاهرة (مطبعة أبي زيد) ١٢٨٩ هـ؛ القاهرة (مطبعة الطوخي) ١٢٨٩ هـ؛ القاهرة (مطبعة أبي زيد) ١٢٨٩ مرد ١٢٩١، ١٢٩٦، ١٢٩٦، ١٢٩١، ١٢٩٥ مرد المدع القاهرة (مطبعة البابي الحلي) ١٣٠٥ هـ المند: دهلي ١٣٥١، ١٣٠١، ١٢٧٥، ١٢٧٥، ١٢٧٥، ١٢٩٨ هـ؛ وطبعت في الهند: دهلي ١٣٨٩، ١٣٠١، ١٣٠١، ١٣٠١ هـ؛ بومباي (مع ترجمة بين السطور بالسنديّة) ١٣٠٤ هـ؛ تلتشري (مع ترجمة بين السطور بالفارسيّة والهندستانية ومع زيادة في الأدعية لولانا حفاظت حسين) ١٣٩٦ هـ؛ كاونبور ١٢٩٨، ١٣٠٨، ١٣٠٤ هـ؛ لاهور (مع ترجمة بين السطور بالهندستانية لغلام بين السطور بالهندستانية) ١٣٠٢ هـ؛ لاهور (مع ترجمة بين السطور بالهندستانية لغلام أحمد) ١٣١٧ هـ، مدراس (مع ترجمة بين السطور بلغة التاميل: «نوافل البركات» لمحمّد عبد الرحمن قادر مرام) ١٩٠٨ مـ ١٣٠٢ هـ)؛ الجزائر ١٣٢٢ هـ.

شروح على « دلائل الخيرات »:

مطالع المسرّات، لأحمد بن عليّ بن محمّد المهدي الفاسيّ (ت١٠٦٧ هـ=١٦٥٣ م)، القاهرة
 ١٣٠٨ ، ١٣٠١ ، ١٣٠٩ هـ ، ١٣٢٧ هـ ؛

شرح، للعدوي الحمزاوي (ت ١٢٠٤ هـ = ١٧٨٩ م)، القاهرة ١٢٨٩ هـ.

- الأنوار اللامعات شرح دلائل الخيرات، لعبد الرحمن بن محمّد الفاسي (ت ١٠٣١ هـ = ١٠٣١ م)، فاس ١٣١٧ هـ.

★★- ممتع الأسماع في ذكر (او: بمناقب) الشيخ الجزوليّ والتّبّاع (بفتح التاء) وما لها من

<sup>(</sup>١) أجلّهم (أعظمهم) قدراً (مكانة). أسناهم (أضوأهم، أسطعهم، أشدهم).

<sup>(</sup>٢) الملأ الأعلى (العالم الروحاني): لدى الله.

 <sup>(</sup>٣) أقربهم يسرا: أكثرهم تحقيقاً لتيسير الأمور (على الوصول إلى صالح الأعال وإلى الثواب عليها) وأبعدهم
 مكاناً (عن أن يصل إلى مرتبته ومقامه أحد).

<sup>(</sup>٤) البرهان: (النور القويّ الذي يظهر حقائق الأشياء) والدليل (الذي يثبت الأمور على ما يجب أن تثبت الأمور على).

<sup>(</sup>٥) يبدو أن جميع هذه الطبعات طبع حجر. ثمّ إنّه طبع بعد ذلك بالحروف وفي أماكن عديدة.

الأتباع، لأبي عبد الله محمّد المهديّ الفاسي<sup>(۱)</sup>، فاس ١٣٠٥، ١٣١٣ هـ. - الدلالات الواضحات: حاشية مختصرة على دلائل الخيرات، ليوسف بن إساعيل النبهاني<sup>(۲)</sup>، الطبعة الثانية، القاهرة (البابي) ١٣٧٥ هـ (١٩٥٥م).

نيل الابتهاج ٣١٧ (طبعة فاس ٣٣٩)؛ دائرة المعارف الإسلامية ٢: ٣٥٠–٥٢٨؛ بروكلمن ٢: ٣٦٠–٣٢٨)؛ موكلمن ٢: ٣٦٠–٣٢٨)؛ الأعلام للزركلي ٧: ٢١ (٦: ١٥١)؛ معجم المؤلّفين ١٠: ٥٦، (١١: ١١٨، ترجمة مكرورة)؛ النبوغ المغربي ٣٦٥؛ سركيس ٦٩٧.

# القاضي ابن الأزرق

- هو قاضي القُضاةِ شمسُ الدين أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ علّيٌ بنِ محمّدِ بنِ أحمدَ بنِ القَاسمِ بنِ الأزرقِ الأصبحيُّ الغَرْناطيُّ من أهلِ وادي آشَ، وُلِدَ سَنَةَ ١٨٣٨ (١٤٢٩ - ١٤٢٩ م). تَلقّى ابنُ الأزرقِ العِلَم في غَرناطةَ: لازمَ الأستاذَ إبراهيمَ بنَ أحمدَ بنِ فَتّوحٍ مُفتي غَرناطةَ وأخذَ عنه أصولَ الدين وأصولَ الفِقه والنَّحْوَ والمَنْطِق، وحَضَرَ مجالسَ أبي عبدِ الله محمّدِ بنِ محمّدٍ السَّرَقُسْطيِّ - مفتي غَرْناطةَ أيضاً - في الفِقهِ وحضرَ مجالسَ قاضيَ الجماعةِ أبي العباسِ أحمدَ بنِ أبي يحيى بنِ شَرَفِ التِّلْمُسانيّ.

وتولّى ابنُ الأِزرقِ القضاء في غَرنَاطة، ولكنْ لمّا اشتدّ ضَغْطُ النصارى الإسبان على غَرْناطة غادَرَها إلى تلسانَ ثمّ إلى مصر ثمّ إلى الحِجازِ فَحَجَّ ثم عاد إلى مِصْر؛ كلُّ ذلك في سبيلِ الاستنجاد بُلوكِ السُلمين، وأبرزُهُم يومَذاك السلطانُ قايتباي ذلك في سبيلِ الاستنجاد بُلوكِ السُلمين، وأبرزُهُم يومَذاك السلطانُ قايتباي (١٨٥- ٨٧١ هـ) من أُسرة الماليكِ البُرْجية في مِصْرَ، ولكنّ دَعْوَتَه لم تُثْمر.

وأحب قايتباي أن يستفيد من عِلم ابنِ الأزرقِ ونزاهتهِ فعينه في مَنْصِبِ قاضي القُضاة في القُدْسِ. ووصل ابنُ الأزرقِ إلى القدسِ في سادِسَ عَشَرَ شَوَّالٍ من سَنَةِ

<sup>(</sup>۱) هو أبو عبد الله محبّد المهدّي بن أحمد بن يوسف (من أتباع الجزولي السملالي)، ولد سنة ١٠٣٣ هـ (١٦٢٤ م) وتوفيّ ١١٠٩ هـ (١٦٩٨ م)–(بروكلمن، الملحق ٢:٧٠٣، راجع ٣٥٩؛ سركيس ١٤٢٨).

<sup>(</sup>٢) يوسف بن إسماعيل النبهاني، ولد سنة ١٢٦٥ هـ (١٨٤٩ م) وتوفّي سنة ١٣٥٠ هـ (١٩٣٢ م): أديب وشاعر وفقيه متشدّد، ألّف عدداً كبيراً من الكتب أكثرها في الأمور الإسلامية مع حملة شديدة على الذين يخالفونه في تشدّده (راجع الأعلام للزركلي ٩: ٢٨٩ = ٨: ٢١٨).

٨٩٦ (١٤٩١/٨/٢١ م)، ولكنّه تُوفِيّ وشيكاً في سابعَ عَشَرَ ذي الحجة من سَنَةِ ٨٩٦ (١٤٩١/١٠/٢٠ م).

وفي ثاني ربيع الأوّلِ من سَنَةِ ٨٩٧ (١٤٩٢/١/٣ م) استولى النصارى على الحمراء (نفح الطيب ٤: ٥٢٥) وانتهى الحكمُ السياسيُّ للمُسلمين في الأندلس.

7 - كان القاضي ابنُ الأزرقِ فقيهاً وباحثاً مُتَفَنّاً غَلَب عليه النظرُ في العُمْران البشريّ، فقد تَوفّر في كِتابَيْهِ: «الإبريزِ المسبوكِ في كيفية آداب الملوك » (نحو ٨٨٣هـ) و «بدائع السُلْك في طبائع اللُك (بدائع السلوك في نظام الملوك) » على تَلْخيص عدد من الآراء في مقدمة ابن خلدون أو مُحاكاتها. ولابنِ الأزرقِ من الكتب أيضاً: روضة الإعلام بمنزلةِ اللغة العربية من علوم الإسلام - شفاء العليل في شرح مُختصر خَليل (١) - فَتاوى.

وكان لابنِ الأزرقِ نَظْمٌ من شعر العُلماء أكثره مُقَطَّعاتٌ مَبْنِيَّةٌ على التَوْرية (كلمة لها مَعْنيان أحدُهما قريبٌ مألوفٌ وثانيهما بعيدٌ ملموح). ويُنْسَبُ إليه قصيدةٌ طويلةٌ في سِتّةٍ وسِعينَ بيتاً في الهَزْل والسُّخْفِ وبعض المُجون (نفح الطيب ٣: ٢٩٨ - ٣٠٣)، ولَعلّها بعيدةٌ عن مَنْهَجه. من هذهِ القصيدةِ:

إن لم أُبرِّدْ شَجَ يِنْ<sup>(۲)</sup> ن والتصابي رَسَي<sup>(۳)</sup>. بنفيه يُسْعِدي: وتارة يَنْصَحُني، وتارة يَلْعنيي، وربيا يَصْفَعُ لا أمَّ لي، لا أمَّ لي وأخْلَعَنَّ في اللّجو وأخْلَعَنَّ في اللّجو أفْد مي صديقاً كان لي فت الرة أنْصَحُ ه، وتارة ألْعَنُه ه، وربَّا أصْفَعُ ه.

<sup>(</sup>١) للشيخ خليل: بن إسحاق (ت ٧٧٦) كتاب في الفقه المالكي اسمه « المختصر » مشهور جدًّا.

<sup>(</sup>٢) لا أمّ لي أو لا أب لي تعبير معناه: لست على حقّ، أو لست مستحقًّا للكرامة (إن لم أفعل كذا وكذا).

 <sup>(</sup>٣) المجون: الكلام المكشوف والأعمال المخجلة إذا مارسها صاحبها جهاراً. التصابي: فعل أفعال الصبا بعد
 ذهاب زمنها (بتقدم السن). خلع الرسن: انفس في الأعمال السيئة بلا مبالاة.

#### ۳- مختارات من آثاره

- قال ابنُ الأزرق في إيجازِ شيء من قولِ ابن خلدون في أهل العصبية:

.... ولا يَصْدُقُ ذلك إلّا إذا كانوا ذَوِي عَصَبِيةٍ وأهلَ تَشَيَّعٍ واحدٍ. وحينئيةٍ تشتد شوكَنُهم ويُخْشَى جانِبُهم لِها جُبِلَ في القلوب من الشَّفَقَة والنَّعْرةِ على ذَوِي الرَّحِم والقَرابة. ومِنْ ثَمَّ قال إِخْوَةُ يوسفَ عليهِ السلامُ: ﴿ لَئِنْ أَكُلُه الذِّئبُ وَنَحَنُ عُصِبةٌ إِنَّا إِذَا لَخَاسِرون ﴾ (١). والمُفْتَر قونَ في النَّسَبِ قَلَّ أَنْ يَجِدَ أحدٌ منهم نُعْرةً على صاحِبِهِ يوم الكفاح على حد ما هِيَ مِنْ ذَوِي الأرحام ، فلا يَقْدِرونَ لذلك على سُكنى القَفْرِ (٢)، وإلّا كانوا فَريسةً لِمَنْ سِواهُمْ .....

ومن آرائه في التربية والتعليم (من كتاب بدائع السلك أيضاً):

ولقد كان شيخُنا العلامة أبو إسحاق إبراهيم بن أحمد بن فتوح قدس الله تعالى روحَه يَفْسَحُ لِصاحبِ البَحْثِ مَجالاً رَحْباً وبوسع المُراجِعَ له قَبولاً ورُحْباً (1) بل يُطالبُ بذلك ويَقْتضيهِ ويحتارُ طريق التعليم ويرتضيه تَوْقيفاً على ما خَلَصَ له تحقيقه ووَضَحَ له في معيارِ (٥) الاختبارِ تدقيقه و ولا فقد كان ما يُلقيه غاية ما يَتَحَصّلُ ويَتَمَهّدُ به مُختارُ ما يُحْفَظُ ويَتأصّلُ (٢) ....

ومُخالفةُ التِلميذِ الشيخَ في بعضِ المسائل - إذا كان لها وجهٌ وعليها دليلٌ قائمٌ يَقبَلُه غيرُ الشيخِ من العُلماء - ليسَ من سوءِ أدبِ التِّلميذِ مَعَ الشيخِ ، ولكن (٧) مَعَ ملازمةِ التَّوْقير الدَائمِ والإجلالِ اللَّائم. فقد خالَفَ ابنُ عبّاسٍ عُمَرَ وعَليًّا وزيدَ بنَ ثابتٍ (٨)

<sup>(</sup>١) القرآن الكريم ١٢: ١٤ يوسف.

<sup>(</sup>٢) يرى ابن خلدون أن سكنى القفر (البادية) بعيداً عن سلطة الدولة لا تتم إلا للجاعات القوية التي تستطيع الدفاع عن نفسها.

<sup>(</sup>٣) الشيخ: الأستاذ الكبير الذي يتولّى تخريج الطلاّب.

<sup>(</sup>٤) الرحب (بالفتح): صفة بمعنى المتسّع. الرحب (بالضمّ) مصدر بمعنى السعة.

<sup>(</sup>٥) التوقيف: النصّ البات كأنّه قاعدةً. معيار: مقياس.

<sup>(</sup>٦) .. ما كان الشيخ يلقيه (من الدروس) غاية (نهاية، أسمى، كلّ) ما يتحصّل (ما يمكن في باب تحصيل العلوم). ويتمهّد (يستقرّ). يتأصّل (يرسخ في النفس).

<sup>(</sup>٧) لكن.... المقصود: إذا كان مع التوقير للأستاذ.

<sup>(</sup>٨) عبد الله بن عبّاس بن عبد المطّلب (ابن عمّ الرسول) كان يسمّى « ترجمان القرآن » لمعرفته بوجوه تفسير =

رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ، وكان قد أُخَذَ عنهم. وخالفَ كثيرٌ من التابعين بعضَ الصحابةِ، وإنّا أخذوا العِلْمَ عنهم. وخالفَ مالكُ (١) كثيراً من أشياخِه ..... وكادَ كلُّ من أخذ العلمَ أنْ يُخالفَهُ بعضُ تلاميذهِ في عِدّةِ مسائلَ، ولم يَزَلْ ذلك دأبَ التلاميذِ مَعَ الأساتيذِ إلى زماننا هذا. وشاهَدْنا ذلك في أشياخِنا معَ أشياخِهم رَحِمَهُمُ اللهَ تعالى. ولا يَنْبغي للشيخِ أَن يَتَبَرَّمَ من هذه المُخالفةِ إذا كانتْ على الوجهِ الذي وصَفْناه.

- ولابن الأزرق مقطّعات فيها تورية:

\*\* وربَّ محبوب ق تَبَ دَنْ قد أَحَبَّها الشمسُ في حُلاها(٢).

فأعْجَبْ لحالِ الأنام: مَنْ قد أَحَبَّها فَقَدْ قَلاها(٣)!

\*\* عُدْرِيَ في هذا الدُّخانِ الذي جاوَرَ داري واضحٌ في البيانُ (٤).

قد قُلْتُمُ إِنَّ بها زُخْرُفاً ولا يَلِي الزُخرِفَ إِلَّا الدُّخانُ (٥).

\*\* تأمّلْتُ من حُسنِ الربيع نَضارةً وقد غَرِّدَتْ فوقَ الغُصونِ البلابلُ.

حَكَتْ في غصونِ الدَّوْحِ قَلَّا فَصاحةً لِتُعْلِمَ أَنَّ النَّبْتَ في الروضِ باقلُ (٢).

- وقال عند وفاة والدته:

<sup>=</sup> القرآن الكريم. ثمّ عمر بن الخطّاب وعليّ بن أبي طالب. وزيد بن ثابت أخو حمان بن ثابت الشاعر. وزيد بن ثابت كتاب واحد (في مجلّد واحد).

<sup>(</sup>١) مالك بن أنس عالم أهل المدينة وأحد الأئمّة في الفقه وفي رواية الحديث.

<sup>(</sup>٢) المحبوبة كناية عن القطائف (نوع من المعجّنات تحشى بالجبن عادة ثمّ تقلى بالسمن وتغمس بالقطر أو السكر المغلي بالماء حتى يصبح على شيء من الكثافة).

<sup>(</sup>٣) التورية في كلمة « قلاها » (المعنى القريب: أبغضها لوجود القرينة « أحبها » - والمعنى البعيد المقصود « طبخها بالسمن »).

<sup>(</sup>٤) - يبدو أنّ الناس قد عاتبوا ابن الأزرق لوجود دخان يتصاعد من قرب بيته.

<sup>(</sup>٥) في البيت توريتان. الزخرف (الذهب، الزينة - والزخرف السورة الثالثة والأربعون في المصحف). والدخان (السُّخام الأسود المتصاعد من النار - والدخان السورة الرابعة والأربعون في المصحف).

<sup>(</sup>٦) حكى: شابه، ماثل. الدوحة: الشجرة الكبيرة. قسّ بن ساعدة الأيادي من خطباء العرب في الجاهلية كان مشهوراً بالفصاحة. التورية في « باقل » (باقل: نابت، لقرينة النبت – وباقل كان رجلاً من بني إياد معروفاً بالعيّ (العجز أو الكسل عن الكلام)، لقرينة قسّ (بن ساعدة الأياديّ الذي كان مشهوراً بالفصاحة).

تقولُ لي، ودموعُ العينِ واكفةٌ: ما أفظعَ البينَ والتَّرْحالَ، يا وَلَدي (١٠)! فقلتُ: أينَ السُّرى؟ قالت: لِرَحْمَةِ مَنْ قد عَزّ في الْمُلك لم يُولَدْ ولم يَلِد (٢٠)

٤- \*\*

 نيل الابتهاج؛ شجرة النور الزكية ٢٦١؛ نفح الطيب ٢: ٩٩٩ - ٧٠٤، ٣:
 ٣٢٣ - ٣٠٣، راجع ٦: ١٥١ - ١٥٣، ك٤٤؛ أزهار الرياض ٣: ٣١٧ - ٣٢٣ بالأعلام
 بروكلمن ٢: ٣٤٣؛ الأصالة (السنة الثالثة - العدد ١٣) ص ١٢١ - ١٢٤؛ الأعلام
 للزركلي ٧: ١٨١ (٦: ٢٨٩)؛ معجم المؤلفين ١: ٣٤.

#### القلصاديّ

١ - هو أبو الحسن على بنُ محمد بنِ محمد بنِ على القُرَشِيُ البَسْطِيُ الأندلسيُ المغربي الشهيرُ بالقلَصادِيِّ، أصلُه من بَسْطة (على مَقْرُبَةٍ من غَرناطةَ شرقاً في شَال). وفي بسطة كان مَوْلِدُه سَنَةَ ٨١٥ للهجرة (١٤١٣ - ١٤١٣م).

ٱنتقلَ القَلَصاديُّ إلى غَرِناطةَ وٱسْتَوْطَنَهَا لطَلَبِ العِلْم فقرأَ فيها على إبراهيمَ بنِ أحمدَ آبنِ فتّوحٍ مُفْتِي غَرْناطةَ (وكانتْ له مشاركةٌ في عِلْم الأصولِ والنحوِ والفَلكِ، كها كانتْ له أرجوزة في النجوم). وكذلك قرأ فيها على أبي عبدِ الله محمّدِ بنِ محمّدِ السَّرَقُسْطيّ، وكان فقيهاً ومُفْتِياً

ورَحَلَ القَلَصاديُّ إلى المَشْرَق، فمَرَّ في طريقهِ بِتِلِمْسانَ فقرأ على يوسفَ بنِ سُليمانَ ومحدّدِ بنِ النّجارِ والشريفِ محدّدِ المعروفِ بلقبِ حمّو. ومن أشهرِ شيوخِه في تِلِمْسانَ أبو عبد اللهِ محمّدُ بنُ مرزوقِ الحفيدُ (راجع المختارات).

ثمّ ٱرتحل من تِلِمْسانَ إلى حاضرةٍ تُونِسَ وأخذ عن قاضي الجماعة أبي الفضلِ قاسمِ آبنِ عقابٍ والقلشانيّ وحلولو<sup>(٣)</sup>. ومن تُونِسَ تابعَ سيرَه إلى المشرقِ فحجّ وسَمِع من نفرٍ من

<sup>(</sup>١) الواكف: السائل، المتحدّر.البين: البعاد والفراق.

<sup>(</sup>٢) السرى: المسير (ليلاً)، الذهاب. عزّ: قوي. لم يولد ولم يلد: هو الله تعالى (راجع القرآن الكريم ١١٢: ٣ الإخلاص).

<sup>(</sup>٣) راجع نفح الطيب ٢: ٦٩٣ – ٦٩٣ ابن عقاب (؟). القلشاني هو قاضي الجهاعة في تونس أبو العبّاس أحمد ابن محمّد القلشاني المتوفّى سنة ٨٦٣ للهجرة (شجرة النور الزكية، ص ٢٥٨، رقم ٩٤٣). وحلولو هو أبو العبّاس أحمد بن عبد الرحن اليزلطيني القروي (نسبة إلى القيروان) قاضي طرابلس الغرب، كان لا يزال حيًّا سنة ٨٧٥ للهجرة (شجرة النور الزكية، ص ٢٥٩، رقم ٩٤٧).

العُلماء مِنْهُمُ الحافظُ ٱبْنُ حجَرِ الصَقلانيّ (ت٨٥٢هـ) وجلالُ الدين المَحَليّ (ت٨٥٢هـ) ومن القارىء محبّ (ت٨٦٤هـ) ومن القارىء محبّ الدين أبي العبّاس الشمني المِصريّ (ت٨٧٢هـ) ومن القارىء محبّ النُّويريّ المِصريّ (ت٨٥٧هـ) وغيرِهم.

ثم عاد القلَصاديُّ إلى غَرْناطة. ولمّا آشتدتْ وطأةُ الإسبان النصارى على غَرْناطةَ جَدّدَ القلَصاديُّ الرِّحْلة فجاء إلى إفريقية (القُطْر التُونِسيِّ). ويبدو أنّه آستقر في باجةَ (في الشَّال الغربي من القُطر التونسي)، وفيها كانتْ وفاتُه في مُنْتَصَفِ ذي الحِجّة من سَنة ١٨٩٨ (١٢/١٢/١٢م).

٢ - للقلَصاديِّ فضلٌ على علم الرياضيّات بأنْ تَوسَّعَ في استخدام الرُموز في بِناءِ المُعادلاتِ الجَبْريّة وفي مُحاولته لاَستخراج القيمةِ التقريبيةِ للجِذْرِ الأَصمّ(١).

والقلصاديُّ مُصنَفُّ مُكثرٌ في اللغة والنحو والبلاغة والعروض والحديث والفقه، وفي الفرائض (تقسيم الإرث خاصة) وفي المنطق. ولكن أكثر تآليفه في علم الحساب من علم العدد (خواص الأعداد) والحسبان والجبر والهندسة والفلك. وأشهر كتبه: قانونُ (علم) الحساب وغُنية ذوي الألباب - شرح تلخيص أعال الحساب لابن البناء - كشف الجلباب عن علم الحساب - كشف الأسرار (الأستار) عن علم (وَضْع ) حروف الغُبار (٢) (وفيه العمل بالأعداد الصحيحة: جمعها وطرحها، إلخ وبالكسور وجذور الأعداد الصحيحة وكسورها وبالجبر والمقابلة وغير ذلك) - بُغية المُبتدي وغُنية المُنتهي (في علم الفرائض وتقسيم الارث، على المذاهب الأربعة) - شرح فرائض الشيخ خليل الفرائض وتقسيم الارث، على المذاهب الأربعة) - شرح فرائض الشيخ خليل

<sup>(</sup>۱) العدد الأصمّ هو العدد الذي لا جذر تامًّا له. والجذر عدد إذا ضربته بنفسه نتج (بالبناء للمجهول) منه عدد آخر (هو مربع العدد الذي ضربته بنفسه). إنّ العدد «۱٦» له جذر تامّ هو اربعة. ولكن العدد «۱۷» ليس له جذر تامّ (إنّ جذره أربعة ثمّ كسر غير متناه: ١٢٣١٠٥٦٢٥ (إلى يمين الواحد المتطرّف أعداد غير متناهية).

<sup>(</sup>٢) حروف الغبار أو الحروف الغبارية هي الأرقام المشتقة من الأصل الهندي إذا كتب كل رقم من اليسار الي اليمين (كالأرقام التي تكتب اليوم في المغرب وفي اللغات الأجنبية). أمّا إذا كتب كل رقم من اليمين إلى اليسار فيتكوّن منه ما نسميه بالأرقام الهندية، وهي المستخدمة في المشرق ١، ٢، ٣، ٤، ٥ اليخ. والعمل (حلّ المسائل) بالأرقام يسمّى الحساب الهندي. أمّا العمل بالأحرف (أ=١، ب=٢، الحساب الرومي.

المالكيّ (١) - شرح الأرجوزة الياسمينية (٢).

#### ٣- مختارات من آثاره:

- قال القَلَصاديُّ في رِحلته يذكُرُ بَلَدَه بَسْطَةَ (نفح الطيب ٦: ٤٤٦ - ٤٤٧):

سقى الله تعالى أرجاءها المُشرقة وأغصانها المُورِقة شآبيب الإحسان، ومهدها بالهُدنة والأمان. دارٌ تخجَلُ منها الدُّورُ، وتتقاصر عنها القصورُ وتُقِرُّ لها بالقُصور، مَعَ ما حَوَتْهُ من المحاسنِ والفضائل من صحة أجسام أهلها وما طبعوا عليه من كَرَم الشمائل. وحسْبُكَ فيها عَدَمُ الحَرَج أنّ داخلها بابَ الفَرَج......

- من شُيُوخِ القَلَصاديّ: من رِحْلتهِ (نفح الطيب ٥: ٤٢٦ - ٤٢٧؛ راجع نيل الابتهاج ٧٩ - ٨٠، وبين النَّصّين خِلافٌ في السِّياق).

أَدْرَكْتُ كَثيراً مِن العُلمَاء والعُبّاد والرّهاد والصُلَحاء أَوْلاهُمْ فِي الذَّكْرِ والتقديم الشيخُ الفقيه الإمام العَلّامةُ الكبيرُ الشهيرُ شيخُنا بَركُننا أبو عبد الله بنُ مَرْزوقٍ، حَلَّ كَنَفَ العِلم والعُلا، وجَلَّ قدرُه فِي الجِلّة الفُضَلا. قَطَعَ الليالِيَ ساهرا وقطَفَ من العلم أزاهرا، فأثمرَ وأوْرق وغرّبَ وشرّق حتى توغّلَ في فُنون العلم وٱسْتَغْرَقَ، إلى أنْ طَلَعَ للأبصارِ هِلالاً لأنّ الغَرْبَ مَطْلَعُه، وسَما في النفوس مَوْضِعُه ومَوْقِعُه. فلا ترى أحسنَ من لقائه ولا أَسْهلَ من إلْقائه عنه، ألشيوخَ الأكابرَ، وبَقِي حَمْدُه مُتَعَرَّفاً من بطونِ الكتب وألْسِنَة الأقلام وأفواه المحابر. وكان، رَضِيَ الله عنه، من رجال الدنيا والآخرة.

<sup>(</sup>١) خليل ابن إسحاق (ت ٧٧٦هـ) فقيه مالكي. وهو غير خليل بن إسحاق (ت ٣٣٢هـ) الثاعر المذكور في الجزء الرابع من هذا الكتاب (ص ٢٢٤ – ٢٢٦).

<sup>(</sup>٢) أبن الياسمين هو أبو محمّد عبد الله بن محمّد بن حجّاج من أهل فاس، برع في عدد من العلوم والفنون. وشهرته الأولى في الرياضيّات، وله مقدرة في نظم الشّعر. له أرجوزة في الجبر قرئت عليه في إشبيلية، سنة ٨٠٨ هـ (١٢٠٨ - ١٢٠٥ م). ومن أرجوزته:

عــــلى ثلاثــــة يـــدورُ الجَبْرُ: المـــالُ والأعــدادُ ثمّ الجِـــدرُ. والعدد المُطلَقُ ما لم يُسبِ للبال أو للجِـــدر، فأفهَمْ تُصِــب. ووالدِ. والجِـــدرُ والشيءُ بمعنّـــى واحــد، كالقول في لفظ أب ووالدِ.

<sup>(</sup>راجع النبوغ المغربي ١٥٧؛ مجلّة «العربي » – الكويت ١٩٨٢/٥ م، ص١٦٤).

إلقاء دروسه.

وكانت أوقاته كلُّها معمورة (١) بالطاعات ليلاً ونهاراً ، من صلاة وقراءة قُرآن وتدريس وعُلْم وفُتْيَا وتصنيف. وكانت له أوراد (١) معلومة وأوقات (١) مشهورة . وكانت له بالعلم عناية تُكْسِبُ النزاهة . قرأت بالعلم عناية تُكْسِبُ النزاهة . قرأت عليه - رَضِيَ الله عنه - بعض كتابه في الفرائض وأواخر إيضاح الفارسي وشيئاً من شرح التسهيل (١) . وعَرَضْتُ عليه إعراب القُرآن (١) وصحيح البخاري والشاطبِيتَيْن (١) وأكثر أبن الحاجب الفرعي (١) والتلقين وتسهيل ابن مالك (١) والألفية (١) والكافية (١٠) وأبنَ الصلاح في علم الحديث (١) ومنهاج الغر الي (١) وبعض الرسالة (١) وعيرها . ثم تُوفي ومَا الخميس بِمِصْر رابع عَشَر شَعبان عام آثنين وأربعين وثمانيائة . وصُلِّي عليه بالجامع بومَ الخميس بِمِصْر رابع عَشَر شَعبان عام آثنين وأربعين وثمانيائة . وصُلِّي عليه بالجامع بومَ الخميس بِمِصْر رابع عَشَر شَعبان عام آثنين وأربعين وثمانيائة . وصُلِّي عليه بالجامع بومَ الخميس بِمِصْر رابع عَشَر شَعبان عام آثنين وأربعين وثمانيائة . وصُلِّي عليه بالجامع بومَ الخميس بِمِصْر رابع عَشَر شَعبان عام آثنين وأربعين وثمانيائة . وصُلِّي عليه بالجامع بومَ الخميس بِمِصْر رابع عَشَر شَعبان عام آثنين وأربعين وثمانيائة . وصُلِّي عليه بالجامع بالمُور المنه عَشَر شَعبان عام آثنين وأربعين وثمانيائة . وصُلْم عَليه بالجامع بالمُور وثمانيائه .

(١) معمورة بالطاعات (مملوءة بأنواع العبادات).

- (٣) أوقات مشهورة (معروفة عند الناس). في الحاشية: مشهودة (بالدال): يحضرها عدد كبير من الناس.
- (٤) لعلّه: شرح تسهيل الفوائد (في النحو) لأثير الدين أبي حيّان الغرناطي المتوفّى سنة ٧٤٤ للهجرة (راجع بروكلمن، الملحق ١: ١٣٦).
- (٥) عرضت عليه (قرأت عليه للتأكّد من معرفتي السابقة) إعراب القرآن. و « إعراب القرآن » عنوان لعدد من الكتب، ولعلّ المقصود هنا كتاب أبي حيّان أثير الدين (راجع الحاشية السابقة).
- (٦) لأبي محمّد القاسم بن فيرّه الشاطبي (ت٥٩٠ هـ) أرجوزتان (تعرف كلّ واحدة منها بالشاطبية): حرز الأماني في القراءات (راجع ترجمة الشاطبي) ثمّ عقيلة أتراب القصائد في أسنى المقاصد، وهي نظم لكتاب المقنع (في رسم: خطّ المصاحف، أو التهجئة الخاصّة بكتابة المصحف) لأبي عثان الدانّي الأندلسي (ت 222 هـ).
  - (٧) كتاب أبي عمرو عثمان بن عمر بن الحاجب المصري (ت ٦٤٦هـ) في الفقه.
- (A) التلقين اسم لكتب منها: التلقين في فروع الفقه للإمام المازري الصقلّي (ت ٥٣٦ هـ). ومنها التلقين في النحو للعكبري (بالضمّ) أبي البقاء عبد الله بن الحسين (ت ٦١٦ هـ). ثمّ التسهيل لابن مالكِ النحوي (ت ٦٧٦ هـ) في النحو.
  - (٩) الألفية لابن مالك (؟).
  - (١٠) الكافية (في النحو) لأبي عمرو عثمان بن عمر بن الحاجب (ت ٦٤٦ هـ).
- (١١) ابن الصلاح: صلاح الدين أبو عمرو عثان بن عبد الرحمن من علماء التفسير والحديث والفقه (ت ٦٤٣ هـ) تولّى التدريس في «دار الحديث » (في دمشق)، له كتاب «معرفة أنواع علم الحديث » (ويعرف عقدّمة ابن الصلاح).
  - (١٢) منهاج العابدين (في التصوّف) للغزّالي (ت٥٠٥ هـ).
  - (١٣) الرسالة (في الفقه المالكي) لابن أبي زيد القيرواني (ت ٣٨٦ هـ).

<sup>(</sup>٢) الورد (بالكسر): جمل معينة يرددها نفر من العابدين بعد الصلاة أو في أوقات معلومة (يتخذونها لذلك).

الأعظم. وحَضَرَ جِنازَته السُّلْطانُ(١) فَمَنْ دَونَه. ولم أَرَ مِثْلُها قَبْلُ. وأَسِفَ الناسُ لَفَقْدِه....

- علي بن موسى القرباقي<sup>(۱)</sup>: من رِحلة القلَصادي (نص ذُكر مُلَخَّصاً في نيل الابتهاج ۲۰۷):

شيخُنا وبَركَنُنا الفقية الإمامُ الصدر العَلَم الخطيبُ الخطير الكبير الشهير أوْحَدُ الزمانِ وفريدُ البيانِ العديمُ الأقرانِ المُفتي المؤلِّفُ المُدرِّسِ المُصنِّفُ الذاكرُ لأحوالِ العربِ وأنسابها حافظاً لُغاتِها وآدابها، له في العربية أوفرُ نصيب، وفي التفسير والحديثِ والأصول والطِبِّ سَهْمٌ مُصيبٌ، حتى آرتقى لِدَرَجَةِ عاليةٍ ورُتبةِ سامية فَشُهِدَ له بالفضل في الغيبةِ والعِيان، وأقرَّ له صديقه وحاسدُه للدليلِ والبرهان. قرأتُ عليه التلقينَ والإيضاحَ للفاسي (٣) (؟) وأبعاضاً أمن الجلاب (٥) وابنِ الحاجبِ الفَرْعيّ (١) وتنقيحَ القوافي (٧) وفصيحَ ثعلب (٨) وألفيةَ آبنِ مالكِ وأدبَ الكاتب لابنِ تُتيبةَ (١)، وتأليفَه المسمّى بالتَبْصِرةِ الكافية في علْمي العَروض والقافية (١٠) على الخَرْرجيّة (١٠). وحَضَرْتُ عليه كثيراً من التفسير و (من) كُتُبِ مُتَعَدِّدةِ في عُلوم شتَّى. وكان كثيراً ما وحَضَرْتُ عليه كثيراً من التفسير و (من) كُتُبِ مُتَعَدِّدةِ في عُلوم شتَّى. وكان كثيراً ما

<sup>(</sup>١) كانت وفاة القلصادي في أيام السلطان الحفصي أبي عمرو عثمان بن محمَّد (٨٣٩–٨٩٣ هـ).

<sup>(</sup>٢) قرباقة.

<sup>(</sup>٣) التلقين (راجع النص السابق). الإيضاح للفاسي (؟).

<sup>(</sup>٤) أبعاض (أشياء متفرّقة من الكتب).

<sup>(</sup>٥) في بروكلمن (الملحق ١: ٥٩٨): أبو عبد الله محمّد بن أحمد (بن) الجلاّب (ت ٦٦٤ هـ) له كتاب (مجموع أشعار): روح الشعر ودوح الشجر.

<sup>(</sup>٦) ابن الحاجب (راجع النصّ السابق).

<sup>(</sup>٧) تنقيح القوافي (؟) – لعلّه شرح تنقيح الفصول للقرافي أبي العبّاس أحمد بن إدريس الصنهاجي المصري (٣) - ٦٨٤ هـ). والكتاب في الفقه المالكي.

<sup>(</sup>A) كتاب «الفصيح » لأبي العبّاس ثعلب (ت ٢٩١ هـ).

<sup>(</sup>٩) إبن قتيبة الدينوريّ (ت ٢٧٦ هـ).

<sup>(</sup>١٠) التبصرة إلخ (؟). تأليف القرباقي (؟).

<sup>(</sup>١١) على الخزرجيَّة (التبصرة إلخ) حاشيَّة أو شرح على الخزرجية أو القصيدة الخزرجية، وعنوانها: الرامزة الشافية في علم العروض والقافية لأبي محمِّد عبد الله محمِّد الأنصاري الأندلسيّ (ت٦٣٦هـ).

### يَتَمَثَّلُ بِقَوْلِ الشاعر (١):

وزهدَني في الناسِ مَعْرفتي بهم (٢) وطولُ آختياري صاحباً بعدَ صاحب. فَلَمْ تُرِنِي الْأَيّـــامُ خِلَّا تَسُرُّني مَباديهِ إِلَّا ساءَني في العواقب (٣). ولا قُلْتُ أرجوهُ لِدَفْعِ مُلِمَّةٍ من الدّهر إلّاكان إحدى المصائب (١٠).

ولذا كان لا يُخالطُ الناسَ، مَعَ نزاهةِ نفس وارتفاع هِمّةٍ، كثيرَ الصَّمْتِ فصيحَ اللَّسان لم أسمَعْ مِثْلَ خُطَبِه ووَعْظِه فيها رأيتُ من البُلدان. وغَضِبَ عليه بَعْضُ الجبابرةِ (٥) فأخْرَجَهُ من بَسْطة البرشانة (٦) فأقامَ بها عَشْرَةً أشهرٍ، ثمّ عادَ لِبَسْطَةَ إلى أنْ تُوفِّيَ بها في الوباءِ (٧)، عاشِرَ صَفَرَ، عامَ أربعةٍ وأربعينَ وثَهانِمِائَةٍ. وصُلِّيَ عليه خارجَ المدينةِ لِكَثْرَةِ الناسِ في جِنازَتِه.

- ٤- بغية المهتدي وغنية المنتهى، فاس بلا تاريخ.
  - شرح الأرجوزة الياسمينية.
- كشف أستار الغبار، فاس ١٣١٥؛ مع كتاب «بغية المهتدي »، مصر ١٣٠٩ هـ.
  - شرح فرائض الشيخ خليل المالكي، فاس (طبع حجر) ١٢٩٣ هـ.
- \*\* نيل الابتهاج ٢٠٩ ٢١٠؛ الضوء اللامع ٥: ١٤ ١٥؛ نفح الطيب ٢: ٦٩٢ ٦٩٢،
   ٥: ٢٦٦ ٤٢٧، ٦: ٢٤٦ ٤٤٧؛ دائرة المعارف الإسلامية ٤: ٢٧٦ ٤٧٧؛ بروكلمن
   ٢: ٣٤٣ ٤٢٣، الملحق ٢: ٣٧٨ ٣٧٩؛ تراث العرب العلمي لقدري طوقان (طبعة ثالثة) ص ٤٦١ ٤٦٥؛ شجرة النور الزكية ٢٦١ (رقم ٩٥٩)؛ الأعلام للزركلي ٥: ٦٦٣ ثالثة) معجم المؤلفين ٧: ٢٠٠؛ سركيس ٤٥٧ ٤٥٨، ١٤٤٤ ١٤٤٥.

<sup>(</sup>١) الشعر للمعتصم بن صادح الأندلسي (راجع وفيات الأعيان ٥٠:٥).

<sup>(</sup>٢) هذا الشطر من لزوميّة للمعرّي: (وزهّدني.... وعلمي بأن العالمين هباء).

<sup>(</sup>٣) مبادئه (في أوّل أمره).

<sup>(</sup>٤) الملمّة: النازلة (المصيبة) الشديدة.

<sup>(</sup>٥) الجبابرة: الولاة الظالمون أو المتسلّطون القساة.

<sup>(</sup>٦) اقرأ: من بسطة إلى البرشانة. بسطة في الجنوب الشرقيّ من الأندلس (إلى الشمال من المريّة). البرشانة يجب أن تكون قريبة من غرناطة.

<sup>·(5) (</sup>A)

## عبد الكريم الغرناطي

١- هُوَ عبدُ الكريم بنُ محمّدِ القيسيُّ الغرناطيُّ، وُلِدَ في بَسْطَةَ - على مائةِ وعشرينَ كيلومتراً شَهَال شرقي غرناطة - في أوائلِ القرنِ التاسعِ للهِجْرة. وَبَرَعَ عبدُ الكريم الغَرناطيّ في الفِقْه وعَمِلَ في التوثيق (تسجيل العُقود في الحكمة)، ولكنه لم يكُنْ على شيء من بَسْطةِ العيش. ولكن يبدو أنّه كان على شيء من الشُّهْرة في الفِقه والدِّين، فقد دعاه أهلُ بَرْجَة (من مُلْحَقات أَلْمَرِيَّة) في أحدِ شُهورِ رَمَضَانَ لِيَوُّمَّهُمْ في مَسْجِدِهِمْ ويَعِظَهم. ولقد نَعِمَ في أثناء ذلك بشيءِ من طَيِّب العيش.

ثم حدثت نُفْرَةٌ بينَه وبين ابنِ الأحولِ قاضي بَسْطة فاضْطُرَّ إلى مُغادرتِها وانتقلَ إلى مالَقَةَ ثُمّ انتقل، فيما يبدو، إلى غَرْناطة واستقرّ فيها. وفي غَرناطة اتصلَ بشيوخِ الغُزاة (قادةِ الحامِيةِ التي وَضَعَها ملوك المغربِ من بني مَرينِ في الأندلس للدِّفاع عن أهلها) ومدحَ منهم الوزيرَ ابراهيمَ بنَ عبدِ البَرِّ وأبا الحسنِ الشريفَ. ثم نشأتْ عنده ناشئةُ الجهاد فخاض المعارك. ولكنّه وَقَع في الأسْر وَبقِيَ فيه عدداً من السنين. ثمّ اتّفق أن أُطْلِقَ سَراحُه فعاد إلى غرناطة.

وطالتْ حياةُ عبدِ الكريمِ الغَرناطيِّ حتَّى رَثَى أَبا عبدِ الله محمَّدَ بنَ الأَزرقِ، وقد تُوفِيِّي فِي مِصْرَ سَنَةَ ٨٩٠ هـ. ويبدو أنَّه لم يَعِشْ بعدَ ذلك طويلاً، ولعلَّ وفاتَه كانتْ قُبيلَ سُقوطِ الأَندلسِ سَنَةَ ٨٩٨ هـ (١٤٩٢ م).

٢- كان عبدُ الكريم الغرناطيُّ فقيهاً عالماً، وكان شاعراً واضحَ التعبيرِ كَثيرَ الصِّدْق والإخلاص قليلَ التكلُّف ولكنه كان مُحبًّا للمبالغة. وفنونُ شعرِه الوصفُ والغَزَل مَعَ العَفافِ ثمِّ رثاءُ الأفرادِ والمالك ثمِّ الهِجاء. ونَجِدُ في شِعْره شيئاً من الحُوار وقليلاً من الأناقة.

٣- مختارات من شعره

<sup>-</sup> قال عبدُ الكريم الغَرناطيُّ يذكُرُ طِيبَ عَيْشه في بَرْجَةَ:

وفي بَرْجةٍ مَثْوايَ حيثُ تَبَسّمت ثُغورُ الأقاحي من بكاء الغائم (۱). أروحُ وأغْدو بين قَوْمِ تواطأوا قديماً على إكرام كُلِّ إمام (۲). أُمَثِّلُ شخصي بَيْنَهم في حديقة سقاها سَحابُ الجَوِّ صَوْبَ سِجام (۳).

- وقال يصِفُ بُؤْسَ حياتهِ في الأسر:

واحَسْرَتَا! بعد اشتغالي بالعُلو أُمْسي وأَصْبِحُ خادماً مُتَصَرِّفاً إِن لَم أَكُنْ بالحَفْر مُشتغللاً أَكُنْ والكَنْسُ في يوم الجلوس صِناعي، وبغَسْل أَقدارِ الكِلاب تَحَرَّمي

م ودَرْسِها وتِللوةِ القُرآنِ، .....ها.

بِالْهَدْم مشتغلاً مَعَ البُنيان<sup>(٦)</sup>. والرشُّ يَتْبَعُه مَدى الأحيان<sup>(٧)</sup>. في أكثر الأوقاتِ والأزمان<sup>(٨)</sup>.

- وقال في أسره يتغزّل بصَبِيَّةٍ نَصْرانية:

سَبَتْني بِوَجْهِ مِثْلِ بَدْرٍ مُتَمَّم (۱). وباتت بهَجْري في فِراشِ تَنَعَّم (۱۰).

فبِتُّ حليفَ الهَمِّ من فَرْطِ حُبِّها

وأعْجَبُ عُبّادِ الصليب صَبيّةٌ

<sup>(</sup>۱) المثوي: المقام والسكنى (بضم الميم الثانية والسين). تبسّمت ثغور ...... كثر تفتّح زهر الاقحوان من كثرة المطر.

 <sup>(</sup>٢) الإمام: الذي يصلّي بالناس (دليل على تقواهم). الإمام: كلّ بارع في علم (دليل على إدراكهم قيمة العلم ومكانة العلم).

<sup>(</sup>٣) الصوب: المطر بمقدار ينفع ولا يؤذي. السجام: هطول المطر.

<sup>(</sup>٤) أمّ الرجل القوم: صلّى بهم إماماً وصلّوا هم وراءه مقتدين به. الجهاعة: صلاة القوم معاً. مقيمين للخمس الفروض: يصلّون الصلوات الخمس (في اليوم والليلة) ولا يتهاونون فيها.

<sup>(</sup>٥) قطع الرقيب اللبناني هذا الشطر (إذ يبدو أنّه كان تعبيراً عن أمر لا يرضاه النصارى) - من أسفل العمود الثاني من الصفحة ٥٧ من مجلّة «العربي» (الكويت) من «عدد » تشرين الأول (أكتوبر) من عام ١٩٦٧م.

<sup>(</sup>٦) يعمل بحفر الأرض أو بالبنيان.

<sup>(</sup>٧) يوم الجلوس: يوم التعطيل (الأحد؟).

<sup>(</sup>٨) لا أعلم إذا كانت كلمة «الكلاب » هنا مستعملة على الحقيقة أو على الجاز. التحرّم: العمل مجدّ (بكسر الجمي).

<sup>(</sup>٩) سبتني: أسرتي.

<sup>(</sup>١٠) حليف: شريك، رفيق. الفرط: الكثرة.

لذيذ وصالها بما لم تَصِلْ نفسي له بتَوهُم. لخد وهو مُورَد وثَنَيْت بالثَّغْر اللَيح التبسُّم. كر وهي مريضة كَمَيْلِ الصَّبا صُبْحاً بغُصْنٍ مُنعَم (١). تُقياع عِتابِها تَمَتَّعْتُ منها باللَحَلِّ اللَّحَرَّم (١).

وكم نَعَمَّني من لذيذ وصالها فقبَّلتُ منها الخدَّ وهو مُورَّدٌ ومالت بفَرْطِ السُّكر وهي مريضةٌ ولولا عَفافي واتِّقاعُ عِتابِها

٤-★★ مجلّة «العربي » (الكويت، تشرين الأوّل - أكتوبر ١٩٦٧ م، ص ٥٣ - ٦٤: عبد الكريم الغرناطي، بقلم محمود على مكّي (يبدو أن صاحب المقال قد نشر كتاباً عن عبد الكريم هذا ، (أو كتاباً لعبد الكريم هذا)، ولم أستطع أنا أن أرى ذلك الكتاب.

# زرّوق البُرنُسيّ

١ - هو أحمدُ بنُ أحمدَ بنِ محمدِ بنِ عيسى البُرنُسي الشهير بلقب زرّوق<sup>(\*)</sup>، وُلِدَ يومَ الخميس في الثامن والعشرين من المُحرَّم من سَنة ٨٤٦ (٨٤٢/٦/٨).

حَفِظَ زَرَّوقٌ القرآنَ في العاشرةِ من عُمُرهِ. وفي السادسةَ عَشْرةَ بدأ قراءة القرآنِ (٣) والحديثِ والفِقه على نَفَرٍ كثيرين من عُلماءِ عصرهِ وأخذَ التصوّفَ خاصّةً عن نفرٍ منهم ابراهيمُ التازيُّ (ت ٨٦٦هـ). رَحَلَ إلى المشرقِ فحج مِراراً وقرأ فيه التصوّفَ على جماعةٍ ثم عاد. وقد تُوُفِّيَ في تكرور من أعمال طرابلس (ليبيا) \* في الثاني من صفر من سنة ٨٩٩ (١٢/ ١١/ ١٤٩٣م).

٢- كان زرُّوقُ البُرنسي مُتصوَّفاً تُنسَبُ إليه كراماتٌ كثيرة كما كان واسعَ المعرفةِ

 <sup>(</sup>١) مريضة: مريضة الأجفان (ناعسة العينين) من صفات النساء الحسان. الصبا: ريح الشرق الخفيفة الباردة.
 الغصن المنعم (الناعم) لأنّه يهتز مع الريح بسهولة.

<sup>(</sup>٢) الحلّ (الشيء الذي تعدّه هي حلالاً) الحرّم (الذي حرّمه الإسلام).

<sup>(\*)</sup> ولد زرّوق يوم الخميس. ثم تُوُفّيت أمّه يوم السبت التالي، ثم توفي أبوه أيضاً يوم الثلاثاء بعد ذلك السبت.

<sup>(</sup>٣) قراءة القرآن: حفظ القرآن غيباً وتجويده (أحكام قراءته) وتفسيره وقراءاته والناسخ فيه والمنسوخ.

<sup>(\*) «</sup>تكرور » في السودان الغربي (غربيّ إفريقية، جنوب الجزائر). وقوله (هنا): من أعمال طرابلس (على سبيل التقريب).

بعدد من العلوم. وله تآليف كثيرة جدًّا، ولكنَّ مُعَظَمها شروحٌ مُوجَزةٌ على تآليف في الفقه والحديث والتصوّف. فمن كتبه: جزء في علم الحديث - تعليق على صحيح البخاري - شرح «مختصر خليل» - الجُنّة للمعتصم من البِدَع بالسُّنة - شرح رسالة ابن أبي زيد - شرح المقدمة القرطبية - شرح العقيدة القدسية - النصيحة الكافية لمن خصّه الله بالعافية - القواعد (في التصوّف) - تمهيد (في تأسيس عقائد التصوف وأصوله) - البدع التي يفعلها الفقراء (الصوفيون) - دعاء الصباح - ودعاء المساء - كناشة - رحلة - الوظيفة الزرّوقية.

#### ٣- مختارات من آثاره

- يُنْسَبُ إلى زرّوقِ البُرنُسي نظمٌ صرّحَ فيه بما زعم أن الله أعطاه من القُدرة على الأعمالِ التي هي في الأصل من أعمالِ اللهِ تعالى (والتصريحُ بذلك عيبٌ عند كبارِ الصوفية):

ألا قد هجرت الخلق طُرَّا بأسْرِهِمْ وعَلَقستُ قلسي بالمعالي تَهَمُّا وقُلَدْتُ سيفَ العِزِّ في مَجْمع الوغي ومُلِّكتُ أرضَ الغربِ طُرَّا بأسرِها فأعْزِلُ قوماً ثمَّ أُولِي سِواهُمُ، وأَجبُرُ مكسوراً وأشهرَ خامسلاً

لَعَلِّي أَرَى محبوبَ قلبي بُقلتي (١). وكُوشِفْتُ بالتحقيقِ من غيرِ مِرْيَةٍ (٢). وصِرْتُ إِمامَ الوقتِ صاحبَ رُفْعةِ (٣). وكُلُّ بلادِ الشرقِ في لليِّ قبضتي (٤) وأُعْلِي مَنارَ البعضِ فوقَ المِنصّة (٥). وأرفع مِقداراً بأرفع هِمّتي.

<sup>(</sup>١) ﴿ طَرًّا ، بأسرهم: كلهم. محبوب قلبي: الله. أرى الله بمقلتي: أثنى بوجوده وبصنعه كأنَّي أراه بعيني.

 <sup>(</sup>٢) في القاموس: تهمّم الرجل الشيء (تحسّمه). والشاعر يقصد « اهتماماً شديداً ». كوشف الصوفي: كشف الله
 له عن حقائق الوجود وعن المستقبل. المِرية: الشكّ.

<sup>(</sup>٣) وقلّدت... أعطيت السلطة العظيمة. أمام الوقت: الإنسان الوحيد في زمن ما، إذا كان يملك السلطة الخارجة في العادة عن طاقة البشر.

<sup>(</sup>٤) في طيّ قبضي: أطوي عليها يدي (أفعل بها ما أشاء).

<sup>(</sup>٥) أولى الحاكم فلاناً أمراً: جعله والياً (ضدّ عزل). أعلى (أرفع) منار (قنديل) المنصّة الطاولة. أعلى منار ...: أجعل أمرهم مشهوراً.

أ وأنصر مظلوماً بسُلْطان سَطوتي (١). وحُرْت مقامات العُلا المُستنبرة. إذا ما سَطا جَوْرُ الزمان بنكْبة (٢). فناد: «أيا زروق »، آتِ بسُرْعة.

وأَقْهَرُ جبّ اراً وأَدْحَ ضُ ظالماً وأَلْهِمْتُ طَالماً وأُعطِيتُ حِكمةً أنسا لُريدي جامعٌ لشتاتِه وإنْ كُنتَ في كرب وضيق وكُرْبة، - ومن كلامه في بعض رسائله:

طُفْتُ مشارِقَ الأرضِ ومغاربها في طلب الحقّ، واستعملتُ جميعَ الأسبابِ المذكورةِ في مُعالجة النفس بقَدْرِ الإمكانِ في مَرْضاةِ الحقّ. فما طَلَبْتُ قُرْبِ الحقّ بشيءً إلّا كان مُبْعِدي، ولا عَمِلْتُ في معالَجَتها بشيءً إلّا كان لها مُعيناً (٣). ولا توجّهتُ لإرضاءِ الحَلْقِ الله كان غيرَ مُوفِ بالمقصود (١). ففَزِعْتُ إلى اللجأ إليه عزّ وجلَّ في الجميع فخرجت بفضلِ ذلك علّة رؤية الأسباب (٥). ففِزَعْتُ إلى الاستسلام فخرَجَ لي منه رؤية وجودي بفضلِ ذلك علّة رؤية الأسباب (٥). ففِزَعْتُ إلى الاستسلام فخرَجَ لي منه رؤية وجودي وهو رأسُ العِلَلِ. فطرَحْتُ نفسيَ بينَ يَدَي الحقِّ سُبحانَه طرْحاً لا يَصْحَبُه حَولٌ ولا قوّه (أنّا مي السلامة مِنْ كلِّ شيءَ (إنّا هي) بالتَبرّي من كلّ شيء ، و (أنّا العنيمة من كلّ شيء (انّا هي) بالرجوع إلى الله في كلِّ شيء (٧).

- وقال الشيخُ زَرُّوقٌ في أصولِ الطريقة الصوفية التي كان يَتَّبِعُها (النبوغ المغربي، ٦٣٤ وما بعد):

<sup>(</sup>١) دحض وأدحض القدم: أزلقها (جعلها تزلق) وأبطل الحجّة. أدحض الظالم: أزحزحه عن موقفه (أمنعه عن الظلم أو أهزمه وأقهره).

<sup>(</sup>٢) المريد (للشيخ الصوفي) كالتلميذ (للأستاذ).

<sup>(</sup>٣) كلّم حاولت أن أعرف الله بوساطة شيء (من المخلوقات) زاد جهلي: بحقيقة الله. وكلّم أردت معرفة الأشياء بوساطة ما، أعانني الله على ذلك (!).

<sup>(</sup>٤) وكلّم حاولت أن أعمل عملاً لأرضي به مخلوقاً لم يكن ذلك موفياً بمقصودي (لم يتّم مقصودي، لم أصل إلى نتيجة).

<sup>(</sup>٥) اللجأ كالملجأ: الحصن. واللجأ (بفتح وسكون) مصدر بمعنى اللجوء والالتجاء. فخرجت بفضل ذلك... (يبدو أن في الجملة نقصاً)، والمقصود: السبب الأقصى للوجود هو الله.

<sup>(</sup>٦) فزع: لجأ. الاستسلام: تسليم الأمر كلّه إلى الله. فخوج ليّ .... ظهر لي أن معرفة الله تصل بي إلى معرفة وجودي أنا (هنا شطح: كلام ظاهره يشبه الكفر) معروف في التصوّف المتطرّف. الحول: القوّة.

 <sup>(</sup>٧) التبرّي - المقصود: التبرىء (بالهمزة: التخلّي، الترك). السلامة الحقيقية والغنيمة الحقيقية تكونان بترك
 الأمور الدنيوية وبالاعتاد في كلّ شيء على الله وحده.

أصولُ طريقتِنا التي تَنبني (١) عليها عشرةُ أشياءَ: خمسةٌ ظاهرةٌ وخمسةٌ باطنة. أمّا الخمسةُ الظاهرةُ فأوّلُها مُلازمَةُ السمعِ والطاعة لأمراء المسلمين وعامَّتِهم وخاصَّتهم مِنْ أهلِ اللهِ (٢)، فلا يُخالَفُ عليهم بقَوْلِ ولا بفعلٍ، بل إيمانٌ وتسليمٌ (٣). والثاني لُزومُ الحمس في الجماعة (١) بحسب الإمكان. فإنْ كان (ذلك) في الجامع الأعظم (٥) فَهُو أوْلى. وتكفي المرأة والصبي وأي مَنْ كان من المُسلمين في تحصيل فضلها (١). والثالثُ القناعةُ بقليلِ الرِّزقِ وكثيرهِ بأيِّ وجه تَحَصَّلَ من الوُجوه المُباحة. الرابعُ إقامة الأوْرادِ (١) الشّرعيةِ بحَسْبِ ما يكونُ صالحًا للإنسان في دينهِ ودُنياه، وذلك يحتلفُ باختلافِ الناس (٨). والخامسُ إيثارُ الخُمولَ بِتَرْكِ الفُضول (١) وعَدَمُ المُنازعةِ والعِنادِ في قولِ وفعل. وفي ذلك يقولُ القائل:

وقائلة: ما لي أراك مُجانِباً أموراً، وفيها للتّجارةِ مَرْبَحُ؟ فقلت لها: ما لي بِرِبْحِكِ حاجةٌ، فَنَحْنُ أُناسٌ بالسلامة نفرَحُ(١٠٠).

وأمّا الخمسةُ الباطنةُ فأوّلُها الإعراضُ عمّا يُرجى أو يُخشى مِنْ قِبَلِ الخَلْقِ<sup>(١١)</sup> بَالاّ يُرجى منهم لا دفعٌ ولا جَلْبٌ<sup>(١٢)</sup>، ولا يُتَوَجَّة إلَيْهم في طلبٍ ولا هَرَب<sup>(١٣)</sup>. والثانيَ

<sup>(</sup>١) تنبني عليها طريقتنا: تتألف منها طريقتنا.

<sup>(</sup>٢) أهل الله: المتصوّفون.

 <sup>(</sup>٣) على المريدين (الداخلين حديثاً في الطريقة) أن يسمعوا لشيوخهم ويطيعوهم بإيمان وتسليم (بثقة واطمئنان).

<sup>(</sup>٤) الخمس: الصلوات الخمس.

<sup>(</sup>٥) الجامع الأعظم (أكبر جوامع المدينة والذي تقام فيه صلاة الجمعة).

<sup>(</sup>٦) المرأة والصبيّ وأي من كان من المسلمين (هم غير المريدين الداخلين في الطريقة). في تحصيل فضلها (مفل صلاة الجاعة). المقصود من هذه الجملة كلّها غير واضح.

<sup>(</sup>٧) الورد (بالكسر): سياق من الجمل (في ذكر الله والصلاة على رسول الله) يقرأها الصوفيّ في أوقات معيّنة.

 <sup>(</sup>٨) .... مادّة الورد ونسقه لا يكونان واحداً لجميع الناس وعند جميع الناس.

<sup>(</sup>٩) إيثار (تفضيل) الخمول (قلّة الشهرة). الفضول: دخول الإنسان فيا لا يخصّه ولا يعنيه من الأقوال والأفعال.

<sup>(</sup>١٠) السلامة (هنا): خلاص الفرد من المثاكل والمصائب التي تحيط بالناس.

<sup>(</sup>١١) من قبل (جهة) الخلق (الناس).

<sup>(</sup>۱۲) دفع مضرّة أو جلب منفعة.

<sup>(</sup>١٣) في طلب منفعة ولا هرب (لجوء إليهم لحماية).

الإِقبالُ على اللهِ بألاّ تَطْلُبَ حوائِجَكَ – قلّتْ أو جَلّتْ (١) – إلاّ منه.....

وبعد هذه الخمس خمس لا بُد لك منها: مُجاملة الخَلْق ومُحاسَنَتُهم في الأمور والحَدَرُ منهم في عَيْنِ حُسْنِ الظن بهم (٢) ومُوافَقَتُهم في كل أمر لا يُخالِفُ الشَّرْعَ ولا يضرُ بالدُّنيا ولا ينقص العقل (٣)، وآتباعُ العِلْم في كل وِرْد وصَدَرٍ (١)، فقد قالَ رسولُ الله صلى الله عليه وسلم: «العلم إمامُ العمل، والعَمَلُ تابعُه ».

- من كتاب «حكم ابن عطاء: شرح العارف بالله الشيخ زرّوق » (ص ٢٦) (\*): أمّا قبل كلّ شيء ومعه وبعده، فليس على الحقيقة إلا الله وحده: من وَقَفَ ببابه الكريم أَنْجَحَ وملكَ، ومن حاد عن مَنْهَجِه الكريم أَنْجَحَ وملكَ، ومن السّتند لِجنابه العظيم أفلح وسلك (٥)، ومن حاد عن مَنْهَجِه القويم خَسِرَ وهلك. وخيرُ العباد من وَقَفَ بكُنْهِ (١) هِمّته عليه، وأفضلُهم من توجّه في كلّ أموره إليه فقام بالحق على سِاط التحقيق، وجَمَعَ بينَ ظاهرِ الشرعِ وباطنِ الطريق (٧)، ووقف للخدمة وغيرها مَوْقِفَ أهلِ الصّدق والتصديق، مُقْتَدِياً بأئِمّةِ الطريق (٧)، ووقف كالسادة الشاذليّة (٨) ومَنْ في مَعْناهُمْ والجاعة الوَفائية (١) ومَنْ جرى مَجْراهم.

<sup>(</sup>١) جلّت: عظمت، كثرت.

<sup>(</sup>٢) في عين حسن الظنّ (؟): لا يجوز أن يحسن الإنسان الظنّ بكلّ إنسان آخر وفي كلّ أمر.

<sup>(</sup>٣) ولا ينقص (بفتح فسكون فضم أو بضم فسكون فكسر) العقل: يضعف العقل ( يجعله ضعيفاً: يدل على على عجز في العقل عن إدراك الأمور).

<sup>(</sup>٤) الورد: الذهاب إلى الماء (للشرب أو للتزوّد بالماء) والصدر: الرجوع عن الماء بعد الريّ (بالكسر: الامتلاء من الماء أو بعد التزوّد بالماء).

<sup>(\*)</sup> في هذه النصوص الصوفيّة التالية سأكتفي بالإشارة إلى المعاني اللغوية والتاريخية – عند الضرورة – ولن أشرح المعاني الصوفية التي تحتمل وجوهاً كثيرة وفهاً شخصياً يختلف بين الفرد والفرد.

<sup>(</sup>٥) سلك: سار في طريق التصوّف (أصبح صوفيًّا مقبولاً عند جاعة الصوفيّين).

<sup>(</sup>٦) الكنه: جوهر الشيء وحقيقته. وكنه همتّه (هنا): مجميع قصده وجهده.

<sup>(</sup>٧) ظاهر الشرع: العبادات الظاهرة (كأشكال الصلاة والانقطاع في الصوم عن الطعام). باطن الطريق (طريق التصوّف): حقيقة العبادات (إدراك معنى الصلاة عندهم بالإضافة إلى شكلها عندغيرهم: (إنّ ذكر الله في القلب عندهم صلاة، ولو لم يقم أحدهم بالشكل المطلوب للصلاة).

<sup>(</sup>٨) الشاذلية: طريقة صوفية ترجع إلى مؤسّسها أبي الحسن الشاذلي المعربي (ت ٦٥٦ هـ).

<sup>(</sup>٩) الوفائية: طريقة صوفية مشتقّة من الطريقة الشاذلية (راجع الحاشية السابقة) وضعها محمّد بن محمّد بن محمّد الإسكندري الملقّب بلقب السيّد محمّد وفا الشاذلي (ت ٧٦٥ هـ = ١٣٦٤ م).

- من كتاب «حكم ابن عطاء ... » (ص ٣٣):

وقد آختصَتْ هذه التعاليقُ بثلاثِ خِصالِ: إظهارُ المُناسِةِ في الكلام والاختصارُ في التقرير والتسهيل في البيان، مَعَ زِياداتٍ أُخَرَ تَخُصُّ بعضَها وتعُمُّ كُلَّها (١). مِنْ ذلك أنّ الكتاب مُحْتَوِ على أربعةِ أنواع : التذكيرُ والوعظُ، وهُوَ حظ العَوامُ، وللخَواصّ فيه نصيبٌ (ثمّ) الكلامُ على الأحكام، وهُو حق المُتوجّهين (٣) من كُلّ فريقٍ ولكل طريق (ثمّ) الكلامُ على الأحوال، وهو نصيبُ المُريدين (١)، وربّا كان تنبيها وتشويقاً لغيرهم (ثمّ) الكلامُ على الحقائق، وهُو نصيبُ العارفين والمُحقّقين (١٥). وقد عَرَفَ كُلُّ أناسٍ مَشْرَبَهُم (١) وما يَجْري به حالهم وما يليقُ بهم.

- من متن کتاب «حکم ابن عطاء ... » (ص ٥٩ - ٦٠):

(قال ابن عطاء الاسكندريّ المتوفّى سنة ٧٠٩ للهجرة):

« الأعمال صور قائمة، وأرواحها وجود سرّ الإخلاص فيها ».

(وشرحها الشيخ زرّوق فقال):

قُلتُ: ولا عِبرةَ بصورةِ لا روحَ فيها، كما أنّه لا قِيامَ لروح دون صُورتِها. ويَحْتَمِلُ (٧) قولهُ: « سِرُّ الإخلاص ِ» أَنْ يكونَ ما هو أَخَصُّ منه، وهو الصِّدقُ المُعَبَّر عنه بالتَبَرّي من الحَوْل (٨) والقوّة. وكِلاهُما مطلوبٌ: الإخلاص لِنَفْي ِ الرياء، والصِّدقُ لِنَفْي

<sup>(</sup>١) هذه «الزيادات» منها ما يتعلّق بعدد من حكم ابن عطاالله، ومنها ما يتعلّق بجميع تلك الحكم.

<sup>(</sup>٢) العوام (هنا): الذين لم يسلكوا طريق التصوّف. والخواص هم السالكون في طريق التصوّف.

 <sup>(</sup>٣) الأحكام = أحكام الشرع (في المعاملات)، كالبيع والشراء، والزواج والطلاق، وتقسيم الإرث (تم يحتاج
إليه جميع الناس).

<sup>(</sup>٤) المريد: الذي بدأ السير في طريق التصوّف (بإرشاد أحد الشيوخ).

<sup>(</sup>٥) الحقائق: ما يعرفه الصوفي من طريق الإلهام (الإلهام للمتصوّف كالوحي للأنبياء). العارف: الصوفي الذي بدأ يتلقى الإلهام. الحقق: الصوفي الذي بلغ مرتبة «المعرقة القصوى» (وأصبحت الأمور تجري - في هذا العالم - بإرادته).

 <sup>(</sup>٦) ﴿قد علم كلّ أناس مَشربَهم ﴾ (٢: ٦٠، سورة البقرة) – المقصود (هنا): كلّ فريق يعرف مقداره ومكانته فيقف عند حدّه منها.

<sup>(</sup>٧) يحتمل أحد وجهين....

<sup>(</sup>٨) التبرّي = التبرّؤ (التخلّي عن أمر من الأمور). الحول: القوّة.

العُجْبِ (١) ، وكِلاهُما لا كَهالَ للعمل إلا به . فلذلك قال بعضُ المشايخ ، رَحِمَهُ اللهُ: صَحِّحْ عَمَلَكَ بالإخلاص ، وصَحِّحْ إخلاصك بالتَبرّي من الحَوْل والقوّة . قال الشيخُ أبو طالب المَكيُّ (٢) ، رَضِيَ اللهُ عنه - عنه : والإخلاص عند المُخلصينَ إخراجُ الخَلْقِ من مُعاملةً الحقّ . وأوّلُ الخَلْقِ النَّفْسُ ، والإخلاص عند المُحبّين ألا يعملَ (المُحِبُّ) عملاً لأجلِ النَّفْس ، وإلا دَخَلَ عليه مُطالعةُ عَوَضٍ أو مَيلٌ إلى حظِّ النفس. والإخلاص عند المُوحّدين خروجُ الخَلْق من مُعاملة الحقّ من النَّظَر إليهم في الأفعال وعَدَم السُّكون المُوحّدين خروجُ الخَلْق من مُعاملة الحقّ من النَّظَر إليهم في الأفعال وعَدَم السُّكون إلَيْهِمْ والاستراحة بِهِمْ في الأحوال . آنتهي (كلام أبي طالب المكيّ) . وكما أن الإخلاص عين النقص والدَّناءة . وبحَسْب هذا فهو دَفْنٌ (انتهي شرح زرّوق لحكمة ابن عطاء الله: « الأعمال صور قائمة . . . ») .

٤- النصيحة الكافية لمن خصّه الله بالعافية، مصر (طبع حجر) ١٢٨١ هـ.

قواعد التصوّف على وجه يجمع بين الشريعة والحقيقة (صحّحه محمّد زهري النجّار)، القاهرة (مكتبة الكلّيات الأزهرية) بلا تاريخ؛ (ضبط ابراهيم اليعقوبي)، دمشق (مطبعة الملاّح) 197۸

شرح رسالة ابن أبي زيد القيرواني، مصر ١٣٢٢ هـ.

- وظيفة سيدي أحمد زرّوق (الوظيفة الزرّوقيّة)، مطبوع مع «تنوير الأفئدة » لأحمد بن عبد الرحمن الساعاتي، مصر (المطبعة الجهالية) ١٣٣٣ هـ.

حكم ابن عطا الله: شرح العارف بالله الشيخ زروق (تحقيق الدكتور عبد الحليم محمود والدكتور محمود بن الشريف)، القاهرة (دار الشعب) ۱۳۸۹ هـ = ۱۹۶۹ م.

\*\* المنهل العذب ١: ١٨١ (؟)؛ الضوء اللامع ١: ٢٢٢؛ نيل الابتهاج ٨٤ - ٨٨؛ جذوة الاقتباس ٢٠؛ شجرة النور الزكية ٢٦٧؛ شذرات الذهب ٧: ٣٦٣ – ٣٦٤؛ بروكلمن ٢: ٣٣٠ – ٣٣٠، الملحق ٢: ٣٦٠ – ٣٦٠؛ سركيس ٩٦٥ – ٩٦٦؛ الأعلام للزركلي ١: ٨٧ – ٨٨ (٩١)؛ أعلام ليبيا ٦٥؛ النبوغ المغربي ١٣٨، ٢٠٠ – ٢٠٨، ٢٥٠ – ٣٣٦؛ مجلّة كليّة الآداب (ليبيا)، العدد الثاني، ص ١٢٩ (١٩٦٨).

<sup>(</sup>١) العجب: الزهو (الفخر بالنفس). الكبر (بالكسر): التكبّر، الترفّع عن سائر الناس.

 <sup>(</sup>٢) أبو طالب المكي هو محمد بن عليّ بن عطيّة الحارثي (ت ٣٨٦ هـ = ٩٩٦ م) الراهد الواعظ سكن بغداد، له كتاب « قوت القلوب » في التصوّف.

<sup>(</sup>٣) فيما يليق (كذا في الأصل). اقرأ: «طرح (ترك) النفس ما لا يليق بها.

### ابن عبد الجليل التنسيّ

١- هو أبو عبد الله محمّدُ بنُ عبد الله بنِ عبد الجليلِ التَّسَيُّ التَّلْسُانِيَّ ثُمِّ الأُمويُّ (نفح الطيب ٢: ٧٤٥) أصلُه من تَسَنَ (مدينة ساحلية في الجزائر) ونشأ في تلمسان. وقد أخذ عن جماعة منهم (نيل الابتهاج ٣٢٩): أبو الفضل بنُ مرزوقِ وقاسمُّ العقبانيّ (٣٢٥ – ٨٥٤ هـ) والإمام الأصوليُّ محمّدُ النجّارُ وإبراهيمُ التازيُّ (٣٦٦ هـ). وتصدّرَ التنسِيُّ للتدريس، وكانتْ وفاتُه في جُهادى الأولى من سَنةِ ٨٩٨ (أوائلِ ١٤٩٤ م).

٢- كان ابنُ عبدِ الجليلِ التنسيُّ شيخَ شيوخِ زَمَنهِ وحافظَ (محدَّثُ) عصرهِ إماماً في التفسير والفِقه والنحو ومؤرِّخاً بارعاً له: راحُ الأرواحِ فيما قاله المَوْلى أبو حمّو من الشعر وقيل فيه من الأمداحِ وما يُوافق ذلك على حسب الاقتراح - نَظْمُ الدررِ والمُقيان في شَرَفِ بني زَيَّانِ وذِكْرِ مُلوكِهم الأعيان. وكان له بَصَرٌ في الأدب والنَّقُد وشيءٌ من النظم. لمّا وقف التنسيُّ على قصيدةِ لسانِ الدين بنِ الخطيب « أَطْلَعْنَ في سَدَفِ الفُروع شُموساً » قال إنّ لسانَ الدين قد حذا في هذه القصيدة حَذْوَ أبي تمّامٍ في قصيدته « أقشيبَ رَبْعِهِمُ أراك دَريسا » (نفح الطيب ٢: ٢٠١) ولم يقبَلْ أن يكون لسانُ الدين قد نَسَجَ على مِنوالِ قصيدةٍ من هذا البحرِ وهذا الروي لابنِ عبدونٍ لسانُ الدين قد نَسَجَ على مِنوالِ قصيدةٍ من هذا البحرِ وهذا الروي لابنِ عبدونٍ « أذْهَبْنَ من فَرَقِ الفِراق نُفُوسا » (نفح الطيب ٢: ٣٠٥).

في الفِقه نَصُّ على أن الزَّرَع للزارع (من زَرَعَ زَرْعاً في أرضٍ فله وحدَه الحقُّ في حَصاده). وكان شاعرٌ قد قال إنّ نَظَرَهُ إلى غُلامٍ حَمَلَ ذلك الغُلامَ على الخَجَل فأَحْمرٌ خدّه (وأصبح كالورد). فلهاذا لا يجوزُ للشاعر أن يُقبِّلَ ذلك الخدَّ لِيَقْطُفَ الوردَ الذي كان قد زَرَعه فيه. ويَرُدُ التَنسيُّ على ذلك بقوله: (نفح الطيب ٣: ١١٣):

في ذا الذي قد قُلْتُمْ مَبْحَثٌ، إذ فيه إبهامٌ على السامع . سَلَّمْتُمُ الْحُكُم له مُطْلَقاً. وغيرُ ذا نُسِصَّ عنِ الشارع.

يَقْصِدُ أَنَّ العينَ هِيَ التي زَرَعَتِ الوردَ في الخَدّ (أَحْدَثَتْ فيه الخجلَ) فلا يجوزُ للفَمِ أَنْ يقطُفَ ذلك الوردَ لأنّه ليسَ الزارعَ.

#### ٣- مختارات من آثاره

- احتفال أبي حمّو الثاني بالمولد.

قال ابنُ عبدِ الجليلِ التَسَيِّ في كتابه «راح الأرواح» (نفح الطيب ٦: ٥١٤ – ٥١٥):

إِنّه (١) كان يُقيمُ ليلةَ الميلادِ النبويّ، على صاحبهِ الصلاةُ والسلامُ، بمشورة (٢) مِنْ تَلِمْسَانَ المحروسةِ مَدْعاةً حَفِيلةً يُحشَر (٣) فيها الناسُ خاصّةً وعامّة. فل شِئْتَ مَنْ نَبارِقَ مصفوفة وزَرابِيَّ مَبْثوثة (١)، وبُسُطٍ مُوشّاةٍ ووسائد بالذهب مُخشّاة (٥) وشَمْع كالأُسْطُوانيات وموائد كالهالات (١)، ومباخر منصوبة كالقبابِ يَخَالُها المُبْصِرُ تِبْراً مُذَاب (٧). ويُفاضُ على الجميع أنواعُ الأطعمةِ كأنّها أزهارُ الربيع المُنمنَمة (٨) تَشْتَهيها المُنفسُ وتَلَذُها النواظرُ، ويُخالِطُ حُسْنُ رَيّاها الأرواحَ ويُخامِرُ (١)؛ رُتّب الناسُ فيها على مراتبِهِمْ ترتيبَ احتفالٍ، وقد عَلَتِ الجميع أَبَّهَةُ الوقارِ والإجلال. وبِعُقْبِ ذلك يحتفِلُ المُسْعِون (١٠) بأمْداح المُصطفى عليه الصلاةُ والسلامُ ومُكَفِّراتٍ تُرَغِّبُ في يحتفِلُ المُسْعِون (١٠) بأمْداح المُصطفى عليه الصلاةُ والسلامُ ومُكَفِّراتٍ تُرَغِّبُ في

<sup>(</sup>١) أي أبا حمّو الثاني.

<sup>(</sup>٢) المشورة (مكان يجتمع فيه السلطان بأصحابه للتشاور – قصر كبير على مقربة من تلسمان؛ أذكُرُ أنّنا كنّا مقبلين من نزهة – في أحد ملتقيات الفكر الإسلامي (في الجزائر) – فنزلنا نزور بقايا قصر قيل، فيما أذكر، أنّه مشورة!).

<sup>(</sup>٣) مدعاة (جمعها مداع): دعوة، مأدبة. الحفيل: الكثير (يقال: جمع حفيل). يحشر الناس (يجمعون من كلّ مكان ومن جميع الطبقات).

<sup>(</sup>٤) ﴿ وَعَارِقَ مَصَفُوفَةُ وَزِرَائِيَّ مَبْتُوثَةً ﴾ من القرآن الكريم (٨٨: ١٥ – ١٦، الغاشية). النمرقة (بضم فسكون فضم): وسادة يتكنَّا عليها. الزربيّة: الحصير، البساط (ما يبسط أو يفرش على الأرض)، وقيل هي النمرقة. مبثوثة: مفروشة، متفرّقة.

<sup>(</sup>۵) موشّاة: مزركشة. مغشّاة: مغطّاة.

<sup>(</sup>٦) كالهالات (كناية عن اتساعها). الهالة: ظاهرة ضوئية ترى محيطة بمصدر النور إذا كان ذلك النور محاطاً بحو رطب.

<sup>(</sup>٧) يخالها: يظنّها . التبر: الذهب . مذاب (كذا في الأصل) ويجب أن تكون مذاباً . ويمكن أن تكون: كأنّها التبر المذاب .

<sup>(</sup>٨) المنمن : مرقش، مزركش (لكثرة أنواعه) بأنماط صغيرة جدًّا.

<sup>(</sup>٩) الريّا: الرائحة الطيّبة. خامر: خالط.

<sup>(</sup>١٠) بعَقب ذلك: بَعْدَ ذلك. الْمُسمع: المنشد (للشعر). وبعُقْب ذلك أيضاً.

الإقلاع عن الآثام (۱)، يَخْرُجون فيها من فنِّ إلى فن ومن أسلوب إلى أسلوب ويأتون من ذلك عا تَطْرَبُ له النفوسُ وترتاح إلى سَاعه القُلوب. وبالقُرْب من السُّلطان، رضوانُ اللهُ تعالى عليه، خِزْانةُ المِنْجانةِ قد زُخْرِفتْ كأنها حُلَّةٌ يَانيَّةٌ (۱)، لها أبوابٌ مُوجَفَةٌ على عددِ ساعاتِ الليل الزمانية (۱). فمها مَضَتْ من ساعةٍ وَقَعَ النَّقْرُ بقَدْرِ حِسابها وفُتِحَ عند ذلك بابٌ من أبوابها وبَرزَتْ منه جاريةٌ صُورَتْ في أحسِ صورةٍ في يَدَها اليُمني رُقعةٌ مُشتملةٌ على نَظْمٍ فيه تلك الساعةُ باسْمها مسطورةٌ (١)، فتضعها بين يَدَها اليُمني رُقعةٌ مُشتملةٌ على نَظْمٍ فيه تلك الساعةُ باسْمها مسطورةٌ (١)، فتضعها بين يَدَى السُّلطانِ بلَطافةٍ، ويُسْراها على فَمِها كالمُؤدِّيةِ بالمُبايعة حقَّ الخِلافة. وهكذا حالهم إلى آنْبِلاج عَمودِ الصّباح ونِداءِ المُنادي: حَيَّ على الفلاح (١٠)!

٤- \*\* الضوء اللامع ١: ١٢٠؛ شجرة النور الزكية ٢٤٨؛ نيل الابتهاج ٣٣٩ – ٣٣٠، ٥٠٠، ١٠٥، ٢٠١، ١٩٥، ٢٠٠، نفح الطيب ١: ١٩٥، ٢٠١، ٥٧٤، ٣: ٣٤٠ – ٢٤٤؛ معجم أعــلام الجزائر ١٤٥ – ٢٤٤؛ معجم أعــلام الجزائر ١٥٥ – ١٩٥، بروكلمن ٢: ٣٤١، اللحق ٢: ٣٤١؛ الطار ٢٢٦ – ٢٢٨؛ سركيس ١٤٣؛ الأعلام للزركلي ٧: ١١٦ (٢: ٢٧٨)؛ معجم المؤلفين ١: ٢٢٢.

## اللؤلؤي الزركشي

١- هو أبو عبدِ اللهِ محمَّدُ بنُ إبراهيمَ بنِ لُؤلُو ، عُرِفَ باللِؤلؤي نِسْبةً إلى جَدِّهِ الذي

<sup>(</sup>١) المَكفّرات: أشعار تقال في التزهيد فتكفّر (تغفر) ما كان من عبث (حاشية في نفخ الطيب ٦: ١٣٥٥). الآثام: الذنوب.

<sup>(</sup>٢) المنجانة: آلة لتقسيم الوقت (ساعة دقّاقة). وفي نفح الطيب (٦: ٥١٤ – ٥١٥) وصف مفصّل للمنجانة لابن عبد الجليل التنسي نفسه. زخرفت: زيّنت، حلّة: ثوب، يانية: من نسج اليمن (اشتهرت اليمن بالنسيج الجميل). أو هي الساعة الرملية (راجع أزهار الرياض ١: ٣٠٩).

<sup>(</sup>٣) موجفة: مغلقة .

<sup>(</sup>٤) نظم: شعر فيه تعيين الساعة، يخاطب به السلطان، نحو (عند تمام الساعة السادسة):

«ست» من الليلل ولله مسا إن لهلام من نظائر.
دامست لياليك، حتّى إلى المساد، نواضر!

<sup>(</sup>٥) المنادي: المؤذن. « حيّ على الفلاح » من فقرات (بكسر ففتح) الأذان (أي إلى طلوع الفجر).

كان - فيا يبدو - مَملوكاً لا نَعْرِفُ له سِلسلةَ نَسَبِ. ويبدو أنّ اللؤلؤيَّ الزركشيُّ (۱) قد وُلِدَ في نحو سَنَةِ ٨٤٠ هـ على نفرٍ منهم: محمّدُ وُلِدَ في نحو سَنَةِ ٨٤٠ هـ على نفرٍ منهم: محمّدُ ابّنُ عُمَرَ القلشانيِّ (ولعله لازمَ القلشانيُّ هذا مدّةً طويلةً) وأحمدُ القُسنُطيني ومحمّدُ البيدموريِّ وأبو البركاتِ محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ عصفورٍ في الأغلب. غير أنّ علومَه التي حَصلَ البيدموريّ وأبو البركاتِ محمّدُ بنُ محمّدِ بنِ عصفورٍ في الأغلب. غير أنّ علومَه التي حَصلَ عليها كانت من في ايبدو - نُتَفاً ، فإنّ كتابَه في التاريخ للا يَدُلُّ على إحاطةٍ واسعةٍ بفنونِ المعرفة.

ويبدو أيضاً أنّه كان كاتباً في الدولة يعمل في خُطّة العَدْل، ولكنّه لم يكنْ من الرؤساء. أما وفاتُه فيُمْكِنُ أن تكونَ في السّنوات الأُول من القرن العاشر(٢).

٢ - كان اللؤلؤيُّ الزركشيّ مُدَوِّناً للأحداثِ ولم يكن عَالماً بالتاريخ ومَجْراه. ولكنّ أهميّة كتابِ الزركشيّ أنّه مِنْ عصرِ قلّ فيه تدوينُ التاريخ في تونسَ. ومادةُ الكتاب أحداثٌ مُفْردةٌ يتخلّلُها انقطاعٌ في السِّلسِلةِ التاريخية مرّةً بعدَ مرّةٍ. وفي لُغةِ المؤلّفِ ضَعْفٌ، مَعَ أنّه يُحاولُ التسجيعَ أحياناً. ويُمْكِنُ أن نَعُدَّ المؤلّف شاهدَ عِيانِ للحوادثِ المُتعلّقةِ بالقرنِ التاسع (ص١٦٤ – ١٥٨). أمّا المُلْحَقُ (ص١٦٦ – ١٦٨)، وهو شِبْهُ تلخيص للكتاب ثمّ استئناف للتدوينِ حتى سَنةِ ١٣٨ هـ (١٤٣٥ م)، فالأغلبُ أنّه إضافةٌ ليست للمؤلّف.

#### ۳- مختارات من آثاره

- مدخل « تاريخ الدولتين الموحّدية والحفصية »:

الحمدُ لله الذي جعلَ الأيامَ دُولاً ، وصيَّر بعضَ الناسِ لبعضٍ خَوَلاً<sup>(٣)</sup>، وجعلَ لهم في المطامع أملاً ، ﴿لا يَبْغُونَ عنها حِوَلاً ﴾ (١٠).

<sup>(</sup>١) لم اهتد إلى وجه لقبه « الزركشي »، إلاّ إذا كانت « الزركشة » صنعة لأبيه أو لجدّه (بعد تحرّره) أو له.

إذا قبلنا أن يكون مولده سنة ٨٢٠، لم يبق وجه لقول بروكلمن إنّه ألف كتابه نحو ٩٣٢ هـ، ولا لتقدير خير الدين الزركلي أنّه توفيّ بعد ٩٣٢ هـ (١٥٢٥ م).

<sup>(</sup>٣) دولة: كل مدة لقوم. الخول: الخدم.

<sup>(</sup>٤) آية كريمة (١٠٩: ١٠٩، سورة الكهف): لا يبغون (يريدون) عنها (عن الجنّة) حولا (انتقالا). - ذلك ميل ثابت فيهم.

- حملةٌ صليبية من فرنسة وجنوة على المهديّة (١٠):

وفي سَنَةِ ثِنْتَيْن وتِسْعَينَ نَزَلَ النصارى المَهديّةَ في مِائَةِ قطعةٍ بين مراكبَ كبيرةٍ وأغْرِبَةٍ(٢). فوجّه السلطانُ أحمدُ مَحلّةً (٣) نَزَلَتْ قُربَ البلدِ قَدّمَ عليها وَلَدَهُ المولى أبا فارس وأصْحَبَهُ بأخيه أبي زكريا. فاتَّفق للمولى أبي فارس عبد العزيز مَعَ النصارى وقائعٌ منها في يوم ِ نزولهم وقعتْ بينَهم وبين النصارى حروبٌ كان للمسلمين فيها جَوْلةٌ بحيثُ أَسْلمُوا الْمَحَلَّة ، ودَخَلَها العدُوُّ ولم يَجدْ فيها عيناً تَطْرفُ عدا رجلاً واحداً مُشاغباً قتلوه. وبينها هم (النصارى) في جمع الأزوادِ والأسباب (١) إذا بالمولى أبي فارس ِ نادى في الْمُسلمين وجَمَعَ القوّادَ ومن حَضَرَهُمْ من الجُند وكرّ راجعاً تِجاهَ العَدُوِّ حتّى أخذ المحلَّةَ من أيديهم قَهْراً. فَحَمِيَتِ العَرَبُ (٥) وانصرفَ العَدوُّ مُنْهَزِماً. وقُتِلَ منهم نحوُ خَمْسةٍ وسبعينَ رأساً. وواجه العد (٦) بنضيه ودَفَعَ في صُدورهم دُفْعةً شَتَّتَ بها شَمْلَهم. فلم يَلْتَفِتْ إِلَّا والعدوُّ قد أحاطَ به من كلِّ جهَةٍ. وعَلمَ العدوُّ أنَّه ابنُ الخليفة - ومن عادتِهمْ في الحرب أنّهم إذا أخذوا مَلكاً أو آبنَ مَلكِ فإنّهم لا يُنْزلونه عن فَرَسهِ - فأخذوا بعِنانِ فَرَسهِ وساروا به. فأَلْهَمَهُ اللهُ سبحانه خلْعَ عِنانَ فرسهِ من رأسهِ وألحّ (على) الفرس وهَمَزَهُ (٧). فَخَرَجَ الفرسُ من بَيْنِهم، فرَمَوْهُ سِهامٍ وأُسِنّةٍ، واتَّبعوه بخَيَلِ وأُعِنَّةٍ (^) ، وهو لا يلْتَفِتُ إلى أن وَصَلَ إلى المسلمين وسَلَّمه اللهُ عزَّ وجلّ. ثمّ إنّ النصارى اختلفوا فيما بينَهم، وأرادَ الجَنَويُّ الغدر بالفرنسيّ، فارتحل الفرنسيُّ

<sup>(</sup>١) جنوة (في شمال غربي إيطالية) كانت في العصور الوسطى جمهورية مستقلّة.

<sup>(</sup>٢) = ٧٩٢ هـ (١٣٩٠ م). المصادر المغربية تعني بالروم وبالنصارى الإفرنج عامّة (الأوروبيّين). الملموح أن «الغراب» هنا سفينة صغيرة.

<sup>(</sup>٣) هو أبو العبّاس أحمد (٧٧٢ - ٧٩٦ هـ). محلّة: (؟)

<sup>(</sup>٤) الأزواد جمع زاد: الطعام. الأسباب: الوسائل، الآلات (يقصد: الغنائم).

<sup>(</sup>٥) حيت: أشتدت (في الحرب). العرب: البدو.

<sup>(</sup>٦) لعل الجملة التامّة: وواجه أبو فارس العدوّ.

<sup>(</sup>٧) ألحّ على الفَرَس (حثّه على الركض!). همزة: نخسه (بمهازين في الحذاء) في بطنه.

<sup>(</sup>A) أَسُنَة جمع سنان (الحديدة التي في رأس الرمح - ولا معنى لها هنا، ولعلّه أتي بها لتكون سجعة مع «أُعنّة » جمع عنان: لجام، كناية عن الخيل).

بسُفُنهِ. ولمَّا رأى الجَنَويُّ أنَّه لا يَقْدِرُ وَحْدَه رَحَلَ أيضاً. وكفى اللهُ المُسلمينَ شرَّهم. فانصرفوا خائبين....

- 2- تاريخ الدولتين الموحّدية والحفصية، تونس (المطبعة الرسمية) ١٢٨٩ هـ؛ (بتحقيق محمّد ماضور)، تونس (المكتبة العتيقة) ١٩٦٦ م.
- \*\* شذرات الذهب ٧: ٣٦٣ ٣٦٧؛ بروكلمن ٢: ٢٠٦، الملحق ٢: ٧٧٧؛ سركيس ١٦٠٠؛
   الأعلام للزركلي ٦: ١٩٢ (٥: ٣٠٢)؛ المكتبة العربية الصقلية ٢٢٥ ٢٢٥؛ مجلة الندوة التونسية (مقال بقلم محمد الشاذلي النيفر)، مايو أيار ١٩٥٣ م.

## شهاب الدين (بن) الخلوف

١- هو شِهابُ الدينِ أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ أبي القاسمِ بن محمّدِ بنِ عبدِ الرحمٰنِ بنِ الحنّيريُّ الفاسيِّ التونسيِّ، وُلِدَ في ثالثِ المُحرَّمِ من سَنَةِ ٨٢٩ (١٤٢٥/١١/١٥).

ذهبَ شِهابُ الدين بنُ الحنوفِ في أوائلِ حياتهِ مَعَ والده إلى الحِجاز. وبعد أربع سَنَواتٍ انتقل مَعَ والده أيضاً إلى القُدس حيث حَفِظَ القرآن ولازم المقرىء أبا القاسم عَمَّدَ بنَ محمَّدٍ النُويري (٨٠١ – ٨٥٧ هـ) وأخذ عن الشَّهابِ بن رِسلانَ والعزِّ القُدسي وغيرهم.

وفي سَنَةِ ٨٥٩ هـ (١٤٥٥ م) تُوفِّي والده فعادَ إلى المَغْرِب ثُمِّ استَقرَّ في تُونِسَ وانقطعَ إلى السُّلطانِ الحفصيّ أبي عُمَرَ عُثَانَ (٧٣٩ – ٨٩٣ هـ) وأكثرَ من مَدْحه. وفي سَنَةِ ٨٧٧ هـ حجّ ثانيةً، فلمّا مرّ بالقاهرة لَقِيَ السخاويَّ صاحب «الضوء اللامع » (ت ٨٠٢ هـ).

وكانت وَفاةُ شهابِ الدين بن الخلّوف في سَنَةِ ٨٩٨ هـ (١٤٩٣ – ١٤٩٤ م) في تونس.

٢ - كان شِهابِ الدين بنُ الخلوف أديباً بارعاً في النثر والنظم ولذلك سُمِّيَ ذا
 الصِّناعتين. كما كانت له مَعْرفةٌ بالنحو. وهو شاعرٌ مُكثرٌ مُطيلٌ له بديعيّاتٌ ومُوشّحاتٌ.

وفي شعره تقليدٌ للمشارقة. ثمّ إنّ أوْصافَه في الطبيعة جيادٌ في ألفاظها. ولكن استعاراتِه بعيدةٌ جِدًّا، وكثيرٌ من مُعانيه – من أجلِ ذلك – غامضٌ. ثمّ هو مصنف له: تحرير الميزان لتصحيح الأوزان (عَروض) – مواهب البديع .... (ميمية في علم البديع) – شرح مواهب البديع – عُمدة الفارض (أرجوزة في الفرائض: تقسيم الإرث) – جامع الأقوال في صِيعن الأفعال – أرجوزة في تصريف الأسماء والأفعال – نظم المغني (في النحو). وله ديوان فيه تفسير منامات وأدعية.

ويبدو أحتداء أبنِ الخلّوف للمشارقة واضحاً جِدًّا - وإن كان بارعاً جدًّا أيضاً - في المقطوعة الواردةِ في «مختارات من شعره »، فإنها تقليدٌ لقصيدةِ البُحتريِّ التي يقول فيها (في وصف الربيع):

مِنَ الْحُسْنِ حَتَّى كَادَ أَنْ يَتَكَلَّمَا. أُوائــلَ وَرْدٍ كُنَّ بِالأَمْسِ نُوَّمَا.

وقد نَبَّهَ النَّيْرُوزُ في غَلَسِ الدُّجي

أتاكَ الربيعُ الطَّلْقُ يحتالُ ضاحكاً

۳- مختارات من شعره

- قال شِهابُ الدينِ أحمدُ بنُ محمدِ بنِ الحَلُّوف في وصف الطبيعة:

وصافح أزهارَ الرُّبى فَتَنسَّا (١). سوابقُ خيلِ الريحِ في حَلْبة السام(٢). تناثَرَ في أسلاكِهـــا فتنظّا (٣). فدبّـجَ أثوابَ الرُّبوعِ وسَهّا(٤). رأى البرقُ تعبيسَ الدُّجى فتبسّا ورقّ لِواءُ البرقِ لَمّا تَلاعَبَتْ وقد بلّ أردانَ الثَّرى دمعُ مُزْنَةٍ وجرّ على هام الرُّبى ذَيْلَ وَبْلِه

<sup>(</sup>١) تنسّم (قلقة هنا في المعنى) وفي القاموس: تنسّمت الريح (هبّت رويداً رويداً) وتنسّم فلان (تنفّس) وتنسّم المكان (أصبحت رائحته طبّبة).

<sup>(</sup>٢) الحلبة: الميدان الذي تجرى فيه خيل السباق.

<sup>(</sup>٣) الردن (بضم الراء): طرف الثوب. المرنة: المطر. - نقط الماء التي تشبه اللؤلؤ، والتي سقطت متناثرة (متفرّقة)، قد ظلّ بعضها (بعد توقّف المطر) عالقاً بالغصون، فكأنّ الغصون أسلاك وخيوط للعقود، وكأنّ نقط الماء العالقة بها لآل منتظمة في عقود.

<sup>(</sup>٤) الوبل: المطر . دبَّج المطر الأرض: سقاها فأخضرَّت وأزهرت. سهّم الثوب: صوّر فيه سهاماً (خطوطاً).

تَلَوّى بأكنافِ السَّحابِ فَخِلْتُه وخَط بطِرْسِ الجوِّ سَطْراً مُدَهَّباً وشابَ لُجينَ الطَّلِّ عسجدُ بارِق ودارَ بِساقِ الغُصْنِ خَلِخالُ جدولٍ إلى أن أماطَ الفجرُ فَضْلَ لِثامهِ ونبّهَ داعي الصُّبحِ إذْ هَبّتِ الصَّبا

حُباباً تَلوَّى أو حَباباً تَلوَّما (١). فَنَقَطَه قَطْرُ الغَمَام وأعْجا (٢). فَدَنَّر أَزهارَ الربيعِ ودَرْهَا (٣). ووشَّحَ أعطافَ الغُصونِ وعمّا (٤)، ونوّرَ بالإسفارِ ما كان أظْلا (٥). لواحظ زَهْرٍ كُنّ في الليل نُوّما ...

- وقال ابن الخلّوف مُخَصِّاً بيتينِ لآبنِ الأحرِ\*: • أماطَ الهوى عن واضحي بُرقُع النُّسكِ فوحّدتُ مَنْ أَه فَتُلتُ، وقد أَفْتَتَ لحاظُك بالفَتْك: (أَفاتكةَ اللحظ

فوحدتُ مَنْ أهواه عن هُوّةِ الشِّركِ (٦). (أفاتكةَ اللحظِ التي سَلبَتْ نُسكي (٧)،

على أي حالٍ كان لا بُدَّ لي مِنكِ).

<sup>(</sup>۱) يصعب تفسير هذا البيت (إذ يبدو أن بيتاً أو أكثر من بيت سابق عليه قد حذف). الملموح أن البرق يظهر من أطراف السحاب خطوطاً متعرّجة (منكسرة) فخلته (ظننته) حباباً (بالضمّ: ثمباناً) تلوّى: تعرّج في زحفه (مسيره، جريه) ثمّ مر (اختفى) أو حباباً (بالفتح: خطوطاً وحواجز تشكّلها الريح في رمال الصحراء) تلوّماً (تلبّث، بقى، دام).

 <sup>(</sup>٢) الطرس: الورقة يكتب عليها. مذهباً (أحمر: لون البرق) فنقطه قطر الغهام (وضع عليه نقطاً) وأعجم اقرأ: فأعجم (ماز بعض الحروف من بعض بوضع النقط عليها). البرق لا يرى واضحاً من خلال المطر المساقط (؟).

 <sup>(</sup>٣) وكما أن سقوط المطر قد جعل البرق قليل الوضوح (راجع البيت السابق)، فكذلك: (هذا البرق) شاب
 (خلط، مرج) لجين الطلّ (فضّة المطر، المطر الأبيض كالفضة) بمسجد (ذهب) فدنّر أزهار الربيع (جعل شيئاً منها كالدنانير الذهب) ودرهم بعضها الآخر (جعلها بيضاء كالدراهم الفضيّة).

<sup>(</sup>٤) ودار النهر بجانب الأشجار كما يحيط الخلخال بأرجل النساء (الجميلات). ووشّح (النهر؟) أعطاف (جوانب) الغصون (بالورق الأخضر) وعمّمها (جعل لها عهامة: جعل في أطرافها أزهاراً؟).

<sup>(</sup>٥) أماط: أزاح. الإسفار (بكسر الهمزة) الكشف عن الوجه (أسفر الصبح: بان، ظهر).

<sup>(\*)</sup> ابن الأحر؟

<sup>(</sup>٦) أماط: أزال، كشف. واضحي (وجهي؟) برقع النسك (النسك المألوف عند الناس: النسك الشكلي). وحدت (في الأصل وجدت - بالجيم). الهوّة: الحفرة العميقة أو هويّة (بضمّ فواو فياء: حقيقة). - في الأبيات معان صوفية.

<sup>(</sup>٧) الفتك: القتل.

يميناً، بِنَجْم القُرطِ، مِنْكِ إِذَا هَوى وخالِ على عرش بَوجْنَتِكِ آستوى (١)، لئن لم تَفي، لَا بُدّ للقلبِ ما نَوى: (فَإِمَّا بِذُكِّ، وَهُو أَلْيَقُ بِالْمُوى ؟؛ وَهُو أَلْيَقُ بِالْمُلِكِ).

د ديوان (أحمد بن أبي القاسم الخلّوف الأندلسي)، بيروت (المطبعة السليمية) ١٨٧٣ م (\*).

\* \* موشّحة (في كتاب « الدراري السبع والموشّحات الأندلسيّة »، بيروت ١٨٧٦ م)؛ الضوء اللامع

7: ١٢٢ – ١٢٣؛ مجمل تاريخ الأدب التونسي ٢٢٤ – ٢٣٠؛ تاريخ الجزائر العام

37 – 77؛ أعلام الجزائر ٣٩؛ بروكلمن ٢: ٣٠٧، الملحق ٢: ٣٣١؛ الأعلام للزركلي ١: ٢٢١ (٢٣١)؛ سركيس (٩٩ – ١٠٠، ٣٨٣؛ الطمّار ٩٨ – ٩٩؛ معجم المؤلفين ٢: ١١٨٠.

## أبو العبّاس الونشريسيّ

١- هو أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ يحيى بنِ محمّدِ بن عبدِ الواحد بنِ عليًّ الوَنْشَريسيُّ - ، وكان مولدُه في الوَنْشَريسيُّ - ، وكان مولدُه في تلِمْسانَ ، نحو سَنَةِ ١٨٣٤ للهِجرة (١٤٣٠ م).

ويبدو أنّ الونشريسيَّ قد بدأ تلقي العِلمِ باكراً على نفَرٍ منهم: والِدُه (وكانَ والدُه من العلمِ المُدرّسين) ثمّ أبو الفَضْل قاسمُ بنُ سَعيدِ العَقبانيّ (ت ٨٥٤ هـ) وشيخُ الجَاعةِ أبو عبدِ اللهِ محمّدُ بنُ أحمدَ الجلّابُ أبو عبدِ الله محمّدُ بنُ أحمدَ الجلّابُ (ت ٨٧٥ هـ) وأبو عبدِ الله محمّدُ بنُ أحمدَ الجلّابُ (ت ٨٧٥ هـ) - وقاضي الجماعةِ بتلمسانَ أبو سالم إبراهيمُ بنُ قاسمِ العَقبانيّ (ت ٨٥٥ هـ) وهُوَ آبنُ أبي الفضلِ العَقبانيّ المذكورُ آنِفاً - ومحمّدُ بنُ محمّدِ بنِ مَرْزوقِ الكفيفُ (ت ٨٥٠ هـ).

<sup>(</sup>١) القرط: حلية تعلّق بالأذن. هوى القرط (كان معلّقاً بأذن امرأة ذات عنق طويل – والطول المعتدل في أعناق النساء من صفات الجال فيهنّ).

<sup>(\*)</sup> راجع ملاحظة في سركيس (معجم المطبوعات العربية): كتب بآخر الديوان أن (؟) قد تمّ طبعه في دمشق سنة ١٢٩١ الموافقة لسنة ١٨٧٤ م.... »

<sup>(</sup>٢) هذا التقدير من كتاب « تاريخ الجزائر العام »، تأليف عبد الرحمن بن محمد الجيلاني (٢: ٣٢٦).

وفي أوائلِ المُحرَّمِ من سَنَة ٨٧٤ (تموز – يوليو ١٤٦٩ م) جَرَتْ على الوَنْشريسيِّ كائنةٌ (حادثة) على أثَرِ خِلافٍ معَ أحدِ رجالِ الدولة عرّضتْه لغضبِ السلطان أبي عبدِ اللهِ مُحمَّدِ المتوكّلِ (٨٦٦ – ٨٨٨ هـ) فنُهِبَتْ دارُه، ففَرَّ بنَفْيه إلى مدينةِ فاس. إنّ التاريخَ لم يحفظْ لنا روايةَ هذه الحادثةِ، وإنْ كُنَّا نعلَمُ أنّ تلك الحِقْبةَ كانتْ حِقبةَ فِتَنِ داخليّةٍ كثيرة.

وأخذَ أبو العبّاسِ الونشريسيُّ، منذُ نُزولِه في مدينةِ فاس، يحضُرُ مَجلِسَ أبي عبد الله محمّدِ بنِ عبدِ الله اليَفَرْنِيِّ المعروفِ بلقبِ القاضي المكناسيّ (ت ٩١٧ هـ). ثمّ إنّ السُّلطانَ المَرِينِيَّ محمّدَ بنَ محمّدِ المعروفَ بالشيخِ البُرتقاليِّ (٨٧٥ – ٩٣١ هـ) قدّمَهُ للتَّدريس، فتَصدّرَ حينيَّذِ لِتَدْريس الفِقهِ مُعتَمِداً في ذلك « المُدَوَّنَةَ » للإمام سَحْنونِ (ت ٢٤٠ هـ) وفُروعَ (١) أَبْنِ الحاجبِ.

و آستمر الوَنْشريسيُّ في التدريسِ في فاسَ – لم يُغادِرْها قَطُّ – إلى حينِ وفاتهِ في العِشرين من صَفَرَ من سَنَةِ ٩١٤ (١٥٠٨/٦/٢٠ م).

٢ - كان أبو العبّاسِ الونشريسيُّ كَثيرَ الآجتهادِ والمُطالعة. ومعَ أنّهُ كان مُشاركاً في عددٍ مِنَ العُلوم، فإنّه ٱقتَصَرَ في التدريسِ على فُروعِ الفِقْه (٢). وكان واسعَ المَعرِفةِ بهذه الفُروعِ حتّى أصبح « حاملَ لواءِ المذهبِ على رأسِ المائةِ التاسعةِ »(٣) (نيل الابتهاج ٨٧).

وكذلك كانتْ له بَراعةٌ في النَّحْوِ، كما كان فصيحَ الكلامَ بليغاً في التعبير. وكانَ له أيضاً شي ع من النَّظْم .

<sup>(</sup>۱) هذا الكتاب «مختصر الفروع» أو «جامع الأمهات» راجع بروكلمن ۱: ۳۷۳، الملحق ۱: ۵۳۸ س، لابن الحاجب، وهو جمال الدين أبو عمرو عثان بن عمر. والفروع (هنا) هي العبادات (الصوم والصلاة.....) والمعاملات (الزواج، البيع، الفرائض أو تقسيم الإرث، الخ). راجع في وصف هذا الكتاب وفي قيمته ومكانته مقدمة ابن خلدون (بيروت ١٩٠٠م، ص ٤٥٠ السطر الرابع من أسفل؛ بيروت، دار الكتاب اللبناني، ١٩٦١، ص ٨٠٨ – ٨٠٩).

<sup>(</sup>٢) راجع الحاشية السابقة.

<sup>(</sup>٣) إذا كان رأس القرن أوّله (قياساً على المتعارف بقولنا: «رأس ») فيكون الونشريسي «حامل لواء المذهب » على رأس المائة (القرن) العاشرة (راجع أيضاً «تاريخ الجزائر العام » ٢: ٣٢٦).

وكان الونشريسيُّ مُصنِّفاً وَضَعَ عدداً من الكُتُبِ أكثرُها في الفقه المالكيّ. من هذه الكُتُب: إيضاحُ المسالكِ إلى قواعدِ الإمامِ مالكِ - الفُروقُ في مسائل الفقه: عدة البُروق في تلخيص ما في المذهب من الجُموع والفُروق - الولاياتُ في مناصبِ الحكومةِ الإسلامية والخُطَطِ الشَّرْعية - القواعدُ في الفقه - العيارُ المُعْرِبُ عن فَتاوى عُلاءِ إفريقِيَ ــة والأندلسِ والمَعْرب - غُنيــة المُعاصِر والتــالي في شرحِ وثائــقِ الفشتاليّ(۱) - المُختَصَرُ من أحكامِ البُرْزَليِّ (۱) - القَصْدُ الواجبُ في معرفة أصطلاحِ النِّر الحاقفة عن أسيرِ الصَّفقة (۱) - إضاءة الحَلكِ في الرَّد على من أفتى ابن الحاجب - حلُّ الرِبْقة عن أسيرِ الصَّفقة (۱) - إضاءة الحَلكِ في الرَّد على من أفتى بتَضْمينِ الراعي المُستَركِ (١) فيرسَةُ شُيوخِه - شرحُ الخَرْرَجِيّةِ في العَروض (٥) - وفَياتُ الونشريسيِّ - تَرْجَمة مُحمّدِ المَقريّ (الجَدّ).

أمّا أهم كُتُبهِ فهو كتاب «المعيارُ المعرب أنتهى من تأليفهِ سَنَةَ ١٠٥ للهجرة (١٤٩٦ م)، وهُو كتاب كبير (مطبوعٌ في آثنيْ عَشَرَ جُزْءاً) وشاملٌ يكادُ يُحيطُ بجميع بحوثِ مذهبِ الإمام مالك. والكتابُ مُشتَمِلٌ على فَتاوَى الفُقهاءِ الذين كانوا في إفريقية (القُطر التونيييّ) وفي الأندلس وفي المغرب (القُطرَيْنِ الجَزائريِّ والمَغْرِيّ). ثم هُو، بما فيه من الفتاوى المُختلفةِ المؤضوعاتِ، يُمْكِنُ أن يكونَ صورةً للْحياة في المغرب والأندلس بما فيها من الميادين الحضاريّة في الأجتاع والسيّاسة والاقتصاد والدين والعلم والتَّرْبِيةِ. وفيه وصف مسوط في المدارس لذلك العَهْدِ (١) من حيث الوصف للأمكِنة ومن حيث مناهج الحياة فيها . غير أنّه يَنُوءُ - بِسَبَبِ آتساعهِ وشُموله وتَبعاً لطبيعةِ الفَتَاوى التي هي نِتاجُ حاجاتٍ طارئةٍ في الأكثرِ - بِشيءٍ كبيرٍ من الصُعوبة في الوصول

<sup>(</sup>١) الفشتالي، أبو عبد الله محمد بن أحمد (ت٧٧٧ هـ) قاضي مدينة فاس.

<sup>(</sup>٢) البرزلي أبو القاسم بن أحمد (٧٤١ – ٨٤٤ هـ، عاش مائة وثلاث سنوات) من أثمة المالكية وكان ينعت بشيخ الإسلام، له «جامع مسائل الأحكام مما نزل من القضايا للمفتين والحكام ».

<sup>(</sup>٣) الربقة: الحبل. حل الربقة: فك المقيد أو تفريج كربة المكروب. عن أسير الصفقة (عقد البيع؟).

<sup>(1)</sup> الحلك: الظلام. تضمين الراعي المشترك (؟).

<sup>(</sup>٥) القصيدة الخزرجية (= الرامزة الثافية) لضياء الدين أبي محمد عبد الله بن محمد الأنصاري الخزرجي الأندلسي (ت ٧٣٧ هـ).

<sup>(</sup>٦) لذلك العهد (في زمن الونشريسي).

إلى مُفرداتِ حقائقهِ. إنَّه مُحتاجٌ إلى فهارسَ لأعلام ِ الرجالِ وللموضوعات أيضاً.

- ۳– مختارات من آثاره
- قال الونشريسيُّ في «صِفة المُدرِّس» وفي التَحْبيس أي «وَقْفِ المدارس» (١) على التعليم (أزهار الرياض ٣: ٣٥):

مِنْ هُنا نعلَمُ أَنَ إطلاقَ آسم المُدرِّس على المُقْتَصِرِ على نَقْلِ تَقايِيدِ<sup>(۲)</sup> الرِّسالة<sup>(۳)</sup> والمُدوَّنةِ<sup>(1)</sup> – من غيرِ فَتْشِ ولا تنزيلِ ولا كَشْفِ<sup>(۵)</sup> واستظهار بغيرِها<sup>(۲)</sup> – مَجازٌ لا حقيقة<sup>(۷)</sup>. وهذا الوصفُ<sup>(۸)</sup> كاد أَنْ يَعُمَّ أهلَ الوقتِ أو عَمَّهُمْ<sup>(۱)</sup>. فنسألُ اللهُ العظيمَ المَغْفِرةَ مِنَ التَطَفُّلُ<sup>(۱)</sup> وتَعاطى ما ليس في المَقْدور .

- وقال في حال نفَرٍ من طالبي العِلْمِ (أزهار الرياض ٣: ٣٥ - ٣٦): تأمَّلُ ها هُنا الثناءَ على شيخ ِ الإسلام الإمام ِ أبي عبدِ الله بنِ عَرَفَةَ(١١) – أَسْكنَه

<sup>(</sup>١) الوقف: التبرّع بمرافق الحياة (من بناء وماء وأرض) يكون ربيعها لمنفعة المحتاجين.

<sup>(</sup>٢) التقييد: ملاحظات يعلُّقها العلماء على الكتب المشهورة.

 <sup>(</sup>٣) الرسالة كتاب في الفقه (في تعليم الولدان أصول الدين) لأبي محمد عبد الله بن أبي زيد القيرواني المتوفى سنة ٣٨٦ هـ (راجع ترجمته في الجزء الرابع من هذه السلسلة).

<sup>(</sup>٤) المدوّنة (الكبرى): كتاب في الفقه المالكيّ اجتمع من رواية كبار فقهاء المذهب لعبد السلام بن سعيد المعروف بلقب سحنون (ت ٢٤٠ هـ) عن عبد الرحمن بن القاسم (ت ١٩١ هـ) عن أسد بن الفرات (ت ٢١٤ هـ) بالاستناد إلى «الموطّأ » لمالك بن أنس (ت ١٧٩ هـ).

 <sup>(</sup>٥) فتش عن الشيء فتشا (بفتح فسكون): سأل عنه أو بحث عنه. التنزيل: الترتيب، وضع الشيء في منزله
 (موضعه). الكشف (عن المعنى الغامض).

<sup>(</sup>٦) الاستظهار: إبراد مثل أو قول لآخرين يجعل حجّة الأستاذ (أو المؤلّف) أقوى.

<sup>(</sup>v) اقرأ: يسمّى مدرساً على الجاز لا على الحقيقة.

<sup>(</sup>٨) هذا الوصف (أي اقتصار نفر من المدرّسين على نقل أقوال غيرهم بلا تفسير ولا تحقيق).

<sup>(</sup>٩) اقرأ: أو هو قد عمّهم.

<sup>(</sup>١٠) التطفّل (هنا) جرأة المدرّس على تدريس فن لا يتقنه.

<sup>(</sup>١١) هو محمّد بن محمّد بن عرفة الورغميّ (٧١٦ – ٨٠٣ هـ) إمام تونس وعالمها في عصره، تولّى إمامة الجامع الأعظم في تونس والخطابة فيه أيضاً والفتوى، له: المختصر الكبير (في الفقه المالكي) – المختصر الشامل (في التوحيد) – المبسوط، النع.

الله دارَ السلام (۱) - وعلى تآليفِه، ولا سِيّا مُخْتَصَرُه الفِقْهِيُّ (۲) الذي أعجزَ معقولُه ومنقولُه الفُحولَ (۳)، خِلافاً لِبَعْضِ القاصرين من طلَبةِ فاسَ، فإنهم يقولون: «ما يقولُ (هذا) شيئاً »، يُريدون أنْ يُطفِئُوا نورَ اللهِ (۱)، ويَحْتقرون (۱) ما عظم الله. ومُشْتَنَدُهُمْ في ذلك بِزَعْمِهم حِكايةٌ تؤثرُ عنِ الشيخ المُحَقِّق أبي العبّاسِ القبّابِ (۱)، لا رأسَ لَها ولا ذَنَبٌ (۷). وحاشاه من ذلك. وما أراهمُ في ذلك إلّا كما قالَ الأوّلُ (۸):

وكُمْ من عائب قولاً صحيحاً، وآفَتُك من الفَهْمِ السقيمِ.

. . . . . . .

وقـــد حَبَّسَ مَلُوكُ المَغْرب-رِضُوانُ الله عليهم-بِخِزانَتَي القَرَويِّــينَ والأَندلُسِيِّين (١) من هذا الديوان (١٠) المَمْلُوكِ نُسَخاً عديدةً؛ ثمّ لا يُعَرِّجُ عليها للمُطالعة في هذا الوَقْتِ أحدٌ من طلَبَةِ الحَضْرةِ (١١) شِتاءً ولا صيفاً. فإنّا لله وإنّا إليه راجعون (١٦). (وذلك) ما قُيِّدَ عن الشيخ الجزوليِّ (١٣) وأبي الحسنِ الصغير (١١)

<sup>(</sup>١) دار السلام: الجنّة.

<sup>(</sup>٢) راجع الحاشية التي هي قبل الحاشية السابقة.

<sup>(</sup>٣) المعقول: العلوم العقلية: (هنا) التوحيد، المنطق، الكلام، الخ. والمنقول: العلوم التي تروى من طريق الرجال (كالحديث والفقه والتاريخ). الفحول (كبار العلم).

<sup>(</sup>٤) ﴿ بِرِيدُونَ أَنْ يَطْفُئُوا نُورِ اللهِ بَأْفُواهِم ﴾ (٩: ٣٢، التوبة؛ راجع ٦١: ٨، الصفُّ).

<sup>(</sup>۵) « يحتقرون » معطوفة على « يريدون » .

<sup>(</sup>٦) هو أبو العبّاس أحمد بن القاسم الجذامي الفاسي المتوفّى سنة ٧٧٨ للهجرة (راجع بروكلمن، الملحق ٢: ٣٤٦؛ النبوغ المغربي ٢٠٥؛ الديباج ٥٧ ونيل الابتهاج ٥٢، من طبعة (فاس).

<sup>(</sup>٧) لا رأس لها ولا ذنب (لا يعرف لها وجه من الصحّة).

<sup>(</sup>٨) البيت للمتنبّى.

<sup>(</sup>٩) الخزانة (المكتبة العامّة). القرويّين (جامع القرويّين في فاس). والأندلسيّين (؟ جامع الأندلسيّين، في العدوة – الجانب – التي سكنها الأندلسيّون في فاس بعد خروجهم من الأندلس).

<sup>(</sup>١٠) من هذا الديوان (المختصر الكبير لابن عرفة).

<sup>(</sup>١١) الحضرة: العاصمة.

١٢) في القرآن الكريم (٢: ١٥٦، البقرة):﴿ الذين إذا أصابتهم مصيبة قالوا: إنَّا لله وإنَّا إليه راجعون ﴾.

<sup>(</sup>١٣) الشيخ الجزولي السملالي، هو محمّد بن سليان (ت ٨٧٠ هـ) – راجع ترجمته في هذا الجزء.

<sup>(</sup>١٤) أبو الحسن الصغير (بصيغة التصغير) هو عليّ بن عبد الحقّ الزرويليّ من حفّاظ الحديث ومن الفقهاء ، كانت وفاته سنة ٧١٩ هـ (راجع النبوغ المغربي ٢٠٤ – ٢٠٥).... والونشريسي يأسف لأنّ الناس =

(وأمثالِها)، فإنّك تَجِدُهم يزدَحِمون عَلَيْها في كلِّ مكانِ، وخصوصاً في فصل الشتاء، لا يلحق الآخر منها ورقة (١) واحدة مَعَ كَثْرة عَدَدِها بحيثُ ذكر (١)، بل تَجِدُهُمْ يَتنافَسون في ٱقْتِنائها بالأثبانِ العظيمةِ المُجْحِفة (٣). ومَنْ مَلَكَ مِنْهُمُ الْسَبَّعَ (٤) مِنَ الجزوليِّ يَتنافَسون في ٱقْتِنائها بالأثبانِ العظيمةِ المُجْحِفة (٣). ومَنْ مَلَكَ مِنْهُمُ الْسَبَّعَ (٤) مِنَ الجزوليِّ وتَقييد اليَحْمَديّ (٥) عن أبي الحسنِ (١)، أو حَصَلَتْ له عِنايةٌ بِنَقْلِها فَهُوَ عالِمُ العالمَ بأسرِه وحائزٌ مَذْهَبَ إمام دارِ الهجرة (٢) على التَّهم والقائمُ بأمرِه (٨). ولقد كان الحَسنُ المغيليُّ (١) عِنْدَهم في أعلى طَبَقةٍ من الفِقْه والتَفقُّه لقِيامه على مُسَبَّع الجزوليّ بِخِزانَة القَرويِين، زَعَموا أنّها بخط أبي عليً الحسنِ المذكور (١٠)، وَهِيَ مشحونةٌ بالتَّصْحيف (١١) تُعْمَى البَصَرَ والبصائرَ. نَوْرَ الله قلوبَنا وعَمّرَ أَلْسِنَتَنا بشُكْره ووَفَقَنا لما فيه رِضاهُ عناً.

- كتب الونشريسيُّ تعليقاً على كتاب « مُثلى الطريقة في ذمّ الوثيقة » للسان الدين آبن الخطيب (راجع نفح الطيب ٦: ٣٧٣ ، السطر السادس من أسفل) فقال - والذمُّ في هذا التعليق للموثّقين (١٢) لا للسان الدين - (نفح الطيب ٦: ٢٧٨):

ي يهتمون بالجزولي المتصوّف وبأبي الحسن الصغير (وهو ليس من الفقهاء الكبار) ثمّ يهملون فقيها فذًّا مثل ابن عرفة.

<sup>(</sup>١) يكثر طلب الناس لكتب الجزولي وكتب أبي الحسن الصغير حتّى لا يجد بعض الطلبة ورقة من كتب هذين (مع كثرة كتب هذين) يقرأ فيها.

<sup>(</sup>٢) بحيث ذكر (في كلّ ورقة من كتاب ذكر فيها شيء عن الجزولي وأبي الحسن الصغيّر).

<sup>(</sup>٣) (الثمن) المجحف (الباهظ، المرتفع والذي يكلُّفُ الفرد ما لا يطيق).

<sup>(</sup>٤) يبدو أن «السبّع» هذا كتاب للّجزوليّ أو كتاب فيه؛ ولم أعثر عليه فيها لديّ من المراجع.

<sup>(</sup>٥) البحمديّ لقب لنفر معروفين (راجع تاج العروس – الكويت ٨: ٤٥). ولم أعثر على هذا المذكور هنا.

<sup>(</sup>٦) أبو الحسن (الصغير؟):

<sup>(</sup>٧) إمام دار الهجرة (المدينة) هو مالك بن أنس.

 <sup>(</sup>٨) القائم بأمره: البارع في فهمه وشرحه. - ومن الواضح أن الونشريسي يتهكم بأولئك الذين يهتمون
 بكتب الجزولي وكتب أبي الحسن الصغير.

<sup>(</sup>٩) الحسن المغيلي (؟).

<sup>(</sup>١٠) الحسن المغيلي.

<sup>(</sup>١١) التصحيف: تبديل الأحرف في الكلمة الواحدة أو اختلاف النقط في الأحرف.

<sup>(</sup>١٢) الموتَّق: من يوتَّق العقود (الاتَّفاقات) بالطرق الرسميَّةِ (الكاتب العدل).

الحمدُ لله. جامعُ (١) هذا الكتابِ الْمَقَيَّدِ هذا (٢) بأوّل وَرَقةٍ منه قد كَدّ (٣) نفسه في شيء لا يُعني الأفاضلَ (٤)، ولا يعودُ عليه في القيامة ولا في الدنيا بطائل (٥). وأفنى طائفة (٢) من نفيس عُمُرِه في النّاسَ مساوِىء طائفة (٧) بهم تُستباح الفُروجُ (٨)، وتُمْلَكُ مُشيَّداتُ الدُّورِ والبُروج (١)، وجَعَلَهُمْ أُضحوكةً لِذَوِي الفَتْك والمَجانة (١٠) وآنتزع عنهم جلبابَ الصِّدق والدِّيانة. سامَحَهُ اللهُ تعالى وغَفَرَ له. قال ذلك وخطّه بِيمْنى يَدَيْهِ عُبيدُ رَبِّه أحمدُ بنُ يحيى بنِ مُحمّدِ بنِ عَلِيٍّ الوَنْشَريسيُّ، خارَ اللهُ سُبحانَه له .

٤- إضاءة الحلك في الردّ على من أفتى بتضمين الراعى المسترك، فاس....

- أسنى المتاجر (۱۱) في أحكام من غلب على وطنه النصارى ولم يهاجر ، وما يترتّب عليه من العقوبات والزواجر (نشره م.ي. مولّلر في «مقالات في تاريخ العرب المغاربة »، ٤١ – ٤١)، مُنشن ١٨٦٦م.

- غُنية المعاصر والتالي على وثائق الفشتالي (بهامش «وثائق الفشتالي »)، فاس بلا تاريخ (سركيس ١٤٥٣).

المنهج الفائق والمنهل الواثق<sup>(۱۲)</sup>في أحكام الوثائق، فاس ۱۲۹۸ هـ.

- المعيار المغرب والجامع المغرب (١٣٠)عن فتاوى أهل إفريقية (١٤) والأندلس والمغرب، فاس ١٣١٤ - ١٣١٥ هـ؛ (نشره برونو وده مونبين)، الرباط (معهد الدراسات العليا المغربية)

<sup>(</sup>١) جامع هذا الكتاب (مؤلّف كتاب «مثلي الطريقة...»): لسان الدين بن الخطيب.

<sup>(</sup>٢) المقيّد هذا بأوّل ورقة منه (الكتاب الذي دوّنت هذه الملاحظة على الصفحة الأولى منه).

<sup>(</sup>٣) كدّ: أتعب.

<sup>(</sup>٤) شيء لا يعني الأفاضل: لا يهتم به كبار العلماء.

<sup>(</sup>٥) طائل: فائدة.

<sup>(</sup>٦) طائفة (هنا): مدّة.

<sup>(</sup>٧) طائفة (هنا): جماعة.

 <sup>(</sup>A) يحلّلون زواج اللواتى لا يحلّ الزواج بهنّ.

<sup>(</sup>٩) البرج: البناء العظيم، القصر.

<sup>(</sup>١٠) الفتك (هنا):الاندفاع في الأعبال اندفاعاً لا وازعَ أخلاقياً أو اَجتاعيًّا فيها ، اتبّاع رغبات النفس بلا مبالاة بلوم أو مجفاظ على الصحّة مثلاً. الجانة (المُجون): قلّة الحياء في القول والعمل، مزج الجدّ بالهزل.

<sup>(</sup>۱۱) في بروكلمن: «التاجر ».

<sup>(</sup>١٢) لعلّها «الرائق».

<sup>(</sup>١٣) لعلّها «المعرب» (بالعين المهملة).

<sup>(</sup>١٤) إفريقية = تونس.

- ١٩٣٧م؛ (بإشراف محمَّـد حجّي)، الرباط (وزارة الأوقاف والشؤون الدينية)، بيروت أثينا (دار الغرب الإسلاميّ) ١٤٠١ هـ = ١٩٨١م.
  - نوازل (١) المعيار (مستخرجة من «المعيار »)، فاس (المطبعة الشافعة) ١٣١٥ هـ.
    - جامعة المعيار، فاس ١٣١٤ ١٣١٥ هـ<sup>(٢)</sup>.
- \*\* تعریف الخلف ۱: ۵۸ ۵۹؛ فهرس أحمد المنجور (تحقیق محمّد حجّی الرباط ۱۹۷٦م)، ص ٥٠؛ البستان لابن مریم ۵۳ ۵۵؛ نیل الابتهاج ۸۷ ۸۸ (طبعة فاس ۷۷)؛ جذوة الاقتباس ۸۱ (الرباط ۱۹۷۳م، ۱: ۵۱ ۵۷)؛ درّة الحجال ۱: ۳۵، رقم ۱۳۰ (تونس ۱۹۷۰م) ۱: ۹۱ ۹۲؛ شجرة النور الزكية ۱: ۲۷۵ ۲۷۵؛ فهرس الفهارس للكتّاني ۲: ۸۳۵ ۶۳۹؛ الاستقصا (الدار البیضاء) ٤: ۱۹۵۵؛ دائرة المعارف الإسلامية (الطبعة الأولی) ٤: ۱۹۲۱؛ بروكلمن ۲: ۳۲۰، الملحق ۲: ۸۳۸؛ سركیس ۱۹۲۳ ۱۹۲۵؛ الأعلام للزركلي ۱: ۲۵۰ ۲۵۰ (۱: ۲۰۹ ۲۷۰)؛ ولوداد القاضی (الجامعة الأميركية بيروت) دراسة في أربع وأربعين صفحة (على الستانسل) لا أعلم إذا كانت قد طبعت بالحروف.

### ابن غاز (۳) المكناسي

١- هو شيخُ الجماعة الإمامُ أبو عبدِ اللهِ محمدُ بنُ أحمدَ بنَ محمدِ بنِ محمد بنِ عليٍّ بن غيلً بن غيلًا المحساني المحمد المحاسي م الفاسي، وُلِدَ في مكناسةِ الزيتون، سَنَـةَ ١٤٥٨ عـ ١٤٣٧ م) وتلقى العلم فيها ثم انتقل إلى فاسَ (سَنَةَ ١٤٥٨ هـ = ١٤٥٤ م) فتابَعَ فيها تلقى العلم. ومن شُيوخه النيجي والقوري.

وَلِيَ ابنُ غازِ الخَطابَة في مِكناسةَ ثُمَّ في فاسَ الجديدة. ثمَّ تولّى الإمامةَ والخَطابةَ في جَامع القَرَوِيِّينَ، وتصدّرَ فيه للتدريس أيضاً. وفي أثناء ذلك كله كان يُرابط

<sup>(</sup>١) النوازل .....

<sup>(</sup>٢) في سركيس: جامعة المعاير – المعاير – نوازل المعيار (أرقامها ٢،٤،٢).

<sup>(</sup>٣) غاز اسم فاعل من غزا، فهو آسم منقوص تَرجع إليه الياء إذا حُلّى باللام أو أضيف (الغازي، غازي العدو). أما إثبات الياء في أساء الأعلام المنقوصة، نحو: غازي، سامي، ناجي، ثمّ شوقي، بدري إلخ، فصيغة تركية.

ويُحارب<sup>(۱)</sup>. وكانت وفاتُه في فاسَ في تاسِع ِ جُهادى الأولى من سَنَة ٩١٩. (١٥١٣/٧/١٦ م).

٢ - كان ابنُ غازٍ المكناسيُّ مُقرئاً بارعاً في مَعرفة قِراءاتِ القُرآنِ الكريم عارفاً بوجوهِها واسعَ العلمِ بالتفسيرِ حافظاً للحديثِ واقفاً على أحوالِ رجالهِ (رُواته) وطبقاتهم (مكانتهم وتَراجِمهم) عالماً بالفقْه مُجيداً للعربية (النحو) حَسَنَ المعرفةِ بالتاريخ والسِّيرِ (التَّراجم) والمَغازي والأدب والعَروض والحِساب والفرائض (تقسيم الإرث).

وكانَ ابنُ غازِ مُصنّفاً مُكثراً له: تفصيلُ الدُرر (في قراءة القرآن) – إنشاد الشريد في ضَوَالٌ القصيد (في رَسْم القرآن؟) – نَظْمُ قراءة نافع – حاشيةٌ لطيفة (مختصرة) على البُخاري – إرشاد اللبيب إلى مقاصدِ حديث الحبيب (رسول الله) – الفهرسة المباركة (في المُحدِّثين ومصنفاتهم) – التعلُّل برسم الإسناد بعدَ انتقال أهلِ المنزل والنادِ (فهرست شيوخه؟ أتمّها في رَجَب ٨٩٦) – الروضُ الهَتون في أخبارِ مِكناسةِ الزيتون (إلى سَنَةَ ٩١٩) – مُنْية الحُسّاب (منظومة في الحساب) – بُغية (غُنية) الطلاب في علم الحساب (شرح «منية الحُسّاب ») – ذيل على القصيدة الخزرجية (في العَروض) – عَروض القصيد والدُوبَيْت – نظم مراحل الحجاز – شرح نظم مراحل الحجاز – إمداد بحر القصيد ببحر أهل التوليد وأناس الأقعاد (؟) والتجريد بجنسها من الشريد – المجالس المكناسيّة. ثم له مُصنّفاتٌ في الفِقه، منها: شفاء الغليل في حلّ مُقفّلِ خليل (١) – منظومة في نظائر رسالة في مُشكلات الرسالة (لابن أبي زيد القيرواني؟) – منظومة في نظائر رسالة القيرواني – المامعُ المستوفي بجداول الحوفي – المَطلب الكُلّيّ في محادثة الإمام القلّيّ – كُلّيّاتِ فِقْهية على مذهب المالكية.

#### ٣- بختارات من آثاره:

- قال ابن غازٍ في الشكوى من مكناسة:

<sup>\* \*</sup> طلَّق تُ مِكناسةً ثلاثاً، والشَّرْءُ يأبى الرجوعَ فيه ِ<sup>(٢)</sup>.

<sup>(</sup>١) المرابطة: السكني على أطراف البلاد الإسلامية لدفاع الأعداء عنها تطوّعاً وتعبّداً (للجهاد).

 <sup>(</sup>٢) في الشرع الإسلامي يجوز للزوج أن يطلّق امرأته مرّتين ثمّ يسترّدها مرتّين أيضاً. فإذا طلّقها مرّة ثالثة فلا يجوز له أن يسترّدها، إلّا إذا تزوجها رجلٌ ثم طلقها اختياراً من عند نفسه.

ومَيِّتِ قَبْرٍ طُعْمُهُ عند رأسهِ، إذا ذاق من ذاك الطعام تكلّا (٣). يقومُ فيمشي صامتـــاً مُتكلّاً، ويأوي إلى الرَمْس الذي مِنْهُ تُوِّماً (١). فـلا هو حيُّ يستحــقُّ زِيـارةً ولا هو مَيْتُ (مِنْك) يرجو تَرَحُّاً (٥).

– وقال ابن غازي (النبوغ المغربي ٨١٨):

عَجِبتُ لِمُبتاعِ الضَّلالة بالهُدى؛ وللمُشْتري دُنياه بالدين أعْجَبُ. وأَعجبُ من هَذَيْنِ مَنْ باع دينَه بدُنيا سِواه، فَهْوَ أَخْرى وأُخْيب.

٤- الروض الهتون، قاس (طبع حجر) ١٣١٦، ١٣٢٦ هـ (١٩٠٨م).

- بغیة الطلاب، فاس (طبع حجر) ۱۳۱۷، ۱۳۱۹ هـ.
  - كلّيات فقهية، فاس (طبع حجر) بلا تاريخ.
- \*\* نيل الابتهاج ٣٣٣ ٣٣٤؛ أزهار الرياض ٣: ٦٥؛ دائرة المعارف الإسلامية ٣: ٧٧٣؛ بروكلمن ٢: ٢١١، الملحق ٢: ٣٣٧ ٣٣٨، راجع ١: ٥٢٣، السطر الثامن من أسفل؛ النبوغ المغربي ٢٠٨ ٢٠٨؛ الأدب المغربي ٢١٦ ٢٨٨، ٢١٩ ٢٨٩، ٢٩١، ٢٠٠٤؛ مجلّة المجمع العلمي العربي بدمشق ٢٨: ٤٣٩؛ سركيس ١٩٥؛ الأعلام للزركلي ٦: ٣٣٢ (٥: ٣٣٦)؛ معجم المؤلّفين ٩: ٢٦.

<sup>(</sup>۱) تصلح دَاراً لقاض (لكثرة اختلاف الناس فيها فتعلو مكانته وتكثر مغانمه!) عامل الجور (الظلم). العامل (في المشرق): الذي يجبي أموال الدولة. العامل (في المغرب): الوالي، الحاكم. السفيه (في الأصل): المسرف في الإنفاق على ما لاحاجة في العادة إليه. والسفيه أيضاً: الذي لا يتأدّب مع الناس.

<sup>(</sup>٢) لًا ظنّ نفر منهم أنهم أصبحوا قادرين على صوغ الكلام ترفّعوا عن محادثته.

<sup>(</sup>٣) ميّت قبر (كان القلم يوضع عادة في علبة مستطيلة تشبه التابوت). الطعم (بالضمّ): الطعام. عند رأسه (يوضع القلم أحياناً، في أثناء الكتابة، على طرف الحبرة. والحبر في المحبرة طعام للقلم أو شراب!). فإذا أخذ القلم شيئاً من الحبر كتب به، فكأنّه يتكلّم (يعبّر عن المقاصد).

<sup>(</sup>٤) « قوّم » ليس (بهذا المعنى) في القاموس. يقصد: أقام (أنهض).

<sup>(</sup>٥) في الأصل «ميت فيرجو ».

# محمّد بن العربيّ العقيليّ

1- هو أبو عبد الله محمّدُ بن عبد الله العربيّ العُقيليُ ، لا نَعْرِفُ من أحداثِ حياتهِ إلا أنّه كان ، فيما يبدو ، كاتباً للإنشاء في غَرناطةَ في أيام آخرِ سَلاطينها أبي عبد الله محمّد بن عليٍّ - في ولايتهِ الثانية من سَنة ٨٩٨ إلى سَنة ٨٩٧ للهجرة - وأنّه كتّب رسالةً على لسان سُلطانِ غَرناطة يستنجد فيها بالسُلطان المريني في فاسَ ، وَهُوَ مُحمّدُ بنُ محمّد المعروفُ بالشيخ الوطّاسيّ أو البُرتغاليّ (٨٧٥ - ٩٣١ هـ). وقد كانت وَفاةُ محمّد بنِ العربيّ في القرن العاشرِ ، ولعلها كانتْ سَنَة ٨٢٨ للهجرة (١٥٢٢ م).

٢- محدّ بن العربيّ العُقيليُّ هو الفقيهُ والكاتبُ الجيدُ البارعُ البليغ (نفح الطيب ٤: ٥٢٩)، بَقِيَ لنا من إنشائه رسالةٌ طويلةٌ من نحو عشرينَ صفحةٌ يمتزجُ فيها الشعرُ بالنثرِ، وقد كتبها على لسانِ آخر ملوكِ غَرناطَة إلى سُلطان بني مَرينٍ في فاس محدّ بنِ محدّ المعروفِ بالشيخِ الوطاسيِّ. والمفروضُ أنّه قد كتب هذه الرسالة في سَنَة ٨٩٧ للهِجرة، قُبيلَ خُروجِ العرب من الأندلس.

تبدأ هذه الرسالة بقصيدة لمحمد بن العربي العُقيلي نفسه يُعارض فيها ميميّة البوصيري «أمِنْ تذكُر جيران بِذِي سَلَم ....؟ » ونثر محمد العُقيلي أحسن من شِعرِه معاني وأمتن تركيباً. وهو كثير الاستشهاد بآيات من القرآن الكريم وبالأمثال. وفي شعره نلمَح مُحاكاة لعدد من الشعراء كالنابغة وكعب بن زهير وأبي تمّام والمُتنبي وابن عبدون وغيرهم، والسجع في نثره كثير، وكذلك الصّناعة المعنويّة والصّناعة اللفظية.

#### ٣- مختارات من آثاره

- لأبي عبد اللهِ محمّدِ بنِ عبدِ الله العربيّ العقيليّ موشحةٌ منها:

\* \* \*

<sup>(</sup>١) منتم: منسوب، قريب (للغدر).

له يَغُرَّ الأغرَّ غهر جاهلْ، عيرُ غمر جاهلْ، عيشُه الحلوُ مُرِّ وهو فيه ناههلُ. والصِّبا الغيضُ مَرِّ وهو عنه ذاههلُ. مَرْشَفُ البَهْرمانُ فوق ثَغْر الهيرمانُ فوق ثَغْر الهيرمانُ مُرَّ باقيراب الهيرمانُ باقيراب الهيريران.

- لمّا شدّد الإسبان الحصار على غَرْناطة وكانوا كثيراً ما يَقْرَعون الطبول ويَنْفُخون بالنَفير إرهاباً للمسلمين وإضعافاً لنُفوسهم قال أبو عبد الله العربي العقيلي:

وبالنف ير  $i_0$  وبالنف  $I_0$   $I_0$ 

بالطبيلِ في كيلِّ يوم وليسَ من بعيدِ هيذا ييا ربِّ، جيبرَكَ يرجو لا تَسْلُبَنِّيَ صيبراً

- ولأبي عبد الله العربيُّ العقيلي قصيدةٌ في اللهو نَخْتار منها هنا عدداً من الأبياتِ التي تستقيمُ على السرد:

والعودُ ذو دَبْدَبَــةٍ يَطَّـــي وَفُـــضٌ لِلَهْو خِتـــامٌ، ولم

آثارَها للطارِ دَبْدابُ<sup>(ه)</sup>. يُسَدَّ في وجه الهوى بابُ.

<sup>(</sup>١) الأغر: الشخص الأقوى على التغرير بالناس. الغمر: القليل التجربة والعلم. ناهل: شارب. ذاهل: غافل. البهرمان: اللون الأصفر (ولا معنى لها هنا). الدرّ (بالضمّ): اللؤلؤ (ثغر الدرّ: الفم الذي فيه أسنان كاللؤلؤ، كناية عن الشباب والجهال). الدرّ (بالفتح): اللبن ساعة يحلب. اقتراب الدرّ: بلوغ الأماني.

<sup>(</sup>٢) القِراع: القتال.

<sup>(</sup>٣) يا ربّ، إن الذي كسرت ذراعه (أصيب بمصيبة) لا يرجو جبرها (إصلاحها) إلّا منك.

<sup>(</sup>٤) - لا يدفع عنَّى هذا العدوّ إلَّا الصبر (فالصبر وحدَّه هو درعي في هذه الحرب).

<sup>(</sup>٥) الدبدبة: كُلِّ صُوت (على نسق معيِّن) كوقع الحافر على الأرض الصلبة (القاموس ١: ٦٥). اَطَّبى القوم فلاناً: تقرّبوا إليه ثم اغتالوه (قتلوه). والشاعر يقصد: طباه وأطباه (من طبي يطبي) دعا الشيء إليه أو صرفه عن نفسه. الطار: الدفّ (بضم الفاء). الدبداب: الطبل. (يصف الشاعر هنا تجاوب الآلات الموسيقية).

وكـــلّ إنسانِ ومــا يشتهي، ليسَ عـــلى مُنــاهُ حُجّــاب

مُسْتَرْسِلًا ليس لـــه عُــنَّلُ ، كلّا ولا عليـــه رقّــابُ.

- ولَّا اشتدَّ الحصارُ على غَرناطةَ للغاية طَلَبَ سُلطان غَرْناطَة أبو عبد الله محمَّدُ (٨٨٧ - ٨٩٠ ثم ٨٩٠ – ٨٩٧ هـ) من كاتبهِ أبي عبدِ الله محمّدِ بن العربيّ العقيلي أن يكتُبَ إلى سُلطان فاسَ محمّدِ بن محمّدِ بن عليّ المعروفِ بالشيخ الوطَّاسي (٨٧٦–٩٣١) من آل مَرينِ رسَالةً يستنجدُ به فيها. فكتَبَ أبو عبدِ اللهِ العقيلي رسالةً طويلةً بدأها بقصيدةٍ طويلةِ (مائة وثلاثين بيتاً) عارضَ بها قصيدة البُوصيريّ «أمِنْ تَذكُّر جيرانِ بذي سَلَمٍ ». ولكنّ هذه القصيدةَ ضعيفةٌ جِدًّا. ثمّ تلي الرسالةُ، وفي ثناياها هنا وهناً أبياتٌ من الشِّعر لنفر من الشعراء تناسبُ معانى الرسالة. والرسالة في مجموعها مديحٌ لسُلطان فاس واستعطافٌ وطَلَبٌ بأن يسمَحَ سُلطانُ فاسَ لسلطانِ غَرناطةَ بأنْ يأتِيَ إلى المغرب لاجئاً. وفي ما يلي أبياتٌ من القصيدة ومقاطعُ من الرسالة:

مَولَى الملوكِ ملوكِ العُرْبِ والعَجَمِ ، رعياً لها مِثْلُه يُرعى من الذِّمَمِ . جار الزمانُ عليه جَوْرَ مُنْتَقَم بِكَ اسْتَجَرْنا- ونعْمَ الجارُ أنتَ لمَنْ حتّى غدا مُلْكُه بالرُّغْم مُسْتَلَباً ؛ حُكْمٌ من الله حَتْمٌ لا مَردَّ له، وَهْيَ الليالي-وقاك اللهُ صَوْلَتَها-كُنَّا ملوكاً لنا في أرضِنا دُوَلٌ فأيْقَظَتْنا سِهامٌ للردى صُيُبٌ فَصِلْ أواصِرَ قد كانتْ لنا اشْتَكَ بنْ ، وابْسُطْ لنا الْحُلُقَ الْمَرْجُوَّ باسطُه، ولا تُعاتِبْ على أشياء قد قُدِرَتْ

وأفظعُ الخَطْب ما يأتي على الرغم-. وهل مردُّ لحكم منه مُنْحَتِم. تصولُ حتّى على الآسادِ في الأجَم (1). نمنا بها تحت أفياء من النّعم يُرمى بِأَفْجَع حتفٍ مَنْ بِهِنّ رُمي! فالمُلْكُ بين ملوكِ الأرض كالرَّحِم (٢). واعْطِفْ ولا تَنْحَرِفْ ،واعذُرْ ولا تَلُم. وخُطّ مسطورُها في اللوح بالقلم(٣)

تصول: تهجم، تشتدٌ، تتغلّب. الأجمة: المكان المملوء بالشجر. الآساد في الأجم: في أماكنها (وتكون (1)هنالك قوية).

الأواصر: الصلات، الرحم: القرابة، (٢)

<sup>-</sup> قد قضاها الله علينا منذ الأزل (لَّا كتبها عنده في اللوح المحفوظ): (4)

بنو مَرينِ ليوثُ في العرينِ أَبَوْا النازلينَ من البيضاء وَسُطَ حِمَى النازلينَ من البيضاء وَسُطَ مَعْضِلَة تُضيءُ آراؤهم في كلِّ مُعْضِلَة يَرَوْنَ حقَّا عليهم حِفظَ جارهِم،

رُوِّيا قرينٍ لهم في البأس والكرم(١)، أحمى من الأبلق السامي ومن إرَم (١). إضاءة السُّرْج في داج من الظُّلَم فلم يُضَرَّ نازلٌ فيهم ولم يُضَمَّ (٣)....

.... فيا مولانا الذي أولانا من النّعَم ما أولانا، لا حَطَّ الله تعالى لكم مِنَ العِزّ رواقاً ولا أذوي لدَوْحة دولتكم أغصاناً ولا أوراقاً (٤)، ولا زالتْ مُخضرة العُود مبسمة عن زَهَراتِ البشائر مُتْحَفّة بثَمَراتِ السُّعود بمطورة بسحائبِ البركاتِ المُتداركات دون برق ولا رُعود. هذا مقامُ العائِذ بمقامِكُمُ المتعلّقِ بأسبابِ زِمامِكُم (٥) المترجّي لعواطف قلوبِكُم المُقبِّل الأرض تحت أقدامِكُمُ المتلجلجِ اللسانِ عند مُحاولةِ مفاتحةِ كلامِكم. وما الذي يقولُ مَنْ وَجْهُه خَجِلٌ وفؤادُه وَجِلٌ وقضييته المقضية عن التنصل تَجلّ (١٠). بيد أي أقولُ لكم ما أقولُه لربّي – وأجترائي عليه أكثرُ واحترامي له أكبرُ – اللهم، لا بَرِيءُ فأعتذرَ، ولا قويٌ فأنتصرَ، ولكنّي مستقيل مُستنيل مُسْتَعْتِبٌ مستغفر (٧)؛ وما أُبّرِيءُ نفسي، إنّ النّفْس لأمّارة بالسوء (٨)....

وما لي والتكلُّفُ لِما لا أحتاجُ إليه من القَوْل.... والمَوْلي يعلَمُ أنَّ الدنيا تلعَبُ

<sup>(</sup>١) بنو مرين: سلاطين المغرب. أَبُوا: رفضوا. قرين: مثيل، نظير. البأس: القوّة.

<sup>(</sup>٢) البيضاء: مدينة فاس (الجديدة) عاصمة المرينيين. الحمى: ما تجب حمايته. أحمى (صيغة خطأ): أكثر منعة. الأبلق: حصن كان للسموأل. إرم: مدينة قيل كانت قائمة في صحراء اليمن ومبنية بالحديد والنحاس.

<sup>(</sup>٣) لم يضر نازل (لم يصب ساكن عندهم بضرر) ولم يضم (لم يلحقه ضيم: ظلم).

<sup>(</sup>٤) الرواق: مقدّم البيت. لا حطَّ اللهُ لكم في العزّ رواقاً: لا زال بيتكم عالياً عزيزاً شريفاً قويًّا. الدوحة: الشجرة الكبيرة.

<sup>(</sup>٥) العائد: اللاجيء. الزمام: الرباط.

<sup>(</sup>٦) وجل: خائف. تجلّ (فعل مضارع): تعظم، تكبر.

<sup>(</sup>٧) لا بريء فأعتدر: لست بريئاً (من أقوالي السيئة فيك والتي نقلت إليك) حتى أعتدر منها (أنفيها عن نفسي). ولا أنا قوي فأنتصر (أدفع عن نفسي بنفسي في وجه خصمي). مستقيل (تائب عما قلته) مستنيل (طالب نوالك: عطائك، إحسانك) مستعتب (طالب العتبي: الرضا، رضاك) مستغفر (طالب الصفح عن ذنبي).

<sup>(</sup>٨) الِقرآن الكريم ١٢: ٥٣ ، سورة يوسف.

باللاعبِ وتجرُّ براحِتِها إلى المتاعب. وقديماً للأكياسِ من الناسِ خَدَعَتْ، وانحرفتْ عن وِصالِهم أَعْقَلَ ما كانوا وقَطَعَتْ (١)....

وأبيها ، لقد أَرْهَقَتْنا إرهاقاً وجَرَّعتنا من صابِ الأوصابِ كاساً دِهاقاً (٢) ، ولم نَفْزَعْ إلى غيرِ بابِكُم المنبع الجنابِ المنفتح ِ حين سُدّتِ الأبواب. ولم نَلْبَسْ غيرَ نَعْمائكم حينَ خَلَعَنا ما أَلْبَسَنا الْمُلْكُ من الأثواب...

ولقد عَرَضَ علينا صاحبُ قَشتالةً مواضعَ مُعْتَبرَةً خَيَّرَ فيها (٣) وأعطى من أمانةِ المؤكَّدِ فيه خطَّه بأيْانه ما يُقْنعُ النفوسَ وَيَكْفيها (٤). فلم نَرَ ونحن من سُلالةِ الأحمرِ بحاورَةَ الصُّفْر (٥)، ولا سوّغ لنا الإيانُ الإقامةَ بَيْنَ ظَهْرانَي الكُفْر .... ووصَلَتْ أيضاً من الشرق إلينا كُتُبُّ كريمةُ المَقْصِدِ لدينا تستدعي الانحيازَ إلى تلك الجَنباتِ وتَتَضمّن ما لا مزيدَ عليه من الرَّغَبات. فلن نَحْتَرْ إلاّ دارَنا التي كانتْ دارَ آبائِنا من قَبْلنا، ولم نَرْتَضِ الانضواءَ إلاّ لمَنْ بحَبْله وصَلْنا حَبْلنا... امتثالاً لوَصاةِ أجدادٍ لأنظارِهم وأقدارهم أصالةٌ وجَلالةٌ (٦)، إذ قد رَوَيْنا عمّن سلفَ من أسلافِنا في الإيصاء لمن يخلُف بعدَهم من أخلافِنا ألاّ يَبْتَغوا إذا دَهَمَهُمْ داهِمٌ بالحضرةِ المَرينيةِ بدلاً ولا يَجدوا عن طريقِها في التوجّهِ إلى فريقِها مَعْدِلًا (٧). فاخْتَرَقْنا إلى الرياضِ الأريضةِ ولا يَجدوا عن طريقِها في التوجّهِ إلى فريقِها مَعْدِلًا (٧). فاخْتَرَقْنا إلى الرياضِ الأريضةِ ولا يَجدوا عن طريقِها في التوجّهِ إلى فريقِها مَعْدِلًا (٧). فاخْتَرَقْنا إلى الرياضِ الأريضةِ المَعْدِيَةُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ الْعَلْمُ الْمَافِي الْهُ الْهُ الْهُ الْهُ الْهُ عَلْمُ النَّهُ الْهُ اللهُ اللهُ الْهُ الْمُ الْهُ الْهُ

<sup>(</sup>۱) براحتها (تورية): بيدها أو بالراحة (ضدّ التعب) التي يجدها الإنسان فيها (في الدنيا) أحياناً. الأكياس جمع كيس (بالكسر: الوعاء الذي توضع فيه الأشياء). والكيّس (بتشديد الياء المكسورة: العاقل والجمع كيسى بفتح الكاف وسكون الياء (القاموس ٢: ٢٤٨). أعقل ما كانوا (في تمام عقلهم)=رجاحة العقل وطول التفكير لا يمكن أن يتغلّنا على مصائب الدنيا.

<sup>(</sup>٢) وأبيها: أقسم بأبي الدنيا، أقسم بالدنيا. الرهق: تحميل الإنسان ما يطيق. الصاب: المر (بضمّ الميم). الوصب (بفتح ففتح وجمعها أوصاب): الألم، المرض. دهاق: مملوء.

<sup>(</sup>٣) صاحب (ملك) قشتالة: الملك فرديناند.

<sup>(</sup>٤) بخطّه (بخطّ يده): كتابة. الأنيان جمع يين: القسم.

<sup>(</sup>٥) من سلاسلة (نسل) الأحمر (جدّ بني الأحمر ملوك غرناطة) مجاورة (جوار) الصفر الإفرنج (بنو الأصفر: الروم، اليونان).

 <sup>(</sup>٦) نرتضي = نرضى. الانضواء: الانضام، الالتجاء. وصلنا بحبله حبلنا: عقدنا معه صلات وعلاقات بإرادتنا. الوصاة (بفتح الواو): الوصية، النصيحة، الأمر. الأنظار جمع نظر: رأي. القدر: المكانة والمقام. أصالة: جودة رأي.

 <sup>(</sup>٧) دهمهم داهم : نزل بهم أمر مفاجىء . الحضرة المرينية=عاصمة بني مرين ، أرض بني مرين . الفريق :
 الحزب ، الجهاعة (بالإضافة إلى كل فريق آخر) . المعدل : الميل عن الشيء . - . . . يجب أن يتوجّهوا إلى =

الفِجاجَ، وركبنا إلى البحرِ الفُراتِ ظَهْرَ البحرِ الأُجاجِ('')، فلا غَرْوَ أَن نَرِدَ منه على ما يُقرُّ العينَ ويَشْفي النفسَ الشاكيةَ من أَلَم البَيْنِ(''). ومن توصَّلَ هذا التَوصُّلَ وتوسَّلَ هذا التوصُّلَ تطارحاً على سُدَّةِ أميرِ المؤمنين المُحاربِ للمحاربينَ والمُؤمِّنِ للمُسْتَأمنين فهو الخليقُ الحقيقُ بأن يُسَوَّغَ أَصْفى مشارِبِهِ ويُبلَّغَ أُوفى مآربهِ على توالى الأيام والشُّهور والسُّهور والسُّهور....

### إبراهيم الفجيجي

١- هو إبراهيمُ بنُ عبدِ الجبّارِ بنِ أحمدَ الشريفِ الفجيجي (بكسر فكسر - كما ضُبطت في « النبوغ المغربي » ٧٧٥)، نِسبةً إلى فجيج أو فيفق، وهي بلدةٌ في جَنوبي الجزائر.

جاء إبراهيمُ الفجيجيّ إلى فاسَ وأخذ العلمَ عن نفرِ منهم أبو العبّاسِ أحمدُ بنُ يَجِينَ الونشريسيّ (ت ٩١٩ هـ) وأبو عبد الله محمّدُ بنُ أحمدَ المِكناسيُّ (ت ٩١٩ هـ) والأستاذُ الصغير (؟) ثمّ انتقل إلى تِلْمُسانَ وأخذ عن نفرِ آخرينَ منهم أبو عبد اللهِ محمّدُ

أَبنُ يوسفَ السنوسيُّ (٨٣٢ - ٨٩٥ هـ) وأبوَ عبد الله محمَّدُ بنُ عبدِ الله التنسيّ (ت ٨٩٩ هـ).

وفي أواخرِ القرنِ الهِجريّ التاسعِ رَحَلَ الفجيجيُّ إلى المشرق فأخذ العلمَ في مِصْرَ عن جلالِ الدينِ السُّيوطيّ (ت ١٩١٩ هـ) ثمّ جاء إلى المدينة وفيها الأُشمونيُّ (ت نحو

٩٠٠ هـ) والسَخاويّ (ت ٩٠٢ هـ) فأخذ عنها .

ثمّ إنّ الفجيجيُّ عادَ إلى بلدهِ فاشتغل بالتعليم من غيرِ أن يترُكَ الاستزادةَ من

أ الله بني مرين رأساً وألا يبدّلوا اتجاههم (أو رأيهم) في أثناء الطريق.

<sup>(</sup>١) الرياض (الجنائن) الأريضة (الخصبة المزدهرة) الفجاج (جمع فجّ: الأرض الواسعة القاحلة). الفرات: الحلو. الأجاج: المالح.

<sup>(</sup>٢) ما يقرّ المين: ما يسرّ. البين: الفراق.

العلم. ولكنّ اضطرابَ الأحوالِ حمَله على أن يرحَلَ إلى السودان (غربيّ إفْريقِيَةَ) حيثُ بَقِيَ مدّة عاد بعدَها إلى فجيجَ حيثُ تُوفِّيَ نحوَ سَنَةِ ٩٢٠ هـ (١٥١٤ م).

7- ترك لنا إبراهيمُ الفجيجيُّ عدداً من المنظومات أشهرُها منظومةٌ ذكرها بروكلمن بلفظ: «الفارد في تقييد الشارد وترصيد الوالد» (!) أو روضة السُّلوان (وهي طَرْدِيّة: في وصف الصيد، صيد الصقور للطيور والغِزْلان وغيرها)، وهي قصيدةٌ في ماتَيْنِ وثَلاثَةَ عَشَرَ بيتاً من البحر الطويل فيها وصف للبادية ولمجالس البَدُو وللطبيعةِ الصحراوية وذِكْرٌ لأحكام الصيد من الناحية الفِقْهية (الدينية). غير أنّ على هذه القصيدة شيئاً من الجَفاف لكَثْرةِ الألفاظ الفِقْهية فيها. وللفَجيجيِّ أيضاً منظومةٌ سمّاها «المُفيدة» فيها كلامٌ على الديانات وعددٌ من مسائلِ الفِقْه. وله أيضاً عددٌ من المُقطَّعات الشعرية.

#### ۳- مختارات من شعره

- من الطرديّة «روضة السُّوان »: يَلومونَني في الصَّيْدِ، والصيدُ جامعٌ فَاوِّلُها كَسْبُ الحللِ أتتْ به وَصِحّة ناظرٍ، وَمِحّة ناظرٍ، وَمِعْت ناظرٍ، وَمِعْت ناظرٍ، وَمِعْت ناظرٍ، وَمِعْت ناظرٍ، وَمِعْت ناظرٍ، وَمِعْت ناظرٍ، ومُعْت ناطة ناطة ومُعْت ناطة ناطة ومُعْت ناطة ناطة ومُعْت ناطة ناطة ومُعْت ناطة والفتك بالعدا

لأشياء للإنسانِ فيها منافع. نصوصُ كتابِ الله وهي قواطعُ (۱). وإحكام إجراء السوابق رابع (۲)... ويقمّعُ وَفْدَ الشيبِ كيلا يسارع (۳). وفيه من السِّرِ الحَفيّ بدائع: وصيدِ أسودِ الإنسِ ، والوحشُ تابع (٤).

<sup>(</sup>١) - في القرآن الكريم (٩: ٢، ٩٩، سورة المائدة) ذكر التحليل. للصيد، إلّا إذا كان الإنسان مُحْرِماً في الحجّ، فإذا أنتهى من أداء شعائر الحجّ حلّ له الصيد (في خارج الحرمين: نطاق مكة والمدينة).

<sup>(</sup>٢) أحكام ... المعرفة بإقامة السباق بين الخيل ....

<sup>(</sup>٣) المهرم: التي تسرع بالإنسان إلى الهرم. ويقمع (يبطل، يؤخّر) مجيء الشيب (يحفظ على الإنسان صحّته وشبابه). يسارع (حقّها النصب).

<sup>(</sup>٤) صيد أسود الإنس: التغلّب على الشجعان الأقوياء من الأعداء.

بنفسي عفيفاً مُتْرَفاً ذا نزاهة على هَيْكلِ نَهْد وفوق شاله أخي، هل ترى الأيّامَ تجمع شَمْلنا لدى كلّ رَبْوة وأجراس طَيْرِنا فنقضي من السُّلوان بعض غرامنا عظيم ثلاث: رأسه ثم فخذه عليه سات الفَتْكِ، إمّا نَظَرْتَهُ طموحٌ كثيرُ الالتفاتِ مُسلَّطٌ

له في ساء المجدِ والسعْدِ طالع (۱) ، وقور من الصُّقور أبيضُ ناصع (۲) . ونحن على جُرْدِ سِراعٍ نُطالع (۱) ، لها زَجَلٌ من فوقنا وقعاقع (١) ؛ ونَجْني جَنى اللذّات والدهرُ خاضع ؟ ومنسره لِجَرْرِ ما هو صادع (٥) . أطلَّت حواجيبٌ وغارت مدامع (٢) . لأم السُّلاح الدهر منه فجائع (٧) .

- \* \* تعریف الخلف ۲:۳ - ٤؛ النبوغ المغربی ۷۷۵ - ۷۸۵؛ بروکلمن ۲: ۱۷۰، الملحق ۲: ۱۲۰ الأعلام للزركلی (۱: ٤٥)؛ الأصالة (مجلّة)، الجزائر (السنة الثانية، العـــدد ۱۱) شوّال - ذو القعــدة ۱۳۹۲ (نوفمبر - دیسمــبر ۱۹۷۲)، ص ۱۳۹ - ۱۲۵.

# محود بن عمر أقيت التنبكتي

١ - هو أبو الثناءِ وأبو المحاسنِ محمودُ بنُ عُمَرَ بنِ محمدِ أقيتَ (^) بنِ عمرَ بنِ عليِّ بنِ

<sup>(</sup>١) ﴿ فِي هَذَا البَّبِيتَ يَصِفُ الثَّاعَرُ صِيَّاداً. له فِي سَمَّاء ....: ذو حظٌّ سعيد (موفَّق).

<sup>(</sup>٢) هيكل (حصان عظيم الجسم) نهد (عالى الكنفين). وقور: هادىء رصين.

<sup>(</sup>٣) الجرد (جع أجرد). حصان قصير الثعر (دلالة على كرم أصله). نطالع: نبحث عن الطرائد.

<sup>(</sup>٤) زجل: صوت.

<sup>(</sup>٥) هذا البيت وصف للصقر الأصيل. المنسر: الظفر. جزر: ذبح. صادع (ربّها: صارع).

<sup>(</sup>٦) سمة: علامة. من محاسن الصقر أن يكون حاجباه بارزين وعيناه غائرتين.

 <sup>(</sup>٧) أمّ السلاح (بضم السين) لعلّه يقصد « الحبارى » (وهي كثيرة الذرق: القدر يخرج من مؤخرة الطيور).
 وصيد الحبارى بالصقور مرغوب فيه لأنّ طير الحبارى كبير الحجم طيّب اللحم. الدهر = طول الدهر،
 دائماً . – هو يصطاد عدداً كبيراً من الحباري (والحبارى تضلّل الصيّادين لأنّ لون ريشها كلون التراب).

 <sup>(</sup>A) على صفحة الغلاف: تاريخ الفتاش.... للقاضي محمود كعت بن الحاج المتوكّل كعت الكرمني التنبكتي الوعكري، ومثل ذلك على الصفحة التاسعة. وفي «نيل الابتهاج» (ص ٣٤٣ – ٣٤٤): محمود بن عمر أقيت....، وليس للكتاب «تاريخ الفتاّش» ذكر. وفي بروكلمن، الملحق ٢: ٧١٦ – ٧١٧): القاضي =

يحيى الكرمني (١) الصِّنهاجيُّ المسوفيُّ (١)، وُلِدَ سَنَةَ ٨٦٨ للهِجرة (١٤٦٣ – ١٤٦٤ م) في تُنْبُكْتَ. ولسنا نعلَمُ شيئاً من حياتهِ الأولى قبلَ أَنْ يَتَولَى القضاءَ في بلده، سَنَةَ ٩٠٤ للهِجرة (١٤٩٨ – ١٤٩٩ م) فَيَتَشَدَّدَ في الأمور ويَتَوخَى العدلَ في الأحكام فيقْمَع أهلَ الفساد. ومَعَ ذلك، فقد كان، في الوقتِ نفسِه، يقومُ بالتدريس، وكان في الغالب يُقْرِىءُ المُدوَّنَةَ (٣) والرِسالة (لابن أبي زيد) ومختصرَ خليلِ.

وفي سَنَةِ ٩١٥ للهِجرة (١٥١٠م) كانَ في الحج (١)، وقد لَقِيَ في مِصر (في أثناءِ طريقه) بَنَفَراً من العُلماء. ثمّ إنّه عاد إلى بلاده واسْتأنفَ التدريسَ والقضاء والإصلاح. وطال عُمُرُهُ كثيراً حتّى أَلْحَقَ الأبناء بالآباء (علم أناساً ثمّ علّم أبناءهم). وكانتْ وفاتُه في سادِسَ عَشَرَ رَمَضانَ من سَنَةِ ٩٥٥ (١٥٤٨/١٠/١٩ م). وخَلَفَه في القضاء أولادُه الثلاثةُ: محمّدُ والعاقبُ وعُمَرُ.

حمود كعت... الكرمني التنبكتي، وله «تاريخ الفتاش». ويذكر هوار (تاريخ الأدب العربي، النسخة الانكليزية، ص ٣٩٣) محود بن عمر هذا ولا يذكر له «تاريخ الفتاش». غير أن خير الدين الزركلي (الأعلام، الطبعة الثالثة ٨: ٥٦، الطبعة الرابعة ٧: ١٧٩) يذكر محود بن عمر التنبكتي ويذكر له كتاب تاريخ الفتاش.

<sup>(</sup>١) الكرمني نسبة إلى كرمن (بالضمّ أو بالفتح): مقاطعة قريبة من تنبكت.

<sup>(</sup>٢) صنهاجة (بالكسر) ومسوفة (بالفتح) من قبائل البربر.

<sup>(</sup>٣) المقصود هنا: المدوّنة الكبرى لعبد السلام بن سعيد المعروف بسحنون (ت ٣٤٠ هـ) في الفقه المالكي.

<sup>(</sup>٤) كان محود بن عمر في الحجّ مع الأسكيا (الملك، الشيخ؟) محمد بن أبي بكر (راجع مطلع « تاريخ الفتّاش » في الختارات من آثاره).

<sup>(</sup>٥) الفتّاس (مكان «الفتاش ») راجع ص ١١ و ١٦ (من المقدّمة الفرنسية)، وهذا يوافق السجع: تاريخ الفتّاس..... وأكابر الناس.

البُلدانِ والجيوشِ وأكابرِ الناسِ وذِكْرُ وقائعِ التَّكْرورِ وعظائمِ الأمور وتفريقِ أنسابِ العبيدِ من الأحرار ». والمؤلِّفُ قد بَداً هذا الكتابَ سَنَةَ ٩٢٥ للهجرة (١٦٦٥ م). - ولعلَّ إلى سَنَةَ ١٠٧٦ للهجرة (١٦٦٥ م). - ولعلَّ أحدَ أولادِ المؤلِّفِ كان قد وَصَلَ بالأحداث إلى سَنَةِ ١٠٠٧ للهجرة (١٥٩٩ م)(١).

وفي كتاب « الفتّاش » يَختلِطُ التاريخُ بالقَصَص الشعبيّ وبالخُرافات أيضاً. والمؤلّف نفسُه يقول إنّه كان في هذه الرواياتِ أشياءُ لا يُصَدِّقُها العقلَ (ص ٣٤)، مثلَ صُنْع بحر في الصحراء (ص ٣٥)، ومن أن كَنْكَ موسى لمّا خرج إلى الحجّ ما مرّ ببلد (بينَ السودان ومِصْر)، وكان يومُ جُمُعَة، إلاّ بني في ذلك اليوم مَسْجِداً في يومهِ (٢) (ص ٣٤). ومثلُ ذلك قصّةُ خراب تُنْبُكْتَ وإعادةِ بنائها (ص ١٥٦).

#### ٣- مختارات من آثاره

- من مقدّمة كتاب الفتّاش:

الحمدُ للهِ الْمُنْفَرِدِ بِاللُّكُ وَالْمَلَكُوتِ<sup>(٢)</sup> وَالْعِزَّةُ وَالْجَبَرُوتِ وَالْقَهْرِ وَالْغَلَبُوتِ وَالرَّأَفَةِ وَالْجَمُوتِ، اللَّكِ الدَّيَّانِ القَادِرِ الْمَنَّانِ<sup>(٤)</sup> الذي خَلَقَ الأرضَ والسماءَ وعلَّمَ آدَمَ الأسماء (٥) وأخرَجَ من صُلْبُهِ الملوكَ والرُّعاء (٦)، فَمِنْهُمْ مُتَكبرون قاسِطونَ ومنهم مُقْتَصدون

- (١) تاريخ الفتّاس، ص ١٨٤. راجع أيضاً المقدّمة الفرنسية، ص ١٨.
  - (٢) يبني المسجد في يوم واحد!
- (٣) فعلوت (بفتح ففتح) وفعلوتا (من الصيغ النادرة في اللغة العربية) يأتي عليها ست كلمات: جبروت، رحموت، رغبوت، رهبوت، قهروت، ملكوت (راجع تاج العروس الكويت ١٠ (٣٥٦). والمؤلف (هنا) استعمل «غلبوت »أيضاً. هذه الصيغ تستعمل في اللغة العربية مصادر. ولكن ما الفائدة من استعمالها مكان المصادر العادية: جبر، رحمة، قهر، ملك، النج؟ في القاموس السرياني (اللباب لجبرائيل القرداحي، ١٠ (١٥٨): جبروثا (بجيم معقودة، قريبة من القاف، مفتوحة وبعدها باء ساكنة): الرجولة. وترد هذه الصيغة السريانية (بفتح ففتح فسكون وواو مضمونة): المعجزة أو الآية. وأغلب الظن أن العرب أخذوا هذه الصيغ لما في لفظها من الفخامة والتأثير الغريب.
  - (٤) الديّان: الذي يحكم بين الناس (يوم القيامة). المنّان: المانح (المعطي، الواهب) الكريم.
    - (٥) ﴿ وَعَلَّمَ آدَمُ الْأَسَاءَ كُلُّهَا ﴾ (القرآن الكريم ٢: ٣١، سورة البقرة).
    - (٤) الرعاء (بالضمّ وآخرها همزة): الرعاة (جمع راع)-راجع القاموس ٤: ٣٣٥.

صالحون (١). فَٱبْتَلَاهُمْ (جَيعاً) بِظهورِ الأنباءِ والأخبارِ (١) فأهْلَكَ من أباهُمْ (٣) وصَيَّرَهم عِبرةً للمُعْتَبِرِين ومَوْعِظةً للمُتَّقِين. ثُمَّ أَوْرَثَ العُلماءَ عِلْمَهُمْ وأَخْلَفَ الخُلَفاءَ على عِبرةً للمُعْتَبِرِين ومَوْعِظةً للمُتَّقِين. ثُمَّ أَوْرَثَ العُلماءَ عَلْمَهُمْ وأَخْلَفَ الخُلَفاءَ على أمرهم (١).... ونشهَدُ أَنْ لا إلّه إلاّ الله شهادة مَنْ أَفْرَغَ قَلْبَهُ وهَواهُ لأمثالِ أمر مَوْلاه (٥).... ونشهَدُ أَنَّ سيّدَنا مُحمّداً عبدُهُ الكريمُ ورسولُه الرحيمُ وصَفِيَّه الحليمُ ونجيّه الأمينُ ذو الآياتِ الصادقاتِ والمعجزات الباهرات والبراهينِ القاطعاتِ، أَرْسَلَهُ مُوطِّداً للإسلامِ ومُسدِّداً للأنام ومُبيِّناً للشرائع والأحكام.

وَبعدُ، فلمّا كان ذِكْرُ قِصَصَ الأنباءِ (١) والسلاطينِ واللُوك وأكابرِ البُلدان من عادةِ الحُكَاء والعُلماء والأعيان، اتّخاذاً (٧) بسُنّةِ الرسولِ وتذكيراً لِما غَبرَ مِنَ الزمانِ ورَدَّا للغَبِيِّ عنِ الحَيْفِ والهَوانِ (٨) وعَوْناً للتَقِيِّ على مُساعدةِ الإخوانِ. و (قد) مَنَّ اللهُ علينا بأنْ أظهرَ لنا في زمانِنا هذا الإمامَ الصالحَ والخليفةَ العادلَ والسُّلطانَ الغالبَ والمُنصورَ القائمَ أسكيا الحاجَّ محد (١) بنَ أبي بكرِ التورديَّ أصلاً الكُوكوِيَّ داراً ومَسْكَناً فأنار لنا الهُدى بعد ظُلَمِ الدُّجَى وأماطَ عنا الهدى (١٠)؟ بعدَ الجُبْنِ والرَّدى (١٠). فأنفسَحَ (١٠)، مجمدِ اللهِ، البلادَ شَرْقاً وغرباً، وتداعت (١٠) له الوفودُ فَرْداً

<sup>(</sup>١) قاسط: ظالم (تأتي أيضاً بمعنى: عادل). مقتصد: معتدل.

<sup>(</sup>٢) ابتلاهم: اختبرهم (أي اختبر الناس) بظهور الأنباء (جمع نبيّ – تاج العروس – الكويت ٤: ٤٤٥).

<sup>(</sup>٣) أباهم: رفضهم (عصى الأنبياء).

<sup>(</sup>٤) أخلف (استخلف) الأنباء (الأنبياء) على (تنفيذ) أمرهم (ما أمر به الأنبياء).

<sup>(</sup>٥) هواه (ميله، رغبته): جعل رغبته قاصرة على طاعة أوامر الله. لأمثال (اقرأ: لأمتثال: تقيد، طاعة) مولاه (ربّه).

<sup>(</sup>٦) الأنباء جمع نيّ.

 <sup>(</sup>٧) اتخاذاً لسنة الرسول أو انقياداً لسنة الرسول أو اقتداء بسنة الرسول.

<sup>(</sup>٨) غبر: مضى. الحيف: الظلم.

<sup>(</sup>٩) الأسكيا محمد الأول: ملك المبرطوريّة سنغي، وكانت تضمّ جميع الحوض الأوسط لنهر النيجر وقسماً من الصحراء الكبرى بما في ذلك المدن: ولاتن وتنبكت وكاو (بكاف معقودة، تلفظ كالقاف).

<sup>(</sup>١٠) أماط: أبعد، أزال. الهدى (؟) اقرأ: العدى. ويقال «أماط الأذى ».

<sup>(</sup>١١) الردى: الموت، الهلاك (على يد الأعداء). الجبن: الخوف، الإحجام عن العمل (قتال العدوّ).

<sup>(</sup>١٢) انفسح البلدان (اتَّسع ملكه). - لعلَّها: أَفتتح البلدان (؟).

<sup>(</sup>١٣) تداعت له الوفود (اجتمعت عنده الوفود من الشرق والغرب).

وجَمْعاً. وأَذْعَنَتْ له الملوكُ كَرْهاً وطَوْعاً. فَصِرْنا مِنْ بَرَكاتِهِ فِي خيرٍ ونُعْمَى بعدَما كنّا فِي ضِيقٍ وبُوسَى (١). فَبَدّلَ اللهُ ذلك بفَضْلِه، كما قال لأكرم خَلْقِهِ: ﴿إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْراً﴾ (٢).

أَرَدْتُ أَن نَجْمَعَ من أحوالهِ الحلوان (٣)، مَعَ ذِكْرِ شيءَ عال الملعون (١)(؟) ما سَهُلَ على البيد واللسانِ. وإلى الله سُبْحانَه التُكلانُ (٥). وسَمَّيْتُهُ «تاريخَ الفتّاش في أخبارِ البُلدان والجيوشِ وأكابرِ الناس وذِكْرِ وقائع ِ التَّكرورِ وعظائم ِ الأُمور وتَفْرِيقِ أنسابِ العَبيدِ من الأحرار ».

آعْلَمْ، رَحِمَنَا اللهُ وإيّاكَ، أنّ الإمامَ العادلَ والسُّلطانَ الفاضلَ أسكيا الحاجَّ محمّداً لمّا تَوَلّى السَّلْطَنَةَ أَقَامَ (١) طريقةَ سُنْغَيْ وجَعَلَ فيها قواعدَ (٧):.... ولا يقومُ (٨) لأحدِ إلّا للعالِم والحُجّاج (١) إذا قَدِموا من مَكَّةَ، ولا يأكُلُ مَعَهُ إلّا العُلهاء والشُرفاءُ وأولادُهم وسن (١٠)، ولو كان صغيراً، رَحِمَه الله. وهذا كُلُّه (كان) في أوّلِ أمرِه لتأليفِ قُلُوبِ وَسَنْ (١٠)، ولو كان صغيراً، رَحِمَه الله. وهذا كُلُّه (كان) في أوّلِ أمرِه لتأليفِ قُلُوبِ قَوْمِه. فلمّا ثَبَتَتْ لهُ السلطنةُ وٱستقامتِ المملكةُ خَرَجَ من ذلك كُلّهِ وجَعَلَ يسأل العُلهاءَ العاملينَ عَنْ سُنّةِ (١١) رسولِ الله، صلّى اللهُ عليه وسلّم، ويَمْشي على أقوالهِ، رَحِمَه الله،

<sup>(</sup>١)' البؤسي: البؤس (المشقّة، الفقر، الشقاء).

 <sup>(</sup>٢) كما قال (الله تعالى) لأكرم خلقه (محمد رسول الله): ﴿إنّ مع العسر يسراً﴾ (القرآن الكريم ٩٤: ٥٠٥،
سورة الانشراح).

<sup>(</sup>٣) من أحواله: من أحوال الأسكيا الحاجّ محمّد. الحلوان (؟).

<sup>(</sup>٤) شي عال (في التعليق على النصّ بالفرنسية، ص ١٠): أمير حكم بلاد سنغي من ١٤٦٥ إلى ١٤٩٢ للميلاد (٨٧٠ – ٨٩٨ هـ) وكان الملك الذي سبق آخر ملوك أسرة شي التي جاءت قبل الأسرة التي عرفت باسم الأسكيا (أسرة الحاجّ محمّد).

<sup>(</sup>٥) إلى (اقرأ: على). التكلان (بالضمّ): الاتّكال، الاعتاد.

أقام سنغي: عمل بها، على غط ما كانت تلك الأسرة تعمله.

 <sup>(</sup>٧) سنغي (بضم فسكون ففتح فسكون) أو سغي (بضم ففتح فسكون) تلك المملكة التي كانت عاصمتها كاو
 (بكاف معقودة – بين الغين والقاف)، وخصوصاً في الحوض الأوسط للنيجر.

 <sup>(</sup>A) قواعد - بعد هذه الكلمة عادات شخصية للذين يحدمون الملك.

<sup>(</sup>٩) يقوم: ينهض، يقف للتحيّة.

<sup>(</sup>١٠) اقرأ: أو للحجّاج.

<sup>(</sup>١١) سنّ معناها: الرئيس، الأمير (ولعلّها تثير إلى الفرد من أعضاء الأسرة الحاكمة).

<sup>(</sup>١٢) سنّة رسول الله= طريقته.

حتّى آتّفَقَ عُلَماءُ. عَصْرِه على أنّه خليفةٌ (١). ومِمّنْ صرّحَ له بذلك عبدُ الرحمنِ السُّيوطي (٢) والشيخُ محمّدُ بنُ عبدِ الكريم المَغِيليُّ (٣) والشيخُ شَمْهروشُ الجِنِّيُّ (٤) والشيخُ شَمْهروشُ الجِنِّيُّ (٤) والشريفُ الحَسَنِيُّ مَوْلايَ العبّاسُ أميرُ مَكّةَ (٥) ، رَحِمَ اللهُ الجميعَ.

- عدد من أسماء أعلامِهم مصبوطاً (الفتاش ٢٥):

....وكان آسم كبيرِ الرجال المذكورينَ وَعْكُرُيْ بن بَرَاس وآسْمُ زوجتهِ آمنةُ بِنْتُ بِختِ، وَهُوَ جَدَّ قبيلةِ وَعْكُرُيْ بواوِ مفتوحة وعينِ ساكنةٍ وكافٍ وراءٍ مضمومة (١) مُمَالَتَيْنِ فياءِ ساكنة. وآسْمُ ثاني الرِجالِ سُغِيْ بنُ بَرَاس، وآسْم زَوْجته سارةُ بنتُ وَهْب، وهو جَدُّ قبيلةِ سُغِيْ بِسِينٍ وغَيْنٍ مَضْمومَتَيْنِ مُمَالتَيْنِ بعدَها ياءُ ساكنة. وثالثُ الرِجال آسْمه وَنْكَرَ، وهُوَ أَصْغَرُهُمَ، وليسَ له زوجةٌ، وإنّا كان له أمتان (٧) آسْمُ إحداهُما سكرى واسم الآخر كسرى. فأتّخذَ وَنْكَرَ سكرى سَرية له.

وكان جَدُّ قبيلةِ وَنْكَرَ بواوٍ مفتوحةٍ ونونٍ مدغمةٍ وكافٍ مفتوحةٍ فراءَ مفتوحةٍ. وكان لهم عبدٌ يُسمّى بمينك فزوّجوه بأُمتِهِمْ كسرى، وهو جَدُّ قبيلة مِينكَ بميم مكسورة مالة فياء مدغمة ونون مدغمة وكافٍ مفتوحة. وإلى آبائهم نُسِبوا.

ثُمّ تَفَرّقوا فِي الأرض. وكان كبيرُهم وَعْكُرُيْ سُلطانَهُمْ، وسَمَّوْهُ كيمغ، ومعنى ذلك في كلامهم: طال الارْثُ، بريدون بذلك « أطالَ اللهُ ورثـتنا الْمُلْكَ ».

٤- تاريخ الفتاش في أخبار البلدان والجيوش وأكابر الناس (تحرير هوداس وديلافوس)،
 باريس (مطبعة مدرسة اللغات الشرقية، القسم الخامس، المجلّد ١٩، العدد الأول) ١٩١٣؛

<sup>(</sup>١) خليفة = مستحق لقب خليفة.

<sup>(</sup>٢) جلال الدين عبد الرحمن السيوطي المصري (ت ٩١١ هـ) من العلماء الذين برعوا في فنون كثيرة من المعرفة الإنسانية.

<sup>(</sup>٣) المغيلي (ت ٩٠٩ هـ) هذا عالم مغربي عاش جانباً كبيراً من حياته في السودان الغربي.

<sup>(</sup>٤) - شمهروش (يبدو أنه شخص خيالي) الجنّي (نسبة إلى الجنّ، خلاف الإنس- بكسر الهمزة).

<sup>(</sup>ه) أمير مكّة:(لم يذكر زامباوّر (ص ٣٧ – ٣٣) أحداً من أشراف مكّة في القرنين التاسع والعاشر والحادي عشر للهجرة (الرابع عشر والخامس عشر والسادس عشر للميلاد) باسم العبّاس.

<sup>(</sup>٦) اقرأ: مصمومتين (أي الكاف والراء).

<sup>(</sup>٧) الأمة (بفتح ففتح): الجارية المملوكة.

طبعة بالتصوير: المدرسة الباريزيّة لتدريس الألسنة الشرقية، باريس (مكتبة أميركة والشرق: أدريان ميزوننوف) ١٩٦٤م.

\*\* نيل الابتهاج ٣٤٣ – ٣٤٤؛ بروكلمن، الملحق ٢: ٧١٦ – ٧١٧؛ هوار (النسخة الانكليزية ٣٨٦)؛ الأعلام للزركلي ٨: ٥٦(٧: ١٧٩)؛ سركيس ٤٦٤؛ شجرة النور الزكية ٢٧٨ (رقم ٢٨٠)).

ثالث صفر ۱۶۰۳ = ۱۹/ ۱۱/ ۱۹۸۲م.



# فهرس أعلام الأشخاص

ابن آجرٌوم = منديل  $[\tilde{1} - \tilde{1}]$ ابن الأبّار القضاعي (٢١٠ - ٢١٧)، ٦، الآبليّ – محمّد بن إبراهيم ٥٤٠، ٥٤٤ م. ۲۱، ۱۷، ۸، ۹۹م، ۱۱۰، ۱۵۹، الآبيّ - صالح ٢٠٩. ۸۵۳ - ۲۷۹ ، ۲۷۳ ح . ابن أبي البقاء البلنسيّ - محسّد بن محسّد آدم ۱۹۹ جم، ۲۳۹ ج، ۳۰۷، ۳۲۰، . (140 - 145) . 0 . 7 . 7 . 2 . 7 ابن أبي بكر = أسكيا الحاج محمّد آل ياسين - محمّد حسن ٤٣٠. ابن أبي بكر التطواني- محمّد ٥١٦ . آمنة بنت وهب ۱۸۰ حم. ابن أبي بكر الصغير - محمّد ٥٨٦. الأبّذي ٣٩٩، ٤١١ \*. ابن أبي بكر - محمّد بن يحيى ٨١. إبراهم ١٧٨ ح. إبراهمه بن أبي بكر التلمماني (٣٠٧-ابن أبي جعفر = أحمد ابن أبي جمرة الأندلسي - عبد الله ٥٦ ، ٥٩ . ابن أبي حجلة (٥١٧ – ٥٢١). إبراهيم بن عليّ - أبو سالم (السلطان المريني) ابن أبي الحسين- محمّد (٢٥٣ - ٢٥٥). ٥٠٥م، ٧٠٥٠ ابن أبي حمزة= ابن أبي جمرة إبراهيم الفجيجي (٧٠٣ - ٧٠٥)، ٧٠. ابن أبي خرص∸ أبو محمّد ١٤٠ ح، ١٤١. إبراهيم بن محمّد = الطويجن ابن أبي الخصال ٢١٥ ح. إبراهم بن محمّد المرسى ٧٢. ابن أبي الربيع القرشي - عبيد الله بن أحمد ابراهيم بن يحيى الغرناطي ٦١. r/7 - V/7), F77 - V77, 7A7, إبراهيم بن يخلف المطماطي التلمساني ٣٦١. ٣٩٩، ٩٠٤، ٥٤٤م. ابراهم بن يزيد= النخعي. ابن أبي الرجال القيرواني – عليّ ٦١٢. ابركان - الحسن ٨٠. ابن أبي ريحانة المربلّيّ – الحجّاج ٣٤١. أبرهة الحبشى ٣٠٦ ح. ابن أبي زرع – عليّ (٤٠٦ – ٤٠٨). إبلس ٩٦ م، ٤٣٣ م. ابن آجرُوم - أبو عبد الله محمّد (٣٩٣ -ابن أبي زيد القيرواني ٦٠، ٦١م، ٦٥، ۸۲، ۷۷، ۷۷، ۷۳، ۱۹۲ ح، ۱۲۸ ح، · 0 A · · £ 9 7 · E £ 9 · O P · ( P 9 9

. ٧ - ٦ . ٦٩٦ . ٦٧٩ . ٦٧٤

ابن أبي الشكر (شكر) – يحيى بن محمّدٌ ٨٨ م، ٨

ابن أبي صالح – عبد الله ١٦٢ ح.

ابن أبي العيش – عليّ بن محمّد ٢٥٥، ٤٥٥، ٤٨٩.

ابن أبي العيش-محمّد ٥٣٠.

ابن الأثير – ضياء الدين ٤٧٠ ح.

ابن الأثير – محد الدين ٣٧٣.

ابن أحمد المكناسي – محمّد ٧٠٥.

ابن الأحمر (؟) ٢١م، ٦٨٥م.

ابن الأحمر (لقب كلّ سلطان في غرناطة) ١٠١، راجع ٣٥٧.

ابن الأحمر <sup>(\*) –</sup> اسماعيل بن فرج (٥) ٤٣٩، ٤٦٦ – ٤٦٧.

ابن الأحمر – اسماعيل بن محمّد بن فرج (؟) ٦١٥ ج.

ابن الأحمر - اسماعيل بن يوسف بن اسماعيل (٩) ٥٠٥.

ابن الأحمر – اسماعيل بن بوسف بن محمّد (.) (٦١٥ – ٦٢١)، ٨١.

ابن الأحمر – سعد بن عليّ (١٨) ٦٤١.

ابن الأحمر – عليّ بن سعد (١٩) ٦٤١ ح.

إبن الأحمر – محمّد بن اسماعيل بن محمّد (٦)

. 249 . 247

ابن الأحمر - أبو عبد الله محمّد بن عليّ (آخر ملوك غرناطة) ٦٩٨ ، ٧٠٠ – ٧٠٠.

ملو*ت عرفاطه) ۱۹۸* ، ۲۰۰۰ – ۷۰۴ ابن الأحمر – محمّد بن فرج (.) ۹۱۵.

ابن الأحمر – محمّد بن محمد بن محمد (٣)

(AFT - PFT), TTT. 07T, 0FT, 3

ابن الأحمر - محمّد بن يوسف بن اسماعيل (۸) ٤٨٤م، ٥٠٠-٥٠٥، ٥١١، ٥٧٠، ١١٢م، ٦١٨، ٦٢٦ ح.

ابن الأحمر – محمّد بن يوسف بن نصر (١) ٢٦ م، ٢٨٧.

ابن الأحمر - محمّد بن محمّد بن بوسف بن نصر (۲) همّد بن ۱۳۸۳ - ۳۸۷، ۳۸۲، ۲۸۱، ۲۸۲،

ابن الأحمر - نصر بن محمّد (٤) ٩٣، ٩٣٥. ابن الأحمر - بوسف بن اسماعيل بن فرج (٧) ١٠٤ - ١٠٦، ٩٣٤، ٤٣٩ - ١٤٤ ح، ٢٦٥ - ٢٦٥، ٤٩٠، ٤٩٠ م، ٥٠٧،

ابن الأحمر - بوسف بن محمّد بن اسماعيل (١٦) ٤٨٢ . ان الأحد سد ند محمّد بن ال

ابن الأحمر – يوسف بن محمّد بن فرج (.) ٦١٥.

ابن الأحمر - أبو الحجّـاج بن نصر (والي مدينة وادي آش) ٣٦٨م.

ابن الأحمر - يوسف بن يوسف (١٣) (٦٢١ - ٦٢٢).

ابن الأحوص- أبو عليّ ٤١١.

ابن أديبة (؟)- محمّد ٥٦٦ . المالكات مرّ

ابن الأزرق – محمّد بن عليّ (٦٦١ – ٦٦٥). ٦٨، ٨٥، م، ٦٧١.

ابن اسماعيل الطائي - محمّد بن عبد الله ٤٤٤ .

<sup>(\*) ﴿</sup> إِنَّ الرَّقَمُ الْمُحْصُورَ بَيْنَ هَلَالَيْنَ كَبَيْرِينَ يَدَلُّ عَلَى مَرْتَبَةً صَاحِبَه في سلسلة ملوك بني الأحر في غرناطة.

أبو بكر – أبو عبد الله ٤٥٥ . ابن البنَّاء الإشبيلي - محمَّد بن أحمد (١٦٧ -.(179 ابن البنَّاء العدديّ - أحمد بن محمَّد (٣٨٨ -٣٩٣)، ٦، ٥٠ ، ٨٠ ، ٨٠ ، ٨٠ م، ١٢، ٣٧٠م، ٢٢٦. ابن البنَّاء السرقسطي - أحمد بن يوسف ٧٥. ابن بيبش العبدري ٥٧٠. ابن البيطار - عبد الله بن أحمد ٣٧١، ۵۷۷ م ، ابن تافراكين - أبو محمّد ٥٨٧. ابن تاویت الطنجی – محمّد ۲۰۹، ۶۶۹ ح، ۲۰۲، ۲۰۲م، ۲۲۰ ابن تیفاوت = محمّد بن تیفاوت ابن تيميّــة الحرّاني - أحمد ١١٠ - ١١١، ۲۱۷ ، ۲۲۷ م ، ۲۲۵ حم ، ۹۵۵ ح . ابن جابر الأندلسي - شمس الدين محمد بن علیّ (٥٣٥ – ٥٣٧)، ١١٤ ح م، ٥٠٤، .000 .00. .071 ابن جابر الوادي آشي - شمس الدين محمد .0.2 - 227 (220 - 227) ابن جابر = عنان ابن جابر الغسّاني - محمّد بن يحيى (٦٢٣ -. 02 (770 ابن جامع = عنان ابن جابر ابن جامعة – عمر ٧٣. ابن جبريل - زين الدين ٣٩٧. ابن جبير - محمّد بن أحمد ١١٢، ١١٤ -. 74. . 110 ابن الجدّ التونسي - أبو القاسم ٢٨٦.

ابن الأشقر الحضرمي= بكرون ابن الأغرّ - أبو جعفر ٤٨٩. ابن أقبت - أبو بكر بن أحمد التنبكتي . 188 ابن أقيت = بابا التنبكتي ابن الإمام - عبد الرحمن ٤٧٢. ابن الإمام - عيسى ٤٧٢. ابن أيبك الصفدي - خليل ٤١٧ - ٤١٨، ابن بابشاذ المصرى ٢٥٠. ابن باجه ۱۸۵ م. ابن باديس - الحسن ٦١١. ابن بحرق= بحرق ابن بدرون – عبد الملك ١٩٠. ابن البراء – أبو القاسم ٢٠٥. ابن برّاجان-عبد الحكيم ٧٢. ابن برال التونسيّ ٤٩٦. ابن البرذعي = البرذعي ابن برطال – أبو على ٤٣٠. ابن برّى - عبد الله ٥٤ ، ٣٧١ ، ٣٧٣ . ابن برّي – عليّ بن محمّد ٥٣ م، ٥٤ م. ابن برز = مؤيّد الدين القمّيّ ابن بسّام الشنتريني - على ٣٧١. ابن بشكوال - خلف بن عبد الملك ١٥٥، . ۳۵۹ م، ۳٤۸ م، ۳۵۷ د ۲۱۱ ابن بشير (؟) ٦٣ م. ابن بطّوطة (٥٣١ – ٥٣٧)، ٦، ٥٤، ٥٧، . 279 . 11 ابن النقّال - محمّد ٥٣ ، ٧٢ . ابن بقّى - أحمد بن يريد ٢٣٥، ٣١٧،

. 222 , 377

ابن جدّو ٤٠٤.

(102-7.0), PAZ, 3.0, 770, . 0 ٧ • ابن الحاج العبدري- محمّد بن محمّد ٧٤، . ٤٩٨ ابن الحاج النميري- إبراهم بن عبد الله (۲۸۲ - ۲۸۹)، ۱۹۹۸ م، ۲۲۲. ابن الحاجب- أبو عمرو عــثان بن عمر ٠٦ م، ٢٢ ، ٣٣ ، ٧٦ م، ٨٦ م، ٢٦٠ ، ۲۶۳ ، ۷۷۵م، ۷۷۵م، ۱۳۳م، ۸۲۲ م، ۲۲۹ م، ۲۸۹ م. ابن الحبّاك - محمّد بن أحمد ٩٠. ابن حبيب الدمشقى - الحسن بن عمر ۵۳۶ ح . ابن الحجّاج - أبو الوليد ٣٨٨. ابن حجر = أمرؤ القيس ابن حجر العسقلاني ٦٣٥، ٦٦٦. ابن حجر الهيتمي ١١٣. ابن حجّة الحموى ٥٣١ ح، ٥٣٦. ابن حرازم (حرزم) – محمّد ۲۰۶. ابن حريث - أبو عبد الله ٤١٣. ابن حزام ۳۰۹م. ابن حزم - أبو بكر بن طلحة ١٥٤. ابن حزم - أبو العبّاس بن طلحة ١٥٤ . ابن حزم= طلحة. ابن حزم الكبير - عَلَىّ بن محمَّد ٥٢٠ ح. ابن حسّان الوادي آشي - محمّد بن جابر . ٤٨٩ ابن الحسين = المتنبّى

ابن حفص اليحصى ٢٥٥. ابن حكم السلويّ - إبراهيم ٤٧٢. 717

ابن الحصَّار – أبو جعفر ١٣٨ م، ٢١٠ .

ابن الجزولّي = الجزوليّ ابن جزيّ – أبو إسحاق ٦٢٦.

ابن جزيّ - أبو بكر ٦٢٦.

ابن جزيّ – أحمد بن محمّد (٥٥٨ – ٥٦٠).

ابن جزيّ - أبو محمّد عبد الله ٦٢١.

ابن جزيّ - أبو القاسم محمّد بن أحمد (٤٢٠ -773), . 7, 173, 003 (?).

ابن جزی - محمّد بن محمّد (٤٦٨ - ٤٧١)، ۵۵ ، ۵۷ ، ۲۲ م .

ابن الجلّاب الفهري - محمّد بن أحمد ٤٥٨، ۹۲۲، ۸۸۲.

ابن جلال الدين – محمّد ٧٨.

ابن جماعة - محمّد بن إبر اهم ٦٢ ، ٣٣٢ (؟).

ابن الجنّان ٦٧ .

ابن الجنّان – محمّد بن سعيد (٢٧٣ – ٢٧٥). ابن الجنّان - محمّد بن محمّد (١٩٦ - ٢٠٤)،

. 771 . 119 - 117

ابن جني - عثمان ۲۷۱ م.

ابن الجواليقي - أبو على ٢٣٥.

ابن جودی ۱۸۵ م.

ابن الجوزي– أبو الفرج ١١٣، ٣٧٠–

ابن الجيّاب - على بن محمّد (٤٣٨ - ٤٤٢)، ۲۵۰ ، ۷۷۵ م، ۲۰۵ م، ۳۲۵

ابن الجيّان= ابن الجنّان – محمّد بن محمّد

ابن الحاجّ – أبو سعيد ١٥٥.

ابن الحاجّ السُّلَمي - أحمد بن محمّد بن حمدون . 44.

ابن الحاجّ - الطالب بن محمّد بن حمدون ۲۲۹ م، ۲۷۰ ، ۲۳۲ .

ابن الحاجّ البلفيقي - أبو البركات محمّد بن محمّد

ابن الخطيب - عبد الله بن سعيد (والد لسان الدين) ٤٦١ ، ٥٠٤ . ابن الخطيب - ؟ بن عبد الله (أخو لسان الدين) ٤٦١ . ابن الخطيب=عبد الله بن لسان الدين ابن الخطيب = لسان الدين ابن الخطيب= ابن قنفذ ابن خفاجة ۹۷، ۵۹۹. ابن خلاص- أبو على ١٧٤. ابن خلاص (صاحب سبتة) ١٩٦. ابن خلدون - محمّد (جدّ عبد الرحمن) ٥٨٦. ابن خلدون – محمّد (والد عبد الرحمن) ٥٨٦ . ابن خلدون- عبد الرحمن (٥٨٦-٦١٠)، ۲، ۱۹، ۲۰، ۲۰، ۲۰، ۲۰، ۸۵، ٣٢٦، ١٨، ٩٤، ١٢٧، ٢٧٢ج، · > 0 £ £ · 0 £ · · 0 · 0 · > £ £ 9 · ٣ ٨ 9 377 , 777 , 377 . ابن خلدون- يحيى (٥٤٠ - ٥٤٦). ابن خلّکان ۱۹۲ ح.م. ابن الخلوف=شهاب الدين ابن خميس- أبو بكر محمّد ١٤١ ح. ابن خميس التلمساني- محمّد بن عمر (٣٦١-057), 887, 715-315. ابن خميس–أبو على ٣٥٧. ابن الخوجة- محمّد الحبيب ٣١٢، ٣٨٧. ابن خيار – ثابت ٢٦٠ . ابن الدارس - يعقوب ٤٤٩. ابن داوود الصنهاجي – على بن محمَّد ٦١٥.

ابن الدبّاج (الدبيج) الإشبيلي - على بن جابر

(. 17 - 17 ) , 7 | 1 | 2 | 1 | 7 | 7 |

ابن حكم القرشّي = سعيد بن حكم ابن الحكم الرندى (٣٦٥ - ٣٦٧)، ٣٦٢، ۲۸۳ م، ۳۸۳ ، ۷۱۲ – ۲۱۸ ، ۲۲۸ م. ابن الحمارة – علىّ ١٨٥ م. ابن حمدون = ابن الحاجّ السلمي ابن حمدون = ابن الحاجّ (محمّد الطالب) ابن حوط الله (حوطلّه): ابن حوط الله- أبو سلمان داوود ۲۱۰، ابن حوط الله- أبو عمر ٣٩٩م. ابن حوط الله- أبو محمّد عبد الله ١٤٤، ٧٤١م . ١٩٠ ، ١١٨ ، ٤٤٤ . ابن حيّان - خلف بن حسين ١٩٢ م. ابن حيّان – محيّد ٤٤٤ . ابن حيدور (هيدور) - عليّ بن موسى؟؟ ابن خاتمة – أحمد بن عليّ (٤٨٨ – ٤٩٤)، . 770 , 370 . ابن خاتمة السبتي = ابن هاني السبتي ابن الخاسر المريني= أبو الحسن ١٨٥م. ابن الخرّاط - عبد الحقّ ٤٣٦ ح م، ٥٤٧. ابن خروف- أبو الحسن ١٧٠، ١٩٠، . 72 . . 77 . ابن الخضار – على بن محمَّد ٣٨٢. ابن خضر الشاطبي - أحمد بن محمَّد ٥٣ . ابن خطّاب النحوى - عزيز بن عبد الملك ابن خطّاب الغافقي - محمّد بن عبد الله ابن الخطيب (؟) ٦٠. أبن الخطيب - سعيد = الخطيب (جدّ لسان الدين)

ابن زرقون - أبو الحسن (الحسن) ۲۷۷، ابن زرقون – أبو عبد الله ١٩٠. ابن زرقون – محمّد بن محمّد ۲٤٠ . ابن زريق البغدادي ٦٢١. ابن زكرى التلمساني - أحمد ٦٨ ، ٧٤ م. ابن زمرك - محمّد بن يوسف (٥٦٩ - ٥٧٦)، ١٢٧ - ١٣١ ، ٥٠٥ م، ١٦٢ . ابن زهر - أبو بكر ١٥٤ ، ١٦٤ م، ٤٨٧ . ابن الزيّات الصوفى - أبو مهدى ٦٣١ . ابن الريّات الكلاعيّ- أحمد بن الحسن . 27. , 07 , (211 - 2.9) ابن زيتون - أبو القاسم بن أبي بكر ٣٥٤، ٠ - ٤١٥ ابن زیتون - یحیی بن الفرج ٤١٥. ابن زين الدين= أحمد ابن زين الدين الحمصي ٢٦٨ م. ابن زینی دحلان=دحلان ابن سالم= أبو الربيع ابن سبعين - عبد الحقّ ٢٤٦ م، ٣٣٠. ابن السداد - أبو عيسى ١٩٦. ابن السرّاج الرعيني - محدّد بن سعيد ٥٧ -۸۵, ۲۲, ۷۷, ۵۱۲. ابن سراج الغرناطي- أبو القاسم ٦٣٧ م، ۱ ۲۶ م ، ۳۶۳ م ، ۷۶۳ م ابن سراقة الشاطبي - محمّد بن أحمد (٣٣٥ – . 727 (747 ابن سعدی (= أوس بن حارثة). ابن سعيد التونسي ٢٦٨ ، ٢٦٩ .

ابن سعيد العنسي-أحمد بن عبد الملك

. 418 - 414

137, OVY, FAT, 717, VIT, راجع ۳۳۵. ابن دریــد ۲۹۸ – ۲۹۹، ۳۷۱، ۵۳۵، . 0 / • ابن دقيق العيد-تقّى الدين ٤٠٢ م، ۰ ۲ ۵ ۵ ۲ ابن دهان ٤٣١، ٤٣٢ ح. ابن الديبع الشيباني ١١٣. ابن دينار - عيسي ٥٥٩م. ابن ذی یزن ۲۷۲ م، ۲۸۸ م. ابن راهویه= إسحاق ابن ربيع الأشعري - أبو عامر ٤٢٠. ابن ربيع الأنصاري - عبد الحقّ ٣٥٤. ابن الرّحال المعداني – الحسن ٦٣٢ . ابن رشاد القفصي ٤٥٨. ابن رشد الفقيه (الجدّ) ٦٢ ، ٦٧ ، ٦٨ ، ٧٧ . ابن رشد الفيلسوف (الحفيد) ١٤٨، ١٥٩ م، ابن رشيد السبتي (٣٨٢ - ٣٨٧)، ٥٦، . ٤٧٨ ، ٤٤٩ ، ٤٣٩ ابن رشيق القيرواني ٢٨٦. ابن الرصّاع التلمساني - محمّد بن القاسم ٥٩. ابن الرعيني = ابن السراح ابن الرقّام السبتي - القاسم بن سعد ٧٤. ابن الرقّام المرسى - محمّد بن إبراهيم ٨٧. ابن الروميّ ۲۹۷ ح، ۵۹۱. ابن الزبير= أبو جعفر بن الربير ابن الزبير – الزبير بن أحمد ٧٩ . ابن زرقاله - أبو جعفر أحمد (الجدّ) ٥٦٣. ابن زرقاله - أبو جعفر أحمد (الحفيد) (450 - 050).

ابن سعيد العنسي-عبد الرحمن بن عبد الملك ٣١٤. ابن سعيد العنسي – عليّ بن الحسن (٣١٣ –

۷۱۳)، ۸۰، ۱۵۱ ح، ۱۸۳.

ابن سعيد العنسي - محمد بن سعيد (١٤٨ -

ابن سعید العنسی - موسی بن محمّد بن عبد الملك ١٤١م، ٣١٤.

ابن سفر المربّى - محمّد بن عبد الله (١٥٩ –

۱۶۱). ابن السكّاك المكناسي – محمّد بن محمّد ٧٩.

ابن سلامة السكري - علي بن عيسي ٧٦.

ابن سلمون البياسي - أبو القاسم بن عليً ٠٦١

ابن سلمون الكتاني- عبد الله بن عبد الله ٠٧٠ ح ٠

ابن سلمون الكناني- عبد الله بن عليّ ٦٠، 17.

ابن سلمان- بوسف ٦٦٥ .

ابن السمّاط المهدوي- يوسف بن على (177 - 777).

ابن السمَّاك - محمَّد بن إبراهيم ٤٥٥ ح.

ابن سمّاك – محمّد بن محمد (٤٥٥ – ٤٥٧).

ابن سمّاك - يعيش بن إبراهيم ٨٧.

ابن سمعت (سمعة) – أبو الحسن ٦٤١.

ابن سهل الإشبيلي (١٧٤ - ١٨٣)، ١١٧ م،

١٢٠ ج، ١٢٢ م، ٥٠٧.

ابن سودة= التاودي

ابن سيّد الناس-أبو القاسم ٤٥٢.

ابن سيّد الناس- عبد الله ٢٣٢، راجع

ابن سيّد الناس - فتح الله ٤٥٢ . ابن سيّد الناس-محمّد بن أحمد (٢٢٩ -. ( ۲۳۳

ابن سيّد الناس- محمّد بن محمد ٥٦.

ابن سيده - أبو الحسن ٢٥٣، ٣٧١. ابن سيري- أبو عليّ ١٤٥ .

ابن سينا ٢٩٢ ، ٢٩٧ م ، ٤١٥ م .

ابن شاس - محمّد ٦١، ٦٣ م، ٦٨.

ابن الشاط - القاسم بن عبيد الله ٥٦، ٦٠، . 220 . 27 . . 77

ابن شبرين (٤٣٦ – ٤٣٨).

ابن الشّحات الشرقاوي – هاشم ٣٣٥ م.

ابن شدّاد – أبو المحاسن ٢٣٥ م..

ابن الشرّان الغرناطي - محمّد بن إبراهيم ٥٦ – ٦٦ .

ابن شرف التلمساني ٦٦١. ؟؟؟؟

ابن شريح الإشبيلي – محمد بن أحمد ٢٤٠ – . 7 2 1

ابن الشريف = الشريف التلساني، الشريف الحسني

أبن شريفة – محمّد ٢٢٤ .

ابن شريك الداني-علي بن يوسف ١٩٤.

ابن شعيب الفاسي – محمّد بن أحمد ٦١ .

ابن شعيب القشتالي - محمد بن أحمد ٦١٥. ابن شعيب القيسي ٤٨٩.

ابن شعيب الكرياني = الجزنائي الكرياني ابن الشلوبين= أبو على

ابن شنب – محمّد ۲۱۲، ۳۵۳.

ابن الشيخ - أبو الحجّاج ٣٦٠.

ابن الصائغ (؟)

ابن الصائغ - (؟) ٣٩٩ - ، ٤١١ م.

ابن الصائع المغربي - محمّد بن عبد الله

ابن عاصم- أبو يحنيي (أخو أبي بكر) ٦٤١. ابن العاصي التنوخي- إبراهيم ٤٨٩. ابن عاند- يجيبي ١٥٥. ابن عبّاد الرندي (٥٦٥ – ٥٦٩)، ٧٥. ابن العبّاس التلمساني - محمّد ٦٨٨ . ابن عبدالله - عبد العزيز ١٦٥م. ابن عبد الله - محمّد بن محمّد ٢٦٦. ابن عبد البرّ - إبراهم ٦٧١. ابن عبد البرّ - بوسف بن عبد الله ٤٥٨. ابن عبد الجليل= محمّد بن عبد الجليل. ابن عبد الجليل التنسى - محمّد بن عبد الله (۵۸۰ – ۲۸۲)، ۲۸. ابن عبد الحقّ المشذّال = المشذّالي ابن عبد الدايم ٣٣٤. ابن عبد ربّه (صاحب «العقد») ۸۳، . 441 ابن عبد السلام = العزّ ا ابن عبد السلام - (؟) ٦٧. ابن عبد السلام المنستيري- محمّد ٤٦٠، ابن عبد السيّد - أبو محمّد ٤٠٣ م. ابن عبد الصنوع ۲۷۰. ابن عبد العزيز الأنصارى = محمّد بن محمّد ابن عبد الكافي السعدي - عبد الغفّار ٤٤٣. ابن عبد الملك المراكشي - محمّد بن محمّد . \$4. , 77. , 7. , ( 707 - 757 ) ابن عبد الملك= ابن خطّاب النحوى ابن عبد المنّان المكناسيّ - أحمد بن يحيى

ابن عبد المنعم الحميري - محمّد بن عبد الله (YOF - FOF).

(۲۵۲ – ۵۵۵)، ۱۱٤م .. ابن الصباح - أبو صادق ٢٦٠ . ابن الصبّاغ - (؟) ٤١١. ابن الصبّاغ الحميري- محمّد بن أبي القاسم ابن الصّديق - أحمد ٦٠٧. ابن الصغير الزرويلي-على بن عبد الحقّ · F › AF › AV - PV › YPF - TPF . ابن صفر = ابن سفر المربّي ابن صفوان - أحمد بن إبراهيم (٤٨٠ -.0.4 ( [ 1 ] ابن الصلاح - عثان بن عبد الرحمن ٦٦٨ م. ابن الصقيل= النجيب ابن الطبّاع ٤٢٦ م. الطبرى= نجم الدين. ابن طركاط - أبو القاسم ٦٤٣ - ٦٤٤. ابن الطفيل (؟) - ٢٨٥. ابن الطفيل= عبد الرحمن. ابن طلحة الإشبيلي - أبو بكر ١٦٧، ١٧٠، ابن الطيّب - الطيّب بن محمّد ١٩٤ . ابن الطيلسان- أبو القاسم ٢٧٦ . ابن الطيلسان - القاسم بن محمّد ٥٥. ابن ظفر المالكي - محمّد بن عبد الله ٨٣. ابن عابد الفاسي - محمّد بن عليّ ٥٤. ابن عات - أبو عمر ١٩٠، ٢٠٨ (٢١٨؟). ابن عاشر - أحمد بن عمر ٥٦٦ . ابن عاصم- أبو بكر (٦٢٥ - ٦٣٣)، ١٧، .727 . ?70

ابن عاصم- أبو يحيى بن أبي بكر (٦٤١-

۸۶۲)، ۱۷، ۲۱، ۲۲۲ حم.

. ٤٠٧ . ٨٠ . (٤٠٦ ابن عربي- محسيي السدين ١١٦ -١١٧، ۰۵۰ ح . ابن العربي- أبو بكر ٩٧ - ٩٨. ابن العربي العقيلي = محمّد بن العربي ابن عربية - عثمان (۲۲۶ - ۲۲۷). ابن عرفة – أحمد ٤٦٨ م. ابن عرفة الورغمي التونسي - محمّد ٦٤، ٦٧، ۸۲ م، ۷۷۵، ۳۳۲، ۲۳۲، ۸۳۲، . 797 - 791 . 789 ابن عروس- أحمد ٧٥. ابن عريبة = ابن عربيّة ابن العريف - أبو العبّاس ١١٣ - ١١٤ ابن عزّوز = إسماعيل ابن عزُّوز – محمَّد المفضَّل ٧٦ . ابن عساكر - أبو الفضل ٤١٥ ، راجع ٣٧٠ . ابن عسكر - محمّد بن على (١٤٠ - ١٤٤). ابن عصفور الإشبيلي- أبو الحسن عليّ (837-707), 7, 771 -3, 717, ۲۲۳،۳۲۳ ح. ابن عصفور - أبو العبّاس على ٣١٧. ابن عصفور - أبو البركات محمّد ٦٨٣ . ابن عطاء الإسكندري - أحمد بن محمد ۲۷ م، ۲۰۹، ۲۲۵ م، ۲۲۵، . 779 - 777 ابن عطيّة - أبو الحسن ١٦٧.

ابن عطيّة - أبو محمّد ٢٧٦ . ابن عفير - أبو الوليد ٣٤٦. ابن عقاب – قاسم ٦٦٥ . ابن عقيبة القفصي - أبو بكر (٦٣٣ -. 77 (782

ابن عبد المؤمن- أبو إسحاق (حاكم إشبيلية) ابن عبد المؤمن - إسماعيل ١٣٥. ابن عبد المؤمن-عثمان (والي غرناطة) ٣١٤ م. ابن عبد المؤمن - محمَّد بن عمر (والي بلنسية) ۸۲۱. ابن عبد المؤمن = المنصور الموحدي ابن عبد المؤمن = (الناصر الموحّدي) - محمد . 172 . 79 ابن عبد المؤمن- يوسف ٩٨ م. ابن عبد النور التونسي ٦٣٧ م. ابن عبد النور السبتي - محمّد ٢٤٠. ابن عبد النور المالقي- أحمد (٣٤١ -. (٣٤٦ ابن عبد الواجد الجاصي - عبد الله ٤٧٢. ابن عبدون - عبد الجيد ٩٦، ٢٧٢، ٦٨٠، ابن عبدون المكناسي - محدّد (٢٣٣ - ٢٣٥)، ابن عبيد الحجرى=الحجرى ابن عبيد (ة؟) الإشبيلي النحوي- أبو بكر . 277 . 217 ابن عتيق= ابن عربية ابن عتيق اللاردى - محد ٥٥. ابن عتيق المرسى- الحسين (٣٢٢ - ٣٢٥). ابن عجلان القيسي - أحمد بن عثان ٣٥٣. ابن عجيسة= مرزوق.

ابن العديم - كمال الدين ٢٧٣، ٣١٢ -

ابن علداري المرّاكشي - احمد (٤٠١ -

ابن العديم- مجد الدين ٢٧٣ .

. 771 ( 720 ابن الفخّار الشريشي - (؟) ٢٨٦. ابن فرتون – أحمد بن يوسف ٣٤٨ م، ٣٥٩ . ابن فَرْحِ الإشبيلي (٣٣٤ - ٣٣٥). ابن فرحون - إبراهـــم بن عـــليّ (٥٧٦ -٤٥ ، (٥٧٩ ابن فرحون – عبد الله بن محمَّد ٥٧ . ابن فرحون–علی بن محمّد ۷۲ . ابن الفرضي-عبد الله بن محمّد ٣٤٦ ح، . WEN - WEV ابن فضلة – فضل ٤٠٩ . ابن قادم المعافري-محمّد ٤٤٤. ابن القاسم-عبد الرحمن ٦٩١ ح. ابن قتيبة الدينوري ٦٦٩ م. ابن القبطرنة – (؟) ١٥٤. ابن قسّوم – أبو بكر ١٥٤ . ابن القطَّاءِ-على بن جعفر ٢٥٦. ابن القطَّان الفاسي - على بن محمَّد ٦٠، ٦٢، (؟)، ٢٤٦م. ابن القطَّان المسفَّر - أبو عبد الله ٤٩٦. ابن قطرال - عبد الله بن عبد الحقّ ١٩٦، ابن قنفذ- أحمد بن حسن (٦١٠ - ٦١٤)، ابن القوّاس (دمشقى) ٤١٥. ابن القوبع التونسيّ (٤١٤ – ٤١٨)، ٥٤. ابن قيس الرقيّات - عبيد الله ٩٣ - ٩٤. ابن القن = الفرزدق.

ابن الفخَّار الجذامي - محمَّد بن على (٣٩٩ -

ابن الفخَّار الرعيني - على بن محمَّد (٣٤٠ -

ابن عقيل - عبد الله بن عبد الرحمن ٢٦٦، ۸۲۲ م، ۲۲۹ م، ۷۷۰. ابن علاق – محمّد ۳۳۶، ۳۲۱، ۲۲۳. ابن علوان التونسي - عمر ٣٧٧. ابن عمّار = ثابت ابن عمّار الصغير ٦٠٨. ابن عمر الملكيشي = الملكيشي ابن عمران العبدوسي = العبدوسي ابن عمرون ۲۶۰. ابن عُميرة الضيّ – أحمد بن يحيى ٣١٧ ح.، · + EV · ابن عميرة الضيّ اللورقي - أحمد بن عبد الملك ۲۱۷ ح. ابن عميرة = أبو المطرّف ابن عنين - محمّد بن نصر الله ٥٢٠ ح. ابن عيّاش - أبو العبّاس ٢٧٦ . ابن عاض - أبو محمّد (مستد بشرق الأندلس) ١٥٠ م. ابن غاز المكناسيّ (٦٩٥ - ٦٩٧)، ٥٥، ۹۵، ۷۰، ۲۸، ۱۳۲ م. ابن غالب الأنصاري محمّد ١٤٧ م. ابن غانية الميورقي ١٧٢ م. ابن غلَّاب المسرَّاتي - عبد السلام ٥٩. ابن غلبون المرسى – محمَّد ١٩٤. ابن الغمّـــاز البلنسيّ (٣٢٥ - ٣٢٧)، ۲۷٦ ج. ابن غياث الشريشي (١٣٤ - ١٣٧). ابن الفارض = عمر ابن فتّوح- إبراهيم بن أحمد ٦٦١، ٦٦٣، . 770 ابن الفخّار الإلبيرى - (؟) ٥٥٥، ٥٧٠.

ابن مرزوق- أبو بكر (خدم أبا مدين المتوفّى ٥٩٤ هـ) ٥٤٦ م. ابن مرزوق – أبو الفضل ٦٨٠ . ابن مرزوق العجيسي - محسَّد بن محسَّد (ت ۲۷۱ هـ) ۳۲۱. ابن مرزوق- أحمد (والد بن مرزوق الجدّ (ت ۷٤۱ هـ) ۵٤٦ . ابن مرزوق التلمساني (ت٧٧٦ هـ) ٦١١. ابن مرزوق الحفيد-محمّد بن أحمد بن محمّد (ت ۱۱ کم هـ) (۱۳۲ – ۱۱۲۱)، ۵۹، דר , דצס ק , אדר ק , דצר , סדר . بن مرزوق – أحمد بن محمّد (والد ابن مرزوق الحفيد) ٦٣٤ . ابن مرزوق الخطيب- محمّد بن أحمد بن محمّد (ت ۷۸۱ هـ) (۲۵۵ – ۵۵۵)، ۸۵، . 0 . 2 . 77 ابن مرزوق - أبو عبد الله (ت ۸۹۱ هـ) . 779 - 777 ابن مرزوق الكفيف-محمّـــد بن محمّــــد (ت ۹۰۱ هـ) ۲۸۸ ابن مرسي الطبيب ٣٥٤. ابن المزنّر (الحموى) ٤١٥. ابن مساعد الغسّاني - عبد الله ٤١١. ابن مسدي - الغرناطي - محمّد بن يوسف ٥٥.

ابن مسعود الخزرجي السبتي ٨٩. ابن مسعود الزواوي - عيسي ٦٠، ٧٥. ابن مسعود الصوابي - على ٣٢٩ م. ابن مسيك= فروة. ابن مشيش - عبد السلام ٢٠٥، ٢٠٥. ابن معط – يحيى ٢٦٢ م، ٥٣١ . ابن معط العبدوسي - موسى ٦١١. ٧٢٣

ابن الكمَّاد - محمَّد بن أحمد ٤٢٠، ٤٦٠. ابن كبداد = أبو يزيد ابن لبّ – فرج بن قاسم (٥٥٥ – ٥٥٨)، ابن ليون التجيبي - سعد بن أحمد (٤٥٧ -۲۰۱۰)، ۳۳۲م. ابن ماجة ٥٥ ح، ٤٢١ ح. ابن مالك - سهل ١٩٦، ٤٤٤، ٤٨٩. ابن مالك المرشاني – محمّد ٢٦٠ . ابن مالك النحوي - جمال الدين محمّد بن عبد الله (۱۳۰۰ - ۷۷۰)، ۲، ۱۶، ۲۳۸ .014 .041 .274 .274 .215 ٩٧٥، ٩٧٥، ٠٨٥م، ١٨٥ - ٢٨٥، ۷۲۲، ۱۳۸م، ۱۳۹۹م، ۱۳۸۸، ۱۳۲۹ ابن ماهلا (؟) ۲۰۹. ابن محدّ = أحمد بن أحمد. ابن محرز - أبو بكر ٣١٧. ابن الختار (حفيد مجود بن عمر بن أقيت) ابن مخلوف الثعالبي - عبد الرحمن ٥٥، ٥٥، . 77 . 09 ابن مخلوف - عبد العزيز ٣٢٨ ، ٣٥٤ . ابن مخلوف السجلهاسيّ – أبو عبد الله ٣٨٨. ابن المرابع (٤٦١ – ٤٦٥). ابن مرج الكحل ١٣٦ م، ٢٤٠. ابن الرحّل – أحمد ٤٥٢ . ابن المرحّل - مالك (٣٣٥ - ٣٣٩)، ٤٠٧. ابن مردانیش (مردنیش: ملیك بشرقی الأندلس) ٣١٤. ابن مردانیش=زیّان

ابن مرزوق ۲۱ م.

ابن النّحاس - محمّـد بن إبراهـم ٣٢٨، ٤٢٧ م. ابن ندی = ابن ناد (؟) ابن النّشار - عمر بن القاسم ٣٤١. ابن نشوان الحميري- محمّد ٤٣٠. ابن نصر = ابن الأحمر ابن نوار – أحمد ۲٦٠ . ابن نوح الغافقي – عبد الله بن أبوب ٢١٠. ابن نور الدين الأنصاري - عمر بن على = ابن الملقن (؟) - ابن الملقّن (٧٢٣ - ٨٠٣ هـ) ابن نور الدين (٧٢٣ - ٨٠٤ هـ) كلاهما سراج الدين عمر بن على. ابن هارون (؟) ٦٧ . ابن هرون التيمي- محمَّد ٣١٧. ابن هرون الطائي - عبد الله ٤٠١. ابن هاني الأندلسي ١٨٤، ٢١٥ ح، ٤٩٠. ابن هاني السبق-محمّد بن على . 29 . . 27 . (212 - 217) ابن هذيه الغرناطي - يحيسي بن أحمد .0.5 (274-570) ابن هشام الأزدى القرطبي - عامر ٢٤٠. ابن هشام الأنصاري ٢٦٤ م، ٢٦٦. ابن هشام (المنورقي) – محمّد بن أحمد ۲۷۸. ابن هشام = محمد بن علي. ابن هلال- ابراهيم ٦٨ - ٦٩. ابن هلال - أبو عبدالله ٨٨؟؟ ابن هند = معاوية. ابن هود - محمّد بن يوسف= المتوكّل بن هود . ابن هيدور = ابن حيدور . ابن واجب القيسيّ – أحمد بن محمّد ٢١٠،

ابن معمّر الهوّاريّ- الحسن بن موسى . ( ۲۸٤ – ۲۸۳) ابن معين البغدادي - يجيى ٥٥٩ م. ابن المغربي-الحسين بن عليّ ١١٣. ابن مفرّج المالقي - محمّد بن يحيى ٣٤١. ابن مفوّز – يوسف ۲۷۸ م. ابن مقرع- عبد الحقّ بن على البطوى ابن مقلة – محمّد بن عليّ ٤٢٨. ابن المقير - عليّ بن الحسين ٣٧٠ م. ابن مکرّم = ابن منظور ابن مكرّم - محمّد بن شعبان الكرماني ۳۷۰ ح. ابن المكرّم - محمّد (غير ابن منظور) ٣٧٠ ح. ابن مكِّي= أحمد بن مكِّي ابن الملقّن- عمر بن عليّ ٥٨، ٦٤، ٦٣٤. ابن منظور - جمال الدين محمد بن مكرم (۲۲۹ – ۲۷۶)، ۲، ۱۸۷ م، ۱۸۶ ح. ابن منظور – مكرّم ۱۸۳ . ابن منظور – أبو عمر ٤٦٠ . ابن المنيّر ٤٠٢. ابن المُواق ٦٠ ٦٨، راجع ٣٤٦. ابن ميمون الإدريسي ٧٠. ابن ميمون التميمي القلعي - محمّد ٣٥٤. ابن الناجي - القاسم بن عيسي ٨١ - ٨٨. ابن ناد - محمى الدين ١٨٣. ابن الناظر القرشي- الحسين بن عبد العزيز . (TVV - TVO) ابن النَّجار (محمد) ٦٦٥، راجع ٣٧٠. ابن مهدی ۹۳۲. ابن ميّارة = ميّارة ابن نامارو (ناموار)= الخونجي

۲۱۸ م.

ابن الواسطى - تقيّ الدين ٤١٥. ابن الياسمين - عبدالله بن محمّد ٦٦٧ ح. ابن ياسين= الجزولي. ابن يسر - أبو عبدالله ٣٨٨. ابن يعيش = ابن أبي العيش. ابن يعيش (آخر) ٢٦٠. ابن بوسف= سليان بن داوود . أبو اسحاق البلفيقي = البلفيقي. أبو أميّة (بن الحاجّ؟) ١٥٥ . أبو البقاء خالد (أمير بجاية) ٣٥٤ م. أبو البقاء صالح بن شريف الرندي . 1 . . - 99 . - (791 - 787) أبو بكر أحمد بن عمر التنبكتي = ابن أقبت. أبو بكر داؤ = بارو. أبو بكر بن زهر = ابن زهر . أبو بكر الصدّيق ٤٨٦ م. أبو بكر بن طلحة = ابن طلحة. أبو بكر بن عبد العزيز بن أبي عامر ١٥٠ م. أبو بكر بن عمر اللمتوني ٣٩ – ٤٠، ٤٤ م. أبو تاشفين بن أبي حمّو ٥٤٠ ، ٥٤٣ م . أبو تمَّام ۱۹۳، ۲۲۳م، ۲۶۲م، ۲۵۰، ٠, ٥٩٣ ، ٥٩١ ، ٥٢٩ ، ٤٩٠ ، ٢٩٦ . ۱۹۸ ، ۲۵۸

أبو ثابت - الزعيم بن عبد الرحمن ٣٢. أبو ثور النخعي - ابراهيم بن خالد ٤٢٣ م. أبو جعفر بن الزبير - أحمد بن ابراهــيم (٣٥٨ - ٣٦١)، ٥٣، ١٦٢، ٣٤٦، (٣٤٨، ٣٤٩، ٣٨٣، ٤٠٩، ٤٢٠).

أبو جعفر الغرناطي الرعيــــني (٥٢٨ –

٥٣٠ ) ، ١١٤ م ، ٥٣١ . أبو الجيوش نصر بن محمّد= ابن الأحمر . أبو الحجّـــاج البيّاسيّ – يوسف بن محمّـــد (١٩٢ – ١٩٤).

أبو الحاج التجيبي المكناسي – يوسف ٣٨٨. أبو الحسن (ذكره ابن مرزوق) ٥٨. أبو الحسن الشاذلي – عــلي (٢٠١ – ٢١٠)،

۷۵،۷۶ ح، ۵٦٦ ح، ۹۷۷ ح م. أبو الحسن الصغير الزرويلي – علي بن عبد الحقّ= ابن الصغير الزرويلي

أبو الحسن بن عطية= ابن عطية أبو الحسن المريني - (السلطان) علي بن عثمان ۲۷، ۳۲، ۹۱، ۹۱، ۲۷۰ - ۱۰۱، ۱۰۸ - ۲۵۵، ۵۵۷، ۵۵۵م، ۶۱۹،

أبو حفص ي*جيى* بن عمر الهنتاتي ٦، ٢٩ م، ٣٠٠ ح، ٣٧٦ ح، ٥٥٤.

أبو حمّو (الأوّل) – موسى بن عثمان ٤٢٠، ٤٧١.

أبو حمّو (الثـاني) موسى بن يوسف ٦، ٨٢ – ٨٥، ١٢٢ – ١٢٤، ١٢٧، ٥٣٧ م، ٥٣٨ – ٥٣٩، ٥٤٠ – ٥٤١، ٣٤٥ م، ٦٨٠، ١٨٦ – ٦٨٢.

أبو حنيفة النعمان ٦٣، ٤٢٣م. أبو حيّان الغرناطي – أثير الدين (٤٣٦ – ٤٣٠)، ٢٦٦، ٣٢٨ ح، ٤٥٢، ٤٩٦، أمارات ٥٥٥، ١٣٤، ٦٦٨ حم.

أبو الخطّاب السكوني – محمّد بن أحمد (١٨٩ – ١٩٢).

أبو الخطّاب= ابن واجب القيسي. أبو خلدون= الحصري – ساطع. أبو عبد الآله ۱۵۸. أبو عصيدة - محمّد الواثق بن يحيى ۳۵۲م، ۳۷۷. أبو العلاء = ابن سماك. أبو العلاء = المعرّى.

ابو العلاء = المعري . أبو علي الشلوبين (الشلوبينيّ) (١٦١ – ١٦٤) ، ١٤٥ ، ١٤٥ ، ١٦٧ ، ١٦٧ ، ١٧٤ ، ١٩٤ ، ٢٩١ ، ٢١٨ ، ٢٣٧ ، ٢٤٨ م ، ٢٧٠ ،

أبو علي الصدفي ۲۱۱، ۲۱۲، أبو علي الصدفي ۲۱۹، ۲۱۸، و ۲۵ م، أبو علي الفارسي ۱۶۷ ح، ۳۱۷، ۲۵۸، ۲۵۰ ح، ۴۰۰۰، ۳۱۷،

أبو عمران المارتلّي الزاهد ١٩٠. أبو عمران موسي = ابن سعيد العنسي. أبو عمران = موسى بن عيسى الغفجومي. أبو عمران الداني = الداني.

أَبُو عَنَانَ المريني - المتوكّل ٣٣ - ٣٣، ٣٥، ١٠٨ ح، ٤٦٩، ٤٧٠ – ٤٧١، ٤٨٤م، ٤٠٥، ٥٠٥، ٥٠٦، ٥٠٥، ٥٠٤ – ٥٤٨ ٤٤٥، ٣٥٥م، ٧٨٧م، ٩٩٥ – ٥٠٥،

أبو عوانة الزواوي ٨٦ ح أبو فـارس عبـد العزيز = عبـد العزيز الحفصي .

أبو الفتح الواسطي ٢٠٥. أبو فراس الحمداني ٥٩٨. أبو الفرج غريغوريوس الملطي ٨٨. أبو قابوس ١٥١ ح.

ابو فابوس ۱۵۱ ح. أبو القاسم=محمّد رسول الله أبو القاسم بن سراج= ابن سراج الغرناطي. أبو القاسم (الشيخ؟) ۵۸. أبو داوود السجستاني ۵۵ ح، ٤٢١ ح. أبو ذرّ الخشني – مصعب ١٧٠، ٢٣٠. أبو الربيع بن سالم الكلاعي – سليان بن موسى (؟) ١٩٦، ٢١٠، ٢١١، ٢١١ وما بعد، ٢١٨، ٢٧٦.

أبو الربيع المريني – سليان بن عامر ٣٨٣. أبو زيان (؟) ٥٣٧.

أبو زيّان المريني – محمّد (السعيد) بن عبد العزيز ٥٠٥م.

أبو زيّان – محمّد بن موسى (أبي حمّو الثاني) ٥٣٨ – ٥٣٩ .

أبو زيد اللجائي= اللجائي.

أبو زيد الموحدي - محمد بن حفص ٢١٠. أبو سعيد الثغري - محمد بن يوسف ٩٧ ح. أبو سعيد الزناتي = عثمان بن يغمراس. أبو سعيد المريني - عثمان بن أحمد ٦١٦ ح.

أبو سعيـد المريني – عثمان بن يعقوب ٩١، ٣٨٣، ٤٠٧ – ٤٠٨، ٣٩٩ – ٤٤٠،

ابن ضربة اللحياني - محمّد بن زكريا ٣٧٧ م. أبو طالب - عبد الهادي ٥١٦.

أبو العبّاس المريني - أحمد بن ابراهيم ٥٠٥ . أبو العبّاس العزفي - أحمد بن أبي طالب (٣٥٧ - ٣٥٨).

أبو العبّاس المرسيّ - أحمد بن عمر ٢٠٥ م. أبو العبّاس الملياني - أحمد بن عليّ (٣٧٤ - ٣٧٥).

أبو العبّاس الونشريسي - أحمد بن يحيى ( ١٩٥ - ١٩٥ ) ، ٧٠٥ .

أحمد بن محمّد السقطي = السقطي أحمد بن عبدالله الزواوي ٧٣. أحمد اللياني - أبو العبّـاس بن ابراهـم .( 779 - 777 ) . أحمد الحفصى = المستنصر الحفصى. أحمد بن محمّد الفاسيّ (؟) ٧٣ - ٧٤. أحمد بن المستنصر المريني = أبو العبّاس. أحمد بن مكّى - أبو العبّاس (صاحب قابس) . 40 أحمد بن يحيى الحميري القرطبي ١٤٤. أحمد بن موسى الزناتي (صاحب تلسان) الأحمر (جدّ بني الأحمر: بني نصر) ٧٠٢م. الأخطل ٥٩٨ ح. الأخفش (الأصغر؟) - أبو الحسن ٤٠١. إدريس (الأوّل) بن عبدالله ٤٠٨ م. إدريس كتع كرمبي ٤٧ - ٤٠٨ . إدريس بن محمّد بن محمّد بن موسى الأنصاري القرطبي ١١٧ . أذفنش ٣٠٨ م. أرسطو (أرسطوطاليس) ۲۹۲، ۲۹۳م، ٠٥٩١، ٢٥٦ الأزهرى - خالد بن عبدالله ٢٦٧ م، ٢٦٨، ۲۲۹ م، ۲۹۷ ، ۴۳۸ . الأزهري - محمّد بن أحمد ٣٧١. الأزهري الرفاعي = الرفاعي الأزهري- أحمد الاستجى= محمد بن أحمد اسحاق الثاني (ملك كاغو) ٥٠ م. اسحاق الموصلي ١٨٥ م. اسحاق بن راهویه ۲۳ م م . أسد بن الفرات ٦٩١ ح.

أبو القاسم السبتي= الشريف الحسني. أبولُّونيوس ٨٨ . أبو الليث السمر قندي ٤٧٠ ح. أبو مدين ٢٠٤، ٢٠٦، ٣٥٦، ٣٥٦م، ٦١٣ ، ٩٤٣ م. أبو المطرّف بن عمـــيرة المخزومي- أحمد (٧١٢ - ٤٢٢), ٢, ... - ١.١. ۲٤٢ م، ۳۱۷ ، ۳۱۷ . أبو مقرعة= ابن مقرع البطوي أبو النجا الطنتداعي - محمّد ٣٩٧، ٣٩٨، . ٣99 أبو نعم= رضوان أبو نعم الاصفهاني ٥٣١ م. أبو نواس ۳۷۱، ٤٩٠، ٥٩٨، ٦٢٨م. أبو يزيد - مخلد بن كيداد ٤٨. الأبيّ – محمّد بن خلفة ٥٩ م. الأبياري - ابراهم ٢١٦، ٣١٦ م. أثير الدين= أبو حيّان الغرناطي الأجهوري – أحمد ٧٨ . أحمد= محمّد رسول الله أحمد (اسم ١٥٤)، ٣٤٩، ٣٤٩م، ٣٩٥ ح. أحمد بن أبي بكر بن جعفر ١٨٣. أحمد بن أحمد بن محمّد ٢٦٠ . أحمد بن أحمد... بن البرنسي = زرّوق أحمد الحفصيّ ٧٣ ح. أحمد بن حنبل ۵۷، ۳٤٠ ح، ۳۵۳، ٤٢٣. أحمد بن زكريا المغربي ٥٩ . أحمد بن زين الدين ٣٣٤. أحمد - شكري محمود ٣٧٤. أحمد بن عيسى الغاري ٣٥٤.

ألفونسو السادس ٩٥، ٦٥٥ م. الأسد = تقى الدين الأسد ألفونسو الحادي عشر ۲۷، ۱۰۵ ح، ۱۰۶ ح، الاسكندر الأفروديسيّ ٤٥٦ م. الاسكندر المقدوني ٢٨٨ ح. أمّ العفاف = نزهة بنت سلمان اللخمى أسكى الحاجّ محمّد ١٣٣. أمحوج= محاج أسكيا الحاج محمد (الأوّل) التورديّ امرؤ القيس ٢٢١، ٢٢٢ ح، ٢٥٠، . V • 9 - V • A ۲۹۷ ح، ۳۰۹ وما بعد، ۲۹۱ ح، أسكيا = اسحاق الثاني. ٢٣٥م، ٢٥٥م. أسكيا اسحاق الأوّل ٤٩ م. أمغار الصغير - أبو عبدالله ٦٥٧. أسماء (اسم) ۵۸۳. أمين الوحى= جبريل اسماعيل = ابن عبد المؤمن الأمييّ الشريشي - عليّ بن ابراهيم ٥٥. اسماعيل بن عزّوز ٣٣٤. الانبابي – محمّد بن محمد ٢٦٨ ، ٢٦٩ ، ٣٩٩ . الأشتر – صالح ٢١٦ . أنس الأصبحي ٥٠٨ م. الاشترى - عبد الرحمن ٤٠٢. أنسلمو تورميدا ٧٢ - ٧٣. الأشرف شعبان ناصر الدين ٥٢٠ ح، ٥٤٧. الأنصاري الحموي= شرف الدين الأشموني - على بن محمَّد ٢٦٦ م، ٢٦٨، الأنصمتي= العاقب ۲۲۹ م، ۲۷۰ ، ۳۰۷ . أنطونيا – ماشور ٥١٥. الأشهب- أبو الحسن علىّ بن منصور ٦٣٦، الأنفاسي - يوسف بن عمر ٦١. 375 (?). أنو شروان=كسرى أنو شروان الأصيلي - عبدالله بن ابراهيم ٨١. الأهدل - محمّد بن أحمد بن عبد الباري الأعشى ٤٣٢ ح. الأعسلم البطليوسي - ابراهسيم بن قاسم . 499 الأوزاعي - عبد الرحن بن عمرو ٤٢٣، .(101-107) الأعلم الشنتمري - يوسف بن سليمان ١٥٢ ح. ٤٣٤ ح. الأفراغي – محمّد ١٨٢ . أوس بن حارثة = ابن سعدي أفضل المخلوقين = محمّد رسول الله أومي = حومي أفلاطون ۸۶، ۲۹۳ ح، ۵۹۱ ح. ایت = اید الأقفهسي = الصلاح الأقفهسي أيد أحمد التازخي – محمّد بن أحمد (؟) ١٣٢. ايسابل (ملكة قشتالة) ٢٧ م. أقليدس ۸۸، ۱۹۶ ح، ۳۸۸، ۳۸۹. أقىت= عبد الله بن عمر أيوب ١١١ ح.

أقيت= محمود بن عمر

ألاركون ٢١٦.

حرف الباء:

بابا التنبكتي - أحمد بن أحمد بن أقيت ٤٥.

الباجوري - ابراهيم ٧٨ ، ٧٩ ، ٣٩٩ .

الباجي- أبو سعيد ٦٢٨ .

الباجي المسعودي- مجيّد ٣٩٧.

الباجي (ثائر في اشبيلية) ١٦٩.

باراماندانا ٤١م.

بارو – أبو بكر دأو ٤٩.

باسه - رينيه ٧٩.

بالنثيا = غنزالث بالنثيا ٢١٦.

الباهلي- أبو محمّد ٤٨٠.

بايزيد يلديرم ٥٨٨م.

بتًاني - زين العابدين محمد . ٧٨ . البجائي = محمد بن عمر الزواوي

البحتري ٩٤ م، ٢٤٢ م، ٤٩٠.

بحرق ۲۶۷ م، ۲۶۹، ۲۷۰.

البخاري ٥٥م، ٥٦م، ٨٥م، ٥٩م، ٦٣،

٧٧، ٣٦، ١٣١ ج، ١٢١، ١٢١،

۸٤٣م، ۶٤٣، ۳۸۳، ٤٨٣م، ١٤٠، ٢١٤، ٢٥٤، ٧٤٥ ج، ٨٦٢،

. 797

البخارى الدمياطي - أحمد ٣٥٨.

بدر الدين بن هود - الحسن بن عليّ (٣٣١ -

. (٣٣٣

بدري (اسم) ٦٩٥ ج.

البدري- محمّد بن محمّد (٤٦٠).

بـــدوي- عبـــد الرحمن ۲۰، ۲۰۵ج، ۲۰۷جم، ۲۰۹

بديع الزمان الهمذاني ١٠٥ ح، ٢٤٢م، ٥٣٥م.

البرّادي الدمّارى - ابراهيم ٧١ م، ٨١ م، ٨٢ م.

بربروسًا= خير الدين

البرذعي ٦٥ .

الــــبرزالي الاشبيلي - محمّـــد ٥٧، ٤٨٤، ٤٨٥م.

البرزلي (؟) ٦٦ – ٦٧ ، ٦٩٠ م.

برشيه – ليون ٦٣٢ .

. البرعي - عبد الرحم ١١٣.

البرغهاوى= يوسف دليلى

برقوق - الظاهر ٤٦، ١١٢.

البرقيّ - يحيى ٢٢٧ ، ٢٨٣ .

بركات بن أحمد= النجار العروسي

برکات– محمّد کامل ۲۹۵

بروفنسال (بروفنصال)– اتيان ليفي ٣٦١،

۲۰۱، ۵۱۵، ۵۵۵، ۲۵۲ ح.

بروکلمن ۲۷ – ۲۸، ۷۵ ح – ۲۱، ۲۲۱،

٤٥٣، ٢٦٦ ح، ٤٤٩ ح، ١٠٥ ح.

برونو ۳۹۷، ۹۹۶. ء

البستاني – ألفرد ٢١٦ .

البستاني – فؤاد أفرام ۵۲۷، ۲۰۷. بسيوني – محمود ۱۷۸.

بشّار بن برد ٤٣٢م.

بطرس (الرابع) القاسي ٥٨٧.

بطليموس ۸۸ .

البطوّى= ابن مقرع

البغدادي - عبد اللطيف ١٨٣.

بكرون بن الأشقر الحضرميّ ٤٣٧.

البكري- حسن بن محمّد ٢٥٥.

بل- ألفرد ٢١٦، ٥٤٥.

البلاذري ٣٧٣ ح.

VYA

تاسرت = محمّد بن تنفاوت. تاشفين بن على – أبو عامر (؟) تالوكىت ٣١٦ . تامر - عارف ۱۸۲. التاودي = محمّد بن سودة التجانى – ابراهيم بن محمّد ٣٧٦ م. التجاني – أبو القاسم ٣٧٦. التجاني (التجانية): زينب ٣٧٦م. التجاني - عمر بن ابراهم ٣٧٦م. التجانى- محمّــد بن (أحمد) محمـــد (٣٧٦-٠٨٦ ، (٣٨١ التجاني – محمّد بن أبي القاسم ٣٧٦. التجاني- محمّد بن على ٣٧٦. التجانية= التجاني (زينب). التجيبي السبتي - أبو القاسم ٥٦. الترجمان الميورقي = أنسلمو . التركي- عبد الجيد ٦١٤. التركي التونسي - محمَّد ٦٢٠ . الترمذي٥٥ ج، ٥٦، ٤٢١ ج. التسولي – ابن أبي يحيى ٦١ . التسولي - على بن عبد السلام ٦٥. التسولي الشبراوي - عبد السلام ٦٣٢ م. تشوسر - جفري ٦١٠ ح. تقىّ الدين الأسد (ولد إبن مالك النحوى)

التكروري = عبد العزيز التميميّ (؟) ٤٣٢ م. التميميّ (؟) ٤٣٠ م. التنسي - محمّد ١٣٠ – ١٣٤ ، ٧٠٣ (؟). التنسيّ - محمد بن عبد الجليل ٨٠٠ التنوخيّ - محمد بن محمّد ٣٧٠. التوردي = أسكيا الحاج محمد تورميدا = أنسلمو

البلبالي= مخلوف بن على بلج بن بشر ١٦٥ جم، ٢٣٢ م. بلشن – عثمان ٧٠٦. البلفيقي - ابراهيم بن محمّد ٢١١، ٢١٦. البلفيفي = ابن الحاجّ - أبو البركات. بلقيس ٣٠٦ م. البلنسي - أبو عبد الله ٦٢٦. البلوّى - خالد بن عيسى ٥٦٣٠٨١ م. البلويّ – على بن محمّد ٢٤٠ . البنَّانيّ - ابراهم بن الحسن ٧٨ ، ٧٩ . بهاء الدين العاملي ٥٣١. بوالي ٣٦٩. بوتول - جوستون ٦٠٧. البوصيري ۵۸۰ ، ۹۲۶ ، ۹۹۸ ، ۷۰۰ . البوظفي – عبد الغفّار ٦١٥. بونار – رابح ۳۵٦. البيّاسي- يوسف بن محمّد ٨٠. البيّاني - أبو عبد الله ٥٢٨ ، ٦٤١ (؟). البيجي = الباجيّ البيدموري ٦٨٣ . بيريس - هنري ٦١٤ م. ىشا ١٨٧. البيطار - محمّد بهجة ٥١٨ ح. البيلوني العمري - محمّد فتح الله بن محمود

## حرفا التاء والثاء:

تاج الدين الكندي ۱۹۶، ۱۹۶. التادلي – أحمد ۷۵. التازخي – محمّد بن أحمد ۱۳۲. التازي – ابراهيم (۹۶۹ – ۲۵۲)، ۸۰،۷۲.

الجزنائي – على ٨١. الجزنائي الكرياني- أحمد بن شعيب (٤٤٩ -.91.17.(207 الجزولي - عبد الله بن ياسين ٣٩ - ٤٠ الجزوليّ- عبد الرحمن ٦١. الجزولي - عيسي بن عبد العزيز ١٦٣، ٢٤٨، ٠٤١ م، ٢٥٠ م (؟) ، ١٤٣. الجزولي- محمّد ۸۹. الجزولي السملالي- محمَّد بن سلمان (٦٥٦ – . 798 - 798 . 77 . 771 جعفر أوغلو ٤٣٠. حعفر – محمّد ۲۰۷: جعفر بن يحيى بن خالد ٥٩٣ – ٥٩٤. الجلاّب= ابن الجلاّب جلال الدين الرومي ٥١٨ ح. الجاعيلي عبد الغني بن عبد الواحد . = 0 E V جمال الدين- محسن ١١٠حم. جمل (بالضمّ: في شعر) ٣٣٢. جميل بن معمر ٥٧٣ م. الجناني (تي؟)- أبو موسى ٦٥. جندح، جندحان= أمرؤ القيس الجنيد البغدادي ٢٠٤. الجواري - عبد الستّار ۲۵۱. الجواليقي = ابن الجواليقي جوبيتر( زفس) ٤٦٧ ج. جودت – محمّد ۵۲۷ . جؤذر (المغربي) ٠٥٠. الجوندى = سعد بن أحمد التجيبي الجوهري- اسماعيل بن حمَّاد ١٥٣، ٢٥٦،

تورنبرغ ۲۰۸، ۲۰۳. التوزرّي - عثان بن محمّد ٦٣٢. توفيق – محمّد ٢٠٩ . تيزهاوزن ٦٠٦. التيفاشي القفصي - أحمد بن يوسف (١٨٣ -. ٣٧٠ , ٩٠ , (١٨٨ تيفاوت= محمد بن تيفاوت تىمور – أحمد ٣٧٤ . تيمورلنك ٨٨٥ م، ٦٠٩. التينملّي - قاسم بن على ٥٨ . ثابت بن عمّار ٣٥ م. الثعالبي= ابن مخلوف الثعالبي- عبد الملك بن محمّد ٣٧١. ثعلب- أحمد بن يحيى ٣٣٦ م، ٤٧٠ ح، ۲۲۶ م (؟). الثغرى = محمّد بن يوسف ثيودوسيوس ٨٨. حرف الجم: الجاحظ ٣٧٠.

الجابري - محمّد عابد ٢٠٩. جاد المولى ٥٢٧. الجادري (الجاديري) ٥٥، ٩٠، جبريل ٢٠٠ م، ٢٥٨ ح، ٥١١ م، ٥٣٣ ح، ٥٣٣ م. الجبوري - عبد الله ٢٥١. الجديل (حصان) ٦٠٣ م.

> جریر ۲۲۲ ح، ۵۹۸ م. الجزائری= محمد الطیّب

الجرجاوي- عبد الرحيم ٣٩٨.

الجرجاوي - عبد المنعم ٢٦٨ ، ٢٦٩ .

الحربري- أبو محمّد بن قاسم ١٥٥. حسّان بن ثابت ٢٩٣م، ٤٣٣م، ٥٩٨ ح، ٦٦٤ ح . الحسّاني = المحاسني حسن (اسم) ۳٤٨ ح. الحسن بن أحمد الأنصاري ١٨٨. الحسن البصرى ٤٢٣م. حسن - زکمی محمّد ۳۱۳. الحسن بن على بن أبي طالب ١١٥ ح. حسن = على الفقيه الحسن بن عمر = الفودوديُّ الحسن بن عمر المرّاكشي ٨٨. حسن = مجدّد عبد الغني الحسن بن محمّد = البكري حسن – يوسف ١٨٧ . الحسين (اسم) ٣٤٨ ح. حسين = الخضر حسين حسن – طه ۲۰۹. الحسين بن على بن أبي طالب ١١٥ م، . 111 (?) 171 - 17.

الحصّار = ابن الحصّار الحصرى - ابر اهيم بن علي ٣٧١. الحصرى - خلدون ٢٠٨ ح الحصرى - ساطع ٢٠٨ م. الحضرمي - عبد المهيمن. الحضرمي السبتي - عمران ٢٥٧.

الحطّاب الصغير الرعيني – محمد ٧٠ – ٧١. حفاظت حسين ٦٦٠ . حفص بن غياث ٤٢٣ ح (راجع ابن غياث

الحضرمي= يعقوب.

الشريشي).

الجيّاب= ابن الجيّاب الجيّاني - عليّ بن محمّد (۲۳۷ - ۲۳۹). الجيطاني - اسهاعيل بن موسى ۷۱.

#### حرف الحاء:

حاتم (اسم)
الحاجِّ – أحمد بن محمد ٣٩٨.
حاجب بن زرارة ٢٢٥ م.
حاجبًات – عبد الحميد ٣٥٠ ح.
حار = حارث (في شعر) ٤٥٠ م
حازم القرطاجني (٢٩١ – ٣١٢)، ٦،
٣٧٣ ح، ٣٨٣، ٤٧٨ ، ٤٨٠ ٥٥٠ ح،
الحافظ الذهبي = الذهبي

الحافظ المزّي= المزّي حافي رأسه-محمد بن عبد الله (٣٢٧-٣٢٩).

الحديثي - خديجة ٤٣٠ م. حذام ٥٢٠ م.

ا الحرّاني - أبو عبد الله ٢٨٤.

الحربري – القاسم بن عـــلي ۳۵۲ – ۳۵۳، ۵۲۱، ۶۹۳، ۳۷۰ ح.

حومي= محمّد بن عبد الجليل حرف الحاء: خاتم الأنبياء = محمّد رسول الله خالد بن الخطّاب (رأس أسرة ابن خلدون) ٢٨٥ م. الحرّ اط - أحمد ٣٤٦. الخرُّوبي – محمَّد بن أحمد ٧٥. الخزّاز الشريشي - محمد بن محمّد ٥٣ . الخزرجي- أحمد بن مسعود ٦٣٨ ح. الخزرجي- أبو محمّد عبد الله بن محمّد بن محمّد ٨٤٥، ٢٢ - (؟). الخزرجي - عبد الله بن محمد بن أحمد . 044 - 047 الخزرجي - عبد الله بن محمّد الأنصاري . - 79. الخزرجي – محمَّد بن عثمان ٤٧٨ . الخشني = أبو ذرٌ الخضر حسن-محمّد ٢٠٨. الخضري الدمياطي - محمَّد ٢٦٩. الخضيري- محمّد ناجي ٢٠٨ م. الخطَّاب (؟) ٣٩٩. الخطَّاب الرعيني- محمَّد بن محمَّد ٣٩٧. الخطيب = ابن الخطيب. الخطيب البغدادي ٣٧٠. الخطيب - سعيد (جدّ لسان الدين) ٥٠٤م. الخطيب - محب الدين ٥١٦. الخطيب المغربي- أبو النجم ٧٧. خلدون= خالد بن الخطّاب الحلوف = شهاب الدين الخلىل بن أحمد ٤٤٣.

حفصة الشاعرة ٣١٤. الحفصي - أبو بكر (صاحب قسطينة) الحفصي - أبو زكريا يحيى = أبو حفص الحفصى - أبو يحيى أبو بكر (سلطان تونس) ۲۸۱م. الحفصى = أحمد الحفصى الحفصي - عمر ٤٨٦. الحفصي - محمّد = المنتصر الحكم الربضي بن هشام ١٨٤م. الحكم- توفيق ٢٦٠. الحكم المغربي= ابن أبي الشكر الحكم= يحيى الرندي الحلاّج ٤٧٥ . الحلو- عبده ٢٠٨. حلولو - أحمد ٦٦٥ م.. حليمة السعدية ١٩٩. الحار (كناية عن خصم) = راجع أنسلمو ٧٢. الحمز اوي = العدويُ حَمُّو الشريف - مُحَمَّد ٦٦٥. حميد الأنصاري أحمد (١٨٨ - ١٨٩). الحميري = ابن عبد المنعم الحميري (آخر) ٦٥٢. الحميرى = ابن الصباغ حوتلُّلو = حوط الله. الحوضى = الساولي. حوط الله (حـوطلّوا)= ابن حوط الله ١٢٠. الحوفي- أحمد بن محمّد ٦٤ ح، ٢٠٩، ٢٩٦، الحوفي – على بن ابراهيم ٦١ ، ٧٧ . حومي (أول ملوك كانم) ٤٦ م.

خليل بن اسحاق (الجندي المالكي) ٦٦، ٧٢ م، ١٨ م، ٢٩ ، ٧٠ ، ١٧ م، ٣٧ م، אר א, ארר א דר ארר ארר - ארר א . ٧٠٦ ، ٦٩٦ ، ٦٧٤ ، ٦٧٠ خليل بن اسحاق (الشاعر) ٦٦٧ ح. الخنانجي = الخونجيّ الخولاني الإلبيري - محمّد بن عليّ ٥٢٨. الخونجي – محمّد بن نامارو (ناموار) ٦٥،٦٦، ٤٧٣ م، ٦٣٧ م، خير الأنام= محمّد رسول الله ١١٤. خبر البريّة = محمّد رسول الله ٧٩. خير الدين بربروسًا ٣٠، ٣١ ح، ٣٤. خبر الورى = محمّد رسول الله ٣٦٦ م، ٥٣١. حرفا الدال والذال: دارا (الأول والثالث) ٢٨٨ م. الدارجيني = الدرجيني الداعي - شرف الدين ٦٤٩. داغر - يوسف أسعد ٢٠.

داريوس = دارا الداني - أبو عمرو ٥٣، ٦٢٧، ٦٦٨ ح. دأو = بارو

داوود (أخو أسكيا اسحاق) ٩٤ – ٩٥. داوود الأنطاكي ٥٢١.

داوود بن علي الأصفهاني ٤٢٣ م.

الدایة – محسّد رضوان ۲۸۱ ح، ۲۸۷ ح، ۲۹۰ ح، ۶۱۹ ح، ۲۸۹ ح، ۲۹۰

٥٥٥، ١٥٦ ح، ١٦٠.

الدبّاج = ابن الدبّاج الدبّاج - أبو الحس بن طاهر (؟) ٣١٧.

دحلان– أحمد (بن) زيني ۲٦٧ ، ٣٩٨.

الدرجيني - أحمد ين سعيد (۲۵۲)، ۷۱ م، ۸۲،۸۱ م. الدسوقي - محمّد بن أحمد ۷۸. الدمّاري = البّرادي

الدماميني - البهاء ٦٣٥

الدمياطي - شرف الذين ٤٠٢. الدمياطي = نور الدين

الدمياطي = نور الدين ده ساسي ۲٦٤.

ده فيرجيه– نويل ٦٠٦.

ده مونبین ۲۹۶. دوزی ۲۱۲، ۲۰۲، ۵۱۲، ۵۱۲.

دوغات ٥١٦ .

دونما بن <del>حومي ٤</del>٦ .

دوغا بن محمّد بن عبد الجليل ٤٦ م. دى سلان ٦٠٦.

ديارا كنتي ٤٧ م.

ديمفريري ۵۲۷ .

الديربي (؟) ٧٩.

الدينوري- أبو حفص ٢٣٥ . الذهبي- الحافظ ٤٨٤ ، ٤٨٦ م .

الدهبي – الحافظ ۲۸۷، ۲۸۱ م. ذو الرمّة – غيلان ۲۲۹ م، ۵۹۸.

# حرف الراء:

الرازي = فخر الدين الرازي راشد بن الوليد الفاسي ٥٩ . الرافعي (؟) ٥٨ .

رایت ۵۱٦.

الرباب (اسم) ۳۳۵، ۵۱۹ م، ۲۵۰ م. الربّاج = الدبّاج الربعي التونسي – محمّد بن محمّد ٦١. الرجم = الشيطان

١٩٦ -، ٤٨٤ -، ٢٢٦ ح، ٢٠٦ ح. زرُوق البرنسي - أحمد بن أحمد (٦٧٢ -٩٧٢)، ٥٩، ٨٦، ٣٧، ٥٧، ٢٧٦، ۱۳۲ ، ۲۰۹ م، ۲۵۲ . الزرويلي = ابن الصغير زرياب ١٨٥ م. الزعيم= أبو ثابت ز فس = جوبيتر الزقَّاق التجيبي - علي بن القاسم ٧٠. الزقندري = المرغى زكريًا (اسم) ٥٨٣. زكريًا اللحياني الحفصي - أبو يحيى ٣٧٧ -زمّامة - عبد القادر ٥١٥. الزمخشري – محمود ۵۵، ۱۹۵، ۲۶۱، ۳۹۰. الزمرلي- محسن ٦٠٨. الزناتي الفقيه (المتوفّى ٧٠٢ هـ) ٦٠ . الزناتي - أبو عمران موسى ٣٨٨. زهير بن أبي سلمي ٢٥٠، ٢٩٦ ح. الزواوي= أبو عوانة الزواوى= أحمد بن عبد الله الزواوي- صالح بن محمَّد ٦٤٩ م. الزواوي- طاهر ٣٧٠ ح. الزواوى= عبد السلام بن على الزواوي – محمّد ٥٣٠ . الزوزني ۲۱۰ ح. زوس = جوبيتر زيّان بن أبي حمّو ٣٥. زیّان بن مردانیش ۲۱۰. زید (اسم) ۲۹۳ حم، ۳٤٥، ۹۳۱ حم،

الرشيد = هرون الرشيد الموحّدي ٢١٨ م (؟) ، ٢٣٧ ، ٢٩٢ . الرشيدي - أحمد بن يوسف ٧٩. رضوان (خازن الجنّة) ۲۸۲. رضوان- أبو نعم ٥٠٤ م. الرضيّ - الشريف الرضيّ. الرعيني = ابن السرّاج. الرعيني- أبو الحسن عليّ بن محمّد ٣٤٦. الرعيني= أبو جعفر الغرناطي. الرفّاء المرسى - الحسن بن عسد الرحمن . ( ۱۳۹ - ۱۳A) الرفاعي الأزهري- أحمد ٢٦٧، ٢٦٩. الرقيلي - يجيى بن ابراهم ٧٣. الرندى = أبو البقاء الرندى الرندي - محمّد سعيد ٥٣٠. الرندى = يحيى الرندي= يحيى بن أحمد النفزى روبین (النبی) ۱۱۱ ح. روبيو – لوثيانو ٦٠٧ . الروح، روح القدس = جبريل رويفع بن ثابت الأنصاري ٣٦٩ -. الريحاني - أمن ٥٣٧.

## حرف الزاي:

زامباوّر ۷۱۰ ح.

الزبّاء ٥٣٦ م. الزجّاجي – عبد الرحمن بن اسحاق ١٤٧ ح، ١٤٨ ح، ٢٤٨ ، ٢٤٩ م، ٢٧٦ ، ٣١٧ ، ٣٤١ ٥٥٥ م. الزركشي = اللؤلؤي الزركلي – خير الدين ١٧ ،٥٥ ح ،٦٧ ،٨٥٠ ح،

زید بن ثابت ٦٦٣ – ٦٦٤. زيدين = كودير ا زين = محمّد ٧٨ . زينب (اسم) ٣٣٥، ٣٣٢ م، ٥١٩، ٦٥٠م، زینی (بن) دحلان=دحلان.

### حرف الين:

الساحلي = الطويجن

ساسكى = محمّد الحاجّ

الساعاتي – حسن ٦٠٩.

سامى (اسم) ٦٩٥ ح.

مختار ۹۳۲ - ۹۳۳ .

سانغوينيتي ٥٢٧.

سكورا ٤٢.

سحيان وائل ٥٣٤ م.

ساسان - ۲۸۸ م

الساعاتي - أحمد بن عبد الرحمن ٦٧٩. سالم = محمّد بن عبد الجليل الساولي الحوضي الوالاتي (الأبّي) - يحيى بن السبتي – أبو القاسم محمّد بن أحمد ٥٠٤. السبتي - أبو جعفر بن أبي القاسم ٦٤١ -السجاعي ٢٦٨ م، ٢٦٩. سحنون ٦٣٠ م، ٦٩١ ح، ٧٠٦ ح. السخاوي- أبو الحسن ٢٦٠. السخاوي- محمد بن عبد الرحمن ١١٢،

۱۱۰، ۵۸۶، ۲۰۳. السراج - يحيى ٥٦٦ . (؟) السراج = يحيى بن أحمد النفزي السراج البلقيني - عمر ٦٣٤ م. السرقسطى - محدّد بن محدّد ٦٦١، ٦٦٥. سركيس - بوسف اليان ٨٣ ح، ٢٦٤.

السطّي - أبو عبد الله ٥٤٠ . سعاد (اسم) ٥٦ ، ٦٣٨ ، ٦٥٠ م. سعد التجيبي = ابن ليون سعد بن أحمد التجيبي الجوندي الجيّاني ٤٥٧ مح. سعدون (اسم) ٥٨٦.

سعدی (اسم) ۳۳۲، ۳۳۵ م. السعدي- عبد الرحمن بن محمَّد ٢٥ ح. سعید (اسم) ۲۹۳ ح، ۳۹۵ حم. سعيد بن حكم القرشيّ (٢٧٧ - ٢٨٣). سعيد الخطيب (جدّ لسان الدين) ٥٠٤. سعيد بن المسيّب ٤٢٣ - ٤٢٤. السفّاح - أبو العباس ٤٢٩ م.

> سفيان الثورى ٤٢٣ م. السقطى - أحمد بن محمّد المالقي ٦٨. سقين = القصري الفاسي.

> > السكّاكي - يوسف ٢٥٠ حم. سكورا = سبكورا .

السكوني- أبو بكر ١٩٠. السكوني- أبو الحكم ١٨٩ ح. السكوني- أبو الحكم ١٨٩ ح.

السكوني= أبو الخطاب.

السكوني - أبو الفضل ١٨٩ ح. السكوني - على بن ابراهيم ٣٩٩ ح. السكوني- محمّد ١٨٩ ح.

السكوني التونسي - محمّد بن خليل ٧٢. سلمى (أسم) ٥٣٢ ، ٥٨٣ .

سلمي = محمّد بن عبد الجليل. السلولي - أبو القاسم ٥٤، ٥٩.

سلم (اسم) ۳۹۵ ح. سلمان (؟) ۲۸۹م.

سلمان بن داوود بن بوسف ۳۲ ح. حرف الثين: الثاب الظريف ١٥٨ ح.

الشاذلي= أبو الحسن الشاذلي السمراني- محمّد معصوم ٣٩٩. 

۱۸۸ م، ۲۵۹.

الشاطي = ابن خضر الشاطي

الشاطى - ابراهميم بن موسى ٦٢ - ٦٤، . 777 . 077

الشاطبي - القاسم بن فيره ٢٦١ م، ٣٣٦ ح، ۳۹۳ ، ۲۲۷ ، ۱۳۲ م ، ۱۲۸ حم .

> الشاطى= محمد بن علي الشافعي ٤٢٣ م، ٤٢٧.

شاكر الأيادي (اسم مرتجل) ٤٦١ م. شانجة (الرابع) ملك قشتالة ٢٦ - ٢٧.

شانة - محمّد كال ٥١٦.

شبّوح - ابراهم ۲٤٥.

شبيب بن يزيد الشيباني ٦١٨ حم.

شدّاد بن عاد ۲۸۸ م.

شدقم (اسم حصان) ٦٠٣م.

شرف الدين الأنصارى الحموى ٣٣٤

الشرقاوي - عبد الله بن حجازي ٧٨.

الشرمباطي - محمّد بن مسعود ٢٧٠.

الشرنوبي - عبد الجيد ٢٧.

الشريشي - الأميّي آ

الشريشي - أبو عبد الله ٦٢١.

الشريشي= محمد بن أحمد

الشريف الحسني - العبّاس ٧١٠ م.

الشريف الحسني السبتي - محمّد بن أحمد (٤٨٧ - ٤٨٧)، ٤١٣ وما بعد، ٥٧٠،

. 711 . 077 .

سلمان – فوزی ۲۰۷ .

السمباوي - محمّد زين ٧٨.

السمعاني ٣٧٠.

السموأل ٢٥٥ م.

سن أياتا = صندياتا .

السندوبي ٥٦٠ ج.

السنوسي – محمّد بن يوسف ۵۹، ٦٨، ٧٧ ۷۰ م ، ۷۰۷ .

السهروردي - عمر ٢٣٥.

السهيلي - عبد الرحن ٥٩ ، ١٤٨ م.

السوداني- أحمد بن محمد ٣٩٩.

سومان غورو (هورو) ۲۱ – ۲۲، ۲۷، ۲۸ م.

السوسي - محمد ۸۷ م .

السويسي - محمود ٣٩٣.

سيبويه ١٤٧ ، ١٦٣ م ، ١٧٠ ، ٢٤٨ ، ٢٧٦ ،

۷۱۳، ۸۸۳، ۲۰۰ م، ۲۰۱ م، ۲۷۵.

سيّد الأنام = محمّد رسول الله ٥٨.

سيّد الأهل- عبد العزيز ٤٢٦ -.

سيّد ربيعة ومضر = محمد رسول الله ٥٦.

سيّد المرسلين = محمّد رسول الله ٥٩.

السيّد القمساطور ٩٧.

سيد الكونين= محمد رسول الله ٥٣١م.

سيف الدولة ٢٢٢ ح، ٥٢٠ ح.

سيف بن ذي يزن ٤٣٣ ح (راجع: ابن ذي

السيوطي - عبد الرحمن ٦٠، ٦٩، ١٣٣،

١٥٣ ج، ٢٦٦، ٧٧٠، ٣٩٣ - ١٥٣،

. ٧١٠ . ٧٠٣

السيوطي - عبد الرحم ٣٩٨.

الشهاب بن رسلان ٦٨٥. الشهاب محمود بن فهد ٥٢٠ م. شهاب الدين بن الخلّوف - أحمد بن محمّد  $(\alpha \Lambda \Gamma - \Lambda \Lambda \Gamma)$ . الشوّاش الفهرى - أبو عبد الله ٣٤١. الشوشاوي السملالي – الحسن (الحسين) بن علىً شوقى (اسم) ٦٩٥ ح. شيخ الأرض- تيسير ٦٠٧. الشيخ البرتغالي الوطاسي - محمَّد بن محمَّد ۹۸۲، ۹۹۲م، ۷۰۰ – ۳۰۷. شيخ الغزاة ١٠١. شيخو - الأب لويس ٣٧٢ ج. الشيرازي (؟) ٦٤، ٧٢. الشيزرى = عبد الرحمن بن نصر . الشيطان ۲۰۷ م، ٤٧٦. حرفا الصاد والضاد:

الصابوني - أبو الحسن ٢٨٤ - ٢٨٥ . صاحب الحهار = أبو زيد كيداد صالح (النبي) ٢٢٤ ح . صالح الرندي = أبو البقاء صالح - أبو محمد ٥٥٤ . صالح (قنب) ٣٤ م . صالح (أدخل الإسلام إلى ودّاي) ٥٠ - ٥١ . الصائغ النحوي - أبو الحسن ٢٠٥ . الصائغي - سالم بن سعيد ٧١ . الصبّاخ - محمد بن محمد ٢١٥ . الصبّاغ - محمد بن محمد ٢٠٠ . الصبّاغ الحميري - محمد ٢٠٠ . الصبّاغ الحميري - محمد بن محمد ٢٠٠ . الصبّاغ الحميري - محمد بن محمد ٢٠٠ .

الشريف التلمساني - عبد الله ٦٣٦ ، ٦٣٤ . الشريف الغرناطي = الشريف الحسني السبتي

الشريف - أبو الحسن ٦٧١.

الشريف الرضي ٥٩٨. الشريف الصقلي التونسي - أحمد بن عبد

السلام ٩٢.

الشريف محمّد= حمّو

الششتري- عليّ بن عبد الله (٢٤٦ - ٢٤٧).

۲۷ ج، ۲۵۸ ،

شعبان= الأشرف شعبان

الشعراني- عبد الوهّاب ٢٦٠.

الشقراطسي - عبد الله بن يجيسى ٢٢٥،

الشقوري= محمد بن علي اللخمي شقيق (اسم) ٥٢٨ م.

شكري محمود = أحمد شكسبير ٢٠٥ -.

الشلوبيني، الشلوبيني = أبو علي الشلوبيني الصغير – محمّد بن عليّ ١٦١ ح – ٢٦٠،١٦٢.

الشمَّاخي - أحمد بن سعيد ٧١ .

الشمّاخي - عامر ٧١ م، ٨١.

الشمّاخي - سعيد (؟) بن عبد الواحد ٨٢. الشمّني المصرى - أبو العبّاس ٦٦٦.

شمهورش ۷۱۰ م.

الشنقيطي - عبد الله بن ابراهيم ٦٣٢م.

الشنقيطي - عبد الودود بن عليّ ٢٦٧ -

الشنقيطي - محمّد الأمين ٢٦٥ م.

#### حرفا الطاء والظاء:

الطائي = عبد الله بن هرون الطلب أسماء ملك الإسبان (اطلب أسماء ملوكهم).

طالب- ميرزا أحمد ٢٧٠.

طاهر الزواوي= الزواوي.

الطبّاع - عبد الله ٢١٧.

الطبري= نجم الدين

الطرطوشي - أبو بكر ۸۲، ۸۳، ۵۷۰ ح.

طرفة بن العبد ٢٥٠.

طلحة بن حرم الأندلسي - محمّد (١٥٤ -١٥٦).

الطنجالي – محمّد بن أحمد ٤٢٠ ، ٤٩٨ .

طوقان – قدری ۳۸۹.

الطويجن الساحلي - ابراهيم بن محمد (٤٣٠ -٤٣٦)، ٤٤، ٤٩٧ م.

الطيّب بن عبد المجيد الكراني (؟) ٢٦٩.

الطيّب= ابن الطيّب

الطيب= محمد الطيب

الِظاهر برقوق= برقوق الظريف= محمّد الظريف

### حرف العين:

عائشة (اسم) ٥٨٦. عائشة بنت أحمد المديوني ٦٤٠. عائشة الباعونيّة ١١٣. عائشة بنت الجيّار المحتسب ٩٢. عائشة بنت على الصنهاجية ٥٧. عائشة بنت عمران المنوني ٧٥.

عائشة بنت محمّد المغيلي ٥٠٢.

الصبّان - محمّد عليّ ٢٦٩ م، ٢٧٠. صبح (جارية الجزنائي) ٤٥٠.

الصدفي= أبو عليّ

الصدفي الشاطبي- أحمد بن محمّد ٥٣٤.

الصدفي الطرابلسي- عبد المجيد ٣٥٤.

الصعيدي - عبد المتعال ٢٧٠.

الصغير (الأستاذ؟) ٧٠٣.

الصغير = ابن الصغير.

الصغيّر = ابن عمّار .

الصفاقسي - ابراهيم بن محمّد ٥٤ .

الصفاقسي - محمد بن محمد ٥٤.

الصفدي - خليل بن أبيك ١٩٤ ح، ٣٢٨، ٣٣١.

الصفراوي- عبد الرحمن بن عبد الجيد ٣٢٨ ، ٢٨٤ .

صفوة الخلق=محمّد رسول الله ١٢١.

الصفيبوري- عبد الرحيم ٢٦٦ (٦٦ م؟).

صفيّة (اسم) ٩٩٩ – ٥٠٠ .

صلاح الدين الأبوبي ٨٣ حم، ١١١ – ١١٢.

۱۵ ع ج

الصلاح الأقفهسي ٥٨.

الصلاحي – محمّد بن ابراهيم ٩٠.

صليبا - جميل ٦٠٧.

صندياتا ٤١م، ٤٨م.

صني علي ٤٩ م.

الصوابي= ابن مسعود.

الصولي- أبو بكر بن يحيى ٤٧٠ ح.

صوماغورو = سوماغورو .

الضائعي = الصائغي .

ضيف - شوقي ١٨٥ ح، ٣١٦ م.

عبد الله بن هرون الطائي ٤٠١ عبد الله بن ياسين الجزولي ٣٩ - ٤٠. عبد الله بن يوسف الأندلسي - أبو محمد . 2 . 7 - 2 . 1 عبد الباقي - محمّد فؤاد ٢٦٥، ٢٥٦. عبد الحقّ الإشبيلي - أبو محمّد ٦٠. عبد الحق البطوي: عبد الحميد - محمّد محى الدين ٢٦٦، ٢٧٠، .017 عبد الرحمن (اسم) ٣٤٩ م. عبد الرحمن الأوسط ١٨٥ م. عبد الرحمن الداخل ٤٠٦ ج. عبد الرحمن (بن) أبي حمّو موسى الثاني (؟) ٠ ٨٣ عبد الرحمن بن الطفيل ٣٧٠. عبد الرحمن بن نصر (الله) الشيزري النبراوي عبد الرحيم (اسم) ٣٤٩ م. عبد الرسول - محمّد ٣٧٤. عبد الستّار - أحمد عطار (عبد القادر) (؟) عبد السلام بن على الزواوي ٥٣. عبد العزيز التكروري ١٣١. عبد العزيز الحفصى = المتوكّل. عبد العزيز بن عبد العزيز اللمطي ٧٣، عبد العزيز بن على = المستنصر المريني عبد العزيز الملزوزيّ (٣٢٩ - ٣٣١). عبد القادر (اسم) ٥٨٦.

عبد القاهر بن محمَّد التونسّي ٩٢ - ٩٣.

عبد القيام - محمّد ٢٠٨

عاد (جدّ عربي) ۲۸۸. العاقب بن عبد الله الأنصمتي ١٣٢، العاقب بن محمّد بن عمر التنبكتي ١٣٣ م (راجع نيل الإبتهاج ٢١٨ – ٢١٩). عالم قفصة = ابن عقيبة . العامريّة = ليلي العاملي = بهاء الدين عبادة القزاز ١٤٥. عبادة بن ماء السماء ٣٥٨ ح. العبَّادي - أحمد مختار ٥١٥، ٥١٦ م. عبّاس – احسان ۸۳ ج، ۱۷۹ ح، ۱۸۲، ٧٨١ ، ٣٥٣ ، ١٩٤ ، ٢١٥ م ، ١٨٧ ح ، . - 00 -العبّاس بن مرداس ٤٩٨ ح. العباسة أخت الرشيد ٥٩٣ - ٥٩٤. عبد الله (اسم) ٣٤٥، ٣٤٩م. عبد الله بن الحسن اللخمي ٦٢٤. عبد الله بن الزبير ٤٢٩ ح. عبد الله بن سعيد الخطيب (والد لسان الدين)= ابن الخطيب عبد الله بن عبّاس ٥٩٤م، ٦٦٣م. عبد الله بن عبد الله= أنسلمو عبد الله بن عبد المطّلب (والدالرسول) ۱۸۰ جم. عبد الله بن عمر بن محمّد أقيت ١٣٢. عبد الله بن غانية ١٥٠، ١٥١. عبد الله بن لسان الدين بن الخطيب ٤٣٢ -عبد الله بن المبارك ٤٢٣ م. عبد الله بن مسعود ٤٧٦ م.

عبدون- غنم ٦٠٧. عبيد الله (اسم) ٣٤٩. عبيد الله بن أحمد الأزدى ٣٥٤. عثمان بن أدريس (سلطان كانم) ٤٦. عثمان بن سعید = ورش عثمان (أبو عمر) الحفصي ٦٨٥. عثمان بن عفّان ۸۱، ۲۰۵ عثمان بن يغمر اسن ٣٢، ٣٦٢. العجيزيّ = يوسف دليلي. عدنان (جد عرب الشمال) ٥٦٢،٥٦٩. العدويّ – حسن ٢٠٩ . العدوي = عبد الرحمن بن نصر العدوى= قطة العدوى العدويّ الحمزاويّ ٦٦٠. عدّی بن زید ۵۳۵ م. العراقي - عبد الرحيم بن الحسن ٦٣٦ م. العربي – اسماعيل ٣١٦ . عروج، ۳۰،۳۰ ج، ۳۲. العروسي= النجار العروسي عروة بن حزام ٣٣٠ م. العريف- عبد الرحمن ٧٨. العز بن عبد السلام ٣٣٤. العزُّ القدسيُّ ٦٨٥. العزفي - أبو طالب ٣٦٢. العزفي – أبو القاسم ٤٢٧. العزفى- أحمد بن محمّد ٥٦ . العزفي السبتي - محمَّد بن أحمد ٥٦ ، ١١٦ . عزّوز الحفصي = المتوكّل الحفصي العشَّاب القرطبي - أحمد بن محمَّد ٥٤. العشماوي – عبد الله بن فاضل ٣٩٨.

العطَّار - أبو اسحاق الصنهاجي ٣٨٨.

عبد القبوم - محمّد عبد الكريم الغرناطي (٦٧١ - ٦٧٣). عبد المنعم الدمنهوري ٥٣٦. عبد المنعم بن محمّد الغسّاني ٣٥٤. عبد المنعم بن صالح التميمي ٣٢٨. عبد الملك بن مروان ٤٣٩ ج، ٥٠١. عبد المهيمن الخصرمي (٤٤٥ - ٤٤٨)، ٥٧، .02. . 770 عبد المولى - محمود ٦٠٨. عبد المؤمن بن على ٣٧٦ م. عبد النور العمراني ٧٠. عبد الواحد الحفصي ٦٩، ٣٠١م. عبد الواحد بن محمّد المالقي ٥٣. عبد الواحد المواكشي (١٦٤ - ١٦٧) ، ٦. عبد الواحد الهندي ٢٦٤. عبد الواحد بن يوسف بن عبد المؤمن ۱٤۸ م، ۱٤۹. عبد الواد = (عبد الواحد) ٣٢ ح. عبد الوهّاب- حسن حسني ١٨٣ ج، ١٨٥، .010 , TA1 , TV9 , TOT ٦١٢ ج. عبد الوهّاب بن علي بن محمد القيسي . 471 - 47. العبدري = ابن الحاج الفاسي - محد العبدري (صاحب الرحلة) - محمّد بن محمّد البلنسي (٤٠١ – ٤٠٤)، ٨٠، ٣٦٢. العبدري - عليّ بن يوسف ٣٦٥. العبدوسي - أبو عمران ٦٢ . العبدوسي - عبد العزيز ٦٣٩. العبدوسي = ابن معط العبدوسي عبده - اغناطيوس ٦٠٦ ح - ٦٠٧.

عمّار - عليّ بن سالم ٢٠٩. عمّار بن ياسر ١٤٠ م. عمر (عمرو) بن ادريس بن ابراهيم ٤٦. عمر بن أبي ربيعة ٥٩٨ م. عمر بن الخطّاب ۱۸۰ ح. ۲۰۰ ح، ۲۲۰ ح، ٠٠٠م، ٢٨١م، ٣٢٢ ح - ١٢٢. عمر بن رسلان (راجع السراح البلقيني) عمر بن عبد الله السلمي ٢٣٠. عمر بن الفارض ٣٣٢، ٤٧٣ م، ٤٩٠، ۱۸ م . ۱۹۹ ، ۱۵۰ . عمر بن محمَّد النفزاوي ٨٦ م. عمر الهنتاتي- أبو حفص ٢٥٠ (راجع أبو حفص) عمران بن حطَّان ٥١٩ م. العمراني= عبد الله عمرو (اسم ) ٦٣١ ح، ٦٣٣. عمرو = عمر بن ادريس عمرو بن عدوی ٥٣٦ م العمريطي- يحيى ٣٩٩. عــان بن جابر (۱۵۷ – ۱۵۹)، ۲۵۳ – عنان - محمّد عبد الله ١٦، ٢٨٦ ح، ٥١٥، ۸۵۵ ح، ۲۰۷، ۱۱۹، عنترة ۲۵۰، ۵۲۰ ح. العنجاطي - الخطيب (؟) ٤٥٢. العنسى = ابن سعيد العنسى العنسى البلسي - محمّد بن سعيد ٥٤ . العنسي المراكشي - على ٩١. العوامري- أحمد ٥٢٧.

العطار - عزّت ٢١٦ . العطار - حسن بن محمّد ٣٦٩، ٣٩٨. العقباني - ابراهيم بن قاسم ٦٨٨. العقباني - سعيد بن محمّد ٦٢ - ٦٥ ، ٦٧ ، العقباني - محمَّد بن أحمد . . . . العقباني - محمّد بن العبّاس ٦٧ م. العقيلي = محمَّد بن العربي. علا کی = کتع – موسی علاّم - مهدی ۲۹۸ ح. علقمة الفحل ٢٥٠. العلمي= يحيى بن عبد السلام علوش (محقّق « الحلل الموشّة ») ٥١٥ م. عليّ (اسم) ٣٤٩ حم. على بن أبي طالب ١١١ ح، ١١٥ م، ٤٧٦ م . 775 - 778 على بن حسام الدين الهندي ٢٧٦. عليّ دونما (ملك برنو) ٤٧. عليّ = صنيّ على على بن عبد الله (محمد) الفاسي ٨٠ - ٨١. عليّ بن عثمان المريني= أبو الحسن- علي بن على بن عمر الهواريّ ٧٤ - ٧٥. علي الفقيه حسن ٣٧٠. عليّ كولون ٤٨. على بن محمّد بن على = ابن حفص اليحصبي . عليّ = محمّد بن سالم على بن موسى = ابن سعيد العنسى عليّ بن نافع=زرياب عليش- محمّد ٥٧٩ . عهاد الدين الأصفهاني ٢٤٢ م.

عبّاد - كامل ٦٠٧ .

الغفجومي - أبو عمران موسى بن عيسى عبَّاد – محمَّد بن محمَّد ۲۰۹. عياض (القاضي) بن موسى ٤٠٩ (راجع غلام أحمد ٦٦٠. .(250,51.,5.. غلام عبد الرحمن = قادر مرام عياض بن موسى بن عياض القاضي ٥٦، غليزر - سدني ٢٦٦ . ٦٢ ، ١١٤ م ، ٤٠٩ ح ، (راجع ٤٠٠ ، الغاري- أحمد بن الحسن ٨٠. . ( 2 2 0 . 2 1 . الغاري - أحمد بن عيسى ٣٥٤. عیسی ۱۲۰ ح.، ۲۷۵ ح. العيني ١٢٠ ح، ٢٧٥ ح. الغاري - البلنسي - أحمد بن محسد ٢٦٠، العيني – محمود بن أحمد ٢٦٦ . الغاري المراكشي - محمد بن عبد الرحمن عَيُوش (اسم) ٥٨٦.

# حرف الغين:

غابرىلى ٧٨. غارثيا غومذ- أميليو ٣٢٦. غازی (اسم) ۲۹۵ ح. الغافقي - ابراهم ٤١٣، ٤٣٦، ٤٧٨. الغافقي - ابراهم ٥١٣. الغافقي - اليسع بن عيسي ٥١٣ ح. الغبريني - أحمد (٣٥٣ - ٣٥٦)، ٦١٣. الغرابلي – أبو زيد ٣٣٩. الغرافي – عليّ بن أحمد ٦١٣ . الغرناطي = عبد الكريم الغرناطي = محمد بن محمد الغرور = أبليس غريب - جورج ٥٢٧. غريغوريوس = أبو الفرج الغزَّ اليَّ- أبو حامد ١٢٩ ح، ٢٠٦، ٢٧٦، ۸۸۳، ۷۷۰، ۲۱۰ ج، ۱۲۸م. الغزَّاليُّ (؟) ٧٦.

الغسَّاني = عبد المنعمُّ بن محمَّد.

غوغيه ٢٦٥ م. غومد = غارثيا غيلان مية = ذو الرمّة حرف الفاء: فارس بن الحسن = أبو عنان الفاروق = عمر بن الخطاب

الغمّاز- أحمد بن محمّد ٤٤٥ م.

غونثالث = بالنثيا

فارس بن الحسن = ابو عنان الفاروق = عمر بن الخطاب الفاروق = عمر بن الخطاب الفارسيّ - الحسن بن عليّ ٦٦٨ . الفاريّ - أبو زيد ١١٦ . الفاسيّ - (الفارسي ؟) ٦٦٩ م . الفاسي = عليّ بن عبد الله الفاسي = عليّ بن عبد الله الفاسي = محمّد ٢٠٤ ، ٤١٤ ، ٢٥٢ ح . الفاسي = محمد بن أحمد الفاسي = محمد بن حسن الفاسي = محمد بن حسن الفاسي = محمد بن أحمد النفزي فاطمة (اسم) ٥٨٦ .

. الفيلالي الهاشمي – محمّد ٤٠٨ . . الفيلالي الصنهاجي – محمّد ٦٣٤ .

#### حرف القاف:

القادر بن ذي النون ٩٥.
القادر الفاسي (؟) ٣٩٨.
قادر مرام = غلام عبد الرحمن ٢٦٠.
القادري – نوح بن عليّ ٢٠٩.
قارون ٢٨٨ م.
قاسم (ذكره الشلوبين) ٣٦١ م.
قاسم بن عيسى القيرواني ٦٥.
القاسمي – محمّد جال الدين ٢٥٨ ح.
القاضي – لمحمّد بن محمود ٣٣٠.
القاضي المكناسي = اليفرني
القاضي – وداد ٣٨ ح، ٤٨ – ٨٥.
القالي – أبو علي ١٧٠.
قاهر – محمّد الشريف ١٥٥.
قاهر – محمّد الشريف ١٠٥٠.
قايتباي ٢٠٦ م.

عيبي ٢٠٠٠ م القبّاب – أحمد بن قاسم ٣٢ ، ٦١١ ، ٦٩٢ م. قباوي – فخر الدين ٣٤٩ ح، ٢٥١ م. قحطان ٢٨٨ .

قدار (من ڠود) ۲۲۶ ح. قداره = کوديرا قدامة بن جعفر ۵۳۵ م. قدّور (اسم) ۵۸٦ .

قراسقاس ۲۱۰ ح.

قراسقاس ٦٦٠ ح. القرباقي – عليّ بن موسى ٦٦٩ - ٦٧٠. القربلياني – محمّد بن عليّ ٩١ - ٩٢. القرداحي – جبرائيل ٧٠٧ ح. القرشيّ – أبو جعفر = ابن فركون. فاطمة (بنت رسول الله) ١١٥ م. الفاكهاني – عمر بن عليّ ٧٤٧ ح. الفتح بن خاقان الأندلنسي ٤٧٠ ح. الفجيجي = ابراهيم الفخار = ميمون

فخر الدين القاضي (ذكره ابن بطوطة) ٥٣ م. (؟)، ٢٧ ه .

فخر الدين الرازي ٤٧٣ ح ، ٥٩٠٠ ح - ٥٩١٠ . فرج بن برقوق = الناصر فرج فرديناند الثالث (ملك قشتالة) ٢٦ م ، ٣٣٤ . فرديناند الخامس (ملك أرغون وقشتالة) ٢٧ ،

الفرزدق ۲۲۲ حم.

فرعون ٤٣٣.

فرّوخ – عمر ۲۰۹.

فروة بن مسيك ٣٤٥ ح.

الفزاري- إبراهيم (ثائر اندلسي) ٣٧٩ م. الفشتالي = ابن شعيب

الفشتالي – محمّد بن أحمد ٦١، ٦٩٠ م، ٦٩٤. الفضيليّ – محمّد بن يحيى ٢٨٤ م. فطُّومُ (اسم) ٥٨٦.

فند زمّان ۲۲۱ م، ۲۲۲ ح.

الفودودي – آلحس بن عمر ٣٣.

فور – أدولف ٦١٤ .

الفورتي – بشير ٥١٥. فولك ٢٦٧.

فَتُو - أنريكو ٢٦٥ م.

الفيروزابادي – مجد الدين ٢٣ ، ٦٣٤ .

فيصل الأول (ملك العراق) ٢٠٨ ح.

فيرنييه ٣١٦.

فشر ۳۹۷،

القرشي (؟) (صاحب كتاب الفرائض) ٤٨١. القرشي - المهدي بن مصطفى ٢٧٠ . القرطبي (ت ٥٩٠ هـ) ١٤٧ ح. القرطى - أحمد بن عمر ٢٥٥ . القرطبي - محمَّد بن أحمد (٢٥٥ - ٢٦٠)، ٦. القرنى – أبو حسين ١٨١. القزويني – محمَّد بن عبد الرحمن ٦٧٨ . قس بن ساعدة ٥٣٤ - ٥٣٥ . قسطنطين الأول (ملك الروم) ٤٨٥ ح. القسنطيني - أحمد ٦٨٣ . القسنطيني = يحيى بن عبد السلام القشيري - أبو القاسم ٢٠٦. القصّار - أبو العباس ٦٣٢. القصري - عبد الرحمن بن على ١٣٢. قطُّة العدويُّ- محمَّد بن عبد الرحمن ٢٦٩ . قلاوون (الملك المنصور) ١٠١ م، ٣٧٠ ج. القلشاني - أحمد ٦٣٢ - ٦٣٣ ، ٥٦٥ م (؟). القلشاني – محمّد بن عمر ٦٨٣ م. القلصاديّ – علىً بن محمّد (٦٦٥ – ٦٧٠)، ٦، القلعي - عبد الله بن محمّد ..... القلعي = محمد بن الحس القلقشندي ٦٥٢. القلِّي ٦٩٦ . قمير - يوحنًا ٦٠٩. القمّى = مؤيد الدين القمّى قنب صالح = صالح القوري – ٦٧ . القوري - محمّد بن محمّد ١٣٣ (؟).

القوري (شيخ ابن غاز) ٦٩٥ (راجع).

القيجاتي (القيجاطي) - على بن عمر (۱۱۱ – ۱۲۲)، ۲۸م، ۵۵۵م. القيجاتي - أبو عبد الله ٦٢٦. قیس بن سعد ۵۱۱ م. قيس بن سعد بن عبادة الصحابي ٥١١ م. قيصر ۵۵۲،۵۲۲ م حرف الكاف:

کاترمیر ۲۰۹. كارلتي ٣٩٨.

كاشف - سدّة (؟) ٣١٦.

الكتاني - أبو بكر ٥٧.

الكتَّاني - محمَّد بن ابراهم ٤٠٦، ٥١٥.

كتع = ادريس كتع

کتع = موسی

كثير عزّة ٥٩٨.

الكدالي= يحيى بن إبراهيم

كر اسكاس = قر اسقاس

الكراني (؟) - الطيّب بن عبد الجيد کرایل ۱۹ه.

الكردودي - محمّد ٢٦٦.

(الكرسوطي) (الكرسبوطي) الفاسي -

عبد الله ٥٧ .

كرمبي = ادريس كنع

كرُّو – أبو القاسم محمَّد ٢٠٨ .`

الكرياني= الجزنائي الكرياني.

الكسى – عبد الله بن محمّد ٧١ .

کسری أنوشروان ۲۵۵ حم، ۲۸۸ م،

٤٣٢ – ٤٣٣. راجع ٥٤٢ ج، ٥٥٢.

الكعّاك - عثمان ٣١٢.

کعب بن زهیر ۵۹، ۱۱۲، ۵۸۰، ۵۹۱ ح، . 797 , 777

۱۹۵۰ - ۱۵۵ - ۱۵۰ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵

اللوشي - محمّد بن محمّد ٥٦٧ . اللؤلؤيّ الزركشي - محمّد بن ابراهيم

(٦٨٢ – ٦٨٥). لويس التاسع ٣٠ م. ٢٠٥، ٣٤ م. ٢٩٣٠ ح. الليث بن سعد ٤٢٣ م. ليفي بروفنصال= لافي ليلى (في شعر) ٢٨٥ م. ٣٣٢، ٣٣٤. ليليي العامرية ٢٨٥ م.

حرف الميم:

الليمومي ٣٧٧.

ماء الساء = ماوية مارتل ٦٣٢. مارتل - الأسقف نقولا ٧٣ م. المارتلّي = أبو عمران مارسيه ٣٦٩. ماسينيون - لويس ٤٤. ماضور - محمّد ٦٨٥. ماكدونالد - دوفكان ٢٠٩. مالـك (خازن النار) ٢٨٢م. ٣٣٥م. مالك ين أنس ٣٠٠. ٢٠٦.٧٠. ٢٠٦٠٠٠. كعب بن مامة ٥٤٨م. كعت - مجمود بن المتوكّل كعبت التنبكتي ٢٥ ج ٧٠٠. كلغرن ٢٦٧م.

الكفراوي - حسن بن علي ٣٩٨.٣٩٧. الكلاعي - أحمد بن الحسن = ابن الزّيّات الكلاعي - (؟) ٣٧٦ -. الكلم = موسى.

يم رقع كليمنت السادس (بابا) ١٠٢ ج. الكتاني الوقشي - أحمد بن عبد الرحمن ٩٨. كنتي الكندي - تاج الدين كنك موسى ٧٠٧.

كولان ٤٠٦ م.

كولون=علي كولون

حرف اللام:

لافي بروفنصال ٦٥٦. لبيد بن ربيعة ٤١٨ ح. اللجائي– أبو عبد الرحمن ٦١١٠٨٩. اللحيانى ٣٠.

اللخمي = محمد بن علي لسان الدين بن الخطيب - محمّد بن عبد الله لسان الدين بن الخطيب - محمّد بن عبد الله ١٠٥ - ١٠٦ - ١٦٦ - ١٠٥ - ١

۸۰۲ م، ۸۰۸ م، ۷۷۸ ، ۸۷۸ ، ۹۷۸ م. ۱۳۰م، ۱۳۳م، ۱۳۶م، ۱۹۰م، 791 ج، ۱۹۳ ج.

مالك بن المرحَل (٣٣٥ - ٣٣٩)، ٥٠٠. ۲۲۱ م، ۲۲۶ – ۲۲۵ .

المأمون (العباسي؟) ٥٤٦ م.

المأمون الموحدّي ٣٥٦ م.

الماوردي - أبو الحسن ٤٥٨ ، ٤٧٠ ج. ماوية (ماء السماء) ٥٠٨ م.

المبرّد ١٧٠ .

المتّقى = على بن حسام الدين

المتنبّي ۱۳۷،۱۹ ج، ۱٤٥، ۲۲۲، ۲۲۲ ج، ٠٥٠، ٢٠٩م، ٣٣٧ -م، ٢١٦، ٣٣٤ج، ٢٧٦ح، ٩٩٠، ١٩٥ج، ۱۹۵، ۹۹۵، ۹۹۵، ۲۹۲ ح، ۹۶۲.

المتوكّل الحفصي - أبو فارس عبد العزيز بن أحمد ۳۰م، ۳۵، ۷۳ ج، ۸۲ ج، ۹۲،

المتوكِّل المريني - أبو عنان فارس ٣٥، ۱۰۸ خ،

المتوكّل المرّبني الزيّاني ٦٨٩.

المتوكل بن هود - محمد بن يوسف ٢٦ م، ٠١٦٩ - ١٤٩ ، ١٤٩ ، ١٤٩ ، ١٤٩ ، ۲۰۲، ۱۹۶، ۱۷۷ وما بعد، ۳۳۱م.

المجاصي = ابن عبد الواحد

مجنون ليليي ٣٣٠ م.

محاج (اسم فرس) ۲۰۲.

المحاسني - بوسف بن موسى ٣١٧.

محداد - عبد القادر ٣١٦. محفوظ - محمد ٤٤٤ . محفوظ الحقّ – محمّد ۲۰۸.

المحلِّي - جلال الدين ٦٦٦.

محمّد (اسم) ۳٤٩ م.

محمَّد رسول الله 🖈 ۲۳، ۵۵ إلى ۵۹، ۹۹م. ٧٣ ج. ٧٦ إلى ٨١٠ الى ١٣٠٠ ٥٦ جم ١٧٤٠ إلى ١٧٧٠ ١٨٢٠ ۱۹۱ -، ۱۹۵ إلى ۲۰۱، ۲۲۵، . TTT - TTV - . TTT - . TT. 737 - 337, FO7, VO7, PO7, ۲۲۲، ۲۷۱ - ۲۷۲، ۲۷۸ - ۲۸ ٠٠٠م، ٣٠٧ ج، ٣٠٩، ١١٨م، ٠٣٠ - ٣٢٣ ، ٢٠٩ ، ١٣٠٨ م אדא . דאץ - דאץ . . זא . 3 א - דאץ ٨٤٣.٠ ٢٤٩م، ٥٥٥، ٢٢٣م، ٢٢٤ إلى ٢٥٥، ٣٣٩، ٣٤٤م، ٢٦٩، ۲۷۱ جم، ۷۷۱ ج، ۳۸۱، ۹۸۱ م، ۱۰۵، ۸۰۵ ج، ۱۱۵ م، ۱۵۰ ٢٥٥م، ٣٣٠ إلى ٢٣٥، ١٥٥ ج، ٧٤٥م، ٥٥٠ - ٥٥٠ ١٥٥٠ - ٧٥٥٠ ٠٦٥ - ٢٥٥ ، ٢٥٥ ، ٢٧٥ ، ٢٨٥ - ١ ۱۹۵۰، ۹۵۵، ۲۰۲، ۱۲۲، VIF - AIF . 37F - 67F . 71F . דשר , אשר , שזר ק. 194 , 10ר ק , ۱۵۷ إلى ۲۲۰، ۱۲۳، ۷۷۲، ١٨١ – ١٨٢ ، ١٩٦ ، ٢٠٨ م، ٢٠٩ م.

<sup>(\*)</sup> لحمد رسول الله أساء كثيرة منها: سيد العالمين- الشفيع – الماحي وغيرها، تجد الإشارة إليها كلها تحت «محمد رسول، الله ».

محمّد بن على بن موسى (أمير جزيرة ميورقة) . 775 - 774 محمّد بن علي بن هشام ٤٦. مُحَمَّد بن محمَّد بن یحیبی ۳۸۸. محمد بن عمر الزواويّ النجّار البحائي ٩١. محمَّد بن عبد الله = ابن عبد الله ـ محمّد بن محمّد بن عبد العزيز الأنصاري ٢١٠. محمَّد بن محمَّد الغرناطي ٦٧ م. مجد بن محد بن منصور القيسى الأندلسي محمّد بن عمود بن عمر بن محمّد أقيت... الصنهاجي ١٣٢ - ١٣٣. محمّد المفضل الهادي= ابن عزّوز محمَّد بن موسى المرالي (٢٨٤ – ٢٨٥). محيّد بن محيّد بن يعقوب الكوميّ ٧٦،٧٥٠ محمد المهدي الفاسي - أحمد بن على ٦٦٠، محمّد الناصر الموحديّ = الناصر الموحديّ محمد بن يحيي= ابن أبي بكر محدّد بن يحيى الحفصى = المستنصر الحفصى محَمَد بن يحيى المريني ٥٥٢ م. محمَّد بن يعقوب الموحدي= الناصر الموحديّ محمَّد بن يوسف= ابن نصر . محَّد (الخامس الغني الله) ابن الاحمر = محمد بن يوسف بن إسماعيل محمَّد بن بوسف التلمساني (٥٣٦ – ٥٣٩). راجع أبو سعيد.

محدّد بن يوسف الهمداني ٣٥٤.

محمد بن بوسف بن هود = ابن هود

محود - عبد الحلم ۲۰۹، ۲۷۹.

محمَّد بن أحمد الاستجى (١٤٤ – ١٤٨). محَد بن أحمد الشريشي ٦٢. محُمد بن أحمد الفاسي - تقيّ الدين ٦٥. محمّد البدرى = البدرى محُمد (راجع أيضاً «حمو »). محمّد بن أبي القاسم الحميري = ابن الصبّاغ محمّد بن تيفاوت اللمتوني = (تاسرت) ٣٨ م. محمّد الحاج (ساسكى) ٦٩ . محمّد حسن (الهندي) ۲۶۵. محمَّد بن حسن الفاسي ٥٢ . محمَّد بن الحسن القلعيُّ (٢٧١ – ٢٧٣). محمَّد بن الحسن المالقي ٦١ – ٦٢ . محمَّد بن حفص الموحديُّ (والي بلنسة) ٢١٠ . محمَّد بن خلدون (جدّ عبد الرحمن)=ابن خلدون محمَّد (الثالث) بن داوود ٥٠. محمَّد سالم علىَّ ٢٧٠ . محمَّد سعيد الصنهاجي ٧٤. محمَّد بن سعيد العنسي ١٤٩. محمَّد الطيِّب الجزائري٢٠٩. محمَّد الظريف التونسي (٥٦١ – ٥٦٣). مِحَد بن عبد الله بن عبد الجليل التنسي = ابن عبد الجليل محمَّد بن عبد الله المرسى (١٩٤ – ١٩٦). محمّد بن عبد الجليل = سلمي ، سالم محمّد - عبد القبّوم ٣٧٤. محمَّد العربي العقيلي (٦٩٨ – ٧٠٣). محمَّد بن على الشاطبي المغربي ٨٢. محمَّد بن عليَّ اللخمي الشقوري ٩١.

المزالي = محمّد بن موسى المزّيّ - بوسف بن عبـــد الرحمن ٤٨٤٠ ٥٣١ م. المستنصر - أبو العبّاس أحمد ٦٨٤ . المستنصر الحفصي (المنتصر) ٣٠م، ٤٦، TVI - TVI. 091. 117. 117. . 70 . 729 . 727 . 777 . 77V ۲۸۳م، ۲۹۳ - ۲۹۲، ۲۹۹ وما بعد، المستنصر المريني- أبو فارس عبد العزيز المستنصر (الثاني) المريني - أحمد بن ابراهيم . - 717 . 0 . 0 المستنصر الموحدي - أبو يعقوب يوسف ۱٤۸ م. المسرَّاتي= ابن غلاَّب المسرُاتي - عليٌ بن عبد الله ٣٩٩. المسعودي= الباجي المسعودي - على بن الحسين ٥٢٧. المسفّر = ابن القطّان مسلم ٥٥ ج ، ٥٦ م ، ٧٧ ، ٥٨ م ، ٥٩ م ، ٧٧ ، ٠٥٤٧ ، ١٩٥ ج، ٢١١ م، ٧٤٥ ج، المسيّب بن حزن (أبو سعيد) ٤٣٤ حم. الميح ٥٤٣ م. المسيلي – أحمد بن عليّ ٥٤ المسيلي - أبو علي ٣٥٦. المشترى (زفس) ٤٦٧ ح. المشدالي - أحمد بن عبد الحقّ ٤٩٨٠.

الشدالي - عمران بن يوسف

المشذالي – محمّد بن محمّد ٦٨ .

المشيشي = القاوقجي

محود بن عمر أقيت التنبكتي (٧٠٥-.(٧١١ محمود بن عمر بن محمّد أقيت ... الصنهاجي . 188 محمود بن فهد= الشهاب محمود محود كعت = محود بن عمر أقبت المختار (محمد رسول الله) ۱۹۷ م. مخلد بن كيداد = أبو يزيد مخلص - عبد الله ٥٣٦. مخلوف بن على بن صالح البلبالي ١٣٢. المخيلي – يوسف ٣٧٠ . المدنى – (؟) ۲۳۲. المديوني - أحمد بن الحسن ٦٤٠ م. المديوني الحكم - يوسف ٩٠. المديوني - عائشة بنت أحمد المذحجي - أحمد بن على ٥٠٩ (؟ ٤٠٥). المراغي - أحمد مصطفى ٢٧٠ . المراكشي = عبد الواحد المراكشيّ = ابن عبد الملك المربلي= ابن أبي ريحانة مرتضى بن حاتم ٣٧٠. المرتضى – محمَّد ١٢٧ . المرتضى الزبيدي ٢٠٩ م. مرحّل (المرحّل: والله مالك بن المرحّل) ۳۲۵ م. مرزوق بن عجسة ٥٤٦. مرسى - أحمد محمّد ٢٥٩. المرسى = محمَّد بن عبد الله المريني= أبو الحسن، أبو سعيد المريني - أبو يعقوب بن يحيى بن عبد الحقّ

٥٥، ٦٩، ٥٨م، ١٣٢، ١٣٣م، ۱۷۱۰م. المغيلي - موسى بن عيسي ٦١، ٦٧. المقدسي - محمود ۷۷. المقرّي (الجدّ)-محمّـد بن محمّـد (٤٧١ -٧٧٤)، ٨٥٤م، ٧٣٢م، ٩٦٠. المقرى – أحمد بن محمّد (صاحب نفح الطيب) 311, 111 -, 371, 771, 771, ١٥٣ ج، ١٧٩ ج، ٢٨٣، ١٩٣٩م، - 0 £ A . £ A O - £ A £ . - £ V N ۰۵۰م، ۱۳۵ ، ۱۳۷ ج. المقريزي ٦٥٢ . مكرم بن محمّد - أبو الفضل ٢٦٠ . المكناسي = ابن غاز ابن أحمد المكوديّ – أبو عبد الرحمن (٥٧٩ – ٥٨٦)، . 772 . 797 . 777 . 777 . 377 . مكّى - محمود على ٦٧٢ . الملاِّحي – محمَّد بن عبد الواحد ٢٣٠. الملاّريّ – يوسف بن يعقوب ٦١١ . الملزوزي- عبد العزيز بن محمّد ٨٠. الملك الصالح بن الملك الناصر بن قلاوون . 1 . 2 - 1 . 1 الملك الصالح - نجم الدين أبوب ١٠١ ح. الملكيشي - محمَّد بن عمر (٤١٩ - ٤٢٠). الملويّ – أحمد ٥٨٥ .

الملياني= أبو العبّاس الملياني - أبو على أحمد ٣٧٤ - ٣٧٥. منالاوس ۸۸. المنحور – أحمد ٦٩٥. المنتشاقري - بوسف بن موسى ١١٩ - ١٢٢ .

المصطفى (محمد رسول الله) ١١٥، ١٢٣. ۱۲۷ إلى ۱۳۰، ۲۵۱م، ۵۲۷، المصمودي - ابراهيم بن موسى ٦٣٤ ، ٦٣٧ . المصمودي - محمّد بن أحمد ٩٢ . المطرزي ۲٤٩ ح. المطرّزي ۲٤٩ ح. المطرزي = المكودي المطري= الخزرجي مطلوب- أحمد ٤٣٠ . المطاطى = ابراهيم بن يخلف المظفّر بن عبد الملك العامري ١٤٩ – ١٥٠ . مظفّر الذين كوكبوري ١١٢. معاوية ٣٦٩ ح، ٥٣٦ م. المعتصم بن صادح ٦٧٠ ح. المعتمد بن عباد ٥١١ – ٥١٢ ، ٦٥٥ . المعتمد (؟) ٣٢٣ م. معدّ ٥١٩ ح. المعداني = ابن الرحّال المعرى- أبو العلاء ١٩، ٢٠م، ٢١٧، ۲۲۳، ۲۰ ح، ۹۹۸، ۹۹۸، ۷۲۰ ح. معن بن زائدة ۲۲۲ م. المغراوي السجلهاسيّ - أبو منصور ٧٠. المغربي= أحمد بن زكريًا المغربي - عبد القادر ٦٠٧. المغربي = محمد بن على الشاطبي المغيلي - الحسن (؟) ٦٩٣. المغيلي - زكريا بن موسى بن عيسي (؟) ٦٨ . المغيلي = عائشة بنت محمّد المغيلي المغيلي - عبد الرحمن بن يحيى ٦٥.

المغيلي التلمساني - محمّد بن عبد الكريم (؟)

موسى بن أسكما محمّد الأول ٤٩. موسى بن محمّد بن سعيد العنسي = ابن سعيد العنسي موسى = منسا موسى موللر (محقق كتاب للسان الدين بن الخطيب) ۱۲۵م. موللر (آخر؟) ٢١٦ م. مؤنس -- حسنن ٢١٦ ، ٢٧٧ . مؤيد الدين القيمَيّ - محمّد بن محمّد ١٦٥ . ميارة - محمّد بن أحمد ٦٥، ٦٣٢. ميراندا - أمروسي هويسي ٤٠٦. ميمون الفخّار ٥٣ . ميمون القلعي ٢٧١. ميّة (محبوبة غيلان) ٢٩٥ ح. الميورقي = ابن غانية. حرف النون: النابغة الذبياني ١٥١ ح، ٢٢١، ٢٢٢ ح،

النابغة الذبياني ١٥١ ح، ٢٢١، ٢٢٢ ح، ٢٥٠ نامي ٦٩٨. ناجي (اسم) ٦٩٥ ح. ناجي – هلال ٥١٥. ناجي – هلال ٥١٥. ناصر الدين = الأشرف شعبان ناصر المريني – يوسف بن يعقوب ٣٣ م، الناصر حسر بن قلاه ون ٥١٨.

الناصر حسن بن قلاوون ٥١٨ م. الناصر الموحديّ = ابن عبد المؤمن الناصر فرج بن برقوق = فرج بن برقوق نافع (المقري) ٥٣ م، ٥٤ م، ٥٥ م، ١٤٧ ح، ٢١٤، ٢٩٦.

البأهي المالقي - أبو الحسن عــــليّ ١٤٠، ٥٠٥م، (م؟).

المنتصر الحفصي - أبو عبد الله محمّد = المستنصر الحفصي .

المنتقي – محمد ۱۲۷ .

المنتوري - أبو عبد الله (؟) ٦٤١.

المنتوري – محمّد بن عبد الملك ٥٨.

منديل بن آجروم - محمّد بن محمّد الصنهاجي

(۲۶۱ – ۲۹۲)، ۱۴۳ م.

المنذر الثالث (ملك الحيرة) ٥٠٨ ح.

منسا موسی ۲۲ – ۶۳ .

المستيري- محمّد بن عبد السلام ٦٠.

المنصفي - يوسف ١٢٩ ح.

المنصور بن أبي عامر ١٥٠ ح.

المنصور الذهبي- أحمد بن محمّد ٥٠ م.

المنصور المريني يعقوب بن عبد الحقّ ٦،

٩٢٣م، ٢٣٣، ٤٧٣، ٧٠٤م، ٥٥٥.

المنصور الموحديّ – يعقوب بن يوسف ٨٧،

۱۱۸ م، ۱۲۲ ، ۱۲۵ – ۱۲۱ .

المهدي بن تومرت ٢١٣ م.

المهدي (صاحب الزمان) ٦٠٧ م.

المهدي العبّاسي ٥٩٤ م.

المهدي الفاسي = محمد المهدي

الموَّاق= ابن المواق.

موسی ۱۱۱ ح، ۱۲۰ ح، ۱۸۶ ح، ۱۹۹ ح، ۲۷۵ ۲۷۵ ح، ۳۱۹ ح، ۳۲۰ وما بعد، ۵۶۳

موسى (في شعر) ١٧٤.

موسی کتع ۱۱.

موسى بن عثمان= أبو حمّو الأول

موسى بن عيسى = الغفجومي

موسى = كنك موسى

موسى (صاحب مالي) ٤٩.

حرف الهاء:

۸۷ ، ٤٣٣ ، ٨٩٣ ، ٩٩٣ .

النويري - محمّد بن محمّد ٦٦٦ ، ٦٨٥ .

نوپهض - عادل ۳۵٦، ۹۱۳، ۹۱۲.

نويًا - بولس ۲۰۹ ، ۵۶۷ .

النيّار = يوسف بن اسماعيل

النيجي (شيخ ابن غاز) ٦٩٥. النيفر – محمّد الشاذلي ٦١٤.

الهادي - محمد ۱۱۳، ۱۱۷، ۱۲۰، ۱۲۹. الهادي - محمد ۱۱۹. ها الهاشمي - محمد ۱۱۹. هدهاد بن شرحبيل ۳۰٦م. هذيل (الأستاذ؟) ۱۵۳م.

الهرّاس- عبد السلام ۲۱۷. الهرغي الزقندري- أبو محمّد ٦١١.

هرقل ۲۷۲ م. هرمس (اسم لعدد من الأشخاص الخرافيين) 207 ح.

هرمس المثلّث بالحكمة ٤٥٦ م. ٤٦٧ حم. هرون الرشيد ٥٩٣ – ٥٩٤.

الْهُرُويِ - أَحْمَدُ بِن مُحَمَّدُ ١٤٠ مُ.

الهزميري- أبو زيــد عبــد الرحمن ٦١٣. هشام بن الحكم بن عبد الرحمن ١٥٠ ح.

الهمداني الأندلسي= محمّد بن يوسف

الهنتاتي= أبو حفص يحيى

الهندي=عليّ بن حسام الدين

هوداس ٦٣٢ هورتن ٧٨

الهوريني - نصر ۲۲۹، ۲۰۳.

هولاكو ٣١٣م.

هوميروس ۳۱ ح.

النبراوي= عبد الله بن نصر (الله) النبهاني – اسماعيل بن يوسف ٦٦١ م. النبّي = محمّد رسول الله النجّار – محمّد ٦٨٠.

النجّار البجائي – محمّد بن عمر الزواوي ٩١ . النجّار العروسي = بركات بن أحمد ٧٩ .

> النجار – محمّد زهري ٦٧٩. نجم الدين الطبري= الطبري

النجيب بن الصقيل ٣٣٤.

النخعي - ابراهيم بن زيد ٤٢٣ م.

النــذرومي التلمساني - محمّد بن محمّد ٥٧ .

البذرومي - يوسف بن علي ٧٥ .

نزهة بن سليان اللخمي – أمّ العفاف ٢٣٠. النسائي ٥٥ ح، ٤٢١ ح،

النشّار – سامي ٢٤٧.

نصّار – حسين ٣١٦، ٣٧٤.

نصر بن محمّد النصري= أبو الجيوش نصيب بن رباح ١٤٢ ح.

نصير الدين الطوسي ٨٨.

النعان بن المنذر ۲۰۳، ۵۰۸ م، ۲۰۳ ح، راجع ۵۳۱ ح.

۔ راجع ۵۲۱ ح. النفّری – محمّد بن عبد الجبّار ۲۰۲.

النفريَّ = يحيى بن أحمد السراج النقرشيُّ (؟) = القرشيِّ .

نقروز ٤٤٠ م.

النمرود ٣٠٦م.

النميري- محمّد بن عبد الله ٤٣٢ م.

النور العقيلي (؟) ٦٣٥.

النور النويري (؟) ٦٣٤.

نور الدين الدمياطي (؟) ٧٦.

النويري - محمّد بن عمر ٥٨، ٦٢، ٦٤ م،

## حرف الواو:

الواثق بن يحيى = أبو عصيدة واجاح بن زلو اللمطي ٣٩ م. الوادي آشي = ابن جابر الوازعي - يحيى ٦٤٩. الواسطي = أبو الفتح

وافي – علي عبد الواحد ٦٠٦، ٦٠٧، ٦٠٨م.

الوالاتي = الساولي

الوانشريسي- الحسن بن عطيّة ٦١٥.

الوانشريسي = الونشريسي.

الوانغيلي – عبد الله. ٦١١.

الوانّوغي – أبو مهدي (؟) ٦٨.

الوانُّوغي – محمَّد بن أحمد ٦٥.

الوانوغي - يوسف بن ابراهيم ٦٥.

الورجلاني الاباضي – يحيى بن أبي بكر ٨٢، ٢٥٢.

الوردي- على حسن ٦٠٩.

ورش– عثمان بن سعید ۵۳ م، ۱٤۷ ح.

الوزّاني – محمّد المهدي ۲۷۰، راجع ۳۹۹ (ابن الوزّاني).

الوزاني - المهدي بن محمّد ٦٣٢.

الوغليسي - عبد الرحمن بن أحمد ٧٢، ٢

الوقشي = الكناني الوقشي الوليد = البحتري

الونشريسي - أبو العبّاس أحمد بن يحيى ٦،

. , . . .

حرف الياء: اليازجي - ابراهي ٢٦٥.

اليحصبي = ابن حفص اليحمدي – (؟) ٦٩٣ .

يحيى بن خلدون= ابن خلدون يحيى بن ابراهيم الكدّالي ٣٨ − ٣٩. يحيى بن أحمد النفريّ السراج الرنـدي الفاسى ٥٨.

يحيى الرندي الحكيم ٣٦٥.

يحيى بن عبد السلام العلمي القسنطيني ٦٨ . يحيى بن عبد الواحد الحفصي (١٧١ – ١٧٤)

۲۹ - ۳۰، ۹۹ م، ۱۵۷ م، ۱۸۳، ۱۸۳، ۱۸۳، ۱۹۲ وما بعد ۲۲۰ وما بعد ۲۲۰ وما بعد، ۲۲۵ ک

۲۹۲ ، ۲۰۳۱ ، ۲۷۳ ح .

يحيى بن علي اليفرني (٣٤٠).

يحيى بن عمر اللمتوني ١٤٠.

يحيى بن عمر = الهنتاتي - أبو حفص يحيى بن غانية الميورقي = ابن غانية

اليسع بن عيسى = الغافقي

يعقوب بن عبد الحق = المنصور المريني يعقوب بن يوسف بن عبد المؤمن = المنصور الموحديّ.

اليعقوبي - ابراهيم ٦٧٩.

اليعمري= ابن فرحون (صاحب الديباج) اليعمري= ابن سيّد الناس- أبو بكر يعوق (صم) ١٢٠ م.

> يغمراسن بن زيّان ۸۲. يغوث (صنم) ۱۲۰ م.

اليفرني = يحيى بن علي اليفرني - محمّد بن عبد الله ٧٠، ٦٨٩. يوسف الصدّيق ٧٢، ١٤٧ ح، ٦٦٣. اليقوري الأندلسي - محمّد بن ابراهم ٥٦. بوسف بن اسماعيل (النيار)= ابن الأحمر -بوسف بن اسماعیل بن فرج بوسف بن أبوب بن يحيى ٨٤ ح. يوسف الفهري ٢٠٦ ح. يوسف بن تاشفين ٤٠ م، ٦٥٥ م. بوسف دليلي البرغاوي بن محمّد العجيزى



